



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### **Usage guidelines**

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



## Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

## Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

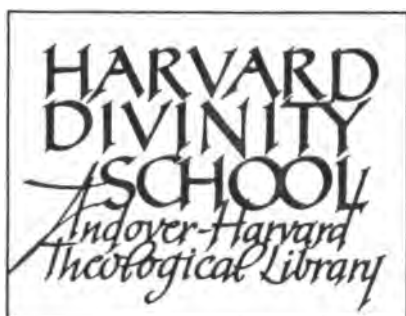
Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + *Beibehaltung von Google-Markenelementen* Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + *Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität* Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

## Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter <http://books.google.com> durchsuchen.











**Dr. Martin Luther's**  
**e x e g e t i s c h e**  
**deutsche Schriften.**

---

Nach den  
ältesten Ausgaben kritisch und historisch bearbeitet

von  
**Dr. Johann Konrad Firmischer,**  
1. zweitem Pfarrer an der Neustadtkirche zu Erlangen.

---

**Erster Band.**

---

---

**Erlangen,**  
Verlag von Carl Deyder.  
**1843.**



---

Dr. Martin Luther's  
sämmtliche Werke.

Drei und dreißigster Band.

---

Dritte Abtheilung.

Exegetische deutsche Schriften.

Erster Band.

---

---

Erlangen,  
Verlag von Carl Heyder.  
1843.

S.C.R.

BR

330

.A2

1826

Bd. 33. 34



2.4.59

## V o r w o r t.

---

Mit diesem Bande beginnt die dritte Abtheilung unserer Ausgabe der sämmtlichen Werke Luthers, welche die exegetischen, in der Walchischen Ausgabe vom 1. bis 9. Bande enthaltenen lateinischen Schriften umfaßt. Sie wird rasch nach einander erscheinen, indem Vorkehrungen getroffen sind, nach welchen Unterbrechungen des Druckes, wie sie in frühern Jahren Statt fanden, nicht mehr vorkommen können. Die leitenden Grundsätze in Behandlung des Textes sind die bereits in der Vorrede zu den reformations-historischen und polemischen deutschen Schriften L. näher bezeichneten, durch deren Befolgung der ursprüngliche Text in seiner Reinheit und Richtigkeit wieder gewonnen wird. Da hiernach unsere Ausgabe der Lutherischen Schriften die erste und bis jetzt einzige ist, welche die Urdrucke sowohl dem Inhalte als dem Wortlaute nach getreu wieder giebt, und in Noten die oft den Sinn ent-

stellenden oder ganz verkehrenden Fehler und Irrthümer der Walchischen Ausgabe nachweist, so läßt sich wohl mit Zuversicht hoffen, daß ihr diese Eigenthümlichkeit um so mehr zur Empfehlung gereichen werde, je größer zugleich das Opfer ist, welches der Herr Verleger bei der geringen Unterstützung, die sein kostspieliges Unternehmen bisher gefunden hat, der protestantischen Kirche und ihrem Interesse bringt. Möge daher eine empfehlende Anzeige des Fortganges dieser Ausgabe von Seiten der verehrlichen Redaktionen theologischer Zeitschriften und Literaturblätter nunmehr, da außer den von Plochmann herausgegebenen 20 Bänden Predigten, auch die von dem Unterzeichneten besorgten Katechetischen, reformationshistorischen und polemischen deutschen Schriften Luthers in 12 Bänden vollständig, so wie von den durch Elspurger und Schmid bearbeiteten lateinischen Werken 11 Bände vollendet vorliegen, während 3 andere unter der Presse sind, zu weiterer Förderung des Unternehmens so wie zu wünschenswerther Aufmunterung des Herrn Verlegers nicht länger auf sich warten lassen!

Erlangen, den 11. Juli 1843.

Dr. Zrmischer.

---

**Dr. Martin Luther's**

**Predigten**

über

**das erste Buch Mosis.**

**Erster Band.**

**Capitel I bis XXI.**



---

**Dr. Martin Luther's  
exegetische deutsche Schriften.**

---

**I.**

**Predigten über das erste Buch Mosiß. 1527.**

---

Diese Predigten, zu welchen die Rünzer'schen Schwärmer Veranlassung gaben, indem sie behaupteten, die Gerechtigkeit, die vor Gott gilt, komme nicht aus dem Glauben, sondern aus den guten Werken, hielt Luther, hauptsächlich zur Widerlegung dieses Irrthums, zu Wittenberg. Sie wurden von einigen seiner Zuhörer nachgeschrieben; er aber sagte ein, daß sie von ihnen so, wie sie gehalten worden waren, durch den Druck veröffentlicht würden, worauf sie 1527 zum ersten und 1529 zum zweiten Male bei Georg Rhaw zu Wittenberg erschienen, zu Nürnberg aber bereits 1527. in 8. nachgedruckt wurden. In die lateinische Sprache übersetzt, erschienen sie unter dem Titel: In Genesis D. Martini Lutheri declamationes 1527. 8., welche Schrift wohl zu unterscheiden ist von den ursprünglich lat. geschriebenen „narrationes in I libr. Mose“, (vgl. Theil I — II der exegetischen lateinischen Schriften unserer Ausgabe).

**Älteste Ausgaben.**

1) Über das Erst Buch Mose, predigte Mart. Luth. sampt einer unterricht, wie Moses zu leren ist. Gedrückt zu Wittenb. 1527. Am Ende der Erklärung stehen die zwei runden Wappen, das Lamm und die Rose, und hierauf: Gedruckt zu Wittenberg durch Georg Rhawen. M.D.XXVII. Am Schluß des Registers sind 6 Correc-turen. 93 $\frac{1}{2}$  Bogen 4. fast 14 Seiten leer. Der Titel in einer Einfassung. Im Text sind 5 Holzschnitte einge-druckt.

2) Eine andere Ausgabe: Über das Erst Buch Mose, Luther's exeget. d. Schr. 15. Bl.

ses zu leren ist. M.D.XXVII. Am Ende der Erklärung ist über eine halbe Seite leer, u. nach dem Register sind hier 2 Correcturen. 93 $\frac{1}{2}$  Bogen 4. die letzte Seite leer. Der Titel in einer Einfassung. Im Text gleichfalls 5 Holzschnitte.

b) Über das Erst buch Mose, predigete Martini Luthers, sampt einer vnterricht, wie Moses zuleren ist. Am Ende der Auslegung: Gedruckt zu Nürnberg durch Friderich Peypus, im. XXVII. Jar. Zuletzt nach dem Register steht noch einmal 1527. 56 $\frac{3}{4}$  Bogen 8., die letzte Seite leer. Der Titel mit einer Einfassung. Im Text sind 5 Holzschnitte, so groß als die Seiten, eingedruckt.

Über Das Erste buch Mose, predigete Mar. Luthers sampt einer vnterricht wie Moses zu leren ist. Gedruckt zu Wittem. Durch Georgen Rhaw. Am Ende der Auslegung: Gedruckt zu Wittemberg durch Georg Rhawen. 1528. Die Auslegung 61 $\frac{1}{4}$  Bogen, das Register 2 $\frac{3}{4}$  Bogen, weniger 1 $\frac{1}{2}$  Seiten, in 8. Der Titel in einer Einfassung. Im Text sind 5 Holzschnitte eingedruckt.

Ein vnterrichtung wie sich die Christen in Mose sollen schicken, geprediget durch Martinum Luth. Wittemberg 1526. 1 $\frac{3}{4}$  Bogen 8. Der Titel mit einer Einfassung.

Eine andere Ausgabe: Ein vnterrichtung (sic) wie sich die Christen in Mosen sollen schicken geprediaet durch Mart. Lut. Wittemberg 1526. 1 $\frac{3}{4}$  Bogen 8. Der Titel mit einer Einfassung. Auf der letzten Seite ist Moses abgebildet, der die beiden, mit hebraischen Wörtern geschriebenen Gesehtafeln aufgerichtet vor sich hält.

vnterrichtung wie sich die Christen nun Mosen sollen schen, geprediat durch Mar. Luther W. Struss. Am Ende: Gedruckt zu Nürnberg durch Hans Hergot. 1528. Der Titel mit einer Einfassung.

onesin, Mosi librum Sanctissimum, D. Martini Luth. Praeterea Index, paucis verbis summa continens. Haganoæ per Secerium, Anno M.D.XXVII. Mense Augusto.

Haganoæ apud Ioannem Secerium Anno M.D.XXVII. Mense Augusto. 24 $\frac{1}{2}$  Bogen 8., die letzte Seite leer. Der Titel mit einer Einfassung.

### In den Sammlungen.

Nb. V. 1. Gen. IV. 1. Altenb. IV. 1. Leipz. I. 1. Wir geben den Text nach der Ausgabe Nr. 1.





## Ueber das erst Buch Mose Predigete. Sampt einer Unterricht, wie Moses zu lehren ist.

Martinus Luther den Christlichen Lesern Gnad und  
Friede in Christo.

Ich hab eine Zeit daher den Propheten Mosen  
allhie zu Wittenberg gepredigt, allermeist umb der Not-  
zungeister willen, ihre Erdume zuverkommen, auf daß  
ie nicht den gemeinen Mann durch Mosen verführe-  
n. Wie denn der Möncherisch Geist anfieng, aus den  
ibristen Jüden zu machen, durch falschen Ruhm und  
Rißverstand des Alten Testaments; wilsch Geists noch  
iel Drausens und Schwärmens allenthalben uberig ist,  
ad sich noch immer regt.

Solche Predigte sind durch andere Gelehrte auf-  
sangen, und allhie zusammenbracht, also, daß ich mirs  
wohl gefallen lasse, und für meine Predigt erkenne;  
niewohl, so meine Feder die Zeit gehabt hätte, möch-  
n sie vielleicht völliger und stärker ausgegangen sein.  
Doch ist meines Sinnes und Verstands hie genug ge-  
gen; befehl dieselbigen, wem sie gelüst zu lesen, wil-  
ch in meinem Dienst damit wohl gönne. Besser zu  
machen ist Niemand verboten. Gottes Gnade sei mit  
mi, Amen.

Ein Unterrichtung, wie sich die Christen in Mosen  
sollen schicken, gepredigt durch Mart. Luther.

Lieben Freunde, ihr habt oft gehört, wie daß nie  
eine öffentliche Prediget vom Himmel herab geschehen  
ist, denn nur zweimal a); niewohl Gott sonst oft ge-

a) Die mit abc. etc. bezeichneten Noten sind Marginalien der Original-  
Ausgabe; von denen wir die in letzterer mit \*) bezeichneten  
mit ebendenselben Zeichen wiedergeben. Die unter 1, 2, 3. etc.  
angeführten Anmerkungen aber beziehen sich, wie in den frü-  
heren Bänden, auf die Walsch'sche Ausgabe.

a) Eine öffentliche Predigte.

redt hat durch und mit den Menschen auf Erden, als durch und mit den heiligen Ervätern, Adam, Noach, Abraham, Isaac, Jacob und andern mehr bis auf Mosen. Aber durch und mit diesen hat er nicht geredt mit solcher herrlichen Pracht und äußerlichem Wesen, oder öffentlichem Geschrei und Ausrufen, wie er diese zweimal gethan hat; sondern hat ihnen innerlich das Herz erleucht, und durch ihren Mund geredt; wie Zacharias, der Vater Johannis, in seinem Gesange angesetzt b), da er spricht: Als er vor Zeiten geredt hat durch den Mund seiner heiligen Propheten.

Nu, die erste Prediget c) stehet am andern Buch Mose, da sich Gott selber hat hören lassen von Himmel herab mit großer Pracht und herrlicher Gewalt, zu der Zeit, da er dem Volke von Israel das Gesetz gab mit Donnern und Blitzen, mit Rauch, Dampf und sehr starken Posaunen; wils das Volk alles hörte, und darüber zitterte und erschrock.

Zum andern hat Gott noch ein andere öffentliche Prediget d) lassen ausgehen durch den Heiligen Geist am Pfingsttage. Denn daselbst kam der Heilige Geist auch mit großer Pracht und äußerlichem Ansehen, also, daß ein schnell Brausen eines gewaltigen Windes von Himmel kam, und erfüllte das ganze Haus, darinn die Jüngere saßen, und man sahe an ihnen ihre 1) Zungen zurtheilt, und als wären sie feurig, und er setzte sich auf einen Tischen unter ihnen, und wurden alle voll des Heiligen Geistes, und fiengen an zu predigen und zu reden mit andern Zungen. Dieß geschach mit großer Pracht und herrlichem Gewalt, so daß die Apostel darnach so gewaltig predigten, daß die Predigten, die ikund in der Welt gehen, kaum ein Schatten sind gegen ihren Predigeten, nämlich nach der äußerlichen Pracht und Wesen. Denn sie redten mit allerlei Zungen, und thaten große Wunderzeichen; wie das Lucas in den Geschichten der Aposteln beschreibet.

b) Lucä 1.

c) Predigt des Gesetzs. Exo. 19. und 20.

d) Predigt des Evangelions. Acts. 2.

1) die.

er durch die igtigen Prediger läßt er sich wider  
schauen, es gehet nicht öffentlich zu von Him-  
mel. Darumb hab ich gesagt, es sind nur zwei  
und öffentliche Predigten, die man gesehen  
hat von Himmel herab; wiewohl Gott der  
Herr redete mit Christo vom Himmel, da er im  
Himmel stauft ward, und auf dem Berge Thabor e-  
rschien geschach nicht für der Gemeine.

andere Predigt wollt er senden in die Welt,  
er durch den Mund und in den Büchern der  
Propheten angezeiget ware). Er wird <sup>2)</sup> nicht  
öffentlich reden mit Predigten, sondern zum  
Ende wird er selber persönlich kommen mit göttlicher  
Macht, daß alle Creaturen für ihm werden zittern  
und erschauern, und er wird ihnen nicht mehr predigen,  
sondern sie werden ihn selber sehen und fühlen.

Die erste Predigt und Lehre ist das Gesetz Got-  
tes, die andere das Evangelion. Diese zwei Predig-  
ten stimmen nicht überein, darumb muß man guten  
Rath darüber haben, daß man sie wisse zu unter-  
scheiden und wisse, was das Gesetz sei, und was das  
Evangelion. Das Gesetz gebet und fodert von uns,  
zu thun sollen; ist allein auf unser Thuen ge-  
richtet und steht im Fodern. Denn Gott spricht durch  
Mose: Das thue, das lasse, das will ich von dir  
haben. Das Evangelion aber prediget nicht, was  
man thun oder lassen sollen, fodert Nichts von uns;  
sondern wendet es umb, thut das Widerspiel, und saget  
Thue dies, thue das; sondern heißt uns nicht  
zu thun, sondern zu halten und nehmen, und spricht: Siehe,  
dies hat dir Gott gethan: Er hat sein  
Sohn für dich ins Fleisch gesteckt, hat ihn umb  
unser willen erwürgen lassen, und dich von Sunde,  
Teufel und Hölle errettet; das gläube und nimm  
so wirst du selig. Also sind zweierlei Lehre und

h. 3. und 17.

1. und 3.

wo Predigten zu unterscheiden.

1.

Evangelion.

1.

zweiterlei Werke, Gottes und des Menschen. Ur wir und Gott von einander gescheiden sind, als auch die <sup>2)</sup> zwei Lehren weit von einander gesch. Denn das Evangelion lehret allein, was uns von geschenkt ist, nicht, was wir Gott geben und sollen, wie das Gesetz pfleget zu thuen.

Hie wollen wir sehen, wie die erste Predigt erschollen, und mit was Pracht: Gott das Gesetz geben auf dem Berge Sinai k). Er hat ihm den sonderlich dazu erwählt, daß er da hat wollen g und gehört werden, nicht, daß Gott also geredt denn er hat keinen Mund, Zunge oder Lippen wir; aber der den Mund aller Menschen geschaffen gemacht hat, kann auch die Sprach und <sup>4)</sup> S machen. Denn Niemand könnte ein Wort reden, gebe es denn ihm zuvor; wie der Prophet sagt, es unmüßlich zu reden, Gott gebe es denn uns zum Mund l). Also ist die Sprache, Rede und E eine Gabe Gottes, wie andere Gaben, als die E an den Bäumen. Der nu den Mund geschaffen und legt die Sprach darein, kann auch die Sprach m ob schon kein Mund fürhanden ist.

Nu die Wort, die hie im Mose geschrieben m), sind geredt worden durch ein Engel; nicht allein ein Engel da sei gewesen, sondern ein Menge und ein unzähligs Heer, die da Gott gegeben, und geprediget für dem Volk Israel auf Berge Sinai. Der Engel aber, der hie geredt und der die Wort führet, redet gleich, als ob selber redte und spröche: Ich bin der Herr dein der ich <sup>5)</sup> dich aus Aegyptenland, aus dem Dienst geführt habe zc., gleich als ob Petrus oder Paulus der Gottes - Statt <sup>6)</sup> redeten und spröchen: Ich euer Gott, der ich euch will selig machen durch m allerliebsten Sohne zc. Paulus zu den <sup>7)</sup> Galate

k) Predigt des Gesetzes.

l) Wie Gott redet mit den Menschen.

m) Exo. 20.

n) Galat. 3.

o) diese. 4) + die. 5) „ich“ fehlt. 6) an Gottes Statt. 7)

spricht, daß das Gesetz geordnet sei durch die Engel, das ist, es sind Engel verordnet gewesen, daß sie anstatt Gottes das Gesetz Gottes dem Volk Israel gäben, und Moses als ein Mittler sollte empfangen von den Engeln. Das sage ich darümb, daß ihr wisset, wer das Gesetz gegeben hat. Er hat es aber alles darümb gethan, daß er die Juden damit zwingen, fassen und zürnen wollte.

Was das aber für eine Stimme gewesen sei, mügt ihr wohl gedenken o). Es ist eine Stimme wie eines Menschen Stimme gewesen, also daß man sie wohl gehört hat; die Sylben und Buchstaben haben daher getungen, daß es das leibliche Ohr hat mügen fassen. Es ist aber eine tapfere, herrliche und große Stimme gewesen, wie im fünften Buch Mose p) steht, da er spricht, daß sie die Stimme haben q) gehört, und haben keinen Menschen gesehen, sondern sie haben eine starke Stimme gehört, denn er hat eine starke Stimme geföhrt; als wenn wir im Dunkeln eine Stimme von einem hohen Thurn oder Dache höreten, und sähen doch Niemand, sondern höreten allein eine starke Stimme eines Mannes; und darümb wird es auch genennet eine Stimme Gottes, daß sie über eine menschliche Stimme gewesen ist.

Nu werdt ihr hören, wie sich Gott geschickt hat zu der Stimme, damit er sein Volk wollt bewegen und wider machen. Denn er hatte im Sinne, das äußerliche geistliche Regiment anzufahren. Denn zuvor q) hat der Text gesagt, wie Moses durch Rath seines Schwähers Jethro das weltlich Regiment eingefetzt, Hauptleut und Richter verordnet hat. Über das ist noch ein geistlich Regiment, in welchen Gott regiert in dem Herzen der Menschen; und dasselbige Reich kann man nicht sehen, denn es steht allein im Glauben, und wird währen bis an jüngsten Tag. Das sind nu zwei Reich r), s) weltlich, das mit dem

o) Gottes Stimme.

p) Truce. 4.

q) Cro. 18.

r) Weltlich und geistlich Reich,

s) „haben“ fehlt. s) † das.

Schwert regiert, und äußerlich gesehen wird; das geistlich regiert allein mit Gnaden und Vergebung der Sunden. Und dasselbige Reich siehet man nicht mit leiblichen Augen, sondern wird allein mit dem Glauben gefasset. Zwischen denen beiden Reichen ist noch ein ander Reich in die Mitte gesetzt, halb geistlich und halb weltlich; das fasset die Juden mit Geboten und äußerlichen<sup>10)</sup> Ceremonien, wie sie sich halten sollen gegen Gott und den Menschen für der Welt in äußerlichem Wesen.

Das Gesetz Mose bindet die Heiden nicht, sondern allein die Juden.

Das Gesetz Mose gehet die Juden an, wilchs uns forhin nicht mehr bindet a). Denn das Gesetz ist allein dem Volk Israel gegeben, und Israel hat es angenommen für sich und seine Nachkommen, und die Heiden sind hie ausgeschlossen; wiewohl die Heiden auch etliche Gesetz gemein haben mit den Juden, als, daß ein Gott sei, daß man Niemand beleidige, daß man nicht ehebreche noch stehle, und dergleichen andere mehr; wilchs alles ist ihnen natürlich ins Herz geschrieben t), und habens nicht von Himmel herab gehört, wie die Juden. Darumb dieser ganzer Text gehet die Heiden nicht an. Das sage ich umb der Schwärmergeister willen u). Denn ihr sehet und höret, wie sie den Mosen lesen, ziehen ihn hoch an, und bringen erfür, wie Moses das Volk mit Geboten hat regiert, wöllen klug sein, wöllen etwas Weiters wissen, denn in dem Evangelion begriffen ist, achten für klein den Glauben, bringen etwas Neues auf, rühmen sich und geben für, es stehe im Alten Testament, wöllen nach dem Buchstaben des Gesetzes Mose das Volk regieren, als ob mans vor nie gelesen habe.

Das wöllen aber wir nicht gestehen, wolte ehr mein Leben lang nicht mehr predigen, ehr ich Mosen

a) Moses gehet die Heiden Nichts an.

t) Roma. 2.

u) Schwärmergeister.

10) „äußerlichen“ fehlt.

wieder einlassen wöllt, und Christum lassen uns <sup>11)</sup> aus dem Herzen reißen. Wir wöllen Mosen nicht für ein Regenten oder Gesetzgeber mehr haben, ja, Gott will es auch selber nicht haben. Moses ist ein Mittler und ein Gesetzgeber gewesen des jüdischen Volks allein, denen hat er das Gesetz geben v). Man muß also den Rottengeistern das Maul stopfen, die da sagen: Also spricht Moses, da stehts im Mose geschriebens, und dergleichen; so sprich du: Moses gehet uns nicht an. Wenn ich Mosen annehme in ein Gebot, so muß ich den ganzen Mosen annehmen; also würde daraus folgen, wenn ich Mosen zum Meister und Gesetzgeber annähme, so müßt ich mich lassen beschneiden, die Kleider waschen nach jüdischer Weise, und also essen und trinken, mich kleiden und solche Wesen alles halten, wie den Juden im Gesetze geboten was. Also wöllen wir Mosen nicht halten noch annehmen. Moses ist todt, sein Regiment ist aus gewesen, da Christus kam; er dienet weiter hieher nicht.

Daß aber Mosen die Heiden nicht binde, mag man aus dem Text zwingen im andern Buch Mose w), da Gott selber spricht: Ich bin der Herr dein Gott, der ich <sup>12)</sup> dich aus Aegyptenlande, aus dem Diensthaus, geführt habe. Aus dem Text haben wir klar, daß uns auch die zehn Gebot nicht angehen, denn er hat uns je nicht aus Aegypten geführt, sondern allein die Juden. Die Rottengeister wöllen uns Mosen auf den Hals legen mit allen Geboten; das wöllen wir lassen. Mosen wöllen wir halten für einen Lehrer, aber für unsern Gesetzgeber wöllen wir ihn nicht halten, es sei denn, daß er gleichstimme mit dem Neuen Testament und dem natürlichen Gesetze. Darumb ist es hell genug, daß Moses der Juden Gesetzgeber ist, und nicht der Heiden. Denn in diesem Text hat Moses den Juden also ein Zeichen geben, dabel sie Gott sollen ergreifen, wenn sie ihn anrufen, als den Gott, der sie aus Aegypten geführt habe. Die Christen ha-

v) Gala. 3.

w) Ero. 20.

11) „und“ fehlt. 12) „ich“ fehlt.

ben ein ander Zeichen, dabei sie Gott fassen, als den, der ihnen sein Sohn gemacht hat zur Weisheit, und zur Gerechtigkeit, und zur Heiligung, und zur Erlösung x).

Item, man kann es bewähren aus dem dritten Gebot, daß Moses die Heiden noch die Christen nicht angehet. Denn Paulus und das neue Testament hebt den Sabbath auf, daß man greifen mag, daß der Sabbath den Jüden allein gegeben ist, denen es ein streng Gebot war y). Die Propheten haben das auch angezogen, daß der Jüden Sabbath sollt aufgehoben werden. Jesaias z) spricht: Wenn der Heiland wird kommen, so wird ein solche Zeit sein, ein Sabbath am andern, ein Neumonde am andern zc.; als wollt er sprechen: Es wird alle Tag Sabbath sein, es wird ein solch Volk sein, die <sup>13)</sup> kein Unterscheid der Tage werden haben. Denn im Neuen Testament lieat der Sabbath nieder, nach der groden äußerlichen Weise; denn es ist alle Tag Heiligtage zc.

Wenn nu dir einer Moses furhält mit seinen Geboten, und will dich bringen die zu halten, so sprich: Gehe hin zu den Jüden mit deinem Mose, ich bin kein Jude, laß mich unverworfen mit Mose. Wenn ich Mosen annehme in eim Stück, (spricht Paulus zum Galatern,) a) so bin ich schuldig, das ganze Gesez zu halten. Denn kein Pünctlin gehet uns an im Mose.

Möcht nu einer sagen: Warumb predigst du denn Mosen, so er uns nicht angehet? b) Antwort: Darzu will ich Mosen behalten und nicht unter die Bank stecken, denn ich finde dreierlei in Mose, die uns auch nützlich sein können. Zum ersten: Die Gebot, dem Volk Israel gegeben, die das äußerliche Wesen betreffen, laß ich fahren, sie zwingen noch bringen mich nicht, die Geseze sind todt und abe, ohn soferne ichs

x) 1 Corin. 1.

y) Sabbath feiern.

z) Jesa. 66.

a) Gala. 5.

b) Warumb Moses zu predigen.

13) das.



gerne und willig annehmen will aus dem Mose; als, wenn ich spröche: Also hat Moses regiert, es dünkt mich fein sein, ich will ihm in dem oder dem Stück folgen. Ich wöllt wohl gerne, daß die Herrn regierten nach dem Exempel Mose, und wenn ich Kaiser wäre, wöllt ich daraus ein Exempel nehmen der Sazungen; nicht, daß mich Moses sollt zwingen, sondern daß mirs frei wäre, ihm nachzuthuen, und ein solch Regiment zu führen, wie er regiert hat. Als, mit dem Zehentengeben, das ist ein recht fein Gebot c). Denn mit dem Zehentengeben würden aufgehoben alle ander Zinse, und wäre auch dem gemeinen Manne leidlicher zu geben den Zehenten, denn Rent und Gült. Als, wenn ich zehen Kühe hätte, gäbe ich eine; hätte ich fünf, gäbe ich Nichts; wenn mir wenig auf dem Felde wüchse, gäbe ich wenig; wenn mir viel wüchse, gäbe ich viel; das stünde in Gottes Gewalt. Aber also muß ich die heidnische Zinse geben, und sollt gleich der Hagel alle Frucht erschlagen. Bin ich schuldig hundert Gülden Zinse, so muß ichs geben, obgleich kein Frucht auf dem Felde wüchse. Das ist auch des Papp Decret und Regiment. Es steng aber gleicher zu, wenn es also geordnet wäre: Wenn mir viel wüchse, daß ich viel göbe; wenn wenig wüchse, daß ich wenig göbe.

Item, im Mose ist auch gefasset, daß Keiner kein Acker sollt verlaufen für ein ewig Erbgut, sondern allein bis ans Hülljahr oder Jubeljahr d); und wenn das Jahr kam, so kam ein Jglicher zu seim Acker oder Gütern wieder, die er verkauft hatte, und blieben also die Güter bei der Freundschaft. Also sind andere aus der Massen schöne Gebot in Mose mehr, die man möchte annehmen, brauchen und im Schwang lassen gehen; nicht, daß man dadurch sollt zwingen oder gezwungen werden, sondern (wie ich zuvor gesagt hab,) der Kaiser möcht ein Exempel daraus nehmen, ein fein Regiment aus dem Mose zu stellen e): wie auch die

c) Zehent geben.

d) Levit. 25.

e) Aus Mose ein fein Regiment zu stellen.

Römer ein fein Regiment geführt haben, und wie auch der Sachsenspiegel ist, darnach sich dieß Land hält. Die Heiden sind dem Mose nicht schuldig gehorsam zu sein; Moses ist der Jüden Sachsenspiegel. Wenn aber also ein fein Exempel zum Regiment daraus genommen würde, möchte man dasselbige halten ungewungen, als <sup>14)</sup> lang man wollte.

Item, es stehet im Mose f): Wenn einer starb ohne Kinder, so sollt der Bruder oder nächste Freund die Frauen heimsühren, und für ein Hausfrauen haben, und dem gestorbenen Bruder oder Freund den Samen erwecken; und das erste Kind ward dem gestorbenen Bruder oder Freunde zugerechent. Und das ist auch ein fein Gebot. Dergleichen Gebot sind noch viel mehr im Mose, die man alle könnte zu einem feinem Regiment heraufser klaben, und dadurch Land und Leute ordenlich und ehrbärllich regieren.

Wenn nu die Rottengelster kommen, und sprechen: Moses hat es geboten; so laß du Mosen fahren, und sprich: Ich frage nicht nach dem, was Moses geboten hat. Ja, (sprechen sie,) er hat geboten, man soll ein Gott haben, dem trauen und gläuben, nicht bei seinem Namen schwören, Vater und Mutter ehren, nicht tödten, nicht stehlen, nicht ehebrechen, nicht falsch Gezeugniß geben, und eines <sup>15)</sup> andern Weib noch Gut begehren. Soll man denn das nicht halten? Sprich also: Die Natur hat diese Geseze auch g); die Natur gibt, daß man Gott soll anrufen; das zeigen auch die Heiden an. Denn es ist nie kein Heide gewesen, er hat seine Abgötter angerufen; wiewohl sie gefehlt haben des rechten Gottes, wie auch die Jüden. Denn die Jüden haben auch Abgötterei gehabt <sup>16)</sup>, wie die Heiden; allein, daß die Jüden das Gesez empfangen haben, die Heiden aber habens im Herzen geschriben, und ist kein Unterscheid; wie auch Sant Paul. zum Römern anzeigt: Die Heiden, die kein Gesez haben,

1) Deut. 25. Matth. 22.

g) Natur hat auch die zehen Gebot.

14) so. 15) keines. 16) getrieben.

die haben das Gesetz in ihrem Herzen geschrieben h). Wie aber die Juden fehlen, also fehlen auch die Heiden.

Und dorthin ist es natürlich, Gott ehren, nicht fehlen, nicht ebrechen, nicht falsch Zeugniß geben, nicht todt schlagen; und es ist nicht neu, das Moses gebot. Denn was Gott von Himmel geben hat den Juden durch Moses, das hat er auch geschrieben in aller Menschen Herzen, beide der Juden und Heiden; allein, daß erst den Juden, als seinem eigen erwählten Volke, zu einem Überfluß auch mit einer leiblichen Stimme und Schrift hat schreiben und verkündigen lassen. Also halt ich nu die Gebot, die Moses geben hat, nicht darumb, daß sie Moses geboten hat, sondern daß sie mir von Natur eingepflanzt sind i), und Moses allhie gleich mit der Natur übereinstimmt zc. Aber die andern Gebot im Mose, die allen Menschen von Natur nicht sind eingepflanzt, halten die Heiden nicht, gehen auch sie nicht an; als, von Irrenten und andern, die doch auch schön sind. Ich weilt, wir hätten sie auch, wie ich gesagt habe. Das ist nun das Erste, das ich in Mose sehen soll, nämlich die Gebote, zu welchen ich nichts verbunden bin, denn ferne sie einem Iglichen von Natur sind eingeildet und in sein Herz geschrieben.

Das andere Stück, <sup>17)</sup> in Mose zu merken.

Zum andern sind ich in Mose, welches ich aus der Natur nicht hab. Das sind nu die Verheißungen und Zusagungen Gottes von Christo k). Und das ist das Beste fast in dem ganzen Mose, welches da nicht natürlich in die Herzen der Menschen geschrieben ist, sondern kömpt von Himmel herab; als, daß Gott hat verheissen, daß sein Sohn ins Fleisch geboren sollt werden, das verkündiget uns das Evangelion. Und das sind nu Nicht-Gebot, fordern auch nichts von uns, daß wir Etwas thun oder lassen sollen; sondern es sind

---

h) Rom. 2.

i) Moses Gebot, wie ferne sie zu halten.

k) Verheißunge Gottes.

17) † so.

tröstliche, fröhliche Verheißungen Gottes, die wir  
len annehmen, und uns festlich drauf verlassen wi-  
alle Anfechtung der Sunde, des Todes, des Teu-  
und der Hölle. Und das ist das Fürnehmest im M-  
wilsch uns Heiden auch angehöret. Das Erste, na-  
lich die Gebot gehen uns nicht an, aber des And-  
sollen wir mit Herzen wahrnehmen, und Mosen  
rumb lesen, daß so treffliche und tröstliche Zusagun-  
darinnen geschrieben stehen l), damit ich meinen sch-  
chen Glauben mag stärken. Denn also gehet es  
Reich Christi zu, wie ichs im Mose lese, darinne  
auch den rechten Grund finde.

Und also, auf die Weise soll ich Mosen annehm-  
und nicht unter die Bank stecken; zum ersten, l-  
er schöne Exempel der Geseß gibt, die daraus mö-  
genommen werden, äußerlich Land und Leute fein ord-  
lich zu regieren. Zum andern sind darinne die Zu-  
gungen Gottes, damit der Glaube gestärket und erk-  
ten wird; als, da Gott zu der Schlangen saget, 1  
im ersten Buch Mose geschrieben stehet m): Ich n-  
Feindschaft setzen zwischen dir und dem Weibe, u-  
zwischen deinem Samen und ihrem Samen. Derf-  
soll dir den Kopf zutreten, und du wirst ihn in  
Fersen beißen. Das ist das erste Evangelion und B-  
heißung von Christo, geschehen auf Erden n), daß  
sollt Sunde, Tod und Hölle überwinden, und uns v-  
der Schlangen Gewalt selig machen, daran Adam glü-  
bete mit allen seinen Nachkömmlingen, davon er auch 1  
Christen und selig worden ist von seinem Falle.

Item, Abraham ward von Gott diese Zusagu-  
gegeben, wie auch im ersten Buch Mose o) stehet,  
er zu ihm also sagete: Durch deinen Samen soll  
alle Völker auf Erden gesegnet werden p). Das w-  
das andere Evangelion von Christo, daß durch den a

---

l) Verheißunge Gottes gehen die Christen auch an.

m) Gen. 3.

n) Adams Evangelion.

o) Abrahams Evangelion.

p) Gen. 22.

18) † ein.

Menschen sollen gesegnet und selig werden; wie das Sant Paul zum Galatern ausleget q).

Item, im fünften Buch spricht Moses r) zu dem Volk Israet: Einen Propheten, wie mich, wird der Herr dein Gott dir erwecken aus dir und aus deinen Brüdern, dem sollt ihr gehorchen; wie du denn von dem Herrn deinem Gott gebeten hast zu Horeb am Tag der Versammlung. Und bald hernacher sezet Moses die Wort, die Gott geredt hat zu ihm, also: Ich will ihnen einen Propheten, wie du bist, erwecken aus ihren Brüdern, und meine Wort in seinen Mund geben, der soll zu ihn reden alles, was ich ihm gebieten werde. Und wer meine Wort nicht hören wird, die er in meinem Namen reden wird, von dem will ichs suchen. Das ist alles von Christo gesagt, daß der sollte eine neue Predigt auf Erden bringen. Der Sprüche siad viel im Alten Testament, daran sich die gläubigen Jüden gehalten haben, wilche die heiligen Apostel oft führten und anjogen.

Aber unser Rottengeister fahren zu s). Alles, das sie in Mose lesen, sprechen sie: Da redet Gott, das kann Niemand leugen; darumb muß mans halten. Da fällt denn der Pöfel zu: Hui, hat es Gott geredt, wer will dawider reden? Da werden sie denn eingestrichen, wie die Schwein uber ein Trügel. Unser liebe Propheten haben also ins Volk geplaudert: Liebes Volk, Gott hat geheissen sein Volk, daß sie den Amalech zu todt schlügen; und andere Sprüche mehr. Daraus ist Jammer und Noth kommen, da sind die Bauern aufgestanden t), haben kein Unterscheid gewußt, sind also in diesen Irthumb geführt von den tollen Rottengeistern. Wenn da wären gewesen gelehrte Prediger, die da hätten können den falschen Propheten entgegen kommen, und ihnen wehren, und also zu ihnen sprechen: Lieben Rottengeister, es ist wahr, Gott hat es Mose geboten, und hat also zum Volk

q) Gal. 3.

r) Exod. 18.

s) Rottengeister.

t) Bauernschlacht.

geredt; aber wir sind nicht das Volk, dazu es da  
redet. Lieber, Gott hat auch mit Adam geredt, i  
dardum nicht Adam. Er hat Abraham gebote  
sollte seinen Sohn erwürgen; ich bin darumb  
Abraham, daß ich meinen Sohn erwürge. Al  
er auch mit David geredt. Es ist alles Gottes  
wahr ist es. Aber Gottes Wort hin, Gottes  
her, ich muß wissen und Acht haben, zu wem das  
Gottes geredt wird. Es ist noch weit davon, daß  
Volk seiest, damit Gott geredt hat. Die falsche  
pheten sprechen: Du bist das Volk, Gott redt r  
Das beweise mir. Also hätten sie mügen darniel  
legt werden. Aber sie wollten geschlagen sein, u  
also der Hölle zum Teufel gefahren.

Man muß mit der Schrift sauberlich handle  
fahren u). Das Wort ist in mancherlei Wei  
sehen von Anfang. Man muß nicht allein an  
ob es Gottes Wort sei, ob es Gott geredt hab  
dern vielmehr, zu wem es geredt sei, ob es dich  
oder einen Andern. Da scheidet sich denn, wie  
mer und Winter. Gott hat zu David viel geredt  
ihn heißen dieß und jenes thun; aber es gehe  
nicht an, es ist auch zu mir nicht geredt. Er ka  
wohl zu mir reden, will er es haben. Du mu  
das Wort sehen, das dich betrifft, das zu dir  
wird, und nicht, was einen Andern antrifft.

zweierlei Wort in der Schrift. Eines gehet mich  
an, betrifft mich auch nicht. Das ander betrifft  
und auf dasselbige, das mich angehet, mag ich  
lich wagen, und mich darauf als auf einen starke  
sen verlassen; trifft es mich nicht, so soll ich st  
hen. Die falschen Propheten fahren zu v), und  
then: Liebes Volk, das ist das Wort Gottes.

wahr, können auch nicht leugen; wir sind ab  
Volk nicht, zu den er redet. Gott hat uns au  
der dieß noch jenes heißen, das er ihn zu thu  
fohlen hat.

Die Rottengeister führen zu, wollten etwas :

u) Sauberlich mit dem Wort Gottes zu fahren.

v) Falsche Propheten.

und sagten: Man muß das Alte Testa-  
alten; haben also die Bauern in ein Schweiß  
n sie nicht bald werden abwischen. Ja, sie  
arme Volk beide an Leib und Gut, an Weib  
verderbet; wie wir leider erfahren und ge-  
n. Die tolln Leute meinten, man hätte  
Wort Gottes verhalten, es hätte ihnen Nie-  
t, daß sie sollten die Gottlosen zu todte schla-  
es geschicht ihnen recht, sie wollten Nie-  
n noch hören. Ich hab es selber gesehen  
n, wie toll, rasig und unsinnig sie waren.  
b sprich zu denselbigem Rottengeistern also:  
n und sein Volk laß bei einander, es ist mit  
er gehet mich nicht an, ich höre das Wort,  
etrifft. Wir haben das Evangelion. Chris-  
t w): Gehet hin und prediget das Evan-  
kt allein den Jüden, wie Moses,<sup>10)</sup> son-  
Heiden, ja allen Creaturen. Mir ist gesagt:  
ubt und getauft wird, der wird selig. Item:  
und thue deinem Nächsten, wie dir geschehen  
Wort treffen mich auch, denn ich bin eine  
Creaturen. x) Wenn Christus nicht hätte  
: Prediget allen Creaturen, so wölte ich  
daran lehren, wölte nicht getauft werden,  
also dagegen halten, wie ich mich igund ge-  
halte. An den lehre ich mich lauter nichts,  
uch mich nicht an, denn er nicht mir, son-  
t den Jüden gehen ist. Dieweil aber Chris-  
st, man soll das Evangelion: Wer gläubt  
ft wird, der wird selig werden, nicht ein-  
ne, nicht an dem oder an diesem Ort dee  
ndern allen Creaturen predigen, so ist Nie-  
genommen, sondern es sind alle Creaturen  
verfasset; daran darf Niemand zweifeln, es  
auch das Evangelion gepredigt werden. Also  
denn dem Worte, es gehe mich auch an,  
: auch unter das Evangelion und in das Neue

6.

sion sollen die Christen hören.  
Moses" fehlt.

regat. d. Chr. 1r. Bd.

Testament; darumb wage ichs auf das Wort, sollt es hundert tausend Hälse kosten.

Den Unterscheid sollen wohl merken, fassen zu Herzen nehmen die Prediger y), so ander z wollen lehren; ja, alle Christen. Denn es ist Macht ganz und gar daran gelegen. Wenn es Bauern also verstanden hätten, wären ihr viel erhaben worden, und nicht so jämmerlich verführt und verben. Und wo wirs anders werden verstehen, so sehen wir Secten und Kotten, wo wir also unter Pöfel, in das tolle, unverständige Volk ohn allen Unterscheid speien und geifern: Gottes Wort, G Wort! Ja, lieber Gesell, nicht also; es heißt, o dir gesagt sei, oder nicht. Gott redet auch wohl Engeln, Holz, Fischen, Vögeln, Thieren und zu Creaturen, es gehet darumb mich nicht an; ich soll das sehen, das mich betrifft, das mir gesagt ist, t er mich mahnet, treibet und fodert.

Des nimme ein Exempel. Wenn ein Hausvater z te eine Frauen, Tochter, Sohn, Magd und Knechte; spräche zum Knecht, und hieße ihn die Pferde ansparren und ins Holz fahren, den Acker pflügen, und dergleichen heist thun; zu der Magd spräche er, sie solle die Kühe füttern, hüttern, und dergleichen; zur Frauen aber, sie der Kühen warten; zur Tochter, sie solle spinnen das Bette machen: das alles wären Wort eines H eines Hausvaters. Wenn nu die Magd zuführe, wöllt mit den Pferden umgehen, wöllt gen Holz ren; der Knecht setzet sich unter die Kühe, und melken; die Tochter wöllt mit dem Wagen fa wöllt pflügen; die Fraue wöllt das Bette machen, spinnen, und die Kühen versäumen; und wollten sprechen: Der Herr hat es geheissen, es ist der z des Hausvaters; da sollt der Hausvater zusa und einen Knüttel nehmen, und sie allzumal an nen Haufen schmeißen, und sprechen: Biewol mein Befehl ist, so hab ichs doch dir nicht befe hab ein Igllichen seinen Bescheid geben; dabei soll geblieben sein.

y) Prediger hören hie zu.

z) Exempel von ein Hausvater.



Also hält es sich auch mit dem Worte Gottes a). Wenn ich mich des wollt annehmen, das er einem Andern befohlen hat, und wollt sprechen: Hast du es doch gesagt; sollt er sprechen: Wer weiß dir Dank? Ich hab es aber dir nicht gesagt. Man muß ein guten Unterscheid machen, wenn das Wort Einen trifft ebr Alle zumal. Wenn nu der Hausvater spröche: Im Freitag wollen wir Fleisch essen; das wär ein gemein Wort Allen im Hause. Also, was zu Mose durch Gott geredt ist der Gebot halben, trifft allein die Jüden; aber das Evangelion gehet durch die ganzen Welt, durch und durch, Niemand wird ausgenommen, sondern allen Creaturen wird es fürgetragen. Darumb soll sich des alle Welt annehmen, und also annehmen, als ob es einem Jglichen insonderheit fürgetragen sei. Das Wort: Wir sollen einander lieb haben, gehet mich an, denn es gehet Alle an, die zum Evangelio gehören.

Also lesen wir Mosen darumb b), nicht daß er uns betreffe, daß wir ihn müssen halten; sondern daß er gleichstimme mit dem natürlichen Gesetz, und ist besser gefasset, denn die Heiden immer hätten mügen thun. Also sind die zehen Gebot ein Spiegel unsers Lebens, darinne wir sehen, waran es uns fehlet zc. Die Kottengeister haben auch den Mosen von den Bildern nicht recht verstanden; denn es gehet auch allein die Jüden an zc. Zum andern, wie ihund gesagt ist, lesen wir Mosen umb der Verheißung willen c), die von Christo lauten, der nicht allein den Jüden, sondern auch den Heiden zugehört. Denn durch ihn sollten alle Heiden den Segen und die Gebenedeiung haben, wie Abraham verheissen ware.

Das dritte Stuck, so in Mose wahrzunehmen ist.

Zum dritten, lesen wir Mosen von wegen der schönen Exempel des Glaubens d), der Liebe und des

a) Gottes Wort recht wahrzunehmen.

b) Zehen Gebot.

c) Christus gehet Heiden und Jüden an.

d) Exempel in Mose.

Kreuzes in den lieben heiligen Vätern, Adam, Habel, Noah, Abraham, Isaac, Jacob, Mose, und also durch und durch, daran wir lernen sollen, Gotte zu vertrauen und ihn lieben. Herwiederumb auch sehen wir die Exempel des Unglaubens der Gottlosen, und des Zorns Gottes; wie Gott nicht schenket den Unaläubigen ihren Unglauben; wie er gestrafet hat den Cain, Ismael, Esau, die ganze Welt mit der Sündfluth, Sodoma und Gomorra, und dergleichen viel Strafen mehr, so er über die Gottlosen hat gehen lassen. Und die Exempel sind vonnöthen. Denn wiewohl ich nicht Cain bin, doch, wenn ich thue, wie Cain gethan hat, so werd ich gleiche Strafe mit Cain empfangen. Man findet an keinem andern Ort so schöne Exempel beide vom Glauben und Unglauben, als eben im Mose. Darumb soll man Mosen nicht unter die Bank stecken. Und also wird das Alte Testament recht verstanden e), so man die schöne Sprüche von Christo aus den Propheten behält, und die schönen Exempel wohl fasset und merket, und so wie die Gesetz nach unserm Wohlgefallen brauchen, und dieselbigen uns nütze machen.

### Beschluß.

Ich hab gesagt, daß alle Christen, und insonderheit die ander Leute lehren wollen, und das Wort Gottes handeln, daß die sich wohl fürsehen sollen, und den Mosen recht lernen; also, wo er Gebote gibt, daß wie ihn darinne nicht weiter annehmen, denn so ferne er sich mit dem natürlichen Gesetz reimet. Moses sei ein Meister und Doctor der Juden. Wir haben unsern Meister Christum f), der uns fürgelegt hat, was wir wissen, halten, thuen und lassen sollen. Aber das ist wahr: Moses schreibet neben den Gesetzen schöne Exempel des Glaubens und Unaläubens, Straf der Gottlosen, Erhöhung der Frommen und Gläubigen, und auch die lieblichen und tröstlichen Zusagungen von Christo. Der sollen wir uns annehmen, wie wir auch thuen sollen in den Evangelisten; als, wenn man lie-

e) Brauch des Alten Testament.

f) Christus unser Meister.

set von den zehn Aussätzigen g), das gehet mich nicht an, daß er sie heisset zu Priestern gehen, und ihr Opfer thuen; das Exempel aber ihres Glaubens gehet mich an, daß ich Christo auch, wie sie, gläube.

Davon ist nu genug geredt, und ist wohl zu merken, denn es liegt die Macht daran, und haben viel großer, trefflicher Leute darinne gefehlt h), und stoßen sich kund viel großer Prediger daran, wissen den Moses nicht zu predigen, können sich nicht wohl darein schicken, sind unsinnig, töben, rasen und wüthen, plaudern ins Volk: Gottes Wort, Gottes Wort, Gottes Wort; verführen die arme Leute, und stoßen sie in die Gruben. Es haben viel gelehrter Leute nicht gewußt, wie weit Moses soll gelehrt werden. Origenes, Hieronymus und ihr Gleichen haben nicht klar angezeigt, wie weit uns Moses dienet.

Das hab ich wollen zu einem Eingang in Moses thun, wie man sich darein schicken soll, und wie Moses verstanden und angenommen i), und nicht gar unter die Bank soll gesteckt werden, darinne so eine schöne Ordnung und äußerlich Regiment begriffen wird, daß es <sup>20)</sup> Lust ist, ohne das, daß er viel treffliches, schönes Dinges beschreibet, wie ihr gehört habt, nichts nicht alleine nicht zu verwerfen ist, sondern auch hoch zu achten, und mit ernstern Herzen anzunehmen, als zur Forderung und Stärkung unserß christlichen Glaubens, durch welchen, wie wir, so auch die lieben heiligen Väter sind selig worden.

---

### Vorrede in <sup>21)</sup> die Predigten über das erst Buch Mose.

Eintemal es in der Christenheit also geordnet sein soll, daß man immerdar Gottes Wort predige und treibe, und täglich im Schwange gehen lasse a), (weil

---

g) Lucä. 17.

h) Irrthumb trefflicher Leute.

i) Moses nicht zu verachten.

<sup>20)</sup> † eine. <sup>21)</sup> auf.

a) Gottes Wort stets zu predigen.

an demselbigen allein alle Macht liegt, und ohn das die Seelen nicht leben können,) auf das unter den Christen die heilige Schrift, nämlich, beide das Alte und Neue Testament, Jedermann bekannt und läufig werde, daß wir durch Gottes Wort gerüstet, gehärtet und gestärkt werden im Glauben, zu bestehen wider allerlei Anfechtung und Unglück: so will ich demnach auch ein Buch für mich nehmen aus dem Alten Testament, und dasselbige auslegen und erklären, so viel Gott Gnade geben wird, wie wir bisher im Neuen Testament gethan haben, daraus ein iger Christ sehen möge, wie die Schrift allenthalben übereinstimmt, und wie alle Exempel und Historien, ja die ganze Schrift durch und durch sich dahin tendiren b), daß man Christum erkenne, davon wir immer gepredigt haben, und noch predigen.

Denn, wiewohl es wahr ist, daß wir genug hätten allein an ein Spruch aus der Schrift und Gottes Wort, den Glauben zu lehren, so hat uns doch Gott sonderlich Gnade gethan, und mit vielen Exempeln und Sprüchen reichlich überschüttet, auf das wir ja klärlich sehen, wie es allein am Glauben gelegen ist, und durch so viel Sprüche unsern Glauben stärken c), und bei uns gewiß werden, daß wir nicht wanken. Darumb, wie wir bisher gesehen haben, wie alle Evangelia nicht mehr denn Ein Ding allenthalben lehren und treiben, also wollen wir dasselbige im Alten Testament auch sehen, ohne das das Alte Testament etwas mehr darüber hat, daß es die Leute auch nach dem äußerlichen Regiment unterweiset, für die, so da nicht Christen sind, wie man dieselbigen halten und regieren soll im äußerlichen Wandel, Regiment und Ordnung.

Wir wollen aber vorne anheben, und zum ersten das erste Buch Mose für uns nehmen, darinne fürnehmlich beschrieben ist d), wo alle Creaturen herkommen sind, sonderlich der Mensch mit der Sunde, mit dem Lob und der Frömmkeit, davon alle Welt viel tracht und dichtet, und dennoch nie hat mügen erlangen.

b) Christum trifft alle Schrift.

c) Glaub durch Schrift zu stärken.

d) Inhalt des ersten Buchs Mose.

Ehe wir aber darzu greifen, ist für allen Dingen Noth zu wissen, daß das Wort Gottes auf zweierlei Weis gehandelt wird; einmal, von denen, die nicht rechtschaffen gläuben, und dasselb äußerlich, allein mit dem Buchstaben, nach der Vernunft und menschlichem Verstand fassen, ein Gedanken davon machen, wie die Wort lauten; das ander, von denen, die der Heilig Geist lehret, die es nicht mit äußerlichen Gedanken fassen, sondern denen Gott einen rechten Verstand und Erleuchtung im Herzen gibt e).

Der erste Hauf verstehet es nimmer recht, wiewohl viel große Schwärzer daraus werden, die sich rühmen, sie habens auch gelesen, und verstehens, meinen, sie könnens besser, denn die anderen Alle. Daher auch die Jüden verboten haben, (wie Hieronymus schreibt,) daß dieß Buch Niemand lesen sollt, so lang bis er wohl geübt, und zu seinen dreißig Jahren kommen wirt. Dergleichen sie auch etliche Bücher mehr ausgezogen haben, für junge Leute nicht zu lesen. Nu aber acht ich nicht, daß solchs gesehet und geordnet sei von groben Heuchlern, sondern halt es dafür, daß es freilich hohe Leut gethan haben. Denn es ist wohl also geschrieben vorn im ersten Capitel, daß es keine Vernunft begreift.

Denn das ist ohne Zweifel der höchste Artikel des Glaubens f), darinne wir sprechen: Ich gläube an Gott Vater, allmächtigen Schöpfer Himmels und der Erden. Und welcher das rechtschaffen gläubt, dem ist schon geholfen, und ist wieder zurecht bracht und dahin kommen, da Adam von gefallen ist. Aber wenig sind ihr, die so weit kommen, daß sie völliglich gläuben, daß er der Gott sei, der alle Ding schafft und macht. Denn ein solch Mensch muß allen Dingen geforben sein, dem Guten und Bösen, dem Tod und Leben, der Hölle und dem Himmel, und von Herzen bekennen, daß er aus eignen Kräften Nichts vermag.

Das ist nu die Ursach, warumb die lieben Väter dieß Capitel sonderlich nicht haben Idermann lassen le-

e) Gottes Wort wird auf zwo Weise gehandelt.

f) Der höchste Artikel des Glaubens.

sen und handeln. Drumb wollen wirs auch nicht a Scharfist handeln, sondern, so viel Gott Gnad u geben, einfältig auslegen, und wollen sehen, daß mügen treffen den Kern, das ist, wie es Moses meint hat, ob wir gleich nicht erlangen, wie es a zugegangen ist.

Denn es haben viel Leute so viel drüber gesch ben, und so mancherlei Verstand geben, daß ich n weiß, ob sie den rechten Verstand haben g). Z ersten haben Etlich also davon geredt, daß alle Dir so Gott geschaffen hat, in einem Augenblick sind t kommen gewesen; und nehmen solchs aus die Spruch h): *Dei perfecta sunt opera*, das ist, So Werk sind vollkommen und ganz; und aus diesem *Qui vivit in aeternum, creavit omnia simul*, der ewig lebt, hat alle Ding geschaffen mit einander. I sind viel hohe Leute, als Augustinus und Hilari dieser Meinung, daß es in einem Augenblick alles i gar gestanden sei, wie wirs iht sehen, der Him mit Sonne, Mond, Sternen, die Erde voll Fri und lebendiger Thier; also, daß Anfang und E zugleich gestanden seien. Aber wir wöllens nicht verstehen.

Denn ich hab oft gesagt, daß, wer in der h gen Schrift studiren will, soll je drauf sehen, daß auf den einfältigen Worten bleibe k), wie er im kann, und je nicht davon weiche, es zwinze denn gend ein Artikel des Glaubens, daß mans müffe ders verstehen, denn die Wort lauten. Denn wäßsen des sicher sein, daß kein einfältiger Rede Erden kommen sei, denn das Gott geredt hat.

Drumb, wenn Moses schreibet, daß Gott in si Tagen Himmel und Eiden, und was darinnen geschaffen habe, so laß es bleiben, daß es sechs T gewesen sind, und darfst keine Glosse finden, wie si Tage Ein Tag sind gewesen. Kannst du es aber n

---

g) Wie Gott alle Ding geschaffen hat.

h) Deut. 32.

i) Eccle. 18.

k) Einfältige Wort der Schrift und dabei zu bleiben.

wie es sechs Tage sind gewesen, so thue  
en Geist die Ehre, daß er gelehrter sei.  
Denn du sollt also mit der Schrift handeln,  
lest, wie es Gott selbst rede. Weil es aber  
, so gebühret dir nicht, sein Wort aus  
lenken, wo du hin willst, es zwingt denn  
ein Text anders zu verstehen, denn wie die  
n; nämlich, wenn der Glaub solchen Ver-  
die Wort geben, nicht leidet.

man nu sagt: Gottes Werk sind vollkom-  
:umb sollt folgen, daß er nicht so lang mit  
ung umgangen sei, nämlich, sechs ganzer  
twort: Sie sind ja vollkommen, aber, wie  
daß wir Menschen nicht bald gemacht wer-  
n das Kind neun Monat lang in Mutter-  
und darzu nicht ehr vollkommen wird, denn  
; und männlich ist, so ers doch wohl könnte  
Augenblick vollkommen machen, dergleichen  
it andern Dingen umgeheth: so müssen wir  
) sagen, daß Gott nicht solch vollkommene  
yete. Drumb verstehe es also: Wenn es  
ericht und vollendet hat, sind seine Werk  
mmen; aber weil er noch das Werk für ihm  
daran machet, so ist es nicht vollkommen.

also für unsern Augen, daß er immerdar  
) schafft. Drumb, gleich als wenn ein  
; Bilde macht, ist es noch nicht vollendet,  
noch dran arbeit: also ist auch Gottes Werk  
vollkommen, denn wenn es gemacht ist.  
ist es in der ganzen Welt, daß Gott von  
t beschlessen, so viel Menschen zu schaffen,  
täglich immerdar schafft; wiewohl er alle  
auf einmal künnt machen. Darumb schleußt  
ich nicht, das sie wollen damit bewähren.  
richen folget ihr Meinung auch aus diesem  
jt: Gott hat Alles mit einander geschaffen.  
ill nur so viel sagen m): Es ist einer, der  
Ewikeit, der hat alle Ding gemacht, alles,

ert sind vollkommen.

; einen Haufen geschaffen.

was da ist auf einem Haufen; und sonst Niemand. Darumb ist es eben das, das hie Moses sagt und erzählt, wie Gott die Welt hab angefangen zu schaffen, und sechs Tage darüber gemacht n), und eben gethan, wie er noch thut, wenn er einen Menschen schafft in Mutterleibe. Und wiewohl er hie sehter und mehr geillet hat, ist es doch mit Nutzen zugegangen, und sein eins nach dem Andern gemacht worden, bis es alles vollkommen ist worden. Darumb soll man hie bei dem Worten bleiben, dieweil der Glaub nicht zwinget, daß mans anders verstehe. Wenn aber ein Spruch der Schrift wäre, der da klürlich zwinget, daß alle Ding zugleich und auf einen Augenblick gemacht wären, so müßten wir diesen Text auch anders verstehen. Das ist ein Stück, das wir haben zur Vorrede wöllen sagen.

Das ander ist o), wie wir gesaagt haben, daß ein Jglicher diese Wort soll mit dem Geist fassen und so viel daraus nehmen, daß Gott alle Ding im Himmel und Erden thue, schaffe und wirke; wie der Text auch will. Wer das verstehet, der wird so bald innen, daß er keine Ader regen, auch nicht einen Gedanken haben kann, Gott muß es wirken; daß sein Leben gar in seiner Hand nicht stehet, sondern blos in Gottes Hand. Denn, so ich das gläube, daß er habe die ganze Welt aus Nichts gemacht, sondern Alles allein aus seinem Wort und Gebot gestanden sei, so muß ich ja erkennen, daß ich auch ein Stücke von der Welt und seiner Schöpfung sei. Daraus muß folgen, daß in meiner Macht nicht stehe eine Hand zu regen, sondern daß allein Gott Alles in mir thue und wirke. Da will es hinaus, und da muß mans hinlenken, so ist der Verstand recht.

Wenn du nu denn das also fühlst, so wirst du müssen erschrecken, denn die Natur kann es nicht leiden. Tröstlich aber ist es denen, die im Glauben stehen p); denn da ist Nichts, das sie stärken und trösten müge, denn daß sie wissen, wie sie gar in

---

n) Schöpfung der Welt.

o) Gott thut Alles.

p) Trost und Trost des Glaubigen.



Gottes Hand stehen, also, daß er auch die geringsten Gedanken in ihn wirke. Wo nu solcher Glaub ist, der kann sich gar für Nichts fürchten, und sich auch auf Nichts verlassen, wider in Himmel noch auf Erden, wider im Leben noch im Tode, wider in Sünden noch Frömmkeit, denn allein auf Gotte. Drum, wenn schon die ganze Welt wider mich stünde und mich angriffe, daß ich mitten in ihren Händen wäre; so weiß ich, daß sie doch Nichts vermügen, denn so fern Gott will q). Und wenn schon der Feinde so viel wären, als Sande am Meer, so sind sie ja Gottes Creatur, so können sie ohn seinen Willen und Ergehn kein Gedanken haben; schweig, daß sie mir Schaden thuen können, er wölle denn. Will er aber, wohl mir! denn ich weiß, daß es sein gnädiger Wille und väterliche Lieb ist.

Darumb siehet ein solcher gläubiger Mensch in solcher Freude und Sicherheit, daß er sich für keiner Creatur läßt erschrecken r); ist aller Ding ein Herr, fürcht sich für keinem Ding, das ihm möcht zuhanden sehn, denn allein für Gott, der im Himmel ist. Wiederumb, wenn er in der Welt ein großer Herr wäre, und gesetzt würde uber alle Königreich, daß man ihm gäbe alle Wollust und Freude auf Erden, so nimt er sich sein nichts an; fragt auch nichts darnach, wenn ihm solchs alles wieder genommen würde. Denn er setzet sein Vertrauen nicht auf irgend eine Creatur, sondern allein auf Gott.

Wo aber der Glaub nicht ist, da der Mensch nach seiner Vernunft und Dünkel richtet, und dieser Verstand auch offenbart wird, da ist auch die Hölle selbst, und kann der Mensch nicht größer Marter haben s). Denn wie er dort im Glauben ohne Furcht siehet, und aller Ding ein Herr ist, und sich allein in Gottes Hand gibt, t) also ist's hie wiederumb. Wenn er nicht glaubt, und doch siehet, daß alle Creaturen in

q) Nichts geschieht ohn Gottes Willen.

r) Glaub.

s) Unglaub.

t) Furcht der Ungläubigen.

Gottes Gewalt stehen, so ist kein Creatur, die ihn nicht erschrecke, daß er sich für allen fürchten muß. Denn dieweil Gott wider ihn ist, so müssen auch alle Ding wider ihn sein.

So gehet es denn, wie Moses u) schreibt, daß die Gottlosen auch ein rauschend Blatt, das vom Baum fällt, erschrecket. Da kann das Herz nicht so viel Muths kriegen, daß es ein Mannheit fasse wider ein solch geringe rauschend Blatt. Was sollte es thuen, wenn der Tod kömpt? Wo er hingehet oder siehet, so ist ihm Gott entgegen, und denkt, er wolle ihn für den Kopf schlagen. Darumb sind ihm diese Wort nichts Anders, denn ein Blitz und Donnerschlag. Derhalben sagt abermal Moses v): Gott wird dir ein verzaget Herz geben, daß du für Trauern verschmachten wirst, und deines Lebens nimmer sicher sein. Des Morgens wirst du sagen: Wer weiß, ob ich den Abend erlebe? Des Abends wirst du sagen: Ach möchte ich des Morgens leben!

Also ist hie auf beiden Selten in Mose die Hölle und der Himmel. w) Die es mit dem Glauben fassen, die lernen, daß sie Gott vertrauen, und sich ihm ganz heimgeben, und werden so geherzt, daß sie sich für keinem Ding fürchten; denn sie wissen, daß es Gott mit ihm hält. Die es aber mit der Vernunft, ohne Glauben, fassen und fühlen, daß ihn das Gewissen sagt, daß ihn Gott feind ist, die können wider Ruge noch Freude haben. Der ander Haufe, oder die solchen Verstand nicht fassen noch fühlen, können nicht mehr, denn daß sie sagen: Gott hat Himmel und Erden geschaffen; kömpt ihn aber nicht ins Herz, sondern behalten nur die Wort auf der Zungen.

Das sind die zwei Stück, die wir haben zur Vorrede müssen sagen; nämlich, zum ersten, daß man die Wort in dem einfältigen schlechten Verstand bleiben lasse; zum andern, daß man die Wort und den Kern recht fasse, und fühle es im Herzen. Die das nicht

u) Levit. 26.

v) Deut. 28.

w) Gläubige und Ungläubige.

können thuen, den ist verboten zu lesen, daß sie es nicht angreifen; denn sie handeln ohne Frucht. Dadurch sind nu schon unser Werke, Verdienst, freier Hülfe und Vernunft zu Pulver gestossen, weil keine Creatur von ihr selbst das geringste Werk thuen kann. Nu wollen wir zum Text greifen, und sehen, wie Moses die Schöpfung nach einander beschreibet.

## Des ersten Buchs Mose das erste Capitel. †)

Am Anfang schuf Gott Himmel und Erden. Und die Erde war wüst und leer, und es war finster auf der Tiefe, und der Wind (\*) Gottes schwebet auf dem Wasser.

Das ist der Anfang dieß Buchs, und ist wahrlich hoch angefangen. Wir aber wollen nicht zu tief hinein greifen. Es ist genug, wenn wir den Glauben daraus lehren können <sup>1)</sup> und Gottes Werk verstehen. Aufß erste, soll sich ein Igllicher gewöhnen, daß er die Welt nicht anders achte, denn als wären sie gestern geschrieben. Denn es ist für Gott so kurze Zeit, eben als wären sie igund geschehen. Drum ist eitel neu Ding da, und gehet dieser Anfang noch immerdar.

Aufß ander, den Anfang soll man auch aufß Einfältigst verstehen, daß davor Nichts gewesen ist, wider Stund, noch Tage, noch Zeit. Das ist aber auch ein hoher Verstand, daß für der Zeit kein Zeit gewest, und doch Gott gewesen ist. a) Drum ist göttlich und ewiges Leben viel ein ander Ding, denn igund dieß Leben ist, wilchs immer gehet von Tag zu Nacht. Darumb, wenn man daran hängt, kann man nicht denken, was Ewigkeit ist. b) Für Gott ist der

†) Ist im Original nur Columnentitel. (\* Wind) oder Geist.

1) lernen.

a) Ewiges Leben.

b) Zeit für Gott ungemessen.

Anfang der Welt ja so nahe, als das Ende; tausend Jahr als ein Tag c); und Adam, der am ersten geschaffen ist, als der letzte Mensch, der da wird geboren werden. Denn er siehet die Zeit also an, wie des Menschen Auge zwei Ding, die weit von einander sind, in einem Augenblick zusammen bringt. Das sag ich darumb, daß nicht Jemand einen närrischen Verstand fasse, daß er also vom Anfang rede, als wäre Etwas vorhin gewesen; sondern daß da angangen ist Zeit und Creatur, wilchs vorhin nicht war.

Was ist aber, daß er sagt: Gott schuf Himmel und Erden, und die Erde was wüst und leere? Das ist, das ich vor gesagt habe, daß der allmächtige Gott nicht hat die Welt auf ein Hui geschaffen, sondern Zeit und Weil dazu genommen, und damit umgangen ist, eben wie er kund ein Kind macht; <sup>2)</sup> hat zum ersten das Geringste gemacht, Himmel und Erden; also, daß es noch ungeschaffen, wüst und leere gewesen ist, da noch Nichts auf gewesen noch gewachsen, und nicht geschickt oder gestalt, noch in ein Form bracht ist.

Hie soll man aber nicht denken, wie die Philosophi, Plato und Aristoteles, gethan haben mit ihren Ideis; sondern auß Einfältigest, also, daß da rechtschaffen Himmel und Erden gewesen sei, wie ers selbst nennet, und die erste Creatur; aber der beide keines geschickt sei gewesen, wie es sein sollte d). Gleich als ein Kind in Mutterleib zum ersten nicht gar Nichts ist, aber doch nicht zugericht, wie ein völlig Kind sein soll; wie auch ein Rauch nicht Nichts ist, doch also hinfähret, daß er wider Licht noch Schein hat; also ist auch die Erde zu keinem Ding geschickt gewesen, und hatte noch keine Form, wider in die Breite noch in die Länge, und war wider Korn, noch Bäume, noch Gras darauf; sondern schlechte, unfruchtbare Erden, als ein Land oder Wüsten, da Niemand ist, und Nichts wächst. Also ist der Himmel auch ungestalt gewesen, und war doch nicht gar Nichts.

c) 2. Pet. 3. Psal. 90.

d) Erde war wüst und leerr.

2) † er.

Das zeigt Moseß an mit den Worten e), als er sagt, daß die Erde wüst und leere sei gewesen, und Finsterniß auf der Tiefe, und der Wind Gottes schwebet auf dem Wasser. Das Finsterniß, Tiefe, Wasser, wüste und leere Erden ist nichts Anders, wie es Petrus f) verkläret, denn daß die Erde sei durch Gottes Wort bestanden im Wasser. Umb die Erden herum ist es gewest <sup>3)</sup> wie ein finstere Nacht oder Nebel, und feuchte Luft oder Gewässer, das gleich <sup>4)</sup> geraucht hat und kein Licht da ist gewesen. Also ist die Welt angangen.

Das soll nu der allereinfältigste Verstand sein, wie die Wort lauten, daß Gott da geschaffen hat Himmel und Erden, aber nicht also, wie es izund ist. Denn, daß man die Erde nicht also soll nehmen, bringet der Artikel des Glaubens, von dem man muß also sagen, daß sie gezieret wäre gewesen mit Baum, Gras und allerlei Gewächse g). Darumb verkläret er sich selber, daß wider Gewächse noch lebendige Thier drauf waren, sondern wüst und leer war, und Nichts trug. Darnach aber, am dritten Tage und hernach, sieht er sie zu, daß sie allerlei trug. Darüber war sie bedekt mit der Tiefe, welche er hernach heißet Wasser, h) das ist ein feuchte, dicke Luft gewesen, gleich als ob es ein Wollen wäre; in dem lag die Erde. Das aber über der Erden war, dasselbige war der Himmel, und war die Tiefe, darinne die Erde lag, und damit sie umbringet war; und wo die Tiefe war, da war noch kein Licht, sondern der Wind, oder Geist Gottes, schwebet auf dem Wasser.

In der ebräischen Sprache ist Wind und Geist gleich ein Name, und magst es hie nehmen, wie du wilt i). Wenn es ein Wind heißet, so ist das, daß die Luft untereinander herwehet auf der Tiefe, wie sie pflaget; wilt du es aber ein Geist heißen, so magst

e) Anfang der Schöpfung der Welt.

f) 2. Pet. 3.

g) Erde.

h) Wasser.

3) „gewest“ fehlt. 4) gleichsam.

i) Wind und Ge. st.

du es auch thun. Denn ich weiß es nicht eben örtern; aber sein wäre es, daß es Geist hieße, könnt man also verstehen, daß Gott die Creatur, er geschaffen hatte, unter sich genommen hat, eine Henne ein Eie unter sich nimpt, und das Hühlin ausbrüt. Doch, ich will es lieber also, daß es Wind heiße, lassen bleiben. Denn ich wolt ge daß die drei Person in der Gottheit hier ordentlich n einander angezeigt würden k), zum ersten, der A ter; zum andern, der Sohn; darnach, der He Geist; davon wir darnach sagen wollen. Also hal wir nu, wie zum ersten die Welt geschaffen ist, u wie es Gott angegriffen hat. Nu folget nach ein der, wie er alle Ding unterscheiden hat.

### Der erste Tag.

Und Gott sprach: Es werde Licht; u es ward Licht. Und Gott sahe das Licht f gut an. Da scheidet Gott das Licht v die Finsterniß, und nennet das Licht Tag, u die Finsterniß Nacht. Da ward aus Abe und Morgen der erste Tag.

Hier hebt sich eine große Frage: Ob man b das vorher, vor dieser Zeit gehet, auch rechnen soll zum ersten Tage, oder ob man das Vorige nur eine Vorrede verstehen soll? Es klingen also, als h der erste Tag angefangen an dem, da Gott spr Es werde Licht l), und wir haben vor gesagt, l nicht hat Etwas können sein vor dem Anfang; müßt je der Anfang angefangen haben an der Na und der Morgen angangen sein, da Gott das Li schuf. Denn er hat gesagt, daß es finster ist ge sen. Also ist die Nacht m) das erste Theil des T ges, wilchs die Schrift auch sonst hält. Denn m rechnet nach der jüdischen Sprach also, daß der Tag

k) Dreifaltigkeit.

l) Licht.

m) Nacht.

n) Tag.

o) „soll“ fehlt.

Nacht angehet, wenn es finster ist worden, hret bis wieder auf den Abend; wilchs wir nennen. Drum, dieweil wir klar haben aus dem was am ersten kein Licht ist da gewest, sondern Nacht und Finsterniß, wilchs bis auf den Morgen hret hat <sup>6)</sup>, und Gott die Nacht vom Tage heden; muß mans also rechen, wie der Text auß Abend und Morgen, das ist, aus Nacht, ein Tag worden ist.

Es sind nu die ersten Wort Mose, damit er sich anfähet; die soll man je, wie <sup>7)</sup> gesagt ist, aufältigst verstehen, wie sie gesetzt sind, daß es je unterschiedlich nach einander gewesen sind,

Moses am ersten Himmel und Erden mit Nahrieben hat, und dieselbige noch rauch und rohe sind, und nicht geschmückt, wie hernach; <sup>8)</sup> sich denn selbst verkläret, als er spricht: Die er wüßt und leer <sup>9)</sup>; also, daß noch kein Kraft ist darinnen gewesen ist, daß Etwas hätte mügen wachsen, sondern im Wasser ist gelegen, wilchs hergangen ist <sup>9)</sup>; das er auch hie nennet die, das ist, ein finstere, dicker Nebel oder Luft, das Wasser ist worden.

Witer sind in diesen Worten auch berührt und angezeigt die drei Person in der Gottheit <sup>q)</sup>; h aber sind die ersten zwo auß Klärlichste auß; darob sich zwar viel hoher Leute, aber S. mus am meisten, gebrochen haben. Dieß ist: Summa davon: Auß erste, da Moses spricht: Anfang schuf Gott Himmel und Erden zc., ist noch Person sonderlich genennet oder ausgebrückt. Aber saget er weiter: Und Gott sprach: Es werde brückt er auß, daß bei Gott ein Wort war, ehe als Licht ist worden <sup>r)</sup>. Nu kunnt dasselbe das Gott da redet, nicht der Ding Etwas sein,

<sup>p)</sup> wüßt und leer. <sup>p)</sup> Lese. <sup>q)</sup> Gottheit. <sup>r)</sup> Das Wort bei für allen Creaturen.

<sup>r)</sup> fehlt. <sup>7)</sup> † zuvor. <sup>8)</sup> Erde, da dieselbigen noch rauch und, und nicht, wie hernach, geschmückt gewesen, mit Namen heden hat. <sup>9)</sup> „ist“ fehlt.

Es ereget. d. Schr. 1r. Bd.

die da geschaffen wurden, wider Himmel noch Erden, sintemal Gott eben durch das Sprechen, das er thät, Himmel und Erden sampt dem Licht und allen andern Creaturen machet; also, daß er Nichts mehr zum Schaffen than hat, denn sein Wort. Darumb muß es vor allen Creaturen gewesen sein. Ist es denn zuvor gewesen, ehe sich Zeit und die Creaturen anfiengen, so muß es ewig sein, und ein ander und höher Wesen, denn alle Creaturen; daraus denn folget, daß es Gott sei.

Wenn aber Gott redet, und das Wort gefället, so ist er nicht allein; so kann er auch das Wort nicht selbst persönlich sein, das er redet. Darumb, weil das Wort auch Gott ist, muß es ein ander Person sein. Also sind die zwei Person ausgedrückt, der Vater s), der das Wort spricht und das Wesen von ihm selbst hat; der Sohn t), der das Wort ist und vom Vater kömpt, und ewig bei ihm ist. Daher hat nun Sant Johannes sein Evangelion genommen, wilchs er also anfähet: Im Anfang war das Wort, und das Wort war bei Gott, und Gott war das Wort x.

Nu muß hie ein fleischlicher Mensch seine Schuhe abziehen. Denn diese hohe, treffliche Wort sind nicht Kindern gesetzt noch geschrieben, sondern wollen haben verständige Leute in der Schrift, die ihr gewohnet sind; sonst laut es kindisch, daß der Herr ein Wort spricht, und gleich durch dasselbige alle Creaturen schaffet. So soll man nu halten, wie der Text zwinget, daß es <sup>10)</sup> ein solch Wort sei, das für dem Licht und allen Creaturen gewesen sei, bieweil dadurch Alles gemacht wird. Das Wort aber wird nicht gemacht, denn du hörst hie nicht, daß er das Wort mache, sondern spricht nur. Damit will Moses lehren, daß es unaussprechlich und unergründlich sei, wie Gott die Creaturen schaffet. Wir können wohl sagen, daß Gott alle Ding hat <sup>11)</sup> geschaffen frei, aus Nichts; es ist uns aber unbegreiflich, ohn daß wir die Wort also können nachsprechen.

s) Vater. t) Sohn.

10) „es“ fehlt. 11) „hat“ fehlt.



viel will nu Moses hie sagen von dem Licht: bei sich ein Wort, und durch dasselbige macht (u) das Licht u), und bedurft nicht mehr an das Wort. Damit beschloß er, daß das Licht am ersten Tage gemacht werden; und weil er beschloffen hat, geschach es auch also. Drum beschloß er, daß das Wort Gott gleich sei, und muß es sein, dieweil es kein Creatur ist, sondern durch alle Creaturen entspringen. Wenn aber da spricht, und das, das da gesprochen wird, sein muß, so kann es nicht beides Ein Person und muß dennoch Ein Gott sein. Also wird begründet der Artikel des Glaubens, daß zwei Personen der Gottheit sind, doch ein einiger<sup>12)</sup> Gott an Moses hat mit diesen kurzen Worten sehr angedeutet, und redet also, daß es unmöglich ist einzusehen also zu reden, und mit solchen kurzen Worten so viel zu fassen, wenn er schon den Verstand hat, es ist so hoch, so eigentlich, kurz und tief gelehrt, es alle Vernunft übertrifft.

Die dritte Person aber, nämlich der Heilige Geist, wird heimlich in den Worten angezeigt, wenn Moses spricht: Gott sah das Licht an, das ist, er hatte ein Wohlgefallen daran. Das ist ein Wohlgefallen an dem, das er gemacht hat; welches Wohlgefallen anders ist, denn daß Gott die Creaturen erhält, die er gemacht hat, und ihn beistehet. Das wird dem Heiligen Geist zugeeignet, daß er sei die Ursache der Erhaltung aller Dinge w). Darum redet also von ihm, daß er das Band sei, das alle Creaturen halte, und allen ihre Übung und Erhaltung gebe. So heißt nu der Heilige Geist das Wort des Vaters, wie das Wort sein Rath ist.

Es ist aber eine Frage, warumb Moses nicht also gesagt habe: Am Anfang sprach Gott: Ich habe den Himmel und Erden; sondern spricht also x):

v) Heilige Geist. w) Gott erhält die Creaturen. x) Wunder der Schöpfung.

Original-Ausgabe hat: „ewiger“.

getrüblich das Wort für dem Licht und Finsterniß gewesen. Denn wie künnt ers durchs Wort machen und von einander scheiden, wenn es nicht vorhin da wäre? Also gehet es in einander, daß der Vater das Werk thut durch den Sohn, der das Wort ist, und in dem Heiligen Geist, der das göttlich Wohlgefallen ist a), und ist izlicher Person ihr Eigenschaft geben, daß man kann ein Unterscheid fassen, daß drei Person und Ein Gott bleiben; und wierohl sie zugleich sein, haben sie dennoch ihre unterschiedliche Beschreibung müssen haben.

Was er nu nicht zum erstenmal künnt thun, daß er das Wort vorne an setzete, das lehret er darnach wieder umb, und setz das Wort vorne an, als er sagt: Gott sprach: Es werde ein Beste, darauf denn folget: Da machet Gott die Beste, und es geschach also. Solche Veranderunge hat er eigentlich darumb gethan, daß er wollt wehren, daß man das Wort nicht nach, sondern immer vor den Creaturen stellet; wierohl ers am ersten Tage aus Ursach nicht hat vorne an können setzen, wie er doch darnach thut. Und ist Alles mit Fleiß und bedachtem Rath also geschehen, daß der Artikel des Glaubens da recht gegründet würde, daß das Wort zugleich ist <sup>14)</sup> da gewest, da Gott alle Ding schuf. Also haben wir den ersten Tag, da die Erde sampt dem Himmel rauch und rohe ist gewesen, und das Licht geschaffen, wilchs er nennet den Tag, als die Nacht vorn her gangen ist. Was nu dieser Tag und diese Finsterniß sein <sup>15)</sup> gewesen, werden wir weiter hören am vierten Tag, da wird sich wider einander stoßen. Nu folget

### Der ander Tag.

Und Gott sprach: Es werde eine Beste zwischen den Wassern; und die sei ein Unterscheid zwischen den Wassern. Da machet Gott die Beste, und scheidet das Wasser unter der Besten von dem Wasser über der Besten. Und es geschach also. Und Gott nennet die

a) Drei Person Ein Gott.

14) „ist“ fehlt. 15) „sein“ fehlt.



Besten Himmel. Da ward aus Abend und Morgen der ander Tag.

Hie soll man immerdar Achtung haben, daß man im einfältigen Verstande bleibe. Darumb, wie er am ersten Tag machet ein wüste und leere Erden, und den Himmel mit einem finstern Nebel oder finster Gewisser: also nimpt er sonderlich hie am anderen Tag den Himmel für sich, und richtet ein Beste zu b), das ist, das rohe, finstere Gewisser, das vor Nichts, denn ein schwebend und webend Ding war, macht er hie feste, und machet es also, daß er die Beste setzet zwischen zweien Gewissern. Denn vorhin waren eitel Wasser rings umb die Erden herumb. Thund aber greift er mitten drein, und scheidet die Wasser in zwei Theil, behält eine oben c), das ander unten. Mitten hinein macht er ein Ring, den wir den Himmel heißen, und nennet ihn ein Beste, darumb, daß er nicht so wanket, hin und her fährt und unstät ist, wie die Luft und Wasser, und wie er auch am Anfang war; sondern stehet feste, und gehet im strackem Lauf, und hat doch unter sich die Luft, Wasser und das Meer. Zuvor aber, ehe er also zugericht ward, gieng er auch unstäte.

Was aber für Wasser droben über der Beste setz  
Sinnen wir nicht wohl wissen. Drum müssen wir  
wie ich <sup>16)</sup> gesaget hab, dem Heiligen Geist Raum  
geben, und sagen, daß ers besser wisse, wider wird  
er stehen. So kann Gott freilich wohl das Wasser  
er dem Himmel erhalten. Ich wöלט wohl aus dem  
Wasser über der Beste machen die Luft, so bleibet er  
noch dennoch immerdar unter dem Himmel. Drum  
müssen wir uns gefangen geben, und dabei bleiben, daß  
er Himmel mitten zwischen den Wassern sei gemacht.

Da haben wir nu, wie ers zum ersten angreift  
So daß er den Himmel nimpt das unstäte Wesen, und  
gibt ihm ein sicher Wesen, daß er also recht wird zu  
gericht und in die zwei Form gestellt, daß das Finster  
himel und Schweben hinweg kumpt, das ist, daß er  
himel nicht mehr finster ist auf der Tiefe, und der Win-

b) Beste. c) Wasser über der Beste.  
16) f trocken.

schwebet auf dem Wasser. Und als er nu also ist, gibt ihm erst Gott an dem andern Tag rechten Namen, und nennet es den Himmel d). Den Tag ist es auch wohl Himmel und Erden, aber es hatte noch nicht einen rechten Namen. Denn es war noch nicht recht vollkommen zu- und befestiget, daß es also kunnt heißen. So haben wir, meine ich, den allereinfältigsten besten Verstand des Texts. Doch wollen wir willigen Geist kein Ziel stecken. Gibt er uns jeres, so wollen wirs auch gerne haben. So ist nu Moses, daß wieder aus Abend und Morgen worden der ander Tag. Also hat er über die- rck auch einen Tag und Nacht gemacht. Hier he springt eine Frage, warumb Mo- ses auch hier dazzu setzt: Gott sahe es für gut, da den Segen hinweg nimpt, und nicht schreibt, daß er ein Wohlgefallen daran gehabt habe; so er sich auf den andern Tag gedent durch die andern Tage. Da hat man sich auch sehr bekümmert, was er gemeinet habe, und mancherlei darüber erdacht. Aber, es bleib wohl verborgen. Drum weiß kein gewiß Ursach darauf zu geben. Sie sag- en die zweite Zahl e) sei ein Theilung aus der 10, und 17) bedeut die Liebe; wie denn dieselbe der Schrift ein groß Sakrament und Heilmittel. Aber das wollen wir lassen fahren. Es sei- es wolle, so ist ohne Zweifel, daß es Moses ge- sprochen hat dazzu zu setzen, sondern ist aus be- rath geschehen. So ist nu der Himmel zu- ge- daß er nicht mehr finster ist, noch schlottert, sondern fest stehet, und sein Raum und at. Folget

### Der dritte Tag.

Da Gott sprach: Es lasse die Erde auf- Gras und Kraut, das sich besame; und bare Bäume, da ein iglicher nach seiner

mel. e) Zweite Zahl.  
he.

Art Frucht trage, und habe seinen eigen Samen bei ihm selbst auf Erden. Und es geschah also. Und die Erde ließ aufgehen Gras und Kraut, das sich besamet, ein igliches nach seiner Art, und Bäume, die da Frucht tragen, und ihren eigen Samen bei sich selbst hatten, ein iglicher nach seiner Art. Und Gott sahe es für gut an. Da ward aus Abend und Morgen der dritte Tag.

Nachdem an den zweien Tagen der Himmel zugericht ist, nimpt Gott hie am dritten Tag die Erden für sich, und richtet sie auch recht zu f). Denn zuvor war sie bedeckt und lag im Wasser, war auch Niemand drauf, sondern ganz wüste und nichts nütz. Ih- und aber, als er das Wort spricht: Die Erde komm herfür; und die Wasser unter dem Himmel theilen sich, hie ins Meer, da in Teiche oder See, daß man das Land und Inseln sehe; also, daß hie ein Stück, und dort ein Stück von der Erden erfür komme: da hörets zu auf, daß die Erde nimmer so wüst und ungeschickt ist, und kömpt zu ans Licht, und gewinnet ein rechte Gestalt, daß sie etwas Anders ist, denn vor; so ist sie auch nimmer leer, sondern es wird ihr ein Kraft geben, die sie haben soll in ihr selbst, daß sie heraus gebe und von sich bringe Gras, Kraut und Bäume, und allerlei Gewächse g). Das ist also geschehen, und gefiel Gott wohl, und gibt ihr alsdenn einen rechten Namen; daraus wohl zu nehmen ist, daß er sie eben am ersten Tag nicht recht hat zugericht. Denn izund wird sie erst ihres Namens werth, weil sie nicht mehr wüst noch leer ist, sondern zugericht und gearbeitet, wie sie sein soll, und ihre Kraft krieget, daß sie allerlei Gewächse von sich bringet.

Das sind nu alles treffliche Wort, damit Moses schön das Maul gestopft hat allen Philosophis, und die bisher studiret haben <sup>18)</sup> in den hohen Schulen, und <sup>19)</sup> sich gemennet Doctores und Magistros, und haben gelehret die natürliche Kunst, ja natürliche Thoro

f) Erde wird zugericht. g) Kraft der Erden.

18) „haben“ fehlt. 19) „und“ fehlt.

eit h). Die haben viel disputirt und mancherlei Wahn erhalten, wovon die Erde und alle Ding herkommen ind, und hat es doch keiner getroffen. Drum schlägt sie Moses solchs alles mit kurzen Worten darnieder, und sagt, daß durch das ewige Wort Gottes ist beschaffen gewesen, daß am dritten Tag die Erde sollt herfür kommen und zugericht werden.

Wenn wir nu Alles gegen einander halten, so sehen wir, daß die Creaturen ihr Wesen nicht von ihn selbst haben; und wenn ihn gleich das Wesen geben ist, haben sie doch auch keine Kraft von ihn selbst i). Denn die Erde und der Himmel, weil sie wüßt, leer und finster waren, kunnten sie Nichts von sich geben noch bringen, sondern warn ein arm, elend, blos Wesen. Sollte es aber Licht werden, so muß es Gott geben und schaffen, von ihn selbst vermochten sie es nicht. Also war es auch nicht des Himmels Kraft noch Vermügen, daß er feste ward. Desgleichen hat auch die Erde der keines von ihr selbst, sondern mußte Alles von Neuen in sie gepflanzt werden, daß sie Korn, Gras, Kraut und Bäume trüge; wie wir sehen, wenn man sie aufgräbt, daß sie herfürbringet allerlei Gewächs, auch das man wider säet noch pflanzt. Es ist wohl ihr Vermügen; sie hat es aber von ihr selbst nicht, sondern Gott hat es ihr durch das Wort eingepflanzt, daß Niemand sehen noch begreifen kann, wie es zugehet, und doch zusehens sehen, wie es herfür wächst; wie wir auch nicht begreifen können, wie sie geschaffen sei. Darumb müssen wir die Vernunft zuschließen, und nur gläuben. Wie Moses hie lehret, daß es Gott also durchs Wort (schaffe k), daß es ohn Unterlaß wächst, und wir doch nicht wissen wie: also muß man auch sagen von dem Himmel, woher er das Licht hat und fest stehet, wilcher er keines von ihm selbst hat. Denn Gott künnt wohl machen, daß er schwerer wäre wider die Erde; wie die Wolken oben schweben, die doch schwerer sind wider die Luft; daß es nichts ist, das Aristoteles sagt: Was leicht ist, das

---

h) Blindheit und Irthumb der Philosophen. i) Creaturen haben das Wesen nicht von ihn selbst. k) Durchs Wort Alles geschaffen.

gehet oben. Der Ding kannst du keines verstehen, es sei denn, daß du glaubest.

Und hüte dich, wenn du diese Wort hörst: Und Gott sprach l), daß du je nicht denkest, als sind es vergänglichliche Wort, wie wir Menschen sprechen; sondern wisse, daß es ein ewig Wort sei, das von Ewigkeit gesprochen ist, und immer gesprochen wird. So wenig als Gottes Wesen aufhöret, so wenig höret auch das Sprechen auf, ohne daß zeitlich die Creatur durch dasselbige angefangen haben. Aber er spricht noch immerdar, und gehet ohn Unterlaß im Schwange; denn kein Creatur vermag ihr Wesen von sich selbst zu haben. Darumb, so lang ein Creatur währet, so lang währet das Wort auch m); so lang die Erde trägt oder vermag zu tragen, so gehet immer das Sprechen ohn Aufhören. Also verstehe Moses, wie er uns Gott fürhdit in allen Creaturen, und durch dieselbigen zu Gott führet; so bald wir die Creaturen ansehen, daß wir denken: Siehe, da ist Gott, also, daß alle Creaturen in ihrem Wesen und Werken ohn Unterlaß getrieben und gehandhabt werden durch das Wort.

Denn es ist auch wohl daran zu prüfen, daß die Erde allein ihr Kraft vom Gottes Wort habe, daß man noch Erden siehet, darauf Nichts wächst; noch ist es Erde und trucken Land, sie ist aber leer, denn Gott gibt dahin sein Wort oder Gebot nicht, daß sie trage und Etwas da wachsen könnte n). Darumb, daß alles Land nicht gleich Früchte trägt, ist daher, daß solch Vermügen nicht ist vom Land, sondern von Gottes Wort. Wo das ist, da folget auch die Kraft, fruchtbar zu sein; also, daß die ganze Welt voll Worte ist, daß <sup>20)</sup> alle Ding treibt, Kraft gibt und erhält. Darumb sagt Gott hernach o) zu Adam: Die Erde soll dir ihr Vermügen nicht geben; da er ein <sup>21)</sup> Fluch über sie gibt; zeucht das Wort ab, und läßt sie in ihrer Natur. Also haben wir die Erden zugericht, daß sie nimmer wüß und leer ist, sondern voll Saft und

l) Gott sprach. m) Das Wort währet so lang als die Creaturen.

n) Gottes Wort gibt Kraft aller Creatur. o) Gen. 3.

<sup>20)</sup> welches. <sup>21)</sup> den.

8 Kraft und Vermögen, nicht von ihrer Natur, sondern durch Gottes Eingeben und Sprechen.

Darneben mußt du auch der Sprach gewöhnen, daß der Text sagt: Die Sammlung der Wasser hieß er Meere p). Denn die ebräische Sprach heißet Alles Meer, wo Wasser ist, nämlich auch See und Teiche; darumb sind viel Meere in der Schrift hin und wieder; wo aber trocken Land ist, heißet sie Alles Erden q).

So ist nu die Erde ausgeschmücket, und das Wasser davon geschieden, welches vorhin rings umb sie gieng, daß sie mitten darinnen schwebte. Da siehe, wie leicht es Gotte zu thun wäre, daß er die Welt erlöste; denn es ihr Natur ist, daß das Wasser umb und uber sie gehet; aber durch Gottes Wort und Befehl wird sie erhalten wider ihre Natur, sonst blieb sie wohl ungehalten, und gieng alle auf einen Klumpen. Also sagt er im Hiob r): Wer hat das Meer mit seinen Thüren verschlossen, da es herausbrach wie aus Mutterleide? Da ichs mit Wolken kleidet, und im Dunkel einwickelt wie in Bindel; da ich ihm den Lauf kocht s) mit meinem Damm 22), und setzet ihm Regel und Thür, und sprach: Bis hieher sollt du kommen und nicht weiter. Sie sollen sich legen deine Fuß Wellen. Wenn das Wasser herschlägt, so schüget Niemand, daß das Meer nicht Alles erfäuft, denn Gottes Wort, das es 23) alles gewältig in der Hand hat.

Also malet uns die heilike Schrift die Creaturen ab Gott abe, daß sie die Vernunft niederstoße t), die da meinet, er sei von den Creaturen hinweg, und habe Nichts damit zu schaffen. Es ist nicht ein Staubsen noch Tröpflein, damit Gott nicht zu schaffen habe, und dasselbige treibe.

Aber hie ist uns fürzusehen, daß wir nicht anlaufen. Denn es auch fährlich ist, wenn ein unreine Geel drauf fällt, und fäheth an hoch darnach zu trachten, daß sie nicht verzage. Darumb gehöret das Stück nicht für Kinder. Denjenigen, so das schmecken, daß

p) Meer alle Wasser. q) Erde trocken Land. r) Hiob. 38. s) Erde wird durchs Wort gehalten. t) Blindheit der Vernunft.

22) Die Original-Ausgabe hat: „Thau“, und darnach: „Regel“.

23) „es“ fehlt.



Moses sagt: Gott sahe es für gut an 2c., denen 24) nüz darnach zu trachten und dichten. Die sie es, die Gott erkennen in den Creaturen, daß sie sagen müssen u): Ei, wie ein freundlicher, seiner Gott ist das! Ist er doch Nichts denn eitel Süffigkeit und Güte, daß er uns also speiset, erhält und ernähret. Diese sehen nichts Anders an den Creaturen, denn das Gott dran siehet. Er siehet aber Nichts drauß denn Gutes. Darumb haben sie alle Lust und Freude darvon. Die Andern aber, so da löse Gewissen haben und nicht gläuben, sollen wohl für dem geringsten rauschenden Blatt erschrecken, wenn sie fühlen, daß Gott so nahe ist, und mügen kein Creatur leiden, was gut sie immer ist v). Darumb ist es ein hoch und groß Ding, wer dahin zu diesem Kern kömpt, und das verstehet; davon auch oben gesagt ist, und hat es darumb hie wiederholet, daß man es allemal brauch und sich erinnere durch dieß ganze Capitel.

So hat er nu in den dreien Tagen Himmel und Erden zum ersten geschmückt und gezieret; den Himmel mit der Westen und Licht; die Erde mit Gras und Kraut, und allerlei Holz oder Bäume. Wird folgen, wie Gott in den andern dreien Tagen bei Himmel und Erden noch mehr, weiter, besser schmückt und reich macht; und hält gleich die Ordnung wie in den vorigen Tagen, daß er von 25) ersten den Himmel schmückt mit Lichter und Sternen, darnach die Erden, daß er hineinsetzet allerlei Thier, Vogel, Fisch und Menschen.

#### Der vierte Tag.

Und Gott sprach: Es werden Lichter an der Weste des Himmels, und scheiden Tag und Nacht, und seien zu Zeichen, Zeitungen, Tagen und Jahren, und seien Lichter an der Weste des Himmels, daß sie scheinen auf Erden. Und es geschach also. Und Gott machet zwei große Lichter, ein groß Licht, das dem Tag fürstünde, und ein klein Licht, das der Nacht

u) Gott in den Creaturen erkennen. v) Levit. 26.

24) † es. 25) zum.

ünde, dazu auch Sternen. Und Gott sie an die Feste des Himmels, daß sie ren auf die Erde, und dem Tag und der t für Stunden, und scheideten Licht und terniß. Und Gott sahe es für gut an. Da aus Abend und Morgen der vierte Tag. Das ist das Werk am vierten Tag gemacht, daß und Mond sampt allen Sternen klein und geschaffen und an Himmel geheftet sind w), daß Stunden dem Tage und Nacht, und die Erden hieten, und wir daran hätten Stund, Tag und zeiten. Aber das soll man nicht also verstehen, Gott zuvor Sonn und Mond habe geschaffen, und ch an Himmel geheftet, wie man ein Spangen tet; sondern weil unsere Sprach also gespannt daß sie ein Wort nach dem andern machen muß, wei Ding, die zugleich geschehen sind, nicht zu mit ein Wort ausreden und fassen mag: so r vor müssen sagen, wie sie geschaffen sind, und ch, wie sie an Himmel geheft sind; wiewohl es zugleich geschehen ist, daß, indem es gemacht , auch an Himmel ist gesetzt worden, also, daß wisse, daß Gott ein Tag daran gemacht habe; mg oder kurz, viel oder wenig Stunden, stehet m; stehet wohl drauf, daß er langsam mit umb n sei, nicht darumb, als könnte ers nicht in ei Augenblick ausrichten, sondern hat auch einen wöllen dazu nehmen, wie er oben an dem dritten alles Gras, Kraut und Bäume, alle Heiden, n und Feld gemacht hat, und hat wahrlich viel ht, ob er gleich nicht ein Stund daran geschaf at.

Also mag er auch hie von Abend bis zu Morgen anzen Tag an dem Gestirn gemacht haben, des el ist, daß sie Niemand zählen kann, als die ist sagt x); gleich als noch izund: wenn er die re aufgehen läffet, treibt er sie also, daß sie von ren an bis auf den Abend läuft y), so sie doch

Schmuck des Himmels mit den Sternen. x) Gen. 15. y) Lauf der Sonne.

hen ist, wenn die Sonne oder der Mond ihren Schein verleret, damit Gott Etwas läffet anzeigen, nämlich ein zukünftig Unglück und Strafe über die Welt.

Drumb sagen wir, daß sie nur Zeichen seien, und nicht sonderliche Kraft oder Wirkung haben. Daß sie zu sagen, daß die Lichter und Gestirn dreierlei wirken auf Erden, zum ersten, daß sie leuchten, zum andern ein Bewegung, zum dritten ein Einfluß haben, ist eitel Narrenwerk. Daß das Licht herabwirkt, das greift man wohl, wenn die Sonn scheinet; so ist's auch wahr mit der Bewegung, denn wir sehen, je weiter sie hinweg kömpt, je kälter es wird. 1) Aber das Dritte, daß sie sagen, daß ein iglich Zeichen und Gestirn seinen Einfluß habe, sonderlich auf die Menschen, daß, wer unter einem solchen Zeichen geboren wird, der müsse also genaturt werden, so ein Leben führen, ein solchen Tods sterben, damit sie Alles wöllen rathen, wie es ein Iglichen gehen soll: das ist falsch und erdichtet. Denn sie sind nicht darumb geschaffen, daß sie mich weisern, sondern mir zu Nutz und zu Dienst. Über Tag und Nacht sollen sie regieren, aber über meine Eul sollen sie kein Regiment noch Gewalt haben. Der Himmel ist dazu gemacht, daß er Licht und Zeit geb; die Erde, daß sie uns trage und speise. Mehr können sie nicht von sich geben noch wirken.

Über das wollen die Narren auch ausfechten, warumb ein iglich Land etwas Sonderlichs trägt m); als, daß dieses Gold und Silber trägt, ein anders Korn zc., und lägen mit Gewalt von solchen Dingen, wie sie wollen, wie die alten Leute und Landsführer, daß sie kein Grund noch Ursach haben. Wenn sie aber und fragen, warumb an ein Ort Korn, am andern Erz, Safran, Ingwer und ander Ding wachse, das man fast nicht an mehr Orten findet, so wollen wir antworten: Also stehet geschrieben in diesem ersten Capitel von dem dritten Tage, daß Gott an demselben Ort von der Erden durch sein Wort lassen ausgehen Gras, Kraut, Bäume und allerlei Gewächse, ein iglich nach seiner Art.

1) Wirkung und Einfluß der Sterne. m) Woher ein Land rich trägt, das andere was anders.  
Lupers exeges. d. Schr. 1r. 2d.

Drumb ist der keins, was da auß der Erden wäset, von des Himmels Einfluß, sondern durch Gotts Wort also geschaffen n). Und ob sie gleich das nicht wollen zulassen, so müssen sie dennoch bekennen, daß alles Gras, Kraut und Bäume ehe geschaffen ist, denn die Sonn und Mond mit den Sternen. Und ist freilich auch darumb geschehen und also geschrieben, daß man den Narren nicht gläube, als komme es von des Himmels Einfluß, sondern sei ein sonderliche göttliche Ordnung. Da bleibe bei, und behalt deinen Glauben reine. Sonn und Mond soll nicht mehr schaffen an Kraft haben, denn hie geschrieben ist. Hätte ihn Gott mehr gegeben, so hätte er mehr lassen beschreiben sintemal in diesem Capitel alle Creaturen fast mit ihren Werken und Vermügen begriffen sind. Das der vierte Tag. Spricht nu Moses weiter.

#### Der funfte Tag.

Und Gott sprach: Es erzeuge sich das Wasser mit webenden und lebendigen Thier und mit Gevögel, das auf Erden unter der Beste des Himmels fleuget. Und Gott schuf große Wallfische und allerlei Thier, die da lebt und webt und das Wasser erzeuge ein igliches nach seiner Art, und allerlei gefiederts Gevögel, ein igliches nach seiner Art. Und Gott sahe es für gut an, und setzet sie, und sprach: Seid fruchtbar und meret euch, und erfüllet das Wasser der Meere, und das Gevögel mehre sich auf Erden. Da ward aus Abend und Morgen der funfte Tag.

Da nimpt er abermal den Himmel für, und gibt ihm noch ein Geschmuck. Bisher hat er ihm gegeben Licht, Beste, Sonn, Mond und Stern, daß er all hat, was er haben soll. Hie gibt er ihm zu die Gevögel, wilcher Reich in der Luft ist o). Und hie siehst du, daß die Schrift Himmel heißet alles, was oben ist, auch die Luft, darin die Vögel schweben; item l

n) Gottes Ordnung ist, nicht der Einfluß des Himmels. o) Vögel im.

Wollen, also, daß Wasser und Himmel, oder Luft, fast Ein Ding ist in der Schrift, denn der Himmel aus dem Wasser kommen ist p). Und wir sehen, daß auch etliche Vögel im Wasser leben. Darumb fasset er auch wie zusammen beide die Vögel am Himmel und Fisch im Wasser, und hebt wieder am Wasser an.

Die merke abermal, daß kein Creatur von ihr selbst lebendig sein kann; daß auch kein Vogel, das doch kein ist, Fittig oder Federn von ihm selbst künnt haben, sondern Gott gibt es einem iglichen, also, daß es unmöglich ist, die Fittig zu zählen, und nachzusehen, wie es gemacht ist. Daneben hörest du, daß beide die Vogel und Fisch aus wässeriger Natur gemacht sind, wie auch die Sonne und Mond, das ist, aus dem Himmel, der von Wasser gemacht ist; wie das Gras und Bäume aus der Erden. Denn die wo Creaturen haben die andern alle geben.

Da gehet nu das erstemal an, daß Gott der Herr den Segen gibt q), wilsch er bisher nicht gethan hat. Denn der Segen gehet nur über das, so da lebet; dazu, daß es sich mehren oder fruchtbar sein soll. Denn er hat allen die Natur und Geschicklichkeit in ihrem Leibe geben, daß sie können Frucht zeugen und viel tragen; das noch immer angezeigt, das ich gesaget habe, daß ihm solchs von ihm selbst habe. Denn der Text sagt zum ersten, daß sie Gott habe heißen aus dem Wasser kommen und sich erregen, und sie also geschaffen, und ihn das Leben geben; r) aber fruchtbar künnten sie noch nicht sein, bis er weiter das Wort über sie spricht, und 2<sup>o</sup>) damit er sie segnet, und heißet sie sich mehren. Das ist nu ein eingepflanzte Natur, wie er oben in die Erden gepflanzt hat die Kraft, das Gras und Bäume zu tragen. Wo er sie nur herfür bracht hätte, würden sie die Kraft nicht gehabt haben, sich zu mehren. Darumb ist ihre Natur nicht, daß sie Junge zeugen; sondern ein sonderlich Werk göttlicher Majestät und seines Wortes oder Segens, in die Natur gepflanzt.

p) Himmel. q) Segen Gottes. r) Fruchtbar sein und sich mehren.  
2<sup>o</sup>) „und“ fehlt.

Von den Wallfischen weiß ich nichts Sonderliches zu sagen <sup>a)</sup>, ohne daß dabei zu wissen ist, daß er auch ein Herr des Meers ist, und darinne viel mächtige, wunderliche und ungeheure Thier machet. Ich halt auch, daß sich viel mehr mehret, und ein größere Menge von Fischen im Wasser ist <sup>t)</sup>, denn anderer Thier auf dem Land; und freilich das Wasser das reichste Element ist. Also haben wir alles, was das Wasser geben hat. Folget nu

### Der sechste Tag.

Und Gott sprach: Die Erde bringe erfür lebendige Thier, ein täglich nach seiner Art, Vieh, Gewürm und Thier auf Erden, ein täglich nach seiner Art. Und es geschach also. Und Gott machet die Thier auf Erden, ein täglich nach seiner Art, und das Vieh nach seiner Art, und allerlei Gewürm auf Erden nach seiner Art. Und Gott sahe es für gut an. Und Gott sprach: Laßt uns Menschen machen, ein Bilde, das uns gleich sei, die da hirschen über die Fisch im Meer, und über die Vögel unter dem Himmel, und über das Vieh, und über die ganzen Erde, und über alles Gewürm, das auf der <sup>20)</sup> Erden krecht. Und Gott schuf den Menschen ihm zum Bilde, zum Bilde Gottes schuf er ihn, und er schuf sie ein Männlin und Fräulin.

Bisher haben wir gehört alles, was Gott in den fünf Tagen gemacht hat; zum ersten, Himmel und Erden; darnach alles Gewächse auf Erden, Stern am Himmel, Thier im Wasser und in der Luft. <sup>u)</sup> Hie schafft er nu am sechsten Tag allerlei Thier, so da leben auf Erden, wild und zaum, und auch den Menschen; und daneben wird ihm gesagt mit andern Thieren, daß sie fruchtbar sein sollen, und sich untereinander mehren.

---

<sup>a)</sup> Wallfisch. <sup>t)</sup> Wasser. <sup>u)</sup> Schöpfung der Thier und des Menschen. <sup>20)</sup> „der“ fehlt.

Aufs erst, wie ich oben gesagt habe, so sage ich auch hie, daß am sechsten Tage nicht auf ein Hui Alles gemacht ist. Denn Moses schreibt hie mit wenig Worten davon, und überläuft's aufs Allerkürzest, daß Gott hab den Menschen gemacht, ein Bild, das ihm gleich war, und sie geschaffen ein Männlin und Fräulein. Wie aber dasselb zugegangen ist, schweigt er hie stille; wird es aber hernach verklären im andern Capitel, und dieses Tags Geschäfte weiter austreichen: wie er auch sonst gemeinlich von <sup>31)</sup> ersten ein Ding pflegt grob und obenhin zu schreiben, und rauch obenhin zu gehen, das er hernach besser erausstreicht. Nu, davon wäre viel zu reden, was Gott mit diesem Werk gemeinet habe. Wir wollen ein Wenig davon sehen.

Dies ist hie am meisten zu bedenken, daß der Mensch nicht geschaffen wird wie die andern Creaturen; wiewohl er darunter gezählt und auch auf die Erden gesetzt wird. Denn Gott zuvor mit bedachtem Rath beschloß <sup>v)</sup>, und spricht: Laßt uns Menschen machen. Denn, laßt uns machen, ist ein Wort eines bedachten Rath's, wilchs er zuvor nicht gesagt hat; damit er anzeigen will, daß er mit sonderlichem Fleiß dem Menschen habe wollen schaffen. Das ist bereitan ein große Ehre menschlicher Creatur, daß Gott so viel mehr Fleiß an ihn gewendet hat, denn an andere Creaturen.

Und aus den Worten erzwinnet sich abermal, daß in der Gottheit mehr denn Eine Person sein müsse <sup>w)</sup>, weil er spricht: Laßt uns machen; item, ein Bild, das uns gleich sei. Denn das Wortlin, uns, zeigt an, daß <sup>32)</sup> der da redet, nicht alleine sei; wiewohl die Jüden den Text-verspotten, damit, daß also ein Weise sei zu reden, auch wo nicht mehr denn Eine Person ist. Die lassen wir fahren, das Wort wird für ihn wohl bleiben.

Hierbei haben sich nu unsere Lehrer, beide alt und neu, sehr gebrochen, daß sie auslegen, was das Bilde

---

v) Mensch ist geschaffen mit bedachtem Rath. w) Dreifaltigkeit.  
31) zum. 32) + der.

Gottes sei x), darnach der Mensch geschaffen ist; und gesagt, daß dreierlei Kräfte in der Seelen seien, nämlich Gedächtniß, Verstand und Wille, damit sie ähnlich sei der Heiligen Dreifaltigkeit, dem Vater, Sohn und Heiligen Geist. Darüber haben sie sich wunderbarlich müssen brechen, und sind in so viel Frage kommen, daß man sie nimmer kann ausarbeiten. Dem Sinn lassen wir gehen, und bleiben bei den einfältigen Sprüchen und Rede der Schrift, und wollen also vom dem Bilde, das Gott ähnlich ist, reden, wie Paulus davon redet, da er y) spricht: Welcherlei der irdische Mensch ist, solcherlei sind auch die irdischen; und welcherlei der himmelische ist, solcherlei sind auch die himmelischen. Und wie wir getragen haben das Bilde des irdischen, also werden wir auch tragen das Bilde des himmelischen; und zum Ephesern z): So legt nu von euch ab, nach dem vorigen Wandel, den alten Menschen, der durch Lüste des Irthumbs verdirbt; erneuere euch aber im Geist eures Gemüths, und ziehet dem neuen Menschen an, der nach Gott geschaffen ist, in rechtschaffener Gerechtigkeit und Heiligkeit.

Da sehet Paulus zweierlei Bilde, <sup>33)</sup> irdisch und <sup>34)</sup> himmelisch a). Adam ist von Erden und irdisch, das Bilde tragen alle, die von ihm kommen. Was ist es aber für ein Bilde? b) Adam, von dem wir kommen, ist ein Sunder, seine Vernunft war verblendet, sein Fleisch verderbt mit böser Lust und Liebe zu groben Sunden und Unglauben, Mißglauben und Verzweiflung. Also ist er worden nach dem Fall, und sind also alle, die das Fleisch von ihm bringen. Er war aber nicht also geschaffen. Wiederumb, das himmelische Bilde ist Christus c), der war ein Mensch voll Liebe, Barmherzigkeit und Gnade, Demuth, Geduld, Weisheit, Licht <sup>35)</sup> und alles Guts; also, daß all sein Wesen dahin gerichtet war, daß er Jedermann dienete, und Niemand schädlich wäre. Desß Bilde müssen wir auch tragen, und ihm gleichförmig werden. In

x) Gottes Bilde y) 1 Cor. 15. z) Eph. 4. a) Zweierlei Bild, irdisch und himmelisch. b) Adam. c) Christus;

33) † das., 34) † das. 35) „Licht“ fehlt.



das Bilde gehöret auch, wie er gestorben ist und gestorben hat, und alles was an ihm ist: seine Auferstehung, Leben, Gnade und Tugend, ist alles dahin gerichtet, daß wir dasselbe Bilde auch anziehen. Der Art sind nun alle himmlischen Menschen, das ist, alle Gläubigen. Also siehest du, was das Bilde heiße und ähnlich sein. Darumb mußt du jenen Sinn aus dem Augen sehen, den die Doctores gegeben haben; sonst wird dieser Verstand nur finsterer.

Im Ebräischen lauten die Wort also: Laßt uns Menschen machen in unserm Bilde, nach unser Gleichniß, das ist, ein Bilde, das uns ähnlich und gleich sei d). Der Mensch muß ein Bilde sein, entweder Gottes oder des Teufels; denn nach welchem er sich richtet, dem ist er ähnlich. So ist es nun hier so viel gesagt, daß der Mensch am Anfang geschaffen ist <sup>36)</sup> ein Bilde, das Gott ähnlich war, voll Weisheit, Tugend und Liebe zc.; und kurzumb, im Guten ersoffen, und ohn alle böse Lust, gleichwie Gott, also daß er voll Gottes war. Das meint auch der weise Mann e): Gott hat den Menschen aufrichtig geschaffen. Diese Aufrichtigkeit war natürlich an Leib und Seel, und wo Adam darinne blieben wäre, hätte er auch solche Kinder gezeuget, in welchen kein böse Lust gewesen wäre, sondern wären Jedermann freundlich und dienstlich gewesen; wie denn Gott ist. Also wären wir alle Gott ähnlich gewesen. Das hätte man denn geheissen ein Erbgerichteit f), als die da gebracht und geerbet wäre von Adam durch die Geburt. Nun ist er nicht also blieben, und ist das Bilde umkommen, und wir sind dem Teufel ähnlich worden durch diese Geburt; wie wir hernach hören werden. Folget nun am Ende dieses Capitels:

Und Gott segnet sie, und sprach zu ihm <sup>37)</sup>: Seid fruchtbar und mehret euch, und erfüllet die Erden, und bringet sie unter euch. Und herrschet über Fisch im Meer, und über Vö:

d) Bild des Menschen. e) Eccle. 7. f) Erbgerichteit.  
36) „ist“ fehlt. 37) „zu ihm“ fehlt.

gel unter dem Himmel, und über alle Thier das auf Erden krecht.

Also hat Gott die lebendigen Thier und den Menschen gesegnet g). Wenn nu Adam also blieben wär wie er da ist geschaffen worden, so wär die Gebur auch sein zugangen, wären mit voller Freuden un ohn alle böse Lust empfangen, daß man nicht gewar würde einiger bösen Neigung; gleichwie noch ihund wo irgend ein Mensch <sup>38)</sup>, der voll Glaubens un Geists ist, (scheinet es, h) als <sup>39)</sup> er trunken wär daß ihm seine Werk abgehen, ehe ers bedenkt, als <sup>40)</sup> ihn sein Natur träge zu guten Werken; wie man i allen Werken Christi siehet. Sonst, wo solcher Gei nicht ist, da bedenkt und bricht man sich, wie man wölle machen; da gehet viel Rathschlags, daß ma thut eins mit Lust, das Ander mit Unlust, und ist i darinnen ersoffen, daß man nimmer kein rechtschaffe gut Werk kann thun.

Aber der rechte Glaube thut immerdar gute Werk i also, daß er auch oftmal nicht darauf deket noch gi wahr wird, was er thut; so gar ist er im Geist e fduft. Und solche sind auch die besten. Denn sonst wenn sie es empfinden und sehen, werden sie geme niglich hoffärtig. Also wär es gangen, wenn wir wären rein blieben, daß wir so tief versenkt wären i Guten, durch wilchs wir Gott ähnlich und sein Bild sind. Aber es ist nu aus, der Segen ist dahin; da das Bilde solt sein, ist zurrissen. Aber die Fruch barkeit ist blieben.

Also verstehe, was Gottes Bilde k) ist; nicht ei todt, gemaltet Ding, sondern das lebendig und rech schaffen sei, wie Gott ist, der es rechtschaffen macht das so vernunftig und voll Weisheit ist, daß es regi ren kann Fisch, Vögel und alle Thier auf Erden, w Gott regieret mit rechter Frommikeit. Da wär da Werk gangen in voller Liebe, Freude, Demuth un

---

g) Segen der Thier und des Menschen. h) Gläubige thun un mit Lust. i) Glaub ist nicht ohne Werk. k) Gottes Bilde.

38) † ist. 39) † ob. 40) † ob.

dem Guten, auch in den Kindern, die der Mensch gezeuget und aufgezogen hätte.

Sie wäre nu wohl viel vom ehelichen Stand zu reden l), und wäre wohl gut, daß einer wohl erfahren wäre, der davon handeln sollt. Doch wollen wir Etwas davon sagen, und meine, ich wölle nicht weit führen, denn die Schrift wird uns nicht lügen.

Infs erste haben wir gehört, wie Gott den Menschen in zwei Stücke theilet. Daher schließen wir: wie andere Gottes-Werk nicht in <sup>41)</sup> Menschen-Kraft steht, also auch nicht, daß ein Mensch Mann oder Weib sei. Die Sonn kann nicht sagen: Ich will Mond sein; widerumb, der Mond kann nicht machen, daß er die Sonne sei; sondern ein Lyliches muß also bleiben, wie es von Gott geschaffen ist. Also muß auch ein Mann bleiben, das er ist, und kann nicht ein Weib sein; widerumb, muß das Weib ein Weib bleiben, wie es gemacht ist, und stehet auch nicht in ihrer Gewalt, solchs zu wandlen m).

Infs ander hat Gott zum Menschen gesagt, als er geschaffen war: Seid fruchtbar und mehret euch n). Dieser Spruch ist ein Donnerschlag wider des Papssts Befehl, und gibt Urlaub allen Pfaffen, Mönchen und Nonnen, ehelich zu werden. Denn wie die Sonne leuchten muß, und sich nicht enthalten kann; denn es als eingepflanzt ist in ihre Natur durch Gottes Wort und Gebot: also ist auch in des Menschen Natur eingepflanzt, daß er muß fruchtbar sein, es sei Männlein oder Fräulin.

Daß nu Gott Etlich auszeucht o), als, die vorberene und untüchtige Leibe und etliche hohe Geister, das gehört zu andern Wunderzeichen; aber die Natur in der Gemeine hin stehet in keines Menschen Kraft zu wehren oder halten, sondern muß ihren Gang haben und sich züchten.. Darumb stehets nicht in meinem Willen, solchs zu verloben, denn es uns nicht möglich ist zu halten p). Darumb gilt kein Gelübde

l) Ehelich Stand. m) Mann und Weib. n) Seid fruchtbar und mehret euch. o) Auszeucht. p) Gelübde der Keuschheit.

41) † des.

hwidder nichts. Denn das ist stracks beschlossen: 1  
 Werk kann Niemand's wehren, das Gott gemacht 1  
 Was wäre es, daß die Sonne wölte geloben, ni  
 mehr zu scheinen? So viel ist's auch, wenn du  
 lobest, nicht fruchtbar zu sein, noch Kinder zu zeug  
 oder 42) tragen. Gelobe oder gelobe nicht, so kan  
 du dich nicht anders machen, denn wie dich Gott  
 schaffen hat. Du wollest oder wollest nicht, so mu  
 du thun, wie die Natur ist; oder gehet doch and  
 Wege, daß solcher Jammer draus folget, der nicht  
 nennen ist. Und es soll auch also gehen, wo r  
 Gottes Werk wehren und hindern will. Möchtest  
 doch auch wohl geloben, du wölest kein Mensch se  
 und müßte doch sein, und dein Gelübb mit Fü  
 treten.

Also siehest du, wie die Gelübde und Papsts ( 1  
 kot stracks wider Gottes Ordnung und Einsegu  
 streben q); darumb fast kein greulicher Ding auf 1  
 den ist, denn das man heißet coelibatum, das ist, 1  
 ferer Geistlichen Keuschheit. Willt du nu dem Gre  
 entlaufen, r) so tritt nur das Gelübde und den schä  
 lichen Stand mit Füßen, so du darinne bist; oder h  
 dich dafür, daß du nicht hinein gerathest. Hast  
 gelobet, so wisse, daß es nicht gilt noch bindet. De  
 wie kannst du das geloben, das nicht dein ist, noch  
 deiner Macht stehet zu gewinnen noch zu halten? 1  
 ist also von Gott eingesetzt, daß du sollt ehelich sei  
 da 43) ist kein freier Wille. Kannst du doch ni  
 ein Eue, ja, nicht ein Finger breit zu deinem Ne  
 legen, wie Christus s) sagt; so wenig kannst du Flet  
 und Blut wehren seine Kraft und Natur, sich zu  
 samen, die ihm von Gott eingepflanzt ist.

Aber damit will ich der hohen Tugend der Jui  
 frauhaft nicht abgebrochen haben t). Denn Gott  
 Allmächtige hat ihm seine Macht inne behalten, u  
 die Natur zu wirken. Darumb sollen wir ihm das  
 bige lassen; wo wir aber sehen, daß er nicht die ut

q) Gelübde und Papsts Gebot wider Gott. r) coelibatus. s) Matti  
 t) Jungfrauhaft.

42) † zu. 43) das.

nürliche Kraft wirkt, <sup>44)</sup> das natürliche Werk geben  
 fen, sich zu ehelichen, wie ers geschaffen hat. Wo  
 dam nicht gefallen wäre, so wäre kein Mann noch  
 Weib unfruchtbar blieben; nicht daß es geboten wäre,  
 ndern daß es in die Natur gepflanzt ist, und also  
 hen muß ungewehret und unaufgehalten. Nu aber  
 hat Gott sein Werk darein geschlagen. Das Etlliche  
 mchtig sind, gibt er ihnen ein sonderliche, hohe Gna  
 e <sup>45)</sup>, daß sie ohne das leben u).

Bilchen nu solche Gnade befreiet, der danke Gott  
 nd folge ihr; welchem sie aber nicht geben ist, der  
 rgebe sich in das gemeine eheliche Leben. Thut ers  
 icht, so wird ers viel greulicher machen; wie es denn  
 und in der Welt für Augen gehet, die igund alle <sup>46)</sup>  
 sa Hurerei und Buhleret worden ist, und nu einge  
 fffen hat <sup>47)</sup> der Pfaffenstand, den der Papst aufge  
 icht hat zu Gottesdienst, und in die Leute bracht v):  
 Wer mit Gott und geistlichen Sachen wölle umgehen,  
 er dürfe kein ehelich Mann oder Weib sein; und als  
 die junge Leute von dem Ehestand geschreckt, daß  
 is nur in Hurerei erkauft würden. Das sind rechte  
 lensfeldlehre, daß auch kein schädlichere auf Erden hat  
 kumen mügen.

Daher ist kommen, daß sie das ehelich Leben nicht  
 für einen christlichen Stand, noch für ein gut Werk  
 halten; und haben nicht gesehen, daß im Alten Te  
 lament die höchsten Patriarchen w), die Gott am  
 höchsten gebietet haben, ehelich gewesen sind, und oft  
 viel Weiber gehabt haben. Und den Priestern war  
 nderlich von Gott geboten, daß sie mußten Weiber  
 aben, und dennoch Gott dienen: wilchs er darumb  
 rthan hat, daß er die Creaturen in ihrem Schwang  
 nd Orden ließe gehen, wie er sie gemacht hatte, daß  
 an nicht sollt ander Ding anfangen wider sein Wort  
 nd Ordnung.

Also haben wir einen klaren Text, der alle Mönch,  
 Nonnen und Pfaffen absolviret von ihrem Gelübden x).

u) Matth. 19. v) Papsts Lehre Zensels Lehre. w) Patriarchen sind  
 ehelich gewesen. x) Gelübde der Keuschheit nicht zu halten.

44) † sollen wir. 45) Gabe. 46) „alle“ fehlt. 47) „hat“ fehlt.

Das sind zween Gottes-Sprüche, da ziemet Nicht wider zu thuen, reden, noch geloben und anzufahen Denn Gott soll in seinen Worten und Werken rech haben. Darumb, bist du ein Fräuln oder Männlin und bist fruchtbar, so greife nur frisch und fröhlich zur Ehe auf Gottes Wort, der diesen Stand gesegnet hat.

Weiter schließen wir auch hieraus, daß nicht möglich ist zu erkennen, was ein Weib oder Mann sei denn in dem Glauben y). Denn Gottes Wort und Werk sind hie beschrieben; aber es kann wider Wort noch Werk Niemandes 48) verstehen, denn durch den Glauben und Geist. Das geschieht wohl, daß man böse Lust zu einem Mann oder Weib habe; aber das heißet nicht Mann oder Weib erkennen. Denn wo da soll wissen, was ein Weib sei, der muß also geschickt sein, daß er sie halt für Gottes Werk; wilchs allein der Glaube thut. Denn Vernunft vermag es nicht, sie ist zu blind, denkt nicht mehr, denn: Hät ich nur diesen, oder diese; siehet nicht, ob es Gottes Werk oder Creatur sei, sondern fährt nur in ihre tollen Lust hin, hebet die Augen nimmer so hoch, daß sie Gott erkenne in seinen Werken.

Daher kömpt, daß sie den ehelichen Stand veracht z); denn sie Nichts darinne findet und siehet, denn Jammer und Unglück, wilchs von Noth wegen folget wo eins das Ander nicht kennet. Denn wo der Glaube und Erkenntniß Gottes und seines Werks nicht ist, da kann nimmer kein Friede noch Ruge sein. Ehe man hinein kömpt, meinet man, es soll eitel Lust darinne sein. Wenn man nu darinne ist, und meinet zu finden, was man gesucht hat, und der Fürwitz ein wenig gestillet ist, so ist darnach nichts mehr, was uberbleibet, denn eitel Unlust. Das ist denn die Schuld und Ursach, daß du ein Mann oder Weib nicht genommen hast wie ein Mann und Weib, sondern wil dich die alte böse Natur und böse 49) Lüste getriebe

y) Mann und Weib werden im Glauben erkannt. z) Berachtus des ehelichen Stands.

48) jemand. 49) „böse“ fehlt.

hat. Wenn wir aber geistlich wären blieben in unverrückter Natur, wie Adam am ersten war, so erkennet auch Jedermann ein Mann wie ein Mann a); und wiederum, so wäre es voll Gutes, und folgte keine Unlust.

Also ist Mann und Weib, Kinderzeugen und Früchte tragen gewißlich Gottes Werk. Warumb ist es denn uns so schwer, daß wirs nicht können leiden? Darumb, daß das Gottes-Werk nicht kann getragen werden, denn von den, so da gläuben. Wenn wir Christen wären, so könnten wirs recht erkennen. Nu ist die ganze Welt eitel Unglaube, darumb greift sie es also an, daß nichts Guts folget. Derhalben ist die Schuld nicht der Creatur, noch des Stands, wie die Heiden klagen; sondern des Unglaubens. Es ist an ihm selbst Alles gut und löstlich; weil du aber im Unglaube bist, so gehet über dich der Spruch im Psalm b), den Gott sagt: Bei den Verkehrten wirst du verkehret sein. Weil du verkehret bist, so verkehret Gott Alles mit dir, daß es eitel Jammer und Noth ist; wie wir hören werden, daß es Adam wird gehen.

So merke nu wohl, daß diese Wort eitel Wort des Glaubens sind, daß sie Niemandes verstehen kann, denn im Glauben; der will überall in allen Sachen und Geschäften sein c). Adam, da er noch stund, war er voll in allem Guten; alles, was er angefangen hätte, wäre mit Lust und Freuden abgangen. Als er aber fiel, mußte er dennoch ein Weib haben. Da lehret sich nu umb, daß ihm alle Werk eitel Jammer und Unlust war d). Daher folget, daß all Unglück auf Erden allein des Unglaubens Schuld ist. Der Unglaube aber ist, daß man nicht verstehet, was Gottes Werk sind. Das ist das Stück, daß Gott aufsetzet Mann und Weib, Kinder zu zeugen, daß man lerne, daß es Gottes Werk sei, und also sein muß, und die Natur unverbindert sein will. Folget nu das letzte Stück in dem ersten Capitel.

Und Gott sprach: Sehet da, ich hab euch gegeben allerlei Kraut, das sich besamet auf

a) Gottes Werk werden im Glauben erkannt. b) Psalm. 18. c) Unglaube Ursach alles Unglücks. d) Kinder zeugen.

der ganzen Erden, und allerlei fruchtba  
Bäume, und Bäume, die sich besamen, zu  
euer Speise, und aller Thiere auf Erden, un  
allen Vögeln unter dem Himmel, und allen  
Gewürm, das das Leben hat, daß sie allerle  
grüne Kraut essen. Und es geschach also.

Das ist je ein feiner freundlicher Vater. Als e  
alle lebendige Thier und Menschen geschaffen hat, ver  
sorget er sie auch mit allem, was sie haben sollen  
Wie sehen isund die gemeinen Fäll in der Welt, was  
umb der eheliche Stand schwer wird, und Nieman  
gerne daran will, daß Jedermann sich fürcht, er künnt  
sich nicht ernähren. Darumb bleibet es so voll Bu  
ben und Hurerei e). Die Schuld ist allein des Un  
glaubens, der uns allen natürlich anhanget nach Adams  
Fall. Darinne müssen wir bleiben, so lang bis un  
Gott andere Menschen macht, und den Glauben in  
Herz gibt.

Dies sind nu aber des Glaubens Wort. Denn  
ehe Adam ein Wort sagt, noch gebeten hatte, ja, eh  
er denkt, wo er sich ernähren soll, kömpt Gott zuvor f)  
und gibt ihm alles Kraut, das sich besamet, das ist  
allerlei Getraide, Korn, Weizen, Roggen, Gersten  
Habern, Hirsen, Reis zc., daß er sich davon nähre  
daher wir auch unsere Speise haben. Dss Adam nich  
also zugericht hat, wie wir, das gehe seinen Weg.

Und hie siehest du abermals, wie uns kein Korn  
im noch Blättlin wächst, denn Gott gebe es; sinte  
mal der Text klar spricht: Ich habe euch geben allerle  
Kraut zc. Das verstehet aber Niemand, denn de  
Glaube. Item, zum andern, gibt er nicht allein das  
sondern auch allerlei Bäume und Früchte, Aepfel, Birn  
Weintrauben, Feigen, Del zc., daraus man nicht allein  
Speise, sondern auch Getränke machet. Also hat e  
den Menschen versorget mit Essen und Trinken; w  
hat er aber die Kleider gelassen? Der hat er kein  
Nothdurft <sup>50)</sup> gehabt, denn er wäre also nackt gangen

---

e) Unglaub macht Huren und Buben. f) Gott versorget die Seiner  
60) keine nothdürftig.



aber nach dem Fall muß er sie haben um der Sünde willen, wie wir hören werden.

Nu siehe, ob Moses in diesem ersten Capitel nicht weiterlich den Glauben lehret g). Am letzten Tage machet er den Menschen; aber zuvor bauet er ihm ein Haus; machet ihm das Licht an Himmel, daß er sehen kann; scheidet das Wasser von der Erden, daß er Raum hat darauf zu wohnen, und schmücket sie umd seinetwillen mit allerlei Gewächse; gibt ihm dazu das Regiment über alles, was da lebt: daß wir ja sehen sollen, daß Gott unser nicht vergesse, sondern als unser lieber Vater mit allen Gütern versorget, und Alles vorbereitet, ehe er den Menschen machet; und als er ihn gemacht hat, befiehet er ihm auch, und ordnet ihn dazu, daß er sich von der Erden nähre.

Und wahrlich, wer dieses Capitel allein wohl fassete, der hätte große Lehre genug vom Glauben, daraus wir Gotte vertrauen, und sehen, wie er alles gibt, was wir haben sollen h); noch hat der Unglaub alles Heerleid. Daß wir uns nicht ernähren, fehllet an Creaturen nicht; denn es ist Alles voll, und haben alle genug; sondern es fehllet allein am Glauben. Darumb harren und fragen wir so viel, auf daß wir je nicht diesen glauben; davon haben wir auch also viel Unlust und Mühe zu Loñn. Das sind die Werk Gottes, die er hat geschaffen in den sechs Tagen; darumb beschlenkt er nu, und spricht:

Und Gott sahe an alles, was er gemacht hatte, und siehe da, es war alles sehr gut. Da ward aus Abend und Morgen der sechste Tag.

Das Ansehen, haben wir oben gehört, ist Gottes Wohlgefallen und Lust, so er an <sup>51)</sup> Creaturen hat i). Denn er hat es fort bestätigt, wie ers angefangen hat; also, daß nicht allein Adam befohlen ist, Kinder zu zugen, sondern auch bei Gott für gut angesehen, daß es ihm wohl gefället, und nach immer so gehen muß. Darumb sollen wirs auch als Gottes Werk ansehen,

g) Glauben lehret Moses im ersten Capitel. h) Gott gibt Alles.

i) Gottes Ansehen.

51) † den.

und für gut halten. Das wird aber Niemand thun, denn der Glaube.

k) Bisher ist nu kürzlich beschrieben, woher alle Creaturen kommen in Himmel und <sup>52)</sup> Erden; und ist endlich das der Beschluß gewesen, daß alle Creaturen geschaffen sind durch Gottes Wort, also, daß sie von ihn selber, noch von eignen Kräften Nichts sind noch vermügen; sondern wie Gott gebet, also gehet es alles frei unverhindert.

### Das andere Capitel.

Also ward vollendet Himmel und Erden mit ihrem ganzen Heer. Und also vollendet Gott am siebenten Tage alle seine Werk, die er machet. Und rugete am siebenten Tage von allen seinen Werken, die er machet. Und segnete den siebenten Tag, und heiliget ihn, darumb, daß er an demselbigen geruget hatte von allen seinen Werken, die Gott schuf und machet.

Aufz erste, da unser lateinisch Text hat: Perfecti sunt coeli et terra, et omnis ornatus eorum, also ward vollendet Himmel und Erde mit alle ihrem Schmuck, heißet <sup>1)</sup> nach dem Ebräischten also: Et omnis militia eorum a), das ist, mit allem ihrem Heer, und ist besser also verdeutscht umb der Propheten willen, die dieß Wort Mose einführen, und daher gründen, von welchem man sonst nicht wüßte, woher es käme; wilchs man auch täglich singet in der Messe: Sanctus, Sanctus, Sanctus Dominus Deus Zebaoth b), das ist, Heilig, Heilig, Heilig ist der Herr, ein Gott der Heereschaaren. Desselbigen Wortes braucht Moseß hie, und nennet Sonn, Mond und Sterne ein Heer des Himmels c); und wiederumb, Menschen, Thier, Vogel, Fisch, und was auf Erden wächst, nennet er

k) Ansechtung der Creaturen. a) Militia coell. b) Zebaoth. c) Heer des Himmels und der Erden.

52) † auf. 1) † es.

Heer der Erden; gleich als wenn ein Fürst mit  
 ein Heer zeucht, so zeucht er mit ganzer Gewalt,  
 seine Macht und Kraft alle bei einander.

Warumb Gott nu eben solchs Wort brauche,  
 dem wir ihm lassen befohlen sein; denn es ist nicht  
 a Ursach. Denn freilich ist es also, daß alle Crea-  
 turen, die Gott geschaffen hat, ein Heer sind, damit  
 ihre Kraft und Macht ausrichten, und täglich im  
 treit stehen; also, daß sie den Frommen dienen zum  
 Nutzen, den Bösen zum Vergiften d). Wo ein gut  
 Wissen ist, dem stehet es alles bei, wie ein Heer;  
 dierumb, wo das Gewissen böse ist, sichtet Alles  
 wider, also, daß sich die Wort in der Schrift auß-  
 ersehen: Gewissen ziehen, daß die demselben dienen<sup>2)</sup>,  
 er ihm wider sein. Und kommen also aus dem  
 reich viel Sprüche der Schrift, die man sonst nicht  
 ist, wohin sie zu ziehen sind.

Aufs ander ist hie zu merken, daß er spricht: Gott  
 ruhet am siebenten Tage von allen seinen Wer-  
 ken, die er gemacht hat; und nicht allein das, son-  
 dern auch denselben Tag gesegnet und geheiligt. Das  
 auch ein Großes, davon auch Viel<sup>e)</sup> geredt und ge-  
 redet, aber Wenig verstanden haben. Sabbath<sup>e)</sup>  
 hebraische Wort heißt Ruhe oder Feier, also, daß  
 man still halte und stehe von allen Worten und Wer-  
 ken, und allein an Gottes Werken hange. Wie aber  
 er zugegangen sei, daß Gott also ruhet von allen seinen  
 Werken f), ist freilich eine hohe Frage, wiewohl es  
 nicht schlecht und einfältig dahin beschreibet; wie denn  
 die Weise ist, daß er oft so hereinfähret, und also  
 redet, daß es Jedermann verstehet, und wiederum,  
 das Wort sehet, daß es die ganze Welt nicht verstehet.

Wir sehen täglich für Augen, daß noch immerdar  
 etwas geschaffen wird, alles, was sich besamet auf  
 den, alle Frucht und alle Thiere, und ist doch ein  
 Werk, das Gott eigentlich zugehört; wie Christus selbst  
 im Johanne g): Mein Vater wirkt bis hieher,

) Creaturen dienen den Frommen und Bösen. e) Sabbath. f) Got-  
 tes Ruhe. g) Gott schafft täglich. Johann. d.

) „dienen“ fehlt in der Original-Ausgabe.

über's creget. d. Schr. 1r. Bd.

und ich wirke auch. Wie sollen wir denn die zwei zusammen fügen, daß die Schrift zeuget und wir f Augen sehen, daß Gott ohn Unterlaß schafft und wir bis an den jüngsten Tag, und wie Moses dargeg sagt, er hab geruget am siebenten Tag von allem W ten? Ich habe Sorge, es sei höher, denn mans g ben könnt für den gemeinen Mann; doch müssen w ein wenig davon reden.

Wenn man die Creatur ansiehet eine gegen t ander, so hat es gar viel ein andern Blick, denn wer man sie für Gott ansiehet h). Oben ist gesagt, d für Gott der Anfang der Welt und das Ende glei als auf ein Augenblick sind, und gleich gilt der er Augenblick und der letzte am Ende der Welt. A wenn wirs unter uns ansehen, so kompt immerd eins nach dem Andern, der Sohn nach dem Vati ein Jahr, ein Tag nach dem andern. Aber das alle wie es nach einander gehet, ist für Gott als ein A genblick; wilchs die Vernunft nicht wohl begreifen kan denn es ist eine Vergleichung zeitlicher und ewig Ding. Weil Gott ewig ist, so muß es bei ihm glei sein vor Anfang und nach. Denn was ewig ist, de ist alle Creatur gegenwärtig, keine zuvorderst nach z legt, und kann je Nichts vor ihm oder nach ihm sei Wenn man nu die Welt ansiehet vom Anfang b zum Ende, so gehet für den Leuten eins nach dem A dern, für Gott aber Alles mit einander zugleich. A fasse diese zween Anblick.

i) Daß nu Moses sechs Tage beschrieben hat, i eigentlich also geschehen; aber das ist auch wahr: D für unsern Augen sechs Tag machet, ist für Gott all Ein Tag, ja ein Augenblick. Also wird sich nu er men, daß, da der siebent Tag angangen ist, imm währet bis an der Welt Ende, ja, darnach wird i erst recht angehen; ist aber also geschrieben umb u ferentwillen, daß es sich auf unsern Verstand ließe fa sen, daß es also angangen sei.

Es ist aber geschrieben allein umb unser wille nicht der Engel oder ander Creaturn. Denn die Son

h) Ansehung der Creaturen. i) Siebent Tag währet bis ans Ende

feiret gar keinen Tag nicht, sondern leuchtet einen Tag eben so hell als den andern, und gehet immerdar ihren Lauf für sich hin; uns aber ist Etwas hiemit angezeigt k), nämlich aufs Einfältigst, daß Gott damit den Menschen hat <sup>3)</sup> wollen regieren, welchen er geschaffen hat zum Bilde, das ihm gleich wäre. Weil nun Gott solche Tage schafft und wirkt, und am siebenten feiret, hat ers darumb lassen schreiben, daß wir thun sollen, wie er. Denn das ist Gottes Bilde l), das eben also gesinnet ist, solchen Verstand und Licht hat, und solche Werke thut, wie Gott, und sich immer nach ihm ohmet. Darumb hat er geordenet, daß wir auch sechs Tage arbeiten sollen, und den siebenten freien m); und ist darumb geschehen, daß die Welt säuberlich regiert wärd. Denn es je ein fein, lieblich, süßes, freundlich Regiment ist, daß sich die Leute nicht schwächen, sondern fein gesund bleiben, und doch nicht müßig gehen. Darumb sollen sie, wenn sie die sechs Tage in der Wochen gearbeitet haben, am siebenten stille stehen von der Arbeit, für sich und das Viehe; auch sonderlich darumb, daß man Zeit habe, Gottes Wort zu hören.

Wie aber? sintemal dieß geschrieben ist, ehe der Mensch in die Sünde fiel, da dieß denn bereit vorgeschrieben ist, und die Schrift den Sabbath viel ehe weiset, denn wie Adam in die Sünde fiel: ist denn desselbemal auch bereit geordenet, daß er sechs Tage arbeiten sollt, und am siebenten feiren? Da ist kein Zweifel an, wie wir hören werden, daß er sollt arbeiten im Paradies, und fürstehen <sup>4)</sup> Fischen, Vögeln und Thieren auf Erden. Darumb hat ihn Gott nicht wollt müßig gehen lassen, und wäre gleichwohl bleiben, daß er arbeitet und regieret n), ohn daß ers nicht mit Unlust gethan hätte, und wäre ihm nicht sauer worden, mit Schweiß und Angst; auch hätte die Erde nicht Dornen getragen, sondern wäre eitel köstlich Gewächs heraus kommen, wie er gewollt hätte; daß auch

k) Feier des siebenten Tags. l) Gottes Bilde. m) Ruhe. n) Adam hätte im Paradies auch müssen arbeiten („ten“ fehlt.)

3) „hat“ fehlt. 4) † den.

kein Thier Nichts mit Ungehorsam gethan hätte<sup>o</sup> und Alles gangen wäre, wie er gewollt hätte.

Also wäre die Arbeit und das Regiment blieben doch ohn Mühe und Unglück; wie auch die Weiber Kinder getragen hätten, aber nicht mit Angst, Jammer und Noth. Aber am siebenten Tage wäre es am alles stille gestanden, und hätte geruget. Das sei ein sältig vom Sabbath oder siebente Tage gesagt; was aber bedeutet, will ich lassen anstehen. Denn wir müssen hie bei dem ein sältigen Text bleiben. o) Es ist nu ein ander Sabbath, denn es gewesen wäre, wo Adam blieben wäre; und ist nu auf Christum gebettet, der hat den rechten Sabbath gehalten und gefeiret im Grabe; wie wir anderswo auch gesagt haben. Spricht nu Moses weiter:

Dies ist die Geburt Himmels und Erden da sie geschaffen sind, zu der Zeit, da Got Erden und Himmel machte, ehe denn irgen ein Sträuchlin war auf Erden, oder irgen ein Kraut auf dem Felde wuchs. Denn Got der Herre hatte noch nicht regnen lassen auf Erden, und war kein Mensch, der das Land bauete. Aber ein Rebel gieng auf von der Erden, und feuchtet alles Land.

Das ist eine wünderliche Rede. Denn es fehlt dem Capitel Nichts, denn daß man der Sprache nicht kundig ist; wer die nicht weiß, der wird sich sälen und brechen, daß er nicht weiß, wo er ein oder aus soll; wie auch Augustino widerfahren ist. Das ist Moses Weise, daß er ein Ding oft wiederholet und noch einmal sagt p), daß es auch schier verdrüsslich ist. Darumb, was hiernach folget, das soll alles nur eine Repetitio sein, und eine Verklärung des, das er zuvor gesagt hat. Denn im ersten Capitel hat ers alles mit kurzen Worten geredt: Gott schuf einen Menschen nach seinem Bilde; item: Er schuf sie ein Männlin und Fräulin. Damit ist noch nicht ausgedruckt, wie dasselbe alles zugegangen ist. Darumb holet ers in

o) Sabbath der Christen. p) Wiederholung ist gemein in Mose.

b) „hätte“ fehlt.

desem Capitel wieder, thut viel Wort dazu, daß es verkläre, wie es nach einander gungen sei.

Das nu Moses hie redet, wird also leichter zu verstehen <sup>6)</sup>; wenn man die Wort im latinischen Text alle machet in praeterito plusquamperfecto; das er aber nennet die Geburt Himmel und <sup>7)</sup> Erde, ist so viel geredt: Da Himmel und Erden geschaffen ist. Warum aber Moses eben also redet, das gehe seinen Weg, er hat seine eigene mysteria. So ist nu alles so viel gesagt: Gott schäfft und richtet zu Himmel und Erden, wie gesagt ist; aber also, daß keine Creatur Etwas darzu thäte, noch hätte mügen darzu thuen; sondern es gieng nur ein Nebel oder dunkel Gewolken auf, wie ein Thau, und machet die Erden feuchte <sup>8)</sup>. Das ist alles geschehen ohn den Menschen und andere Creatur. Das ist Summa Summarum davon: Es ward geschaffen, ehe je <sup>9)</sup> ein Mensch da war, ja, ehe es noch einmal regenet, oder ein Sträuchlin gestanden wär. Und sagt weiter:

Und Gott der Herre machet den Menschen aus Staub von der Erden.

Ich habe droben gesagt (will er sprechen), daß Gott den Menschen geschaffen hat ein Männlin und Weiblin; nu will ich sagen, wie es zugangen ist <sup>r)</sup>. De limo terrae, haben wir im latinischen Text, das ist, von Schlamm, heißet auf ebräisch Aphare, und ist eben das Wort, das er hernach verdolmetscht, pulvis, da er sagt: Pulvis es, et in pulverem revertaris. Es heißet aber eigentlich eine solche Erde, die aufgedraben ist, und ein wenig aufgeworfen, wie ein Sand, das gepflügt ist, oder von einem Grabe; aber noch nicht Staub, wilcher in die Luft flucht. Von solcher loser Erde hat er genommen ein Schrollen, und den Menschen davon gemacht. Was mehr?

Und blies in sein Angesicht ein lebendigen Odem.

a) Dieser Wort müssen wir gewöhnen, denn es

q) Fruchtung der Erde. r) Schöpfung des Menschen. s) Ein lebendiger Odem.

6) † (als. 7) † der. 8) „je“ fehlt.

ist nicht deutsch geredt. Man kann es aber nicht verstehen, denn wenn man ein Menschen an den Odem, den ihm Gott geben hat, findet nicht allein im Angesicht, und sonst an keinem Ort, und nennlich in der Nasen; darumb auch das Wort das hie stehet, heisset beide das Angesicht und die Nasen. Das wir aber in unserm Text haben *spiritus vitae*, soll nicht ein Geist heißen, sondern so wie ihm Gott ein solch Leben geben hat, nicht wie die Fische, sondern wie die Thier haben, als eine Pferd, Hirs und alles solchs, was Odem hat wird damit angezeigt, daß unser Odem auch in unser Gewalt stehet, noch daß wir von uns selbst den noch Odem holen können; und von diesem Leben wir. Denn wenn der verstopft wird, so stirbt er. Darumb heißt er ein lebendigen Odem, den Menschen bei dem Leben erhält, und ein Zeichen ist, daß der Mensch lebe.

Und also ward der Mensch ein lebendige Seele.

Den Spruch zucht Paulus an in der 1. an die Corinthen 15: Also ist geschrieben (spricht der erste Mensch, Adam, ist gemacht ins neue Leben. Das Wort Seele 2) müssen wir auch recht verstehen. Das heißen wir in unser Sprache Seele, die, so bald der Mensch stirbet, von sich fährt. Aber Moses und die Schrift heißen das alles, was da lebet in den fünf Sinnen; also heißet sie auch Seele, daß ein Fisch im Wasser wie er oben im ersten Capitel genennet hat: *spiritus aquae animam viventem*, und ich gedeutet lebendige Thier; item, als die Vogel in der Luft die Thier auf Erden leben, daß es auf die Eigenschaft heißet ein Leibsleben 3) oder ein lebendiger Leib daß der Spruch eigentlich auf den Verstand gehet der Mensch geschaffen ist in das leibliche Leben wir heißen das natürliche Leben.

Also verstehe den Spruch Pauli: Der erste

1) 1 Cor. 15. 2) Seele. 3) Leibs Leben.

4) Das schon.



gemacht ins natürliche Leben. Denn daselbst steht gegen einander ein leiblich und geistlich Leben w). Das leibliche Leben ist, daß man höret und siehet, thut, greift, schmeckt, dauet, zu sich nimmt und ausst, Kinder zeuget, und was der Leib für natürliches Leben und Werk hat; das heißt die hebräische Sprache *chajim*. Also lesen wir im andern Buch Mose x): Von den Seelen, die aus den Lenden Jacob kommen waren, der waren siebenzig, das ist, siebenzig Kinder, die ihm <sup>10)</sup> geboren waren. Das ist nu fast gemein der Schrift durch und durch.

Item, also verstehe auch, daß Christus sagt im <sup>11)</sup> Matth. y): Wer seine Seele findet, der wird sie verlieren, das ist, sein natürliches Leben. Denn er meinet nicht ein das Abscheiden der Seele, sondern will also sagen, daß man sich umb das ewige Leben <sup>12)</sup> müsse thun mit dem leiblichen und natürlichen Leben. Darum kann man das Wort Seele nicht besser deutschen, als das leibliche Leben, oder ein Menschen, der da lebet im leiblichen Leben. Also ist Adam ins natürliche Leben gemacht; Christus aber, der der letzte Adam ist, spricht Paulus, ins geistliche Leben, das ist, er hat ein geistlichen Leib z), also, daß er nicht mehr thut noch trinket, siehet noch höret, wie wir, thut kein Ding noch Werk, sondern ist gar ein anderer Mensch, und doch wahrer Mensch, wie wir auch in jenem Leben sein werden.

Und Gott der Herr pflanzete einen Garten in Eden, gegen dem Morgen, und setzte in dem Garten Menschen drein, den er gemacht hatte. Und Gott der Herr ließ aufwachsen allerlei Früchte, lustig anzusehen, und gut zu essen, in dem Garten den Baum des Lebens mitten im Garten, und den Baum des Erkenntniß Gutes und Böses. Und es gieng an <sup>13)</sup> von Eden ein Strom, zu tränken den Garten, und theil-

w) Leiblich und geistlich Leben. x) Exo. 1. y) Matth. 10. z) Christus hat ein geistlichen Leib.

10) Jacob. 11) „im“ fehlt. 12) † in Wofehr Leibes und Lebens. 13) und.

let sich daselbst in vier Hauptwasser. Das erst heißt \*) Pison, das fleußet umb das ganze Land Hevila, und daselbst findet man Gold, und das Gold des Lands ist köstlich; und da findt man Bedellion, und den edeln Stein Onix. Das ander Wasser heißt Sihon, das fleußt umb das ganze Nohrenland. Das dritte Wasser heißt Hydkeel, das fleußt für Assyrien. Das vierte Wasser ist der Phrath.

Der latinische Text hat hie recht gemacht: Plantaverat, er hatte gepflanzt. Also sollt wohl zuvor auch stehen formaverat und inspiraverat, also, daß man wüßte, daß es ein Repetitio wäre, wie ich gesagt habe. Da haben wir aber ein wunderlichen Text: Der Herr (spricht er.) hatte lassen wachsen allerlei hübsche Bäume in dem Garten, den er geschaffen hatte; sonderlich aber den Baum, der da heißet ein Baum zu wissen, was gut und böse ist. Im lateinischen Text haben wir also: Plantaverat Paradisum voluptatis a principio. Ich halt aber nicht, daß es recht sei. Denn wenn er hätte wollen sagen a principio, am Anfang, so hätte er freilich ein ander Wort braucht. Darumb klingt es im Ebräischen also, wie wirs gemacht haben: Ein Garten Eden a), gegen dem Morgen, oder zuvor.

Das Wort Eden heißt ja Lust. Darumb hat man gemacht Paradisum voluptatis, das ist, wie wir sagen, ein hübschen Lustgarten, darinne allerlei Bäume waren, lieblich zu sehen, und lustig zu essen; und unter diesen zween sonderliche Bäume mitten im Garten, gegen dem Morgen, ein Baum des Lebens, und ein Baum, an dem man lernet, was gute und böse wäre.

Hie ist nu die Frage, wo das Paradies in der Welt sei b). Daß es auf Erden ist, muß man zulassen. Denn da stehet der Text: Gott hat gepflanzt

---

\*) Pison ist das große Wasser in India, das man Ganges heißt, denn Hevila ist Indienland; Sihon ist das Wasser in Aegypten, das man Nilus heißt; Hydkeel ist das Wasser in Assyria, das man Tigris heißt; Phrath aber ist das nächste Wasser in Syria, das man Euphrates heißt. a) Eden. b) Paradies.

den Garten im Eben, gegen dem Morgen, so müssen auch natürliche Bäume sein, wie unsere. Darumb es Nichts ist, daß unsere Sophisten gesagt haben, wie es hoch droben über der Erden liegt, hart unter dem Monde. Es muß hie auf Erden sein, und müssen auch die Bäume seien, die Gott im ersten Capitel geschaffen hat. Zum andern, ist ja Adam auf der Erden geschaffen, und dazu geordenet, daß er darauf sein sollt, und wird darumb ins Paradies gesetzt, daß er bauen und bewahren soll. Zum dritten, werden hie vier Wasser genennet, wilche man noch weiß, die aus dem Garten fließen. Dieß alles beweiset genugsam, daß es müßte auf der <sup>14)</sup> Erden seien.

Das will nu wunderlich Ding werden. Origenes und Andere haben sich hin und her damit geworfen; aber Augustinus hat klüglich gehandelt und gesagt: Wer dieß und Anders nicht begreifen kann, der soll Gott die Ehre geben, und ihm befehlen. Das ist aber der Behelf auf jener Seiten, daß Moses nicht sagt, daß die vier Wasser im Garten gewesen seien, sondern nur ein Wasserstrom, davon sich jene Wasser leiten.

Was wollen wir denn nu draus machen? Also hab ich mehr gesagt, und sagt noch: Möglich ist, daß es zu der Zeit also gewesen ist, daß Gott ein Garten gemacht, oder ein Land beschränkt hab; aber nach meinem Dünken wollt ich gern, daß es so verstanden möcht werden, daß es der ganze Erdboden wäre. Mir liegt aber das im Wege, daß der Text also klingt, daß es etwas Anders, nämlich, ein sonderlich Ort und Raum sei; wie auch noch lustige Gärten nicht ein ganz Land begreifen. Darumb weiß ich nicht zu örtern, wie es gewesen sei. Ich muß mich gefangen geben, weil man die vier Wasser (wie gesagt,) noch wohl weiß, die daraus kommen.

Darumb wollt ich also sagen, daß der Lustgarten e) irgend ein Ort sei gegen dem Morgen, der nu verborgen oder vielleicht zerrissen ist, das <sup>15)</sup> Gott wohl weiß. Es muß aber fast ein weiter Raum gewesen

e) Lustgarten.

14) „der“ fehlt. 15) den.

feien, denn die Wasser liegen mächtig weit von der, ja schier gegen einander. Darumb will ich Vernunft gefangen geben, und dabei bleiben, d ein rechter natürlicher Garten sei <sup>16)</sup> gewesen noch möcht ein Lustgarten seien.

Denn weil Adam ein leiblich Mensch war, ein leiblich Wesen fuhr, muß auch der Garten gewesen sein d), daß mans gefühlt, geschmeckt gerochen habe. Denn hernach klärlich stehet, d von dem Baume gebrochen und gegessen habe, d lehret, was gut und böse war; also, daß es mu natürliche, leibliche Frucht gewesen sein, oder hätt müssen ein geistlich Mensch sein. Es sei r Garten, wie und wo er wolle, geben wir Gott wiewohl die Schrift hernach ein geistlichen Bedraus macht; wie sie auch dergleichen mehr thut da Christus sagt zum Schächer: Heute wirst du mit mir sein im Paradies.

Was ist aber das für ein Baum mitten im ten, daß er ihn heißet ein Baum, daran man Gutes und Böses? e) Er hat ihn freilich um zukünftigs Dings willen also genennet, und son umb des Falls willen, daß Adam dabei lernen u wie auch die Schrift an andern Orten pflert e Dingen den Namen zu geben, umb zukünftig schichts willen, per anticipationem; als, im Samuel f) sagt der Text: Die Philister la sich bei den Helsenstein; da nennet er den Drusenstein g), der doch zur selben Zeit nicht der men hatte, und erst im siedenten Capitel gesagt wie es den Namen kriegt von dem Geschicht, de darnach begabe.

Und Gott der Herre nahm den Mensch und sagt ihn in den Garten Eden, d ihn bauet und bewahret. Und Gott der S gebot dem Menschen, und sprach: Du essen von allerlei Bäume im Garten,

---

d) Paradies ein leiblich Garten. e) Der Baum des Erkennttes und Böses. f) 1 Reg. 4. g) Helsenstein.

16) „fol“ fehlt. 17) „im“ fehlt.

Baum des Erkenntniß Gutes und  
Ist du nicht essen; denn wilchs La-  
von issest, wirst du des Todes sterben.  
he, warumb Gott Adam das Gebot gibt h),  
r Hevam schafft. Er hats ohne Zweifel  
heiligen Geist geschrieben, und Sane Pau-  
es auch i). Das Weib muß nicht Gottes  
Mittel hören, sondern von Adam lernen,  
uch für dem Fall das Regiment und Ober-  
männlichen Person gewesen ist.

Ist nu das allererste Gebot, ist aber Adams  
geben, daß er dadurch fromm würde; denn  
muß man weit sondern von allen Geboten,  
gegeben sind. Denn Adam war noch ohn  
; dieß Gebot aber gab ihm Gott nur zum  
enn er mußte es also halten gegen den Men-  
er wüßte und gedächte, daß er einen Deber-  
e.

unnt er nicht fromm dadurch werden, wenn  
gehalten hätte, konnte aber wohl ein Sun-  
, wilchs bereitan ein große Beweifung ist,  
besetz nicht fromm machen kann k), sondern  
; wird ihm aber dazu geben, daß er sich  
und beweiset, daß er fromm wäre, und in  
ehorsam gienge. Also gibt das Gesetz nicht  
keit, sondern die da fromm sind, die thuen  
. Das ist die Ursach des Gebots des Men-  
n. Warumb es aber Gott für sein Person  
, so doch Adam also geschaffen war, daß er  
ots durfte, können und wollen wir nicht  
n.

ander Stück ist, daß Gott damit uns anzei-  
Narren es sind, die sich unterstehen und  
en haben, den Leuten zu helfen mit vielen  
nd Lehren. Darumb siehe dieß Exempel wohl  
gleich einfältig ist. Was will man doch uns  
nschen treiben mit Gesetzen, Gelübden und  
and l), so wie sehen, daß es nichts geholffen

Ist Adam das Gebot. i) 1 Co. 11. k) Gesetze machen  
nimm. l) Gebote thuen nicht.

hat, daß Gott dem unschuldigen Menschen ein Gebot gegeben hat? Und wir, die nu verderbt sind, daß nichts Guts in uns ist, sollen so viel Gesez halten? So es <sup>18)</sup> Adam, der voll Gerechtigkeit war, feihlet, daß ers nicht hielt in solcher Fülle und Vorrath, daß alle Bäume voll Früchte waren, und er haben konnt, was sein Herz begehret, ließ sich dennoch das Weib betrügen und bereden, daß er das einige Gebot nicht hielt: was wollen wir denn halten, wenn uns so viel unzählige Gebot, immer eins über das ander, aufgelegt werden? Darumb laß dieß einen großen, gewaltigen Puff sein wider die Narren, die sich wollen unterwinden, mit Gesezen für Gott zu kommen. Denn er hat es noch nie im Sinn gehabt, daß er Jemandes damit wolle fromm machen; sondern eigentlich, daß er uns dadurch will lernen abtreten von unserm Färnehmen, als solt er sagen: Hatte doch der erste Mensch, der da fromm war, nicht gehalten, was solltest du denn halten, da nichts Guts in der Natur ist?

Sprichst du: Warumb hat er denn hernach durch Rosen die Leut mit <sup>19)</sup> überschüttet? m) Freilich nicht darumb, daß er uns dadurch wollt fromm machen, denn er kennet unser Herz besser, denn wir selbst; sondern darumb, weil wir meinen und unterstehen uns mit Geboten fromm zu machen, daß wir zuletzt davon abtreten, und erkennen müssen, wie es nichts hilft. Hat uns eben darumb so viel gegeben, daß wir bekennen sollen unser Bosheit und der menschlichen Natur <sup>20)</sup>, daß sie nichts Guts will noch gedenkt zu thun, und von der Scheitel an bis auf den Fuß böse ist.

Darumb sollen diesen Text billig fassen und bedenken alle Prälaten und Bischöffe, welche die Gewissen wollen regieren. Der weltlichen Debitkeit gebührt, mit dem Schwert zu wehren, daß Niemandes stiehlt, noch <sup>21)</sup> mördet, noch ehebricht &c. Aber daß sie die Welt wollen mit Gesezen fromm machen, und die Gewissen dadurch regieren, da wollen wir ihr Gesez

m) Rüz der Gebot im Rose.

18) „es“ fehlt. 19) † Gesezen und Geboten. 20) † Gebrechen.

21) „noch“ fehlt.

nicht haben; fintemal sie doch Nichts ausgerichten, und Niemand die Gesetz hält n).

Das dritte Stück ist, daß Gott hie anzeigt seine Barmherzigkeit, daß er Adam läffet fallen, aber bald wieder aufrichtet o). Denn es stehet fest, daß er fromm und gerecht geschaffen war; wie gesagt: Es war Alles gut, daß Gott ein Wohlgefallen, und kein Mangel daran hätte. Zum andern, muß das auch sehen, daß er, als er von dem verbotenen Baume aß, von dem Stande fiel, der Gott am höchsten gefallen ist, in den allerdrücksten Stand, der ihm nicht gefiele; denn er hat keine Lust am Tode. Doch ist das auch klar, daß er ihn wieder zu Gnaden nimmt <sup>22)</sup>, erbarmet sich über ihn, und <sup>23)</sup> gabe ihm eine gnädige Absolution p), und bracht ihn wieder in den Gnadenland, obwohl nicht so vollkommen als zuvor; doch war es gleich, wie wir hören werden im folgenden Capitel, da Gott zu der Schlangen sagt: Des Weibß Samen soll dir den Kopf zutreten q). Der Spruch ist die Absolution, damit er ihn ledig gesprochen hat ad uns alle. Denn ist der Same so stark, daß er er Schlangen den Kopf zutritt, so zutritt er auch alle zu Gewalt; so ist der Teufel überwunden, und aller Schaden hinweg, den Adam hatte, und kömpt in den Hand, da er vorhin inne war. Den Trost und die Gnade hat er ihm geben, daß er ihn wieder aufricht, ad dahin geholfen, davon er gefallen war.

Dies ist nu das erste Exempel <sup>24)</sup> Gottes Barmherzigkeit r), daß uns Gott nicht will lassen verzagen, ad verzweifeln heißen, ob Jemand gefallen ist; weil wir sehen, daß Adam dahin fället von dem höchsten Stand, und doch nicht so bleibt, dadurch beschlossen ist, daß Gott läffet fallen, und auch wieder aufhilft. Das ist kürzlich von dem Stücke geredt.

Aber hie ist eine Frage, wie es zugehen sei, ad Gott spricht: An welchem Tage du von dem

n) Bischöffe und Prälaten hören hie drauf. o) Gott richtet Adams bald wieder auf. p) Adams Aufstehen nach dem Fall. q) Des Schlangen den Kopf zutreten. r) Gottes Güte.

<sup>22)</sup> nahm. <sup>23)</sup> „und“ fehlt. <sup>24)</sup> † der.

Baume mitten im Garten wirst essen, wirst du  
 Todes sterben, daß er doch nicht gestorben ist a);  
 er noch derselbe Sunde je noch neunhundert und b  
 Jahr gelebet hat. Wie ist denn Gottes Wort  
 hastig? Antwort: Das müssen wir lassen bleiben  
 Adam in diesem Gebot, wie wir hören werden,  
 allzumal versündigt hat, denn wir sind allzum  
 ihm gepflanzt und sein Blut und Fleisch, daß es  
 muß gehen, wie es ihm gangen ist. Denn Got  
 es geordnet, daß von diesem einigen Menschen  
 Menschen kommen müssen, und wir alle seine S  
 sind t). Darumb, wie er gethan hat, und was  
 zum Fluch aufgelegt ist, dasselbe begegnet uns  
 also, daß wir müssen mit ihm für einen Kucher  
 Teig gerechnet werden, kürzlich, alles was Me  
 sind. Darumb auch die Schrift dem ersten Mei  
 und uns allen Einen Namen gibt u), daß, was A  
 ist, alles Adam heißet von diesem ersten Adam  
 ist, vom ersten Menschen, von dem wir alle ge  
 sind; darumb kein Esel den andern (wie man spi  
 darf ein Sackträger heißen. Darumb ist hie nie  
 legt mit ganzer Gewalt aller Hohmuth, daß si  
 Mensch über den andern erheben will. Wir sind  
 und bleiben Adam.

Warumb hat nu Gott gesagt: Welche Stun  
 von dem Baume essen wirst, wirst du des Tode  
 ben? Eiliche habens also ausgelegt, daß es si  
 sei: Du wirst sterblich sein; oder, die es schärfe  
 chen: Du wirst des Todes schuldig sein. Dar  
 ich auch für den rechten Verstand. Denn, für  
 wir alle in der Sunde sein v), so sind wir au  
 dem Fluch und Strafe, bis so lang der Same  
 der es beides hinwegnimpt. Wahr ist's, daß  
 und Heva nicht so bald gestorben sind, und au  
 Tod nicht so bald fühlten, so sie doch so bald fül  
 daß sie nackt waren, und ihn 25) Schürze mad

a) Adam ist nicht bald gestorben nach der Ubertretung. t) R  
 1 Cor. 15. u) Adam heißen alle Menschen. v) Alle sind  
 Todes schuldig.

25) Sch.



hernach aber, da er die Stimme höret, fühlet er den Tod. Denn das ist auch wahr, da Gott mit Adam redet, stand er in Todesnöthen. Darumb wollen wirs so einfältig hin verstehen, du wirst des Todes sterben, daß es so viel sei, du mußt sterben, und wirst den Tod fühlen; wiewohl die Zeit nicht eigentlich bestimmt ist. Nu sagt Moses weiter, wie das Weib gemacht ist.

Und Gott der Herr sprach: Es ist nicht gut, daß der Mensch allein sei, ich will ihm ein Gehülff umb ihn machen. Denn als Gott der Herr gemacht hatte von der Erden allerlei Thier auf dem Feld, und allerlei Vogel unter dem Himmel, bracht er sie zu dem Menschen, daß er sähe, wie er sie nennet; denn wie der Mensch allerlei lebendige Thier nennen würde, so sollten sie heißen. Und der Mensch gab einem ighlichen Vieh, und Vogel unter dem Himmel, und Thier auf dem Feld, seinen Namen; aber es fand sich dem Menschen kein Gehülff umb ihn.

Da macht Moses aber <sup>26)</sup> eine Repetition, und ist das die Summa: Da, nu alles, was da lebet, geschaffen war, bracht sie Gott zu Adam, daß er sie nennet; aber unter den allen fand er keinen Gehülff umb ihn. Und ist so viel gesagt: Gott sahe Adam an, daß er allein ein Mannsbilde war. Nu hatte er alle <sup>27)</sup> Thier geschaffen, beide Sie und Er; da bracht er alle Thier, Sie und Er, zum Adam, aber seine Sie oder Gefährten fand er nicht w).

Unser Text liest: *Adjutorium simile ei*; es sollt aber heißen: *Coram eo, id est, adjutorium ad generationem*; es war kein Thier, das sich zu ihm gehen hätte; sie giengen hin und ließen sich zählen, wie sie noch thuen, aber keines hielt sich zu ihm als seine Gesellin. Er nennet allein ein ighlichs, wie er wollt x); wie auch noch, wie man die Thier nennet, so müssen

w) Adam fand kein Gehülff. x) Namen der Thiere.

26) abermal. 27) „alle“ fehlt.

sie heißen: welches ein Zeichen ist, daß der Mensch der Herr ist aller Thiere.

Da ließ Gott der Herr einen tiefen Schlaf fallen auf den Menschen, und er entschlief. Und nahm seiner Rippen eine, und schloß die Stätte zu mit Fleisch. Und Gott der Herr bauet ein Weib aus der Rippe, die er vom Menschen nahm, und bracht sie zu ihm. Da sprach der Mensch: Das wäre ein Bein von meinen Beinen, und Fleisch von meinem Fleisch; man wird sie Männin heißen, darumb, daß sie vom Manne genommen ist.

Diese Wort sind nicht Menschenwort, darumb wol ich, daß man sie nicht für geringe und spöttlich hielt. Gott redet und thut es selbst. Darumb ist es ein Ernst, und lästern Gott, die ein Gaukelspiel daraus gemacht haben. Also will er aber sagen y): Gott lie Adam entschlafen, das ist, wenn er wirkt, wo nicht Sünde ist, so wirkt er so säuberlich, daß es die Creatur nicht fühlt. Aber mit den Sündern gehet es nicht also um, die müssen fühlen, daß <sup>28)</sup> ihn weh thut z). Wenn Adam gewachet hätte, würde es ihn auch wehe gethan haben; aber als er schlief, fühlt er es nicht, und da er erwachet, siehet er sie für ihn stehen, hat des Bildes vor nie gesehen unter den andern. Nu war der Geist in ihm, wie es Christus ausleget im Matthäo a), daß dieß Gottes Wort sind die die Adam redet; daher man schließen kann, daß Adam zu der Zeit voll Gottes gewesen sei, oder Gott durch Adams Mund geredet habe; darumb soll man keinen Spott lassen sein. Und merke das: Als Gott das Weib aus der Rippe des Manns machet, brauchet der Text eben das Wort bauen: Er bauet ein Weib gerade, als sollte es ein Haus werden, darvon wir hernach hören werden.

Das ist nu die Meinung, wie es Paulus anlegt b), daß kein großer Vereiningung ist, denn Man-

y) Schöpfung des Weibs. z) Gottes Wirkung. a) Matth. 19. b) Eph. 1. 28, † es.

nd Weib, und wäre allenthalben also lieblich, wenn Adam in der Unschuld blieben wäre. Nu ist's verderbt, daß auch selten Einigkeit ist unter den Ehelichen. Darumb spricht Moses: Adam erkennt, daß dieß sein Bild ihm gleich wäre; denn zuvor war kein Thier da, das sich gegen ihm stellet, als wölte es ihm heißen zur Scham, nach dem Wort Gottes: Seid fruchtbar und mehret euch c). Das hat nu Gott also gepflanzt, daß der Mensch muß ein Mann und Weib sein, und keines ohn das ander Frucht zeugen kann.

Und ist beschlossen, daß das Weib darumb geschaffen ist, daß es des Menschen Gehülfe sei, nicht zur Lust noch Büberei, sondern daß der Spruch fortgehe. Wie nu Adam hie nicht hat mügen wehren, daß er ein Mann wäre: also auch, daß Gott aus seiner Seiten eine Rippe nahm, und machet das Weib draus; und wie es nicht in ihrer Gewalt ist, daß sie aus der Rippe kömpt, und anders nirgend her: also auch nicht, daß sie nicht fruchtbar vom Mann werde.

Aber das hat nicht geholfen; man hat alle Welt voll gepredigt, daß man Jungfrauschafft geloben soll d). Ist wohl gut und recht, wer es halten kann, den Gott fernerlich aufzeucht, daß er so bleib. Hat ers doch Macht zu machen, wie er will, künnt auch wohl aus Mann Weib machen, und wiederumb. Wenn wir nicht gefallen wären, so wäre es also gangen, daß alle hätten Frucht müssen tragen; denn der Segen war gesprochen, daß es ohn Wehe und böse Lust sollt zu gehen e). Der ist aber nu gebrochen; so hat Gott gemacht, daß er Etlich aufzeucht, daß sie nicht fruchtbar sollen sein. Darinne laß man dem Heiligen Geist sein Wort gehen. Wilche aber nicht also außgezogen sind, da laß mans gehen, wie es gehen soll. Denn wie wir alle hätten müssen Frucht zeugen, wo die Natur unverrückt wäre: wie vielmehr müssen wirs thun, so sie ist verderbet und viel getler ist? Wer gesund ist, kann essen, wenn er will; ein Kranken muß man dazu zwingen. Darumb kann mans nicht wehren; will mans

c) Ehelich Stand. d) Jungfrauschafft geloben. e) Gottes Geschöpf muß bleiben.

aber wehren, so macht mans ärger. Die Weiber sind nirgend umb geschaffen, denn daß sie dem Mann dienen, und ein Gehülfe seien Frucht zu zeugen.

Nu siehe, wie ihr Adam einen Namen gibt, und heißt sie Männin f), darumb, (sagt er,) daß sie von Manne genommen ist. Auf ebräisch heißt das Weiblein Isch eigentlich ein Mann unter den Mensch. Denn Sochar heißt es auch unter andern Thieren. So nennet er sie nu von seinem Namen Ischa, und sie den Namen von und nach ihm hat; wie es nu bisher bleibt, daß man das Weib nach des Mann Namen nennet g). So ist nu das Wort Ischa viel, als wir sagen mügen ein Männin, darumb, daß sie vom Mann kömpt und gemacht ist: gleichwie auch das 29) von Holz gemacht ist, hülzin 30) heißt; und muß sie von ihm den Namen haben, daß er ihr gebe, und das Regiment behalte.

Darumb wird ein Mann seinen Vater und Mutter verlassen, und an seinem Weib hangen, und werden sein Zwei Ein Fleisch.

Diese Wort sind nicht also zu verstehen, daß allein leiblich Ein Fleisch und Blut sein h); sondern von allem, was gehöret zum äußerlichen, leiblichen Leben. So heißt die Schrift Fleisch alles, was zum Fleisch gehöret, das man muß haben, Hausgeßte, Kinder, Geld, Aecker, Wiesen, Gut, Ehr, oder Armuth, Schande, Krankheit und Gesundheit, und fortan, was dem Fleisch mag zufallen; also, das Fleisch heiße ein äußerlich Leben im Fleisch i). So soll es gehen, daß es alles beider zugleich sei, und sie sich alles zugleich annehmen, und eins dem Andern bet Leib, Gut, Ehr, Schande, Armuth, Krankheit, und was es mehr ist. Das ist ein solch Leben, das Fleisch gehet, das ist, im fleischlichen Wesen, und dazu gehöret, soll alles gemeine sein; ohn daß ein Mann das Regiment führen soll, und sie von ihm Namen habe. Wenn er gesagt hätte: Es soll

f) Männin. g) Weib nach dem Mann nennen. h) Zwei Ein Fleisch.

29) + was. 30) hölzern.

, so wäre es besser worden; nu ist's wohl Ein  
nd Blut, aber mancherlei Seel und Geist.

sie waren beide nackt, Adam und  
ib, und schämten sich nicht.

sehen wir an allen Thieren, daß sie nicht  
stande sind, daß sie sundigen können; also  
ich mit dem Menschen. Aber nu ist es aus,  
dren werden, daß wir uns scheuen und schä-  
n k). Die Schande müssen wir leiden bis  
üngsten Tag, darnach wird es wieder also  
keins sich fur dem andern wird schämen. So  
e wird im Himmel sein. So auch wieder-  
der Hölle wird die Qual so groß sein, daß  
essen wird, was Mann oder Weib sei. Das  
ird den Kügel wohl vertreiben. So wird es  
Leben wieder also werden, wie zum ersten,  
nicht sagen wird: Siehe, das ist eine Sie,  
n Er; igt aber ist die Natur also verderbet,  
das Ander ohne Scham nicht kann ansehen.  
sollt ich hie die geistliche Deutung auch ein-  
die Adam Christus, und am Kreuze entschl-

daselbs aus seiner Seiten die Christenheit,  
ut, genommen ist 1); wilchs uns ein großer  
roß und Ruhm ist. Es würde aber zu viel;  
vollen wirs den Gelehrten und müßigen Gei-  
hlen weiter zu handeln.

haben wir nu bisher in den zweien Capiteln  
e Werk, die Gott geschaffen hat in den sechs  
nd sonderlich, wie am letzten der Mensch ge-  
ist, beide Mann und Weib, und wie sie Gott  
n geben hat <sup>21</sup>), und ehe er das Weib schuf,  
boten hat, daß er von allerlei Bäumen möcht  
Garten, ohn allein von der Frucht des Baums,  
an lernet, was gut und böse ist. Folget nu  
e Capitel, darinne beschrieben ist der Jammer  
leid, das bald hernach gangen ist uber die  
he Natur, und noch gehet.

---

<sup>21</sup> Kempt von der Sunde. 1) Christus und seine Gemeine.  
" schilt.

### Das dritte Capitel.

Und die Schlange war listiger, denn  
Thier auf dem Erdboden, die Gott der  
gemacht hatte, und sprach zu dem W  
Sa, sollte Gott gesagt haben, ihr sollt  
essen von allerlei Bäume im Garten  
sprach das Weib zu der Schlangen:  
essen von den Früchten der Bäume im  
ten; aber von den Früchten des Baums  
ten im Garten hat Gott gesagt: Esset  
davon, rührets auch nicht an, daß ihr  
sterbet. Da sprach die Schlange zum W  
Ihr werdet mit nicht des Todes ster  
denn Gott weiß, daß, wilchs Tags ih  
von esset, so werden euer Augen we  
und werdet sein wie Gott, und wissen,  
gut und böse ist. Und das Weib schau  
daß der Baum fein war davon zu essen,  
lieblich anzusehen, daß ein lustiger B  
wäre, weil er klug möchte.

Das Erste, das Moses hie beschreibt, ist, u  
Schlange mit dem Weibe geredt hat. Da könne  
nicht füruber, wir müssen, wie ich immerdar sag  
Schrift lassen bleiben in einem einfältigen bloßen  
wie die Wort geben, und keine Glosse machen.  
es gebührt uns nicht Gottes Wort zu deuten, w  
wollen; wir sollen es nicht lenken, sondern uns  
ihm lassen lenken, und ihm die Ehre geben, d  
besser gesetzt sei, denn wirs können machen. De  
müssen wirs lassen stehen, daß es eine rechte  
liche Schlange gewesen sei a), die das Weib mi  
gen gesehen hat; und es ist darumb geschrieben  
die Histori gefasset würde in einen leichten Ver  
Denn sollte er so schreiben, daß der Teufel hätte  
ihr geredt in eigener Person, würde sich nicht sch  
Darumb hat er müssen durch die Schlange  
und wird also beschrieben, als habe hie die Sch  
selbs geredet.

a) Schlange redet mit Heva.

Er hat aber genug damit angezeigt, daß die Schlange türlich ist gewesen; aber der Teufel hat darin gewohnt, darumb, daß er spricht, sie habe mit ihr geredet, man reden ist keinem Thier gegeben, ohn dem Namen b). Darumb gibt er klar genug zu verstehen, daß der Teufel in der Schlangen durch ihre Zunge get hat. Und das soll Niemand's wundern; denn der Teufel ist ein gewaltiger Geist. Gott hat ihm nicht gelehret, daß er mit leiblichem Ding umgeheth; wie wir noch sehen, daß er der Welt Herr und Fürst ist, nicht allein durch die Thier, sondern ist am meisten durch die Menschen redet.

Zum andern, ist <sup>1)</sup> auch ein Zeichen, daß es der Geist gewesen ist <sup>2)</sup> c), daß er so hoch daherkommt von Gottes Geboten. Denn je kein Thier so ist, daß es wisse, was Gottes Gebot sei, oder nicht. Darumb muß ein solcher Bestand in ihr gemein sein, der über der Schlangen Natur ist, ja, über menschlich Natur; es muß ein Engel gewesen sein. Weil er aber wider Gottes Gebot handelt, kann es kein guter Engel sein.

Item, es ist Heva ein Frau der Welt gewesen. Denn sie da stehet, redet mit der Schlangen, und achtet sich nichts für ihr, achtet sie eben wie ein animal Thier d), denn sie war ein Herr über alle; wie wir gehört haben, daß Gott zum Menschen sagt: Hirte über <sup>3)</sup> Fisch im Meer, und über <sup>4)</sup> Vogel unter dem Himmel, und über alle Thier, die auf Erden sind. Es stund da nach wohl umb sie, daß sie sich keiner Gift fürchten durft, noch für dem Tod, war Nichts, das ihr schaden konnte.

Aber des versah sie sich nicht, daß der Teufel da ist. Denn also sagt Paulus e): Adam war nicht verurtheilt, das Weib aber ward verführet, und hat die Uebertretung eingeführt. Das ist so viel gesagt: Heva war nicht so kländig als Adam f); wie auch oben gesagt ist, daß Gott

Thier ist dem Menschen eigen. c) Schlange ist der Teufel. d) Heva fürcht nicht die Schlangen. e) 1 Timo. 2. f) Heva war nicht so verständig als Adam.

† es. 2) „ist“ fehlt. 3) † die. 4) die.

mit Adam selbst geredt hat, und ihm ein Gebot geben, das er Hevams sollt lehren. Darumb will er sprechen: Adam hats wohl gewußt und verstanden, sie aber war einfältiger, und dem listigen Teufel zu schwach, und versah sich nicht; aber Adam versah sich wohl, das hätte wohl sollen und können wehren, wenn ers hätte wollen thuen.

Also siehest du hie, wie der Teufel sich verstellen kann g), daß man ihn nicht kennet, und wie er alle Anfechtung treibet. Das laßt uns sonderlich merken. Denn wie er da gethan hat, so thut er noch immerdar in den, die Christen sein. Darumb ist's noth, daß sie gar fleißig wachen, und Achtung drauf haben, daß er sie nicht betrüge. Denn die Seinen, die er gar befeßen hat, sichtet er nicht an.

Auß erste, greifet er den Menschen an, da er am schwächsten ist, nämlich die weibliche Person, das ist, Hevam, und nicht Adam. Denn alle seine Anfechtunge also gerichtet sind, daß er einbricht, wo wir schwach und nicht wohl verwahret sind. Wo er Adam angegriffen hätte, würde er ihm wohl ein andere Antwort geben haben. Dafür fürcht er sich, und dacht also: Ich will die Sie zum ersten angreifen h), vielleicht möcht ich ihn auch durch sie hernach zu Fall bringen.

Da ist uns nu seine eigene Farbe abgemalet. Wo er siehet, daß du am schwächsten bist, dahin du am meisten geneigt bist, zu Hoffart, Geiz, Zorn oder Unkeusheit, oder dergleichen, da tastet er dich an; und kühlet dich am meisten, da du kühlich bist; greift dich an, da du weich bist. Darumb sollten wir gerüst und wacker sein, daß wir seine Schalkheit lerneten kennen, und für ihm <sup>b)</sup> hüteten, wie Paulus <sup>i)</sup> sagt: daß wir nicht übervorteilt werden von dem Teufel, denn uns ist nicht unbewußt, was er im Sinn hat. Also hat uns ihn Gott verrathen, und uns gewarnet, daß wie uns der Lück und Schalkheit wohl zu ihm versehen sollen.

g) Teufels List. h) Teufel greifts am Schwächsten an. i) 2 Cor. 2.  
 b) † uns.



Zum andern. Weiter siehe, wie schalkhaftig er das Weib angreift. Hebet also an wider sie zu reden: Ja, sollt Gott gesagt haben, ihr sollt nicht essen von allerlei Bäumen im Garten? k) Mit diesen Worten wälzt er Gottes Gebot in Wind dahin, und redet so listig davon, als sollt er sagen: Meinst du, daß Gott so närrisch sei, daß er das sollt verboten haben? Ich kann das Ebräische nicht wohl geben wider deutsch noch latinisch, es laut eben das Wort Aphli, als wenn einer die Nasen rümpft, und einen verlachet und verspottet. Damit will er sie herumbrücken, daß sie denken soll: Ei, es muß dennoch wahr sein. Also rückt und reißet er sie von dem Worte Gottes, welches fracks da stehet. So ist denn verloren. So lang das Wort im Herzen stund, da lebet sie, und blieb auch stehen.

Darumb denket er: Das Wort muß ich ihr für allen Dingen nehmen; und braucht die Tück, daß er ihr ein solchen Wahn macht, daß sie meinet, es müsse nicht so sein. Ei, meinst du, (spricht er,) du Närrin, daß es Gott geboten habe; bringts so listig für, als wollt er sagen: Es sind so viel hundert Bäume im Garten, und hat dir von keinem verboten zu essen, sollt er denn eben den Baum verboten haben? Sollt er dir ein einigen Baum verbieten, so er dir so viel hundert gibt? Also führet er das Weib an, daß sie denket: Adam wird es nicht recht verstanden haben.

Das ist die rechte schwarze, ja, die weiße Farbe des Teufels. Denn er ist ein heller, lichter Teufel, der uns nicht mit groben Sunden ansichtet, sondern mit dem Unglauben l). Denn wenn er den Glauben umgestossen hat, so hat er gewonnen. Der Mensch muß Gottes Wort haben, und daran hangen mit dem Glauben m); so bald er ihm nu dasselb entzücken läffet, so ist kein Hülf mehr da. Also nimpt hie ihm der Teufel das Wort und den Glauben, daß er wancket und verket: Wer weiß, es möchte wohl nicht wahr

k) Teufel meinet Gottes Wort. l) Unglaub. m) Gottes Wort mit Glauben fassen.

sein. So bald nu das in Zweifel gestellet wird, daß man denkt, ob es recht oder unrecht sei, so ist's verloren. Gott will nicht eine wankende <sup>o)</sup> Seel haben, die da sage: Ja, wenn es wahr wäre.

Darumb merke, wie der Teufel thut, daß er nur den Glauben angreift n). Die Heiden, Ungläubigen und Unchristen sichtet er nicht an, die hangen an ihm wie Schuppen; aber wenn er die siehet, die da Gottes Wort, den Glauben und Geist haben, den kann er nicht zu. Er weiß wohl, daß er nicht gewinnen kann, wenn sie schon strauchlen; siehet wohl, wenn gleich einer in grobe Sunde fällt, daß es damit nicht verloren ist, denn er immer wieder aufstehen kann. Darumb denkt er, er muß den Sachen anders thuen, und das Hauptgut nehmen. Wenn ers denn dahin bracht hat, daß er zweifelt, ob das Gottes Wort sei, so ist's gewonnen Spiel.

Darumb ist's noth, daß wir eben drauf sehen. Paulus und Christus haben uns genug aewarnet; dazu die ganze Schrift, darin keine größer Warnung ist, denn daß man sich hüte für falscher Lehre o). Denn Gott kann Alles für gut halten, wie wir strauchlen; alleine, daß wir bleiben bei dem reinen, lautern Wort Gottes, das da sagt: Dieß ist recht, dieß ist unrecht. Solchs weiß der Teufel, drumd kreucht er da zum ersten ein; so bald er dasselb hinweg reißet, so kann ihm der Mensch darnach selbst nicht wehren, er muß fallen in alle Laster, wie du siehest, daß er hie thut, als er sie herumd rücken will.

Sie will es besser machen, und spricht also: Wir essen nicht von dem Baum mitten im Garten, auf daß wir nicht sterben, wie wirs auch noch bisher immer haben wollen besser machen, denn es Gott geboten hat; und setzt auch ein Zusatz dazu: Wir sollens auch nicht anrühren p). Damit hebt sie schon an zu wanken. Als das der Teufel siehet, fährt er fort, und reißet sie dahin, daß sie Gott läßert und trau-

n) Gläubige werden nur angefochten. o) Falsche Lehre zu meiden.

p) Heu wollts besser machen denn Gott.

u) Das Original hat „nackende“.

wider ihn stehet. Denn wenn er den Menschen dahin reißet, daß er zweifelt, bringt er ihn bald dazu, daß er Gott lästere, und spricht: Gott hat es nicht geboten, oder wenn er gleich geboten hat, meinest du nicht recht.

Darumb fähret er weiter, und sagt zu ihr: Ja, ihr werdet sein wie Gott, und wissen :c. Diese Wort haben viel in sich, daß nicht genug davon zu reden ist. Denn es ist alles so abgemalet, wie er fähret mit allen Menschen, die er angreift. Darumb hüte dich, daß du nicht meinst, es sei allein mit der Heva so gangen, noch das Geschicht für ein alte Mähre haltest; sondern denke, als wäre es erst die Stunde geschehen. Denn also thut der Satan noch heutigs Tags, von Anfang der Welt her bis zum Ende. So werden wir sehen, und habens schon vor Augen, wie er mit dem Evangelio handelt, und wie viel Seelen er davon reißen wird <sup>q)</sup> und eben also angreifen, daß er von <sup>r)</sup> ersten Gottes Wort auf ein Zweifel stelle; darnach fort, daß mans verleugne, und bringet das sonderlich mit ein, wie er hie thut, daß Gott nicht freundlich sei: wilsch die allergiftigst Anfechtung ist, so einem Menschen widerfahren mag, daß er mit solchen Augen Gott anseheth, wilsch nicht Anders, denn ein Haß Gottes ist, dazu wir mächtig viel Ursache haben, sonderlich wenn wir anheben zu reden von der Versehung, warumb Gott einen erwählet und den Andern nicht. Solchs treibet der Teufel nu immerdar.

Darüber machet er dem Weibe auch böse Gedanken, wilsch noch viel ärger ist, denn daß er den Namen und Schein stehen läffet, daß es nicht wider Gott sei; fähret er <sup>s)</sup> erst das Weib und uns arme Leute dahin, daß sie meinen, sie sundigen nicht daran, und ist doch im Grunde, Gott verleugnen und hassen. Dazu müssen wir noch immerdar die Exempel, so wir für Augen <sup>t)</sup> ansehen, sonst verstehen wirs nicht. <sup>u)</sup> fähret er iht zu, gibt <sup>v)</sup> Papst, Bischoffen, Pfaffen und Mönchen für, daß ihr Wesen recht, und

q) Teufel reißt uns von Gottes Wort.

r) zum. s) „er“ fehlt. t) † dem.

nicht wider Gott seie r). So bleiben sie in dem Wo  
 daß sie recht fahren, und stehen doch Gottes Wort  
 da für ihren Augen, daß sie nicht thun sollen, w  
 sie nicht gewiß sein, daß es Gottes Wort sei; sag  
 dennoch? Wir wissen wohl, daß Gott geboten hat 1)  
 daß man nicht thun soll, was er nicht geboten ha  
 aber doch müge man wohl etwas mehr und höher So  
 zu Dienst thun, das ihm zu Lobe und Ehren gesche  
 Das heißt nu zum ersten, negligere mandatum De  
 barnach, eligere mandatum hominum. Darumb  
 diese nicht ein alte Anfechtung, sondern währet nu  
 bis ans Ende der Welt.

Nu siehe, was weiter geschieht. Als Heva in d  
 Wanken stehet, und er hat beschlossen, es sei nicht  
 der Gott, da hat er gewonnen. Der Glaub ist aus u  
 erwürgt, das Wort hat sie verloren s). Da spr  
 der Text: Und das Weib schauet an, zum ersten, d  
 der Baum sein war davon zu essen; zum andern, u  
 lieblich anzusehen; zum dritten, daß es ein lustig  
 Baum wäre, weil er klug machte. Diese drei un  
 lige Begierde hat sie zuvor uberall nicht gehabt, ist  
 schon in böse Lust und Lieb gefallen, der sie zuvor  
 ne hatte.

Darumb, wenn der Glaube und Gottes Wort  
 ist, ist nicht zu denken, daß man denn könnte aufh  
 ten die bösen Lust und Liebe; der Fürwitz ist da, u  
 eitel sundige, böse Neigung. Zuvor, da sie im Gl  
 den stund, und voll Liebe Gottes im Herzen sted  
 sahe sie nicht solchs, daß der Baum sonderlich lus  
 wäre, oder sonderlich klug machte; sondern war  
 einer wie der ander. Ist aber ist ein Unterscheid, d  
 keiner so schön sei, als der. Was Gott geboten h  
 davon will sie nicht; was er aber verboten hat, d  
 will sie, und wolt nu gerne klug werden.

Und brach der Frucht ab, und aß, u  
 gab ihrem Mann auch davon, und er aß.

Da folget nu das Werk. Sie hätte nicht gen

r) Geistlich Etand ist wider Gott. s) Heva ward von der Echl  
 gen überwunden.

10) „hat“ fehlt.

wäre sie nicht zuvor todt gewesen. Der Glaube war schon dahin, und steckt voll Sunde und böser Lust. Das ist aber der Jammer gar, daß sie Adam auch gibt, und er mit ihr davon isset t). Denn er <sup>11)</sup> hätte keine Noth gehabt, wo er blieben wäre, Gott hätte wohl ein ander Weib geschaffet. Adam, spricht Paulus, ward nicht verführt, sondern das Weib. Aber, daß er auch übertritt, macht die Sunde zumal schwer und greulich. Sie war eine Märrin, leicht zu verführen, wußts nicht anders; er aber hatte Gottes Wort für ihm, das wußte er wohl, und sollt sie gestrafet haben; so stehet er da, siehet zu, und isset auch, verwilliget Muthwillens in des Teufels Rath.

Da wurden ihr beider Augen wacker.

Da folgen nu die groben Sunden. Zum ersten werden ihr Augen wacker <sup>12)</sup>, wie der Teufel gesagt hatte, sehen und fühlen, daß sie nackt sind. Da war nu unmöglich zu wehren allen Gliedmaßen, die sie hatten, noch der bösen Lust zu steuern u). Sie sahen sich beide an mit böser Lust und unkeuschen Begierden, als sie nackt waren, welche ihn zuvor unbekannt waren. Sie waren abgefallen, und Gotte ungehorsam worden; da ward hernach auch alles ungehorsam, was am Leibe war, daß sie es nicht zähmen kunnten, wider Gedanken noch Gliedmaß. Das ist nu an uns geerbet, und bleibet noch also; wie sie gewesen sind, so sind alle ihre Kinder. Wo nicht Glauben und Christen sind, da ist's ungewehret, daß sie ohne böse Lust und Begierde seien, sonderlich den Gliedmaßen zu wehren, die zum Zorn und Unkeuschheit dienen: Augen, Ohren, Zunge, und alle andere Gliedmaß.

Also ist nu Adam und Heva mit aller Frucht und Kindern verdampt, steckt in der Sunde, und wird keines ausgenommen v). Wir sind alle Vater und Mutter ähnlich, und bringen eben dieselbe Seuche und Krankheit mit uns. So gehet noch heutiges Tags der Teufel mit uns umb, daß er uns führe in die Häupt-

1) Adam übertritt Gottes Gebot mit Heva. u) Lust fühlen. v) Adam und Heva verdampt.

11) es. 12) † [aufsethan].

anfechtung, so den Glauben betrifft; wenn er das W und den Glauben gewinnet, so hat er alles w); wir sehen, wo Pfaffen und Mönche nicht im Glauben leben, wie sie denn fast alle sind, daß kein geizt unkeuscher, zorniger Volk ist, und Niemand so Laster sticket. Denn sie stehen auf dem Wahn, sie wollen der Sache mit Werken helfen; sehen ih Unglauben und die Krankheit nicht; wissen nicht, an es ihn fehllet x); fahren zu, und wollen ih auch Schürze machen, damit sie sich decken; kümmern aber ihrer Natur nicht wehren, es bricht doch heraus daß es an Tag kömpt, was sie sind, und sie es müssen bekennen. Wenn man ihn denn sagt, daß an Gottes Wort und Glauben fehlte, so glauben es nicht.

Also fahren nu die zwei zu. Da sie sehen, sie nackt sind, fühlen die schändliche Lust in ih Fleisch, und können ihnen nicht helfen, gehen sie i und machen ih Schürz oder Gürte von Blättern flochten, die sie umb sich her gürteten, und den i bedeckten y). Das bedeut nu nichts Anders, denn wir oft gesagt haben, wie dieselbigen Heiligen, so den Glauben verloren haben, und sehen, daß sie Sunden sticken, wollen ih helfen, sich decken und schönen mit Werken, die sie erdenken können. aber hie schön ausgedrückt, daß es nicht hilft, wiew sie Schürzen machen. Als sie sehen, daß sie nackt i ren, und die böse Lust und Liebe fühlten, mocht sie ihr dennoch nicht wehren, noch sie dämpfen; i dachten, sie wollten ein andere Weise angreifen, half aber nicht; sie kunnten wohl einander aus i Augen kommen, daß eins das Ander nicht sehe, a die Lust höret nichts beste mehr auf.

x) Also geschiehet es noch mit Mönchen und Pfaffen. Da haben die Leute, so ihre Sunde fühllet und 14) nicht kunnten los werden, gemeinet, sie wollten der Sachen helfen mit strengem Leben, und

w) Unglaub. x) Geistlich Stand ungläubig. y) Schürze oder G macht ihm Adam. z) Fenschler und Werkheiligen.

13) † se. 14) † ihr.

hr Lebenlang in die Klöster verschlossen; wie lange sie aber drinnen sind, fühlen sie, daß es nichts hilft, ja nur ärger wird. Es scheint wohl also, daß die Leute meinen, sie seien fromm und heilig; ist aber Nichts, denn daß man sich für den Leuten decket, für Gott bleiben sie eben Schalk in der Haut, wie vor. Wo es nicht wieder durch Gottes Wort geholfen wird, so ist alles verloren.

So haben wir nu den elenden Fall, den Adam und Heva gethan haben, darinne wir alle stecken, also, daß es Niemand's wehren kann. Denn, obgleich das weltliche Schwert, item Vater und Mutter dem Werk ehret, so ist doch dem Grund des Herzen nicht gehret; sondern muß allein das Wort wieder kommen, von dem wir gefallen sind, und uns aufrichten.

Darumb ist uns diese Anfechtung zur Warnung geschrieben, daß wir uns fürsehen, und nicht vom Wort lassen reißen a), wie sie gethan haben; denn es alles miteinander zu thun ist umb das Wort und den Glauben.

Als sie nu also vom Teufel betrogen sind und Sünde und Tod gefallen, und ihren Unglauben und ungehorsam fühlen in allen Gliedern, am Leibe und in der Seele, daß sie die Schande mußten decken mit Schürzen und Blättern: folget nu weiter, wie sie Gott wieder aufrichtet, und zu Gnaden hat kommen lassen.

Und sie hörten die Stimm Gottes <sup>15)</sup> des Herrn im Garten gehen, da der Tag \*) kühele worden war, und Adam versteckt \*\*) sich mit einem Weibe für dem Angesicht Gottes des Herrn unter die Bäume im Garten. Und hieß der Herr rief Adam, und sprach zu ihm: Wo bist du? Und er sprach: Ich hörte deine Stimm im Garten, und fürchte mich; denn ich bin nackt, darumb verdeckt ich mich.

a) Gottes Wort. \*) (Tag kühele war.) Das war umb den Abend, wenn die Hitze vergangen ist; bedeut, daß nach gethaner Sünde das Gewissen Angst leidet, bis daß Gottes gnädige Stimm komme, und wieder kühele und erquicke das Herz, wiewohl sich auch die blöde Natur entsetzt und flucht für dem Evangelio, weil es das Kreuz und Sterben lehret. \*\*) (Adam versteckt.) Adam heißt auf ebräisch Mensch; darumb mag man Mensch sagen, wo Adam steht, und wiederum.

15) „Gottes“ fehlt.

Und er sprach: Wer hat dies gesagt, daß du nackt bist? Hast du nicht gegessen von dem Baum, davon ich dir gebot, du solltest nicht davon essen? Da sprach Adam: Das Weib, das du mir zugeben<sup>16)</sup> hast, gab mir von dem Baum, daß ich aß. Da sprach Gott der Herr zum Weibe: Warumb hast du das gethan? Das Weib sprach: Die Schlange hat mich also aufgesetzt, daß ich aß.

Ist ist genugsam gesagt, daß die böhste Sunde in diesem Fall gewesen ist<sup>17)</sup>, daß Adam und Hava durch den listigen Betrug des Teufels gefuhrt sind vom Wort Gottes. Da ihnen nu das entrückt ward, da war das Leben nimmer da; denn wo das Wort nicht ist, da ist auch das Leben nicht b). Da das Leben hin war, fühleten sie die Frucht des Tods, daß sie böse Lust gewonnen hatten.

Nu aber siehest du wiederumb in diesem Stück, daß sie Gott wieder aufrichtet vom Tod ins Leben durch das Wort. Denn da kömpt ein ander Gottes-Wort, das sie wieder errettet c); aber nicht ehe, denn sie den Tod zuvor fühlen. Und ist der Text wohl zu merken, denn es nicht zu denken ist, als wäre es vergangenes Ding, und gienge nimmer also; denn wo es nicht also gehet, da wird nimmer kein Christen. Das wollen wir sehen.

Da die zwei tobt waren, Gottes Wort verloren hatten, und in der Sunde sticketen, fühleten sie es dennoch so bald nicht, sondern giengen hin, wie der Text sagt, gürteten und decketen sich zu; fühleten noch nicht, wie ubel sie gehandelt hatten; waren doch voll Früchte des Tods und böser Luste und Liebe, der Kügel war noch nicht vergangen. d) Da sie aber hörten die Stimme Gottes, der im Garten gieng, (sagt Moses,) da die Hitze uber und kübel war, umb Wespzeit, da versteckten sie sich, wollten sich nicht lassen sehen: da ward ihn der Kügel wohl vertrieben, daß sie

b) Gottes Wort gibt das Leben. c) Gott richtet Adam und Hava wieder auf. d) Offenbarung der Sunde.

16) zugesellet. 17) „ist“ fehlt.



sch Jammer und Noth ankam, daß sie vergaßen, ob sie nackt wären oder nicht.

Denn, wie wir noch sehen, wenn es dahin kömpt, daß einer verurtheilt wird zum Tode, gehet einem solche Angst unter die Augen, daß er nicht weiß, ob er Mann oder Weib sei; so geschach ihn auch, da sie sich laß gedeckt hatten und Schürzen gemacht, so bald sich Gott hören läßet, erschricket das Gewissen, wollten sich gerne verbergen, und entlaufen, und wird ihn der Sarg zu enge, daß sie nicht wissen, wo sie bleiben sollten. Da fühlten sie erst, was sie gethan hatten, sahen die Sünde, Tod und Hölle fur Augen; da war alle Jammer und Herzleid. Sie wollten fliehen und kriechen, wo sie ein Loch finden, da sie fur Gott bleiben konnten; aber da ist kein Raum. Je mehr sie sich erstrecken, je näher Gott kam, und so nahe, daß er sprach: Adam, wo bist du? e)

Das konnten sie nicht leiden, und stunden beide in der Stunde freilich mitten in Todsnöthen, daß Gott so unfreundlich mit ihn umgeheth, und sie nicht mehr kennen will; als <sup>17)</sup> er sagen wollt: Zuvor warst du mein Kind, nu habe ich dich verloren. Da sie das hören, daß er sich so frembde gegen ihn stellet, saßten sie gewiß in der Hölle. Denn also stund ihr Herz: Siehe, Gott ist dir feind; weil dir aber Gott feind ist, so sind dir alle Creaturen feind und wider dich. Da ist ihn Alles zu enge worden. Dergleichen gehet es nach täglich, wenn Gott ein Menschen erlehren will von Sunden, daß er ihn erstlich in solcher Schrecken und Angst führet.

Nu siehe, was sollt Adam thun? Als er siehet, wie er genarret hat, fährt er zu, will sich beschönnen, und narret erst gröber; daß genug zu sehen ist, wenn man gleich kein andere Exempel hätte, wie narriß die Natur ohn Gottes Wort handlet g). Glaube das unzugewifelt: Wenn sie hätten alles thun können, was immer zu thun wäre, sie hätten wohl drei Häufe daran

e) Gott sucht Adam. f) Gewissen der Sünde. g) Natur handlet narriß mit Gottes Wort.

17) † ob.

gewagt. Und stehet der freie Wille da am Höchsten daß er freilich nimmermehr thun kann, was er deß nicht gethan hat. Denn da stunden sie in der H daß sie mußten ihr Bestes und Höchstes versuchen, sie heraus möchten kommen; aber da ist kein H noch Rath zu finden. Siehe nur, wie er thut. fromm ist er nicht, daß er Gott die Ehre th geben und sprechen: Ach Herr, ich habe gesund und hätte umb Gnad und Hülff gebeten; sondern denkt nur das Herz: Ach daß er doch die Sund i müßtel wölte sie gerne schmücken und heilfen; dar nicht er: Ich höret deine Stimme im Garten, fürchtete mich; als sollt <sup>18)</sup> er sagen: Ich fühle w daß fur dir nicht <sup>19)</sup> gilt noch hilft kein Schürzen Decken, da bin ich gar bloß. Darumb sagt er: verkroch mich. O du Narr! Ist das die Weise Gott zu handeln, daß man fur ihm fliehe, so i sollt mit allen Vieren zu ihm kriechen?

Da hebt nu Gott mit ihm an, stößet ihn i tiefer in die Hölle, daß er gar zu Grund gehet. I hat dir gesagt, spricht er, daß du nackt bist i), wa du doch zuvor auch nackt? Das war zu tief gefe daß er nicht mehr antworten kunnt, und war nu schlossen und stund in der tiefen Hölle, allerdings Gott verdampt. Denn also schleuset er ein Urth Weil du fühlest, daß du nackt bist, und dich fur fürchtest, und fleuchst; so mußt du wider mich gehan haben, und ungehorsam sein, daß du und ich une sind. Was thut er aber? Er fährt zu, und will Schuld nicht ihm selbs geben, sondern aufs Weib, auf Gott selbs bringen; als sollt <sup>20)</sup> er sagen: I hättest du mir das Weib nicht geben, so wäre ich w fromm blieden k). Das ist so viel geredt: Wärest so klug und so fromm gewesen, solltest du das F nicht geschaffen haben. Was ist das anders gefe denn so viel: Du hast selbs gesündigt? Also antw er der göttlichen Majestät.

h) Frei Wille. i) Adam fühlet, daß er nackt ist. k) Adam der Heva die Schuld.

18) wölte. 19) „nicht“ fehlt. 20) wölte.

et Niemand solche Wort gegen Gott, denn  
sterker, der da fühlet, daß er verdampft ist.  
n recht Herz ist, das bekennet die Sunde,  
et je so viel Ehre, daß es ihn nicht straft.  
fähret zu und straft ihn, gibt ihm die  
als sollt <sup>21)</sup> er sagen: Soll ich ja ver-  
so bist du schuldig. Denn Heva war Got-  
as muß es auf sich nehmen. Er sollt aber  
: Du hast mir ein Weib geben, das sollt  
aben <sup>22)</sup>, und nicht ihr, sondern sie mir  
n; das hab ich nicht gethan. So kehret  
id legt die Schuld auf Gott, machet  
e, denn zuvor, da er vom Baum aß, daß  
äre, daß ihn Gott ewiglich hätte in die  
n. Da siehe nu, was der frei Wille m)  
ft thut, wenn es zum Treffen kömpt, son-  
desnöthen, wie fein sie ihr selbst helfen  
e mit Gott zanket, was sie ihm fur Ehre  
ie freundlich sie mit ihm redet, daß sie sich  
e je tiefer in die Hölle versenket.  
et ihn Gott in solcher Noth sticken, und  
Hölle sinken; denn er stehet gänzlich auf  
), kann nicht anders fühlen noch denken,  
ig verdampft n), hat keine Hülfe noch Trost.  
ibet aber nu das Weib? Sie muß auch  
Darumb hebet er abermal an, und fragt,  
es gethan habe; scheidet noch den Trost  
läßt sich nicht hören, daß er helfen wölle.  
ben so nârrisch als Adam, will auch die  
t tragen. Es ist eine hohe Versuchung,  
Aberheimlichst die Versuchung wird beschâl-  
Schlange hat mich aufgesetzt (spricht sie);  
auch sagen: Warumb hast du die Schlange  
Da du so ein kluger Gott warest, und solchs  
test du es doch wohl können unterkommen.  
lich und erschrecklich zu hören.

o sie nu beide verdampft. Nu aber kömpt  
t und Gottes Wort; da steigt Christus

t Gott. m) Freie Wille. n) Adam fühlet Verdammt.  
h) „haben“ fehlt.

von Himmel herab und hilfe; da gehet ein ander Wort an, wie folget.

Da sprach Gott der Herr zu der Schlange: Weil du solchs gethan hast, seist du verflucht fur allem Vieh und fur allen Thieren auf dem Felde. Auf deinem Bauche sollt du gehen, und Staub essen dein Lebenlang. Und ich will Feindschaft setzen zwischen dir und dem Weibe, und zwischen deinem Samen und ihrem Samen; derselbe soll dir den Kopf zutreten, und du wirst ihn in die Fersen beißen.

• Zum ersten, daß er zu der Schlange spricht: Du sollt auf deinem Bauch gehen o), ist schon <sup>23)</sup> habber Trost; das laut bereit, als sollt <sup>24)</sup> er sich lassen merken, er wolle sie nicht ewig verdammen; als sollt <sup>25)</sup> er sagen: Ich urtheile euch noch nicht gar zum Tode, aber es verdreust mich, daß ihrs gethan habt.

Da kömpt aber der rechte Trost, da er spricht: Ich will Feindschaft legen zwischen deinem Samen und des Weibes Samen; er wird dir den Kopf zutreten, du aber wirst ihn in die Fersen beißen. Dieser Spruch ist wohl werth, daß man ihn fleißig austreiche. Denn darinne ist das Wort des Lebens p), davon sie wieder lebendig werden; darinne wird ihn mit durren, klaren Worten zugesagt, daß Weib soll einen Samen bringen. Weibsamensamen q) aber heißet (wie die Schrift redet,) ein natürlich Kind, vom Weibe geboren, ein Kind, das Fleisch und Blut von der Mutter bringet. Darumb will er so sagen r): Ich will ein natürliche Frucht schaffen, vom Weibe geboren; drückt aber nicht aus, ob es ein Mann oder Knäblin sein soll, sondern nur, daß die Mutter von dem mag sagen: Das ist mein Kind; und wiederumb das Kind sagen könnte: Dieß ist meine Mutter. Dasselbe soll der Schlange Kopf zutreten; das ist, den Schaden, den sie angerichtet hat, soll er unterdrücken, mit Füßen treten und zuknirschen. Da das Adam höret, kam er wieder aus der Hölle; und ward wieder getröst.

o) Formalebeutung der Schlange. p) Trost des Evangelions. q) Samen. r) Das erst Evangelion.  
23) † ein. 24) wollte. 25) wollte.

Es ist nu der Glaube s), daß der Same alle  
 s Teufels sollt nehmen und zutreten, daß sie  
 e. So hat nu Adam diese Wort gefasset, und  
 it: Das redet Gott, der leugt nicht; so ha-  
 ja zu hoffen auf einen Menschen, wilcher den  
 m-Kopf zutreten soll t), die uns getreten hat.  
 sind sie blieben und gestorben; dazu auch die  
 so nach ihn kommen sind, haben alle darauf  
 und gegläubt, und immer davon gepredigt,  
 Frucht kommen würde, und der Schlangen  
 zutreten. Und ist in diesem kurzen Spruche  
 offen alles, was das Evangelion und unser  
 in sich hält u), als, daß eine Auferstehung  
 ) ander Leben nach dem Tod kommen soll;  
 is man alleine durch den Glauben fromm und  
 rde; darnach, das an diesem hängt, daß kein  
 durch seine Werk fur Gott gerecht werde; dar-  
 , daß kein Mönch- oder Nonnenstand selig-

an der Spruch schleuſet so viel in sich: Dein  
 dein Vermügen wird alles nicht helfen, denn  
 fel hat dich ganz unter sich bracht; so ist nu  
 ülfe, sondern Alles verloren. Soll dir aber  
 werden, so ist kein ander Mittel, denn der  
 es Weibes v). Es ist ein starker Spruch, der  
 Bodem schlägt, was anders geprediget wird;  
 beschlossen, daß man verzweifeln und verzagen  
 a allem Vermügen, und alleine hangen an dem  
 , der es alleine thut. Denn wenn ein ander  
 e Seligkeit wäre, so müſte der Text falsch sein.  
 rumb siehe, wie das Alte Testament so tapfer  
 chen redet. Da stehet, daß Adam ein Christen  
 ist w) schon so lang fur Christus Geburt;  
 eben den Glauben an Christum gehabt hat,  
 haben. Denn die Zeit macht keine Unterscheid  
 ubens; der Glaube ist einerlei von Anfang der  
 is ans Ende. Darumb hat er eben das ent-

b. t) Der Schlangen den Kopf zutreten. u) Christlich Glaub.  
 rikus des Weibs Same hilft alleine. w) Adam ist ein Christ.  
 z.

empfangen durch seinen Glauben, das ich empfangen habe. Christum hat er nicht mit Augen gesehen, wie wir; er hat ihn aber im Wort gehabt, so haben wir ihn auch im Wort. Das ist allein die Unterscheidung, daß es da sollt geschehen, ist aber ist es geschehen. Der Glaube ist eben einerlei; so sind alle Väter, wie wir, durch das Wort und Glauben rechtsfertigt worden, und auch darinne gestorben x). Das ist Hauptspruch in diesem Text. Ich will aber hie laß anstehen, wie das geredt ist: Die Schlange wird in die Fersen beißen; denn es wird hernach folgen, ob die Schlange zuvor auch gekrochen habe, daß sie ist die Erden fresse. Denn wir müssen dem Hauptstück bleiben, da die Macht an liegt.

Und zum Weibe sprach er: Ich will dir viel Kummer schaffen, wenn du schwanger bist; du sollt deine Kinder mit Kummer gebären, und du sollt dich tücken für deinem Mann, und er soll dein Herr sein.

So fährt Gott nu fort, und greift das Weib an und straft sie auch y). Und ist ein seine Ordnung. Zum ersten fordert er Adam, darnach das Weib, zu dritten die Schlange; das lehret er hie mit der Strafe umb. Dem Weibe gibt er ihre Plage, fährt ab sündlich und schonet ihr, absolvirt sie vom Jammer der Seele, legt die Strafe auf den Leib, wie an Adam, und spricht: Ich will dir viel Kummers schaffen, wenn du schwanger bist; darnach: Du sollt deine Kinder mit Kummer gebären; zum dritten: Du soll dich tücken für deinem Mann, und er soll dein Herr sein.

In diesen dreien Stücken siehest du Nichts, das den Leib betrifft x); die Seele ist schon errettet und Gottes Kind worden. Darumb wendet er die ewige Strafe in eine zeitliche und leibliche, legt hinweg die eisern Ruthen, und gibt dafür einen Fuchschwanz.

Die Strafe gehet nu über alle diejenigen, die die Hevâ Töchter werden. 27) Ist nicht zu ihr allein:

x) Christlich Glaub ist von Anfang gewesen. y) Strafe des Weibes

z) Leibliche Strafe.

27) † Es.

28) redet auch also, als sollten sie alle schwanger  
 en a); wilsche er aber auszeucht mit Gnaden, die  
 n ihr Theil. Sonst in der Gemeine hin, was  
 ber sind, den legt er das Herzeleid auf, daß sie viel  
 sch haben, weil 29) sie schwanger sind; nimpt  
 nicht, das er zuvor gegeben hat, daß sie sollen  
 über sein. Das ist beides Gottes Wort, das Nie-  
 d wendlen kann. Dazu befiehlt er ihr, daß sie sich  
 dem Manne soll tücken b), das ist, nicht ihres  
 Willens leben; sonst wäre es so zugangen, daß  
 n einander wären gegangen, eines hieher, das an-  
 anderswohin, doch mit Züchten. Ist aber kann  
 Weib ohn den Mann Nichts anfangen; wo er  
 muß sie mit, und sich für ihm tücken. Nu kömpt  
 nach weiter vom Weibe zu Adam, legt ihm auch  
 Strafe auf, und spricht:

ad zum Adam sprach er: Dieweil du  
 gehorcht der Stimme deines Weibs,  
 essen von dem Baum, davon ich dir ge-  
 und sprach: Du sollt nicht davon es-  
 verflucht sei der Acker umb deinetwil-  
 nit Kummer sollt du dich drauf nähren  
 Lebenlang, Dorn und Disteln soll er  
 ragen, und sollt das Kraut auf dem  
 essen. Im Schweiß deines Ange-  
 sollt du dein Brod essen, bis daß du  
 er zu Erden werdest, davon du genom-  
 ist. Denn du bist Staub, und sollt zu  
 b werden.

Das ist auch eine sanfte, gnädige Strafe c). Ich  
 der, daß der Text allein mache, daß das Land  
 uren und Buben ist, da sonst viel frommer Kna-  
 id Mägde wären, die sich zusammen in die Ehe  
 n. Da, da 30) will Niemand hinan. Dem  
 ist nicht aufgelegt, daß er Herzeleid haben soll  
 übertragen, das gehöret dem Weibe zu; aber  
 n ein anders, daß er Weib und Kind versorgen

ader zeugen. b) Weib soll dem Manne gehorsam sein. c) Adams  
 zeht.

1. 29) wome. 30) „da“ fehle.

und ernähren muß d); da gehöret Mühe und Arbeit zu; da scheuet sich Jedermann für, es wills Nieman tragen, und muß doch getragen sein. Denn nimpt d nicht ein Weib, und issest dein Brod im Schweiß, | nimpt Gott die Strafe, die er dem Leibe aufgelegt hat und leget sie auf die Seele. Das ist nicht wohl g wechselt. Er will der Seele genädig sein und helfen aber den Leib will er wohl plagen. Derhalben, m Leute sind im Glauben, die schicken sich recht darein, | und tragen diese Last gerne, nehmen Weiber, Arbeit und lassens ihn sauer werden. Es ist wohl nicht et fein Ding nach dem Fleisch; aber ein guter Stand nach der Seele. Noch schreiet die ganze Welt wider die Ehe, wie <sup>31)</sup> böse Ding es sei. Wem geben si aber die Schuld? Gott allein, daß er nicht sagt: Du sollt dich auf ein Rissen setzen, im Hause leben, un kein Unglück haben.

Darumb schließe ich also: f) Wo man ehelich Leute findet, daß das Weib nicht Unglück hat mit Kindern, dem Mann auch nicht sauer wird, da ist e nicht recht. Rechte ehelich Weib und Mann solle nicht gute Lage haben, es muß Unglück und Mühe da sein, oder <sup>32)</sup> ist für Gott nicht recht. Gibt di Gott ein reich Weib oder Mann, daß du gute Lage hast, keine Mühe noch Arbeit da ist, da bist du schäb absohret von dem Spruch, und stehest nicht wohl. So toll und thöricht ist die Welt wider Gott, meine sie will so ehelich leben, und in solchen Stand treten darinne sie gute Lage habe, und wohl lebe; so will Gott das Widerspiel haben. Darumb, wer ehelich sei will, der muß sich auf den Spruch erwegen, oder du erwegen, daß er zum Teufel fahre. Du wirsts nid besser machen, denn es Gott gemacht hat; wilt du der We folgen, und hören, was sie von Gottes Wort und Werke sagt und hält, so mußt du bei ihr bleiben, und zu Go nicht kommen. Darumb schick dich drein, Gott wirds m dir nicht ändern, er wolle denn ein Wunderwerk thuen

---

d) Werheiten. e) Glaub nimpt die Straf gerne an. f) Ehelich Stand hat Mühe und Unglück.

31) † ein. 32) † es.



Wenn es nu so gehet im ehelichen Stande, in  
Kummer und Arbeit, so tröste dich deß, und denke  
also, daß es so sein muß, und Gott so eingesetzt und  
haben will, daß ich ehelich soll sein; darumb will ich  
meinen Leib hinan setzen, und die Mühe auf mich la-  
den in Gottes Namen, willig und fröhlich mich hinein  
geben. Thust du aber nicht also, und wilt es besser  
machen; so wirst du machen, daß die Seel verloren  
wird, ob es dem Leibe gleich wohl gehet.

Derhalben thut Gott der Welt noch eine Gnade,  
daß er das mehet Theil wider ihren Willen in <sup>32)</sup>  
ehelichen Stand wirft, und ihn Mühe und Arbeit  
auflegt; wenn sie es nur verstünden. Denn Jeder-  
mann wolt gerne in guten Tagen leben g), da trach-  
ten wir alle nach: so muß Gott kommen und dasselb  
setzen, da es nicht nach unserm Willen gehe.

Darumb verflucht Gott auch die Erde h), daß sie  
nicht halb Korn trägt, sondern das meiste Theil Dorn  
und Disteln, welche sonst nicht würden wachsen. Da  
der Mensch arbeiten soll <sup>34)</sup>, ist mengt ers also, daß  
sie schier das meiste Theil Dorn und Disteln trägt.  
Darumb ist das die Summa, daß er uns also im Zaum  
will halten, auf daß er uns den Kügel vertreibe. Das  
sind die drei Strafe, auf die Sunde gelegt: eine gräu-  
liche auf die Schlangen, und zwo tröstliche auf den  
Mann und Weib.

Also ist nu zum ersten geschrieben, wie Adam  
ward geladen und berufen fur Gericht, daß Gott sprach:  
Adam, wo bist du? Die Wort alle sind kurz, aber  
süß reich. i) So viel haben draus genommen, die  
drauf geschrieben haben, daß man Niemand soll ur-  
theilen, er werde denn zuvor verhört und überwunden:  
in demal Gott Adam, (so er doch wohl wußte, daß  
er sein Gebot ubertreten hatte,) nicht wolt verdammen,  
ehe er ihn fur Gericht fodert und Antwort gehort  
hatte; und damit allen Richtern verboten zu urtheilen,  
ehe sie den Selbsthuldigen hören. Das soll man den

g) Gute Tage begehret Jedermann. h) Verfluchung der Erde. i) Un-  
verhört Niemand urtheilen.

32) † den. 34) nicht arbeiten sollte.

prebigen, die Gewalt haben zu regieren, daß man über all gehen lasse Weise und Form des Rechts. Das lassen wir jetzt fahren.

Aber das ist auch hier angezeigt, daß, wenn ein Mensch in Sünde gefallen ist, dennoch Gott ein solcher Mann ist, der nicht so bald folget mit der Strafe k), sondern schiebet sie auf, und stellet sich, als wüßte er gar Nichts drumb. Denn dieweil Adam hier gefallen ist, und da in der Sünde liegt, ist dennoch das rechte Urtheil, so er verwirkt hat, noch nicht da. Denn der Text sagt, daß Gott erst auf den Abend kömmt und ruft sie. Nu habe ich zuvor gesagt, daß dieß alles am sechsten Tage geschehen ist, daß freilich der Mensch nicht lange gestanden, sondern bald um den Mittag gesündigtet, und der Herr hernach auf den Abend kommen ist.

Das ist alles die Bedeutung, welche alle aufs zu künftige Wesen gerichtet ist, 1) das in die Welt kommen sollte durch das Evangelion und geistliche Regiment, daß erstlich der Mensch kommen muß zu der Erkenntniß, daß er wisse, was ihm fehlet. Weil er sündigtet, ist er nicht verzogt; aber hernach, wenn 24) das Gewissen trifft, und Gott kömmt zu laden, werden die Augen aufgethan, da wird er erst gewahr, wie grimmliche, große Sünde er gethan hat. Das will Moses damit anzeigen, daß er sagt, sie haben die Stimme Gottes gehört, da der Tag nu kübel ward 25) und schier furuber war, das ist, da die böse Lust furuber kam, da kam Gott; ließ ihn vorhin Zeit und Raum genug

Item, daß Moses so fleißig beschreibet, daß Gott Adam für Gericht fodert, und läßet daneben außen daß er Hevam geladen habe m); denn als er ersu ist 26) kommen, ist sie hernach gangen. Wo sollt sie hin? Sie war an ihn gebunden, wo er hin kam mußte sie hinnach. Darumb schweigt er davon stille. Die Schlange hat er aber gar nicht gerufen, denn sie ist (meine ich,) nicht da gewesen: damit hat (sag

k) Gott folget nicht so bald mit der Straf. l) Gesetz und Evangelions Predigt. m) Adam wird allein für Gericht gefordert.

24) † ihn. 25) „ward“ fehlt. 26) „ist“ fehlt.

ich,) der Heilige Geist angezeigt, daß Gott das Ampt zu regieren, lehren und zu predigen, der Mannsperson befohlen n). Denn daß Adam da geladen wird, ist nicht anders, denn eine Predigt des Gesetzes, dadurch er erkannte, was er gethan habe, und was er Gott schuldig ist. Die Predigt ist dem Mann, nicht dem Weibe befohlen; wie auch Paulus o) lehret, sofern was christliche Sachen belanget; sonst kanns wohl zuweilen geschehen, daß ein Weib bessern Rath gibt, wie man auch in der Schrift liest. Sonst ist das Ampt zu führen, predigen und Gottes Wort lehren, dem Mann befohlen.

Daß aber die Schlange nicht gerufen wird, sondern stracks das Urtheil uder sie gehet, ist, daß Gott den Teufel schon verurtheilt hat p), daß er wider das Gesetz noch Evangelion hören noch predigen kann. Darumb heißt er die Schlange auf dem Bauche gehen und kriechen; ist schon gar verloren, daß ihn kein Predigen hilft, und keine Hoffnung ist, daß er solle zu Gnaden kommen können.

Siehe nu, wie es Gott angreift. Zum ersten ruft er Adam, darnach straft er erstlich die Schlange. Es ist gerade umbgekehrt. Sanct Petrus hat q) also gesagt, daß die Strafe am Hause Gottes anhebet; das Ende aber gehe uder die <sup>27)</sup> nicht gläuben. Diese Ordnung wird hie auch gehalten, da Adam und Heva auch werden wohl gestraffet, aber die Schlange bleibt endlich verdampt. Dahin gehet, daß er sagt: Ich wil Feindschaft setzen zwischen dir und dem Weibe &c. Da scheidet sich in der letzten Strafe r), und wird so bald gnädig, daß er die ewige wandlet in eine zeitliche, als ein gnädiger und freundlicher Vater. Die man meinet, er werde sie nicht strafen, die straft er am greulichsten; wiederumb, wilche man meinet, daß er werde am härtesten strafen, die straft er am gnädigsten. Es scheint, als habe er den Adam am härtesten angegriffen, und schonet sein doch am meisten.

n) Predigtampt dem Manne befohlen. o) 1 Timo. 2. p) Teufel ist schon geurtheilt. q) 1 Petri. 4. r) Strafe Gottes.

27) die, so.

So gehet sein Werk alles anders, denn in Welt. Die er am ersten sollt angreifen, behält er zum letzten; <sup>38)</sup> greift erstlich den Menschen an, man meinen möchte, er wäre ärger, denn die Schlange. Darnach kehret er umb, leget die größte Plage die Schlange, darnach auf Heva, die geringste Adam. Denn dem Weibe gilt es das Leben, Mann aber nicht, sondern Mühe und Arbeit. Schlange hat ihr Theil, daß sie ewig verdampt das Weib am Leibe; der Mann an der Arbeit, er dennoch nicht darf drüber sterben.

Das ist Gottes Werk, das sollen wir lehren lernen. Denn dergleichen handelt er noch, wenns Zügen kömpt a); da <sup>39)</sup> man meinet, er sei am gütigsten, ist er am zornigsten; und wiederumb. I leget er den Gläubigen viel Plage auf, und greift hart an; die Strafe gehet nur über den Leib und E die Seel errettet er; die Ungläubigen aber verdampt er ewig.

Also hat nu die Vermaledeung gelautet: Verfluchtest du auf Erden x. t) Da ist der Geist verdampt und keine Gnade mehr; und ist damit nicht gesondern legt auch Feindschaft zwischen der Schlange und des Weibs Samen, der ihm den Kopf zutrete. Da <sup>40)</sup> ist das Evangelion geprediget, dadurch Ad ist <sup>41)</sup> wieder lebendig worden, und die geistliche Strafe auf den Leib gewendet wird. Damit ist nu auch haben Tod, Sunde und Hölle, alle Kraft und Tmügen des Teufels. Das heißt er den Kopf zutreten den Schwanz und Bauch läßt er bleiben.

Dieser Same ist nu, wie gesagt, Jesus Christ ein natürlich Kind, vom Weibe geboren, und ernäl wie andere; der hat dieser Schlangen Haupt zutreten v). Darauf hat auch Adam gewartet, aber n gewünscht, wenn es geschehen, oder wie es zugehen se. Es sind finstere Wort, aber fast reich. Ist wohl l

a) Gott greift die Heiligen am härtesten an. t) Adams Evangelion Kopf der Schlangen zutreten. v) Christus ist der Samen Weibes.

38) fer. 39) In der Originalausgabe steht: daß. 40) Das. 41) „ fehlt.

inne gefasset, wie es sollt zugehen; es mußte <sup>42)</sup> aber der Geist lehren und verklären. So viel haben sie draus genommen, daß von diesem Weibe, sie sei wer sie wölle, ein natürlich Kind würde geboren werden, der das ausrichten sollt; wiewohl darinne begriffen ist, daß er muß von einer Jungfrauen kommen, weil er ihn zumisset dem Weibe, und ihn allein ein Weib's Samen nennet. Die beide habens aber nicht also verstanden, wie wir hören werden im vierten Kapitel, da sie sagt: Nu hab ich den Mann des Herrn überkommen.

Diesen Samen hat nu Gott dem Teufel lassen unterwerfen w), daß er meinet, er wolt ihn fressen, also daß er ihm nohm sein Leben, Ehre, gute Werk, und Nichts an Christo blieb, denn Tod, Schand <sup>43)</sup> Unehre; so gar nahm er ihm Alles. Was geschach aber? Der Same war Gott, darumb kunnt er nicht unterliegen. Der Teufel rang mit einer andern Creatur, denn er meinete, verfabt sich nicht, daß Gott da wäre, der Herr <sup>44)</sup> Teufels und aller Ding; da vergriff er sich und lief an. Darumb gab Gott dieß Urtheil über ihn: Weil du den Menschen, das unschuldige Blut, meinen einigen Sohn, angriffen hast, sollt du und der Tod verdampt sein. Du wußtest, daß du Nichts an ihm hattest; darumb muß du bezahlen, oder wiederumb ihm unterthan sein und zu Füßen liegen x). So muß die Sund und <sup>45)</sup> Tod auch unterthan sein, weil sie an ihn gelaufen und kein Recht haben, deßgleichen auch Schand, Schmach und Unehre. Da ist alles gefallen, was an diese Person gelaufen war, und hat den Streit verloren. Er ist ein ewiger König, und Herr des Lebens, Gnade und aller Ehren, triffet Schand, Tod, Sund und Hölle, es muß gefangen und unterthan sein, oder sich lösen. Nu kann sich der keines nicht lösen, weil es wider Gott gethan hat; darumb hat es alle Kraft und Macht verloren, muß ihm nu unter den Füßen liegen. Wer hätte nu gemeinet, daß Moses, der so einfältig

w) Teufel kunnte Christo Nichts anhaben. x) Teufel muß Christo unter den Füßen liegen.

41) † es. 43) † und. 44) † des. 45) † der.

daher redet, solch groß Ding fasse, darinne die Ueberwindung des Tods und alles Herzleids stehet, ja alles, was im Evangelio stehet?

Nu, wem ist das alles gepredigt? Niemand, denn Adam und Heva. Nu gehet Gottes Wort nicht vergeblich noch ohne Frucht abe; darumb muß es Adam sampt dem Weibe wiedergebracht und geholet haben, und wieder getröst, daß er drauf gestanden ist, und sich verlassen hat, daß ein Mensch kommen würde, der den Tod und Sunde überwinde. Da hat er geglaubt, und ist wieder genesen, und dachte: Hie ist wieder Gnade und Friede, Leben und Trost y). So siehest du, wie Gott mit so kurzen Worten reden kann, daß man ein Wort nicht genugsam ausbreiten kann, wenn man gleich lang davon predigt. In den Worten ist begriffen und verfaßt Christus Zukunft von der Jungfrauen, Leiden, Sterben und Auferstehen, sein Reich und Evangelion. Wer künnt es so mit kurzen Worten fassen, oder darinne finden? Darumb heißt es billig Gottes Wort, daß es anders redet und höher Ding, denn Menschenwort.

Das ander Theil dieß Spruchs, da er sagt: Du wirfst ihn in die Fersen deissen z), hat Sant Paulus genug ausgelegt. Christus, wiewohl er der Schlangen ihren Kopf zutreten, und genommen des Tods und 46) Teufels Gewalt und Macht über alle, die an ihn glauben, ist dennoch der Teufel nicht gar todt, noch müßig gelassen, daß er Nichts schaffe a). Was thut er? Er muß noch in die Fersen beißen, das ist, immerdar anfechten. Darumb ist des Evangelii Ampt nicht 47) einmal angericht, auf einen Augenblick, wie man bisher geprediget hat; sondern gehet so zu: Wenn Gott einen Menschen aufgerichtet hat, läßet er ihn nicht müßig, sondern in steter Übung gehen, daß er immer zu arbeiten hat. Derhalben, wenn man schon anhebet zu glauben, ist darumb nicht vollkommen b); sondern er zutritt den Kopf, so beißt der Teufel ihn

y) Adams Evangelion. z) In die Ferse beißen. a) Teufel ist nicht gar todt. b) Predigampt des Evangelions gehet noch immerdar.

46) † des. 47) † auf.

die Fersen, daß er ohn Unterlaß muß im Kampf stehen. Das hat Adam und Heva gehört, darum ist es auch Frucht geschafft.

Also ist es auch noch. Wenn wir Christum erkennen, und wissen, daß er Sünde <sup>48)</sup> und Tod für uns überwunden hat, ist sie dennoch nicht todt, hört nicht auf, so lang wir auf Erden leben c). Das Hauptstück haben wir wohl hinweg, das den Teufel überwindet <sup>49)</sup>; aber weil wir hie auf Erden sind, soll Gott und das Evangelion so viel zu schaffen haben, daß man sich immer mit der Sünde schlage, und dem Teufel, der uns in die Ferse beißt, widerstehe. Der Schlangenschwanz bleibet im Fleisch und Blut, daß wir den Unglauben empfinden im Herzen, Haß, Neid und Geiz, und was mehr für Sünde sind, welche zur Herrschaft regiert haben, und der Kopf gewesen sind.

Das hat Sant Paul. oft gelehret, als zum Römer d), da er spricht: So laßt nu die Sünde nicht herrschen in eurem sterblichem Leibe, Gehorsam zu leisten seinen Lüsten zc. Wir haben noch böse Lust, die sich in uns reget, aber der Geist treibt sie zurück, es also ein ewiger Streit bleibet in den Christen e). Denn es bleibet immer Etwas im Fleisch, die Sünde bekämpft ohn Unterlaß an, daß man sie fühlet, wird aber dämpft dadurch, daß Christus da ist, und regiert stärker, denn Teufel und Sünde. In den aber, so den Glauben nicht haben, regiert der Teufel gar, ist noch nicht dem Kopf lebendig, daß man ihm folgt, und nicht widerstehet. Das ist der schöne, liebliche Spruch, der Adam gegeben wird, durch welchen Gott von ihm empf <sup>50)</sup> ewige Verdammniß, und gibt ihm die ewige Seligkeit.

Womit hat nu Adam solchs verdienet? Mit grobem, mächtigen Sünden; zum ersten, daß er fliehen sollte für Gottes Augen; darnach, daß er sich noch unerkund zu rechtfertigen: daß man dabei sein sehen muß, was Gott gibt, daß ers frei umbsonst gibt f),

c) Eterer Kampf mit der Sünde, Teufel und Tod. d) Roma. G.

e) Sünde bleibet stets in den Christen. f) Gott thut Alles umbsonst.

48) † [Teufel]. 49) daß der Teufel überwunden. 50) † die.

umb keines Verdiensts willen, ja auch umb bösen Verdienst; und daß man daran lerne, wie Gott uns thut, daß wir wieder also thun. Er schenket uns seine Gnade und alle Güter aus lauterer Güte und Liebe: so sollen wir auch unserer Nächsten Götter sein, daß wir auch die ärgisten Feinde lieb haben, und je ärger sie sind, je mehr wir ihn dienen und Guts thun sollen g). Wie froh, meinst du, daß Adam da gewesen sei? Daß ohn Zweifel sein Glaube herfür brochen ist, und sich erzeiget hat, und so gedacht: Weil mich Gott der Herr so zu Gnaden annimmt, und mir so reichlich Barmherzikeit erzeiget, mir, der ich ihn so geschändet und gelästert habe: so will ich auch wieder von Herzen alles Gut thun, auch dem ärgisten Feinde, so ich möcht auf Erden haben. Solche Frucht schafft das Evangelion, wenn es ins Herz kömpt, daß der Mensch voll Freuden wird, und Jedermann mit Liebe, Lust und fröhlich dienet.

Als nu die Schlange verflucht, und das Evangelion von des Weibs Samen verheißen ist, folget dennoch die Straf h), auf den Leib gelegt, beide Adam und Heva; davon genug gesagt ist, daß das Weib Noth und Herzleid haben muß, wenn sie schwanger gehet und gebären soll; der Mann Mühe und Arbeit mit der Nahrung, so lang bis der Mensch wieder zu Erden werde, davon er genommen wird. Denn das Stücke gehet beide auf den Mann und das Weib; wenn gleich das Weib von Kindsnöthen geneset, daß sie entläuft, soll sie dennoch dem Tode nicht entlaufen. So auch, ob der Mann gleich lange arbeitet und sich mühet, soll das sein Lohn sein, daß er zuletzt sterbe, und des Unglücks im Leben abekomme i).

Wiewohl aber das hart geredt ist für der Welt, so ist doch, wenns der Geist ansiehet, eine rechte große Gnade. Denn wo uns die Strafe nicht auf den Hals aelegt wäre, würden wir alle die ärgisten Buben, und Niemand fromm bleiben. Darumb ist dieß alles ein lauter Evangelion, und eben so viel geredt: Ich

---

g) Liebe folget aus Erkenntniß Gottes Gütr. h) Strafe bleibt auch noch. i) Sterben müssen wir alle.



die Sunde vergeben, und die Seele zu Gnaden; aber dem Leibe zu schaffen geben, daß er wilde und böse, noch das Fleisch zu stolz werde. Ja, wenn der Tod nicht wäre, würde die Sunde untergehen; darumb wird eben damit der Sunde zugehret k), und ist sonst kein Rath ihr los zu thun. Solche gnädige und heilsame Strafe gibt daß die Sunde durch den Tod erwürget werde. Sollten wir solchs mit Freuden aufnehmen und als von einem gnädigen Vater; wie denn auch Sünder. Denn so gut ist der Vater, daß Tod muß dienen, zu tödten und auszrotten Glück.

halben der Tod nu nicht ist, denn ein lauter Anfang, ja ein Anfang des Lebens. Denn nachmachet, daß die Seele geneset, so muß das Wesen, was da ist, Krankheit, Fährlichkeit, Mühseligkeit, alles dienen zum Besten, daß nicht besser sein wäre. Wo der Geist ist, findet er so viel im Fleisch, das sich nicht will zähmen lassen, in er sich lange mit bläuet, <sup>51)</sup> doch Nichts ist er selbst wünschen, daß der Leib todt wäre: der Tod eben zur Arznei gegeben ist, der sich setze, die Sunde erwürge, und helfe, daß der Tod nichtig werde. Darumb, wie er Adam zuvor mit dem Tode drauete, und sprach: Wirst du von dem Tode leben, so mußt du sterben; so lehret ers igt und tröstet ihn damit; als sollt <sup>52)</sup> er sagen: alles Unglücks los werden, und ewig leben, Das sind die mächtige, tröstliche Sprüche, die im Evangelion ganz inne verfaßt ist; wie leicht so klar, als es uns geprediget und ausgetrieben wird. Sie haben den Geist gehabt wohl reichlicher als wir, doch haben wirs viel gewisser; denn wir können nicht wissen, wer der Christus und wer der Antichrist sein, den wir nu kennen. Folget nu

k) los zu werden. l) Tod ist eine Gnade.  
m) 51) wollte.

Und Adam hieß sein Weib Heva \*), d  
 umb daß sie ein Mutter ist aller Lebendig  
 Bisher haben wir gehöret, wie Gott der Allm  
 tige Adam und Heva wieder aufgerichtet hat von ih  
 Fall; und wieder gesetzt durch sein göttlich Wort  
 Evangelion in die Hoffnung des Lebens nach der E  
 len, daß sie dem Tod entrinnen. Nu gehets wi  
 zum Leben, bringt sie zusammen, daß sie sich zu S  
 segen, und in den Stand, den er ihn hat aufgel  
 Erstlich aber sagt er, wie Adam seinem Weibe ei  
 Namen gibt nach dem Leben m), und <sup>53)</sup> Ursa  
 warumb er sie also nennet. Denn das Wort E  
 heißet <sup>54)</sup> ebräisch das Leben; als sollt <sup>55)</sup> er sag  
 Er hieß sie das Leben darumb, daß, was da le  
 sollt, von ihr kommen müßte.

Da ist erst wieder bestätigt, daß zuvor geschrie  
 ist, daß das Weib dem Mann soll unterthan se  
 denn so viel Herrschaft wird ihm uder sie gegeben,  
 sie von ihm sich muß nennen lassen. Daher man  
 Frauen noch nach den Männern nennet, und n  
 wiederumb. Das ist nu auch aus gnädigem Wi  
 Gottes geschehen, daß das Weib im Regiment bli  
 das sich als ein schwache Creatur nicht regieren ka  
 noch zum Regiment taug n). Das ist eine Ursa  
 warumb dieß geschrieben ist.

Es ist aber auch ein andere dabel, nämlich,  
 Adam hebt bereit an, einen Schmach zu fühlen  
 Leben, weil er dem Weibe den Namen gibt, daß  
<sup>56)</sup> Mutter sein solle aller Lebendigen o), und r  
 freilich vom leiblichen Leben. Doch, weil er geh  
 hat, daß ein Same kommen soll, der die Schla  
 unterdrücken soll, läßt er sich dünken, daß er fort  
 werde Kinder haben, die des Samen genießen;  
 siehet sich, daß dieß <sup>57)</sup> Weib den Samen sollt bring  
 es fehllet aber weit. Dergleichen meint sie auch,  
 wohl sie es hernach innen wird. Ist aber damit

\*) (Heva) Hai heißt Leben; daher kompt Heva oder Hava, Leben  
 Lebendige. m) Adam gibt Heva ein Namen. n) Weib taug  
 zum Regiment. o) Heva ist ein Mutter aller Lebendigen.  
 53) † die. 54) † auf. 55) wölte. 56) † die. 57) das.

zeigt, daß sie die Wort Gottes gar gerne gefaßt ha-  
 n, und mit Freuden empfangen. Darumb redet er  
 so davon, und gibt seinem Weib solche Wahrzeichen  
 id Namen von dem Spruch, und wünscht wohl alle  
 es, daß der Samen kommen sollt; wie auch die Pa-  
 ischen. Darumb sind die Sprüche Gottes gewiß,  
 der doch dunkel p), also, daß dem Menschen verhal-  
 m wird Zeit und Weise, wie es gehen soll. Gewiß  
 er es, daß er sollt geboren werden; aber das war  
 mital und verborgen, wilchs Weibes Samen er sein  
 lte, wilche Zeit, und wie er sollt geboren werden.

Also thut Gott noch immerdar, daß er gewisse Ver-  
 fthung gibt, hält ihm doch daneben für Zeit, Person  
 id Weise; wie hernach auch mit Abraham. Der hat  
 : Zusagung, daß von seinem Samen das Kind sollt  
 horen werden, in welchem alle Welt sollt gesegnet  
 wden q). Nu kunnt er nicht wissen, wie es zugehen  
 hste; seins Leibs halben war er sicher, aber das Weib  
 hste er nicht; er meinete wohl, es sollt <sup>68)</sup> Sarah  
 in, und harrte sechszeihen Jahr, ward aber Nichts  
 aus. Da gedacht sie, sie wäre es nicht, und gab  
 m ihre Magd, die trug einen Sohn; da meinete sie  
 wif, er sollt es sein, feibleten aber beide; noch stun-  
 n sie feste drauf, daß der Same von Abraham kom-  
 m würde. Darnach, im dreizehenten Jahr, kam Gott  
 ider, wohl nach zwanzig Jahren, da deutet er erst  
 : Person, daß es Sarah sein sollt r). So führet  
 ott seine Werk, daß er uns im Glauben behalte,  
 k sein Wort gewiß gehen, will aber nicht, daß man  
 wisse Zeit oder Person fürstimme; läffet uns wohl  
 mach denken, aber auch oft feiblen; wie hie Adam,  
 r zu Heva sagt, sie soll ein Mutter der Lebendigen  
 wden, wird aber Nichts drauß, denn daß sie ein Mut-  
 t bleibt <sup>69)</sup> Adams' Kinder.

Und Gott der Herr machet Adam und sei-  
 em Weibe Röcke von Fellen, und zog sie an.

Bisher sind sie gangen mit Schürzen bedeckt, wa-

p) Gottes Wort gewiß, aber dunkel. q) Gen. 12. r) Abrahams  
 Zusage.

<sup>68)</sup> † es. <sup>69)</sup> † der.

Luthers ereget. d. Schr. 1r. Bb.

ren noch nicht so klug, daß sie wußten Kleider zu machen; darumb hebt nu Gott an, zeucht ihn Pelze an (daß sie ganz bedeckt werden s). Das ist aber ein Stük des Trosts und ein Zeichen der Barmherzigkeit, daß sich so freundlich zu ihm thut, und sie auch versorgt mit Kleidern. Denn die Speise und Nahrung hat ihm zuvor gegeben, da er sagt: Im Schweiß sollt ihr dein Brod essen zc. Sie sehen wir die väterliche Treue (daß er uns ja nicht läßt t), ob wir gleich Sünder sind, sorget für Futter und Kleider: wie wir für Augen sehen, daß der Spruch so stark gehet, daß wir die ernähret und gekleidet werden, die keine Sorge haben; als man manch wüßtes Kind findet, das nicht denkt noch achtet, was <sup>60)</sup> Korn oder die Wolle gilt.

Noch sticht der verzweifelte Unglaube so tief in uns (daß wir immerdar Sorge haben u), wir werden nicht ernähret. Das macht allein, daß wir gewiß wissen wollen, wie uns Gott ernähren wolle; also, daß wir das Haus voll Korn, und die Kasten voll Geld haben, wollen Gott also anbinden an Haus und Kasten: so will er frei und ungebunden sein, wider an jeder Person, Stätte, noch dieses oder jenes. Man laß ihn dafür sorgen, wie er uns ernähren werde v), wird wohl Korn und Geld geben, die Zeit und Maß wohl treffen; daß du nur denkst: Ich will heut arbeiten, werde wohl sehen, woher ers gibt; morgen wieder also; so würdest du innen werden, daß er dich selbst deine Sorge ernähre.

Denn er läßt Niemand's Hungers sterben, der sich auf ihn verläßt wie Christus sagt im Matthäo w) Seid nicht sorgfältig für euer Leben, was ihr essen und trinken werdet, auch nicht für euern Leib, was ihr anziehen werdet. Ist nicht das Leben mehr, denn die Speise? und der Leib mehr, denn die Kleidung? Seht die Vogel unter dem Himmel an, sie säen nicht, und ernten nicht, sie sammeln nicht in die Scheuren, und

s) Gott kleidet Adam und Heva. t) Gott läßt die Seinen nicht  
u) Unglaube trauet Gott nicht. v) Sorge für die Nahrung.  
Matth. 6.

60) † das.

der himmlischer Vater nähret sie doch. Seid ihr denn nicht viel mehr denn sie? Wer ist unter euch, der er Länge eine Elle zusehen müge, ob er gleich darob forget? Warumb forget ihr denn fur die Kleider? Schauet die Lilien auf dem Felde, wie sie wachsen; sie arbeiten nicht, auch spinnen sie nicht. So machet Gott das Gras auf dem Felde also kleidet, das heute stehet, und morgen in den Ofen geworfen wird: sollt er das nicht vielmehr euch thun? O ihr Ungläubigen! Darumb sollt ihr nicht sorgen, und nicht sagen: Was werden wir essen? Was werden wir trinken? Womit werden wir uns kleiden? Nach solchem trachtet die Heiden; denn euer himmlischer Vater weiß, daß ihr des alles bedürft. Tracht am ersten nach dem Reich Gottes, und nach seiner Gerechtigkeit, wird euch solchs alles zufallen. Darumb forget nicht den andern Morgen, denn der morgene Tag wird das Seine sorgen; als sollt <sup>61)</sup> er sagen: Arbeit ein Taglicher des Tages, den er lebt; morgen weiß nicht, ob er lebe. Lebet er, so arbeite er aber. Was soll er denn heute sorgen fur morgen? x)

Darumb soll man ihm das Sorgen lassen. Die Arbeit und Mühe, die du thust, ist nicht wider den Menschen, sondern ist nütze, das Fleisch zu zähmen; die Sorge aber ist wider Gott. Das Weib soll der Mann warten, <sup>62)</sup> Haus regieren, und warten, was er mit ihr schaffe. Der Mann desselbigengleichen soll warten, und sich Gott befehle; der wird ihn nicht lassen, er hats stark genug verheissen; sintemal ehe Adam Eva darauf denket, oder darumb forget, kömpt er zuvor, kleidet sie, und schafft ihn Nahrung. Darumb thun wir nicht mehr mit unserm Sorgen, damit wir ihn hindern, und im Wege liegen.

Was nu dieß bedeut, daß Adam sein Weib nennet; Item, daß ihn Gott die Pelze anzeucht, will ich künftigen Geißlern befehlen. Adam ist ein Fürbilde Christi, das Weib seiner Braut y), der Christlichen

x) Arbeiten sollen wir, Gott forget. y) Adam bedeut Christum, Eva seine Braut.

61) wollte. 62) + das.

Kirchen, die er nach seinem Namen nennet; d sonst gesagt ist. Uns ist genug, daß wir den Gla aus dem Text lehren und gründen.

Und Gott der Herr sprach: Siehe, A ist worden als unser einer, und weiß, gut und böse ist.

Da hat er Adam und Heva abermal ihr Gen geküßelt, denn die Wort sind hämisch <sup>63)</sup> und tisch geredt; als sollt <sup>64)</sup> er sagen: Ei, wie fein ihrs nu ausgericht! z) Ich hab gesagt: Ihr nicht von dem Baum essen, so habt ihr der Schla gehorcht, die da sagt, ihr würdet wie Gott sein, wissen, was gut und böse ist. Wie fein ist es ni schehen? Diese Wort aber ist nicht zu denken, Gott so <sup>65)</sup> gesagt habe, als hätte er Lust, als spotten im größten Jammer und Elend; sondern ist damit angezeigt, daß ihm sein Gewissen also g hat, als ihm der Jammer, darein er gerathen unter Augen geschlagen ist, daß er ihn täglich w fühlen. Also geschicht auch uns noch immer, daß in uns müssen schlagen, wenn wir gefallen sind, unser Herz uns sagt: Ei, wie fein hast du es ausgeri

Darumb ist's nicht mehr, denn so viel gesagt, der Mensch sein Lebenlang Reue trägt a) der A heit, die er da begangen hat, als sollt <sup>66)</sup> er sa Ja, ich meine, wir sind nu Götter worden! Ach sind wir nu so arme, müheselige Menschen wor Das haben wir Niemand denn der Schlangen zu ten. Das Heulen und Weinen haben sie gehabt, müssen alle haben, wollen wir selig werden. I den Fall, den Adam gethan hat, müssen wir all weinen b), klagen und sprechen, wie er: Ei, wie sind wir nu Götter worden! So soll einer gew werden, der Gott verlässet, und dem Teufel fo Das sind, meine ich, die Wort aufs Einfältigst ge tet. Was fühlet er nu weiter?

a) Gott spottet Adams und Hevas. a) Reue tragen ewiglich. b) I Fall kömpt uns heim.

63) höhlich. 64) wollte. 65) „so“ fehlt. 66) wollte; und so I bei dieser Redensart.

Nu aber, daß er nicht ausstrecke seine Hand, und breche auch von dem Baum des Lebens, und esse, und lebe ewiglich.

Die Wort (sage ich,) sind alle so her geredt, wies Adam fühlet im Herzen, denn da redet Gott am allerweisen e); wenn das Gewissen höret, so höret es nicht; und ist so viel geredt: Adam ist zum Tod gerichtet, so ist nu ein Baum des Lebens mitten im Garten, darumb will ich wehren, daß er nicht auch davon breche und esse, und lebe ewiglich. Wie gehet das zu? Also: Der Klage nach, davon gesagt ist, daß sie schreien und heulen müssen über die Sunde, daß sie der Teufel so betrogen hat.

Also finden und fühlen wir auch, daß der Sacher kein Rath ist; wir müssen sterben, da kann Niemand schützen noch aufhalten d); wir sind zum Tode gerichtet, so strenge und stark, daß Niemand wehren kann; wir müssen hinan, daß wir nimmer kommen können zum Baum des Lebens, daß wir davon brechen und ewig leben. Das gehet nu nicht allein über die, die in Sunden sind, sondern auch über die Gläubigen; denn es bleibet noch in ihn, daß sie die Sunde fühlen, und klagen über den Tod. So ist's kurzumb abgesaget mit dem Spruch, daß wir alle sterben müssen; nur Tod, Tod und kein Anders.

Da ließ ihn Gott der Herr aus dem Garten Eden, daß er das Feld bauet, davon er genommen ist. Und treib Adam aus, und lagert fur den Garten Eden den Cherubim, und ein glänzendes, feurigs Schwert, zu bewahren den Weg zu dem Baum des Lebens.

Da kommen wir wieder in einen wilden Wald. Oben ist gesaget von dem Garten oder Paradies e), daß dieser Text noch finster ist, und durch Niemand erleuchtet, was der Garten sei. Es laut an etlichen Orten, als sei es Nichts, denn der ganze Erdboden gewesen, zu der Zeit, da sie noch nicht gefallen waren, da er noch eitel gute Früchte trug; hernach aber ver-

e) Gottes Rede mit dem Knaben. d) Sterben müssen wir. e) Paradies.

flucht ward. Das ist eine Meinung. Ich traue aber schwerlich zu erhalten, wiewohl es großen Schatz hat, daß viel Wort in diesem und vorigem Capitel sich darauf klingen. Wiederumb ist das auch stark, daß Gott einen sonderlichen Ort gemacht hat, den er nennet hat ein Garten; und sonderlich ist ausgedrückt daß er ihn gepflanzt hat zu Eden gegen dem Morgen (f); und hie wird es wieder geholet, daß er ausgetrieben ist aus dem Garten Eden, und aufs Feld gesetzt, also, daß je das Feld der Garten nicht genant ist. Auch wird das Wort Eden mehr hernach kommen, daß es ein Namen eines Lands sein muß gegen dem Morgen wärts, und nicht der ganze Erdboden.

Also zwingt der Text darwider, daß es ein sonderlicher Ort sei, gepflanzt als ein sonderlicher Garten an einem lustigen Ort, (denn das Eden heißt auch auf griechisch Lust,) daß da der Mensch wohnete vor allen Thieren auf der Erden. Da müssen wir bei bleiben. Wiewohl wir uns nicht gewiß treffen können, so ist doch das Sicherste, man bei den einfältigen Worten bleibe; wir sind in diesen Sachen zu gering. Denn oben hat er gesagt: Gott hat ihn gepflanzt. Die Worte müssen wir stehen lassen daß natürlich gepflanzt sei, wie man sonst pflanzt, also, daß er sagt: Er hat ihn lassen wachsen aus der Erde allerlei; leidet auch nicht, daß man träumet, es sei ober der Erden, nicht ferne vom Monden. Wir so Gott die Ehre geben, so wird nicht wissen, und nicht thun, wie die hohen Schulen, die meinen, es wäre ein Schande, daß sie Etwas nicht wissen sollten, und Nichts dazu sagen könnten.

So ist nu der Text klar, daß Adam nicht fürkommen zum Baum des Lebens, daß ihm das Verbot sagt, es wäre kein Rath zum Leben; darumb ist er daraus gestossen (g), und kömpt wieder auf das Feld und arbeitet. Das ist alles so viel: Gott hat ihn weit vom Leben gesetzt, daß das Herze sagt: Es ist nichts Anders draus, wir müssen sterben auf Erde

f) Eden. g) Adam wird aus dem Garten getrieben.

h) „der“ fehlt.



Das aber Gott für der Thür des Garten gegen dem Morgen lagert den Cherub h), und ein glänzendes, feurigs Schwert, das sich hin und her wendet, und glänzet wie eine Flamme, hat er darumb gethan, (sagt er,) daß er den Weg verwahret, daß Niemand zum Garten käme; ist allzumal geredt, wie genug gesagt ist, daß der Mensch im Herzen fühlet und die Erfahrung gibt, daß dem Tod nicht zu wehren und kein Hülf dawider sei.

Sie muß aber die Narrin, die Vernunft, ihre Augen blenden, die sich fast bekümmert, was der Cherub i) und das glänzende Schwert sei. Cherub, was <sup>68)</sup> für ein Thier heiße, ist noch heutigs Tags unbekannt; aber bisher ist es dafür gehalten von unsern hohen Schulen, daß es sei der neun Chör der Engel im Himmel einer. In der ebräischen Sprach findet man nicht mehr davon, denn daß es Flügel habe; es sei für ein Thier, was es wolle. Also lesen wir im andern Buch Mosse k), daß Moses auf der Laden Gottes zween Cherub machen sollt, die ihr Angesicht gegen einander wendeten. Daraus es klar ist, daß die Cherub müssen Flügel haben, wie die Vogel. Was sie aber für Angesicht haben, weiß ich nicht. Darumb haben sie gewinet, es sind Engel, wie sie auch die Maler mit Flügeln malen, nach diesem Wort. Der Text schleußt nicht, daß der Cherub das Schwert in der Hand habe gehabt und gehalten; sondern gibt nur so viel, daß es für den Garten gelegt sei neben oder mit dem Cherub.

Aber wie dem allen, wollen wir bei dem einfältigen Sinne erstlich bleiben, wie Adam sampt allen Nachkommen verschlossen ist <sup>69)</sup> Hülf, Trost und alle Weg, damit das Leben zu retten oder aufzuhalten wäre. Darumb ist der Cherub und das Schwert da, das da blirt und schreckt l), und wenn Jemand hingu gehen wollt, daß es ihn erwürgete; wilchs er alles bei sich gefühlet hat. Derhalten gefällt mirs auch nicht ubel, daß man hief deutet nach dem geistlichen Verstand, daß es sei das böse Gewissen m). Denn Cherubim bedeut eigent-

---

b) Cherubin und ein feurig Schwert für dem Paradies. l) Cherubim. k) Ero. 25. l) Feurig Schwert. m) Böses Gewissen.

<sup>68)</sup> † ad. <sup>69)</sup> † ohne.

Nach das Predigtamt n) oder Wort, und die mündt Rede, die man vergleichet einem Fittig; wie auch Heiden gethan haben, wenn sie das Wort wollten len. Darumb sie auch ihrem Mercurio o), der Reden führet, Fittige angemahlet haben, und die Fittigen vom Wort sagen, wie es dahin flenget wie Pfeil p), und nicht kann widerrufen werden. I will Eherubim hie heißen die Predigt des Gesetz Gottes, das hat neben sich ein glänzendes, feurigs Schwerts das ist, ein streng Urtheil Gottes, das da schreck ist dem Gewissen.

Ist nu die Meinung: Gott hat Adam ein A gefest; das war: Du sollt sterben; item: Im Schen deines Angesichts sollt du dein Brod essen, und Nummer dich nähren zc. q). Das waren eitel feu Schwerte, gestrenge Urtheil, das er wohl sahe und lete, das ers nicht kunnt umbstoßen, noch da fort kommen; muste daran verzweifeln, wieder zum vori Wesen zu kommen auf Erden. Das ist die Deutung die sich zum schlechten, einfältigen Sinn wohl rein Ob man nu das verstehet, das es leidlich so gesche set, lasse ich auch gerne zu; denn ich wollt nicht ge das man von den Worten wiche. Ob wir nicht A können ausecken, liegt Nichts an; <sup>70)</sup> ist genug, wir so viel haben, als wir davon gesagt haben. haben wir das dritte Capitel, wie der Mensch gesd fen, gefallen und wieder aufgericht ist, und das ga menschliche Leben:

### Das vierte Capitel.

Und Adam beschlief sein Weib Heva, und sie ward schwanger, und gebarden Cain, und sprach: Ich hab überkommen \*) den Ra

n) Predigtamt. o) Mercurius. p) Wort. q) Adams feurig Schen  
 \*) (Überkommen) Cain heißt, das man kriegt oder überkom  
 Hova meinet, er sollt der Same sein, da der Herr von ge  
 hatte, das er der Schlangen Kopf zutreten würde.  
 70) † es.

des Herrn. Und sie fuhr fort, und gebar Habel, seinen Bruder. Und Habel ward ein Schäfer, Cain aber ward ein Ackermann.

Da kommen nu auch Historien und Exempel a), darinne wir sehen, daß es so gehet, wie es zuvor geschrieben ist. Sonderlich ist hie ein schöne Historien, darinne uns furgeschrieben wird, was da sei fast mit einander das ganze christliche Leben, von den zweien Brüdern, Cain und Habel. Auf's erste möcht Jemand's fragen: Was hat Moses gelüftet b), daß er uns dazur schreibt, wie Adam bei seinem Weibe gelegen sei? Es ist darumb geschehen, daß man das lesen muß in aller Welt für Jedermann, wie die zwei Hochzeit mit einander haben, daß das Gesetz wird angefangen, das Moses manchfältig hernach anzeigt, daß für Christi Geburt nicht mußte Jungfrauenstand c) bleiben, ja auch verdampt war, darumb, daß Gott gesagt hatte, daß vom Weibe sollte der Samen kommen. So lang nur der Same nicht kommen war <sup>1)</sup>, und nicht ausgebracht war, wilchs Weib sein sollt, die den Samen sollt bringen, mußte kein Weib Jungfrau bleiben, sondern alle gewarten, wo Gott den Samen wollt herbringen.

So ist hernach geschrieben in Mose: Verflucht sei der oder die, die nicht Frucht bringt d), oder Samen unter sich läffet. Darumb war es ein große Schande, wenn ein Weib nicht fruchtbar war, und ward gehalten für große Straf und Plage. Da werden wir hören viel wunderlich Ding von den heiligen Weibern, daß sie also haben <sup>2)</sup> nöthige Ursache dazu gehabt, daß sie mußten Kinder haben. Wären sonst wohl etliche gewesen, die gerne Jungfrauen blieben wären, mußten aber alle des Samens gewarten, daß er nicht durch Jemand verhindert würde e). Sollt nu Jemand ausgezogen sein, so mußte es Gott thun durch sonderlich Eingeben des Heiligen Geists; wie man liest von Hie-

a) Exempel und Historien. b) Darumb Moses von Kinder zeugen schreibt. c) Jungfrau - Stand. d) Unfruchtbarkeit. e) Alles muß ehelich sein bei den Jüden.

1) „war“ fehlt. 2) „haben“ fehlt.

renia f), der es darumb gethan hat, daß Gott sprach: er sollt kein Weib noch Kinder haben; sonst dürft er nicht ohn Ehe blieben sein.

Das hat nu weiter dahin gebietet, daß viel Sunde vermieden würden, die sonst geschähen; und ist ohn Zweifel ein züchtiger Leben, auch unter denen, so nicht geglaubt haben, gewesen, denn ist. Christus hat es frei gelassen, wir aber habens zu gemeine gemacht, und Gebot drauff geschlagen. Was Jungfrauen sein wolten g), sollten allein Christen sein, denn die mügen allein solche Gnade haben; dem andern Hausen ist es nicht gegeben, die sollten unter dem Gebot bleiben, und vieler Sunde und schändlichs Wesens willen zuverkommen h). Denn wilche diese Freiheit annehmen, si nicht Christen sind, thun es allein darumb, daß si dadurch entfliehen der Strafe, die Gott dem Mann aufgelegt hat, sich zu nähren im Schweiß seines Angesichts. Was es aber hilft, siehet man wohl; wenn man dem Regen entläuft, so kömpt man mitten ins Wasser. Dazu ist's gut gewesen, und wäre noch gut, daß man Knabe und Magd nicht ließe ohne Ehe hin gehen. Wer wills aber thun? Wer kann ist sehen, wer Christen oder nicht Christen sein.

Item, es ist auch dazu nützlich, daß die Hochzeit der lieben Väter und Mütter beschrieben sind, daß den künftigen Regern das Maul gestopfet würde. Denn der Heilig Geist zuvor gesehen hat, daß Etliche kommen und aufstehen würden, dere Etliche den ehelichen Stand verdammen, Etliche verbieten würden; wie zu ersten die Tatianerleger i), die wohl sahen, daß die Zeit verderbt waren, die Jungfrauschaft <sup>2)</sup> ein löstlich Ding war; darumb wollten sie sie <sup>4)</sup> so heilig machen, daß sie sollten leben ohn Ehe, gaben für, wer im ehelichen Stand wäre, der wäre verdampt. Denselben ist hiemit zu begegnen gewest, daß Adam und Heva, die nu wieder lebendig und heilig waren, dennoch bei einander blieben, und Kinder zeugeten natürlicher Weise.

f) Hieremiaß. g) Jungfrauschaft. h) Ehelich Leben. i) Tatianer Kegerci.

2) † aber. 4) sch.

Darnach sind aufgetreten, die die Ehe verbieten, das ist Junker Paps<sup>t</sup> und sein Hauf gewesen k). Der hat eingesetzt und bestätigt etliche Stände, darinne die Ehe nicht billig noch zugelassen sei; dasselb soll ein wunderbarlich Gottes-Volk sein. Damit <sup>5)</sup> hat er die Welt voll geistlicher Leute l), das ist, voll Huren und Bösen gemacht, und so viel zuwegen bracht, daß Mann und Weib nicht Mann und Weib sei. Da haben sie es hin bracht, daß schier eine Schande war, daß eine Magd oder Knabe einander zur Ehe genommen haben; als wäre es nicht Christlich.

Das ist auch hie gewehret. Es soll keinem Menschen verboten sein ehelich Leben und Jungfrauschaft; beids soll im Neuen Testament frei sein, aber nur den Christen. Im Alten Testament war Jungfrauschaft verboten, und die Ehe gezwungen; wo aber nicht Christen sind, da ist der Heilige Geist nicht, da denke nur nicht, daß Keuschheit sei; es sei denn, daß ein natürlich Gebrechen da sei.

So wird nu Heva schwanger, (sagt Moses,) und <sup>6)</sup> gebiert einen Sohn m). Da wird sie froh, <sup>7)</sup> meint, sie habe nu genug, und spricht: Das walt Gott, nu habe ich überkommen den Mann Gottes, oder mit Gott. Sie hatte das Wort gefasset von dem Samen, der den Teufel sollt zutreten; das schmecket ihr im Herzen, da lebet sie von, darauf stund alle ihr Begierd. Darumb widerfuhr ihr hie ein großer Trost, daß sie einen Sohn überkömpt; da dacht sie: Das wird der Mann werden, der wieder zurecht bringe, das die Schlange verderbet hat. Darumb gibt sie ihm den Namen Cain, das heißet, überkommen n); als sollt sie sagen: Nu ist der mir worden; oder: Nu habe ich das edele Kleinod gewonnen oder kriegt; gibt ihm den christen Namen, den sie ihm immer geben kann. Bald hernach gebiert sie noch einen Sohn, den nennet sie nicht also, da bekümmert sie sich <sup>8)</sup> vor. Der erste nahm ihr das Mutterherze gar, der war das liebe

k) Papsts Stände. l) Geistliche Leute. m) Heva gebiert ihre ersten Söhne. n) Cain.

5) Darum. 6) „und“ fehlt. 7) † und. 8) † [nicht].

Kind; dieses aber nehmet sie sich nicht so sehr an, so get nichts, was aus ihm werden soll, sondern nennet ihn Habel o), das heißt, Noth, Wehe, Klage und Leid; gleich das Widerspiel. <sup>9)</sup> Wird ihr vielleicht wehe gethan haben, und sauer worden sein in der Geburt, daß er solchen Namen tragen mußte.

Nu siehe, wie sie die zween Söhne aufziehen, daß Habel ein Schäfer wird, Cain aber ein Ackermann der das Feld baue p). Ist wohl zu denken, daß Eva und auch Adam ein Auge auf den ersten Sohn gehabt haben, und so aufgezogen, als sollt ers thun; haben ihm auch das Wort gepredigt, das Gott gesagt hatte von dem Samen. Das Evangelion haben die heiligen Väter fleißig getrieben, und ihre Kinder gelehret. Also hat Adam weltlich und geistlich Ampt müssen uben. Darumb waren seine beide Söhne auch Priester; wie wir hören werden.

So ist nu der erste Sohn, Cain, so aufgezogen, daß er dachte reich zu werden, und sich zu setzen und zu schicken, ins Regiment, wie sich gebühret nach der ersten Geburt; wie Moses hernach schreibt, daß dem ersten Sohn q) allemal zwei Stück gebühren des Erbtes für den andern, dazu fürnehmlich das Regiment und Priesterthumb, daß er Herr wäre der andern Brüder; also, daß <sup>10)</sup> Priesterampt, zu opfern und predigen, dazu auch das geistlich Regiment sein wäre. Da hat hie erstlich Cain geerbet, darumb ist er gar weit fürgezogen.

Da steh nu Gottes Werk r), davon ich oft gesagt habe, wie er regierr, daß er lässet heilige Leute hingehen in ihrem Wahn, und führet es doch gar anders hinaus, denn sie meinen. Da gehet der Spruch Salomo <sup>11)</sup>, daß ihm der Mensch Etwas fürschlägt, aber Gott führet es hinaus s). Sie hatten wohl Gottes Wort und den Glauben, wußten aber Person, Zeit und Weise nicht, welche ihm Gott wollt fürbehalten haben. Also thut er auch mit uns. Wiewohl er ha-

o) Habel. p) Kain und Abel Handthierung. q) Erstgeborener.

r) Gottes Werk. s) Prover. 16.

9) † Gs. 10) † das. 11) Spruch Salomons Sprüche.

II, daß wir uns gewiß auf ihn verlassen sollen  
hülf und Trost; <sup>12)</sup> will er uns doch nicht  
Person, Stätt fürstimmen, wie, wo, wenn und  
) ers schaffen wolle. So folget nu, wie es  
: umbkehret, wider Adams Meinung, der auf  
Zuversicht steht, daß dieß der rechte Same  
le.

3 begab sich aber nach etlichen Tagen,  
ain dem Herrn Dpfer bracht von den  
ten des Felds. Und Habel bracht auch  
en Erstlingen der Schaf und von ihrem  
s t). Und der Herr hielt sich zu Habel  
u seinem Dpfer, aber zu Cain und zu  
s Dpfer hielt er sich nicht.

a schreibt er, wie die Brüder beide geopfert ha-  
Dpfern aber u) ist eigentlich ein Priesteramt,  
te zu treten, und ihm zu dienen. Darumb, wo  
fer geschicht, muß die Person gewißlich ein Prie-  
s, ob sie gleich ungesalbet und unbeschoren ist;  
i Zweifel die zween gewesen sind.

in wem habens denn diese gehabt, oder wer hat  
gelehret, wie sie Gott dienen und opfern soll-

) Von Niemand, denn von Adam; der hat  
its Anders gepredigt, denn daß sie des Samens  
a müßten, der der Schlangen Kopf zutreten

Solchs hat er immerdar getrieben, und ist ihr  
kon gewesen; daneben haben sie auch gebetet  
pfert.

as haben sie aber geopfert? Cain von Früchten  
ds; Habel von Schafen und ihrem Fette. Da  
ian, woher die Dpfer im Gesez kommen sind.  
ast die Gesez, die Moses hat, von Adam und  
it Anfang her entsprungen w), und sofort be-  
sind und bestätigt; und die Dpfer, davon er  
, im dritten Buch, schreibt, gemeiniglich von  
a des Felds oder vom Fette sind. So ist nu  
Dpfer vom Korn auf dem Felde gewesen x),

r Cain und Habels. u) Dpfern. v) Gottesdienst. w) Ur-  
g des Dpfer. x) Cain Dpfer.

und so zuzugangen, wie Moses schreibt im dritten Buch daß man sollt versängete und gedörrete Aehren neb und zustoßen, und auf den Altar legen, und verbrennen; denn er sagt viel von dem Wehlopfersackten, geröstet, gestoßen, gedörret 2c. Das alles h auf ebräisch Mincha z), Speisopfer, das man mag, als Brod. Solche hat der <sup>13)</sup> Cain geopfert dem Seinen, wie es seine Nahrung gabe.

Desgleichen opfert auch Habel von seiner Nahrung nämlich, <sup>14)</sup> den Schafen, und sonderlich von Erstlingen oder Frühelingen, und von dem Fette. Davon siehet auch im dritten Buch <sup>15)</sup>, wie man Fette davon nehmen soll, den Schwanz mit dem Lein, und das Fett, das das Eingeweide bedeckt, samt allem Fette, das inwendig ist, und die Nieren dem Fette, das dran ist an den Lenden, und das Fett um die Leber an den Nieren dazu, und soll das Fett um die Nieren herab scheiden <sup>16)</sup>, und soll es auf den Altar legen und anzünden. So hat hie Habel auch gethan, und ist die Weise von ihm herkommen.

Nu fraget man hie, welche Opfer unter diesen das beste gewesen sei. Die Jüden sagen, daß Cain darum verworfen sei h), daß er zu gering Opfer gethan hat, wollen die Person verdammen, und rechtfertigen nach den Werken, wie man pflegt. Aber laßt uns auf dem Text sehen, <sup>17)</sup> werden wir finden, wie er wider die Werk auf den Glauben bringt.

Aufs erste, soll man nicht dafür halten, daß Cain ein geringer Opfer gethan habe, denn Habel; denn es sind die besten Früchte gewesen. Und wenn man die Opfer in Weise ansiehet, sind die Speisopfer fast die edlsten unter allen Opfern c); bedeut aber das lauter Evangelien. Derhalben gibts <sup>18)</sup> nicht, daß er um des geringsten Opfers willen sollt verworfen sein, denn das Werk des Opfers halben gilt gleich für Gott, es sei gering oder köstlich.

y) Gen. 2. z) Mincha Speisopfer. a) Hebräisch Opfer. b) Kein Opfer wird vermerket. c) Speisopfer.

13) Levit. 2. 14) 1. Den. 15) 7. Koha 16) 1. Chron. 17) 1. 18) 1. 1. 1. 1. 1.



Zum andern ist auch nicht zu halten, daß Habel Gott gefallen habe eben des Opfers halben, sondern auch des Glaubens willen; wie Cain nicht seines Werks, sondern seines Unglaubens halben verdampt ist. Das schließt sich gewaltig aus dem Text, da er sagt: Gott hielt sich zu Habel und zu seinem Opfer d); aber zu Cain und seinem Opfer hielt er sich nicht. Denn Moses will so sagen, daß Gott zum ersten auf die Person oder den Mann siehet, und hernach aufs Werk, das er thut; und nicht wiederumb. Darumb muß der Mensch zuvor fromm sein, und Gotte gefallen, ehe er ein gut Werk thun kann e); sonst hätte er so müssen stehen: Gott hielt sich freundlich zum Opfer, und darumb zu Habel zc. Er will Niemand ansehen umb seines Werks willen<sup>19)</sup>, sondern allein umb der Person willen; ist die gut, so gefället ihm das Werk; ist sie böse, so ist das Werk auch nicht gut. Denn sie beide thaten dem äußerlichen Ansehen einerlei Werk thun; opfereten gleicher von dem Seinen, und ist je eins so gut als das ander, ja des Cains Opfer ist herrlicher und schicklicher. Derhalben müste auch Gott, wo er nach den Werken richtet, entweder Cains Opfer auch gut ansehen, oder Habels auch mit verdammen; es ist also einerlei Urtheil über beide einerlei Werk geschehen würde.

Aber siehe, was er für ein Richter ist. Das Werk, das am scheinbarlichsten, hübschesten und<sup>20)</sup> besten ist, dankt er, das ander lobet er f). Desß hält sich der Cain noch Habel, Adam noch Heva versehen. Cain meint, er hätte es so gewiß, daß ihm nicht unter fehlen, daß sein Opfer Gotte gefallen würde, und viel mehr gefallen, denn des Bruders; dacht also: Ich bin je der erste Sohn, mir gebührt für Gott das Vorkerthum, dazu das Regiment, bringe auch das beste Opfer; darumb wird Gott je mein Opfer ansehen, und ihm besser gefallen lassen, denn Habels, meines Bruders. Wiederumb dacht Habel also: Ich bin der

1) Habels Opfer gefället Gott. e) Glaub und Frömmkeit müssen vor dem Werke sein. f) Gott urtheilt anders denn die Menschen. g) „willen“ schilt. 20) † am.

Geringste, er ist der Beste, hat viel Vortheil für mich hat auch das beste Opfer gebracht, darumb muß mein Opfer aus lauter Gnaden ansehn. So richt nu Gott auf dieser Seiten, siehet die geringe Person und Opfer an, die größte Person und beste Opfer verdampft er.

So haben wir nu ein gewiß göttlich Urtheil, das man nicht nach Werken richten soll g), und nur sich hüten für hübschen, gleichenden Werken; denn je hässlicher, je sündlicher es ist. Er verdampft nicht die guten Stücke, sondern gemeinlich die höchsten Werk. Darumb ist der Text wohl und stark zu fassen, das wir uns nicht mit etwas Anders lassen die Augen bleiben. Wenn dieser Text nicht stößet, so weiß ich nicht was stoßen soll. So siehe nu, und urtheile, ob es genug sei, daß unsere Werkheiligen sagen h): Willt ihr Gott ein großen Dienst thun, so werde <sup>21)</sup> Pfaffen Mönch oder Nonne, stifte und halte viel Messe und Gottesdienst; meinen, es sei allerdings genug, wenn es nur den Namen hat, und scheineth als Gottesdienst und gut Werk. Wenn sie denn nur hören, so plagen und plumphen sie drauf, als wären sie blind, toll und thöricht. Wie ist auch ein Gottesdienst, so herrlich, das man immer thun kann; noch will er sein nicht. Darumb muß man weiter fahren, und erstlich nach der Person richten, daß das Gottesdienst sei, so aus dem Glauben kömpt i). Die Person muß zuvor fromm sein, und Gott gefallen; darnach wird der Dienst auch angenehm.

Wodurch ist nu Habel fromm worden? Durch Zweifel durch den Glauben, wie wir k); denn er hat kein ander Weisheit hat mügen rechtfertigt werden, denn alle andere Leut. So schreibt auch von ihm die Epistel zum Ebräern <sup>22)</sup>: Durch den Glauben hat Habel Gott ein besser Opfer gethan, denn Cain, durch welchen er Zeugniß überkommen hat, daß er gerecht sei als Gott zeugete über seine Gabe; und durch denselben

g) Nicht nach Werken zu richten. h) Werkheiligen. i) Gottesdienst aus dem Glauben. k) Glaub macht fromm. Ebr. 11.

21) † ein. 22) an die Ebräer.

er noch, wiewohl er gestorben ist, das ist, dieß  
 pel redet und predigt noch, und wird bekannt in  
 Welt, daß wir alle fromm werden allein durch  
 Glauben.

Darumb siehe, wie sein Herz gestanden sei l).  
 , der allmächtige Gott hat das Wort und Zu-  
 g Adam geben, und uns verkündigen lassen, daß  
 same kommen sollte vom Weibe, wilster alles Un-  
 zutrete, das der Teufel gestiftet hat. Du bin  
 uch unter demselben Jammer, habe es mit mir  
 Vater und Mutter bracht, und bin natürlich ein  
 des Borns und des Todes. Weil ich aber sehe,  
 mir Gott solche Gnade erzeigt, und läffet mir  
 sein Wort anbieten, daß er mir von allem Un-  
 wolle helfen durch den Samen, der kommen soll:  
 ich mich drauf erwegen mit ganzer Zuversicht,  
 oben und danken. Darauf kömpt er, und bringet  
 Opfer. Da ist sein Herz in Gott fröhlich durch  
 Erkenntniß, stehet auf keinem Werk; opfert aber  
 ab, daß er sich äußerlich will erzeigen, daß er  
 s Gnade von Herzen danke. Siehe, solch gläu-  
 Herz will Gott haben. Darumb thut er sich freunds-  
 n ihm und seinem Opfer, daß wir solchs erkennen  
 , wie es ihm allein umb den Glauben zu thun sei.  
 Wie aber das zugangen ist, daß sich Gott zu sei-  
 Opfer gehalten hat, drückt Moses nicht aus. Man  
 aber, daß zu der alten Väter Zeit das Feuer vom  
 nel kommen sei, und hab das Opfer angezündet m),  
 in gewiß Zeichen sein sollt, daß ihm Gott solch  
 : ließ wohlgefallen; wie man auch hernach liest  
 buch der Richter von Gedeonis Opfer n). Dar-  
 muß man die Opfer der Väter dafür halten, daß  
 ott eingesetzt habe zum Zeichen, bei wilsten man  
 , daß Gott gnädig wäre. Wie wir iht bei und  
 dem Wort ein Zeichen haben, die Tauf und das  
 ament, daß wir beide durch <sup>23)</sup> Wort und Zei-  
 gewiß seien Gottes Gnade o): so haben sie

abels Herz. m) Feuer vom Himmel zündet das Opfer an. n) Judt. 6  
 ) Zeichen bei dem Wort.  
 t das.

auch Wort und ihr Zeichen, daß das Opfer vom Himmel angezündet ward, gehabt, daß ihr Glaube stark u gewiß würde.

Dargegen siehe nu auch, wie Cains Gemüth standen ist p), nämlich also, wie ich gesagt habe: Ich bin der erste Sohn, das liebe Kind, mir gebührt i Priesterthum, der Vater setzet auf meiner Seite <sup>24)</sup> bin mehr und besser denn Habel; so will ich Gott ein Opfer thun. Also hat er ohn Zweifel zu sen denken. Denn wenn er den Glauben gehabt häd und mit sich bracht, hätte ihn Gott nicht verworfen Weil er ihn denn verworfen hat, <sup>25)</sup> ist gewiß, i kein Glaube da gewesen sei, ohn welchem unmöglich Gott zu gefallen q). Denn der Glaube setzet ni also auf sich und den Werken. Darumb urtheilt G recht, verdampt beide, Person mit der Vermessenheit und das Werk. So ist nu das das erste Exempel i Schrift, darinne wir lernen sollen, was fur Gott g und ihm gefället, und wie er richtet, nicht nach dem Werk, sondern nach dem Glauben.

Da ergrimmet Cain sehr, und sein Gherde verstellet sich. Da sprach der Herr Cain: Warum ergrimmetst du und warum verstellst dich dein Geberde? Ist's nicht also: Wenn du fromm wärest, so wäre es e Opfer; wenn du aber nicht fromm bist, wird die Sünd liegen zur Offenbarung \*).

Hie findet sich nu der Unglaub Cains mit sein Früchten r). Da sich Gott zu seins Bruders Op so freundlich hielt, zu seinem aber nicht, wird er z nig, schlägt den Kopf nieder, siehet sauer, und v droß ihn ubel. Denn Adam und Heva gemeinet h ten, er solt der rechte Mann sein und Gotte gefalle Da ihm das fehllet, bricht es heraus, was er im H zen hat, und wird erbittert wider Gott und seinen Di

p) Cains Herz. q) Heb. 11. \*) (Zur Offenbarung) das ist, die Sünd zu dieser Zeit still liegt und ungekräft bleibt, so wä es doch nicht länger, denn bis an Gottes Gericht, da es alles m offener und vergolten werden. Darumb hilft kein Menschen u Bergen der Sünde. r) Cains Unglaub.

24) † ich. 25) † so.

Denn wo nicht ein rechter Glaube ist; da sieht das Herz Gott mit scheelen Augen an, und Ich wolk, daß Gott nicht Gott wäre. Also genüßlich alle hoffärtige Heiligen, <sup>26)</sup> können bedenken, daß man ihre Werk verweist; schlecht man Vater nach. Wiederumb, kann Gott auch bedenken, daß sie sich empor werfen, und anders erdamnen; ihr Zorn ist zu geringe gegen Gott. I aber Habel darüber muß sterben, wird es doch gerochen.

er nu so zörnet, murret und schwurret, spricht ihm: Warumb zörnest du? Wdrest du fromm, das Opfer; als sollt er sagen: Du sollt es en, und zuvor fromm sein, darnach wäre das auch gut t). Darumb, wenn du nicht fromm, ohn Glauben bist, so ist Sunde alles, was ist, und was du thust. Darumb wird die (spricht er,) sich fur die Thür lagern, oder, umbarung liegen. Diese Wort sind etwas finsterte aber, daß dieß die Meinung sei: Wenn du fromm bist, so thust du Nichts denn Sunde, dar d auch die Strafe folgen, nicht lange außen wird einmal kommen, und kaum können so ren, bis du die Thür aufthust. So trifft er a Herz mit diesen Worten: Wenn du ungläu- so stichest du voll Sunde; aber verziehst das, es herausbrechen; bricht es heraus, so wirds ren nicht bleiben. Dieß ist ein einfältiger Ver- eses Stücks, streckt sich aber auch weiter in das

er laß sie sich für dir tucken <sup>27)</sup>, und ihr Herr.

st hast Sunde, spricht er, und stichest voll Un- b, bist ergrimmet; aber siehe dich fur, zwinge t die Sunde unter dich, daß sie sich fur die nkffe, und du ihr Herr seiest u); und braucht Wort, die er zuvor zum Weibe redet: Du sollt

ergrimmet wider Gott und sein Bruder. t) Fromm sein, man Gutes thue. u) Sünde zu Füßen liegen. s. 27) tücken.

dich für deinem Mann tüten, und er soll dein Herr sein; will so sagen: Wie das Weib dem Mann unterworfen sein soll, und sich regieren lassen, so soll auch die Sünde dir zu Füßen liegen. Ob du gleich Sünde hast, so sei doch ihr Herr; laß sie nicht über dich herrschen, sondern sei du ihr Herr, und dämpfe sie, daß du nicht thust, was dich gelüftet.

Aus diesem Spruch haben Eiliche wollen bewähren die Lehre vom freien Willen v); es hat aber keinen Grund. Denn der Spruch ist nicht mehr, denn eine Lehre oder Gesetz, wie man thun soll; als wenn man zu einem sagt: Wenn du recht wollest handeln, sollt du so oder so thun; ist allerdings wie ein ander Gebot in 2<sup>o</sup>) zehnen Geboten, welche alle das fordern, daß man die Sünde und böse Lust nicht lasse herrschen, sondern dämpfe und unterwerfe. Wie man nu aus den andern Geboten nicht kann den freien Willen beweisen, so kann man auch aus diesen Worten Nichts schließen; sintemal alle Gebot eben dazu geben sind und dienen, daß wir sehen, wie der freie Wille und unser Vermögen Nichts ist. Denn wir kein Gebot aus unsern Kräften können halten w), wie auch Cain dieses nicht gehalten hat.

Da ist aber noch keine Ubelthat beschrieben, sondern die hohe Sünde, so da sitzt in den Werkheiligen x), welche, ob sie gleich viel gute Werk thun, doch inwendig im Herzen daneben voll Born wüthen und toben.

Also ist uns bei diesen zweien Brüdern fargestellet ein Exempel beide falscher und rechtschaffener Heiligen. Cain ist ein Bilde, ja ein Vater aller Heuchler, die freundlich Gotte dienen mit schönen Werken, aber mit falschem Herzen; Habel aber der Furnehmste aller, so da wandlen in rechtschaffenem Glauben, und Gott von Herzen dienen y). Dieselben zweien Haufen mügen aber nimmer mit einander eins sein; ist nicht zu hoffen noch zu denken, daß man Gottes Wort so handle, daß es beide Theil annehmen. Die Werkheiligen müssen die andern Gläubigen verfolgen, wie der Cain z). Wenn

---

v) Freier Wille. w) Gottes Gebote. x) Werkheiligen, Cain. y) Rechte Heiligen, Habel. z) Verfolger des Wortes Gottes.

281 † ten

Werk verwirft, haben sie an zu loben und  
 en wider Gott und den Nächsten; wie man  
 , wie wüthig sie sind wider das Evangelion  
 Prediger.

ie Wort aber, die hie zu Cain gesagt werden,  
 ich halte, durch Adam geredt a), denn er ist  
 te Vater gewesen eine lange Zeit hernach bis  
 hundert Jahr, daß er auch den Patriarchen  
 den Vater Noah, erlebt hat, im achten Ge-  
 ihm. Darumb hat Gott durch ihn gepredt-  
 hie den Cain gestraffet; wie er ist durch uns  
 ch halt nicht, daß eine Stimme von Himmel  
 imen sei; sondern ist, gleichwie Christus im 20)  
 b) sagt, Gott habe gesagt: Ein Mensch wird  
 id Mutter verlassen, und an seinem Weibe  
 so doch, wie wir oben gehört haben, Adam  
 geredt hat: daß Christus so will sagen, daß  
 hs durch Adams Mund gesagt habe; wie auch  
 : Schrift saget, Gott habe geredt, was die  
 a sagen. Darumb wird Adam den Cain also  
 t haben, da er sich so stellet, den Kopf nieder-  
 nd läunisch ward auf den Bruder. Was thut  
 dazu, da er gestrafft war? Spricht der Text:  
 redete \*) Cain mit seinem Bruder

ist, Scham halben, daß er so öffentlich über-  
 und gestrafft ward, muß er sich äußerlich freund-  
 : ihm stellen, als wöllt er nimmer zürnen;  
 n Kopf wieder auf, aber aus falschem Her-  
 as fast der Sprach daher zogen ist im Psalm d):  
 reundlich reden mit ihrem Nächsten, und ha-  
 s im Herzen. Dabei der Heilige Geist sein  
 t hat aller falscher Heiligen Herz, Muth und  
 ie alle diese Cainsche Art an ihn haben. Was

redet durch Menschen. b) Matth. 10. \*) Das ist, Scham  
 muß er sich äußerlich stellen und reden mit seinem Bruder,  
 er gestrafft war, ob er wohl im Herzen ihn zu tödten ge-  
 also ist Cain aller Heuchler und falscher Heiligen Vater.  
 undlich stellen und nicht meinen. d) Psalm 28.  
 . 30) „im“ fehlt.

er nun gebent im Herzen mit seinem Bruder zu hand-  
beweiset er bald hernach; wie folget.

Und es begab sich, da sie auf dem Fe-  
waren, erhob sich Cain wider seinen Brud-  
Habel, und schlug ihn todt. Da sprach  
Herr zu Cain: Wo ist dein Bruder Hab-  
Er aber sprach: Ich weiß nicht, soll ich mei-  
Bruders Hüter sein? Er aber sprach: W-  
hast du gethan? e) Die Stimm deins B-  
ders Blut schreiet zu mir von der Erd-  
Und nu verflucht seist du auf der Erden,  
ihr Maul hat aufgethan, und deins Brud-  
Blut von deinen Händen empfangen. We-  
du den Acker bauen wirst, soll er dir fr-  
sein Vermögen nicht geben, unfrucht und fr-  
tig sollt du sein auf Erden.

Diese Wort alle nach einander hat Gott frei-  
durch Adam geredt. Siehe, da sind bereit im An-  
der Welt so tröstliche Wort geredt, die da Hülf, T-  
und Beistand zusagen allen, die umb Gottes willen  
den. Wie viel seiner Sprüche sind in den Prophe-  
hin und her aus diesem Text gezogen! Habel gi-  
auf rechtem Wege des Glaubens, also, daß er das  
den darüber muß lassen von seinem nächsten Fre-  
Was thut aber Gott? So bald er todt ist, da G-  
meinet, er habe gewonnen, 21) sei nu allein das I-  
Kind, Habels sei gar vergessen: da lebet er stärker  
mächtiger, denn vor nie. Da nimpt sich die hohe I-  
jestät sein selbst an f), kann nicht leiden noch sch-  
gen, daß die Seinen unterdrückt werden. Und ob  
gleich ein wenig unterdrückt werden, so kommen  
bald herrlicher und stärker herfur, denn da sie lebe-  
Da bringt es Habel ist hin, daß seinem Röd-der  
Welt zu enge wird ohn alles Schwert und Schl-  
daß er an keinem Ort sicher sein kann. So ist se-  
abgemalt in dem Anfang der Welt, was fur ein I-  
bei Gott sei deren, die wohlthun, und wiederumb  
Ubelthäter; jenen zu Trost, diesen aber zu Schreck-

e) Cain ermordet sein Bruder. f) Gott nimpt sich Habels an  
21) † et.



So wisse zu, daß dieß Exempel nicht umbsonst geschrieben ist; zum ersten, daß es so gehen wird und muß, daß wir umb des Evangelii willen müssen gewarnt werden (a Feindschaft g), nicht allein frembder Leute, sondern unserer nächisten Freunde und Brüder; das Christus auch im Evangelio zuvor gesagt hat h): Ich bin kommen, daß ich ein Feuer anzünde auf Erden, was wollt ihr Heber, denn daß es wäre schon angezündet? Es werden fünf in einem Hause spennig sein, drei wider zwei, und zwei wider drei. Es wird sich der Vater gegen wider den Sohn, und die Mutter wider die Tochter. Solchs ist verkündiget und geschrieben erstlich in diesem Ort im Anfang der Welt, und vielmehr nach beweiset mit manchfältigen Exempeln. Darumb müssen wir Christen uns getrost solches erwegen, und singen wie die Braut im hohen Liede Salomons i): Meiner Mutter Kinder zörnen mit mir; man hat mich zur Hüterin der Weinberge gesetzt; aber mein Weinberg, den ich hatte, habe ich nicht behütet; es solt er sagen: Sie wollten, daß ich solt äußerliche Ordnung hüten und halten, so wollt ich frei sein; sie wollten mich zwingen, so prediget ich darwider, darumb muß ich mich leiden.

Dieß ist ein Stück, daß wir uns des müssen erwegen, und fröhlich dazu sein, wenn, die uns am liebsten sind, uns feind werden, die uns schützen und behüten sollten. Denn es ist ein gut Zeichen, daß es Evangelion recht sei k), wie wir iht auch sehen, wenn mans veracht und verfolget; wiewohl es den, die es verhöhnen, nicht gut ist. Das gewisse Zeichen ist, daß es im Herzen gefühlet wird, daß man sein gewiß ist; darnach schlägt jenes dazu. Sonst, wo es nicht ist, solt man wohl müde werden, das Evangelion zu predigen. Darumb soll mans gerne sehen und frisch lobigen, wenn mans nicht gerne höret.

Das ander Stück, das wir hie sehen sollen, ist: So bald der Mensch stirbt umb Gottes willen l), daß er so bald gepreiset wird, und lebt in Gott. Da ist

a) Verfolgung umbs Evangelion. h) Lucä 12. i) Cantl. 1. k) Gewisses Zeichen des Evangelions. l) Tod und Leiden der Frommen.

schon angezeigt die Auferstehung der Todten, daß Habel wieder herfür kommen muß, und leben herrlich denn zuvor. Denn Gott kann und will sein nicht vermissen. Daher gehet der Spruch Christi im Matthäo m Gott ist Abrahams, Isaac und Jacobs Gott; Gott aber ist nicht ein Gott der Todten, sondern der Lebendigen n). Wie er nu Abrahams Gott ist, so er auch Habels Gott. Weil nu Gott nicht ein todt sondern ein lebendigs Volk haben muß, so muß er au leben. Denn er sich hie sein annimmt als seines Dieners, daß man siehet, wie er nicht allein lebt, sondern Gott auch für ihn streitet. Er will das Blut nicht ungerochen lassen, es muß wieder herfür. Es ist aber noch nicht gar erfüllet, gehet noch immer im Schwarm bis an jüngsten Tag. Denn daß ist Habel schläft, ein kurze Zeit, daß, wenn die Auferstehung sein wird er wied er und wir alle meinen, wir seien erst ist gestorben. Es hat wohl ist einen Schein in dem Leben daß sich nach einander zeucht, eins, zwei tausend Jahr aber dort ist alles als ein Stunde. So liegt nu Habel, dennoch muß er herfür, und gehet die Strafe noch, und wird nicht aufhören zu rufen bis an jüngsten Tag.

Zum dritten, ist hie auch das schreckliche Urth fürgehalten, und der Lohn, so den Gottlosen und den Verfolgern des Glaubens gegeben wird p), sie dan zu schrecken, daß sie abstehen. Denn siehe, wie gräßlich hie Gott mit dem Cain fährt und redet. Zu ersten fraget er: Wo ist Habel, dein Bruder? Er antwortet eine freche und stolze Antwort: Ich weiß nicht soll ich meines Bruders Hüter sein? Ist das nicht eine große Verachtung göttlicher Majestät? So zeu immer eine Sünde die andere und größere, bis man gar hin hinter kömpt. So verstockt ist er: hat sein Bruder erwürget, will es nicht allein leugnen, sondern dazu trohen und pochen wider Gott; meinet, <sup>32)</sup> nicht schuldig, seines Bruders zu hüten. Wenn e

m) Matth. 22. n) Gott ist ein Gott der Lebendigen. o) Auferstehung der Todten. p) Strafe der Verfolger.

32) † er.

frühesten Liebe in seinem Herzen wäre, sollt er sich seines Bruders wie sein selbst annehmen und hüten; so ist er so tief in Blindheit gefallen, daß er meine, er thue wohl daran, daß er so antwortet.

Das währet aber nicht länger, denn bis der Keuel thut, und Gott spricht: Was hast du gethan? Da sieht er, was er gethan hat, und schreiet, als ihm die Bosheit aufgedeckt und unter Augen gestellet ist q); wie der Prophet spricht: Ich will dich strafen, und <sup>22)</sup> mich dir unter Augen stellen; also auch von Babylon: Ich will dich aufdecken, daß alle Welt deine Schande sehe. Da ist nu kein Trost, sondern eitel Schrecken und Zagen. So deckt er hie den Cain auf, daß er fühlt, daß er verdampt ist, und in die Hölle soll gesoffen werden; eben wie Judas, da er schrei und sprach: D ich habe gesündigt, und das unschuldige Blut verrathen r). Wenn die Plage kömpt, so ist es aus, ist keine Rettung, sondern die Hölle gar da, daß man nimmer heraus kommen kann, und muß verzweifeln, wo das Evangelion nicht heraus hilft, und Gott Trost gibt, den geholfen soll werden.

Hie aber folget kein Trost noch süß Wort. Siehest du, spricht er, deines Bruders Blut schreiet zu mir. Darinne bleibt er stecken, dazu wird er auch verdampt s), und folget die Strafe auch leiblich, als er spricht: Versucht seist du auf Erden x. Ob diese Strafe noch währet uber alle Gottlose, wollen wir hie nicht ansehen. Aber das will der Text haben, daß Cain gestraft wird am Gut, Leib und Seel. Die Seele ist dem Teufel geben, dazu soll ihm die Nahrung sauer und schwer werden; wie auch geschicht, auch allen Ungläubigen t), wenn mans ansiehet, daß ihn ihre Arbeit und Nahrung viel saurer wird, denn den, so da glauben. Da ist viel Mühe und Arbeit, und folget wenig Frucht; wiederumb, thun diese leichter Arbeit, und folget viel Frucht. Dort ist die Arbeit und Sorge größer, denn es trägt, daß die Kost und Mühe bezah-

q) Keuel offenbar ein die Sunde. r) Sündige Gewissen. s) Cain & Verdammniß. t) Unglaub.

22) † wil.

lot; jene haben wohl Arbeit, haben aber nicht Son noch Angst.

Über das spricht der Herr: Unstätt und flüchtig sollt du sein auf Erden. Da ist angezeigt sein Bild und verzagt Gewissen u). So soll es gehen allen, (ungläubig sind, und solche böse Stück auf sich haben daß sie nimmer sicher sind; wie auch in Rose v) steht Du wirst erschrecken für einem rauschenden Blatt e Baum. So blöde und verzagt ist es w), sonderlich wenn es Etwas auf ihm weiß; wie auch an viel Orten mehr geschrieben ist; als abermal Moses x) sagt Des Abends wirst du sagen: Ach wäre es Morgen und des Morgens: Ach wäre es Abend! und wird du Leben für die Pampeln und hängen, daß du nimmer sicher wirst sein. Item, in Sprüchen y) sagt Salomo also: Der Gottlose fleucht, wenn ihn Niemand jaget; fleucht für seinem eignen Stern und Gedanken aber der Rechtsfertige steht wie ein mutziger Löwe Solche Sprüche sind alle hieher gezogen. Denn er hat auch sagt, der Cain soll nimmer sicher sein, nicht für dem, der ihm nachjagt, sondern für seinem eignen Gewissen. Dieß ist die Strafe, der Niemand entlaufen kann. Was thut nu Cain? Folget:

Cain aber sprach zu dem Herrn: Meiner Missethat ist größer, denn daß sie mir vergeben werden möge. Siehe, du treibest mich heute vom Erdboden, und werde mich für deinem Angesicht verbergen, und muß unflüchtig und flüchtig sein auf Erden. So will mirs gehen, daß mich todt-schlage, wer mich findet.

Da ist er am Ende, hat ein Urtheil, das bestimt er selbst; da ist kein Glaub noch Trost. Das Evangelion ist ihm genommen z), und beraubt der Erkenntniß Gottes; siehet Nichts denn den greulichen Erbes Gottes und seine Sünde; darumb muß er verzweifeln und untergehen. So müssen nu auch sagen und fühlen alle Verdampften. Und siehe doch, was er thut. Dei

u) Cain verzagt Gewissen. v) Levi. 26. w) Blöde Gewissen. Dca. 28. y) Pro. 23. z) Verzweiflung.

21) solch verzagt Herr stehet hin und her, weiß nicht, wo es bleiben soll, 22) wird ihm die Welt zu enge, laß er sagen muß: Siehe, du treibest mich vom Erdbodem. Das sind eitel verzweifelte Wort. Wie sollt er ihn vom Erdbodem stoßen, war doch die Welt so weit? Aber das Gewissen machte ihm wohl tausend Mal zu enge a). Item, wie sollt er sich fur Gottes Augen verbergen? Wer kann Gotte entlaufen? Es ist aus des Gewissens Schuld, das ist in solcher Angst, und wolt gerne aus der Welt laufen, und fur Gottes Angesicht fliehen, wenn es könnte. Das ist die rechte, höchste Angst der bösen Gewissen, das wird auch eigentlich die höllische Pein sein b), daß die Verdampften wollen fliehen und sich verbergen, daß sie Gott nicht sehe, und nicht können.

Item, aber das fürcht er sich noch mehr: Ich werde ansätze und flüchtig sein. So wird mirs gehen, laß mich todtschlage, wer mich findet. Da spricht ihm sein Gewissen selb ein Urtheil, daß man ihn würgen werde, wie er seinen Bruder erwürgt hat. Und ist wahrlich ein greuliche, jämmerliche Plage, davon unser Wenig wissen. O wie ist der Mord so hart gerochen und bezahlet c)! Noch haben wir immer Sorge, Gott habe uns verlassen. Sollten wir doch gerne zehnmal sterben, weil wir sehen, wie greulich er die Mörder strafft, und uns so reichlich unser Leiden vergilt; und uns nicht zu rächen begehren, sondern Gotte heimgeben, ja, gerne fur unsere Feinde bitten d), so hoch wir können, daß sie Gott je nicht lasse fallen in solche Angst. So hoch sollt uns ihr Jammer erbarmen; wie auch Habel ohn Zweifel gethan hätte, wo er gelebet hätte, und gerne nach einmal gestorben wäre, seinen Bruder zu erretten.

Als nu Cain in solcher Angst ist, hebet Gott die Plage ein wenig auf e), doch nicht gar, und verzeucht zu. Denn hätte er sich so sollen sehen lassen, wie Cain fürcht, hätte er muß so bald zu Pulver werden.

a) Angst des bösen Gewissens. b) Höllische Pein. c) Der Frommen Tod wird hart gerochen. d) Bitten für die Feinde. e) Gottes Güte.

21) † ein. 22) † es.

Darumb gibt er ihm eine leibliche Rettung, gibt aber kein Evangelion und Sicherheit, und spricht:

Aber der Herr sprach zu ihm: Es also sein, daß wer Cain todt schlägt, soll siebenfältig gerochen werden. Und Herr macht ein Zeichen an Cain, daß ihn! mand erschläge, wer ihn auch fände.

In diesen Worten hebet Gott die zeitlichen S auf, und machet ihn sicher, daß er nicht soll erwi werden, sehet dazu ein Gebot darauf. Ist aber geschehen durch Adam, wie oben gesagt ist. Und Gott ohn Zweifel den Todtschlag darumb so hart boten, daß es nicht so tief einriffe unter den Lei wie es doch gethan hat. Sie streiten nu die E darüber, wenn und wie diese Strafe erfüllet sel Antwort kürzlich: Es liegt keine Macht dran, ob u nicht wisse; sie meinen wohl, Lemech, der den ( erschlug, sei also gestraft, daß sieben von seinem schlecht erwürget seien. <sup>36)</sup> Ist aber da kein S aus der Schrift; Gott wird die Strafe wohl fu haben. <sup>37)</sup> Ist genug, daß wir die Ursach wi warumb es Gott verboten hat.

Was ist aber das Zeichen, das Gott auf ih get? g) Die jüdischen Meister schreiben also, e ein solchs gewesen, daß er immerdar gegangen ist tern und bebend; <sup>38)</sup> ist wohl gläublich, ich weiß nicht, denn es der Text nicht gibt, wiewohl sie es her ziehen, daß Gott gesagt hat: Er soll unfräte flüchtig sein. Darumb ist's möglich, daß Gott ein chen an seinem Leibe gesetzt habe, daß, wie er ti lich gebebt und gezagt hat, auch also außen gange wenn ihn die Leute sähen, daß sie sagen sollten: E das ist Cain, der seinen Bruder erschlagen hat, soll Niemand todt schlagen. Also hat er doch m die Schande tragen an Leib und Seele. Das i greulich gestraft. Darumb wohl gesagt ist zun rdern h): Schrecklich ist's, in die Hände des lebent Gottes fallen. Es ist noch genädig und sanfte, i

f) Straf des, der Cain erschlägt. g) Cains Zeichen. h) Ebrä. 36) † Es. 37) † Es. 38) † Es.

h Menschen straft; greulich aber ist, wenn  
: Leib und Seel straft.

g) gieng Cain von dem Angesichte des  
und wohnet im Land Noth, jenseit  
egen dem Morgen.

ist Cain von Gottes Angesicht gungen, so ihm  
and entlaufen kann? i) Antwort: Es ist  
sagt: Er ist geflohen vom Vater ins Elende,  
s frembde Land kommen, da Niemand gewoh-  
das heißet, von Gottes Angesicht geflohen k).

Christen sind, die Gottes Wort haben und  
da ist Gott gegenwärtig, da siehet er hin;  
Schrift vielmal sagt. So hat er da müssen  
n Adam und der Versammlung der Gläubig-  
lel ihr auch war; so ist er auch ohn Lieb und  
aft geflohen, und kommen in ein Land Noth.  
r Zweifel, ob das Wort Noth l) heiße fluch-  
ob es ein Namen des Lands sei, - dahin er  
st. Ich halt's aber für des Lands Namen,  
: Eden gelegen sei. Denn wir haben oben  
iß das Paradies gepflanzt sei in Eden, daß  
will bringen, daß das Paradies an einem  
n Ort sei gewesen. Nu, was finster ist,  
: finster; wir wollen auch nicht viel davon

haben wir nu die zwei Exempel von Cain  
l, vom Anfange der Welt und noch immer  
s ans Ende, was Christen und Unchristen  
wie Gott sich der annimmt und lohnet, die  
läuben, und wie greulich er die Ungläubigen  
slaget nu weiter:

Cain beschließ sein Weib, die ward  
er und gebar den Hanoth. Und er  
ine Stadt, die nennet er nach seines  
Namen, Hanoth. Hanoth aber zeu-  
id. Irad zeugete Methusael, Methu-  
gete Methusael. Methusael zeugete

h) Von Gottes Angesicht fliehen. i) Noth. m) Chris-  
t) Unchristen sind jetzt.

Da beschreibt Moses Cains Geschlecht bis in  
 bent Gelieb n); sonderlich sagt er, daß Cain  
 Stadt gebauet habe. Diese Stadt hat er gebauet  
 ein Bürger auf Erden. Denn, wenn es also ist,  
 daß wir alle Christen wären, dürft man nicht des  
 lichen Schwerts und Schutts. Die bei Adam  
 sind, haben keine Stadt gebauet, noch sich gebauet  
 schützen und <sup>39)</sup> wehren. Dieser aber hat freilich  
 umb gebauet, daß er etwas sicher möchte sein, weil  
 sich furchtet und jaget. Da ist abermal angezeigt,  
 die Welt (thut o); die müssen am ersten beschützt  
 werden, und hoch empor kommen. Denn was  
 Volk ist, kömpt langsam erfur, ist geringe; das  
 bricht herfür, und steigt bald hoch, bauet, vermah  
 und mehret sich zeitlich.

Lamech aber nahm zwei Weiber, ein  
 hieß Aba, die ander Zilla. Und Aba geba  
 Jabal, von dem kamen, die in Hütten woh  
 neten und Vieh hatten. Und sein Bruder  
 hieß Jubal; von dem kamen, die mit Harfen  
 und Pfeifen umgingen. Die Zilla aber ge  
 bar auch, nämlich den Tubalkain, der war  
 ein Polirer in allen Meisterstücken Erz und  
 Eisens. Und die Schwester des Tubalkain  
 hieß Naema.

Sie sind unsere Lehrer aber <sup>40)</sup> klug gewesen, daß  
 sie sagen, Lamech sei der erste Ehebrecher gewesen (wie  
 sie achten die digamos, das ist, die zwei Weiber ha  
 ben) p). Ich halt nicht, daß dieß die Meinung sei.  
 Denn der Text sagt schlecht, er habe zwei Ehem  
 gehabt. Ob er auch der erste gewesen sei, weiß ich  
 nicht. Aber damit ist nicht geschlossen, daß er unrecht  
 thu, zwei Weiber haben q); denn man dasselb hernach  
 von vielen, auch heiligen Leuten liest. Es ist aber  
 nur so viel angezeigt, wie das Weltvolk heraus bricht  
 fur die Kinder des Lichts, wollen sich bald ausbreiten.

n) Cains Geschlecht. o) Weltlich Regiment. p) Lamech nimmt zwei  
 Weiber. q) Zwei Weiber haben.

39) f zu. 40) abermal.



es machen, dazu sind sie immerdar geschickter, besser Kinder.

So sagt er, wie Jabal r), des Lamech Sohn, nun war gerüst, und auf die Nahrung geschickt, ist umgegangen, daß er reich würde, denkt auf, daß er beiseit lege und gnug habe von Vieh und Feld. Adam und Heva haben sich damit kümmeret. Aber der ander Sohn, Tubalkain, der Meister, der mit Erz und Eisenwerk umbrachte es von <sup>41)</sup> ersten aus der Erden gegraben, kriegerisch worden, der erste, der die Leute unter die Hand und Eisen gedacht zu zwingen und unterbringen; denkt auf Leute und Land, ihm zu dienen, wie jener auf die Nahrung. Der dritte, der andern Frauen ist mit Lanzen, Springen umgegangen, hat sein Datum auf gute Lust und Freude gesagt. Das ist der Welt

So ist bei einander, nach großer Nahrung, stumm trachten, Land und Leute unter sich Gewalt und Ehre haben, und in Lust und Ruhe leben.

So sagt man von der Schwester Noema t), wie sie nun habe <sup>42)</sup> Seidenstücke, Näden und Wirthe, da beide von Mann und Weibe geschicket worden. <sup>44)</sup> Ist alles geschrieben, ehe Gott anheben, zu einem Spiegel, was die Welt seit da angefangen hat, thut sie auch noch immer. Gott leugt nicht, so läßt sie von Art nicht zu beschreiben, wie von Cain das weltliche kommen ist u), und seine Kinder geschickte reiche Leute worden sind, und sich gesetzt haben in der Welt, sich verwahret mit Städten und Anlagen. Da ist schon kein Geist mehr gewesen, außerlich ein großer, herrlicher Schein ist ihrem Lebens; als wir aus dem folgenden Text sehen. Denn so schreibet er von Lamech, als Regiment geseffen sind:

e) Der Welt Lauf. f) Noema. u) Weltlich Regiment von

12) † zu. 43) † das. 44) † Dieß.

Und Lamech sprach zu seinen Weibern Awa und Zilla: Ihr Weiber Lamech höre meine Stimme, laßt meine Rede zu euern Ohren kommen. Ich hab einen Mann erschlagen mir zur Wunden, und einen Jüngling mir zur Beulen. Cain soll siebenmal gerochen werden, aber Lamech sieben und siebenzigmal.

Es sind iht auf diesen Tag wenig Leute, die fromm sind als dieser Lamech, sonderlich unter Fürsten und großen Herrn. Denn du siehest, daß er sich selbst verdammet, und <sup>45)</sup> Urtheil fället, daß der Todtschlag nicht recht sei v), wiewohl er vom weltlichen Geschlecht ist, darinne kein Geist war; dabei zu merken ist, daß die vom Cain ein sein äußerlich Wesen und Regiment gehalten haben, viel besser, denn man iht immer hält auf daß bestehe, wie oben gesagt: Außen fromm, innen Schalk, in seinen Werken, aber ohn Glauben wandelt.

Wie nu dieß Geschicht zugangen sei, gibt der Text nicht; aber so viel gibt er, daß der Lamech den Cain erschlagen habe w), denn ers selbst mit seinen Worten bekennet. Nu haben wir oben gehört, wie Cain gesagt hat, daß wer ihn todt schlage, sollt siebenfältig gerochen werden. Das Wort ist unter ihn ggangen und habens fur ein gemein Gesetz gehalten. Denn sie haben auch Gottes Wort gehabt x), aber nicht das rechte, heilsame Evangelion, sondern nur das Gesetz. Aber Adams und Heva hatten das Evangelion y); wo denn Gott immerdar die Welt regieret, daß er via Leute unter dem Gesetz hält, wenig aber unter dem Evangelio. Also ist das Wort, zu Cain gesagt, auch Gottes Wort; aber nicht ein gnädig Wort, keine Verheißung, sondern allein ein Gebot gestellet, was man nicht thun sollte. Nach dem haben sie sich gerichtet dasselb gefasset und getrieben; welches Jedermann wohl wußte in dem Geschlecht.

v) Todtschlagen nicht recht. w) Lamech erschlug Cain. x) Gesetz hatte Cains Geschlecht. y) Evangelion hatte Adam mit den Seinen.  
45) † ein.

Well wir nu nicht können aus dem Text haben, wie es kommen und zugangen ist, daß Cain von Lemech erschlagen ist, müssen wirs lassen im Zweifel bleiben. Die jüdischen Schreiber sagen, es sei also zugangen, daß Lemech sei <sup>46)</sup> einstmals mit ein Knaben, den er bei sich gehabt, auf die Jagd gezogen, und Lemech sei blind gewesen, daß er nirgend hin geschossen habe, denn wo er hingewiesen ward. Nu sei Cain im Balde gekrochen, und habe da gebüset, und als er rauch war, soll er also von Lemech, wie ihm sein Knabe rüset, für ein Wild erschossen sein; als er aber des men sei worden, habe er im Zorn den Jungen auch erschlagen. Es lautet aber sohin; ich wills nicht für Wahrheit sagen, denn die Jüden pflegen auch gute alte Lügen zu thun.

Es sei ihm nu, wie ihm wölle, so ist der Text klar, daß Lemech den Cain erschlagen habe, und den Leib begangen; dem mügen wir trauen. <sup>47)</sup> Liegt nicht viel dran, ob man nicht wisse, wie sich begeben habe. Aber da liegt die Nacht an, warumb es geschrieben ist, nämlich, daß Gott mit diesem Exempel et wollen anzeigen, wie fromme Leute wir sind, wenn wir durch Gesez regiert werden, wenn das Evangelion nicht dazu schlägt. Denn Niemand ist je für Gott mehr Gesez fromm worden z), (schwerlich auch für die Leuten. Für Gott ist damit nicht allein der Bösheit ungewehret, sondern wird nur stärker und größer. Also thut die Natur, wenn man ihr allein die Gebot enthält, und Nichts mehr, daß man sehe, wie es von Anfang also gungen ist, daß Niemand mit Gesezen geholfen ist. Denn Lemech hat je Gottes Gebot gehabt, wie gesagt, daß er Cain kein Leid thun sollt, wie auch Cain hatte, seinem Bruder nicht Böses zu thun <sup>48)</sup>; noch hat es keinen geholfen. Denn daß die Jüden sagen, Lemech hab es ohngefähr gethan, ist nicht wohl zu gläuben, sintemal hernach im Gesez steht solcher Todtschlag, der unwissende geschicht a),

1) Unkenntlichkeit des Gesez. a) Exo. 21.

b) „sei“ fehlt. 47) † Es. 48) In der Original - Ausgabe: Böses gethan.

gar sanft gestraft wird, daß solchen etliche Städte aus-  
gesondert werden, dahin zu fliehen und sicher zu sein.

Nu siehe, was er thut. So ubel lohnet er den  
alten Mann, seinem Ahnherren, der nu das sechste Ge-  
lied erreicht hat, und fast bei funf oder sechshunder  
Jahren alt war, und hoch gehalten gewesen ist von  
Jedermann auf dieser Seiten, als der Debirke und  
der Klügste b). Darumb muß Lamech freilich ein  
große Bosheit an ihm begangen haben, weil es di  
Schrift so aufmuget fur andern. Denn er nicht mel-  
det, daß mehr Mord hie geschehen sei; und doch  
weil sein Sohn, Tubalkain, Erz und Eisen, das ist  
Harnisch und Gewehre erstlich erfunden und gemacht  
hat, muß viel Neid und Haß unter ihn gewesen sein  
so daß es Schwert zu machen Ursach hat <sup>49)</sup> geben  
daß einer den Andern vom Leben zu bringen gedach  
hat; wie der ander Bruder sich auf <sup>50)</sup> Geiz gebet  
hat, und Naema sich auf den Schmuck, davon Hof-  
fart, auch Neid und Zorn erwachsen, und ein gan-  
weltlich Wesen, wie man es noch siehet.

Als nu Lamech die Ubelthat begangen hat, da kömp-  
t auch das böse Gewissen c), und beisset ihn, daß e-  
sich noch viel mehr fürchtet, zappelt und zagt, dem  
Cain. Darumb fährt er zu, und sagt seinen Weibern  
zeigt sein an, wie er verzagt gewesen ist; hats sonst  
Niemand wollen sagen, daß er auch Sorge hatte, e-  
würde ihn Jedermann erschlagen. Denn es war et  
Groß, daß er ein solchen Mann, seinen alten Herrn  
und Vater, wider Gottes Gebot erwürget, der da  
Regiment unter ihn hatte, und von Jedermann geehret  
ward, daß ihn auch das natürlich Gesetz verdammet  
Darumb sagt er: Cain soll siebenmal gerochen wer-  
den, aber Lamech sieben und siebenzigmal d).

Daß dieß Gott geredt habe, sagt der Text nicht;  
ich halt auch nicht dafur, daß es wahr sei. Darumb  
ists vergebens, daß wir uns damit bekümmern, wie er  
sieben und siebenzigmal gerochen sei; wilchs Etliche

b) Lamechs Bosheit und Ubelthat. c) Das Gewissen. d) Lamechs  
Rache.

49) „hat“ fehlt. 50) † dem.

sehen bis in das siebenzigste Gesied, bis zur Sündfluth, in welcher nicht allein, die von Cain kommen<sup>51)</sup>, sondern auch von Adam und Seth, umbkommen sind, daß nur acht Seelen behalten sind, als die Kinder Gottes auch gar Fleisch und Blut worden waren. Das ist aber das Allerficherst, weiß die Schrift nicht mehr, daß wirs lassen Gott befohlen sein; er hätte es wohl können offenbaren, wenn Etwas daran gelegen wäre. Das ist aber gewißlich geschehen, daß Lamech lebensfätig gestraft ist, weil es Gottes Wort war.

So weit haben wir nu gehört von Cains Geliebtern. Da schreibt er nicht mehr von, und zeucht nu hinfurt an das ander Geschlecht, und theilet sie beide also, wie wir hören werden im sechsten Capitel, daß er sie ein Theil heißet Menschen-Kinder, eins Theils Gottes Kinder. e) So haben wir gesehen, wie sich die Weltkinder gestellet haben, wie sie noch immerdar thuen, daß sie alle Bosheit treiben, und doch Gottes Gesetz furgeben. Nu sind Gottes Kinder auch nicht gewesen ohn Mann und Weib; denn es da nicht galt, daß man ohn Ehe wäre. Also haben sie sich beide ausgebreitet; aber Gottes Kinder hatten nicht das Gesetz allein, sondern auch das Evangelion, davon sie auch Gottes Kinder worden sind und heißen. Davon hernach weiter.

Adam beschlies abermal sein Weib, und sie gebat einen Sohn, den hieß sie Seth; denn Gott hat mir, (sprach sie,) ein andern Samen gesetzt für Habel, den Cain erwürget hat. Und Seth zeuget auch einen Sohn, und hieß ihn Enos. Zu derselben Zeit fing man an \*), des Herrn Namen anzurufen.

Da beschreibt Moses, was sich geflissen haben die Gottes Kinder f); auf der andern Seiten gar Wiber-

e) Weltkinder und Gotteskinder. \*) (Sing man an) Nicht daß zuvor nicht auch Gottes Namen wäre angerufen, sondern nachdem durch Cains Bosheit der Gottesdienst gefallen war, ward er dazumal wieder aufgericht, und irgend ein Altarlin gebawet, dahin sie sich versammelten, das Gotteswort zu hören und zu beten. f) Gotteskinder.

51) „kommen“ fehlt.

stand. Denn die Menschenkinder bauen Städte, richten sich auf die Nahrung, auf den Streit, denken, wie sie sich hie setzen, wollen hie guten Muth haben und wohlleben, geben doch daneben fur, sie seien fromm.

Aber hie zeugt Adam einen andern Sohn, den heisset er Seth g), der soll ein ander Wesen führen, und gibt Ursach des Namens, daß Heva gesagt hat: Gott hat mir ein andern Samen gesetzt fur den Habel. Hie sagt Sant Augustinus (wer ihn betrogen hat), das Wort soll resurrectio, das ist, Auferstehung heißen. Es heißt aber eigentlich gesetzt, als man ein Grund leget oder setzt, so da stehen soll.

Dieser zeuget auch einen Sohn, und nennet ihn Enos h). Was das heiße, wollen wir hören; erstlich das sehen, daß der Text saget: Zu der Zeit fing man an, Gottes Namen anzurufen, das ist, daß dazumal der Gottesdienst ist <sup>52)</sup> angangen. Das verstehe nicht also, daß er zuvor auch nicht gewesen sei; denn das muß man bleiben lassen, daß sint der Zeit, da das Wort Gottes ist kommen zum Weibe, ist <sup>53)</sup> der Glaube nie untergangen, denn das Wort ist nicht aufgehoben noch gefallen. Es muß allezeit die christliche Gemeine bleiben i), wenn gleich nur zwei Menschen auf Erden wären; denn umb deren willen, so da gläuben, läffet ers allein ausgehen. Darumb ist kein Zweifel, daß es noch nie ist untergangen. Es leidet aber zuweilen ein Abbruch; dennoch bleibt es stehen.

Was will denn Moses mit diesem Wort? Antwort: Es ist so viel gesagt, daß das Evangelion, so Adam gesagt ward, wieder angangen ist, und öffentlich geprediget worden k). Denn die Menschenkinder, Cain mit seinem Gefinde, als sie Tyrannen wurden, und die Leute unterdruckten, machten, daß das Evangelion keinen Raum hatte, noch bekennet werden mochte; bis Gott wieder Glück gad mit dem Enos, daß er anfang, ein Häußlin Gläubiger zusammen zu bringen an einen Ort, da man Gottes Wort predigte l), und vielleicht

g) Seth. h) Enos. i) Christen sind allzeit. k) Evangelions Predigt. l) Gott anrufen.

52) „ist“ fehlt. 53) „ist“ fehlt.

auch einen Altar aufrichteten, da sie Gott lobten, dankten und baten; welches denn heißet, Gottes Namen anrufen, wie <sup>54)</sup> Paulus sagt zum Römern m): Wer da Gottes Namen anruhet, der wird selig werden; item: Wie werden sie anrufen ohn Prediger? daß also das Anrufen muß folgen nach dem Glauben, doch damit auch Andere darzu bringen.

Sollte es nu dahin kommen, wie hie der Text singet, daß man Gottes Namen öffentlich anrufete, müßte es so zugehen, daß Adam und seine Nachkommen haben müssen an etlichen Orten predigen. Darum muß es verstanden werden vom äußerlichen Gottesdienst; nicht wie wir ist Gaukelwerk treiben, sondern wie David im Psalm n) sagt: Auf daß man zu Zion predige seinen Namen, und sein Lob zu Jerusalem; wenn die Völker zusammen kommen, und die Königreiche dem Herrn zu dienen; das ist, daß sie bei einander predigen, taufen, Sacrament handeln, und daneben beten o). So haben wir gehört, daß die Väter nicht gehabt haben Taufe noch Sacrament, sondern ein ander Zeichen, nämlich das Opfer, da das Feuer von Himmel kommen, und dasselbe angezündet hat. Solcher Gottesdienst ist da wieder aufgerichtet, nicht an einem, sondern an mehr Orten, da sie gewesen sind, daß wieder der Gottesdienst zugenommen hat, und gebessert ward.

Daher halt ich nu, daß Enos den Namen muß haben p); denn Enosch heißt ebräisch ein Mensch. Dieselbige Sprach hat wohl drei Wort und mehr, das Mensch bedeut. Isch heißet ein Mann, aber oft in der Gemein hin ein iglich Mensch. Das ander ist Adam, hat den Namen von der Erden, als ein röthliche Erden. Also heißt Enosch auch einen Menschen q), aber sonderlich von dem Jammer und Herzleid, das der Mensch leidet, daß man es deutschen möchte ein geplagter, elender, betrübter Mann, daß es bedeut sein Elend und arm Wesen. So hat er müssen heißen,

m) Rom. 10. n) Psal. 102. o) Gottesdienst. p) Enos Name. q) Menschens Namen.

54) † Sanct.

daß er ein betrübt, armselig Mensch ist gewesen. Und alle, die Gottes Namen anrufen, die müssen sein nach dem äußerlichen Wesen im heiligen Kreuz r); das hat er müssen tragen, und erstlich den Grund dargu legen.

## Das funfte Capitel.

Dies ist das Buch von des Menschen Geburt, zur Zeit, da Gott den Menschen schuf, und machet ihn nach dem Gleichniß Gottes: Er schuf sie ein Männlin und Fräulin, und segnet sie, und hieß ihren Namen Mensch, zur Zeit da sie geschaffen wurden. Und Adam war hundert und dreißig Jahr alt, und zeuget einen Sohn, der seinem Bild ähnlich war, und hieß ihn Seth; und lebt darnach achthundert Jahr, und zeuget Söhne und Töchter, daß sein ganzes Alter ward neunhundert und dreißig Jahr, und starb. Seth war hundert und funf Jahr alt, und zeuget Enos; und lebet darnach achthundert und sieben Jahr, und zeuget Söhne und Töchter, daß sein ganzes Alter ward neunhundert und zwölf Jahr, und starb. Enos war neunzig Jahr alt, und zeuget Kenan; und lebte darnach achthundert und funfzehn Jahr, und zeuget Söhne und Töchter, daß sein ganzes Alter ward neunhundert und funf Jahr, und starb. Kenan war siebenzig Jahr alt, und zeuget Mahalaleel; und lebet darnach achthundert und vierzig Jahr, und zeuget Söhne und Töchter, daß sein ganzes Alter ward neunhundert und zehen Jahr, und starb. Mahalaleel war funf und sechzig Jahr alt, und zeuget Jared; und lebet darnach achthundert und dreißig Jahr, und zeuget Söhne und Töchter, daß sein ganz



zes Alter ward achthundert funf und neun-  
 zig Jahr, und starb. Jared war hundert  
 zwei und sechzig Jahr alt, und zeuget He-  
 noch; und lebet darnach achthundert Jahr,  
 und zeuget Söhne und Töchtere, daß sein  
 ganzes Alter ward neunhundert zwei und  
 sechzig Jahr, und starb. Henoch war funf  
 und sechzig Jahr alt, und zeuget Methusa-  
 lah; und führet ein göttlichen Wandel drei-  
 hundert Jahr darnach, und zeuget Söhne  
 und Töchtere, daß sein ganzes Alter ward  
 dreihundert funf und sechzig Jahr. Und  
 bleweil er ein göttlichen Wandel führet,  
 nahm ihn Gott hinweg, und ward nicht mehr  
 gesehen. Methusalah war hundert sieben  
 und achtzig Jahr alt, und zeuget Lamech,  
 und lebet darnach siebenhundert zwei und  
 achtzig Jahr, und zeuget Söhne und Töch-  
 tere, daß sein ganzes Alter ward neunhun-  
 dert neun und sechzig Jahr, und starb. La-  
 mech war hundert zwei und achtzig Jahr alt,  
 und zeuget einen Sohn, und hieß ihn Noah,  
 und sprach: Der wird uns trösten in unsern  
 Werken, und in der Bekümmerung unser  
 Hände auf Erden, die der Herre verflucht  
 hat. Darnach lebet er funfhundert funf  
 und neunzig Jahr, und zeuget Söhne und  
 Töchtere; daß sein ganzes Alter ward sie-  
 benhundert sieben und siebenzig Jahr, und  
 starb. Noah war funfhundert Jahr alt,  
 und zeuget Sem, Ham und Japhet.

Das ist ein schlecht Capitel anzusehen, weil dar-  
 inne nicht mehr erzählt wird, denn der Erzväter Ge-  
 burt a), und wie Gottes Gebot ist von Statten gangen,  
 als er die Menschen gesegnet und geschaffen hatte, daß  
 sie sollten Früchte zeugen; und zählt zehen Gellied nach  
 einander, das ist, zehen Patriarchen, nämlich: Adam,  
 Seth, Enos, Kenan, Mahalaleel, Jared, Henoch,  
 Methusalah, Lamech und Noah. Daß er aber vor-

a) Geburt der Erzväter.

nen sagt: Das ist das Buch, das ist, die Beschreibung von des Menschen Geburt zc., ist alles zuvor gesagt, er holet es aber noch einmal wieder, auf daß er Etwas hinzu setze, und weiter beschreibe, wie es fordbin ist gungen. Drumb ist nicht noth, daß man hie lang stehe.

Was da nach Gottes Bilde b) geschaffen heißt, haben wir im ersten Capitel gesagt, nämlich, daß da Gott gleichförmig sei, und was man Gottes Natur Guts zuschreibet, daß der Mensch auch darnach und ihm gleich gemacht sei. Aber dasselbe Bilde ist nun untergangen und verderbet, und an des Statt des Teufels Bilde aufgerichtet. Aber durch Christum ist es wiederbracht und verneuet, durch wilschs Blut wie errettet sind von Sünd, Tod und Teufel, und durch den Heiligen Geist, durch ihn erworben, gerecht, wahrhaftig, grundgut im Herzen, und ins ewige Leben gesetzt werden.

Item, ist auch genug gesagt von dem, daß er hie wieder angeucht, daß Gott den Menschen habe geschaffen ein Männlin und Fräulin c), und gesegnet, daß die Gewalt nicht bei uns stehe, zu machen oder zu wehren, daß ein Mann kein Mann, oder 1) Weib kein Weib sei, und wiederumb; also auch zu hindern, daß ein Mensch nicht fruchtbar sei. Aber diese Wort werden nicht vergeblich angezogen, sind bald gesagt, aber eitel Wort des Glaubens, und eines hohen Verstands; verstehet auch Niemand, denn der im Glauben ist, was Mann und Weib sei.

Das heiße ich aber im Glauben Mann oder Weib erkennen d), wenn ein Mensch gewiß und ungezweifelt dafür hält, daß beide Mann und Weib Gottes Werk sei. Aber man findet ihr wenig, die also zusammen kommen, oder bei einander sind. Fleisch und Blut und böse Lust fühlet man wohl, dazu auch Unglück im ehelichen Stande; aber daß es Gottes Werk sei, siehet man nicht. Derhalben gehet es also, wie

b) Gottes Bild. c) Gott schuf ein Männlin und Fräulin. d) Mann und Weib erkennen im Glauben.

1) † ein.

lich steht, daß man sein bald müde wird, und schreiet e). Das macht Nichts denn die Blindheit sie allein darumb hinan gehen, daß sie ihren und Lust büßen. Gott aber hat es darumb, daß die Creaturn gemehret würden. Aber nun. Nu wollen wir die Patriarchen über-

am (schreibet Moses) ist alt worden hundertzig Jahr, und zeuget einen Sohn, der seinem ähnlich war, und hieß ihn Seth &c. Möcht sagen, was er die Zeit gethan habe, und läßt Capitel sonderlich ansehen, als wären die Väters denn Fleisch und Blut gewesen, daß Moses von ihm schreiben kann, denn wie sie Hochbet, und Kinder gezeugt haben f). Aber es ist ein Buch in der Schrift, das die Keuschheit sozt g), als dieses. Ist es nicht hoch genug ged, daß Adam hundert und dreißig Jahr gangen ist und keuschem Wesen? Dazu auch die antriarchen alle, die so gangen sind bis ins sechzig, hundert Jahr. Wo findet man ist solche wie es thun könnten?

e Natur ist hernach immer mehr und mehr verwas ist Niemand so lang kann keusch bleiben en. Es haben wohl viel Leute geträumet und Adam habe die hundert und dreißig Jahr ge, einem Loch in dem Lande, und dergleichen ind aber eitel Fabeln, stracks wider den Glauben er hat Vergebung seiner Sunde, sampt durch die Verheißung von dem Samen überkom. Der Glaub hat die Sunde ausgelöscht, denn stet die Sunde nicht mit Werken büßen.

t-ist weiter zu denken, daß Cain auf jener Se, ) Kinder gezeugt hat. Adam aber auf dieser regiert seine Kinder christlich, ist ihr Vater, h), Papst und Prediger gewesen, hat aber as geistlich Recht gehandelt, darinne der Papst und setzt, man könnte nicht Gotte dienen und

e) Standverdorren. f) Kinder zeugen. g) Keuschheit. h) Adam ein Bischoff der Seinen gewesen.

ehelich sein. Dazu hat er nicht allein geprediget  
 nen Söhnen, sondern fortan getrieben, und ist la  
 Zeit der oberste Vater gewesen, und wird gar ein se  
 schöne Welt gewesen sein. Denn wo man die  
 Geliebte zählt, so finden wir tausend, sechshundert  
 sechs und funfzig Jahr bis auf die Sündfluth.  
 hat Adam gelebt neunhundert und dreißig Jahr; so  
 nach seinem Tod die Sündfluth nicht viel über sieb  
 hundert Jahr gewesen. So nahe ist er hinan kommen  
 daß er gelebt hat mit seinen Söhnen bis an Lamech  
 Noah Vater. So haben die lieben Väter unter  
 der gelebt, alte, betagte Leute, in großem Geist, We  
 heit und Verstand die Welt regieret. Da war es re  
 im Lenz, daß es daher grunet; nahm aber bald  
 nach abe.

So haben wir hie die erste Tugend und edle Frucht  
 des Glaubens, die da heißt die Keuschheit i). Die V  
 ter haben sich nicht mehr Fleisch und Bluts brauch  
 denn Kinder zu zeugen; haben Gott gedienet mit  
 Vorthell, daß sie nicht aus Büchern gelehret haben.  
 Denn es ist ein groß Zeichen der Gebrechlichkeit und  
 böses Verstands und Gedächtniß der Natur, daß wir  
 müssen Bücher haben k). Da ist man zu den Vä  
 tern gegangen, hat gefragt nach allen Sachen, und  
 2) geantwort aus dem Geist l); ist sein regiert durch  
 lebendige Stimm ohn alle Schrift. Ist müssen wir  
 uns mit Büchern behelfen. Auch haben sie, weil sie  
 so lange gelebt haben, gar viel Ding können lernen  
 und erfahren vom Gestirn am Himmel, von Krä  
 tern und Thieren, und allerlei auf Erden, daß sie hoch  
 verständig sind worden in allen Creaturen, davon wir  
 gar wenig erlangen mügen. Es ist uns zu bald ent  
 pfallen; ehe wir recht zu Kräften kommen, müssen wir  
 sterben.

Item, dargegen werden sie auch unzählig viel  
 ser Stück gesehen haben von den Weltleuten, sonderlich  
 auf jener Seiten; weil wir iht, wenn wir dreißig Jahr

1) Keuschheit der Erzväter. k) Bücher. l) Erzväter unter Adam  
 Kinder.

2) † haben.

so manche böse That sehen, daß Sünde und  
ist: wiewohl die Welt dazumal nicht so böse  
ist, als sie jetzt ist, und sie das Wort heil hat  
unter so viel Patriarchen Gottes Wort im  
ging.

ma: Es liegt nicht an Büchern noch Ver-  
s liegt daran, daß Gott Leute auf Erden  
). So sehen wir in allen Historien und \*)  
Schrift: Wenn Gott einem Volk hat wollen  
hat er nicht mit Büchern gethan; sondern  
er, denn daß er einen Mann oder zween hat,  
er, der regieret besser, denn alle Schrift und  
So muß nu das ein Ausbund eines guten  
s gewesen sein, da nicht ein Mann, sondern  
er Leute und alter Väter, dazu voll Geistes  
ind und regieret haben. Es ist wahrlich ein  
theurer Schatz. Man findet noch verständig  
gelehrte Leute; aber die auch Gottes Geist  
id wenig. Es hat aber müssen sein, daß der  
halten würde, und die Leute nicht von Gott  
fielen. Das sei nu in der Gemeine von dem  
n gesagt.

unter andern müssen wir sonderlich für uns  
en im siebenten Gelied, nämlich Henoch n).  
schreibt er etwas Sonderliches, daß er zeit-  
n die andern gefreiet habe, im fünf und sechs-  
ahr, und einen Sohn gezeuget; so er doch  
heiligste gewesen ist, daß der Text sonderlich  
fähret einen göttlichen Wandel, und lebt dar-  
nach dreihundert Jahr, und dieweil er einen  
Wandel fährt, nahm ihn Gott hinweg, und  
ht mehr gesehen. Von dem allein wird ge-  
daß er nicht gestorben sei, sondern hinweg  
n, daß Niemand weiß, wo er blieben sei;  
in großer, hoher Preis und wunderlicher Text,  
um Henoch die Ehre gibt, daß er Gott sonder-  
len hat. Darumb muß er ein hoher Mann  
lichen Glauben gewesen sein, und hohe Pre-

---

thens, nicht Väter. n) Henoch ist hinweggenommen.

igt geübt <sup>4)</sup>). Sonst, wo er nicht sonderlich wäre gewesen, hätte ihn Gott nicht so eben abm lassen, und solchs Wunder mit ihm gethan.

Zum ersten, habe ich gesagt, daß alle heilige ter eben denselben Glauben und denselben Christu gehabt haben, den wir igt haben o). Daß nu die hinweg genommen ist, ist ohn Zweifel zu Trost schehen denen, so an Christum gläubten. Denn ist so fleißig bei seinem Wort, daß er, die es h täglich stärket beide mit Worten und Werken. hat er hie das gethan, der Väter Glauben zu stä daß ein ander Leben nach diesem Leben wäre; als er dadurch anzeigen und sagen: Sehet, damit wi sehen lassen, daß ich etwas Anders habe, da ich Leute behalte, daß sie nicht sterben, wenn ich sie von der Welt nehme. Darumb ist die Summa, er mit dem Geschicht hat angezeigt die Auferste von <sup>5)</sup> Todten p), und gescheidet dieß sterbliche und das unsterbliche, und uns ein Trost zu geben, die wir von Fleisch und Blut sind, können dahin k men, daß wir ewig leben.

Da erhebet sich nu die Frage, wo dieser Hen hinkommen, oder wo er igt sei. Wir lesen nur zweien in der Schrift, die Gott also hinweg genom habe, diesen Henoch und Heliam q). Auch sagt man von Sanct Johannes dem Evangelisten. Das las in seinen Würden, denn die Schrift davon Ri sagt. Nu muß man ungezweifelt dafür halten, d Henoch nicht heimlich hinweg sei gestohlen, sonst w es ihn kein Trost gewesen; sondern daß er sichtig und scheinbarlich für ihren Augen hinweg genom sei, und daß Gott solchs zuvor mit Zeichen bew set habe.

Wo ist denn nu die Stätte, da er blieben ist? Man spricht, er sei im Paradies; und ist auch gläuben. Was aber das Paradies sei, weiß ich nicht <sup>6)</sup> Ist genug, daß man gläube, daß Gott einen Nam

o) Väter haben gleich mit uns Ein Glauben gehabt. p) Auferstung der Todten. q) Henoch und Elias sind hinweggenommen.

4) † haben. 5) † den. 6) † es.

, da er noch vielleicht auch Engel behalte; und  
 t drauf, daß Henoch und Elias noch selb nicht  
 m, wo sie sind. Denn, wie ich oft gesagt habe,  
 müssen die Augen gar weit aufthun, wenn wir in  
 n Leben wollen sehen. Es gehet nicht also zu, wie  
 r). - Er ist ein solcher Gott, daß er außer der  
 n Jemand behalten kann, und in der Luft, oder  
 n will, daß er es selbst nicht sehe, schweig denn  
 Ander. So ist genug zu wissen, daß ihn Gott  
 genommen hat, und bei Gott bleibet; wo er aber  
 wollen und sollen wir nicht wissen.

Ob er auch wieder kommen werde, wie man bis-  
 gesagt hat, laß ich fahren; ich gläube es nicht, und  
 die Ursach: Wenn Gott ein solch scheinbarlich  
 thun wollte, daß dieser Patriarch kommen sollt a),  
 den Endchrist umbpredigen, würde ers ohn Zwei-  
 wor an einem Ort in der Schrift gesagt haben.  
 s solch Ding thut er nimmermehr ohn Wort und  
 jung, wie im Amos t) geschrieben ist: Gott wird  
 Ding thun, er hab es denn zuvor offenbart durch  
 Knechte, die Propheten. Diweil nu das nicht  
 o halten wirs fur ein Fabel, wie andere viel mehr  
 r erdichtet.

Siehe, die lieben Väter alle werden am jüngsten  
 mit uns hertreten, da werden wir sie sehen bei  
 Rehen, und wir bei ihnen. Da werden wir wiß-  
 wo sie gewesen sind. Ist ist es ein lange Zeit,  
 : hinweg genommen ist; aber am jüngsten Tag  
 er eben da stehen, als wäre er ?) dieselbige  
 de hinweg gefahren. Es ist fur Gott Alles fur  
 n in einem Hui; da ist kein Zeit, wie bei uns  
 ), da eins nach dem Andern gehet. Das sei  
 von diesem Patriarchen.

Der neunte Altvater, Lamech, spricht Moses, war  
 nt und zwei und achtzig Jahr alt, und zeuget ei-  
 Bohn, und hieß ihn Noah u), und sprach: Der  
 und tröffen in unsern Werken, und in der Be-

1) jenem Leben ist anders denn die. a) Henoch wird nicht wie-  
 r kommen, wie man spricht. t) Amos 3. u) Noah.  
 [den]. v) „ist“ fehlt.

Ämmerung unserer Hände auf Erden, die der Herr verflucht hat. Was dieser Lamech mit diesen Worten im Sinn hat gehabt, ob ihm vielleicht Etwas verdächtig ist oder offenbaret, kann ich nicht gewißlich sagen. Mir dünket, es sei die Meinung, daß er das halten habe, dieß sollt der Same sein des Weibes, der Welt helfen sollt; wie oben Heva von Cain sagt hat. Darumb sagt er eigentlich, wie er werden errettet werden von der Plag und dem Fluch, \*) die Erden gängen. Es ist auch wohl Etwas daran gewesen, aber nicht Alles. Denn der Mann Noach nach der Welt groß geholfen hat.

Nu stehe aber drauff, Noach lebet funfshundert Jahr und hernach noch ein hundert Jahr bis auf die Sündfluth. Was muß er <sup>10)</sup> Arbeit und Mühe gehabt haben auf Erden? Wie auf dieser Seiten waren Gottes Kinder und der rechte Same, noch ist es so worden, daß auch die Gottes-Kinder viel abgeföhret sind v). Auf dieser Seiten ist auch eingerissen, und unter ihn böse Leute worden sind, und so viel, daß schrecklich ist zu hören, daß von dieser Seiten nicht mehr denn acht Menschen erhalten sind von der Sündfluth.

Es ist ein groß, greulich Abnehmen gewesen von so viel heiligen Vätern, die ohn Zweifel wohl gelebet und regiert haben. Was soll denn iht in der Höllsupp werden? Methusalah hat gelebet bis in <sup>11)</sup> dasselbe Jahr, da die Sündfluth kam, und <sup>12)</sup> bald davor starben. Hätt er gelebet, wäre er auch in <sup>13)</sup> Kas kommen. Der hat müssen sehen, daß die Welt so worden war, und sich Niemand lehret an sein alt Leben. Also schreiet dieser Lamech auch darüber, sollt er sagen: Ist doch iht nu alles böse und verflucht.

Das wird nu so zugangen sein, wie wir im nächsten Capitel hören werden, daß sich Gottes und Welt Kinder zusammen geworfen haben, daraus Riesen im Lande worden, gewaltige und berühmte Leute. Das sahen die Väter wohl. Wenn nu

v) Böse Leute zu Noach Zeiten.

9) † der. 10) † vor. 11) „in“ fehlt. 12) † ist. 13) † den.



so böse ist, und die Bůberei iberhand nimpt, <sup>14)</sup> zumal ein gewiß Zeichen, daß es müsse brechen (und anders werden w); wie es ist auch ist, daß Jeremias sagt, es stehe Alles am allerbůbisten. Darum muß entweder der jüngste Tag surhanden sein, oder ja sonst eine große Plage und Veränderung. Denn die Bůbheit ist zu groß, <sup>15)</sup> kann nicht höher gehn. Also meinet hie Lamech auch, der Sohn Noahs, daß es ändern und besser machen, oder <sup>16)</sup> muß untergehen. Was nu Noah gethan hat, wollen wir sehen im folgenden Capitel.

### Das sechste Capitel.

Da sich aber die Menschen begunnten zu kehren auf Erden, und zeugeten ihn Töchter: da sahen die Kinder Gottes nach den Töchtern der Menschen, wie sie schön waren, und nahmen zu Weibern, welche sie nur wollten. Da sprach der Herr: Mein Geist \*) wird nicht immerdar Richter sein unter den Menschen, dieweil sie Fleisch sind. Ich will ihnen noch Frist geben hundert und zwanzig Jahr. Es waren auch zu den Zeiten Tyrannen auf Erden. Denn da die Kinder Gottes \*\*) die Töchter der Menschen beschliessen, und ihnen Kinder zeugeten, wurden daraus Gewaltige in der Welt und berühmte Leute.

\*) Wenns außs Höchste kömpt, muß es brechen. \*) (Mein Geist) das ist, es ist umbsonst, was ich durch meinen Geist ihnen predigen, sagen und krafen lasse. Sie sind zu gar fleischlich worden, verachten und läckern meins Geistes Wort. Drum soll er aufhören, und ich will sie lassen fahren, und nicht mehr mich mit ihnen zanken und krafen. \*\*) (Gottes Kinder) das waren der heiligen Väter Kinder, die in Gottesfurcht auferzogen darnach ärger, denn die Andern worden, unter dem Namen Gottes, wie allzeit die Geistlichen die argsten Tyrannen und Verkehrtesten zuletzt worden sind.

14) † ed. 15) † sz. 16) † ed.

Da fähret Moses an zu beschreiben | mächtige Veränderung, zu der Zeit geschehe: die Welt nu gestanden hatte tausend sechs- und funfzig Jahr, die mit solchen greu schrecklichen Ernst uber sie kömpt, daß, w denket, dafur erschrecken muß, daß alle M foffen sind, ohn allein Noah selb achte.

wir gesagt, daß Moses ihm furgenommen ha ben, wo die Menschen herkommen, und der gezogen zwo Schnüre und Linien, der Fro Bösen, Geistlichen und Weltlichen. Ist gnug angezeigt, wie sich Cains Geschlecht weltlich Ding geben hat b) mit allerlei Ha 1); was zur Nahrung, Ehre, Hirttschaft, guten Tagen und Lust dienet, ist eins bald Andern eingerissen: wie denn die Natur th man ihr ein Hand breit läffet, daß sie ein ge nimpt; hat sich maiblich angefangen, aber so genommen, daß es zu viel und groß worden

Als nu Moses spricht, daß die Sunde gerissen ist, daß die Gottes-Kinder nach der Töchtere gesehen haben zc., zeigt er gnugsan die Welt eitel Fleisch und Blut worden ist c auch hernach sagt, und bereit dazu kommen man solchs in eine Gewohnheit bracht, und Landsitten hielte. Da ist kein Zucht bliebe lang nicht mehr zu rathen und 2) helfen gewese die Welt mußte verderben, wie auch ist fur :

d) Solchs sagt er nicht von jenen, so kommen sind, sondern die von den heiligen 2 horn waren. Denn, das er nennet Gottes 1 eigentlich zu deuten auf die Menschen, auf de und Linien von Seth, Adams Sohn. Wie aber sonst wenig Schrift findet im Alten 2 daß die Menschen Gottes Kinder heißen, t dazumal schon berufen gewesen, daß daher z

a) Veränderung der Welt zu Noah Zeiten. b) Cains 6 nderhand genommen. c) Welt eitel Fleisch und Blut Kinder.

1) † umgangen. 2) † zu.

es seine, hochverständige Leute gewesen sind, Evangelion oder die Verheißung, Adam gegeben verstanden haben, daß, wer da glaubt in dem neuen Samen, alles hätte, was Gott selbst hat, des Kind würde.

Ich rede ich darum, daß unsere Schreiber hierüber sind, und mancherlei Ding erdacht haben, wer Gottes-Kinder gewesen wären; weil sie nicht gewahren, daß man Menschen auf Erden sollte Kinder und heilig heißen, so doch das Vater wir täglich beten, uns das in <sup>3)</sup> Mund gibt, Gottes Kinder sind. Aus solchem Unverständnis, daß die Engeln dadurch gemeinet werden rechte Gottes-Kinder sind, als seien sie zu ihren Töchtern gängen, und sie beschlafen, daraus große Riesen oder Giganten sollen geboren ist aber Narrenthöding. Müglich ist wohl, sagt, daß der böse Geist sich zu den Zauberinnen, und sie auch schwängern, und alles Unglück. Daher haben sie gedacht, es wäre hie mit in auch so zugegangen.

Wir müssen wir der Schrift gewöhnen, daß rechten Verstand fassen, daß die Gottes-Kinder, so da glauben, das ist, die Frommen und Heiligen. Also ist es zu der Zeit fast unterschieden Gottes- und Menschen-Kinder e); wie scheidlich genennet haben die Geistlichen und Laien. Wie es aber nun in Mißbrauch kommen dem geistlichen Stande, also ist es da auch die Schrift bittet an vielen Orten, daß Gott erheben, die da predigen und sein Wort führen, daß, wenn er nicht thut, <sup>5)</sup> wohl ungepreist. Aber so ist es allzeit gewesen: wenn erstliche, heilige Leute das geistlich Regiment, zu rechtschaffen geführt haben, daß nach ihnen Leute aufgestanden sind, und desselben Amptes thät, doch das Regiment, Statt und Namen, so behalten.

m - Kinder und Gottes - Kinder.

4) † der. 5) † es.

erg. d. Schr. 1c. 2b.

Also ist im jüdischen Volk erstlich gewesen I Josua und Etliche mehr, welche, da sie lebten u gierten nach und durch Gottes Wort, ging es zu f). Aber nach ihn kamen Andere, die von nichts wußten, hießen dennoch auch Priester und ten, erben und behielten allein den Namen. gleichen auch, als die Apostel und ihre Jünger weg waren, folget bald das Volk hernach, die bei men behielten; sind aber so weit davon als Hi und Erde. Also ist auch hie geschehen. Seth, und ihre Kinder bis ins zehent Gelieb habens fei halten; aber als sie nach einander hinweg kamen, l es ausbrochen und 7) aufgehöret. Da behielt wohl den Namen, daß sie auch Gottes Kinder hi waren aber gar fleischlich und weltlich.

Und sonderlich zeucht er an das: Als 8) sie der Menschen Töchter gesehen haben, und zu W genommen, welche sie wollten. Mit diesen A gibt er für 9), daß kein Gesetz, Zucht noch Eh wesen sei g), sondern daß sie nach allem Muth gelebt haben, haben sich unter die Weltleut gem Freundschaft bei ihn gesucht, sind zugefallen un genommen, welche sie gelüftet, und nirgend na fraget. Summa, sie sind gar sicher und ohn E furcht gewesen.

Das ist der erste Feihl, daß sie sind frei worden. Das Ander, so aus jenem folget, ist: ! die Leute gute Tage haben und wohl leben, k freilich Gewalt, daß sie andere Leute schinden schaben. Darumb sagt er; Es waren auch zu Zeiten Tyrannen h) auf Erden, die waren ger und berühmte Leute; und zeiget auch an, woh kämen, nämlich, wie gesagt, daß die Kinder G der Menschen Kinder beschliefen, und Kinder zu davon sind sie kommen. Das ist, daß der ! Gottes muß der Schanddeckel sein i), darunter

f) Regieren nach Gottes Wort. g) Verkehrt Leben. h) Tyr  
i) Gottes Name ein Schanddeckel.

4) ist. 7) † hat. 8) er das an, daß. 9) Die Original - u hat: viel. 10) † haben.

angericht werden; wie man auch sagt: In  
amen hebt sich alles Unglück an. Was der  
euel ist, muß allezeit Gottes Namen beschw-  
auf sich nehmen; als bis auf diesen Tag ge-  
: unsern Stiften und Messen, Pfafferei und  
i, und alles, so man Gottesdienst heist. Wenn  
den Namen dran hängt, so fället Jedermann  
d hält es für köstlich. Die sich nur des Na-  
n rühmen, daß sie sagen, sie seien Gottes  
a fürchtet sich und erschrickt Jedermann für;  
es denn ein, und werden gewaltige Herrn  
Schein und Namen Gottes.

will Moses damit, daß er sagt: Es waren  
zu den Zeiten; die nennet er auf ebräisch  
das haben die Lehrer latinisch genennet gi-  
, und schreiben, daß sie darumb also hießen,  
os gewesen sind, daß die Andern gegen ihn  
sind, als wären sie gefallen. Es sind aber  
in, denn sie sind da alle gleich groß gewe-  
wohl Moses hernach auch von Giganten oder  
rd sagen. Aber darumb heißen sie Niphlim,  
ie Leute überfallen und gezwungen haben.  
phal heißt ebräisch fallen, davon dieß Wort  
ie im Psalm l) steht: Er fället herein mit  
cht über die Armen, oder fället den armen  
it seiner Gewalt; item, in eim andern Psalm:  
gekrümmet und gefallen. Man hat von ihn  
ie die Helden von ihrem Hercules m), als  
n Leuten und Helden, die viel Schlacht und  
gethan, Jedermann haben <sup>11)</sup> gezwungen,  
and gehorcht haben, noch unterthan gewesen  
also die Welt voll Frevels ist worden, wie  
sagt.

siehe, was Gott dazu sagt, da solchs begunnt  
zu nehmen. Mein Geist (spricht er,) soll  
verdar Richter sein unter den Menschen, weil  
sind n). Die Wort aber und Predigt hat

ten. l) Psalm 10. Psalm 20. m) Hercules. n) Gottes  
ird nicht immerdar Richter sein unter den Menschen.  
n" fehlt.

er ohn Zweifel durch Noach gesagt, wie zur Adam. Da ist nu das Urtheil außs Kürzeste und gesprochen, aber fast greulich und erschred

Man muß aber die Wort herausziehen Ampt, das der Heilige Geist treibt durch da das da geprediget wird; und ist so ein klarer waltiger Spruch, daß genug wäre, wenn Neuen Testament stünde von dem Heiligen wie sein Ampt sei, die Welt zu strafen, wie im Johanne o) sagt: Wenn der Heilig Geist wird er die Welt strafen umb die Sund, Ge und Gericht. Und wird hie sein angezeigt, Welt sei, wenn der Heilig Geist nicht Richter strafet. Könnte sie etwas Guts thun, und t Wesen und Werk Gotte gefallen, so dürft der Geist nicht strafen und richten p). Soll es stehen und göttlich Wesen sein, so muß der Geist da sein, sein Ampt vollführen, und alle thun durch das Wort, daß <sup>12)</sup> ein große G wo er so strafet, und mit den Leuten zanket, derumb, die höhiste Ungnade und Strafe, w entzucht, und die Welt nicht strafet.

Darumb will er hie so viel sagen: Es i bens, was ich bisher und noch durch meinen den Patriarchen, Adam, Seth, Henoch, predig und mich bemühe, der Leute Bosheit zu steu wehren. Sie sind zu <sup>13)</sup> gar im fleischlichen ersoffen, wöllen nicht hören noch glauben; soni achten und lästern das Wort, das ich durd Kinder, die meinen Geist haben, predigen lass umb will ich auch ablassen und aufhören zu und sie hin lassen gehen. Dieß ist die greulich die Gott uber die Welt gehen läffet, wenn er tilgen will, daß er zum ersten sein Hand abze und sein Wort aufhebt, daß ein Tglicher nach Wahn und Dünkel hingehet, tappet wie ein und nicht weiß, was er thut; da folget de

o) Johann. 16. p) Strafe des heiligen Geists q) Von lassen sein.

12) † es. 13) so.

Sande und Schande auf einem Haufen, so lang bis  
 Alles muß untergehen und in Grund verderben.

Das ist, das Moses im fünften Buch r) heißt  
 Bahnsinnigkeit, Blindheit und Nasen des Herzens, da  
 die Flüche erzählt, so über die, die Gottes Wort  
 nicht hören wollen, gehen sollen s).  
 Die Plage drauet auch der Apostel Paulus demselbi-  
 gen Haufen zu Thessalonichern t): Darfür, daß sie  
 die Liebe der Wahrheit nicht haben aufgenommen, daß  
 sie nicht würdig wären, wird ihn Gott kräftige Irrthumb sen-  
 den, daß sie glauben den Lügen, auf daß gerichtet wer-  
 den alle, die der Wahrheit nicht glauben, sondern ha-  
 ben Lust an der Ungerechtigkeit; wie es denn auch über  
 die Welt gegangen ist, wie wir jetzt für Augen sehen,  
 14) wir meineten, wir hätten den rechten Gottes-  
 dienst und wäre Alles recht, ist aber der Teufel und  
 die Welt gewesen; so wird es zuletzt wiederumb gehen u).  
 Weil man das Evangelion nicht hören noch annehmen  
 will, sondern auß Allergrößt handelt und lästert, und  
 ermannd darnach thun will, wird es Gott wiederumb  
 hinweg nehmen, und die Welt wieder mit größerer  
 Blindheit strafen, denn zuvor je, so lang bis er end-  
 lich Alles vertilget. Das ist der Verstand und Mei-  
 nung dieses Spruchs.

Weiter spricht Gott: Ich will ihn noch Frist ge-  
 ben hundert und zwanzig Jahr. Das redet er auf die  
 Zeit, die er der Welt noch geben wollt v) bis auf die  
 Sündfluth, daß sich die Leute indes bekehren und bes-  
 sern sollten. Nu war Noah daselbs, wie der Text  
 sagt, funfhundert Jahr alt, und wird hernach ange-  
 geben, daß nur hundert Jahr auf die Sündfluth war-  
 ten, als er den Befehl krieget, die Archen zu bauen,  
 die es eben zusammen sechshundert Jahr werden, als  
 die Sündfluth kommen ist. Ist nu die Frage, wo-  
 zu die zwanzig Jahr bleiben, die Gott in diesen Wor-  
 ten hinzusetzt. Ich weiß Nichts drauf zu antworten,  
 15) aufzulösen, ohn daß es wohl sein mag, daß

r) Den. 28. s) Strafe der Verächter Gottes-Wort. t) 2 Thess. 2.

u) Verachtung des Evangelions wird gestraft. v) Frist und Zeit  
 zu bessern.

16) da. 15) † es.

die Bosheit so trefflich überhand genommen habe, da Gott geeilet habe mit der Sündfluth w), und di zwanzig Jahr abbrochen, oder daß es per anticipatio nem gesagt sei, also, daß diese Wort, zwanzig Jahr zuvor geredt sind, ehe Noah die drei Söhne gezeuget hat, oder je ehe er funfhundert Jahr völig alt worden ist.

Es gehet aber, wie gesagt ist, eben auf die Festung der Jahr, die Gott der Welt zur Besserung geben hat bis zur Sündfluth; nicht, wie Etlich sagen daß er damit habe bestimmet, wie lang ein Menschen Alter und Leben sich strecken solle. Denn wo der Bestand recht wäre, würde daraus folgen, daß Jgliche hundert und zwanzig Jahr lebete x); so doch der meiß Hauf noch jung dahin stirbt, und fur ein Wunder gehalten wird, wenn man einen höret, der hundert und zwanzig Jahr lebe; dazu man in der Schrift nicht findet, daß Gott furstelle, wie lang einer leben sol Darumb ist das Ziel der ganzen Welt furgestellt durch Gottes Langmüthigkeit, ob sie sich bekehren wöllen 16) ist aber nicht besser, sondern von Tag zu Tag ärger worden.

So ist uns nu diese Historien wohl zu merken Denn es ist ein große, schreckliche Veränderung, da inne man siehet, wie Gott auf Erden zu regieren habe Er machets heimlich, siehet durch die Finger y), (lang, 17) daß die Leute so blind und thöricht werden daß sie sagen, es sei kein Gott, und sicher verachte alles, was Gott predigen läffet. Also haben wir ein Exempel und Warnung, daß wir gewißlich gläuben daß Gott das Unrecht und Böse nicht ungestraft ungerochen läffet, ob er schon ein Zeitlang vergeuch Das ist ein Stück dieses Texts. Folget weiter:

Da aber der Herre sahe, daß der Menschen Bosheit groß war auf Erden, und alles Dichten und Trachten ihres Herzen un böß war immerdar: da reuet es ihn, daß e

w) Sündfluth. x) Alter des Menschen. y) Gott siehet ein Werk durch die Finger.

16) † es. 17) † bis.



Menschen gemacht hatte auf Erden, und bekümmert ihn in seinem Herzen, und sprach: Ich will die Menschen, die ich geschaffen habe, vertilgen von der Erden, von Menschen an bis auf das Viehe, und auf das Gewürme, und bis auf die Vögel unter dem Himmel; denn es reuet mich, ich sie gemacht habe. Aber Noah fand Gnade vor dem Herrn. Dies ist die Geburt Christi. Noah war ein fromm Mann und ohne Fehl, und fuhr ein göttlich Leben zu führen in seinen Zeiten, und zeugte drei Söhne, Ham, Japhet; aber die Erde war verurtheilt etc.

Hier fragt man und bekümmert sich fast, wie es kommen konnte, daß der Text sagt, es habe Gott gereuet, daß er die Menschen gemacht hatte (2), weil man spricht, daß er ihn nicht reuen, was er thut, sindeemal er die höchste Weisheit ist. Antwort: Ich halt, daß dies geschrieben sei, anzudeuten der lieben Väter und Geschick, die da gelebt haben, daß sie solches Urtheil Gottes, das es alles zu Ende bringen wollte auf Erden, gefühlet haben; dergleichen hernach a) angezeigt wird, da Gott die Städte, Sodom und Gomorrha, wollte umbkehren, wie sich die Einwohner annahm, sich ängstet, und Gottes so hart mit Flehen, daß er sie gerne errettet hätte, wie es ihnen folgen wird. Also ist auch hier wohl zu sehen, wie des frommen Vaters Noahs Herz gestanden, daß er alles, was kommen würde, gefühlet, und sich darum bekümmert und geängstet habe: daß er nicht darf Gottes zuweilen, als <sup>18)</sup> ihn reuete, wenn es ihm wäre, daß er es so ändert und wandlet b); es bei Gott schon alles ist beschlossen gewesen. Er reuet aber, so ist es nicht anders, denn daß er es umbkehren, wie er von Ewigkeit versehen hat. Aber was die Veränderung thut er, daß es die frommen Leute zu-

18) Gott reuet, daß er den Menschen geschaffen hat. a) Gen. 18.

b) Veränderung in Gottes Werken.

c) ob es.

vor fühlen; die haben so gedacht: Ach! Gott he  
 ut im Sinn, Alles zu ändern und umzulehren.

Dieser Regel muß man oft in der Schrift n  
 nehmen, daß von Gott geredt wird, wie wirs fü  
 Denn wie wir ihn fühlen, so ist er uns c). De  
 du, er sei zornig und ungnädig, so ist er ungn  
 Also, wenn die Schrift sagt, Gott sei zornig,  
 nichts Anders, denn daß er so gefühlet wird.  
 stehet oft in Psalmen d): Wache auf, Herr, wa  
 schläfst du? Wie verbirgst du dich? und derglei  
 so doch sein Natur und Wille keine Veränderung  
 ohn daß er sich so und so stellet, und uns sehen  
 fühlen lässet. Darumb, wie es hie Noah gefühlet,  
 sein Herz trocken hat, so ist es gewesen. Also  
 ich die Frage auflösen, denn es ist das Sicherst,  
 man ernieder bleibe, und ist dennoch Gottes,  
 Menschen Gedanke. Denn er solch Betrübniß  
 Bekümmerniß ins Herz gibt, daß es nicht von  
 schen, sondern aus dem Heiligen Geist kömpt.

Da sprach Gott zu Noah: Alles Flei  
 Ende ist fur mich kommen, denn die E  
 ist voll Frevels von ihnen. Und siehe  
 ich will sie verderben mit der Erden. M  
 dir einen Kasten von Lännenholz,  
 mache Kammern drinnen, und verpiche  
 mit Pech innen und außen, und m  
 sie also: Dreihundert Ellen sei die L  
 fünfzig Ellen die Weite, und dreißig E  
 die Höhe. Ein Fenster sollt du dran  
 chen, oben an, einer Ellen groß. Die  
 sollt du mitten in ihr Seiten setzen.  
 unter Theil sollt du zweischichtig und  
 schichtig machen.

Daß wir den Text verstehen, wöllen wir ei  
 einfältig dahin sehen, wie die Archen gebauet ist  
 darnach, was Noah fur einen Glauben gehabt  
 zum dritten, was damit bedeutet ist. Zum ersten  
 man die Archa nennet, ist ein latinisch Wort, <sup>1</sup>

c) Gott ist, wie wirs fühlou. d) Psalm 44. e) Archa wird g  
 19) † so.

in deutsche Sprach gerathen; als wir sonst viel mehr lateinisch und welsche Wort haben. Wir heißens auf unsere Sprach eigentlich einen Kasten oder ein lange Leben. Wenn mans nu abmisset nach dem, wie es beschloffen ist, und fasset in <sup>20)</sup> Haufen, es ist <sup>21)</sup> sechsmal länger denn breit, und zehnmal länger denn hoch gewesen. Das heißen die Gelehrten proportionem geometricam et arithmeticam, wenn man sagt: Ein Ding ist zweimal so lang, als es breit ist; dann nicht nennet und ausdrückt, wie viel Ellen oder Spannen es in sich hat <sup>22)</sup>.

Also sollt der Kaste länger denn breit sein, daß, wenn er kleiner gewesen wäre <sup>23)</sup>, dagegen zu rechnen gewesen ist wie ein Sarg. Denn wenn man einen Kannsleib für sich nimpt, und recht messen will, ist er zehnmal länger denn hoch, und sechsmal länger denn breit. Also haben auch die Lehrer die Archa abgemessen, und also geedeutet, daß sie drauß machen den Herrn Christum. Das lassen wir aber gehen; <sup>24)</sup> ist genug, daß man so viel wisse der Historien nach, als ich gesagt habe. Nu soll er eine Thür in den Kasten machen, mitten in die Seiten f), also, daß zehen Ellen drüber und zehen Ellen drunter blieben, daß sie ist vierzehen Ellen oben, und vierzehen unten gestanden ist. Denn der Kast wird fast nahe gangen sein zehen Ellen im Wasser, so bliebe zwanzig Ellen drüber in der Höhe. Über die Thür aber, die mitten in der Seiten war, sollt das Fenster stehen, und nicht höher sein, denn einer Ellen in die Länge und Breite.

Dabei ist abzunehmen, was für Licht in der Archa gewesen sei, und wohl zu spüren, daß die Schrift hie anzeigen will, daß es nicht darumb gemacht ist, daß sie Tag davon hätten, noch sich nicht <sup>25)</sup> nach der Sonne möchten richten. Denn es oben auf allen Seiten ist zu gewesen, daß der Tag nur ein Elle weit hinein gangen ist über der Thür, so will daraus folgen, daß sie in dem Kasten immer Licht gebrennet ha-

f) Thür des Kastens.

<sup>20)</sup> † einzeln. <sup>21)</sup> so ist es. <sup>22)</sup> hält. <sup>23)</sup> „wäre“ fehlt. <sup>24)</sup> † es. <sup>25)</sup> „nicht“ fehlt.

ben, sintemal sie sich nicht konnten von der Sonnen Licht behelfen, und das so lange trieben, so lang sie darinne sind gewesen, daß <sup>26)</sup> eigentlich zugegangen ist, wie im Tabernakel Mose, da kein Tag hinein kommen konnt, sondern ohn Unterlaß sieben Lichter brennen mußten, wie wir bei Nacht thuen. Also ist es nur darumb gebauet, daß sie möchten heraus sehen, ob es Tag oder Nacht wäre.

Weiter sagt er: Das unter Theil soll er zweifschichtig und dreifschichtig machen. Denke also, daß der Kaste drei Boden habe gehabt, unten zehen Ellen, mitten auch zehen, da die Thür gestanden ist <sup>27)</sup>, und oben auch so viel, da das Fenster ist gewesen. Im untersten hat er Kämmerlin gemacht, hie zwei, da drei, und so fort mancherlei Wohnung, darinne diese und jene Viehe und Thier stehen sollten; fur dieselben hat er ein solchen Bau gemacht, oder vielleicht fur sich auch, also, daß der Kasten ein Behausung wäre allerlei Thier, auf daß von allen Samen erhalten würde. Das ist das Gebäu der Arken, fur das erste.

Zum andern ist in dieser Historien angezeigt der Glaube Noah g), wils das beste Stück hierinnen ist. Da laßt uns sehen, wie ein christlicher Glaube soll geschickt sein, und wäre wohl recht, daß man solche Historien ausstriche, wie sie wohl werth sind. Es fehllet aber dran, daß mans nicht mit Worten erlangen kann, und daß wir nicht so gänzlich nachdenken können, wie ein großer, mächtiger Glaube dieß gewesen sein muß, daß es uberaus ist; daß auch, wenn mans recht ansiehet, nicht Wunder ist, daß nicht mehr denn Noah, selb acht, in der Sündfluth behalten ist. Denn siehe drauf: Noah hat nu drei Söhne h), die haben drei Weiber; das sind zusammen mit seinem Weibe acht Person, die sind ohn Knecht, Gesinde, ohn Freundschaft nicht gewesen, wie es noch in der Welt ist, und zu derselben Zeit größer denn igt war. Von den allempt, wie große Freundschaft er hatte, ist ihm und seinen Söhnen Niemand angehangen, sondern schlecht.

g) Noah Glaube. h) Noah Kinder.

26) † es. 27) „ist“ fehlt.

Ne von ihm gewichen; daß es je ein Jammer gewesen ist, daß sein Wort und alle Predig, so er gethan hat, Nichts geholfen, und Niemand geglaubt noch angenommen hat.

Dargegen ist es je ein Großes, daß die acht Menschen alleine so fest stehen sollen i), und gewiß dafür halten, sie haben alleine recht, und so viel Leute in der ganzen Welt allesampt unrecht wären. Wenn sich heute so begäbe, daß ein Mensch käme, der sagen und schreien dürft, er hätte allein recht, und aller Anderer Thun und Meinung falsch und verloren wäre; nicht angesehen, wie weise, heilige, mächtige Leute, Papst, Bischöffe, Fürsten &c. sie sein möchten: wer könnte es doch glauben? Sehen wir doch, wie sie iht wider das Evangelion schreien und toben, daß ihn Niemandes sagen noch wehren kann. Drumb ist kein Zweifel, es sei dazumal auch so gangen.

So rechen es nu eben nach. Noah war nu funf- hundert Jahr, als er den Kasten anhebt zu bauen, und bauet drüber ganzer hundert Jahr. Da hat er edg- lich geprediget k), getrieben und gesagt: Bessert euch, Gott ist zornig, wird die Welt mit der Sündfluth verderben, darumb baue ich den Kasten, wie mir Gott hat befohlen. Das ist freilich weit erschollen in die ganze Welt, darumb ihm auch Gott so lang Zeit und Bülfe dazu geben hat. Was ist aber geschehen? Er hat immer fort und fort gepredigt und nicht abgelassen. Daher ihn Petrus l) nennet praeconom justitiae, ein Ausrüfer und Ausschreier oder Prediger der Gerechtigkeit, welchen Titel die Schrift keinem Patriar- chen so hoch gibt.

Aber die Welt thät, wie sie noch immerdar thut, verhöhnet und verachtet Gottes Wort und seine Prediger, daß, je mehr er davon prediget, je mehr er hören muß, daß sie saaten m): Du bist ein großer alter Narr, hast Sorge, der Himmel falle auf dich, predi- gest und schreiest nu zehen, zwanzig, dreißig, vierzig, funfzig Jahr &c. von der Sündfluth; wenn kömpt sie

i) Kät Menschen leben allein. k) Noah Predig. l) 2 Pet. 2.  
m) Welt verspott Gottes Wort.

denn? Meinst du, daß du allein der Frömmst daß Gott die ganze Welt verderben sollt, und dir schonen? oder, daß du der Klügste seiest, daß er mand denn dir sagen sollt?

Solchs muß er täglich hören, und noch viel u größer Hohn und Schwach; läßt sich aber nicht ersch prediget immer anhin, bis ins sechzigst, sieb achzigst und neunzigst Jahr. Da wurden sie ersch und gewiß n). Ja, ja, sollt Gott so lang Wenn er die Welt vertilgen wollt? Wenn er so wäre, würd er nicht zehn Jahr geharret haben ließ Gott der Welt so lang predigen, und sein fur Thorheit und Lügen halten, und aufs Aller lichst und Schmädelichst handeln. Da siehe, u Welt mit ihrer Klugheit und Vernunft ist, w ste sich zu Gottes Wort stellen kann. Nu ist Wunder, daß sein Weib, seine Söhne mit ihren bern gegläubt haben, und an ihm allein geh dennoch so viel mit ihm blieben sind, sonderlic sichs so lang verzog, als er immer sagt, es kommen. Wie viel sind auch zuvor Leut da ge die Geld genommen haben, und den Kasten ge aber Nichts geachtet: noch ist er drauf blieben hat gegläubet, es würde so gehen, Gott würde ersäufen.

Darumb lerne nu, was des Glaubens rech sei o), daß er keinem Ding folget, ohn dem Wort. Ist doch Alles widersinnisch, strebt wid Vernunft der Menschen, ja, wider sein eigene und alles, was er nur siehet, fühlet und höret er wohl denken möcht: Wie, sollt denn Gott so derlich fahren, daß er mich alleine erwählet, un Menschen auf Erden verdampft? wie auch solchs ohn Zweifel gefühlet hat, und groß Anfechtung e

Denn das ist auch die große Anfechtung Welt p), ausgenommen die hohen geistlichen, da denket: Siehe, die ganze Welt hält es anders, du denn allein recht haben und der Klügste sein ber, wie wenn du irrst? Meinst du nicht, daß

n) Sicherheit. o) Art des Glaubens. p) Anfechtung des Gl

karmherzig sei, er werde viel Leute erhalten, und nicht Alles so gar vertilgen? Wenn er dahin hätte gesehen, und nicht die Augen zugethan, würde er nicht sein sehen bleiben. Doch hat er solcher Stöße und Püffe so viel müssen leiden.

Er sahe, daß Gottes Wort da stund, von acht Jahren allein zu erhalten. Das war so viel gesagt, als spräche er: Nur todt, todt alles, was da lebt. Da steht der Glaube, und spricht: Gott kann und will nicht lügen. Darumb hat er die Augen zugethan, und alle Vernunft gedämpft, und allein an dem Wort gehalten. Also muß der Glaube alle Vernunft, Sinn und Verstand mit Füßen treten, und alles, was er sehet, aus den Augen setzen q), und Nichts wöllen wissen denn Gottes Wort. So laßt uns nu die Vernunft r) und unser natürlich Licht preisen und rühmen! Was ist es anders, denn Blindheit und Finsterniß? Was kann es Bessers, denn wider den Glauben und Gottes Wort sechten? Was gilt nu lange Gewohnheit, und daß so viel Leute in der Welt anders halten und gläuben?

Solchs alles hat er nu hundert Jahr getrieben, durch solchen Glauben, den Niemand gnug erlangen noch ermessen kann. Hilf Gott! künnten wir doch tanmet, wenn es aus Treffen gehet, ein Stunde stehen, und er ist da so lange Zeit ohn Unterlaß im böbisten Kampf gestanden und nicht gewankt; und nicht allein das, sondern hat dazu täglich geprediget, und Hohn und Spott zu Lohn kriegt, daß sein Herz recht wohl gekreuziget ist worden.

Also müssen wir auch thun. Wer selig will werden, muß ihm nicht surnehmen, daß er wölle gläuben, was Paps, Bischoff und die ganze Welt gläubt, oder die Concilla beschließen s). Wer so gläubt, ist schon verloren. Denn so lang der Hauf steht, steht er auch; steht nicht auf Gottes Wort, sondern auf Menschen-Wahn; denkt, sollten jene irren und fehlen, so viel und große Leut? und siehet nicht, daß Gottes

q) Glaub thut alle Vernunft aus den Augen. r) Vernunft.

s) Glaub sehet nicht den Haufen an.

Wort stracks dawider sagt: Viel und große Leute len irren. Zu Noah Zeiten sind ja unzählig viel lehrter, klüger, frommer, ehbärer Leute gewesen, denn ist, weil die Welt noch jung war; den mußte er sein Sinn brechen, und allein halten, Gott sagt.

Solchs wird sich sein finden, wenn wir sie sollen t). Da muß der Glaube bloß stehen, kämpfen wider den Teufel und alle Sinn und nunnst; da wird er dir furhalten: Das sagt der P, und so gläubt die ganze Welt; wie dünkt dich, n es feihlet und irret? Da muß 'das Herz, das drauf verlassen hat, anheben zu zoppeln, stehet so im Zweifel; wenn es denn zweifelt, so fährt es da und muß verloren werden. Darumb müssen wir hin kommen, daß der Glaub allein auf Gottes E stehe u), daß wir können sagen: Gott gebe, die I gläube sonst oder so, da hab ich Gottes Wort, Noah hatte; ist Jemand in der Welt, der es an hält, den laß ich fahren, Gottes Wort muß recht ben, das treuget nicht.

So sehen wir hie den großen, mächtigen E und Zorn Gottes v), daß er nur die acht Person hält; dazu das große Werk, daß ein Menschenberg sollt gläuben. Es ist beide, Gnade und Zorn, n greiflich und ungläublich aller Vernunft und Mensch kräften. Darumb sagt der Text wohl: Noah rechtfertig und ohn Wandel zu seinen Zeiten. Je Noah fand Gnade bei dem Herrn. Die Wort sind gesetzt, daß sie Etwas sollen gelten, nämlich so Ding, wie wir gehört haben. Aus dem folget a daß die acht Person sind heilig gewesen. Acht ledige Heiligen, und blieben doch nur sechs; denn E fiel nach der Sündfluth, und halt', auch sein W. Es ist schrecklich, daß einer in solchem Glauben ste und dennoch dahin fallen soll; davon wir hernach ren werden.

Zum dritten, wöllen wir auch die heimliche E

t) Todesnoth. u) Glaub stehet auf Gottes Wort. v) E Zorn.



dieser Historien sehen. Sanct Petrus w) hat sie ausgelegt, daß die Sündfluth bedeutet habe die Taufe x); denn dieselbige eine geistliche Sündfluth ist, jene äußerlich war. Und wie Noah im Kasten bewahrt behaltend ist, so werden wir selig in der Taufe. Wir werden durch die Taufe viel mehr Leute erlöst, als durch jene Sündfluth; denn sie durch die ganze Welt ausgebreitet ist, und noch immerdar gehet. Wie dort alle Menschen erlöst sind, ohn die Taufe, die im Wasser erhalten sind: so wird auch in der Taufe alles erlöst, was fleischlich ist. Denn wir werden so getauft, daß <sup>28)</sup> wir sterben der Welt, dem Fleisch und Blut; wie Paulus y) sagt: Alle, die in Christum taufen sind, die sind in seinen Tod getauft; so sind wir je mit ihm gestorben durch die Taufe in dem Tod etc.: daß gleich so viel ist, wenn man ein Kind in die Taufe steckt z), als wenn ich spräche: Ich erlöse und wüрге an die alles, was Fleisch und Blut ist; daß, wenn man herauszeuht, ist es ohn alle Sünde und Unglück, also, daß in der Taufe untergehen muß alles, was weltlich und fleischlich ist, auf daß alleine der Geist lebe. Also halt gegen nander die zwei: dort erlösen die Menschen, die Fleisch und Blut sind; hie erlöst geistlich alle Sünde und alles Unglück, was der Mensch mit sich bringt. So reimet sich auf die Taufe <sup>29)</sup>. Darauf gehet der Spruch im Psalm a): Dominus diluuium inhabitare facit, der Herr fihet ein Sündfluth anzurichten, nämlich ein bleibende Sündfluth, die nicht vergehe bis an der Welt Ende.

Was bedeut aber nu die Arche? Sie ist also und darumb gemacht, daß Noah darein thun sollt allerlei Thier beiderlei Geschlechts, rein und unrein, auf daß Same auf Erden bleibe, und sich die Welt mehrer könnte. Das ist die christliche Kirche b), die Versammlung aller der, die getauft werden, berufen zur christlichen Glauben, so das Evangelion hören; d

w) 1 Pet. 3. x) Sündfluth bedeut die Taufe. y) Roma. 6. z) Lc

a) Psalm 29. b) Arche bedeut die christliche Kirche.

c) „daß“ fehlt. d) Die Original-Ausgabe hat: Tag.

sind alle in dem Kasten, sind aber noch wenig gegen dem andern großen Haufen. Denn ich sage nur denen, so das Evangelion hören und rechtschaffen sind, nicht die allein den Namen haben, daß sie Christen heißen c); sondern da kein falsche Predig ist. derselben Gemeinde sind allerlei Thier, Sie und darnach Noah selbst acht; das ist, in der Predig der Lauf im Evangelio sind verfaßet mancherlei Menschen, nicht allein so da glauben, sondern auch nicht glauben; haben dennoch alle das Evangelion, sie hören und wissen. Denn die andern, die es nicht hören, sind nicht im Kasten, sondern ersaufen Wasser.

So sind nu unter diesen etliche rein, und etliche unrein d). Was das ist, werden wir hernach hören ist es genug so viel davon, daß die Christliche Gemeinde der Art ist, daß sie nicht eitel Heiligen hat davon ich oft gesagt habe. Und wäre gut, daß man ein Sprüchwort daraus machte, denen zu antworten so sich an unser Schwachheit ärgern, und sagte: Es doch der Kaste Noah beide unreine und reine Thier haben müssen; das so viel gesagt sei: Wollen wir Christen sein, müssen wir uns drein begeben, daß wir viel gebrechliche Brüder und Schwester unter uns haben müssen e), auf daß wir uns gegen einander gleichen, und einander tragen, und sprechen: Lieber, wir werden nicht alle rein sein, es müssen doch im Kasten unter nander sein Raben und Tauben, Wolf und Schaf. Daher auch die Sophisten gesagt haben: Omnis anima in arca Noae, allerlei Seelen sind in dem Kasten Noah f); wäre wohl gesagt, wenn sie es vorgefanden hätten. Solchs siehest du auch im Evangelio daß Christus mit Böllnern und Sündern umgeben läßt die Andern fahren, die nur reine Thier wollen haben, und waren doch selbst nicht. So muß es der Christenheit stehen; <sup>30)</sup> steht auch darinne die größte Kunst, höchste Weisheit und Tugend, so

c) Christen. d) Christliche Kirche hat Reine und Unreine. e) Gebrechliche Christen. f) Allerlei Seelen in Noah Kasten.

30) †, ed.

n haben. Wer die nicht kann, der halte sich  
er einen Christen.

weiter wird die Archa gemacht von glattem und  
em Lärnen-Holz; damit aber bezeichnet ist der  
heit höchste Tugend, die sie hat, daß sie sanft-  
g), gelinde ist, wie ein fein schlecht glatt Holz,  
Keste ist; ist kein Ungeduld, Zorn, Unwillen,  
runter, nicht rauch, knörrig, noch ungedrochen,  
eitel Liebe h), daß eins dem Andern allerlei  
halten kann.

er das soll sie auswendig und inwendig verpi-  
a, oder verleimet. Das ist beides, Liebe und  
i). Wenn man ein Schiff nicht verpicht,  
b bald spalten und zureißen. Nu ist Pech k)  
lächig schwarz Ding, das nicht schmückt, aber  
währet. So ist auch das Leiden nicht lieblich  
en, es hält aber und bewähret wohl. Summa,  
Geduld und das heilig Kreuz l), davon Paulus  
n Römern m): Patientia probatidnem opera-  
geduld bringt Erfahrung. Es ist auf allen Sei-  
fechtung; oben hat es hinein geregnet, und das  
dram geschlagen; nu ist es auswendig dargegen  
mit Pech verwähret, daß es keinen Schaden

Das soll sein Demüth und Geduld, daß man  
les, was uns ansicht, inwendig und auswendig.  
arumb ist in der Summa alles dahin gericht,  
höchste Tugend ist, leiden und tragen alle Ge-  
reit unserer Brüder n), darnach alle Anfechtung  
ufels und Tods. Es ist nicht das geringst Lei-  
<sup>31)</sup> gebrechlichen Leuten; wir wollen immer  
ei heiligen Leuten sein, die nicht wunderbarlich sein,  
: sich sein nach uns lenken, daß es immer gehe  
nserm Sinn. Darumb sind Viel gewesen, die  
und dorthin sind gelaufen; meineten, sie wollten  
det sünden, da es nicht ungleich zugienge; hat sich  
der wollen aus der Schleife ziehen, und immer  
er Schnur haben, daß Jedermann nach seinem

astmüthigkeit. h) Liebe. i) Geduld. k) Pech. l) Kreuz.  
Roma. 5. n) Leiden und Tragen der Christen höchste Tugend.  
den.

Willen lebte, und er Niemand nachgeben di  
als jener Narr, der in der Sonnen stund  
krümmet, und ward zornig, daß sich der S  
krümmet. So wollen wir Andere schnurre  
und richten uns selbst nicht, machen uns d  
Leben selbst sauer.

Weiter ist hie auch zu sehen, was die  
der Seiten, das Fenster über der Thür, un  
schichtigen und dreischichtigen Gemach unten  
des Kastens bedeut o). Nu hab ich oft ge  
solle für allen Dingen bei der Schrift bleibe  
fältigen Verstand, so die Buchstaben geben,  
rein; wenn das geschehen, mag man darna  
garn und Deutung spiele. z; wie wir zum  
den einfältigen Worten hin diese Historien  
Auch soll man solche Deutunge nicht führ  
wiß und sicher p), es sei denn, daß ma  
Schrift beweisen könnte, daß sie solchs f  
Wo das nicht ist, magst du wohl hindeute  
soll sich Niemand drauf verlassen. Zu we  
nicht, daß einer nach seinem Geist spiele;  
den Glauben lehren soll, muß so gegründet  
sein, daß man auch das Leben darf darüber

So haben wir oben aus Sanct Peter  
gegründet, daß die Sündfluth die Laufe bede  
davon haben wir keinen Spruch, daß die Th  
Seiten deute die Wunden in der linken Sei  
(wie mans bisher gedeutet hat); oder auch  
Arche den Leib Christi deute; darumb darau  
bauen ist. Es ist wohl an ihm selbst wahr  
durch die Deutung angezeigt wird; ob aber  
Deutung recht sei, und sich dazu reime, i  
nicht für ein Artikel des Glaubens haben.

es aber so deutest, daß der Kaste die christli  
seie, die Thür aber deute das Wort, dadurch  
die christliche Gemeine kömpt; wie auch S  
lus pflegt die Predige zu heißen, als zu  
thern q): Die Thür ist mir aufgethan, und

o) Thür des Kastens, was sie bedeut. p) Heimlich.  
q) 1 Corin. 16.

sehen; dergleichen auch Christus im Johanne r) sei die Thür, dadurch man in den Schaffall und eingehet: das nehme ich an als der Schrift angemäſſ. Wer es aber nicht annehmen will, ſen wir ſeines Sinns walten; denn wir müſſen i Hauptverſtand bleiben, ſo der Buchſtabe gibt; der mügen wir ſchmücken und ausſtreichen, wie men.

em, daß das Fenster oben angemacht iſt, ohn , wie geſagt, nicht dazu, daß ſie Licht davon s); denn wie ſollt ein groß Gebäue ein Licht n von 33) ſolchem kleinem Loch? Darumb n der Archa ohn Licht hat müſſen bleiben, und ht machen mit Lampen, wie wir in der Nacht; olt denn ſagen, daß Gott dem Licht ſo viel geben habe zu dem Kaſten, daß es ſie gar er- abe; 34) iſt aber nicht wohl zu gläuben. Auch gewöllt, daß der Kaſte vom Fenster erleuchtet hätte er ihr wohl mehr machen laſſen: was deute, gebe ich auch einem Igllichem heima. was du willt, wir wöllens nach den Buchſta- ben laſſen, daß ers darumb laſſe machen, daß nute heraus ſehen, wie es am Himmel ſtünde, b Tag oder Nacht wäre, die Wolken aufhöre- er oder finſter würde; und hat ihm eben ein eſtimpt, daß es nicht größer denn einer Elu- te.

is wollt ich nu deuten auf dieß, ſo Paulus m, das iſt, Erkenntniß heiſſet t), daß die Chri- ; die inwendig lebt vom Licht der Gnaden, nicht ht der Welt, ſiehet und richtet doch auch aus- , was gut oder böſe iſt, wie es zugehet nach ſerlichen Weſen; was böſe iſt, daß man ſich mehme; was recht und gut iſt, daß man ſich richte, und Gott danke. Das ſei meine Deu- hat Jemand ein Anders, 35) mag ihm folgen; b habe deß nicht gewiſſen Grund aus der Schrift.

nn. 10. a) Fenster des Kaſens. t) Erkenntniß des Glau-

nn. 33) † einem. 34) † es. 35) † der.

Daß er nun weiter sagt von dem Untertheil <sup>26)</sup> zweischichtig und dreischichtig zu machen, dabei ist sehen, wie der Kasten inwendig gemacht ist. Unten er im Wasser gestanden, da läßt er ein Gedäu <sup>u)</sup> allerlei Thier; <sup>27)</sup> müssen viel Gemach mit vielen Thieren gewesen sein, denn die Thier hat er alle müßte weiden, und iglich sonderlich bei Paaren. Das will ich dahin deuten, daß in der Christenheit mancher Gaben sind <sup>u)</sup>. Gott hat Iglichem seine Gabe geschenkt, damit er der Christenheit diene; davon Paulus schreibt zum Römern, Corinthern und Ephesern <sup>v)</sup> Er hat Etliche zu Aposteln gesetzt, Etliche zu Propheten, Etliche zu Evangelisten, Etliche zu Hirten und Lehrer <sup>z)</sup>. Diese Deutung habe ich auch nicht aus der Schrift, doch reimet sie sich wohl mit der Schrift. Das sei genug von den Deutungen. Spricht nun weiter:

Denn siehe, ich will eine Sündfluth mit Wasser kommen lassen auf Erden, zu verderben alles Fleisch, darin ein lebendiger Ober ist unter dem Himmel; alles, was auf Erden ist, soll untergehen. Aber mit dir will ich einen Bund aufrichten. Und du sollst in den Kasten gehen mit deinen Söhnen, mit deinem Weibe, und mit deiner Söhne Weibern. Und du sollst in den Kasten thun allerlei Thier von allem Fleisch, je ein Paar Männlein und Fräulin, daß sie lebendig bleiben bei dir. Von den Vögeln nach ihrer Art, von dem Vieh nach seiner Art, und von allerlei Gewürm auf Erden nach seiner Art von den allen soll je ein Paar zu dir hineingehen, daß sie lebendig bleiben. Und du sollst allerlei Speise zu dir nehmen, die man isset, und <sup>28)</sup> sollst sie bei dir sammeln, daß sie dir und ihnen zur Nahrung da seien. Und Noach that alles, was ihm Gott gebot.

u) Gaben mancherlei in der Christenheit. v) Rom. 12. 1 Corin. 12. Eph. 4.

26) unterem Theil. 27) † eb. 28) † dz.

Also gehet Gottes Werk immerdar, daß es nicht ist anzusehen, auf daß er je die Welt zu Schanden mache w). Kunnte er nicht so viel verschaffen, da er im Sinn hatte, Noah zu erhalten in solcher gewaltiger Sündfluth, daß er nicht dürfte so viel Speise eintragen? Mußte er erst solchen Vorrath sammeln von jedem Gut, als könne sie Gott nicht lang genug speisen und nähren? 29) Hebet an und läßet Noah fragen, daß er Essen und Trinken habe. Warumb hat er nu das? Erstlich ist kein andere Ursache, denn sein Wille x). Aber doch ist es auch geschrieben, und zu warnen fur Vermessenheit y), die da heißt Gott versuchen. Wahr ist's, daß Gott will, daß alle unsere Werk im Glauben gehen sollen, daß man Nichts thue ohne Glauben; aber dennoch will er auch nicht, daß man das lasse anstehen, das furhanden und zuvor von ihm gegeben ist.

Als, daß wirs in andern Exempeln sehen z): Er hat lassen Brücken über die Wasser bauen, darüber die Thiere sicher gehen könne. Wenn du nu auf dem Glauben wollest so trocken, und nicht über die Brücken, sondern auf dem Wasser gehen, würdest du Müg erkaufen, und zum Teufel fahren. Denn das wäre gethan, das er nicht geboten noch befohlen hat. Es ist wohl beides sein; aber das hat er gegeben, jenes hat er nicht gegeben. Darumb, weil du nicht im Geist fühlst, daß du Ursach hast, warumb du müßtest auf dem Wasser gehen, sollt du es nicht thuen.

Also hat auch Christus gethan, wie im Matthäo a) steht. Als ihn der Teufel auf des Tempels Spizen führt, daß er sich herab sollte lassen, sprach er: Es steht geschrieben: Du sollt Gott nicht versuchen b). Dergleichen wäre, wenn du wöltest müßig gehen und nicht arbeiten, und sagen: Ich gläube, Gott wird mich ernähren. Nicht also. Es ist wahr, daß er Alles gibt, alle Dinge ernähret und erhält; aber daß du nicht wollest brauchen, das du wohl brauchen kannst, wäre

w) Gottes Werk närrisch der Welt. x) Gottes Wille. y) Vermessenheit. a) Gott nicht zu versuchen. a) Matth. 4. b) Deut. 6.

30) † Gr.

Gott versucht. Denn er will, daß du brauchest, 1 du für dir hast liegen, das dir schon gegeben und handen ist; nicht, daß du das Maul gen Himmel sperrest, und die Creatur fahren lässest, die er dir geben hat. Er wird umb deinetwillen ohn Noth Wunder thuen.

Wo sich aber also begibt, daß es aus deiner walt kömpt, daß du nicht arbeiten künntest, kein Geld noch Baarschaft hättest: da mußt du dem gläuben, Gott werde dich ernähren und speisen. 2 wenn du gerne über die Brücken gehen wöltest, nicht künntest, und doch gedrungen würdest, über Wasser zu gehen, so gehe in Gottes Namen in dem Vertsaunen.

Item, kurzumb ist es umb den Glauben gethan, daß er beide in Vorrath und Mangel auf ter Mittelstraßen fährt c), also, daß er des Vorrath braucht mit Dankbarkeit, wo es Gott gibt; auch derumb, wo Mangel ist, und doch feste trauet, 3 solche Zuversicht im Mangel kein Noth leidet.

Item, desgleichen ist auch von der Keuschheit reden d), ja von allen Sachen. Es ist ja ein Gab die Jungfrauschaft e), aber die vom Him kömpt; Niemand istz angehoren. Denn Gott hat so gemacht, daß dieß ein Männlin, dieß ein Weib sei. Wenn du nu das wilt fahren lassen, das du Vorrath hast, und wohl thun kannst, und in Him gaffen, nach der hohen, seltsamen Gabe warten, 4 du fehlen; wie denn ist alle Münche und Pfaffen Gott versuchen, ja schänden mit ihrer gelobten Keuschheit. Wenn es dieß gelten sollt, möchtest du auch fragen: Was darf man Gottes Wort in der Gemündlich predigen f), oder sonst hören und lesen? will lieber warten, bis Gott selbs mit mir redet Himmel; er wird wohl ohn Wort mein Herz erleuchten und anzünden, und mir den Geist geben &c.; wo er doch verboten hat.

Darumb ist das Gottes Wille, daß wir dieß,

c) Glaub fährt auf mittler Straße. d) Keuschheit. e) Jungfrauschaft. f) Gottes Wort predigen.



er geschaffen oder geordnet, brauchen, und nicht in  
Ihn schlagen; du wirst dennoch zu glauben genua  
haben. Das will dieß Stück lehren, und ist fast  
noch, daß mans wohl wahrnehme. Da stellet sich  
Gott also, daß ihn die Weisen wohl möchten für et  
um Narren halten, daß er sich solchs Dings annimmt;  
er wußt aber eben darumb, daß er dieselbigen zu Nar  
ren mache in ihrer Klugheit, wie Paulus g) sagt. Fol  
gt m:

## Das siebente Capitel.

Und der Herr sprach zu Noah: Gehe in  
den Kasten, du und dein ganzes Haus.

Da siehest du das rechte Urtheil des allmächtigen  
Gottes, das schrecklich zu hören ist a); aber viel schreck  
licher gewesen anzusehen. Sanct Petrus zeucht es auch  
an b), und bewigt es hoch. Gott hat der vorigen  
Welt (spricht er) nicht verschonet, sondern bewahrte  
Noah, den Prediger der Gerechtigkeit, selbst achte, und  
führte die Sündfluth über die Welt der Gottlosen;  
was sollt er sagen: Dieselbige Welt war dieselbe <sup>1)</sup>  
ist viel besser denn ist, noch hat er sie vertilget; wie  
schrecklich wird er denn ist, am Ende der Welt, strafen?

So siehe nu den Noah an, wie er da mitten in  
der Höhle stehet c). Es ist ein schlechte Historien an  
zusehen, aber so gewaltig, daß <sup>2)</sup> Niemandß gnug er  
zählen kann. Wenn er heutigs Tags so käme, daß  
er also führet, wie er in dem Kasten, wer würde  
sein, der nicht verzweifelte? Es ist der Vernunft und  
Sinnen zu greulich anzusehen, daß sie so müssen schwe  
ben, haben keinen Aufenthalt, <sup>3)</sup> soll oben und unten  
von Wasser herplagen und schlagen.

Zum andern sehen sie dazu Nichts für Augen, wo  
sie sich hinwenden, denn eitel Sterben und Tod; da

a) 1 Cor. 3. a) Gottes Urtheil (schrecklich. b) 2 Pet. 2. c) Sünd  
fluth gehet über die ganze Welt.

1) in derselbigen. 2) † es. 3) † es.

sollt erst einem das Herz zappeln. Denn in solchem greulichem Zorn, da Gott so streng fährt, daß er um der Menschen willen auch keines Thiers verschonet, möchten sie denken, Gott würde auch unter sie schlagen, sonderlich, weil sie das Wasser rings herum schlugen.

Darumb siehe, was das für ein Glaube gewesen ist, der in solchem Ansehen des grausamen Zorns ha können stehen d). Da ist ein rechter Kampf mit dem Glauben und Unglauben gewesen, und muß ihr Herr manchen starken Puff erlitten haben. Da sehen sie noch wissen keinen Rath, daß sie heraus kommen und sicher seien, wider über sich noch umb sich, müssen aushalten vierzig Tage lang. Wer ihm nu da hätte selbst wollen helfen, hätte müssen verzweifeln; denn da war keine Hilfe zu sehen, mußten allein am bloßen Wort hangen, und durch den Glauben wider all Sinn und Vernunft sechten. So siehest du, wülch große, mächtige Gewalt des Wortes ist e), wenn es mit dem Glauben gefasset wird, daß sie fünf Monde lang den Tod ohn Unterlaß für Augen hatten, und doch verachten kunten.

Darumb ist es zu Preis des Glaubens geschriben; wie denn die ganze heilige Schrift dazu gemacht ist, den Glauben zu stärken f). Das ist der Tzitel einer, damit Christus das Volk in der Wüsten speiset und der Ochsen oder Rastviehe, zu der Hochzeit geschlachtet, wie im Matthäo g). steht. Solchs soll man predigen und aufwerfen; da kann kein Werk noch einig Furnehmen helfen, da muß man nackend allam am bloßen Wort hangen, so Gott gesagt hat.

Denn dich hab ich rechtfertigt ersehen für mich zu dieser Zeit.

Das war so stark, daß es sie alle mit der Arche im Tod erhielt, die sonst nicht Einen Tag hätten leben bleiben. Der Glaube mußte lebend bleiben, wen auch eine ewige Sündfluth gewesen wäre. So habe sie sich frei dahin müssen, mitten in Tod geben, daß f

d) Glaub Noach und der Seinen ist stark gewesen. e) Kraft Gottes Wortes. f) Glaub zu stärken. g) Matth. 22.

man wären mit Leib und Seele, wo das Wort wäre gewesen.

So laßt uns nu auch lernen, wenn die Stunde t, daß man sterben soll, und der Tod fur Augen ), und schreckt uns mit seinem Blick Teufels Hin- und Gottes Zorn, daß du nicht denkest, du müß- untergehen, nicht umb dich tappest und sehen wöll- i, wo du bleiben und hintreten sollt (wie die thuen, la sagen: Ich sterb, und weiß nicht wenn; ich fahr, d weiß nicht wohin). Da mußt du Augen und le Sinn zuthuen, Nichts wissen noch hören wöllen, ma was Gottes Wort sagt, nicht achten, was du ablest, oder je dasselb überwinden. Das Wort er- geisse, und laß dich nicht nehmen, daß du sagest: Wie tu ich in Todes-Noth und Angst, ich weiß aber, daß ich getraust bin, und mir Gott das und das verheißet hat; rücke ihm also sein-Wort auf, so sehr und stark der Tod hereinbricht.

Da wird nu nicht gelten, daß man sage: Ach, wer nu Gott gedienet und viel gute Werk gethan hätte. Es sind eitel tolle, unsinnige Wort, damit der Teufel die arme Leut nur verzagt macht. So sollt man aber sagen i): Ich habe gesündigt und viel Bö- ses gethan, das ist mir leid; aber du bist ein solcher Gott, der nicht ansiehet, wie fromm oder wie böse man ist, wenn man nur auf deine Güte siehet und trauet. Also kann man im Tod genesen und bleiben, wie die acht mitten in der Sündfluth blieben sind. Das ist, das man hieraus soll lernen. Das ist nur die Zusagung, Noah gegeben: Gehe in den Kasten, du und dein ganzes Haus :c., und sind eitel lebendige Wort, darinne sie viel fester erhalten sind, denn in dem Kasten k). Denn hätte er das nicht gehabt, so hätte er müssen sinken tiefer denn unter die Erden, wo es sein könnte. Uns aber sind sie zum Exempel geschrieben, den Glauben zu stärken und <sup>4)</sup> trösten.

Und hie muß man gewöhnen, daß die Schrift

b) Todesnoth. c) Leut in Todesnoth. k) Noah Zusagung er hält ihn.

4) † zu.

heißet ein Haus, da wir Weib und Kind sagen l). Es <sup>5)</sup> schleuſet aber aus das Gefinde, begreifet allein, was eines Fleiſchs und Bluts und der Sippſchaft iſt. Also lieſet man der Weiſe nach im andern Buch Moſe m) von den Wehmüttern: Weil ſie Gott fürchten, und der Jüden Kinder leben ließen, machte er ihn Häuſer, das iſt, er gab ihn Männer und Kinder; nicht, daß er ihn von Holz und Steinen Häuſer gebauet hätte. Also wirſt du finden hernach in dieſem Buch am dreißigſten Cap., wie Rachel, (als ſie nicht Kinder hätte,) ihrem Mann Jacob ihre Majd gab, und ſprach: Bege dich zu ihr, auf daß ich doch durch ſie erbauet werde, das iſt, daß wir uns züchtigen und mehr werden im Hauſe. So ſagt er hie: Du und dein ganz Haus, das iſt, dein Weib, drei Söhne und ihre Weiber.

Aus allerlei reinem Viehe nimm zu dir je ſieben und ſieben, das Männlin und ſein Fräulin; von dem unreinen Viehe aber je ein Paar, das Männlin und ſein Fräulin; deſſelben gleichen von den Vögeln unter dem Himmel je ſieben und ſieben, das Männlin und ſein Fräulin; auf daß Same lebendig bleibe auf dem ganzen Erdboden.

Das iſt ein wunderlicher Text, daß ich nicht wüßte, warumb es geſagt wäre, wenn nicht myſteria, das iſt, geiſtliche Deutung darinne wären. Droben hat er geſagt von Paaren und Paaren, wie auch hernach in dieſem Capitel; und ſpricht doch hie mitten im Text, er ſolle ein Unterſcheid machen unter den reinen und unreinen n), und ſonderlich drücket er die Vogel aus, daß er je ſieben und ſieben darein nehmen ſolle.

Zum erſten, ſiehet man hie klärllich, daß des Geſetz Moſe viel genommen iſt aus den alten Hiſtorien der Patriarchen o). Denn ſo lieſt man im dritten Buche Moſe p), daß Gott ein Unterſcheid machet unter reinen und unreinen, die man eſſen oder nicht eſ-

l) Haus in der Schrift. m) Eröd. 1. n) Keine Thier von den unreinen abzuſondern. o) Geſetz Moſe aus den Hiſtorien der Patriarchen genommen. p) Levit. 11.

5) er.

er soll, und sagt, was das Zeichen sei der reinen Thier, nämlich, was die Klauen mitten entzwei spaltet, und wiederläuget; item, von den Fischen, welche Schuppen und Flossfebern haben &c. Dieß hat schon hie Noah gehalten, und die Thier unterscheiden; damit Moses erzigt, wie das Geseß bereit in viel Stücken gangbar ist gewesen bei den ältisten Vätern, das er hernach zusammen getragen, gemehrt und gebessert hat durch Gottes Befehl.

Zum andern, was nu die Ursach sei, warumb er hie je sieben und sieben heißet nehmen von den reinen Thieren und Vogeln, und oben am sechsten Capitel nur ein Paar von allerlei Viech und Vogel, lassen wir fahren bis in die mysteria. Denn nach dem schriftlichen Sinn ist gnug die Meinung, daß der unreinen Thier nicht zu viel in dem Kasten wären. Darnach, als Noah hinein kam, sollt er vielleicht einmal oder zwei opfern; wie es denn schon gieng, wie hernach bei Mose im Geseß. Sollt er nu <sup>6)</sup> nur ein Paar reiner Thier mit genommen haben, wäre nichts Ubrigß blieben, damit ein lebendiger Samen wäre erhalten <sup>7)</sup>.

Denn noch über sieben Tage will ich regen lassen auf Erden vierzig Tage und vierzig Nacht, und vertilgen alles, das das Wesen hat von dem Erdboden, das ich gemacht habe.

Das ist die letzte Predig, die Noah auf Erden gethan hat vor der Sündfluth, als er nu alle Ding hatte eingetragen und zugericht. Aber die Leut waren nu gewohnet, daß er sich so lang mit ihn bläuete, daß es nicht half, und sie nur verstockt wurden. Darumb beschleußt Mose:

Und Noah thät alles, was ihm der Herre gebot. Er war aber sechshundert Jahr alt, da das Wasser der Sündfluth auf Erden kam, und er gieng in den Kasten mit seinen Söhnen, Weibe und seiner Söhne Weiber sur dem Gewässer der Sündfluth. Von dem reinen Viehe und von dem unreinen, von

<sup>6)</sup> „nu“ fehlt. <sup>7)</sup> † worden.

den Vögeln und von allem Gewürm auf Erden gingen zu ihm in den Kasten bei Paaren, je Männlein und Fräulin, wie ihm der Herr geboten hatte. Und da die sieben Tage vergangen waren, kam das Gewässer der Sündfluth auf Erden.

Doben sagt er, er sei fünfhundert <sup>9)</sup> Jahre gewesen, igt sagt er, sechshundert, daß er eben hundert Jahre gepredigt hat, und den Kasten zugewandt, daß sie Zeit genug hatten, sich zu bessern. Sie haben zu derselben Zeit lange gelebet <sup>9)</sup>, darumb hat ihm Gott auch so lang Frist gegeben. igt gibt er nicht so lang Frist, weil wir so lang nicht leben. Das hat sie auch ärger gemacht, und verhärtet sie auch, daß sie gebachten: Gott gibt uns so lange Frist, läßset uns wohl gehen, das ein Zeichen ist, daß er uns gnädig ist, und <sup>9)</sup> noch nicht Noth hat; wenn er so zornig wäre, und so greulich plagen wollt, ließ er uns nicht so lange nicht leben; wie denn alle Ungläubige gedenken. Aber Gott läßset sie nur dadurch verblendet und verstockt werden, daß sie es ja <sup>10)</sup> wohl verdienen.

Da es ihn aber auf den Hals kam, da flohen sie und konnten nirgend aus. Da wollt Gott nicht mehr hören bitten, denn sie keiner Predigt gehört hatten. Sie hatten ihn lassen umbsonst rufen, so läßt er sie auch wieder umbsonst rufen. Also sollen wir hier lernen beide die Langmüthigkeit und den Zorn und Strafe Gottes.

In dem sechshundertsten Jahr des Alters Noah, am siebenzehnten Tag des achten Monats.

Des muß man gewöhnen, wer in Noth ist, daß er feintlich viel Wort führet, damit er immer et was treibt, und zuweilen über die Maas reich ist und daher schwemmet mit Worten <sup>8)</sup>; wiederumb auch zuweilen so krank, daß er kaumet tropfelt, und wie

9) Etwan hat man lang gelebt. 7) Sicherheit. 8) Noths macht viel Wort.

8) Die Original - Ausgabe hat: sechshundert, und nachher: sebenhundert. 9) † es. 10) gac.

mit Einem Wort ausrichtet, daß wohl möchte sich sein einem, der der Sprach Art nicht weiß. Gott läßt es eben darumb so geschrieben werden, die Vernunft zum Narren mache; denn wo er schelten redet, da ist er am klügisten; darumb nicht zu verachten. Er thuet's aber hie in dem sonderlich darumb, daß Noah Macht daran gehabt, da er in solcher Angst stunde t). Wenn Noth liegt, ist's nicht zu viel, daß man ein- oder viermal höret; da kann man nicht gedulden und trösten. Wenn man aber gute Rüge erhd man bald verdrossen; als hie einer denken Du Narr, was machest du so viel Wort? , daß es scheint, wie er wäschig sei; macht nichts Anders, denn daß wir nicht in dem Narren, den er hie gehabt hat.

Das ist der Tag, da aufbrachen alle Thiere der großen Tiefen, und thäten sich an die Fenster des Himmels, und kam ein Regen auf Erden vierzig Tage und vierzig Nächte. Eben am selben Tage gieng Noah mit seinen Söhnen, Ham und Japhet, Sem, und mit seinem Weibe und seinen Söhnen dreien Weiber; dazu allerley Thiere nach seiner Art, allerley Viehe nach seiner Art, allerley Gewürm, das kriechen den krecht, nach seiner Art, und alle Vögel nach ihrer Art; alles, was leben konnt, und alles, was Fittig hatte, brachte er mit sich zu Noah in den Kasten bei sich, von allem Fleisch, da ein lebendiges Thier innen war; und das waren Männlein und Fräulin von allerley Fleisch, und alle Thiere hinein, wie ihm denn Gott geboten hatte, und der Herr schloß hinter ihm zu. Und am vierzigsten Tag um die Sündfluth vierzig Tage auf, und die Wasser wuchsen, und huben an zu fließen auf, und trugen ihn empor über die Erden. Also nahm das Gewässer über

hand, und wuchs sehr auf Erden, daß der Kasten auf dem Gewässer fuhr. Und das Gewässer nahm überhand, und wuchs so sehr auf Erden, daß alle hohe Berge unter dem ganzen Himmel bedeckt wurden; funfzehnen Ellen hoch nahm das Gewässer überhand über die Berge, die bedeckt wurden. Da gieng alles Fleisch unter, das auf Erden kreucht, an Vögeln, an Viehe, an Thieren, und an allem, das sich reget auf Erden, und an allen Menschen; alles, was ein lebendigen Odem hatte im Trocken, das starb. Also ward vertilget alles, was auf dem Erdboden war, von Menschen an bis auf das Viehe, und auf das Gewürm, und auf die Vogel unter dem Himmel, das ward alles von der Erden vertilget. Allein Noach blieb über, und was mit ihm in dem Kasten war. Und das Gewässer stund auf Erden hundert und funfzig Tage.

Da saget er, wo die Wasser herkommen, nämlich von unten und oben u). Was sind denn die Brunne der Tiefe und Fenster des Himmels? Es ist mit verblümeten Worten geredt, und so viel gesagt: Wo Tiefe war, als große Teich und See, da gieng es aus, quellet, und ergoß sich, daß es daher schwemmet; also, daß die Brunne sind, daher es quellet, und unten heraus ist brochen; oben aber ist es herein brochen mit eitel Wolkenbrost, und mit Gewalt greulich geschwemmet, hat plötzlich viel Wasser gegeben. Denn da gehört viel Wasser zu, daß es funfzehnen Ellen über alle Berge gangen ist, wie er hie schreibet.

Von der heimlichen Deutung dieses Capitels will ich nicht viel sagen. Denn was die Sündfluth deutet, ist oben gründsam gehandelt; aber von den reinen und unreinen Thieren gehört in ein ander Buch Mose, da geboten wird, von keinem unreinen zu essen, noch zu opfern. Denn dieselbe Deutung ist zu weit, gehört zum Evangelio und Gesetz. Wir habens auch noch in

u) Wasser der Sündfluth.



viel Stücken, daß wir etliche Thier nicht essen, welche Unreinheit nicht von Natur herkömpt, sondern aus Gottes Befehle. Also sind von Anfang der Welt immerdar etliche Sazung gewesen. v) Denn es fast unmöglich ist, daß ein Regiment bestehe ohn mancherley kaiserliche Sazung. So haben schon die Väter Unwissenheit unter den Thiern gehabt; aber <sup>11)</sup> sind doch ohn Zweifel damit frei umgangen, nach der Freiheit des Gewissens; wie auch viel Propheten hernach unter dem Befehle gethan haben.

### Das achte Capitel.

Da gedachte Gott an Noah, und an alle Thier, und an alles Viehe, das mit ihm in dem Kasten war, und ließ Wind auf Erden kommen, und die Wasser steten, und die Brunn der Tiefe wurden verstopft sampt den Fenstern des Himmels, und dem Regen vom Himmel ward gewehret, und das Gewässer verlief sich von der Erden immerhin, und nahm ab nach hundert und funfzig Tagen. Am siebengehenten Tag des siebenten Monats ließ sich der Kasten nieder auf das Gebirge Ararat. Es verlief aber das Gewässer fortan, und nahm ab bis auf den zehenten Mond. Am ersten Tage des zehenten Monats sahen der Berge Spitzen erfur. Nach vierzig Tagen thät Noah das Fenster auf an dem Kasten, das er gemacht hatte, und ließ ein Raben ausfliegen, der flog aus, und kam wieder, so lange als das Gewässer vertrockt auf Erden. Darnach ließ er eine Tauben von sich ausfliegen, auf daß er erfahre, ob das Gewässer gefallen wäre auf

v) Keiserliche Sazungen müssen sein.

11) † &c.

Erden. Da aber die Taube nicht fand, da ihr Fuß rügen konnt, kam sie wieder zu ihm in den Kasten; denn das Gewässer war noch auf dem ganzen Erdboden. Da that er die Hand eraus, und nahm sie zu sich in den Kasten. Da harret er noch ander sieben Tage, und ließ abermal ein Tauben fliegen aus dem Kasten, die kam zu ihm umb Besperzeit, und siehe, ein Oeleblatt hatte sie abgebrochen, und trugs in ihrem Munde. Da vernahm Noah, daß das Gewässer gefallen wäre auf Erden. Aber er harret noch andere sieben Tage, und ließ ein Tauben ausfliegen, die kam nicht wieder zu ihm.

Das Capitel hält inne <sup>1)</sup>, wie die Sündfluth hat abgenommen und hinweg gefahren ist <sup>a)</sup>, nachdem es ein greuliche lange Zeit gestanden und gewachsen hatte, und auch etliche Tag gekostet hat, bis es vergangen ist; hundert und funfzig Tage hat es gestanden, sagt der Text, das ist nahet ein halb Jahr. Du kannst du denken: Sollte Noah in der Zeit mit den Seinen nicht gezagt haben und gezappelt, daß es nicht wollt aufhören? So greulich und schrecklich gehet Gottes Werk herein; noch ist der Glaube viel stärker, der es kann aushalten, und des Ends erwarten. Das anzuzeigen, beschreibet er es hie so fleißig mit so viel Worten, daß er auch die Tage so eben zählet. Erstlich sagt er, es habe angefangen abzunehmen nach hundert und funfzig Tagen, daß der Kaste im siebenten Monden auf dem höchsten Gebirge Ararat gestanden ist, so das Wasser zuvor funfzehen Ellen hoch uber alle Berge gangen war. Darnach hat <sup>2)</sup> es gefallen vierzig Tage, bis auf den zehenten Monden. Da harret er noch bis in den andern Monden des folgenden Jahrs. Also ist er eben ein Jahr und bei zweien Monden in dem Kasten blieben. Das sei darumb geredt, daß man sehe die Gewalt des Glaubens und Gottes Wunderwerk b).

a) Abnehmung der Sündfluth. b) Glaubens Gewalt.

1) in 1. 2) in 2.

Darnach sezet er zwei Stücke, vom Raben und von Tauben; und ist wohl wunderbarlich anzusehen, ge- als hätte sich Nichts in dem Kasten begeben, denn . Von ersten ließ er einen Raben ausfliegen c), ist Mosés, der flog aus und kam wieder, so lange das Gewässer vertrocknet. Das ist so viel geredt: machets so lange mit dem Wiederkommen, bis es trocken ward, daß er noch wieder kommen soll; wie deutsch möchten sagen: Er kömpt und kömpt, harret und harret, das ist, es wird so lang, bis gar außen bleibet.

Was gelüftet aber den Heiligaen Geist, solch Ding reden? Es ist ein lose Historien, menschlich zu sein. Aber Gott richtet nicht, wie <sup>4)</sup> Menschen; ist der Meister, der weiß, was er soll schreiben sein. Summa Summarum: Die Historien hat das sich, daß Noah natürlich braucht des Rabens; denn ist er der Art ist, wo er auf ein faul Nas kömpt, ist er drauf und frisset, <sup>5)</sup> dachte Noah, er wurde voll fressen und wieder kommen d). Er wollt aber nicht, und blieb außen.

Darnach schickt er die Taube aus e), die sollt her kommen und sagen. Das ist ein rein Thier, kein Nas noch Unreins; daher ein Sprüchwort ist: ist so rein, als hätten die Tauben erlesen. Die Taube kömpt nu wieder, und bringet Nichts. Die andere bringet ein grün Oeleblatt; die dritte bleibet außen.

Wenn man dieß will deuten, kann mans nicht selber thun, denn auf die Prediger, den da befohlen, Gottes Wort zu predigen. Die christliche Kirche, ist der Kasten Noah bedeutet, hat zweierlei Prediger f): Zum ersten die Bauchdiener, und Fresslinge g), sind durch den Raben bedeutet, die durch das Predigen Nichts suchen, denn daß sie genug haben, und den Bauch füllen; wo das Wort nicht will dienen ihrem Bauche, da drehen sie ihm eine Nase, daß sich dazu lenken muß. Darzu, wenns zum Tref-

c) Rab fliehet aus der Kasta. d) Art des Rabens. e) Taube

fliehet aus der Kasta. f) Prediger zweierlei. g) Bauchdiener.

h) † als. 4) † die. 5) † so.

huter's ereget. v. Scht. 1r. Bd.

fen gehet, daß sie es sollen bekennen, so leugern sie das sind unreine Schelmen, die Aas fressen; die wir auch haben. Denn so ist's gegangen zu all Propheten- und Apostel-Zeiten bis hieher, daß man der rechten Lehre ausfliehen falsche Lehrer; dazu man diesen Raben hoch heben, daß er predige das red Gottes-Gesetze, wiewohl ers nicht recht ausleget.

Unsere Lumpenprediger h), die alleine Menschen stand predigen, sind noch nicht so gut. Nu, diese Menschen auch aus dem Kasten, haben den Namen, daß sie in die Christenheit gehören, sind Prediger und Ausschöpfe. Was thun sie aber? \*) Fressen eitel unnutzbare Aas, das ist, ihre Lehre ist ganz von Fleisch und Blute und äußerlichen Werken; da ziehen sie die Schilde hin, da bleiben sie inne, kommen nicht wieder; da Paulus sagt: Sie haben ihr Urtheil dahin. Ein Rabe bringet kein gut Zeugniß, noch nichts Erbsüßlich; solche Lehrer predigen, da Niemand keine Freude hat, machen eitel Angst des Gewissens.

Die aber durch die Tauben bedeutet werden, sind die einfältig daher gehen in Gottes Wort; wie Paulus i) seine Predigt rühmet und preiset k), er spricht: Wir haben gewandelt und gehandelt in reiner Einfältigkeit und Lauterkeit, nicht mit fleischlicher Weisheit; das ist, wir Prediger haben so ein einfältigen Sinn, wie die Tauben; suchen nicht Andern denn die reine Lehre des Evangelii, begehren nicht Ehre noch Gunst, wagen Alles dran, daß nur darum da 7) zu thun ist, daß die Lehre lauter bleibe; es geht ihn, wie Gott will. Die Andern aber sind nicht einfältig, sondern stücken voll eigens Nuzs; das ist, schalkhaftig Auge, wie Christus l) sagt. Das ist die liebe Taube, die fliehet erstlich aus, findet Nichts, ist noch nicht Zeit, daß man das Evangelion predigt; man muß Gott lassen ausjörnen, bis daß der Rabe sich voll Aas fresse; darumb kömpt sie wieder in Kasten. Zum andern schicket er aber 8) eine andere Taube aus, die kömpt wieder, und bringet ein Deteblatt i

h) Lumpenprediger. i) 2 Cor. 1. k) Rechte Prediger. l) Matth. 23. m) † Sic. n) „da“ fehlt. o) † es. p) abermal.

be zur Vesperzeit. Es hat die ganze Schrift  
 halben angezeigt, daß das Evangelion die letzte Pre-  
 sein solle m); darumb man in der Schrift hin  
 wieder findet, daß der Abend immer bedeutet und  
 gt die letzte Zeit und Predigt, wie auch im Evan-  
 , da es Christus n) dem Abendmahl vergleichet.  
 wohl sich aber der Abend lang verzeucht, so ist es  
 uch die letzte Predigt, darnach keine andere kom-  
 soll. Darumb kömpt die Tauben eben umb Bes-  
 it, als der Tag schier will ein Ende haben.

Was ist aber das Deleblatt o) in ihrem Munde  
 its Anders, denn das lautere Evangelion in dem  
 mde der reinen Prediger. Dele p) bedeut durch die  
 r Schrift Gnade und Barmherzikeit. Denn es  
 die Art, daß, wie der Wein den Leib inwendig ge-  
 kt und fröhlich macht, also macht Dele den Leib  
 wendig hübsch, gelenk, glatt und geschickt. Weill  
 zu so fein gelinde macht, heilet und sänftet mit  
 em lieblichen, feinen Saft, so wird dardurch  
 met göttliche Gnade und Barmherzikeit, geprediget  
 h das Evangelion. Darumb führet die Taube das  
 kblatt im Munde; denn das Blatt bedeutet die  
 digt, wie die Frucht die Werke. So siehe, was das  
 ngelion ist q), nichts Anders, denn wie das Dele-  
 k, das die Taube in den Kasten bringt.

Aus solchem Exempel und Figuren sollten wir  
 kfen billig ein täglich Sprüchwort machen wider  
 : Menschenlehre und Geseze, das wir in unsern  
 den ganghaftig sein ließen: Die Tauben bringt  
 kts im Mund, denn das Deleblatt, das ist, man  
 l in der Christenheit nichts Anders predigen, denn  
 l lauter Evangelion r). Sonst, wo etwas Anders  
 predigen wäre, würde sie irgend ein Blatt von ei-  
 n Holderbusch, oder ein Stück von ein faulen Aus-  
 ngen. Wer nu das Deleblatt nicht führet, ist nicht  
 : reine Taube, das ist, wer nicht das Evangelion  
 ihm predigt, der ist kein christlicher Prediger. Also  
 men solche *figuras allegoricas* <sup>10)</sup>, das ist, die etwas

m) Evangelion die legt Predigt. n) Lucä 14. o) Deleblatt

p) Dele. q) Evangelion. r) Evangelion zu predigen in der Christenheit

10) In d. Orig. Ausg.: *Figure allegorice*, u. s. Walsh: *Figuren allegorice*

Heimlich<sup>s</sup> bedeuten, zu gemeinen Sprüchen. So | der Heilige Geist Lust, so gar einfältige Historien | beschreiben. Es wäre wohl, halt ich, ander nöthig | Ding zu schreiben gewesen; das läßt er gehen, u | nimpt das allergeringste.

Als nu das geschehen ist, hat Noah gesehen, u | Mose im Anfang dieß Capitels sagt, daß Gott an | gedachte; da ist nu der Jammer auß, und der Za | hinweg. Das ist nu die letzte Predigt a), wie | Taube der letzte Bote ist, darnach keine mehr komm | soll. Wenn die ausgehet, haben wir ein gewiß | chen der Gnade, daß Gott den Zorn abwendet; | kömpt der Trost, und höret die Anfechtung auf, u | kömpt das Herze erfur vom Tod ins Leben. Bish | ist der fromme Noah immer in großem Kampf | standen, daß die Taube mit dem Oelblatt freilich | tröstlicher Bote gewesen ist.

Im sechshundersten und einem Jahr de | Alters Noah, am ersten Tage des ersten Mo | den, vertrockte das Gewässer auf Erde: | Da that Noah das Dach von dem Kasten | und sahe, daß der Erdboden trocken wu | Also ward die Erde ganz trocken, am sieben | und zwanzigsten Tage des andern Monden:

t) Da siehest du, daß sie ein ganz Jahr im | sten gewesen sind. Drogen sagt er, wie er im sech | hundertsten Jahr, am siebenzehnten Tage des andern | Monden ist hineingangen. Sie sagt er, daß die Er | de im sechshundertsten und einem Jahr, am sieben | und zwanzigsten Tag des andern Monden ganz trocken | worden, daß Noah heraus gangen ist. Am ersten T | ge des ersten Monden, spricht er, vertrocket die Erde | darnach am sieben und zwanzigsten Tag des andern Mo | den ward sie gar trocken, das ist, er hat noch | Monden geharret nach der Tauben Ausfliegen, u | noch länger.

Da rebet Gott mit Noah, und sprac | Gehe aus dem Kasten, du und dein Weib | deine Söhne und deiner Söhne Weiber m

a) Evangeliums Predigt. t) Ende der Sündfluth.

ir, allerlei Thier, das bei dir ist, von allerlei Fleisch, an Vögeln, an Viehe und an allerlei Gewürm, das auf Erden krecht, das gehe heraus mit dir. Und reget euch auf Erden, und seid fruchtbar und mehret euch auf Erden. Also gieng Noah heraus mit seinen Söhnen und mit seinem Weib und seiner Söhne Weibern. Dazu allerlei Thier, allerlei Gewürm, allerlei Vogel und alles, was auf Erden krecht, das gieng aus dem Kasten, ein iglichs zu seines Gleichen.

Das ist auch ein rechter Text, der zum Glauben kret; denn da siehest du, daß er nicht aus dem Kasten gangen ist, noch gangen wäre, ehe ihm Gott solchs kahl. Durch Gottes Gebot war er hinein gangen, und Gottes Gebot gehet er wieder heraus u), und nicht allein er, sondern alles, was da lebte auf Erden. Und siehe, wie es nach einander gehet. Zum ersten gebout Gott ihm, seinem Weibe, Söhnen und seinen Weibern, und Thieren, daß sie heraus gehen. Demnach saget er: Reget euch, seid fruchtbar und mehret euch. Denn es war anzusehen, als solt es gar nicht sein, daß kein Leben mehr auf Erden würde bleiben; darumb heißet er sie, sich wieder züchtigen. Und das ist nicht allein ein Gebot, sondern strenger Ernst, wie oben gehört ist.

Das ist aber hierinne angezeigt, wißchs durch den jungen Rosen immerdar angezogen wird, mehr denn in der ganzen Schrift, daß für Gott kein Leben noch Werk gilt, das er nicht befiehet, entweder öffentlich oder heimlich durch Menschen v). Darumb läßt er Noah Nichts thuen, er hab es ihm denn befohlen. Obwohl es hie also gethan war, daß solch Werk gehen mußte, daß er mit allem, was bei ihm war, aus dem Kasten gienge, weil er sahe, daß Gott die Erde hatte lassen trocken werden: dennoch dorft er nicht ehe thuen, ehe ers ihn hieß, auf daß er ja wiß wäre, daß sein Werk gienge in Gottes Gefallen.

u) Noah gehet aus dem Kasten... v) Für Gott gilt nichts, was er nicht befiehet.

Demnach soll ein Jglicher seinen Stand und all  
 Werk also stellen, daß er gewiß sei, daß sie Gott g  
 fallen w), und also leben, daß wir immer bereit sein  
 zum Tod; welches Niemand thun kann, denn der da  
 sicher ist, daß sein Leben, und was er thut, Gott  
 gefalle. Denn wer das nicht sagen kann, <sup>11)</sup> ist in  
 einem verdammlichen Stande. Daß wir aber daß g  
 wiß werden, wird man nicht mit Werken ausrichten  
 sondern der Glaube, der <sup>12)</sup> machet den Mensch  
 angenehm, und versichert das Herz, daß Alles Gott  
 gefalle x); und ob es gleich etwas thut, das ihm nicht  
 gefiele, als oft geschicht, daß er ihm dennoch solches g  
 gut hält. Denn des Menschen Leben stehet also, daß  
 es gar viel thut, das es nicht gerne wolt gethan h  
 ben y); wie Paulus sagt zum Römern z). Es wil  
 aber nicht anders aus, kann auch nicht anders werden  
 es müssen immer Sunden und grobe Sbrechen zu  
 laufen; darumb wird der Mensch dem Leben sein  
 und begehret immer des Tods. Also muß ein Christu  
 mensch immer mit den Werken umgehen, die die  
 Gnade und Schonens dürfen; er woltte gerne mit g  
 ten Werken umgehen, so kann er nicht.

Darumb haben wir gelehret, daß das ganze L  
 ben im Glauben und Gottes Wort hergehen muß, so  
 es Gott gefallen a). Denn der Glaube ohn Wort ist  
 Nichts. Denn was soll ich gläuben, wenn mir Ni  
 mand zusagt? Soll mir Etwas zugesagt werden,  
 muß das Wort zu mir kommen. Darumb schien  
 Moses, daß fur allen Dingen, die wir thun, müß  
 zuvor Gottes Wort sein b), und wir darnach müß  
 dran hangen durch den Glauben. So kann denn d  
 Mensch fröhlich sprechen: Das hat Gott gesagt, d  
 bin ich gewiß und kann mir nicht trügen, so weiß ich  
 daß ihm mein Thun gefällt; und wenn ich gleich zu  
 dige, so verschonet er, und siehet durch die Finger,  
 lang bis ich todt bin.

w) Gewiß sein, Gottes gefalle mein Stand. x) Glaub macht gen  
 y) Leben des Menschen ist Sünde. z) Rom. 7. a) Leben  
 in Glauben gehen. b) Gottes Wort.

11) † der. 12) „der“ fehlt.



**§ Stücke wirst du finden sonderlich in Moses**  
 , daß mich dünket, er habe darumb wollen  
 daß er uns lehrete, kein Werk zu thun, wie ha-  
 t Gezeugniß von Gott, daß es ihm wohlge-  
 damit liegt schon darnieder alles Leben und  
 unser Gottes Gebot. So sage mir nu, wo  
 ie bleiben, die eigen Wesen erdacht und erwäh-  
 t, davon Gott nicht geboten hat c)? Wie  
 mand sagen, daß des genannten geistlichen  
 Werke Gott gefallen d), weil ihr keiner sagen  
 daß er es befohlen habe? Wenn du denn nicht  
 , daß es befohlen hat, 1<sup>3</sup>) stehest du so bald  
 daß es ihm nicht gefalle; oder, wenn es ihm  
 iele, so weißt du es nicht. Derhalben bauen  
 mal auf Sand und ungewiß. Ja, sagen sie,  
 iche Kirch und heilige Väter habens so georde-  
 mb sind wir gehorsam; so wird Gott wieder-  
 n: Ja, wo ist mein Wort? Wo habe ichs  
 also zu ordnen? Solchs wird dir der Teu-  
 en, wenn du sterben sollt; so bist du denn  
 ob es recht geboten sei, weil sie selbs nicht  
 ob es Gott gefällt. Aber Ungewiß kann den  
 it erhalten, noch dem Teufel entlaufen.  
 halben habe ich so oft gepredigt, daß Niemand  
 rfahre, das für Gott gelten soll, er sei denn  
 iß, ob es ihm gefalle. Wirst du Etwas aus  
 kurnehmen thun, daß dichs also gut dünket,  
 nur gewißlich, daß 1<sup>4</sup>) des Teufels sei.  
 umb merke diesen Text oben, wie Noah, der  
 kann voll Geists, thut 1<sup>5</sup>) nicht einen Tritt  
 Archen ohn Gottes Wort e), ja, daß kein  
 k Jungen hecken, ehe es Gott befohlen hat.  
 kömpt er zuvor, ehe Jemand drumd redet,  
 ht: Regt euch, seid fruchtbar und mehret  
 rzumb, er will keine Creatur lassen ein Werk  
 hab es denn geheissen. So haben wir droben  
 Capitel immerdar gehöret: Und Gott sprach ic.

Wesen erdenken ohn Gottes Wort. d) Geistlich Stand.  
 h) thut Nichts ohne Befehl.

14) † es. 15) thut. Gc thut u. s. w.

daß kein Ding also künnt gehen, wie es gehe müßte es zuvor heißen; noch wollen wir klagen mehr denn Gott seyn, daß wir Alles thun nach un Dünkel, und denken nicht eins auf Gottes Wort.

Noah aber bauet dem Herrn einen tar, und nahm von allerlei reinem Vieh und von allerlei reinem Gevögel, und opf Brandopfer auf dem Altar. Und der Herr roch den lieblichen Geruch, und sprach Ich will hinfurt nicht mehr die Erde fluchen umb der Menschen willen, denn Dichten des menschlichen Herzen ist von Jugend auf. Und ich will hinfurt nicht mehr schlagen alles, was da lebet, wie gethan habe. So lange die Erden steh soll nicht aufhören Samen und Ernt, Sommer und Hüg, Sommer und Winter, Tag und Nacht.

Das Opfer, so geschach im Alten Testament gemeinlich von Tauben oder Turteltauben, und Vögeln f); vom Viehe aber, Ziegen, Schaf und Lämmer oder Ochsen, die wöllen wir sparen ins vierte Mose. Und unter andern Opfern ist fürnehmlich Brandopfer, davon hie gesagt wird. Das was solch Opfer, davon die Priester Nichts kriegten, denn muß gar verbrannt werden, mit Mist und wilchs alles auf den Glauben deutet; davon and zu sagen ist.

Was ist aber das, daß die Schrift redet, als Gott eine Nase, und rieche von Schafen und Lämmer, und spricht, es sei ihm ein süßer Geruch man hernach oft in Mose liest g) Es ist ja kleine Luft, zu riechen, daß man einen Ochsen oder Schaf zu Pulver brennet. Darumb ist es ein süßer Geruch, und daß er für Gott kömpt, ist, daß Gott erfähret, oder ihm kund wird, und nimt des Opfers an; gleich als man vom Ruche, den von einem Ding hat, das man sonst nicht siehet.

f) Opfer des Alten Testaments.

g) Gott riecht das Opfer.

h) † in seinem Herzen.

in kann, was es sei. So will er sagen, daß ihm was Lieblich und Angenehm geschehe, das er gerne hat und ihm wohlgefällt, davon ein gut Geschrei ausgehet und für ihn kömpt. Und ist sonderlich so geredt auf unsern Glauben. Wenn ich für Gott etwas thue, das da angenehme ist, und mein Herz fühlets, wie es ihm gewiß muß sein, so ist mirs noch verborgen; darumb, wie es für mir im Herzen ist, so ist es für Gott h). Das Herz muß es merken, daß es Gott pfle, angenehme und ein lieblich Ruch sei; aber weil ichs noch nicht sehe, ist es noch zugebedt im Glauben. Darumb redet die Schrift davon, wie es zwischen Gott und uns stehet, daß es also sei, wie wirs sehen, wie mein Herz wandelet im Glauben. Also stehet die Schrift davon, daß er igt rieche, igt nicht; darumb, daß ichs fühle, igt also, igt anders.

Da kommen nu wieder die tröstliche Zusagung Gottes i), da der Text also saget: Gott sprach in seinem Herzen: Ich will nicht mehr die Erde verfluchen umb der Menschen willen ꝛ. Wer hat das Noah oder Noe gesagt? Ist so viel: Er hat es gefühlet im Grund seines Herzen, daß Gott nicht mehr wollte die Erde verfluchen umb der Menschen willen. Warumb hat? Denn das Dichten des menschlichen Herzens ist böse von der Jugend auf k). Das ist wahrlich wohl gelobet, und uns elne große Ehre. Wer sich für einen Menschen hält, mag den Reimen wohl lassen stehen. Er ist uns allen in 17) Schild gemalet, daß wie wohl möchten das Angesicht niederschlagen, und nimmer stöhlich aufrichten. Und will so sagen: Was hülf es, wenn ich sie ohn Unterlaß schläge; ich sehe doch wohl, daß es gar verderbet ist; es ist nichts Guts da, von Jugend auf, daß auch kein jung Kind reine und unschuldig ist: denn er redet von den, die nicht getauft sind. Ist nu alles Furnehmen und Dichten des Menschen, was aus dem freien Willen kömpt, gar böse, was sollten denn die Werk sein? — Denn das muß auch

h) Wie mein Herz ist, so ist Gott. i) Gottes Zusage. k) Menschlich Herz ist böse von Jugend auf.

17) † Rom.

Die Welt sagen: Was aus einem argen, schallhaften Herzen kömpt, das ist nicht gut, wenn es schon aufs Allerfeinste scheint; und heißet ein verrätherisch böses Stück l). Da sind ja alle unsere Geistlichen, das ist, Weltheiligen angegriffen, daß Gott dürre es aus sagt: Es sind Buben in der Haut, wo sie am besten sind; wie sie es furnehmen und dichten, ist es alles im Grund böse.

Darumb spricht er: Ich will nicht mehr die Welt also schlagen, sampt allem, das da lebet m). Denn noch dem Mal schlägt er wohl zuweilen eine Stadt Land und einen Haufen; aber solchs thut er nicht mehr; daß sind wir sicher bis auf den jüngsten Tag. Bleiben soll Tag und Nacht, Sommer und Winterzeit, daß nicht Alles zumal verderbet werde, so lange die Erden stehet; und wird damit angezeigt, daß sie nicht ewig stehen soll, daß einmal der jüngste Tag werden kommen n). So lang will ers lassen bleiben, bis es denn alles umkehre. Indeß muß immer Land bleiben das Samen<sup>18)</sup> zu sich nehmen, und wachsen, und ernten lassen. Das soll auf Einen Tag alles zugehen, aber nicht mehr durch Wasser, sondern durch Feuer verzehrt o), daß nicht mehr Tag noch Nacht, Winter noch Sommer, Samen<sup>18)</sup> noch Ernten wird sein, sondern<sup>20)</sup> neues Himmel und Erden, und ein ewiger Tag.

## Das neunte Capitel.

Und Gott segnet Noah und seine Söhne, und sprach: Seid fruchtbar und mehret euch, und erfüllet die Erde. Euer Furcht und Schrecken sei über alle Thier auf Erden, und über alle Vögel unter dem Himmel, und über alle

l) Bosheit der Menschen. m) Gott will die Welt nicht mehr schlagen. n) Jüngste Tag. o) 2 Petr. 3.

18) Die Original-Ausgabe hat: Sommer. 19) In der Original-Ausgabe steht: Sommer. 20) † ein.

Ich, was auf dem Erdboden krecht; und alle Fisch im Meer seien in euer Hand gegebene. Alles, was sich reget und lebet, das sei euer Speise; wie das grüne Kraut hab ichs euch alles gegeben.

Diemeil nu Gott, wie wir gehört haben, durch sein Zorn die ganze Welt vertilget hatte, daß sich ihm ließ, als wolt er kein Gnade mehr erzeigen: kumb wiederholet er hie alles, was er zuvor den Menschen geben hat a): das erst, daß sie sich züchtigen und mehren sollten; das ander, daß sie Herrn sollten sein, über alle Thier, Vogel und Fisch. Und thut hie dazu ein Zusatz. Denn fur der Sündflut beset man nicht, daß er ihn Fleisch habe zu essen geben; daß es hie etwas besser wird, denn vor.

Ist aber alles darumb geredt und geschrieben, daß wir sehen, wie gnug gesagt ist, wie Gott nichts will thun haben auf Erden, das nicht zuvor von ihm befohlen sei, daß ja kein Werk gehe außer und ohn sein Wort oder Befehl b): wilchs auch alle Creaturn halten, als der Mensch und der Teufel. Die andern können nicht anders gehen, denn wie es Gott geordnet hat, als daß wir ärger sind und haben ubertreten; doch muß es dennoch in dem nach Gottes Ordnung gehen, daß sich die Menschen züchtigen und mehren.

Daß er nu sagt: Euer Furcht und Schrecken ist über alle Thier und Vögel und Fisch im Meer, ist nicht zu denken, daß wir alle Fisch im großem Meer sollten haben, und alle Thier auf Erden. Ich einige Person kann nicht alle Fisch und Thier in Wäldern unterhand haben. Es ist zu der ganzen Gemeine gesagt, daß alles, was lebet, müste den Menschen unterliegen, wenn sie zusammen thäten c). So ist die Gewalt nicht Igitlichem insonderheit, sondern dem Haus gegeben, daß er Alles zu und unter sich bringen kann. Die Fisch im Meer d) 1) heißet er alle große

a) Nach der Sündflut kriegt der Mensch Alles wieder. b) Gottes Wort muß man haben. c) Alles den Menschen unterworfen.

d) Fische im Meer.

1) im Meer. Meer.

Haufen Wasser, das wir Teiche, Klein und groß, item Sümpfe nennen, darin Fische gehen und wie der Schrift Sprachweise ist. Daß er ihn Nacht gibt, Fleisch zu essen e), ist, wie gesagt, neue Sade. Aber da sind ausgezogen die ur Thier, wie noch für Augen, daß man dieselbiger isset. Doch nimpt er nu<sup>2)</sup> ein gemeinen Auszug allerlei Thier, und spricht:

Alleine esset das Fleisch mit dem nicht, darin die Seele ist. Denn ich euer Blut, darin euer Seele ist, von Thieres Hand fodern, und will die E des Menschen fodern von des Menschen de, eine ighen Seele von des andern den.

Dies Gebot wird fast getrieben im Alten ment durch das Buch Levitic. Die Jüden halten noch streng, daß sie das Blut alles vom Fleisch ziehen und ausdrücken f). Die Ursach aber, wo es verboten ist zu essen, weiß ich nicht, sonderlich der Historien, denn daß er uns also hat entwöllen, daß wir nicht blutsüchtig würden, und einen Grauen gewinnen, Menschenblut zu verg. Denn der Todtschlag war schon angangen g), u die Welt kommen von Cain, daß Gott ein sonl Verbot drauf schlug; wie er hie auch thut. So er durch dies Gebot die Leut davon reißen, de schen würden. Wir aber halten solchs ist nicht trösten uns, daß wir im Neuen Testament frei von solchen äußerlichen Satzungen; wie Paulus seinen Episteln oft anzeigt, daß alle Aussätze mehr gelten in der Christenheit.

Also setzt er hie die Ursache selbst dazu, und sp Darinne die Seele ist. Denn ich will euer Blut rinne die Seele ist zc. Die Seele h), das ist, Leben. Ich wollt gerne, daß wir ein solch Wo unser Sprachen hätten, damit wir das ebräisch<sup>1)</sup> könnten recht geben. Wenn wir nach

e) Fleisch essen. f) Blut nicht essen. g) Todtschlag. h) zc.  
2) zc.

die Seele nennen, so nennen wir das andere Menschen, das da abscheidet vom Leib, das die Schrift gemeiniglich den Geist i). Denn diese Sprach ist viel reicher, denn wir in unser

Aber Seele heißen sie das leibliche Leben, führen natürlich, nach den fünf Sinnen. Also gemeiniglich gebraucht in der Schrift, als man t, im dritten Buch Mose: Wenn sich eine Seele aiget; item: Wenn Jemand ein Seele schlägt, gleichen, daß es nicht mehr heißet denn ein er Mensch.

o werden wir hören im zwölften Capitel, wie a mit aller Habe, die sie gewonnen hatten, und die sie gezeuget hatten, auszog; und wie Jahebenzig Seelen in Aegypten zog. Wir küncht wohl leiden in unser Sprach, müssen aber rife Weise gewöhnen. Also verstehe auch den im Evangelio k): Wer seine Seele haßet, ahret sie ins ewige Leben; item l): Ich lasse Seele für meine Schaf. Wenn mans recht rtschen, ist es so viel: Ich lasse mein Leibs- r meine Schaf; item, wer sein Leibleben hin- id verachtet. Darumb denke nicht, wie etliche gemeinet haben, daß der Geist oder Seele im ohne m); denn wo das wäre, künnt nimmer le vom Blut abscheiden. Denn ich will (spricht er Blut von aller Thierer Hände fodern, und Seele des Menschen fodern von des Menschen das ist so viel gesagt: Wer Blut vergeußt n), auch sei, davon will ichs fodern, auch wenn Thier ist. Das ist ein seltsamer Spruch, da- r siehet, daß dieß Gebot eigentlich dahin siehet, dem Mord und Todtschlag wehre. Drum

er Menschen-Blut vergeußt, daß Blut uch durch Menschen vergossen werden; Gott hat den Menschen zu seinem Bilo ht. Seid fruchtbar und mehret euch,

k) Matth. 10. l) Joann. 10. m) Seele ist nicht unt. n) Blut vergießen.

und reget euch auf Erden, daß euer viel bra werden.

Da<sup>3)</sup> ist das erste Gebot von dem weltlichen Schwert. Wer Menschen-Blut vergoßet, der soll schuldig se daß sein Blut wieder vergossen werde; doch nicht, d ers selbst wolle thun, sondern<sup>4)</sup> soll durch Mensch geschehen. In den Worten ist eingesezt die weltliche Deberkeit, und das Recht von Gott, das Schwert o ihr in die Hand geben; wie auch droben von Cai da er sprach: So wird mirs gehen, daß mich tol schlägt, wer mich findet; wilchs er nicht gesaget hätt wenn Adam nicht hätte das Schwert gefuhrt. D rumb wird Noah das auch geprediget und gefuhret h ben. Das ist eins, das hie gegründet ist.

Aber den Spruch verstehe also, daß wahr ist daß aller Todtschläger Blut durch Menschen-Händ vergossen wird p); es sei denn Sache, daß Gott p vor kömpt. Denn er sezet hie nur Recht und Rach ob es wohl oft durch die, so das Recht haben, wh nachgelassen. Damit wird aber nicht das Recht an gehalten, sondern gehet gleichwohl im Schwange. Den er rebet nicht de facto, was geschieht, sondern de jure was geschehen soll, was man thun müsse; aber d rumb geschieht es nicht so bald allezeit.

Weiter sagt Gott zu Noah und seine Söhnen mit ihm: Siehe, ich richte mit euch einen Bund auf, und mit eurem Same nach euch, und allem lebendigen Thier be euch, an Vögel, an Vieh und an allen Thieren auf Erden bei euch, von allem, das an dem Kasten gegangen ist, waserlei Thier e sind auf Erden. Und richte meinen Bund also mit euch auf, daß hinfurt nicht meh alles Fleisch verderbet soll werden mit der Wasser der Sündfluth, und soll hinfur keine Sündfluth mehr kommen, die die Erd verderbe. Und Gott sprach: Das ist da Zeichen meins Bunds, den ich gemacht ha

o) Weltlich Schwert. p) Rache des Wortes.

3) Das. 4) † es.



den mir und allem lebendigen Thier  
ich hinfurt ewiglich. Meinen Bogen  
h gesetzt in die Wolken, der soll das  
n sein meins Bunds zwischen mir und  
rden. Und wenn es kompt, daß ich Wol-  
ber die Erden führe, so soll man mein  
bogen sehen in den Wolken. Als denn  
ch gedenken an meinen Bund zwischen  
nd euch, und allem lebendigen Thier  
erlei Fleisch, daß nicht mehr hinfurt  
ündfluth komme, die alles Fleisch ver-  
. Darumb soll mein Bogen in den  
en sein, daß ich ihn ansehe, und ge-  
an den ewigen Bund zwischen Gott  
llem lebendigen Thier, in allem  
h, das auf Erden ist. Dasselb saget  
auch zu Noah: Dieß sei das Zeichen  
unds, den ich aufgericht hab zwischen  
nd allem Fleisch auf Erden.

lehe die Ordnung an. Zum ersten hat er  
nach dem äußerlichen Wesen ausgefetzt q), mehr  
k gethan, Freiheit Fleisch zu essen, und neue  
leben. Denn er siehet wohl, daß nichts Guts  
ist; darumb, kann er nicht inwendig, so will  
damit äußerlich wehren mit dem Schwert den  
denn die Frommen dürfens nicht. Nu mache  
den Glauben fur die Seinen, gibt erstlich das  
darnach das Zeichen. Denn er hat von An-  
gehandlet: Wenn er das Evangelion gibt,  
s nicht bei dem Worte bleiben, sondern thut  
hen dazu r); als wir im Neuen Testament ha-  
s Wort: Wer da gläubt u., dazu auch das  
: Wer getauft wird. Dergleichen haben wir  
Leib und Blut im Brod und Wein neben  
ort. Also thut er wie ein frommer, treuer  
der ein Brief schreibet, und sein Siegel da-  
ickt.

er diese Wort sind noch nicht das rechte Evan-

---

erlich Wesen mit Gesetzen fassen. r) Zeichen bei dem Wort.

gellon; denn es ist eine Zusagung a), die betrifft nicht allein sie, die Menschen, sondern alle Thier auf Erden; ist ein leiblich Gut und Wohlthat, die er verleiht, ehe Noah darumb hat oder denket. Darumb hat er diese Wort, wir glauben oder nicht. Noah hat den Glauben, und war ein fromm Mensch. Die Thier konnten nicht glauben; dennoch hat er ihnen auch gesagt. Doch hilft es Noah, daß dadurch sein Glaube gestärket und getröstet wird. Er redet aber mit Unterscheid, nicht also, daß kein Fleisch soll umkommen sondern daß b) mit Gewässer und Sündfluth nicht um soll verderbt werden; als wöllt er sagen: Ich will hernach ein ander Verderben anrichten, nicht mit Wasser sondern mit Feuer am jüngsten Tag t). Item, da er spricht: Alles Fleisch, zeigt an, daß wohl geschehen mag, daß eine Stadt oder Land ersauft werden item, daß die Thier im Wasser ersaufen; aber insgesamt soll es nicht untergehen. Das sind die Worte vom Zeichen.

Sie haben der Heiden Meistere, die Philosophen mag wöllen sein, und sich fast darüber bekümmert und gebrochen, was der Regenbogen sein), und feintlich getrachtet, wie es zugehe, daß er allemal gegen die Sonnen, und gemeinlich gegen dem Morgen 7), weil die Sonne gegen dem Abend steht; item, daß er nicht halb rund sei, haben Etliche also gesagt, er 8) kommt davon, daß die hohlen Wolken den Strahl von der Sonnen zurückstoßen gegen die Sonne, so breche derselb, und mache einen solchen Bogen von mancherlei Farbe. Etliche bringen auch andere Ursachen, welche wir sollens-glauben. Aber wenn man eben ansehend sind es so lose Fabeln, als hätten es eitel alte Leute gesagt. So laß du solche Träume fahren, und folge der Schrift, die sagt, es komme davon, daß hie Gott spricht: Wenn ich den Himmel mit Wolken überziehe so soll man meinen Bogen sehen in den Wolken nicht daß man allemal sehe, so oft Wolken am Hi-

a) Gottes Bussage.    b) 2. Pet. 2.    c) Regenbogen.  
d) 1. Pet.    e) flechtig.    f) 1. Pet.    g) es.

d, denn das sagt er nicht: sondern wenn es ihn  
 so machet er, daß wir ihn sehen.  
 so oft wir ihn nu sehen, (saget er,) so will er  
 an den Bund, den er gemacht hat mit uns;  
 in wie wissen und verstehen, wie er so viel bedeu-  
 ß Gott seiner Zusagung gedenket, die Welt nicht  
 durch Sündfluth zu ersäufen, und uns erin-  
 es großen Zorns und Urtheils, das zuvor über  
 nze Welt gangen ist, daß kein schrecklicher ist  
 fang bis ans Ende der Welt. Also ermahnet er uns  
 rechtlichen Zorns, den die Welt verdienet hatte, und  
 doch wohl verdienet, und tröstet uns doch daneben,  
 sie nicht mehr so strafen wolle, weil die Erde stehet.  
 Was ist aber das, daß er sagt: *U*sdenn will  
 denken an meinen Bund v); item: Darumb  
 ein Bogen in den Wolken sein, daß ich ihn an-  
 und gedenk meines ewigen Bunds? Wenn ist er  
 l. so schläferig, daß ers vergesse, so doch alle  
 immerdar für seinen Augen sind, daß ers sehen  
 und nicht vergessen kann? Es sind abermal  
 he, die des Glaubens Art anzeigen. Das heißet  
 Schrift Gott gedenken, wenn wir fühlen und in-  
 werden, daß ers gedente, nämlich, wenn er sich  
 lich so stellet, daß wir dabei merken, wie er dran  
 kt. Denn weil der Bogen nicht immerdar stehet,  
 et es äußerlich, als gedente er nicht allezeit da-  
 wenn man ihn aber siehet, so können wir sagen:  
 e, da gedenkt Gott seines Worts. Also gehet es  
 dahin: Wie ich mich gegen Gott stelle, so stellet  
 h gegen mir; er kann sonst nicht mit uns hand-  
 denn mit Worten und Zeichen. Derhalben hei-  
 was gedenten, wenn es so gehet, daß ichs sehe und  
 . Des mußst du gewohnen durch die ganze Schrift.  
 haben wir die Sündfluth hinweg; wilchs alles  
 unfertwillen geschrieben ist, daß wir lernen, was  
 des Werk sind.

Ist aber noch der Punct da, was da bedeute,  
 man kein Blut essen soll w). Das müssen wir  
 wenig handeln, weil es hie erstlich stehet, und

Gottes Gedächtniß. w) Blut nicht essen.  
 thes exeget. d. Schr. 1r. Bd.

oft in der Schrift wiederholet wird. Ich hab vor gesagt, wo man nicht die Deutung erweisen soll man nicht darauf fest bauen und stehen. Also ich hie: Das, was gedeutet wird, ist recht und u aber daß sich hieher reime, da will ich nicht sterben. Zum ersten: Essen und trinken heiße der Schrift x) glauben, oder, die Lehre mit dem Q ben sehen; wie im Evangelio Johannis y) das i bedeutet die Lehre oder Gesetz, die Fisch gute Eren Das ist recht und gewiß durch die Schrift durch, denn Christus klärlich sagt: Wer mein F ißet, und mein Blut trinket, der hat das ewige den; 9) ist nicht von leiblichem, sondern von ge hem Essen gesagt; wie ers selbst deutet, das ist, an mich glaubt. Also heißet essen immerdar gläub aber darnach die Speise ist, darnach ist auch das E wie die Lehre ist, so ist auch der Glaube. Ist Lehre recht, so wird auch ein rechter Glaube; ist falsch und vergift, so ist auch ein falscher, todter Glaube. Dieweil denn auch hie von Essen gesagt i muß 10) freilich die Lehre und den Glauben betreffen also, daß das Blut bedeute die Lehre, die Gott i haben will. Welche ist aber die? Ich habe oft sagt, das Christlich Leben a) stehe in zweien Stük Wenn man predigt vom Glauben, soll man zuse daß man auß Lauterke predige; denn er kann i leiden, daß man Etwas daneben einführe. Die Ziel aber kann viel Ding leiden, wie Paulus sagt: Liebe duldet Alles, auch die böseste Buben, wie E stus uns getragen hat; sondern der Glaube trägtet Nie spricht also: Daß die Leute unvollkommen leben, mag man Geduld haben, aber mit unrechter Lehre i ich keine Geduld.

Derhalben ist große Unterscheid unter 11) E und Leben c). Mit der Lehre gilt's nicht Scherz; die muß reine und recht bleiben; aber mit dem L

x) Essen und trinken in der Schrift. y) Joh. 6. z) Glaub Lehre. a) Christlich Leben. b) Liebe und Glaube. c) i und Leben.

9) † dieß. 10) † es. 11) † der.

alten wird nicht so strenge; wie man auch im Ewan-  
 gelio siehet, daß Christus Geduld hat mit den Jün-  
 gern, und durch die Finger siehet, wenn sie gleich  
 öffentlich strauchlen. Doch strafet er sie zuweilen auch,  
 und spricht: Das ist nicht recht; das ist die Lehre.  
 Mit den Pharisäern aber und Heuchlern hatte er nim-  
 mer kein Geduld; denn es triffe nicht das Leben, son-  
 dern die Lehre an. Es liegt die größte Macht an der  
 Lehre; wenn die rein bleibt, so kann man allerlei un-  
 vollkommenen Leben und Schwachheit tragen, so fern,  
 als man an der Lehre halte, und bekenne, daß das  
 Leben anders sein sollte; wo aber die Lehre verfälscht  
 wird, so ist dem Leben auch nicht mehr zu helfen.

Also läffet hie Gott nach, und will, daß man  
 Fleisch esse; verbeut aber das Blut zu essen; als sollte  
 (sagen: Halt nur den Glauben rein d), ob du gleich  
 die Liebe nicht kannst rein und vollkommen halten und  
 haben. Das Blut ist rein im Menschen, denn die  
 Seele ist darinne. Das ist, der Glaub lehret also:  
 wie bist verdampft von der Scheitel an bis auf den Fuß.  
 Darumb tauchet und täuget man uns ins Wasser e),  
 damit bedeutet wird, daß der Mensch gar ersaufen und  
 untergehen muß in diesem Leben, darumb, daß dieß  
 menschlich Leben eitel Sand ist. Wer nu anders predigt,  
 und wirft unser eigen Werk auf, wie die Jüden auch  
 thaten, als sie sagten, man müste das Gesetz Moses  
 halten: der gibt Blut zu essen, darinne das leiblich  
 Leben ist, das ist, er läffet die Leute sticken in ihrem  
 Sankt und Blut, da wir in geboren sind.

Also künnt ich alles wohl tragen, was Papst, Bi-  
 schoff &c. sur Feible haben außer der Lehre; aber daß  
 ihre Lehre wöllen gepredigt haben, und unsere ver-  
 mennen, das ist uns nicht zu leiden f). Denn sie  
 haben die Welt verschlemmet, haben Nichts gepredigt,  
 damit der alt Adam getödtet würde, und wer es hat  
 predigen wöllen, <sup>12)</sup> haben sie nicht wöllen leiden.  
 Darumb ist ihre Lehre nichts Anders, denn Blut fress-  
 en und saufen. So siehest du, warumb Gott so hart

d) Glauben rein halten.

e) Tauf.

f) Papst - Predig.

12) † den.

verboten hat, Blut zu essen g), das ist Nichts zu sagen, das Menschen vermögen, und die Welt stärken, sondern nur das, daß der Mensch gar für Gott stehen müsse. Darumb, wenn ich so predig: O Mensch, willst du selig werden, so ist Noth, daß verzweifelst an allem, was Menschen ist, und sterb dem allem abe, was dir angeboren ist, den alten Adam gar ausziehst, und in ein andere Haut kriechest, (ist rein gepredigt h), und kein Blut gessen.

Dawider ist nu jene Prediger. Denn sie lassen den Menschen noch leben in seinem Willen und Wissen, als die für Gott etwas sollten gelten. Wenn nu lehrest den Menschen also tödten, so magst wohl Fleisch essen; aber für dem Blut mußt du dich hüten, das ist, daß du lehrest, das Fleisch, das noch nicht die Gruben ist, dämpfen. Das Fleisch kann man nicht hinwegwerfen, denn was nicht vollkommen ist, müssen wir leiden, und die Schwachheit tragen. Das sei davon genug.

Die Söhne Noah, die aus dem Kasten giengen, sind diese: Sem, Ham, Japhet. Ham aber ist der Vater Canaan. Das sind die drei Söhne Noah, von denen wurde alle Land besetzt. Noah aber fieng an zu bauen ein Ackermann, und pflanzt Weinbergei). Und da er des Weins trank, ward er trunken, und lag in der Hütten aufgedeckt. Da nu Ham, Canaans Vater, sah seines Vaters Scham<sup>\*)</sup>, saget er seinen beiden Brüdern draussen. Da nahmen Sem und Japhet ihr<sup>13)</sup> Kleid, und legten es an

g) Blut essen verboten. h) Keine Predigt. i) 1. Mol. 5. Rath. 1

\*) Vaters Scham. Dieß Geschicht deutet viel dahin, man soll der Prälaten Laster nicht strafen, willas doch Christus und die Apostel thaten. Aber deutet zu es recht, daß Noah sei Christus und alle Gläubigen; die Trunkenheit sei die Liebe und Glauben heiligen Geist; die Nüchternheit sei das Kreuz und Leiden für der Welt Ham seien die falschen Wertheiligen und Reicheren, die Christus und die Seinen verspotten, und Lust haben in ihrem Liden. Sem und Japhet seien die frommen Christen, die solch Schandpredigen und ehren.

13) ein.

Ihre beide Schulter, und giengen rücklings hinzu, und deckten ihres Vaters Schame zu, und ihr Angesicht war abgewandt, daß sie ihres Vaters Schame nicht sahen. Als nun Noah erwacht von seinem Wein, und erfuhr, was ihm sein kleiner Sohn gethan hatte, sprach er: Verflucht sei Canaan, und sei ein Knecht aller Knecht unter seinen Brüdern. Und sprach weiter: Gelobet sei Gott, der Herr des Sems, und Canaan sei sein Knecht. Gott breite Japhet aus, und laß ihn wohnen in den Hütten des <sup>14)</sup> Sems, und Canaan sei sein Knecht. Noah aber lebet nach der Sündfluth dreihundert und funfzig Jahr, daß sein ganzes Alter ward neunhundert und funfzig Jahr, und starb.

Diese Historien ist an ihr selbst leicht, daß Noah, er heilige Patriarch, die Welt auch lehret zeitliche Nahrung suchen, als, daß er Weinberge pflanzet und anet k). Denn das ist nicht zu verwerfen, daß die Schrift redet von den heiligen Vätern, wie sie außerordentliche geringe Werk anzusehen gethan haben; also, daß es nicht übel, sondern wohl gethan ist, daß man drücke die Erden, und die Nahrung heraus bringe, was Gott geben will; wiewohl daneben auch angezeigt ist, daß man desselbigen maßig brauchen soll l). Denn Gott überschüttet uns gar reichlich mit seinen Gütern, der derselbigen braucht Niemand recht, denn der Geist, wo der nicht ist, wird es mißbrauchet, daß man es rauchet <sup>15)</sup> hinweg verschlemmet, oder daß der Geist zu sehr zu sich reißet, und Niemand läffet genießen.

Auch gibt dieß Capitel eine fast gute Predigt für uns Deutschen. Denn hie haben wir ein Exempel, daß wir uns trunken und voll saufen. Denn der Text sagt klar, wie der heilig Mann sei trunken worden m); wie wir auch hernach vom Lot hören werden. Nun innen wir dennoch so bald dieß Werk nicht tabeln n),

k) Noah pflanzet Weinberge. l) Rechter Brauch der Güter. m) Noah ist trunken gewesen. n) Trunkenheit.

14) „dod“ fehlt. 15) rucklos.

daß es so gar ubel gethan sei; wiewohl die Schri-  
meldet, ob es wohl oder ubel sei gethan. Aber d  
sie, daß er ein heilig Mann gewesen sei, gibt auc  
zu verstehen, daß ers freitlich aus keiner bösen W  
oder Fursag gethan habe, daß ers vielleicht v  
hat, oder nicht versehen; sondern vielleicht h  
als er müde gewesen ist, sich erquicken wölke  
so trunken ist worden: also daß solch einerlei  
wohl von einem heiligen, frummen Mann ge  
möchte, wie sonst von bösen Buben; wie denn  
len andern Werken gemeiniglich geschieht, als,  
sauer sehen, schelten, ist gemein in der Welt  
lesen wir, daß es Christus selbst gethan hat.

Das rede ich darumb, daß man die Heilige  
sehen soll, wenn man ihr Leben und Exempel für  
nicht nach den Werken, sondern nach der Pers  
ihrem Glauben. Es ist kein gefährlicher Wesen  
wo man fällt auf Werk, so die Heiligen gethan  
und siehet nicht an den Glauben, in und aus  
sie die Werk gethan haben; als, wenn ich  
Werk siele, und wölt mich auch voll saufen, u  
nach sagen: Hat es doch der heilig Mann  
than; so führe ich zum Teufel, wie er gen  
Dessgleichen richte auch von andern Werken d  
ligen. Darumb, wer den Heiligen nachfolge  
der muß den Glauben fassen, darinne sie  
sind. Wenn er den hat, so kann er ohn  
nachfolgen.

Also lesen wir in dem Buch der Richter v  
heiligen Richter Simpson p), wie er die Philister  
und sein Volk ihn fragte, warumb er das  
hätte, da sprach er: Wie sie mir gethan hat  
habe ich ihn wieder gethan. Siehe, das lautet  
christlich, und wider das Evangelion. Darumb  
du dem Exempel folgen wöltest, und auch  
so führest du zum Teufel. 17) Ursach ist,  
nicht der Mann bist, der Simpson war, und  
war, der du bist. Er war im Herzen recht

o) Leben der Heiligen. p) Simpson. Jud. 15.

16) † er. 17) † Dic.



Warumb war das Werk auch unsträflich. Denn er war h gefinnet, seinethalben zu leiden, daß sie ihn getödtet hätten. Weil er aber Richter geordenet war, und mit die Philister strafen, und sein Volk aus ihren Händen retten, redet er recht; als sollt er sagen: Was h meinem Volk gethan haben, das haben sie mir gethan.

Darumb beschließen wir mit der Epistel zun Ebrding), da er erkläret, wie die heiligen Erzdäter alle Gut aus dem Glauben gethan: Sehet an euer Vorgeser, wie sie geglaubt haben; als wollt er sagen: Nicht wilche Werk sie gethan haben r), denn es nicht möglich ist, daß wir alle Werk thun, wie die Heiligen. Es würd auch Nichts denn eitel Secten und Uneinigkeit draus werden. Mit der Weise müßten alle Schuster Fischer sein, weil die Apostela sind Fischer gewesen. Sollt nicht ein Schuster fromm können sein, und sein Handwerk treiben im Glauben? Müßt ihm aber 18) drumd Idermann nachfolgen? Darumb laß einen Ighen seines Werks warten. Wenn es aber dazu käme, daß Roth wäre, so folgest du auch seinem Werk nach. Sonst bleibe du bei deinem, so bleibest du auf der Bahn. Mancherlei sind die Werk, einerlei ist der Glaub s). So magst du dem äußerlichen Wesen folgen, das gut heißet, daß du wohl thust, wie er gethan hat, aber nicht eben das Werk, die Person, Zeit, Ort ic. sinnewest.

So sage ich nu: Daß Noah trunken ist worden, das kann ohn Sunde geschehen sein. Wenns ein Ander thäte, so wäre es Sunde. Das macht, daß man die Werk und den Glauben scheiden muß. Gott richtet nach der Person t); wie dieselbige ist, so ist auch das Werk.

Es haben auch Viel gepredigt wider die Trunksucht, und zwar wie Deutschen haben sonderlich 19) Beschrei davon in andern Ländern u). Es ist auch

1) Ebrd. 11. 2) Werke der Heiligen aus dem Glauben. 3) Mancherlei Werk, einerlei Glaub. 4) Gott richtet nach der Person. 5) Deutsche, trunksucht Säue. 18) „aber“ fehlte. 19) † das.

nicht ein köstliche Tugend. Aber wie schändlich (so ist das auch wahr, wenn ich eins wählen u wölle ich noch lieber dieß Laster leiden, denn d treiben und führen, die uns gar stolz darumb vera das ich nicht nennen will. Ich will auch nicht dazur sondern vielmehr davon, und wöllets auch gerne gar ren und abbringen, wenn ich könnte. Derhalbe Niemand das Exempel fur sich nehmen, und sein Tugend schätzen.

Nu weiter. Siehe, wie ein unbeständig ist umb einen Menschen, und wie schrecklich (Gericht ist. Da sind nur acht Person, die in der erhalten waren auf Erden, vier Männer und Weiber, und alle heilig. Denn, wäre Ham v) fromm gewesen, <sup>20)</sup> hätte ihn Gott nicht mit d dern im Kasten erhalten, auch hätte ers nicht t tragen. Denn es mußte ein großer, starker t sein, der fur der greulichen Plage bestehen sollte im Wasser schweben, und gleich <sup>21)</sup> mitten im der ihm steete fur Augen war, leben: daß wi wohl mügen entsehen, daß ein solcher trefflicher Mans hem Glauben so herunter fällt, daß er verflucht wi allen seinen Nachkommen, und ihm Gott so feind daß er hernach alle sein Geschlecht vertilget. E der nicht bestehet, der solchen Glauben gehab wie leichtlich mügen wir fallen, die wir noch so Glaubens haben?

Aber ich habe gesagt: Es ist Gottes Geri allen Historien furgeschrieben von Anfang der daß wir sehen, was Gottes Werk sind w). D aber Gottes Werk, daß Niemand so hoch brot daß er nicht herunter fallen könnte; und wied Niemand so niedrig ist, der nicht müge hinauf to Darumb ist auf beiden Seiten keine Ursache, e wenig zu verzweifeln, als sich zu vermessen.

So sehen wir in dem Exempel, daß er in Weib in Vermessenheit gefallen, sicher worden |

v) Ham fällt aus dem Glauben. w) Gottes Werk. z) heit und Vermessenheit.

20) † b. 21) gleichsam.

und haben gepocht auf ihren Glauben, und also in Anklaffheit gefallen, sind <sup>22)</sup> so lang herab gesunken, als sie gar zu Boden fallen, auf daß ein Tglicher, der im Glauben steht, sich fürsehe und fürchte, und nicht über werde; wie Paulus <sup>y)</sup> <sup>23)</sup> sagt: Wer da steht, der sehe, daß er nicht falle. Man kann nicht sagen, daß dieser nicht rechte Gnade oder Glauben gehabt habe; <sup>24)</sup> ist viel lösslicher gewesen, denn vielleicht <sup>25)</sup> Wer auf Erden. Denn man würde kaumet Einen finden, der ihm iht gleich wäre nach Kunst und Verstand. Was thut aber nu Noah? Da er erfähret die Schattheit, die ihm sein kleinster Sohn gethan hatte, spricht der Text:

Verflucht sei Canaan, und sei ein Knecht aller Knecht unter seinen Brüdern. Und sprach weiter: Gelobet sei Gott, der Herrs des Sems, und Canaan sei sein Knecht ic.

Das ist auch anzusehen als wider das Evangelion. Denn es ist je verboten mit ausgedrückten Worten, man soll sich nicht rächen, Niemand fluchen, noch Böses wünschen, sondern eitel Gutes. Ja, wenn es ein Anderer gethan hätte ohn Geist, so tögte es nichts; weil es aber Noah thut, so ist's wohl gethan <sup>z)</sup>; denn der Heilige Geist thut es, der in <sup>25)</sup> ihm ist. Wer will nu sagen: Warumb thust du das? Es kann Niemand's einen Christenmenschen urtheilen <sup>a)</sup>, und sagen: Du thust du nicht recht; wie Paulus sagt zun Corinthern <sup>b)</sup>: Der geistliche Mensch richtets alles, und er wird von Niemand's gerichtet <sup>c)</sup>; was er schleuſet, das ist recht, denn was er urtheilt, das urtheilt Gott; wer aber uber ihn urtheilet, der urtheilet uber Gott. So gehet die heilige Schrift und ihre Exempel in groſen Dingen, darcin sich die Welt gar nicht zu schätzen weiß.

Nu, der Fluch ist nicht Anders, denn äußerlich

y) Roma. 11. z) Noah verflucht sein Sohn Ham. a) Fluchen.

b) 1 Cor. 2. c) Geistlich Mensch urtheilt Alles.

22) gefallen. Sie sind u. s. w. 23) Die Original - Ausgabe hat hier noch die Worte: „zun Römern“, während die folgende Bibelstelle 1 Cor. 10, 12. ist. 24) † st. 25) „in“ fehlt.

maledelen, daß Ham soll seinen Brüdern unterworfen d). Und das ist die Prophezei, die längest hernach gefolget und erfüllet ist. Denn wir lesen hernach, daß der Ham mit seinem Geschlecht gar herkommen ist, und fast den Kern und besten Strich des Lands eingenommen hat, dazu aufs Herrlichste gebaut. Noch ist hie ein klarer Spruch, er soll ein Knecht werden f); daß dafür zu halten ist, daß der Fluß erst hernach, da Gott das jüdische Volk ins Land bracht, ist angangen.

Das gehet nu dahin, daß, wenn Gott ein Werk redt e), so scheint es, als hab es ein Narr gesagt und sei gelogen; desgleichen muß auch sein Werk gehen als er hie sagt: Ham soll unten liegen, und Knecht sein; so siehet man, daß er hernach gar lange Zeit immer oben liegt. Wo bleibet denn indeß Gottes Wort? Aber darumb heißet es Gottes Werk f), daß <sup>26)</sup> sei Art ist: Wen er will hoch heben, den drückt er nieder; wen er stürzen und niederdrücken will, den hebt er zuvor empor.

Also spielet er mit allen Königreichen, Reichthümern, Weisen und Hohen noch immerdar. Alsdem treib er mit den Königreichen Assyrien, Persien, Griechenland, Alexandrien, und zuletzt mit Rom. So ist er noch immerdar: Wer am höchsten schwebet, wird sinken, <sup>27)</sup> wirft er zu Boden. Das ist sein Werk, da gehöret Glaube zu; der Mensch muß sein, der da sage: Ob es wohl anders scheint, denn die Wort lauten, dennoch wird Gott seinem Wort nachkommen und <sup>28)</sup> erfüllen, ob mans gleich nicht sollt gewahr werden. Laß nur den Ham stark und mächtig genug werden; wenn er meinet, er sitze auf festen Füßen, so wird er im Augenblick im Dreck liegen. Das sei die Historien und Exempel; <sup>29)</sup> wollen wir die heimliche <sup>30)</sup> Deutung auch rühren.

Bisher hat man den guten Patriarchen zum geistlichen Prälaten gemacht g), und dieß Exempel so

d) Ham ist verflucht. e) Gottes Wort bestehet fest. f) Gottes Werk. g) Noah, geistliche Prälaten etc.  
<sup>26)</sup> † es. <sup>27)</sup> † den. <sup>28)</sup> † es. <sup>29)</sup> † mit. <sup>30)</sup> geistlich

31) Sprüche mit falschem Verstand in die  
bt, daß sie es fassen; das hernach mehr so-  
ich selbst erfahren habe, daß man wieder ver-  
in daß man vor gelernt hat.

umb muß man erstlich einen rechten Verstand  
hen. Wahr ist's, wir sollen so leben mit dem nd-  
ristenmenschen: Wenn wir ein Schand wif-  
noch heimlich ist, sollen wir's zudecken i); wie  
wollt, daß man wir thäte. Wenn es aber  
ist, daß es Jedermann weiß, und nicht mehr  
leiben kann, sollen wir es 32) aber eins hel-  
cken und beschönen, so viel man kann. Aber  
s ungestraft lasse und nicht wehre, das gilt  
Wege. Denn so sagt Paulus zu Timotheo k):  
öffentlich strafen, daß sich die Andern daran  
Und siehe, wie er selbst herfähret, und schilt  
geistlich Wesen, heißet sie Heuchler und ver-  
Secten ꝛ. Warumb thut er das? Darumb,  
Wesen ein öffentlich Kergerniß war, das das  
im führet, daß er sagen sollt, daß ihr Ding  
re. Da galt nicht mehr zudecken noch schwei-  
in damit werden die Seelen verderbt.  
halten, wenn das Laster so einreißet und thut  
so muß man nicht länger schweigen. Weil

wenn sie ihr Amt nicht führen, und viel weltlicher leben, denn kein Andere; und das Exempel dahin gerissen, und ein eigen Capitel darauf gemacht in ihrem heiligen Recht. Da sagen wir Nein zu. Laß <sup>24)</sup> geschehen, daß man schweige, was da heimlich ist; aber das <sup>25)</sup> Jedermann kund ist, daß ihr Wesen und Regiment wider das Evangelion ist, müssen wir öffentlich sagen, <sup>26)</sup> daß das Volk nicht in <sup>27)</sup> Wahn komme als wäre es recht.

Das ist aber noch die geringste Strafe, wiewohl sie sich allein darfur fürchten. Aber das ist viel ärger, wenn man sie strafen muß umd ihr heiliges Leben, das Jedermann für köstlich hält m). Da sollt Stein und Holz schreien, und sagen: Ich will schweigen ihres schändlichen Lebens, so sie führen, aber das ist mit nichte zu leiden, daß sie mit ihrem schönen Wesen und Werken die Leute wollen fromm machen. Da muß ich stehen und predigen: Ihr seid Seelmörder, und bringet damit die ganze Welt in Jammer und Noth; ihr seid des Teufels am meisten, wo ihr am allerheiligsten seid.

Siehe nu an dieß Exempel mit seiner rechten Deutung. Gott hat mehr zu schaffen, denn daß er durch den heiligen Mann sollt böse Buben deuten. Ist er heilig, so wird er auch ein Heiligen deuten. Die heilige Schrift gehet nicht mit ihrer Deutung auf Hurer und Buben, sondern gemeiniglich auf Christum. Derumb wilt du es ohne Fahr deuten, so deute es auf den <sup>28)</sup> Christum n). Denn wie Noah den Weinberg pflanzet, und des Weins trinket, davon trunken wird und entschläft, und bloß in der Hütten liegt, und wird von diesem verlachet, aber von Andern zugedeckt: also ist es auch Christo gangen. Er bauet einen Weinberg o), das war das jüdisch Volk; davon trank er, das ist, er mußte von Jüden leiden und am Kreuz hangen; da machet ihn die große Liebe trunken, daß er starb. Und weil er so leidet für großer Liebe, davon er trunken ist, daß er sein selbst vergiffet, daß er nur uns helfe; so hánget er da mit allen Schanden, wird

m) Heilig Leben strafen. n) Noah bedeutet Christum. o) Esaiä 1. 31) † es. 35) das, welches. 36) † anf. 37) † den. 38) † Herr

rt, geschmähet und geschändet, wie ein unthümlich, ja, wie der ärgste Dieb und Mörder. Der dem Leiden und heiligen Kreuz scheiden sich zwei, Fromme und Böse. Es ärgert den Harn, die Andern bessern sich sein. Harn spottet sein, risset mit Fingern auf ihn. Das sind die Heilige Jüden, die nicht durch Leiden und Schande, durch ihre Werk gen Himmel wollen. Das ist nicht also, daß Harn solle deuten die, so die in der römischen Kirchen verachten; sondern daß klaten, Bischöffe ꝛc. dieser Harn selbst sein, die wollen leiden, keine Schande tragen, sondern ristus und der frommen Christen Leiden verachtotten und lästern. Sie solltens beschöner, ehnd schmücken; so verlachen sie es, und verdammen. Die Andern aber sind die frommen Christen q), die Evangelion wohl verstehen, das Wort des k annehmen durch den Glauben, welches da Schandichand mit sich bringt, wie Christus selbst hat tragen. Darumb verspotten sie es nicht, sonstens in allen Ehren, bekennens für Jedermenden dran alles, was sie haben, nehmen die auf die Schulter, und bedenkens zu, das ist, bemit Worten und Werken, daß dieß das rechte ist, daß Christus muß leiden und sterben, und die in Christo sind.

Iso ist die Blöße Noach nichts Anders, denn ländliche Leiden Christi und der Seinen, das da get und angenommen wird von den Gläubigen r). Aber sind die großen Heiligen, nicht grobe Leute das Leiden verhöhnern, wie sie bei dem Kreuz n: Ja, ist das Gottes Sohn? Ist er Christ so steige er herab, und helfe ihm selbst. So hat auch allen Märterern gethan, die umb des geten Christi Namen <sup>30</sup>) gestorben sind. So wird uns noch thun, so wird würdig werden. Das fromme Sohn, der trösten sollt, und helfen

uz ärgert. q) Fromme Christen. r) Verfolgung der Christen  
s) und der Seinen.  
wollen.

tragen, so ist er fröhlich und stolz darüber, lache Unglücks; wie Christus im Psalm 2) sagt: **D** ihnen <sup>40)</sup> ubel gieng, da trug ich Leid, und zog **S**ack an; aber nu es mir ubel gehet, da tanzen springen sie, und freuen sich meines Schadens. Ist noch das Aerschwereste, daß dieß des heiligen ters eigener Sohn thut, das Christo auch widerste ist von seinem eigen Volk; wie der Psalm t) **D**arumb verfluchet er sie auch, wie Noah den verflucht, an vielen Orten, als durch den ganzen **be**rt und neunten <sup>41)</sup> Psalm. So hast du die **tung** dieß Exempels, daß es, wie fast alle anderen, deutet das Wesen, so das Evangelion an und mit sich bringet; wenn <sup>42)</sup> uns auch so w fährt, daß wir wissen, daß es so sein muß. Das hätte dich fur den schändlichen, verkehrten Lehren Deutung, die unsere Papisten bisher ins Volk geben haben.

### Das zehent Capitel.

Dieß ist die Geburt der Kinder **N**em, Ham, Japhet; und sie zeugeten **K**inder nach der Sündfluth. Die Kinder **J**aph sind diese: Gomer, Magog, Madai, Javan, Thubal, Mesech und Thiras. Aber die **K**inder von Gomer sind diese: Ascenas, Rix und Thogarma. Die Kinder von Javan sind diese: Elisa, Tharsis, Rithim und Dnim. Von diesen sind ausgebreit die **S**ten der Heiden in ihren Ländern, igliche ihrer Sprach, Geschlecht und Leuten. **K**inder von Ham sind diese: Chus, Mizra Phut und Canaan. Aber die Kinder

2) Psalm 25. 1) Psal. 55.

40) In der Original-Ausgabe steht: ihm. 41) Die Originalgabe hat: achten. 42) † es.



es sind diese: Seba, Hevila, Sabtha, Tema und Sabtecha. Aber die Kinder von Tema sind diese: Scheba und Deban. Chus gengete den Nimrod, der fieng an ein mächtiger Herr zu sein auf Erden, und war ein gewaltiger Jäger für dem Herrn. Das spricht man: Das ist ein gewaltiger Jäger für dem Herrn, wie Nimrod. Und der König seines Reichs war Babel, Erech, Acad und Chalne im Land Sinear. Von dem Land Sinear kommen der Assur, und bauete Nineve und der Stadt Gassen, und Chalah, Kessen zwischen Ninive und Chalah; das ist eine große Stadt.

Die hebet nu Moses an zu beschreiben das Geschlecht der dreier Söhne des Patriarchen Noah a), wie alle Menschen nach der Sündfluth auf Erden kommen sind; und geschicht darumb, daß die Historien in der Ordnung, daß man wisse, woher es ist, und wohin es gehe; darumb aber allermeist, wann man sehe, wie Gottes Wort allezeit wahrhaftig ist.

Denn wir haben gehört, wie Gott durch Noah segnet Canaan, den Sohn Ham, aber Sem und Japhet segnet. Das verkläret nu dieß Capitel weiter; und weil es schlecht und einfältig ist, so ist es doch mächtig denen, so in der Schrift studiren. Es hangen es den Propheten drinnen, da diese Namen geschrieben stehen. Darumb müssen wirs auch nicht gar leichtlich schlagen und hinwerfen.

Über ein wenig davon zu fassen, ist für die Laien das man ein wenig rohe Erkenntniß davon nehme, so scharf ausgeübt. So fähret er nu an, vom jüngsten Sohn zu schreiben, was für Leute von ihm kommen sind, und beschleußet, daß von ihm ausgehet sind die Inseln der Heiden in ihren Ländern. Willt du nu wissen, wo sie hin kommen sind, alle die Welt gegen Mitternacht, Mittag und Abend b).

Japhet ist mit seinem Geschlecht hie herein ge-

a) Söhne. b) Theilung der Welt in drei Theile.

rathen gegen Mitternacht, Hispanien, Frankreich, West und Deutschland, Polen, Ungern, Moscowiter und die Türkei, mit dem ganzen Meer und Inseln, und sind die ein Theil Namen ausgedrückt c) der Söhne Japhet, wücher Namen auch die Länder behalten haben als nämlich:

Gomer, der erste Sohn, davon drei Söhne kommen, Ascenas, Riphath und Thogarma. Gomer legt Sanct Hieronymus aus, daß es die Galater sein. Aber es reimet sich nicht wohl. Wir halten daß es sind die Riphei, die im Land und Gebirge der Latarn wohnen. Madai e) sind die Meden, ein großes Volk und Land, den Juden gegen der Mitternacht legen. Javan f) sind eigentlich Jones, das ist, die Griechen, davon Eliza, die Coles; Tharsis die Indes, Moscowiter, und da des Türken Sitz ist, Constantinopel. Chitim g) halte ich für das Land Moldonia, da der große König Alexander regieret hat, wo wohl sie alle schreiben, es sei Besschland. Kurzum der Javan ist ein Vater aller Griechen, daher die Sprach auch kommen ist. Ascenas hält man für die fern, der Deutschen Vater. So gehet nun die Schick herein, treibt den Sohn und sein Geschlecht nicht viel aber im Propheten Ezechiel h) wird Sog und Ragerfurnehmlich angezogen und getrieben, so stark, daß er gerne wüßt den Türken dazu ziehen; <sup>1)</sup> ist aber ungewiß, und nicht wohl zu errathen.

Ham i) aber, der ander Sohn, hat das beste Land kriegt gegen Mittag, Syriam, Judäam, Arabiam, Aegyptum, Lybiam, Mauritaniam zc. bis an der Welt Ende, alles was gegen Mittag liegt; <sup>2)</sup> hat, hat ich, weiter umb sich gegriffen und regiert, denn er beide, und sich eben gesetzt in die rechte Schmalzgrube. Wir sind herein in die kalte, unfruchtbare Länder kommen. Dazu ist er so weit hinein geriffen, daß er Chaldäa und Babylonia weit gegen dem Nory gegriffen hat; und meinen Viel, daß, weil er ein Nar

c) Japhet und seine Söhne. d) Gomer. e) Madai. f) Javan

g) Chitim. h) Ezech. 38. i) Ham.

1) † es. 2) † er.

gewesen ist geschickt und gerüst in die Welt, er habe die Buchstaben erfunden, item, wie man streiten und schiffen sollte. Das ist wahr, daß er der erste gewesen ist, davon die Weltherren kommen sind.

Nu nimpt Moses für sich seine Kinder und Kindes-kinder. Der erste Sohn heißet (Chus k), der ist der Mohren Vater; daher das Wort Chus noch einen Mohren heißt. Der hat sich wohl besamet und ausgedüret, hat gezeuget fünf Söhne, die haben sich gesetzt in das Land reich Arabien. Mohrenland hat an sich das rothe Meer, und stößet an Aegypten. Reich Arabien ist daß erhintern gegen dem Morgen. Es soll auch noch eine Stadt sein im selben Lande mit Namen Saba nach dem einen Sohn Chus, davon die Sabäer genennet sind. Darnach, die andern Söhne sind alle daselbst hinkommen in die Grenze an Mohrenland, gegen Mittag.

Aber sonderlich zeigt der Text hie an, wie der erste Sohn Chus habe auch gezeuget den Nimrod m). Dieser hat nicht das Mohrenland eingenommen, wie die andern; und stehet drauf, er sei ein Jurenkind gewesen; die gerathen gemeiniglich also. Nimrod heißet auf deutsch ein Abtrünniger, als, wenn einer von seinem Herrn, dem er geschworen und gelobet hat, abfällt, und den geschwornen Eid nicht hält. Den Namen muß dieser Nimrod führen, daß er abtrünnig ist, und ein Vater aller, die in der Welt mit Gewalt regieren.

Siehe nu, wie der Text die Wort setzt. Der sprach an, (spricht er,) ein gewaltiger Herr zu sein auf Eden, und war ein gewaltiger Jäger, ja, für dem Herrn, und kam ein Sprüchwort aus von ihm, nicht unter den Heiden, sondern unter den Gläubigen (denn Soms Geschlecht war fromm, darumb weich es von diesem Nimrod), daß man sagt von einem Tyrannen: Siehe, da haben wir abermal ein Nimrod, oder ein gewaltigen Jäger. Darumb heißet das 2) Jäger n),

l) Chus.    1) Sabäer.    m) Nimrod.    n) Jäger.

2) † ein.

2te Theil d. 2ten B. d. 1. Bd.

der die Leute unterdrückt und zwinget; also, roth mit Gewalt ein Herr worden ist, und selber sich bracht mit Zwang, wie noch in allen thümen geschicht. Denn es ist kein Fürst, an Seinem <sup>a)</sup> genügen lasse. So hat auch im Anfang immer umb <sup>b)</sup> sich fressen, und eingiment unter sich bracht; und ist ohn Zweife Welt ein trefflicher Mann gewesen, der das Regiment in köstlichen Schwang bracht und hat. Sonst hätte ihn die Schrift nicht so gezogen, und gesagt, daß er ein starker Jäger sei fur dem Herrn. Wenn wir iht in solche Fürsten sähen regieren, sollten wir mei hätten ein gülden Jahr.

Denn, wie er hernach sagt, er hat eine große Hauptstadt aufgericht, die man hienia o); die hat er in vier Stück getheilt, vor Zeiten Tetrapoles hieß, als Hebron und Iwar. Die waren so geordenet p), daß das erste waren patricii, Debersten und Gewaltigsten; der equites, die Reitsigen oder der Adel, die bereit sein zum Krieg; darnach plebs, der gemeine Ra vierten, rus, das ist, die ackern und Bauleute. muß es gar ein sein, erbar und tapfer Regiment wesen, daß die Leute Lust und Liebe dazu haben sonst hätte er nicht solche Städte können bauen so viel Volks zu sich bringen. Es sein dazum Narren gewesen, haben nicht viel Bücher gehalten <sup>q)</sup> sein Regiment eingesetzt und gehalten, dermann hatte müssen loben.

Warumb heißt ihn denn die Schrift ein Jäger q)? Darumb, daß, wiewohl er ein Regiment führete fur der Welt, so ist doch so köstlich gewest, es hat Geiz und Ehergeiz sich, will immer weiter umb sich fressen. All alle seine Gedanken und Begierde darauf geht er ein großer, mächtiger Herr würde, viel L

o) Babilonia. p) Gut Regiment. q) Nimrod ein König  
 4) an dem Seinen. b) In d. Orig. Kudg.: unter. 6

zu regieren und <sup>7)</sup> hirschen hätte. Darumb ist Exempel aller Weltfürsten r).

Darumb hat nu Gott das Regiment so bestätigt, dennoch aufkommen und erhalten ist? Es hat sich nie zu Keinem gesagt: Nimm das Land inigreich ein, ohn allein zu den Jüden. Er ist eingesezt der Aeltern Gewalt s), welche die Land bester ist uber die Kinder und Gesinde; die ihm ersten Vater Adam befohlen mit ausdrücklichen Worten. Darnach hat er wieder durch Mosen

Du sollst Vater und Mutter ehren. Darumb ist die Gewalt größer, denn aller König oder Kaiser, ja, die nächste nach Gott; daher man im Alten Testament t), daß ein Vater Macht hat ein Kind zu verkaufen.

Die Gewalt ist nu darumb geben und eingesezt, die Kinder ziehen soll u) und Gottes Wort zu erkennen, fürchten und ihm glauben; darumb ein Vater eigentlich ein Bischoff und Pfarrer auf sein soll, denn ihm eben das Ampt über seine Kinder und Gesind, das einem gebührt über sein Volk. Dazu hat Gott dem Vater über das fürnehmste Ampt auch die Gewalt des weltlichen Schwerts geben, daß er möchte, wie gerne ein Kind verkaufen, ja, auch tödten, wenn er es <sup>9)</sup> wöllet; daß ihm beide, geistliche und weltliche Gewalt geben ist.

Es ist denn, daß Gott das weltliche Schwert dem Vater <sup>v)</sup> hat geordnet und geboten, daß man ihm gehorchen sei? Das ist <sup>10)</sup>: Als die Kinder den Vater nicht wollten gehorsam sein, wie sich noch heute, daß ein Vater ein ungerathen Kind hat, nicht bezwingen kann, wird zu muthwillig und ungehorsam den Aeltern; item, daß einem die Aeltern befehlen sind, der frei und rauchlos <sup>11)</sup> nach seinen Willen leben will und Niemand gehorchen: hat er noch die Welt nicht wollen so unordtlich, ohn

ersten. s) Gewalt der Aeltern. t) Exo. 20 u) Kinderzucht. v) weltlich Schwert und Obrigkeit.

8) diese. 9) gehorchen. 10) † es. 11) rauchlos.

Zwang und Deberhand bleiben lassen; darumb hat das Schwert lassen aufkommen, daß man die Unkraut krafete; sonst dürfte man sein nirgend zu. Wo jene Gewalt Nichts schaffen noch wehren kann, so hat Gott diese Gewalt geordnet und bestätigt, und es ist ihm Gefallen daran. Wenn jene im Schwang bliebe, da man dieser nicht; weil sie aber zu schwach ist, so man jene haben, auf daß der Hänger zwinde, die von ihren Kettern nicht ziehen lassen. So ist es ein nöthig Ding auf Erden. Das sind nu die Jäger die solche Gewalt haben; aber die ihr allewege nicht brauchen, die sind des Nimrods Nachfolger. Köstlich ist die Gewalt an ihr selbst, aber nicht die Mächtigkeith dadurch sie mißbraucht wird.

Spricht nu Moses weiter: Der Anfang seines Reichs war Babel, Erech, Acad und Chalne im Lande Sinear. Dieß sind vier Namen, und ist alles eine Stadt. Der Hauptnamen aber ist Babel x), die das berühmte in der Schrift ist; hat lang das Kaiserthum gehabt im Lande Sinear, das ist, Chaldäa. Zum andern ist darnach kommen der Assur y), das ist das ander Königreich, das man nennet das assyrische, 12) von dem babilonischen kommen; wie es immerdar gehet, daß Gott eins niederwirft und stürzet, und ein anders aufrichtet. Durch dasselbige Reich ist hernach das jüdische Volk und Reich gefangen, davon die Propheten viel sagen. Dieser Assur hat auch gebauet die große Stadt Ninive z) und der Stadt Sassen, den Markt und Hauptplatz. Davon lies den Propheten Ezechiel und andere.

Nizraim zeuget Ludim, Enamim, Leabim, Naphtuhim, Pathrusim und Casluchim. Von dannen sind kommen die Philistim und Capthorim.

Dieß ist der ander Sohn von Ham; der hat erstlich sechs Söhne, darnach noch zweien. Von diesem hat das Aegyptenland den Namen, daß es überall Nizraim a) heißet, und hat sehr viel Volks gehabt; ist

w) Jäger. x) Babel. y) Assur. z) Ninive. a) Nizraim.  
12) † (das ist).

reichen, daß er das Land Afrikum habe eingenommen ein groß Theil der Welt. Das ist das ander  
Nu kömpt erst der rechte Strich, da die Macht  
egt, von dem dritten Sohn.

(Canaan b) aber zeuget Zidon, seinen erst  
Sohn, und Heth, Jebusi, Emori, Sir-  
h, Hivi, Arki, Sini, Arvadi, Samari  
b Hamathi. Daher sind ausgebreitet die  
Geschlecht der Cananiter, und ihre Grenze  
von Zidon an durch Serar bis gen  
isa, 13) bis man kömpt gen Sodoma, Ge-  
erra, Adama, Zeboim, und bis gen Lasa.

Das sind eiff Söhne, die das gelobte Land inne  
habt haben, aber hernach durch die Jüden vertrieben  
nd geschlagen sind. Darumb sagt er: Daher sind  
ausgebreitet die Geschlechter der Cananiter; als sollt er  
sagen: Dieß ist alle das Volk, da wir uns mit  
Klagen.

Das sind die Kinder Ham in ihren Ge-  
schlechtern, Sprachen, Ländern und Leuten.

So haben wir zwei große Theil der Welt, gegen  
Mitternacht und Mittag. Der dritte Sohn aber ist  
weit erhinter kommen, gegen dem Morgen. Da wis-  
sen wir wenig von, 14) hat mich oft bekümmert, wo  
hoch das Volk hinkommen und blieben sei; 15) denke  
auch, ob wohl die meisten Aposteln daselbst hinkommen  
sien. Wir haben einen Apostel der Heiden gehabt,  
auf Japhets Seiten, nämlich Paulum; sonst ist Nie-  
mands hieherwärts kommen. Was Petrus gethan hat,  
weiß ich nicht, daß mich dünket, daß die Prophezei  
Noch von Japhet Niemand erfüllet habe, denn Paulus.  
Denn er hat das gebracht, daß wir den Gott Sem  
erkannt haben. Von dem haben wir gewisse Schrift,  
daß er hieherein kommen ist; von den andern wis-  
sen wir Nichts, 16) ist aber zu denken, daß sie en-  
hintern in Sems Land sind kommen. Denn Sem c)  
ist hoch gebenedeiet, und ein mächtig Volk worden, da wir

b) Caneans Söhne. c) Sem.  
15) In der Original-Ausgabe steht: Weiter bis gen Wafa. 14) † 16).  
15) † 14. 16) † 15.

Nichts von wissen; denn das wir wissen, ist die  
kaum die Hälfte.

Diese haben den größten Raum der Welt im  
Ob sie Christen sind, ist mir unbewußt. Ich  
aber frei dafür, daß auch Christen unter ihn  
denn ich halt mich der Schrift, die je den Sem  
net, und ihm zusagt den Samen; und Christus  
über die ganze Welt ein Herr. Darumb wird er  
sowohl Christen unter ihn haben, als bei uns,  
vielleicht besser. So erzählet er nu des Sem's Geschle

Sem aber, der Bruder Japhets des ge  
festen, zeuget auch Kinder, der ein Vah  
ist aller Kinder von Eber. Und dieß sind  
seine Kinder: Elam, Assur, Arphaxsa  
Lub und Aram. Die Kinder aber von Ar  
sind diese: Uz, Hul, Gether und Mas. A  
phaxsab aber zeuget Salah, Salah zeugt  
Eber. Eber zeuget zween Söhne, einer hi  
Peleg, darumb, daß zu seiner Zeit die We  
zurtheilet ward), des Bruder hieß Jal  
than. Und Jalethan zeuget Almodad, S  
leph, Hazarmaveth, Jarah, Hadoram, Use  
Dikela, Dbal, Abimael, Seba, Dphir, H  
vila und Jobab. Das sind alle Kinder vi  
Jalethan, und ihr Wohnung war von Me  
an, bis man kompt gen Sephara, an d  
Berg gegen dem Morgen. Das sind die Ki  
der von Sem, in ihren Geschlechtern, Spi  
chen, Ländern und Leuten. Das sind i  
die Nachkommen<sup>17)</sup> der Kinder Noah in ihr  
Geschlechtern und Leuten, von denen si  
ausgebreitet die Leut auf Erden nach d  
Sündfluth.

Dieser Patriarche Sem hat lang gelebet, bei fu  
hundert Jahr hinan, daß er den Patriarchen Jo  
erlebet und gesehen hat; <sup>18)</sup> sind auch Viel, die  
meinen, er sei der Melchisedech e), davon hernach  
folget f), ich gläube es aber nicht. Summa S

d) (Peleg) auf deutsch ein Ruthelung. e) Melchisedech. f) Gen.  
17) In der Orig. Ausg.: Geschlecht. 18) †'es.



zum: Die Schrift spricht hie, er sei ein Vater aller Kinder Eber, welchen er hie sonderlich nennet, darumb, daß das Geschlecht unter ihn geschach, das im folgenden Capitel steht: Da worden die Sprachen vertheilt; aber die rechte ebraïsche bleib bei denen, so zu ihm haben zu dem gehalten. Darumb heißt er der rechte Eber Vater.

Seiner Söhne heißet einer (Elam g), davon 19) die Perser genennet, das sind die Perser. Der andere heißt Sem, das sind die Assyrer. Darnach Aram, davon die Araber sie Syriam, ist aber noch nicht gewiß. Die Kinder Sem kennen wir nicht.

Der dritte Sohn ist Ham (von Arphachsad h), da 20) ist kommen Eber; er hat zween Söhne gehabt, spricht Moses, und hieß den Peleg, das ist, Zurtheilung. Denn da Eber i) starb, da die 21) den Thurn Babel baueten, der Sprachen irre wurden, und eben zu der Zeit den Sohn Peleg, gab er ihm davon den Namen zum Gedächtniß.

So sind die Kinder Sem auch beschrieben. Aber Ham ist kein Regiment noch weltliche Gewalt. Sie haben noch den Vater Sem, den lassen sie sich regieren. Die Andern richteten weltliche Herrschaft auf, daß sie über Leute unter sich zwingen, und weit regieren.

Da ist nu in dem Capitel beschrieben, wo die Welt herkommen ist nach der Sündfluth. Aber mit dem Sem hat die Schrift wenig zu schaffen; dergleichen auch mit Japhet. Aber mit Ham, und was von ihm kommen ist, hat sie am meisten zu thun. Denn es gehen fast alle Historien damit umb; wie wir hören werden.

## Das eilfte Capitel.

Es hatte aber alle Welt einerlei Zung und Sprache. Da sie nu zogen gem Morgen, funden sie einen Plan im Land Sinear

g) Elam. h) Arphachsad. i) Eber.  
19) + die. 20) „da“ fehlt. 21) die, so.

und wohnten daselbst. Und sprachen untereinander: Wohlauf, laßt uns Ziegel streichen und brennen. Und nahmen Ziegel zu Steinen und Thon zu Kalk, und sprachen: Wohlauf, laßt uns eine Stadt und Thurn bauen, die Spitze bis an den Himmel reiche, daß wir uns einen Namen machen, denn wir werden vielleicht zerstreuet in alle Länder. Da stieg der Herr ernieder, daß er sähe die Stadt und Thurn, den die Menschen bauen. Und der Herr sprach: Siehe, es ist einerlei Volk und einerlei Sprache unter ihn allen, und haben das angefangen zu thun, sie werden nicht ablassen von diesem, das sie surgenommen haben zu thun. Wohlauf, laßt uns ernieder steigen, und ihre Sprache daselbst verwirren, daß keiner des Andern Sprache vernehme. Also zerstreuet sie der Herr von dannen in alle Länder, daß sie aufhöreten, die Stadt zu bauen. Daher heißt ihr Name Babel, daß der Herr daselbst verwirret hatte alle Länder Sprache, und sie zerstreuet von dannen in alle Länder.

Hierinne beschleußt Moses abermal ein sonderlich Stück göttlichs Werks, das er gethan hat, und noch auf den heutigen Tag bleibet; nämlich, daß er die Sprachen verwirret, verändert und gemehret hat.<sup>1</sup> Ist auch ein groß Wunderzeichen, daß allesamt einerlei Sprache gewesen ist, und sich so weit getheilt hat a). Es haben auch von der Zurtheilung der Sprachen Viel geschrieben, und sagen gemeiniglich, daß zwei und siebenzig Sprachen überall sind in der Welt. Dieselbige Zahl, halte ich, daß sie genommen sei von der Zahl der Kinder der dreien Söhne Noah, Ham, Japhet und Sem, der sind bisher fast zwei und siebenzig erzählt.

Dies ist nun kein Grund, wir können auch

a) Sprachen mancherlei.

1) + 68.

wissen, wie mancherlei Sprachen auf Erden sind; die Söhne Canaan, welcher doch eilse gewesen davon eilf Völker mit Unterscheid der Regenten n sind, alle fast einerlei Sprache geredt haben, aß ein wenig verändert mag gewesen sein; wie s die deutsche Sprache von Andern anders geredt daß sich nahe bei hundertmal verändert. Dar- reiter, sind die arabische, syrisch, madianisch und sche Sprachen einander fast nahe; als, da Abra- on Chaldäa zog, hat er ja die Leute verstanden, hin kam, und ist dennoch ein groß Land durch-

Das rede ich darumb, daß man bei dem Text und die Schrift rein lasse, nicht allemal eine gebe, gleich als müßten es gerad zwei und ste- Sprachen sein, weil man so viel Kinder von zählet. Das wissen wir, daß ihr viel sind; wie er aber ist, können wir nicht sagen.

Item, von dem Thurn Babel b), davon Moses reibet, daß sie wollten bauen eine Stadt und i, deß Spitzen bis an <sup>2)</sup> Himmel reichete, leugt auch getrost, und hat Ursache genommen, aus Worten so zu dichten, daß bereit der Thurn so aufgeführt sei <sup>2)</sup> worden, daß man konnte die singen hören, daß er schon gangen wäre über volken. Item, so lügen sie weiter, es stehe noch s Tagß ein Stück davon, aber also, daß er drei n in die Erden sei gesunken, und drei Meilen hinweg gewebet vom Winde, und stehe noch drei n hoch davon. Das sind alles Lügentheding.

Es ist eine wohlgebauete Stadt gewesen, wie ein , ohn daß sie sich wohl unterstanden haben, et- Hohes und Großes aufzurichten, wo ihn Gott gewehret hätte; und hat es freilich der Nimrod ingen, davon oben gesagt ist. So verstehe nu wort Mose nicht anders, denn daß er so viel hat i sagen, daß sie haben wollen eine hohe und mäch- Stadt bauen, denn der Schrift Weise ist, also zu , wie im fünften Buch Mose c): Unsers Bräu-

chylonisch Thurn. c) Deut. 1.

den. 2) „sei“ fehlt.

der haben gesagt, das Volk sei größer und höher als wir, die Städte sind groß und bis in den Himmel vermauret. Item, abermal im selbigen Buch d) so also: Und ihr trachtet <sup>4)</sup> erzu, und stundet unten dem Berge, der Berg brannte aber bis mitten an den Himmel. Also heißet nach der Schrift alles Himmel, was uber und unter uns ist, alles, das blau ist, nahe und fern; als auch Christus im Matthäo f) sagt: Sehet die Vogel des Himmels an &c. Darin ist hie auch so viel geredt: Sie haben die Spindel des Thurns wollen hoch aufführen, bis zum blauen Himmel. Denn daß sie in Himmel sollt gereicht haben, das war unmöglich.

Das sei darumb gesagt, daß man nicht leichtlich annehme, solche grobe Lügen zu machen, wie man gethan hat; als auch das ist, daß sie den Thurn darumb sollten gebauet haben, ob einmal wieder eine Sündfluth käme, daß sie dafür bleiben könnten; doch Moses hie klar anzeigt, wie sie gesagt haben: Laßt uns einen Namen machen, denn wir werden leicht zurstreuert in alle Land. Sie wollten ihr Datum auf das Gebäu setzen, daß man darnach davon in aller Welt zu sagen und <sup>5)</sup> singen wüßte; wollten Ehre und Ruhm davon tragen, daß alle Leute sagen sollten: Dort ist eine Stadt und Gebäude, desgleichen nie gesehen noch gehört ist. Das wird hernach zur heiligen Deutung dienen.

Nu laßt uns sehen, was er mit dieser Historien hat wollen anzeigen. Es ist ein Exempel, darinne man sehe, was die Welt ist g). Droben hat er beschrieben Gottes Kinder; hie beschreibt er die Menschenkinder. Denn das Buch ist darumb geschrieben, daß man bei derlei Volk lerne kennen. So finden wir allemal Gottes Kinder so beschrieben, daß sie der Welt mit gut braucht haben, aber sich nicht darin gewälzet, noch um sich gegriffen, zu herrschen, als wölten sie ewig darinnen bleiben; jene aber haben alle ihr Datum, Trost und Erhofft darauf gesetzt. Diese haben nicht am zeitliche

d) Deut. 4. e) Himmel. f) Matth. 6. g) Welt was sie ist.  
 4) Die Original - Ausgabe hat: stundet. 5) † zu.

nung gehabt, sondern am geistlichen h); jene hielten auf Zeitlich getrachtet, daß sie nur Gut here hätten.

So sind sich nu der Furwig, der viel Leuten anzubauen; wiewohl das noch gering ist, daß man Furwig büßet. Das ist aber hie gestraft, wie er spricht, daß sie solchs furgenommen hatten, sollten nicht davon lassen; das ist, sie waren erim zeitlichen Gut, daß sie ihre Zuversicht und sagten in solchs Gebäue; suchten nicht Gott. In Hohmuth und Troz wollt er nicht leiden; darkeig er herab, und stürzet Alles.

So sagt nu Moses: Da sie zogen gegen dem n, funden sie einen Plan im Land Sinear i), ohneten daselbst zc. Sinear ist gewest ein Platz ach Feld, darauf sie die Stadt baueten. Denn m die Schreider, daß sie liege in einem löstumb und freiem, ebenen Feld, daß man sie überall them kann; hat auch viel mächtige Könige gehabt, klich den Nimrod, item, die Semiramis zc. k), an so viel Wunders davon schreibt, daß ich weiß, obs alles zu glauben ist oder nicht. Es Anfang des weltlichen Reichs gewesen, und raer gestanden, denn keine Stadt. Es sagt auch es, es sei nicht eine Stadt, sondern ein Land, lauren umringt. Da haben sie nu lernen Zierichen, haben aber keinen Kalk gehabt, sondern hon; wie man auch noch sagt, daß man in dem nur mit Leim maure.

Das ist aber das, daß er sagt: Da steig der ernieder, daß er sähe die Stadt und Thurn;

Und der Herr sprach: Wohlauf, laßt uns r steigen, und ihre Sprach daselbst verwirren, het dazu von sich als von Vielen? Das ist je von Einer Person zu deuten, wiewohl es die so deuten, Gott habe es zu den Engeln gesagt; er nicht gnugsam. Es ist freilich davon geredt, r Herr, davon Moses sagt, sei ernieder gestie, denn er zuvor von Einem Herrn geredt hat.

ntes Kinder gebrauchen der Welt. i) Sinear. k) Semiramis.

Derfeldige Einige spricht zu: Laßt uns hernieder gehen. Also hat er von Anbeginn schon angezeigt hohen Artikel, wie auch vor gehört ist, und hie hernach mehr, daß Ein Gott sei, und doch mehr Eine Person l).

Warumb mußte aber der Herr herabsteigen, er doch wohl mügen droben bleiben m)? Sagt er durch den Propheten Jeremiam: Non Deus a le ich bin nicht ein Gott von ferne; item: Implebo lum et arida, ich erfülle Himmel und Erde n). sagen wir im Glauben: Ich gläube an Gott, E fer Himmels und Erden. Hat er Himmel und den geschaffen, so muß er je an allen Orten sein sein Geschöpf ist. Ja, spricht er im Psalm o): sedet super Cherub, et intuetur abyssos, er auf dem Cherub, und siehet alle Tiefe: daß man kennen muß, wo die Creatur ist, daß da auch ist; denn Keiner das Wesen von ihm selbst hat müssen Alle erhalten werden von Gottes Gewalt. gehets denn zu, so er schon hernieder ist, daß er er wolle herabsteigen?

Antwort: Also haben wir droben auch gel im dritten Capitel, wie der Herr Adam suchet im ten, und sprach: Wo bist du?—gerad als wüßt nicht, wo er wäre; item, am vierten sprach er zu C Wo ist dein Bruder Habel? Auch kömpt er erst Noah, und redet mit ihm. Also redet die Schrift lenthalsen, daß Gott erab vom Himmel steigt, w doch nicht sein kann; ist aber eben das, so ich obi auch gesagt habe: Gott steigt also ernieder p), t er sich offenbaret entweder inwendig im Herzen, äußerlich durch ein Werk; wie im Evangelio Matth der Heilig Geist in einer leiblichen Gestalt auf l stum steig, als er getauft ward, und ein Stimme Himmel fiel, das ist, Gott der Vater; dazu auch Heilige Geist offenbaret sich durch ein äußerlich Wei

l) Dreifaltigkeit. m) Gott ist überall. n) Jere. 23. o) Psalm 80.

p) Gott steigt herab vom Himmel. q) Matth. 4. r) C Offenbarung.

s) † mit. t) zuvor.

er sich zuvor nicht offenbaret hatte, wiewohl er zuvor ist. Also ist er auch Mensch worden, und auf Erden, nicht daß er den Himmel verlassen habe, sondern sich da in einem sonderlichen Werk der Welt set. So thut er noch, wenn er uns heimsucht, trübsam, oder strafet. Das heißet alles zu uns; ist doch nicht anders, denn daß er sich oft. Das ist eine Weise.

Die ander ist, daß der Mensch auch die Augen, und solchs fühlet. Denn Gott kömpt zu Viele ihn doch nicht sehen, noch sein gewahr werden, als da sich Christus offenbarte, waren ihre Werke ihn erkannt haben; die ihn aber erkannten, gesehen, daß Gott da herab kommen war; die aber weineten, er wäre ein Mensch, wie ein

Dies Stück ist nu höher und tiefer, denn die. Denn ich habe oft gesagt, wie sich das sein gegen Gott hält, also ist er. Hältest du, gnädig sei, so ist er genädig; fürchtest du dich, als für einem schrecklichen Richter, so ist er richtet dich immerdar nach deinem Gewissen. Nu solch Gewissen sich ändert gegen Gott, so sich auch die Sprache der Schrift; die redet dazuerade wie man ihn fühlet. Also sagt David Psalter: Herre stehe auf, warumb schläfest du, du hörnest du über uns? (c. t). Also gibt sie Gotte, hören, gehen, stehen, reden, schweigen, und wachen, daß wirs also empfinden, und wirs so wandlet zwischen mir und ihm; wiewohl Gottes Natur unverwandlet bleibet. \*) Ist aber um des Glaubens willen zu thun.

Also versteh nu auch, daß Gott hie ernieder stehet ein äußerlich Werk, nämlich, daß er die Sprachen trennet u), daß Keiner den Andern vernehmen nicht allein also, daß solche greuliche Plage und äußerlich geschicht, sondern auch, daß ihre Gefühlet, daß ihn Gott ungenädig sei, und ihre

\*) Ist, wie ihn das Gewissen hält. t) Psal. 44. u) Trennung der Sprachen.

Bauen, dadurch sie Ruhm suchen, verdamme sie nu fühlen, also ist es gewesen. Darumb auch durch solch Schrecken des Gewissens unlich Verwirren alle zurtrennet und von einander theilet in die Welt. Das Herze ward verzog außser Fassung, darumb kunnten sie nicht bei bleiben. Denn die Einigkeit der Sprache v) ist gegeben, daß man sich freundlich zusammen hat ist nu auch oben 9) mit Adam und Cain zu wie gesagt. Darumb ist das alles nicht meh daß Gott durch äußerliche Werk das Herze rüh das fühlet, so heißet denn Gott schlafen, an wirken, reden &c.

Wie aber, daß der Herr nicht freisch trennet ihre Sprachen, und sie irre machet; nimpt einen Rath drüber, und beschleuget er bei sich selbst? Was ist ihm solchs vonnöthen sich erstlich stellet, als sähe ers nicht? Antwort Spruch ist mit Fleiß gesetzt wider das frevel. Daran sollten sich stoßen alle Aferreder und bläfer. Wiewohl Gott alle Ding wußte und dennoch freig er erab, zu sehen, was sie machten. soll man kein Urtheil fällen, wie gewiß man Sache ist. Man soll zuvor darinne und davon len, sich aller Ding erkunden, daß das Urth fehlen kann.

Dies ist ein nöthig Stück, und wohl zu merken. Denn das ist nu das drittemal angezeigt, er Adam, darnach mit Cain. Also werden wir abermal hören von Sodom und Gomorra, da er Das Geschrei Sodom und Gomorra ist viel. Ich will ernieder steigen, und sehen, ob sie n Geschrei, das fur mich kommen ist, gethan hat nicht, auf daß ichs wisse.

Und 10) ist darumb nöthig zu merken, das Teufel hat immer die Leute besessen mit giftigen geist, daß einer dem Andern nachredet, und schelmbarlich fürträgt; wie denn ein Tglicher sein

v) Sprachen. w) Frevel Urtheil zu fliehen.

9) „oben“ fehlt. 10) † es.



nicht und die beste macht, daß, die es hören, oft wegen werden, und sagen: Es ist für Gott nicht (x). Solchem zu wehren, hat Gott dieß Exempel zu schreiben, daß man sich fürsehe, Niemand verurtheile; sondern zuvor das ander Theil auch höre. Darum soll man keinem Menschen nimmer so bald glauben, wenn er von einem Andern redet in seinem Amt, wie heilig er auch sein mag; also, daß man sich nicht für plötzlich Urtheilen. Wilt du je glauben, halt du es thun; aber halt nur das Maul inne, und richte nicht, gehe nicht hin, und sage, es sei also, du gehört hast; schluß nicht ein Urtheil, du siehst es denn vor selbst?

Also soll man kein Ding ansehen auf eine Rede. Denn es gilt nicht, daß du dich auf einem berufest, und sprichst: Der oder dieser hat gesagt. Thust du es aber, so fehlst du gewißlich, bald verführet und zum Narren gemacht. Das Jammer und Unglück möchte nachbleiben, wenn man solchs nicht thäte! So gehen wir hin und bauen auf Menschen, so man doch weiß, daß er leuget, wie die Schrift saget y). Gott will selbst nicht urtheilen, ich habe denn zuvor gefragt: Wo bist du? Darum soll zuvor hören, was der Selbstschuldige sagt. Wenn er zu öffentlich überwunden ist, so magst du urtheilen. Wilt Gott, daß wir das ins Herz bildeten, und darauf richteten, daß wir die Zunge dämpfeten, die als das Herzleid anrichtet, daß schwerlich wieder zu rathen ist, auch durch wahrhaftige Zungen.

So haben wir nu gehört, was uns die Historien des Capitels von dem Thurn Babel lehret. Ist nur zu sagen von der geistlichen Deutung, so darinne angezeigt ist z). Ich habe also gesagt, daß in diesem Text die Menschenkinder Nichts so sehr versehen haben, als daß sie wollten einen Namen haben. Das ist sonderlich dazu gesetzt, und ihr Fürnehmen ebenrumb getadelt und gestraft. Es ist aber damit angezeigt der große Haufe und das gemeine Ubel der

1) Giftige Zungen. y) Auf Menschen-Rede nicht zu bauen. Psal. 116.

z) Babylonisch Thurn was er bedeutet.

Welt, das da heißet falsche Prediger a). Denn liegt Gott am meisten an, daß sein heilig Wort bei einig in der Christenheit, ohn allen Zusatz der Menschenlehre. Aber das Wort kann nicht bleiben, es denn, daß man Christum alleine habe für den Herrn, und lasse ihn den Namen alleine haben. Der nicht ist, da ist kein Einigkeit, und muß gar auch ein Babel drauß werden; nämlich also: Wenn man von Christo predigt b), so gibt man einem Menschen so viel, als dem andern, daß keiner mehr von Christus hat, denn der ander; Sanct Peter nicht mehr, denn ich; Maria nicht mehr, denn ein ander ebentlich Wort, denn es ist nicht mehr, denn ein einiger Christus, und wird einem Jglichen ganz gegeben. Doch ist es wahr, daß ihn einer besser fassen kann, denn der ander; doch ist es Ein Schatz c), als, wenn einer ein Kleinod fasset in Gold, der Ander in ein schlecht Gefäß, das Gefäß mag besser und daß zugericht sein, als das darein gefasset ist, wird nicht besser noch edelm, also mag einer sonderliche, höhere Gaben haben, denn der Ander, dennoch bleibet Christus gemein; und der Mann gemeine bleibt, also auch alles das was das er mit sich bringt d). Also hat ein jung Kind gerade so viel, als ein Alter; ein Gelehrter nicht mehr denn ein Laie; ein Herr nicht mehr, denn ein Knecht. Diese Namen, Taufe, Evangelion und Geist, sind all gemein.

So lang nu diese Lehre bleibt, so lang bleibt Einigkeit in der Welt. Denn da muß ein Jglicher sagen: Ich hab nicht mehr, denn der Allergeringste; wir sind alle gleich im Erbe; einer ist des Andern Bruder; wir haben alle gleich Recht dazu. Wenn aber andere Bauleut kommen und auftreten, machen sie bald aus der Einigkeit ein Zuspaltung und Zurtrennung, wie es gehet im päpstlichem e) und auch gehet muß in allem weltlichem Regiment. Da regiert man also, daß ein Volk mehr hat, denn das ander. In ein Fürst muß also regieren, daß es ungleich zugehe

a) Falsche Prediger.    b) Predigt von Christo.    c) Heilig  
d) Alle Christen hat gleich.    e) Papstthum.

Also auch in dem Papstthum, wils man geist-  
nennet, da ist immer ein Deden f) nach dem an-  
aufkommen, alleine darumb, daß immer einer  
wöken besser sein denn der ander; denn sie je of-  
lich sagen: Ja, sollten wir nicht mehr haben, denn  
dies, was richten wir denn fur Wesen an? So  
sagen sie allwege einen Zusatz dran, daß es soll et-  
was Besondere sein; so ist schon geschieden und ge-  
setzt, und nimmer gleich. Dazzu kompt eitel Reid

Daß unter ihnen daraus.  
Sollten sie aber solche nicht thun, und sagen:  
Wir bin nichts besser, denn der geringste Christ, wir  
haben alle gleich Einen Christum, Laufe, Evangelion  
und Glauben: so müßten sie bekennen, daß ihr Ding  
Barrwerk wäre; so würde es von sich selbst dahin  
fallen. Darumb kann ihr Wesen nicht bestehen, es  
wäre denn Zweispältigkeit auf, und trete von der Ein-  
heit. So tritt immer einer nach dem Andern auf,  
und spricht: Mein Stand ist der beste; nimmt ein  
höher Etwas fur sich, das etwas Höflicher sein  
wolle, daher er die Andern verachtet. Wo nu solche  
Lüge und Wesen gehet und getrieben wird, so ist das  
ungetilget, daß wir alle gleich sein. Darumb leidet  
sich das Evangelion nicht mit Menschenlehren und  
Secten g). Darumb ist solche alles ulerall in der  
Christ gewehret; noch hilft es uns nichts an; so es doch  
offen liegen, als gieng es uns lebendiger Wort.

Also folget es nu nach einander. Wenn man  
tritt, und einen sonderlichen Stand aufrichtet, muß  
man bald auch einen andern Namen aufwerfen, daß  
der Name manchfältig werde, wie das Wesen manch-  
fältig und getrennet ist. Darumb sprechen sie: Ja,  
soll ich nicht einen andern und bessern Namen haben,  
denn sie alle haben? Wir wollen heißen Benedicter,  
Franciscer, Cartheuser zc., den wollen wir führen über  
Christus Namen h). Das sind die, so die bedeut  
die den Thurn bauen, die ihn wollten Namen machen

f) Orden. g) Evangelion leidet sich nicht mit Menschen - Lehr  
h) Mönchen und Geistliche.  
tutere's erget. d. 64. 1r. 2b.

daß sie es gethan haben. Es ist je eine große Blöße und Vermessenheit, ja Sünde und Schande, wenn man solche Prediaer leiden und hören soll, die unerschämpt sagen: Wer Sanct Franciscus nachfolget, ist in einem bessern Leben und höhern Stand, denn sonst ein Christen; als sollt Franciscus heiliger denn Christus, so er doch Mühe und Arbeit gehabt, daß er Christo nachfolgete.

So haben wir die Deutung dieser Historien, die Bauleute sind Prediger. Die nu nicht im Leben sind, die bauen und predigen wohl etwas Großes, Sonderlichs für Andern, daß sie großen Namen werden; aber es wird die Plage und Strafe folgen, die angezeigt ist, daß sie uneinig, in ihrer Sprache verwirret und zutrennet werden, so weit die Welt ist. Das wirst du so finden in allen Secten i). Wo wahre, heilige Christen sind, die sind aller Dinge einträchtig und kann sich keiner über den andern erheben, noch sich zutrennen, da muß die Sprache auf Eine Welt gehen, und gar übereinstimmen. Was du redest und predigest, das predige und rede ich auch; und wiederumb. So bleibt man eins, inwendig im Herzen und äußerlich im Leben.

Dort aber gehet es so zu, daß sie alle haben gesagt: Man muß bleiben unter Einem Häupt, das ist der Papst, das ist noch einig. Aber daraus fließen viel Secten, als Klöster und Bischum sind; da ist keines mit dem andern eins, <sup>12)</sup> will iglichs das best sein, und muß eins dem andern feind werden, oder ja verachten. Dahin gehören auch die hohen Schulen l) mit ihren mancherlei Secten, die ihn solarn Da verstehet keiner des Andern Sprache, Keines Predigt gefället dem Andern; <sup>13)</sup> ist noch nie gehört <sup>14)</sup> daß ein ander Prediger aufstünde, der da solt der Franciscer · Orden hoch heben <sup>15)</sup>. So höret auch Keiner gerne, was der Ander aufwirft und prediget, oder wiederumb.

1) Secten. k) Christen sind einträchtig. l) Hohe Schulen.

11) † und. 12) † es. 13) † es. 14) † worden. 15) † [sondern ein iglicher Mönch preiset seinen Orden].

Das ist die verwirrte und vermengete Sprache. daraus folget auch ein zurtrennet Wesen, daß sich einer des Andern annimpt, Keiner dem Andern Liebe zeigt. <sup>16)</sup> Ist so weit kommen, daß ein Pfarrer ist dem andern, ja ein Altarist mit dem andern nicht ist; darumb auch kein ungeschickter Volk auf Erden ist, denn diese Leute; ihr keiner dienet Jemand, (zum ihm selbst m). Die Christenheit aber ist also geschehen, daß sich ein Jglicher des Andern Noth annimpt, und fur ihn sorget, und ihm dienet. Darumb heißet solch uneinig Wesen recht eine Babel, das ist die Vermengung oder Verwirrung. Es ist Nichts mit der Babylonia gewesen gegen diese. Sie treibet Gott viel stärker, daß er sie trennet und zurstreuet, und heßt und treibet von einander, daß Keiner dem Andern Guts gännet. Das ist eine greuliche Strafe und Plage n).

Es haben auch die Propheten in dieß Capitel gehen, und viel Prophezei daraus gezogen; als im Psalm o): Schüldige sie Gott, daß sie fallen von dem Furnehmen oder Rathschlagen, stöße sie aus. Da rühret er diese Historien fein; als sollt er sagen: Sie hatten auch furgeschlagen, einen Thurn zu bauen und hoch zu führen, was ist aber geschehen? Sie mußten abstehen, und mit Schanden davon lassen. Nun, also sagt er auch in einem andern Psalm p): Herr, verschlinge und zurtrenne ihre Zungen.

Solche Gebet sollten wir auch thun wider unsere Babel, und sagen: Lieber Herr, gib Gnade wider die Kotten und Secten, daß sie davon fallen; trenne und theile sie, mache sie nur uneinig, daß sie zu Boden gehen, darumb, daß sie so manchfältig dich mit dem Secten erzürnen, und verderben dein einig Volk, ihre und Namen. Solcher Prophezei sind viel mehr in der Schrift, die sich hieher ziehen, wer drauf Achtung hat.

Was beweget sie aber, daß sie so feintlich bauen

n) Geistliche Niemand nit. o) Psalms 5. Babylon.

p) Psalm 55.

16) † 68.

an dem Ort, auf dem Platz Sinear q), da sie kein fett Feld funden? Es ist nimmer vergessen der Schrift, daß sie ihn immerdar Schuld gibt, sie Bauchdiener sind und geizige Wänste r). Die Stücke findet man gewißlich an ihn, Geiz oder Bauch. Das ist eben die Ursach, darumb sie alles Thun furnehmen. So sagt Paulus von ihnen Philippem s): Quorum Deus venter est, Bauch ihr Gott; und zun Coloffern t): Avaritia idolor cultus, wer geizig ist, der ist abegöttlich. Das ha sie alle an sich, gläuben an Gott nicht, darumb gen und fürchten sie, sie könnten sich nicht ernähren. Darumb brauchen sie Zungen, Händ und Werk da daß sie die Leute schinden und schazen, auf daß ihre Bäuche zuvor füllen und genug haben, ehe Gott dienen u). Und das ist die Summa davon, sie den Thurn bauen auf den besten Platz, da die feiste, volle Schmalzgruben ist, da wollen sie wohn und bleiben.

Dies sind die Geburt Sem. Sem u hundert Jahr alt, und zeuget Arphach zwei Jahr nach der Sündfluth, und lebt darnach fünfhundert Jahr, und zeuget Söhne und Töchter. Arphachad war se und dreißig Jahr alt, und zeuget Sal und lebet darnach vierhundert und drei Jahr und zeuget Söhne und Töchter. Salah war dreißig Jahr alt, und zeuget Eber, und lebt darnach vierhundert und drei Jahr, und zeuget Söhne und Töchter. Eber war vier und dreißig Jahr alt, und zeuget Peleg, und lebt darnach vierhundert und dreißig Jahr, und zeuget Söhne und Töchter. Peleg war hundert und dreißig Jahr alt, und zeuget Regu, und lebt darnach zweihundert und neun Jahr, und zeuget Söhne und Töchter. Regu war hundert und dreißig Jahr alt, und zeuget Ser

q) Sinear. r) Bauchdiener. s) Philipp. 2. t) Coloff. u) Geiz. 17) unt.

lebet darnach zweihundert und sieben  
 e, und zeuget Söhne und Töchter. Er  
 war dreißig Jahr alt, und zeuget Na-  
 und lebet darnach zweihundert Jahr,  
 zeuget Söhne und Töchter. Nahor war  
 s und zwanzig Jahr alt, und zeuget  
 rah, und lebet darnach hundert und  
 zehen Jahr, und zeuget Söhne und  
 ter. Tharah war siebenzig Jahr alt,  
 zeuget Abram, Nahor und Haran.

Da beschreibet Moses zehen Gelied nach einander  
 Sem bis auf Abraham, die Linien, davon Chri-  
 stammen sollt. Das sind eitel große, heilige Leute v).  
 sein wird die Welt da gestanden sein, da Igli-  
 so lang gelebet hat <sup>12)</sup>, und so viel Kinder und  
 Kinder gesehen hat, dazu Alles regieret ist durch  
 iche Deberkeit. Denn hie siehest du kein Welt-  
 ent, darumb ist es auf dieser Seiten köstlich ge-  
 n. Der heilige Vater Noah hat noch den Abra-  
 erlebt; Sem, sein Sohn, hat auch bei zehen  
 Kinder nach ihm gesehen, und unter ihn regieret:  
 enn man die Jahr rechnet, findet sich, daß er  
 i Jacob, ja schier bis an Joseph, ins eilfte Ge-  
 lebt habe.

So haben die Väter alle an einander gehalten in  
 feinen geistlichen Regiment. Moses beschreibet  
 er darumb, daß er die Linien Christi will nach-  
 er fuhren; auch daß er den Ehestand bei Ehren  
 e w), denn er darfs auch wohl, sonderlich igund.  
 hat gnug zu schaffen, daß er ihn bei Ehren er-  
 wider unsere Geistlichen, die ihn nicht allein ver-  
 und geringe gehalten, sondern auch gelästert ha-  
 Ich halte, es sei noch ihr keiner, die den Jung-  
 stand gehalten haben, so heilig als der Erzväter  
 Denn sie sind nicht so fur schlechte Leute anzu-  
 , weil sie Moses durch den Heiligen Geist erfur-  
 . Hat es nu denen wohl angestanden, daß sie

12) zu Sem's Zeiten. w) Ehestand der Erzväter.  
 „hat“ fehlt.

Weiber gehabt, und Kinder gezeugt haben, so mügen wirs mit allen Ehren auch thun.

Dies sind die Geburt Tharah. Tharah zeuget Abram x), Nahor und Haran. Aber Haran zeuget Loth. Haran aber starb für seinem Vater Tharah in seinem Vaterland, Ur in Chaldäa. Da nahmen Abram und Nahor Weiber. Abrams Weib heißt Sarai und Nahors Weib Milca, Harans Tochter aber ein Vater war der Milca und der Jesca. Aber Sarai war unfruchtbar, und hatte kein Kind. Da nahm Tharah seinen Sohn Abram, und Loth, seines Sohns Harans Sohn, und seine Schwur Sarai, seines Sohns Abram Weib, und führet sie von Ur aus Chaldäa, daß er ins Land Canaan zöge. Und sie kamen gen Haran, und wohnten daselbst. Und Tharah ward zweihundert und fünf Jahr alt, und starb im Haran.

Sie führet er nu das Geschlecht Tharah, des Vaters Abram, und zeucht an, daß er drei Söhne habe gehabt, wilchs man auch muß umb folgender Historien willen wissen. Der Rechnung nach muß Abram der jüngste Sohn gewesen sein, wiewohl ihn Moses für den ersten angeucht. Das kann ich daher ermessen, daß er überlebt den Haran, seinen Bruder, und denselben zwei Töchter und einen Sohn. Denn Loth ist Abrams Bruder-Sohn gewesen, des zwei Schwestern waren Sarai und Milca. So haben die zween Brüder, Abram und Nahor, zwei Schwestern genommen, ihres leiblichen Bruders Töchter.

Aus diesem kann man nu schließen, <sup>20)</sup> ist auch nie aufgehoben, und kanns doch Niemand wehren, daß einer mit Gott und <sup>21)</sup> Ehren müge seines Bruders Tochter nehmen y), weil es Abram und Nahor gethan haben, wilche in der Schrift gepreiset werden, und wir sollen glauben, daß sie heiliger gewesen sind, denn wir.

x) Tharah Abrams Vater. y) Bruders Tochter freien.

19) „der“ fehlt. 20) † es. 21) † mit.



es nicht recht noch göttlich gewesen, würde es Abram noch Sarai gethan haben. Doch ist dar-  
verboten, daß einer seine Ruhme nicht nehmen  
siewohl es in gleichem Gelieb ist.

son Abrams Bruder - Sohn, Loth, werden wir  
hören, dazu auch von den beiden Schwestern.  
Milca wird sich auch befreunden, und eine Mut-  
ter, im zweiundzwanzigsten Capitel. Von den  
sagen die Jüden, obs wahr ist, weiß ich nicht  
daß Jesca gewesen sei eben die Sarai, Ab-  
ram's Weib, und zweien Namen gehabt habe z). Wo  
so ist, so gibt die Rechnung, daß Abram viel  
gewesen sei denn Haran. Denn man liest klar  
also, daß er hundert Jahr alt gewesen ist, als  
er geboren ward, und Sarai, sein Weib, neun-  
und-achtzig. Das ist so viel geredt: Abram ist zehn-  
mal älter gewesen, denn sein Weib.

Wenn nun Haran der Sarai Vater sein<sup>22)</sup>, und  
älter sein, so müßt er die Tochter gezeuget ha-  
ben acht oder neunten Jahr, und seinem Bruder  
im zehnten Jahr. Darumb sagen wir also,  
es ist gewiß ist, daß Sarai und Jesca Ein Weib  
sind aber Ein Weib, so muß Abram der jüngste  
sein, und wird ihm doch die Ehre gethan, daß  
dieses zum ersten nennet, darumb, daß Gott et-  
was Besonderlichs aus ihm machen wollt.

So sagt nun der Text: Tharab mit seinen drei  
Söhnen hat gewohnet in Chaldäa, das ist, im selben  
Land da sie den Thurn Babel baueten; denn Baby-  
lon liegt im Lande Chaldäa. Da ist eine Stadt ge-  
wesen mit Namen Ur a), darinne haben sie gewohnet.  
Der älteste Bruder, Haran, ist darinne gestorben;  
aber wollte mit den andern zweien Söhnen in  
den Land Canaan ziehen, und gerieth, daß sie kamen  
und niederseßten in Haran, das ist, im Lande  
Mesopotamien b), wilsch liegt gegen dem gelobten Lande ge-  
gen Osten, und oft angezogen wird in der Schrift.

z) und Sarai nicht Ein Weib. a) Ur. b) Syria.  
ein“ fehlt.

Sie machen aus die Jüden wünderlich Ding, <sup>21</sup> weiß nicht, obs alles zu glauben ist; meinen also, d<sup>22</sup> Haran gemartert sein soll von den Chaldäern, darum daß er nicht wollt das Feuer anbeten; darumb sei an Tharah mit den andern Edhnen geflohen. Ich ah<sup>23</sup> wollte gerne den Abram zuvor zu einem Sunder machen, ehe ich ihn fromm machte e); und das darumb denn also lieset man in dem Buch Josua am lezt<sup>24</sup> daß er sagt zu dem Volk: Jenst<sup>25</sup> des Wassers hab<sup>26</sup> gewohnet euere Väter, Tharah, der Vater Abraham und Nahors, und haben frembden Göttern gedienet, d<sup>27</sup> rumb habe ich euern Vater Abraham genommen an Mesopotamia, und gebracht ins Land Canaan ic.; all<sup>28</sup> daß Abraham auch abegötisch muß gewesen sein, a<sup>29</sup> daß man nicht den Patriarchen erhebe seiner Heil<sup>30</sup> und freien Willens halben. Er ist eben so tief i<sup>31</sup> Schlamm gelegen, als wir; daß er aber zum solch<sup>32</sup> Mann worden ist, hat er wohl gelernt, daß es an<sup>33</sup> lauterm Beruf, Gnade und Güte geschehen ist, dabur<sup>34</sup> ihn Gott heraus gefuhret hat in das Land Canaan. Derhalben kann ich nicht wohl glauben, daß sie h<sup>35</sup> rumb sollten geflohen sein aus Chaldäa, daß sie nicht<sup>36</sup> müßten Abegötter anbeten; es wäre denn ein and<sup>37</sup> Abegott gewesen, denn das Feuer.

Das Wörtlein Ur d) habe ich lassen bleiben, w<sup>38</sup> es stehet, und halte es mit denen, die da sagen, t<sup>39</sup> sei ein Namen einer Stadt in Chaldäa oder Babylon<sup>40</sup> ia. Etliche wollen, es heiße Feuer, darumb, daß t<sup>41</sup> die Babylonier fur ihren Gott also geheissen und g<sup>42</sup> ehret haben e), davon etliche heidenische Bücher sagen. Also ist es noch nicht gar gewiß. Ur heisset zwar nicht<sup>43</sup> eigentlich Feuer, sondern Licht, wiewohl es fast et<sup>44</sup> ist; daher, meine ich, haben sie der Stadt einen N<sup>45</sup> men gegeben, dergleichen wir noch etliche bei uns De<sup>46</sup> schen genennet haben, als Lichtenstein, Lichtenfel<sup>47</sup> Lichtenberg ic.

Ich halte es nicht dafur, daß die Babylonier t

e) Abraham hat frembden Göttern gedienet. d) ic. e) Fe<sup>48</sup> ein Abegott.

22) † id.

so grobe Leute gewesen sind, daß sie nicht vom  
 Gott sollten gewußt haben, der alle Ding geschaffen  
 hat, oder, daß sie das Feuer für einen wahrhaftigen  
 Gott gehalten haben; sondern das mag sein, daß sie  
 den, der Himmel und Erden geschaffen hat, mit dem  
 Namen genennet und geehret haben: wie auch die Jü-  
 den Gott viel Namen gaben, als Boal f), das ist,  
 ein Mann, drumb, daß sie ihm wollten so nahe sein  
 als eine Braut oder ehelich Weib ihrem Mann; item,  
 Koloch g), das ist, ein König, und andere mehr; gien-  
 gen immerdar damit umb, daß sie den rechten Gott  
 nicht also ehren.

Also haben wir auch gethan, und unserm Gott  
 allerlei Namen gemacht h), als, Augustinum, Be-  
 waktum, Franciscum &c. Denn wie wir von Gott  
 reden, so ist er uns i), so hat er auch einen Namen.  
 Wenn ich ihn also ansehe, und von ihm denke, daß  
 er mich durch meinen geistlichen Stand selig mache, so  
 habe ich mir schon einen Abgott gemacht, und meine,  
 er wahrhaftig Gott, der Himmel und Erden geschaf-  
 fen hat, sei so ein Mann, wie ich ihn achte, und solle  
 ich ansehen, daß ich ein solchen Gehorsam halt, bete  
 und faste. So male ich mir ihn abe, und streich ihm  
 die Farbe an, als habe er ein Cartheuser- oder Au-  
 gustinerkappe an, und denke: Ei, wie fein Ding ist  
 das die Kappe! Also zeucht ihm ein Iglischer, der  
 im Glauben ist, ein eigen Kleid an, machet einen  
 Lehmann aus ihm, gibt ihm im Herzen einen Na-  
 men und Gestalt, wie <sup>24)</sup> ihn gut dünket.

Wenn aber der Glaube kdmpt k), zeucht er ihm <sup>25)</sup>  
 ein Kleid oder Farbe abe, und sagt: Der Gott ste-  
 het wider diesen noch jenen an, sondern allein den Her-  
 ren Jesum Christum; wer an das liebe Kind glaubt,  
 der hat den rechten Gott, und siehet ihn, wie er ist.

Also haben nu diese auch gethan. Sind aber  
 wir nicht so große Narren gewesen als wir, haben so  
 klug und weise wollen sein, daß man nicht sollt sa-

f) Boal. g) Koloch. h) Wegötterei. i) Gott ist, wie ich  
 ihn halte. k) Glaub.  
 24) † od. 25) † ein.

gen, sie beten Holz und Stein an: dennoch nehmen sie Gott den rechten Namen und Ehre, gleichen ihm sich, und geben ihm ein andern; den muß er behalt in der Welt, so muß er sich noch das ganze Jahr allen Predigten führen lassen in der Nummeret. Sie haben sie nu gelehret, wo man das Licht sehe, da so man Gott anbeten; wie man uns gepredigt hat, ein Crucifix oder ander Bild stünde, da soll man Götzen anbeten. So tolle Narren sind sie noch nicht, daß sie meinen, daß dieß Licht oder Bilde Gott ist; aber solche Narren sind sie mit uns, daß sie Gott anbeten, und meinen, er habe Lust dazu, und sehe hin, und lehren also: Wo du nur ein Licht kömst und anbetest, so triffst du Gott, das wird ihm gefallen. Es ist auch ein feiner, scheinbarlicher Gottesdienst gewesen l), welchen Niemand hätte können umstoßen, denn der Geist; wie auch zu unsern Zeiten. Wer wäre so klug gewesen, daß er hätte dürfen sagen solchs wäre unrecht, das wir getrieben haben mit unserm Gottesdienst, Messen und geistlichem Leben? Der Geist aber kömpt und saget: Gott hat es nicht befohlen, 2<sup>o</sup>) ist wider den Glauben; darumb ist es unrecht und abgöttisch.

Also haben auch bazumal die heiligen Väter gethan, und dawider geprediget m): Nicht also, Gott hat es nicht geboten, ihr habt kein Zeugniß davon durch Gottes Wort, thut es aus euerem eigenen Kopf und Vermessenheit, daß ihr Gott also bindet an solche Dingen und euer Werk. Also sollt ihr aber thun: Gott hat uns verheissen einen Samen, der der Schlangen Kopf zutreten soll; da sollt ihr an hangen, und an ihn glauben. Aber solchs haben sie nicht wollen hören, haben die Patriarchen für Ketzer gescholten, und mit dem Tode gedrauet; daher man auch saget, daß sie die Feur mit Feuer gebrannt haben n); wie izund in der letzten Babylon, unsere Christlichen auch thun. Den dieß Regiment, wie man schreibt, ist gerne mit Feuer umgangen.

l) Gottesdienst. m) Prediger wider Abgötterei. n) Ketzer verbrannt 2<sup>o</sup>) 1. es.

So liest man von den dreien, in den feurigen  
 geleyet, im Propheten Daniel o). Darumb ha-  
 Etliche geschrieben, wie gesaget, daß Haran, Ab-  
 Bruder, in dem Lande gestorben sey umb des  
 willen, und mit Feuer verbrannt; item, daß  
 darumb geflohen sei, daß er dem Feuer ent-  
 Wie nun dem sei, haben wir keinen Text. So  
 haben wir aber, daß Abram auch abegöttisch ge-  
 sei, und Haran dazu, sampt dem dritten Bru-  
 Darnach ist Gott kommen, und hat den Abraams  
 sonderliche Gnade erleucht, auf daß er sehe, wie  
 der Glaube fur Gott galt auf den künfftigen Sa-  
 p); da kam er in rechten Verstand, was der  
 Gottesdienst wäre.

Darumb steht ein feiner Spruch in dem Pro-  
 Jesaja q): Siehe, ich bin ein solcher Gott,  
 das Meer trocken macht; und ist kein ander, denn  
 wem vergleichet ihr mich denn, dem ich soll äh-  
 sein? r) als sollt er sagen: So große Gewalt habe  
 ich, daß ich alle Ding in meiner Hand habe, noch seid  
 ihr thöricht, daß ihr mich fassen wollet in ein klein  
 Netz, und ich bin so groß, daß mich das ganze Meer  
 nicht fassen kann. Was ist das anders, denn mit  
 euren Träumen umbgehen, und die anbeten, Gott so  
 spannen, wie wir gedanken, den man sollt heben  
 alle Creaturen, wilchs allein der Glaube thut?

Das habe ich darumb geredt, daß man Rosen  
 nicht verstehe, der da beschreibet, wie Abram herausge-  
 ist von Gott aus dem abegöttischen Wesen, aber  
 nicht berufen; wie hernach darvon im folgenden  
 Capitel steht. Darumb will ich ihn ein armen Sun-  
 de lassen bleiben, so lang bis Gott kömpt, und heisset  
 ihn gehen aus seins Vaters Haus ic. Das geschicht  
 uns zu Trost, daß wir sehen, wie Gott wenig  
 Leute gen Himmel hebt, die rein sind, sondern werden  
 gemeiniglich alle aus dem Schlamm gehoben.

Aufs legt hebt sich ein große Frage über dem  
 Text, wenn man kömpt ins zwölffte Capitel: Wie sich

o) Danie. 3. p) Abrahams Glaube. q) Jesai. 51. r) Gott  
 kann man nicht fassen.

zusammen reime, daß die stehet: Tharah ward hundert und funfzig Jahr alt, und starb in Haran und darauf folgt, wie Abram ist aus dem Land gezogen, als habe er seines Vaters Tod erharret, ehe er ausgegangen? Es ist aber leicht zu berichten, also, dieß gesagt sei per anticipationem, und zuvor gesehen wird, wie alt sein Vater worden ist. Nun ist gesagt, daß Tharah über siebenzig Jahr <sup>27)</sup> war, er die drei Söhne zeugete; und folget hernach, Abram funf und siebenzig Jahr alt war, da er ins Land Canaan kam. Das sind noch nicht zweihundert Jahr. Darumb muß er je ein Jahr oder dreißig seines Vaters Tod ausgezogen sein.

## Das zwölfte Capitel.

Und der Herr sprach zu Abram: Geh aus deinem Vaterland, und von deiner Verwandtschaft, und aus deines Vaters Haus in ein Land, das ich dir zeigen will. Und ich will dich zum großen Volk machen, und ich will dich segnen, und dir einen großen Namen machen, und sollt ein Segen sein. Und ich will segnen, die dich segnen, und ich will verfluchen, die dich verfluchen. Und in dir sollen gesegnet werden alle Geschlechter auf Erden.

Dies laßt uns sehen ein groß, mächtig, trefflich Exempel des Glaubens. Es ist auch fast der edlichste Capitel eins in diesem Buch. Darumb muß man nicht schlecht ansehen, und überhin laufen, als geschehen es ist nicht mehr. Ich habe dieß Buch darumb geschrieben, daß nicht noth sei, Fabeln und Märchen zu predigen von der Heiligen Legenden, der man die Welt voll erdichtet hat; sondern daß man sehe ein treffliches Exempel des Glaubens a) und der Liebe, b)

a) Tharah Alter.

b) + alt.

a) Exempel des Glaubens und der Liebe.

n nicht allein mit Geboten und Gesetzen um-  
ändern lebendige Wort und Weise für Augen  
wie es im Schwang gehet, wenn man gläubet  
bet.

so haben wir auch oben gehöret ein groß Exem-  
plum Glaubens in dem heiligen Vater Noah; dar-  
in Exempel des Unglaubens von den, die den  
Babel baueten, daß man allenthalben sehe, wie  
den Glauben zu thun ist. Wie wir nu iht  
haben, was des Unglaubens Art und Natur  
den Ungläubigen b), nämlich, wie sie ihre Sinne  
gaben, daß sie hie genug hätten, Gut, Ehre  
ist erlangeten, und ihre Herzen nicht richteten  
s unsichtige, künftige Gut, darumb sie auch sag-  
Wir wollen uns einen Namen machen; was war  
iders, denn daß sie gedachten, zeitliche Ehr und  
zu erlangen, daß sie nicht geringe und verachte  
wären? Wollten sich also einsehen, als sollten  
g hie bleiben: also wollen wir hie wiederumb  
was der Glaube schafft und fur Kraft hat.

der das, ist daneben ein groß Stücke, daß hie  
eine Zusagung gethan wird von Christo c), daß  
von Abram kommen. Denn bisher haben sich  
liter alle mit der ersten Verheißung beholfen, die  
Adam gethan hatte; das ist ihr Evangelion ge-  
das sie getrieben haben, bis es Gott hie wie-  
frucht, heller und deutlicher machet, denn es nu  
verfallen war. Es sind kurze Wort, haben aber  
3 groß Ding hinter sich.

so ist nu das ein neu Evangelion d), das Abra-  
olet aus der Abgötterei; denn er muß vor funf  
hundertzig Jahr <sup>1)</sup> Unchristen sein, und ein topperer,  
Sunder, ehe er heilig wird; auß daß allenthal-  
le Schrift alleine preise die Gnade und Barm-  
lit. Da ist kein Verdienst; <sup>2)</sup> hebet darr an, wie  
Abram rüfet; schreibt nicht, daß er je ein gut  
gethan habe, geopfert oder <sup>3)</sup> Altar gebauet, wie

iglaubens Art. e) Verheißung von Christo. d) Abrams  
angelion.

hn. 2) † es. 3) † einen.

hernach; sondern als er noch sticket in Sunden, nie gedacht, daß er solche Gnade überkommen kömpt es unversehens.

Darumb habe ich gesagt: Soll Jemandts bekehr't fromm oder <sup>4)</sup> Christen werden, so heben wir an, <sup>5)</sup> dienet kein Beten noch Fasten dazu, es ist von Himmel und allein aus Gnaden kommen <sup>6)</sup>, Gott durch die Verheißung des Evangelions <sup>7)</sup> dem Herz trifft, daß es fühlet, und müsse sagen, daß vor nie bedacht oder in Sinn genommen habe, ihm solche Gnade sollt widerfahren; wie hie. Ehe Abram hätte dürfen unterstehen zu bitten, ja er sich gedentt zu bekehren, <sup>7)</sup> kömpt Gott zuvor, und ih'n aus dem Irthumb, und setzt ih'n in ein and' Wesen. Darumb laß dir dieß Exempel eben so sein, als wäre es gestern geschehen; denn es ist Werk Gottes, das noch immerdar gehet. Also ist es täglich gehen, wenn man soll fromm werden; man anders lehret, das gilt nichts. Wer da fromm will werden <sup>8)</sup>, der sage nur nicht: Ich will anfangen und gute Werk thun, daß ich Gnade erlange; sondern also: Ich will warten, ob Gott durch sein Wort mir seine Gnade und Geist wölt geben. Das ist es thun; sonst ist alles verloren, wie der Prophet im Psalm <sup>9)</sup> saget: Audiam, quid loquatur in a dominus, ich will hören, was Gott der Herr redet.

So ist nu in diesen Worten beides verhoffet, die Geseze und Evangelion. Zum Gesez <sup>h)</sup> gehöret, da er saget: Gehe aus deinem Vaterlande, und von deiner Freundschaft, und aus deins Vaters Hause, in ein Land, das ich dir zeigen will. Das ist so viel <sup>g)</sup> sagt: Alle dein Thun und Wesen gefället mir nicht ich will dich nicht hie haben, du mußt heraus und Jerusalem verlassen. Das hat ihm auch wehe gethan, ist ein harter Puff gewesen. Darumb sind ihr auch nicht Wilt mit ihm gangen, denn sein Weib und Loth, sein Vater. Da hat er müssen sagen und bekennen für Gott

e) Anfang eines Christen vom Himmel. f) Fromm werden. g) Psalm  
h) Gesez.

4) † ein. 5) † ch. 6) † und. 7) † so.



, Brüder und Jedermann: Dieß Wesen tang wäre etwas Guts die, so würde mich Gott nicht heraustraten i).

z sind diese Leute nicht Narren gewesen, sondern besten, die man finden soll. \*) Ist eben ges als wenn man ist zu einem Cartheuser sagtes aus deinem Wesen und Orden. So schwer es solchen würde, so schwer ist es Abram auch woel Solchs richtet Niemand aus, denn die geistliche des Gesehs, wenn es kömpt und spricht: Was ist, das ist Nichts, du bist blind, siehest nicht, was ist, wie sollt du denn Guts thun? So s \*) uns in die Sunde und Hölle hinein.

ernach kömpt die ander Predigt, das Evange, in diesen Worten: Und ich will dich zum Volk machen und segenen zc. Ja, sagt er, dazu aus deinem Samen erwecken einen solchen der alle Welt wird segenen. Da <sup>10)</sup> ist eitel, geistlich und weltlich, zeitlich und ewig. Das das tröstliche Wort, das ihn aufrichtet und er sonst würde <sup>11)</sup> er durch des Gesehs Wort ha müssen verzagen. Das sind die Wort, darinne Predigt begriffen sind l); eine, die ihn zu einem macht und tödtet; die ander, dadurch er fromm endig wird. Nu laßt uns hören, wie er sich nicht, und dem Worte folget.

im ersten, siehe, wie der Glaube des heiligen chen gestanden ist. Also haben wir gesagt, r Glaube m) eine gewisse Zuversicht ist der die man nicht siehet, aber doch verheissen sind, man gewartet des, das da wohl scheint, als es nimmermehr kommen. Darumb ist es ein ad doch ein hell Erkenntniß, ein Licht mitten fern, also, daß er auch solch Gut hat, das er ist, das ist, das er nicht siehet, und Jedermann muß, er habe Nichts. Als, daß ich es mit einem

le thurs nicht. k) Evangelion. l) Zweierlei Predigt. Glaub.

l. 9) † nur. 10) Das. 11) hätte. 12) „haben“

groben Exempel verkläre: Wenn sich ein arm Mann in ehelichen Stand geben soll, und der Glaube da ist, siehet das Herze also: Was thue ich? Ich will ein Weib nehmen, und habe Nichts, damit mich ernähre? Weil er nu nicht siehet, wo das Gut liegt, daß <sup>13)</sup> er sich ernähre, will er nicht heirathen. Ist aber <sup>14)</sup> Glaube da, so spricht er: Ich will heirathen werden in Gottes Namen; wo das Gut ist, das ich haben soll, oder wo ichs nehmen soll, weiß ich nicht, da sehe ich nicht nach, lasse mir an dem Gatten, daß Christus <sup>n)</sup> sagt: Trachtet am ersten nach dem Reich Gottes und nach seiner Gerechtigkeit, so wird euch solchs alles zufallen; das fasse ich, und trachte mich <sup>15)</sup>, eben als hätte ich, was ich haben soll, und habe doch Nichts.

Siehe, das ist des Glaubens Art <sup>o)</sup>, daß er sich von den Gütern handelt, die er nicht siehet noch fühlt, und gehet gerade damit umb, als hab er sie in der Hand; hat kein andern Trost, denn daß er weiß, daß Gott nicht leugert noch treuget. Solchs thut er in allerlei andern Stücken auch; als, wenn ich sterben soll, und der Tod mir unter Augen tritt <sup>p)</sup>, da muß ich mich davon, und weiß nicht, wo ich den Fuß im ersten Tritt hinsetzen soll. Ist nu der Unglaube da, der peilt, jaget, und spricht: Wo will ich nu hin? Ich weiß, wo ich bleibe? Er will immerdar sehen und fühlen, wo er bleiben soll; es wird aber Nichts drumb, drumb muß er verzweifeln. Der Glaube aber denkt also: Ich weiß nicht, wohin ich fahre, aus muß ich gehen, sehe und fühle Nichts, ich will mich aber dem befehlen, der da gesagt hat im Psalm <sup>q)</sup>: Wirf dein Sorge und Anliegen auf den Herrn, der wird dich versorgen; darauf fahre ich dahin, denn ich weiß, daß er wird nicht lügen. So hat er das Leben, und sieht es nicht, ja er siehet Nichts denn das Widerspiel. Woher von weiß ers denn? Alleine davon, daß Gott zugesagt hat, er wolle die, so ihm trauen, nicht lassen

n) Matth. 8. o) Art des Glaubens. p) Todesnoth. q) Psal. 137  
 13) davon. 14) f. der. 15) mich daß.

ner Hand fallen. Solcher Exempel sollt man in der Schrift fleißig wahrnehmen.

so gieng es dem Patriarchen Noach (wie ge-), daß Gott sagt, er wolt die Welt erlösen. Indes giengen hundert Jahr hinweg, Nichts, ja es schein, als sollte Nichts draus; darumb hieltens die Leute für Lügentheiding. Er sahe es hundert Jahr zuvor, ehe es kam, und so gewiß darauf, als sollt es morgen des Tags seyn. So scharfe Augen hat der Glaube, daß er nicht sehen kann, da doch Nichts überall scheineth, da Nichts zu sehen ist; fühlet, da Nichts zu fühlen ist. Also gläuben wir auch an den Herrn Jesus Christus, daß er droben sitzt zur rechten Hand des allmächtigen Vaters, und regieret also, daß er alle Dingen in Händen hat, und Alles in uns wirkt. Wir sehen ihn nicht, fühlens auch nicht; noch siehet er uns nicht durch den Glauben so gewiß, als wenn es uns gesähe. Wenn nu der Mensch sterben soll, haben wir denselben Glaube da, und weiß gewiß, daß er in den Schooß fähret.

solche Art des Glaubens preiset hie die Schrift (von dem heiligen Altvater Abram t). Er war in dem Lande und bei seinen Freunden bekannt, sollt da etwas väterlich Gut: da war noch kein Glaube, denn er hatte alles furhanden, was er haben wolt, fühlet keinen Mangel oder Noth. Da schickt Gott zu ihm und ruft, reißet ihn aus dem allen, was er fur Nutzen hat, und weß er sich trösten möcht, spricht: Gehe von hien. Wohin? Aus deinem Vaterlande, und von deiner Freundschaft, und aus deines Vaters Hause; laß fahren, und vergeihe dich alles, das du hien hast und genießen kannst. Wohin? In ein unbekanntes Land, das ich dir zeigen will. Da wird Nichts geschehen, <sup>10</sup>) ist eine hohe Versuchung und Kampf des Glaubens, daß er aus dem Lande soll fahren, und nicht wissen wohin, gehet dahin, wo ihn der Wind hinführt, weiß nicht, ob er zu Freunden oder Fein-

1) Glaub. 2) Glaub in Christum. 3) Abrahams Glaube.

den Kämpf, und muß sich erwegen, er komme an  
sten zu den Feinden. Weist du, daß das <sup>17)</sup> ein  
ner Streit gewesen sei?

Denn das Herze hat es müssen also fühlen:  
reißest du mich von allen Bekannten, und führst  
dahin, vielleicht mitten unter die ärgsten Feinde,  
man mich gar nicht wird können leiden; machest  
gar zu einem armen Bettler, daß ich keine Städte  
halte, da ich sicher bleiben könne. Ja, er hat  
müssen erwegen mit seinem Weib, und wer mit  
gezogen ist, daß sie müßten sterben, und in die  
geben Ehre, Gut, Leib und Leben; läßt fahren  
weß Gut, Freude und Sicherheit, und gibt sich  
gewisse Feinde, Armuth und Tod. Was thut  
Nimpt nicht mehr denn das Wort, das Gott  
Ich will dich zum großen Volk machen, und will  
segnen. Ja, hätte der Unglaub gesagt: Du  
viel von Segenen, und ich sehe nur das Widers  
hie hab ich ein unfruchtbar Weib, so wirdest du  
dazu in ein fremde Land und Volk; heißt das g  
net? Ja, vielmehr in alles Unglück gesetzt. Noch  
get er dem bloßen Wort; als sollt er sagen: Du  
geredt, du wollest mich segnen; wenn mich gleich  
dermann verfluchet, so soll mirs nicht schaden; dar  
will ichs frisch drauf wagen. So gehet er in sol  
Glauben in das Finster hinein, weiß nicht, wo er  
gehet, noch findet er das rechte Land; wie wir h  
werden.

Solchs preiset nu die Epistel zu den Ebräern  
Durch den Glauben ward gehorsam, der da gen  
ist Abraham, auszugehen in das Land, das er  
zum Erbe empfahen, und gieng aus, und wußte n  
wo er hinkam. Das ist nu umb unserwillen ges  
ben, daß wir auch lernen an seinem Wort han  
so er uns zusaget, daß er Leib, Leben, und auch  
Seel gnugsam versorgen und erhalten will, ob es g  
nicht fur Augen, noch furhanden ist v). Hebe  
an, und nimm dich sein an, als hättest du es be

u) Ebrä. 11. v) Gottes Zusage gewiß.  
17) ee.

z, so hast du es. Der Glaub kann die  
 noch trügen, ob es schon sich so ansehen  
 sollten alle Ding zu Boden gehen. Kompt  
 bald, wie du siehest, daß Gott Abraham  
 hat; so laß nicht abe, denn, daß er ver-  
 t er den Glauben zu stärken. Folget nu

og Abram aus, wie der Herr zu  
 gt hatte, und Loth zog mit ihm.  
 der war funf und siebenzig Jahr  
 aus Haran zog. Also nahm Abram  
 b Sarai, und Loth, seines Bruders  
 mit alle ihrer Habe, die sie gewon-  
 en, und Seelen, die sie gezeuget  
 i Haran, und zogen aus, zu reisen  
 and Canaan. Und als sie kommen  
 i dasselb Land, zog er erdurch bis  
 Stätt Sichem und an den Hain  
 nu es wohneten zu der Zeit die Ca-  
 m Land.

ehe, wie Gott den Glauben versucht hat.  
 t nicht ein schlecht Exempel, weil es die Schrift  
 ucht, welche diesem Mann alleine die Ehre  
 ie ihn heißet einen Vater des Glaubens w),  
 us selbst x) Abrahams Glauben die Schoof-  
 nnet, daß auch Gott selbst viel davon hält.  
 f und siebenzig Jahr alt (sagt der Text),  
 zog; von den hat er gezählet, bis daß er  
 ihr alt ward, da überkam er erst einen Sohn.  
 i wie sehen, wie er in dem Glauben so lang  
 rb y), daß er hundertmal hätte mügen ver-  
 Gott hat ihm verheissen, seinen Samen zu  
 z wartet und hoffet er alle Jahr. Es wäh-  
 zehen, fünfzehen, zwanzig Jahr, 1<sup>o</sup>) wollt  
 aus werden. D, wie hat er diese Zeitlang  
 pten mit dem Unglauben. Da er nu hun-  
 alt ward, war es fast verzweifelt, denn es

m ein Vater des Glaubens. x) Luc 16. y) Hebr-  
 s Glaubens.

der Natur nach unmöglich war. Dennoch ließ er sich von dem Wort und Verheißunge Gottes, daß wir (Sanct Paul z) sagt: Er glaubte wider die Hoffnung auf die Hoffnung.

So lern nu, daß nicht genug ist, daß man es hebt zu glauben, sondern <sup>19)</sup> muß auch fortfahren und beharren, und sich nicht davon reißen lassen. Daß daß Gott den Glauben versucht, thut er nur darum (wie gesagt), daß der Glaube kräftig und feste werde <sup>20)</sup> und der alte Adam und Unglauben gewürget werde. Der nur am Gegenwärtigen hanget, das er siehet und fühlet; auf daß er uns von dem Gegenwärtigen reiße, daß wir allein an dem Wort haften; so hat er uns genug an Leibe und Seele.

Also hat er gelernt und geübt den Spruch im fünften Buch Mose: Der Mensch lebt nicht allein von dem Brod, sondern von einem iglichen Wort, das durch den Mund Gottes gehet a); so lebet er von dem bloßen Wort, daß er daran hanget, und darinne bleibt; so muß er gesegnet werden mit allen Gütern. Das sei das Exempel, daran wir lernen, wie fern wir vom Glauben sind.

Daß aber Gott zuvor in der Zusagung anredet und spricht: Ich will segnen, die dich segnen, und verfluchen, die dich verfluchen, da legt er ihm das heilige Kreuz auf b). Das ist das ander Stück, das wir zu lernen haben aus der Väter Legenden. Das sind die Hauptstück des christlichen Lebens, Glauben, Hoffnung, Liebe, und das Kreuz. Denn wo Gottes Wort, das heilige Evangelion, ist, da soll ja das heilige Kreuz nicht außem bleiben. Denn Paulus gih ihm c) den Namen, daß es heißet ein Wort des Kreuzes, das ist, es kostet das Kreuz, und muß das Kreuze tragen d). Denn die Welt und das Fleisch ist so gestanet, daß sie das Evangelion nicht mag leiden; denn sie will nur an dem hangen, das sie für Augen siehet, will Ehre und Guts genug haben, und der Sache gewiß sein. Wenn nu das Euan-

z) Roma. 4. a) Tent. 2. Matth. 4. b) Kreuz. c) 1 Cor. 1.

d) Evangelion ein Wort des Kreuzes.

19) † man. 20) ..werte“ feste.

edigt, es sei nicht recht, so kann sie es nicht  
enn es predigt nur wider sie. Darumb sagt  
hem Abram zuvor, daß er verflucht wird wer-  
daß er sich solchs erwege, und wisse, daß es  
, lasse sich solchs nicht anfechten; und tröstet  
en gleich mit denselben Worten, als sollt er  
Bei getrost, und halt fest, du sollt sehen, wer  
acht, den will ich verfluchen, und wer dich  
en will ich segenen.

das gehet auch im Glauben daher. Es ist  
beschrieben, wie es gangen ist; aber hernach  
andern Ort, wohl angezeigt, und hie auch,  
on Vielen verflucht ist worden e), verdampft,  
und gelästert, er war ein Fremdling im  
ter seinen Feinden, und des Lebens nicht sicher,  
nes Weibs auch fürchten. So tröst ihn au-  
e Geist; schweigt aber stille, und läßt ihnen  
lästern, thut, als sähe ers nicht. Darumb  
a Segen und Fluchen Gottes im Geist; als  
gen: Die dich verfluchen, sind wohl fur bee-  
gnet; und wiederumb; aber schweig still, und  
ich; siehe auf mich, wie ich dich führe im  
ß sie fur mir verflucht sind.

weist er ihn immer aufs Wort. Da must  
en in der Feinde Augen, Leib und Leben wa-  
was er hat, nehmen lassen; daß Gott dazu  
, als höre und sähe ers nicht, wie man ihn  
d schändet. Das ist groß; aber noch größer  
er ziehen muß mit Weib und großem Ge-  
in wo er alleine wäre gewesen, hätte er viel bes-  
fortkommen. <sup>21)</sup> Ist wohl zu denken, sie  
en gewesen im Lande, wie oft man ihm Un-  
Gewalt gethan hat, und das Seine entzogen.

ist uns alles zu einem hohen Exempel für-  
bergleichen man nicht viel findet unter den  
Denn Gott hat selbst geordenet, seine Le-  
: alkem Fleiß zu beschreiben f), daß ihn die  
elt sollt heißen einen Vater des Glaubens;

als Befolgung. f) Abrahams Legende.

davon Jedermann lerne, wie der Glaube gesetzt (g), und was er für Art habe, nämlich, hindurch gehet zwischen Leben und Tod, Ehre und Schande, Gut und Armuth; daß er könne sagen: Du bist mächtig, kannst mich im Tod dich behalten; weil du genug hast und ledest, so muß ich leben und genug haben. Denn wiewohl er das Wort sieht, richtet er sich doch immer noch der Welt nach.

Auf daß wir aber diese Verheißung et was ansehen und verkünden, habe ich also geschrieben in diesen Worten: In dir sollen gesegnet werden alle Geschlechter auf Erden, eigentlich Christus (h) <sup>22)</sup>; wiewohl die Juden, welchen eigentlich verheißet ist, den Spruch dahin ziehen, andere Schrift auch verkehren und schänden, so viel geredet sei: In dir sollen gesegnet werden alle Geschlechter auf Erden, das ist, durch dich sollen alle Geschlechter gelobt werden; also daß, wenn sich die Heiden zum Glauben der Juden, oder zum Christenthum, und lassen sich beschneiden, so könnten sie rühmen, daß sie auch Abraham angehörten. Aber haben sie es gedeutet.

Aber wir sollens weiter ziehen i). Denn setz auf den Samen Jesum Christum, wie geschrieben ist; und den Segen lassen bleiben auf dem ganzen Menschen, mit dem Glauben. Denn der ein Christ ist, der ist gesegnet und durch, alles, das er sieht, höret und fühlet, daß sich das Wort mächtig weit strecket.

So schließt nu dieser Spruch so viel, alle verflucht und verdampt sind in Adam k), das Urtheil aufgelegt ist l): Verflucht sei der Mensch um deines willen; und dem Weibe: Ich will dir viel Kummer schaffen, wenn du schwanger wirst. Die Sprüche und Flüche gehen über Mann und Weib alle, um der Sünde willen, damit sie gestrafet und dazu gewehret würde. Aber sol-

g) Glaubens Art. h) Abrahams Verheißung. i) Eben  
 denselben Samen. k) Alle verdampt. l) Gen. 3.  
<sup>22)</sup> „eigentlich Christus verheißet ist“ fehlt in unserm Ex. der:



setzt man auf, wenn Christus kömpt, der für den  
 auch ettel Segen bringt m); nicht soferne, daß er den  
 schweiß und Arbeit, und den Schmerzen der Geburt  
 hinwegnimmt, sondern viel höher. Denn der Segen ist  
 geistlich, also, daß er am ersten die Sünde hin-  
 wegnimmt und würgt, umb welcher willen der Fluch  
 uns gangen ist, welche auch der rechte Fluch ist,  
 durch wir im Schlund des ewigen Todes sticken; wie  
 gehört ist im dritten [2] Capitel: Welche Stunde  
 du von dem Baum essen wirst, wirst du des Todes  
 werden.

Wie er aber des Manns Arbeit, und des Weibs  
 Last hinwegnimmt, siehet man nicht. Denn er nimmt  
 nicht also hinweg, wie den Tod, alsofern, daß der Jam-  
 mer und Tod bleibt; aber <sup>23)</sup> gibt uns solche Arz-  
 nei, macht uns so trunken, daß uns dieß alles nicht  
 merkt, und leidend mit fröhlichem Gewissen n). Denn  
 wer da glaubt, der gehet fröhlich hinein, nicht mit  
 Kalut und Bitterkeit, wie zuvor; und ob es wohl  
 Fleisch und Blut wehe thut, so bleibt doch das Ge-  
 wissen fröhlich. Das Wegnehmen ist viel herrlicher,  
 wenn wenn ers gar aufhübe; denn da erzeigt er sein  
 Gewalt und Stärke, wie er so mächtig ist, daß mit-  
 ihm im Tod das Leben kömpt, und den Tod ersäufet.  
 Dergleichen nimmt er auch nicht die Arbeit noch den  
 schweiß hinweg, sondern macht, daß es nicht wehe  
 tut, und das Herze <sup>24)</sup> voller Freude, daß es mei-  
 net, es könnte ihm nicht wehe thun. Also auch, das  
 ist dem Weibe machet er, daß sie Alles gerne leidet,  
 wenn es auch noch <sup>25)</sup> mehr wäre; <sup>26)</sup> thut ihr wohl  
 the, aber zuvor noch viel weher; ist wird es doch  
 im Gewissen süße und leicht.

Also führet er seinen Segen so stark, daß er alle  
 Menschen so segnet, daß der Fluch muß unschädlich  
 werden; wird es <sup>27)</sup> auch endlich gar hinweg nehmen,  
 muß aber zuvor der ganze Adam sterben. Wenn  
 wir da hindurch sind, so ist alles hinweg. Also muß  
 man den Segen verstehen, daß er ins Herz wirkt, trö-

m) Segen für Fluch.

n) Fröhlich Gewissen.

23) ; et. 24) † also. 25) „noch“ fehlt. 26) † es. 27) ihn.

hernach; sonbern als er noch sticket in Sunden, un  
nie gedacht, daß er solche Gnade uberkommen soll  
kompt es unversehens.

Darumb habe ich gesagt: Soll Jemande bekehrt  
fromm oder <sup>4)</sup> Christen werden, so heben wir nicht  
an, <sup>5)</sup> dienet kein Beten noch Fasten dazu, es mu  
von Himmel und allein aus Gnaden kommen e), da  
Gott durch die Verheißung des Evangelions <sup>6)</sup> da  
Herz trifft, daß es fühlet, und müsse sagen, daß e  
vor nie bedacht oder in Sinn genommen habe, da  
ihm solche Gnade sollt widerfahren; wie hie. Ehe si  
Abram hätte dürfen unterstehen zu bitten, ja e  
er sich gedenkt zu bekehren, <sup>7)</sup> kömpt Gott zuvor, nim  
ihn aus dem Irthumb, und setzt ihn in ein ande  
Wesen. Darumb laß dir dieß Exempel eben so zu  
sein, als wäre es gestern geschehen; denn es ist da  
Werk Gottes, das noch immerdar gehet. Also mu  
es täglich gehen, wenn man soll fromm werden; we  
man anders lehret, das gilt nichts. Wer da fromm  
will werden f), der sage nur nicht: Ich will anbeten  
und gute Werk thun, daß ich Gnade erlange; son  
dern also: Ich will warten, ob Gott durch sein Wort  
mir seine Gnade und Geist wöllt geben. Das mu  
es thun; sonst ist alles verloren, wie der Prophet  
im Psalm g) saget: Audiam, quid loquatur in m  
dominus, ich will hören, was Gott der Herr redet.

So ist nu in diesen Worten beides verfosset, da  
Gesez und Evangelion. Zum Gesez h) gehöret, da  
er saget: Gehe aus deinem Vaterlande, und von de  
ner Freundschaft, und aus deins Vaters Hause, i  
ein Land, das ich dir zeigen will. Das ist so viel g  
sagt: Alle dein Thun und Wesen gefället mir nicht  
ich will dich nicht hie haben, du mußt heraus und Al  
les verlassen. Das hat ihm auch wehe gethan, ist et  
harter Puff gewesen. Darumb sind ihr auch nicht Bl  
mit ihm gangen, denn sein Weib und Loth, sein Wei  
ter. Da hat er müssen sagen und bekennen für Vater

e) Anfang eines Christen vom Himmel. f) Fromm werden. g) Psalm 84  
h) Gesez.

4) † ein. 5) † es. 6) † uns. 7) † so.

Mutter, Brüder und Jedermann: Dieß Wesen taug nicht; wäre etwas Guts hie, so würde mich Gott nicht heißen heraustreten i).

Nu sind diese Leute nicht Narren gewesen, sondern die besten, die man finden soll. \*) Ist eben gesungen, als wenn man ist zu einem Carthenser saget: **Laß aus deinem Wesen und Orden.** So schwer es einem solchen würde, so schwer ist es Abram auch worden. Solchs richtet Niemand aus, denn die geistliche Predigt des Gesetzes, wenn es kömpt und spricht: **Was du thust, das ist Nichts, du bist blind, siehest nicht, was gut ist, wie sollt du denn Guts thun? So locket es \*)** uns in die Sunde und Hölle hinein.

Darnach kömpt die ander Predigt, das Evangelion k), in diesen Worten: **Und ich will dich zum großen Volk machen und segenen** zc. Ja, sagt er, **ich will dazu aus deinem Samen erwecken einen solchen Mann, der alle Welt wird segenen.** Da <sup>10)</sup> ist eitel Gnade, geistlich und weltlich, zeitlich und ewig. Das ist nu das tröstliche Wort, das ihn aufrichtet und erhält; sonst würde <sup>11)</sup> er durch des Gesetzes Wort haben <sup>12)</sup> müssen verzagen. Das sind die Wort, darinne die **zwo** Predigt begriffen sind l); eine, die ihn zu einem Sunder machet und tödtet; die ander, dadurch er fromm und lebendig wird. Nu laßt uns hören, wie er sich dem schickt, und dem Worte folget.

Zum ersten, siehe, wie der Glaube des heiligen Patriarchen gestanden ist. Also haben wir gesagt, daß der Glaube m) eine gewisse Zuversicht ist der Ding, die man nicht siehet, aber doch verheißen sind, dadurch man gewartet daß, das da wohl scheint, als werde es nimmermehr kommen. Darumb ist es ein blind und doch ein hell Erkenntniß, ein Licht mitters im Finstern, also, daß er auch solch Gut hat, das er nicht hat, das ist, das er nicht siehet, und Jedermann sagen muß, er habe Nichts. Als, daß ich es mit einem

i) Werks thuns nicht. k) Evangelion. l) Zweierlei Predigt.

m) Glaub.

n) † Gd. o) † nur. 10) Das. 11) hätte. 12) „haben“ fehlt.

groben Exempel verkläre: Wenn sich ein arm Ma  
in ehelichen Stand geben soll, und der Glaube ni  
da ist, siehet das Herze also: Was thue ich? E  
ich ein Weib nehmen, und habe Nichts, damit  
mich ernähre? Weil er nu nicht siehet, wo das G  
liegt, des<sup>13)</sup> er sich ernähre, will er nicht hin.  
Ist aber<sup>14)</sup> Glaube da, so spricht er: Ich will e  
lich werden in Gottes Namen; wo das Gut ist, i  
ich haben soll, oder wo ichs nehmen soll, weiß  
nicht, da sehe ich nicht nach, lasse mir an dem ga  
gen, daß Christus n) sagt: Trachtet am ersten n  
dem Reich Gottes und nach seiner Gerechtigkeit, so w  
euch solchs alles zufallen; das fasse ich, und tri  
michs<sup>15)</sup>, eben als hätte ich, was ich haben soll, u  
habe doch Nichts.

Siehe, das ist des Glaubens Art o), daß er i  
den Gütern handelt, die er nicht siehet noch füh  
und gehet gerade damit umb, als hab er sie in H  
den; hat kein andern Trost, denn daß er weiß, i  
Gott nicht leuget noch treuget. Solchs thut er in  
lerlei andern Stücken auch; als, wenn ich sterben f  
und der Tod mir unter Augen tritt p), da muß  
davon, und weiß nicht, wo ich den Fuß im gef  
Tritt hinsetzen soll. Ist nu der Unglaube da, der z  
pelt, jaget, und spricht: Wo will ich nu hin? E  
weiß, wo ich bleibe? Er will immerdar sehen u  
fühlen, wo er bleiben soll; es wird aber Nichts dra  
drumb muß er verzweifeln. Der Glaube aber den  
also: Ich weiß nicht, wohin ich fahre, aus muß  
sehe und fühle Nichts, ich will mich aber dem be  
len, der da gesagt hat im Psalm q): Wirf de  
Sorge und Anliegen auf den Herrn, der wird i  
versorgen; darauf fahre ich dahin, denn ich weiß,  
wird nicht lügen. So hat er das Leben, und sie  
es nicht, ja er siehet Nichts denn das Widerspiel. E  
von weiß ers denn? Alleine davon, daß Gott zu  
sagt hat, er wolle die, so ihm trauen, nicht las

n) Matth. 6. o) Art des Glaubens. p) Todesnoth. q) Psal.  
13) davon. 14) † der. 15) mich des.

aus seiner Hand fallen. Solcher Exempel sollt man überall in der Schrift fleißig wahrnehmen.

Also gieng es dem Patriarchen Noah (wie gehret) r), daß Gott sagt, er wolt die Welt erlösen und vertilgen. Indes giengen hundert Jahr hinweg, er sahe Nichts, ja es schein, als sollte Nichts drauß warden; darumb hieltens die Leute für Lügentheding. Er aber sahe es hundert Jahr zuvor, ehe es kam, und handlet so gewiß darauf, als sollte es morgen des Tags kommen. So scharfe Augen hat der Glaube, daß er im Dunkeln sehen kann, da doch Nichts überall schein; siehet, da Nichts zu sehen ist; fühlet, da Nichts zu fühlen ist. Also glauben wir auch an den Herrn Christum s), daß er droben sitzt zur rechten Hand des allmächtigen Vaters, und regieret also, daß er alle Creaturen in Händen hat, und Alles in uns wirkt. Das sehen wir nicht, fühlens auch nicht; noch siehet das Herze durch den Glauben so gewiß, als wenn es mit Augen sähe. Wenn nu der Mensch sterben soll, so ist eben derselbe Glaube da, und weiß gewiß, daß er ihm in den Schooß fähret.

Solche Art des Glaubens preiset hie die Schrift in dem heiligen Altvater Abram t). Er war in dem Lande, und bei seinen Freunden bekannt, sollt da erben sein väterlich Gut: da war noch kein Glaube, denn es war alles furhanden, was er haben wolt, fühlet keinen Mangel oder Noth. Da schickt Gott zu ihm das Wort, reiſet ihn aus dem allen, was er fur Augen hat, und weß er sich trösten möcht, spricht: Gehe herans. Wovon? Aus deinem Vaterlande, und von deiner Freundschaft, und aus deines Vaters Hause; das ist, laß fahren, und verzeihe dich alles, das du hie siehest und genießen kannst. Wohin? In ein Land, das ich dir zeigen will. Da wird Nichts genennet, 16) ist eine hohe Versuchung und Kampf des Glaubens, daß er aus dem Lande soll fahren, und weiß nicht wohin, gehet dahin, wo ihn der Wind hinweget; item, weiß nicht, ob er zu Freunden oder Fein-

r) Noah Glaub. s) Glaub in Christum. t) Abrahams Glaub.

16) † ed.

Luther's exeget. d. Schr. 1r. Bd.

den Kampf, und muß sich erwegen, er komme am besten zu Feinden. Meinst du, daß das <sup>17)</sup> ein tiefer Streit gewesen sei?

Denn das Herze hat es müssen also fühlen: Du reisest du mich von allen Bekannten, und führtest mich dahin, vielleicht mitten unter die ärgsten Feinde, da man mich gar nicht wird können leiden; machtest mich gar zu einem armen Bettler, daß ich keine Stätte zu halte, da ich sicher bleiben könne. Ja, er hat mich müssen erwegen mit seinem Weib, und wer mit ihm gezogen ist, daß sie müßten sterben, und in die Fesseln geben Ehre, Gut, Leib und Leben; läßt fahren und weiß Gut, Freude und Sicherheit, und gibt sich in gewisse Feinde, Armuth und Tod. Was thut er Nimmt nicht mehr denn das Wort, das Gott sagt Ich will dich zum großen Volk machen, und will dich segnen. Ja, hätte der Unglaub gesagt: Du sagst viel von Segenen, und ich sehe nur das Widerspiel hie hab ich ein unfruchtbar Weib, so wirfst du mich dazu in ein frembde Land und Volk; heißt das gesegnet? Ja, vielmehr in alles Unglück gesetzt. Noch folgt er dem bloßen Wort; als sollt er sagen: Du habst geredet, du wollest mich segnen; wenn mich gleich Jeder mann verfluchet, so soll mirs nicht schaden; darauf will ichs frisch drauf wagen. So gehet er in solchen Glauben in das Finster hinein, weiß nicht, wo er hin gehet, noch findet er das rechte Land; wie wir hören werden.

Solchs preiset nu die Epistel zu den Ebräern u): Durch den Glauben ward gehorsam, der da genannt ist Abraham, auszugehen in das Land, das er soll zum Erbe empfangen, und gieng aus, und wußte nicht wo er hinkam. Das ist nu umb unserwillen geschrieben, daß wir auch lernen an seinem Wort hangen, so er uns zusaget, daß er Leib, Leben, und auch die Seel gangsam versorgen und erhalten will, ob es gleich nicht fur Augen, noch furhanden ist v). Hebe nun an, und nimm dich sein an, als hättest du es bereit

u) Ebrä. 11. v) Gottes Befuge gewiß.

17) e4.

du, so hast du es. Der Glaub kann die  
 Hien noch trügen, ob es schon sich so ansehen  
 wollten alle Ding zu Boden gehen. Kömpt  
 so bald, wie du siehest, daß Gott Abraham  
 hat; so laß nicht abe, denn, daß er ver-  
 hut er den Glauben zu stärken. Folget nu

zog Abram aus, wie der Herr zu  
 sagt hatte, und Loth zog mit ihm.  
 aber war funf und siebenzig Jahr  
 er aus Haran zog. Also nahm Abram  
 ein Sarai, und Loth, seines Bruders  
 mit alle ihrer Habe, die sie gewon-  
 nten, und Seelen, die sie gezeuget  
 in Haran, und zogen aus, zu reisen  
 Land Canaan. Und als sie kommen  
 in dasselb Land, zog er erdurch bis  
 Stätt Sichem und an den Hain  
 denn es wohneten zu der Zeit die Ca-  
 n in Land.

siehe, wie Gott den Glauben versucht hat.  
 ist nicht ein schlecht Exempel, weil es die Schrift  
 ngenucht, welche diesem Mann alleine die Ehre  
 sie ihn heißet einen Vater des Glaubens w),  
 istus selbst x) Abrahams Glauben die Schooß  
 nennet, daß auch Gott selbst viel davon hält.  
 funf und siebenzig Jahr alt (sagt der Text),  
 uszog; von den hat er gezählet, bis daß er  
 Jahr alt ward, da überkam er erst einen Sohn.  
 den wir sehen, wie er in dem Glauben so lang  
 wird y), daß er hundertmal hätte mügen ver-

Gott hat ihm verheissen, seinen Samen zu  
 da wartet und hoffet er alle Jahr. Es wäh-  
 f, gehen, fünfzehn, zwanzig Jahr, 1<sup>o</sup>) wollt  
 daraus werden. D, wie hat er diese Zeitlang  
 sechten mit dem Unglauben. Da er nu hun-  
 hr alt ward, war es fast verzweifelt, denn es

ihm ein Vater des Glaubens. x) Luc 16. y) Berf-  
 des Glaubens.

der Natur nach unmöglich war. Dennoch ließ er sich von dem Wort und Verheißung Gottes, daß (Sanct Paulus) sagt: Er glaubte wider die Hoffa auf die Hoffnung.

So lern nu, daß nicht genug ist, daß man hebt zu glauben, sondern <sup>19)</sup> muß auch fortfahren beharren, und sich nicht davon reißen lassen. Daß Gott den Glauben versucht, thut er nur darn (wie gesagt), daß der Glaube kräftig und feste werde: und der alte Adam und Unglauben gewürget werde nur am Gegenwärtigen hanget, daß er siehet fühlet; auf daß er uns von dem Gegenwärtigen reiße, daß wir allein an dem Wort haften; so he wir genug an Leibe und Seele.

Also hat er gelernt und geübt den Spruch fünften Buch Mose: Der Mensch lebt nicht al von dem Brod, sondern von einem igitlichen Wort, durch den Mund Gottes gehet a); so lebet er von bloßen Wort, daß er daran hanget, und darinne ble so muß er gesegnet werden mit allen Gütern. Sei das Exempel, daran wir lernen, wie fern wir vom Glauben sind.

Daß aber Gott zuvor in der Zusagung anze und spricht: Ich will segnen, die dich segnen, verfluchen, die dich verfluchen, da legt er ihm heilige Kreuz auf b). Das ist das ander Stück, wie zu lernen haben aus der Väter Legenden. Da das sind die Hauptstück des christlichen Lebens, Al Hoffnung, Liebe, und das Kreuz. Denn wo So Wort, das heilige Evangelion, ist, da soll ja heilige Kreuz nicht außen bleiben. Denn Paulus ihm c) den Namen, daß ers heißet ein Wort Kreuzes, das ist, es kostet das Kreuz, und muß Kreuze tragen d). Denn die Welt und das Fle ist so gestinnet, daß sie das Evangelion nicht leiden; denn sie will nur an dem hangen, das für Augen siehet, will Ehre und Guts genug ben, und der Sache gewiß sein. Wenn nu das Et

a) Roma. 4. a) Deut. 8. Matth. 4. b) Kreuz. c) 1 Cor.

d) Evangelion ein Wort des Kreuzes.

19) † man. 20) „werde“ fehlt.



bigt, es sei nicht recht, so kann sie es nicht  
nn es predigt nur wider sie. Darumb sagt  
em Abram zuvor, daß er verflucht wird wer-  
daß er sich solchs erwege, und wisse, daß es  
lasse sich solchs nicht anfechten; und tröstet  
n gleich mit denselben Worten, als sollt er  
ei getrost, und halt fest, du sollt sehen, wer  
cht, den will ich verfluchen, und wer dich  
n will ich segnen.

das gehet auch im Glauben daher. Es ist  
beschrieben, wie es gangen ist; aber hernach  
andern Ort, wohl angezeigt, und hie auch,  
n Vielen verflucht ist worden e), verdampft,  
und gelästert, er war ein Fremdling im  
er seinen Feinden, und des Lebens nicht sicher,  
es Weibs auch fürchten. So tröst ihn nu  
Geist; schweigt aber stille, und läßt ihnen  
lästern, thut, als sähe ers nicht. Darumb

Segen und Fluchen Gottes im Geist; als  
jen: Die dich verfluchen, sind wohl fur der  
met; und wiederumb; aber schweig still, und  
ch; siehe auf mich, wie ich dich führe im  
i sie fur mir verflucht sind.

welfet er ihn immer aufs Wort. Da must  
n in der Feinde Augen, Leib und Leben was  
was er hat, nehmen lassen; daß Gott dazu  
als höre und sähe ers nicht, wie man ihn  
schändet. Das ist groß; aber noch größer  
er ziehen muß mit Weib und großem Ge-  
n wo er alleine wäre gewesen, hätte er viel bes-  
fortkommen. <sup>21)</sup> Ist wohl zu denken, sie

n gewesen im Lande, wie oft man ihm Un-  
Gewalt gethan hat, und das Seine entzogen.

ist uns alles zu einem hohen Exempel für-  
vergleichen man nicht viel findet unter den  
Denn Gott hat selbst geordnet, seine Le-  
allem Fleiß zu beschreiben f), daß ihn die  
lt sollt heißen einen Vater des Glaubens;

is Verfolgung. f) Abrahams Legende.

davon Jedermann lerne, wie der Glaube geschieht (sein g), und was er für Art habe, nämlich, daß hindurch gehet zwischen Leben und Tod, Ehre und Schande, Gut und Armuth; daß er könne zu Gott sagen: Du bist mächtig, kannst mich im Tod lebendig behalten; weil du genug hast und lebst, so muß ich auch leben und genug haben. Denn wiewohl er das Widersprechende siehet, richtet er sich doch immer noch der Verheißung.

Auf daß wir aber diese Verheißung ein wenig besser ansehen und verklären, habe ich also gesagt, in diesen Worten: In dir sollen gesegnet werden alle Geschlechter auf Erden, eigentlich Christus verheißend (ist h) 22); wiewohl die Jüden, welchen eigentlich Christus verheißend ist, den Spruch dahin ziehen, wie sie andere Schrift auch verkehren und schänden, daß es so viel gerecht sei: In dir sollen gesegnet werden alle Geschlechter auf Erden, das ist, durch dich sollen alle Geschlechter gelobt werden; also daß, wenn sich die Heiden bekehren zum Glauben der Jüden, oder zu ihrem Stand, und lassen sich beschneiden, so könnten sie sich rühmen, daß sie auch Abraham angehörten. So wollen wir haben sie es gedeutet.

Aber wir sollens weiter ziehen i). Denn es gehet auf den Samen Jesum Christum, wie es auch hernach daß ausgestrichen ist; und den Segen soll man lassen bleiben auf dem ganzen Menschen, mit Leib und Seele. Denn der ein Christ ist, der ist gesegnet durch und durch, alles, das er siehet, höret und fühlet; also daß sich das Wort mächtig weit strecket.

So schleußt nu dieser Spruch so viel, daß alle verflucht und verdampt sind in Adam k), welche das Urtheil aufgelegt ist l): Verflucht sei der Acker um deines willen; und dem Weibe: Ich will dir viel Kummers schaffen, wenn du schwanger bist: Die Sprüche und Flüche gehen über Mann und Weib und uns alle, umb der Sunde willen, damit die Sünde gestraffet und dazu gewehret würde. Aber solchs all

g) Glaubens Art. h) Abrahams Verheißung. i) Christus Adam's Same. k) Alle verdampt. l) Gen. 3.

22) „eigentlich Christus verheißend ist“ fehlt in unserm Ex. der Orig.-Ausg.

Nur zu auf, wenn Christus kömpt, der für den Fluch etzel Segen bringt m); nicht soferne, daß er den Schmerz und Arbeit, und den Schmerzen der Geburt wegnimt, sondern viel höher. Denn der Segen ist ganz geistlich, also, daß er am ersten die Sünde hinwegnimmt und würgt, umb wilcher willen der Fluch uns gangen ist, wilche auch der rechte Fluch ist, durch wir im Schlund des ewigen Todes sticken; wie ihm gehört ist im dritten [2] Capitel: Welche Stunde du von dem Baum essen wirst, wirst du des Todes sterben.

Wie er aber des Manns Arbeit, und des Weibs last hinwegnimmt, siehet man nicht. Denn er nimmt es also hinweg, wie den Tod, alsofern, daß der Jammer und Tod bleibt; aber <sup>23)</sup> gibt uns solche Arznei, macht uns so trunken, daß uns dieß alles nicht ret, und leidens mit fröhlichem Gewissen n). Denn wer da gläubt, der gehet fröhlich hinein, nicht mit Angst und Bitterkeit, wie zuvor; und ob es wohl leisch und Blut wehe thut, so bleibt doch das Gewissen fröhlich. Das Wegnehmen ist viel herrlicher, wann wenn ers gar aufhübe; denn da erzeigt er sein Gewalt und Stärke, wie er so mächtig ist, daß mit ihm im Tod das Leben kömpt, und den Tod erkaufet. Jegleichen nimmt er auch nicht die Arbeit noch den Schmerz hinweg, sondern macht, daß es nicht wehe tut, und das Herze <sup>24)</sup> voller Freude, daß es meint, es könnte ihm nicht wehe thun. Also auch, das ist dem Weibe macht er, daß sie Alles gerne leidet, wann es auch noch <sup>25)</sup> mehr wäre; <sup>26)</sup> thut ihr wohl the, aber zuvor noch viel weher; igt wird es doch im Gewissen süße und leicht.

Also führet er seinen Segen so stark, daß er alle Menschen so segnet, daß der Fluch muß unschädlich werden; wird es <sup>27)</sup> auch endlich gar hinweg nehmen, muß aber zuvor der ganze Adam sterben. Wenn ir da hindurch sind, so ist alles hinweg. Also muß man den Segen verstehen, daß er ins Herz wirkt, trö-

m) Segen für Fluch. n) Fröhlich (Gewissen.

23) † es. 24) † also. 25) „noch“ fehlt. 26) † es. 27) †

stet und stärket, daß ihm kein Unglück zu schwer ist. Wo das nicht ist, so ist der Schmerz zu groß und unträglich, ist eitel Unlust und Herzeleid da; also, da man immer gerne wollt überhaben sein. Der Ungläubige kann Nichts willig leiden, fleucht, weil er fliehen kan, daß er ja nicht arbeite, will vorhin gnug haben, u wohl versorget sein.

Also siehet man allenthalben, wie der Unglaube ein verflucht Ding ist, machet Alles bitter und unträglich wiederumb, daß der Glaub p) ein selig Ding ist, bringet alles Gut und Freude. Das ist nu hie versprochen, daß ein solcher Segen kommen sollt, und gehet über alle Geschlecht, weil die Welt siehet; also, so man bis auf den letzten Tag saget und prediget: Abram ist todt, Christus ist im Himmel; noch ist der Segen da. Wo man das Evangelion predigt, verkündiget daß, wer da an Christum (Abrahams Fleisch u Blut) gläubet q), dem sollen die Sünde vergeben se, der Tod hinweggenommen und ein ewiges Leben geben werden. Dieß ist je höchlich gesegnet, wird demann angeboten. Willst du gesegnet sein, so gläub an Christum. Darumb ist es nichts Anders, da das Evangelion predigen, in welchem der Segen nicht gesprochen wird.

Das ist nu gewesen das Evangelion, das sie der Zeit gehabt haben r), das eben dasselb gesagt und nichts Anders ist, denn unser Evangelion, da welches Christus in aller Welt verkündiget ist. Wer annimmt und gläubet, der soll errettet werden von dem Unglück. Dasselb Evangelion ist Adam auch gegeben; aber nicht so klar, als hie dem Abram. In dem ist es immer fort getrieben und klärer ausgedrückt 20), bis so lang Christus kommen ist.

So haben wir gesehen das heilige Kreuz, das heilige Patriarche hat getragen. 20) Ist nu im Land kommen, weiß aber nicht, daß dieß sei, das Gott geredt hatte. Darumb zog er auf und viel wie ein Pilgram, kam bis gen Sichem, fast mit

e) Ungläub. p) Glaub. q) Glaub in Christum. r) Evangelion

20) † Worten. 20) † Gr.

nde Sanaan. Da er nu also gehorchet seinem und ausgezogen ist, läffet er ihn nicht endlich roß. Darumb saget Moses:

Da erschien der Herr Abram, und sprach: dem Samen will ich dieß Land geben. Er bauet daselbs dem Herrn einen Altar, da er ihm erschienen war. Darnach brach er von dannen an einen Berg, der lag dem Morgen der Stadt Bethel, und baute seine Hütten auf, daß er Bethel gegen Abend, und Ai gegen dem <sup>30)</sup> Morgen; und bauete daselbs dem Herrn einen Altar, und rief den Namen des Herrn an. Nach weich Abram ferner, und zog gegen dem Mittag.

Dieser Text läffet sich ansehen, als sei es ein anderer Text, als er auch ist; <sup>31)</sup> sind aber drei darin angezeigt s). Erstlich ist Abram daselbst durchzogen hin und wieder, und hat sich einmal aufgehalten bei Sichem. Davon hat <sup>32)</sup> er aufgebrochen und ist, <sup>33)</sup> sich nieder begeben zwischen Bethel. Zum andern ist er von dannen gewichen, und ausgezogen gegen Abend, bis ins Land Aegypten, und hat an zweien Orten Altäre gebauet, da ihm Gott erschien, und zu Bethel. Der Prophet David hat diesen Text recht angesehen, t) spricht: Ich bin ein Fremdling bei dir, o Gast, wie alle meine Väter; item, die Ephraimiten (Ebräern u): Durch den Glauben ist er ein Fremdling gewesen im Lande, das ihm verheissen war dem Fremdden; und Stephanus spricht auch v): Er brachte unsern Vater Abraham herüber in dieß Land, da ihr nu inne wohnet, und gab ihm kein Erbtheil, auch nicht eines Fuß breit, und vermuthete, er wolt sie <sup>34)</sup> geben ihm zu besitzen, und er hat den Samen nach ihm, da er noch kein Kind hatte. Er ist er müssen sein Lebenlang frembde sein, daß er sein Begräbniß mußte kaufen. Darumb hat die Heilige Hoffnung nicht gesetzt auf zeitlich Gut.

rahams Reisen. t) Psal. 39. u) Ebrä. 11. v) Actu. 7.  
dem" schilt. 31) + es. 32) ist. 33) + hat. 34) es.

Es ist eine wunderliche Historien und wunderlicher Glaube, daß Gott den Mann so führet von dem Zeitlichen zu dem Ewigen, nennet und deutet ihm viel Gut, nämlich dieß Land, und gibts ihm nicht aber der Glaube, der am Wort hanget, wiewohl vom Zeitlichen redet, gibt ihm die ewige Seligkeit. Deshalb liegt es gar an Gottes Wort. Wenn G redet, auch von dem Strohhalme, <sup>35)</sup> ist es dennoch ein ewig Wort w), daß, wer daran glaubet, wird reifertig und fromm, daß er Gott und genug hat in Ewigkeit. Darumb muß man nicht allein ansehen, was er redet; denn es gilt gleich, ist eines wie das Andern sondern du mußt außs Allermeist seines Wortes wahrnehmen. Wenn du das gewiß hast, so thu die Augen zu, frage nicht, wovon es rede. Ist das Wort da, so hast du genug; denn es ist die ewige Wahrheit und Gott selbst. Also ist der Glaube auch ein ewiger Schatz.

Das rede ich darumb, daß man sich feindlich trennen hat, wie die Verheißung des Alten und Neuen Testaments zu scheiden seien x), und gemeiniglich scheidet, daß im Alten Testament zeitlich, im Neuen ewig Gut verheißet wird. Solch Unterscheid ist nicht gnugsam, und schleuht nicht. Denn dem Abram hie nicht ewig Gut zugesagt, da er sagt: Dieß Land will ich deinem Samen geben; denn da redet er von leiblichen Kindern und Land: noch ist das Wort ewig und der Glaub, der daran hanget, erlanget ewig Leben und Seligkeit. Darumb soll man das Wort Gottes in gleicher Acht bleiben lassen, er rede, was er wolle, und immer dran hangen. Es ist alles Gottes Kraft und höchstes Gut. Sonst, wo man nach der Unterscheid sollt richten, so wäre Abram nicht durch den Glauben an dieß Wort von dem leiblichen Gut zu Christen worden.

Dieß ist nu der Trost, den uns Gott gibt in Leiden y). Denn die Art hat er, daß er den Gla

w) Gottes Wort. x) Verheißung des Alten und Neuen Testaments  
y) Gott tröset im Leiden.

35) † so. 36) † ein.

Ich versucht, zeucht ihn auf, und machts lang, daß er ja die alte Haut ausziehen, und an dem bloßen Wort lernen hangen, und drauf pochen. Doch, wenn es zu lange will währen, und zu hart kömpt, läßet er ihn nicht ohn Trost. Die Schrift ist aber vernünftig, sagt nicht heraus, wie man ihm mit gefahren hat. Warum ist er nicht zu Sichem blieben? Er hats freilich nicht von Lust wegen gethan. Moses zeucht es auch (im Deutero 2): Die Syrer wollten meinen Vamb bringen, der zog hinab in Aegypten, und war selbst ein Fremdling. Die Leute im Lande haben ihn nicht können leiden.

Denn das ist gewiß, daß Abram hat Gottes Wort gepredigt, und auch also gelebet, wie er gläubte. Hat er denn sollen also predigen und leben, <sup>37)</sup> ist es unmöglich, daß er den Leuten gefallen habe a). Denn er hat sie müssen strafen, und sagen aus Christlicher Liebe: Euer Wesen ist nicht recht, und wider Gott. Wenn er das nicht gethan hätte, <sup>38)</sup> wäre er nicht ein rechter frommer, heiliger Mann; denn die christliche Liebe kann nicht schweigen noch dulden, daß der Nächste irret und sundiget, <sup>39)</sup> muß strafen und bessern, wo sie kann. Das hat er auch gethan; verhalten, wohin er kömpt, bleibet er so lange, als er nicht die Wahrheit sagt. Wenn er das Maul aufthut, so muß er davon.

Es ist zu der Zeit noch eine feine Welt gewesen, viel weise, verständige Leute, dazu fromm und heilig. Aber er hat ihr viele funden, sonderlich das <sup>40)</sup> menschliche und vermessene Leute waren, welche furwähmlich die rechten Heiligen verfolgten; wie Moses lehret im fünften Buch; wie wir auch hernach hören werden. Darumb hat er sich nicht aus Leichtfertigkeit gethan, daß er so aufgebrochen ist; es hat ihn Niemandes riden wollen. Und weil er so im heiligen Kreuz steht, hat Niemand unter den Leuten <sup>41)</sup>, davon er getröstet werde, <sup>42)</sup> tröstet ihn Gott selbst, <sup>43)</sup> setzt

s) Text. 28. a) Verfolgung aus der Predigt.

37) † so. 38) † so. 39) † se. 40) die. 41) und Niemand unter den Leuten hat. 42) † so. 43) † er.

aber solch Wort, das Widerschein ist <sup>44)</sup>; als sollt sagen: Du bist ein Fremdling unter den Leuten, die dir feind sind, <sup>45)</sup> meinen, sie haben das Land inne, du müßtest ihrer Gnade leben; ich will es aber umkehren, daß du Herr seiest, und sie nicht. Des hat sich Abram getröstet. Also fährt Gott mit allen seinen Gläubigen. Das ist ein Stück.

Das ander, daß Abram einen Altar bauet zu Sichem b); darnach aber einen, als er gen Bethel kömmt: <sup>46)</sup> ist nichts Anders, denn daß der fromme Patriarch für sich und sein Gesinde einen Ort zugethan dazu, daß sie zusammen kämen, das Evangelion zu hören, zu beten und opfern. Denn von Anfang war das da äußerliche Gottesdienst c), daß sie Thier schlachteten und opferten, wie Noah, Cain und Habel; wie wir haben die Messe oder Sacrament, dabei wir predigen und beten. Sie haben auch geprediget und gebetet wie wir; haben aber andere Zeichen gehabt, nämlich das Opfer. Zuweilen hat sich also begeben, wenn sie es auf den Altar legten, daß es das Feuer vom Himmel anzündet und verzehret d), als ich von Habels Opfer gesagt habe. Aber ich will glauben, daß <sup>47)</sup> hie nicht geschehen sei, oder nicht allezeit. Man findet wohl hernach klärllich, daß <sup>48)</sup> geschehen sei, als von Gedeon und Manoah im Buch der Richter e). Man soll aber nicht denken, daß sie solchen Gottesdienst aufgerichtet haben, daß sie Gott ein gut Werk damit thun wollten; sondern, weil man muß einen Ort und Stätte haben, da man zusammen komme, und Gottes Wort lehre und handle, zwinget solchs die Noth aufzurichten; also, daß eigentlich Abram solchs umbs Predigens willen gethan hat.

Was hat er denn gepredigt? f) Eben das, das wir predigen in dem Evangelio, nämlich also: Hi ist Gottes Wort, das mir zusagt, daß er mir wolle einen Samen geben, durch welchen alle Welt solle ge-

b) Abraham bauet ein Altar. c) Gottesdienst. d) Feuer vom Himmel. e) Jud. 6. und 13. f) Abrams Predigt..

44) daß wider allen Schein ist. 45) † und. 46) † dieß. 47) † es. 48) † es.



werden, und mir will dieß Land geben. Wenn  
 Wort glauben, so sind wir fromm. Hat es <sup>49)</sup>  
 gestrichen, wie man Gott mit dem Glauben  
 k, und wie in der Verheißung das ganz Evan-  
 gelium ist, daß Niemand Gotte ohn den Glauben  
 kann. Niemand aber könnte glauben ohn  
 Wort, das ist, die Predigt.

nach hat er auch gebeten, daß die Verheißung  
 würde, für sich und sein Gesinde, und für  
 die, die ihm Leide thaten. Da ist er Haus-  
 pfarrer, hat beide Regiment in der Hand.

ist diese Historien nicht zu verwerfen. Er  
 gewesen, denn wohl je ein Papst oder Bi-  
 schof ist; hat auch das geistlich Amt besser  
 denn nie keiner der Allerbesten g). Das Pres-  
 byterium das höchste und furnehmste Amt. Wo das  
 kann für Gott Nichts ein Priester machen.

ist das Opfer nicht so zu verstehen, als habe  
 es, daß es ein gut Werk wäre, sondern als  
 ein, damit die Predigt zu bestätigen h); wie  
 dem Wort, den Glauben zu stärken, auch  
 Sacrament nehmen. Denn so du das empfähest,  
 wenn das Wort fassst, und gläubest, daß sein  
 Blut gegeben, sein Blut für dich vergossen sei,  
 (selig i). So hat er auch gesagt: Glauben  
 geschehen wird, was Gott gesagt hat, so  
 ist zu Wahrzeichen ein Opfer thun, den Glauben  
 stärken, auf daß wir desto sicherer werden.  
 Hat die Schrift nicht umbsonst gesetzt. Denn  
 ist nu Gottesdienst, je besser es ist; wenn  
 bei dem Wort und Zeichen bleibet.

hat nu Abram, als er weiter aufgebrochen  
 gen Bethel kommen, abermal einen Altar  
 , und so geopfert. Bethel k) heißet ein Got-  
 teshaus. Denn  $\text{בֵּית}$  ist ein Haus,  $\text{אֱלֹהִים}$  Gott, also daß,  
 wann kommen ist, und eben den Ort treffen,  
 ein recht Gotteshaus aufrichtet, und Gottes-

mpf. h) Opfer beweiset den Glauben. i) Sacrament-  
 sel.  
 t also.

Namen anrufet, spricht der Text. Das ist alle sagt von öffentlichem Ampt, also daß, wo man sieht daß die Heiligen ein Altar oder dergleichen gebauet haben, daß <sup>50)</sup> man lerne, daß es nicht vom heimlich Gebet und Gottesdienst gesagt sei. Denn dasselbe er gethan, daß <sup>51)</sup> Niemand gesehen hat; dieß trifft das öffentliche Werk, das er gethan hat für Leuten, da man zusammen kommen ist.

Denn, Gottes Namen anrufen 1), heißt in Schrift öffentlich anrufen. Das ist nichts Anders denn der äußerliche Gottesdienst, dadurch das Evangelion mit dem Munde bekennet und für Jedermanns predigt wird. So wird er gethan haben, daß sein dabei gewesen ist, und zugehört hat; den hat er prediget, und Sprüche in <sup>52)</sup> Mund gegeben, wo Gott lobten und dankten umd den zukünftigen Christen und aller Güter, die ihm verheissen waren.

Das sind die drei Reisen, daß er muß eingram sein, und fliehen für dem heiligen Kreuz. wäre wohl gerne blieben, da er am ersten den Grund bauet, aber er mußte immer fort, daß er wohl geliebe würde im rechtschaffenen Glauben; hat immer geschickt Gott würde ihm einen Ort geben, da er bliebe, und aber schweben zwischen Himmel und Erden.

Wöcht nu Jemand sagen: Ist <sup>53)</sup> doch vermeldet in Rose, daß nicht ein Jglicher ihm ein Gottesdienst auftrichte; item, daß die Schrift saget, Gott will leiden die Werkm), die wir selbst erwählen, daß sie für Gott wohl gethan sein. Denn, wie ich oft geschrieben habe, was wir thun, muß so gethan sein, daß wir können sagen, das gefalle Gott, und gewisse Schriften haben, die da sagen, daß <sup>54)</sup> Gott haben will und beut. Wo das nicht, <sup>55)</sup> soll ich Nichts thun für Gott; als daß ein Christ soll glauben und lieben Gottes Wort. Was ich nu thue, daß ich immer sagen: Das thue ich darumb, daß es Gott gefalle hat, so fahre ich recht für Gott. Sonst sind

1) Gottes Namen anrufen. Rom. 10. m) Werke.

50) „daß“ fehlt. 51) † es. 52) † den. 53) † es. 54)

55) † ist, so.

derk Nichts und verdampt, wie groß und schön sie im mühen, wie aller Pfaffen <sup>56)</sup>, Mönchen Wesen und Werk sind.

Denn kein Werk soll gut heißen und sein, denn wer, daß es Gottes Wort an sich hat; nicht, daß es sich oder dich gut dünket, für der Welt und Vernunft nicht scheint, groß, lang und schwerer ist, oder daß man große Andacht und gute Meinung darinnen hat<sup>n)</sup>; es soll allein seine Güte und Adel davon haben, daß es in Gottes Gebot hergehet. Wenn nu alle Pfaffen in geistlicher Stand in der Welt einen Spruch künnten aufdringen, daß Gott ihre Ding befohlen und geboten hätte, so wölten wirs auch auf den Händen tragen. Es gehöret mehr dazu, denn gute Meinung, und das die Welt machen kann, daß es gut sei. Gottes Wort muß es machen.

Wie wölten wir nu den heiligen Vater retten, daß er zuführet, und <sup>57)</sup> bauet Altar, so er doch kein Gottes Wort davon hat? o) So lang er <sup>58)</sup> ihn das Wort heißet, soll er ja kein Altar bauen, wie heilig er ist, und wie gut erd meinet? Antwort also: Daß er nicht Befehl von Gott hat gehabt, ob es wohl nicht geschrieben ist, daß der Heilige Geist gesagt habe, daß er bauen sollt, sonst künnte mans nicht vertheidigen. Aber das hilft wohl dazu, daß er Gottes Wort gehabt habe, weil der Text spricht: Er bauet dem Herren einen Altar, der ihm erschienen war; aus dem Geist hat er geschlossen, weil er ihm dasselb Land geben wollte, daß es ihm gefalle, daselbst <sup>59)</sup> Altar zu bauen. Sollte er in dem Land sein, so mußte er je predigen; darumb mußte er auch einen Altar bauen. Derhalben thut erd nicht aus eigenem Furwitz; sondern im Gehorsam. Also müssen wir darauf bleiben, und uns stöhnen, daß wir immer sagen, daß sie nichts gethan haben, das Gott gefallen hat, ohn Gottes Wort. Denn wenn man zuließe, daß man Etwas mehr thun müge, so hätten schon Mönchen und Pfaffen Recht gewonnen.

n) Gute Meinung. o) Gottes Wort und Befehl.

56) † und. 57) † einen. 58) Die Original-Ausgabe hat noch: es. 59) † einen.

Es kam aber ein Theuerung in das Land. Da zog Abram hinab in Aegypten, daß sich daselbst als ein Fremdling enthielt; denn die Theuerung war schwer im Land. Und da er nahe bei Aegypten kam, sprach er zu seinem Weibe Sarai: Stehe, ich weiß, daß du ein schön Weib von Angesicht bist; wenn dich nu die Aegypter sehen werden, so werden sie sagen: Das ist sein Weib, und werden mich erwürgen, und dich behalten. Darüber, so sage doch, du seist meine Schwester, auf daß mirs deste daß gehe umb deinen willen, und meine Seel bei dem Leben bleib umb deinen willen. Als er nu in Aegypten kam, sahen die Aegypter das Weib, daß sie fast schön war, und die Fürsten des Pharao sahen sie, und preiseten sie für ihm. Da ward sie in des Pharao Haus gebracht. Und es gieng Abram wohl um ihren willen, und er hatte Schaf, Rinder, Esel, Knecht und Magde, Eselin und Cameel.

Das ist die letzte und schwereste Reise, die Abram thut p); hat eine Zeitlang Trost gehabt, nu gehet wieder her eine größere Versuchung, denn zuvor. 60) So abermal ein groß Exempel des Glaubens. Das Land wird beschweret mit theurer Zeit, die Einwohner können sich kaum ernähren q), wo will der Pilgram bleiben? Er muß wohl hinaus. Also wird er aber verjagt, weiß nirgend hin, Gott schweiget stille dazu, und läffet ihn aus dem Lande stoßen, das ihm verheissen ist, da er meinet, er sitze am festen. Also läßt Gott die Seinen nicht rügen, daß ja Niemand am zeitlichen Gute hange; spielet also mit uns, gibt und rückt es wieder hinweg; und wiederumb. Über das muß er sein Weib auch in die Fahr setzen, ja, erstlich sich ergeben seines Lebens, weiß keinen Rath, sich zu retten, denn daß er sein Weib dahin gibt.

Thut er aber auch recht, daß er sein Weib in die

p) Abram reiset in Aegypten. q) Theure Zeit.

60) † Dieß.

er setzt, und wagt ihr Ehre? r) Item, daß er so viele Gedanken von Leuten hat, so man doch das Beste vom Nächsten denken? Antwort: Er thut so viel, als er vermag, daß er Gott nicht versuche. Weil er nicht thun kann, daß er sich mit seinem Weibe kann vergleichen, so brauchet er desselbigen; befiehlt es doch alles; denket also: Wenn ich gleich das Weib nicht hätte, kann mich Gott wohl schützen, und sie nicht bei Ehren behalten, als bei mir; weil ich sie nicht habe, und solch Mittel kann brauchen, will ich mich nicht versuchen.

Denn der Glaube ist also gethan, daß er sich freisetzt durch das bloße Gottes-Wort erwege, und ihm alle Dinge anvertraut, und doch nicht versuche s). Was heißet sich versuchen? Es ist zweierlei: Das erste ist auf der linken Seiten, wenn man Gottes Verheißung nicht annimmt, er gebe es uns denn in die Hände; als, wenn man über die Verheißung das Land so balde in den Händen haben, und nicht ehe glauben wollte, denn erst wenn man hätte, so wäre das Wort hinweg geschlagen, und nicht versucht; als <sup>61)</sup> die Juden in der Wüste thaten, welchen Gott zugesaget hatte, er wollte sie führen, und keinen Mangel lassen leiden. Aber als sie nahen, daß <sup>62)</sup> wollt fehlten, fiengen sie an zu murren, wollten nicht glauben, sie hätten denn in der Hand. Das ist Gott versucht im Mangel, wenn nicht vorhanden ist, was man haben soll.

Das ander ist zur rechten Seiten, im Überfluß, wenn Gott Vorrath gegeben hat, daß man brauchen kann, und man läffet das fahren, und sperret das Maul zum Himmel, will ein sonderlich Zeichen haben. Wenn es hungert, könnte er uns wohl ohn Speise erhalten; so er denn gesagt hat, daß er uns durch sein Wort leben ernähren. Weil er aber auch Brod gibt, will er nicht, daß wir es lassen liegen. So heißet hie Gott versucht, wenn man Noth und Mangel hat, und der Noth wohl helfen kann, und nicht braucht, das Gott gegeben hat. Der Art sind auch <sup>63)</sup>, so da Keuschheit

r) Abram läßt sein Weib. s) Gott nicht versuchen.

61) † wie. 62) † ed. 63) † die.

geloben t). Gott hat den ehelichen Stand farge-  
 gen und eingesezt, daß wir der Hurerei entgehen.  
 nu das nicht will annehmen, und die Natur nicht  
 Keuschheit zu halten, der läffet stehen Gottes  
 und das er gegeben hat, als sollt Gott ein sonder  
 ibernatürlich Werk und Wunder mit ihm uben.

Darumb soll der Glaube <sup>64)</sup> also gehen u).  
 fahren, wenn Mangel da ist, daß er frei tram  
 Gottes Wort; ist aber Fülle und gnug da, soll  
 brauchen, und nicht etwas Anderes suchen. So  
 er zwischen der linken und rechten Seiten, bleibt  
 der richtigen Mittelstraße. Das lehret uns dies  
 pel. Mangel hat er wohl gehabt, das besiehet er  
 ob er iht gleich leben muß in der Fahr, hat aber  
 Weib, und siehet wohl, wenn er sagte, daß <sup>65)</sup>  
 Weib wäre, möchten sie ihn tödten; so nimpt er,  
 ihm Gott zu Schutz gibt, und braucht sein.

Es ist aber ein groß Ding, sein Weib von  
 thun, und <sup>66)</sup> so blos auf Gott wagen. Er muß  
 keinen Zweifel gehabt haben, Gott würde sie wohl  
 halten; <sup>67)</sup> muß auch ein fromm Weib sein, das  
 gehorsam ist, daß sie sich unter frembde Leute  
 Summa, es gehet recht brüderlich zu, daß sie an  
 Leib und Ehre dahin sezt, und thut, was ihu  
 Mann gefället. Es sind da zwei Leute gleich zu  
 kommen: Abram, der Vater, Sarai, die Mutter,  
 ben wohl verdienet, daß man sie furdge <sup>68)</sup> Er  
 pel und Furbilde des Glaubens; haben aber viel  
 große Anstöße erlitten, daß der Glaube je feir  
 und lauter bliebe, beide im Mangel und Genüge,  
 kunnten beide darben und reich sein, hoch fahren  
 niedrig sein, und sich in allerlei Gut und Böses schicken

So pflegt nu Gott mit den Seinen zu fahre  
 daß er sie nicht lange läffet an einem Ort bleibe  
 jagt sie hieher und daher; nicht alleine umb ihren  
 len, daß ihr Glaube bewähret werde v), sondern an

t) Keuschheit geloben. u) Glaubens Art. v) Gott bewähret d  
 Glauben der Seinen.

64) In der Original-Ausgabe steht: Unglaube. 65) †  
 66) † es. 67) es. 68) † zum.

andern Leuten zu Ruß. Denn Abram hat freilich nicht können (schweigen, 69) hat sich auch nicht gebühet, daß er den Leuten nicht predigte von Gottes Gnaden. Warum hat ihn Gott getrieben durch den Hunger in Aegyptenland, auf daß er da auch Ruß schaffete und die Leuten erleuchtete mit rechtem Erkenntniß Gottes, was er auch ohn Zweifel gethan hat. Denn es leidet sich nicht, daß Jemand mit Leuten umdähe, und nicht offendare, was ihn dienet zur Seelen Seligkeit w).  
 Da er nu spricht, daß er in Aegypten gewohnet hat, und ihm wohl gangen ist umb Sarai willen, hat er nicht unterlassen, sie zu lehren. So handelt Gott sonderlich auf Erden, schicket Aposteln und Prediger zu den Leuten, ehe sie sich versehen, oder eins daran denken; auch die geschicket werden, wissen selbst nicht, wo sie hin kommen.

Aber der Herr plaget den Pharaon mit großen Plagen und sein Haus, um Sarai, Abrams Weib, willen. Da rief Pharaon Abram zu sich, und sprach zu ihm: Warum hast du mir das gethan? Warum sagst du mir dies nicht an, daß 70) dein Weib wäre? Warum sprachst du denn, sie wäre deine Schwester, verhalten ich sie mir zum Weibe nahm? 71) Und nu siehe, da hast du dein Weib, nimm sie, und geh hin. Und er befahl seinen Gewaltigen über ihm, daß sie ihn geleiten, und sein Weib, und alles, was er hatte.

Da siehest du, wie Gott dem Glauben immer antwortet, und läset ihn nicht sinken x). Da gehet er hin, setzet sein Weib und ihr Ehr in die Fahr. Das war hoch gewagt, sonderlich ins Königes Hofe. Er forget nicht, setzet Gott kein Ziel, wie er sie soll wieder uberkommen, stimpf keine Zeit, Weise, noch Person; sondern gehet frei dahin, und denket also: Es sei Gott befohlen, wo ich bleib und hinkomme mit dem Weibe, ich wil es nicht wissen, wie oder wenn sie

w) Bekrenntniß des Glaubens. x) Gott läset den Glauben nicht sinken.  
 69) † ed. 70) † sc. 71) † [nehmen wollte].

wieder kommen werde; hanget allein an dem in welchem ihm Gott verheissen hatte, er wolle nicht lassen; und wie er versucht wird, so gedenket und zweifelt nicht, er werde ihn wohl wieder helfen, oder <sup>72)</sup> ja sonst zum Besten wenden nun sein Herz sethet, so findet er auch. Denket so hoch für ihn, daß er auch den König all sein Haus angreift mit großen Plagen.

Was es für Plagen gewesen sind, zeigt nicht an. Aber so weit bringet er den König, Abram sein Weib selbst wieder gibt, befiehlt dazu seinen mächtigen und Amtleuten, ihn mit allem, was er geleitet. So genau hat Gott Achtung auf diesen Mann der für der Welt scheint, als konnte er oder sähe ihn nicht ihm sein Weib nehmen. Ehe er sich umdrehet, den König Pharaon um seinen Willen an; will Prophet David hoch angezucht im Psalm 2). In dem ist ein merklich Exempel, daß Gott sich sehr hoch annimmt, und mehr auf ihn gibt, denn an das ganze Königreich. Was in des Königs Reich hundertmal weniger, denn der arme, fremde Mann, daß wohl die Propheten solches so haben angesehen, wie wir lernen, wie sich Gott hält gegen die, so ihm nicht trauen, wie keine Gewalt so groß und schrecklich ist, die nicht einem Christen unterworfen sei.

Denn Gott schlägt nie einen schlechten Mann, er war zuvor nicht gewarnt. Jetzt warnet er ihn so, daß er froh wird, daß er Abram zu Freund gebracht so viel an, daß sich der König muß für ihn mühen. Wie wäre es jetzt so udel zu leiden, ein armer Bettler in eines Königs Land käme, ihn Land und Leute müßten Gnade Herr heißen für ihn fürchten, und froh werden, daß sie ihm Dienst erzeigten? Noch kann Gott solches so bald richten. Darumb ist nicht möglich, daß er verlassen, der auf ihn trauet, und an ihm hange, er hülf mehr und besser, denn wir immer zu können.

71) Gott sethet auf die Geinen. 2) Psal. 105.

72) † es. 73) † ich.



Denn Abram hätte solchs nie begehret noch ge-  
 ischt, daß der König nach ihm schickt, gibt ihm sein  
 b wieder, und läffet ihn aufs Beste geleiten. Da-  
 b sollen die Gläubigen unverzagt sein in allen Ab-  
 l. Denn so spricht Salomo in Sprüchen a): Wenn  
 nands Wege dem Herrn wohlgefallen, so macht er  
 h seine Feinde mit ihm zufrieden. Der Spruch fleu-  
 ans vielen Historien. Wenn Gott ein Wohlgefal-  
 an uns hat, so lasse ihn sorgen für die Feinde.  
 kann sie in einem Hui herumbwerfen, und zu  
 unde machen. Es ist nur der heillose, verdampfte Un-  
 theb), dem nicht zu wehren ist; wie er mit Augen siehet,  
 ächtet er und gehet, will nicht ins Finsterniß treten.

Da wird nu aus folgen ein großer Nutz und Bes-  
 ng, daß König und Fürsten durch ihn gelehret und  
 irt werden. Denn solche Straf ist wohl gelun-  
 e), daß der König Abrams Freund ist worden;  
 ist ein Zeichen, daß er Gott erkennet habe, also,  
 Abram sein Amt ausgericht hat mit großem Nutz:  
 Gott allewege mit den Seinen handelt, daß er  
 zu schaffen gibt auf Erden. Darumb wirft er sie  
 in und her. Das sei von diesem Capitel genug.

Aber was nu zwischen Abram und seiner Sarai  
 sagen ist, befehl ich Andern; 74) ist auch an-  
 igt, wie ein seine Ehe es gewesen ist, und wie sie  
 gerhan sein d). Denn Abram seinem Weib ein  
 ot ausleget, zu sagen, daß sie seine Schwester sei,  
 sich so hin 75) stellen in die Fahr für ihren Mann.  
 ist kein Widerstreben, sondern sein freundlich Ge-  
 am, 76) hält sich nach ihres Herrn Wort; daß  
 te eheliche Liebe da gewesen ist. Darumb hat auch  
 ilda ein mächtig groß Werk des Glaubens gethan e),  
 i sie hat sich eben sowohl sampt ihrer Ehre müssen  
 Gottes Gewalt ergeben. Darumb haben beide Weib-  
 und Männer reichliche Exempel und Reizung des  
 ubens und christlicher ehelicher Liebe.

Prov. 16. b) Unglaub. c) Gottes Strafe. d) Abrams  
 und Sarai Ehe. e) Sarai Glaub.  
 † ed. 75) † zu. 76) † se.

## Das dreizehnt Capitel.

Also zog Abram herauf aus Neg mit seinem Weibe, und mit allem, hatte, und Loth auch mit ihm, gegen den tag. Abram aber war wohl beladen mit Vieh, Silber und Gold. Und er zog fort von Mittag bis gen Bethel, an dem Ort, da am ersten sein Hüte war gewesen Bethel und Ai, eben an dem Ort, da er vorhin den Altar gemacht hatte, und rief allda den Namen des Herrn an. Loth aber, der mit Abram zog, der hatte Schaf und Rinder, und Hütten, und das Land mochte nicht ertragen, daß sie beide da wohneten; denn ihr Hab war zu viel, und konnten nicht bei einander wohnen. Und war immer Streit zwischen den Hirten Abrams Viehe und den Hirten Loths Vieh. So wohneten auch zu dem Ort die Cananiter und Phereziter im Land. Da sprach Abram zu Loth: Lieber, laß den Streit sein zwischen mir und dir, und zwischen meinen und deinen Hirten, denn wir sind Brüder. Steht dir nicht alles Land offen? Lieber, scheide dich von mir. Ich gehe zu der Linken, so will ich zur Rechten; willst du zur Rechten, so will ich zur Linken. Da hub Loth seine Augen auf, und sah die ganze Gegend am Jordan; denn es war zu dem Ort, da Gott Sodom und Gomorra verderbete, weil sie wasserreich, bis man gen Boath als ein Gottesgarten, gleichwie Aegyptenland. Da erwählet ihm Loth die Gegend am Jordan, und zog gegen Mittag. Also scheidet sich ein Bruder von dem andern, daß Abram wohnet im Land Canaan, und Loth in den Städten derselben Gegend, und setzt seine Hütten gen Sodom.

1) In der Original-Ausgabe fehlt: Land.

Die Leut zu Sodom waren böse, und sundigten sehr wider den Herrn. Da nu Loth sich von Abram geschieden hatte, sprach der Herr zu Abram: Heb deine Augen auf, und siehe von der Stätt an, da du wohnest, in der Morgen- und gegen Abend; denn alle das Land, das du siehest, will ich dir geben, und deinem Samen ewiglich; und will dein Samen machen wie den Staub auf Erden. Kann ein Mensch den Staub auf Erden zählen, der wird auch deinen Samen zählen. Darumb so mach dich auf, und zeuch durch das Land in die Länge und Breite, denn der Herr will ichs geben. Also erhob Abram seine Hütten, kam und wohnet im Hain Mamre, der zu Hebron ist, und bauet dar selbst dem Herrn einen Altar.

Dies ist ein kurz, leicht Capitel, und eigentlich geschrieben umb der Zusagung willen Gottes. Denn du siehest du die allererste Verheißung, so er Abram (hiet auf dieß Land a). Denn im vorigen Capitel haben wir gehöret, daß ihn Gott hies ausziehen, deutet aber kein ander Land, ließ ihn schweben zwischen Himmel und Erden, hin und wieder ziehen, daß er noch nicht wußte, wils eigentlich das Land wäre; bis daß er wieder aus Aegypten kam, und sich vom Bruder geschieden hatte. Da sagte er erst: Dieß ist das Land, das ich dir verheissen habe zu geben; bestätiget und verkläret also seine Verheißung, die er im vorigen Capitel gethan hat.

Dies ist erstlich die Ursache, warumb es geschrieben ist; da stehet im Grunde. Denn die Verheißung, daß die Jüden das Land sollten einnehmen und besitzen, ist daher genommen, <sup>2)</sup> wird immer hernach weiter angezogen; <sup>3)</sup> ist aber auch darumb geschrieben, daß man abermal sehe, wie Gott nicht abläßt von denen, so da gläuben, so lange sie nicht ablassen b); sondern, wie

a) Abram wird Canaan verheissen. b) Gott setzet fest bei den Gläubigen.  
2) † und. 3) † es.

er ein Leiden aufs ander schicket, so folget auch Trost nach dem andern; also, daß es sein gemein ist, daß iht die Sonne scheint, iht regnet und finst ist, damit sie zugleich in Gutem und Bösem versen werden. Er hat Abram eine gute Weil her lassen hen nach dem Trost in Aegypten, daß es abermal Jahr oder zwei gewähret hat, bis sich die Hirten einander zankten, daß er sich von seinem Bruder bet. Da kömpt nu ein ander Trost; gibt ihm ein Raum, daß er wandert, ist hie und da ein Gast Fremdding, bis gen Hebron; da bleibet er hern. So zeiget dieß Capitel auch die Wallfahrt des heiligen Vaters an.

Das gehöret nu auch zu seinem Glauben, daß bisher mit seines Bruders Sohn gewandelt hat, nun sich aber iht auch von ihm scheiden; <sup>4)</sup> ist dazu ein Exempel der Liebe c). Da sich seine und seines Vaters Hirten nicht vertragen kunnten, wilchs er ein Zweifel oft versucht hat; thut er, was er kann, so daran sein Gut und Freundschaft mit Loth, ehe er die Liebe zutrenne, und Zorn und Hader lasse werden. Wir sind also geschickt, daß wir wohl umb ein Trost. Hier dürfen hadern und rumorn. Er ist im fremdding Lande mit Weib und Gesinde, noch hält er so feste an der Liebe und Friede, daß er alles dran sezet, was er hat, bleibet so in Eintracht mit dem Bruder, läßt ihm zu, seinen Vortheil zu wählen. Ein Ander hat sich so leichtlich nicht lassen scheiden. So siehet man wie sie rechtschaffene Gottes-Kinder gewesen sind.

Aufs letzte ist auch hie beschrieben das Land Sodom und Gomorra d). Das zu verstehen, muß man die Gelegenheit wissen. Das gelobte Land e) liegt also daß es Aegypten gegen Abend, und den Jordan gegen dem Morgen hat. Am Ende des Jordans liegt das Meer, das man das todtte Meer heißet, darinne si fünf Städte ersäuft sind; wie wir hören werden. Das selbe Land, ehe es umbgekehret und versenket war (sagt der Text), war es wasserreich, als ein Gottes

v) Exempel der Liebe. d) Sodom und Gomorra. e) Gelobte Land  
4). † et.

ten, gleichwie Aegyptenland. Da preiset er hoch, und zeigt sonderlich das an, daß Aegypten köstliches Land, denn das gelobte Land, das so lustig sei, als wenn es Gott selbst gepflanzt und zugericht, ist allerdings eine Schmalzgrube, rechter Kern und Bodem des Lebens gewesen, da Alles genug war; darnach Bethel nicht weit davon auch köstlich gelegen ist.

Das zeucht er nur <sup>b)</sup> darumb an, neben der Hülff von Agram, anzuzeigen, daß weltlich Gut und Gerechtigkeit schwerlich bei einander sind g). Denn weil das Land so köstlich, reich und voll war, wurden sie die Buben, die nach Gott und seinem Worte nicht achteten. Wären sie frömmere gewesen, hätten sie vielleicht Kummer und Noth müssen leiden. Darumb thut sie der Ueberfluß und volle Genüge in solche Arde und Untugend, daß sie Gott vertilgen mußte. Nicht hat auch der Prophet Ezeckiel h) angezeigt, was war die Sunde deiner Schwester Sodoma, sagt er zu Jerusalem, Hoffart, Fülle des Brods und Ueberfluß, und ihr Müßiggang, und ihrer Töchter (das ist, der Dörfer und des Lands umher), und daß sie den Armen keine Hand reichet, Niemand kunnt bei ihr aufkommen; darumb ist sie stolz worden, und hat solchen Strauel angericht, darumb ich sie verderbet habe.

Darumb sage ich, wo vollauf ist, da ist i) nicht viel Gnade; sondern wo es schmal ist, da ist man am besten geschickt; wie wir sehen: Wenn man voll ist und keinen Mangel hat, ist Niemand, der Gott anrühret; wiederum, wenn man einen Tag Hunger leidet, so schreiet Jedermann. Also thut die Welt Nichts, wann daß sie Gott erzürnet mit Gut und Reichthumb; thut er nicht, so zürnet sie auch. So zeigt die Schrift an, daß Gott gerne mit Armen zu schaffen hat, und wie fährlich es ist, im Ueberfluß leben; wenn er viel thut, können wir uns nicht mäßigen, wir müssen missbrauchen. Darumb ist es eine große Gnade, daß er läßt den gemeinen Vöfel wenig haben; sonst würde

f) Aegypten.

g) Wollust.

h) nur.

g) Gland und Gut selten beisamme.

h) Esel 16.

so ungezogen, daß \*) Niemand kann erleiden; u  
lomo sagt in den Sprüchen.

### Das vierzehent Capitel.

Und es begab sich zu der Zeit des  
ges. Amraphel von Sinear; Krioch, de  
niges von Elassar; Kedor Laomor, de  
niges von Elam, und Thideal, des Kö  
ber Heiden, daß sie kriegeten mit Vera  
König von Sodom, und mit Birsa, der  
nige von Somorra, und mit Sineab,  
Könige von Adama, und mit Semeber  
Könige von Zeboim, und mit dem K  
von Bela, die heißt Zoar. Die <sup>1)</sup> kamen  
zusammen in das breite Thal, da ne  
Salzmeer ist. Denn sie waren zwölf  
unter dem Könige Kedor Laomor gew  
und im dreizehenten Jahr waren sie von  
gefallen. Darumb kam Kedor Laomor  
die Könige, die mit ihm waren, im  
zehenten Jahr, und schlugen die Riese  
Apharoth, Karnaim und die Susim zu.  
und die Emim in der Fläche Kiriothaim,  
die Horiter auf dem Gebirge Seir, bi  
die Breite Pharan, welche an die Wi  
stößt. Darnach wandten sie umb, und ka  
an den Reithorn, das ist Kades, und  
gen das ganze Land der Amalekiter,  
die Amoriter, die zu Hazzon Thamar we  
ten. Da zogen aus der König von So  
der König von Somorra, der König von Ad  
der König von Zeboim, und der König von  
die Zoar heißt; und rüsten sich, zu streite  
breiten Thal mit Kedor Laomor, dem K  
von Elam, und mit Thideal, dem König  
Heiden, und mit Amraphel, dem K

\*) † es. 1) Diese.

linear, und mit Arioch, dem Könige  
 Charran; vier Könige mit funfen. Und  
 breite Thal hatte viel Thongruben.  
 der König von Sodom und Gomorra  
 zu daselbst in die Flucht geschlagen und  
 erlegt, und was überbleib, flohe auf  
 Gebirge. Da nahmen sie alle Habe zu  
 Sodom und Gomorra, und alle Futterung,  
 zogen davon. Sie nahmen auch mit sich  
 Abrams Bruder-Sohn, und seine Habe,  
 er wohnete zu Sodom, und zogen da  
 Da kam einer, der entrunnen war,  
 sagete Abram an, dem Ausländer, der  
 wohnet im Haine Mamre, des Amoriter,  
 er ein Bruder war Escol und Aner;  
 waren mit Abram im Bund. Als nun  
 er höret, daß sein Bruder gefangen  
 wappnet er seine eignen Knechte, dreih  
 hundert und achtzehen, in seinem Hause ge  
 ritten, und jaget ihn nach bis gen Dan, und  
 erholte sich, fiel des Nachts über sie mit  
 seinen Knechten, und schlug sie, und jaget  
 ihn gen Hoba, die zur Linken der Stadt  
 Gasa liegt, und bracht alle Habe  
 Abram, dazu auch Loth, seinen Bruder, mit  
 seiner Habe, auch die Weiber und das Volk.  
 Dieß Capitel ist auch leicht und schlecht. Wer  
 sehen will, wie die Schlacht zugegangen ist, mag  
 sich zur Rechten des jüdischen Lands gedrückt ansehen. Was  
 es geschrieben ist, wollen wir hernach sehen.  
 Man muß man wissen, wie das Land liegt a), die  
 Karte recht zu verstehen. Das Land, da die Moa  
 abiter und Edom gewohnet haben, bis ans rothe  
 Meer, ist alles, das man nennet Arabiam Petraea.  
 Hier hat gewohnet zu Hebron b), die zu der  
 Zeit eine hübsche, große Hauptstadt gewesen ist, als  
 wenn Rom in Welschland, also, daß Alles auf sie  
 gesehen. Nun liegt sie auf der Grenze, daß sie das

a) sehen wie es liegt. b) Hebron.

Salzmeer, das ist, das todtte Meer gegen <sup>2)</sup> Moab; item, Amalek, dergleichen die Garnaath, Kanaan, Sufim und Emim, Horiter, Amoriter auch gegen <sup>3)</sup> Moab. Den allen sind sie ins Land gefallen, und haben geschlagen alles, was sie finden haben auf denselben Flecken und Gebirge.

Da werden nu die Könige sonderlich genennet: Der König Amraphel von Sinear und Kedor Laosch von Elam sind die Könige von Persen, und Moabland, daher kommen sind und noch bleiben die Elamiter; wiewohl es in aller Welt geschicht, daß die Namen verändert werden, darnach ein Volk das andere austreibet, und sich in ein Land setzet; als hie die Elamiter haben vor Zeiten gewohnt, da hernach die Amoriter saßen. Darumb sind die Namen ein Theil ungenau.

So ist's nu zugegangen auf die Weise, daß die vier Könige sind gefallen von Morgen herein, durch Amoniter und Moabiter Land, die haben sie geschlagen; dazu auch die Sufim, das sind gewesen die Jethiten und Edelente im Lande; die sind auch geschlagen darumb, daß sie wollten die Könige im Lande wider frei und ihr selbst Herren machen. Es hat die <sup>3)</sup> Zuzanische Stadt ein König gehabt, also, daß es ein mächtig Volk gewesen ist. So haben sich nu die fünf Könige gerüst in die Schlacht wider jene viere.

Diese Schlacht wird nu erzählet, nicht darum daß Gott Lust habe zu sagen, wie sich die Heiden wider einander habern und schlagen; sondern um zu sehen willens und des Wunderwerks, das da geschehen ist. Zwölff Jahr hatten sie gedienet dem Persischen König, spricht der Text, im dreizehnten aber, da sie reich worden, meineten sie, sie saßen fest, fielen abe, gaben keinen Zehenden noch Zins mehr; das thaten sie ein Jahr. Im vierzehnten aber machten sie die Andern auf, und schlugen sie; das Andern nahmen sie alles hinweg, wie das Land voll und reich war.

Das ist nu das Wunderzeichen, daß die fünf Könige, die doch stark und mächtig waren, item, die A

c) Abrahams Schlacht mit den fünf Königen.

<sup>2)</sup> + den <sup>3)</sup> zu Zer.



ein mächtig Volk, mit den Amoritern, auch die Gergesiter, Sufim und alles, was umb die Grenze lag, geschlagen wurden von jenen vier Königen, und ihm Niemand widerstehen konnte; und Abraham, ein einziger Mann, sollt sie schlagen ohn alles Zuthun und Hülfe irgend eines Königs oder Stadt. Denn der Herr spricht: Er hat seiner eigenen Knechte genommen (a) dreihundert und achtzehen <sup>4)</sup>, und Niemand hat ihn, denn drei Brüder, Mamre, Escol und Aner, die vielleicht Edelleute waren bei Hebron, da er wohnte: damit Moses anzeigen will, was Abrahams Regiment sei gewesen d), daß er dennoch sehr groß Gefinde gehabt, weil allein an Knechten so viel gezählet worden, welche dazu das mehr Theil alle Weib und Kind gehabt haben. Mit denen hat er im Lande Canaan umgezogen, darinne er nichts Eigens hatte, und sie regiert leiblich und geistlich, mit Predigen, Pfaffen und Beten, wie oben gesagt. Daneben haben sich dennoch auch Etliche zu Hebron zu ihm gesellen, und <sup>5)</sup> mit ihm gehalten, als diese drei, die hier genennet werden.

Also ist nu der frembde Mann aufgebrochen, und er mit seinem Gefinde allein so viel und mächtigen Knechten nachjagen, von Hebron bis gen Dan, am Ende des gelobten Lands e); also, daß ers durchzogen hat von Mittag gegen Mitternacht. Da er nu bis gen Dan kommen ist, welche zu der Zeit noch nicht Dan, sondern Essem hat geheißen f), da hat er sich auch die Vernunft beholfen, wiewohl sie der Geist regieret, und sie heimlich überfallen, nicht bald nachgeilet, sondern weit further lassen ziehen, daß sie sicher waren, und meineten, sie wären hindurch: daß man sehe, wie Gott also spielet, als sei es natürlicher Weise zu nehmen, und durch menschliche Klugheit, und ist doch Gottes wunderzeichen. So hat er sie nu plöblich überfallen, und sie sich nicht versehen g). Denn wo fünf Könige sich einander lägen, hielten sie es noch für Schande,

d) Abrahams Regiment. e) Josua 19. f) Dan. Essem. g) Vernunft braucht Abram.

h) Die Original-Ausgabe hat: achtzig. i) † etc.

daß sie sich dreihundert und achtzehn Mann fassen lassen schrecken, aufbrechen und hinter sich lassen, die sie gefangen und geraubt hätten. Weil aber das geschehen ist, weist das Geschichte selbst aus, daß nicht natürlicher Weise zugangen sei, sondern ein Wunderzeichen sein. Als sie nu so ubereilet sich getrennet, geflohen und geschlagen, hat er den Raub, den sie hinweggefuhrt hatten, wieder braut und freilich viel mehr reiche Beute. Das ist ein Ende von der Historien, wie es zugangen ist.

Das erste, so man hie mag fragen, ist: Ob Abram ein evangelisch Mann ist, der in lauterem Glauben dahergehet, und alle sein Leben stehet in Gottes Wort, wie gehet es denn zu, daß er hie das Schwert führt h), und solchen Mord begehet, denn er wie je viel Leute müssen erschlagen haben? Wie kann ein solch Christenmann <sup>6)</sup> solch Werk thun, das einem Denker zugehöret, <sup>7)</sup> so viel Blut vergießen? Sollt ers nicht billig gelitten haben, wie Christus leidet im Matthäo i), und also sagen: Haben sie den Bruder entfuhrt, so muß ich leiden, daß sie mich auch hinwegführen? Antwort: So haben wir gelidert, ein Christen ist ein solch Mensch k), der da gehet in Gottes Willen, thut alles, was er will, daß ihm gefället; und wiederumb ist also geschickt, da er die Augen gar zuthut von den Werken, sieht nicht, wie groß oder klein, kurz oder lang, wie häßlich oder nützlich es scheint; wie die Vernunft thut, da unter den Werken immerdar <sup>8)</sup> Unterscheid macht, <sup>9)</sup> spricht: Das ist löstlich, das ist gering; der Glaube aber stehet nur auf Gottes Willen. Ist es Gottes Gebot, so thut ers; wo nicht, so thut ers nicht, wenn es gleich gülden wäre; weiter siehet er nicht. Wenn nu Gott von mir fodert, meinen Nächsten zu schlagen, so müßt ichs thun, und nach dem Werk nicht richten, sondern nach Gottes Willen. Wo wollet son weitlich Gewalt herkommen l), wenn ers nicht geht

h) Schwert führen die Christen. i) Matth. 5. k) Christen

l) Weltlich Gewalt.

6) † ein. 7) † und. 8) † einen. 9) † und.

hätte, das Schwert zu brauchen? Weil er denn  
hat, so muß man's thun. Obwohl ein Fürst so ge-  
net sein muß, daß er für sich selbst Niemand's Leid  
; dennoch muß er die Bösen würgen, ob er gleich  
er lieber das Leben gönnet.

Solchs muß man nu wohl fassen, wenn man die  
rien des Alten Testaments liest; denn da fin-  
man viel Exempel, wie die Heiligen m) Blut ver-  
en und Leute gewürget haben. Wer nu die nach  
Werken der Väter richten will, der wird drüber  
Narren; denn sie sind so wunderbar, daß sich kein  
müßlich Vernunft daraus richten kann. Also ist das  
ein recht närrisch Werk anzusehen, wie auch bro-  
i, da er sein Weib hingab. Solcher ist die Schrift  
voll; als, da wir lesen im Buch der Könige),  
Achab, der König Israel, Benhadab o), den Kö-  
von Syrien, so geschlagen hatte <sup>10)</sup> und einge-  
ben, daß er ihn in seiner Hand hatte, wollte er  
mherzig sein, und seinen Feinden Gnade erzeigen,  
ihn los, und hieß ihn Bruder; <sup>11)</sup> thät es da-  
b, daß er meinet, er thäte ein gut Werk. Das  
te Gott nicht leiden, ließ sobald einen Propheten  
leben, der trat zu seinem Nächsten, und sprach  
h das Wort des Herrn: Lieber, schlahe mich. Er  
: weigert sich, ihn zu schlagen. Da sprach er zu  
: Darumb, daß du dem Wort des Herrn nicht  
achtet hast, siehe, so wird dich ein Löwe schlagen,  
n du von mir gehest. Und da er von ihm gieng,  
ihn ein Löwe, und schlug ihn. Und er fand ein  
andern Mann, und sprach: Lieber, schlahe mich.  
der Mann schlug ihn wund. Darnach gieng der  
phet zum Könige, und sprach: Darumb, daß du  
verbannten Mann hast lebend gelassen, sollst du und  
Volk umkommen.

Siehe, ist das nicht ein närrisch Werk für der  
nunft von dem Propheten gewesen? Wenn's auch  
Ander thät ohn Geist und Wort, wäre <sup>12)</sup> unmög-  
Was ist hie anders, das solch Werk löblich macht,

Werke der Heiligen. n) 3 [1] Reg. 20. o) Benhadab.  
„hatte“ fehlte. 11) † er. 12) † es.

denn das: Weil Gott will, daß man ihn soll schlagen, so muß man ihn schlagen, und nur die Angewandten thun. An solchen Historien müssen sich viel Leute stoßen p), wenn das Licht der Vernunft davor siehet; die ist blind und toll q), kann nicht anders handeln mit Gotte, denn daß sie ihm will fürschlagen, was köstlich und gut sei; und wie sie richtet, so man thun. Das ist Gott nicht zu leiden, dann richtet er oft solche Werk an, und will sie haben, die Vernunft zu blenden; und sagt also: Glaube du nicht und siehe auf kein Werk, es sei, wie es wolle; habe ich dich, so thue es. Also werden wir hernach einmal hören, daß Abraham seinen Sohn sollte opfern. War es nicht wunderbarlich, daß er den einzigen Sohn den er lieb hatte, ohn alle Schuld sollt erwürden, doch Gott zuvor gesagt hatte, er wolte ihm von ihm einen Samen geben? Noch mußte er die Augen geschlossen und frisch mit hin, daß er ihn schlachtet. Das thun rechte Leute, die nicht ansehen das Gebot, sondern den Willen des, der es geboten hat. So haben sie wunderbarlich getrieben, daß die ganze Welt daran zu Rathen wird.

So antwort nu zu der Frage, ob ein Christen ein Schwert führen, so er doch Jedermann nicht soll? s) Ein Christenmensch darf des Schwerts gar nichts umb seinen willen, auch nicht umb der anderer Christen willen; aber wenn es Gott will von ihm gefuhrt haben, und ihm in die Hand gibt, soll ers thut frisch hinrichten und würgen.

Also ist es auch die wegen, daß der Geist Abram so gefuhrt hat, daß er diese Schlacht that als ein Christenmann, nicht als ein Heide, seinen Muth zu tadeln oder Lust zu düssen, sondern Gottes Ordnung, Willen und Befehl nach. Daß aber das da gewesen sei, zeiget an, das hernach folget, wie ihn der Hohepriester Melchizedek lobt und preiset, als er von der Schlacht

p) Gottes Werk der Vernunft narriß. q) Blindheit der Vernunft.  
 r) Abraham soll sein Sohn tödten. s) Christen dürfen kein Schwert nicht.

auch beweiset es das Werk und Wunderzeichen ihm selbst. Wenn es Gott nicht geheissen hätte, ers nimmermehr gethan, noch sich dürfen unter-  
 a, auf zu sein wider so mächtige Könige, die als  
 was sich wider sie setzet, geschlagen hatten. Weil  
 der Gott befiehlt, sonderlich seines Bruders halben  
 nten, so thut ers, und gehet hin im Glauben.  
 In nu solche Leute kommen, die können durchdrin-  
 und gewinnen. So hat Gott jene wunderbarlich wol-  
 schlagen, daß auch das Wunderwerk gnug bestätigt  
 daß solches aus seinem Willen geschehen, und ihm  
 lern habe.

Das sei geredt, zu antworten auf die Frage, daß  
 Christen für sich wider Schwert noch Spieß dürfen  
 m, noch für die, die recht glauben; weil es aber  
 ist umb böser Leute willen, daß man den wehre,  
 die Frommen schütze, mag ein Christen, so er dazu  
 ert wird von Gott, und von den, die an Gottes  
 it sind, hingehen und würgen, wie die Andern t).  
 umb, wo es käme, daß ein Fürst im Lande oder  
 rkeit sich wehren und schützen muß, und aufgebent  
 le Heerfahrt, so gehe hin im Namen Gottes, brenne,  
 e, würge, was die surkümpt unter den Feinden;  
 du thuen kannst, das thue frisch mit gutem Ge-  
 m und Glauben. Da muß du nicht schonen, son-  
 thun, wie Kriegs- Art ist; nicht denken, was <sup>13)</sup>  
 verdest Wittwen und Waisen machen; sondern an-  
 i, daß <sup>14)</sup> Gott so ordenet, das Land oder Völk  
 krasen. Wirst du aber drüber geschlagen, so laß  
 Gott walten.

Also wirst du immer lesen in den Historien von  
 Kindern Israel, wie ihn geboten ward, alles, was  
 edt unter den Feinden, zu würgen, daß sie nicht  
 a Hund sollten lassen leben. Es ist sein Zorn uter  
 Bösen; dazu braucht er eben sowohl der Frommen  
 Bösen. Darumb hat Abram recht gethan u), daß  
 es Schwerts nicht geschonet hat; nur frisch gesto-  
 und gehauen, kein Darmherzikeit beweiset! So

Christen ob sie streiten mögen.

u) Ihun, was Gott gebet.

13) das. 14) † es.

Her's erget. d. Gdt. 12. 27.

wieft du wiederumb lesen im ersten Buch Samuels 15  
4. v., wie die Jüden wollten fromm sein, wie  
sie Gottes Gebot hatten, sie sollten Amalek gar  
tilgen, was im ganzen Land war, dürr und rein  
nicht ein Viehe, Schaf, Haus oder Stall leben laß.  
Denn also hatte er zuvor gesagt im andern Buch Mosi:  
Ich will den Amalek unter dem Himmel austilgen,  
dem sollten sie nachkommen sein, und Alles frisch  
weg geräumet haben, daß kein Stecken blieben.  
Da sie es aber nicht thaten, ward er zornig, daß  
den König Saul vom Reich stieße, also, daß auch  
ganzes Blut muß ausgerott werden umb des U-  
horsams willen.

Also ist nu der fromme Abram geschickt gewor-  
den, hat ein Herz gehabt voller Lieb gegen Jedermann,  
gegen Gott. Daher er hernach so ernstlich bittet für  
die Sodomiter, daß er auch wohl für sie gestorben wär.  
Wo bleibet denn hie die Liebe? Weil Gott solch  
lieben will, so gehet Gottes Liebe über die Liebe des  
Menschen x). Darumb wären diese Könige seinethalben  
wohl geblieben, denn er hat sie gehalten wie seine  
Kinder; aber weil ihn Gott heißet schlagen, muß  
keine Liebe noch Gnade mehr gehen.

Darumb laßt uns lernen, was da heißen will  
das Werk, dahin alle Historien sehen, als man gar  
findet y), von Simson, David, Elia und Eliseo  
welche für der Vernunft so eigentlich scheinen, als  
es 16) aus Zorn, Rache und bösen Willen gethan  
daß die Vernunft nicht unterscheiden kann zwischen  
einem zornigen Tyrannen und den heiligen Propheten  
also wüthen sie. Noch ist ein große Unterscheid. Er  
geheth Gottes Wort und Gehorsam, anderswo geheth  
eigener Muthwille. Darumb sehen wir das Widerspi-  
el in der Schrift, daß 17) die den Feinden wollten Gual-  
thun, wollten je geistlich und fromm sein, haben Ge-  
ezürnet, und sind untergangen.

v) 1 Reg. [1 Sam.] 15. w) Erobi 17. x) Gottes Liebe geht  
für des Nächsten Liebe. y) Werke der Heiligen.

15) Die Original-Ausgabe hat: der Könige 16) seien  
17) † diejenigen.

lerne nu aus solchen Historien, daß gar nicht Werken zu sehen ist, sondern allein auf Gott; daß du keines thust, du hast denn Zeugnis Willens; so gehe denn mit Freuden hinan, und alles, was du hast, müßest dran setzen werden denn rechte Leute aus, sind an kein gebunden, thun Nichts, denn das Gott geheb- darum sind sie sicher, daß Gotte alles gefällt, hun. So ist der Patriarche hingangen mit wissen und rechtem Glauben, und wußt, daß den Gott aufs Allerbeste gefiele. Mit solchen k gut streiten, <sup>10)</sup> sind geherzt und freudig la kann zu Zeiten Ein Mann, gehen, zwanzig dreißig geschlagen werden <sup>10)</sup> z). Sterben erben sie wohl. Die Andern sind faul und lazu. Derhalben hat er gut kriegen gehabt es Wort, wils sein rechter Harnisch war; muß sein Schwert nachdrücken. So sei bedaf ein Christenmann, er sei wie und wer soll er <sup>20)</sup> das Schwert führen, wenn er bert wird; wo nicht, so lasse er es liegen. wenn die Debitkeit von Pfaffen und geistliche haben will, daß sie mit ins Feld treten, es schuldig, wie die Andern a); wiewohl sie r Gottes Ordnung sein aus der Schlingen und von aller Debitkeit Gebot wollen frei sein. ist diese Historien, darinne wir sehen, daß die Liebe des Nächsten behalten hat; also, daß noch unter Gott gesetzt hat, daß der Glaube gegen Gott b) soll die Liebe gegen dem Nächsten, daß wir den Menschen nicht höher liebt Gott. Wo die recht gehet, so gehet sie auch an dem Nächsten.

nach soll die Liebe des Nächsten regieren c) ritliche Werk, daß man alles thue, was die rt; also, daß alle Gebot durch dieselbe sich

ents. a) Privilegia der Geistlichen. b) Liebe Gottes. c) des Nächsten.

<sup>10)</sup> ein Mann gehen, zwanzig oder dreißig schlagen. <sup>20)</sup> schil.

meistern lassen, damit wir alles thun, was wir  
andere Leute zu befehren und zum Glauben zu  
gen, als, mit Jüden und Heiden; also, daß man ih  
lei Lieb und Dienst thue, was man kann, dem  
ben ohn Schaden. Denn nach der Liebe muß  
alles richten, was geboten ist gegen dem Näch  
wo es dawider ist, soll es aufhören. Über die  
kann kein Geseze gestellet werden; sie soll regier  
Gewalt, daß immer frei bleibe, es sei gebotr  
nicht, Alles dem Nächsten zu gut; wo nicht, da  
Alles zu Trümmern gehe. So soll man nur so  
der<sup>21)</sup> Papsts Gebot thun, <sup>22)</sup> wider die Liebe g  
Drumb haben wir so mancherlei Exempel farg  
ben, darinne wir sehen den Glauben gegen Gott  
Liebe gegen dem Nächsten so wunderbarlich dur  
ber, daß es scheint wider alle Vernunft.

Das ist das erste Theil dieß Capitels, gesch  
zu unterweisen, die mit Kriegsklaffen umgehen,  
Gottes Wort oder Ordnung, daß sie da nicht  
hen der Feinde Schuld oder Unschuld, sondern  
darauf, daß <sup>22)</sup> Gott also haben will d). Denn  
ser heilige Vater hat freilich zugeschlagen, und  
Leute erwürget. Und ob ers gleich nicht selbst g  
hat, so hat er doch Ursache geben aller Schlast  
Mord, der da begangen ist, daß er muß dafar  
worten; und hat doch wohl gethan, wird gelobet  
gepreiset für Gott: ohn daß man allemal je so  
daß es geschehe den Unfern zu Schutz, welchen die  
belanget.

Daß aber igt die tollen Fürsten in der Welt  
hiemit behelfen wollten, gilt nicht. Denn sie nur  
anfahen aus lauter Muthwillen; nicht Land und  
zu schützen, sondern ihre Lust zu häßen, das he  
gegen nander e). Da muß der gemeine Mann he  
ten umb ihres Muthwillens willen, Land und  
verderben.

Wo es aber noth ist, ist nicht ein Muth  
sondern die Bedrückten zu schützen; denn ist der

d) Kriegsklaffe. e) Fürsten, so Lust zu Kriegen haben, h  
21) † des. 22) † so. 23) † es.



1, so ist denn nicht mehr Sunde, daß man Witt-  
und Waisen macht, auch zu Zeiten die Unschül-  
digen mit umbringet, so es nicht anders geschehen  
kann. Denn da gehets zu, wie man spricht: Ein  
Feind ist dem andern ein Brand schuldig. Wenn  
wir zusammen wohnen, müssen wir auch gemeines  
Schicksal erwarten; und ob wir gleich nicht Ursache ge-  
wessen, doch weil wir mit in dem Haufen sind, die Ursache  
anderer, müssen wir mit leiden. Wen Gott gestraft ha-  
ben will, den straft er; darumb müssen wir Nichts,  
als die Noth ansehen, welche Gottes Willen und  
Rath bringet.

Als er nu wieder kam von der Schlacht  
gegen Kedor Laomor, und der Könige mit ihm,  
so ging ihm entgegen der König von Sodom  
und die Fläche, die Königsthal heißt. Aber  
Melchisedech, der König von Salem \*), trug  
Brot und Weinerfur. Und er war ein Prie-  
ster Gottes des Allerhöchsten, und segnet  
Abram, und sprach: Gesegnet seist du Abram  
vom allerhöchsten Gott, der Himmel und  
Erde besitzet; und gelobt sei Gott der Al-  
lerhöchste, der deine Feinde in deine Hand  
beschlissen hat. Und demselben gab Abram  
den Zehenden von aller Reute. Da sprach  
der König von Sodom zu Abram: Gib mir  
die Seelen, die Habe behalt dir. Aber Abram  
sprach zu dem Könige von Sodom: Ich  
hebe meine Hände auf zu dem Herrn, dem  
allerhöchsten Gott, der Himmel und Erde  
besitzet, daß ich von allem, das dein ist, nicht  
ein Faden noch ein Schuchriemen nehmen  
will, daß du nicht sagest, du habest Abram  
reich gemacht; ausgenommen, was die Jünge-  
ling verzehret haben, und die Männer,  
Aner, Escol und Ramre, die mit mir gezo-  
gen sind, die laß ihr Theil nehmen.

\*) Nicht daß er es opferte, sondern daß er die Gabe speiset und eh-  
ret, dadurch Christus bedent ist, der die Welt mit dem Evange-  
lio speiset.

Dies ist darumb geschehen f), daß Abram sicherer wäre, daß er mit Gott gehandelt hätte, Gotte sein Werk von Herzen wohlgefiele, daß er Könige straffe, die Gott wollte gestraft haben; wie mehr in der Schrift findet, als g) von Jehu, der Königs Ahab Geschlechte und alle Priester des so rein austilget, daß nicht einer überblieb, welcher Herr gerecht hatte; erzeiget da keine Barmherzigkeit, wird darumb gelobet. Denn solchs ist eben fur als wenn ein Vater seine Kinder mit Ruthen bestrafen lobet man. Drumb hat er Lust dazu, den Schwert gegeben wird, daß sie es nur frisch branden über die, so es verdienen. Also schlug Moses h) einmal dreitausend Mann todt, der doch der sanftmüthigste Mann war, wie die Schrift sagt, darumb, daß er Gottes Zorn hinwegnahm. So geschieht hier dem frommen Abram, daß ihn der Priester segnet, und lobet ihn in solchem Werk.

Zum andern, zeigt der Hohepriester an, daß er habe ein Wunder erzeigt, als er sagt: Gelobet sey Gott, der deine Feinde in deine Hand beschloffen hat. Abram würde es wohl gelassen haben, daß er mit du hundred Mann vier mächtige Könige sollt geschlagen haben, die da zuvor funf Könige und alles, wo sie kamen, niedergelegt hatten. Es ist ein öffentlich Wunder, darumb sagt er, daß es Gott gethan habe.

So sagt nu der Text: Melchizedek, der König von Salem, trug Brod und Wein erfur. Sodom und Gomorra ist nicht weit gewesen von Jerusalem. Jerusalem aber hat zu der Zeit Salem geheissen i). In der Zeit sind nicht so große Könige gewesen, als jetzt; hat fast igliche Stadt ihren König gehabt. So ist nu bei nander gewesen der König von Sodom und Salem, und Abram. Der König aber von Salem war auch ein Priester Gottes; darumb braucht er sein Ampt, und segnet Abram. Diesen Text hat Niemand so angesehen und ausgestrichen, als die Epistel an

f) Melchizedek segnet Abram. g) 4 Reg. 9. [3 Reg. 10]. h) Ex.

i) Jerusalem Salem genannt.

24) † 28.

der, daraus man sehen kann, was es ist, wenn  
 er das Wort ins Maul gibt, daß er da findet und  
 hat, das kein Mensch gesehen hatte. Am ersten ach-  
 te das nicht hoch, daß er Wein und Brod auf-  
 (k); aber unsere Lehrer und Prediger habens feint-  
 getrieben und aufgeworfen, und also gesagt, er  
 hat Brod und Wein geopfert, darumb sei es eine  
 des Herren Christi, welcher auch ein Opfer habe  
 seines Leibs und Bluts im Brod und Wein.  
 hat man uns surgeplaudert und bei der Nasen ge-  
 (t; 26) haben draus gemacht, was sie nur gelüftet.

Wider solchen Irthumb sollen wir uns setzen,  
 und sagen, zum ersten: Im ebräischen Text stehet  
 ein Wort, das da opfern heiße. Die ebräische Sprach  
 ist so reich, als keine Sprache, sonderlich von geistli-  
 chen Sachen und Gottesdienst zu reden; darumb sie  
 hat sehr viel Wort hat, die da aufs Opfern deuten.  
 Der stehet aber keines hie, sondern ein gemein Wort,  
 פָּרַח das heißt eigentlich producere, expromere, das  
 ist, hervortragen, als aus ein Keller oder Speisekam-  
 mer; daß so viel gesagt ist: Er hat Abram und den  
 seinen, so von der Schlacht kamen, zu essen und 26)   
 laden geben, ließ sie wohlleben und fröhlich sein,  
 sollte zu danken, daß so viel Könige geschlagen waren.  
 Das muß unsern Träumern deuten, daß Christus  
 kein und Brod soll geopfert haben, als er seinen Jun-  
 gen das Sacrament gabe.

Er hat sich allein einmal selbst geopfert l), also, daß  
 selbst der Priester und auch das Opfer ist, der Altar  
 er das Kreuz. Köstlicher Opfer kunnt er nicht Gotte  
 an, denn daß er sich hingab, ließ sich würgen, und  
 der Stebe Feuer verbrennen. Das ist das rechte  
 Opfer. Das Sacrament m) aber und die Mess ist nur  
 ein Zeichen solchs Opfers, wie die Taufe neben dem  
 Wort Gottes und Glauben, da wir nicht wirken, son-  
 dern nur nehmen, und Gott nur gibt. Darumb ha-  
 ben wir ihn diesen Spruch aus dem Maul gerissen,

l) Melchisedek's Opfer sc.  
 des Altars.

l) Christus Opfer.

m) Sacrament.

k) † sc. 26) † ju.

daß er nicht von Opfern, sondern schlecht von Essen und Trinken sagt, den Leuten surgesetzt, die von Schlacht kommen waren.

Der führet aber recht, daß die Epistel zum Ebräern ist; <sup>27)</sup> spricht n) also, daß dieser Reichthum sei Christus Figur, nicht daß er Wein und Brod opfert, sondern esfur trägt. Sein Wein und Brod, das er bringt, sind die Wort des heiligen Evangelii, damit er die starken Christen speiset. Denn die junge Christen soll man sauberlich speisen mit Milch, als die Kinder o); denn sie sind noch nicht mannhaftig genug in Ansehung zu stehen, und sich mit dem Teufel schlagen; da gehören gerüstete Leute zu, die das Schwert können in der Hand führen, sich wehren und kämpfen. Das sind sie, den man Brod und Wein surtragen soll, die man stärkt aufs Allerhöchste; also, daß man immer darauf bleibe, wie oft gesagt, daß man die Figuren aufs Predigamt ziehe p), und auf der Lehre lasse stehen; <sup>28)</sup> hüte sich nur, daß mans nicht auf das bringe, die man sur Gott will tragen und opfern, deute; wie sie auch hie thun.

Darnach wird angezogen, daß der König von Schem hier beschrieben ist, und doch nicht angezeigt, was sein Vater oder Mutter gewesen sei, <sup>29)</sup> wird wider Geschlecht noch Freundschaft genennet, auch nicht sein Tod ausgedrückt. Rose führet plump herein, mitten in der Historien, bricht auch kurz wieder abe, läßt <sup>30)</sup> anstehen zu sagen, wo oder wie er herkomme, und wo er bleibt; zeigt nur an, was er mit Abram, und Abram mit ihm than habe. Das deutet nu die Epistel zum Ebräern meisterlich, sagt also: Daß er ohn Geschlecht, Vater und Mutter, ohn Anfang und Ende seines Lebens ist, <sup>31)</sup> ist er vergleicht dem Sohn Gottes, der ewig ein Priester bleibt q). Wer nu Christum nicht verstehet, der verstehet auch diese Figur nicht. Der Prophet David hat sie sein verstanden, da er r) spricht: Der Herr hat geschworen, und wird

n) Ebrä. 7. o) Christen wie sie zu speisen. p) Predigamt.

q) Christus ein ewiger Priester. r) Psalm 110.

27) † er. 28) † man. 29) † es. 30) † es. 31) † da.

nicht gereuen, du bist ein Priester ewiglich, nach  
Weise Melchizedek. Da drückt er eben das aus,  
was die Epistel angeht, als er spricht: Ewiglich;  
nicht also, wie Melchizedek, nach der Weise, als  
Wein und Brod opferte, sondern wie von ihm ge-  
lehret ist, so bist du, sagt er, ein Priester ohn Sa-  
dum und Mutter, und <sup>22)</sup> Anfang und Ende.

Darumb ist nu angezeigt, daß Christus gar viel  
ander Priester, denn die levitischen Priester gewe-  
sen sind. Da war einer zwanzig, dreißig, vierzig oder  
fünfzig Jahr <sup>23)</sup> Priester; starben aber allezumal dahin <sup>a)</sup>.  
Dieses Priesterthumb aber währet von der Zeit an, da  
die Welt angefangen hat, bis zum Ende. Durch die-  
se Priester haben Adam und Heva müssen absolvirt  
werden; so auch der letzte Christ, der noch geboren  
werden soll. Er ist eine ewige Person, die immerdar  
lebet, denn Gott (spricht David) hat es geschworen,  
und fest darüber halten, und sich nicht lassen reuen.  
Wie sein hat der Prophet davon geredt und tief gese-  
hen! <sup>24)</sup> Ist alles in den kurzen Worten verfasst, was  
Christus ist. Er sagt nicht: Ein Priester wie Aha-  
m, sondern wie Melchizedek. Jenes sind zeitliche  
Priester, haben auch nicht mehr denn das Gesetz ge-  
geben, aber Niemand geholfen; dieser Priester stirbt  
immermehr, kann ewig helfen. Das heißt nach der  
Weise Melchizedek, daß es betreffe ein ewig Priesterthumb.

Nu ist oft gesagt, was ein Priester sei <sup>t)</sup>. Es  
ist gar ein mächtig lieblich Wort, daß kein lieblicher,  
erhablicher Name auf Erden sein mag; und viel lie-  
ber zu hören, daß man Christum ein Priester heißet,  
als ein Herrn, oder anders; ohn daß zu erbarmen  
ist, daß der Teufel in die Welt bracht hat, daß man  
sein Namen so beschmeißet hat und mißbraucht, daß er  
in Ruß ist gewesen. Unsere papistische Rotte hat  
sein Namen gefuhrt als Priester für Gott <sup>u)</sup>, aber ge-  
handelt wie die Huden, und nur Seelen gemordet, mit  
schertlichem Schein und Gewalt.

Priesterthumb <sup>v)</sup> ist eine geistliche Gewalt, welche

<sup>a)</sup> Levitische Priester. <sup>t)</sup> Priester. <sup>u)</sup> Papistische Priester. <sup>v)</sup> Priesterthumb.  
<sup>22)</sup> † ohne. <sup>23)</sup> † ein. <sup>24)</sup> † 68.

nichts Anders ist, denn daß der Priester dahertritt, nimmt alle Gebrechen des Volks auf sich, nicht anders als wäre es <sup>26)</sup> sein eigen, und bittet Gott für alle, nimmt von ihm das Wort, damit er Jedermann tröste und helfe; <sup>26)</sup> ist noch lieblicher und tröstlicher, denn Vater- und Muttername, ja, der Name bringt uns alle <sup>27)</sup> andere. Denn damit, daß er Priester ist, macht er uns Gott zum Vater, und sich zum Herrn. Wenn ich ihn für einen Priester halte, so weiß ich, daß er Nichts thut, denn daß er droben im Himmel sitzt als unser Gnadenstuhl, und da ohn Unterlaß uns vertritt für dem Vater, bittet für uns, und redet das Beste. Dieß ist der höchste Trost w), der einen Menschen widerfahren, und keine süßere Predigt ins Haus gepredigt werden kann.

Solchs hat er nu bewieset im Evangelio mit allen Worten und Werken, denn er Nichts thut, denn daß er den Leuten dienet und hilft, und sich Jedermann ergibt, dazu auf sich labet allen Zorn, so wir verdienet haben, läßt sich sein Blut und Leben kosten, daß er uns versühne; auch ist, wiewohl er droben bei dem Vater sitzt in seiner Herrlichkeit, noch predigt er hie ohn Unterlaß, seget, reiniget, trägt und bessert uns durch seine Geliebtheit, wie er leiblich auf Erden gethan hat, also, daß er uns auch alle zu Priestern machet. Was könnte immer mehr Tröstlicher erdacht werden den betrübten Gewissen?

Was du nu hiergegen hältst, ist eitel Dreck und Unlust. Da hat sich die päpstliche Rotte selbst unterstanden, Pfaffen zu machen, die mit ihren Messen und Werken unser Sunde aus sollten löschen, und Gott versöhnen, Christo und seinem süßesten Namen zu höchsten Schanden und Schmach, daß keine greulichere Lästung und Verleugung Christi auf Erden kommen ist.

Darumb laffet uns je diesen Namen reine machen, und in höchsten Ehren halten; <sup>28)</sup> ist so herrlich, daß wir wohl darfür sollten niederfallen. Man hat es auch

w) Christus Priesterthum tröstlich.

25) wären etc. 26) † es. 27) alles. 28) † welcher.

Man, da die Christenheit nach recht stand, wie geschach; als er die legt Gabe und seinen Abwasch, giengen ihn allen die Augen uber, und um den Hals x). Denn er hatte mit ihm gehandelt und gelehret, wie ein rechter Priester handelt.

Das sollt man auch noch wohl thun. Aber fahren, wie der Papst durch den Teufel sah Welt nur mit Gesetzen drücken, und voll Sunde; das man die erst soll Priester heißen, dazu (ersten Priester y); da laßt uns für segenen. Priester, Henker und Mörder sollen sie heißen. Priester sollen ihrem Ampt genug thun, sich ganz hingeben, und Knechte werden mit dem Leben, beten für Gott, und predigen für dem

Das ist der Spruch Davids, aus diesem Text gemacht, gewaltig, daß Christus ein ewiger ist, nach der Weise Melchizedek, das ist, ein unsterblicher Priester z); denn er will das Gerösten, nicht auf Werk, oder irgend zeitlich. Das ist je der größte Trost, daß sein Priesterthumb stet; steht es ewig, so ist nicht möglich, daß dampft werden. Die ist unser Gnadenstuhl Priester, der höret nicht auf; wenn wir schon strauchzurück fallen, daß uns der Teufel überläubet, er und fällt nicht: daß Gott nicht allein geschworen hat, daß er je unsere Gewisheit Höchste versichere, daß wir an der Zusagung thun ein Eid dazu, und sagt, es soll ihn nicht, so 20) doch genug wäre, daß Gott allein wahr ist Melchizedek ja ein Mensch gewesen, daß gestorben ist; aber weil es die Schrift nicht so ist er gleich, sagt der Prophet, dem Melchizedek, der wahrhaftig kein Anfang noch

vom Priesterthumb hab ich auch vor mehr die wir in Christo alle Könige und Priester sind a);

20. y) Priesterlich Ampt. z) Christus Priesterthumb ewig. Priester Könige und Priester in Christo.

wilchs auch der große, mächtige Schatz ist, daß wir den Christum dürfen für Gott treten, ditten, lehren und predigen, und die Gewalt haben, daß wir Gottes Ku der heißen, wilchs sich so weit strecket, daß, was wir bitten, sind wir sicher, daß er uns erhöret, wie ein Vater sein Kind. Es ist je ein überschwenglich Gut daß er mich armen Madensack so hoch ehret, daß er mir zuhöret, und läffet mein Wort gelten. Dazu haben wir auch die Gewalt, was wir predigen, daß<sup>40)</sup> so viel gilt, als<sup>41)</sup> es Gott selbst saate. Wenn ein Christ predigt, täufet oder absolvirt, ist<sup>42)</sup> eben so viel als<sup>43)</sup> Gott selbst herabkame, redet, und Alles selbst thäte;<sup>44)</sup> hat Nichts behalten, das er uns nicht geben habe. Was soll er mehr thun? Ist nicht über die Maas groß, daß ein Mensch soll Gott werden? Noch hat er auch in der Schrift b) gesagt: Ich hab gesagt, ihr seid Götter, und alle Kinder des Allerhöchsten denn weil wir seine Kinder werden, müssen wir auch Mitgenossen werden der göttlichen Natur und Namen wie Petrus c) sagt. Unser Wort und Werk ist alles Gottes Wort und Werk, ohn Unterscheid. So nah ist er bei uns, und so hoch segnet er uns. Das ist das Priesterthum Christi, wilchs alles stehet und liegt im Glauben, das die Epistel zum Ebrdern so richlich fähret.

Dazu zeucht sie auch an dieses Königs Namen Melchizedek, rex Salom, das heißet auf deutsch ein König der Gerechtigkeit, König des Friedens. Die zwei Titel gehören eigentlich Christo zu, daß er ist beide ein König der Gerechtigkeit und des Friedens d). Wie dem! So haben wir gesagt, Gerechtigkeit ist, die uns Gott gibt im Herzen; also, daß wir dadurch wahrhaftig und gerecht werden, damit er wahrhaftig und gerecht ist das ist nichts Anders, denn seine Gnade, dadurch wir auch im Herzen gesinnet werden wie er, so weise und stark, als er ist; alle Tugend, die er an sich hat, werden uns mitgetheilet durch das Evangelion, so wir daru

b) Johann. 10. Psalm 82. c) 1 Pet. 1. d) Christus ein König der Gerechtigkeit und des Friedens.

40) † es. 41) † wenn. 42) † es. 43) † wenn. 44) † er.



eben, daß wir mit ihm Erben sind im himmelischen  
Reich. So ist Christus ein König der Gerechtigkeit e),  
weshalb, daß er das Haupt ist, von welchem alle Ge-  
rechtigkeit fließet in die Christen. Denn durch ihn müssen  
allein dazu kommen.

Merke nu, wilst ein großer, schöner Titel das ist,  
wilst ein lieblich Reich. Christus ist der König  
der Gerechtigkeit, der Wahrheit, Lichts und Lebens; wies-  
halb, der Teufel König der Ungerechtigkeit f), des  
Todes, Finsterniß und Lügen. Alles, das Christus in  
seinem Reich wirkt, langet dahin, daß er die Leute  
selig machen; soll das geschehen, so muß er die  
Sünde abthun und hinwegnehmen. Darumb ist sein  
Reich g) nichts Anders, denn daß er uns der Sünde  
erlöset. Drum, wilst du Christum recht fassen, so  
denke die zween Namen. Troß nu dem, der ihm die  
Sünde nehmen, daß Jemand mehr ein König der Ge-  
rechtigkeit heiße. Man findet wohl Könige der Hoffart,  
reicher Ehre und Guts ic., aber keinen König der  
Gerechtigkeit findet man, denn alleine diesen. Derhalben,  
um die Gerechtigkeit h) durch Werk und den freien  
Willen zu suchen, <sup>45)</sup> sind schon außer Christo, in des  
Teufels Reich. Nu ist Christus Reich Nichts, denn  
keine gute Übung auf Erden. Daß wir von Sünden  
erlöst werden, das thut Niemand, denn dieser Priester,  
Christus allein aus, daß wir des Unglücks los werden;  
nicht mit Treiben und Schlägen durch <sup>46)</sup> Gesetz, son-  
dern durch das tröstliche Evangelion und <sup>47)</sup> süße Gnade  
des Heilands.

Weiter ist auch der furnehmest Preis und Tugend  
des Königreichs, daß es ein friedsam Reich heißt i).  
In seinem Reich ist, da soll auch rechter Friede sein;  
äußerlich, sondern im Gewissen, daß dasselbige  
friedlich und unerschrocken ist. Das fühlet das  
Gewissen, wenn es mit Gott wohl stehet und eins ist.  
Wenn der Friede noch nicht hat, gehört in das Reich  
Christi. Also ist kürzlich abgemalt, wie Reichhede

erhöhet. f) Teufels Reich. g) Christus Reich. h) Ge-  
rechtigkeit zu erlangen. i) Friede im Reich Christi.  
dic. <sup>45)</sup> † das. <sup>47)</sup> † die.

Christus Figur ist mit dem ewigen Königreich und Priesterthumb.

Zuletzt sagt der Text, wie Abram dem Melchizedek den Behenden gegeben hat von aller Deute k). Das zeucht nu die Epistel mit viel Worten an; 40) will also schließen: Weil Abram dem Melchizedek den Behenden gibt, dazu Abram von ihm den Segen, als von ein Priester, nimpt, ist ein Zeichen, daß Melchizedek größer sei, denn Abram. Wiewohl die Jüden des Sinnes sind, daß sie halten, Abram sei mehr gewesen, ist doch so viel aus dem Text bewieset, daß Abram für geringer bekennt. Daraus wird angezeigt, wie das levitische Priesterthumb geringer sei, denn das Priesterthumb Christi l). Die Priester, so von Levi sind, kommen von Abram, sind auch durch ihn vorgehendet dem Priester Melchizedek, dieweil sie noch in des Abraams Lenden waren. Da ist kein ewig Priesterthumb. Soll denn Melchizedeks Priesterthumb ewig sein, nicht nach den Leviten, so muß es je köstlicher sein denn Abrams, und was von ihm herkömpt.

So ist nu hie das Letzte nach der Historien, daß bereit zu der Zeit die Priester den Behenden genommen haben. Denn Gott hat von Anbeginn der Welt das Amt versorgt, daß sie ihre Nahrung von andern Leuten nehmen m); auch hats Christus bekräftiget, und Paulus, als jun 40) Galatern, da er sagt): Der da unterrichtet wird mit dem Wort, der theile mit allerlei Gutes dem, der ihn unterrichtet. Es ist ein feine göttliche Ordnung, wäre wohl werth, daß man dabei bleiben wäre in der Christenheit, daß man noch so einen Pfarrer versoraet mit dem Behenden. Nu aber die Freiheit eingeriffen ist, ist den Predigern befohlen auf ihr Gewissen, daß sie nehmen, so viel ihn noth ist; wiewohl Sanct Paulus solchs nicht hat gebraucht noch gefodert, daß er doch Recht hatte. Weil nu der Zwang aus ist im Neuen Testament, so ist nicht noth, den Behenden zu geben. Wäre doch solche Ordnung, sage

k) Behenden geben. l) Levitisch Priesterthumb geringer denn Christus.

m) Priester zu versorgen. n) Gal. 6.

40) † se. 40) „jun“ fehlt.

Es, noch sein, wo wirs selbst unter nander eins wär-  
 en; man müßte aber auch die Priester, die da predi-  
 gen, alleine solchs lassen nehmen, weil Gott geordnet  
 hat, daß sie sich nähren vom Evangelio; aber die da  
 weltlich Stands sein wollen, und nicht das Evange-  
 lium predigen, solltens nicht haben. Wenn man solche  
 hat, künnt man sie wohl damit nähren; man wird  
 doch wenig gnug finden. Der Andern ist die Welt  
 all, die alle gnug haben, und kein Evangelion pre-  
 digen; <sup>50)</sup> haben mehr denn die Hälfte der Welt Güt-  
 er; wenn mans gleich austheilte; <sup>51)</sup> wenden nicht mehr  
 zu, denn daß sie geistlich sind. Wazu sind sie geist-  
 lich? Daß sie schlemmen und demmen, predigen kein  
 Wort Gottes. Die sinds, die den edlen, reinen Na-  
 men so schänden, den man sollt für <sup>52)</sup> Heiligthumb  
 halten.

Das sage ich darumb, daß man wisse, wie es  
 Gott selbst geordnet hat da zur Zeit, und hernach lang  
 alten ist <sup>53)</sup>, daß man den Priestern den Behenden mußte  
 geben. Wie es aber ist stehet, wird es noch dahin  
 kommen, daß man das Evangelion muß fallen lassen,  
 und darumb, daß man den, so es predigen, ihr Nah-  
 me nicht geben will. Daß es Andere umbsonst thun  
 wollen, ist nicht recht; denn es weiset wohl aus, daß  
 diese Leute kleine Lust zum Evangelio haben, den Je-  
 mann umbsonst predigen soll. Aber die des Teu-  
 del Prediger sind, den soll man gnug geben, wie man  
 es gethan hat; da gibt die ganze Welt mit Haufen

Wir stellen uns iht schon auch also: dem Evan-  
 gelio will und kann Niemand geben, haben alle Sorge,  
 werden arm und verhängern.

Das letzte Stück in diesem Capitel ist, daß der  
 HERR von Sodom zu Abram spricht, er soll die Habe  
 nehmen, und ihm alleine die Seelen geben; Abram  
 antwortet, er wolle von dem allen nicht einen Far-  
 den behalten, daß er nicht sage, er habe ihn reich ge-  
 macht. Das beschreibt Mose auch, als liege große  
 Ehre daran, <sup>54)</sup> scheint doch als gar ein schlechte

Abram nahm des Königs Gut zu Sodom nicht.

† 50. 51) † 52. 53) † ein. 54) † und.

**Historien.** Es ist ohn Zweifel groß Gut da gewesen ist zu denken, da vier Könige geschlagen sind, da viel Lands hatten gewonnen, und groß mächtig zusammen bracht, und Abram ihn Alles wieder mit. Es muß ein große Beut gewesen sein, daß, wenn behalten hätte, freilich so reich wäre worden, als der nige einer. Nu erkennet der König von Sodom Wunder, das Gott durch ihn gethan hat, wolt ihm klar sein, daß er ihm alle Habe schenkt, ohn die kbigte Leibe. Des wegert er sich, wilk auch nicht Schuchriemen davon nehmen.

Ich habe vor gesagt, daß man müsse in der Gewohnen des Wortes Seele p), daß es nicht den Geist, der da von dem Leibe scheidet, wie wir unser Sprache führen, sondern den lebendigen lebendige Leute, heißt. Das ist die Weise auf ed zu reden, wie auch Christus redet im Johanne q): guter Hirt läffet seine Seele für seine Schaf; Wer seine Seele hasset zc.

Was lehret nu der Heilige Geist in dem Exempel Ein große, edle, tapfere Frucht des Glaubens, sein frei der Mann hanget an Gott, so gar ohn Geiz r): daß solch Exempel der Heilig Geist für angesehen, daß es geschrieen würde, uns zu wider das Laster. Denn siehe, wie große Ursache hat, das Gut zu sich zu nehmen. Erstlich ist er frei im Land, so wäre es je ein groß Vorthell, da auch so viel hätte, als der König, daß er sich n setzen, und im Land bleiben mit allen Ehren; <sup>66</sup> oft viel müssen leiden von seinen Nachbarn, da nimmer kunnt sicher und ruhig sitzen; und noch redlicher Ursach, denn er hat es selbst erworben mit seiner Arbeit, Leib und Leben dran gesetzt, daß es für Gott ihm gebührt; dazu, daß es ihm der gerne gibt, und selbst anbeut, ja froh wird, da nur errettet ist; also, daß er auf allen Seiten Zug und Recht dazu hat.

Warumb scheuet er sich denn zu nehmen?

p) Seele. q) Joha. 10. r) Geiz.  
66) † es. 66) † er.

er, denn daß er bösen Schein hat wollen meiden a); er selbst sagt: Daß du nicht sprichst, du hast mich reich gemacht. Die <sup>57)</sup> Ehre und Ruhm kunnt man Könige nicht lassen. Denn wenn er's hätte angenommen, würde er gesagt haben, er hätte Abram's (oder geschenkt t), und hätte müssen sein Schuldein; wie allemal geschieht, wenn einer solches annimmt, so ist's lieblich, aber es fähret bald; wie man spricht: Es wird Nichts theurer gekauft, denn wenn man geschenkt nimpt. Gibt man's nicht zweifelt man, so spricht man, er sei undankbar, und muß sich schämen sein, daß man Recht zu einem hat; so auch im weltlichen Regiment: daß etwas besser ist, kauft und bezahlt es frei, denn daß er's ihm schenkt. So will er hie auch thun, dem Könige unbedenken sein, ob er wohl Recht dazzu hat.

Aber die größte Ursache ist diese, daß er Gott seine Treue behält, und beweiset seinen Glauben, wie er nicht hanget an zeitlichem Gut u), und um Ansehens willen lieber läßt sein Recht fahren. Ist uns die Welt ansehen, wie Viel würde man sich, die es ihm nachthun? Wir sind so gar im Verhoffen, daß man ehe Alles in die Schanze schlägt, als wenn man Etwas läßt umbsonst fahren; zu voraus man Recht dazzu hat. Da siehe, was <sup>58)</sup> für ein Mann gewesen ist, ob er so das Schwert gezückt hat; er Land und Leute und Gut kriegte; wie ist die Fürsten thun. Darumb zwingt die Histori, daß er gar ein hohen aufrichtigen Geist in dem gehabt hat, gar nicht seinen Nutz gesucht, sondern alleine die Nächsten, daß er sich hie solch groß Gut und Reichthum verzeihet. Darumb spricht er nu: Ich habe ein Herrn, zu dem hebe ich meine Hände auf, der leben hat, daß die Könige geschlagen sind, wird er wohl geben, was mir noth ist. Ich will Gott den Ruhm geben, und nicht dir, daß ich Etwas zu habe.

her Schein zu meiden. t) Geschenke. u) Nicht an zeitlichem Gut hangen.

lese. 58) † es.

er's erget. d. Schr. 1r. 3b. -

Das ist dieß Capitel, das ist uns geschrieben Unterweisung, daß wir nicht thun wie die Narren, Nichts vom Alten Testament halten; <sup>50)</sup> ist eitel Vorrath und Schatz, der uns gegeben ist, damit unsern Glauben stärken, tausendmal besser, denn Legenden, so je geschrieben sind.

### Das funfzehent Capitel.

Nach diesen Geschichten begab sich, da zu Abram kam das Wort des Herrn im Gesicht, und sprach: Fürcht dich nicht, Abram ich bin dein Schild und dein sehr großer Lohn. Abram sprach aber: Herr, Herr, was wilt du mir geben? Ich gehe dahin ohn Kind und mein Hausknecht hat einen Sohn, der der Elteser von Damasco. Und Abram sprach weiter: Mir hast du keinen Samen gegeben, und siehe, der Sohn meines Gesinns soll mein Erbe sein. Und siehe, das Wort des Herrn redet mit ihm: Er soll nicht dein Erbe sein, sondern der von deinem Leib kommen wird, der soll dein Erbe sein. Und dieß ihn hinaus gehen, und sprach: Sieh den Himmel, und zähle die Sterne, kannst du sie zählen? Und sprach zu ihm: Du soll dein Same werden.

Dieß ist auch ein reich Capitel, umb des ein Spruchs willen wohl zu merken, den Paulus anzend nicht an Einem Orte. Siehe, Abram hat noch ein Kind, und ihm wird zugesagt a), nicht allein, daß soll Kinder kriegen, sondern auch, daß sein Same groß werden soll, daß Gott umb ihren willen das Land wil strafen; nicht allein eines, als Aegypten, da sie heraus führet, sondern auch andere, nämlich da da er ein Gast in ist, also, daß er sie vertilgen wil

a) Abram wird ein Same und Trost verheißen.

50) † es.

men hineinsetzen will. Sie muß man nun  
 en fassen, was Gott damit meint. Wie er  
 : Israel aus Aegypten führt, und in das  
 . werden wir hernach hören im andern Buche.  
 ifungne stehen die, sind aber noch finster, so  
 :s dahin kömpt, da <sup>1)</sup> es alles erfüllet und  
 st.

ersten, daß er spricht: Nach diesen Geschich-  
 t Abram das Wort des Herrn, und sprach:  
 b nicht zc., <sup>2)</sup> ist aber nicht des Gesetzes  
 dern eine Verheißung und evangelisch Wort.  
 haben gehört die Unterscheid unter dem Evan-  
 Gesetz. Gesetz b) ist, wenn Gott heißet thun  
 , und Etwas von uns fodert. Evangelion c)  
 er etwas Guts verkündiget, das er selbst thun  
 geben will. So gehen die zwei gar wider  
 ins treibet, das ander gibt; das fodert, je-  
 t. So soll man alle Sprüche, die Gottes Gnade  
 verheissen, nicht anders heißen, denn Evan-  
 chs so viel heißet, als eine gute Botschaft.  
 andern, siehe abermal, wie Gott so genau  
 at auf die Seinen d). Abram ist frembde  
 hält so an Gott, daß er auch des Guts  
 , dazu er groß Recht hatte; bleibt williglich  
 hr unter den Feinden; darumb läffet ihn  
 ungetröstet. Wenn wir auch also glaubten,  
 uns auch solchen Trost hören lassen; wir  
 nicht dazu kommen, denn wir versuchen nicht.  
 Evangelion hat nu Abram gefasset, dadurch  
 en stärker worden ist <sup>3)</sup>, denn zuvor; wie  
 immer, je mehr und mehr man predigt,  
 machen. Darumb ist er der Verheißung  
 , daß Gott sagt, er soll sich nicht fürch-  
 du sicher gemacht, daß ihm Nichts schaden  
 tem, daß er weiter redet: Ich bin dein  
 Schutzherr, der dich beschirmen will allent-  
 u nicht allein dein Schild, sondern ich will <sup>4)</sup>

c) Evangelion. d) Gott sethet auf die Seinen.

1) † es. 3) „ist“ fehlt. 4) In der Original-Aus-  
 : „ich will“.

auch dein Lohn selbst sein, und dir's reichlich vergeltet was <sup>5)</sup> ist dasselbe, daß er ihm so ein großen Sam will geben, und dazu das Land.

Auf diese Wort gehöret nu ein Glaube e); du hätte est nicht geglaubet, wäre es verloren. So er nu müssen also thun, daß er sich hat erwegen, er keines Menschen Schutz bedürfe, und ein gewiß Schutzherrn habe von Himmel. Es sind treffliche, gut Wort, auch ein mächtiger Glaube, der sie fasset; siehet der keines, sondern höret nur die Wort, und verlässet sich drauf. Gott hatte ihn gerufen aus nem Vaterlande, und zugesagt, er wolle ihn segnen und zum großen Volk machen, wie oben gehöret. Du hat er nicht verstanden, wie es sollt zugehen, <sup>7)</sup> du nicht gewußt, ob das Volk sein natürlich Fleisch und Blut sein sollt, oder sonst ein groß Volk zuehrt. Denn Gott kann wohl einen Mann aufwerfen, und ihm viel Volks zubringen; als er hie schon so geworden ist, daß er dreihundert Knechte im <sup>8)</sup> Du hat, der keiner sein Blut noch Fleisch ist.

Da forschet er nu nach, und begehrt zu wissen ob es von seinem Blut und Fleisch, oder allein sein Gefinns sein soll; spricht also: Herr, was wilt mir doch geben? als sollt er sagen: Ich begehre zu nicht viel Guts, habe dem Könige von Sodom Leute wieder gegeben, hätte wohl Begierde, wenn möchte sein, ein Erben zu haben f); du gibst mir keinen, sondern mein Hausknecht mit seinen Kinder hoffe ich, ist mein Gut und Erbe; als sollt er sagt Du gehest je wunderlich mit mir um, gibst so vielen Leuten Kinder, den du gar Nichts verheißest, mir als dem du so große Gnade erzeigest und solche Verheißung thust, gibst du keines; wie soll ich nu gewarten? Da gibt ihm Gott einen Trost, und sagt: Deines Knechtes Sohn soll nicht dein Erbe sein; du wirst nicht durch dein Gefinde zum Volk werden, sondern ich will dir aus deinem Leibe einen Sohn geben. Und noch weiter sagt er: Siehe gen Himmel, und zähl

e) Glauben Gottes Wort. f) Abram bittet Kinder von Gott.

g) das. h) † cr. i) † und. k) in seinem.



erne, ob du sie zählen kannst; so groß soll' behn auch sein. Das sind die Wort der Zusagung, folget Moses Wort, und spricht:

Abram gläubte an den Herrn, und das ihm zur Gerechtikeit gerechnet. Und ich zu ihm: Ich bin der Herr, der dich aus Chalddagefuhrt hat, daß ich die Land zu besitzen gäbe.

Es ist der große Hauptspruch in diesem Buch, (aus führet zum Römer 9), und recht ausstreif 9) Wunder ist; 10) sagt, es sei nicht umb den geschrieben, denn es lang nach seinem Tod en ist; sondern umb unsernwillen, daß wir auch en. Darumb ist der Text nicht in Wind zu

h) So siehest du; daß hie gar kein Werk erstogen wird, 11) nicht mehr surgetragen, denn et Abram zusagt, er sollt von seinem Leibe ein tegen. Da thut er Nichts, betet noch wirket sondern gläubt allein; und der Glaube wird gerechnet, daß er darumb sur Gott fromm und t.

erhalten schließen wir gewaltiglich mit Paulo, : Glaube ohn alle Werk rechtfertiget i). Was abt? Darumb, sagt Sanct Paulus, daß er Gott rste Ehre gab, so man ihm geben kann, daß sur wahrhaftig hielt, und gehorsam war. Denn t wohl Ursach gehabt zu zweifeln, weil er nu neunzig Jahr alt, und auch sein Weib nicht rger, daß sie beide natürlich nicht mehr tüchtig 12) zog lang dahin in dem Alter, daß 12) unwar, daß sie sollten Frucht zeugen; wie er e sich bekümmert hat, daß er müsse ohn Kin gehen.

z streitet er nu wider Vernunft, Natur und wider ng, daß er ein Vater solchs reichen Samens, groß würde werden, sein sollt. Was thät er Er hat die Wort gefasset k), die Gott hie spricht,

a. 4. h) Abram rechtfertigt aus dem Glauben. i) Glaub fertigt allein. k) Abrams Glaub.

10) † oc. 11) † und. 12) † oc. 13) † oc.

sehe nicht an (spricht Paulus,) den verstorbenen 2 und daß ihr Mutterleib ganz verkaltet war; da keine Hoffnung, eine Frucht zu haben; doch thut er Augen zu, siehet nicht, wie unmöglich es ist, daß im Finsterniß, hält sich an das Wort, da seht er ganze Suverficht auf, und war gewiß, es könnte nicht lügen. Damit gibt er Gotte die Ehre, daß er sich einen Narren, Gott für weise, gütig, wahrhaftig, waltig, allmächtig hält. Solchs thun ist der re Gottesdienst. Denn das ist die rechte Ehre 1), wenn du ihn von Herzen ehrest, das ist, wenn du so ihm hältst, als von Gott zu halten ist, daß er nicht lügen kann, und alles thun, was er sagt, es sei wie es wolle. Das kann der Unglaube nicht. 2 hat er das erste und höchste Gebot erfüllt.

Siehe, so bauet S. Paulus auf diesen Text in Predigt, führet ihn dár, rein und stark, und schließt daß der Glaube nichts Anders ist, denn ein Todt des alten Adams m), der so nach aller Vernunft in Sinne müßte sagen: Ist doch unmöglich, ungeret, und wider die Natur, darum wird es nicht sein, wird ein Traum oder Betrug sein. Also urtheilte der alte Mensch von Gottes Wort. Aber solcher Döbel stirbet ganz in dem Abram, und er wird lebendig im Wort, daß er drauf trohet, es wird und müsse also geschehen, wenn auch alle Welt ansagt, und alle Sinn trügen. So gewinnet er gar andern, neuen Wahn und Verstand über die Natur. Das heißet nu, allein durch den Glauben rechtse werden.

So bestehle ich nu, dieß Exempel wohl zu beugen aus Sanct Paulus Epistel, der es mit höchsten Worten führet. Was wollen wir sagen (spricht er von unserm Vater Abram, daß er funden habe in dem Fleisch? Das sagen wir: Ist Abram durch Werk rechtfertig worden, so hat er wohl Ruhm, nicht für Gott; als sollt er sagen: Gott fragt nicht darnach, daß ein Mensch durch Werk sich will re

1) Gottes Ehr.    m) Glaub tödtet den alten Menschen.

machen n). Wie spricht aber die Schrift? **Abraham** ist Gott geglaubt, und das ist ihm zur Gerechtigkeit set. Da steht je die Schrift dürr und klar, er durch den Glauben, ohn Werk, ist rechtfertigt z.

Das beweiset er darnach weiter durch das, so folgen im siebenzehnten Capitel von der Beschneidung o), lang hernach kommen ist; und sollt es irgend ein Werk z haben, so sollt es auch das gethan haben; <sup>14)</sup> ist lang zuvor beschrieben, daß er rechtfertigt sei, ehe ß Werks gedenket. So gehet der heilige Vater z Gottes Wort, der da sagt, er wolle sein Lohn und ihm ein Kind und großes Volk von seinem n Leibe geben, der doch nu todt war, Frucht zu z, nach der Natur. Spricht nu Gott abermal n: Ich bin der Herr, der dich aus Chaldäa ge- hat zc. Da verklärt er sich, was er meinet, und ruft, daß dieß das Land sei, das er ihm verheißt, wie auch oben. Das sind alles eitel starke altsche Wort und Predigt, damit angezeigt ist, daß m betrübt gewesen ist <sup>15)</sup>, und noth gewesen, ihn o viel Worten zu trösten. Denn solche Wort Got- zd hoher Trost kommen nicht vergeblich oder ohn Noth. **Abraham** aber sprach: Herre, Herr, wo- oll ichs merken, daß ichs besigen werde? er sprach zu ihm: Nimm ein dreijähr- Ruhe, und ein dreijährige Ziege, und dreijährigen Widder, und ein Lortel- ren, und eine junge Tauben. Und er m solchs alles, und zurtheilet es mit- von einander, und leget ein Theil ge- das ander uber; aber die Vogel zur- let er nicht. Und das Gevögel fiel \*)

terke kehet Gott nicht an. o) Beschneidung.

es. 15) „gewesen ist“ fehlt.

kevögel fiel) das Gevögel, und der rauchend Ofen, und der feu- ge Brand bedeuten die Aegypter, die Abrahams Kinder verfol- z sollten. Abraham scheucht sie davon, das ist, Gott erlöset sie ab der Verheißung willen, Abraham versprochen. Daß aber er ch der Sonnen Untergang erschrickt, bedeut, daß Gott sein Son- m ein Zeit verlassen wolt, daß sie verfolgt würden, wie d

auf die Has, Abram aber schenket sie von. Da nu die Sonn untergangen war, fiel ein tiefer Schlaf auf Abram, und stieß Schrecken und große Finsterniß über sie. Da sprach er zu ihm <sup>16)</sup>: Das sollt du wissen, daß dein Same wird frembde sein in einem Lande, das nicht sein ist, und da will man sie zu Knechten machen, und ubel handeln vierhundert Jahr. Aber ich will Richter sein über das Volk, daß Knechte sie werden sein. Darnach sollen sie ausgehelt mit großem Gut. Und du sollt fahren zu deinen Vätern mit Friede, und in gutem Alter begraben werden. Sie aber sollte nach vier Mannszeiten wieder hieher kommen; denn die Missethat der Ammoriter ist noch nicht gar hie <sup>17)</sup>. Als nu die Sonn untergangen und finster worden war, stieß darauchete ein Ofen, und ein feuriger Braus fuhr zwischen den Stücken hin. An der Tage machte der Herr einen Bund mit Abram und sprach: Deinem Samen will ich die Land geben, von dem Wasser Egypti bis an das große Wasser Phrath, die Keniter, die Kinititer, die Kidmoniter, die Phititer, die Pheresiter, die Riesen, die Amriter, die Cananiter, die Sergesiter, und Jebusiter.

Abram ist nu gewiß, daß der Same, der ihm verheissen war, von seinem Leibe kommen sollt. Der Vater ist geendet, aber die Mutter ist noch im Zweifel; als wir hören werden. Denn Gott ubet ihn mit immer mehr und länger. Was ist's nu, daß er spricht: Wobei soll ich's merken, daß ich dieß Land besitz werde? Ich habe oft gesagt, wenn Gott eine Verheißung thut, so thut er auch ein Zeichen dazu.

Herr selbst hie deutet. Also gehet es auch allen Gläubigen, die verlassen, und doch erlöset werden. p) Abrams Same von seinem Leibe. q) Zeichen bei dem Wort.

16) Abram. 17) „hie“ fehlt.

aus die, da er ihm hat verheissen, ein Kind zu bekommen, das dieß Land sollt besitzen, <sup>18)</sup> gibt er ihm ein Zeichen, daß er dreierlei Thier soll nehmen, und theilen, und gegen ander legen. Es ist ein seltsam Zeichen, als uns dünket, weil er nu lang todt ist; er ihm ist es tröstlich gewesen, <sup>19)</sup> hat seinen Glauben damit bestätigt und gestärket. Was aber dieß Zeichen bedeute, legt der Herr selbst aus; wie wir hören werden.

Aufs erste: Diejenigen, so die Bibel obenhin lesen, haltens dafür, als rede Claus Schmid mit Hans Riß, ein Mensch mit dem andern; aber, wenn man sich hinein sehet, ist es groß und trefflich, daß die heilige Majestät mit den Menschen so redet, als mit ihrem Kinde. <sup>20)</sup> Ist kein theurer Zeichen Gottes Gnade und Hulde, denn wenn er sich hören läßet r): als wie-  
rumb keine größere Plage ist, denn wenn er still schweiget und sich nicht läßet hören. Darumb soll man diese Historien, daß Gott mit den Vätern geredet hat, nicht halten, nicht umb der Väter willen, die da Leute gewesen sind als wir; sondern darumb, daß sie Gott so hoch gehalten hat, daß er mit ihm redete. Wenn Abram kein ander Lob hätte, wäre es genug, daß Gott einmal oder zwei mit ihm geredet hätte. Nu stehest du, wie er ihn so hoch hebt, daß er so oft und mit viel Worten mit ihm redet und ihn tröstet, und läßet ihn sich daneben sitzen in aller Fährlichkeit Leibs, Guts und Ehre, dazu auch des Weibs: derhalben die Historien nicht so zu überlaufen und für schlecht zu halten sind.

Also ist dieß Zeichen auch an ihm selbst fast unerkennlich den edeln Geistern, den die Schrift nicht schmecket, aber sonst an ihm selbst fast reich. Denn da stärket Gott Abrahams Glauben mit dem Zeichen, daß er nicht zweifelte, er werde nicht allein ein Samen haben, sondern auch das ganze Land einnehmen s); legt das selbst aus. Wie weit sich aber die Figur und Deu-

r) Groß ist, daß Gott durch Menschen redet.

s) Abram soll das Land besitzen.

18) † 16. 19) † 17. 20) † 18.

tung strecket, können wir nicht besser treffen, der Text selbst gibt. Denn der Text gehet nicht d um, was die dreijährige Ruhe, Plage und W bedeute; aber so viel will er, daß ihn das Zeichen so gewiß machen, nicht allein daß er den Samen den sollte, sondern auch wissen, wie es ihn gehen wü als sollt er sagen: Dieß Land habe ich dir geredt, ran sollt du nicht zweifeln; aber so lang wird verziehen, und der Glaube so wohl versucht wer daß sich allerding stellen wird, als werde Nichts de Darumb verkündet er ihm, daß sein Same fre soll sein in frembden Landen, und ubel gehandelt den, so lang, bis die Zeit komme, daß er das etnehme, nämlich, nach vierhundert Jahren, u Niemand gläuben würde, daß Gott an sein Wort dächte.

Denn so hab ich gesagt, daß allezeit Gottes I so gethan und geschickt ist, daß, wenn er sein I erfüllen will, <sup>21)</sup> so nährisch angreift t), als soll gar zurücke gehen; als, wie verheisset er ihm so Ding, daß sein Samen das Land soll innen ha Da das sollt angehen, kunnt keine Vernunft noch S anders sehen und fühlen, denn daß es gar mit sollt untergehen. Denn so ist geschrieben im Exod. Als sich die Kinder Israel so mehreten, daß es u melte von Kindern, und einen Schwein hatte, als es nu wahr werden, lehret sich eben umb, daß König aufkam, <sup>22)</sup> ließ alle Kinder umbbringen, schu und täubt das Volk, so daß schier alle Hoffnung war. Ja, da sie nu schon heraus aus Aegypten gen waren, und ans rothe Meer kamen, jagten die Feinde nach, daß sie auf keiner Seiten hinaus t ten, und gleich <sup>23)</sup> den Feinden und dem Tod ten im Nothen stacken. So handelt Gott mit s seinem Thun, Worten und Zeichen. Denn seine I sind nicht wie <sup>24)</sup> Menschenwerk, sondern gar wi sinnisch. Wie gehets also, daß, wenn Etwas aufg soll, so gehet es vor unter; und wiederumb.

1) Gottes Werk gehet nährisch für der Zeit. u) Exodi 1.  
21) † es. 22) † der. 23) g. etchjam. 24) „wie“ fehlt.

So lehren solche Historien alles, was der Glaube  
 Wer sich nu nicht hierein richten kann, der ver-  
 het nicht Gottes Werk, muß sich daran ärgern und  
 schickfallen. Wo nu da Jüden gewesen sind, die nicht  
 gläubt haben, haben gedacht: D es ist langest aus,  
 es sollt nu draus werden? Hätte er solchs wollen  
 tun, so ließ er uns nicht so lang und schwerlich pla-  
 gen; wilcher ohn Zweifel viel gewesen sind, die Got-  
 tes Werk mit der Vernunft gemessen, nach den Augen  
 und Sinnen gerichtet, und nicht haben können ver-  
 stehen.

Umß deswillen gibt nu der Herr des ein Zeichen v),  
 erpft zuvor, und warnet als ein freundlicher Vater;  
 es sollt er sagen: Siehe zu, so wird es gehen, daß  
 ich dich nicht ärgerst an meinem Werk oder Wort;  
 wie Christus auch thät, als er spricht im Johanne w):  
 solchs habe ich zu euch geredt, auf daß ihr euch nicht  
 ärgert; 25) will also sagen: Da habet ihr das Wort,  
 halt aber fest daran; denn wenn sich anheben wird,  
 es soll es erfüllet werden, so wird es fur aller Leute  
 Augen zurück gehen; seid aber getrost, und sehet nur  
 zu, daß ihr nicht wanket, sondern euch ans Wort hal-  
 tet, ich will es wohl ausführen, höher, denn ihr denken  
 und bitten können. So ist dieß auch eine Warnung.  
 Es es gleich scheint, als habe ich meiner Verheißung  
 entgegen, daß ich euch unterdrücken lasse, so will ich  
 euch doch mit großer Gewalt und Wunderhand einsegnen,  
 und euch an euern Feinden rächen.

• Siehe, so ist es mit Christo auch gangen, und  
 het noch täglich in seinem Reich also x). Da Iher-  
 usum meinet, er sollt das Volk erlösen und König  
 werden, so greif erß also an, daß das Volk mußte  
 gehen: Nun ist es aus, 26) leget sich nieder, ließ sich  
 das Kreuz schlagen, und zurichten als den ärgsten  
 Feind, daß sie ihn anspeieten, und sprachen: Ja, ist  
 er der König und Erlöser, der ander Leuten hilft,  
 so kann ihm selbst nicht helfen? Wir haben ihn ge-

v) Gott tröset mit Zeichen. w) Johann. 16. x) Christus Reich  
 gehet wunderbarlich zu.

25) † cr. 26) † cr.

achtet als für den Allerverächtesten, und Nichts de Schmerzen und Schwachheit an ihm gesehen, sagt (salab y), und Lucä am Letzten sagten die zweiten Jäger: Wir hofften, er sollte Israel erlösen. Drum da er in sein Reich wollt gehen, ging er also, daß alle Vernunft und Sinn mußten daran ärgeren, an die Aposteln selbst kunntens nicht ermessen, wie sie sie Christus zuvor so fleißig warnete.

So gehets allemal zu, in allen Historien. Gott wirkt, stellet er sich so nährisch dazu, daß <sup>21</sup> nach der Vernunft gar in <sup>20</sup>) Dreck fällt; aber nach dem Geist gehet es außs Allerstärkste auf. Dieß ist die Warnung, so hie Gott thut, nicht allein an Abrams, sondern <sup>20</sup>) seines Samens willen.

Denn Abram wird die Zusagung gar feintlich gepredigt haben z), darnach Isaac, und so fortan, daß ihr Evangelion war: Wir sind Abrams Same haben die Zusagung: Abram hat gegläubet, und dadurch für Gott rechtfertigt geacht; darumb laffet wir auch glauben. So sagt Joseph zu ihm, da sie sich in Aegypten waren a): Gott wird euch heimsuchen und aus diesem Lande führen in ein Land, das Abram, Isaac und Jacob geschworen hat. Darumb wenn euch Gott heimsuchen wird, so führet mein Gott keine von dannen. Das Evangelion haben sie gesucht und getrieben; aber da es solt angehen, steh sich so widersinnlich, daß da noth war, die Frommen zu trösten und <sup>20</sup>) stärken mit diesen Worten, so hie zuvor sagt. Da dienen nu die Exempel zu vor und durch, daß wir gerüstet seien. Wenn wir das Evangelion haben, und es angehen soll und helfen soll sich finden, als habe er unser gar vergessen; wenn das Leben soll angehen, wird der Tod mit aller Noth herfallen.

Was ist nu hie das Zeichen? b) Die Lähre, so theilhet, und die Lauben, ist sein Same und Kind in Aegypten. Die Raben und Vogel, die es freß

y) Jesa. 53. z) Abrams Zusagung gepredigt. a) Gen. 50. b) Dieses Zeichen was es bedeutet.

27) † ed. 28) † deu. 29) † am. 30) † ja.



Men, sind die Aegypter, der König mit seinen Ty-  
 mmen, die Abrams Fleisch und Blut haben wollen  
 erschlingen und verzehren. Er aber scheucht sie davon,  
 nicht um seiner Heiligkeit, sondern um der Verheißung  
 willen. Denn er muß da stehen anstatt der göttlichen  
 Verheißung. Denn das Wort, das Gott sagt, das  
 ist die Verheißung, hat <sup>31)</sup> sie weggetrieben, das so  
 ist gesagt sei: Darumb, daß Gott an seine Verhei-  
 ßung dachte, dem Abram gethan, darumb half er den  
 Jüden, und erlöset sie. Also ziehens die Propheten  
 sehr oft an, und sonderlich Moses, daß Gott spricht c):  
 Ich habe gedacht an meinen Bund mit euern Vätern,  
 Abraham, Isaac, x., <sup>32)</sup> bin niedergestiegen, euch zu  
 helfen; das heißet, die Vogel hinweg geschucht, daß  
 er um seiner willen, das ist, um der Verheißung  
 willen, <sup>33)</sup> ihm versprochen, will seinem Samen hel-  
 fen. Also, wo in der Schrift angezogen wird, daß  
 Gott Abram und der Vater gedenket, wird Alles um  
 seiner Verheißung willen angezogen.

Sie ist aber eine Frage, wie die Rechnung über-  
 ihn trifft von den vierhundert Jahren, davon er hie  
 sagt. Denn wenn man rechnet, findet sich, daß sie  
 ist bei zweihundert Jahren und irgend sechzehn in  
 Aegypten gewesen sind; aber die Verfolgung hat ge-  
 währet funfzig oder sechzig Jahre; also, daß von der  
 Zeit an, da Jacob in Aegypten zog, bis an Moses,  
 der sie wieder ausfuhret, sind zwey hundert und sech-  
 zehen Jahr. Warumb sagt er denn hie von vierhun-  
 dert Jahren? Darumb, daß er Abram mit einzeucht  
 mit seinem Samen. Denn von Abram bis auf den  
 Ausgang aus Aegypten rechnet man vierhundert und  
 zehn Jahr; als sollt er sagen: Es soll nicht ehe  
 geschehen, denn bis vierhundert Jahr um seien. Daß  
 er aber hernach sagt, sie sollen nach vier Manns-Zei-  
 ten wieder hieher kommen, das ist, vier Menschen  
 bedenken d), das sind fast zweihundert Jahr. Denn  
 ins Manns Bedenken sind nicht viel über funfzig Jahr.  
 Das befehle ich den Gelehrten, weiter zu handeln.

e) Verheißung Gottes. d) Manns Bedenken.

31) Verheißung. Er hat u. s. w. 32) † id. 33) † so er.

Das aber hernach folget, daß ein groß Schrecken auf Abram fiel e), da die Sonn untergangen war u. Ist eben das vorige Zeichen. 34) Gibe ihm zweierlei Zeichen, wie der König Pharaos zweierlei Traum hatte, das doch einerlei deutet, wie hernach folgen wird f); dazu, daß er je gewiß und sicher wäre, daß es so geschehen sollte. Gott hat große Sorge für das zukünftige Volk g), daß ers in dem Glauben behielte, auf daß sie wüßten, wie es viel anders sollt anzusehen sein. So bedeutet nu der feurige Ofen aber h) die Aegypter; daher Gott hin und wieder in der Schrift sagt: Ich habe euch aus dem eisern Feuerofen Aegypti geführt, darinne ihr gebacken wurdet. Daß aber Abram ein Schrecken ankömpt, und ein große Finsterniß, bedeut, daß sein Blut und Fleisch so gedrungen, gezwungen und verfolgt sollten werden in Aegyptenland; des muß er die Figur sein. Der feurige Brand oder Fackel ist Moses, oder der Engel, der sie ausführet. Das ist das Zeichen oder beide Zeichen, die Gott gibt zu sicherem Glauben.

Also auch wir, wenn wir das Wort haben, haben wir auch Zeichen daneben. Und wie ich von Abram gesagt habe, daß wir an ihm spüren, daß Gott groß mit ihm gethan habe, und für einen großen Heiligen hatte, daß er mit ihm geredt hat: so ist es mit uns auch; wir sind auch in die Gnade kommen, daß wir Gottes Wort hören. Wie jämmerlich Schaden 35), Würgen in aller Welt ist, weil das Wort Gottes nicht gehet, kann Niemand ermessen. Wiederumb, den Reichthumb, daß man sein Wort hat, kann Niemand genug preisen, kein Zunge aussprechen. Es ist ein gnädig Zeichen, wenn sich die Majestät hören läßet. Nu läßet er sich igt viel reichlicher hören, denn zu Abram. Das ist aber der Mangel: Abram hat 36) mit Ohren gefasset, aber auch verstanden; wir hörens, fassens aber nicht). Die es aber fassen mit dem Herzen, die sind eben so

e) Schrecken fiel auf Abram. 1) Genes. 41. g) Gottes Sorge für Israel. h) Feurig Ofen. l) Betrachtung Gottes - Wortes.  
34) † Er. 35) † und. 36) † es.

würdig, als Abram; denn wie das Wort einerlei ist, so ist auch die Würde einerlei.

### Das sechzehent Capitel.

Sarai, Abrams Weib, gebar ihm Nichts; sie hatte aber eine ägyptische Magd, die hieß Hagar, und sprach zu Abram: Siehe, der Herr hat mich verschlossen, daß ich Nichts gebären kann. Sieher, leg dich zu meiner Magd, ob ich doch vielleicht aus ihr mich bauen müge, mehr denn aus mir. Abram gehorcht der Stimm Sarai. Da nahm Sarai, Abrams Weib, ihr ägyptische Magd, Hagar, und gab sie Abram ihrem Mann zum Weibe, nachdem sie zehn Jahr im Lande Canaan gewohnet hatten. Und er legte sich zu Hagar, die ward schwanger. Als sie nu sahe, daß sie schwanger war, achtet sie ihr Frauen gering für ihr. Da sprach Sarai zu Abram: Ich muß Unrecht leiden umb deinen Willen; ich hab meine Magd dir zugelegt, nu sie aber flehet, daß sie schwanger worden ist, muß ich geringe geachtet sein für<sup>1)</sup> ihr; der Herr sei Richter zwischen mir und dir. Abram aber sprach zu Sarai: Siehe, deine Magd ist unter deiner Gewalt, thu mit ihr, wie dir gefällt. Da sie nu Sarai wollt demüthigen, floch sie für ihr. Aber der Engel des Herrn fand sie bei einem Wasserbrunn in der Wüste, nämlich, bei dem Brunn am Wege zu Sur, der sprach zu ihr: Hagar, Sarai Magd, wo<sup>2)</sup> willst du hin? Sie sprach: Ich bin von meiner Frauen Sarai geflohen. Und der Engel des Herrn sprach zu ihr: Kehre umb wieder zu deiner Frauen, und demüthige dich unter ihre Hand. Und der Engel

1) gegen. 2) † kommst du her? und wo u. s. w.

des Herrn sprach zu ihr: Siehe, ich will deinen Samen also mehren, daß er für großer Menge nicht soll gezählet werden. Und der Engel des Herrn zu ihr: Sie bist schwanger worden, und wirst ein Sohn gebären, des Namen sollt du Israhel heißen, darumb, daß der Herr dein Ansehen erhöret hat a). Er b) wird ein wilder Mensch sein, seine Hand wider Jedermann und Jedermanns Hand wider ihn, und er wird gegen allen seinen Brüdern wohnen. Und sie hieß den Namen des Herrn, der mit ihr redet: Du Gott siehest mich; denn sie sprach Gewißlich, wie hab ich den Rücken gesehen, der mich sahe. Darumb hieß sie den Brunnen ein Brunn des Lebendigen, wie mich sahe, der da ist zwischen Kades und Beerah. Und Hagar gebat Abram einen Sohn, und Abram hieß den Sohn, den ihm Hagar gebat, Ismael. Und Abram war sechs und achtzig Jahr alt, da ihm Hagar den Ismael gebat.

Welch schlechte Historien beschreibet er doch? er denn nichts Anders zu schreiben gehabt? Ich hab vor gesagt, man soll die Schrift, Gottes Werk und Wort, und Gottes Gericht mit Furcht lesen, und nicht achten als andere Historien, sondern immer Acht haben auf den, der das Wort redet, und das Werk da findest du alleweg Gott, es scheine so geringe wolle b).

Bisher haben wir nu gehört, wie Gott Abraham verheissen hat, daß von seinem Blut und Fleisch ein groß Volk sollt kommen, und das ganz Land einmen. Das hat er gepredigt, Sarai hat es gewilche nu fünf und siebenzig Jahr alt war, als Israhel geboren ward; indes hat sie geharret zwei, drei, fünf, sechs Jahr, ob sie Gott noch fruchtbar machen wollte; c) ist Nichts draus worden. Da sie nu si

a) Ismael heißt: Gott erhöret.    b) Schrift mit Furcht zu lesen  
c) Der.    d) † und.

ſie keine Frucht trägt, wie der Text ſagt, gedacht o c): Mein Mann hat die Zuſagung, daß er geiſt, daß er ſo reich ſoll werden von Samen aus meinem eigenen Leibe; es will aber Nichts drauß wer- , vielleicht wills Gott von mir nicht haben; \*) wirft herunter, denkt alſo: Ich bin das Weib nicht, u ſiehet mich nicht dafür an, daß ich des Samens wer ſein ſoll; vergeiſhet ſich der Ehre mit großer Muth, dadurch ſie hernach wieder höchlich geehret wird.

Was thut ſie denn? Sie wollt auch gerne, daß Verheißung erfüllet würde, iſt eben ſowohl in dem andern geſtanden, als Abram, auch dadurch rechtfer- worden, gibt Gott auch die Ehre, daß er wahrhaf- ſei, läſſet ihr \*\*) an dem genügen, des Andern ver- ſet ſie ſich; als ſollt ſie ſagen: Soll ichs nicht ſein, ſei es ein Andere; doch will ſie keine Fremdde dazu men, ſondern nimpt ihre Magd d). Es ſind aber zur Zeit die Knecht und Mägde leißeigen geweſt, das Viehe e); alſo daß, was ſie zeugeten, das war Herrn und Frauen eigen, und wenn ſie wollten, hten ſie ſie 7) ausstoßen, und die Kinder behalten: ds iſt aufgehoben iſt.

So dachte nu Sarai: Ich will keine Fremdde, dern die nehmen, die ich am nächſten habe, die doch ſt mir Kinder trüge, daß ſie dennoch mein ſind; wie ſpricht: Ob ich mich aus ihr erbauen möchte. nen f) helfet im Alten Teſtament Kinder zeugen; wie in dieſem Buch mehr hören werden, und im an- a Buch Moſe g) ſtehet ſo geſchrieben: Gott bauet : ebräiſchen Weibern Häuser, das iſt, er gab ihr hte, daß ſie viel Kinder trugen, machte ihn die wer voll.

Sie iſt abermal ein großer Glaube beide Abrams b Sarai h). Er iſt ins Land kommen, da er fünf b ſiebenzig Jahr alt war, und Iſmael iſt geboren

) Sarai meint, ſie ſollt nicht die Mutter ſein. d) Sarai gibt

Abram die Magd. e) Knechte und Mägde leißeigen. f) Bauen.

g) Erub. 1. h) Abrams und Sarai Glaub.

i) 4 ſe. 6) In der Original - Ausgabe: „ſe“. 7) In der Ori- ginal - Ausgabe fehlt: „ſe“.

Wahr's erzogt. d. Schr. 12. Bd.

zogen hat. Doch hatte sie auch gerne geeuet, Weiber alle thun, hätte gerne bald ein Kind drumb treibt sie, gibt ihm ihre Magd; solch ligt Abram i). Das scheint abermal für Na den, so die Schrift überhinlaufen, als sei Ab Mann gewesen, der umb Lust und Fürwitz wi zur Magd legt. Aber Gott hat <sup>9)</sup> ihm sein zu men. Hätte er Lust zu Büberel gehabt, so wohl ein Andere funden, der Besten eine zu Hei gehet aber nicht weiter, denn Sarai haben wi ihn bittet. Daher klar ist, daß er nicht geg nach einer Andern, und nicht mehr sucht, denn die

Sie wäre auch zu reden von dem Stück: Mann auch mehr, denn Ein Weib haben u Es ist gnug gesagt. Was hie geschehen und ben ist, muß man lassen bleiben als Gottes Geschi gebührt Niemand's, solche Historien zu strafen; muß Abraham hierinne nicht gesündigt haben. haben wir gehört, daß Abram ein rechter, ja mener Christ gewesen ist, außs Aerevangelis lebt im Geist Gottes und Glauben; darumb wir sein Leben so lassen gehen, daß es ein l sei, darnach zu thun, wo sich begäbe im selbe ben. So fragt man nu: Weil es verboten, mehr denn Ein Weib hätte, wie wöllen wir il verantworten, daß er ein Christ blieben sei?

Zum ersten, wenn man will einfältig dazt spricht man also: Es sei durchs Evangelion ( ben, da Christus spricht im Matthäo l): Von war es nicht also; item, Paulus zum Corinth Ein Iglücher habe sein <sup>12)</sup> Weib, und eine

1) Abram schläft bei der Magd. k) Ob mehr denn Ein haben sei. l) Matth. 19. m) 1 Cor. 7. n) † se. o) ist. p) † er. q) † es. r) † eigen

ihren <sup>13)</sup> Männ, daß man möchte sagen, Abram hat etliche äußerliche Werk gethan, die nu aufgehoben sind.

Aber das wird nicht gnug thun, denn wir müssen uns so bewahren, daß er redlich verantwort sei. Denn das ist je wahr, daß alles, so wir finden im Alten Testament von den Vätern äußerlich gethan, frei sein (wie, nicht verboten n); als, die Beschneidung ist aufgehoben, aber nicht also, daß es Sunde wäre, wenn man's thät, sondern frei, wider Sunde noch wohl gethan; also, das Osterlamb essen, und dergleichen Alles, ohn daß man's nicht in dem Namen thue, daß man dadurch wolle rechtfertig werden, wie es die Väter auch nicht darumb gethan haben. So muß auch unter andern Exempeln der Väter mitgehen o), daß sie viel Weiber genommen haben, daß es auch frei sei gewesen; und Summa Summarum: Abram hats nicht so weit geführet, als andere Patriarchen, nimpt die Ragd nicht ehe, denn es ihn sein Weib heißet und hütet. Andere Exempel werden weiter dringen. Dieß köunt noch wohl so hingehen als ein sonderlichs für andern Vätern.

So sage ich nu und schlesse: Wo nicht Christen, sondern heidnische Leute sind, wollt ich noch, daß man dem Befehle nach thäte, vom Scheiden p), daß einer ein Weib möchte von sich thun, und eine andere nehmen. Christus hat es ja aufgehoben; <sup>14)</sup> sagt also im Matthäo q): Moses hat euch erlaubet, zu scheiden von euren Weibern, von eures Herzen Härtheit wegen; von Anbeginn aber ist's nicht also gewesen. Ich sage aber euch: Wer sich von einem <sup>15)</sup> Weibe scheidet, es sei denn umb Hurerei willen, und freiet ein andere, der bricht die Ehe; dergleichen auch Paulus zum Corinthern r): Den Ehelichen gebiete nicht ich, sondern der Herr, daß das Weib sich nicht scheiden lasse vom Manne. So sie sich aber scheiden lasset, daß sie ohn Ehe bleibe, oder sich wieder mit ihm verführe, und daß der Mann das Weib nicht von sich

n) Menschliche Werke frei. o) Exempel der Väter. p) Scheidbrief geben. q) Matth. 19. r) 1 Cor. 7.  
<sup>13)</sup> † eigenen. <sup>14)</sup> † er. <sup>15)</sup> † einem.

lasse. Aber die Christum nicht hören,<sup>16)</sup> wäre noch wohl so gut, daß Moses Gesetz gienge, ehe das leiden müßte, daß zwei Eheleute kein gute Stube linder hätten. Aber dabei müßt man ihn so daß sie nimmer Christen wären, sondern im heidnisch Regiment. Bist du aber ein Christen, müßt du nicht scheiden.

Aber es ist nicht verboten, daß ein Mann nicht; denn Ein Weib dürfe haben. Ich könnte es noch nicht wehren, aber raten weilt ich nicht; denn mit bleibt gleichwohl noch, daß man sich nicht scheide, sondern seinem Weibe anhangen. Darumb legen die vorigen Spruch solchs nicht. Doch wolte nicht aufbringen, sondern darumb sage ich, wenn zur Schärff käme, daß man recht wüßte zu antworten, daß man die Väter nicht verwerfe, als hätte sich gegemmet zu thun; wie die Manichäer sagten.

So haben wir nu gesehen die große Demuth heiligen Mutter Sarah), daß sie sich der Ehren des Kinds verzeihet, und einem andern Weibe den Samen und Segen, Abram verbeißem. Er nicht viel Wort von dem heiligen Weibe; aber Exempel gibt genug Anzeichen, daß sie von reichem und hoch begnadet ist gewesen, darumb sie die Ehre an mehr Orten anzeucht;<sup>17)</sup> hat sich nicht erheben sondern gemiedrigt, darumb ist sie auch erhöhet worden.

Nu<sup>18)</sup> die Histori, wiewohl sie<sup>20)</sup> Grund eines heiligen Lebens, ist sie doch nicht alleine dar geschrieben; Paulus t) hat es gar meisterlich außgestelt. Es sind auch<sup>21)</sup> Wort so gesetzt, muß Etwas<sup>22)</sup> hinten sein, nicht allein die Historien. Denn er lsonst viel Ding können anziehen und des schwer läßets aber stehen, sagt, wie die Magd so's ist den, als sie sah, daß sie schwanger gieng, daß sie Frau mußte anstehen; und wie sie wieder zu ihr und den Sohn Ismael gebae, davon der Engel verligt, wie er ein wilder Mensch würde sein und s

a) Genesi I. 25. 1) Gen. 4.

16) 1. Tim. 2. 17) 1. Cor. 13. 18) 1. Cor. 13. 19) 1. Cor. 13.

20) 1. Cor. 13. 21) 1. Cor. 13.



und sich setzen wider alle seine Brädes. Daher noch dafur hält, daß der Türke u) von diesem Volk herkomme, der gewöhnet hat in Arabia, daher nach <sup>23</sup>) Ursprung haben, daß man Hagarenos v) t die Saracener.

Darumb wollen wir die Figur handeln, wie es histori an ihr selbst bringt. So hast du gehört, die Schrift allenthalben surbildet die zwei Predigt, Befehs und Evangeliums w); nach denselbigen zwolften hält sie auch fur zweierlei Volk, des Befehs der Gnaden. In dem Ismael wird angezeigt das <sup>1</sup>, so das Geseß hält x); darumb führet er auch Namen, Art und Weise, so solche Leute führen, er ein Furbitte ist aller Geseß- und Werkheiligen. Halben soll es uns auch bekannt sein, weil es auch Apostel Paulus hat sonderlich ausgestrichen, was <sup>24</sup>) Leute sind, die durch Werk, das ist, ohn Gnade zu fromm werden.

Am ersten y), wird er nicht geboren von der rechthausmutter, die das Regiment hat, sondern von Ragd; wiewohl sie auch ehelich ist mit Abram, ist ein groß Unterscheid. Denn der ander Sohn, c, ist nicht von der Ragd, noch leibteigen, sondern der Freien, wie Paulus sagt zun Galatern, die echte Frau ist, und regleret im Hause; und, das Gröste ist, wird er geboren vom Weibe, da die reifung Gottes auf deutet. Das ist trefflich, und er Paulus führet mit großer Gewalt, daß Ismael geboren ist aus Abrams Blut und Fleisch, aber es geschehen ohn Gottes Wort, Isaac aber durch es Wort.

Denn da Sarat sagte: Siehe, ich kann keine Kindt tragen, Lieber, nimm doch meine Ragd, ob von ihr möchte Kinder zeugen, da ist kein Gottes Wort noch Befehl, sondern nicht mehr denn ein Werk der Liebe, daß sie weicher, läffet ihr Ehre fahren, die Ehre gehabt hätte; so ist er ihr zu Willen. Dazu

lürke. v) Hagareni. w) Predigt zweierlei. x) Geseß-  
 Volk und Werkheiligen. y) Ismaels und Haacs Geburt.  
 † den. <sup>24</sup>) † das.

ist sie, die Hagar, ein jung Weib, daß gar natürlich ist. Aber hernach kömpt er zu Sarai, und spricht: Du sollt einen Erben will ich segnen. Das war ein Gott. Das muß man nu merken, daß Paulus getet, wie Ismael geboren ist durch die Magisches Verheißung; Isaac von Sarai, durch Jung. Nu haben wir gesagt, daß gar groß ist, da Gottes Wort ist z); wo das ist, dlich Ding, denn es ist ein ewig Ding. Kleinod und Schatz nicht wäre, so wäre mehr, denn ein Ander.

So gehets auch im Neuen Testamen von Anfang der Welt, im geistlichen Regim Alles geboren entweder von Gottes Gesetz, die Gnade. Da das Gesetzvoll regieret, d Ismael, empfangen auch von Gott rechten Ismael von Abram empfangen wird, hören und Predigt, waschen mehr davon, denn Christen; aber <sup>25)</sup> werden nicht rechtschaffen auf Welt b), greifens mit dem freien Will lassen sich drauf, haben Gottes Gebot zuwehen sie in einem scheinbarlichem Leben für daß Niemand's tadeln kann. Das sind alle Kinder. Denn es ist noch kein Gottes-Verheißung da, sondern allein Fleisch und Dlich Ding; Gottes Gnade <sup>26)</sup> wirkt nicht kein Glaube noch Geist da, dadurch sie frei werden; darumb werden Nichts denn Isa

Ismael c) aber heißet auf deutsch ein H. Den Titel hat das Volk alles, sonderlich die sind damit sein abgemalet, haben Gottes Wort, wie Christus wird kommen; des hat Ohren voll, waren hoch begnadet mit viel haben das Gesetz Rose getrieben durch und Fleiß, sind das Volk, das für aller Welt seit alle Tage hatte; darumb haben sie w

a) Gottes Wort. a) Ismaeliten die Geistlichen. b) Die falsche Christen. c) Ismael.

25) † sc. 26) Geist. 27) † sc.

Namen, daß sie viel hören von Gott, sehen ihn aber nicht: gleich als wenn einer auf dem Wege gehet, der vor sich und sieht wohl, was vor ihm ist, aber im Straucheln <sup>28)</sup> Gänge kann er nicht sehen, was hinter ihm ist. So war es hie auch. Christus sollt kommen nach ihnen; das hörten sie wohl, sahen aber nicht, ja, er gegenwärtig war, und noch immer, bleiben sie in Ismael, hören immerdar.

Der Art sind Alle, so mit Werken umgeben, hören und sehen Gott nicht <sup>29)</sup>, ist ihn verborgen, <sup>30)</sup> hören allein von ihm, und stehen im Wahn und Furchen, so zu leben in ihren Werken, bis Gott kömpt, und Gnade zu. Den ist er noch nicht kommen, ja, kömpt nimmermehr. Diemeil hören sie immer, er wird kommen, also, daß er immer hinter ihn bleibt, wie den Juden. So ist das Volk gar meisterlich fergemaltet mit Namen und allen Dingen. Wir Christen aber haben ihn vor Augen, und kennen ihn d), sagen also: Mit Werken traue ich Nichts zu erlangen; ich weiß aber, daß Christus da ist, der mir Alles erworben hat, sehe ihn vor mir im Spiegel, bin nicht mehr ein Ismael. Das ist ein Stück dieser Figur.

Die Mutter aber heißet Hagar e). Hagar heißet ein Gast, daher Hagoren die Gäste. So sagt uns Paulus: Alle, die mit Werken umgehen, sind freilich Gäste und Fremdlinge, nicht Kinder im Hause. Wer ein Gast ist, des sind wider Haus noch Güter eigen, isst und trinket, und gehet wieder davon. So sind alle zeitliche Werkheiligen f). Ihr schön Leben bezahlet Gott mit zeitlichen Gütern; als <sup>31)</sup> er dem jüdischen Volk das Land Canaan gabe, hub sie hoch, daß sie ein berühmte und mächtig Volk waren, wie es auch war. Da wie äußerlich fromm waren, gab er uns den Bauch voll zu fressen, groß Gut und Ehre vor der Welt. Solchen Heiligen, die mit zeitlichem, vergänglichem Wesen umgehen, gebührt auch zeitlicher Lohn g). Der Christen aber Lohn der Gerechtigkeit ist

d) Rechte Christen kennen Gott. e) Hagar. f) Werkheiligen.

g) Zeitlicher Lohn.

28) starcken. 29) † er. 30) † se. 31) † wie.

ewig h), wie der Prophet sagt. Wenn wir w  
ben, wird es erst recht angehen. Da kömpt de  
hinweg, und dafür eitel Leben und Seligkeit. A  
den haben sie nicht den Lohn, sondern all U  
Schmach und Schande. Darumb sind wir nicht  
Gäste noch <sup>22)</sup> Fremdlinge, wie Paulus sagt  
Ephesern i), sondern Bürger mit den Heiligen un  
tes Hausgenossen, ja, die Kinder und das Erbe.

Die Werkheiligen aber haben auch wohl m  
den Namen, daß sie Abrahams Kinder und G  
heissen k), und bleiben doch in zeitlicher Heilikeit  
nicht ewig bleibt. Der Glaube aber, so Gottes  
sasset, ist ein ewig Ding, nämlich an Christum  
nicht stirbet. So heißet nu der Name Hagar der  
gen Haufen der Werkheiligen; die sind Gäste,  
nicht endlich bei uns in der Christenheit, sonder  
len auf Werk, so da vergehen. Wir aber hänge  
an Christum, der da ewig ist. Weiter sagt der Text

Siehe, er wird ein wilder Mensch  
seine Hand wider Jedermann, und J  
manns Hand wider ihn, und wird geg  
len seinen Brüdern wohnen.

Das ist die rechte Art und Farbe, so diese  
gen führen l), die nicht im Glauben wandlen. S  
ner Wandel sie führen, je ärger sie sind; hoff  
stolzer und unteidlicher Volk findet man nicht a  
den, auch kein frecher, roher und freveler. D  
lassen sich tünchen, sie sind reine, darumb kün  
Niemand leiden noch Barmherzigkeit mit Andern  
könnens nicht lassen, müssen Jedermann urtheil  
richten; allerwenigst <sup>23)</sup> aber können sie nicht  
daß man ihr Ding nicht gelten lasse und hoch l

Also haben wir auch gethan, haben gesagt:  
sind geistlich <sup>24)</sup> m), der ander Hauf ist tie  
sind so aufgeblasene Leute worden, daß man eb  
Kaiser hätte eingetrichtert, denn einen schäbichten  
Wenn man der einen antastet, so hatte man G

h) Lohn der Christen. i) Ephe. 2. k) Falsche Christen.  
maris Wesen. m) Geistliche was es für Gesellen sind.  
22) und. 23) am allerwenigsten. 24) Geistliche.

nge angetastet; wenn sich auch Jemand unterkann hat, dem haben sie verbannet bis unter die Hölle. Das ist, das der Text nennet, daß sie frech und unbesam sind, wölken Recht haben, und müssen Recht den; man lache oder weine, bitt oder draue, <sup>35)</sup> wren sie mit dem Kopf härter denn kein Ambos, wie (sagt n), darauf wenn man gleich lange schmiedet, er nicht weich, machet ehe ander Eisen weich.

So sagt Christus im Evangelio Matthäi o): Jo-nes ist kommen, aß nicht und trank nicht, so sa- sie: Er hat den Teufel. Des Menschen Eohn kommen, isset und trinkt, so sagen sie: Siehe, wie er ein Fresser und ein <sup>36)</sup> Weinsäufer. Wie man ihn macht, kann man ihn nicht recht thun. Pfeiffen, so tanzen sie nicht; klagt man, so weinen sie nicht; <sup>37)</sup> gilt Nichts, denn das sie gut dünket, und ihn wohlgefällt; wo nicht, so solls Gott nicht ge-hen. Das sind rechte Ismael, Unbändige, Halstarke und Widerspenstige; ein Volk, das nicht zu lenken zu beugen ist; wie man sie mit Gottes Wort fan-ken will, wissen sie sich eraus zu drehen. Solche muß man unter sich leiden, künnten <sup>38)</sup> nicht dawider, daß sie den Namen haben, den wir <sup>39)</sup>, wie Abram den Ismael im Hause leiden muß.

Weiter: Seine Hand wider Jedermann, und Je-ermanns Hand wider ihn. Man saet noch, daß das- selbe Volk, von Ismael herkommen p), ein wüßt, un-heimlich Volk sei, das sich nur mit Raub ernähr-<sup>t</sup>, isset zu sich, was es ergreiftet. Solchs wird nu Is-rael erfüllet haben. Den folgen diese Unsere auch noch. Die Hände sind die Werk, die müssen andere sein, denn der Christen. Was soll denn daraus werden? Es sind viel weltkluge Leute, die so sagen: Man sollte das Evangelion predigen, daß keine Aufruhr und Un-ruht würde in der Welt, sonst wird das Volk irr. Aber das haben wir eben unsern Predigern zu dank.r. Warum haben sie nicht also das Evangelion surgetu-

n) Sied 41. o) Matth. 11. p) Ismaeliten.

35) † s. 36) „ein“ fehlt. 37) † es. 38) wir können.

39) † haben.

gen, daß man wisse, was recht sei oder nicht doch geboten, daß Jedermann zuhöre, und urtheilen; <sup>41)</sup> haben uns eben das Recht q Weil sie das erhalten, so ist kein Aufruhr. Er aber dem Urtheil nachgeben soll, ob der Papst Lehre recht sei, da hat Gott Hader eingesetzt nicht anders gehen kann noch soll.

Darumb darf Niemand denken nach rugt das Evangelion angehen, so ist recht, daß getroffen dawider legt q). Wir, die <sup>43)</sup> mit dem dem, müssen uns drein ergeben, und fröhlich sein, daß seine Hand wider uns ist; so wird leiden, daß unser Hand auch wider ihn ist; <sup>44)</sup> den Hals dran setzen und nicht schweigen, so mer widerstreben. So ist er frevel und fre ihm nicht sagen, wird zornig, und würget uns so sterben wir in Gottes Namen umb Gott willen. Also soll sich Niemand entsetzen, son fröhlich sein, ob wir sehen, wie schändlich dation verfolgt wird r). Denn es ist so <sup>45)</sup> sagt, daß wir uns des trösten und <sup>46)</sup> fr tragen. Man muß hie im Heer liegen, da Mensch Richter sein, wider Papst noch Concbern Gott will selbst Richter sein, sagt er wird Nichts daraus, daß die Sache gerichtet n thue, was man wölle, so wird doch Ismael auf seiner Seiten stärker sein, und schließen.

Es ist nicht wohl möglich, daß ein Con das einträchtlich schliesse, ohn Fleisch und Sa Ich habe noch nie kein <sup>48)</sup> Concillion unter dem, da der Heilige Geist regieret. Es ist w lichen ein Stück oder zwei christlich gewest, es ganz rein wäre, habe ich nicht gelesen. ist nichts, daß man sich noch berufen wöll Concillion, es wird doch nichts Guts ausgeri gieng genau zu mit dem Concilio zu Jerus

q) Evangelion macht Urzuge. r) Verfolgung des

a) Concilia fleischlich.

40) † es. 41) † se. 42) † es. 43) † wir.

44) „so“ fehlt. 45) † es. 47) † man. 48) † „mit“ fi

...ein abgelenkt); <sup>50)</sup> waren nur drei Männer da, die es keine erhielten, alle andere Christen schlossen sich wider Christum. Da hielt Niemand's denn Petrus, Paulus und Barnabas, noch ließen sie Etwas zu. Wären die nicht gewesen, so wäre es alles verblendet worden. Wer hat uns verblendet, <sup>51)</sup> das, was wir sehen und thun, müsse recht sein?

Es wird nimmer kein Concilium, da die Leute zusammen stimmen sollten aus dem Heiligen Geist. Das ist auch Gott eben darumb geschehen, daß er selbst Richter sein, und nicht leiden, daß Menschen richten. Darumb befiehlt er Jedermann, daß er wisse, was er gläube. Es wird nicht helfen, daß <sup>52)</sup> du sagst, du hast so gehört oder gepredigt; da fraget der Teufel nichts nach. Aber wenn du Gottes Wort hast, laßst du sagen: Da habe ich das Wort, was darf ich weiter fragen, was die Concilia sagen? So muß ich sprechen.

Weil denn nu Gott haben will, als wir sehen, daß sein Wort keinen Richter leiden soll denn ihn u); so soll Niemand hie scheiden, <sup>53)</sup> kann auch kein Ruge thun; und, da Gott für sei, wenn es still und Ruge würde, so wäre das Evangelion aus. Es muß rumosen, wo es kömpt; thuts <sup>54)</sup> nicht, so ist's nicht recht. Darumb Christus sagt v): Ich bin kommen, ein Feuer anzuzünden auf Erden; was wölet ich lieber, denn es wäre schon angezündet? Meinet ihr, daß ich herkommen bin, Friede zu geben? Da sage ich nein zu, sondern Zwietracht. Soll das gehen, so muß sich Ismael regen mit der Hand, und jene wieder. Da scheidet uns der Heilig Geist. Wenn Menschen scheiden wöleten, wird es nur ärger.

Das rede ich alles darumb, daß man gewöhne, was Gottes-Worts Art ist w), daß man nicht achte, als sei's ein still und ruhig Ding, wie es die hochste Vernunft fur schlägt, wilchs es so <sup>55)</sup> hart ansieht, daß <sup>56)</sup>

o) Concilium zu Jerusalem. u) Gottes Wort leidet kein Richter.

v) Lucä 12. w) Gottes-Worts Art.

50) † eb. 51) † das. 52) was. 53) † eb. 54) † das.

55) „so“ seht. 56) † eb.

so rümorend zugehet; <sup>57)</sup> wollt der Sachen so helfen, daß doch Einheit würde. Sehen kann ich sehen, daß man darin handle; aber wenns dazu thut wird Ismael immer seine Hand wider uns legen, wie wir uns schon erbieten aufs Allerfreundlichst. So man sie lassen unter nander gemenet bleiben, und Ismael, etliche Isaac, und immer Hand gegen Hand gehen lassen. Weil wir denn solchs sehen in der Kirche surgebildet, wie es gehet, sollen wir getrost sein, danken, der uns damit versichert, daß es recht Gott ist wohl so klug, daß er solche weise Leute zu Narren machet, wie er auch thun wird; <sup>58)</sup> wohl durch verachte, geringe Leute, zu den sich niemand versiehet, sein Wort lassen predigen. Schmeichliche sind hoch, verborgen und unbegreiflich. Die Welt will allein nach der Person sehen. Ist sie weise schmeichelt heilig, so will Jedermann zusallen; und derumb, hangen <sup>59)</sup> nicht bloß am Worte Gottes, die Gläubigen thun. So bleibt nu dieß Ismaels seines Hausens Ampt und Art, daß sie frech und sind x), Jedermann richten, unbändig, unüberwindlich sind, nicht aufhören, zu rümoren wider das Evange- und die rechten Christen.

Das ander Volk ist Gnadenvolk y); <sup>60)</sup> nu auch geboren von Abram, aber haben auch die Befugung dazu, und heißen filii promissionis, aber an Gottes Wort gehet, und sagt: Du bist. Das die, so nach dem heiligen Evangelio mit dem Evangelio verzeichnet werden, wie Paulus zum Römern z) schreibt vertrauen auf Christum, nicht auf <sup>61)</sup> Werk, h an ihrem Heiland; die werden nicht geboren durch Predigt <sup>62)</sup>, man kann auch nicht sehen, wer sie sondern Gott hat sie beschlossen, daß <sup>63)</sup> sind, wie er will. Man predigt wohl öffentlich Jedermann, er weiß, welche er rühren will, und neugeboren ma-

x) Geistliche Holz und frech. y) Gnade-Volk. z) R  
a) Rechte Christen.

57) † es. 58) † er. 59) sie hangen. 60) † fr. 61)  
62) die werden nicht durch das Fleisch geboren, sondern  
das Wort und Geist. 63) † es die.



sind, die nicht an Werke gebunden sind, sondern gelent, nicht stolz noch frech, können Alles lehren, verdammen Niemand, haben ihr Gut und Schatz im Himmel; wie ihr Gerechtigkeit ewig ist, so ist auch ihr Lohn ewig. Die sind nicht von Abrams Blut und Fleisch allein geboren, sondern von der Frauen und dem Samen, davon Paulus sagt.

Die Freiheit ist, die Christus erworben hat, und die befreit, daß kein Werk noch Gesetz das Gewissen belastet. Denn Christus hat für Alles genug gethan, und der Heiligen Geist haben wirs gar, sind hinsichtlich Nichts schuldig, denn daß wir einander lieben und einander ehren (1 Joh. 4). Das ist die rechte Mutter, und <sup>64)</sup> die rechte Schwester. Denn <sup>65)</sup> Sara c), wie wir hernach sehen werden, heißet eine Frau, die da regiert im Hause, der Alles unterthänig ist, wie der Mann ein Herr heißt. So will nu Paulus sagen: Jene ist eine Königin und Gast, die ist Frau im Hause, da hat sie ihren Namen nach.

Das sind die zweierlei Leute d), doch unter einem Regiment, das alles fließt von Gottes Wort. Denn es ist nicht von groben, frechen Leuten gesagt, die unter dem weltlich Schwert gehören; sondern von den allerhöchsten, frümlichsten und weisesten auf Erden; für Gott aber gilt es nicht, es sei denn anderweit aus dem Heiligen Geist geboren, und werde ein neu Mensch. Es ist für Augen, daß manch frommer Mann, Mönch und Priester so leben, daß sie Niemand tadeln kann. Von solchen Leuten sagt er hie, das sind die Rechtschuldigen; wenn sie hören, daß ihr Ding Nichts ist, wollen sie unsinnig werden; die sind das rechte Teufelswerk und seine Schuppen, dadurch er den größten Schaden thut. Die Andern gehören unter den Hinkern und Fürsten, diese aber wollen auch mit dem Heiligen Geiste regiert sein; <sup>66)</sup> ist aber nur Eitelkeit und Gleichgültigkeit. Solchs soll man sich gewöhnen zu verstehen. Der Vernunft und Menschen-Dunkel sticht so tief in uns, daß es wenig Leute sehen und hinan gehen. Es ist

b) Christliche Freiheit. c) Sarah. d) Zweierlei Leute.  
<sup>64)</sup> † das Ind. <sup>65)</sup> † es.

schwer, daß man solche tapfere, große Leute setzen; <sup>66)</sup> kann Niemand richten, denn der hat, es treugt Vernunft und alle Menschen.

### Das siebenzehent Capitel.

Als nu Abram neun und neunzig alt war, erschein ihm der Herr, und zu ihm: Ich bin der allmächtige Gott, bele fur mir, und sei ohn Wandel; ich will meinen Bund zwischen mir und dir machen, und will dich fast sehr mehern. Und fiel Abram auf sein Angesicht. Und rebet weiter mit ihm, und sprach: Ich bins, und hab meinen Bund mit dir, du sollt ein Vater vieler Völker se. Darumb sollt du nicht mehr Abram se, sondern Abraham soll dein Nam se, denn ich habe dich gemacht vieler Völker. Und will dich fast sehr fruchtbar machen und will von dir Völker machen, und len auch Könige von dir kommen. Und will aufrichten meinen Bund zwischen dir, und deinem Samen nach dir, ihren Nachkommen, daß es ein ewiger sey; also, daß ich dein Gott sei, und dein Samen nach dir. Und will dir und deinem Samen nach dir geben das Land, das Fremdling innen bist, nämlich das Land Canaan, zu ewiger Besetzung, und ihr Gott sein. Und Gott sprach zu Abraham: So halt nu meinen Bund und dein Samen nach dir <sup>1)</sup>. Das ist aber der Bund, den ihr halten sollt zwischen mir und dir, und deinem Samen nach dir

a) Abram heißt hoher Vater, Abraham aber der Hausen B, wohl dieselben Hausen nur mit einem Buchstaben angeben in seinem Namen, nicht ohn Ursach.

66) † eb. 1) † bei ihren Nachkommen.

en Nachkommen: Alles, was männlich  
 unter euch, soll beschnitten werden. Ihr  
 llet aber die Vorhaut an eurem Fleisch  
 schneiden, dasselb soll ein Zeichen sein des  
 Bundes zwischen mir und euch. Ein jeglich  
 Knecht, wenns acht Tage alt ist, sollt ihr  
 beschneiden bei euern Nachkommen; des-  
 selb gleiches auch alles, was Gefindts dar-  
 in geboren oder erkauft ist, oder sonst  
 (umb, und<sup>2)</sup>) nicht eures Samens sind.  
 So soll mein Bund an eurem Fleisch sein  
 ein ewigen Bund. Und wo ein Knecht  
 nicht wird beschnitten an der Vorhaut seines  
 Fleisches, des Seel soll ausgerottt werden  
 aus seinem Volk, darumb, daß es meinem  
 Bund unterlassen hat. Und Gott sprach  
 demal zu Abraham: Du sollt dein Weib  
 Sarai nicht mehr Sarai heißen, sondern Sara  
 ist ihr Name sein. Denn ich will sie se-  
 gen, und von ihr will ich dir einen Sohn  
 geben. Den will ich segenen<sup>3)</sup>, und Völker  
 werden aus ihm<sup>4)</sup> werden, und Könige über  
 die Völker. Da fiel Abraham auf sein An-  
 sicht, und lachet und sprach in seinem Herzen:  
 Wie mir hundert Jahr alt ein Kind geboren  
 werden, und Sara neunzig Jahr alt gebären?  
 Da sprach Abraham zu Gott: Ach daß Is-  
 ael leben sollte für dir! Da sprach Gott:  
 Sara, dein Weib, soll dir einen Sohn  
 gebären, den sollt du Isaac heißen; denn  
 ich will ihm will ich meinen ewigen Bund auf-  
 setzen, und mit seinem Samen nach ihm.  
 Und zu umb Ismael hab ich dich auch erhört.  
 Und ich hab ihn gesegnet, und will ihn  
 fruchtbar machen, und mehren fast sehr.  
 Und der Fuxten wird er zeugen, und will  
 ich zum großen Volk machen. Aber meinen  
 Bund will ich aufsetzen mit Isaac, den

von allerlei Fremden, und die u. s. w.  
 segnen. 4) ihr.

3) denn ich will sie

die Sara gebären soll, umd diese Zeit  
 andern Jahr. Und er höret auf mit ih  
 zu reden, und Gott fuhr auf von Abrah  
 Da nahm Abraham seinen Sohn Ismael  
 und alle Knechte, die daheim geboren, un  
 alle, die er gekauft, und alles, was Mann  
 Namen war in seinem Hause, und beschn  
 die Vorhaut an ihrem Fleisch, eben dess  
 bigen Tages, wie ihm Gott gesagt hat  
 Und Abraham war neun und neunzig  
 Jahr alt, da er die Vorhaut an seinem Flei  
 schnaid. Ismael aber <sup>6)</sup> war dreizehn  
 Jahr alt, da sein Fleisch Vorhaut  
 schnitten ward. Eben auf Einen Tag w  
 den sie alle beschnitten, Abraham, sein So  
 Ismael, und was Manns Namen in sein  
 Hause war, daheim geboren, und erkau  
 und sonst fremdd <sup>7)</sup>; es ward alles mit ih  
 beschnitten.

Wie haben bisher gehört, wie dem Patriarch  
 Abram verheissen ist zum ersten Gottes Gnade un  
 Schuß, darnach eine Frucht und Lohn von seinem  
 ten Weibe. Nu wird in dem Capitel beschrieben, w  
 Gott abermal mit ihm redet, und seinen und sein  
 Weibs Namen wandlet b), und mit ihm aufri  
 den Bund der Beschneidung; und furnehmlich, daß  
 ihm den Eohn Isaac verheisset von seiner Frauen Sa  
 Es ist ein groß Capitel, gehört wohl den Gelehr  
 zu; doch wollen wir davon machen, so viel wir kö  
 nen. Die erste Verheißung ist c), darinne ihm G  
 zusagt, wie gehört: Er wolle sein Schuß und se  
 Lohn seyn, an welchen Worten er mit dem Glau  
 gebangen hat, wie vorhin am Andern. Aber, wie i  
 gesagt habe, wenn Gott verneuet seine Verheißung in  
 Wort, gilt es allemal ein neues und bessern Glauben  
 Denn weil wir auf Erden sind, wird Keiner so w

b) Abrams und Sarai Namen werden verwandelt. c) Was  
 Verheißung.

b) In der Original-Ausgabe hebet: „zwänzig“. c) † sein So  
 7) vor: mten.

, muß immer zunehmen, und stärker werden. Gott diesen heiligen Mann immer weiter und immer neue Stück surgehalten; so ist er leben in Einem Glauben, obwohl sich die Sache adel mancherlei begeben haben, umb wilscher : das Wort wieder gibt, denselbigen Glauben, gt, noch daß zu stärken.

ist das ein großer, mächtiger Glaube gewest, auch Paulus preiset zun Römern d): Abra- : Gott gepreiset und die Ehre gegeben, als er wider alle Vernunft und Hoffnung e), nicht n seinem erstorbenen Leib, und seines Weibs, nach der Natur unmöglich und nicht zu helfen iß sie sollten Kinder haben. Das hat er alles Augen gesetzt, nicht darnach gerichtet, so, daß e und ihm unter e) Augen stieß; sondern nach jen Wort, und also gesagt: Gott ist wahrhaftig und allmächtig, darumb frage ich nicht dar- te unmöglich es ist; da habe ich sein Wort heisung, das kann mir nicht fehlen, wenn er Ding treugt.

an der Glaube ist ein Licht, das ihn führet, cht im Finsterniß, da die Vernunft blind ist, n Narren wird. Der Natur ist unmöglich, es aber möglich. Darumb, wo das Wort tt sagt, e) thu nur die Vernunft zu. In dem i du Gott so preisest und ehrest, so wird die ube gerechnet zur Gerechtigkeit. Denn das ist, gesagt, die rechte Ehre Gottes f), wenn man ur hält, daß er alles sei und vermüge, was gehört; damit hab ich ihm gedienet und ange- las gehört aber Gott zu? Daß er allmäch- ig, genädig, gerecht, wahrhaftig und weise sei, s, was gut ist. Solchs alles ihm geben, ist te Gottesdienst.

is thut Abraham hie, wie Paulus saget, in is er gläubet dem, der da rufet die Ding, die sind, daß sie seien. Denn er weiß wohl, Abra-

. e. e). Abraams Glaube. d) Gottes Eher.

. e) † da.

hann, wenn alle Creaturen zusammen thäten mit Kräfte, könnten sie ihm nicht einen Sohn ge-  
 daran müssen alle Creaturen verzweifeln. Er da-  
 aber: Ja, Gott kann es wohl thun, nicht allein  
 einem alten Weibe, sondern auch von einem E-  
 Ist aber groß <sup>10)</sup>, daß er solches glauben kann, es  
 wohl leichte scheint. Weil er nu das glaubte, so tra-  
 er Gott auch wohl mehr g), was er sollte, daß er  
 das ewige Leben und alles Gut würde geben. Da-  
 er uns so furschläge, und spräche: Da hast du  
 Hand voll oder ein Körlin, davon will ich dich  
 ganze Jahr speisen, wer würde da glauben? Da-  
 den wir sehen, wie unmöglich es der Natur wä-  
 denn weil du darnach sehen wölltest, so mußte  
 Glaube fallen.

So wird es gehen, wenn wir sterben sollen.  
 ist Gottes Wort und das Sacrament oder Zeichen,  
 die Gott will das ewige Leben geben. Da steht  
 Augen das elende Wesen, Sünde, Tod und H-  
 und was man verlässet in diesem Leben. Dies ist  
 wiß, jenes ist ungewiß. Wer da künnt Gottes  
 fassen, das Petrus h) ein Licht in einem finstern  
 heißet, und die Augen zuthun, hindurch sehen zu  
 den Tod in das Leben, wie die Abram thut, <sup>11)</sup> e-  
 ins Finster, springet nicht allein zurücke und ersch-  
 nicht, sondern ist getrost und fröhlich dazu, daß  
 das Herze lachet, daß es muß ein uberschwenglich G-  
 gewesen sein, der aufs Volligste gefasset und gesagt  
 Nu ist's gewiß; als sollte er sagen: Wie groß sein  
 Ding und Wunder ist das, wie unmöglich würde  
 den Leuten sein! also, daß das Lachen nicht verstan-  
 werde als aus einem Zweifel, sondern aus großem W-  
 dern des Glaubens.

Nu, das Exempel ist auch uns geschrieben i),  
 wir allenthalben lernen die Art eines rechtschaffen  
 Glaubens, daß er kein Licht hat, denn Gottes W-  
 und daß der, so ihm folget, recht Gottesdienst  
 Darumb Paulus sagt: Er ward stark im G-  
 laub.

g) Glaubens Art. h) 2 Pet. 1. i) Abrahams Glaube und zum G-  
 10) Das ist aber was großes. 11) † et.

und wußte aufs Allergewisseſt, daß, was  
 ſiet, das kann er auch thun; als ſollt er  
 ſ Gott geredt, ſo wird er gewißlich nicht  
 ſieheſt du nu, wie Abram gar auf einen  
 Gott, was er ihm geben ſoll, daß er all-  
 und kunnt es thun; dazu weiſe, daß er  
 ſ ſoll thun; item, wahrhaftig, daß er ge-  
 was er ſaget ꝛ. So hat er Gott aufs Hö-  
 ; denn wo das Herz ſolchs nicht hält, und  
 Gott, iſt <sup>12)</sup> kein rechter Gottesdienſt,  
 Heuchelei, was man für Gottesdienſt er-  
 iſt der Glaube gnugsam ausgeſtrichen, daß  
 t, mehr davon zu ſagen. <sup>13)</sup> Wöllen nu  
 rücke, die das Capitel ſonderlich handelt.  
 ten nimpt und wandlet ihm Gott den Na-  
 ſpricht: Du ſollt nicht mehr Abram hei-  
 a Abraham k), daß der Name ein wenig  
 ſed; und gibt Urfach, warumb er ſo ſoll  
 ) habe dich gemacht vieler Völker Vater,  
 abraham heiße ein Vater, davon mancherlei  
 z. Der vorige Namen Abram, von zwo  
 ſt gemacht von dem Wort א, das heiße  
 in Vater, und א, heiße hoch. So heiße  
 ober Vater. Den Namen wechſelt er ihm, <sup>14)</sup>  
 ihr hoher Vater heißen, ſondern viel Wö-  
 doch nicht alſo, daß dieß Wort Abraham  
 völlig gäbe, die er hie ſetzt. Denn es  
 je denn ein Buchſtab, nemlich ein h da-  
 gt, daß der Name einer Syllaben länger  
 muß nu ein myſterium ſein. Der Buch-  
 zt in der ebrdiſchen Sprach ſonderlich für  
 hie aber iſt darinne beſchloffen das Wort  
 heiße einen Haufen; davon das Wort  
 ſ wir ſagen Rammon, kompt, welches  
 rne braucht im Evangelio; alſo, daß der  
 ſtab deutet einen Haufen Völker. Und hat

nicht Abram.

3) † Mic. 14) † ec.

so wunderlich den Namen gebrochen, daß schier ni-  
spüren wäre, daß es so viel soll heißen, wo es  
nicht deutet, weiß so unter nander gebrochen zu  
worfen; will auch so bleiben. Ist ohn Zweifel be-  
gemacht, daß er soll sein ein Vater der, die da  
schaffen gläuben sollten, wie Sanct Paul zum Ro-  
m. anzeigt l).

Also wandlet er dem Weibe auch den Na-  
men. Zuvor hieß sie Sarai, igt, sagt er, soll sie Sara  
heißn m). Da wird ein Buchstaben weniger.

heißet meine Fraue; denn der Buchstabe ך am  
Ende gibt so viel, als das Wort mein; Als אֱלֹהֵי אֱלֹהֵי  
Gott, אֲדֹנָי mein Herr, אָבִי mein Vater.

אֱלֹהֵי אֱלֹהֵי aber heißet domina, ein Fraue, nicht ingremet  
Weibsbilde, sondern die da regieret im Haus, nicht  
der Mann, sondern wie eine Magd von einer.  
Dies ist meine Fraue. Da will Gott mit einget-  
han haben, daß Abrahams Frau sein ehelich Weib,  
seine Herrin, sondern unterthänig sein soll n).  
hat er nicht darumb gethan, daß viel daran ge-  
wäre, sie hieß, wie sie hieß, ohn daß sie mußte  
eine Figur, Anfang und Deutung des Neuen Te-  
staments Volkes. Denn so sagt Paulus zum Galaten  
Hagar ist gewesen eine Mutter der Heiligen, die  
mael heißen, mit schönen Werken gefangen, die  
dem Geseze, nicht lustig und willig, sondern  
Kind sind, nicht des gesegneten Samens, sondern alle  
Fleisch und Blut, ohn das Wort Gottes. Ab  
diesem Samen von der Frauen kömpt das Wort  
des Testaments, das ist der Schatz, dagegen Fleisch und  
Nichts wäre. Es lautet wohl bei der Ver-  
rechnung schlecht, als hätte es ein Schuster geredt; für  
die Augen aber ist der Schatz so groß, daß 15) nicht  
zudenken ist.

Darumb hat er sie nu Sara geheissen, daß  
die rechte Frau sei, das ist, daß wir Sara Kinder se-

l) Rom. 4. m) Sara, nicht Sarai. n) Weib dem Kanne-  
thun. o) Gal. 4. p) Sara Kinder.

15) † ed.



Darumb? Sara hat einen Sohn geboren, nicht von  
Fleisch und Blut, und ist doch Fleisch und Blut; <sup>16)</sup>  
ihre Frucht, aber nicht Fleisch und Bluts Werks.  
Die göttliche Majestät genset da mit dem Wort die  
Welt aus, darumb ist er ein Kind des göttlichen  
Worts, doch im Fleisch und Blut erzogen. Das Wun-  
der will Gott ausdrücken, daß er einen Sohn läset ge-  
boren werden aus Fleisch und Blut, doch nicht durch  
Fleisch und Blut.

Darumb sind sie <sup>17)</sup> Gottes Kinder nicht q), ohn  
durchs Wort geborn werden. Isaac ist auch leib-  
lich durchs Wort geboren, <sup>18)</sup> muß gar nicht durch  
Fleisch und Blut geschehen; sonst wäre Agar, Ismael,  
Mutter und Sohn. So ist hie gar niedergelegt  
es, was Fleisch und Blut vermag, und ein Urtheil  
schließen: Was nicht von Gottes Wort ist, das ist  
keines, es sei ein geistlich Leben, wie es wolle; gehets  
zu freier Willen, wenn es gleich nach Gottes Befehl  
ist, macht es nicht Kinder <sup>19)</sup>. Sollt du aber ein  
Isaac werden, <sup>20)</sup> mußst du anders geboren werden,  
so auch die Verheißung haben, das dich zum Erben  
mache. So schlecht liegt es da, wie ein todt Wort,  
es ist so stark, daß es schleuget und urtheilet über  
die ganze Welt. Da <sup>21)</sup> heißet nu Paulus Sara Kin-  
der, der Frauen, die da Fraue im Hause ist, des Guts  
besitzig, nicht Magd, welche das Lohn nirt und da-  
zu zeucht; sondern die man nicht kana aus dem Hause  
schießen, und des Manns Gut unter sich hat, regieret  
es Gesinde, <sup>22)</sup> was im Hause ist, darüber ist sie  
herr. Darumb heißet sie Paulus die Freie, das ist,  
Niemandes Magd noch Untertthane, sondern das Haus  
ist ihr unterthan.

Das ist die christliche Kirche, die ist die rechte  
Sara, recht frei, hat Niemand über sich, denn ihren  
Haußherrn, Christum, das ist ihr Mann, <sup>23)</sup> hat Recht  
zu ihr. So hat sie, was er hat, Wort, Geist, Taufe,  
Sacrament; was sie schafft, das ist gethan, in Him-

q) Kinder Gottes.

16) † er. 17) „se“ fehlt. 18) † es. 19) † Gottes. 20) † so.  
21) Das. 22) † und. 23) † der.

mel und <sup>24)</sup> Erden r); was sie sagt, das er; was sie thut, das thut Gott; <sup>25)</sup> gilt eben als täufete Gott selbst, oder selbst absolviert. walt ist uberaus groß, daß sie Niemand gnug ermessen und preisen. Gott hat ihr seine die Schooß gelegt, und als der Frauen die gegeben, daß, was sie thut und schafft, si sein, nicht mehr, denn daß sie ihm gehorsam nach ihm sich richte; sie darf alles thun, wa allein, daß sie nicht über die Schnur trete. Andern anhangen, das ist, nicht weiter predigen. Gewissen fahre, daß sie nichts Neues aufdernen sich halte, das er thut; so ist sie die li. Desß Kinder sind wir, werden von ihr geboren wie auch ihre Erben. Darumb gehet es hier daß wir haben, was Christus und seine L. Das Evangelion aber ist ihr Bauch, damit i gebiert sie; so werden wir Gottes Kinder. Bruder, nach Isaac (das ist, nach der Begebenen von der Freien, wie <sup>26)</sup> wir So haben.

Darumb sind wir nicht Knechte, sprich abermal s), sondern nur Kinder und Junker freien Frauen; gehen aus freiem, willigem (thun Alles umbsonst, nicht angesehen das i ein Knecht t). Denn sie sind geboren ins (sie kein Werk, dasselb zu erwerben, dürfen i der Mutter im Schooß; darumb sehen sie nicht an, sondern thun mehr, denn man fordern keinen andern Verdienst, denn daß sie geb. Die Geburt bringt's mit sich, daß das Erbe ist; er ist der Vater, der muß denken, daß er mache, und sie in sein Gut setze; sie künndazu thun.

Siehe, so sehen wir an allen Orten in d was da sein sollt ein recht christlich Wesen u) Gott solch Ding in der Schrift vorhin so ver

r) Christliche Kirche Christi Brant. s) Gal. 2. [4].

t) und Kinder nicht Knechte. u) Christlich Wesen.

24) † 26f. 25) † 23. 26) die.

gen hat; doch so stark, daß Jedermann muß sa-  
 es sei recht, und sehen kann, daß Gott solche  
 Sinn hab gehabt, daß er einmal ein solche Predigt  
 lassen ausgehen vom Glauben. Denn hie siehest  
 gar kein Werk, kein Gebot, sondern lautere Verhei-  
 g, genädig geschenkt<sup>27)</sup>. Er siehet kein Werk an,  
 t ihn auch keins thun, sondern frei sagt er, ste  
 ihm ein Kind gebären v). Das sind Wort, nicht  
 gebieten, sondern die da schenken; darumb wird er  
 geboren aus<sup>28)</sup> Vater oder<sup>29)</sup> Mutter Verdienst,  
 denn kömpt aus dem Wort; also, daß Abraham  
 nichts dazu kunnt thun. Wie er nu geborn wird, so  
 lassen wir alle geboren werden; so kommen wir alle  
 der Erbe und werden Christen w), habens nie verdie-  
 net noch gesucht, daß wir Gottes Wort hören, son-  
 dern er kömpt zuvor allen Gedanken, und spricht:  
 Glaube an Christum, so wirst du selig. Davon wer-  
 den wir andere Menschen, unverdient und unversehens.

Was will sich nu Isaac rühmen? Woher wird  
 er ein Erbe? Abraham hats wohl gesammelt, aber  
 ihm nicht gemacht noch gedacht; es kömpt allgin daher,  
 daß ihn Gottes Wort macht zu einem Kinde, und leget  
 ihn in Abrahams Schooß. Darumb kann er sich Nichts  
 annehmen, denn daß ihn Gott hat in das Erbe gesetzt,  
 nicht aus seinem Zuthun, sondern durch das lautere  
 Wort. So darf er sich nicht rühmen, daß er Gottes  
 Kind sei, denn dadurch daß<sup>30)</sup> ihm Gott hat das Evangelion  
 predigen lassen, und den Glauben gegeben. So sind  
 wir auch selig nirgend her, denn daß uns Gott durchs  
 Wort geboren hat, und zu Kindern gemacht.

Siehe, das sind die schlechten Historien x), wenn  
 mans nach der Vernunft achtet, daß man möcht Got-  
 tes spotten; wie auch Eiliche gethan haben. Aber las-  
 se narren und scherzen. Gott hat die Art, daß er mit  
 menschlichen Dingen umgeheth, als, mit Kinder zeuge  
 und dergleichen; ist aber mit solchen gnadenreiche  
 Sprüchen und hohen Deutungen geschmückt und

v) Isaac ein Kind der Verheißung. w) Christen werden. x) Es  
 Ding in der Schrift nicht verachten.

27) Geschrakte. 28) † des. 29) † der. 30) In d. Orig.-Ausg.: sol, de

steet, darumb allein, daß er die hohen Königling Narren mache.

So schließen wir nu aus der Historien, was Gott angenehme sei, damit er Kinder macht; Menschenkräfte, kein Gebot noch Werk. Er muß vor kommen mit seinem Wort y), daraus wir Ki werden wie <sup>31)</sup> Isaac, daß wir wissen, daß die Gnade ist, und allein umb den Glauben zu thun, so groß ist, daß er rechte Erben machet, und allein rechte Gottesdienst ist.

Weil nu dem also ist, was thut man denn dem Erbe oder <sup>32)</sup> Geburt? Antwort: Darumb man ja die Werk auf ander Ding richten z), und gen: Du mußt gleichwohl nicht müßig gehen, son Werk thun, aber damit schaffest du nicht das weil es vorhin da ist. Wie, soll man denn W thun? Nein, sondern hingehen und schaffen, daß Erbe und Gut gemehret und groß werde. So h wird gar durch den Glauben. Aber gute Werk i wir nicht, denn darumb, daß das Reich größer w predigen und bringen ander Leute dazu mit Worten Werken, daß unser Leben darnach gerichtet sei auf der Leute, ihn auch zu helfen. Diese Lehre ist hie in dem Stück gegeben, wilchs wir nu so oft hen und gehört haben, daß wirs gewiß sein und rüstet, und lassen uns nicht davon reißen.

So haben wir die mächtigen Zusagung und großen Glauben Abrahams, und wie sein und se Weibs Name verändert sind; seiner erlanget, und rer verkürzet, und lehret <sup>33)</sup> Gott also umb. W das Wort kömpt, so gehet des Glaubens Reich an und hören unsere Werk auf, und gilt nichts mehr, an uns ist. Der Glaube nimpt zu, und die f abe; sonst sind sie groß, lang und viel, aber der Gl klein und kurz. Darumb muß sich also <sup>34)</sup> um ren, daß hie Etwas zugehe, daß Abrahams Name ger werde, und dort Etwas abefalle.

y) Gott kömpt zuvor mit sein Wort.

z) Werke, wegen de

Ind. a) Glaub thut, Werke nicht.

31) mit.

32) † (neuen).

33) † es.

34) alles so.

Nu ist noch ein Stück hie, von der Beschneidung b),  
 es auch ein recht närrisch und schimpflich Gebot  
 zu sehen ist. Davon habe ich mehrmal geprediget;  
 da will, mag es weiter lesen in den Postillen. Es  
 ist das Stück, das Sanct Paulus allenthalben angeucht,  
 es hat wunder damit zu schaffen. Denn die Jüden  
 lesen sich hart darauf.

Siehe aber drauf <sup>35)</sup>, auf die Ordnung. Abra-  
 ham ist verheissen, daß Gott wollte sein Sohn sein;  
 ihm einen Sohn geben von seiner rechten Frauen,  
 seinen Samen sehr mehren &c.; nach denselbigem  
 sagungen allen befiehet er ihm, zu führen dieß Zei-  
 chen an seinem Fleisch, damit er äußerlich bekenne, daß  
 sein Gott, und er, Abraham, sein Knecht sei. Da-  
 ß er ein äußerlich Werk thun, noch ist es nicht seine  
 Gerechtigkeit, sondern muß es frei, umbsonst thun. Denn  
 Glaube hat ihn schon zuvor gerecht und selig ge-  
 macht, gleichwie Isaac wird geboren durch Gottes Ver-  
 heissen; so bald er aber geboren ist, ist er schon der Erbe.  
 Darumb hilfe ja die Beschneidung Nichts dazu; wenn  
 schon schon nimmer beschnitten wäre, so wäre er dennoch  
 Sohn geblieben.

Das legt nu Paulus meisterlich auß c), als er  
 ist zu den Römern, die Beschneidung sei nicht mehr:  
 ein Zeichen, damit er sich für den Leuten sich bekenn-  
 te. Denn zuvor, weil er durch den Glauben recht-  
 dig war, mußte er das Zeichen tragen, zu bekennen  
 Gott, an den er gläubte. Darumb heißet Paulus  
 „*Stigma justitiae fidei*, ein Siegel <sup>36)</sup> der Gerechtigkeit  
 (Glaubens d). Denn gleichwie mit einem Siegel <sup>37)</sup>  
 beweiset wird, was Kraft haben soll: so wird auch  
 durch die Beschneidung beweiset für der Welt, daß  
 der Mann sagte: Damit bekennet Abraham seinen  
 Gott und Glauben; wie auch wir, wenn wir gläuben,  
 daß wir von allen Sunden frei und Gottes Kinder;  
 es beweisen wir für den Leuten mit der Taufe, und  
 mit dem närrischen Zeichen, wie die Heiden sagen, daß

) Beschneidung. c) Rom. 4. d) Siegel der Gerechtigkeit des Glaubens.  
 35) „drauf“ folgt. 36) Spiegel. 37) Spiegel.

wie unsern Gott essen. Denn es sind a Zeichen, daß die Vernunft muß lachen und

Aber Gott nimmt darumb das Zeichen, Deutung will darinne zeigen. Er hätte wohl an einem andern Ort mügen heißen beschnitten an dem schändlichen Ort e), das für der W und Schande ist; darumb auch die Heiden außs Schmählichste spotten und sie anspeien dienet ja gar nichts, Gnade dadurch zu verdienen allein zum Zeichen des Glaubens, geso Bekenntniß und Zeugniß für der Welt, da dran stöße und zum Narren werde, und den man selig werde, er sei denn des Glaubens schnittenen Abrahams.

Drumb mußt du deine Klugheit herunt und ein Narr werden. Lache, wie lang t daß man uns ins Wasser steckt; dennoch geschlossen für Gott: Sollt du der Sünden selig werden, so mußt du werden wie der f aus der Taufe kömpt, oder wirst des Hirs fehlen.

Also nimmt Gott gerne solche nährisch für der Welt schändlich und schmählich f), da dran ärgerte. Denn wo ers nicht thäte, so stolze Muth in uns stecken, daß wir und unheit auch Etwas wären; da würde denn Jeder laufen. Aber er will, daß wir den Sinn bre in ein ander Haut kriechen. Und weil G will, sollen wirs uns wohlgefallen lassen, für Narrheit halten. Das ist die Ursach, w leiblich eingeseht ist; was es aber geistlich hab ich sonst gesagt; 20) ist kürzlich nichts And ausziehen den alten Adam, durch das Kreuz, und Schande in Tod gehen und alles Unglück uns Gott zuschickt.

Aber daneben ist zu merken, daß wir tö den Jüden streiten und den Text recht fähr:

c) Beschnidung geschieht an dem heimlichen Ort. f) E  
tes nährisch der Vernunft. g) Beschnidung, was f  
21) † es. 22) † es.

7, daß wir die Beschneidung nicht höher halten, denn ein äußerlich Zeichen, damit Abraham beweiset seinen nöthigen Glauben, wie wir in der Taufe. Denn fährt Paulus die Beschneidung wider die Jüden, und beschleußt endlich, daß sie sich nicht können rühmen für ein Werk für allen Heiden, davon sich Abraham selbst rühmen kann, daß er dadurch für Gott Etwas that (sei; sondern <sup>40</sup>) war es bereit zuvor durch den Gehorsam an Gottes Wort. Also auch wir, ehe wir ein Sacrament der Taufe oder des Altars nehmen, müssen wir den Glauben haben, das Zeichen aber ist keine Beweifung für den Leuten.

So sollt du auch sagen von allen guten <sup>41</sup>) Werken. Warumb sind sie geboten h), so doch der Glaube langsam ist? Wahr ist's, der Glaube ist alleine genug für Gott, daß man kein Werk dazu darf; doch muß man die Werke darumb thuen, daß man den Glauben beweise für der Welt, damit Gott gepreiset werde <sup>42</sup>), und mein Nächster auch zum Glauben gerigt werde i). Ich dürft es für mich gar nichts, sondern muß umb Anderer willen lieben, Gott zu Lobe und dem Nächsten zu Dienste, auf daß ander Leute mich zu uns kommen. Daß nu von Abraham geboren, Mein von Fleisch und Blut, und auch beschnitten ist, das thut nichts; denn Ismael ist auch von Abraham und auch beschnitten, noch wird er nicht gerechnet für Abrahams Samen. Woran fehlet es denn? Daran: Er hatte wohl Fleisch und Blut, das er brachte von Abraham, hatte aber Glauben und Wort nicht. Denn wer sein Samen sein soll, sagt Paulus, der muß den Glauben haben, den er hat. So wird er ein Vater aller der, so an Christum glauben, da er an geglaubt hat; davon wir nu genug haben gehöret.

h) Gute Werk, warumb sie geboten. i) Matth. 6.  
<sup>40</sup>) † er. <sup>41</sup>) „guten“ fehlt. <sup>42</sup>) „werde“ fehlt.

## Das achtzehent Capitel.

Und der Herr erschein ihm im Hain Rai da er saß an der Thür seiner Hütten, da Tag am heißesten war. Und als er seinen aufhub und sahe, da stunden drei Mner gegen ihm. Und da er sie sahe, lie ihn entgegen von der Thür seiner Hüt und bucket sich fur ihm <sup>1)</sup> nieder <sup>\*)</sup> auf Erden, und sprach: Herre, habe ich Gunden fur deinen Augen, so gehe nicht deinem Knecht uber. Man soll euch ein nig Wassers bringen, und euer Fußewas und lehnt euch unter den Baum. Und will euch einen Bissen Brods bringen, ihr euer Herz labet, darnach sollt ihr f gehen. Denn darumb seid ihr zu eu Knecht kommen. Sie sprachen: Thue, du gesagt hast. Abraham eilet in die E ten zu Sara, und sprach: Eile, und mei drei Maas Semmelmehl, knete und b Ruchen. Er aber lief zu den Kindern, i holet ein zart, gut Kalb, und gabs dem K ben, der eilet und bereits zu. Und ert auf Butter und Milch, und von dem Ka das er zubereit hatte, und saht es ihnen und trat fur sie unter den Baum, und aßen. Da sprachen sie zu ihm: Wo ist d Weib Sara? Er antwort: Drinnen in Hütten. Da sprach er: Uber ein Jahr, r der Zeit die Frucht leben kann, will ich i der zu dir kommen, so soll Sara, dein W einen Sohn haben. Das höret Sara, d sie stund hinter der Thür der Hütten. I sie waren beide, Abraham und Sara, und wohl betaget, also, daß es Sara ni

\*) (fur ihm nieder). Fur Einem fällt er nieder, und redet als mit Einem und mit Dertien; da ist die Dreifaltigkeit in angezeigt.

1) „fur ihm“ fehlt.



er gieng nach der Weiber Art. Darumb  
 het sie bei sich selbst, und sprach: Nu  
 h alte bin, soll ich noch mit Wollust umb-  
 sehen, und mein Herr auch alt ist. Da sprach  
 er Herr zu Abraham: Warumb lachet des  
 Sara, und spricht: Meinst du, daß wahr  
 ei, daß ich noch gedären werde, so ich doch  
 alt bin? Sollt denn<sup>2)</sup> dem Herrn ein Solches  
 zu schwer sein? Zu seiner Zeit will ich wie-  
 der zu dir kommen, nach der Zeit die Frucht  
 leben kann, so<sup>3)</sup> soll Sara einen Sohn ha-  
 ben. Da leugnete Sara, und sprach: Ich  
 habe nicht gelachet; denn sie fürcht sich. Aber  
 er sprach: Es ist nicht also, du hast gelacht.  
 Da stunden die Männer auf von dannen,  
 und wandten sich gegen Sodom, und Abra-  
 ham gieng mit ihm, daß er sie geleitet. Da  
 sprach der Herr: Wie kann ich Abraham  
 verbergen, das ich thue? sintemal er ein  
 groß und mächtiges Volk soll werden, und  
 alle Völker auf Erden in ihm gesegnet wer-  
 den sollen. Denn ich weiß, er wird befehlen  
 seinen Kindern und seinem Hause nach ihm,  
 daß sie des Herrn Wege halten, und thun,  
 was recht und redlich ist, auf daß der Herr  
 auf Abraham kommen lasse, was er ihm ver-  
 heißen hat.

Und der Herr sprach: Es ist ein Ge-  
 schrei zu Sodom und Gomorra, das ist groß,  
 und Sünde, die sind fast schwere. Darumb  
 will ich hinab fahren, und sehen, ob sie Ab-  
 lesgethan haben nach dem Geschrei, das für  
 mich kommen ist, oder obs nicht also sei, daß  
 ichs wisse. Und die Männer wandten ihr  
 Angesicht, und giengen gen Sodom. Aber  
 Abraham bleib stehen für dem Herrn, und  
 trat zu ihm, und sprach: Willt du denn den  
 Gerechten mit dem Gottlosen umbbringen?  
 Es wöchten vielleicht funfzig Gerechten in

2) „denn“ fehlt. 3) „so“ fehlt.

der Stadt sein, wollest du die um  
und dem Ort nicht vergeben um  
Gerechter willen, die drinnen wäre:  
sei ferne von dir, daß du das thust,  
setz den Gerechten mit dem Gottlos  
der Gerechte sei gleichwie der Gottl  
sei ferne von dir, der du aller W  
ter bist, du wirst solch Gericht nich  
Der Herr sprach: Finde ich fünfzig  
ten zu Sodom in der Stadt, so will  
ihrer willen alle den Derten v  
Abraham antwort, und sprach: A  
ich habe mich unterwunden, zu rei  
dem Herrn, wiewohl ich Staub und  
bin. Es möchten vielleicht funfe r  
denn fünfzig Gerechten drinnen sei  
test du denn die ganze Stadt verder  
der funfe willen? Er sprach: Finde  
nen fünf und vierzig, so will ich s  
verderben. Und er fuhr weiter mit  
reden, und sprach: Man möcht v  
vierzig drinnen finden. Er aber  
Ich will ihn Nichts thun umb vierzi  
len. Abraham sprach: Zurne nicht  
Herte, daß ich noch mehr rede, ma  
vielleicht dreißig drinnen finden.  
sprach: Finde ich dreißig drinnen,  
ich ihn Nichts thun. Und er sprach: A  
ich habe mich unterwunden mit meiner  
zu reden, man möcht vielleicht zwanz  
nen finden. Er antwort: Ich will s  
verderben umb der zwanzig willen.  
sprach: Ach zurne nicht, mein Her  
ich<sup>4)</sup> noch einmal rede, man möcht vi  
zehn drinnen finden. Er aber spra  
will sie nicht verderben umb der zeh  
len. Und der Herr gieng hin, da  
Abraham ausgeredt hatte, und A  
lehret wieder hin an seinen Ort.

4) † sur.

Dies Capitel zeigt an, wie der heilige Vater Abraham für Gott ein groß Mann a), und hoch angesehen ist gewesen; daß der allmächtige Gott anzeigt die Welt mit dem Exempel, wie genädig und mild er ist denen, die da glauben. Es ist je wahr, daß nicht größer Ding auf Erden ist, ja, in allen Gottes-Werken, denn der Glaube b); der ist so mächtig, daß er alles hinwegnimmt, was sundlich ist, macht uns c) Kinder Gottes, daß er also mit uns umgeht, wie ein Bruder mit dem andern: als hie mit Abraham. Wie freundlich thut er sich doch zu ihm! d) Siehet nichts an, denn den hohen Glauben. Damit hat er Gott gefangen, gefällt ihm so wohl, daß er mit ihm herzet wie mit einem besten Freunde, ja, wie mit nem Kinde; kömpt selb dritt, isset mit ihm, scherzt mit Sara, doch, daß Ernst dabei ist. Zuletzt hebt er sich an, und spricht: Wie kann ich Abraham vertragen, was ich thu? als sollt er sagen: Er ist mein Freund, so gut, daß ich ihm Alles muß sagen. Am Ende redet Abraham mit ihm, und er höret ihm so sorg zu, und gewähret ihn, so oft er bittet.

Siehe, da ist verkläret und ausgeleget, was Paulus meinet mit den Worten e): Apparuit *χρηστότης* et *φιλανθρωπία* Dei, das ist, f) Freundlichkeit und Leutselikeit Gottes d), daß er so leutselig ist, daß Jedermann gerne mit ihm umgeht und umb ihn ist, und er wieder mit Jedermann fründlich fähret. Die Leutseligkeit gibt er Gott eigentlich im Neuen Testament, durch das Evangelion offenbart, hat es auch reichlich beweiset; wie du hie siehest, daß ein Mensch mit dem andern nicht könnte fründlicher umgehen. Das ist nu der Preis des Glaubens Abraham, uns zu einem Exempel, daß auch wir, wenn wir glauben, uns tröstlich zu ihm ansehen, daß er aufs Allerfründlichst mit uns fähret; daß wirs aber nicht erfahren noch schmecken, das macht, daß wir nicht glauben. Wenn wirs fühlen, würden wir sehen, wie liebliche Historien das sind, die dem

a) Abraham groß für Gott. b) Glaubens Kraft. c) Titum 2.

d) Gottes Freundlichkeit und Leutselikeit.

e) 1. 2. f) 1. 2. 3.

Glauben also vorzubilden, daß Abraham Gottes Zu-  
 heifer. Summa, es ist ein hoch Wunder und  
 zu ermessen, über alle Wort und Gedanken, das  
 wissen muß es selbst erfahren. Wir achtens ge-  
 wenn er redet; wenn wir aber dächten, was <sup>6)</sup>  
 ein Person wäre, würden wir dafür niederfallen.  
 wir denken, es sei gerade, als rede ein Schuster,  
 fahren wir nimmer Nichts davon.

So laß nu das groß und hoch sein, daß  
 selbst sich so zu ihm thut, gehet in sein Haus nu  
 sein Gast <sup>e)</sup>, redet so viel Wort mit ihm; das  
 auch wiederholet <sup>9)</sup> die Verheißung, die er ihm im  
 eignen Capitel gethan hat, daß seine Sara sollt  
 Sohn gebären, wilchs sie nicht gehöret hatte; Izt  
 wird es so stark getrieben, daß sie es auch hören  
 wiewohl sie nicht so bald gläubet, sondern noch  
 feilt. Was nu mehr hierinne angezeiget ist, weiß  
 nicht; es siehet mich also an, als habe Sara  
 Abraham nicht gegläubet, denn er wirds ihr ohn  
 sel oft gesagt haben. Izt, als sie es von den D  
 höret, deucht sie es so wunderbarlich, daß sie gleich  
 spöttlich dazu redet, und spricht: Soll ich noch  
 Lust <sup>11)</sup> treiben, wie eine junge Frau? <sup>12)</sup> So  
 sich noch, daß sie mit Wollust soll umgehen.  
 zeigt er auch an, was fur ein sein züchtig Weib ist  
 gewesen, auch im äußerlichen Wandel; auch wi-  
 ihrem Mann unterthan ist, und heißet ihn Herr:  
 ches Sanct Petrus <sup>f)</sup> fur gut angesehen hat, daß  
 anzöge, und sie den Weibern zum Exempel setzte.

Nu wir müssen auf dem bleiben, daß Sara  
 muß <sup>g)</sup> das Wort hören. Sie will nicht mehr  
 in der Welt wissen, siehet in dem Sinn, daß si  
 des Todes wartet, und ihr keine Lust zu Muth  
 wie der Text sagt: Non erant ei muliebris, es  
 ihr nicht mehr nach der Weiber Art; <sup>14)</sup> ist auch  
 der Natur nicht da gewesen, daß sie ein Kind sollt

e) Gott selbst kömpt in Abrahams Haus. f) 1 Pet. 3. g) redet mit Sara selbst.

6) † es. 9) † er. 10) gleichsam. 11) In der Original-  
 gabe steht: „Nalst.“ 12) † Ge. 13) Ge. 14) †

2. Darumb schlägt sie es in Wind, gläubte Abraham noch nicht, denket also: Wer weiß, obs mein Mann recht verstanden habe? Derhalben kömpt nit lott selbst, redet mit ihr so freundlich, wilchs er von nem Andern nicht würde leiden. Sie hörets von Abraham, und zweifelt; igt als sie es vom Engel selbst horet, hebet sie an zu lachen. Das würde ihm von nem Andern nicht gefallen haben.

Weiter fährt er zu, und scherzet nicht, spricht: Darumb lachet Sara, dein Weib h)? Sollte es Gott so schwer sein? Dennoch soll es geschehen. Wenn h wieder komme, so soll Sara einen Sohn haben. Das sind eitel ungeschlüssige Wort, das er redet, wie sie seiner Tochter; wilchs er gegen Andern nicht thäte. Das thut es, wo der Glaube rechtschaffen ist, da ist lott mit allen seinen Gütern und Segen, ist Alles bleich eitel Friede und Ruhe, obgleich der Glaube noch schwach ist.

Denn hie haben wir ein groß, tröstlich Exempel geyt des, so Paulus sagt zum Römern i): Den Schwachen in Glauben nehmet auf. Es ist je hie ein rechtschaffener Glaube gewesen, weil sie zuvor mit Abraham ausgezogen, in starkem Glauben k), in Aegypten, ins Königs Haus, wie gehöret, das sie nimmer hätte gethan, wäre h nicht in festem Glauben gestanden. Item, so stark war sie, das sie Abraham ihre Magd gab zu einem Weibe, das sie auch nicht gethan hätte, wo sie nicht weiß wäre gewesen, das sie von Abraham Kinder würde haben. Noch strauchlet und zweifelt sie hie. Das heißt ein schwacher Glaube; dennoch verwirft sie lott nicht drum l), schonet ihr umb des vorlaen Glaubens willen, hätts ihr zu gut, ob sie nicht so stark gläubet als Abraham; denn er gehet mit ihr umb, wie Paulus sagt, das er ihrer Schwachheit aufhilft, und thut so viel mit ihr, das sie muß glauben. Als sie arguet: Nein, ich habe nicht gelacht; spricht er: Du bist gelacht. Da sahe sie, das es Gottes Wort war, obwohl sie die Person nicht kennet.

h) Sara lachet. i) Rom. 14. k) Sara Glaub. l) Schwach duldet Gott.

So ist zu die Summa über den Preis des Glaubens, der hie angezeigt wird, ist auch das Exempel das Gott die Seinen immer führet von einem Glas in ein andern, schlägt immer ein neu Stück für Übung m), Besserung und Zunehmen des Glaubens von Tag zu Tag. Darumb leben wir auch auf Erden sonst wäre es besser, daß wir bald starben. Das sind Stücke des Glaubens in dem Exempel.

Darnach sind auch hietinne moralia, das ist, Exempel der Liebe n). Denn dieß Exempel führet die Art zum Erbüden: Vergesst nicht gastfrei zu sein o), die durch dasselbige haben Etliche ohne ihr Wissen Erbeherbergt. Da meinet er den Abraham und sein Bettern Loth, im folgenden Capitel. Mit dem Exempel hat Gott uns Exempel gegeben und gepreiset die Gütlichkeit, daß wir gerne herbergen sollen, und dem Fremdlingen Gutes thun; zu welcher Tugend oft die Schrift sonderlich das Neue Testament, vermahnet, und solch Exempel nicht umbsonst geschrieben. Abraham war zuvor im Glauben, den übet er nu, und löset fort in die Liebe auch, hat seine Thür lassen offen sein; wer kommen ist <sup>15)</sup>, hat er aufgenommen; ja, als er hie die drei Männer von fern siehet, geht er ihnen entgegen, und nöthiget sie, daß sie bei ihm bleiben. Er ist da gessen, sagt der Text, für der Thür und hat geruget, da <sup>16)</sup> es um Essens Zeit gewesen ist (denn sonst hat <sup>17)</sup> er freilich nicht viel mühsam gegangen), und erwartet, wo Gäste kämen, die er annehme. Das Exempel führet man jetzt unter uns keines mehr, daß man arme Pilgram oder Fremdlinge aufnähme, oder, wenn mans schon thut, geschichts um Genieß willen. Wer es aber aus Liebe thäte, wüßte ohne Zweifel auch Heiligen zu Gast kriegen, ja selbst haben.

Und der Herr sprach: Es ist ein Gesetz zu Sodom und Gomorra, das ist groß, und Sünde, die sind fast schwere. Darumb w

m) Übung des Glaubens. n) Liebe. o) Gastfrei sein. p) Abraham herbringt gerne.

15) † den. 16) daß. 17) ist.

was fahren, und sehen, ob sie alles ge-  
haben nach dem Geschrei, das für mich  
ien ist, oder obs nicht also sei, daß ich

siehe, da ist noch ein trefflich Exempel, darinne  
siehet den großen Ernst von Abraham, wie er  
er gegen dem Nächststen gewesen ist q). Als er  
daß Gott mit Ernst dran will, und die Städte  
s und Gomorra verderben: da forget er, daß  
seinen Ernst lasse gehen, und das Land strafe,  
vor die Welt mit der Sündfluth. Darumb tritt  
ihn, ubet ein edel Werk der Liebe, daß er auf  
mpt alle Sunde, die sie gethan haben, und dar-  
t allem Ernst bitt, nicht einmal, sondern sechs-

18) Sind nichts Anders, denn eitel rechte fern-  
hort, und: 19) so herzlich, heftig Gebet, als ich  
in der Schrift weiß. So siehet sein Muth, daß  
jerne wollt den Zorn zurück treiben, hält so fest  
nd bringet es Gott so nahe, daß er muß von-  
eggeben. Das ist je ein recht ausschändig Liebes-  
s) 20). So sollten wir 21) thun und bitten,  
ir sehen Jemand in Sunden liegen, da gewiß  
is Gottes Zorn und die Strafe furhanden ist,  
is wir erwehren, daß er die Strafe nicht ge-  
fe.

So nimpt er nu zum ersten für sich Gottes Güte  
därteste; sagt nicht, daß sie nicht gesündigt ha-  
bondern rufet seinen Namen an, rückt ihm seine  
auf, will also sagen t): Thust du das, so wirft  
nem Namen ein Unehre und Schmach aufthun;  
doch dein selbst; was würde die Welt 22) sagen,  
daß du ein ungenädig, greulicher Gott wärest?  
eist er ihn aufs Allerhöchste an, und gewinnt  
umit abe, hält ihn so lang auf, bis er nimmer

Das macht, daß er also dachte: In einer sol-  
legend werden je viel frommer Leute sein; 23)

rahams Liebe. r) Abraham bitt für Sodoma und Gomorra.

Werk der Liebe. t) Rechte Weise zu beten.

Es. 19) † ein. 20) Werk der Liebe. 21) † auch.

† anders. 23) † er.

meinete, er wollte es ihm enge spannen, und un-  
gig zählen; ja, da bittet er das erste, ander,  
bis aufs sechste mal; gehet Alles hin. Darüber  
er nicht weiter bitten; dachte also: Ist <sup>24)</sup> u  
funfe, so wird er sie wohl behalten, wenn ich  
Andern untergehen.

Da merke nu: Man sagt viel, es sein no  
frommer Leute in der Welt u); ja, tröste dich  
Abraham hat sich auch darauf vertröset, daß er  
Zuversicht das Gebet thäte. Wer es ihm gesagt  
daß in demselben Lande nicht gehen frommer  
wären, hätte erst nicht geglaubt; noch findet e  
mehr denn Loth, selb dritte, die Andern verdeckt  
legumal, ohn den Fremdling und Gast; wie es  
vor in der Sündfluth nicht mehr denn acht M.  
in der großen, weiten Welt erhalten sind <sup>25)</sup>. (   
sich nu, wer da will, daß man viel will schließen  
sind noch viel frommer Leute auf Erden. Ne  
lässet sich drauf, und schlenst darnach weiter:  
kinnen nicht irren, <sup>26)</sup> sei nicht zu glauben, da  
so zornig sei. So hat uns Gott den Trost wi  
sen, daß wir darauf nicht bauen, daß <sup>27)</sup> nich  
das unser Papisten fergeben: So viel Leute (   
nicht irren. Wer dürfte ist solche Städte Sodom  
wen? wie Christus die Stadt Copernaum dagege  
und sagt v): Es soll Sodom trüglicher gehen an  
ken Gericht, denn ihr.

Also halt ich auch fur gewiß, daß der Zorn  
tes, der da gewesen ist, nirgend gleich ist dem  
der bisher gegangen ist unter dem Papstthume w)  
noch gehet: daß ich wohl mag sagen, daß so vi  
cher geschrieben, und Doctores der Schrift g  
sind, und kein Buch noch Doctor das Evangelii  
predigt hat. Wer es auch sich unterstanden hat,  
bald verbrennen. Dieweil haben wir immer g  
ei, Gott ist nicht so zornig, daß er so viel Leut  
irren. Sind etliche fromm, so haben sie ja dem (   
nicht noch Ansehen, daß sichs Niemand zu ihm ver

u) Frommer Leute sind wenig. v) Matth. 11. w) Pap  
24) sind. 25) wurden. 26) † d. 27) † d.



Darum soll uns das schrecken, und nicht wundern, ob Gott ein ganz Land verderbt, weil wir wissen, daß durch Gott verkündigt ist, daß die Verführung so groß sein würde, daß Christus muß sagen x): Meinst du auch, wenn des Menschen Sohn kommen wird, daß er Glanten finden wird auf Erden. Ich habe Sorge, es sei allzuwahr und allzustark erfüllet, daß alles, was nur unter und in dem Papstthum ist, des Teufels sei. Es ist wohl schrecklich, noch ist es Gottes Gericht; es doch alles verkehret, was je unter das Papstthum kommen ist. Es ist nicht ein gemein Ding umb ein frommen Mann; Abraham ist freilich das edelste Kleinod dieser 29) Zeit auf Erden gewesen.

So ist nu dieß geschrieben eben zu schrecken alle, die in Verwessenheit gehen y); nicht umb der willen, die blode sind und forchtam. Gott will Niemand freundlich noch hold sein, denn die sich demüthigen, zu ihnen verzweifeln, sich bücken und Gnade suchen bei ihm; denen ist Alles freundlich, den Andern aber ist Alles schrecklich.

Dieß ist das Exempel von Abraham, dabet wir sehen, wie voll des Geists er gewesen ist, und 29) große Stärke des Glaubens und hitzige Liebe: daß uns zugeschrieben ist, ihm auch 30) nachzufolgen, wie er sich so gar der armen Leute annimmt, als wäre er selbst in der Noth, wie gehöret, daß er über die Raß triffliche Wort braucht, ob er sie möchte erretten und den Zorn abwenden, und auch allenthalben sein Gebet höret wird, wie oft er bittet.

Das ist nu nach der Historien hin gesagt. Was ander tief und subtil Ding ist, laß ich anstehen; sonderlich vorn im Capitel, da Moses also redet, daß er Einen hab angebet, und doch drei gesehen z). Denn die Wort lauten also: Der Herr erschein ihm im Hain Ramre, und da er seine Augen aufhube, sahe er drei Männer fur ihm stehen, da lief er hin, und bücket sich fur ihm nieder, und sprach: Herr, habe ich Gnade funden fur dir, so gehe nicht fur deinem Knecht uber,

x) Luc 18. y) Verwessenheit. z) Abraham siehet drei Männer.  
29) zu derselben. 30) † die. 30) „auch“ fehlt.

man soll euch ein wenig Wasser bringen zc. Dabe sagen Etliche, wie iht gesagt, er habe drei Männer gesehen, und mit Einem geredt; damit sei die Dreifaltigkeit in Gott angezeigt a). Das lasse ich die So lehren aufsechten. Das ist je wahr, daß Abraham da hat Einen angesehen an Gottes Statt, welcher er auch gewesen ist. Das gibt der Text klürlich, als er spricht: Herr, habe ich Gnade funden fur deinen Augen, welches aus der ebräischen Sprach beweist wird, daß es der rechte Namen Gottes ist.

Ob er nu das gethan habe, daß er die Person in Gottes Namen angenommen habe <sup>21)</sup>, oder selbst erleuchtet gewesen ist, daß er erkennete, daß <sup>22)</sup> wahr Gott wäre, befehlt ich abermal den Gelehrten. Er siehet ihm fast gleich, daß er hernach so andächtig mit Gott selbst redet, als habe er die eine Person fur den rechten Gott angesehen. Denn wir haben gehört, daß er mit dem Herrn selbst redet, und er ihm antwortet, welches doch geschehen ist in einer menschlichen Person. Darumb muß er einen hohen Geist gehabt haben, den ihm gesagt hat, daß er unter den Dreien Einen siehet der Gott ist, und die andern Enael, und doch alle drei annimmt wie Menschen, als sie <sup>23)</sup> auch geberden.

Summa, so viel ist, daß Abraham hie ein Bild und Bild gesehen hat, das Gott muß sein, und soll Mensch werden b); denn er siehet das Menschenbild fur sich, hält ihn doch fur <sup>24)</sup> wahren Gott, betet ihn auch an wie ein Gott. Es ist ein groß Gnad und merklich Exempel, wie der Mann so angenehm gegen Gott ist, daß er ihm so erscheinet, und solch sein Geheimniß zu erkennen gibt, also, daß es darumb geschrieben ist, daß wir je lernen sollen, wie groß Gut es ist um einen gläubigen Menschen c). Denn was darf Abraham, daß mans schreibe? Es ist uns geschrieben, daß wir sehen, wie Gott Lust und Liebe hat an denen die ihm glauben, daß er sich so nahe zu ihm macht und umgeheth, wie ein Gesell mit dem andern, daß wir

a) Dreifaltigkeit in Gott. b) Gott sollt Mensch werden. c) Er hat Lust an den Gläubigen.

21) „habe“ fehlt. 22) † er. 23) † th. 24) † einen.

es auch so zu ihm versehen, und mit ihm reden; daß, daß solche geschehe durch den Herrn Christum. Wer den Glauben hat, der mag frei mit Gott reden, er redet er wieder mit ihm, wie ein Bruder, oder wie ein Vater mit einem Kinde. Das hat <sup>35)</sup> die Schrift uns fargebildet, zu zeigen zu dem Glauben durch Christum. Denn Abraham mußte Gott nicht bloß sehen, sondern im Menschenbilde; so müssen wir ihn auch sehen in dem Bilde, da er sich eingestellt hat, das ist Christus. Kommt der nicht für, so ist es verloren; wie die Werkheiligen thun, die ohn Christum mit ihrem Ihum für Gott wollen treten.

Zuletzt ist hier angezeigt die Zuversicht, so wir haben sollen zu bitten; daß wer <sup>36)</sup> Christen ist und glaubt, mag bitten, was er will, <sup>37)</sup> ist er sicher, daß es wird erhört d). Siehe, wie Abraham so gewaltiglich redet, und was er sagt, das muß Ja sein. Ja, wenn er weiter gebeten hätte, hätte er <sup>38)</sup> auch müssen gehört sein. Da ist kein Nein, sondern eitel Ja, uns zum Exempel fargeschrieben, nicht daß wir allein sehen auf die Heiligen im Himmel, sondern die auf Erden sind, wie Abraham dasmal noch auf Erden lebte. Darumb laßt uns solch Exempel fassen, und nur getrost bitten. Ist es gebeten, so ist es auch erhört; kannst du nur glauben, so muß es geschehen. Ja, sagst du, hätte ich so starken Glauben wie Abraham. Antwort: Ja, ist doch nicht umb seinen Willen geschrieben; drum ist nicht, daß du sagst: Wenn ich so heilig wäre. Glaube wie er, so bist du auch so heilig e). Woher ist er so heilig? Sagt doch Josua, er habe auch Abertünder angebet, ist auch ein Sunder gewesen; dadurch ward er aber fromm, daß er glaubet, wie <sup>39)</sup> gehört. So glaube nur, so bist du auch so fromm. Wir gehen aber in dem Sinn, er habe es erworben mit großen Werken und heiligem Leben; <sup>40)</sup> sind aber eitel Träume. Hätte er den Glauben nicht gehabt, so hätte er Nichts dertaus erworben. So müssen wir auch durch den Glauben solche erlangen. Es ist uberaus ein groß Ding

d) Gebet der Gläubigen kräftig. e) Glaub macht fromm.

35) † unu. 36) † ein. 37) † so. 38) es. 39) † wie. 40) † es.

und das Exempel, daß ein Christen solche Gewalt daß er kann bitten, und Gott ihm Nichts kann schlagen.

Das hat Jacobus in seiner Epistel auch angezoget und subretet stark, <sup>41)</sup> ist auch das best Stück in selben Epistel. Des Gerechten Gebet (sagt er,) mag viel, wenn es thätig ist. Elias war ein Gleichwie wir, und er betet ein Gebet, daß es regenen solt; und es regent nicht auf Erden drei und sechs Monden. Und er betet abermal, um Himmel aab den Regen, und die Erde bracht Frucht; <sup>42)</sup> sehet eigentlich das Wort hinzu: war ein Mensch wie wir. So sollen wir auch deuten alle Historien und Exempel, daß sie Men gewesen sind, sowohl als wir. Denn die Lare treugt uns nur, daß wir mit den Heiligen so ein plerz machen, <sup>43)</sup> sollten so sagen: Sind sie so sind wir auch heilig; sind wir Sunder, so si es auch gewesen; sind wir doch alle eben von dem Blut und Blut geboren, und hat uns Gott sowohl gesch als sie; es ist je ein Mensch des andern werth, un unterscheidet Nichts, denn der Glaube. Hast du Glauben und Gottes Wort, so bist du eben so darffst nicht sorgen, daß du geringer seist denn er, daß der Glaube nicht so stark kann sein.

Und sonderlich ist zu merken das, daß solch Exempel anzeigt, wie kräftig das Gebet zu Besserung (Guten ist g). Man findet wohl Exempel, wie das Gebet gewesen ist zu Schaden der Widersacher Mose, der doch der sänftmüthigste Mann gewesen ein kurz Gebet thät er <sup>44)</sup>, daß Kore, Dathan Abiram die Erde verschlang. Dergleichen tief auch von David und Andern mehr. So können Heiligen auch zuweilen wohl schaden und strafen. Dieß Exempel ist noch viel edler, daß das Gebet stark ist, wenn es soll zur Besserung dienen des bitten, und Gott mehr geneigt ist, zu erhören den nit und gut, denn das schädlich ist.

---

qco8. 2. 2) Gebets Kraft zur Besserung.

41) † eb. 42) † Er. 43) † wir. 44) und. 45) „er

laß, der Prophet, freilich es <sup>46)</sup> beiderlei Kart.  
: , daß es vierthalb Jahr nicht regnete, <sup>47)</sup> ge-  
auch also; <sup>48)</sup> thät es aber darumb, daß das  
o voll falscher Propheten und Abgötterei war,  
n Geist erzürnet und erbittert ward, und die  
ubers Land bracht, darumb, daß der König so  
auf ihn ward, daß er ihn in allem Lande ließ  
ihn zu erwürgen. So siehest du, daß sie Kön-  
angen, was sie bitten; doch mehr und stärker  
, denn zu Schaden. Des sollen wir uns trö-  
d stärken, und sicher sein, daß so geschieht, wie  
en.

o sagt Johannes auch in seiner <sup>49)</sup> Epistel h):  
t die Freude, die wir haben zu Gott, daß,  
Etwas bitten nach seinem Willen, so höret er  
und so wir wissen, daß er uns höret, was wir  
so wissen wir, daß wir die Bitte haben, die  
n ihm gebeten haben i). Das ist, wenn wir  
, so sind wir freudig und led, daß uns Gott  
itz wie Abraham nicht zweifelt, bis er auf die  
kömpt. Hätte er weiter gebeten, <sup>50)</sup> wäre er  
hört worden. Hätte ich einen Christen, der für  
ite, <sup>51)</sup> wöllt ich guts Raths sein, und mich  
emands furchten. Hätte ich auch einen, der  
nich bäte, <sup>52)</sup> wöllt ich auch lieber den türck-  
aiser zu Feind haben.

## Das neunzehent Capitel.

ie zween Engel kamen gen Sodom des  
s, Loth aber saß zu Sodom unter dem  
Und da er sie sahe, stund er auf ihnen  
, und bucht sich mit seinem Angesicht auf  
den, und sprach: Siehe, mein Herr,  
1) ein zum Hause eueres Knechtes, und

v. 5. 1) Gott erhöret das Gebet der Seinen.  
" fehlte. 47) † ed. 48) † cr. 49) † ersten. 50) † so.  
10. 52) † so. 1) † doch.

bleibt über Nacht, lasset euer Fuße so  
so stehet ihr Morgen frühe auf, und  
euer Strafe. Aber sie sprachen: Nei-  
dern wir wollen über Nacht auf der  
bleiben. Da nöthiget er sie fast, u  
Lehren zu ihm ein, und kamen in sein  
Und er macht ihn ein Mahl, und buch  
säuert Kuchen, und sie aßen. Aber  
sie legten, kamen die Menschen der  
Sodom, und umgaben das Haus,  
und alt, das ganze Volk aus allen  
und tobten Loth, und sprachen zu  
Wo sind die Männer, die zu dir komme  
diese Nacht? Laß sie eraus gehen  
daß wir sie erkennen. Loth gieng<sup>2)</sup>  
zur Thür, und schloß die Thür  
ihm zu, und sprach: Ach, lieben  
thut nicht so ubel. Siehe, ich habe zw  
ter, die haben noch keinen Mann erk  
die will ich eraus geben unter euch, un  
mit ihnen, was euch gefället; allein  
sen Männern Gottes thut Nichts, de  
rumb sind sie unter den Schatten u  
Dach eingegangen. Sie aber spr  
Komm hieher. Da sprachen sie: Biß  
niger nicht er ein kommen als ein  
ling, und willst nu Richter sein? W  
wir wollen dir mehr Ubelsthun, denn  
Und sie drungen hart auf den Mann  
und da sie hinzu liefen, und wollt  
Thür aufbrechen, griffen die Männ  
aus, und zogen Loth hinein zu ihm ins  
und schloßen die Thür zu. Und die M  
für der Thür am Hause worden mit  
heit geschlagen, beide klein und groß  
sie die Thür nicht finden kunnten. U  
Männer sprachen zu Loth: Hast du n  
gend hie einen Eidam, und Söhne un  
ter, und wer dich angehöret in der

2) † voraus.

du führe aus dieser Stätte, denn wir wer-  
 den diese Stätt verderben, darumb, daß ihre  
 Verschrei groß ist fur dem Herrn, und<sup>3)</sup> hat  
 uns gesandt, sie zu verderben. Da gieng  
 Loth hinaus, und redet mit seinen Eidämen,  
 die seine Töchter nehmen sollten: Machet  
 euch auf, und gehet aus diesem Ort, denn  
 der Herr wird diese Stadt verderben. Aber  
 es war ihn lächerlich. Da nu die Morgen-  
 sthe aufgieng, hießen die Engel den Loth  
 hin, und sprachen: Mach dich auf, nimm  
 ein Weib, und deine zwo Töchter, die sur-  
 anden sind, daß du nicht auch umblommest  
 in der Missethat dieser Stadt. Da er aber  
 erzog, ergriffen die Männer ihn, und sein  
 Weib, und seine zwo Töchter bei der Hand,  
 darumb, daß der Herr sein verschonet, und  
 abteten ihn hinaus, und ließen ihn auß  
 ur der Stadt. Und als sie ihn hatten hin-  
 abbracht, sprachen sie: Errette deine Seele,  
 und siehe nicht hinter dich, auch stehe nicht  
 in dieser ganzen Gegend; auf dem Berge  
 errette dich, daß du nicht umblommest. Aber  
 Loth sprach zu ihnen: Ach nein, mein Herr,  
 siehe, dieweil dein Knecht Gnade funden  
 hat fur deinen Augen, so wolltest du deine  
 Barmhertzikeit groß machen, die du an mie  
 ithan hast, daß du meine Seele bei dem Le-  
 ben erzieltest; ich kann mich nicht auf dem  
 Berge erretten, es möchte mich ein Unfall  
 ankommen, daß ich fürbe. Siehe, da ist eine  
 Stadt nahe, darcin ich fliehen mag, und ist  
 klein, daselbs will ich mich erretten; ist sie  
 auch klein, daß mein Seele lebendig bleibe.  
 Da sprach er zu ihm: Siehe, ich hab auch  
 in diesem Stud dich angesehen, daß ich die  
 Stadt nicht umblehre, davon du geredt hast.  
 Gehe, und errette dich daselbs; denn ich kann  
 nichts thun, bis daß du hinein kommest. Da

her ist die Stadt genennet Zoar \*). Und die Sonne war aufgegangen auf Erden, da Loth gen Zoar einkam. Da ließ der Herr Schwefel und Feuer regnen von dem Herrn vom Himmel herab auf Sodom und Gomorra, und lehrete die Städte um, die ganze Gegend und alle Einwohner der Städte, was auf dem Lande gewachsen war. Und sein Weib sahe hinter sich, und ward zu Salzsäule. Abraham aber macht sich des Morgens frühe auf an den Ort, da er gestanden war für dem Herrn, und wandt sein Angesichte gegen Sodom und Gomorra um alles Land der Gegend, und schauet, und siehe, da gieng ein Dampf auf vom Lande wie ein Dampf vom Ofen. Denn da Gott die Städte in der Gegend verderbet, gedachte er an Abraham, und geleitet Loth aus den Städten, die er umkehrte, darinne Loth wohnte. Und Loth zog aus Zoar, und blieb auf dem Berge mit seinen beiden Töchtern, denn er fürchte sich, zu Zoar zu bleiben, und blieb also in einer Höhle mit seinen beiden Töchtern. Da sprach die älteste zu den jüngsten: Unser Vater ist alt, und ist kein Mann mehr auf Erden, der uns beschlafen würde, nach aller Welt Weise. So kommt laß uns unserm Vater Wein zu trinken geben, und mit ihm trinken werden<sup>4)</sup>, daß wir Samen von unserm Vater erhalten. Und sie gaben sie ihrem Vater Wein zu trinken in derselben Nacht. Und die erste gieng hinein und legt sich zu ihrem Vater, und er ward nicht gewahr, da sie sich legt, noch da sie aufstand. Des Morgens sprach die älteste zu den jüngsten: Siehe, ich hab gestern bei meinem Vater gelegen, laß uns ihm diese Nacht auch Wein zu trinken geben, daß du hinein

\*) (Klein) Zoar heißt Klein.

4) bei ihm schlafen.



est, und legest dich zu ihm, daß wir Sa-  
 n von unserm Vater erhalten. Also ga-  
 sie ihrem Vater die Nacht auch Wein zu  
 nken. Und die jüngste macht sich auch <sup>6)</sup>  
 ; und legt sich zu ihm, und erwards nicht  
 wahr, da sie sich leget, noch da sie auf-  
 nde. Also wurden die beide Töchter Loth  
 wanger von ihrem Vater, und die ältiste  
 ar einen Sohn, den hieß sie Moab; von  
 n kommen <sup>7)</sup> die Moabiter bis auf den  
 stigen Tag. Und die jüngste gebar auch  
 en Sohn, den hieß sie das Kind Ammis;  
 dem kommen die Kinder Ammon bis auf  
 heutigen Tag.

Zum ersten hören wir hie von den Männern oder En-  
 , die von Abraham gangen waren gen Sodom. Wie  
 Abraham, sein Vetter, war; so ist auch Loth zu Sodom.  
 ham war ein Mann, der gerne herberget <sup>8)</sup>; also thut  
 r hie auch, so, daß er sie auch dringet und nöthiget,  
 sie müssen in sein Haus lehren, und seine Gäste sein.

<sup>7)</sup> Ist aber ein Exempel, darinne man sehe, wie <sup>8)</sup>  
 Leute für ein Brauch haben gehabt, daß sie Jeder-  
 in bereit gewesen sind zur Wohlthat. Denn man  
 nicht denken, daß sie allein auf diesmal so willig  
 esen sein <sup>9)</sup>, arme frembde Leute zu herbergen. Sie  
 zwar auch selbst Fremdlinge gewesen, haben wohl  
 icht, wie frembden Leuten zu Ruth ist, und wie  
 Niemand ihr annimmt; darumb haben sie solche  
 e aufgenommen. Es wird aber ohn Zweifel also  
 ngen sein, daß sie auch manche undankbare Gäste  
 ht haben. <sup>10)</sup> Gehört sich auch also. Denn was  
 hriftlich gut Werk sein soll <sup>c)</sup>, muß also geschickt  
 , daß es die Leute, denen es wohlthut, lasse alle  
 ickheit dagegen thun. <sup>10)</sup> Haben so gedacht: Umb  
 es wissen geschehen, umb Menschen willen nicht  
 sen. Denn man muß immer das ansehen, daß  
 Gefallen an den Leuten gehabt habe. Davon es  
 niß gibt, das muß recht und löstlich sein.

ich herbeigte gerne. b) Gastfrei sein. c) Christlich gut Werk.  
 auch" fehlt. 6) † her. 7) † Es. 8) was. 9) † Es. 10) † Es.

Also haben sie nu alle beide, Loth und I  
 gefessen und gewohnet zwischen eitel Dornen,  
 und Scorpion d), wie man alle Christen und  
 Kinder. Da wird nicht anders aus; es nu  
 wie im Hohen Lied e) steht: Wie eine Rose  
 unter den Dornen, so ist meine Liebe unter  
 d zern. So ist er ein einziger freier Mensch  
 voll guter Werk, <sup>11)</sup> Jedermann wohl gethan,  
 ihm Jedermann Leid und Schaden gethan,  
 sein Leben bitter und sauer genug worden ist.  
 er mußte ein ander Wesen führen, denn die  
 hat müssen leben unter denen, die nicht recht  
 sind gewesen, und die Ungläubigen strafen,  
 den Hals laden; daß sein Leben nicht mehr,  
 mer Haß und Neid hat verdienet. Darumb  
 Gott beste mehr getröstet, auch durch die  
 hat also mit ihm zu schaffen, als trüge er ihn  
 Händen; läßt ihn doch so jämmerlich sticken u  
 Ungläubigen, daß man freilich diese Exempel  
 genug preisen kann.

Da wohnet der fromme Loth in der  
 Soborn, von den funfen, und rechne selbst, w  
 sitzt mit Weibe, Kind und Gesinde, hat sich  
 schicken in die Bürger, die da waren; hat Töch  
 len vergeben, auch zween Eiden gehabt, mit  
 er sich müssen vertragen. Wiederumb haben  
 ein solch schändlich Wesen, Fressen und Saufe  
 alle Untugend getrieben f), daß sie ihn nicht an  
 halten haben, denn fur einen Aschenbrödel; hat  
 sen alles leiden <sup>15)</sup>. Wie oft hat er auch mit  
 Leute strafen. Denn, wie vor gesagt, es  
 einem Christenmenschen, daß er wider die Bö  
 dige und lehre <sup>16)</sup>, und nicht stille schweige.  
 er nu müssen großen Glauben haben, daß er  
 hat leben und sich behelfen können unter so gifti  
 verzweifelten Leuten.

d) Christen wohnen unter Dornen. e) Cant. 2. f) Er  
 im Saufe.

11) † hat. 12) „gethan“ fehlt. 13) † er. 14) † er:  
 alles hat er müssen leiden. 16) In der Original-Ausg.  
 „lebe“. 17) „ihm“ fehlt. 18) † und.

Das zeucht der Apostel Petrus für ein Exempel  
 k Gott hat erlöset (spricht er g) den rechtfertigen  
 h, der ubertäubet war von dem unzüchtigen Wandel  
 r Greulichen. Denn dieweil er rechtfertig unter ihn  
 aerte, daß ers sehen und hören mußte, quälten sie  
 i gerechte Seele von Tag zu Tage mit ihren unrechten  
 kden h). Er sahe, daß sie solche greuliche Untugend  
 wern, keinem Menschen dieneten noch hulfsen; son-  
 n, wie Christus von ihm saget i): Sie aßen, sie  
 aßen, sie kauften, sie verkauften, sie pflanzten, sie  
 aßen, Jedermann wandlete seiner Lust und Genieß  
 h, sahe Keiner auf den Nächsten. Er war allein in  
 ganzen Stadt, half und dienete den Leuten, so  
 er konnte; mußte dennoch von ihm gehasset und  
 ndrückt werden. So hat er müssen sehen, das 1<sup>o</sup>)  
 im Herzen wehe gethan hat, ja, das ihm das  
 ; hätte mügen brechen; dennoch muß ers leiden, kann  
 t wehren noch helfen.

Darumb hat es der Prophet Eschiel k) auch an-  
 gen. Siehe, das war die Untugend deiner Schwe-  
 Sodom, (spricht er zur Synagog) Hoffart, Müßfig-  
 g und Überfluß, daß sie vollauf zu fressen und sau-  
 hatten, sie und ihre Töchter, das ist, die Flecke  
 i Dörfer umbher, und den Dürftigen reichet Nie-  
 id die Hand, darüber führen sie heraus und thäten  
 be Laster, daß ich sie mußte zu Aschen machen. So  
 heibts Christus auch (wie oben gesagt): Wie  
 war zu Zeiten Loth, so wird es auch sein in den  
 jen des Menschen-Sohns; sie aßen, trunken, kauf-  
 , verkauften, pflanzten und baueten, bis daß Loth  
 Sodom gieng; da regnet es Feuer und Schwefel,  
 i brachte sie alle umb. Wenn du es nu ansiehst,  
 ist eden das der Gebrechen geweest zu Sodom, wie  
 i heutigs Tages, daß Jedermann allein auf sich  
 btet und zu sich scharret, mit Recht und Unrecht;  
 selbe ein Ander, wo er kann. Gott hat es gegeben,  
 man bauet und pflanzet; aber daß man allein ab-

g Pet. 2. h) Loth mußte viel leiden zu Sodom. i) Lucä 17.  
 k) Esel. 16.  
 daß es.

les, was man kann, zu sich traget, und den Müßi läßet Noth leiden, nimpt sich keines andern Mensch an, das ist die Klage und Schuld alle mit einander. Derhalben spricht der Prophet zu der Stadt Ierusalem: Siehe, so thust du auch, ja, Sodom! Samaria hat noch nicht die Hälfte gethan, das thust, daß sie noch fromm sind, wenn man sie ge- die hält; wie auch Christus die Jüden strafet, und ilet ein Urtheil über sie, und spricht l): Und du Ierusalem, du bist erhaben bis an den Himmel, du w- bis in die Hölle hinunter gestoßen werden. Denn zu Sodoma die Thaten geschehen wären, die bei- geschehen sind, sie sünde noch heutigs Tags. D ich sage euch, es wird der Sodomer Lande trügk ergehen am jüngsten Gericht denn dir; also, I wir uns nicht dürfen rühmen. Hat Gott die S- versenkt umb ihrer Sunde willen, m) so wird er un- auch nicht schonen; wie Sanct Petrus auch sagt: hat die Städte Sodom und Gomorra zu Aschen geme- umbekehret und verdampft, damit ein Exempel ge- denen, die zukünftig gottlose sein werden. Wahr h- daß sie die Sunde gethan haben, so man die sum- Sunden nennet; aber sonderlich vergleicht die S- allen denen, so das Evangelion hören, verstehen, u- folgen nicht; und ist eben denen zum Exempel gef- daß sie sich daran stoßen.

So soll man die Exempel ansehen, wie die fru- men Kinder, Abraham und Loth, als sie Fremddi- waren unter den bösen Leuten, da sie Nichts sah- denn das ihn das Herz möcht gebrochen haben, schä- lich Wesen, Untreu und Unrecht n); noch mußten bei ihm bleiben, kunnten aus der Welt nicht lauf- thaten nicht wie unsere Narren, die Mönche, die ni- in der Welt wollen leben. Gott hatte sie ins R- gefuhrt, 20) mußten darinne sein; wenn sie gleich- dertwo gewohnet hätten, hätten sie es eben so fund- Wo man hinkömpt, ist der Teufel daheim. Daru-

l) Matth. 11. m) Sodom und andere Städte verderbet. n) So Kinder müssen viel sehen in der Welt.

20) † Re.

Es ist es große Exempel, die uns Gott vorbildet, daß wir am Glauben und Liebe feste halten wider die ganze Welt. <sup>21)</sup> Ist ein groß Kreuz, wenn wir sehen, daß niemand Freund ist, müssen eitel Neid und Haß laßen; noch läßt Gott den frommen Mann fallen, wie wir hören werden, wie und warum er es thut.

Das ist nun das große, greuliche Gericht Gottes über die fünf Städte. Denn wiewohl Abraham so großem Ernst dafür hat, doch, weil er so gar Niemand sah, der gut war, ließ er es fort anstehen, und den Zorn zu sich gehen; darumb das Exempel nicht in Wind zu legen, sondern wohl in die Augen zu bilden ist <sup>22)</sup>. Das ist der große Ernst <sup>23)</sup> Gottes, wie gesagt ist o), wenn man sich nicht des tröste, daß man saget, es seien viel frommer Leute unter uns, umb der willen mit den Zorn aufhält. Wie sie da waren, so sind wir noch, und viel ärger; doch sind mehr frommer Leute da gewesen, also, daß Niemand darf ein Deckel Schutz nehmen, daß er wolle Gottes Gericht abwenden.

Es ist endlich beschlossen, daß er haben will, daß wir nicht sich für ihm fürchten soll, und nicht sicher fahren. Denn wenn er schon der Zorn angangen, wo er stehet, wird man in Wind schlägt, und sich gleichwohl auf der Leute Fürbitt will p) verlassen. Daher sagt die Schrift q): Er hat ein Wohlgefallen an den, so ihn fürchten, und auf ihn trauen; wie auch im Evangelio erzählt von dem Knechte, der seinem Herren zehnhundert <sup>24)</sup> Pfund schuldig war, daß er Gnade und Barmherzigkeit erlangt, und den Herrn seiner jammerte, daß er niederfiel, und <sup>25)</sup> Gnade bat. So ist durch das Exempel zu führen, daß Gott Niemand hart und barmherzig ist, denn die ihn fürchten, daß sie struet und richten werde. So haben die Propheten das Exempel angezogen, und wohl gebläuet und für-

o) Gottes Ernst in der Strafe. p) Gottes Gnade über die, so ihn fürchten. q) Psalm 33. Matth. 18.

r) † 68. 29) „ist“ fehlt. 23) In der Original-Ausgabe steht: „Den großen Ernst.“ 24) In der Original-Ausgabe steht: „tausend.“ 25) † um.

gehalten, daß sie die Leute in Gottesfurcht behielten. Es ist zu einem Schrecken und Zittern gesetzt, wie wir aus Petro gehört haben, allen Gottlosen, welchen es gewißlich auch also gehen wird, wie es Sodoma und Gomorra gangen ist, es verziehe sich, wie lang es wolle. Gott kann ihrem Wesen wohl eine Zeitlang zuschauen, aber zuletzt kömpt er mit greulicher Strafe, er bleibt gewiß nicht außen.

So ist nu gesagt, was die Sunde sei gewesen, darumb sie gestraft sind. Oben ist gesagt im dreizehnten Capitel, daß die Städte gelegen sein in einem fetten, köstlichen Lande und rechter Schmalzgruben, da allerdings die Fülle und Gnüg gewesen ist, daß Moses sagt, als ein Garten Gottes; so schön von Bäumen und allen edlen Früchte, Korn, Wein, Del, als hätte es Gott selbst erbauet, und ihm einen Garten zugericht; darumb das Volk, so in der Stadt war, hatte einen guten Ruth, meineten, sie hätten einen gnädigen Gott, schlugen alle Furcht aus. Solche Sicherheit bracht sie zu solcher greulicher Sunde; damit Gott angezeiet hat, was Reichthum und Übersuß Guts bei den Menschen wirkt r). Jedermann strebt darnach, daß wir gnug und die Fülle haben, und gut Leben; aber die Schrift lehret, daß uns nichts Fährlicher begegnen mag. Darumb wäre es besser, daß Alles außs Theureste, und nicht so großer Übersuß da gewesen wäre, 26) wären sie wohl fromm blieben; aber weil sie alle Fülle hatten, und im Gause lebten, wie Christus spricht, wurden sie also gestraft.

Derhalben sollten wir auch denken, daß einem Menschen Nichts besser ist, denn Armuth s), daß wir nicht überläng haben, sondern nur Hülle und Fülle, und und an, damit davon. Denn, wie man spricht und wahr ist: Es müßten gar starke Weine sein, die gute Tage ertragen sollten t), und: Ein Mensch kann Ulerlet leiden, ohn gute Tage; wenn er zu viel Futter hat, so gehet er eben, wie der Esel, außs Eis, und

r) Reichthum und Übersuß.  
zu ertragen.

s) Armuth.

t) Gute Tage (und

ist ein Heilmittel für Wohlthäter. Sind Tische reich  
 essen und fromm, so ist eine sonderliche Gnade;  
 ist nicht nur im gemeinen Haufen, daß einer  
 sei; wie Paulus zu <sup>27)</sup> Timotheo schreibt u):  
 um wir aber Futter und Decke haben, so laßt uns  
 hgen. Wir sehen täglich an aller Erfahrung, daß  
 Jdermann dahin strebet, bringen Nichts davon,  
 daß wir den Bauch füllen, decken und hüllen.  
 rumb sollten wir nicht also scharren. Die nach uns  
 men, werden auch wohl arbeiten.

Weiter haben wir gehört, wie Gott den frommen  
 h mit Wunderzeichen aus der Stadt führet, nicht  
 in erlöset von der Sunde, sondern auch von der  
 rase v); welches Exempel Sanct Petrus hoch führet  
 seiner <sup>28)</sup> Epistel zu Trost allen, so da glauben.  
 hat ein Wohlgefallen an ihm, nimpt sein sonder-  
 wahr, surnehmlich auch umb Abrahams willen,  
 er ist mit ihm in gleichem Glauben gestanden.  
 rumb zeigt er damit an, wie er Achtung hat auf  
<sup>29)</sup> ihm trauen. Denn, stelle es für Augen, so  
 hast du ihn mit seinem Weibe und zwei Töchtern;  
 sind vier Person in der ganzen Stadt und Gegend;  
 Andern allezumal haben gelebt, wie sie wollten, ge-  
 ft und geprasset. Er muß ihr aller Aschenbrödel  
 i, wie sie zu ihm sagen im Text.

Da hat er müssen leiden die zwei Stück w):  
 m ersten, wie Petrus sagt, daß sein Herz hätte mü-  
 brechen gegen dem Leben, das er da sahe. Sein  
 mbe und Geist konnt es nicht leiden, daß er nicht  
 riber rebete; darumb er sich hat müssen von ihm ab-  
 dern und <sup>30)</sup> auch strafen. So hat er auf sich ge-  
 en Haß und Feindschaft. <sup>31)</sup> Ist nicht alles ge-  
 lieben, was er gelitten hat; Sanct Petrus rühret  
 aber ein wenig, als er saget: Er hat da müssen  
 en und hören, daß seine Seele quälet. Wäre er  
 einig Mann gewesen, hätte er mügen davon gehen;  
 ist er mit Weib und Kind beladen, umb des willen  
 ist er zusehen und leiden. Darumb ist es ein mäch-

1) 1 Timo. 6. v) Lotz ist errettet. w) Lotz hat viel müssen leiden.  
 2) dem. 28) † zweiten. 29) die, so. 30) † se. 31) † Gd.

Wegen welchem Erben hat er dennoch  
dagegen. Weil er wider viel Leute muß leber  
bei ihm, und hat ein Auge auf ihn, strafet  
und errettet ihn, läßt ihn Unglück genug lei  
er erhält ihn beide für Sünde und Straf x)  
wie daran lernen, daß kein Wunder ist, ob  
die ganze Welt läßt feind sein. Wir müß  
wegen, daß einer müsse allein wider alle Wel

Es kömpt Niemand so in den Him  
daß er sich lasse danken, er fahre allein, wie  
und den Propheten auch begegnet hat; wie  
im Psalter y): Ich habe mich umgesehen  
war Niemand, der mich kenne. Geschick  
für der Welt im Leben, so muß es am Tode  
daß ich da stehe, und alles verdamme, was  
ist, als sei ich klüger, denn die ganze Welt.  
es gehen, sonst ist's nicht recht. <sup>22)</sup> Ist all  
geschrieben, daß wir die Augen zuthun, uns  
dern, ob ihr Viel das Evangelion lästern z  
noch Wunder, wenn du nur zweien siehest, d  
sind. Wir mügen ihr wohl viel loben und  
sehen, aber wenns zum Treffen gehet, so  
rühst, daß du künneest sprechen: Hier muß  
und verlassen stehen, und hält's Niemand  
Drumb gibt Gott diese Exempel, der wir u



Dieser Loth hernach seine Töchter beschläft a). Da ist der Text, wie ihn die Töchter haben trinken laßt, und sich zu ihm gelet, daß er ihr nicht ge-  
 worden ist, wenn sie sich gelet haben, oder auf-  
 stunden sind. Was ist Gotte daran gelegen, daß er  
 in solchen seinen Patriarchen, den großen geistlichen  
 leuten, läffet so schändlich zum Narren werden? Es  
 ist wunderbarlich, aber eben darumb geschehen, daß die  
 rannst über solchen nährischen Historien zum Narren  
 se. Sanct Paulus hats wohl gesagt b): Seine  
 sichte sind der Vernunft unerlöndlich. Er treibes  
 mit den Heiligen, daß er alle Klugheit zu Nar-  
 22) macht.

Dieser Mann nähme nicht aller Welt Gut, daß  
 ein ander Weib berührte, und schläft bei seinen  
 nen Töchtern; und sie dürfen mit guter Vernunft  
 Bedacht den Vater betrügen. Was soll man doch  
 antworten? Wir wollen's unverantwort lassen,  
 denn also sagen, daß die zwei Töchter greulich ge-  
 hat haben, ob sie wohl ein Schein fürwenden,  
 24) aus Furcht thun, meineten, es wären keine  
 te mehr auf Erden; habens in der nährischen An-  
 st gethan, daß sie wollten der Welt helfen. Aber  
 Meinung taug Nichts c), man muß zuvor Gottes  
 ret haben, und gewiß sein, daß es wohl gethan sei.

Will ich den Loth nicht entschuldigen, wiewohl er  
 ist so schwerlich strauchlet; sie aber, die Töchter, will  
 viel weniger entschuldigen. Aber dafür halte ichs,  
 sie auch ein starken Glauben gehabt haben, sonst  
 ren sie nicht errettet worden, dieweil seinem eignen  
 th nicht geschonet ward. Er wirds auch ohn Zweifel  
 ht gelassen haben, seine Kinder zu unterrichten, wie  
 gläuben sollten, daß des Verstands halben kein  
 ungel gewesen ist, daß sie da gefallen sind.

Das ist nu auch zum Exempel geschrieben, daß  
 jemand so heilig sei, noch so feste stehe, der nicht  
 über fallen könne d). Hat der Mann können so

a) Loth beschläft seine Töchter.

b) 1 Corin. 2.

c) Gute Meinung.

d) Heiligen fallen auch.

22) zur Narrheit. 24 f. es.

hoch fallen, was ist Wunder, ob wir  
Doch ist damit Niemand ein Dedel noch  
geben zu sundigen, sondern ein Trost gestel  
da gläuben, daß sie nicht verzagen, ob sie zu  
len. Es ist ein Stück, das da gehört ins  
und Reich Gottes, da eitel Vergebung der  
Falle hin oder her, verzweifel nur nicht,  
wieder auf.

Also werden wir hernach hören, daß  
Patriarch, auch sprachlet, als er blöde und  
und sich jämmerlich reckete. Denn hätte  
nicht also surgebildet, daß die Heiligen als  
haben, so könnten wir sein Königreich nicht  
nen, wie es nichts Anders, denn Vergebung  
ist. Darumb ist es so geschrieben, daß der  
Ehre stehe nicht auf Menschenwerken, sonder  
tes Gnade e). Loth und Abraham kunnte  
werden als ich, und ich wiederumb so from  
Darumb haben wir gehört, wie er die Got  
nicht veracht, sondern sich ihr annimpt, ver  
und wolt gerne, daß sie sich besserten.

So muß es zugehen im Reich Christi  
eitel aufrichten, immer sich bessern und bessern  
daß man nicht sicher und frech werde, und  
Schanz schlage, sondern wieder zum Kreuz  
darf sich Keiner des Andern schämen. Der  
Fleisch und Blut gemacht, hat jene auch als  
und wie er jene heilig gemacht hat, so kan  
auch machen; 27) Natur ist in Allen gleich,  
ist auch gleich. Siehe, das sollen solche  
Väter lehren. Darumb soll man sie nicht  
heben, wie unsere Narren, die da meinen,  
keine Sunde gefühlet haben.

Zulezt, daß wir beschließen, wollen wir  
heimliche Deutung des Capitels uberlaufen.  
in dieser Historien zwei Stück, welche die  
Nichts denn Menschenlehre f), wie es die  
Ezechiel selbst auslegt, als er Jerusalem an

e) Gnade thut, nicht Werks. f) Menschenlehre.  
25) † wer. 26) † sei. 27) † die. 28) † die.

demiter zusammen vergleicht, und sagt dazu, daß sie viel ärger worden ist, denn Sodom. Das geschieht nun also, daß man den heiligen Samen, das Wort Gottes, mißbraucht und verderbet, daß er nicht kann Frucht schaffen g). Das ist das erste.

Das ander, daß, wie die zwö Töchter ihrem Vater nachhuren, und von ihm schwanger werden, also thun auch alle, so mit Werken für Gott kommen h), und vom freien Willen lehren, brauchen den Samen nicht, dahin sich gehört. Das ist nun gleich so viel, als wenn die Töchter bei dem Vater schläfst, und Hurenkinder zeuget. Loth ist lex, das Gesetz; die zwö Töchter populus, des Gesetzes Volk, die machen den Vater trunken; davon Jesaias sagt i), von den trunkenen Ephraim. Das gehet also zu: Wenn wir Gottes Wort haben, und geben ihm einen andern Verstand, so machen wirs trunken. Der Wein ist Menschenlehre, so bei uns wächst und gemacht wird, also wird man denn schwanger von dem trunkenen Gesetz, das ist, <sup>39)</sup> falsch ausgeleget und verstanden <sup>40)</sup>). Wie sie es nun verstehen, so tragen sie Frucht, Ammon und Moab k), solche Kinder, die nimmer unter die Christenheit und Gottes Volk kommen dürfen; wie ihnen auch Leiblich verboten war, nicht unter die Kinder Israel zu kommen zc. Denn es gehört ihr Keiner unter Christum, sie also gelehret werden nach dem Verstand, so wir selbst erfunden haben.

Soll Jemand zu Christo kommen, der muß rein und lauter das Gesetz und Evangelion verstehen l), und rechte Frucht tragen. Nun lautet das Gesetz also, daß <sup>41)</sup> Niemand aus eigenen Kräften thun kann; <sup>42)</sup> ist auch nicht darum gegeben, sondern daß es uns zu unser Erkenntniß bringe; darnach, daß man Gottes Gnade anrufe; das ist das Evangelion; so bleibt es rechtschaffen und nüchtern, daraus nicht Ammoniten und Moabiten, sondern rechte Kinder Israel werden.

Das deuten auch die zween Namen. **אֲמֹנִי**, der

g) Gottes Wort wird mißbraucht. h) Werkheiligen. i) Jesai. 28.  
 k) Moab und Ammon. l) Gesetz und Evangelion.  
 39) † welches. 40) † wird. 41) † es. 42) † es.



ist des Tods umb des Weibs willen,  
genommen hast; denn sie ist ein  
s Eheweib. Abimelech aber hatte sie  
ht berührt, und sprach: Herr, willst  
a auch ein gerecht Volk erwürgen?  
nicht zu mir gesagt: Sie ist meine  
ter? Und sie hat auch gesagt: Er ist  
ruber. Hab ich doch das gethan mit  
igem Herzen und unschuldigen Hän-  
nd Gott sprach zu ihm im Traum:  
ß auch, daß du mit einfältigem Her-  
gethan hast. Darumb hab ich dich  
sgehalten, daß du nicht wider mich  
st, und hab's dir nicht zugeben, daß  
etastest. So gib nu dem Mann sein  
ieder, denn er ist ein Prophet, und  
fur dich bitten, so wirst du lebendig  
. Wo du sie aber nicht wiedergibst, so  
aß du des Tods sterben mußt, und als  
s dein ist. Da stund Abimelech des  
ts frühe auf, und rief allen seinen  
en, und saget ihn dieses alles fur ih-  
ren, und die Leute furchten sich sehr.  
imelech rief Abraham auch, und sprach  
Warumb hast du das gethan, und  
b ich an dir gesündigt, daß du so eine  
Sunde wolltest auf mich und mein  
ringen? Du hast mit uns gehan-  
cht wie man handeln soll. Und Abi-  
sprach weiter zu Abraham: Was  
angesehen, daß du solchs gethan hast  
m sprach: Ich dacht, vielleicht ist  
Bottesfurcht an diesen Orten, und  
mich umb meins Weibs willen er-  
n. Auch ist sie wahrhaftig meine  
ter, denn sie ist meins Vaters Toch-  
er nicht meiner Mutter Tochter, und  
s Weib worden. Da mich aber Gott  
eines Vaters Hause wandern hieß,  
ich zu ihr: Die Barmherzigkeit thu  
, daß, wo wir hinkommen, du von mir

sagest, ich sei dein Bruder. Da nahm Abimelech Schaf und Rinder, Knecht und Mägde, und gab sie Abraham, und gab ihm wieder sein Weib Sara, und sprach: Siehe da, mein Land steht dir offen, wohne, wo dir's wohl gefällt. Und sprach zu Sara: Siehe da, ich hab deinem Bruder tausend Silberlinge gegeben. Siehe, der <sup>1)</sup> soll dir ein Deckel der Augen sein für allen, die bei dir sind, und allenthalben, und ein Verantworteter. Abraham aber betet zu Gott; da heilet Gott Abimelech, und sein Weib, und seine Mägde, daß sie Kinder geboren. Denn der Herr hatte zuvor hart verschlossen alle Mütter des Haus Abimelech um Sara, Abraham's Weib's, willen.

In diesem Capitel a) sind etliche Stück, die zu die Gelehrten gehören; die wollen wir weiter erklären sparen. Es ist ein schlechte Historien anzusehen, daß Gott der Allmächtige so seltsam mit Abraham umgeht, erhält sein Weib, und schafft sie ihm wieder, läßt sie ihm doch vorhin nehmen. Wenn es für die Vernunft kömpt, ist es ein schlechte Lektion, da schmeckt es nicht hat wider Saft noch Kraft, daß sie muß sagen: Ist das so nöthig gewesen zu beschreiben? Wie viel ist wohl mehr Jammer's in der Welt, daß Jemand um Mann, Weib und Kind schändlich kömpt, das wohl erbärmlicher zu lesen wäre, denn dies Geschicht.

Also hab ich aber vor auch gesagt, und sage noch daß diese Historien darumb gar hoch aber alle Historien zu heben und zu setzen sind, so je geschrieben sind nicht angesehen, daß es Menschen begangen haben Abraham oder andere; sondern daß sie sind geschehen durch Gottes Wort und Werk b). Darumb werden wir noch mehr hernach hören, so geringe Werk ein natürich Ding, daß <sup>2)</sup> schier verdrüßlich ist zu lesen da er doch so viel Wort von macht, als wäre es da allerköstlichste, alles darumb, daß Gott der Vernun

a) Abimelech ließ Sara holen sc.    b) Gottes Wort und Werk.

1) Lud.    2) † od.

nd ist mit ihrem Dünkel, und meinet, was sie groß  
ket, das müsse Gott auch groß achten.

Darumb soll man drauf sehen, und alle Werk,  
beschrieben sind, auf zwei Weise scheiden c). Ein-  
mal ohn Geist gethan <sup>2)</sup>). Die sind zuweilen hübsch,  
weilen greulich und schändlich, wie der Römer, Per-  
s, Gräken und Anderer Historien; also, daß sie fast  
lig zu lesen sind. Darauf fällt denn die Vernunft d),  
d hätte für köstlich, misset es der Historien nach,  
nn es nur ein groß, schön, tapfer Werk ist, fragt  
nicht weiter, wer es gethan hat; wiederumb, ist es  
lang, so veracht sie es, ob schon die Person groß ist.

Das andermal geschehen sie durch und im Geist.  
solche führet alleine die Schrift; die sagt auch von  
ihren Werken, richtet aber und urtheilet sie allein nach  
m Glauben, darinne sie geschehen sind. Darumb  
ngt darinne das köstliche Kleinod, Gottes Wort,  
chs man in der andern keine findet. Derhalben  
einen solche Werk wohl geringe, aber mit geistlichen  
igen angesehen sind sie trefflich, allein darumb, daß  
gangen sind in feinem Glauben, Gottes Wort und  
ritigem Geist, davon ich oft genug gesagt habe. <sup>4)</sup>)  
t aber noch noth, daß mans gar wohl bläue, bis  
uns fasse, (denn es zu tief eingerissen, und den Leu-  
a surgebilauet ist, daß sie nicht mehr sehen, denn  
es groß ist,) auf daß man recht wüßte zu richten,  
es das Beste an einem Werk ist, nämlich, daß es  
het in Gottes Geist, nicht angesehen, wie lang, groß  
er schwer es ist, oder wer es gethan hat. Schlage  
re alles in Wind, und siehe hieher, ob es Gott ge-  
ten hat, und im Glauben gehet. Denn das ist der  
Maß, Raas und Gewicht, darnach Gott alle Werk  
iffet und wieget. Wiederumb, gehet es nicht im Glau-  
n und Gottes Wort, so laß es gleich sein Todten  
iswecken, so keusch und rein leben, als die Mutter  
ottes: so ist es für Gott nicht besser, denn öffentliche  
und und Schonde.

So wird hie der Mann Abraham groß gepreiset,

) Werke scheiden. d) Vernunft richt sich nicht in die Werk,  
2) die ohn Geist gethan sind. 4) † Gd.

und hoch gehalten für Abimelech, daß sich Gott so hoch annimmt, und das ganze Land schlägt um eines Manns willen. Wie seltsam ist das, daß ein armer Mannes Weib und Tochter entführt wird? Doch Niemand von schreibt, wird auch nicht also gerechnet, daß achtet Niemand, und dieß will er so geachtet haben. Wenn es einem Andern widerfährt ohn Glauben und Gottes Wort, so nicht in Gottes Gebot gehet, sondern nach der Vernunft fährt, wenn er noch so viel litte, als alle Heiligen, achtet er nicht.

Item, daß Abraham da im Lande irre zeucht, hat keine gewisse Städte, bricht auf von Hebron mitten im Lande, zeucht gegen Mittag, zwischen Aegypten das Irreziehen muß auch beschrieben werden, da sich Moses mit bekümmern. Wie Viel sind ihre auch die auch irre ziehen, den es doch herzlich sauer wird müssen Weib und Kind, Leib und Gut in die Fesseln setzen! Warumb ist dasselb nicht auch köstlich? Darumb: Abraham ward also getrieben, daß er irre nicht aus seinem Willen, es daucht ihn nicht so gut folgte nicht seinem Sinn, sondern Gott hieß es ihn. Das Gottes Heißen ist die Güte und Adel des Werks, daß kann Gott nicht vergessen, \*) läßt es schreiben, wie weit die Welt ist, eben darumb, daß er nicht leiden will, daß man für ihm ein Werk thue, das er nicht befohlen hat.

So siehe nu hie nicht das Werk, welches ja geringe an ihm selbst ist, sondern Abrahams und seines Weibs Glauben und Herz an f), wie er die Erde dahin gibt, und läßt es Gott befohlen sein, wie er bei Erien erhalte, und ihm wieder schaffe, nachdem die Verheißung hatte, daß er von ihr einen Sohn haben. Denn solchs kann kein Vernunft thun, die sie solche Fahr feilsch auf Gott wage, und sich davor zufrieden stelle. Solchen Schatz siehet Niemandes wider der Geist aber siehet, darumb streicht er auch weislich aus. Wenn es ein Ander wäre, der so ein frommes Weib hätte, der setzte g) Leib und Leben dran, G

\*) Abraham zeucht irre.

f) Abrahams Glauben anzusehen.

b) † ev.

g) † sein.



h) Ehre, sie selbst zu retten und <sup>7)</sup> schügen; könnte nicht dahin bringen, so könnte er sich doch nicht freuen, daß er zufrieden wäre, und <sup>8)</sup> Gott heimzuzehren.

Also richte nu von einem ighichen Werke, das da auß zu scheinet, daß du mügest sagen: Außserlich laß das Werk wohl größer sein, denn Abrahams Werk; wenn mans aber nach dem Geist wieget, so ist jenes schwerer, und überwieget alle Werk auf Erden. Der Teufel mit den Verdampften müssen auch gar viel leiden; item, die Gottlosen noch hie auf Erden müssen vielerlei Unglück haben, daß ihn viel säurer wird, daß sie die Hölle verdienen, denn den Frommen, daß sie den Himmel verdienen. Siehe die Kriegsknecht an h), wie Mühe haben sie, daß sie sich lassen würgen, wie sie gegen Schwert, Spieß und Büchsen treten, und der Ehr noch Gut, noch Leben achten. Wiltcher Mühe waget so viel umb Gottes willen, als die umb des Sündens willen? Noch gelten solche Werk und Lohn alle Nichts, denn sie haben das Gewicht nicht, es ist, Gottes Wort und Befallen.

So schließen wir nu aus dieser Historien, daß wir uns fursuchen sollen fur allen Dingen, daß Niemandes in seinem Stand oder Wesen gehe, er wisse denn, daß <sup>9)</sup> Gottes Wille ist, und könne sagen: Das geschehet ihm wohl i). Im ehelichen Stande soll es auch gehen. Wer da fühlet, daß er nicht Jungfrau kann sein, der hat seinen Beruf, daß er ehelich werde, und sei sicher, daß <sup>10)</sup> Gott so haben will, sintemal er so geschaffen ist. Was nu dergleichen ist, das sind eitel Werk, die sicher hergehen auf Gottes Wort, und wo sie nicht sicher sind, so tügen sie nichts. Das ist oft ungsam gesagt, ohn daß man sehe, wie die heilige Schrift uns überschüttet gleichwie mit einem Plagregen, das ist immer ein Exempel am andern, das uns anug vermahne und stärke, Nichts zu thun ohn sein Wort und Befehl k). Das ist ein Stück von der Historien.

d) Gottlose und der Teufel haben schwere Zeit. h) Kriegsknechte.

i) Seines Standes gewiß sein. k) Exempel der Schrift.

l) † 28. m) † 28. n) † 28. o) † 28.

Sum andern, ist sie auch geschrieben zu Leuten, die an Gott glauben und noch glauben solten. Denn wenn sich Gott nicht freundlich erzeigt<sup>1)</sup>, wo sollte oder könnte auf ihn trauen? Wenn er imdliget und donnerte, und Pestilenz ließe kommen, nicht auch Guts thäte, würde ihm Jedermann feind weren. Darumb hat er so viel Exempel lassen schreiben deder, die da glauben und nicht glauben, und sind Exempel dahin gericht, daß wir sehen, wie fleißig Achtung auf uns hat, daß wir sicher und fest sein, wolke uns nicht lassen. Das thut er wohl, steket als wollt er die Hand abziehen, und uns lassen sid. Aber er thut es nur uns zu versuchen, ob wir am Glauben halten.

Also thut er his auch. Was hätte es geschick daß er ohn die Fahr Abrahams Weib erhalten hie wie er wohl konnte, daß sie ihm nicht wäre gemmen<sup>12)</sup>? Was gelüßt ihn denn, daß er sie in Fahr setz, und ihn bekümmert macht, steket sich d als wollt er ihm das Weib nehmen lassen? da das das Größte ist, daß er ihm verheissen hatte, wollt ihm von Sara ein Kind geben; nach Trost sollte erst der Unfall kommen, daß er zu sein möchte, ob er sein Wort halten würde. Er u ohn Zweifel gerne zu Hebron blieben, hat nicht Furwitz gewandert, hat aber müssen aufbrechen u böser Leute willen; so läßet ihn Gott in eim fremb Lande das Weib auch nehmen, daß er möcht sag Du hast mir zugesagt, mein Weib sollt mir uber Fahr einen Sohn bringen, und nu lässest du sie weg nehmen: wo bleibet denn nu, das du gesagt hast

Also gehen alle Gottes Werk. Er gibt uns stärkisten Verheißung m), so meinen wir denn, es gehen, wie wir denken; aber so spricht er: Ich u aber dein Denken und Vernunft machen, will<sup>13)</sup> geberden, als wollt ich lügen, und eben das Wider thun. So wird sich auch finden, wenn du seist, oder auch in Kampf treten uber Gottes W

1) Gottes Güte und Freundlichkeit. m) Gottes Werk und Verheißung  
11) † aber. 12) † worden. 13) † nicht.

weilst du fühlen, daß du es gerne anders haben  
 (wollst m). Warum thut er nu das? Darumb, daß  
 er lernen rechtschaffen glauben, <sup>14)</sup> will uns stücken  
 thun, und die Hand abziehen, daß wir dennoch nicht  
 wölfein, sondern nur sicherer werden, er wolle uns  
 nicht lassen, und uns also trösten: Ich weiß, daß  
 er wird halten, was er gesagt hat.

Also hie. Biewohl der König sein Weib holen  
 thut, und zu ihm <sup>15)</sup> nimpt, daß er nicht anders  
 kann denken, denn: Es ist verloren, das Weib ist  
 dahin; noch muß er so glauben: Sie bleibe da, oder  
 komme hinweg, ja, wenn sie gleich ist fur meinen Aus-  
 gang stirbe, wolt ich dennoch nicht zweifeln, er werde  
 mir ein Kind geben; es gehe mit Sara zu, wie es  
 wolle, so kann er mir nicht lügen, ob sie schon todt  
 zu wäre. Er kann Ehre zu allen Schanden, und  
 die Schande zu Ehren machen, denn er ist allmächtig.  
 Darumb bleibt er im Glauben, läffet fahren, was da  
 thut; denkt, er sei wahrhaftig; befehlet ihm die Weife,  
 was er thun soll, wilchs keine Vernunft nimmermehr  
 kan kann. Die denkt nicht weiter, denn also: Soll  
 ich von ihr ein Kind haben, so müßt sie je bei mir  
 leben; nu ist sie dahin, und wird mir zu Schanden.  
 So sagt Gott: Nicht also, es soll also geschehen, wie  
 ich verheiffen habe; wie dieß aber geschehen soll, sollte  
 ich nicht errathen, ich wilchs machen, wie michs recht  
 luffet.

Siehe, das ist unser Trost, daß wir sehen, wie er  
 erhält, die ihm mit einfältigen, reinen Herzen trauen o),  
 unter solchem Schein und Ansehen, als sei er nicht  
 da, und wir unserer Sachen keinen Rath wissen, und  
 sein da stehen wider <sup>16)</sup> Teufel, Tod und alle Ding,  
 und dennoch sicher sind, es müsse wahr werden, das  
 er geredet hat. Also thut er nu hie, läffet den König  
 sein Weib hinnehmen, nimpt sich aber ihr und ihres  
 Mannes also an, daß er die Sunde suchet und strafet,  
 die er nicht gethan hat, so grenlich, als Abraham nicht

n) Gott bellet sich wunderlich zu seinen Verheiffungen. o) Gott  
 erhält, die ihm trauen.

14) † cr. 15) † ch. 16) † den.

hätt hätten wünschen noch begehren, daß Frieden ist, er habe ihm denn das Bett geben.

Das sind eitel Gottes That und Rat uns in solchen Versuchungen sollen halten. mit hat er angezeigt, was seine Art ist, gesinnet ist gegen den Gläubigen, daß er kann, was man an ihnen thut; darumb er Bet euch anrühret, der rühret meinen I allein, daß wir Nichts thun, wir frage drum. Troß, daß er ihm das Weib angerül hat sie bei sich im Hause, noch kunnt er Daher abermal im Psalm siehet q): Er Menschen sie beleidigen, und strafet König willen.

Also thu du nu auch. Laß uns sal wir fahren; laß kommen und weggehen, w und gebet, so ist er bei uns, und will be er die Seinen halten könne, als ein allmä Dies ist das Exempel dieses Capitels, u und Unterweisung des Glaubens geschriebe

Nu sind auch etliche Fragen hie zu ha erste ist davon, daß dieser Abimelech sich Gott, er habe das gethan mit einfältigen und spricht weiter: Willt du denn auch Volk erwürgen? Was ein einfältig Herz gehen, das unser Latinisch Text heißet cor ein vollkommen Herz; <sup>18)</sup> ist nicht zu ve der Sophisten Weise, wie sie träumen vo Kommenheit. Was wollen wir aber dazu Gott selbst spricht: Ich weiß auch, daß fältigem Herzen (das ist, mit rechtschaffen und guter Meinung) das gethan hast a), ich dich erhalten, daß du nicht sundist.

Das ist je ein groß Lob und Argument thum zu stärken wider uns fur den fre Da sagen sie: Der Abimelech war ein heidn:

p) Sach. 2. q) Psal. 105. r) Abimelechs e

s) Gute Meinung.

17) † er. 18) dt ad.

Sunde, und war doch nicht Sunde, und wird  
 , und Gott gibt ihm dennoch Zeugniß, daß  
 rechtschaffen Meinung habe: so folget aus die-  
 t, daß außer der Gnade auch die Heiden mü-  
 um sein für Gott, wie er hie sagt, nicht allein  
 Leuten; so müssen wir <sup>10)</sup> lassen stehen, daß  
 äldig in dem Stück sei auch für Gott.

Antwort: Wir können nicht gewiß sein aus der  
 daß Abimelech sei Gottes Kind und ein rechter  
 gewesen; es siehet ihm aber fast ähnlich. Aber  
 also: Der Grund, den wir oft gesagt haben,  
 ist du, wie er durch alle Schrift gehet, näm-  
 i ohn Jesum Christum keine Hilfe noch Gnade  
 er hat uns umbsonst geholfen; weil wir alle  
 sind, koste sein eigen Blut und Leben. Das  
 Grund. Was nu für Einrede dawider gefuhrt  
 kannst du sie nicht verantworten, so schweigt  
 ) ist besser, denn daß du darumß solchen Kla-  
 gewissen Grund leugnen solltest. Wer nu will,  
 also, daß er entweder rechtschaffen heilig ge-  
 t, oder allein in diesem Stück unschuldig ist.  
 nn das soll man nicht leugnen, daß auch oft  
 fromme Christen unter den Heiden gewesen sind;  
 : auch lesen von dem Könige Nabuchodonosor,  
 Baeman von Syrien, welche auch fromme Leute  
 und viel mehr unter den Heiden. Darumb  
 ublich, daß dieser auch gläubig gewesen sei.  
 aß es nicht ein Schimpf sein, wo Gott solche  
 thut, wie diesem Könige, daß er zu ihm kömpt  
 b offendet, mit ihm redet, warnet ihn für  
 a. Es muß je nicht ein geringer Mann sein.  
 iden läßt er hingehen in ihrer Vernunft; zu  
 er sich aber so nahe zuthut, ist ein Zeichen,  
 ein Auge auf ihn hat, und für ihm angesehen  
 kan muß die Heiden nicht also verwerfen u), die  
 ie Jüden her gewohnet haben, daß etliche auch  
 gewesen sind, als die Königin von Saba, und  
 der König von Tyro.

Das hilft alleine. u) Heiden nicht so zu verwerfen.  
 ed. 20) † ed.

Darumb will ich also antworten, daß ein recht fromm Mann ist gewesen, und wohl gekennet und recht gedienet v). Aber fährt mit andern Heiligen, daß er sie zuweilen läffet, als wir von Loth gehört haben: dem Könige auch. Er ist aber dennoch so red er gewußt hätte, daß <sup>21)</sup> ein Eheweib wäre sie nicht zu sich genommen haben: wilchs (eben das gläublich anzeigt, daß er ein fromm sei gewest, allein damit gesündigt, wie an gen, und Gott auch ihn gnädiglichen strafe bere Heiligen. Denn die Bösen strafet er in

Gefällt aber Jemand dieß nicht, der Sanct Augustinus, daß Gott nicht weiter Ze denn auf das Werk w). Denn es möchte daß er in andern Stücken böse gewesen sei dem nicht. Daß aber Gott solchs zeuget, d nicht gesagt, daß er darumb ein rechtschaffen habe fur ihm, sondern nur in diesem Fall u also, daß, ob er gleich ein Bube ist, kann e noch rühmen, daß er dieß nicht gethan habe tem Gewissen. Also legt Sanct Augustinus aber wollt bei der ersten Antwort bleiben, auf Gottes Gnade auch unter den Heiden lasse g halte es fur <sup>22)</sup> große Wohlthat und Gnade Gott warnet und selbst erscheint. Doch, z las ich hie einem Jglichen sein Gutdünken.

Die ander Frage ist, wie Abraham sagt v Weibe: Auch ist sie wahrhaftig meine Sch denn sie ist meines Vaters Tochter, aber ni Mutter Tochter, und ist mein Weib worde meinet er also, daß sie nicht sein leibliche sei, sondern seine Stieffschwester. Das red mit umschweifenden Worten, als sollt er sagen Vater hat sie nicht gezeuget, ist nicht von de Leib, es sei Stiefmutter oder rechte Mutter. will er sagen, daß sie nicht der Geburt halbe

v) Abimelech hat Gott erkannt. w) Gott gibt Zeugniß

z) Sarah Abrahams Schwester.

21) † se. 22) † eine.

, sondern ein angenommenes Kind, die mein Vater  
sich genommen hat für seine Tochter, also, daß  
Abrahams Vater auch Vater nennet, ohn daß er  
gezeuget hat. Nu haben wir oben gehört,  
Abrahams Bruders Tochter gewesen ist.

an die Schrift hat die Seltsamkeit nicht so gespannt  
der Papst, der nicht zuläßt, daß einer ein  
hine im vierten Seltsamkeit, im dritten viel weniger;  
gnädig ist, wenn man Geld brächte, ließ er  
Es heißen aber Bubenstück, wenn man  
Fleisch feil trägt, und verkauft es um Geld.  
ich der Schrift mag ich wohl nehmen meine  
, herunter zu rechnen, nicht hinaufwärts y), das  
des Bruders oder Schwester Tochter, aber nicht  
ers oder Mutter Bruder noch Schwester, wie  
beide in gleichem Seltsamkeit sind, Ruhmen oder  
Junge und Alte. Das hat Gott also geordnet,  
mehr Ehre will haben gegen den Alten, denn  
in Jungen, daß das junge Volk vom alten  
set und gelehret werde. Das rede ich darumb,  
wisse, wie weit man nach der Schrift freien  
Es wäre nicht noth, daß mans verwirret, es ver-  
sch selbst mehr, denn man richten kann. Wenn  
im Fall ein Paar zusammen wollten, oder ge-  
hren, möchte es mit Gott und gutem Gewissen  
, 23) wäre auch schier das Beste. Ich halt  
u viel von weiter Freundschaft, die sich so weit  
tet; 24) ist besser, daß die Freundschaft und  
nahe bei nander bleibe, wie es unter den  
schwach; doch ist uns genug, daß wir aus der  
wissen, die Gewissen zu unterrichten. So  
u Abraham weiter:

mich aber Gott aus meines Vaters  
wandern hieß, sprach ich zu ihr: Die  
ergikeit thu an mir, daß, wo wir hin-  
n, du von mir sagest, ich sei dein  
ist auf ebräisch geredt, welche sehr ein gött-

herunter, nicht hinaufwärts.

24) † eb.

liche, freundliche Sprach ist z), gibt der Sachen sein Namen, daß <sup>25)</sup> Lust ist, hat die hübschsten, schönsten Wort der Liebe und Erkenntniß. Also heißt ein gut Werk, das wir Freundschaft a) nennen, die ihr Sprach Barmherzigkeit; so wirst du es durch sie durch finden; dafür wir sagen: Thu mir die Freundschaft und Liebe, oder: Thu mir so viel zu gut. Daher heißt nu die Gnade b), die Gott in unser Leben geußet und uns fromm macht, auch auf ihre Sprache **THU**, Barmherzigkeit c), darum, daß, wie man ein Werk frei umbsonst, aus lauter Freundschaft nicht daß mans pflichtig sei. So ist's auch mit dem was er gibt, ist Nichts denn Barmherzigkeit, Gabe, Geschenk, lauter Freundschaft, und kömpt aus freier Willigkeit, Güte, Gunst und Liebe, ohn und wider unser Verdienst. Solcher Sprach müssen wir gewöhnen im neuen Testament. Noch eins ist hie, das der Text spricht:

Da nahm Abimelech d) Schaf und Knecht, Knecht und Mägde, und gab sie Abraham, und gab ihm wieder sein Weib Sara und sprach: Siehe da, mein Land steht dir offen, wohne, wo dir's wohlgefället.

Es muß je ein frommer König gewesen sein, den Gott wohl erkennet haben, ohn daß er (wie gesagt hie gestrauchlet hat; wiewohl er nicht drauf bleibt, ein gute Mann, oder sein Sohn, wie wir hernach sehen werden. Weiter folget:

Und sprach zu Sara: Siehe da, ich habe deinem Bruder tausend Silberlinge gegeben. Siehe, er soll dir ein Deckel der Augen sein für allen, die bei dir sind, und allenthalben ein Verantworteter.

Da nennet er ihn auch selbst ihren Bruder; <sup>1</sup> sollt auch so sein unter den Ehelichen, und viel freier denn Brüder und Schwester, es ist Ein <sup>2</sup> und zwo Seelen. Die tausend Silberlinge aber, u

a) Ebräische Sprach lustig. a) Freundschaft thun. b) Gnade  
c) Barmherzigkeit. d) Abimelech's Wohlthat gegen Abraham Sara.

25) † es. 26) † es.



(den Eckel zu rechnen e), (wölcher <sup>27</sup>) fast  
 gewesen ist, als bei uns ein Ort eins Gulden,  
 n tausend <sup>28</sup>) machen fast dritthalb hundert  
<sup>29</sup>) ist ein königlich Geschenke. Das hat er  
 über die Schaf, Rinder, Knecht und Mägde,  
 auch alles leibeigene Güter, wie ander Viehe,  
 te verkauft, wie sie wollten: wie noch schier  
 e wäre, daß es noch wäre, <sup>30</sup>) kann doch  
 Gesind Niemand's zwingen noch zähmen.

Wie siehest du, daß dieser Abraham und Abi-  
 as halten, und das Gesind bleiben lassen in  
 nst. Es wäre wohl große Freundschaft und  
 gkeit gewesen, daß er sie hätte frei gelassen,  
 nt die Liebe leiden f), daß sie es so gehalten  
 Eben wie sie leiden kann, daß man die Leute  
 en hängt, oder sonst richtet; denn man muß  
 lich, weltliche Regiment g) auch halten im  
 3), daß man die Leute h) zähme und zwingt.

o sind sie auch damit umgegangen. Ihrenthal-  
 en sie es wohl lassen gehen, <sup>31</sup>) wäre aber  
 t, <sup>32</sup>) sollten bald zu stolz worden sein, wenn  
 t so viel Recht gäbe, oder hielte sie als sich  
 er ein Kind. Man muß ein Jglichen halten  
 n Stand, wie es Gott ordnet, Sohn, Tochter,  
 Mägd, Mann, Weib &c. Er will es nicht  
 z haben, <sup>33</sup>) kann auch Niemand's anders das  
 z Baum halten, denn mit dem Zwang außer-  
 giments.

her so große Klage ist über Gesind und Dienst-  
 der Welt i). Es ist des Teufels und Papsts  
 und der Fürsten, daß kein Regiment ist, es  
 dermann, was er will. Wäre aber die Faust  
 ring da, wie die Zeit gewesen ist, daß Niemand  
 dürste, er hätte die Faust auf dem Kopf: so  
 l besser zu; sonst wird es kein nüz. Wenn  
 iber nehmen, sind es ungezogen Leute, wilde

eL. f) Liebe. g) Knechtlich Regiment. h) Knechte,  
 efnde.

m einer. 28) „derselbigen tausend“ fehl. 29) † dieh.  
 † es. 31) † es. 32) † se. 33) † es.

und wäße, der Niemand brauchen, noch mit ihm gehen kann.

Aber es ist vergebens, daß wirs sagen; daß wir wissen, daß dieß sind fromme, heilig gewesen, haben sein Regiment gehabt, auch um Heiden; ist ist gar nichts. Ein Knecht galt ein Gulden oder achte k), ein Ragd ein Guld sechs, und mußte thun, was die Frau mit ihm Und sollte die Welt lang stehen, könnt man nicht wieder halten im Schwang, man müßte es wieder richten. Die Jüden hatten einen Vorthell, daß sechs Jahr verkauften, im siebenten giengen sie von, wie Alles aufs Feinste geordnet war von

Zulezt, daß Abimelech sagt: Siehe, der ein Deckel deiner Augen sein l), und ein Verantwort ist ein finsterner Text, <sup>25)</sup> weiß nicht, ob wirs werden. Das ist, dein Mann und Bruder, ein Geld, das ich dir da schenke (denn es ist nicht ob es von Abraham, oder vom Geschnit gesa soll dir ein Deckel sein, damit du die Augen und dich beschönest; daß dieß die Meinung sei hab dich genommen, und gemeinet, du wärst Manns Schwester, nicht sein Eheweib, und nicht in meinem Hause gewesen; auf daß du nun ein nist mitbringest, daß du deiner Ehren unverrückt so hast du das Geschenke, und den Mann dabei ers siehet und zuhöret, auf daß er dadurch deine verantwortete. So will der König, daß ers gethan daß er die Sunde redlich büße, doch unwissen thun; und will damit aufheben, daß er ihm Künne aufrücken, und sie die Augen zudecke, die sich schmücke und beschöne für Jedermann, die Ehre ganz blieben ist. Ist das nicht die Meinung weiß ich nichts Anders; doch liegt hier nicht Macht an.

So heilet nun Gott die seltsame Strafe und der Weiber Abimelechs m), welcher zuvor gesa

k) Knechte verkaufen. l) Augen zudecken. m) Abimelechs wird hinweggenommen.

24) † dieß. 26) † ich. 26) † das.

, wie oben gehöret, mit einem großen, greulichen  
werden, daß er den Tod und Hölle fühlte. Sein  
h und Magde, oder eigen Leute mit ihren Kindern,  
auch des Herrn waren, die hatte Gott alle geplaget,  
sie nicht konnten der Frucht los werden, also, daß  
t und Zeit, da sie geliegen sollten (aber nicht  
ten), in Fahr stunden, und den Tod fur Augen  
h.

### Das ein und zwanzigst Capitel.

Und der Herr suchet heim Sara, wie er  
redt hatte; und thät mit ihr, wie er geredt  
hte. Und Sara ward schwanger, und ge-  
Abraham einen Sohn in seinem Alter,  
b die Zeit, die ihm Gott geredt hatte.  
b Abraham hieß seinen Sohn, der ihm ge-  
war, Isaac, den ihm Sara gebar, und  
hneid ihn am achten Tage, wie ihm Gott  
sten hatte. Hundert Jahr war Abraham  
da ihm sein Sohn Isaac geboren ward.

Rosés stehet lange auf dem guten Vater Abraham,  
noch viel von ihm sagen. <sup>1)</sup> Ist ein Histori, die  
lieb hat, und ihm sonderlich gefallen läffet umb  
Glaubens willen.

In diesem Capitel sind zwei Stücke; das erste,  
Abraham ein Sohn geboren ist, und wie es mit  
Stiefbruder ist gangen; das andere, was er aber-  
schaffet mit dem Könige Abimelech. Sanct Pau-  
hat a) dieß Capitel auch gerührt und angezogen,  
auch viel dran gelegen ist. Es siehet, als sei es  
neidische, häßige und feindselige Histori, die un-  
blich lautet; <sup>2)</sup> wollen aber hören, was sie in  
at.

Mit vielen Worten hebt er an und sagt, wie Gott  
Sara habe heimgesucht, daß sie schwanger worden  
und einen Sohn geboren hat zc. b) Diese Wort

oma. 4. b) Sara gebiert einen Sohn.

Es. 2) † wir.

alle wollen das, daß der Sohn, wie droben gesagt, wohl er Fleisch und Blut war von Abraham und ( doch nicht durch Menschenkräfte, noch nach <sup>3)</sup> ) u lichem Laust geboren ward. Denn sie waren bei alt, dazu war sie unfruchtbar, daß es gar schwer, unmöglich war, daß hieraus eine Frucht sollt kom Darumb ist es das Wunder, das Gott mit ihm daß er ihm den Sohn gibt von seiner rechten f frauen. Den Sohn hat er auch lieber, denn von Hagar, wiewohl das Vaterherz auch da war; hie noch vielmehr. Das ist, das Moses hie er will anzeigen.

Wir haben aber gehört, wie Gott geboten ha Beschneidung c), und wie die Werkheiligen sich an die Schrift, meinen, es sei ein schlechter A sei anders nicht, denn daß die Alten haben Weibe nommen, und Kinder gezeuget, wie der gemeine ist; so spotten sie und lachen Gottes. <sup>4)</sup> ) Auf gehen, daß man ihn für ein Narren hält d). Er aber nichts desto weniger immer fort, <sup>5)</sup> ) hält hie wohl ander Wunder können thun, das für groß gesehen wäre, da die ganze Welt das Maul auff und davon singe und sage: So nimpt er, da ganze Welt lacht und spottet, und sie, die Sara lachen muß, und schimpft, daß man soll sagen, das alt Weib hab beim Manne geschlafen; wie auch war, daß er den alten Mann heißt beschneid hätte sich doch mügen schämen seins Alters ha warumb thut er ihm die Schande auf? Er hat dazu, daß er solch verachtlich, spöttisch Ding aus läßt die Welt wohl höhnlachen <sup>7)</sup> ) und spotten, sich zu, wie lang sie lachen kann. Darumb sollen wir gering achten die Hand Gottes, die darinne ist.

Es ist ein theuer Ding umb <sup>8)</sup> ) Leben; wo es aber her f e) Von Fleisch und Blut, dem si michten und lauter Dreckfacke, daß man sich f

c) Beschneidung. d) Gottes Wort der Welt nützlich. e) woher?

3) † dem. 4) † Gd. 5) † cr. 6) † cr. 7) höhnen. 8) † das.

sagen. Das sind Gottes Werk und edle Schätze, die er bringet er heraus, da die Welt ihre Lächerel ausübet. Auch hat Gott zwar zusammen gefüget Mann und Weib, daß er der Welt die Augen zuthue, daß sie selber siehet, wie sie es nicht umbgehen kann; es muß zu Hause, und Kinder haben. Was hat es sie gekostet, die Keitern, daß sie uns das Leben geben? Darumb sollten wirs denn verachten, und nicht wieder so mit Kindern umbgehen, wie sie mit uns. Warum verlachet mans denn, weil es Gott so angegriffen hat, sonderlich im Alten Testament, da ers so hoch hebt und ehret? Will es nicht gelachtet haben, sondern Kraft lassen sein, und ein sonderlich Gebot drauff gesetzt, daß man soll Vater und Mutter ehren. Aber die Welt muß also narren, daß sie Gottes Wunder mit Frauen und Kindern lachet. Darumb spricht sie nu:

Gott hat mir ein Gelächter zugericht, denn wer es hören wird, der wird mein lachen.

Die Schrift zeucht es so an, daß sie züchtig und fromm ist gewesen, wie sie droben gesagt hat: Soll ich erst mit Wollust zu schaffen haben, weil ich nun neunzig Jahren bin? Das ist das Gelächter g). So hat auch Lucas h) von Elisabeth, Johannis des Täufers Mutter, geschrieben. Die gieng auch schwerlich dran, daß sie die Schande sollt fressen i). So züchtig und fromm sind die heiligen Weiber auch für der Welt gewesen, daß sie sich auch des Gerüchtes schämten, da eitel Ehre und Gottes Werk war.

So muß Gottes Werk allenthalben lächerlich und pöttisch gehen, daß es scheint, als zeucht er ein Narrenklappen an, läffet es wohl lachen, wird aber uns die Ketten wieder anknüpfen. Darumb will er haben, daß ein Jglicher die Augen zuthue, sehe nur, wo das Wort ist. Da hält er groß von, ob es gleich Idermann recht schändlich dünket; halt er stille, es muß doch zuletzt zu allen Ehren werden.

So muß man auch nicht sehen, daß Sara, das alte Weib, bei dem Manne schläft, sondern dahin se-

1) Kinder zeugen. g) Gott richt Sara ein Gelächter an. h) Lucä. 1.

i) Elisabeth unfruchtbar, gebor auch.

hen, daß Gott sagt: Sara muß zu Schanden  
aber ich will sie zu Ehren machen, daß si  
und gepredigt soll werden für allen Weibe  
viel Königin und große Frauen sind, die zu  
nicht kommen sind, daß also von ihrem Leibe  
gepredigt würde, und erfurgezogen in all  
Es ist ein ewige Ehre, und ein Exempel, t  
alle Welt regieren kann. Also ehret Gott d  
mit seinen Werken, daß sie ein Zeit lang in  
liegen, die wird darnach ein ewige Ehre, die  
gnug preisen kann k). Wenn ist die allerr  
und reichsten Königin alle zusammen thäten  
sie froh sein, daß sie sollten die Windeln we  
Isaac inne gelegen wäre. Solche Ehre köm  
der vorigen Schande. Siehe, das sind Got  
berzeichnen. Wenn wir die Augen könnten zu  
fen die Welt lachen, und hielten an Gott  
würden wir sehen, wie es die Gläubigen  
macht, die Welt aber zu allen Schanden  
Ehre. Weiter spricht sie:

Wer durfs auch Abraham selbst a  
daß Sara Kinder säuget, und hätte ih  
Sohn geboren in seinem Alter?

Da wird sie fröhlich, und überwind die  
Zuvor sagt sie: Gott hat mir ein Gelächter zu  
als sollte sie sagen: Ei, wie thut es so u  
man von mir sagen soll x. Das ist noch ein  
Krankheit, daß sie allzeit schwächer von M  
denn der Mann; darumb hält ihr<sup>9)</sup> Gott  
Wiederumb siehet sie an die große Gnad, un  
Es sollte Abraham selbst nicht gläuben, daß  
Kind trüge. Das thut allemal Gottes Werk  
man stille hält, so folget<sup>10)</sup> Lust und Freut  
beste größer. Darnach sagt der Text weiter:

Und das Kind wuchs, und ward i  
net; und Abraham macht ein groß M  
Tage, da Isaac entwöhnet ward.

Das ist<sup>11)</sup> seltsam Ding l). Darumb

k) Schmach der Christen wird zur Ehre. l) Entwöhnung  
9) † auch. 10) † die. 11) † ein.

groß Wahl, da der Sohn geboren ward? oder sechs Wochen umb waren? (wiewohl sie da nicht haben sechs Wochen gehalten), oder am Tage? Was es <sup>12)</sup> deutet, kann ich nicht wissen, halte, es sei zugangen, wie die Weiber bei Ohnheit haben, daß sie zuweilen zusammen geschemmen und demmen. So scheint's, als sei Lands-Sitten und Weise gewesen, umb die Zeit, in das Kind entwöhnet hat.

Ich will nu die Schrift anzeigen, daß er sich nicht hielt, wie sie sich hielten im Lande; weil er es nicht sieht, muß er sich ihn eben machen, und Lands-Sitten halten, wo es nicht schädlich noch sundlich. Darumb hat er sich billig und recht also wie ein <sup>14)</sup> Aender.

Ist ein Exempel der Liebe, daß man sich nach Lands-Sitten richtet, und eben mache, daß die Leiden bei den wir wohnen. Sonst gefällt <sup>16)</sup> keine Weise, und anders Nichts; <sup>17)</sup> meinest, sich ein ganz Land nach seinem Kopf richten. Sollen wir uns halten nach Lands-Sitten n), dieselben gefallen lassen, daß wir Friede haben. Jedermann, wie Paulus lehret, nicht eine Weise aufwerfen, und ausführen nach eigenem. Das hat er, achte ich, hie gemeinet. Nu kömpt ein Stück, daß Sara den andern Sohn, Ismael, <sup>18)</sup> Spricht der Text also:

Sara sahe den Sohn Hagar, der Hethen, den sie Abraham geboren hatte, ein Spotter war, und sprach zu Abraham:

Treibe diese Magd aus mit ihrem Kinde, denn dieser Magd Sohn soll nicht mit meinem Sohn Isaac. Das Wort sprach Abraham ubel umb seines Sohns willen, aber Gott sprach zu ihm: Laß dir nicht gefallen des Knaben und der Magd; alles, was Sara dir gesagt hat, dem

am hält Landes-Gewohnheit. n) Landes-Sitten zu halten.

12) † [und Kinderhier halten]. 14) „ein“ fehlt. 15) † Dieß. 16) nom. 17) † oc. 18) † Gd.

gehörte. Denn in Isaac soll die Beer Samen nennet werden, auch will ich der Magd Sarah zum Volk machen, darumb, daß er deines Samens ist. Da stund Abraham des Morgens frühe auf, und nahm Brod und eine Flasche mit Wasser, und legte Hagar auf ihre Schulter, und den Knaben mit, und ließ sie aus). Da zog sie hin, und gieng in der Wüsten irre bei Berscha. Da war das Wasser in der Flaschen aus war, war sie den Knaben unter einen Strauch, und gieng hin, und saß sich gegenüber ferns<sup>19)</sup> ein Armbrustschuß weit. Denn sie sprach: Ich kann nicht zusehen des Knaben Sterben. Und sie saß sich gegenüber, und hub ihre Stimm auf, und weinet. Da erhöret Gott die Stimm des Knaben, und der Engel Gottes rief vom Himmel der Hagar, und sprach zu ihr: Was ist dir, Hagar? Fürcht dich nicht, denn Gott hat erhöret die Stimm des Knabens, da er liegt. Stand auf, nimm den Knaben, und halt ihn mit deinen Händen; denn ich will ihn zum großen Volk machen. Und Gott that ihr die Augen auf, daß sie einen Wasserbrunn sahe, da gieng sie hin, und füllet die Flasche mit Wasser, und tränkt den Knaben. Und Gott war mit dem Knaben, der wuchs, und wohnet in der Wüsten, und ward ein Schüzmeister, und wohnet in der Wüsten Pharan. Und seine Mutter nahm ihm ein Weib aus Aegyptenland.

Ismael ist nu fast dreizehen Jahr alt gewesen, wie zu rechnen ist aus dem vorigen Capitel; ein Knabe, der zu seinen Jahren kommen war. So wird nu das lange hernach geschehen sein, daß die zweem Eddns Kunnten mit einander reden. Denn er sagt: Sie hatte

o) Merk die auf Hagar, wie die des Gesegs und glaubloser Weib Figur ist. Galat. 4. und dennoch sie Gott zeitlich belohnet, und geschicht macht auf Erden.

19) von fern.



ihn, und sahe, daß er ein Spötter war. Sie, darumb will sie ihn mit der Magd h. Und da siehest du, wie sie eine züchtige, mutter ist. Droben wollt sie die Magd m, da sie zu stolz war. Der Text drückt as, wie das zugegangen sei; <sup>20</sup>) sind auch sche lose Fabeln erdichtet.

sanct Paulus rühret es zun Galatern q), aus auf den Verstand: Gleichwie zu der h dem Fleisch geboren war, verfolgete denen, n Geist geboren war r): also gehet es iht wie spricht die Schrift? Stoß die Magd ihrem Sohn, denn der Magd Sohn soll nit der Freien. Das deutet er selbst also: predigt vom Glauben, daß die Werk nicht um zu machen, das ist eine geistliche Pre- die das fassen und halten, sind geistliche hams Kinder. Die Andern aber mügen den, so von Werken predigen s); das ist, ischliche Hauf spottet, verfolget die Andern. in Streit, weil die Welt stehet, zwischen Werken; wöllen beide ihr Ding ungetadelt ist dieser viel, und sind stärker, die mit gehen; drum liegen sie zeitlich oben, und ae. Doch kömpt endlich das Urtheil, daß verwirft, und den Andern das Erbe zu-

b. es nu zugegangen sein, wie wir noch sehen kheiligen. Die Mutter Sara wird das z haben, wie eine Mutter einen rechten . Der ander Sohn aber ist nu groß, ver- auf, Abraham wäre sein Vater, und <sup>21</sup>) e Sohn, und gebührte ihm zweierlei Recht. ch (dachte er,) der Vater mich lieber hat immer drauf getrogt, daß er wollt obenan s war nu nicht zu leiden, sie kunnts und icht länger leiden; denn er hatte solchs ohn

: Saget mit dem Sohn aus. q) Galat. 4. r) Jhesus Haec. s) Werkheiligen verfolgen die Andern. 1) † er.

Zweifel lang getrieben, und zu viel gemacht. Und seine Mutter zuvor der Sara gethan hatte, will Sohn iht auch thun. Zuvor wollte sie Frau und achte Sara für Nichts. Nu, weil sie dem hat, will er nach der Mutter gerathen, will ihren auch unterdrücken. Darumb denkt sie, sollt es so gehen, so müste ich zuletzt mit meinem Sohn hin. Darumb wird nichts Bessers, denn ich theile sie gebe ihm, was er haben soll, und laß ihn laufen.

Aber das verdross Abraham; es war auch und Fleisch und väterlich Herz, das ihn rührete, sahe sauer dazu, so lang, bis ihm Gott sagt: dir nicht ubel gefallen, was dir Sara gesagt das Urtheil fülle ich (spricht er): Der Magd muß hinaus, denn von Isaac soll dein Same gem werden t). Da steht der Spruch, den Paulus anzeucht. <sup>22)</sup> Will so sagen: Du darffst nicht Ismael sehen, daß er der rechte Same sei, davon stus kommen wird, und alle, die gen Himmel geh sondern Isaac ist. Was von ihm kömpt, das der rechte Same sein. Also ist Ismael ausgesch und durch Gottes Wort Isaac eingesezt, und in Wort gefasset, daß Abraham sicher wird, daß er allein ein Erbe von Fleisch und Blut ist, sondern Gnaden. Doch sagt er: Ich will der Magd auch zu einem großen Volk machen, ohn daß ei Ehre soll nicht haben, daß Christus von ihm kom

So haben wir nu die zween Söhne des Erv Abraham, und wie sie deuten zweierlei Volk auf den u), die rechtschaffen gläuben <sup>23)</sup>, und Hen oder falsche Heiligen; und wie Ismael mit der B. ausgestoßen wird, Isaac aber mit seiner bleibet unbet: daß das die Deutniß sei, daß die Jüden, so Werken umglangen, ausgeworfen werden, weil sie Glauben sind; die Andern aber im Glauben so Gottes Volk bleiben. Das soll und muß immer gehen. Darumb hält uns die Schrift für, daß uns deß gewiß mache. Es ist nicht möglich, daß

t) Isaac soll der Same sein, nicht Ismael. u) Zweierlei Volk auf <sup>22)</sup> t) Er. <sup>23)</sup> rechtschaffenen Gläubigen.

ige Men. Der größte und beste Hauf muß  
 Andern sein. 24) Folgt weiter:  
 derselbigen Zeit redet Abimelech und  
 sein Feldhauptmann, mit Abraham,  
 nach: Gott ist mit dir in allem, was  
 t. So schwöre mir nu bei Gott, daß  
 , noch meine Kinder, noch meine Ref-  
 cht vervortheilest; sondern die Wirt-  
 lit, die ich an dir gethan habe, an mir  
 ußt, und an dem Land, da du ein  
 lingeninnen bist. Da sprach Abraham:  
 l schwören. Und Abraham strafft Abi-  
 umb des Wassersbrunnen willen, den  
 echs Knechte hatten mit Gewalt ge-  
 n. Da antwort Abimelech: Ich hab  
 wußt, wer das gethan hat, auch hast  
 nicht angesagt; dazu hab ichs nicht  
 , denn heute. Da nahm Abraham  
 und Rinder, und gab sie Abimelech,  
 chten beide einen Bund mit einander.  
 raham stellet dar sieben Lämmer be-  
 s. Da sprach Abimelech zu Abraham:  
 ollen die sieben Lämmer, die du be-  
 dargestellet hast? Er antwort: Ste-  
 mer sollt du von meiner Hand nehmen,  
 mir zum Zeugniß sein, daß ich diesen  
 gegraben habe. Daher heißt die Stätte  
 av), daß sie beide mit einander da ge-  
 in haben, und also machten sie den  
 u Bersaba. Da machten sich auf Abi-  
 und Phicol, sein Feldhauptmann,  
 gen wieder in der Philister Land.  
 m aber pflanzet Bäume zu Bersaba,  
 f daselbs an den Namen des Herrn,  
 igen Gottes; und war ein Fremdling  
 Philister Land eine lange Zeit.  
 t ist noch dieß Stück da, wie Abraham mit

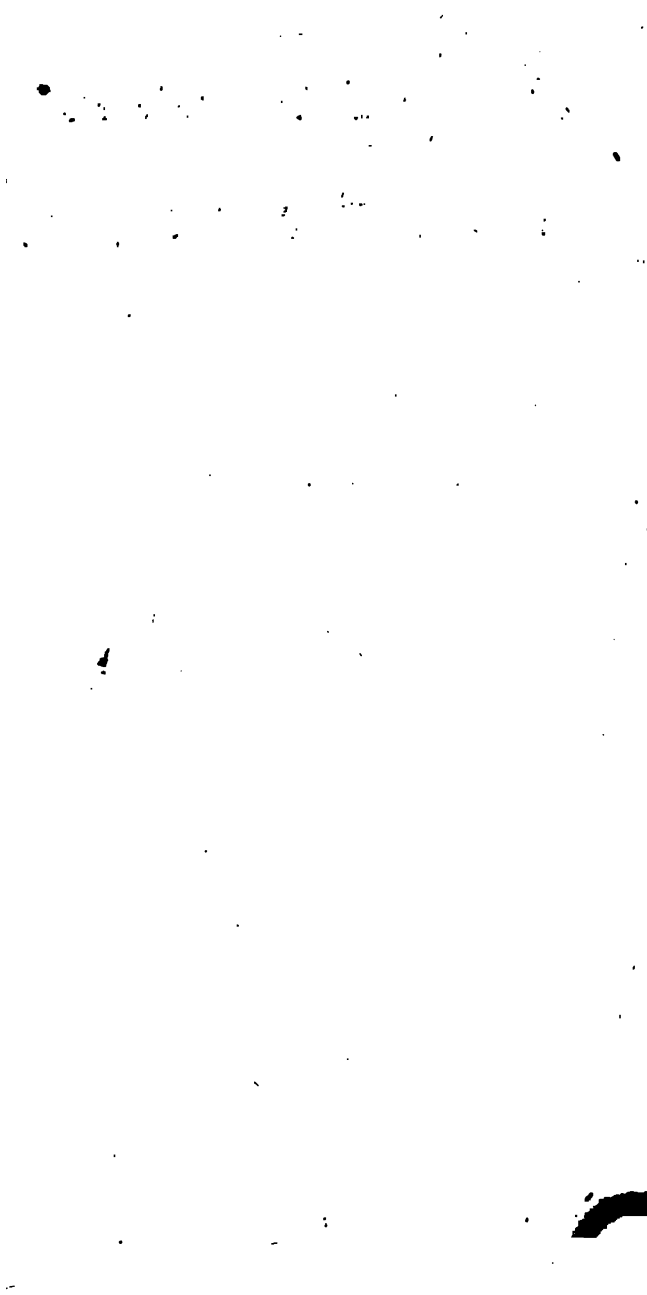
a heißt auf deutsch Schwödebrunn oder der Eidbrunn, mehr  
 oft Siebenbrunn heißen.

Abimelech ein Hund macht des Wassers halber  
ist auch darumb geschrieben, daß immerdar an  
wird, wie die lieben Gottes-Kinder auf Erden  
viel böser Lück leiden w). Denn da sitzt er in  
dem Lande, da muß er ein Gast sein, wie de  
phet sagt, und sich nähren mit Kummer. So z  
uns auch gehen, wenns recht soll gehen. I  
gnug von dem Capitel.

---

w) Gottes Kinder müssen viel leiden.

25) † dieß.



**Dr. Martin Luther's**  
**e x e g e t i s c h e**  
**deutsche Schriften.**

---

Nach den  
ältesten Ausgaben kritisch und historisch bearbeitet

von

**Dr. Johann Konrad Frischer,**  
k. zweitem Pfarrer an der Neustadtkirche zu Erlangen.

---

**Zweiter Band.**

---

---

**Erlangen,**  
**Verlag von Carl Heyder.**  
**1848.**

Dr. Martin Luther's

**S ä m m t l i c h e W e r k e .**

Vier und dreißigster Band.

---

Dritte Abtheilung.

Exegetische deutsche Schriften.

Zweiter Band.

---

---

Erlangen,  
Verlag von Carl Heyder.  
1848.

100

100





**Dr. Martin Luther's**

**Predigten**

über

**das erste Buch Mosis.**

**Zweiter Band.**

**Capitel XXII bis L.**





## Das zwei und zwanzigst Capitel.

Nach diesen Geschichten versuchte Gott Abraham, und sprach zu ihm: Abraham, Abraham! In der antwortet: Hie bin ich. Und er sprach: Nimm Isaac, deinen einzigen Sohn, den du lieb hast, und gehe hin in das Land Moria<sup>4)</sup>, und opfer ihn daselbst zum Brandopfer auf einem Berge, den ich dir sagen werde. Da kund Abraham des Morgens frühe auf, und sattelt seinen Esel, und nahm mit sich zween Knaben, und seinen Sohn Isaac, und spaltet Holz zum Brandopfer, macht sich auf, und gieng hin an den Ort, davon ihm Gott gesagt hatte. Am dritten Tage hub Abraham seine Augen auf, und sahe die Stätte von ferne, und sprach zu seinen Knaben: Bleibt ihr hie mit dem Esel, ich und der Knabe wollen dorthin gehen, und wenn wir angebetet haben, wollen wir wieder zu euch kommen. Und Abraham nahm das Holz zum Brandopfer, und legts auf seinen Sohn Isaac. Er aber nahm das Feuer und Messer

<sup>4)</sup> (Moria) Moria heißt ein Erzeigung, und ist der Berg, da Salomo hernach zu Jerusalem den Tempel aufbauet; und heißt der Berg der Erzeigung, daß Abraham daselbst der Widder erzeiget ward, und darnach der rechte Widder, Christus, erzeiget und offenbart sollt werden von Gott dem Herrn.

in seine Hand, und giengen die beide einander. Da sprach Isaac zu seinem Vater Abraham: Mein Vater! Abraham wortet: Sie bin ich, mein Sohn. Und sprach: Siehe, hier ist Feuer und Holz, ist aber das Schaf zum Brandopfer? Abraham antwortet: Gott wird mir zeigen, mein Sohn, das Schaf zum Brandopfer. Und giengen die beide mit einander. Und als sie kamen an die Stätt, die ihm Gott saget, Abraham daselbst einen Altar, und legt Holz drauf, und band seinen Sohn Isaac, und legte ihn auf das Holz, und redet seine Hand aus, und fasset das Messer, daß er seinen Sohn schlachtet. Darief ihm der Engel Herrn vom Himmel, und sprach: Abraham Abraham! Er antwortet: Sie bin ich. Er sprach: Lege deine Hand nicht an den Knaben, und ihm Nichts. Denn nu weiß ich, daß du fürchtest, und hast deinen einzigen Sohn so verhalten für mir. Da hub Abraham seine Augen auf, und sahe einen Widder hinter ihm verhaft in der Hecken mit seinen Hörnern, und gieng hin, und nahm den Widder und opferte ihn zum Brandopfer an seiner Sohns Statt. Und Abraham hieß die Stätt Der Herr wird zeigen<sup>1)</sup>; daher man heutigs Tags sagt: Auf dem Berge, da der Herr zeigen wird.

Da haben wir abermal ein Stück von der Legende des heiligen alten Erzvaters a). <sup>2)</sup> Ist ein recht hübsches Stück, wer es könnte mit Worten erlangen. In dem wir gehört, wie der gute Abraham bisher in allerlei Anfechtung und Versuchung Gottes gestanden und nie keine gewisse Stätt gehabt hat. Es ist sehr schön beschrieben, aber so reichlich angezeigt, daß freilich viel Legenden also geschrieben sind.

a) Abrahams Legende lobet Gott.

1) hebet; (als Note ist beigefügt: „Wird zeigen. Siehet, daß Gott forget für Alles und wachet.“) 2) f. 68.

Wenn Gott einen Heiligen lobet, so lobet er ihn  
 auf <sup>3)</sup> Lobens werth ist. So hat er diesem Mann  
 ; <sup>4)</sup> ist ein recht Exempel des Glaubens. Sein  
 ist doch lauter Ansehung b), <sup>5)</sup> muß Alles  
 im Glauben; noch muß er Weib, Kind, groß  
 , dazu Geld und Gut haben, doch immer dahin  
 daß es Gott hinnehme; <sup>6)</sup> hat sein Weib Sara  
 ffen in die Fahr geben, dazu hat ihm Gott die  
 Hagar mit dem Sohn hingenommen; das Land  
 auch dahin, daß er nicht ein Fuß breit hat.  
 Melet Gott mit ihm, wie mit einem Apfel; und  
 so stille, läßt ihn mit ihm machen und gehen,  
 es gehet. Wenn ers hat, kann ers recht brau-  
 wiederum kann ers embehren, wenn es hin-  
 hret.

ie aber greift er ihn aufs Höchste an, nimpt  
 is höchste Gut c), denn er nichts Liebets auf  
 hat, des er auch Ursach hatte. Denn er war  
 igs Kind, und hatte von ihm Gottes Wort und  
 ung, daß von ihm sollt kommen der Samen,  
 alle Völker sollten gesegnet werden. Da läßt  
 ie natürliche Begierde sitzen d). Denn er hat  
 s Waterherz nicht genommen, bricht die Natur  
 läßt sie so bleiben, wie er sie geschaffen hat,  
 nicht auf, auch in den Allerheiligsten; wie du  
 daß Abraham so ein großer Heilige ist, noch  
 r die natürliche Affect und Bewegung tief in  
 ten.

s ist nicht, wie Etliche meinen, daß man so  
 achten soll alle Ding, daß wir keine Schmerzen  
 id sollen haben oder fühlen. Ich soll mich mei-  
 ihisten Schaden herzlich annehmen, und lassen  
 a als meines eigens; doch so geschickt sein, daß  
 ht darnach frage, wenn mir Alles genommen  
 bis auf ein Heller. Die rechte Liebe e) nimpt  
 b ganzen Menschen und aller seiner Güter an.  
 thut sie: Das Größte behält sie zum Größ-

abem hat viel erlitten. c) Gott greift Abraham hart an.  
 Affect und Bewegung bleiben in den Heiligen. e) Liebe.  
 l. 4) † cr. 5) † cr. 6) † cr.

ten; so hilft sie zum zeitlichen Leben auch. Also ad ein Christen seinethalben Nichts, sondern was ihm G in die Hand gibt, nimpt er an, gehet damit um wenn ers wieder wegnimpt, läffet ers fahren.

Also nimmt Gott dem frommen Vater das all höchst Kleinod f); nicht Holz noch Steine, wider E her noch Gold, sondern den einzigen Sohn, den sonderlich darumb lieb hat, über die gemeine Vat liebe, daß er von dem heiligen Weibe geboren w damit es Gott so wunderbarlich schaffete in den all Tauen, dazu auch die Verheißung von dem hu lichen Samen auf ihn lautet, daß er große und v Ursache hat, ihn zu lieben. Gott hat ihn auch sel lieb; noch, als er siehet, daß er ihn so lieb hat, u recht dran thut, denket er: Herr, ich muß mit i spielen, und spricht:

Nimm Isaac, deinen einzigen Sohn, d du lieb hast, und gehe hin in das Land A ria, und opfer ihn daselbst zum Brandopf auf einem Berge, den ich dir sagen werde.

Er greift ihn eben an mit rechten Worten, das ihm das Lachen wohl vergehen mußte. Da mußte Natur zurück prallen, und ihr wehe thun, und, d viel härter ist, daß ers selbst thun soll, und nicht e Ander, sondern selbst das Schwert zücken, und schla ten zu einem Brandopfer, also, daß Alles gar Pulver sollt brennen, daß nicht ein Härlin bliebe.

Nu, das sind je <sup>7)</sup> große, mächtige Versuchung; daß Gott den Vater so dringet, seinen einzigen, lieb Sohn zu würgen, und wiederumb <sup>8)</sup> nehmen, den ihm vor gegeben hatte, daß er freilich lieber zweim selbst gestorben wäre, und alle sein Gut, Weib, u was er hatte, dahin geben. Denn er hat also müß denken: Nu ist der Sohn schon dahin; hat nicht Sinn genommen, daß er sollt lebendig bleiben. I rumh muß es ihm ohn Zweifel über die Wasse w im Herzen gethan haben.

Was thut aber der Herr? Er heisset ihn auf ein

f) Abraham soll seinen Sohn tödten. g) Abrahams Versuchung.  
7) die. 8) † zu.

gehört, den er ihm weisen will. Das waren drei e Tagereisen. Es wäre ja noch leichter, wenn es ein solt, daß er bald davon käme; aber er martert noch weiter, nimpt noch Zeit dazu, daß er wohl oten wird, und sich durchfressen muß: daß freilich Stück oder gehen sind gewesen, die ihm das Herz iend gemacht haben, daß er hätte mügen sagen: i stellet sich doch Gott so närrisch? Womit habe verdienet, daß er mich so martert? Solcher Ge ten hat er ohn Zweifel unzählig viel gehabt. Aber , da sie an den Berg kommen, muß Isaac sein n Kreuz tragen h). Da gibt ihm der Sohn auch n Stoß. Es hat ihm auch wehe gethan, daß ers ine wußte, dar dem Sohn Nichts davon sagen, er der Mutter, noch Niemand. So spricht nu Isaac i Vater:

Mein Vater! Abraham antwortet: e bin ich, mein Sohn. Und er sprach: ehe, hie ist Feuer und Holz, wo ist aber i Schaf zum Brandopfer? Abraham ant ret: Gott wird mir zeigen, mein Sohn, i Schaf zum Brandopfer. Und giengen beide mit einander.

Das Wort wird ihm ein glühender Spieß im gen gewesen sein; als solt er sagen: Ach! lieber hn, schweig stille, es möcht mir das Herz brechen. s muß er auch noch fressen, und das Herz wohl ren. Darnach fährt er fort, und schreibt, wie es gen sei, einfältig dahin, gibt aber anem Iglidem denken, wie das Vaterherz gestanden ist. Isaac ist i Vater gehorsam i), gibt sich drein, ist gleich so , als wäre er bereit todt. Wunderlich groß ist, er das Herz so kunnte überwinden.

Aber das Größte ist, daß Gott hie wider sich selbs it. Das ist ein Räthelin, das Niemand raten n, denn der Heilige Geist. Denn Gott hat geboten, n soll nicht tödten. Nun heißet ers hie selbs, so doch ac Nichts verschuldet hatte. Item, \*) hat ihm zu-

i) Isaacs Ansehung. i) Isaacs Gehorsam.  
† et.

vor verheissen, von Isaac den Samen zu geben. Das Wort mußte Abraham glauben, also, daß sein Herz stand: Der Sohn muß ein Vater vieler Kinder werden, und soll ausgebreitet werden in alle Welt. Wie stellt sich denn Gott also? Nun wird er wetterwaidisch, und redet das Widerspiel, und muß der Sohn jetzt sterben. Was will doch hieraus werden? Wie kann die Vernunft da sagen? Sie ist ganz geschlagen, daß sie nicht weiß wo hinaus, und muß sagen, es ist nun aus.

Nun muß dennoch dieß beides wahr sein: Abraham glaubte, und wußte nichts Anders, denn der Sohn mußte sterben; wiederum auch, daß er sollte ein Vater werden vieler Völker. Wie reimen sich die zwei zusammen? Also, wie es Sanct Paulus k) auslegt, wir haben müssen also denken: Gott ist allmächtig und wohlthätig, der Sohn ist schon hin, den muß ich lassen fahren; aber Gott hat noch so viel, wenn ich und die Welt todt wären, kann er ihn wieder aufwecken, und über hundert Jahr, und zum Vater machen. Wie läßt ihm Gott nicht mehr, denn den einigen Trost daran er sich in der höchsten Versuchung hält, daß ich Gott wieder lebendig machen würde, wenn ihm es gefiele, darum, daß Gott nicht lügen kann. Das ist nun der allerhöchste Streit, wenn sich Gott also selbst als läge er, daß sein Wort wider nander lautet l).

Solches laßt uns nun wohl lernen, ob wir auch also versucht würden, sonderlich wenn wir nun sterben sollen. Weil uns Gott das Evangelion gibt und tut, so ist es alles lieblich. Wie aber, wenn er spielt am Tod: Ich will dein nicht? m) Hast du nun sel gemeinet, du stehst feste und glaubest an Christum, daß er dein ist, so kömpt dir nun ein Spieß ins Herz, daß Gott sagt: Ich will dir Christum nicht geben, darum gib mir ihn her, und bleib du alleine. Wie kann da das Herz anders sprechen, denn: Es ist verloren? Und wenn schon sagt: Hast du mir ihn tod geredt, so sagt er wohl wieder: Ich bin Gott, was ichs nicht machen, wie ich will? Was fragest du da?

k) Rom. 4. Vers. 11. l) Gott lüget nicht. m) Todestrost.



— 7 —

du doch mein? Weß 1<sup>o</sup>) soll ich mich nun es so wider nander bringt? Den Spruch ben im Psalm n): Israel, si audieris me, n te Deus alienu. Höre, mein Volk, ich ugen, Israel, du sollt mich hören, daß un- a frembder Gott sei, und du keinen unbesott anbetest zc. Darumb, wenn du ihm ge- o darfft du nicht denken, daß du ein Gott sich ändert. Semel loquitur Deus etc.; einmal redet (sagt Hiob o), so wiederholet Item Malachias spricht p): Ego Deus et

mb hat Gott die Weise, daß er will über Wort halten, das er geredt hat q). Was dawider lautet, will er, daß wirs uns nicht sondern gewiß sein, es sei Gottes Versuch ist schon geboten im fünften Buch Mose r): Prophet oder Erdumer unter euch wird auf- ) gibt dir ein Zeichen oder Wunder, und das r Wunder kömpt, davon er dir gesagt hat, und oft uns andern Göttern nachwandlen, die ennet, und ihn dienen; so sollt du nicht ge- n Worten solchs Propheten oder Erdumers, here, euer Gott, versucht euch s), daß er ) ihr ihn von ganzem Herzen und von gan- lieb habt. Das sind treffliche Wort. Wenn t kömpt, und dir ein Zeichen gibt, das muß un, noch muß du es nicht gläuben; und , denn Gott versuchet euch, wenn er das wiederholen. Darumb halt fest bei dem t, und laß das Ander alles gehen, allein nicht fahren. So strenge will das Gott ha- r auch alle Zeichen, die geschehen (wenn sie ihm kämen), nicht zu achten gebedt.

s hat auch Sanct Paulus vermahnet zun hern t): Ich bitte euch, daß ihr euch nicht gen laffet von euerem Sinn, noch erschrecken,

o) Hiob 33. p) Malach. 3. q) Gott hält sein erkes  
r) Deut. 13. s) Gott versuchet die Seinen. t) 2 Theß. 2.

wider durch Geist, noch durch Wort, noch durch Brief als von uns gesandt, daß der Tag Christi furhanda ist; und balde darnach vom Endchrist: Wiltchs Zukun geschicht nach der Wirkung des Teufels, mit allerlei lügenhaftigen Kräften, und Zeichen und Wundern u); wie auch Christus v) warnet und spricht: Es werden falsche Eddel und Propheten aufstehen, und große Zeichen und Wunder thun, daß auch die Auserwählten, so es möglich wäre, verführet werden x. Da ist nu Jedermann hinangangen, und wenn Jemand dawider predigt, gegen sie: Da ist das Zeichen fur Augen. So hat nu Teufel bisher seinen Muthwillen getrieben, und gläub<sup>11</sup> wohl, daß auch viel rechtschaffene Zeichen sind geschehen. Warumb soll man denn ihn nicht folgen? Si hörest dus, er will nicht leiden, daß du ihn zum Leger machest, sondern versuchet dich. Darumb sollt du dich vom ersten Wort nicht lassen treiben w); wenn er gleich einen Engel von Himmel sendet, und hi dich abtreten, sollt du es schlecht nicht gläuben noch nachfolgen, sondern das erste gelegte Wort soll geschehen wider alle Wunderzeichen und Lehre, von Gott oder dem Teufel, woher sie kommen.

Dies liest man auch ein Exempel im ersten Buch der Könige x) von einem frommen Propheten y), so Gott geschicket gen Bethel, dem von ihm geboten war er sollt nicht essen noch trinken an dem Ort, zu Bethel bei dem Könige; das er auch thäte. Aber als er wider heimgieng, kömpt ein ander Propheete zu ihm, und sagt, er soll mit ihm heimgehen und essen. Als er si aber wegerte, sprach der ander zu ihm: Ich bin auch ein Propheet, wie du, und ein Engel hat mit mir geredt durch des Herrn Wort und gesagt: Fähr ihn wieder heim, daß er Brod esse und Wasser trinke da gehet er mit ihm, läffet das erste Gebot fahren meinet, weil jener sagte, Gott hätt es geredt, <sup>12</sup> müßte ers thun. Aber da sie aßen, kam das Wort

u) Zeichen und Wunder betrogen zu Zeiten. v) Matth. 24. w) Gottes erste Wort zu halten. x) 1 Reg. 13. y) Ein Propheet ward versucht.

11) † ich. 12) † so.

(spricht der Text) zu dem Propheten, der  
umgeführt hatte, und schrei zu dem andern,

Darumb, daß du dem Munde des Herrn  
ersam gewesen, und hast nicht gehalten das  
s dir der Herr geboten hat, soll dein Leich-  
in deiner Väter Grab kommen. Und da er  
b ihm ein Lawe auf dem Wege und tödte ihn.

, was wolt dieser Prophet sagen? Kann  
sehen: Hast du mich doch selbst betrogen?

aber Gott sagen? So wird er sprechen:  
mich für den Mann gehalten haben, der  
(z), und drauf geblieben sein, daß ich die  
n ich dir gleich anders gesagt hätte. Daher  
prophet Ezeiel a): Den Propheten, der in  
amen kömpt, und Lügen predigt, hab ich  
as ist, ich habe geschafft, daß er<sup>12</sup>) komme,  
nte versuche.

sollten wir nu auch thun. Wenn ich recht  
empfangen habe im Sacrament, habe sein  
Zeichen, so stehet der Glaube und Gewissen  
Muth b). Wo nu der Tod herfiel, und  
sich hören oder fühlen, er wölte ungnädig  
mich nicht haben, dennoch soll ich nicht  
zurücktreten; ob auch Moses oder ein En-  
gleich Christus käme, doch soll ich daran hal-  
das Wort Gottes kann nicht lügen. Spricht  
Herz: Ja, ist doch das auch Gottes Wort,  
1: Er wirds wohl machen und deuten, wie  
. Also müssen wir ihn überwinden mit sei-  
m Wort. Das ist fast der höchsten Kampfs  
, welchen die heiligen Väter wohl geübt haben,  
ist es hie mit Abraham gangen. Das erste  
ste bleiben; wie aber das ander auch sollte  
und mit dem andern übereinkommen, mußte  
erfehlen. Derhalben, wer in der Anfechtung  
t sein, der ergreife die Sprüche, daß Gott  
noch wanket, was er einmal sagt c); was

iget nicht. a) Esel. 14. b) An Gottes Wort nicht zu

c) Trost in der Anfechtung.

Original-Ausgabe: „ch.“

aber darnach dawider lautet, ist darauf zu weisen und zu deuten, daß er den Glauben versucht. Das laß man ausdeuten; es ist aber ein schwer Stück.

Also sollten wir gethan haben, da das Papstthum und Müncherei aufkommen sind; darauf hat Jedermann gesehen, wie gewaltig es zunahm, und sagten: Das ist recht und köstlich. Da war Niemand so klug, der da sagte: Obgleich das Papstthum so glücklich fortfähret, muß ja das erst Wort nicht fallen d), sondern dennoch bleiben, daß der Glaube alleine selig machet und alle Lehre und Wesen, das auf Werke bauet, verdammlich sein. Aber das hat man lassen fahren; es ist der Teufel eingerissen mit falschen Zeichen und hat gewonnen, daß sich Jedermann dafür fürcht, und kann Niemand wehren, bis es mit voller Gewalt übernahm, und des Glaubens Lehre ganz austilget.

Dies ist die große Historien von dem starken Glauben des Abrahams, darinne du siehest, wie ihm Gott so reichlich seinen Sohn wieder gibt, und ihn mit Segen überschüttet e). Denn dieweil er feste hält an dem ersten Wort, so lehret er das Wort wieder um, und zeigt ihm, daß er ihn nur versucht habe. Da folgen die Widersprüche, die Gott thut. Nu diesem Exempel nach haben wir viel Geschicht in den Historien, und auch unter den Jüden viel ihre eigene Söhne verbrannt haben; das war ihr geistlicher Orden, hieltens für das allerköstlichste Werk, hatten einen Abgott dazu für die Stadt Jerusalem, mit Namen Moloch f), und ist ein greulichs Dings daraus kommen.

Denn weil dieß Werk, so Abraham thut, ein köstlich Werk ist, ohmeten sie ihm nach bis an das babylonische Gefängniß g). Manche seine Leute meineten sie wollten Gott auch einen großen Dienst thun; und so waren Propheten dabei, und stärkten sie mit diesem Exempel; da plumpete der Hauf hernach. Dazu kamen denn auch die rechten Propheten, und sprachen: Ihr Mörder und Bluthunde <sup>14)</sup> wüthet eure Kinder dem

d) Papstthums Betrug. e) Abraham kriegt sein Sohn wieder lebendig. f) Moloch. g) Kinder opfern nach Abrahams Exempel.

14) † zu. 15) † ihr.

nfel; so fuhren jene wieder erfu: Wie daret ih  
 sider reden, das Gott so hoch gepreiset hat? Also  
 manch edel Blut uber dem Greuel vergossen allein  
 durch, das sie auf dieß Exempel drungen.

Nu, woran feihlet es denn? Warumb gefället es  
 um Gott nicht auch, und gefället ihm hie von Abra-  
 ham wohl? Das ist's, das ich gesagt habe, wenn es  
 hiet nicht Abraham geheissen hätte, würde er ihm's nicht  
 ohl gedankt haben. Es ist ein groß Werk, aber Gott  
 hiet es doch nicht. Es ist nur umb des willen zu  
 thun, das es Abraham aus seinem Wort und Befehl  
 ist; wo das nicht wäre, so hätte er greuliche Sünd  
 damit gethan. Also sagt der Prophet Micheas h):  
 Was soll man Gott thun, das ihm wohl gefället? Soll  
 man ihm einen Sohn opfern? Nein, sagt er, Gott  
 ist sein nicht. Warumb nicht, hat es doch Abraham  
 gethan? Noch will ers nicht. Warumb das? Wenn  
 es geboten hätte, das man das Wort hätte, so wäre  
 es wohl gethan; wo nicht, so stehe nur bei Leibe davon  
 ab. Denn die Narren haben dem Exempel gefolget,  
 und nicht gesehen, das hie Gottes Wort und Glaube  
 ist; aber mit ihm ist Nichts denn Vermessenheit und  
 Eigendünkel, damit sie wöllen ein eigen Werk und  
 Dienst thun, der ihm wohltaefalle, dadurch die Sünde  
 zu tilgen und den Himmel <sup>16)</sup> verdienen; <sup>17)</sup> ist ein  
 unter eigene erdachte Andacht, welche fur Gott ein  
 Brenel ist; aber was noch seinem Wort gethan wird,  
 es hat er gerne.

Also haben wir auch bisher gethan, das wir der  
 heiligen Exempel genommen haben i), und mit Hau-  
 m sind hinnach gefahren; welche Gott nicht haben  
 will. Der König Salomon hat Gott einen Tempel ge-  
 anet, und ist darumb gelobet; so sind wir auch drauf  
 gefallen, und <sup>18)</sup> gemeinet, wer eine Kirchen stiftet,  
 hätte großen Verdienst bei Gott. Nicht also; sondern,  
 denn du nu Salomon bist, so baue auch eine. Er  
 hatte Gottes Wort dazu, so hast du Nichts, und wilt  
 Gott meistern, was er ihm soll gefallen lassen k).

h) Miche. 6. i) Exempel der Heiligen. k) Gottes Befehl.  
 16) † zu. 17) † es. 18) † haben.

Auch hat erß umbsonst gethan, und im Glauben, daß er ihm dadurch Gott gnädig machte. Du tust aber, und willst Gott mit dem Werk kaufen, und zu eigen machen. Derhalben ist es <sup>19)</sup> verkehrt, wenn du sie, die Heiligen, ergreifst mit den Exemp-

Darumb ist es fährlich, Heiligen-Legend <sup>20)</sup> zu lesen, ausgenommen die in der Schrift stehen, und alle auf den Glauben gerichtet sind. In andern Legenden ist nicht so der Glaube angezeigt, sondern die Werke aufgeworfen, wie viel und lang sie gefastet, gewacht und <sup>21)</sup> streng Leben gefuhret haben. Darumb hält man sie für heilig, und will Jedermann ihnen To nachahmen, damit gehet der Glaube zu Boden.

So lasse nu solchs fahren. Siehe, was die Exempel lehren l). Die sagen nicht, ob die Väter gefastet haben oder nicht, sondern daß sie Gottes Gehort haben, darinne gewandelt, und sie <sup>22)</sup> das halten. Wo das nicht vorgangen ist, ist Abraham nicht gangen. So lehret auch die Epistel zum Ebern m). Wir sollen dem Glauben der Heiligen folgen (spricht er), nicht ihren Werken. Es muß (Eglicher sein <sup>23)</sup> Werk haben, aber alle müssen einerlei Glauben haben.

Das sei darumb gesagt, daß man wisse, davon richten, und Niemand kein Gottesdienst anrichte, und Gott nicht befohlen hat; sonst gehet man in der Heiligkeit, und hält es für gute Werk. Denn wenn man schon sonst grobe Sunde thut, siehet doch Jedermann daß <sup>24)</sup> nicht recht ist; hie will man sich noch da rühmen. Darumb ist Gott keinem Ding so feind, der eigen Andacht n); <sup>25)</sup> ist auch die schändlich Plage auf Erden. Derhalben siehe nu, ist das Exempel des heiligen Vaters so ubel gerathen, daß doch rein beschrieben ist, was will mit unsern Werken werden? Was wollten unsere tollen Narren thun, nicht halb so klug oder fromm sind, als jene? Rühren sie sich rühmen, Gott lasse sie nicht irren.

l) Gottes Wort und Glauben anzusehen in den Heiligen. m) Ebern.  
n) Eigen Andacht.

19) † ein. 20) der Heiligen Legend. 21) † ein. 22) † ein.  
fehlt. 23) † eigen. 24) † es. 25) † sie.

her haben wir zu gehabt das edle und feine  
 1) Glaubens, wie der fromme Vater Abra-  
 auf's Wort hat gehalten o), daß er auch  
 selbst gesritten und gewonnen hat. Nun  
 weiter in der Historien, daß ihm Gott auf's  
 umb verheißet mit einern Eide, daß er sich  
 segenen wolle zc.; und lautet also:

Der Engel des Herrn rief Abraham  
 vom Himmel, und sprach: Ich hab  
 elbs geschworen, spricht der Herr,  
 u solchs gethan hast, und hast dein  
 en Sohn nicht verhalten, daß ich  
 amen segenen und mehren will,  
 tern am Himmel, und wie den Sand  
 des Meeres; und dein Same soll  
 die Thor seiner Feinde.

zt er unter andern, daß sein Same soll be-  
 st, einnehmen die Thor, das ist, Städte,  
 Leute seiner Feinde, und wiederholet die  
 Verheißung, die er ihm zuvor gethan hatte,  
 Isaac geboten war; und spricht also:

durch deinen Samen sollen alle  
 zf Erden gesegnet werden, darumb,  
 deiner Stimm gehorcht hast. Also  
 Abraham wieder 26) zu dem Knaben,  
 ten sich auf, und zogen mit einan-  
 Berseba, und wohnet daselbs.

Spruch p) soll man lassen stehen nach der  
 wie er klingt und lautet. Schlechte, geringe  
 es, wie du siehest; aber Gott hat ein an-  
 zu reden, denn die Menschen. Wenn er  
 ufthut, und ein Wort läffet gehen, so gilet  
 seine Predigt nicht so stückeln, wie Menschen  
 in Stück, und da ein Stücke; da sei leusch,  
 z, da faste, da bete, daß es getheilte Wesen  
 er, wenn er redet, redet er eben, als ers  
 hat; wie ers allzumal auf einen Haufen in-  
 hat, so gibt ers auch mit Haufen heraus.

1) Glaub. p) Abrahams Verheißung.  
 " f. hlt.

Also hat er mit diesen kurzen Worten das ganze Evangelion und Reich Christi gefasset q), also, daß es Niemandes kann gnug austreichen. Abraham hat es wohl verstanden, die Propheten auch, aber wenig Juden; wie sie es auch heutigs Tags nicht verstehen. Wenn wir nicht mehr hätten, 27) hätten wir dennoch Schrift gnug daran. Ich halt auch, die heiligen Vä- ter haben an dem Spruch alle Bücher gehabt. Was die Schrift fassen will, das fasset sie alles auf einen Haufen, daß man nicht darf viel Auszüge, sondern mehr Einzüge machen.

Was ist denn gesagt: In deinem Samen sollen alle Völker gesegnet werden auf Erden? r) Denn Segen muß man nicht verstehen, wie es die Juden den- ken, daß es so viel heiße, er werde das jüdische Volk preisen unter den Heiden, also, daß sie nur sehen auf die Zunge, als sei es wohl reden, etwas Guts wünsch- en; sondern Gottes Werk sind rechtschaffen, gehen zu Grund und Boden, ist alles Ernst und vollkom- menlich Ding. Darumb hat das Wort segnen alle seine Werk mit einander in sich; den 28) will er lassen ab- gehen nicht allein über die Juden, sondern über alle Welt, und soll geschehen durch Isaacs Samen.

Wie will das nu zugehen? Also: Wir sind durch und in Adam alle gefallen in Fluch und Sunde, und auch verdammet durch die Sunde zum ewigen Tod s). Der Fluch liegt uns auf dem Halse, darinne werden wir geboren. Alles, was von einem Weibe kömpt, ist ein Kind des Fluchs und Zorns, des Tods und ewiger Verdammniß, unterthan dem Teufel. Das ist ein Fluch über die ganze menschliche Natur. Denn wie Adam ist, so zeuget er Kinder, eitel verdampfte und verfluchte. Das bezeuget er hie erfüllt mit dem Wort segnen. Denn sollen sie gesegnet werden, so müssen sie vorher nicht gesegnet sein. Wenn der Segen vorher da wäre, was dürften wir dieses Samens? sondern, weil er Abraham solchen Segen

q) Evangelion in Abrahams Verheißung. r) Segnen alle Völker in Abrahams Samen. s) Alle verdampft.

27) † so. 28) † [Segen].



agt, so ist es so viel geschlossen: Ihr seid allzumal verflucht.

Also stößet das Wort Segen allein nieder: alles, was Mensch und Natur ist und vermag. Laß nu aufstehen einen heidnischen Menschen, oder einen von uns, der sich Christen nennen, und doch Christum und den Heiligen nicht haben, mit aller Klugheit, guten Werken, Tugenden und freiem Willen, und ganzem Leben, ist's alles Nichts, und verflucht für Gott. Ursach: er kommt aus dem Segen nicht; gehet es nicht heraus, so ist's nicht recht, ja, es ist alles des Teufels. Er spricht nicht: Die Heiden werden sich selbst segnen, oder ihn den Segen erlangen. Der Segen muß aus ihm wachsen. Weil er nu nicht aus ihnen wächst, müssen sie verflucht sein. Denn was nicht Segen ist, muß ja verflucht sein; da ist kein Mittel.

Darumb sage ich: Wenn Gott redt, thut er den Mund weit auf, ist nicht enge gespannt, sondern trifft die ganze Welt an, und schleußet sie ganz und gar an<sup>29)</sup> Fluch; wie Paulus sagt zum Römern u) und Galatern v): Die Schrift hat's alles beschlossen unter der Sünde, daß er sich Aller erbarmete, und die Vergebung käme durch den Glauben an Jesum Christ. Er fluchet zwar nicht, sondern zeigt uns an, was wir sind, nämlich, daß wir gar im Fluch stecken; er will uns segnen nicht zwei oder drei Volk, sondern die ganze Welt. Daran sollten wir je Zeugniß genug haben, daß alle Menschen mit allen ihren Werken und Gottesdienst des Teufels sind. Abraham hat daraus seinen rechten alle Wesen und Lehre. wie es ihm für Hans kommen ist, und hat so gesagt: Ist der Segen gut, so ist's gut; ist es aber ohn den Segen, so ist's bösen, es gleiche, wie es wolle.

Der Segen hat nu sollen gehen über alle Heiden w), und also, daß es geschehe in Abrahams Namen. Das ist das Evangelion. Aber der Spruch will nicht sagen, daß alle Heiden werden den Segen empfangen. Sanct

u) Gottes Wort sehen weit. v) Roma. 11. w) Galat. 3. x) Evangelions Wort gehet unter alle Heiden.

29) † den.

Paulus ist ein Meister, solche Sprüche anzusetzen. Es ist hierinne verheißen (sagt er.), daß Gott in das Evangelion lassen ausgehen; <sup>20)</sup>, spricht mit Alle werden es annehmen. Wie so? Also: 1 Evangelion ist ein solch Wort, welches uns die Gnade und Barmherzigkeit anbeut, durch Jesum Christus verdient und mit seinem Blut erworben, welcher ist das Lamb Gottes, das die Sunde trägt, und in aller Welt verkündigen: Glaube und halt <sup>21)</sup> an, und lasse die Werk fahren, so bist du gesegnet, und vom Tod und allem Unglück. Der Segen ist ganz so weit die Welt ist, <sup>22)</sup> kommen beide über Heiden und Jüden, und gehet noch immer weiter.

So viel will dieser Spruch: Ich will einen Segen ausgehen lassen über alle Völker unter der Sonnen. Denn man muß zulassen, daß das Wort, das über Heiden, ebräisch  $\text{ברכה לְכָל הָעוֹלָם}$ , auch die Jüden begreift, wie Moses zu ihm sagt im fünften Buch x): Wie ein solch  $\text{רַחֵם}$ , dem Gott so nahe ist, als dir? rumb soll der Zusatz (über alle Heiden) heißen: 1 für Volk unter der Sonnen ist, Gott gebe, es über Jüden oder Heiden.

Siehe, so weit streckt sich der Spruch, daß das Evangelion wolle lassen kund werden über alle Welt. Das heißt er gesegnet. Der Segen ist da, wird Jedermann angeboten; aber es nimpt ihn nicht Jedermann an y), und ist ein ernstlich Segen, der da gehet über den ganzen Menschen. Glaubst du an den Samen, so sind dir vergeben deine Sunde mit eubder, und der Tod ist aufgehoben, die Hölle überwunden, und der Himmel dein. Das alles wunschet bringet er dir auf einmal; aber Wenig sind ihr, die den Segen annehmen. Gott grüßet alle Welt, die Wenig danken ihm. Noch bleibet es wahr, sie sind alle gesegnet, das ist, es wird ihn allen angeboten und surgelegt; daß aber nicht alle Christen danken, machet, daß sie solchen heilsamen Segen außschließen.

x) Deute. 4. y) Nicht Jedermann nimpt das Evangelion an.  
 20) † er. 21) † dich. 22) † und.

, ja, zum meisten Theil verfolgen. Es ist nicht  
drumb gesagt, daß Gott wollt Jedermann belehren.  
Aber Paul. deutet es allein auf das Evangelion, daß  
es sei ein Geschrei, das er läffet ausgehen über Jedern  
Mann, es soll eitel Segen sein; wen es trifft, den trifft  
es; wer es fähret, der hat es.

Weiter ist den Jüden hie auch ein Ziel gesteckt,  
daß sie sich nicht können rühmen, sagt Paulus zum Sa-  
lomonen<sup>2)</sup>. als hätten sie es irgend mit verdienet. Denn  
zu der Zeit, da Gott den Segen Abraham verbieth,  
da wir nicht gewesen, die Jüden auch nicht, da war  
wider Volk noch gute Werk, wider Moses noch Pro-  
pheten, noch Jemand, daß sich nicht Jemand's däre  
rühmen, als hab er erworben. Daß uns das Evan-  
gelion geben wird, ist allein Gottes bloße Güte, die  
uns ausschüttet, ehe Jmands drumb bate, oder drauf  
achte<sup>3)</sup>. Denn er hatte es im Sinne zu geben, ehe  
wir geborn waren. Hätte er uns zuvor lassen fromm  
sein, und hätte vorhin den Jüden Gesetz geben, ehe  
Abraham die Zusagung that, möchten sie sagen: Das  
haben wir verdienet. Wäre das Gesetz nicht, und hät-  
ten wir nicht gute Werk gethan, so wäre Christus nicht  
kommen. Den Ruhm will er legen, kömpt zuvor; ehe  
die Heiden da sind, die gesegnet sollen sein, ist die Zu-  
sagung und Gnade da.

Darumb, wer Gottes Wort höret und erkennet,  
er muß sagen: So hätte ichs nimmermehr verdienet,  
daß ich gebeten, oder in Sinn genommen. Darumb sind  
die Worte so tief, daß sie nicht zu gründen sind. Wo  
ein Segen gesagt wird, da ist das Evangelion; wo  
das Evangelion ist, da ist Gott mit Christo und allen  
Heilighen. Also kann Gott mit Einem Wort alle Ding  
thun. So ist aufgehoben aller Jüden Pracht und  
Herrlichkeit<sup>33)</sup>, und der Heiden Klugheit;<sup>34)</sup> müssen  
alle solche sagen: Gott hab Lobe und Dank, der uns<sup>35)</sup>  
solche Verheißung geben hat.

Und dieser Text wird nu die Glosse und das Licht  
in aller Gesetze, die hernach geschrieben sind. Wenn

2) Galat. 3. a) Evangelion wird aus lauter Gnade gegeben.

33) Herrlichkeit. 34) † es. 35) † die.

die Jüden sagen: Wir haben von Gott empfangen die zehn Gebot, welche so wir halten <sup>26)</sup>, sind fromm, und dürfen Christus nicht b); so ist dieser Spruch da, und schreiet, daß Gott aus lauter Gerechtigkeit zusagt und verheißet. Wo bleiben aber die zehn Gebot? Antwort: Das ist das erste Wort, ehe die zehn Gebot gegeben und geschrieben sind; da gilt nicht sagen, daß Gott gelogen habe. Der Same und Segen der alle Welt ist da; wer den nicht hat, der ist verloren.

Warumb sind denn die Gebot gegeben? Nicht darumb, daß du durch deine Werke fromm sollst werden, oder künnest das Gesetz erfüllen; sondern daß du den Leib zähmen sollst, ehrbarlich leben, und das gelobte Land einnehmen; und furnehmlich, daß man daran lerne erkennen, wer wir sind, und wo es uns fehlet, daß wir desto mehr Durst nach dieser Befreiung haben; <sup>27)</sup> ist eben darumb gegeben, daß die Erde Samen gefodert, und der Segen getrieben würde.

So haben die Propheten gethan und geschrieben: Herr Gott, wer kann es halten? Je mehr du gehordest, je weniger man thut. Wir sollten Gott treu sein und sein Gebot halten; das thun wir nicht, sind Nichts mehr am Gesetz, denn daß nichts Guts an uns ist. Darumb hat es Moses geben, daß es den Jüden offenbaren soll; und wenn wir denn solches sehen und fühlen, daß wir denn anheben und sagen: Nu komm Herr, gib uns den Segen, erlöse uns von diesem Gesetz. Derhalben hilft das Gesetz Nichts zum Beweisen, der Segen muß es allein thun.

Also sind <sup>28)</sup> alle Schrift dahin geordnet, daß sie diesen Spruch immer treiben; <sup>29)</sup> ist auch der ganze Mose der Hauptspruch, und gehet alles darauf was zuvor und hernach steht d), auf daß alle Jüden müsse sagen: Es wird nichts Guts draus, hie ist der Tod und Gottes Zorn; nu ist das dein Wort, damit du halte, was du gesagt hast, daß du uns den Segen gebest, und den Samen kommen lasset, der uns frei-

b) Die zehn Gebot, wozu sie gegeben. c) Rom. 3. d) Alle Schrift ist auf den Segen gerichtet.

26) so wir diese halten. 27) † es. 28) ist. 29) † es.

... und helfe vom Tod durch <sup>40)</sup> Leben, von <sup>41)</sup> Sünde durch <sup>42)</sup> Gerechtigkeit.

Siehe, das ist das Evangelion, dadurch darnieder und verdampt ist alle Welt unter Sünde, Tod und Teufel mit alle ihrer Herrlichkeit, Frömmkeit und Werken. Denn es findet sich, daß es nicht der ist. Wiederumb ist ausgericht vor und ohn alle lautere Gnade durch Christum, daß sich Niemand lobt, sondern Jedermann Gott danke, daß er den Menschen erweckt hat, durch welchen der reiche und ewige Lohn kömpt. Das ist die ganze Theologie auf einem Wörtlein, davon bisher keine Gelehrten noch hohe Schulen ein Wort verstanden haben.

Nu müssen wir auch das Wörtlein Samen handlen. Sie hätten die Jüden noch ein Ausflucht, daß sie nicht hätten sagen: Warumb soll solchs eben auf Christum gezogen werden? Sind doch Isaac, Jacob und die Propheten und Heiligen Abrahams Samen? Antwort: Wir können dazu nicht weiter, denn daß wir den Segen nicht allein den Jüden, sondern aller Welt geben, und die Welt mit solchen Wundern bestätigt ist, als unser Christus. Das Werk ist da, davon die Wort lauten, und ist bekannt, daß er Abrahams Samen ist: so muß alle Welt ihn ihren Dank bekennen, daß er so weit gepredigt ist, als die Welt reicht. Das ist und wird nimmermehr Keinem widerfahren; dazu auch, daß ihn die Heiden haben angenommen, wie es zuvor verkündigt ist, und ihn Jedermann dafür hält, und das Evangelion für Wahrheit hält. Alle Welt hat mit ihm zu thun, und sind dennoch Heiden, die billig dem solchs sein; bekennen dazu, daß er nicht allein Abrahams Samen ist, sondern hören und predigen auch, daß er den Segen bracht hat, den Tod überwunden hat, und die Sünde und Hölle. Das hat er auch bestätigt mit großen Wundern von Himmel durch das Evangelion und durch die Apostel. Da war eitel Wunder, damit Gott die Predigt bestätigt. Nu gib <sup>43)</sup>

<sup>40)</sup> Same Abrahams ist Christus.

<sup>41)</sup> † das. <sup>42)</sup> † der. <sup>43)</sup> † die. <sup>43)</sup> giebt er.

und einen Andern, der das alles gethan hat, und nun immerdar gehet durch die Welt, also, daß sich alle Welt dawider legt, die Jüden auch; noch hat es nicht geholfen, es hat müssen durchbrechen; wenn noch mächtige Könige auf einem Haufen zusammen thäten, so könnten sie es nicht so weit bringen.

Weiter ist in den Worten auch begriffen, wie wir glauben von Christo f), daß er mußte von einer Jungfrau geboren werden, leiden und sterben, und vom Tod auferstehen, gen Himmel fahren, und zu der Rechten Gottes sitzen und regieren. Denn, daß seine Mutter soll eine Jungfrau sein, folget daher: Alle Menschen sind verflucht; was von Fleisch geboren, ist ein Kind des Zorns und Tods; so muß er je nicht von Fleisch und Blut kommen, oder von Mann und Weib geboren werden, soll er nicht verflucht sein, und gesegnet werden, sondern den Segen bringen, daß alle so gesegnet werden, durch ihn gesegnet werden. Darumherum, muß er dennoch ein natürlich Mensch mit Fleisch und Blut haben, wie Abraham. Denn die Schrift heißt gemeinlich die Kinder Samen. Er er nu ein natürliches Kind und Sohn sein, so muß von einem Weibe kommen, denn es heißt Niemand ein Kind, es bringe denn sein Wesen von der Mutter, doch soll es nicht verflucht sein, so muß er nicht in natürlicher Weise empfangen werden. Darum erzehlet es sich, daß die Mutter nicht von einem Mann und schwanger sein, und doch recht schwanger, daß sie eine rechte natürliche Mutter heiße, und das Kind ihre Mutter und Fleisch sei. Drum ist kein ander Mittel, daß er ohn alle Verrückung aus dem Heiligen Geiste empfangen wird. So bringt es mit sich, daß sie eine Jungfrau und des Kindes Mutter in rechtem natürlichen Wesen.

Solchs haben auch aus diesem Spruch geführt Propheten, als Jesaias g): Siehe, eine Magd und eine Jungfrau wird schwanger werden, und einen Sohn gebären. Also nennet ihn die Schrift allein fructus ventris, eine Frucht des Mutterleibs, nicht eine Frucht

f) Christus gehet Sterben und Auferstehen. g) Jesai 7.

Kinden h); das ist, ein Kind allein von einem Weibe, nicht von einem Mann. Siehe, die Sprüche alle daher geflossen, daß sie solche gesehen haben; daß der Spruch nicht auf Christum gehe, wie im m) steht: Siehe, ich bin in Untugend gemacht, meine Mutter hat mich in Sunden empfangen. | er nu ohn den Fluch ist, so ist er auch ohn de und Tod. Also findet sich, daß er nicht von us, Samen empfangen ist.

Weiter: Alle, die geboren werden vom Weibe, in natürliche Menschen sein, und sterben, wie er Weiber Kinder; so muß dieser Samen auch, alle ander Menschen, sterben. Wiederumb, sollt er sein, der alle Welt segnete, <sup>44</sup>) kann er nicht h auf Erden bleiben, daß er König zu Jerusalem, und regierte die ganze Welt; das Reich ist zu

Soll er selts gegenwärtig regieren, muß er in m Wesen sein, daß er bei Jedermann und an Derten sei; drum muß er ein leiblich Mensch in sein, wie Ander, durch den Heiligen Geist, er im sterblichem Leben wandle; aber durch und demselbigen Wesen in ein ander unsterblich, geist-Besen treten, daß er bei Jedermann im Herzen e; sonst könnte ers nicht aufrichten, daß er in manns Herzen sei, und mit ihm rede, und schaffe tausend Meil Wegs. Drum muß er vom Tod leben, gen Himmel fahren, und sitzen an dem da er alle Creaturen sehen, erfüllen, und in der haben kann, kriegt Gewalt über alle Ding, Engel und fel.

Auch muß er Gott sein k). Denn soll er so groß verheissen, und den Segen geben, muß er auch Gewalt haben; sonst wäre es lächerlich, wenn er s zusagte, und könnte nicht helfen. Weil er us läßet zusagen, daß er uns vom Tod und des kisten Reich erledigen, und ewiges Leben geben muß er Gewalt haben und allmächtig sein; dazu

h) Christus von einer Jungfrau geboren.

i) Psalm 51.

k) Christ

ist Gott und Mensch.

l) so.

auch Weisheit, daß er uns auch künne und w erhalten im Leben, wider Tod und Sunde. wenn er nur gleich wünscht, und doch nicht l wäre, könnte er mir nicht helfen. Darumb, u so wir mieten im Tod und <sup>45)</sup> Hölle sticken, lau machen, <sup>46)</sup> muß er die allerhöchste, göttliche haben, und ihm Alles unter den Füßen liegen, Gewalt Niemand hat, denn Gott alleine. I denn dem Samen gegeben ist, muß er unwiderst ein wahrhaftiger Gott sein, und doch der San den, das ist, beide wahr Gott und Mensch sein haben wir Alles mit einander in Christo, Geburt den, Auferstehung und sein ewigs Regiment. möchte solchs alles mit so kurzen Worten fassen nicht der Heilige Geist selbst redet?

Das sei genug geredt von dem Text, de werth wäre, daß man ihn zeichnete mit güldenern haben. Es liegt aber allein daran, daß man l gen recht erkenne. Es soll ein Segen sein, de gibt l); was Gott aber segnet, ist mit der T Werk gesegnet. Denn er segnet nicht, wie di allein mit Worten, daß Nichts mehr nachfolgt, dern ist so ein lebendiger Segen, der alles b bringet. Es ist nicht ein Gruß allein, sond Werk und schäftig Ding, das bald von Statten Die Frucht, so solchem Segen folget, ist <sup>47)</sup>, Niemand wehren noch hindern kann. Wenn segnet, so ist Reden und Thun Ein Ding, Psalm m) stehet: Dixit et factum est, er l stehets da. Darumb muß der Segen ausrichte er redet, und thätig sein. Gehet es von Gott, es treffen Sunde, Tod, Teufel, <sup>48)</sup> Höl; so het sein Wort.

Daher wirft du so viel Sprüche finden Propheten hieraus gezogen. Es ist eine große Fundgrube, daraus sie graben und genommen alles, was sie geschrieben haben von dem zufl

l) Gottes Segen. Gene. 1. m) Psal. 33.

45) † der. 46) † so. 47) „ist“ fehlt in der Original-

48) † und.



Jesus und seinem Reich. Nu das sehen die Jüden nicht, sind verblendet, hängen an Moze, und stehen auf ihren Werken, verstehen nicht, daß er zuvor durch den Spruch so groß Ding zusagt, ehe er das Gesetz gegeben hat.

Das ist die Historien, darinne wir lernen, wie mächtig Gott redet. Und wenn gleich die Wort solches Les nicht geben, so müßt es doch die Histori durch die geistliche Deutung geben. Also werden wir an Moze auch sehen, wie Christus darinne abgemalt ist. <sup>49)</sup> Ist so ein weit Wort, daß über alle Werk set, und fasset Christum und sein Reich gar. So wollen wir nu die Deutung handeln.

Ich habe oft gesagt, wer in der Biblia wohl studieren will, sonderlich die geistliche Deutung der Historien, ist ers alles ziehe auf den Herrn Christum. Denn ist alles zu thun mit den Deutungen umb das Predigamt, oder Evangelion und Glauben, in welchen Christus Reich stehet <sup>n)</sup>; wie wir hie auch sehen werden. Nu hält unser Glaube also, daß wir fest glauben, daß der Same Abrahams wahrhaftig Gott und Mensch ist; und wiewohl es unmöglich war, daß die Person, als Gott, sollte geboren werden, leiden, sterben, fersehen, und ander Ding thun, die er auf Erden thun hat, darumb, daß die Gottheit gar unleidlich und unsterblich ist; dennoch ist's wahr, daß man sagt: Gottes Sohn hat gelitten und ist gestorben <sup>o)</sup>; als man auch von einem Menschen sagt, wilchs Seel Niemand verwunden kann mit Eisen, denn sie ist ein Geiß; wiewohl, wenn einer in <sup>50)</sup> Kopf gehauen ist, spricht man recht: Der Mensch ist wund. Item, so sagt man auch: Der Mensch ist todt, so doch die Seele nicht sterben kann. Also schreibet man alle Werk der jungen Person zu, obs wohl allein der Leib thut oder leidet, darumb, daß beide zusammen gesetzt und Eins werden. Also auch hie, wiewohl der Mensch Christus Les gethan und gelitten hat; doch, weil er mit der

n) Christus und das Predigamt wird in allen Historien angezeigt.

o) Gott hat gelitten &c.

49) † 48. 50) † den.

Gottheit Eine Person ist, spricht man auch, Gott habe gelitten, sei gestorben und auferstanden. Das ist unser Glaube, das laßt uns nie sehen.

Isaac wird auf den Altar gelegt und gebunden, der Vater nimmt ihn bei dem Kopf, will ihn hängen und schlachten, also daß er in der Wahrheit geopfert ist, wenn man des Vaters Herz ansiehet. Denn er gehet frei beide Wille und Hand, <sup>51)</sup> hat sich alles hingebend erwegen, der Tod ist ganz in seines Vaters und seinen Augen, daß ihr Keiner anders weiß noch sieht. noch bleibet er lebendig, und wird für ihn der Tod geopfert. Also stirbet er im Schein und Ansehen, und bleibet doch im Tod leben. Das ist der Herr Christus (für p); der scheint und stellet sich in aller Weise als sterblicher Gottes Sohn; doch stirbet er nicht, sondern der Mensch stirbet wahrhaftig; das ist der Hock in der Dornhecken. Also sagt nun die Schrift, daß Gott wahrhaftig seinen Sohn hingegeben hat; noch ist er nicht gestorben, sondern der Mensch. So ist Isaac eine Figur der Gottheit, der Hock der Menschheit Christi.

Zum andern, ist hier bedeut die Auferstehung von den Todten q); weil Isaac dem Abraham verheißten war, er sollt werden ein Vater vieler Heiden, und wird doch zum Tode geantwortet, daß die Sprüche mußten beide wahr sein, daß er ein Vater vieler Völker sollt werden, und doch dem Vater unter den Händen sterben. Da ist das Reich Christi gar abgemalt r). Also ist der Spruch wahr, daß er sollt ein König und Heiland sein aller Welt. Wie stellet er sich aber dazu? <sup>52)</sup> Läßet sich ans Kreuz schlagen und stirbet, schickt sich eben wie Isaac, als er sollt ein Vater werden. Nun hat das die Schwachgläubigen feindlich gedärgert. Die Aposteln fahren zu, meinen, das wird der König werden, und das Volk erlösen; so wird er aufs Schändlichst gemartert und gekreuziget. Wo bleibt nun das Königreich? Sie waren zu schwach dazu, daß sie also hätten gedacht: Christus wird ein König und Heiland

p) Isaac bedeut Christum.  
aus Reich.

q) Auferstehung der Todten.

r) Christi

51) † er. 52) † Gr.

gleich ist stirbet, so ist der Vater mächtig, wieder lebendig mache. Also muß es auch Christus fället und stirbet, stehet aber wieder ein König, wie geschrieben ist; ist König sitzt aber nicht mehr also, wie zuvor, doch in unsern Herzen, hat allein darinne zu regnet, und erleuchtet sie; und Summa, ganzen Christenheit geschieht, das thut er. Es nu wahr, Christus ist ein König, und weit die Welt ist <sup>1)</sup>), daß ihm Alles unter ein; lebet wahrhaftig auch leidlich, aber in ein und geistlichem Leben. Welche Vernunft nicht ausdenken, die können nicht weiter sehen, sollt mit großem Pracht auf Erden sichtbar. Wenn das wäre, so wäre kein Glaube. So bestehet nu die Schrift: Isaac bleib <sup>2)</sup>) ist nur eine Gestalt und Schein des So auch mit Christo. Er stirbet frei da er und aller Welt Augen, lömpt aber durch ein Leben, wird ein König und regiert ewig; ist bis das ganze Königreich gefasset. Denn Versteherung stehet, da stehet alles mit ein-

der Bock in der Hecken mit den Hörn die gesagt, ist Christus nach der Menschheit. wir, wie das Evangelion gehet, und die ist zuvor sagt, daß es Rumor anrichtet, ist zwischen Rosen und Lillen, Purpur noch ist nichts Weichs, sondern eitel Dornen; der Bock verwirret, kann nicht heraus kommen bedeut alles das Predigamt. Horn <sup>3)</sup>) der Schrift mysterium verbi evangelii, welches ist Gottes. Denn wie der Bock mit den Hörn, so stößet auch die Prediat des Evangelien den Kopf, was groß ist <sup>4)</sup>); <sup>5)</sup>) kann nicht Jemande klug und fromm sei, und sich verhalten. Wenn das Thier nu geräth unter die Hecke, da verwirret sich drinne.

1) in König. 2) Bock in der Hecken. 3) Horn. 4) Predigamt. 5) † es.

55) Dorne w) sind die Gottlosen, sonderlich das Evangelion verfolgen, stachlicht und unschlad Art. Denn die frommen Christen lassen sich gern sen. Aber das ander ist ein zantisch, haberhaftig wie Paulus sagt zun Römern x): His, qui sunt ex tentione, wie man ihnen predigt, so ist nicht recht sind eitel Hecken, die endlich ins Feuer gehören. E best du in der Figur, daß es so sei und gehen Drumb soll es Niemand's wundern, ob sich Haben dem Evangelio hebt y), daß man die Christen i und verfolgt; sprich nur: Es muß so sein, und anders, der Widder muß in den Hecken hangen. der Teufel groß acht auf Erden, das muß alles stum verfolgen; so stößet sich mit ihm, schadet ih Nichts; er hat harte Hörner im Kopf, doch wei er sich drin, wird gegriffen und opfert.

Was deutet es aber, daß Abroham die Es Knaben weit herunter vom Berge läffet stehen z) er gehet mit dem Sohne allein hinan? Unsere l und Werkprediger habens also gedeutet: Wenn zur Kirchen gehet, Vesper, Metten x. betet und soll man die fleischlichen Gedanken außen lassen sich bereiten mit guten Gedanken, daß es ein gu sei; und dabet bleibet. Wir aber haben so gesag der äußerliche Gottesdienst a) dazu diene, daß m mer die Schrift lehre und treibe, und baue den ben damit, und daß Niemand so beten und lese daß er wolle damit ein gut Werk thun, sonde Gewissen zu bauen, und den Glauben zu stärken. rumb taug das Gauckelwerk gar Nichts.

Der Esel ist der faule Schelm, der alte Blut und Fleisch, der muß auch da sein, wenn Gott dienen soll; denn Christus Reich muß auf regieren in unsern Herzen. Die Knaben aber, l Esel führen, sind die Befegtreiber. Darumb mu die zwo Parthei von einander scheiden. Die zwo

---

w) Dorne. x) Rom. 16. y) Evangelion machet Haber.  
und Knechte bleiben unten am Berge. a) Gottesdienst &  
55) † Dic. 56) † &c.

auf den Berg; der Esel mit den Knechten  
ist davon. Mit dem Evangelio führet man  
Maul oder Füße zu Gott, sondern das Herz;  
es nicht in die Ohren, Mund oder Zunge  
ondern im Herzen muß es leben. Das siehet  
nicht, der Knecht und Esel werdens nicht ge-  
siehet's Niemand, denn Abraham. Der Esel  
dennoch ein Regiment haben b); der Leib ist  
eines Regiment dem Gesez unterworfen, wie  
bewahrt wird vom Knechte <sup>57</sup>): daß damit ge-  
d alle, die das Volk äußerlich regieren, und  
h im Zwang halten. Der faule alte Mensch  
t für Gott kommen, dennoch ist Isaac da,  
die Seel sticket im Leibe, die kömpt für Gott.  
soll mans nu scheiden. Durch den Glauben  
igelion treten wie zu Gott, opfern uns Gott  
wie die Isaac, und werden ihm zu eigen ge-  
So ist das Herz mit dem Glauben geopfert;  
Esel bleibet hinter dem Berge, kann nicht  
an er ist noch voll Sunde. Das Herz wird  
ch den Glauben rein, ist ein neu Mensch und  
ofer; aber der alte Adam ist noch voll böser  
n muß man zähmen, dringen und zwingen,  
von Tag zu Tage gefeget wird, und immer  
habe, die ihn züchtigen d).

umb muß man das Gesez nicht führen auf  
affen, sondern <sup>58</sup>) Nichts predigen, denn den  
, ohn alle Gesez, daß es frei gehe zu Christo.  
soll man auch predigen auf den faulen Esel,  
ihn im Zwang halte und dämpfe. Dazu  
Gesez allein dienen. Seel und Gewissen soll  
necht haben, der sie führet, sondern frei blei-  
zu sind die zween Knechte, das sind Moses  
Propheten, die das Gesez gelehrt und getrieben  
h Volk. Das ist die Deutung, das ist das Pre-  
gar, Gesez und Evangelion, trifft beide inner-  
äußerliche Menschen, und die ganze Welt e).

lich Regiment vonnöthen dem alten Adam. e) Opfer des  
en. d) Predigtamt zweierlei. e) Evangelions und Ge-  
predigt.

dem Knechten. 58) † demselbigen. 59) † die.

Das Erste ist von dem Berge Moria f). Abraham hat gewohnt im Philisterlande bei Gaza, von dannen ist er hinauf gezogen drei Tagereisen; am dritten Tage hat er den Berg von fern gesehen, ohngefähr ein Armbrustschuß oder zweien; da ließ er die Andern hinter sich, und gieng mit Isaac allein hinout. Der Berg heißet Moria, und ist eben der, darauf hernach der König Salomo den Tempel bauete, nicht, wie Einige sagen, da Christus gekreuzigt ist, und heißet darumb Moria, daß er spricht: Der Herr siehet drauf, denn מריה heißet auf deutsch so viel als des Herrn Gesicht, daß der Herr drein siehet; und ist des Bergs Namen also blieben, darumb, daß Gott so genau auf Abraham sahe, wehret ihm, daß er den Sohn nicht krügete, und zeiget ihm den Widder, also, daß es auch מריה heißet: Der Herr zeigt. Das deutet man da hin, daß Christus sollt kommen auf den Berg, da der Tempel auf gebauet ward, und das Evangelion predigen, und da lassen ausgehen in die ganze Welt: wie in den Geschichten der Aposteln und im Jesaja stehet g).

Wir bleiben aber auf dem geistlichen Moria, weil wir das Andern alles geistlich machen. Darumb lassen wirs sein h) die christliche Kirche, welche ist das Reich Christi, oder den Glauben. Im Alten Testament war nu geboten, daß man kein Opfer thun sollte an irgend einer Stätte, denn da es Gott erwähnt; er zeiget aber nirgend hin, denn nur zu Jerusalem. Damit ist bedeutet, daß es nicht gilt, was wir für Werk thun, sie geschehen denn im Glauben; <sup>60)</sup> ist schon das Urtheil gefället, wie Paulus sagt zum Römern i): Alles, was nicht aus dem Glauben ist, das ist Eerde; ob du gleich dich todt marterst, da fraget Gott Nichts nach, siehet auch all dein Leiden nicht an k), wie auch Paulus zum Corinthern l) saut, wo es nicht im Glauben gehet. So thäten die Jüden auch große Werk und Opfer; aber Gott fragte Nichts darnach, darumb, daß <sup>61)</sup> nicht an dem Ort geschähe, den ihn Gott er

f) Moria. g) Wets. 1. Jesa. 7. h) Christliche Kirche. i) Rom. 14.

k) Glanz macht's alles gut. l) 1 Corin. 13.

60) † es. 61) † es.

11. Also soll das Wort niederschlagen alles, was aus Gottes Wort und aus dem Glauben ist; ist sind die Stifte, Klöster und allerlei geistlich

diesen Berg sahe Abraham noch von ferne; <sup>62)</sup> noch nicht recht Moria, gehört noch weit hin, ja ändert Jahr, ehe Christus kommen, und sein durchs Evangelion sollt anheben, noch hat erst; wie Christus sagt im Johanne m): Abrahamer Vater, ward froh, daß er meinen Tag seite, und er sahe ihn, und freuet sich n). So nu das Opfer alles im Glauben, davon wird heilig, rein und angenehm Opfer.

Das sei gnug von der geistlichen Deutung dieses, das beide den Glauben und das Kreuz predigt, daß man den alten Menschen tödte. Summa, Alles zu thun umb Christum. Die Schrift will wissen, denn von Christo; noch hat uns der genarret, als wäre es nicht genug daran, und die weil eitel Menschenräume lernen und prediger. Jetzt ist noch ein Stück in dem Capitel, wie es gesagt ward, daß sein Bruder auch Kinder von seiner Weib o), nämlich acht Söhne, und ein Redtweib vier; wie folgt:

Nach diesen Geschichten begab sich, daß Abraham angesagt ward: Siehe, Weib hat Kinder geboren deinem Bruder Nahor, ich, Uz, den Erstgeborenen, und Bus, sein Bruder, und Remuel, von dem die Symonen, und Gedeb, und Haso, und Pils und Jedlaph, und Bethuel. Bethuel aber ist Rebecca ic.

Das ist darumb geschrieben nach der Histori, daß wir hören werden im vier und zwanzigsten Capitel, wie es in seinem Sohn ein Weib hat genommen von demselben Geschlecht, nämlich Rebecca, seines Bruders-Sohns, Tochter, daß man wisse, wo sein Weib her-

1. Joh. 8. n) Abraham hat Christum gesehen. o) Abrahams Bruder hat auch Kinder.  
18.

komme; <sup>63)</sup> ist aber auch umb der geistlichen Dru-  
 wilen hie angezeigt p), daß damit bedeut wird, wie Ch-  
 stus, als er wieder auferstanden ist von Todten <sup>64)</sup>  
 darnach ein Weib, das ist, die Heidenchaft, zu si-  
 nimpt; <sup>65)</sup> nimpt sie nicht aus seinem Lande, son-  
 dern läffet sie holen aus einem frembden Land, hat die  
 Jüden verworfen, die Heiden lassen zu sich fordern  
 und holen durch die Apostel; wie wir hernach hören  
 werden.

### Das drei und zwänzigst Capitel.

Sara ward hundert sieben und zwänzig  
 Jahr alt, solange lebet sie, und starb in der  
 Hauptstadt, die heißt Hebron <sup>\*)</sup>, im Land  
 Canaan. Da kam Abraham, daß er sie kle-  
 get und beweinet. Darnach stund er auf vor  
 seiner Leich, und redet mit den Kindern Heth  
 und sprach: Ich bin ein Frembder und Ein-  
 wohner bei euch, gebt mir ein Erbbegräbniß  
 bei euch, daß ich meinen Todten begrabe,  
 der fur mir liegt. Da antworten Abro-  
 ham die Kinder Heth, und sprachen zu ihm:  
 Höre <sup>1)</sup>, lieber Herr, du bist ein Fürst Got-  
 tes unter uns, begrabe deinen Todten in  
 unsern löstlichen Gräbern, kein Mensch soll  
 dir unter uns wehren, daß du in seinem  
 Grabe nicht begrabest den <sup>2)</sup> Todten. Da  
 stund Abraham auf, und bücht sich fur dem  
 Volk des Lands, nämlich, fur dem Kindern  
 Heth; und er <sup>3)</sup> redet mit ihn, und sprach:

p) Christus nimpt die Heiden an. \*) (Hebron) Hebron ist Kirch-  
 urba (spricht Rose), das ist, die Bierstadt. Denn die hohen Haupt-  
 städte waren vorzeiten alle urba, das ist, in vier Theil getheilt,  
 wie Rom, Jerusalem und Babylon auch. Gene. 10.

63) † es. 64) dem Tode. 65) † er. 1) † und. 2) beim.  
 3) „er“ fehlt.



ter Gemächte, daß ich meinen Todten  
er begrave, so höret mich, und bittet  
ich gegen Ephron, dem Sohn Zoar, daß  
er gebe seine zweifache Höhle, die er hat  
auf dem Acker. Und ein gleiches  
sagete er mir sie unter euch zum Erbbe-  
rth; denn Ephron wohnete unter den  
Seth. Da antwortet Ephron, der  
er, Abraham, daß zuhöreten die Kin-  
der Seth, für allen, die zu seiner Stadt  
aus- und eingiengen, und sprach: Nein,  
Herr, sondern höre mir zu. Ich gebe  
den Acker, und die Höhle drinnen dazu,  
und gebe dir sie für den Augen der Kinder  
des Volks, zu begraben deinen Todten.  
Sagt sich Abraham für dem Volk des  
Lands, und redet mit Ephron, daß zuhörete  
völlig des Lands, und sprach: Willt du  
hören, so <sup>4)</sup> nimm von mir des Acker  
und die Höhle, das ich dir gebe, so will ich meinen  
Todten daselbst begraben. Ephron antwortet  
Abraham, und sprach zu ihm, mein Herr,  
höre mich, das Feld ist vierhundert  
<sup>5)</sup> Sedel Silbers werth, was ist das aber  
gegen mir und dir? Begrabe nur deinen  
Todten. Abraham gehorchet Ephron, und  
gibt ihm das Geld bar, das er gesagt hatte,  
und zuhöreten die Kinder Seth, nämlich,  
sechshundert Sedel Silbers, das im Kauf  
und gebe war. Also ward Ephrons  
Höhle, darinne die zweifache Höhle ist ge-  
sammt über, Abraham zum eignen Gut  
erworben, mit der Höhle darinnen, und mit  
den Bäumen auf dem Acker umbher, daß  
er über Seth zusahen, und alle, die zu  
der Stadt Thor aus- und eingiengen.

---

4) Sedel ist ein Gewicht an der Münze, ein Ort eines  
Lands, denn vor Zeiten man das Geld also wag, wie man jetzt  
Gold thut.

5) + doch.

Darnach begrub Abraham Sara, sein Weib in die Höhle des Afers, die zwiefach ist gegen Ramre über, das ist Hebron im Land Canaan. Also ward bestätigt der Afer die Höhle darinnen Abraham zum Begräbniß von den Kindern Ieth.

Das ist je ein niderisch Capitel anzusehen. hat er so viel Wort zu machen über solchem geringen Dinke, wie Abraham eine Gruben kauft, da er die Todten einlegt a) ? Drogen haben wir gehört, die das ganze Königreich Christi in drei oder vier Worten fasset, da es wohl noth wäre, daß er hundert tausend Wort machet, und machet so wenig, daß er nicht so viel sagen kann, fassets alles in einem Wort, genug. Wie wüßte er ein ganz Capitel von dem, doch Nichts an gelegen ist. Es ist für der Welt doch ein lauter niderisch Ding und unnütz Geschwätz. Was wollen wir nu draus machen ? Nach der Höhle weiß ich Nichts draus zu machen, denn daß es ist der den abegläubigen und hoffärtigen Heiligen gegeben ist b) welche die Gewissen gerne enge spannen, meinen, wer Gott dienet, müsse nicht mit solchen Sachen umgehen: daß man hieraus lerne, sich zu schämen in die Weise der Leute, mit den er c) umgeheth, daß es sei ein Exempel der Liebe c). Wenn man ferne kömpt, daß der Glaub und Evangelion bleibe, man sich nicht dran lehren, wie die Leute leben, sie für Gesetz haben, sondern sich immerdar schicken ihrem Wesen; und daß d) nicht Sünde ist, daß Christ mit Leuten handelt und umgeheth, wird ein Mann, hält die Weise, wie die Andern, und d) sonderlich aus das Geld geben, e) das ganze gebe ist.

Es ist nicht ein geringe Tugend der Liebe, Paulus sagt, daß man sich schicke in Jedermanns Weise d); denn wir werdens nicht dahin bringen, sich eine ganze Welt nach uns richten. e) Ist g

a) Abraham kauft ein Afer für die Todten. b) Wertheiligen. c) Exempel der Liebe. d) Jedermanns Weise ihm laßte wohlgefallen. e) man. 7) † das. 8) † und. 9) † es.

wie das erhalten, daß <sup>10)</sup> Evangelion und der  
 be bleibe. Darnach müssen wir denken: Die  
 wird doch nicht thun, was ich will, drum will ich  
 drein schicken, und thun, was sie will. Darumb  
 Paulus: Schickt euch in die Zeit e), und macht  
 eben Jedermann; item: ἐπιεικεια vestra nota  
 omnibus hominibus, euer Lindikeit laßt allen Men-  
 schend sein f), das ist, daß ihrs also halt in eurem  
 n, daß Niemand über euch klagen mag; also auch  
 Corinthern g): Thut, wie ich thue; ich mache  
 Jedermann gefällig, das ist, ich weiche und gebe  
 nach, lasse mein Recht und Sinn fahren,  
 h sehe, daß ein Ander dawider ist, daß ich mich  
 ihm thue, auf daß er Gefallen an mir habe.

Es ist eine feine Regel: Wer da will Jedermann  
 gefallen, der lasse ihm Jedermann gefallen; und wie-  
 der: Wer ihm Niemandes Weise will gefallen lassen,  
 auch wieder Niemand gefallen. Also soll ein Chris-  
 tus. Das thun jene nicht h). Wenn man ein  
 zu viel lachet, und über die Schnur fährt, so  
 reizen und pören sie, sagt Jedermann, daß sein  
 der beste sei, das Ander taug alles Nichts. So  
 ein Egoist, der in seiner eigenen Weise gehet,  
 sich immer dünken, der Andern <sup>11)</sup> sei nicht so  
 als seine, gefället ihm Niemand wohl; und will  
 wohl, daß seine Weise Jedermann gefalle. Das  
 alsche Gleichnerwerk, die nicht in der Liebe gehen.  
 Darumb muß das Werk Abrahams gepreiset wer-  
 den, ob es auch nicht werth scheint zu schreiben. Könn-  
 te man andere Liebe finden nach dem hohen Exempel  
 Abrahams? Ja, es ist freilich das größte, höchste  
 , das hierinne nach der Histori angezeigt ist.  
 die Liebe hat, darf nicht viel mehr.

Daß Abraham den Acker umb vierhundert Sckel  
 , muß man wissen, daß siclus ist zweierlei, gul-  
 den und silbern i). Der silbern ist an der Münz fast  
 1/4, als ein Ortsgulden, so machen vier Sckel ei-

om. 12. f) Philipp. 4. g) 1 Corin. 10. h) Gleichner

und Beschleren gefällt Nichts. i) Sckel.

† das. 11) † ihre.

er's ereget. l. Schr. 2r. Bd.

nen Gulden. So geben die vierhundert Sedel  
hundert Gulden. So theuer hat er den Acker  
mit Bäumen und alles, was darauf war; das  
sein Schatz. Dabei ist das Kreuz angezeigt, wo  
ein Gast gewesen ist, und nicht eins Fuß breit  
in dem Lande, das ihm Gott zugesagt hatte; wie  
phanus sagt in der Apostelgeschichte k).

Das Grab in der Höhle ist gewesen gegen  
über, welche ist Hebron l) (saget der Text);<sup>11</sup>  
ihr alter Name gewesen, vielleicht von einem  
Mann, der da gewohnet hat, wie oben gesagt ist  
vierzehnten Capitel von den dreien Männern,  
Eschol und Mamre. Diese Stadt nennet auch  
der Text Kirjath-Arba, das ist, ein Vierstadt m), auf  
griechisch τετραπόλις, das ist, eine von den großen  
Städten, die gemeiniglich in vier Theil getheilet  
wie Jerusalem und Babel, als oben gesagt im  
Capitel.

Sie ist nu unter andern Stücken auch ange-  
wie man sich christlich halten soll gegen den Tod  
das es ein gut Werk sei, Todten zu begraben n).  
hätte er nicht so viel Wort davon gemacht, wo  
wie Sara begraben ist.

Item, daß Abraham sie geklaget und gen-  
habe o), ist auch darumb geschrieben, daß es nicht  
ist, daß man sich bekümmert, betrübt und Leide  
umb der Leute willen, die uns absterben. Wi-  
wie wir allzumal sterben müssen, doch sind wir also  
set durch die Liebe, daß ein Jglicher dem Andern  
das Leben gütten; wie wir auch alle verbunden  
daß wir arm sind, und im Schweiß leben; noch  
die Liebe da zu schaffen haben, und sich bekümmern  
des Nächsten Armuth und Anderer Noth p).  
dem Glauben dürfen wir wider Lebens noch Todt,  
nach der Liebe müssen wir uns des Nächsten ar-  
men, wie es dieß Leben trägt; ist's gut, daß wir  
mit ihm freuen, und wiederumb, wie Paulus

k) Acto. 7. l) Hebron. m) Vierstadt. n) Todte zu begraben  
o) Sara wird begraben und beweinet. p) Liebe des Nächsten  
12) † das. 13) † um.

verm q): Freuet euch mit den Freyhlichen, und mit den Weinenden.

Es soll sich ein Jglicher des Andern annehmen, in Leibs Noth halben, wie es sein mag, auf die hoffärtigen Heiligen kommen, und den Wind zu schlagen, ein Christ müge guter Dinge leben, wie er wolle. Es soll Keiner so ein heilige sein, der sich nicht treffen lasse, und der Nächstens Noth. Christus hatte auch gesich, und wiewohl unter allen Wundern, die er that, war das größte, daß er das Evangelion predichs bester weniger half er allen Kranken, wie es r) schreibet: Er hat unser Schwachheit aufgenommen, und unsere Seuche hat er getragen.

14) mit einem Glauben, denn nach dem Glauben und der Liebe s). In dem Glauben nimpt er sich keines Dings an auf sich, nach der Liebe nimpt er sich alles Dinges an. Und nicht durch das Evangelion die Natur aussondern läffet bleiben, was natürlich ist; richter aber auf die rechte Bahn. Natürlich ist, daß der Mann sein Kind, das Weib den Mann lieb hat, und heilig sei, wenns ihm wohl gehet, und wiewohl der Christ sich nicht für Gott nach sich nimpt, aber nach der Liebe soll man sichs annehmen, nach der eigenen Noth, und nach der Liebe richten. Sonst nicht lassen schreiben, daß der große Patriarch Jakob beweinet, wo es nicht daher solt dienen. Und uns Gott zu, daß solche Bewegung des Geistes bleiben t), und will dennoch, daß wir sie überwinden mit dem Glauben, und darumb nicht verzagen, und nicht in Gott fallen. So bist du denn ein recht Mensch, der Gott in allen Sachen gehorchet, doch bekümmert, wenn einem Andern Ungebersfähret. Darumb siehest du, daß Nichts ist, das die Geister fergeben, man solle der Creaturen

12. r) Matth. 9. s) Christen zu richten nach dem Glauben und Liebe. t) Christen behalten noch die Affect.

13) † 14.

so gar los sein, daß man sich gar nichts an  
es Andern gehet.

Das ist nun von der Liebe Abraham  
daß er so große Sorge trägt, daß er ein Ei  
habe für den Todten. Für der Welt ist's all  
daß Jedermann denkt, wo er bleiben, und n  
gens haben wolle im Leben vor dem Tode.  
umgekehret. Im ganzen Leben ist er ein Fr  
daß er nicht ein Fuß breit hätte für seinen u  
Weibs Leibe. Ist, weil sie todt ist, und ei  
geneuset, will er erst <sup>16)</sup> eigen Gut haben,  
ihn wohl möchte für ein Narren halten, da  
will sorgen, und hat es zuvor nicht gethan  
Alles hergangen aus dem Stauben, wie  
Begräbniß; wilchs, als ich halte, aus der  
Schrift herkommen ist. Denn die Heiden,  
die Römer, haben ihre Todten verbrannt; di  
aber heißt das begraben v), und fleuset, halte  
dem dritten Capitel dieses Buchs, da Gott s  
Adam: Bis daß du wieder zu Erden werdest  
du genommen bist, denn du bist Staub, und  
Staub werden. Da steht das Wörtlin 7  
heißt solche Erden, die lose ist, als wäre sie z  
wie die Maulwurf aufwerfen, oder so man  
Grabe wirft, die zustoßen ist. Wenn man  
Menschen unter die Erden gräbt, <sup>17)</sup> wird w  
den draus; so gehets alles aus Gottes Wort  
gehört hatte von seinen Vätern.

Nun hat er gewisse Zusagung, daß das z  
er inne war, sollt seinen Erben gegeben werd  
das Wort verließ er sich, achtet nicht, ob ers  
ben nicht hätte, wußte wohl, daß sie es n  
Tod würden einnehmen. So hat er gesehen  
Auferstehung der Todten, und gedacht, es soll  
der Leben und Land sein, das ihm Gott geber  
wie es die Epistel zum Ebrdern w) deutet.  
er damit gedeutet, daß er dieß Leben verach

n) Abrahams Liebe. v) Begräbniß der Todten. w) d  
16) † ein. 17) † so.

t auf den Todten, als der da stehet auf  
en. Auch zeigt Gott damit an, wie er  
: seine Sorge und Hut nimpt, also, daß  
:t besser versorget ist, denn da sie lebte;  
:gen: Weil ihr lebet,orget ihr immer;  
:och das Sorgen lassen, wenn ihr gester-  
:h fur euch sorgen lassen. Also liegt die  
:f ihrem eigen Gut und Land, das ihn  
: hatte, wilsche vor gar nichts Eigens da-  
:Damit tröstet Gott uns alle, und zeigt  
: an die Auferstehung des Fleisches, weil  
: der Todten annimpt, denn der Lebend-  
:as würde er nimmer thun, wenn er  
:n hätte, die Todten wieder zu erwecken.  
: heiligen Väter Trost gewesen, darauf sie  
:, daß sie igt liegen und rugen in Gottes

geistliche Deutung zu rühren, was das  
:utet, haben wir aus Sanct Paul zum  
:Wisset ihr nicht, daß alle, die wir in  
:getauft sind, die sind in seinen Tod ge-  
:sind wir je mit ihm begraben, durch die  
:Tod 1c. 3. item: So wir aber sind sampt  
:t worden zu gleichem Tode, so werden  
: Auferstehung gleich sein. Wenn man  
:(tauft z), so tauft man ihn auf den Tod,  
:sterben. Gleichwie man ein Korn in die  
:so man sät; das wird begraben, also,  
: Erden sterben muß, und wiederumb her-  
:ein neues Korn: so werden wir in der  
:igt mit dem Herrn Christo, gehen durch  
:Taufe in sein Sterben und Grab, und  
:d in ein neues und ewiges Leben. Das  
:Summa: Wer getauft ist a), hat nicht  
:1, denn daß er begraben werde. Denn ob  
:Leibe bin, gehe ich doch damit umb, daß  
:r zuscharre, kriech je tiefer und tiefer ins  
:bis ich verfaule; also, daß ich täglich der

1) der Todten.    y) Rom. 6.    z) Begräbnis, was  
a) Tauf.

Begierde abbreche, die Lust dämpfe und wärge, und der Welt absterbe, so lang bis ich gar verweise und der Erden; so muß ich der Welt zugescharret werden soll ich mit Gott leben. Das sei das Mysterion.

### Das vier und zwanzigst Capitel.

Abraham war alt und wohlbetaget, und der Herr hatte ihn gesegnet allenthalben und sprach zu seinem ältesten Knecht seines Hauses, der allen seinen Gütern vorstand: Lege deine Hand unter meine Hüften, da ich dich lasse schwören bei dem Herrn, dem Gott des Himmels und der Erden, daß du meinem Sohn kein Weib nimmest von den Töchtern der Cananiter, unter welchen ich wohne, sondern daß du ziehest in mein Vaterland und zu meiner Freundschaft, und nimmest meinem Sohn Isaac ein Weib. Der Knecht sprach: Wie, wenn das Weib mich nicht wollt folgen in dies Land, soll ich denn deinen Sohn wieder bringen in jenes Land, daraus du gezogen bist. Abraham sprach zu ihm: Da hüt dich für, daß du meinen Sohn nicht wieder dahin bringest. Der Herr, der Gott des Himmels, der mich vor meines Vaters Haus genommen hat, und vor dem Land meiner Freundschaft, der mir gerecht hat, und mir auch geschworen und gesagt: Dies Land will ich deinem Samen geben, der wird seinen Engel für dir her senden, daß du meinem Sohn daselbst ein Weib nimmest. So aber das Weib dir nicht folgen will, so bist du dieses Eides quitt; alleine bringe meinen Sohn nicht wieder dorthin. Da legte der Knecht seine Hand unter die Hüfte Abrahams, seines Herrn, und schwur ihm solchs. Also nahm der Knecht zehen Cameel von den Camelen seines Herrn, und zog hin, und hatte



Et sich allerlei Güter seines Herrn, und  
 richt sich auf, und zog gen Mesopotamiam  
 in der Stadt Nahor. Da ließ er die Cameel  
 lagern außen fur der Stadt bei einem  
 Wasserbrunn des Abends umb die Zeit,  
 nun die Weiber pflegten eraus zu gehen  
 und Wasser zu schöpfen, und sprach: Herr,  
 du Gott meines Herrn Abraham, begegen  
 ich heute, und thu Barmherzikeit an mei-  
 nem Herrn Abraham. Siehe, ich stehe hie  
 bei dem Wasserbrunn, und der Leute Töchter  
 in dieser Stadt werden eraus kommen,  
 Wasser zu schöpfen. Wenn nu eine Dirne  
 kommt, zu der ich spreche: Reige deinem  
 Krug, und laß mich trinken, und sie sprö-  
 chet: Trinke, ich will deine Cameel  
 auch tränken; daß sie die sei, die du deinem  
 Knecht Isaac bescheeret habest, und ich an  
 derselben erkenne, daß du Barmherzikeit  
 an meinem Herrn gethan hast. Und ehe er  
 es geredt hatte, siehe, da kam eraus Re-  
 becca, Bethuels Tochter, der ein Sohn der  
 Lilca war, welche Nahors, Abrahams Bru-  
 der Weib war, und trug einen Krug auf  
 dem Achseln, und sie war eine sehr<sup>1)</sup> schöne  
 Dirne von Angesicht, noch eine Jungfrau,  
 und kein Mann hatte sie erkannt, die steig  
 hinab zum Brunne, und füllet den Krug,  
 und steigt erauf. Da lief ihr der Knecht ent-  
 gegen, und sprach: Laß mich einwenig Was-  
 ser aus deinem Kruge trinken. Und sie  
 sprach: Trink, mein Herr. Und eilends  
 ließ sie den Krug ernieder auf ihre Hand,  
 und tränkt ihn. Und da sie ihn getränkt  
 hatte, sprach sie: Ich will deinen Cameel  
 auch schöpfen, bis sie alle getrunken;  
 und eilet und goß den Krug aus in die Tränke,  
 und lief aber zum Brunne zu schöpfen, und  
 schöpfete allen seinen Cameelen. Der

1) „sehr“ fehlt.

Mann aber wundert sich ihr und schweigt stille, bis er erkennete, ob der Herr seine Reise hätte lassen wohlgerathen, oder nicht. Da nun die Camel alle getrunken hatten, nahm er eine gülden Stirrspangen, ein halben Sedel schwer, und zween Armring an ihre Hände, zehen Sedel Golds schenkte und sprach: Meine Tochter, wen gebst du an? Das sage mir doch. Haben wir am Raum in meines Vaters Hause zu herbergen? Sie sprach zu ihm<sup>2)</sup>: Ich bin Bethuel Tochter, des Sohns Milca, den sie dem Abraham geboren hat; und sagt weiter zu ihm: Es ist auch viel Stroh und Futter bei uns und Raums genug zu herbergen. Da nun get sich der Mann, und betet den Herrn an und sprach: Gelobet sei der Herr, der Gott meines Herrn Abraham, der seine Barmherzigkeit und seine Treue<sup>3)</sup> nicht verlassen hat an meinem Herrn; denn der Herr hat mich den Weg geföhret zu meines Herrn Bruders Haus. Und die Dirne lief, und sagt solchs alles an<sup>4)</sup> in ihrer Mutter Hause. Und Rebecca hatte einen Bruder, der hieß Laban. Und Laban lief zu dem Mann draußen bei dem Brunn, und als er sahe die Stirrspangen, und Armringe an seiner Schwester Hände, und hörte die Wort Rebecca, seiner Schwester, daß sie sprach: Also hat mir der Mann gesagt, kam er zu dem Mann, und siehe, stand bei den Cameelen am Brunn; und sprach: Komm herein, du Gesegneter des Herrn, warumb stehst du draußen? Ich habe das Haus geräumet, und fur die Camel Raum gemacht. Also föhret er den Mann ins Haus, und räumet die Camel ab, und gab ihm Stroh und Futter, und Wasser, und waschen seine Füße, und der Mann er, d

2) „zu ihm“ fehlt. 3) † [Wahrheit]. 4) „an“ fehlt. 5) † am

ihm waren, und sagte ihm Essen für.  
sprach aber: Ich will nicht essen, bis  
ich zuvor meine Sache erworben habe.  
antworten: Sage her. Er sprach: Ich  
Abrahams Knecht, und der Herr hat  
den Herrn reichlich gesegnet, und ist  
worden, und hat ihm Schaf und Och-  
Silber und Gold, Knechte und Mägde,  
esel und Esel gegeben, dazu hat Sara,  
des Herrn Weib, einen Sohn geboren  
dem Herrn in seinem Alter; dem hat er  
gegeben, was er hat. Und mein Herr  
in Eid von mir genommen, und gesagt:  
sollt meinem Sohn kein Weib nehmen  
den Töchtern der Cananiter, in der  
ich wohne; sondern zeuch hin zu mei-  
Vaters Haus, und zu meinem Geschlecht,  
bis nimm meinem Sohn ein Weib. Ich  
aber zu meinem Herrn: Wie, wenn  
das Weib nicht folgen will? Da sprach  
mir: Der Herr, für dem ich wandele,  
seinen Engel mit dir senden, und beh-  
weg fertigen, daß du meinem Sohn  
Weib nimmest von meiner Freundschaft  
meines Vaters Hause. Denn sollt du  
des Eides quitt sein, wenn du zu meiner  
ndtschaft kömpfst; geben sie dir<sup>\*)</sup> nicht,  
st du meins Eides quitt. Also kam ich  
zum Brunn, und sprach: Herre, Gott  
des Herrn Abraham, hast du meinen  
gefertiget, daher ich gereiset bin: siehe,  
ehe ich hie bei dem Wasserbrunn. Wenn  
eine Jungfrau heraus kömpft zu schöpfen,  
ich zu ihr spreche: Gib mir ein wenig  
fer zu trinken aus deinem Kruge, und  
sieb sagen: Trinke du, und ich will dei-  
Cameelen auch schöpfen; daß die sei das  
b, daß der Herr meines Herrn Sohn be-  
ret hat. Ehe ich nu solch Wort ausge-

redt hatte in meinem Herzen: siehe  
 Kompt Rebecca eraus mit einem Krug  
 ihrer Aßeln, und gebet hinab zum Brun-  
 nen und schöpffet. Da sprach ich zu ihr: Sit  
 zu trinken, und sie nahm eilend den  
 Krug von ihrer Aßeln, und sprach: Trinke,  
 deine Cameel will ich auch tränken.  
 Ich trank ich, und sie tränket die Cameel.  
 Und ich fraget sie, und sprach: Was Lo-  
 b ist dir? Sie antwort: Ich bin Beth-  
 Ula Tochter, des Sohns Nahor, den ihm  
 Laban geboren hatte. Da legt ich eine Stirnsp  
 an ihr Antlig, und Armringe an ihre  
 Arme, und neiget mich, und betet den Herrn  
 und lobet <sup>7)</sup> den Gott meines Herrn  
 Laban, der mich den rechten Weg gefuhret:  
 daß ich seinem Sohn meines Herrn  
 Laban Tochter nehme. Seid ihr nu, die <sup>8)</sup> an-  
 nem Herren Barmherzikeit und Treu  
 th, so sagt mirs; wo nicht, so sagt mirs  
 daß ich mich wende zur Rechten oder zur  
 Linken. Da antwort Laban und Bethuel,  
 sprachen: Das ist von dem Herrn ausga-  
 drumb können wir Nichts dawider  
 wider Böses noch Gutes. Da ist Re-  
 fur dir, nimm sie, und zeuch hin, da  
 deines Herrn Sohn Weib sei, wie der  
 geredt hat. Da diese Wort höret Abrah-  
 am Knecht, bucket er sich dem Herrn zu be-  
 den, und zog erfur silbern und gulden  
 nob und Kleider, und gabe sie Rebecca;  
 ihren Brüdern <sup>10)</sup> und der Mutter <sup>11)</sup>  
<sup>11)</sup> Würze. Da aß und trank er samp  
 Männern, die mit ihm waren, und bli-  
 uber Nacht allda. Des Morgens aber  
 er auf, und sprach: Laßt mich ziehe  
 meinem Herrn. Aber ihr Bruder und

7) † den Herrn. 8) die, so. 9) † wollet. 10) ihrem  
 11) † köstliche.

hen: Laß doch die Dirne ein Tag bei uns bleiben, darnach sollt du Da sprach er zu ihn: Haltet mich, denn der Herr hat meinen Weg, laßt mich, daß ich zu meinem Ge. Da sprachen sie: Laßt uns die sehen, und fragen, was sie dazu sagt; den der Rebecca, und sprachen zu ihm: Ist du mit diesem Mann ziehen? Er antwortet: Ja, ich will mit ihm. Also sprach die Rebecca, ihre Schwester, ziehen wir auch, sampt Abrahams Knecht und Leuten. Und sie segneten Rebecca, und sprach zu ihr: Du bist unfer, werde zu viel tausendmal taub, denn dein Same besitze die Thor seiner. Also macht sich Rebecca auf mit den Knechten, und setzt sich auf die Camel, dem Manne nach. Und der Knecht sprach zu Rebecca an, und zog hin. Isaac aber sprach zu dem Knechte: Gehe zum Brunnen des Lebendigen und trinke, denn er wohnete im Lande gegen den Abend, und war ausgegangen, zu trachten auf dem Felde, umb den Abend; und er hob seine Augen auf, und sahe, daß Camels kamen. Und Rebecca hub ihre Augen auf, und sahe Isaac. Da stiel sie vom Camel, und sprach zu dem Knechte: Wer ist das? Der Knecht sprach: Das ist dein Herr. Da nahm sie den Schleier<sup>12)</sup>, und deckte sich. Und der Knecht erzählet die Sache, die er ausgerichtet hatte, und sprach zu Isaac in die Hütten seiner Eltern, und nahm die Rebecca, und sprach zu ihm: Mein Weib, und gewann sie lieb. Und Isaac getrübet über seiner

12) † [Mantel].

In den nächsten zweien Capiteln haben Todten, Sterben und Begraben<sup>14)</sup>: hie a) hi wieder vom Leben. Denn weil jene Frau gesto müssen wir wieder ein neue Braut haben. Da das Capitel nicht mehr denn ein Histori von d zeit, als es auf die Zeit zugangen ist. <sup>15</sup> abermal Jemand sagen, wilch ein unnützer E Moses sei, daß er so viel Wort macht umb d willen, beschreibts so genau, daß er auch von E allein sagt. Na, wir wollen am ersten die handlen. Derselbigen nach siehest du aber eine den da haben alle Gläubigen, wie Gott sich ihrer so hart annimpt b).

Isaac ist verheissen, er soll ein Vater | großen Volks; so war es gewiß, daß er mußt werden, und ein Weib haben. Da sorget G fur. Sein Leben, Sterben, Ehre, Gut, und hat, stebet in Gottes Hand; also auch das W er haben soll, und doch nicht weiß, woher es werde. Wir Narren thun alle Ding zuvor, Gott drum fragen c), und treiben Narrentheil mit; darnach, wenn wir sehen, daß der Schick ist, und sich der Ernst bebt, murren wir und gedüldig. Wenn wir Christen wären, und M. Weib so ansähen, daß es Gottes Creatur wä daß wir Alles müßten aus seiner Hand nehmen wir auch nicht ein Tröpflein Wassers schöpfen | Gott gäbe es denn: so würden wir kein Lächer machen. Die heiligen Väter habens alles ange als ein gute Gabe von Gott; wir aber fahren als hätten wirs gethan, und Gott nicht drum noch sichs annähme.

Siehe, also versorget Gott die Seinen, el ham, Isaac und der Knecht, dazu sie mit ihrer schaft darauf gedenken; damit je angezeigt ist, Alles gehen im Glauben d), ihm befohlen sei

a) Abraham gibt Isaac ein Weib.      b) Gott nimpt sich d Sache an.      c) Ehelich werden.      d) Alles solls in achen.

14) † gehoret.      15) † Gs.

wie haben, sonderlich der Ehestand, davon Früchte der Welt herkommen, und darumb aufgesetzt ist, man die Leute regiere in Gottes Erkenntniß, und Kinder lehre Gott fürchten, und also die Sorge heim gebe.

Aber das läßet Abraham nicht nach; wiewohl erß Isaac, beide zu Gott setzen, wo das Weib berne, thut er doch so viel, als ihm zu thun ist. Die je soll er lassen und Gott trauen e), 16) Arbeit er nicht lassen f). Das Mein soll ich dazu thun, wie, wenn und wo es geschehe, soll ich ihm be- n. Darumb befiehet er Gott, was er für eine nehmen; doch schickt er seinen Knecht aus unter Freundschaft, weiß nicht wohin; als sollt er sagen, er auch sagt: Du wirst wohl eine finden, Sorge nicht; was und wie, du wirst einen großen Gleit- n haben. Gott von Himmel hat mir geschworen gesagt: Dieß Land will ich deinem Samen geben, wird seinen Engel für dir her senden, daß du meh- Sohn daselbs ein Weib nimmest; als sollt er sa-

Will er meinem Sohn das Land geben, so wird meinem Sohn je auch ein Weib geben. So troßt pocht er auf die Zusagung. Wills aber Gott nicht fen, so komm wieder, spricht er, er wird wohl n, woher es kommen soll; ja, er troßt und pocht mehr g), daß er sagt: Er wird seinen Engel für her schicken; so feste hält er an der Verheißung tes. Das ist ein Stück, daß er den Knecht ab- get, daß er suchet so weit, als ihm zu suchen ist.

Item, er fährt noch weiter, nimpt ein Eid von Knechte, daß er je kein Weib nehme von den Töch- des Landes, da er wohnete h). Das wußte Abra- , daß die Amoriter, und die im Lande Canaan neten, alle sollten vertilget werden, wie droben ge- ist im funfzehnten Capitel; 17) mußten alle hin- , sollt sein Same das Land einnehmen. Aus dem t folgete, daß er sich nicht sollte unter das Volk

Sorge Gott heim stellen. f) Arbeiten sollen wir. g) Auf Gottes Zusage trogen. h) Isaacs Weib nicht von den Amoritern. d) † die. 17) † sic.

mengen, noch mit ihm Freundschaft machen, w  
schon das Urtheil gefällt hatte, daß sie alle  
mußten werden. So hat nu Abraham, so viel  
war, Arbeit und Mühe nicht gespart, doch d  
Gott befohlen. Nu, der Knecht ist ein froms  
Mann, in großer Andacht und Trauen. Abrah  
sein Gefinde also gezogen haben, daß ihr viel  
gläubig sind gewesen, aber auch viel böse.

Daß er aber seine Hände auf Abraham  
legt i), halt ich, wird ein Gebrauch gewesen (s  
wir schwören auf's Evangelion oder die Heilige  
daß sonderlich die großen Herrn die Weise gehal  
also ein Eid zu nehmen. Etliche legens geistl  
Weil Christus von Abrahams Blut und Flei  
men sollt, hab er darumb die Hand unter A  
Häfte gelegt, daß der Eid auf Christum deut  
laß ich gehen in seinen Würden.

Dabei hat die Histori auch das in sich,  
frommer Christ müge der Welt ihr Recht auch  
Sonst hätt man möcht sagen: Was gehet er  
Sackelwerk umb, daß er so Großes drauf le  
dem Knechte mitgibt zehen Cameel, Gold und E  
treibt groß Geprång und Geschenke? 18) Hätte  
mügen armen Leuten geben. Es ist eben dar  
geschrieben, daß nicht Jemand denke, es sei Su  
er mit der Braut herrlicher fähret, denn sonst  
meinen Leben, daß mans nicht so enge span  
ist nicht Sunde, ob man eine Braut hübscher  
denn sonst eine Magd, und mehr Geprång  
weil es diese Väter gethan haben. Gott l  
geschehen der Hochzeit zu Ehren, daß sie  
preiset werde.

Darumb muß man der Welt ihr Recht laß  
genommen den Ueberfluß, daß man eine Braut  
schmückt m), gehet hin, issset und trincket, auch  
schön tanzet, man muß 19) darüber kein Gewi  
chen, allein, daß man wehret, wo es uberaus

i) Eides Weise. k) Der Welt ihr Recht lassen. l) G

Braut. m) Hochzeitlicher Schmuck.

18) † er. 19) † Rch. 20) Ueberfluß.



man wohl zusehen dem ehelichen Stande zu Ehren, fröhlich ist, wenn man schon zuweilen ein wenig thut; <sup>21)</sup> soll darumb Niemand's die Geßicken.

wo man nicht Freude drinne suchet, sondern es werden, wie wir Deutschen thun, das tang da sollt man wehren. Also ist es auch mit dem (2); igt muß man so viel Perlen und Seiden, gerad als sollt die Braut nicht geschmückt dern sehen lassen, wie schwer sie tragen könne. es geschmückt heißt, so künnt man wohl ein ich schmücken, der künnt des Dings viel tragen da feihlet es am Regiment, das sollt drein ab Waasse setzen. Es ist auch der tollen Männd, so den Weibern so viel geben, als sie umb den hängen; so ist es ein toll Thier umb ein was nicht zu sättigen ist mit Geschmuck. Das nu darumb, daß Gott nicht darumb zürnet, ob ziemlich schmückt und wohl lebet.

läßt nu Abraham den Knecht auch etliche güldrod und Schmuck der Braut mitbringen, einis in halben Goldseckel, die andern zwei von zehen l. Ein Goldseckel o) ist zehen Ortsgülden, das alben Gülden, daß es alles bei dreißig Gülden wesen ist.

wocht man nu vom Tanzen reden p), wie Schmuck sagen. Daß man davon sagt, es el Reizung zu Sunden, <sup>22)</sup> ist wahr, wenn die Waasse und Zucht fährt; aber es kann er wohl mit einer buhlen, die wider Schmuck böne hat, denn die Lieb ist blind, fällt so f ein Dreck <sup>23)</sup>, als auf ein Liliendblatt. Darweil Tanzen auch der Welt Brauch ist, des Volks, das zur Ehe greift, so es auch züchtig, nndbare Weise, Worten oder Geberde, nur zur geschicht, ist nicht zu verdammen. Das hat mit angezeigt, das ers also läffet schreiben, daß

inß des Schmucks. o) Seckel. p) Tanzen.

22) † das. 23) Kückdreck.

nicht die hoffärtigen Heiligen so bald Sünde thun machen; wenn mans nur nicht in Mißbrauch bringt. Weiter gehet es auf der Braut Seiten also daß man siehet, wie die Tochter fein gezogen ist. Wie freundlich empfähet die den frembden Knecht, willig und dienstlich heut sie sich, daß sie ihm die nach aller Nothdurft, läuft hin und sagt ihm ihren Namen an, und schafft ihm Herberge. So hat man Zeit die Kinder gezogen r), daß sie geschickt sind zu dienen, Jedermann willfährig zu sein, sonder den Gästen und Pilgern, gerne <sup>24)</sup> herberaen; die Tugend oft in der Schrift gelobet wird. Item, nach, da er sie heimföhret, und sie auf das Cammel setzet, <sup>25)</sup> siehet den Isaac von fern, fällt sie vom Cammel, schlägt den Schleier umb sich, und verhält sich, hat sich fein demüthig und züchtig gestellet gegen den Leuten, und ein ehrbär Geberde geführt, wie die Jungfrauen sein anstehet; <sup>26)</sup> ist auch der beste und lieblichste Schmuck s), wenn sie züchtig mit Gebarden sind, die Augen niederschlagen, und nicht umb sich werfen; <sup>27)</sup> ist lieblicher, denn alles Gold, so man mag tragen, wie der weise Mann sagt t): Es ist kein Geld zu bezahlen, wer ein züchtig Weib hat, <sup>28)</sup> ist aber ein seltsam Thier. Denn es ist ein schwarzes Blüetlin umb ein Weib, <sup>29)</sup> kann sich nicht selbst helfen noch regieren.

Nu sollten wir weiter von der Hochzeit reden, und es zugehen soll. Der Papst hat in seinen Rechten verboten die heimliche Gelübde; doch wiederumb, wenn geschehen ist, verbindet er es, damit er so viel Ehe zusehen u), und wieder zusammen geknüpft hat, daß <sup>30)</sup> Jammer ist. Also habe ich nu gesagt: Vater und Mutter soll des Kinds mächtig sein. Denn es ist ein größer Gehorsam auf Erden, denn Vater- und Mutter-Gehorsam, auch keine größere Gewalt. Wo

q) Isaac's Braut wohlgezogen. r) Kinderzucht. s) Zucht der Weiber keiner Schmuck. t) Eccl. 26. [31]. u) Ehe zusehen im Paradies.

24) † ca. 25) da sie den Isaac von fern siehet. 26) † ca. 27) † ca. 28) † ca. 29) † ca. 30) † ca.

ist Vater und Mutter, da soll sein Vetter, und die nächste Freundschaft ist und Fürmünden. Da habe ich weiter gesagt: Eine Magd oder Knabe (ich selbst nicht verloben v) denn man bisher aus ehelichen Leben eine Lächerlei und Schimpf gemacht daß sich die jungen Leute geschämmt haben, ein Gemabel zu begehren; damit hat man sie heimlich <sup>31)</sup> Winkel getrieben.

So sollt es nu sein: Wenn sich gleich eins ver- hinter der Keltern Willen, soll es bei den Keltern sehen, ob es gelte oder nicht. Du darfst nicht gegen Rom ziehen; es solls thun Vater und Mutter wo es ihn gefället, daß sie es bestätigen; wo nicht, laß es nur frisch zureißen, daß es nichts bindet. Das geschähe, so blieb viel Irrthums und Hohn, da sonst eitel Unglück und Herzeleid nachfolget. Wiederumb, sollen die Keltern also geschickt sein, und wohl die Kinder sollen und müssen folgen, daß <sup>32)</sup> dennoch ihres Willens berathen w); wie hie am thut. Denn es ist Isaacs Wille, daß der <sup>33)</sup> mache, wie er wolle. Item, da der Knecht, und umb die Braut wiebt, sagen sie: Da ist sie, nimm sie hin; so waren sie schon zusammen; noch fährt der Bruder zu, und läßt sie auch. Das ist alles geschrieben, daß Christen (Wesens) ungenöthigt sein soll x), ja, mit Willen, aus Liebe gehen; wie Paulus zu Philemon sagt: Ich will dich wohl Gewalt, dir zu gebieten, was dir ge-; doch umb der Liebe willen ermahne ich dich z.; also hernach: Ohn deinen Willen wollt ich Nichts auf daß dein Gutes nicht wäre genöthigt, sondern selbstwiltig: also, daß ein Ernst bleibe in den Sachen und nicht ein Schertz drauß werde gemacht. Es ist hoher, trefflicher Stand y), ist mit andern Nichts diesem, denn er muß alle versorgen und regieren; soll man auch auf Gottes Namen anheben.

v) nicht selbst verloben.  
w) Willen verehelichen.

w) Keltern sollen die Kinder mit ihrem Willen verehelichen.  
x) Christlich Wesen ungenöthigt.

z) Ehestand kein Schertz.

dic. 32) f. 33) f. 34) der Christen Wesen.

Was aber mehr vom ehelichen Stande zu sa wie vielmal die Ehe zerissen oder getrennet, u gelassen wird, magst du im Büchlin, davon den, lesen.

So haben wir die Hochzeit des Patriarchen bereit durch den Vater, und ihm bescheeret von wie ich oft gesagt habe, daß ein rechten Christenn zustehet, daß er alle Güter von Gott gewartet z nur müßig gehe der Sorge. Aus diesem hat Zweifel Salomo den Spruch genommen a): et divitias hereditas parentum, a domino ante prudens; Haus und Güter erben die Aeltern, ( vernünftig Weib kömpt vom Herrn. Die Aeltern wohl viel schaffen, daß man Haus und Güter hat, ( es wohl gerathe mit ein Weibe, stehet in Gott allein b). Das macht, daß ein <sup>25)</sup> Weib ist groß denn Haus und Hof. Der Mensch hat Gem Gott, daß er regiere Thier, und was mehr an ist, daß er da ein Herr sei. Drumb hat er i Macht das Haus, und was ins Haus gehö; aber das Weib wohl gerathe, hat er nicht. D Menschen Seele kann Niemand regieren, denn Gott durch das Wort und Evangelion. Wo di ist, bleibet wohl ungerregiert; wird es aber reg wird Heuchelei draus, und gehet nicht von Daher gehet das Geschrei über das ehelich Lebi es ein wunderlich Ding umb ein Weib sei; b sind ubel zu regieren.

Darumb ist nu das geschrieben, wer ein Leben will anfahren, daß ers im Glauben und Namen anfare c), bitte Gott, daß der Stat seinem Willen müge gelingen, auf, daß man Lächerlei und Sankelwerk daraus treibe. Es fährlich Ding und so großer Ernst, als auf Ert mag; drumb ist nicht anzuplagen, wie die We der Leichtfertigkeit und Furwis zu folgen, und l ritze <sup>26)</sup> suchen, sondern <sup>27)</sup> soll Gott zuw

a) Christen warten alles von Gott. a) Prover. 19.  
 gibt ein wohlgerathen Weib. c) Ehelich Leben in Gott a  
 25) weil das. 26) † zu. 27) † man.

ab fragen, daß man solch Leben führe Gott zu Eh-

Die es nicht also anheben, <sup>38)</sup> geräth's ihn wohl, rügen sie Gott danken; geräth's udel, sollen sie sich wundern, weil sie es nicht in Gottes Namen ansetzen und ihn <sup>39)</sup> umb den Segen gebeten haben, um sich selbst unterstehen, Menschen zu regieren, nicht in ihrer Hand stehen. Wer es aber Gott anheben und meistern läffet, dem gehet es glücklich von Hand. Ich weiß nicht viel mehr zu sagen von dem Leben nach der Histori; das beste Stück ist der Glaube an Christus, der seinen Knecht hinschickt auf den Troß der Zusagung, ihm versprochen. <sup>40)</sup> Wollen nu auch wir es von der heimlichen Deutung sehen.

Sie müssen wir nu abermal Christum führen, der immerdar da sein; sind man ihn nicht, so ist's nicht recht getroffen. Isaac ist ein Bilde des Herrn Christus, hat auch den rechten Namen wohl gefuhret, lachend, so viel als ein Lachender, der fur Freuden steht, daß er auch mit dem Namen Christum anhebet. Der ist das fröhliche Kind, das da Lachen macht, daß alle Herzen, die ihn recht kennen, fur Freuden müssen übergehen d).

Nu ist Abraham da, das ist, Gott bestellet ihm ein Weib, und läffet es aus einem andern Lande herkommen, das ist, das Paulus zum Ephesern e) sagt: Seine Kirche heiſset die christliche Kirche f). Denn der eheliche Stand ist ein Sacrament und geistliche Deutung Christi und der Christenheit, daß wir allesamt Ein Leib Christi sind, die wir glauben, und seine Braut; er auch sagt zum Corinthern g): Ich habe euch verheirathet einem Manne, daß ich eine reine Jungfrau Christo zubrächte. Christus hat eine Braut, die will, daß sie eine Jungfrau und reine bleibe, wie er eine reine wäre sie nicht, hätte er sie nicht reine geheiratet; wie abermal Paulus sagt zum Ephesern h): Hat sich selber fur sie gegeben, auf daß er sie heiligt, und hat sie gereinigt durch das Wasserbad im

i) Christus macht lachend alle Herzen. e) Ephes. 5. f) Christus Braut die christliche Kirche. g) 2 Cor. 11. h) Ephes. 5.

d) † nat. 39) † nicht. 40) † Bir.

Wort; auf daß er ihm darstellte ein herrliche Ges  
die nicht Flecken oder Runzeln habe, sondern di  
heilig sei und unsträflich. Er fand sie wohl un  
aber <sup>41)</sup> hat das Wort hinzu gethan, das Evang  
geprediget, und dadurch sie gereiniget, als sie ha  
gläubet. So ist die Christenheit seine Braut, die  
Namen von ihm hat, daß sie heißet, wie er he  
und was der Bräutigam hat, ist alles auch ihr.

Wo kömpt aber die Braut her? Wer hat sie  
holet und zubracht, da <sup>42)</sup> sie zusammen kommen.  
Der Vater mußte ein Knecht mit Camerlein ausschl  
und sie holen lassen. Die Braut suchet den Brä  
gam nicht, <sup>43)</sup> ist auch nicht so Gebrauch, sondern  
muß das erste Wort haben, und umb sie werden.  
mit ist auch bedeut, daß nicht in uns stehet, au  
hen ein einig gut Werk. So sendet der himmel  
Vater seinen Boten, läffet umb sie werden, daß sie  
nicht rühmen dürfen: Wir sind die ersten gew  
und habens angefangen; er will den Ruhm behal  
daß er das erste Werk thue durch sein Wort.

Knechte aber und Boten sind die heiligen Prop  
und Apostel k), <sup>44)</sup> sind von Gott in die Welt  
schickt, daß sie sein Wort führen, und die Christen  
zu ihm bringen. Wie schickt er sie aber? Also,  
sie nicht wissen, wohin er sie schicket; <sup>45)</sup> nennet  
das Land, und die Stadt, und Freundschaft; wi  
aber die Magd sein solle, sagt er nicht, bis daß  
hinkommen; da tritt sie ihm unter <sup>47)</sup> Augen unverseh

Damit ist alles <sup>46)</sup> gedeutet das Wesen des E  
gestir, wie es gehet in der Welt l). Sie ziehen  
hin und lassen das Wort gehen, lassen Gott besur  
gen; der kann sie wohl finden und unter <sup>48)</sup> La  
schicken, daß sie da ist, ehe man sich umbsethet.  
er ins Haus kömpt, gehet die Braut herant und  
gegnet ihm. Also, wenn sie nur das Amt gehet  
sen, predigen das Wort, so kömpt die Rebecca,

l) Gott läßt die Braut holen. k) Propheten und Aposteln, und  
holen die Braut. l) Evangeliums Wesen.

41) † er. 42) daß. 43) † es. 44) wir. 45) †  
46) † er. 47) † die. 48) „alles“ fehlt. 49) † die.

n soK, nimpt es auf und gläubt, wird also die  
 Da gibt ihr nu der Knecht seines Herren Gü-  
 Das leget Paulus aus zun Corinthern m): Da-  
 ritte und Jedermann, nämlich, fur Christus Die-  
 nd Haushalter des Geheimniß Gottes. Zum er-  
 gibt ihr der Knecht sonderliche Kleinod n), wie  
 den Bräuten gibt, inanren oder Stirnspangen von  
 halben Seckel Golds, das ist, fast von eim unge-  
 1 Gülden; darnach auch ein Armgeschmeide, das  
 die Hände und Arm leget, zehen Seckel Golds,  
 und vier und zwanzig Gülden; die zwei drückt er  
 sich aus. Das erste Kleinod, an der Stirn ist  
 löstlich, das ander ist noch zwanzigmal so löst-  
 an <sup>50)</sup> Händen. Die geistlichen Güter nu, die  
 z sich bringet, und Geschenk, so er gibt der Braut,  
 er und Freunden, das sind die Geheimniß Gots  
 wie sie Paulus heißet, und kurzumb, Nichts denn  
 ewangelion; das bringt mit sich Stirnspangen und  
 schmeide, das ist, es bringet mit sich den Glau-  
 b), und darnach die Gaben des Geists p).

So werden die zwei angezogen im Apocalypff, die  
 und Hände, das der Endeschrift verboten hat,  
 Niemand käufen noch verkäufen sollte, er hätt  
 ein Malzeichen, Siegel und Character der Stirne  
 Händen, gleichwie hie. Das sind die zwei Stück,  
 be und des Heiligen Geists Gaben. Die Hände  
 den das äußerliche Leben, das ein Christenmensch  
 ; die Stirn aber ist das Angesicht fur Gott. Der  
 e q) (scheinet Klein <sup>51)</sup> sein, ist aber viel edler  
 besser; die Liebe scheinet viel größer, wie sie  
 ist, darumb sie sich weit ausbreitet und Jeder-  
 dienet. Denn der Glaube allein gegen Gott  
 rt und gehet auf eine Person; Liebe aber gehet  
 ke Menschen. Summa, so deuten hie die Kleinod  
 fältige Gaben Gottes, wie sie Paulus nennet  
 erzählet zun Corinthern r) und auch <sup>52)</sup> zun  
 rn, so der Christenheit gegeben sind, wenn sie

Cor. 4. n) Schmuck und Kleinod der Christenheit. o) Glaube.  
 Gaben des Geists. q) Glaub und Liebe. r) 1 Corin. 13 [12].  
 den. 51) + zu. 52) „auch“ fehlt.

gläubig ist worden. Der Glaube muß aber vor  
 darnach kömpt denn Gott mit allerlei seinen schön  
 Gaben, zieret sie mit denselben, als, Weisfagen, |  
 gieren, Weisheit, Verstand, Geister unterscheiden  
 Solchs alles ist nu gangen zu der Apostel Zeit, so  
 ins jüdische Land gesandt sind, das Evangelion |  
 seinen Gütern und Gaben anzubieten und auszubeha

Weiter, Laban s), der Braut Bruder, heißt |  
 deutsch weiß, gleißend, das hell daher glänzet und g  
 fet; bei dem findet man die Braut. Das ist die C  
 magoga t) und Judenthumb, das gieng sein geziert u  
 geschmücket her, allerding blank und gleißend. Da  
 das Evangelion trifft nicht die gar rauchlosen G  
 sondern die sich gelübt haben, wollten gerne fromm s  
 da findet es gemeiniglich arme, elende Gewiss'n, u  
 ter denen find't es die Braut, ist gefangen s<sup>2</sup>) u  
 dem Gesez, die muß es frei machen und zu Ehr  
 bringen.

Das bedeut auch, daß sie heraus gehet mit |  
 Krug aus des Vaters Hause, Wasser zu holen. I  
 ersten ist sie Hausdirne, nicht die Frau; das ist  
 jüdische Volk, das sich getragen hat mit dem G  
 Krug, das ist eitel Wasser, das nur die Thier träs  
 den äußerlichen Menschen, die nicht vom Glauben |  
 sen; trägt ihn auf dem Rücken, das ist die W  
 die die tragen, so mit dem Gesez umgehen.

Doch dienet das Gesez dazu u), daß das I  
 sein im Saum gehalten werde, daß es ein sein jü  
 Leben führe; gleichwie hie Rebecca, die nu fort |  
 Frau soll werden. So ist das Predigamt Nichts |  
 ein Wasserkrug, daraus man die Cameel tränket;  
 Cameel aber sind die großen, hoffärtigen Heiligen, |  
 müssen die Apostel auch des Wassers trinken. So  
 den wie zwei Predigamt v), Geseze und Evangelion  
 Das Gesez ist Gleißnerei, da kömpt das Evange  
 holet uns heraus zum Herrn, der uns zur Frauen mad  
 Dazu stimmt auch der Braut Namen Rebecca x),

s) Laban. t) Eucgog. u) Gesez, wozu es dienet. v)  
 digt zweierlei. w) Gesez. Evangelion. x) Rebecca.  
 s<sup>2</sup>) so gefangen ist.



, oder eine feiste Plümpsch und dicke Pro-  
 die Synagoga, gemäst und feist mit gro-  
 a, muß sich aber darnach durchs Evangelion  
 und schlang machen, ist noch fett und voll  
 erl, damit sie wolken den Himmel pochen,  
 te Eglon.

ist die Bedeutung, dadurch surgebildet ist  
 ampt und Evangelion, was es ausricht in  
 wie Christus regieret, und läffet die Apo-  
 Braut erzuholen, die sie nicht wissen, wer  
 sie; die nimpt er darnach zu sich. Ihre  
 Freunde läffet er im Lande, und gibt ihn  
 der Braut aber gibt ers gar, setzt sie in alle  
 er hat. Die Christenheit y) ist zusammen  
 Jüden <sup>54</sup>), ist zu Christo kommen gar  
 er; aber die Synagoga hat nur ein Stück  
 len, ein gering Kleinod davon.

aber Abraham dem Knecht verheut, er soll  
 Sohn kein Weib nehmen, denn von seiner  
 fe, nicht von den Cananitern: bedeut, daß  
 ht verheissen ist, denn den Jüden z). Da  
 Braut hergeholet werden; wir sind aber hingu  
 gleichwie die Dirne, so Rebecca mitgeführt  
 das Haupt und Beste der Christenheit ist  
 Volk gewest, das ist das Gedicht a). Chri-  
 Better, kömpt von den Vätern her; die  
 id auch eigentlich zu den Jüden geschick.  
 er nicht wollten hören, lehrten sie sich zun  
 sie die Rebecca ihre Amme und Mägde mit  
 und was sie angehört. Das ist die Hi-  
 er Bedeutung; nu wollen wir Abraham be-  
 id seine Legende ausmachen.

cit. z) Christus den Juden verheissen. a) Jüden  
 an der Christenheit gewesen.  
 seiden.

## Das funf und zwanzigst Capitel.

Abraham nahm wieder ein Weib, die hieß Keturah, die gebar ihm Simram und Jaksan, Medan und Midian, Jessal und Suah. Jaksan aber zeuget Seba und Dan. Die Kinder aber von Dedan waren Assurim, Letusim und Leumim. Die Kinder Midian waren: Epfa, Ephra, Hanoch, Abih und Elbaa. Diese alle sind Kinder der Keturah. Abraham aber<sup>1)</sup> gab alle sein Erbe Isaac, aber den Kindern, die er von den Nebenweibern hatte, gab er Geschenke, und ließ sie von seinem Sohn Isaac ziehen, weil er noch lebet, gegen dem Aufgang in das Morgenland. Das ist aber Abrahams Wille, daß er gelebt hat hundert und funf und siebenzig Jahre, und ward krank, und starb in einem ruhigen Alter, da er alt und Lebens satt war, und ward zu seinem Volk gesammelt. Und es begruben ihn seine Söhne Isaac und Ismael, in der zwiefachen Höhle auf dem Acker Ephron, des Sohnes Zohar des Hetiters, die da liegt gegen Ramath in dem Feld, das Abraham von den Kindern Hetit gekauft hatte. Da ist Abraham begraben mit Sara, seinem Weib.

In diesem Text haben wir, was die Schrift heisset concubinas, das ist, Nebenweiber; nicht Weisheiterin oder Zuhälterin, sondern eheliche Weiber; <sup>2)</sup> heissen darumb Nebenweiber, daß sie nicht die rechtschaffnen Frauen gewesen sind, denn Sara war die rechte Hausmutter. Hagar war auch wohl Abrahams eheliche Weib, denn der Text sagt, daß sie Sara ihrem Nam gegeben hatte; aber sie war nicht Frau im Haus. Solche heißen nu concubinas, Nebenweiber a), nicht die besten Frauen, sondern die der rechten Frauen u

a) Nebenweiber.

1) Und Abraham. 2) † se.

gehen, wie andere Mägde, und doch eheliche  
Frauen sind.

So sagt hier der Text, wie Abraham habe zur  
Genesim die Ketura, und Kinder mit ihr ge-  
zeugt, und zählet sie doch unter die Kebsweiber, weil  
es steht: Abraham gab Isaac alle sein Gut; aber dem  
Keturah, die er von <sup>2)</sup> Kebsweibern hatte, gabe er  
denken. So ist Sara die ältste Frau gewesen, die  
Kinder haben nicht so viel Macht gehabt. Darumb,  
wie die Schrift sagt vom König Salomon <sup>b)</sup>, daß er  
gehabt siebenhundert Königinnen und dreihundert  
Weiber, ist <sup>4)</sup> auch also geredt, daß die Königinnen sind  
unterthanen Frauen, die andern sind diesen unterthan.  
Ist der Schrift Brauch und Weise.

Ich will hier aber nicht viel disputiren, was Abra-  
ham gelüftet habe, daß er noch <sup>5)</sup> eine junge Weib-  
frau <sup>c)</sup>, und zeuget so viel Kinder, der doch zuvor  
er einen Sohn kunnt überkommen. Was die Ur-  
sachen gewesen, weiß ich nicht, der Text sagt's auch  
nicht. Es ist nicht zu glauben, daß er's gethan habe  
aus lauter Furwitz; sondern weil er die Verheißung  
hatte, daß sein Same sollt ausgebreitet werden, so weit  
Welt ist, hat er gedacht: Wiewohl Isaac der  
wahre Samen ist, davon der geistliche Same sollt kom-  
men; hat er dennoch den andern auch wollen ausbreiten,  
daß Gottes Wort erfüllet würde. Es soll Nie-  
mand denken, daß der heilige alte Vater so fleischlich  
gewesen sei, daß er Lust gehabt habe zu Wollust; <sup>6)</sup> ist  
ihm viel und hoch bisher versucht worden, daß ihm wohl  
thätig vergangen, und <sup>7)</sup> des Lebens satt worden ist.

Der lieben Väter Historien sind so nährlich an-  
zusetzen <sup>d)</sup>, daß es Fleisch und Blut muß lachen und  
Nartheit halten. Es ist aber nur darumb so ge-  
schrieben, daß sich die hoffärtigen, klugen Geister dran  
verirren, und zu Narren werden; wie auch Sanct Au-  
gustinus, ehe er <sup>8)</sup> Christen ward, diese Historien so  
schicklich und spöttlich hielt. Solche Geister, die so

[1] Reg. 11. e) Abraham nimmt noch ein Weib. d) Historien  
der Väter sind nährlich anzusehen.

den. 4) † es. 5) „noch“ fehlt. 6) † er. 7) † er. 8) † ein.

drein fallen, wie sie gefinnet sind, so richten sie auch vom Wort Gottes nach dem Fleisch. Dieweil ist Gott da, läffet den Abraham im Geist hergehen, und solche Werk thuen, welche, wenn sie ein Ander thät, thäten sie gar Nichts; weil er sie thut, ist es <sup>9)</sup> alles gut. So fährt denn ein Narr drein, kann sich nicht drein richten, noch Abraham ins Herz sehen.

Drumb, wer in der Schrift lesen will, der muß mit Furcht fahren, und immer der Väter Legenden also lesen, daß er nimmer nach den Werken richt. Thut ers nicht, so wird er greulich fehlen, und die höchsten Werk für Sünd rechnen, und auch wiederum; als oben von Cains Opfer von den besten Früchten. Das war ein schön Werk, dennoch will Gott nicht ansehen, sondern nimpt sich des andern an. Darumb muß die Vernunft hierin die Augen zuthun, und sich für eine Narrin halten.

Derhalben, es sei von welchen Vätern man solche Exempel findet, muß man zusehen, daß man ihre Werk nicht achte e), als sei es gar fleischlich, tödten, morden, Zorne und Rache <sup>10)</sup>, ob sie gleich zuweilen fallen, daß sie Niemand so bald verdamme, sondern sehe zuvor den Geist an, wie sie gefinnet sind gewesen. War es nicht f) närrisch von Sinson g), da ihm sein Weib genommen war, sprach er: Ich habe einmal ein rechte Sache wider die Philister, ich will euch Leide thun, das ist, ich will es rächen, und euch all Unglück anlegen? Ist das auch evangelisch von ihm gewesen? Was sollt da <sup>11)</sup> Vernunft richten? Ist doch öffentlich verboten, man soll nicht wieder schlagen, noch fährt er weiter, und da ihn sein Volk straffe, warumb ers gethan hätte, sprach er: Wie sie mir gethan haben, so hab ich ihn wieder gethan. Darumb, wenn da <sup>12)</sup> Vernunft sollt richten, schleuget sie, es sei ein unchristlich Werk. So thut Gott immerdar und noch, und wird es wohl immerdar thuen. Wir sollten ihn lassen schließen, so wollen wir ihn meistern.

Also muß auch der gute Abraham in seinen letz

e) Werke der Heiligen. f) Judt. 15. g) Sinson.

9) „es“ fehlt. 10) zornen und rachen. 11) † etc. 12) † etc.

in ein Weib nehmen allein darum, daß er Narren mache; daß die Hure, die Vernunft, eige, und lasse ihr Urtheil stehen. Also auch Ison thut aus dem Heiligen Geist, kann ein Licht thun ohn den Heiligen Geist. Es ist eitel, aber der Geist scheidets, wie auch Cain eld. Denn Simsons Gemüth ist so gestan- es lag ihm nicht dran, daß ihm das Weib ge- war; er war aber gesetzt zum Schutzherrn iger über das Volk, dazu hatte ihn Gott geor- und war er schuldig seins Amptes halben, daß einden Leide thät, und suchet nur Ursach, wie , daß er die Philister unterdrücket, und sein ügete und rettete. Derhalben nahm er nu ache an, daß sie ihm mit Frevel hatten sein nommen, daß sie es auch mußten selbst sa- habens verdienet. Also lerne solche Historien npiel recht ansehen.

8 nu die Kinder Returá sind h), daraus 12) t ist worden, fast alle in Arabia, wie man 14) Propheten, haben beide Arabia innen, abia und Stein - Arabia; 15) lasse ich gehen, t nicht für die Laten. Da nu die Kinder ge- ben, ist Abraham gestorben i), als er gelebt ndert und funf und siebenzig Jahr; 16) ist dert Jahr ein Pilgerm und Fremdling gewe- em Lande, denn er eben im funf und sieben- jahr seins Alters ausgezogen war. So lang ein Fremdling gewesen, hat kein eigen Gut Was wird ihm in den hundert Jahren Un-) unter 18) Augen gestossen sein, daß sein nchen harten Puff hat müssen halten; 19) ist icker gewesen, immer hin und her geworfen 20), Blatt vom Baume; zuletzt kriegt er dennoch eigen Begrábnis. Es ist kurz beschrieben und undert Jahr; es ist aber lang zu leben. s thut er mehr? 21) Macht ein Ordnung

i Kinder. 1) Abrahams Tod:

14) † denen. 15) † das. 16) † er. 17) vor  
ide. 18) † die. 19) † der. 20) † worden. 21) †

beim <sup>22)</sup> Leben, daß Isaac, der Sohn von der Hauptfrauen, im Hause bleiben soll, und in die und Erbe sitzen, die Andern setzt er aus, und gibt ihr Theil mit.

Also ist er gestorben in einem gerügigem, er was des Lebens voll und satt, spricht der Und ist auch ein großer Preis der lieben Väter ein edele Gabe von Gott, daß sie des Lebens und satt sind gewesen, und des Tods begehret haben sind gerne und sein rügelich gestorben. Gott ist so wohl gemartert, daß sie wohl des Lebens genießen gehabt, nach dem Tod verlangen, und sind worden.

So haben ihn nu die zween Söhne, Ismael Isaac, begraben <sup>k)</sup>, daraus zu merken ist, daß der Sohn Ismael nicht also vertrieben ist, als sie nimmer wiederkommen, weil er je hie wieder zum gräbnis kömpt. Darumb ist es nicht unglücklich nicht gewiß, wie Etliche sagen, Retura sei die gewesen, die hat er nach Sara Tod wieder zu sich genommen. Das ist aber gewiß, daß er den Ismael zu sich genommen hat, doch also, daß er nicht im Hause wohnen; so ist je die Mutter freilich oft bei ihm gewesen, daß er also blieben ist in Kenntniß seines Vaters.

Weil nu Abraham todt ist, werden wir vom andern Vater, Isaac, hören ein ander Leben wie er nach des Vaters Tode gesegnet ist. Aber hanss Legende ist fast die größte und edelste in dem Buch, darinne wir kein Stück sehen von dem Gewerke, das wir getrieben haben mit unsern Legenden und Werken, Beten, Fasten, Wachen etc. Wadert Nichts davon, was er habe gefressen oder getrunken wie er sich in die Zeit gestellet habe. Wenn wir davon stünde, wie sollten sie sich brüsten mit Werken und geistlichem Leben? Nu aber Nichts steht, denn Glaube, daß Gott immer sein Wort und ubet mit Verfolgung, und sein Wesen immer

k) Abraham wird begraben von Isaac und Ismael.

22) bei seinem. 23) † &c. 24) † wieder.

in der Liebe und heiligem Kreuz, so wird die Welt  
in Narren über Gottes Worte und Gottes Heiligen.  
Wer siehe drauf, und lerne draus, daß kein Leben  
steht, es gehe denn auch also. Solche werden wir nun  
weiter sehen und hören in folgenden Historien von  
Isaac und Jacob.

#### Ende der Historien des Erzvaters Abrahams.

Und nach dem Tod Abraham segnete Gott  
Isaac, seinen Sohn, und er wohnet bei dem  
Grab des Lebendigen und Sehenden.

Gott hat den Isaac gesegnet (sagt Moses) 1),  
so man sehe, daß die erste Geburt Ismaels, seines  
andern, für Gott nicht gilt, ja, er wird verworfen,  
daß sein Segen Isaac gegeben, welcher doch für der  
Welt dem Erstgeborenen gebührt, zu einem Zeichen,  
daß des Fleisches oder leibliche Geburt nicht für Gott  
Abrahams Kinder machet; wie das Sanct Paulus in  
seinen Episteln verkläret. Denn solt die des Fleisches  
Rühmen (sehen m) gelten, so wäre es ja recht und billig, daß  
der leiblicher und erstgeborener Sohn, Ismael, den  
Erzogen und Segen behalten hätte, und nicht ohne  
Recht und Schuld, wie es die Vernunft anseheth, ihm  
entzogen wäre. Weil nun dieses nicht angenommen  
word, wie viel weniger sollten die andern Jüden, die  
sich so nahe Abrahams Kinder sind, und sich doch des  
Fleisches rühmen, für Gott gelten.

Dies ist das Geschlecht Ismaels, Abrahams  
Sohn, den ihm Hagar gebar, die Magd  
des Isaacs aus Aegypten, und das sind die Na-  
men der Kinder Ismael, davon ihre Ge-  
schlechter genennet sind. Der erstgeborene Sohn  
Ismael, Nebajoth, Keder, Adbeel, Mibsam,  
Misma, Duma, Masa, Hadar, Thema, Jether,  
Naphis und Kedma. Dies sind die Kin-  
der Ismael mit ihren Namen in ihren Hofen  
und Städten, zwölf Landsfürsten. Und das  
ist das Alter Ismaels, hundert und sieben  
und dreißig Jahr, und ward krank und starb,

1) Gott hat Isaac gesegnet. m) Fleisches Ruhm aufgegeben.

und ward gesammelt zu seinem Volk. Er wohnet aber von Hevila an bis gen Sur gegen Aegypten, wenn man gen Assyrien gehet und überfiel alle seine Brüder.

Diese Ordnung hält die Schrift immerdar, wie wir gesehen haben von Anfang an, daß sie die, § von und nach dem Fleisch geboren sind, zum erst beschreibet, und sehet hernach die aus dem Geist § kommen, darumb, daß wir alle, wie Sanct Paulus sagt, erstlich natürlich vom Fleisch müssen geboren werden, darnach durchs Wort geistlich n); <sup>25)</sup> ist auch in rinne die heimliche Deutung, daß das Gesez und Gesez-Volk muß vorgehen, darnach das Evangelium Gnade wird nicht gegeben, es sei denn zuvor Joz durchs Erkenntniß der Sunde gefühlet o). Der all Mensch muß zuvor hingericht werden und sterben, da nach kömpt der neue und lebet.

Zum andern ist hie angezeigt, wie wir oben § hört, daß Cain mit seinen Kindern am ersten das Land besizt, und allerlei Handthierung erfindet, und sich immer sofort mehret und ausbreitet; also auch hie diese Ismael p) sezt sich nieder, denkt im Lande zu bleiben und <sup>26)</sup> regieren, zeugt wohl zwölf Söhne, die machet er alle zu Landsfürsten, wird ein gewaltiger, mächtiger Herr, <sup>27)</sup> gehet ihm glücklich an nach seinen Furnehmen, überkömpt ehe zwölf Fürsten, denn Isaac zween Söhne. So fährt Gott, mehret ihn so reichlich, als wollt er den Isaac nicht mehren, den er doch gesegnet hatte, wirft diesen empor im Lande, daß er stille sizt und regiert, und lästet Isaac im Lande ungehen, als ein Fremdling, welchem er durch den Vater verheissen hatte das Land zu geben. Also treckt er Gott mit den Seinen q), kartet das Spiel so seltsam daß es scheinet, als sollt nur das Widerspiel geschehen: lästet dem Glauben also gehen, auf daß er geübet werde, rein und frei bleibe, und stark werde. §

n) Fleisch erstlich, darnach Geist. o) Gesez fur dem Evangelio

p) Ismael trachtet nach zeitlichem Gut. q) Kinder Gottes werden viel.

25) † es. 26) † zu. 27) † es.



Wisset er Ismael obliegen und herrschen; aber nach Isaacs Tod machte er seine Kinder so groß und stark, daß sie Alles unter sich brachten.

Zum dritten, will Moses anzeigen, was Ismael für Wesen r), Regiment und Handel geführt habe, als er spricht: Und er überfiel alle seine Brüder, das ist, daß er, wie oben von ihm gesagt ist, ein wilder Mensch worden ist, der Niemand gehorchen noch unterthan hat wollen sein, und sich nicht allein wider Isaac, sondern auch an <sup>28)</sup> die andern Brüder legt; wie zuvor auch im sechsten Capitel von den Nephilim oder Exranen, und im zehnten <sup>29)</sup> von Nimrod geschrieben ist. Also hat er mit dem Schwert gelebt, damit die Leute überwältigt, unter sich bracht und gewonnen; hat auch ein groß Land unter sich gehabt, fast das ganze Arabien, daher die Juden noch auf den heutigen Tag ein Theil des Lands, so man nennet Arabiam petraeam, das ist, Stein-Arabien, nennen Redar, nach dem einen Sohn Ismaels.

Siehe, so sind alle Kinder vom Fleisch s), das ist ihr Wesen und Handel, haben groß Glück, Reichthum und Gewalt, sonderlich die Werkheiligen, die den Namen haben, daß sie Gottes Volk heißen. Dagegen sind die rechten Gottes-Kinder im Geist und Glauben t), müssen veracht und für Nichts angesehen sein, dazu von jenen überwältigt und verfolgt werden. Ist nu die Deutung und Figur, daß dieß eigentlich der Werkheiligen Art ist, die im Gesetz leben, und Frömmkeit in Werken suchen, daß sie sich immerdar wider die zu Feld legen, <sup>30)</sup> verfolgen, so da recht schaffen im Glauben gehen; wie es Sanct Paulus ausdrucket zum Galatekn u). Das ist Ismael. Folget zu die Historien vom andern Sohn.

Dies ist das Geschlecht Isaac, Abrahams Sohn. Abraham zeuget Isaac. Isaac aber war vierzig Jahr alt, da er Rebecca zum Weibe nahm, die Tochter Bethuel des Sy-

r) Ismaels Wesen. s) Fleischs Kinder. t) Gottes Kinder. u) Gal. 4.

28) „an“ fehlt.

29) Die Original-Ausgabe hat: eifften

30) † und.

rens von Mesopotamia, Labans des Eys Schwester. Isaac aber hat den Herrn sein Weib, denn sie war unfruchtbar. Der Herr ließ sich erbitten, und Rebe sein Weib, ward schwanger. Und die beiden stießen sich miteinander in ihrem E. Da sprach sie: Da mirs also sollte ge warumb bin ich schwanger worden? sie gieng hin, den Herrn zu fragen. Der Herr sprach zu ihr: Zwei Volk in deinem Leibe, und zweierlei Leute den sich scheiden aus deinem Leibe, und Volk wird dem andern überlegen sein, der Größer wird dem Kleinen dienen.

Dieser Patriarch hat nicht eine lange Egen wie Abraham und hernach Jacob. Es gehen aber Stund wieder zween Brüder an. Da hebet sich Fests mit dem Weibe Isaacs, daß <sup>31)</sup> fur der nunst anzusehen ist, als treibe Gott eitel Narrer ding. Darumb siehe dich fur, daß du nicht mit der Schrift; denn Gott hats wohl mehr ge daß er mit einem geringen Weck alle Welt zu R macht. Das Erste, das hie siehet, ist, daß Isaac sucht wird w), der die Verheißung hatte, daß Same solt werden wie Sand am Meer; so sich Gott so nährisch dazu, als werde Nichts di Isaac nimpt ein Weib im vierzigsten Jahr, gehe hin funf, zehen, funfzehen, bis ins zwanzigst. Wie viel hat er Hochzeit gesehen, daß sichs unnd täglich gemehret hatte, den doch Gott Nichts w fen hatte; <sup>32)</sup> siehet dazu seinen Bruder Ismael, er so viel Kinder kriegt. Warumb nimpt er nicht noch ein Weib, wie Abraham thäte, weil er sahe, seine Rebecca unfruchtbar war?

Das Erste, das ihn gestärkt hat, ist gewesen tes Wort, daran er feste ist blieben hangen, und heimgestellt <sup>33)</sup>, wenn und wie er seine Zusagung w erfüllen. Zum andern hat er auch das Exempel f

v) Isaacs Egende. w) Gott versucht Isaac.

31) † ed. 32) † cr. 33) † hat.

Vaters gehabt, daß Abraham von der unfruchtbarn Sara in seinem Alter, als er sie bei dreißig Jahren oder länger gehabt hat, dennoch zuletzt noch ein Kind kriegte, und nun gelernet hatte, wie Gott seine Verheißung erfüllte wider und über Menschen-Vernunft und Verstand; <sup>24)</sup> hat vielleicht auch gesehen, daß die andern Kinder Abrahams von den andern Weibern ubel gerahten sind, und ihm nicht wohl mit ihm ist gungen.

Als nun Isaac eine lange Zeit geharret hatte, und sich so viel Jahr verzogte, hat er zu Gott gebeten, ohne Zweifel nicht einmal, sondern oft und viel, daß sein Weib möchte fruchtbar werden. Da wird er erhört, daß er zwei Kinder für eines kriegt. Da siehest du, daß das Gebet der frommen Gläubigen vermag x), daß es muß erhört werden, und reichlich erlangen, darum man bittet. So sehen wir in dem allen Nichts, was seine Exempel de Glaubens, wie zuvor in dem Patriarchen Abraham.

Da gibt uns auch der Text, von schwangern Weibern zu predigen. Als die Rebecca schwanger wird y), beschreibet ihr ein sonderliche Noth, daß sie muß leiden, daß sich die Kinder in ihrem Leibe mit einander streiten. Das hat ihr freilich nicht wohlgethan, daß sie sich hat müssen erwegen ihres Lebens, und gesurcht, daß sie müßte mit den Kindern bleiben; darumb sie auch weinet und schreiet: Da mirs also sollt gehen, warumb bin ich schwanger worden? Solche Noth und wunderliche Wesen führet sie so hart, daß sie hingehet, den Herrn zu fragen; sonst, wo sie nicht in Furcht des Todes gewesen wäre, wäre sie nicht gungen zu fragen. Wo ist sie denn hingungen zum Herrn? Sie ist ja zum Himmel nicht gefahren.

Die Jüden sagen, sie sei zu dem Altvater Sem z), ein Sohn Noah, gungen, und habe denselbigen gefragt, welcher nach der Rechnung zu der Zeit noch gelebet hat, und hernach bei funfzig Jahr. <sup>25)</sup> Ist auch wohl gläublich. Denn er ist der älteste Vater gewesen,

x) Kraft des Gebets der Gläubigen.

y) Rebecca wird schwanger.

z) Sem.

<sup>24)</sup> † cr. <sup>25)</sup> † Gd.

Luther's ereget. d. Ehr. 2r. 2b.

hat lange Zeit gelebet, wohl erfahren und geübt in geistlichen Sachen, und voll Heiliges Geists, daß er hat wissen in solchen Sachen zu rathen. Auch sind noch neben ihm Etliche mehr gewesen desselbigen Geschlechts, auch heilige Väter. Zu solchem ist sie nu gegangen, ohn Zweifel nicht ohn Befehl, sondern mit Rath ihres Manns, und <sup>26)</sup> gefragt, was doch das werden möcht, oder was sie drauß gedenken sollt.

Da kriecht sie solche Antwort: Laß dichs nicht wundern, daß dirs also gehet, denn du hast zwei Volk in deinem Leibe zc. a), und der Größere wird dem Kleinen dienen. Das scheint, als sei es ein zaubertlich Wort, als unter den Heiden solchs viel war. Aber das ist ein sonderlich Gottes-Werk, daß er sagt: Der Größte soll dem Kleinisten dienen. Das ist, das wir so oft gesagt haben, und hernach viel mehr sehen werden, <sup>27)</sup> ist auch beschlossen im Himmel, daß <sup>28)</sup> immerdar also gehen muß, wie mit den zweien Kindern, daß eines muß oben liegen, das ander sich unter die Füße treten lassen. In geistlichen Sachen, sage ich nicht in äußerlichem Wesen und Gütern; also, daß in dem Volk, wilchs sich rühmet Gottes, seines Wortes und Befehls, muß <sup>29)</sup> sich also theilen in die zwern Haufen, und wilche die Kleinisten und Gerdingsten sein, müssen erfür gezogen und empor gehalten werden, die Größisten aber und Mächtigesten werden verworfen. Das ist so viel geredt: Gottes Volk gewinnet, wenn es gleich unten liegt b), und der ander Hauf, wenn er am höchsten und festen sitzt, so fällt er und hat verloren. Wie ist denn das möglich, daß der gewinnen soll, der da unten liegt? Für Gottes Augen muß man ansehen; da heißt also: Für der Welt verlieren, für Gott gewinnen; und wiederumb.

Also ist dieser Spruch und Figur erfüllet zu der Apostel Zeit, so lang das Evangelion gepredigt ist, als sie von Jüden und Heiden verfolget und vertrieben wurden; da kann Vernunft und Welt nicht anders

a) Zweierlei Volk in Rebecca Leib.

b) Gottes Volk wird

verfolget.

26) † hat. 27) † ed. 28) † ed. 29) † ed.

sagen: Bei den Jüden gewonnen, bei den Aposteln verloren. Was geschach aber? In dem, daß die Jüden gewinnen, liegen sie unter c), und jene, die verloren, behalten den Sieg. Wie so? Denn die Jüden werden eben durch der Apostel Wort, um Christi Blut willen, niedergelegt, zerstört und verheert, also, daß sie noch veracht sind, und stinken in aller Welt. Die Aposteln aber und Märtrer sind in höchsten Ehren für Gott, und gepreiset über alle Welt, daß nie kein König noch Kaiser solche ewige Ehre und Ruhm auf Erden erlanget hat.

Also wie es zu unsern Zeiten auch gehen, so wird werth sind. Der Papsst mit seinen Bischöffen und Tyrannen werden feintlich rühmen und gewonnen schreien, wenn sie uns, die wir das Evangelion recht haben, genug verfolget, gemartert, verbrennet und umbracht haben. Aber, wenn man meinet, es sei aus mit uns, so wird Gott offenbar machen, wer gewonnen habe, und sie gestürzt werden und zu scheitern gehen, wir aber ewiglich bleiben. Summa, das ist Gottes Art und Werk, das er immerdar treibt: Wer unterliegt, der liegt oben. In weltlichen Sachen gehets anders zu, da spricht man wohl: Gott helfe dem Stärkisten; Ne aber hilfft Gott dem Schwächisten.

#### Allegoria 4<sup>o</sup>).

Rebecca, der zweier Kinder Mutter, bedeutet die christliche Kirche d) oder heilige Schrift. Denn also nennet Gott die Schrift oder sein Wort seiner Mutter Leib und seine Brüste, daraus seine Christen geboren werden, wie ein Kind aus Mutterleib geboren wird, und darinne ernährt; wie Jesaias e) spricht: Höret mich, du Haus Jacob, und alle Ubrigen von Israel, die ihr getragen werdet in meinem Bauche, und von meiner Mutter f). Darinne hebt sich nu der Haber, daß sich die zwei mit einander stoßen. Das muß sie fühlen und leiden, daß sie meinet, sie müsse mit den

e) Christen müssen viel leiden.

d) Christlich Kirche.

e) Jesa. 48.

f) Gottes Wort.

48) † (oder heimliche Teutung).

Kindern bleiben, das ist, daß sich die zwei nander auflegen; und hebt sich der Rumo Schrift, welche die rechten Christen für (die Werkheiligen g) aber wollen sie mit (ihr Ding reißen, und verfolgen jene darü scheinet, und die Vernunft sagen muß, si Trümmern gehen.

Darumb schleuſet sie also: Es sei nid solche Zwietracht in der Welt sei h); man ein gemein Concillion machen, daß man denes würde, und ein Iglicher wüſte, weſ halten sollte; wie denn iht meinen die Alle Klügisten in der Welt. Ja, harre so lan geschicht, und fahre dieweil zum Teufel. hat es auch gethan, <sup>42)</sup> wollt solche Zwi heben, und ein einig Regiment machen, c Haber gestillet würde, daß sich die Kinder schlugen in der Mutter Bauch. Was hat e gericht? Nichts denn Teufel und Tod.

Gott aber sagt also dazu: Es wird Nichts wäre auch nicht recht noch gut, daß es si will also haben, daß von den Kindern zwei men sollen, die ewiglich müssen wider ein Darumb sagt Sanct Paulus i): Es müssen sein. Aber der stärkste und größte Hauf sind d die mit Werken umgehen und ohn Gla aber Gott leidet endlich nicht, daß sie ube sondern lehrets umb, und macht, daß Jacol unter die Füße tritt.

Also gehet es iht zu unsern Zeiten auch | dem das Evangelion offenbaret und am Tag sen wir uns wider das Papstthumb legen, daß <sup>44)</sup> eitel Teufelslehre ist, wie es Par Wir können nicht schweigen, oder müſten Feind haben; so können sie es nicht leiden, walt und das Schwert, und wollen uns

g) Werkheiligen. h) Zwietracht in der Welt.

k) Verfolgung der Christen.

41) wornach. 42) † cr. 43) † es. 44) † es.

Darum ist eben so viel, wenn man Friede will haben in der Christenheit, als hätte man keine Christenheit.

Also schluß nu: Wo das Evangelion angehet, da hebet sich der Hader, daß man in die Schrift kompt, und sich muß schlagen auf allen Seiten mit den Notzen. Wo das nicht ist, so ist ein gewiß Zeichen, daß da keine Christen sind. Weil Rebecca gute Tag hat, erdt sie keine Kinder.

Solche Zwietracht aber richtet Gott nur darumb an, daß der kleine Hauf emporkomme und oblige, daß man sehe, wie alle Gewalt und Stärke muß gewannen geben, und Nichts vermag wider Gottes Wort und die Seinen, wie gering und schwach sie sind.

Nu diesen Spruch: Der Größte soll dem Kleinen dienen, hat Sanct Paulus angezozen und wohl ausgelegt (zu Römern 1). Da Rebecca von Isaac schwanger war (spricht er), ehe die Kinder geboren waren, und wider Guts noch Böses gethan hätten, auf daß die Fursag Gottes bestund nach der Wahl, ward zu ihr besagt, nicht aus Verdienst der Werk, sondern aus Gnade: Der Größte soll dienstbar sein dem Kleinen m); wie geschrieben stehet: Jacob habe ich geliebet, Esau hab ich gehasset. 45) Will also schließen, daß sich Jacob Nichts könne rühmen, denn daß: Was ich habe, das ist mir bescheeret und geschenket von Gott, ehe man ich jung ward in Mutterleibe; also, daß dieser Erst mit aller Gewalt niederlegt den freien Willen und alle Verdienst. Denn was könnten sie thun, oder damit sollten sie es verdienen, daß dieser obliegen, oder jener unterliegen soll?

Also haben wir das göttliche Urtheil von den zweien Brüdern, daß, was da hoch ist, fur Gott Nichts sei, und müsse herunter geworfen werden; und was niedrig ist, fur ihm hoch ist und obliegen müsse, auf daß da gewehret werde beide aller Vermessenheit und Berzweiflung, und die Armen Trost und Trog haben, aber die Großen und Gewaltigen sich furchten und demüthigen.

1) Rom. 9. m) Größte soll dem Kleinen dienen.  
45) 1 Petr.

Da nu die Zeit kam, daß sie gebär  
sollt, siehe, da waren Zwillinge in ihre  
Leibe. Der erste, der eraus kam, war röth  
licht, ganz rauh, wie ein Fell, und sie ne  
neten ihn Esau. Zuhand darnach kam er  
sein Bruder, der hielt mit seiner Hand d  
Fersen des Esau, und hieszen ihn Jaco  
Sechzig Jahr alt war Isaac, da sie geber  
wurden. Und da nu die Knaben groß wu  
den, ward Esau ein Jäger und ein <sup>46)</sup> Ader  
mann, Jacob aber ein einfältig Mann, un  
wohnet in den Hütten. Und Isaac hatt  
Esau lieb, darumb, daß er von seinem Weil  
werk aß; Rebecca aber hatte Jacob lieb.

Die Schrift will das Wunderwerk anzeigen, da  
die Kinder in Mutterleibe getrieben haben, und da  
nach, wie iglicher gerne der erste heraus gewesen wären  
Der erste, sagt Moses, ist röthlicht gewesen, nicht, da  
er ganz roth war, sondern sein schwarzbräunlich, da  
und wacker; wie man auch lieset von David o), daß  
ein Braunkling war, mit hübschen Augen x. <sup>177</sup>  
aber heißet auf deutsch thätig oder schäftig und wack  
als wir auf unsere Weise sazen Thäterich, darumb  
daß er fur der Welt sollt ein Held werden.

Jacob aber hat den Namen von der Fersen od  
Fußsohlen, als der einen mit den Fersen oder Fuß  
tritt q), darumb, daß er seinen Bruder hie bei der Fu  
sen hält, und hernach am sieben und zwanzigsten Ca  
pitel Esau selbst sagt: Er heißet wohl Jacob, dem  
er hat mich nu zweimal untergetreten. Dieser (sprich  
der Text) war ein einfältig Mann r), und wohnt i  
den Hütten.

Einfältig, auf ebräisch <sup>178</sup>, heißet so viel, als wir  
sazen ein unschuldiger, frommer Mann, ohn Arg, da  
Niemand Schaden noch Leid thut. Dieser hat gewoh  
net in den Hütten, das ist, er ist daheim bei der Mut  
ter blieben, und <sup>47)</sup> sich nicht erfur gebrochen. Esau

n) Rebecca gebiert zween Söhne.

o) 1 Reg. [Sam.] 16

p) Esau war röthlich. q) Jacob Fußtritteter. r) Einfältig <sup>178</sup>

46) „ein“ fehlt. 47) + hat.



ein Ackermann und ein Jäger, schicket sich um, als dächte er ewig zu leben, wird eifrig zu Sagen.

siehe nu abermal Gottes Gericht, also, daß er betrogen wird n), und sein Datum sehet Sohn Esau, und hat ihn zum liebsten, da er der Text), daß er von seinem Feldwerk hat also gedacht: Rebecca ist eine Rätrin, dem Jacob viel; aber dieser Sohn, meinete es thun t); Jacob aber mußte der Aschentröbhorn daß ihn die Rebecca lieb hätte. Daher schließen, daß dieser Esau gar ein löstlicher Wesen ist, der daher gangen ist in höchstem und seinem ehrbarn Wesen, daß es dem Vater gefallen hat, daß er schlecht meinete, er wäre Sohn, auf den der Segen und Verheißung) betrog ihn auch, daß er der Erstgeborne der Text sagt; von Jacob aber hält er Nichts, schlecht und einfältig dahergehet.

: Gott läffet es eine Weil geschehen, daß der er also irret, endlich aber lehret ers umb, und allezeit anders, denn wirs furschlagen; denn schlecht, daß man ihn fürchte. Wer das nicht, andern läffet ihm seinen Sinn und Dünkel len, so stürzet ers gewißlich umb. Die Re also gedacht u): Ach daß Gott meinen Sohn lie, daß er möchte gesegnet werden! Denn: den Spruch für sich gehabt (der Größte soll: nen dienen), wiewohl es viel anders für den hiene. Jacob hat auch wohl halb gezweifelt, ahe, wie der Vater so viel von seinem Bru-

Also sind sie auf dieser Seiten in der Furcht, Isaac aber und Esau meineten, sie wären ie gewiß; darumb fehlten sie auch. Wie sich ac in das Wort geschickt hat, das von den rüdern gesagt war, weiß ich nicht, daß er also feihlet, so doch die Wort hell und klar war

irret über seinen Söhnen.  
Rebecca sahe auf Jacob.

) Isaac sahe auf Esau.

49) † es.

ren: Der Größte soll dienen, der Kleine soll sein; <sup>50)</sup> ist aber damit angezeigt, wie Gott Heiligen zuweilen läßt weidlich irren, auf daß Niemand auf Heiligen verlasse, noch auf Concilia, und alles, was da groß scheint, sondern Nichts sehen noch hören wolle, denn was Gottes Wort sagt.

Und Jacob kocht ein Gericht. Da kam Esau vom Feld, und war müde, und sprach zu Jacob: Laß mich kosten das rothe Gericht denn ich bin müde; daher heißt er EDOM. Aber Jacob sprach: Verkaufe mir heute deine erste Geburt. Esau antwort: Siehe, ich muß doch sterben, was soll mir denn die erste Geburt? Jacob sprach: So schwöre mir heute; und er schwur ihm, und verkauft also Jakob sein erste Geburt x.

Das Wort עֲדָמָה w) heißt auf deutsch roth, da von kriegt Esau hier den Namen x). Drogen, als er geboren ward (sagt der Text), wie er am Leibe röthlich war, oder ein Braunling. Aber davon gibt ihm die Schrift nicht den Namen, sondern umb der rothen Suppen willen; damit sie hat wollen die heimliche Deutung anzeigen, wie wir hören werden.

Dieser Text zeigt nu an, wie Esau ein stolzer Heilige gewesen ist, daß er die erste Geburt so gering achtet, und umb die rothen Suppen gibt; hat also gedacht: Ha, ich bin doch der Erste, daß mir alle Herrschaft und Recht der ersten Geburt wohl bleibet. Denn es war zu der Zeit und immerdar bei den Jüden ein köstlich Kleinod umb die erste Geburt y), also, daß sie mit sich bracht beide das Priesteramt und Regiment dazu zwei Theil des Erbauts; Item, daß der Erstgeborne sitzen bleib in des Vaters liegend Gut, und der Stamm auf ihm bleib, daß die Linien des Geschlechts nach ihm geführet ward.

Aber das war hie viel größer, daß Christus dem Abraham und seinem Samen verheissen war. Darumb

v) EDOM heißt rothlich. w) EDOM. x) Esau nimt ein roth  
Gericht für die erste Geburt. y) Erstgeburt.

50) † es.

Ehe der ersten Geburt noch höher. Men  
ste auf solch Recht stolzierten und trosteten, wenn  
t auch umb, und verwarfe sie, daß die Jünge  
erwählet wurden; als wir auch gesehen ha  
Idams und Abrahams Kindern, und hernach  
bs Söhnen und Josephs: denn er will Nichts  
noch leiden, was nicht in der Furcht gehet.  
a mag hie Jacob entschuldigen, daß er dem  
as rothe Gericht nicht wolte geben, ohn umb  
Geburt, daß ers habe gethan aus Eingeben  
gen Geists; denn ohn Zweifel seine Mutter  
terdar die Wort fargesagt hat: Der Größte  
Kleinsten dienen.

aber die Sophisten sagen, Esau habe gesun  
ß er geistliche Güter verkauft, und heißen es  
n, <sup>51)</sup> laß ich fahren, es sind ihre Träume,  
rft strafet das, daß er die erste Geburt ver  
d in Wind schlug <sup>2)</sup>, wilsch doch eine seine  
a Gott war, und gibt sie umb den rothen  
er sollt Leib und Leben darüber gelassen haben,  
che Ehre und Freiheit, von Gott gegeben, von  
lassen kommen. Weil ers aber so hohmü  
cht, verachtet ihn Gott wiederumb, und be  
alles Rechts und auch des Segens.

umb hat Jacob nicht gesündigt, daß er sto  
limpt; wie die Kinder Israel a) nicht gesun  
en, als die von den Aegyptern silbern und  
veräthe und Kleider nahmen, wie <sup>52)</sup> sie Gott  
hatte. Denn die Aegypter waren Gottes miß  
as sie hatten. Also ist auch des Esau erste  
ottes gewesen, daß er sie ihm mocht nehmen  
Bruder geben. Wie sie nu Jacob überkom  
es heiße gestohlen oder gekauft, so gehöret  
Also lehret dieß Exempel, wie Gott die Ver  
t und Hohmuth strafet b), und <sup>53)</sup> Demuth  
Nu wollen wir auch sehen, was hierinne heß

erachtet die erste Geburt.  
und Hohmuth strafft Gott.

a) Ex. 12.

b) Ps. 51.

<sup>51)</sup> weil. <sup>52)</sup> 7. 2. 6.

Wir haben gehört, wie diese zweem Beide Volk bedeuten e), die sich Gottes rühmen, und sich nicht scheiden sind von einander, denn sie haben beide in Einem Hause; sondern inwendig nach Glauben des Herzen. Das sind die beide, Jüden und Christen. Die Jüden waren Esau, thätig und die sich frisch ubeten in Werken des Gesetzes d) zu dem Evangelion aufstieg, kam der Esau zu ihnen erfur, der war sehr röthlicht, das ist, die heiligen e) leuchten schon daher in ihren Feinden, daß man sie allein für Gottes Kinder hält, müssen eben röthlicht oder braun sein, das ist, thätig, heiß, zornig Volk, wie braune Leute gemeinlich sind. Das ist auch, daß sie haarig und rau wie ein Fell, das ist, einer halstarrigen und unartigen Art, nicht sauberlich noch freundlich; <sup>54)</sup> unleidlicher, unsanfter und bitterer Volk, denn die Werkheiligen, darumb sie auch Christus Otter heißet; <sup>55)</sup> können keine Geduld noch Barmhertzigkeit haben mit den, so aus Schwachheit strauchlen; len Jedermann, schnurren und purren, sobald man nicht recht thut.

Die rechten Christen aber sind sanft und gelassen können die Schwachen wohl tragen und bessern. müssen nun (wie gesaget) die Erstgeborenen sein, sie größere Ehre, Namen und Gewalt für die haben. Aber Jacob wollt auch gerne am ersten kommen, denn die Christen sehen gerne, daß man das Evangelion erkennet; es wird aber draus, Esau muß für der Welt vorgehen. Jacob <sup>56)</sup> mit der Hand die Fersen Esau, das ist die Werkheiligen drücken die frommen Christen unter den für der Welt; aber für Gott lehret sich um, daß sie jene unter die Füße treten, wie die werden.

Weiter habe ich oben gesagt, daß Rebecca set die heilige Schrift, Isaac aber, der Vater,

e) Zweierlei Volk. d) Jüden ein Gesetz-Volk. e) Werk

f) Christen sind sanfte.

54) † es. 55) † se. 56) Jacob.

ut Gott. Wenn wir nu gegen einander halten die Wohlthat g), den fleischlichen Jüden von Gott widerfahren, und auch den rechten Gläubigen, so scheint es, daß Gott die Jüden lieber habe gehabt denn die Apostel; 57) stellet sich gegen ihnen als ein Vater, diese aber heißet er gehen als Jedermanns Knechte, und trübet sich, als kenne er sie nicht. Den Jüden hat er viel Lands und Guts verheissen, die Aposteln läffet erummer und Noth leiden; idoch hat Jacob das beste Theil fur sich, daß sich die Mutter zu ihm hält. Also hat dieß einfältige, fromme Häußlin die Schrift und Gottes Wort fur sich, damit sie sich trösten, und daran genügen lassen, fragen nicht viel nach der Welt.

Was bedeuts aber, daß Esau die erste Geburt dahin gibt umb die rothe Suppen? Was in der Schrift von Essen und Trinken stehet, soll man auf die Lehre deuten h). Das ist nu die, so man getrieben hat im ganzen alten Testament von zeitlichen Gütern, wie sie sagen im Psalm i): Daß unser Söhne aufwachsen, wie die Pflanzen, in ihrer Jugend, und unsere Töchter wie die ausgehauenen Erker, gleichwie die Pallaste; daß unser Winkel voll sein, die eraus geben Vorrath bis wieder zu Vorrath; daß unsere Schaf tragen tausend und hundert tausend draussen. Solchs hat man uns them auch gelehret, das ist, das braune Süpplein furgetragen, da ihn nach lüftet. Wenn es wohl zugehet, daß wir keinen Mangel haben, sondern Keller und Vorkem voll, so spricht man: Hie wohnet Gott; wie sie daselbs sprechen: Wohl dem Volk, dem es also gehet. Der rauche Esau bedeut nu dieselbigen Prediger, die vom Glauben Nichts wissen, und predigen, was man gerne höret, und zu guten Tagen dienet.

Daß er nu vom Acker kömpt und müde worden ist, bedeut, daß solche Predigt k) den Puff nicht leidet. Also sagt Paulus zun Galatern l): Ich aber, so ich die Beschneidung noch predige, warumb leide ich denn Verfolgung? So hätte die Aergerniß des Kreuzes auf-

g) Gottes Wohlthat den Jüden und Christen widerfahren. h) Predigamt. i) Psal. 144. k) Werkprediger. l) Gala. 5. 57) † er.

gehört. Wer von Werken predigt, der wird nicht <sup>er</sup>folget. Denn was die Vernunft begreifen kann, das will sie zu Lust; was sie aber nicht fassen kann, das will sie nicht leiden. Darumb wollen sie nicht dran, von Glauben zu predigen, wie er allein rechtfertig macht, sondern predigen also, daß auch der Bauch genug habe; das rothe Süpplein schmecket ihn zu wohl, da lassen sie nicht von. Jacob aber läffet das rothe Gericht fahren, gännet es dem Esau wohl, überkömpt aber ein höhers und bessers, nämlich die erste Geburt.

Also gieng es zu der Apostel Zeit. Die Jüden behielten das rothe Kus, blieben auf Werken und zeitlichem Gut; sie aber ließen außertlich Ding fahren, und ergriffen die erste Geburt durch den Glauben, und wurden Könige und Herren der ewigen Güter. Dabey heißen die Jüden und Werkheiligen noch heutigs Tags wohl Edom, daß sie gerne hören Menschenlehre und Werk <sup>m</sup>). Und wie Esau die erste Geburt veracht und sprach: Was ist sie mir nütz? Ich muß doch sterben; also thun diese auch, und sprechen: Ach sollten wir unser Ding und alles zeitlich Gut lassen fahren? Das wäre uns zu schwer; wir haben doch nicht mehr davon, weil wir leben; und verlieren doch darüber beide zeitliche und ewige Güter.

---

## Das sechs und zwanzigst Capitel.

Es kam aber ein Theurung ins Land über die vorige, so zu Abrahams Zeiten war und Isaac zu Abimelech, der Philister König, gen Gerar. Da erschien ihm der Herr und sprach: Zuech nicht hinab in Egypten, sondern bleibe in dem Land, das ich dir sage; sei ein Fremdling in diesem Land, und ich will mit dir sein, und dich segnen. Denn dir und deinem Samen

---

m) Menschenlehre.

Will ich alles dieß Land geben, und will  
meinen Eid bestätigen, den ich deinem Va-  
ter Abraham geschworen habe; und will dei-  
nen Samen mehren, wie die Sterne am  
Himmel, und will deinem Samen alles dieß  
Land geben, und durch deinen Samen sollen  
alle Völker gesegnet werden, darumb, daß  
Abraham meiner Stimme gehorsam gewe-  
sen ist, und hat gehalten meine Sitten,  
mein Gebot, meine Aussäße und mein Ge-  
setz. Also wohnet Isaac zu Gerar. Und  
wenn die Leute am selben Ort fragten von  
seinem Weibe, so sprach er: Sie ist meine  
Schwester; denn er fürcht sich zu sagen:  
Sie ist mein Weib, sie möchten mich erwür-  
gen umb Rebecca willen, denn sie war schön  
von Angesicht. Als er nu eine Zeitlang da  
war, sahe Abimelech, der Philister König,  
durchs Fenster, und ward gewahr, daß Isaac  
scherzet mit seinem Weibe Rebecca. Da-  
rieff Abimelech dem Isaac, und sprach:  
Siehe, es ist dein Weib, wie hast du denn  
gesagt: Sie ist meine Schwester? Isaac  
antwort ihm: Ich gedacht, ich möchte viel-  
leicht sterben müssen umb ihren willen.  
Abimelech sprach: Warumb hast du denn  
uns das gethan? Es wäre leicht geschehen,  
daß Jemand vom Volk sich zu deinem Weib  
begelegt hätte und hättest also eine Schuld  
auf uns bracht. Dagebot Abimelech allem Volk  
und sprach: Wer diesen Mann oder sein Weib  
antastet, der soll des Tods sterben. Und  
Isaac säete in dem Lande, und fand dessel-  
ben Jahrs hundert Schäffel. Denn der  
Herr segenet ihn, und er ward ein großer  
Mann, gieng und nahm zu, bis er fast groß  
ward, daß er viel Gutes hatte an Schafen  
und Rinder, und ein groß Gesind. Darumb  
neideten ihn die Philister, und verstopften  
alle Brunnen, die seines Vaters Knechte ge-  
graben hatten zur Zeit Abraham, seines

Vaters, und füllten sie mit Erben, daß auch Abimelech zu ihm sprach: Zieh von uns, denn du bist uns zu mächtig worden. Da zog Isaac von dannen, und schlug sein Gezelt auf im Thal Gerar, und wohnte allda. Und als er sich nu<sup>1)</sup> gesetzt hatte ließ er die Wasserbrunn graben, die sie zu Abrahams Zeiten, seines Vaters, gegraben hatten, welche die Philister verstopft hatten nach Abrahams Tod, und nennet sie mit dem Namen, da sie sein Vater mit genannt hatte. Auch gruben Isaacs Knecht im Thal, und funden daselbs ein Brunn lebendiges Wassers. Aber die Hirten von Gerar zankten mit den Hirten Isaac, und sprachen: Das Wasser ist unser; da hieß er die Brunn Esel\*), darumb, daß sie ihn da verhönet hatten. Da gruben sie einen andern Brunn da zankten sie auch uber; darumb hieß er ihn Sitena\*\*). Da macht er sich von danne und grub einen andern Brunn, da zankten sie sich nicht uber; darumb hieß er ihn Elhoboth\*\*\*), und sprach: Nu hat uns der Herr Raum gemacht, und uns wachsen lassen im Lande. Darnach zog er von dannen gen Bersaba. Und der Herr erschien ihm derselben Nacht, und sprach: Ich bin deines Vaters Abrahams Gott, fürcht dich nicht denn ich bin mit dir, und will dich segnen und deinen Samen mehren umb weis Knechts Abrahams willen. Da bauet er einen Altar daselbs, und rief den Namen des Herrn an, und richtet daselbs seine Hütte

\* עַסְלָיִם heißt Esel, wenn man jemand Gewalt und Arzucht thut

\*\* סִיטָנָה heißt Widerstand, daher der Kenfel Saten heißt, ein

Widerwärtiger. \*\*\*) הַבֹּתֵי heißt Raum oder Breite, da

nicht enge ist.

1) „nu“ fehlt.



, und seine Knechte gruben daselbst einen Brunnen. Und Abimelech gieng zu ihm von Gerar, und Ahusath, sein Freund, und Phichol, sein Feldhauptmann. Aber Isaac sprach zu ihm: Warumb kompt ihr zu mir, und setzet ihr mich doch, und habt mich von Gerar getrieben. Sie sprachen: Wir sehen dich mit deinen Knechten in den Feldern der lebendigen Augen, daß der Herr mit dir ist; darumb sprachen wir: Es soll ein Eid zwischen uns und dir sein, und wollen einen Bund mit dir machen, daß du uns keinen Schaden thust; gleichwie wir dich nicht betastet haben, und wie wir dir Nichts, weder Böses, noch alles Gut gethan haben, und dich mit uns eben ziehen lassen. Du aber bist nun der gesegnete des Herrn. Da macht er ihn einen Brunnen, und sie aßen und tranken. Und des andern Morgens fruh stunden sie auf, und schwur er dem Andern. Und Isaac ließ sie gehen, und sie zogen von ihm mit Frieden. Am folgenden Tages kamen Isaacs Knechte, und sagten ihm an von dem Brunnen, den sie gegraben hatten, und sprachen zu ihm: Wir haben Wasser gefunden. Und er nannte den Namen des Brunnens Sabe<sup>a)</sup>; daher heißt die Stadt Bersabee bis auf den heutigen Tag.

Da hast du wohl angezeigt, wie Moses ein unruhiger Wäscher ist, daß er von unnützen Sachen so Festes macht. Was gehet es uns doch an, daß ein weltlicher, der Allmächtig, solch Ding also läßet ausrufen in der Welt, daß Jedermann muß davon lesen? Aber Vernunft muß dazu sagen, es sei eitel Narrenheit<sup>a)</sup>; haben wir sonst Nichts zu schaffen noch zu thun, denn wie Isaac Brunnen gräbet, und mit demselben über scherzet? Ist das so ein köstliche Historie, da die Macht an liegt? Da er von heiligen Vätern geschrieben, kommt er nicht von guten Werken und Exem-

שָׁבַע heißt ein Eid oder Schwur, בְּרֵאשִׁית aber heißt ein Brunnen.

a) Vernunft hält Gottes Wort und Wort für narrensch.

hien schreiben, als Beten, Fasten, Castelen ic., un  
solchs Narrenwerk daheim lassen, wilchs sonderlich de  
geistlichen Leuten verdrossen zu lesen ist? Denn si  
sollen nicht von unnützen, weltlichen Sachen studiren  
Er hat zwar damit Ursach genug gegeben dazu, daß man  
die Bibel unter die Bank gestossen hat, und nicht werth  
geacht, daß unsere hohen Doctores darinne studiren  
sollten. Warumb schreibet er auch so nárrisch Ding h),

Das erste, so wir oft gehöret haben, sehen wir  
hie auch: Isaac mußte der größten Erzväter einer  
werden, an dem viel gelegen war fur Gott. Darumb  
ob wirs nicht verstünden, was Moses hienit meinet,  
sollen wir nicht mit der tollen Vernunft aufahren, und  
schließen, es sei Nartheit. Denn (wie <sup>2</sup>) oft gesagt  
Gott hat Lust dazu, daß er uns zu Narren mache; <sup>3</sup>  
legt uns eben solche nárrische Werk fur darumb, daß  
er die großen Heiligen niederschlage, daß man sehe, wie  
es ihm alles allein am Glauben liegt c), und nicht  
leiden kann, daß man irgend ein Werk rühme, sondern  
seine bloße Gnade. Wenn es nu seinen Ruhm und  
Preis hat, so liegt nicht dran, es sei ein Werk, wie <sup>4</sup>  
gering es wolle; und gilt das allernárrischste Werk si  
viel, als das allerhöchste und löstlichste; <sup>5</sup>) lästet solch  
gering Werk preisen und predigen durch alle Welt, hi  
er der großen Werkheiligen keines sehen noch wissen will.

Darumb ist das das höchste Stück in diesem Ca  
pitel, daß Gott mit dem Mann zweimal redet d). Wird  
nu hin und her, lebe sonst oder so, wenn Gottes Wort  
klinget, so thu die Augen, Ohren und Herz auf; wenn  
die Majestät redet, so hat es Kraft und Macht. Weil  
er nu mit dem Isaac so zwo starke Predigt hält e);  
die erste ist fast lang, wilchs eitel treffliche, starke Bes  
heißung sind (wie zuvor Abraham gegeben), daß si  
auch mit großer Gewalt, Schwur und Eid bekräftigt  
sind; <sup>6</sup>) gehet uns aber fur den Ohren iber, und weil  
es uns nicht trifft, schlagen wirs in Wind. Wie  
wenn wir recht ansehen, wilche Wort es sind, und

b) Isaacs Legend und Historien. c) Gaud thut's alles heilig.

d) Gottes Wort und Rede thut's. e) Gott redet mit Isaac.

2) † ich. 3) † er. 4) so. 5) † er. 6) † se.

ste hinter sich haben, würden wir uns dafür ehren, und groß genug achten. Weil wir nu hören, (e ich,) daß Gott hie zweimal redet mit so viel Worten, sollt du gewiß dafür halten, daß ihm an den geringen Werken, Scherzen, Brunnengraben, Essen und Trinken, viel mehr gelegen ist, denn aller 7) Pfaffen, Mönchen und Nonnen, und viel höher zu rühmen, als alle ihr Gebet, Fasten und heiliges Leben. Was die Ursach? Keine andere, denn daß hie Gottes Wort stehet, daran sich Isaac gehalten hat; unsere Iustitien aber ohn Wort und Glauben fahren.

Wir ist auch also gewesen. Ehe ich ein Narr war, und noch ein gelehrter Doctor wollte sein, war dem Buch allein darumb feind, daß Moses so viel schwatz macht, und erzählet, wie Gott mit dem Herrn redet, als ein Schuster mit dem andern; darumb hielt ich von diesen Exempeln nicht mehr, denn als man man von mir eine Legende machet, und schreibe, ich uber Feld zöge, oder daheim säße und schlief.

Also schlägt es alle Vernunft in 8) Wind, und redet nicht drauf, was da für Wunder geschieht, daß die Welt selbst redet; das siehet sie nur, o das ist ein loser Kerkel! Aber wiederumb, der hat so lang gefastet, eitel Lein Brod gessen, und Wasser getrunken, sein Lein Lang 9) haren Hemdde getragen f). Sanct Hieronymus lag so lange in der Wüsten; und hatte ein Stein unter dem Kopf für ein Kissen, und schlug seine Brust mit Steinen. Das sind große heilige Werke! Moses aber weiß Nichts zu schreiben, dann wie sich er mit der Frauen schleppt, und mit ihr scherzet narret.

Darumb hat Gott immer damit zu thun, daß er die tollen Huren, der Vernunft, wehre, die die Güte der Werk nach der Größe und Länge messen will, schlaue ihr zuwider und 10) Troß solche Werke für, die sie Nichts hält. Daher schliesse nu, daß Nichts liegt in vielen, großen, langen Werken g), sondern allein Gottes Wort. Wenn das daran hängt, so halte

Werke der Heiligen. g) Werke thuns nicht.  
an allen. 8) † den. 9) † ein † (10 zum.  
Ihre's exeget. d. Ehr. 2c. Bd. 6

es fur keinen Scherz noch Gauckelwerk; so bald es klingen und lauter, so ist es eitel köstlich Ding: ob das Gott nicht will geurtheilet haben nach Werken, sondern nach seinem Willen. Die Vernunft spricht wol Das Werk ist groß, darumb wird es Gott ansehen denn was groß ist, das soll man auch hoch gehalten ist; und noth, solche Exempel zu schreiben, daß nicht die Vernunft Gott meistere, und ihm sagen wolle, was er thun oder nicht thun sollt. Solchs müssen wir oft sagen, weil es so angezeiget wird, daß wir sehen, wie die ganze Erde darauf dringet; wiewohl es dennoch Nichts geholfen!

So merke nu, daß der <sup>12)</sup> Isaac muß ein auserwählter Kern sein, weil ihm die Ehre widerfähret, Gott selbst mit ihm redet. Denn es ist der große Korn, den er erzeiget, wenn er stille schweiget und bet nicht h); und wiederumb, die große <sup>14)</sup> Gnade wenn er sein Gebot und Willen hören läßt. Das ist eine überschwengliche Gnade, wenn er so freundlich und väterlich redet. Darumb siehe auf die Erde und halte sie gegen einander: Ich will mit dir sein (sprich er), und will dich segnen. Wenn uns Gott also zuspricht als er auch thut durch das Evangelion, wenn wir es sollten gehen in ein Feuer, Hölle und Tod, was werten wir lieber hören, denn daß er saget: Gehe zu ihm, ich will bei dir sein? Wilt ein Trost und Erwürden wir da haben, daß das Herz möchte schwärmen für Freuden i), und uns nicht fürchten für tausend Leiden? Denn wenn der Gott, der alle Ding in Händen hat bei mir ist, und mich nicht verlassen will, was will denn Schaden? Darumb, wenn alle Teufel ein Heer wären, gehe ich dennoch frisch hinan.

Solchen Trost hat Niemand geföhlet, denn Ist denn er ist da in einem fremdden Lande, und in theuren Zeit k). Wie mag nu dem zu Muth se der ein Fremddling ist, dem Jedermann feind ist, und nicht die Brodrinde gännet? Wo soll er hin? I

h) Gottes Reden und Stillschweigen. i) Gottes Kinder froh und mähig. k) Isaac ist arm und verachtet.

11) „thun“ fehlt. 12) „der“ fehlt. 13) größte. 14) groß

und sind ihm zu, <sup>15)</sup> hat Weib, Kind und Gesind  
 mit dem Viehe. Wo ist Haus, Korn, Hau, Stroh,  
 und allerlei Nahrung? <sup>16)</sup> Ist noch dazu un-  
 ter den Feinden; wo will er hinaus? Solchs alles  
 was ihm dennoch wehe gethan haben. Da kömpt nu  
 Gott, und läffet ihn nicht <sup>1)</sup>, und spricht: Es hat  
 keine Noth, die Theuerung soll dich nicht umbringen;  
 auch nicht in Aegypten, wilchs ein voll Land ist, son-  
 dern bleib hie im Lande, ich will dich dennoch ernäh-  
 ren, daß du genug hast; als es auch geschach, daß er  
 hundert Schäffel krieget, wo ein Ander kaumet einen;  
 er muß gnug haben, solt das ganze Land verhungern.

Darumb hat er immerdar also müssen denken:  
 Sie ist Weib, Kind und Gesind, aber Nichts dazu,  
 damit ich sie könnte ernähren. Wohlan, Gott hat  
 gesagt, er wolle bei mir sein, und mich segnen; das  
 weiß ich, daß es wird wahr sein. <sup>17)</sup> Hätte wohl mü-  
 gen sagen: Wie lange will es währen? Wird doch  
 Nichts draus? Aber er hält am Wort und glaubt  
 nicht allein der Zusagung von zeitlicher Nahrung in  
 der theuren Zeit, sondern auch von dem Samen, da-  
 durch alle Welt sollte selig werden. Darumb ist sein  
 Herz fröhlich gewesen, und <sup>18)</sup> gedacht: Ehe ich solt  
 Noth leiden, müste ehe ein Engel vom Himmel kom-  
 men und mich speisen.

Das ist nu der rechte Kern der Schrift, wilchs  
 eine Vernunft siehet noch wahrnimpt, daß solche Ge-  
 dalt in Gottes Wort verfasset ist, und solcher Glaube.  
 Dieweil predigen sie ins Teufels Namen von Werken <sup>m)</sup>,  
 damit man soll gen Himmel kommen, sehen nicht, wie  
 in dieser Histori durch und durch eitel treffliche Exem-  
 pel des Glaubens sind, die man solt predigen <sup>n)</sup>, und  
 also sagen: Siehe an Isaacs Glauben, nicht die Werk.  
 Es ist ein schlecht Werk <sup>o)</sup>, daß er aus einem Lande  
 ins ander zucht; aber er gehet dahin auf Gottes Wort,  
 daß ist er gewiß; du aber gehst hin und thust so viel  
 Werk, und hast kein Gottes-Wort.

1) Gott läßt die Seinen nicht. m) Werkprediger. n) Glaub der  
 Heilsaen zu predigen. o) Isaacs Werke.

15) † cr. 16) † Cr. 17) † Cr. 18) † hat.

Darumb ist sein Werk mächtig, groß, und | nur ein Hauswerk, kein Fasten, Beten, noch Kir- | und Messe stiften, und Orden halten, die unsere I- | ren für köstlich halten, der doch Gott keines anse- | ja verwirft und verdampft sie zur Hölle, drum, | Alles ohn Glauben ist. Dieses aber alles gilt so | für ihm, daß er läffet schreiben und predigen in | Welt. Renne mir nu iht ein Werk, das diesem g- | sei. Es ist ein geringe Ding; solltest du es aber d- | mit allen Pfaffen und Mönchen zusammen, <sup>19)</sup> u- | dest du es nicht wissen anzuhoben, sondern drüber | zweifeln und zum Teufel fahren. Ach! daß Gott | barne, wie haben wir tolle Narren gelehret und | handelt.

Das sei das erste Stück, wie Gottes Wort I- | gepredigt wird, und er sich sein so heftig annimmt, | zum Exempel geschrieben; er hat es beweiset, gep- | get und getrieben, doch daneben auch viel Püffe ei- | ten p). Denn Gott hätte solche Wort vergebens nicht: | ihm geredt, wo es nicht große Noth wäre gewesen, ihn | stärken und <sup>20)</sup> trösten. Darumb ist das Bischoffan- | zu predigen, <sup>21)</sup> regieren, auf ihm gelegen, <sup>22)</sup> u- | aber manchmal hie und da gezappelt haben; es ist a- | noch Fleisch und Blut da gewesen, daß er wohl et- | solchen Trosts bedorft hat, damit er auch weiter | dere tröstet und stärket. Es müssen auch fromme L- | gewesen sein, die ihm gefolget haben und angeh- | gen; <sup>23)</sup> stehet drauf, daß Etliche auch wohl von I- | gelaufen sind. Also ist's ihm gangen, und uns z- | Furtilde geschrieben, die wir die Verheißung haben, | Jglicher für sich selbst: Wir sollen gnug haben, | leben oder sterben.

Ja, sagst du aber, wenn mir's Gott so zugest- | hätte, wie dem Isaac, so wäre <sup>24)</sup> gut glauben | Antwort: Wer weiß, wie er's ihm gesagt hat; es | het wohl drauf, daß er's gesagt habe durch einen d- | sten Patriarchen, als Sem oder Eber. Aber wo | es gleich ein Engel vom Himmel geredt hat, ist

p) Isaac hat gepredigt und viel erlitten. q) Gottes Rede mit m-  
19) † so. 20) † zu. 21) † und. 22) † er. 23) † es. 24) †

weiß, als wenn er's uns durch Menschen in-  
 rüst, oder durch Priester sagt. Die Zunge ist  
 menschen-, sondern Gottes-Zunge; also auch die

Darumb, wenn Gott selbst da stünde, und  
 in die Hand nähme, und täufet es, wäre es  
 besser, als wenn er's den Christen befiehlt, und  
 es Menschen thut und redet. Es ist ja sein,  
 es unser Wort, es fehlet nur daran, daß wir  
 es nicht haben. Isaac wird auch viel Leute  
 haben, die Nichts von ihm gehalten, und <sup>25)</sup>  
 sich verspottet haben; darumb muß er sich  
 das Wort gehalten <sup>26)</sup>. So will er, daß auch  
 wir auf's Wort sehen, er rede es, wie und wo  
 er will. Das ist das Hauptstück dieses Capitels; <sup>27)</sup>  
 nun nach dem Text durchlaufen.

Kam aber ein Theuerung ins Land  
 wie vorige, so zu Abrahams Zeiten war.  
 Isaac zog zu Abimelech, der Philister  
 König, gen Gerar etc.

Das erste Stück, daß zu des frommen heiligen  
 Isaac Zeiten eine Theuerung im Lande ist r),  
 ist eine Frage: Wie es zugehet, daß Gott ge-  
 schickte Theuerung ins Land schicket, sonderlich wenn  
 es recht gehet wie wir droben in Abrahams Histo-  
 rie gehört haben, und hernach unter Jacob und  
 auch oft unter den Kindern Israel; als unter  
 den Propheten Heliä und Helisäo war ein merkliche  
 Zeit, und so fortan. Auch zu Christus Zeit  
 Aposteln liest man von großer Theuerung, un-  
 ter Kaiser Claudio s). Ist hebt es sich auch hin-  
 der in Landen, nachdem das Evangelion wie-  
 der kommen ist, daß Jedermann anhebt zu klagen,  
 wann zuvor jemals, daß es überall mangelt an  
 Nahrung, gleichwie <sup>28)</sup> zu des Propheten  
 Zeiten geschach, wie er schreibt t): Da tra-  
 ummen Weib und Mann, und sagten: Ist's  
 eine Plage, dieweil wir dienen und opferien

r) Zunge im Lande, wenn Gottes Wort gehet.  
 s) Act. 11.  
 t) Gen. 44.

u) 26) † haben. 27) † wir. 28) † es.

der Könige des Himmels, hatten wir Brodts ge-  
und gieng uns wohl; weil wir aber aufgehret |  
Ihre zu dienen, müssen wir Noth leiden, und sind |  
Schwert und Hunger verzehret; darumb führen sie  
zu, und triebens wie zuvor.

Also gehet es nu. So bald man Gott ein |  
soll thun, so fehlet es überall, und will Jeder  
verhungern. <sup>29)</sup> Ursach habe ich gesagt, und ist  
möglich, wo das Evangelion im Schwange |  
daß uns Alles zu enge und schmal werden wird.  
Ursach ist, daß, wo das Evangelion angehet, da  
auch Sunde an u), daß man es verachtet, vert  
verfolget und lästert. Zuvor kunnt man geben  
hundert Sülden, da man jetzt nicht einen gibt arme-  
ten; da bauet und stiftete man alle Städte voll |  
und Klöster. jetzt können wir alle Nichts zuwegen br

Das ist eine Ursache, daß Gott die Welt  
daranum plaget, und lästet die Nahrung zu kur-  
den, weil man das Evangelion verachtet v). Et  
auch bei der Plage nicht bleiben, sondern <sup>30)</sup> wir  
daß heimsuchen, wenn das Evangelion seinen  
gethan, und Raum genug gegeben ist zur Buße.  
Sunde will Gott nicht ungestrafet lassen, daß u  
schimpflich und verächtlich handelt mit seinem  
Je länger er Geduld trägt, je ärger wird machen  
je unstaniger sie werden; so muß er denn drein sch

Die ander Ursach gebe ich dem Teufel w)  
durch Gottes Willen. Denn weil er ein Für  
Welt ist, wie er sich rühmet gegen Christo im  
tháo, so gebüret ihm auch, daß er dem Ding  
Rehe, so nicht für sein Reich ist. Daß man nu  
so viel gibt, weil man das Evangelion predige  
zuvor, ist nicht Wunder. Ein Narr wäre er,  
ers gestattet. Weil wir nu wider ihn sechten, u  
uns also halten, daß wir Hungers sterben müß  
viel an ihm liegt.

u) Wo das Evangelion gehet, da ist Sunde. v) Wer  
Evangelions bleibt nicht ungestrafet. w) Teufel scht da  
gesig an Matth. 4.

29) † Die. 30) † er.



Darumb ist nicht ein böß Zeichen, ob er sich wehret und sträubet, daß man ihn nicht einen guten Prediger ernähren kann x), da man zuvor zweihundert Mönche füllete. Denn vorhin dienten sie ihm; darumb mußte er seine Knechte auch versorgen; darumb hat er alle Klöster und Stifte so wohl versehen, und Allen genüz gegeben. Nu er aber siehet, daß man ein Loch in sein Regiment will reißen, wehret er auf allen Seiten.

Ich habe einmal ein Exempel gehört, wenn es nicht lägerlich lautet, reimet sich wohl hieher y). Wie einmal ein Hausvater war, ein rauchloser, roher Christ, der schwur und fluchte ohn Unterlaß im Hause, lehrete seine Kinder auch; da hätte er Alles voll, Keller, Boden, Haus und Hof, bis einmal ein frommer Mann in sein Haus kam, und ihn bat, daß er solchs abstellte, so lang, daß er sich ließ überreden, und aufhörte. Da fieng es so bald an zu fehlern in allen Winden. Der Teufel that auch recht, daß er ihm nimmer wollt dienen und lohnen, weil er ihm nicht mehr diente.

Also liest man auch von Sanct Ambrosio z) (ob es wahr sei, weiß ich nicht; doch ist der Wahrheit nicht unähnlich), daß er eins in eines reichen Manns Haus kam, da sahe er, daß alles Dinges die Fülle war, und der Mann bekannte, daß<sup>21)</sup> ihm alle sein Lebtag nach allem seinem Willen gangen wäre. Da erschrock der fromme Mann, und sprach zu den, die bei ihm waren: Wie ist hohe Zeit, daß wir davon gehen, denn da regieret der Teufel gar. Und als er heraus kam, fiel das Haus ein, und die Erde verschlang alles, was da war.

Also soll es zugehen: Der Teufel ist der Welt Herr, darumb wird er Gottes Dienern das Futter nicht geben. Sollt du es aber haben, so muß<sup>22)</sup> Gott leben, und dich ernähren. Darumb schickt es Gott also, daß die, so Christen sind, müssen in der theuren Zeit leben. Wenn sich nu solch Schreien und Klagen

x) Prediger leiden Noth an Nahrung. y) Teufel gibt den Seinen Gut genug. z) Ambrosius flohe aus eines Reichen Haus.

31) † eb. 32) † eb.

hebet, weil man das Evangelion predigt, da muß er  
 hing sein; und wissen recht zu antworten. Zuvor hat  
 der Teufel Alles genug gegeben, da wir seine Knecht  
 waren; nu aber das Evangelion aufkommen ist, zieht  
 er die Hand zurück. So straft Gott auch die Welt  
 wie <sup>22)</sup> recht ist; aber stehe fest, und gläube an Gott,  
 so wirst du mitten in der Theuerung genug haben a);  
 und mich dünket, daß der Spruch im Psalm b) her  
 her gehe und sehe: Ich bin jung gewesen und alt  
 worden, aber ich habe noch nie gesehen einen Starken  
 Hunger leiden, oder seine Kinder noch Brod gehen.

Gott läßt es geschehen, daß die Frommen in theu-  
 rer <sup>24)</sup> Zeit leben müssen, auf daß er beweise, wie  
 sein Wort wahrhaftig ist, und <sup>25)</sup> seine Kinder ernähren  
 aus dem Glauben; und <sup>26)</sup> ist ein Zeichen, daß das  
 Evangelion recht sei, Frucht bringe, und nicht ver-  
 bens gepredigt werde. Wo es nicht wäre, so dünkt  
 ich, der Teufel fühlete es nicht. Weil ers aber füh-  
 let, so siehet man, daß es Kraft habe in den Leuten  
 und sie zurück zeucht. Aber lasse ihn ziehen, es wird  
 dennoch Isaac bleiben. Wer nicht gläubet, der stirbt  
 Hungers; wer aber gläubet, der wird genug haben, denn  
 Gott leugnet nicht, sollte es auch Korn von Himmel  
 regenen. Es thut auch Gott nur darumb, daß er die  
 Ungläubigen strafe, und die da gläuben, versuche und  
 stärke. Das ist ein Stück dieses Capitels; folget das  
 ander.

Also wohnet Isaac zu Gerar, und wenn  
 die Leute am selben Ort fragten von sein-  
 nem Weibe, so sprach er: Sie ist meine  
 Schwester &c.

Es ist leicht zu merken, warumb der gute Vater  
 sich also gefurcht habe. Zu der Zeit war das Evange-  
 lion noch nicht angangen, daß zu hoffen wäre gewest,  
 daß etliche fromme Leute im Lande sollten sein; <sup>27)</sup> ist  
 allein ein Regiment nach der Natur und Vernunft hin  
 gewesen. Wo aber Gottes Wort und Gnade nicht  
 leht bei den Leuten, <sup>28)</sup> darf man sich nichts Guts

a) Gläubige haben genug, auch in der theuren Zeit. b) Psalm 27.  
 22) † es. 23) der theuren. 24) † es. 25) † es. 26) † es. 27) † es. 28) † es.

den; da kann Vernunft und Natur nicht fromm  
 en, 30) sind alle Lügner und Schälke; oder, müß  
 sie fromm sein, so thun sie es aus Zwang. Der  
 m kannst du denken, daß dieß Land und König  
 ein weltlich Wesen mußte sein, daß Jedermann  
 m hat, was er wollte, und sonderlich der König  
 hm mit gutem Fug müßen das Weib nehmen.  
 Und ist aber eins, daß Moses Gottes Thorheit  
 ldagt, daß er solch nährisch Werk beschreibet, wie  
 : sagt, sie sei seine Schwester c), und der König  
 zum Fenster ausgehen, daß er mit ihr scherzet;  
 , daß er etwas Unzüchtigs gesehen habe, sondern  
 er aus äußerlichen Geberden gemasket habe, daß  
 icht seine Schwester wäre, sondern müßte sein  
 sein.

Mußte er denn so eben das schreiben? Wie ich  
 gesagt habe, sage ich noch, wenn du in der Schrift  
 t solche thörlische Gottes-Werk, daß du wiffest, es  
 die Welt zu schänden. Drum muß der geringe  
 ge mit geringen Werken hertreten, und für der  
 verspottet sein; sie siehet aber nicht, wie solch  
 ! gegangen ist im Glauben, im Gottes Wort und  
 lgefallen. So fährt sie zu, und mißet die Werk  
 ihrem eignen Gutdanken d); so doch alle Schrift  
 daß alle Werk ihr Gewicht haben von Gottes  
 lgefallen, und Nichts liegt an der Menge und  
 ie der Werk. Also muß dieß Werk auch löstlich  
 und geprediget werden, wie sehr es die Vernunft  
 heuchlische Heiligen für Narrheit halten. Dagegen  
 m sie auch sehen, daß Gott nach ihrer Heilikeit  
 is fraget, läßet kein Wort davon schreiben, und  
 jwider mit solchem Narrenwerk umgeheth.

Aber doch ist Isaac nicht große Freude gewesen,  
 er mußte in dem fremdden Lande sein, und ist alle  
 mit dem Weibe in Fahr gestanden seines Lebens  
 ihrer Ehre. Darumb hat Gott nicht gewollt, daß  
 ang in Fähelekeit wäre; wie hie der König selbst

Isaac sprach, Rebecca wäre seine Schwester. d) Welt mißet die  
 Werk nach der Vernunft.

† 2a.

spricht: Du hättest eine große Sünd auf uns mügn bringen. Darumb hat es Gott so geschicket, daß n offenbar würde, auf daß <sup>40)</sup> ihm, noch Rebecca nicht Leids widerführe. Da blicket erfur die Sorg und de Feiß, so Gott trägt fur die, so ihm trauen. Er hat das Weib müssen wagen, und in die Schwang setzen, und Gott heimgeben, daß er sie verwahrete, wo sie ihm würde genommen. <sup>41)</sup> Ist ein groß Exempel des Glaubens, und dabel ein großer Trost, daß sie Gott bewahret und rein behält. Solchs hat nu Moses nicht umbsonst so oft geschrieben, wie wirs auch droben von Abraham zweimal gehört haben. Isaac ist auch ein Zweifel wohl versucht worden e); denn es ist gar schwer, so bloß Alles Gotte heimzustellen, daß er hat mügn denken: Du heißest mich in das Land ziehen, und so laß mich in allerlei Fährlichkeit meines Leibs und meines Weibs; <sup>42)</sup> ist ihm aber nütze, seinen Glauben zu stärken. Denn so fährt Gott immerdar, auf daß er beweise, wie stark der Glaube sei, und immer steht wider Schand, Tod und alles Unglück.

Hie fraget man nu: Ob Isaac gelogen habe, daß er spricht: Sie ist meine Schwester? Das laß ich fahren. Ist es Sunde, so sei es Sunde. Wir haben nicht im Sinn, die lieben Heiligen zu entschuldigen, daß sie nie gesündigt haben f). Gottes Gnade wollen wir in ihn hoch preisen; aber ihr Wesen wollen wir nicht so hoch heben. Doch wäre es leichtlich zu entschuldigen, es sei keine Lügen; denn sie war seine Schwester nach dem Geist.

Es ist aber nicht Wunder, ob ein Christenmensch krauchlet g). Wenn wir in solcher Fahr stünden, würden wir zuweilen auch nicht stracks zusagen. Es bleibt dennoch Gottes Gnade, die ihn erhält und schützt, ob er schon fällt. Das ist nu die Gnade, daß Gott durch Abimelech, den König, ausrichtet, daß er ihm Ruhe und Friede gibt auch unter den Leuten, daß er sich setzet, und im Lande nährt. Das sei die erste

e) Isaacs Glaub ist angefochten worden.

f) Heiligen haben auch

gesündigt. g) Christen krauchlen zu Zeiten.

40) † w:ter.

41) † Dieß.

42) † es.

Insechtung, in diesem Capitel beschrieben. Folget weiter:

Und Isaac sate in dem Lande, und fand desselben Jahrs hundert Schäffel<sup>43)</sup> &c. Darumb neideten ihn die Philister, und verstopften alle Brunn, die seines Vaters Knechte gegraben hatten &c.

Gott hat den Patriarchen hin und her geworfen h), wie einen Kollen, auch wohl zwischen die Sporn gesetzt, und müd gemacht in seinem ganzen Leben; daß man je sehe, wie seine Exempel des Glaubens hie furbildet sind. So ist nu hie angezeigt das Glück, wie es den Frommen gehet. Und siehe, wie sein beschreibet es Moses, wie die Schrift schreiben soll; <sup>44)</sup> gibt Isaac nichts, das er erworben habe, daß ja alles Gut, auch zeitlich<sup>45)</sup>, müsse von Gottes Segen kommen; denn ihr immerdar sind viel gewesen, die auch gedreht, und doch Nichts erworben haben. Nu hat ihm Gott eine Zeit Ruhe geben, aber es gehet bald wieder Unglück an.

Also gehet unser Leben. Eitel Friede können wir nicht haben; darumb muß es gemenget sein, daß igt die Sonne scheineth, igt Wind und Regen kompt i). So muß Isaac nu wieder Verfolgung und Reid leiden, <sup>46)</sup> werden ihm so feind, daß sie ihm des Wassers nicht gönnen, und alle seine Brünne verstopfen. Das Land hat eine sonderliche Plage Wassers haben, daß es nicht überall wohl zu finden ist k). Darumb haben sie die Brünne köstlich und werth gehalten, daher sich viel Haders gehaben hat; denn es ist ein bergig, heißes und trocken Land, hat nicht viel Bäche und Wasserstrom.

Da zog Isaac von dannen, und schlug sein Gezelt auf im Thale Gerar &c.

Da beschreibet Moses vier Wallfahrt nach einander l) des heiligen Vaters. Die erste zu dem König, wie gehört ist. Die ander gen Gerar. Darnach ist

h) Isaacs Insechtung.

i) Christlich Leben wird angefochten.

k) Wasser gebracht im Lande Canaan. l) Isaacs Wallfahrten.

43) hundertfaltig 44) † &c. 45) das zeitliche. 46) † &c.

er aber vertrieben bis ins vierthmal, daß ein armer Pilgram sein mußte. <sup>47)</sup> Wäre möglich gewesen, ohn hohen Glanzen zu sein, Weib, Kind, Gefind immer aufbrechen <sup>48)</sup> zu ziehen, und keine gewisse Statt, Haus, oder Wiesen zu haben, sondern Alles mit g und Mühe mit sich <sup>49)</sup> schleppen, und im Lande Alles kaufen und mietzen. Der Glau müssen stärken, trösten und erhalten, sonst bald unleidlich worden; auf daß man sehe, den Vater mehr gelitten haben, denn wir bedi

Des hat er sich getröstet und <sup>50)</sup> geht Gott ihm zusagte: Ich will bei dir sein. E mand bei ihm, denn Gott; <sup>51)</sup> stellet sich als wäre er auch nicht bei ihm. Also habe größte Stück der Legende dieses Patriarchen Capitel, eitel theuer und edel Ding, gefall wohl; das <sup>52)</sup> war er sicher, denn er hat Wort. Für der Welt war es ein jämmerli Leben; aber Gott hat es angesehen mit Gn muß also gehen, daß die Welt das Kreuze da und sich scheuet; sie will wissen, wo sie sitzen soll; weiß sie es nicht, so hebet sie ? Dieser aber hängt allein an dem Wort. E kömpt, ist alles wider ihn, des muß er erwegen. Siehe, das ist die einfältige Legende kein köstlich gleißend Werk stehet, sondern ei Verfolgung und Armuth; aber in großem G

So ist nu das Erste hie, daß er gen G gen ist, und sich da setzen will, und machet Bränne n), die sein eigen sollten sein, wie Waters gewesen waren; und baueten noch einen dazu, den hieß er פֶּרֶץ o), das ist, S den haben sie lassen fahren, wiewohl es schwer i die Hirten von Gerar sprachen: Er ist unser hie <sup>53)</sup> Herrn, so bist du ein Gast; <sup>54)</sup> ne Gewalt und rauben, hätten wohl mit ihm g

m) Heilige müssen viel leiden. n) Isaacs zween Frauen  
<sup>47)</sup> † Gs. <sup>48)</sup> aufzubrechen. <sup>49)</sup> † zu. <sup>50)</sup> † darn  
<sup>52)</sup> des. <sup>53)</sup> die. <sup>54)</sup> † sic.

reiben ihn aber hinweg mit allem, daß er hat, daß er leiden und weichen, <sup>56)</sup> schilt und rüth, thut nicht mehr, denn daß er den Brunnen set.

er hinweg kömpt, bauet er aber einen; den aber lassen gehen, und sich davon machen. Heißet er ihn **הַיָּוֵץ** p), das ist, Widerstand, das Wort Satan kömpt, damit Christus und ist den Teufel nennet, das ist, ein Widersacher auch Paulus den Papst nennet zum Thessa- q) **ἀντιλεγμενος**, adversarius, der nur Wider und eitel Widerspiel thut, feiert nicht, und ers nicht, denn was Christo wider ist. Den igt Christus dem Teufel nicht umbsonst; er l, wie er nicht ruget, greifet uns auf allen n r). So heißet er Petrum auch im Mat- Hebe dich hinter mich, Satan. Also nennet : den Brunnen, darumb, daß sie sich immer z setzen, und nicht erlauben noch gönnen aß er seines Vaters Brunne ausgrabe.

ichet er abermal, bis er einmal Friede überkömpt, et einen Brunnen, den heißet er **הַיָּוֵץ** t), Raum und Breite; als sollt er sagen: Gott t, daß wir einmal Raum haben; wilchs Wort angezeigt, wie er zuvor gedrängt ist wor- man ihn hat wollen wider sehen noch hören. bleibt er auch nicht lang an dem Ort, und der gen Versabe, da er hatte mit seinem Ba- gewohnet. Was nu Moses schreibt, wie er König sich vereiniget, und einen Bund ma- ist aber ein Trost, daß Gott die Gläubigen et, wenn sie nur fest halten u); schafft ihn nung, läffet sie aber nicht ohn Trost. Das sei Historien gesagt. Nu sollten wir auch die und <sup>57)</sup> heimliche Deutung handeln.

haben gehört, daß Isaac Christus Figur ist;

. q) 2 Theß. 2. r) Teufel ein Widersacher. s) Matth. 16. oboth. u) Gott verläßt die Gläubigen nicht.

56) † das. 57) oder.

also wird er noch ein Weil in dem Capitel bleiben. Nu stehet Christus Reich v) also, daß es ist ein Reich des Lebens, und so starkes Lebens, daß es mitten im Tod lebet; und so starker Gnade, daß sie in der Sünde überhand behält, und dem Teufel mitten im Reich regiert. Denn es ist ein geistlich Reich, darum schenkt nicht, sondern eben scheint das Widerspiel. Wenn man die Christen ansiehet, als die heiligen Märtyrer, siehet man Nichts denn eitel Tod; wie der Psalm w) sagt: Wir werden umb deinenwillen täglich erwürgt, und sind geacht als <sup>60)</sup> die Schlachtschaf. Wo die Christenheit ist, da muß es Blut kosten, oder <sup>61)</sup> sind nicht rechte Christen. Es sind nicht Weideschaf, sondern Schlachtschafe, immer eins nach dem andern hin. So ist das Ansehen des christlichen Lebens Nichts denn Schwachheit, Tod und Sünd; noch regiert er es im Leben geistlich, wilchs Niemand siehet, sondern allein der Glaube fasset.

Des Bild trägt nu Isaac. Wie er zuvor Christus Figur war mit seinem Opfer x), verurtheilt und hingegeden zum Tod, und doch lebend blieben: also ist er auch die Christus Figur in seinem Reich, wie er die führet in dem fremdden, unbekanntem Lande. Wenn man sein Leben ansiehet, siehet alle Stunde in Fahrt des Todes, dazu seins Weibs: noch wird er gehalten, nur zum Zeichen, daß ein christlich Leben auch soll also gehen, und in aller Schand und Fahrt stehen. Die Christen müssen den Eitel führen, und in der Fahrt stücken, daß <sup>62)</sup> Kezerei sei, und eine Häre heiße; die Andern wollen rechten Glauben haben, und Gottes eigen sein.

Was ist aber, daß zuvor ein Theuerung ins Land kompt? Das ist: Wenn das Evangelion recht ausgehet, muß sich zuvor ein Hunger und Kummer heben im Gewissen. Das Evangelion y) kompt <sup>61)</sup> Niemand, der da Fülle und gute Tage hat, sondern allein <sup>62)</sup> den ängsten Gewissen, die in großem Hunger sind, und

v) Christus Reich. w) Psalm 44. x) Isaac ist Christus Figur.

y) Evangelions Predigt.

58) wie. 59) † es. 60) † es. 61) † zu. 62) † zu.



edige Seel haben, die gerne solche trostliche Propheten.

Das zu hernach stehet von Brunnengraben, das <sup>63</sup>) Isaac eine Weile glücklich gebet, ist aber der Lauf der Christenheit x): ein Weile hat sie, daß sie zunimpt, und bessert sich; als, zu der selb Zeit gieng sie balde auf, und wuchs; aber balde sich Hader, Zank und Kezerei.

Der Brunn aber, den sie zustopfen, ist Nichts, der Frevel, den sie thuen durch Menschenlehre a) die heilige Schrift, welche die Christenheit eineng fuhrte, und rein hatte; aber balde kam der L, und fuhrte Menschentand hinein, daß man ihr mehr genießen kunnte, legten sie aus nach ihrem

Das heist eben Erde in <sup>64</sup>) Brunn getragen, damit gestopft, daß er je anzeige die, so die Schrift den mit irdischem Verstand, und sie lenken nach fleischlichen Bahn b); wie die Kezer Arius und Iulius, und Andere, und hernach der Papp c), der behmet, wie er allein der Schrift Meister, und sie nicht auszulegen habe, welcher nichts Anders getrieben hat im ganzen geistlichen Rechte, und durch alle Schulen, denn eitel Erden und Mist eingefuhret, die Schrift so verderbt und verschlemmet, daß <sup>65</sup>) möglich ist, aus ihren Buchern Etwas zu vernehmen aus der Schrift, sondern nur verhindert, und draus studiren <sup>66</sup>).

Also wird es uns noch weiter gehen, wie es schon durch manche Rottengeister d), und bleiben bis zum jüngsten Tag. Wir haben den Brunn auch den und aufgethan; so kommen immer Andere, die wieder mit Erden zustopfen. Des mügen wir ähnlich versehen: Wenn wir uns aus der Schrift ern und stärken wollen, so will mans uns wehren. Ob muß sie auch den Namen haben: Hohn und Verstand, das ist, daß wir darüber gehöhnet werden.

auf der Christenheit. a) Menschenlehre. b) Kezer und Fälscher der Schrift. c) Papp fälschet die Schrift. d) Rottengeister. † es. 64) † den. 65) † es. 66) und man zurüde draus studiret. 67) † den.

den, und Widerstand leiden müssen; wo nicht, den wir die Schrift nicht recht, bis so lang, d Gott Raum gibt, daß wir bei rechtem Werke Schrift bleiben, und Kegerel überwinden.

So haben wir die Histori mit der heimlichkeit, darin wir sehen, wie es alles zu thun ist u Evangelion und Reich Christi, allein zu predigen muß aber Widerstand leiden, und verfolget. Nu folget ein andere Legend des Patriarchen I

---

## Das sieben und zwanzigst Capitel

Da Esau vierzig Jahr alt war, er Weiber, Judith, die Tochter Ber Hethiter, und Basmath, die Tochter des Hethiter; die waren beide ungeh Isaac und Rebecca.

Und es begab sich, da Isaac war a den, daß seine Augen dunkel worden hen, rief er Esau, seinem größern und sprach zu ihm: Mein Sohn! Er antwort ihm: Wie bin ich. Und er ( Siehe, ich bin alt worden, und weiß wenn ich sterben soll. So nimm ne Zeug, Köcher und Bogen, und gehe Feld, und fah mir ein Wilpret, und mir ein Essen, wie ich gerne hab, und mirs herein, daß ich esse, daß dich Seele segene, ehe ich sterbe. Rebecca höret solch Wort, die Isaac zu seinem sagt. Und Esau gieng hin aufs Feld er ein Wilpret jaget, und heimbräch sprach Rebecca zu Jacob, ihrem Sohn: Ich hab gehört deinen Vater reden mit deinem Bruder, und sagen: Bring m Wilpret, und mach mir ein Essen, d

und dich segene für dem Herrn, ehe ich  
So höre nun, mein Sohn, meine  
n, was ich dich heiße. Gehe hin zu  
erb, und hole mir zwei gute Böcklein,  
deinem Vater ein Essen davon mache,  
s gerne hat. Das sollte du deinem  
hinein tragen, daß er esse, auf daß  
segene für seinem Lob. Jacob aber  
zu seiner Mutter Rebecca: Siehe,  
bruder Esau ist rauch und ich<sup>1)</sup> glatt; so  
vielleicht mein Vater mich betasten,  
erb für ihm geacht, als<sup>2)</sup> ich ihn ver-  
und brächte über mich einen Fluch,  
steinen Segen. Da sprach sein Mutter  
ihm: Der Fluch sei auf mir, mein  
gehörche nur meiner Stimm, gehe  
le mir. Da gieng er hin und holet's,  
acht's seiner Mutter. Da macht seine  
r ein Essen, wie sein Vater gerne  
und nahm Esaus, ihres größern Sohns,  
e Kleider, die sie bei sich im Hause hatte,  
g sie Jacob an, ihrem kleinern Sohn.  
ie Fell von den Böcklein thät sie ihm  
eine Hände, und wo er glatt war-am  
und gab also das Essen mit Brod,  
e es gemacht hatte, in Jacobs Hand,  
Sohns. Und er bracht's hinein zu sei-  
ater, und sprach: Mein Vater! Er  
rt: Wie bin ich. Wer bist du, mein  
Jacob sprach: Ich bin Esau, dein  
orner Sohn, ich habe gethan, wie du  
sagt hast. Stehe auf, setze dich, und  
meinem Bilpret, auf daß mich deine  
segne. Isaac aber sprach zu seinem  
Mein Sohn, wie hast du so bald  
? Erantwort: Der Herr, dein Gott,  
ret mir's. Da sprach Isaac zu Jacob:  
erzu, mein Sohn, daß ich dich betaste,  
selst mein Sohn Esau, oder nicht.

fehlt in der Original-Ausgabe. 2) † ob.

erregt d. Schr. nr. 33.

Also trat Jacob zu seinem Vater und da er ihn betastet hatte, sprach: Stimm ist Jacobs Stimm, aber die sind Esaus Hände. Und er kannte ihn denn seine Hände waren rauh, wie seines Bruders, Hände, und segnete und sprach zu ihm: Bist du mein Sohn? Antwort: Ja, ich bin. Da sprach: bringe mir her, mein Sohn, zu essen. Da brachte er ihm, und er aß, und er auch Wein hinein, und er trank. Und sein Vater, sprach zu ihm: Komm küsse mich, mein Sohn. Er trat hin und küßte ihn. Da rief er den Geruch Kleider, und segnete ihn, und sprach: der Geruch meines Sohns ist wie der Geruch des Felds, das der Herr gesegnet hat. Gott gebe dir vom Thau des Himmels und die Fülle der Frucht der Erde, und die Fülle der Weins die Fülle. Völker müssen knien, und Leute müssen dir zu Fuß sein. Sei ein Herr über deine Brüder, und alle Mutter Kinder müssen dir zu Fuß sein. Verflucht sei, wer dich verflucht, und gesegnet sei, wer dich segnet. Als er vollendet hatte den Segen über Jacob, da kam Esaus Jäger, und machte ihm Essen, und trug es hinein zu seinem Vater, und sprach zu ihm: Stehe auf, mein Vater, und isse von dem Wildpret deins, das mich deine Seele segnet. Da sprach ihm Isaac, sein Vater: Wer bist du? Er sprach: Ich bin Esaus, dein erstgeborener Sohn. Da entsagte sich Isaac über ihn sehr, und sprach: Werf! Wo ist denn der Geruch, den mir gebracht hat, und ich habe nicht gegessen, ehe du kamest, und hab dich gesegnet? Er wird auch gesegnet bleiben.

Als diese Rede seines Vaters hörte, schweigt  
laut, und ward über die Nase betruht,  
sprach zu seinem Vater: Segene mich  
, mein Vater. Er aber sprach: Dein  
aber ist kommen mit List, und hat deinen  
gen hinweg. Da sprach er: Er heiße  
l Jacob, denn er hat mich nun zweimal  
ergetreten). Meine erste Geburt hat  
obin, und stehe, nun nimpt er auch meh-  
Segen; und sprach: Hast du mir nicht  
n Segen surbehalten? Isaac antwort-  
sprach zu ihm: Ich hab ihn zum Herrn  
r dich gesetzt, und alle seine Brüder hab  
hm zu Knechten gemacht, mit Korn und  
in hab ich ihn versehen: was soll ich doch  
nu thun, mein Sohn? Esau sprach zu  
em Vater: Hast du denn nur Einen  
en, mein Vater? Segene mich auch,  
n Vater! Und hub auf seine Stimm  
weinet. Da antwort Isaac, sein Va-  
und sprach zu ihm: Siehe da, du wirst  
fette Wohnung haben auf Erden, und  
Thau des Himmels von oben her. Deins  
werth wirst du dich nähren, und deinem  
der dienen. Und es wird geschehen, daß  
ein Joch abgelegt, und von deinem Halse  
ost. Und Esau war Jacob gram um  
Segens willen, damit ihn sein Vater  
gnost hatte, und sprach in seinem Her-  
Es wird die Zeit bald kommen, daß  
Bater Leide tragen muß; denn ich will  
nem Bruder Jacob erwürgen. Da ward  
ecca angesagt dieß Wort ihres größern  
ns, und schickt hin, und ließ Jacob, ih-  
kleinern Sohn, rufen, und sprach zu  
Siehe, dein Bruder Esau dräuet dir,

**P** heißt ein Fußohle; daher kömpt Jakob oder Jacob, ein  
stretreter, oder der mit Füßen tritt, und beudet alle Gläubigen,  
e durch das Evangelion die Welt und das Fleisch, und den Teufel  
mit Sünd und Tod unter sich treten.

daß er dich erwürgen will. Und meine Stimme, mein Sohn, mach dich und fleuch zu meinem Bruder Labaran, und bleibe ein Weil bei ihm, der Grimm deines Bruders wende, sich sein Zorn wider dich von dir wen vergesse, was du an ihm gethan hast will ich darnach schicken, und dich von ihnen holen lassen. Warumb sollt ihr beide beraubet werden auf Einen Tag? Rebecca sprach zu Isaac: Mich verzeu zu leben für den Töchtern Heth. Weil ein Weib nimpt von den Töchtern die da sind wie die Töchter dieses Mannes was soll mir das Leben?

In diesem Capitel ist das Furnehmste bei dem Isaac seinem Sohn Jacob gegeben hat angehet der dritte Patriarch, von welchem Christen sollt, davon wir viel hören werden, wie gefuhret hat. Droben haben wir gehört, wie Brüder mit einander lausschlagten umb die Geburt; und Esau nahm das rothe Gemüse, dafür sein Recht, das er hatte, damit er auch Leuten die recht erste Geburt verlor, wie es ihm vor genommen hatte, als er sprach zu Rebecca Größere soll dem Kleinern dienen <sup>2)</sup>). Deschreibet nu Moses, wie es kommen ist, daß Esau von Esau fället auf Jacob <sup>4)</sup>).

So ist nu in dem <sup>5)</sup> Capitel Nichts nach der Histori, denn wie Gott wahrhaftig und wunderbarlich, daß er hält, was er redet, dasselbe Haltem so seltsam und wunderbarlich, daß es weit ubertrifft alle Vernunft. Geredet daß der Kleineste sollt Herr werden, und ihm dienen. Das mußte wahr werden, hat sich gezogen eine gute Weil. Denn der Esau war

a) Isaac segnet Jacob. b) Gott ist wahrhaftig.

3) In der Original-Ausgabe steht: Der Kleineste soll dienen. 4) In der Original-Ausgabe steht: Von Esau auf Jacob. 5) diesem.

der eheleiche Mann von vierzig Jahren, und zeugete  
 viele Kinder, bis Jacob fast bei siebenzig Jahren war,  
 wie wir hören werden, ehe er ein Weib nahm, und  
 nicht lassen den Bruder Recht haben und herrschen,  
 wie er ist ein Aschendrübel c); doch hat er immer an dem  
 Ort gehalten. Diemeil fährt Esau fort, ist der liebe  
 Sohn, hat das Recht gar inne, und wiewohl er  
 verkauft hatte, dachte er also: Verkauft hin,  
 verneht her, dennoch bleibe ich Herr im Hause,  
 dazu habe ich den Segen. Darumb nimmt er zwei Weiber,  
 und setzt sich ein, und hält Haus.

Also zeigt uns die Schrift an Gottes Wunderwerk,  
 daß die Verheißung so lang aufgezoget ist, ehe denn  
 der Segen überkömmt, der ihm gebührt, und lässet  
 den ihm den Esau aufwachsen, und ins Regiment  
 eisen, der doch den Segen verloren hatte; und zeigt  
 deutlich an den großen Trost Esau d), daß er der Sache  
 gewiß ist, und nimmt zwei Weiber wider Vater und  
 Mutter Willen, die ihn beide ungehorsam sind gewe-  
 sen, zwei stolze Weiber, wie sie pflegen zu thun, wenn  
 die Schlüssel kriegen. e) Haben also gedacht: Wie  
 ich Tochter des Landes, Esau soll froh werden, daß  
 er in sein Haus und Geschlecht kommen; denn er ist  
 reich und ein Gast im Lande.

Das hat nun Isaac und Rebecca verdroffen. Aber  
 was sollen f) sie thun? Sie leiden. Isaac lässet  
 dem, und bleibt gleichwohl auf dem Wahn, Esau  
 ist der rechte Sohn sein, dem der Segen gebührt.  
 Was meinst du, daß auch Jacob die Zeit hat müssen  
 leiden g), weil es die Aeltern mußten leiden, und ge-  
 litten haben, daß es ein Schein hatte, als sollt es  
 widersinnlich gehen, was Gott geredt hat. h)  
 solch Mitleid muß Jacob tragen, daß man lerne Gott  
 kennen in seinen Werken. Also mußte er hören und  
 klagen: Du solltest der Größte werden, mußt aber  
 der Kleinste sein. Vater und Mutter müssen nicht

) Esau das liebste Kind, Jacob der Aschendrübel. d) Esau ist  
 trotzig mit seinen Weibern. e) Jacob hat viel von Esau müs-  
 sen leiden.

f) † Sie. g) † Ein.

Recht haben, und der Weiber Troß und Muthwillen leiden; sollte denn Jacob Recht haben? Wie oft hat er gedacht: Soll das der Segen sein? Meine Lehren müssen die Weiber regieren lassen, was soll ich denn dawider schaffen? Ist das gehalten, was Gott redet?

Aber so gehets in allen Sachen, die Gott thut (f). Er that's seinem eigenen Sohn auch. Als ihn wollt zum höchsten Könige machen Himmls und Erden, fährt er zu, und läffet ihn ans Kreuz hängen, und also zurechten, als nie keinen Menschen. Er hat er den heiligen Märtern auch mitgespielt. Darumb läffet er den Titel von sich ausrufen, daß heisse wunderbarlich; wie der Psalm g) sagt: Erkenn doch, daß Gott seine Heiligen wunderlich führet; darumb sagt er: Bürnet ihr, so sundiget nicht; thut Opfert rechte Opfert, und hoffet auf den Herrn, er ist, haltet stille, und lassets gehen; wenn er sich so wunderlich stellet, muß es dennoch geschehen, es seine Weise nicht anders. Also wird's uns gehn wenn wir sterben sollen h); da soll er sich wohl stellen, als sei er uns feind, und sei Nichts denn i) Als sei umb uns. Wer da nicht seine Weise weiß und thut, der stehet ubel. Vernunft vermag es nicht, der Glaube muß aber also denken: Gott hat es gewillt das ist wahr, er stelle sich nu, wie er wolle.

Das ist nu der Anfang, daß Jacob mußte gehen, er sollte der Größte werden, und dennoch Lust im Hause bleib, und sehen, daß sie ihren Hohn trieben zu Troß Vater und Mutter. Da hat Esau gedacht: Nu habe ich in der Hand; ist sicher und gewiß. So läffet ihn Gott auffstehen und prangen, ehe er sich umbsiehet, so stürzet er ihn; als er am sichersten ist, liegt er danieder, und Jacob bringt den Segen hinweg. Das heißt gespielet nach Gott Weisheit. Es sind einfältige, närrische Historien, da man künnt Gott nicht also abmalen mit keiner Feder, als er da abgemalet ist. Isaac läffet er betrogen w

f) Gottes Werke wunderbarlich

g) Psalm 4.

h) Jerckmuth.

i) † die.



den, und hebt's durchs Weib an; aber so nárrisch, daß Jacob selbst dran verzagt.

Wer gibt ihr aber den Troß, daß sie also herfähret, und spricht: Der Fluch gehe über mich, mein Sohn. Da muß das Ding ausgerichtet werden, daß Jacob Herr wird durch des Weibes Glauben i), nicht durch den heiligen Mann Isaac, und gewinnet so ein großen Geist, daß sie es wagen dar, ob Isaac gleich fluchet. Der Teufel sollt es wagen, daß mir ein solcher heiliger Mann fluchete. Ich wollt lieber, daß mich alle Pápste und die Welt verdampte und verfluchete. Sie wußte, daß er der Mann war, dem Gott so viel zugesagt hatte, und auf ihn ein Auge hätte, und mit ihm redet; noch dar sie so troßen. Das wäre nicht möglich einem geringen Geist zu thun; es muß ein sonderlicher, großer Glaube in dem Weibe gewesen sein k), der sich tröglisch auf das Wort verlassen hat: Der Kleine soll Herr sein, der Größer soll dienen. Daher schleufet sie: Soll das wahr sein, so wird Gott meinem Sohn nicht lassen fluchen; und ob er gleich fluchete, so müßt der Fluch auch nicht recht sein; wílchs gerade so viel ist, als wenn ich spräche: Ich gláube an Christum, und wenn er selb käme, und fluchete mir, wollt ich mich nicht daran lehren. Denn sie hat so wenig gezweifelt, daß der Mann fromm wäre, und Gottes Wort hatte, als ich von Christo. Darumb hat sie gedacht: Ist es ein Fluch, so muß <sup>10)</sup> entweder ein Schein sein, oder Gott wird es wenden; wie ich müßt thun am Todbett, wenn er spräche, er wollt mein nicht, daß es entweder nicht mit Ernst meinete, oder Gott würdt es nicht leiden.

Darumb ist Gott ein wánderbarlicher Herr in seinen Werken. Da muß alle Vernunft zu Boden sinken, und der Glaube nach Nichts fragen, denn nach Gottes Wort. Er wende und mache es, wie er wolle, so muß es wahr bleiben. Das sind die treffliche Exempel, wie Gott fáhret mit seinen lieben <sup>11)</sup> Heilgaen. Das sei nu von den zweien Stúckrn gesagt, wie Gott

i) Rebecca betruget Isaac. k) Rebecca Glaub.

10) † od. 11) „lieben“ fehlt.

wahrhaftig ist; aber also, daß er wunderbarlich hinaus führet, auf daß wir getrost sind, ob er verzehret, und <sup>12)</sup> nicht hinausgehret, wie wir denken. Also muß Jacob zum Segen kommen, sollt auch die ganze Welt damit sein; <sup>13)</sup> kriegt ihn aber so wunderbarlich, daß <sup>14)</sup> Niemand könnt ermessen. So wunderbarlich wird auch Rebecca geführt; sie kann dem Vater den Segen nicht nehmen, thut ihm kein Leid, läßt ihm nach, wie er machen will, noch gibt Gott ein Geiſt, daß sie es findet, und den Segen hinwegstiehlt ohn sein Wissen und Willen, also, daß er gleichwohl auf Jacob bleibt, auf daß man eigentlich sehe, daß es Gottes Werk ist.

Nu sollen wir dieſes Capitel auch geistlich handeln. Es sind viel guter Sprüche und Stück darinne; <sup>15)</sup> wollen das für uns nehmen, das auch in die Historien gehört, wie zwei Volk sollten kommen von den zweien Kindern, nämlich Israel und Edom (1), davon viel in dem Propheten geschrieben ist. Da ist in dem Capitel beschrieben und angezeigt fast der Gang, den da gehet haben die zwei Völker; wie ist möcht sein zwischen Deutschen und Wahlen. <sup>16)</sup> Haben sich wunderbarlich geschlagen; Edom hat sich lange feindlich gewehret, doch zuletzt herunter lassen treten. Esau ward zeitlich ein großer Herr, nahm zeitlich das Land Edom ein; und weil er so regieret, und wuchs in seinem Lande, zucht Jacob in Aegypten, und bleib ein armer Fremdling, daß sein Volk hernach groß Herzleid tragen mußte, und mehr denn dreihundert Jahr gehen, ehe es dahin kam, daß es Esau unter sich bracht, da Jacob, Moses, Aaron &c. alle todt waren, bis an David und Salome, die brachten erst unter sich. Da siehest du abermal, wie Gott seine Verheißung vollführet, daß es schmerzt als habe er die Seinen verworfen, und die er verwirft bald emporhebet.

Das hat müssen bedeuten, daß der Text erstlich schreibt, wie Isaac dunkel siehet, das ist, Gott thut die Augen zu, und regieret, als kenne er Jacob nicht m),

1) Israel und Edomai von Jacob und Esau. m) Gott seht sie, als sahe er nicht.

12) † es. 13) † er. 14) † es. 15) † wir. 16) † etc.

er dasselbe Volk so lang läffet gehen, und biweil  
n emporhebet. Denn also stehet sein Sinn: Esau  
mein Sohn, dem will ich den Segen geben. Da  
ich muß Isaac Gottes Figur sein, der thut, als sähe  
nicht; das ist, wenn Gott das Regiment führet mit  
einem Heiligen, stellet er sich gleich, als wöllt er der  
Wenigen nicht wissen, hat allerdings das Geberde, als  
wöllt er Esau segnen, und Alles geben; noch kriegt  
sich der Jacob. Darumb, ob Gott wohl nicht blind  
oder dunkel stehet, stellen sich doch seine Werk also;  
: Alles und zu Trost. Laß ihn nur dunkel sehen  
thun, als sähe er uns nicht; er wird es dennoch  
treffen.

Also ist endlich kommen, daß durch das Volk her-  
aus Edom herunter geworfen ist; wiewohl sie es gar  
ern gethan haben, sind einander feind gewesen, son-  
derlich, da sie sahen, daß Gott den Israel segnete. Da-  
um sahen sie an zu schreien, wie hie der Text sagt, wie  
sie so jämmerlich heulet und klaget. Aber Gott sagt  
dazu: Ich kann ihm nicht thun, er hat den Ge-  
dächtniß, und wird ihn auch behalten. Doch sagt er;  
du sollst auch ein Regiment haben, und dich keines  
werths nähren, und es wird eine Zeit kommen, daß  
sein Joch von deinem Halse reisest, das ist, du  
sollst ihm nicht ewig unterworfen sein. Davon lies die  
wort im andern und vierten<sup>17</sup>) Buch der Könige,  
Edom abgefallen ist und dem jüdischen Volk nicht  
mehr unterthänig wöllt sein, und ist ein eigen Könige-  
reich worden.

Also werden wir in der Biblia alle Historien das  
sehen gehen, wie Gott wahrhaftig ist, und doch sich  
let als unwahrhaftig, daß man klug sei, und ihn  
nicht lerne kennen, wie er sein Thun ausführet über  
: Sinn und Vernunft. O wie sehr noth wäre es,  
wenn man die Wort recht verstünde! Was tolle Geistes-  
menschen noch vom Evangelio predigen, aber sich nichts  
ein wissen zu richten, wie Gottes Wahrheit zugehet,  
ist so klug, daß er dich so irre machet in dem Er-

Gott ist wahrhaftig.

In der Original-Ausgabe steht: dritten,

fällen, daß du nicht wissen kannst, woran du seist. Darumb mag man wohl mit Furcht und Zittern bitten, und nicht mit ihm trogen. Gewiß ist er; will aber auch gefurchtet sein, daß du nicht stolzrest, sondern bistest, daß du könnenst fest halten. Es sind ihr wohl, die da meinen, sie haben Gott gefangen; aber er ist zu klug, will den Hohnmuth nicht leiden, seiner Zusage soll man sich allein trösten, und ihn lassen werten, wie ers machen wolle. Summa: Es wirds Niemand lernen, es sei denn eine Erfahrung da; all wenn wir in Todesnöthen oder <sup>18)</sup> Fahr kommen, in lernet sich recht o). Sonst bleibets nur bei den Worten; wenns zum Treffen kommen soll, so vergiffet sich wohl, denn da siehet mans gar viel anders. Das ist noch nach der Historien hin geredt. Nu sollen wir auch auf Christum deuten; wenn wir den nicht haben, so haben wirs nicht recht getroffen.

Der rechte Segen, davon wir oben gehöret haben, trifft das Evangelion an p), als wir so oft gesagt haben, was der Segen sei, Abraham verheissen in seinem Samen. Denn dieser Segen zwischen den zweien <sup>19)</sup> Brüdern, daß Jacob ein groß Volk und reich sollte werden, ist auch ein Segen; jenes aber ist der rechte Hauptsegens, daß wir gesegnet werden durch Christum wider den Fluch, der über Adam gegangen ist, und vom demselben zu entledigen, also, daß dadurch vertheibiget und gebracht wird eitel Gnade und Leben.

Sie müssen uns nu die zween Brüder furtragen, wie es zugehet, daß der Segen so seltsam und wunderbarlich gefället <sup>20)</sup>, daß es kein Mensch gläubet. Da lasse ich aber bleiben Isaac den Vater, und die zween Brüder zwei Volk; diese, die da wandeln in einem schönen scheinenden Leben; die Andern, die Ackerbrödel, die da im Glauben wandlen. So ist nu Euseb der Mann, der da regieret, wie die Juden das <sup>21)</sup> Gesetz predigten q), das <sup>22)</sup> Gottes-Volk, die in einem

o) Gottes Wahrheit erfähret man in Todesnöthen. p) Evangelium ist der Segen. q) Volk des Gesets.

18) unt. 19) beiden. 20) ausfällt. 21) Juden. s. Mt. 22) „Ist“ s. Mt.

hebern Leben giengen, und nicht anders meineten, denn sie sähen Gott in der Schoos, und war doch Nichts mehr, denn allein äußerlich Schmuck und köstlich Seberde.

Darumb sagt die Schrift wohl, daß Rebecca bei sich hatte des Esau köstliche Kleider, die sie Jacob anzog. Die Jüden haben das Vortheil gehabt, daß sie die Schrift Gottes hatten, wie Paulus zum Römern <sup>r)</sup> sagt. Die edlen, köstlichen Kleider, da die Wahrheit Gottes in liegt, die hatten sie im Hause bei sich, zogen sie aber nicht an, sondern Jacob that sie an. Das that sich begeben, da Christus kam. Vor dem gieng die Synagoga und das Gesez in ihrem Schwanz; aber als er kam, wuchs ein ander Volk daher, dem zog sie die Kleider an. Das war der Jacob, das ist der rechte Christus, der in der Schrift verwickelt ist <sup>s)</sup>.

Also bekleidet die rechte Rebecca, die Christenheit, ihren Sohn mit den Kleidern, das ist, mit den Sprüchen der Schrift, die von der Gnade und Christo sagen, nicht von den Werken. Daraus wird nu gegeben der rechte Segen, und wird genommen dem, der mit Werken umgeheth; das ist, eben zu der Zeit, da sie aufhöhest das Gesez trieben, fahren Christus und die Apokel zu, und gewinnen die Schrift, nehmen den Segen hinweg von Gotte <sup>t)</sup>, und er stellet sich doch also dazu, als sähe er nicht, daß es scheint fur uns, als grhe es ahngesähr zu.

Dabei sagt die Schrift, wie Isaac gesagt hat: Die Stimm ist Jacobs Stimm, aber die Hände sind Esaus Hände. Denn weil Esau rauh war <sup>u)</sup>, dachte die Mutter: Wie thun wir, daß wir dem Sohn auch rauh machen, daß <sup>2)</sup> der Vater nicht wisse? Und schlachtet zwei Böcklin, und that ihm die Fell um die Hände, daß Isaac nicht anders meinete, es wären Esaus Hände, und höret doch Jacobs Stimm. Also hat ihn Gott in dem Stück der Sinnen beraubet, daß es also mußte geschehen.

<sup>r)</sup> Rom. 3.    <sup>s)</sup> Christus ist in die Schrift gewickelt.    <sup>t)</sup> Darf das Evangelions.    <sup>u)</sup> Jacobs Hände sind rauh.

<sup>2)</sup> † 18.

Was ist nu das? Die Stimme hebet Anders, denn die Predigt; die Hände aber das Leben und Werk, damit man betrogen nicht prediget nicht wie der Ander v). Esau ist der treibet das Gesetz w), und will die Leute walt fromm machen; Jacob aber treibet nicht locket mit der Gnade x). Das sind zweierlei das man eine wohl für die andern höret, id sie beide gleiche Werk. Jacob hält auch d und thut dasjenige, das Esau lehret; und anders. Nach dem äußerlichen Wandel ist's a da heißt also: Ist einer fromm, so sind s Das Evangelion aber fraget nicht, wie die A

Darumb ist's ohngefähr, daß die Christ alles, was ander Leute halten, ohn allein Stimme muß anders sein; da muß man s Gesetz und Evangelion. Ins Gewissen soll Gesetz pre:igen <sup>24</sup>), in die Hände soll man tel lion thun <sup>25</sup>) y). Dem Gewissen soll man bigen, daß man allein durch den Glauben ar müsse fromm und selig werden, und was Werk thu, daß man sie ja nicht thu, dem zu helfen, sondern äußerlich dem alten Adam auflegen alles, was das Gesetz fodert, also Gesetz außen, das Evangelion inwendig bleibe es recht, und bleibet die Stimme Jacobs Sti die Hände Esaus Hände z). Das Gesetz th denn zwinget und treibet immer <sup>26</sup>), und hält die Gewalt innen; aber das ist der Feibl dran, w will dem Gewissen predigen, das ist Esaus die höret Gott nicht. Also redet Paulus davo sinthern a) und spricht: Ich zähme meinen bestube ihn, daß ich nicht den Andern pre felde verwerflich werde; also, daß man alle l und doch sage: Es hilft dem Herzen und Gewiss

v) Predigt zweierlei. w) Gesetz. x) Evangelion.  
 liche Predigt und Werk. z) Jacobs Stimme und G  
 a) 1 Cor. 9.

24) treiben. 25) den Händen soll—predigen. 26) den  
 met zwinget und treibet.

Wiederumb, wäre es auch nicht fein, daß man umblehrete, und das Geseß in die Gewissen triebe, und die Freiheit eraußen ließe. Es muß Jacobs Stimme und Esaus Hände sein, nicht Jacobs Hände und Esaus Stimme. Wenn es eitel Jacobs Stimme und auch Jacobs Hände wären, tödt<sup>27)</sup> auch nicht; wie die andern, die da sagen: Sollen die guten Werk nicht helfen, so wollen wir gute Gesellen sein, und Nichts thun. Siehe, also ist in den zweien Brüdern abgemesselt die Unterscheid zwischen dem zweierlei Volk b). Die einen verlassen sich auf ihr Recht, meinen, sie sind das rechte Kind, und verlieren den Segen, und fahren zum ewigen Verlust. Diese trösten sich allein Gottes-Worts, erwerben den Segen, und kommen gen Himmel.

Darnach hebet sich die Verfolgung c), daß Esau dem Jacob so feind und gram wird, daß er ihn denket zu erwürgen. Das ist auch noch der Werkheiligen und heiligen Art, die nicht können leiden, daß ihr Thun und Werk Nichts sollten gelten, heben an zu toben, und werden der rechten Christen tödtliche Feinde. Darnach ist es ein groß Erkenntnis, wenn man das Evangelion recht erkennen soll, und recht damit fahren. Darum will Paulus d) haben, daß man das Wort Gottes recht schneide, nämlich, in die zwei Stück, wie ich gesagt habe, daß man das Gewissen frei halte, und den Leib belade mit Geseß, und nicht wiederumb, beide schweret oder beide frei gelassen<sup>28)</sup>. Die Seel soll leben im Geist, aber der Leib soll sterben um der Gerechtigkeit willen, sagt Sanct<sup>29)</sup> Paul zum Römern e). Das sei die geistliche Deutung dieß Capitelß.

Daß nu Jemand möchte bewegen, wie Jacob so treulich mit seinem Bruder gehandelt habe, als Isaac ihm sagt: Dein Bruder ist mit List kommen, und hat dir den Segen hingerückt f); item, daß auch Isaac dem Jacob den Segen wohl hätte mögen widerrufen; und auch ärgerlich genug ist, daß er also sollte betrogen werden, so doch die Stimme Jacobs kennet, daß es schier un-

b) Zweierlei Volk. c) Verfolgung der Christen. d) 2 Tim. 2.

e) Rom. 8. f) Jacob hat Esau listig betrogen.

27) † ed. 28) † werden. 29) „Sanct“ fehlt.

gläublich lautet: zum ersten hab ich zuvor weis g  
 daß wir nicht des Sinnes sind, die heiligen Wäte  
 reine zu machen, und können leiden, daß sie au  
 weilen gestrauchlet haben, und denn am meisten,  
 sie gegangen sind in sonderlichen Werken, als hi  
 Jacob; hat den rechten Segen für sich, und Gott  
 es also haben, daß er ihn überkommen solt. So u  
 nu Jacob und Rebecca der Sachen gewiß, da  
 wohl thäten. Ob sie aber unrecht gethan haben,  
 sie mit Hinterlist mit dem Vater umgelingen, und  
 cob ihn furlog, und sprach: Ich bin dein Sohn (l  
 laß ich geschehen. Wenn das Hauptwerk gut ist,  
 Gott wohl durch die Finger sehen, ob man ein  
 zu viel thut.

Also lesen wir ein Exempel von dem König I  
 im andern Buch Samuelis g). Als er von se  
 Sohn Absalom slog, und in der Wästen war, fu  
 und demüthig, kömpt zu ihm ein Bude, der hieß l  
 verwaschet und verleuget seinen Herrn Nephili  
 des Königs Sauls Sohn, daß David zufähret u  
 höret, und verheisset ihm, in alle Gäter seines k  
 zu sehen. Das war auch zu viel von dem he  
 Mann h), daß er sich läffet überreden durch eine g  
 Zunge, und mit Unrecht und Gewalt fährt.

Das läffet Gott geschehen, daß seine treffliche  
 ligen auch bei uns ernieden bleiben, und wir sehen,  
 sie auch Fleisch und Blut sind i); sonst würde folgen,  
 man verzweifelte; zum andern, daß man die l  
 gen <sup>20)</sup> zu weit von uns scheidete, wie man doch  
 than hat. Wenn sie haben können machen, da  
 keine Sunde hätten gehabt, so solts köstlich Ding  
 damit wir sind trostlos worden, und haben verzwe  
 müssen.

Darumb wollt ich viel lieber, so viel als ich ki  
 soferne als <sup>21)</sup> nicht wider die Schrift wäre, die f  
 gen besülden mit Sunden. Denn es ist Gottes G  
 geschändet, und Christo zu nahe geredt, daß man

g) 2 Sa. [Sam.] 16. h) David hat gestrauchlet. i) He  
 sind auch Blut und Fleisch.

20) † nicht 21) † ed.



est will von uns scheiden, als Himmel und Erden, soll den nächststen geringsten Christen nicht geringere, denn Sanct Peter und alle Heiligen im Him-

Es hat keiner mehr Gnade; mehr Geschenke und Lob haben sie wohl; ich bin eben so theuer erkauft<sup>22)</sup>, als sie; so sind sie eben in dem Fleisch und gestickt, darinne ich stecke. Daraus können wir Trost und Hoffnung gewinnen; sonst machen wir Aberglauben aus ihnen, und verachten die Gnade Gottes.

Ja, sagen sie, man muß ja die Heiligen ehren (k), und uns gering achten, und mit Demuth sich gegen sie stellen. Antwort: Hierinne gilt nicht Demuth, wenn Gottes Gnade trifft, sondern Hohmuth. Auf demselben, und Wesen sollt du demüthig sein, denn du bist es, denn ein Madensack; aber auf Christus Güte ist du nicht stolz genug sein, und mußt sagen: Wenn ich zehnmal so unschuldig wäre, habe ich dennoch Blut, das mich reinigt<sup>23)</sup> und heilig macht, und koste so viel gekostet hat, mich zu erlösen, als Sanct Peter. Sie sind eben so tief gewesen, als wir; so sind wir so hoch, als sie, also, daß Keiner mehr hat, denn ich, daß sie wohl stärker sind im Glauben gewesen; ist die Kost und<sup>24)</sup> Hauptgut nicht größer. So erkennen, was wir an Gott haben; denn er läßt uns solche allein zu Trost schreiben, und wir Narren machen uns nur zum Schrecken. Sie, die heiligen Väter, dürfen nicht, denn sie sind lange todt; dürfen aber, daß wir daraus lernen Gott erkennen und eben darumb müssen wir Sunder sein, daß eben unser Trost sei. Narre ich, so walt's Gott,<sup>25)</sup> aber wieder auf. Abraham, Isaac, Jacob, David, Petrus und Andere viel mehr haben auch genarrt. Damit können wir<sup>26)</sup> Sünd und<sup>27)</sup> Teufel erkennen.

Item, hier lernen wir auch, was segnen und heiligt. Denn wir haben gehört, wie der Engel also gehet über Jacob, daß er soll Korn und Wein

heiligen - Ehre.

„erkauft“ fehlt in der Original-Ausgabe. 33) reiniget.

34) † das. 35) † ich. 36) † der. 37) † dem.

die Fülle haben, und Herr sein über seine Beden, und über viel Land und Leute herrschen. Da siehst du noch kein geistlich Gut, <sup>36)</sup> ist noch Alles leiblich. Darumb heißet segnen l) eigentlich etwas Guts wünschen, und fluchen etwas Uebels wünschen; wie er denn spricht: Gott gede dir x. Nu ist das ein Wunsch, der allein zeitlich Gut betrifft, Reichthum und herrlich Regiment, und große Herrschaft, nicht allein über die Brüder, sondern auch über ander Volk. Aber so lange hat sich hernach verzogen! Doch ist er klar, daß der Segen wahr ist. Isaac hats wohl gefühlt, daß der Geist redet, daß es wahr mußte werden; darumb hat ers auch bestätigt, und nicht widerrufen. In solchen Sachen haben sie nicht gefahren nach Menschendünken, wie Petrus m) sagt: Es ist noch keine Weissagung aus menschlichem Willen erfurbracht, sondern die heiligen Menschen Gottes haben geistlich getrieben von dem Heiligen Geist. Sonst hätten sie nicht geredt; Gott hätte es auch nicht beschreiben lassen.

Solchs ist nu erfüllet eine lange Zeit hernach, wie es die Historien ausweisen; aber nichts desto weniger ist nicht vergessen, daß ihm auch viel Widerstand würde begegnen. Denn was aus Gott kömpt, kann unangefochten nicht bleiben o); es muß durchs Feind, wie es auch ist. Wenn dich Gott diese eine Hand fangen, oder einen Strohhalme aufheben, das doch ein närrisch Ding wäre, und die Welt würde gewahr, daß ers geheißen hätte, würde sie dich mit Friede nicht lassen thun. Wie gering er ein Ding heißet, so hinget sich der Teufel dran, will Gottes Wort und That nicht leiden, und richtet alles Unglück an.

Also auch die hat Gott dem Volk das köstliche Land zugesagt zu geben. Weil es nu Gott gibt, hat der Teufel sich dawider aufgelehnet, und so viel Befolgen und Fluchen erwecket p); wie man liest in den Büchern der König, daß sich dran hingen die Affen.

l) Segnen und fluchen.      m) 2 Petri 1.      n) Weissagung nicht aus menschlichem Willen.

o) Welt sieht Gottes Ding an.

p) Juden worden von Andern angefochten.

38) † es.

Edomiter, Moabiter, Aegypter und andere Völker, daß kein Volk auf Erden war, dem man angefeht hätte von allen Derten; wie David selbst sagt im Psalm 9): Siehe, deine Feinde toben, die dich hassen, heben den Kopf auf. Sie trachten täglich wider dein Volk, und rathschlagen wider Verborgene. Sie sprechen: Kompt her, laßt sie zunicht machen, daß sie kein Volk seien, daß Namens Israel nicht mehr gedacht werde; denn haben sich berathen in ihrem Herzen, und machen einander einen Bund wider dich, die Hütten der Amalekiter und Amalekiter, der Philister sampt denen Tyro. Assur hat sich auch zu ihn geschlagen, und worden ein Arm der Kinder Loth.

Da zählet der Prophet alle den großen Haufen, die wider sie erhub; aber sie hatten einen Schutz, der sie wohl handhaben konnte. Darumb schloß er auch getroßt umb sich r), daß er oft mit einem Engel ein ganz Heer hinwegschlug; daß in der Histori durch und durch siehet, wie der Prophet wunderbarlich erfüllet ist, daß mit dem Volk Belt zu schaffen hat, und Gott sie oft ließ unterwerfen, daß die Feinde sie meineten gar zu vertilgen, wie in dem genannten Psalm siehet: Sie sprechen: Kompt her, laffet uns sie zunicht machen, daß sie kein Volk seien, daß des Namens Israel nicht mehr gedacht werde. Ja, sagt Gott dazu, ich habe einen Segen über sie gesprochen, daß sie wohl bleiben werden; wie es geschrieben ist im vierten Buch Mose 24), wie Balaam dem König Israel sollt fluchen; aber da er das Maul aufthun konnte, er Nichts denn segenen t).

Also muß Alles verfolget, geschändet und gelästert werden, was Gottes Volk ist. Darumb spricht auch der Prophet: Verfluchet sei, wer dich verfluchet; als wöllt du: Küsse dich nur drauf, du wirst leiden müssen, an dich verfolget, als kein Volk auf Erden. Aber du sollst dich dagegen haben, daß, wer dich ver-

Psalm 92. r) Juden schlugen frei umb sich. 2) Num. 22. [22] Balaams Fluch.

18. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12.

flucht, soll wieder versucht sein, und <sup>39)</sup> nirgamer wo gehen.

Das ist nu der leibliche Segen, bedeutet aber di rechten geistlichen Segen u). Drumb ist es viel a ander Segen, denn der uber Abraham gesprochen: I deinem Samen sollen gesegnet werden alle Geschlecht auf Erden v). Denn diesen Segen redet Gott durt einen Mann, und auf vergänglichliche Ding; jenen aber redet er selbst, nicht von Wein oder Korn, sondern schlecht von der Person, uber die der Segen soll gehen. Darumb muß er geistlich sein, aus welchem weiter folget: Wenn er uber alle Heiden gehen, und gleich sein soll, so muß Abraham gleich sein allen Heiden nicht wie zu Jacob gesagt wird, daß er Herr soll se über seine Brüder und viel ander Volk. Weil nu di ses Alles in diesem Segen gleich ist, muß es ein sol Ding sein, das sie alle begreifen können; wilchs nicht leiblich sein mag. Denn die Welt kann nicht b stehen, also, daß Alle gleich werden. Es muß ein i gieren, das Ander unterthan sein; und der Segen w doch Jedermann gleich haben, und uber Alle gehen.

Das ist das Evangelion w), ein guter Wunsch, d uns viel Guts widerfahren soll. Denn also spricht d Evangelion uber Jedermann: Dir sollen die Sünd vergeben sein, Christus mit allen seinen Gütern, und <sup>41)</sup> ewig Leben soll dein sein. In dem hohen Segen b einer nicht mehr noch weniger, denn der Ander, <sup>41)</sup> sind alle Brüder und gleich Erben.

Mehr weiß ich von dem Capitel nicht viel zu sagen, denn daß Esau über den Bruder klaget und spricht Er heißet billig Jacob, denn er hat mich zweimal u tergetreten x). Das Wörtlin (Efeb y). habe ich gese, heißet auf deutsch eine Fußsohlen. Davon ist er g nennet darumb, daß er des Bruders Fußsohlen in d Hand hielt, da sie geboren wurden. Wie aber deut Esau ein wenig anders, will also sagen: Ja, er heiß

u) Segen leiblich und geistlich. v) Abrahams Segen. w) Evangelion. x) Jacob ein Untertrterer. y) עֶבֶר.

39) † es soll ihm. 40) † das. 41) † sc.

ihl Fußsohle, denn er hat mich zweimal unter die Füße getreten. Was aber das Füßetreten bedeutet, haben wir vor gehört, nämlich, daß die Christen mit Füßen treten Sünde, Tod, Teufel und alles, was da geboren ist aus dem Fleisch.

### Das acht und zwanzigst Capitel.

Da rief Isaac seinem Sohn Jacob und genet ihn, und gebot ihm, und sprach zu ihm: Nimm nicht ein Weib von den Töchtern Canaan, sondern mache dich auf und geh in Mesopotamian zu Bethuel, deiner Mutter Vater Haus, und nimm dir ein Weib daselbs von den Töchtern Laban, deiner Mutter Bruder. Aber der allmächtige Gott segene dich, und mach dich fruchtbar, und mehre dich, daß du werdest ein Hausen vieler, und gebe dir den Segen Abraham, und deinem Samen mit dir, daß du besitzest das Land, da du <sup>1)</sup> Fremdling innen bist, das Gott Abraham gegeben hat. Also segnet Isaac den Jacob, daß er in Mesopotamia zöge zu Laban, Bethuels Sohn, in <sup>2)</sup> Syrien, dem Bruder Rebecca, seiner Mutter Esau Mutter. Als nu Esau sahe, daß Isaac Jacob gesegnet hatte, und abgefertiget in Mesopotamian, daß er daselbs ein Weib nehme, und daß, indem er ihn segnet, ihm gebot und sprach: Du sollt nicht ein Weib nehmen von den Töchtern Canaan, sondern daß Jacob seinem Vater und seiner Mutter gehorchet, und in Mesopotamian geh; sahe auch, daß Isaac, sein Vater, nicht in Canaan sahe die Töchter Canaan, gieng er zu Ismael, und nahm über die Weiber,

<sup>1)</sup> ein. <sup>2)</sup> in.

die er zuvor hatte, Rahalath, die Tochter Ismael, des Sohns Abrahams, die Schwester Rebajoth zum Weib.

Das wird die Ehe sein von Isaac und Rebeccah, ohne daß er noch sterben wird, im fünften Capitel. Zum ersten müssen wir abfertigen mit Esau. Da siehest du, daß die Schrift den Jacob set, wie er Vater und Mutter gehorcht hat.

Esau aber hatte zwei Weiber, die waren wildlich und widerspenstig a), das ihn beiden uel, daß die Mutter auch klagte, und sprach: Mich dreuhest zu leben für den Töchtern Heth. So er nu zu, als er siehet, daß Jacob nu in Gnade und hat den Segen hin, und zeucht zu seinem Vater Mutter Bruder, allda ein Weib zu nehmen stellet sich auch freundlich, und befreundet sich auch mit seinem Vettern Ismael, und nimpt desselben Tochter. Das ist nu im andern Gesetze gefreiet unter schwister Kindern, welches die Schrift nicht verboten hat b). Solchs hat er gethan, die Töchtern zu nehmen, und c) Gefallen zu thun. Darauf folget in seiner Text von der Leiter, die Jacob im Traum und hernach von dem Gesetze, das er thäte.

Aber Jacob zog aus von Bersabee reiset gen Haran, und kam an einen Ort, da blieb er über Nacht, denn die Sonne war untergegangen. Und er nahm einen Stein des Orts, und legt ihn zu seinen Füßen, und legt sich an demselben zu schlafen. Und ihm träumet, und sieht ein Leiter stund auf Erden, die reichte mit der Spizen an den Himmel. siehe, die Engel Gottes stiegen hinauf und nieder, und der Herr stund oben und sprach: Ich bin der Herr, Abraham deines Vaters, Gott, und Isaacs, und das Land, da du auf liegest, will

a) Esaus Weiber widerspenstig: b) Freien im andern Gesetz nicht verboten.

3) Die Original-Ausgabe hat: sechs. 4) † er. 5) † ein

und deinem Samen geben; und deine  
me soll werden, wie der Staub auf  
den, und du sollt ausgebreitet werden  
am Abend, Morgen, Mitternacht  
, Mittag, und durch dich und deinen Sa-  
men sollen alle Geschlecht auf Erden gese-  
tzt werden. Und siehe, ich bin mit dir,  
ich will dich behüten, wo du hin zeuchst,  
ich will dich wieder her bringen in dieß  
Land, denn ich will dich nicht verlassen, bis  
ich ich thu alles, was ich dir geredt habe.

Erstlich soll man die Histori immer ansehen nach  
dem Wort Gottes c), denn man wird keine Legend  
erfinden, da Gott so viel mit Leuten geredt habe.  
halten uberrifft sie alle Legend, \*) ist auch darumb  
verwunden, daß man sehe, was rechte auskündige Hi-  
storien sein, nicht, die voll großer Wunder und löst-  
liche Werk sind, sondern nur, wo viel Gottes-Wort  
in ist. †) Vernunft siehet allein nach seltsamen,  
verrückten Geschichten und Thaten d); da haben wir  
von gehalten. aber so klug sind wir nicht gewesen,  
wie fragten, ob auch Gottes Wort darinnen wäre.  
Es ist, daß einer alle die höchsten und größten  
Werk gethan hätte, und hätte kein Gottes-Wort?

Darumb halte ich von diesen Historien, die haben  
sich, Sast und Mark, gehen immer in dem Wort,  
daß keine selbsterlesene Werk, daß ihn alle andere das  
Hertz nicht reichen. Solt es nicht ein Hertz über  
ein Ding erfreuen, wenn Gott also redet: Ich will  
dir sein, und dich behüten, wo du hin zeuchst &c. ?  
sind eitel hergliche, lebendige Wort, welche anzeigen,  
was er gethan hat †), hat Gott wohlgefallen,  
hat eitel rechtschaffene, güldene Werk gethan. Nach  
dem en solten wir auch trachten, daß wir kein Werk  
haben, denn aus Gottes Wort, in welchem Stande  
wir sind, daß wir gewiß sind, daß †) Gott geboten  
und haben wolle.

Historien soll man ansehen nach dem Wort Gottes. d) Vernunft  
siehet allein an wunderbräuliche Geschicht.

a) „hat“ fehlt. b) † es.

Das ist nun das Hauptstück der Legende, daß Gott sein Wort so reichlich schlägt über das ganze Leben, daß der Mann muß heilig sein von der Scheitel bis auf den Fuß. Ob er schon zuweilen strauchlet, soll es ihm nicht schaden, noch darumb verdampft sein, so wenig als das Wort kann verdampft werden, wiewohl Niemand genugsam preisen kann.

So sagt nun Moses, wie Jacob ausgezogen ist von Berscha, welche liegt in einem Winkel hart an Aegypten, <sup>10)</sup> ist der äußerste Winkel des gelobten Land; und hat <sup>11)</sup> er gereiset gen Haran e), zwischen Argen und Mitternacht, und unter Wegen auf der Straße ist er kommen an einen Ort, der hat geheissen Luz, wilsch darnach ist worden Bethel, da Salomo seinen Tempel bauet. Denn die Stätte hat Gott sonderlich geehret, wie wir drohen gehört haben, daß Isaac auf demselben Berge geopfert ist. Da ist nun Jacob über Nacht blieben, und <sup>12)</sup> geschlafen. Denn da er hin kommen ist, war die Sonne untergegangen, sagt Moses, also, daß es fast eine Tagereise gewesen ist von seinem Auszug. Da hat er sich niedergeleget, und ein Traum und Gesichte gesehen; wie der Text erzählet, und an ihm selbst klar geschrieben ist. Was es aber bedeutet, werden wir hernach hören, wollen ist bei der Historien bleiben.

Das Wort, das der Herr da redet, und ihn segnet, giebet wohl zu verstehen, wie es um Jacob gestanden ist. Denn Gott ist nicht ein unnützer Beschauer, daß er sein Wort in Wind werfe, und rede, wo es nicht noth ist. Darumb wisset sichs aus, daß Jacob in großem Leid und Angst gewesen sei f), hat sich müssen verstohlen hinwegmachen, weil ihm sein Bruder den Tod gedruet hatte, also, daß er in Fahr des Lebens gestanden ist. Denn sein Bruder war auch befreundet im Lande, dadurch er gehen mußte. Wie had wäre es geschehen, daß sie ihn erwürget hätten? Will er nu solche <sup>12)</sup> Fahr stehen, und sich nicht zu sch-

e) Jacob reiset gen Haran.

f) Jacob ist in großem Leid und Angst gewest.

10) † es.

11) ist.

12) † dar.

13) in solcher.



er weiß, ist Gott da, und sagt ihm zu, weil ihm  
 Niemand helfe, so wolle er ihm helfen und schützen; <sup>14)</sup>  
 blickers auch eben darumb also, daß er ohn Hülfe und  
 Beistand muß dahin gehen, auf daß er selbst ohn  
 Mittel thue; als sollt er sagen: Sei du getrost, und  
 ste deinen Bruder mit der Freundschaft auf dich stel-  
 len. Ich will noch wohl eine Leiter herab bauen, und  
 ste dich sein, wenn du da liegst und schläfst, und  
 er nichts dafür sorgest; ich habe mehr Engel im Him-  
 mel, denn Menschen auf Erden. Wenn die bei uns  
 sind, wer will uns <sup>15)</sup> thun.

Und hieher wird der Spruch gestossen sein im  
 Psalm g): Er hat seinen Engeln befohlen über dir,  
 daß sie dich behüten auf alle deinen Wegen, daß sie  
 dich auf den Händen tragen, daß du deinen Fuß nicht  
 auf einen Stein stoßest. Denn die lieben Väter haben  
 sich der Historien viel gelernt. Also liest man auch  
 in dem Propheten Hellsäus h), wie die Syrer eine  
 Stadt umgaben, darinne er war, und wollten ihn  
 tödten i). Aber als Hellsäus frühe aufstand mit sei-  
 nem Knaben, und sahen, daß die Stadt belegt war,  
 sprach der Knabe, und sprach: Awe, wie wollen  
 wir thun? Antwortet Hellsäus <sup>16)</sup>: Fürchte dich nicht,  
 denn der ist mehr, die bei uns sind, denn der, die bei  
 ihnen sind. Da wurden dem Knaben die Augen ge-  
 schloffen, und <sup>17)</sup> sahe, daß der Berg voll feuriger Röß-  
 er und Wagen war, um Hellsäus den Propheten her-  
 um. darnach machet er das Volk blind, daß sie sich lie-  
 sen von der Stadt führen bis mitten in die Haupt-  
 stadt Samarian, und öffnete ihm die Augen wie-  
 der; da sahen sie, wie sie mitten in der Stadt unter  
 den Feinden waren.

Solches ist alles darumb geschrieben, auf daß wir  
 wissen seien, daß Gott die Seinen nicht lassen kann k);  
 wann auch alle Welt wider uns ist, so ist er da und  
 hilft. Derhalben, wenn wir im Glauben sind, so se-

) Psalm 91. h) 4 [2] Reg. 6. i) Hellsäus ward umlagert in  
 einer Stadt. k) Gott verläßt die Seinen nicht.  
 4) † er. 15) † etwas. 16) Hellsäus antwortet 17) † er.

hen so viel Engel auf uns; und stellet sich doch so <sup>sch</sup>risch dazu, daß uns dünket, wir sind verloren, und müssen mit Schanden sterben, so sehen die Engel und sehen uns zu, die uns wohl in einem Augenblick könnten aushelfen. Gott siehet auch eine Zeitlang zu:

Warumb läffet er uns denn nicht so bald <sup>h</sup>erfen? 1) Darumb, daß seine Gnade, Wert und Wohlthete daß erkannt werde, und beweise, daß er im Tod helfen kann; welches wir sonst nicht wüßten, wo wir nicht erführen. Wer nu ein Christen ist, der hat zu sterben; 2) denket also: Wenn die Seel ausfähret, so stehets voll, voll Engel umbher, die sie Gott in die Schooß hinein tragen. Aber solch tröstlich Ding widerfähret Niemand, ehe denn er siehet, wie er von allen Creaturen verlassen ist, und Niemand helfen kann, denn Gott alleine.

Gewißlich ist wahr, wenn wirs nur können gläuben. Also, da dieß arme Kind in höchsten Nothen liegt, und seines Lebens nicht sicher ist, muß er so großen Trost und Hülfe sehen. Gott gab ihm solchen Trost nicht, da er bei Vater und Mutter war, und sich Nichts besorgen durfte; sondern mußte von ihm kommen, und den Vers aus dem Psalter m) singen: Mein Vater und Mutter haben mich verlassen, aber der Herr hat mich aufgenommen; daß er sagen könnte: Ich will lieber Gott im Schooß sitzen, denn Vater und Mutter. Darumb muß er von ihm kommen unter die Feinde; da sie sitzen und regieren, da schüzet ihn Gott aufs Höchste durch seine Engel.

Da nu Jacob von seinem Schlaf aufwacht, sprach er: Gewißlich ist der Herr an diesem Ort, und ich wußes nicht; und fürchte sich, und sprach: Wie schrecklich ist diese Stätte! Es ist hie nichts Anders, denn ein Haus Gottes, und ein Thor zum Himmel. Und Jacob stund des Morgens frühe auf, und nahm den Stein, den er zu seinen Hüften gelegt hatte, und richtet ihn auf, und

1) Warumb Gott nicht bald hilft. m) Psal. 27 [12].

20) † er.

108) Dele oben drauf, und hieß die Stadt Bethel; vorher hieß sonst die Stadt Luz.

Sie müssen wie einmal von Kirchen predigen. Denn unsere Papisten haben diesen Text für sich gezogen auf ihre Kirchen, weil Jacob die Städte nennet Gotteshaus. Es war aber noch keines, sondern er wähet einen Stein zum Mal auf, und begoß ihn mit Del; Item, 10) thut ein Gelübd dazu, daß da sollt ein Gotteshaus werden, und will von allem, das er kriegt, den Lebenden dazu geben. Da siehe zum ersten, daß Gotteshaus nicht heißet ein löstlich, groß Gebäu, wie wir haben. Denn so redet auch David n): Ich will in dein Haus gehen auf deine große Güte, und anbeten gegen deinem heiligen Tempel; und war doch noch kein Tempel gebauet o), sondern 20) hatten allein den Tabernakel oder die Hütten Mose.

Also sagt die Jacob, der Stein solle ein Gotteshaus werden. Warumb nennet ers denn also? Nicht darumb, daß vonnöthen wäre, ein groß Gebäu dazu aufzurichten; sondern 21) allein ein Zeichen und Mal gesetzt, daß Gott allda wohne. 22) Will also sagen: Die soll Gottes Wohnung sein; darumb nennet ers hebräisch  $\text{בית אלהים}$ ). Nu fraget Gott nicht darnach, ob es groß oder nicht gebauen, gewölbt und geweiht sei; ja, er wohnet da, und bauet ihm doch seine Lebtag kein Haus. Was gehöret denn dazu, daß Gott allda wohnet? Nichts mehr, denn daß Gott da sei mit seinem Wort. Wo das gehet, da wohnet er gewißlich q), und wiederumb, wo das Wort nicht ist, da wohnet er nicht, man baue ihm ein Haus, so groß man wolle.

Das lerne und merke, zu antworten den, die von Gotteshäusern und Kirchen rühmen, und den Spruch dahin dehnen. Es heißet nicht Gotteshaus umb deines Diensts oder Stiftens willen; umb deines Werks willen will er nicht da wohnen. Denn dein Werk soll so frei sein, daß es an keinen Ort gebunden ist; es wäre

n) Psalm 5. o) Gottes Haus sind nicht große Gebäue. p) Beibol.

q) Wo das rechte Gottes-Haus.

10) † ec. 20) † he. 21) † er hat. 22) † Gr.

u: Sie hat Jacob gelegen und Gott gesehen, 24) die heilige Stätt, darumb wollen wir da ein Haus bauen, und Gottesdienst aufrichten; wie bey Jerabeam thät t). Dawider schreien alle Propheten und sagten: Was hebt ihr an? Redet doch nicht da, und ihr richtet ohn und wider seinen Rath auf. Da legten sich die falschen Propheten daran und verdampten sie, und richten so Viel zu, daß sie umbs Leben kommen. Was hat sie nur zu thun? Eben das, daß sie den Text nicht recht an sich haben, und das Maul aufgesperret gegen den Herrn, und meineten, es müßte Gott da wohnen, und daß sie ihm darinne dieneten, und nicht nach dem Wort fragten, ob er da redet.

Man darff nicht denken auf herrlich Gebäu, Dach, Pfeiler, Altar, Singen und Klingeln. Wo Gottes Wort klingt, es sei im Wald, oder Wasser, oder wo es da ist ein Bethel u), daß man dar sagen: Hier ist Gott. Denn, (wie gehöret) ehe je ein Stein an dem Ort geleyet war, hieß Jacob den freien Platz ein Haus Gottes. Woher wußte er das? Daher, weil da an dem Ort Gott hat hören reden. Darum soll man ihm kein Haus bauen, man wisse denn, daß er da wohne. Denn wohnet er aber da, so soll sein Wort läffet predigen, in uns wirken, und den Glauben erkawnt wird.

Und Jacob thät ein Gelübb und sprach: Gott wird mit mir sein, und mich behüten auf dem Wege, den ich reise, und Brod geben und Kleider anzuziehen, und mich mit Frieden wieder heim zu meinem Vater bringen: so soll der Herr mein Gott sein, und dieser Stein, den ich aufgerichtet habe, soll ein Gotteshaus werden, und als

2) Reg. 12. u) Wo Gottes Wort klingen, da ist Bethel, (mein Gott sein) Nicht daß er dorthin nicht sein Gott gewesen, sondern er gelobt, ein Gottesdienst aufzurichten, da man predigen und beten sollt. Da will er den Behenden zu geben verheißung, wie Abraham Reichthum den Behenden gab, das.

Ich, was du mir gibst, daß will ich dir den Lebenden geben.

Ich habe bisher genug gepredigt und geschrieben, wie alle unsere papistische Klöstergelübde wider Gottes Wort und verdamulich sind v). Wenn nun die Papisten auftreten und diesen Text anzögen wider uns, und darauf dringen, daß du ein Exempel sehest des heiligen Vaters, der Gott ein Gelübde gethan hat, welches von Gott gelobt ist, und hat es auch gehalten, und du bist ein Mönch gewesen, hast so viel gelobt und hältst Nichts: was willst du darauf antworten? Willst du sagen: Ich hab's gehört oder gelesen, es gelte Nichts, und sei nicht christlich; so wirst du nicht bestehen. Du mußt den Teufel wissen zu schlagen, das Schwert zu nehmen, und dich wehren. Darumb laffet uns sehen, was dieser Text schleuset oder nicht wie er dringet, und nicht dringet.

Zum ersten: Die Gelübde, die iht zu Zeiten gehen, haben gemeinlich drei Feihr, welche alle wider diesen Text sind w). Das erste ist, daß die Gelübde, so man thun will in geistlichen Sachen, sollen an keinen Heiligen gerathen, sondern an Gott alleine. Das fasse du wohl! Also spricht hie Jacob: Der Herr soll mein Gott sein, und dieser Stein soll ein Gotteshaus werden; nicht, daß er gelobe Abraham, Isaac, Noab oder irgend einem Heiligen. Denn Gott soll man allein anbeten, und ihm allein dienen. Nu ist das Gelübde auch ein solcher Dienst, drumd soll es Niemand widerfahren, denn ihm. Derhalben ist schon geantwort, daß Nichts gilt, was man den Heiligen gelobet. Dein Gelübde reimet sich mit diesem des Patriarchen Jacobs nicht. Darumb führest du die Schrift falsch dazu, wenn du dich damit behelfen willst. Wo fallen gar viel Gelübde hin, so man bisher in aller Welt gethan hat, nicht Gott, sondern den Heiligen.

Der ander Mangel ist, daß hie sehet ein solch Gelübde, das vorhin von Gott gegeben ist, daß ers halten will. Denn er sezt merklich dazu: Wenn mich Gott wieder heim zum Vater bringen und behüten wird

v) Von den Gelübden.

w) Drei Gebrechen an unsern Gelübden.

auf dem Wege, Essen und Trinken, und Kleider geben, so soll dieser Ort ein Gottshaus sein, und so viel du mir geben wirst, will ich dir den Lebenden geben. Solchs alles, was er gelobet, will er zuvor haben, daß er es thun könne, und nicht ehr. Darumb strecket sich nicht weiter, denn so ferne, daß die Güter da sein, und so ers wohl vermüge. Gibt er ihm wenig, so soll er <sup>25)</sup> wenig nehmen; gibt er ihm viel, so soll er viel haben; gibt er ihm Nichts, so darf er Nichts vergebenden: also, daß sich sein Gelübde nicht gründet, denn auf die Güter, die er schon zehensältig hat im Vorrathe.

Nu halte unser Gelübb dagegen. Wenn du gelobest, Keuschheit zu halten, was hast du gelobet, denn ein Ding, das gar nicht in deiner Gewalt stehet? Gott schuf sie ein Männlin und Fräulin, und sprach: Wachset und mehret euch x). Was darst du nu geloben, nicht ein Mann oder ein Weib zu sein, weil dich Gott also geschaffen hat; und nicht umbsonst also geschaffen, sondern daß du solltest fruchtbar sein? Hast du doch den Vorrath nicht y), daß du es könntest halten, so du es doch wohl zehensältig solltest im Vermögen haben. Darumb ist's der Teufel und Tod, daß man gelobet, das uns Gott nicht gibt, und wir nicht halten können. Du willst geloben, fromm zu sein, und bist ein Bube geboren. Was wäre es, wenn ein Kranter auf dem Bette gelobet, gesund zu sein und aufzusehen? Es heißet Gott gespottet, wenn man ihm geben will, das wir nicht haben. Wenn er es zuvor gegeben hätte, und du darnach gelobtest, so wäre es eine Reingung.

Dazu kannst du vielweniger ewige Keuschheit geloben. Denn wenn du gleich heute fromm und keusch bist, morgen liegst du vielleicht im Drecke. Denn es ist alles durch und durch in Gottes Händen; darumb kann ichs nicht weiter und <sup>26)</sup> länger geloben, denn er gibt. Thut es doch Jacob in zeitlichem Gute z), und will Nichts weiter geloben, denn ihm Gott geben

x) Genez. 1.      y) Gelübde der Keuschheit nicht in unser Gewalt.

z) Jacobs Gelübde in zeitlichem Gute.

25) † ein.      26) noch.

will. Lieber Gott, gilt dieß Gelübde in solchem S nur so ferne, wils doch mehr in unsern Händen i het, denn geistlich Gut: was sind wir denn für R ren, daß wir ohn alle Mittel die hohen, großen, s samen Güter dahin geloben <sup>27)</sup> dem Heiligen Gt welcher alle geistliche Güter in seinem Schoos h Daher siehest du, wie unsere Klostergelübde alle d Teufels sind. Also kannst du sie auf das Maul schi gen, und weisen, wie sie den Text falsch führen, daß sie d lernen recht ansehen. Also thu du nu auch. Wilt i je geloben, Jungfrau zu bleiben, so gelobe es, so la es Gott gibt, und nicht weiter a). Das ist, das u gelehret haben, daß alle Klostergelübde sollten frei se daß ein Jglicher also spreche: Ich habe das oder di gelobet, bin es aber nicht weiter schuldig, denn so fr ichs zu halten habe. Warumb? Denn du bist ni geschaffen zur Jungfrauschafft, sondern Mann oder W zu sein. Wird sie dir aber gegeben, so hast du e wird sie dir genommen, so kannst du es nicht w geloben noch halten. Darumb schleuset dieser T nicht wider uns, sondern für uns wider sie. Das st die zween Gebrechen an unsern Gelübden.

Der dritte ist nu der allerärgste; denn jene st noch äußerlich, dieser aber ist innerlich. Denn hie fe let es an der Person. Werde zuvor Jacob, und i lobe darnach auch; wie ich oft gesagt habe, man s nicht auf die Werke der Heiligen sehen, sondern a die Person und ihren Glauben b). Denn aus di Irrthumb ist kommen, daß Bethel hernach nicht G tes, sondern des Teufels Haus ist worden. Den der Teufel hat diese Histori und Exempel auch st geführt, und den Propheten gung zu schaffen gemad daß sie den falschen Verstand niederlegten. Wie soll der Teufel seiner angericht haben, denn daß er ein solchen Schein für sich hatte, und ließ also predigen e. Die ist Jacob, der heilige Vater, gelegen, hat G selbst hören predigen, und gelobt, daß das ein Gott

a) Klostergelübde sollen frei sein.    b) Glaube der Heiligen anse hen.    c) Teufelspredigt.

27) Hier hat Balch die Note: ohne oder wider.

es sollt werden: wie künnten wir nu besser thun, nu daß wir einen köstlichen Gottesdienst stiften, da im bete und opferte? &c.

Nicht gerne wollte ich, daß der Papst einen solchen scheinenden Grund für sich hätte, als diese gehabt haben wider die rechten Propheten. Denn wer dürfte wider sagen? Der Text ist klar, daß er sagt: Sie ehret Gott. Darumb sagen sie: Wir wollen unrum heiligen Ervater Jacob nachfolgen, haben Gottes Wort und das Exempel bei uns. Da sagten die Propheten wiederumb: Nicht also, ihr fahret unrecht. Aber wenn sie das Maul aufthäten, mußten sie des Lobs sein, und noch dazu hören, sie hätten wider die Schrift geredt.

Was ist denn da der Mangel gewesen, daß Gott sich Werk verworfen hat? Also haben die Propheten gepredigt: Liebe Herrn, ihr seid noch lang nicht Jakob; es ist nicht die Meinung, daß man den bloßen Worten der Heiligen nachhohme. Gott hat der Person die Städte gegeben und zugelassen, und ein Wohlgefallen an der Person und Städte gehabt; wie er denn mancherlei Werk, Zeit und Städte braucht durch seine heiligen, will aber darumb nicht, daß ein Irlicher nachhohme, und dasselb nachthu. Du bist ein ehelich Mann oder Weib, da braucht dich Gott zu; wenn du nu das wollest lassen fahren, und einem Andern folgen, so würde dich Gott nichts darumb danken. Es gilt nicht Exempel ansehen, sondern den Glauben und Berufung Gottes. Jacob ist zu der Städte berufen; darumb darfst du ihm nicht folgen, es wäre denn, daß du auch berufen würdest, und Gott mit dir redete. Also haben die heiligen Könige gethan. David hatte es wohl im Sinn, Gotte ein Haus zu bauen. Er durfte es aber nicht thun, weil es ihm Gott nicht befohlen hatte. Salomo aber, sein Sohn, ward dazu berufen, und bauete den Tempel zu Jerusalem.

Darumb ist das die Summa davon: Wo und wie dich Gott rüfet, da folge nach d); wo aber nicht, lasse es anstehen, wenn du auch aller Heiligen Exem-

d) Gottes Beruf nachzufolgen.



pel für die hättest. Aber es hat Nichts geholfen. Unsere Narren haben kein Gottes-Wort aus der Schrift für sich gehabt, und dennoch täglich eine Kirchen wie die andern aufgerichtet, und nach ihrem Traum Gott wollen anbinden, wo er wohnen sollt; nämlich, an den Stuhl zu Rom. Wenn sie ein solchen Tert hätten mügen aufbringen, wie die Jüden thaten, könnte die ganze Welt nicht wehren.

Also haben sich die Propheten mit dem Volk geschlagen, und auf dem Spruch e) gestanden: An welchem Ort ich meines Namens Gedächtniß mache, da will ich zu dir kommen, und dich segnen. Damit ist Gott alle Städte aufgehoben, und keine gewisse gesetzt sondern will also sagen: Sehet auf mich, und erwehlet mir keine Städte, sondern wo ich eine erwählet werde, da kompt hin, da will ich sein und predigen. Damit ist aller Welt begegnet, daß man Nichts anrichte zu Gottesdienst, er thu und schaffe es denn zuvor. Siehe nu alle Historien an, und merke, wie wir Narren sind gewesen, wenn man uns sagte: Da liegt Sanct Peter, Sanct Jacob, das heilige Grab diese oder jene Heiligen; da ist Gott gewesen, und hat die Stadt geheiligt. So bald wir das Geschehen gehört haben, sind wir zugefallen als blinde und unrichte Leute, und haben mit Haufen Kirchen gestiftet. Ja, wenn wir einen Finger oder Hauptschädel von Heiligthumb überkommen konnten, richt man sofort Altar und Kapellen auf. Noch bleiben sie drauf stehen und trocken: Da liegt dennoch Sanct Peter, Sanct Paulus ꝛc. Die sind ja heilig; darumb muß die Stadt wo sie liegen, auch heilig sein.

Du aber antwort also: Ist denn das genug daß Gott allda wohne, davon er nie geredet noch befohlen hat? Wenn gleich alle Heiligen mit einander allda lägen, wolt ich nicht dafür niederknien noch ansehen <sup>28)</sup> der Meinung, daß ich dächte, ich wolt Gott an dem Ort sonderlich dienen. Es liegt Nichts dran, wo die Heiligen liegen; sondern daran liegt

e) 1. Cor. 10.

28) † in.

Gott redet f). Wer ist davon gebessert, daß so Heiligen zu Rom liegen in der Höllsuppen, da Gottes Wort, sondern eitel Teufelslehre und sein ist? Noch läuft man dahin, und wenn man Heiligen gesehen hat, soll es genug sein. Willt des Segens warten und recht Gnade erlangen, so gehet dahin, da Gottes Wort ist, und hüte dich nur andern Stätten, da es nicht ist, wenn auch alle Heiligen da wären. Die Heiligen thun Nichts, sondern lebendige Wort thut es; das ist besser denn alle Heiligen Erden und Kirchen, da sie liegen.

Also verlege nu, das sie <sup>20)</sup> aufbringen, die Gabe zu erhalten. Zum ersten: Jacob ist ein Mann der Glaubens; werde du auch derselbe, und gelobe dem Herrn. Zum andern, gelobt er dem rechten Gott und dem Heiligen Geist: So Gott wird mit mir sein und mich behüten. Solche Wort redet Niemand, denn der Heilige Geist. Denn wenn du also sprichst: Ich gelobe dem Herrn, der Himmel und Erden geschaffen hat, daß ich will eine Kirche bauen; <sup>20)</sup> ist so bald erlogen. Denn du hast keinen Geist, der dich heiße, und genau deinem eigenen Willen und Andacht; <sup>21)</sup> hast kein Zeichen noch Zeugniß davon; du solltest dein Zeugniß gegen Gott Nichts ansahen, du seiest denn gewiß, daß er dich heiße. Wo nicht, so sprich frei: Ich habe der Teufel gethan.

Darumb siehe den Text recht an. Ehe Jacob gelobte, zeigt ihm Gott, daß er da wohnt, also, daß die äußerliche Ermahnung hat an dem Zeichen, das siehst, dazu auch ein innerlich Treiben des Geists. Denn wenn du dich nu Gott auch beruft mit solchen Zeichen, dazu einen solchen Geist gibt, so thu auch dergleichen. So siehet man, wie das Exempel für uns ist, eben zu Boden stößet alles, was man gelehret von Gelehrten.

Dazu habe ich auch mehr gesagt, daß unsere Gerechtigkeit dem schändlichen Dreck an sich haben, das da wir uns drauf verlassen, und damit ein Weg gen

Gottes Wort thut alles.

1) nun das, so he. 30) † das. 31) † du.

Wahrs erregt. d. Ehr. 2r. Bd.

Himmel wölken machen, und im höhern Stande sein, denn der gemeine Mann. Als, wenn man sie fragt, warum sie ins Kloster gehen, antworten sie: Daß wir Christus Bräute werden. Ja, des Teufels Braut werden sie. Christus buhlet nicht mit Fleisch und Blut, sondern will die Seele haben. So haben wir alle sowohl Seelen als sie, und ist darumb zu thun, daß wir seine Braut werden in reinem Glauben, in welchem wir empfangen das Wort Gottes, welches ist der geistliche Same g). Das machen nu die gottlosen, tolle Prediger, daß das Volk soll meinen, sie haben einen bessern, seligern Stand, denn der gemeine Stand der Christenheit. Das ist der Teufel und Tod, daß, wenn sonst nichts Anders darinne wäre, denn solche unchristliche Meinung, wäre es doch greulich genug. Darumb sind ihre Gelübde nicht Jacobs Gelübde, sondern des Teufels. Denn sie verleugnen den Glauben, und wollen ihre Keuschheit besser geachtet haben, denn den heiligen Geist; und einen armen Christenmann, da Christus mit allen seinen Vätern wohnt, geringer achten, denn ihre Krone oder Kappen. Sie sind nicht werth, daß sie ihm die Füße waschen. Das sei genug von dem. <sup>22)</sup> Wollen nu den Text überlaufen, und sehen, wie und wohin Jacobs Gelübde lautet.

Zum ersten spricht er: Der Herr soll mein Gott sein. Da ist der Glaube angezeigt, als er sagt, der Herr, welches der rechte Name Gottes ist. Er hat ihn vorherhin für seinen rechten Gott, im rechten Glauben, noch spricht er: Der Herr, den ich schon habe, soll mein Gott sein; <sup>23)</sup> ist aber so viel gesagt: Ich will ihm den äußerlichen Dienst thun, nicht darumb, daß er erst mein Herr sei, sondern mein Gott, das ist: Dem Herrn habe ich im Herzen durch den Glauben, ist aber will ich auch äußerlich bekennen und predigen für der Welt, auf daß sie sehen, daß ich auch ein Gott habe. Denn ein Christen muß Gott im Herzen haben h), also, daß er für sich Nichts mehr darf. Das

g) Gottes Wort der geistliche Same.  
im Herzen haben.

h) Christenmenschen muß Gott

<sup>22)</sup> † Dir. <sup>23)</sup> † es.

ist er auch heraus brechen und bekennen, daß er einen Gott habe, mit äußerlichem Gottesdienst. Was wäre sonst die gesagt, wenn er meinete, der Herr sollte für sein Gott werden, als hätte er ihn zuvor nicht für einen Gott gehalten.

So ist nun <sup>24)</sup> die Meinung, daß er nun einen äußerlichen Ort, zu dem er denn berufen ist, nehmen solle, und allda sein Gesind, und die bei ihm sein werden, zusammen bringen, zu predigen, beten, und was noch zu thun ist gegen Gott; <sup>25)</sup> ist aufs Kürzste so viel, als spräche er: Ich will ein äußerlichen Dienst nicht thun. Doch wollte er nicht thun, denn als er dazu ermahnet war. So bleibet sein Gelübde in reinem Standen, nicht, daß er dadurch fromm werden oder ein verdienstlich Werk thun wolle, sondern solche Gottesdienste <sup>26)</sup> halten, allein daß andere Leute dadurch bessert, und Gott gepreiset werde. Also möchtest du nicht thun, und geloben, daß er sollte dein Gott auf dem Ort sein zu predigen und anrufen <sup>27)</sup>, nicht als ein Werk, damit du wölstest den Himmel verdienen, sondern deinen Gott und Glauben für der Welt zu bekennen, und andern Leuten zu dienen.

Zum andern, gelobt Jacob: Alles, was du mir bist, daß will ich dir den Lebenden geben, nämlich, daß du wädest gehalten ein Priester, der da predigte und lehrte i). Denn denjenigen, die Gottes Wort predigen, ist von Anfang gehalten, den Lebenden zu dienen; welches jetzt im Neuen Testamente nicht ist, sondern ist nachgelassen und heimgestellet der Liebe, daß man nicht darf Gesetz machen, sondern gebe, so viel Noth ist, einen Prediger zu nähren und <sup>28)</sup> halte u. Also lehret Sanct Paulus zum Galatern k): Wer da unterrichtet wird mit dem Wort, der theile mit allerlei Guts dem, der ihn unterrichtet; und zu den Matthern l): Die das Evangelion verkündigen, sollen auch des Evangelions nähren. Wo nun Christen sind, so lassen sie es nicht; aber da nicht Christen waren, und das Volk mit Zwang und Gesetzen regiert

i) Lebenden den Predigern geben. k) Gal. 6. l) 1 Co. 9.

m) † das. 25) † es. 26) † zu. 27) anrufen. 28) † zu.

werden müßte, so müßte auch eine gewisse  $\text{\textcircled{L}}$  bestimmt sein, wie viel man ihn geben soll. Denn die auch müssen thun, die vor uns gewesen daß man die Prediger nicht kunnst versorgen Weise. Die Liebe ist zu schwach unter dem ge Haußen, sie thut nicht.

Im Alten Testament war es geboten, ma den Leviten den Zehenden geben  $m)$ ; noch muß sich zuletzt selbst ernähren, denn man wolle ih mehr geben. Darumb erdachten sie darnach eis chen Gottesdienst; da gab Jedermann wieder wie es zu unsern Zeiten auch gehet und ganz Denn, weil man den rechtschaffenen Prediger gibt, daß sie sich ernähren, müssen sie zuletzt d digen fahren lassen, und sich mit Arbeiten si nähren. So wird Gott zur Plage und Stra der lassen Prediger auftreten, die uns zum Teu ren. Darumb ist das ein edel Werk des fromm ters, daß er im Sinn war, Gottes Wort zu e Gelobe du auch also, und thu es ihm nach, ichs loben. Aber weil das Werk so gut ist, sol Niemand's; zu Klostersgelübden aber gibt man me gnug ist. Das macht, es ist des Teufels Werk. Gottes Wort und Exempel ist, da will die Welt nicht an,  $39)$ , läßtet zu einem Ohr ein, zum ausgehen.

Also haben wir nu klärlich gnug gesehen, u Exempel in sich hält, und wie sie es mißbraucht und wie es uns lehret, daß wir auch schuldig f geben zu dem rechten Gottesdienst, nämlich, da zu erhalten; doch so ferne als uns Gott gibt, di vermügen, und nicht  $40)$  der Meinung, ein gu zu thun, damit man Etwas verdene, sondern Leuten zu Nutz, also, daß es ein Gelübde de sei mehr, denn des Glaubens. Also kunnst d dem Nächsten alle Jahr so viel zu geben gelob so lang du es vermagst, Gotte zu Ehren, der dich Gottes Wort lehret. Das wäre auch ein fi

$m)$  Leviten gebührt der Zehende.

$39)$  davon.  $40)$  † in.  $41)$  „geloben“ fehlt in der Original-

nde, frei aus der Liebe; daß also die drei Stück bei  
einander seien in einem christlichen Gelübde n): erstlich,  
es es Gotte alleine geschehe; zum andern, so viel wirs  
ermühen; zum dritten, dem Nächsten zu Nutz; und  
steht so ferne, daß der Glaube unverfehret bleibe.  
Das nu mehr im Text stehet, von dem Stein und  
dele, damit ihn Jacob begoß, dienet auf die geistliche  
deutung der Historien; die wöllen wir auch ein wenig  
khren.

#### Geistliche Deutung.

Der Stein, mit Dele begossen, ist Christus, unser  
lignes Haupt und Grundstein, wie ihn die Schrift  
uch nennet o); auf welchen auch gedeutet hat des  
atriarchen Schlaf. Denn der Schlaf ist nichts An-  
ers, denn der Glaube. Wenn die Sonne untergehet,  
infter und Nacht wird, daß der Leib schläft, und nicht  
lehret, noch fühlet, die Seel aber wachet, damit die  
figur christlich Lebens fürgebildet ist, welches also soll  
leben, daß es Nichts von der Welt siehet noch fühlet,  
set aber im Glauben, da siehets Gott und die Engel  
uf der Leitern: also, daß der Glaube Nichts ist, denn  
in rechtschaffener Traum, in welchem ein Mensch sie-  
t, das sonst Niemand siehet. Daß er nu den Stein un-  
er den Häupten hat deutet auf Jesum Christum, auf wel-  
hem unsere Gewissen rügen. Denselben richtet er auf, als  
er erwachet, und geußet Dele drauf, das ist, wenn wir  
in Glauben sind und schlafen, wachen wir darnach auf,  
wachen eraus durch äußerliche Bekenntniß; so richten wir  
an den Stein auf, also, daß wir predigen von Christo,  
er uns tröstet, und gießen Dele drauf, das ist, daß  
ihre Predigt ist von lauter Gnade und Barmherzigkeit,  
ihre von Christo allein fleußet und quillt.

Und damit ist eben angezeigt, was er für eine  
Kirch oder Gottshaus hat wöllen anrichten, nämlich,  
leine dazu, daß man darinne predigte von Christus  
nade, welcher ihm in dem Schlasfe und Traum von  
ott verheissen war; wie zuvor seinen Vätern, Abra-  
am und Isaac. Darumb gelobt er auch eben dasselbige.

1) Drei Stück in einem christlichen Gelübde. o) 1 Cor. 10.

Aber das wird Niemand thun, denn er habe die Leiter zuvor gesehen; das ist, wer nicht vorher Christum kennt, der wird nicht wohl von ihm predigen. Denn die Leiter bedeutet auch Christum p), auf welchem die Propheten und die ganze Schrift auf- und absteiget; das ist, es stimmt Alles auf ihn, und gehet Alles auf die Leiter. Wer nun den <sup>42)</sup> Christum so kennet, und siehet, wie alle Schrift auf ihn gehet, da wird ein gewaltiger Prediger aus. Das hat diese Figur auch Kürzste in sich, also, daß es alles gehe auf das Predigamt von Christo.

### Das neun und zwanzigste Capitel.

Da hub Jacob seine Fuß auf und gieng in das Land, das gegen Morgen liegt; und sahe sich umb, und siehe, da war ein Brunn auf dem Feld, und siehe, drei Heerd Schaf<sup>1)</sup> dabei. Denn von dem Brunn mußten die Heerd trinken, und lag ein großer Stein für dem Loch des Brunnns. Und sie pflegten die Heerden alle daselbs<sup>2)</sup> versammeln, und den Stein von dem Brunnloch<sup>3)</sup> wälzen, und die Schafe<sup>4)</sup> tränken, und thäten alsdenn den Stein wieder für das Loch an seine Stätt. Und Jacob sprach zu ihn: Brüder, wo seht ihr her? Sie antworten: Wir sind von Haran. Er sprach zu ihn: Kennet ihr Laban, den Sohn Nahor? Sie antworten: Wir kennen ihn wohl. Er sprach: Geht es ihm auch wohl? Sie antworten: Er gehet ihm wohl; und siehe, da kömpt sein Tochter Rabel mit den Schafen. Er sprach: Es ist noch hoch Tag, und ist noch nicht Zeit das Viehe einzutreiben; tränket die Schaf und gehet hin, und weidet sie. Sie antworten: Wir können nicht, bis daß alle Heerd zusammen bracht werden, und den Stein vñ

p) Leiter bedeutet Christum.

42) „den“ fehlt. 1) † Ingen. 2) † zu. 3) † zu. 4) †

es Brunnen Loch wälzen, und also die Schaf tränken.

Sie beschreibt Moses, wie der Patriarch Jacob in das Land Mesopotamia kommen ist, und daselbst Weib und Kinder überkommen hat. Da siehest du abermal, daß Gott seiner lieben Heiligen Legend läffet wunderlich beschreiben; daß so eben daher erzählt wird, wie Jacob gegangen ist, und auf dem Wege Nichts denn einen Brunnen und drei Heerd Schaf funden hat, und wie er mit den Hirten redet; wilsch sich doch gar läffet ansehen, als ein unnütz, unnöthig Ding zu beschreiben, da er doch wohl ander Ding und größere Stück hätte innen finden, die Etwas Ansehens hätten. Aber das ist, so wir oft gehöret haben, daß es alles darumb geschieht, auf daß Gott der Vernunft die Augen ausreißet, und sie blende a), daß man nicht sehr nach grobem, scheinenden Wesen und Werken; sondern, wie uns die ganze Schrift weist, auf die Werk, die Gott thut b). Wenn wir dahin kämen, und ließens gehen, wie es Gott gemacht hat, so gieng es recht.

Als, da Adam und Heva im Paradies waren, da war kein selbserdacht menschlich Werk, sondern c) gieng Alles, wie es Gott gepflanzet und die Natur geben hatte. Das waren auch die allerbesten Werk. Nur weil die Natur also gefallen ist, sind wir gerathen auf unsere eigene Werk, und ist die Welt toll und thöricht drauf, will nur mit andern Werken umgehen, denn d) Gott gepflanzet hat, also, daß Gott in allen Worten und Werken damit handelt, daß ers in Schwang bringe, zu gehen, wie ers geschaffen hat. Das ist nu ein groß Erkenntniß, wilsch auch großen Heiligen fehllet. Wir erkennen alle im Glauben: Ich gläube an Gott Vater, allmächtigen Schöpfer Himmels und Erden. Wer also gläubet, der weiß viel.

Darumb ist auch dieß also beschrieben, daß Jacob kumpt an ein Ort zu den Hirten, und redet von Söhnen, die man ansiehet, als gehen sie Gotte gar nichts an. Wenn er einen heiligen Mann beschreiben wolt,

a) Gott blendet die Vernunft. b) Schrift weist auf die Werke Gottes.  
c) † es. d) † sic.



sollt er nicht vielmehr also schreiben: Er kam  
Dort und lehrte die Leute gute Werke thun,  
zu Kirchen gehen, Messe hören und beten, und  
von großen geistlichen Werken? So fährt er  
und weiß Nichts zu sagen, denn wie er mit  
den wäscht von Schafen zu tränken. Wir hab  
gehört, wie Gott Lust hat, mit solchem R  
umbzugehen. Was haben wir davon, daß er  
set die Schaf tränken, und hernach den S  
Brunnen wälzet? <sup>7)</sup> Ist wohl der Rede wi  
er solch Ding schreibe, und die Welt lasse da  
gleich als hätte man sonst Nichts zu lesen?  
nu die rechte natürliche Werk c), welche G  
Natur gepflanzt hat, und dazu geordnet,  
Mensch das Viehe regiere, gehe damit umb,  
dadurch seine Nahrung, Essen, <sup>8)</sup> Trinken  
ter; die werden beschrieben von den großen  
Wollt Gott, daß <sup>9)</sup> uns auch so eingienge, (   
wir sehen, welche Narren wir sind.

So ist nu das ganze Capitel eitel Narre  
der Welt, und ein Predigt, die gar nichts  
chen dienet. Christus selbst und Paulus pred  
wie man siehet fast in allen Episteln Sa  
Wenn er von christlichen Werken will lehren  
er nichts zu sagen, denn wie der Mann sein  
und Kinder warten soll, das Weib den Ma  
ten und in Ehren halten, und Kinder zu  
Knecht dem Herrn gehorsam sein, die Kinder  
tern; noch gehen wir mit andern Werken u  
großen Apostel wußten nichts Bessers zu predi  
ten sie aber igt schreiben, müßten sie vorhin  
Weil studiren auf den hohen Schulen, und r  
geben, daß sie Doctores würden. Die Vernu  
wohl besser treffen, wie man Gott dienen |  
von machen sie große Bücher, und disputire  
die besten Werk sind.

Wir aber mögen Gott wohl danken, |  
künnten, daß uns die Schrift fur die Lhü.

c) Natürliche und rechte Werk. d) Christliche Werk.

7) † es. 8) † und. 9) † es.

ist uns recht an, was Gotte wohlgefället<sup>10)</sup>, selbst dar loben in seinen höchsten Heiligen, Apostel dürfen preisen und predigen. <sup>10)</sup> Ist daß wir das Maul zuhalten, und sagen: Wir nicht besser; wäre Etwas besser, <sup>11)</sup> hätte er sich wohl lassen schreiben und predigen. <sup>12)</sup> Ist rumb zu thun, daß Gott hat mit diesem Buch ehren allem Jammer, der da gefolget hat <sup>13)</sup>, in in folgenden Büchern siehet,) und erhalte, schafft und geschaffen hat; also, daß ein Ignes Dings, Stands und Ampts warte. Wirst du anders heißen suchen, so feiblest du. Das gibt Erfahrung und die Schrift; noch sind wir thöricht, daß wir solchs in Wind schlagen, ander Ding fallen. Das sei davon geredt; riß ich nicht draus zu machen. Folget weiter

6 er noch mit ihn redet, kam Rachel n Schafen ihres Vaters; denn sie hütet Schaf. Da aber Jacob sahe Rachel,chter Labans, seiner Mutter Bruder, e Schaf Labans, seiner Mutter Bruder at er hingu und walzet den Stein von och des Brunnen, und tränket die seiner Mutter Bruder, und küffet, hub auf seine Stimm und weinet, gt ihr an, daß er ihres Vaters Bruder und Rebecca Sohn. Da lief sie und ihrem Vater an. Da aber Laban höret Jacob, seiner Schwester Sohn, lief entgegen, und herzet und küffet ihn, hret ihn in sein Haus. Da erzählete alle dieß Geschicht. Da sprach Laban: Wohlhan, du bist mein Wein und fleisch, bleib bei mir ein Mond lang. Ich sprach er aber zu Jacob: Wiewohl n Bruder bist, solltest du mir beumbst dienen? Sage an, was soll dein

10) Wort zeigt Gottes Willen an.

11) † Jo. 12) † Ge. 13) † R.

Lohn sein? Laban aber hatte zwei Töchter die älteste hieß Lea und die jüngste Rachel. Aber Lea hatte ein bloßes Gesicht, Rachel war schön gestalt<sup>14)</sup> und schön von Angesicht. Dieselbige gewann Jacob lieb, und sprach: Ich will dir sieben Jahr um Rachel, deine jüngste Tochter, dienen. Laban antwort: Es ist besser, ich gebe dir sie, denn ein Andern, bleib bei mir. Also dienet Jacob um Rachel sieben Jahr, und dauchten ihn, als wären einzelne Tage, so lieb hatte er sie. Und Jacob sprach zu Laban: Gib mir her mein Weib, denn die Zeit ist hie, daß ich dah liege. Da lud Laban alle Leut des Orts und macht eine Hochzeit. Des Abends aber nahm er seine Tochter Lea, und bracht sie hinein, und er beschlief sie. Und Laban gab Lea, seiner Tochter, Silpa zur Magd. Des Morgens aber, siehe, da war es Lea. Und er sprach zu Laban: Warum hast du mir das gethan? Hab ich dir nicht um Rachel gedienet? Warum hast du mich denn betrogen? Laban antwort: Man thut nicht also in unserm Lande, daß man die Jüngste ausgäbe für der Ältesten. Halt diese Wochen aus, so will ich dir diese auch geben, und den Dienst, den du mir noch andere sieben Jahr dienen sollt. Jacob that also, und hielt die Wochen aus. Da gab er ihm Rachel seine Tochter, zum Weibe, und Laban gab Rachel, seiner Tochter, Bilha zur Magd. Also lag er auch bei mit Rachel, und hatte Rachel lieber denn Lea, und dienet ihm fürter die andern sieben Jahr.

Da beschreibet er, wie Jacob zu kommen ist zu Laban, der ihn nennet seinen Bruder, so sie doch Geschwister-Kinder mit einander waren. Sie sollen uns aber Frau Hulda, der tocken Märtn, der Bemann antworten. Wie haben sich die Hochgelehrten daran

14) von Gestalt.

loffen f), daß der Patriarch so zu einem Narren wird, und nimpt zwei Weiber, ja zwei Schwestern auf einmal? Dazu, welches viel närrischer ist, daß er umhertreibt sieben Jahr dienet, und sie so lieb hat, daß er sich läßt danken, es wäre nur einer Wochen lang: es ist billig unsere Geistlichen müssen sagen, es sei lauter Ehorheit. Ich müßt es auch selbst sagen, wenn ich ein Mönch wäre, welche man nicht lehret denken, als die Welt thut, sondern nur was die Engel im Himmel thun; und sollen hie lesen, wie der Narr umhertreibt sieben ganzer Jahr, und hält es für einen Tag. Reime dich, so lang mit Regen duhlet, und doch heilig sein. Aber hie steht die Schrift. Wer es besser machen kann, der thue es, wir wollen die Welt zusehen.

Was wollen wir nu draus machen? Wie wollen wir ihn im Dreck lassen sticken, und bekennen, daß er ein Narr sei, daß er bisher sein Leben also gewagt hat, und nu erst hinknöpft, und hängt sich an eine Lege; und als er betrogen wird, nimpt er die andere Schwester, und dienet umhertreibt diese noch sieben Jahr g) aber daß Jacob solchs nicht aus Furwitz gethan habe, daraus wohl zu merken, daß er nu zum wenigsten ein siebenzig Jahr alt gewesen, daß ihm je der Abend sollt vergangen sein. Denn Esau, sein Bruder, ihm ein Weib, da er vierzig Jahr alt war, er aber irret noch dreißig Jahr; und wiewohl der Text nicht sagt, wie alt er gewesen ist, doch, wenn man sich zuhinet von Joseph her, so findet man, daß es sich läuft auf siebenzig Jahr, ja noch weiter, schier auf hundert Jahr.

Das thu nu dem Jacob nach, und lasse sie einen Spott daraus machen, und sagen, er habe Nichts gethan, denn gebuhlet und bei Frauen gelegen h). Ich will uns aber auch solche Leute eben von denen, die so hoch die Jungfräuschaft preisen und treiben, der so lang Keuschheit gehalten habe. So Viel als ihre unter dem Papstthum sind, wenn man sie zusammenschleudet,

f) Bermannt ist blind in Gottes Werken.  
g) zwei Schwestern.

h) Jacobs Keuschheit.

sollt man nicht Einen finden, der bis ins vierzigste Jahr Keuschheit gehalten hätte; noch wollen sie wegen von der Jungfräuschafft, und alle Welt tauffen selbst im Dreck bis an die Ohren, und sollt ich sein, daß dieser fromme Jacob siebenzig Jahr gehalten hat. Daß er nicht sollt auch Fleisch und Blut haben, ist nicht zu glauben, denn er die Rabel so lieb gewinnet, als er meinet, daß sie ihm werden. Noch hat er so lange Zeit sich enthalten, daß ich Jacob durfte setzen über alle Jungfrauen. Den lang sich zu enthalten, muß ein Gnade und Geist der da groß ist. Darumb gilt nichts, daß man überhin läuft, und hält es für Leichtfertigkeit, und Ernst nicht ansiehet, den er gehabt hat. Wenn ein Exempel sollt setzen zur Keuschheit i), so wollt eben diesen Jacob setzen. Setze du mir einen da im Alten und Neuen Testament, daß Keuschheit also gepreiset sei. Darumb ist Gott wunderbarlich mit Seinen, macht die Welt zu Narren, daß sie nicht wie sie dran ist.

Wiederumb, in solcher großer Gnade, daß lang rein gelebet hat, ist nu das ander Werk, Gott dennoch läffet die Natur in ihm bleiben k). er darinne genarret habe, daß er die Rabel so lieb und sieben, ja vierzehn Jahr umb sie dienet, la gehen. Ich habe auch gerne, daß die Heiligen mit Schlamm stücken, wie wir. Aber das ist wahr, Gott neben dem Geist und der Gnade die Natur set bleiben l), wie er sie geschaffen hat, damit den Heiligen das Maul gestopfet werde, die die Augen so hoch heben, als hätten sie keine natürliche wegung geföhlet. Zwar, wenn mans von mir sehn würde mich wohl verdrießen, daß man von mir sollt, wie ich mit Regen geduhlet hätte; und ich schreibts von dem heiligen Mann, der so lang ohne Weib gelebet, und nu ein alter Mann war.

Nu, was sollen wir daraus machen? Es sei g

i) Keuschheit. k) Jacob hat Fleisch und Blut. l) Natur bleibt in den Heiligen.

10) † ein.

Am Ueberdags von ihm gewesen, ist uns doch dabei angezeigt, daß Gnade läffet die Natur bleiben m); also daß, wenn du ein Christ bist, darfst du darumb nicht gar ausziehen, was Fleisch und Blut ist. Gott läffet dich Mann oder Weib bleiben; wie ers<sup>16)</sup> nu weiter ordenet, daß der eheliche Stand soll sein, Früchte zu zengen, das heht<sup>17)</sup> Gnade nicht auf, sondern beständigts, und macht, daß es alles seliglich wird. Wird nu Jemand's die Gnade geben, wie Jacob, so lang ohn Weib zu bleiben, wohl ihm; wo nicht, so weiß er wohl, wo er hin gehört.

Gott hat dem Jacob die Gnad sonderlich geben, sebzehnjg Jahr rein zu leben; darnach, als er den Spruch gehört, daß durch seinen Samen sollt die Welt ausgebreitet und voll werden, und nu siehet, daß<sup>18)</sup> Zeit ist, stellt er sich dazu. Darumb hat er gelobt in solchem Geist, daß er freilich nicht genarret hatte, und nu solchs ohn Gottes Wort gethan.

Das ist nu, das ich oft gepredigt habe, die Gewissen frei zu machen n). Denn wir sind nu von Gottes Gnaden so gelehret, daß wir wissen, warumb das Weib geschaffen ist. Das ist gnug verstanden, man darf nicht mehr davon sagen o); allein, daß die Gewissen gereut werden, so mit falscher Lehre gefangen sind, daß man schier gemeinet hat, es wäre ein Schande, ein Weib oder Mann zu nehmen. Es muß je also zugehen, daß man Lust und Liebe zusammen habe. Ohn Lieb ist es eitel Jammer und Noth; <sup>19)</sup> kömpt sonst noch Unglücks genug. Darumb will der Heilige Geist nicht zörnen, ob eine Weib einen Knaben lieb hat, und wiederumb, also, daß sie Lust haben, ehelich zu leben. Er hats dem Jacob geschenkt, und nicht allein das, sondern auch lassen schreiben; nicht umb seinetwillen, sondern umb der tollen Prediger willen, die es so enge gespannt haben, und uns zu trösten. Das sind die zwel Stück, daß Gott den so tegnabet mit

m) Gnade läßt die Natur bleiben.

n) Gewissen sollen frei sein.

o) Weiber nehmen ist christlich.

16) er uns.

17) † die.

18) † es.

19) † es.

Keuschheit, und doch bei der Natur läffet bleiben, wie sie geschaffen ist.

Wie wollen wir aber das entschuldigen, daß er zuführet, und nimpt zwei Schwestern? p) Das können wir nicht leugnen. Es ist ja Sünde bei dem Paph, die man mit Feuer muß büssen; so hart, wenn es schäde in solchem Fall, daß einer mit seines Weib-Schwester siele, dar er nimmer sein Weib beschlofen. Sie siehe nu, dieser Text gilt mehr denn hunderttausend Päpste; und weil die Schrift Jacob nicht strafet, mußt du mir das lassen ohn Sünde gethan sein. Weiter sagt der Text auch: Da der Herr sahe, daß er ingehoffet ward, machet er sie fruchtbar, und Rahel unfruchtbar. Da bekätiget er den Irrthumb, und will haben, daß er die zwei Schwestern habe und behalte, und mache die Gelehrten, die sich so feindlich drücken, zu Narren. Wahr ist's, das Exempel ist nicht also nachzufolgen, weil Gott ein Sonderliches mit dem Manne thut, das er mit Andern nicht gethan hat; sondern darumb sage ich, daß man hierinne sehe Gottes Werk, und wenn ein solcher Fall käme, daß man sich wüßte darein zu richten. Denn ich weiß wohl, wie man die Gewissen getrieben und gehandelt hat unter des Paphs Gesetz.

Das erste nu, <sup>20)</sup> hie zu sagen, ist das: Wenn es nicht Gebrauch gewesen wäre in dem Lande, solch zu thun, so würde es Jacob ohn Zweifel nimmermehr gethan haben q). Denn sein Herz kund also, daß er Rahel wollt haben zu einem Weibe, und nicht beide Schwestern. Daß ihn nu Laban täuschet, und legt ihm von erst <sup>21)</sup> Lea bei an Rahels Statt, ist ohn seine Schuld geschehen; <sup>22)</sup> lömpt also dazu, daß er nicht weiß wie, thut, als ein fromm Mann thun muß, weiß nicht anders zu thun. Hätte er nicht wollen ewig gelisch fahren, und bei seinem Recht bleiben, so hätte er gesagt: Da hab die deine Tochter wieder; wilt du mich narren, so narre mich auf deinen Schaden. Er

p) Zwei Schwestern zur Ehe nehmen.  
halten.

q) Laubs-Gewehalt <sup>18</sup>

20) † so. 21) † die. 22) † er.

wollt sich aber nicht rächen r); wiewohl der Vater handelt wie ein Schalk, dennoch will er sie es nicht lassen entgelten, und thut ihr die Freundschaft, daß er sie behält. Derhalben ist es ein Zeichen, daß es auch des Lands Gewohnheit ist gewesen, und nicht so seltsam, daß Niemand, denn er alleine, solchs gethan sollte haben. Dazu bestätigt Gott auch, daß es geschehen läßt. Darumb hat er nicht unrecht noch sträflich gethan.

Doch, weil es nicht mehr Lands-Sitte ist, und Gott nicht befiehlt, oder Ursach gibt, dergleichen zu thun, soll mans lassen. Auch hat es hernach aufgehoben, wie im Levitico stehet s): Du sollst kein Weib nehmen sampt ihrer Schwester, ihre Schambde zu bloßsen, weil sie noch lebt t). Unter den Heiden aber ist es gewesen, und Moses Gesetz war die Zeit noch nicht. Auch wenns gleich verboten wäre gewesen, so ist er doch ohn seinen Willen und Wissen dazu kommen, also, daß doch das Gebot hie nicht Raum hätte. Denn Gott hat nicht gewollt, daß dieß Maidlin zu Schanden würde. So streckt sich das Gebot nicht weiter, denn wo einer aus Ruchwillek seines Weibs Schwester nähmte, er aber hat sie allein darumb behalten, daß er sie bei sich erhielt. Die, die nu <sup>22)</sup> Christen sind, wissen wohl, was sie thun sollen; doch, wenn sich so ein Fall begibt, wüßte ich auch nicht anders zu rathen, denn wie Jacob gethan hat, auf daß man nicht dürste des Papsts Gefangner sein, und seines Weibs nicht brauchen. So sei nu das die Summa, daß Jacob ein wunderlich Mann, voll Geists, und doch auch Fleisch und <sup>24)</sup> Blut ist, wie Andere.

Wie aber, das <sup>25)</sup> hernach folget, daß Lea gehasst, und Rahel die Liebste sei gewesen? Antwort: Er muß ihr ja nicht gar feind gewesen sein, hat je sechs Söhne mit ihr, und mit Rahel noch Nichts. Dennoch sagt der Text: Er hatte Rahel lieber, denn Lea. Da läßt Gott Fleisch und Blut mit unterlaufen u). Es sind ja auch zwei fromme Kinder gewesen die Weiber,

r) Jacob läßt sein Recht fahren. s) Levit. 18. t) Weib Schwester nicht zu nehmen. u) Fleisch und Blut bleibt in den Heiligen.  
<sup>22)</sup> so da <sup>24)</sup> „und“ fehlt. <sup>25)</sup> aber das, so.



noch bleibt Fleisch und Blut in allen Dingen; wir sind noch mehr hören werden. Die Ursach bringt der Text mit, als er sagt: Rahel war schön gestalt, und schön von Angesicht; Lea aber hatte ein blöde Gesicht. Ich weiß ich, ob er von blöden Augen oder vom ganzen Angesicht redet; als wir sagen: mager, dürr und bloß von Angesicht, verfallen und nicht voll; welches mir am besten gefällt. Rahel aber ist ein hübsche, glatte und völlig gewesen.

Siehe nu, ist das nicht ein seltsamer Hergang? Er sollte so geistlich sein, daß er nicht mehr auf die Unterscheid, und siehet bald nach der Schönsten v); er hat er Lust, zur Andern nicht. So tief läßt er sich Gott noch im Fleisch hängen, daß sein Herz mehr an dieser hängt, denn an jener. Lea war die erste Dummheit, die sich lassen tragen; noch muß sie hernach gehen. Das Gesinde im Hause, auch Jacob selbst, hat an Rahel gehalten, und, 26) Fraue im Hause lassen sein. Niemand hat viel auf Lea geben. Das hat sie auch wohl verdrossen; 27) hat gedacht: Mein Vater hat auch nicht allzuwohl bei mir gethan, hätte mich wohl besser kunnt berathen. Solche Gebrechlichkeit läßt Gott bleiben und schreiben von den großen heiligen Kindern, daß man von ihm muß sagen und predigen, wie sie eins und neidisch gewesen sind.

Was thut nu Gott dazu? 28) Läßet sie alle Dummheiten, und immer Fleisch und Blut mit laufen. Noch hat er so reine Augen; siehet nicht drauf, welches die hübschste ist oder nicht w), und gibt der hübschsten Frauen kein Kind; aber das arme Raublin muß sie bald fünf oder sechs haben. Er hat die Weiber nicht lieb, siehet Nichts, denn daß sie Weiber sind, fragt nicht darnach, wie sie gestalt sind. Über das, so thut er auch das: Wenn er siehet, daß man eine zum Schwärzbrödel machen will, so fährt er zu, und gibt ihr Früchtchen den Andern keine, und hat die am liebsten, die die Häßlichste und Verachtteste ist; die muß die rechte Ra-

v) Jacob siehet die Schenke an. w) Gott siehet nicht die Person an.  
26) † sic. 27) † sic. 28) † Er.

Denn von der Lea ist Christus kommen, aus dem Stamm Juda. Wenn Rabel noch so hübsch wäre, so ist es Nichts. Was Christi sein soll, das muß er zuerst herunter und demüthig werden. Lea hat sich durch ihr stolzes Wort gelitten haben, auch vom Geschlechte, und wird unten an gefressen sein, daß sie regieret hat. Gott ist aber so geschickt, daß er sie nicht sieht, auch bei seinen Heiligen, die alle unter sind, und hält sich mehr zu den, so die oberen sind x), denn die sich Etwas mehr dünken. Darumb spricht nu der Text:

Da aber der Herr sahe, daß Lea gehasset war, macht er sie fruchtbar, und Rabel unfruchtbar. Und Lea ward schwanger, und gebar einen Sohn, den hieß sie Ruben y), und sprach: Der Herr hat angesehen mein Arm, nu wird mich mein Mann lieb haben, und ward abermal schwanger, und gebar einen Sohn, und sprach: Der Herr hat angesehen, daß ich gehasset bin, und hat mir einen Sohn auch gegeben, und hieß ihn Simeon z). Und Lea ward sie schwanger, und gebar einen Sohn, und sprach: Nu wird sich mein Arm wieder zu mir thun, denn ich hab ihm einen Sohn geboren; darumb hieß sie ihn Levia). Und Lea ward sie schwanger, und gebar einen Sohn, und sprach: Nu will ich dem Herrn danken; darumb hieß sie ihn Juda b), und sprach: Setz dich auf mit Gebären.

Der erste Sohn nennet sie Ruben c), das ist, ein Kind des Gesichts, oder Sehsohn; als sollt sie sagen: Ich elende Magd, weil mich Gott ansiehet, so arm, verlassen Kind, so will ich den Sohn nennen, daß mich Gott angesehen hat. Und nicht auf Fleisch und Blut regieret! Denn das ist ein fleisches Gedanken<sup>30)</sup>, daß<sup>31)</sup> sie spricht: Nu wird

lehet an, was niedrig ist. y) Ruben heißt ein Seh-Kind. z) Simeon heißt ein Hörer. a) Levi heißt Hülfe. b) Juda heißt ein Bekenner oder Dankfager. c) Ruben.

30) fleischlicher Gedanke. 31) da.

mich mein Herr lieb haben; denn ich bin ja die erste Mutter, bring den ersten Sohn. Sie meinen, sie wollen auch Frau sein; es fehllet aber. Den andern Sohn heißet sie Simeon d), und spricht: Der Herr hat es gehört, daß ich feindselig oder gehasset bin. Das ist nu sein, daß sie also kann sagen: Gott hat mir den Sohn auch gegeben. Das sind Wort eines großen Glaubens, als spräche sie: Ob ich gleich der 22) Adam brödel bin, so siehet er doch herab, und höret meine Noth.

Als sie nu den dritten Sohn dazu kriegt, heißet sie ihn Levi e), das ist, zugethan oder Zuhalter; es sollt sie sagen: Jacob hält sich zu Rachel, und wohnet bei ihr 23), aber nu wird er sich zu mir auch halten. Sie hätte ihn gerne von Rachel gerissen, daß sie möchte die Liebste sein. Das wird nu jene auch wüßend haben, daß sie nicht auch sollt Kinder haben. Darnach kriegt sie noch einen Sohn, der heißet Juda, ein Dankbarer; darumb, daß sie sprach: Nu will ich dem Herrn danken, oder bekennen und nachsagen, was er gethan hat.

Nu siehe, wie die Schrift handelt. Was geht mich an, wie viel die Väter Kinder kriegt haben 24), und wovon sie ihn Namen gegeben haben? Nichts wie eben das alles hören und sehen, wie das ganz Buch von Kinderzeugen und Gedären redet? Du was soll ich davon hören, wie die Frauen auch wüßend müthig gewesen sind, und igtliche wollten die beste sein? Es ist alles, das ich gesagt habe: Gott gefällt Nichts denn sein eigen Werk g). Also siehest du, was er hat von Kindertragen, daß er so viel lässet davon schreiben also daß da beide sein Werk und Wort und offenbar ist; welches die Welt nicht siehet, ja, fur lauter Scham und Lächerel hält, und sich schämnet, davon zu schreiben. Aber Gott hat Lust dazu, daß er sich so hernieder laß und von dem Dreck löstlich Ding mache, und was die Welt fur löstlich hält, lässet im Dreck liegen.

Laß es nu Narrheit sein, Kinder zeugen h), und nu

d) Simeon. e) Levi. f) Juda. g) Gott gefällt nichts denn sein Werk. h) Kinder zeugen.

22) ein. 23) In der Original-Ausgabe steht: mit. 24) „haben“ sollt.

mit den heiligen Vätern Narren bleiben, und auf Gottes  
Hülfe warten, wazu es uns geschaffen hat, daß wir  
daneben bleiben, und für sein Werk halten, und groß  
werden, ob es schon für der Welt schimpflich und un-  
acht ist. <sup>25</sup>) Ist uns genug, daß es ihm wohlgefället;  
zu werdens nicht besser machen, denn erst gemacht  
ist. So haben wir nu vier Söhne des heiligen Pa-  
ars; von den andern wollen wir nu auch hören.  
Die geistliche Deutung wollen wir sparen, bis wir daß  
heute kommen, und diese Histori gar haben.

### Das dreißigst Capitel.

Da Rachel sahe, daß sie Jacob Nichts ge-  
bore, neidet sie ihre Schwester, und sprach  
Jacob: Schaff mir auch Kinder, wo nicht,  
sterbe ich. Jacob aber ward sehr zornig  
auf Rachel, und sprach: Bin ich denn an  
Gottes Statt, der dir wehret deines Leibs  
sucht? Sie aber sprach: Siehe, da ist meine  
Magd Bilha, lege dich zu ihr, daß sie mir  
auf meiner Schooß gebäre, und ich doch durch  
sie erbauet werde; und gab ihm also Bilha,  
ihre Magd, zum Weibe. Und Jacob leget sich  
zu ihr. Also ward Bilha schwanger, und ge-  
bore Jacob einen Sohn. Da sprach Rachel:  
Gott hat meine Sach gerichtet, und mein  
Klag erhöret, und mir einen Sohn gege-  
ben; darumb hieß sie ihn Dan <sup>\*)</sup>. Abermal  
ward Bilha, Rachels Magd, schwanger, und  
gebore Jacob den andern Sohn. Da sprach  
Rachel: Gott hat es gewandt mit mir und  
meiner Schwester, und ich nehme Überhand,  
und hieß ihn Naphtali <sup>\*\*)</sup>. Da nu Lea

<sup>\*)</sup> Dan heißt Richter. <sup>\*\*)</sup> Naphtali heißt verwechselt, umge-  
wandt, umgekehrt, wenn man das Widerspiel thut. Psal. 17 [18]:  
Mit dem Verkehrten verkehrst du dich.

<sup>26)</sup> † Es.

sah, daß sie aufgehört hatte mit Gebd  
nahm sie ihre Magd Silpa, und gab sie J  
zum Weibe. Also gebar Silpa, Lea<sup>1)</sup> R  
Jacob einen Sohn. Da sprach Lea: Rñ  
und hieß ihn Gad. Darnach gebar Si  
Lea Magd, Jacob den andern Sohn.  
sprach Lea: Wohl mir, denn mich wei  
selig preisen die Töchter, und hieß ihn As

In vorigem Capitel haben wir gung gehört,  
die arme<sup>2)</sup> Lea mußte der Aschenbrödel sein, Rahel ab  
rechte Frau; und wie Gott darin angezeigt hat,  
er das hoch hebt, was wir gering achten, so gar,  
er das Urtheil fest hält auch unter den Heiligen. I  
Jacob war ein frommer Mann, voll Geists; noch  
Lea nichts Sonderlichs bei ihm, Rahel aber wa  
rechte Frau, von der er viel hielt. In solchem s  
lichem Sinn läßt ihn Gott noch gehen; aber  
ihn auch getrost fehlen, und richtet viel anders  
Jacob.

Darumb müssen wir uns, wenn wir gleich  
sind, des versehen, daß Gott nicht allemweg das er  
hebt, das wir emporheben, und veracht, das wir  
achten a). Er wirds uns nicht überheben, we  
auch seiner Mutter nicht überhaben hat, und  
Aposteln, welche auch oft gute Gedanken gehabt,  
gemeinet, es wäre recht, und sollt so hinaus;  
aber er machets anders. Solchs thut er noch in  
dar, daß ja das Recht bleibe, daß er unsern  
breche. Darumb ist dieses auch geschehen, daß er  
ansiehet, und fruchtbar machet, die Ander aber  
wiewohl Jacob meinet, sie sollt die rechte Mutter we  
bis so lang, daß sie sich auch demüthigt.

Sie sehen wir abermal ein lang wunderlich G  
wilchs, wenns die Vernunft auß Tieffte ansiehe  
ists doch eitel Narrenwerk b), und schier verdrü  
daß man mit dem Buch soll umgehen, und so  
davon halten, das doch Nichts redt, denn von B

a) Gottes Urtheil anders denn der Menschen.

b) Gottes

macht die Vernunft zur Narrin.

1) † ihre. 2) „arme“ fehlt.

und Schafen, und von Kinderzengen. Wie könnt er doch kritischer furlegen, denn das ist? sonderlich, wenn es von heiligen Leuten geschrieben sein, als diese solten sein.

Aber ich kann nicht dawider, da liegt's; wer es beſſer <sup>2)</sup> kann, der thu es; wir wollen zusehen. Wenn Sanct Hieronymus davon solt schreiben, so würde er sagen, man müſte nicht bei der schlechten Historien bleiben, sondern nur den geistlichen Verstand darin haben. Das wollen wir lassen. Ich hab also gesagt, man soll also lesen und hören, daß man in allen Gottes-  
Werken nicht mehr ansehe, denn seinen Willen; Augen, Ohren und alle Sinn zuthun, und nicht weiter fragen. Ist es Gottes Werk und Wille, so bete du an, und trage es auf den Händen. Er hätte auch wohl ander Ding gewußt zu beschreiben, wenns ihm gefallen hätte.

Was wollen wir aber dennoch dazu sagen, daß Jacob vier Weiber nimpt zu Hause, zwei Schwestern und zwei Mägde? Ist es nicht ein hurischer Abenteuerer <sup>4)</sup>, daß ihm nicht genügt an zweien, sondern noch zwei dazu haben muß? Ich hab im vorigen Capitel gesagt, daß seine Keuschheit <sup>c)</sup> wohl beweiſt ist; denn, daß er siebenzig Jahr lebt, und kein Weib heilig ist worden; ist aber, als er ein alter Mann ist, und natürlich nicht viel mehr taug, Frucht zu zeugen, nimpt er vier Weiber. Die erste Antwort ist die: Weil es die Schrift nicht tabelt, sondern so mit Fleiß schreibt, und zeigt, wie ihn Gott segenet, und von ihm vier Weibern zwölf Patriarchen gibt, gebührt uns, es Maul zuzustopfen, und <sup>e)</sup> sagen: Es gefällt mir wohl, weil es ihm gefallen hat.

Ich halte aber, sollten viel heilige Leute (als Hieronymus, Augustinus, Hilarius, und auch wohl Sanct Hieron.) zu ihren Zeiten solch Werk gesehen haben <sup>6)</sup> von einem solchen Mann, wäre <sup>f)</sup> ihnen zu hoch gewesen, daß sie sich nicht sollten dafür entsetzt haben;

c) Jacobs Keuschheit.

2) beſſer. 4) hurisch Abenteuerer. 5) † zu. 6) In der Original-Ausgabe heißt es: gesehen wäre. 7) † es.

es wäre denn, daß ihn Gottes Geist sonderlich dabe-  
ben hätte, und gesagt, es wäre recht. Denn es ist  
je ein hoch Werk, über alle Vernunft, daß es auch  
wohl den lieben Heiligen hätte mügen ärgerlich sein.  
Es ist nu in die Welt bracht, daß Niemand sagen  
darf, es sei unrecht. Aber wenn es fur unser Augen  
gestellt würde, so würde ich mit allen Andern dardien  
zu Narren.

Also machet Gott die Welt (und auch zu Zeiten  
die hochverständigen geistliche Leute,) zu Narren mit  
solchen Werken d), daß man nicht weiß, was er im  
Sinn hat. Darumb ist sein Regiment wunderbarlich, wie  
Sanct Paulus sagt aus vollem Geist. Als erß lang  
hin und her ansah, ließet erß fallen, und fährt mit  
dem Spruch herein e): O wülche eine Tiefe des Rath-  
thumbs beide der Weisheit und Erkenntniß Gottall!  
Wie gar unbereiflich sind seine Gerichte, und un-  
forschlich seine Wege! Summa, es ist gar dahin ge-  
richt, daß er gerne Gott wolte sein, und wir dast  
hielten, was er machte, daß f) recht wäre. Aber du  
thuen wir nicht, sondern nehmen g) Gesetz fur uns  
und schließen: Wer das nicht thut, ist unrecht. W-  
aber, wenn er sagt: Wie denn, wenn du das Ges-  
nicht recht verstehest, und ich wölle es anders mache  
denn du wilt oder begreifst?

Das ist die erste Ursach, daß der Moses sel-  
D'ng beschreibt, also, daß erß nicht häßlicher than  
beschreiben. Er hat es gethan, darumb istß red  
Wie denn, wenn wirß auch thäten, wäre es nicht an-  
recht? Oder, ist es uns zum Exempel geschrieben, d  
wir auch also thun sollen? Nein, denn ich habe  
oft gnuq gesagt, man solle nicht auf die Werk, so  
dern auf die Person Jacob sehen f). Wilt du auch e  
Zettel, so thu es auch. Gott wilt es nicht leiden, d  
wir die Werk unter die Hände nehmen; darumb ste-  
let er sich so nährisch mit der Heiligen Werk, uns i  
wehren, daß wir nicht darauf fallen. Siehe vor a

d) Gottes Werk machen die Welt zu Narren. e) Rom. 11. O w-  
die Person der Heiligen, nicht auf die Werk zu sehen.

f) † es. g) † das.

Lauben, Geist und Wort, so ihm geben ist. du nun eine solche Person bist, so thu in Gottes, was dir furkömpt.

Man siehe drauf, wie er thut. Suchet er doch und ist kein Fürwitz da, sondern Rahel spricht: Gib mir auch Kinder, oder ich muß ster-

Die gute Reiz hätte gerne Kinder gehabt, weil sie sahe, daß ihr Schwester so fruchtbar, und wäre ihr große Schande und Herzleid, daß sie ohn Kinder sollte bleiben. Sie stund Predig, die sie von Jacob oft gehört hatte, daß seinen Samen allerlei Volk sollt gesegnet

Das wußte und gläubte sie. Darumb hätte er begehrt zu sterben, denn ohn Frucht zu blei-

\*) hat müssen also denken: Ich bin die rechte was thut mir denn Gott für eine Schalkheit,

nicht werth bin, die Mutter zu sein? Wie heutigs Tags einem christlichem Herzen möchte ich sein, wenn es ihm so glenge, daß es würde

ten, und denken: Auweh! ich sehe wohl, daß das Wort nicht hat von mir geredt, und soll

nichts angehen. Er hält sich zu meiner Schwester und veracht mich. Also wird sie das Wort ge-

laet haben in die Aschen hinein, und ihr gar thun, daß sie muß sagen: Krieg ich nicht auch,

so muß ich für Leide sterben. Da ist ihr rein hinweggenommen.

Man spricht der Text, welches noch härter ist, wie Schwester genedbet hat, und <sup>11)</sup> auf sie verdroß-

Da ist noch eben stark Fleisch und Blut mit un-

ausen, wie in allen Christen h). Sie hat sich, daß Gott nicht nach ihr fragte; auch hat sie

gehabt (als die Weiber thun), sie möchte nicht die Liebste bleiben. Solche närrische, fleischliche

g läßt Gott noch in ihn sitzen, daß man sie sie alle gebrechlich sind gewesen, wie wir alle.

umb wird Jacob auch läunisch, ja, wie der Text ist zornig auf sie, und spricht: Weinst du denn,

el begehrete Kinder.  
le. 11) † es ihr.

h) Blut und Fleisch in allen Christen.



daß ich an Gottes Statt sei, und soll die Kinder geben, wenn er die keine gibt? Sie siehet man wohl, daß er ihn oft gepredigt hat, und wie sie Gott und sein Wort wohl erkennen haben. Will aber so viel sagen:

Du weißt je wohl, was Gott ist, daß keine Menschen Kraft ist, Kinder zu tragen, sondern Gottes Hand und Gewalt i). Was kann ich dazu, wenn er die keines geben will? Das ist zwar ein kleiner Trost, den er ihr da gibt; aber das verdreuset ihn als einen heiligen Mann, daß sie so unvernünftig aus Ungeduld herfähret, und redet, als habe sie Gottes vergessen, <sup>12)</sup> sei Jacobs Schuld, daß sie keine Kinder hat.

Was thut sie aber, als sie siehet, daß sie nicht fruchtbar wird? Da ist meine Magd (spricht sie), lege dich zu ihr, daß sie mir auf meinen Schooß gebäre, und ich doch durch sie erbauet werde. Das ist zu der Zeit der Brauch gewesen unter den Heiden, daß Knechte und Mägde eigene Leute waren k), also, daß sie die Herren umb Geld kauften für ihr eigen Gut, wie Pferde und Kühe. Also hat es auch Moses im Gesetz verfaßt, wenn Knechte und Mägde, die man zusammen gegeben hatte, Kinder zeugten, daß sie alle des Herren Ehren waren; wie auch noch der Brauch sein soll in des Türken Landen. Darumb sagt Rachel alhie: Die Magd ist mein, lasse sie mir auf meinen Schooß gebären. Denn, weil sie die Magd ihrem Mann gibt und zulegt, so ist alles, was sie gebiert, nach dem Recht ihr eigen; <sup>13)</sup> will ihr aber keinen frembden und eigenen Mann geben, sondern von ihrem Jacob Kinder haben; <sup>14)</sup> lässet sie Magd bleiben, und sie bleibet Fraue. Es ist ein wunderlich Recht, nicht des Papsts, sondern Gottes. Hat sie aber auch Recht, daß sie ihren Mann hinweggibt? Ohn ihren Willen hätte es Jacob nicht gethan. Weil er nu zufähret, und die Magd behält, so muß es recht sein; sonst hätte er nicht dazu bewilliget. Es sind eitel ernste Sachen, aus keinem Furwige geschehen.

i) Kinder tragen ist Gottes Hand. k) Knechte und Mägde eigene Leute.

12) † ca. 13) † sic. 14) † sic.

Dieſelbe Ragd zeuget nu der Frauen zween Söhne l). Dem erſten heißet ſie Dan m), das iſt, ein Richter; 15) iſſet ihm nicht die Ragd einen Namen geben, noch ſie des Kindes annehmen, ſondern will ſelbſ Mutter ſeyn, auf daß ſie durch die Ragd erbauet werde, und im Haus habe, daß man könnte ſagen: Das iſt Ra-els Kind. Darumb nennet ſie ihn nu Dan, und ſpricht: Gott hat meine Sach gerichtet n); als ſollt ſie ſagen: Ich bin in der Schmach gelegen, nu aber bin ich auch glücklich, daß man mich auch Mutter kann heißen; wiewohl durch ein ander Weib, doch durch die, die mein iſt. So genau ſuchet ſie es, daß ſie nur auch fruchtbar müge ſeyn. Denn im Alten Teſtament ware es die größte Schande, wo ein Weib nicht fruchtbar war o); 16) ließ ſich anſehen, als wäre ſie Gott nicht genädig, daß er ſie des Segens nicht heilhaftig machte. Dem andern Sohn von der Ragd nennet ſie auch ſelbſ, und heißet ihn Naphtali p), es heiße, umbgekehret oder gewechſelt; 17) will alſo ſagen: Gott ſei gelobet! Meine Schweſter hat aufgehört, ſie ſtehet ſtille, und ich fahre fort, und ſtehe nit großen Ehren. Nu will ich wohl 18) überſte Frau ſeyn. 19) Iſt abermal ein menſchlicher und weiblicher Gedanken.

Wiederumb hat Lea auch eine weibliche Anſehung, will der Schweſter Nichts zuvor geben, und weil ſie aufgehört hat zu gebären, nimpt ſie auch ihre Ragd, und gibt ſie Jacob. Die zeuget nu einen Sohn, den hieß ſie Gad q), und ſprach: Müſtig; als ſollt ſie ſagen: Es gehet noch ſeyn müſtig und freißig zu. denn גַּד heiße müſtig oder reißig zum Streit; davon nimpt גַּדְדָּא, ein Kriegsknecht. Darnach noch einen, den heißet Aſſer r), ſelig; denn nu werden mich die Brüder ſelig ſprechen (ſagt ſie), daß ich von Jacob viel Kinder kriege.

l) Raels Kinder von der Ragd. m) Dan. n) Dan. o) Unfruchtbar ſeyn ein Schande im Alten Teſtament. p) Naphtali.

q) Gad. r) Aſſer.

15) † ſe. 16) † es. 17) † ſe. 18) † die. 19) † Dieß.

Das ist die Historia von den zweien Mägden, die den zwei Frauen müssen Kinder zubringen, und doch Mägde bleiben, wiewohl sie Jacobs Eheweiber sind. Ich habe zuvor gesagt, wie das recht sei, daß der große heilige Mann dennoch die Weiber so hart hält, und nach gestrengem Recht fährt, läffet sie nicht genießen, daß sie seine Weiber sind, daß er sie los gäbe und frei machete; welches je billig und freundlich anzusehen wäre. O wie hat Gott das Volk im Zwang gehalten, daß es nicht zu frech und muthwillig würde a)! <sup>20)</sup> Wäre auch wohl gut, daß solcher Zwang ist auch wäre, denn wir wollen allesampt Junkern sein; daher auch das Gesinde den Übermuth und Muthwillen treibet, daß Niemand mit ihm umkommen kann. Da wird nimmermehr kein recht Regiment aus t). Es ist wohl unfreundlich anzusehen, daß man die Leute eigen macht, wie das Viehe u). Ist doch auch greulich, daß man Diebe an Galgen hänget; man muß aber die Leute zwingen und zähmen, man hat dennoch genug zu schaffen, daß man Friede habe. Denn es ist unmöglich, daß die, so nicht Gottes Kinder, und dazu ungläubig sind, sollten etwas Guts thun; sonderlich wenn man ihn Raum und Willen läffet. Derhalben ist ist kein Regiment, Zucht noch Ehre mehr, <sup>21)</sup> läuft Alles von einem Lande zum andern, und richtet alle Büberlei an.

Darumb habens nu die heilige Leute also gehalten, daß <sup>22)</sup> nicht gut ist, solchen Raum und Raum zu lassen; sie würden sonst zu stolz und unständig. Auch, ob sie Jacob gleich hätte wollen frei machen, hätte es nicht wohl gestanden, weil es des Lands Brauch also war. Darumb wolt er kein neu Recht aufbringen. Man muß je eine Ordnung unter den Leuten halten v), daß nicht Jedermann thu, was er will; wie es ist zugehet, daß Herren und Frauen dem Gesinde mehr nachgeben müssen, denn ihren Kindern, und oft mehr Recht lassen, denn sie selbst haben. Darumb ist es ein wohlgeordnet, löstlich Regiment gewesen. Et

a) Zwang im Volk vordrhen.

t) Ungehorsam des Soldat.

u) Eigen Leute.

v) Ordnung zu halten unter den Leuten.

20) † Ed.

21) † ed.

22) † ed.

wohl nicht sein, daß eines des Andern Gefangener  
 ist; aber noth ist es, äußerlich weltlich Regiment zu  
 halten. Also hätten die Väter ihrenthalben wohl  
 sein gehen; aber weil man das Gesinde nicht wohl  
 anders konnte regieren und im Zwang behalten, haben  
 es nach Lands-Sitten mit gehalten, und dabei las-  
 sen bleiben. Auch ist mir nicht Zweifel, daß diese zwei  
 Lüge fromme und heilige Weiber gewesen sind; <sup>23)</sup>  
 ein große Ehre, daß sie die zwölf Patriarchen ha-  
 ben helfen tragen. <sup>24)</sup> Folget nu weiter in der Historien:

Ruben aber gieng aus zur Zeit der Wab-  
 mernt, und fand Allrun auf dem Felde,  
 und brachte sie heim seiner Mutter Lea. Da-  
 nach sprach Rachel zu Lea: Gib mir der Allrun  
 ein Sohn ein Theil. Sie antwort: Hast  
 du nicht genug, daß du mir meinen Mann ge-  
 nommen hast, und willst auch die Allrun  
 ein Sohn nehmen? Rachel sprach:  
 lohlan, laß ihn diese Nacht bei dir schlaf-  
 en umb die Allrun deins Sohns. Da nu  
 Jacob des Abends vom Felde kam, gieng  
 er zu Lea hinaus entgegen, und sprach: Bei  
 dir sollt du liegen, denn ich hab dich erkauft  
 umb die Allrun meins Sohns. Und er  
 schlief die Nacht bei ihr. Und Gott erhöret  
 Lea, und sie ward schwanger, und gebar Ja-  
 cob den fünften Sohn, und sprach: Gott  
 hat mir gelohnet, daß ich meine Magd meh-  
 rem Mann gegeben hab, und hieß ihn Isa-  
 char w). Abermal ward Lea schwanger, und  
 gebar Jacob den sechsten Sohn, und sprach:  
 Gott hat mich wohl berathen, nu wird mein  
 Mann wieder bei mir wohnen, denn ich hab  
 ihm sechs Söhne geboren; und hieß ihn Se-  
 ulon x). Darnach gebar sie eine Tochter,  
 die hieß sie Dinay). Gott gedacht aber an  
 Rachel, und erhöret sie, und macht sie

w) Isachar. x) Sebulon heißt Beisohnung. y) Dina heißt ein  
 Gericht oder Gericht.

23) † 68. 24) † 68.

fruchtbar. Da ward sie schwanger, und gebar einen Sohn, und sprach: Gott hat meine Schmach von mir genommen, und hieß ihn Joseph<sup>a)</sup>, und sprach: Gott wollte mir noch ein andern Sohn dazu thun.

Sie hebt sich abermal ein Aegerniß, daß sich die zwei heilige Schwestern, Rahel und Lea, neiden und hassen umb den Mann Jacob a), auf daß man sehe, wie sie auch gebrechlich und Menschen geweest sind, und zu Trost, die wir Sunder sind<sup>25)</sup>. Aber daneben wird angezeigt, wie die eheliche Liebe sei die größte und höchste Liebe auf Erden b), daß sie umb des ehelichen Gemahls willen verläßt, veracht, ja, auch hasset und neidet Schwester, Bruder, Vater<sup>26)</sup> und Mutter. Nu, die Lea klagt, daß Rahel nehme ihr den Mann; will damit ihr Recht nicht vergeben, sondern auch Weib sein, ja, sie wolt wohl gerne alleine und die furnehmest sein, denn sie spricht: Meinen Mann nimmst du mir, gerade als wäre sie das rechte Weib. Aber es half nicht, sie mußte Nebenfrau sein, und Jacob bei Rahel lassen wohnen täglich und am meisten. Doch that ihr Rahel eine Freundschaft, und läßt Jacob zu Nacht bei Lea liegen. Solch Geheiß, Neid, Klagen und wiederumb Versöhnen wird sich oft haben begeben, daß Jacob gnug mit ihr hat zu schaffen gehabt. Es wird aber einmal hie angezeigt, zu deuten, wie das Haushalten habe<sup>27)</sup> zugegangen, wie mit allen andern frommen Gottes-Kindern; wie auch Petrus c) bekennet, daß ein Weib schwach sei, und Paulus d) die Ehelichen lehret, sich selbst versöhnen. Denn sie wissen, daß<sup>28)</sup> ohn Gebrechen, Zorn, Ungeduld und dergleichen nicht abgehät im ehelichen Leben, vielmehr zu der Zeit, da viel Weiber Einen Mann haben gehabt.

Die Allrun e), welche auf ebräisch heißen אֲרֻנִים,

a) Joseph heißt zuthun oder fort mehr thun. a) Neid und Hass in den Heiligen. b) Eheliche Liebe die größte Liebe. c) 1 Petr. 3. d) 1 Cor. 7. e) Allrun.

25) „und zu Trost, die wir Sunder sind“ fehlt“. 26) „Vater“ fehlt. 27) fol. 28) † 98.

den Ertliche, es seien Violett gewesen. Aber es muß nicht die blau oder gelbe Violett sein, denn hier sagt Text, Ruben habe sie in der Walgenernte gefunden; wie auch Salomon in seinem Hohelied 5) spricht: idaim die geben ihren Ruch. Aus dem scheint es, daß sind keine Blumen gewesen, die um die Zeit der Ernte blühen, als bei uns die Nelken, Lilien und Rosen. Aber was 29) für Blumen sind, weiß man nicht. Daß aber alle Dolmetscher haben Aarun draus macht, welchen ich gefolget habe, weil sonst kein gewisse Blumen zu nennen war, halte ich für Nichts. Es sollte Aarun riechen, und so wohl gefallen den Aarun? Ich nehme Nelken oder weiße Lilien da. Es scheint, weil Niemand gewiß gewußt hat, was אֲרָוֹן heißt, daß etwa ein Jude habe unser pott, und gesagt, es heiße Aarun; wie Sanct Hieronimus im Wort Hossanna, und viel Aender mehr auch rügen und gespottet sind.

Was ist aber vonnöthen, solch Geschicht zu schreiben, wie sich Weiber um Blumen hadern? Kein Anlaß, denn daß Gott (wie oft gesagt) nicht viel von unsern Werken fragt, sondern seiner lieben Heiligkeit Wohl gefallen ihm geht, wie gering und nichtig sie sind für der Vernunft. Denn hier siehest du doch, neben dem geringen Werk, wie volles Glaubens die Lea ist, daß Gott ihr Gebet erhört, und daß sie schwanger; und sie lobet und danket, und Gottes Gnaden erkennet, als spiele Gott mit diesen Weibern bei seinen Kindern, und richtet gleichwohl dadurch so große Ding aus, daß zweien Erzdätern und die Tochter Dina davon kömpt, mit großem Lob und Ehre Gottes. Was aber diese Geschicht und Blumen deuten, laß ich jetzt anstehen, bis zur andern Zeit, die aus den vorigen Deutungen wohl zu erdenken ist, die Lust dazu hat.

Da nun Rachel den Joseph geboren hatte, sprach Jacob zu Laban: Laß mich ziehen und reisen an meinen Ort und in mein Land.

1) Cant. 7. 2) Werke, so Gott gefallen.

3) 1 ad.

Gib mir meine Weiber und meine  
 darumb ich dir gedienet hab, daß i  
 denn du weißest, was fur einen Di  
 dir gethan habe. Laban sprach:  
 Kann ich nicht Gnade fur deinen Au  
 den? Ich spüre, daß mich Gott  
 hat umb deinenwillen. Stimme de  
 das ich dir geben soll. Er aber sp  
 ihm: Du weißest, wie ich dir gedie  
 und was du fur Viehe hast unter u  
 hattest wenig, ehe ich her kam, nu  
 ausgebreit in die Menge, und der  
 dich gesegnet umb meinenwillen;  
 wenn soll ich auch fur mein Haus  
 Er aber sprach: Was soll ich dir  
 ben? Jacob sprach: Du sollt mir  
 iberall geben, sondern so du mir thu  
 das ich sage, so will ich wiederumb  
 und hüten deiner Schaf. Ich wil  
 durch alle deine Heerde gehen, und  
 du von dannen alle befleckte und bunt  
 und alle schwarze Schaf unter den L  
 Was nu bunt und fleckete unter  
 gen \*) sein wird, das soll mein Lo  
 So wird mir meine Gerechtigkeit  
 heut oder morgen, wenn es kompt

\*) (Biegen.) Du mußt hic dich nicht irren, daß Rosen  
 Vieh iht Biegen, iht Lämmer, iht Wöcke heißt, wie d  
 Art ist. Denn er will so viel sagen, daß Jacob hal  
 einfärbig Viehe behalten, und alles bunte und sch  
 gethan. Was nu bunt von dem einfärbigen Viehe  
 sollte sein Lohn sein. Des ward Laban froh, und h  
 tur fur sich, daß von einfärbigen nicht viel bunte ne  
 men. Aber Jacob half der Natur mit Kunst, daß die  
 viel bunte trugen. Durch dieß Geschicht ist bedent,  
 Evangelion werden die Seelen von den Gesehtreiden  
 heiligen abgeführt, darinnen sie bunt, sprincklich  
 das ist, mit mancherlei Gaben des Geists geziert werde  
 und 1 Co. 12., daß unter dem Geseh und Werken  
 tächtigen bleiben. Denn Laban heißt weiß oder  
 bedent der Gleichenor Hausen in den schönen Werken,  
 Licht Geseh.

nem Lohn für die; also daß, was nicht flecket und bunt ist unter den Ziegen, und was schwarz ist unter den Lämmern, das sei ein Diebstahl bei mir. Da sprach Laban: Siehe da, es sei, wie du gesagt hast, und sonderte des Tages aus spreukliche und bunte Böcke, und alle flecket und bunte Ziegen, wo nur was Weißes dran war, und alles, was schwarz war unter den Lämmern, und that's unter die Hand seiner Kinder, und macht Raum dreier Tagereise weit zwischen ihm und Jacob. Also weidet Jacob die ubrigen Heerde Labans. Jacob aber nahm Stäbe von grünen Weiden, Haseln und Castaneen, und schälte weiße Streife dran, und leget die Stäbe, die er geschälte hatte, in die Tränkrinnen für die Heerde, die da kommen mußten zu trinken, daß sie empfangen sollten, wenn sie zu trinken kämen. Also empfingen die Heerde über den Stäben, und brachten spreukliche, fleckete und bunte. Da scheidet Jacob die Lämmer, was nicht bunt, und alles, was schwarz war, und that sie zu Hauf unter die Heerd Laban, und macht ihm ein eigen Heerd, die that er nicht zu der Heerd Laban. Wenn aber der Lauf der Frühlinge Heerde war, legte er die Stäbe in die Rinnen für die Augen der Heerde, daß sie über den Stäben empfangen. Aber in der Spätlinger Lauf legt er sie nicht hinein. Also wurden die Spätlinge des Laban, aber die Frühlinge des Jacobs. Daher ward der Mann über die Maß reich, daß er viel Schaf, Mägde und Knechte, Camel und Esel hatte.

Da nu Rachel den Joseph geboren hatte, sprach Jacob zu Laban: Laß mich ziehen ic.

Da beschreibet Moses, wie Jacob mit seinem Schwäher andlet, und ihn betrenget umb die Schaf h). Sie müssen wie abermal antworten den, so es nach

h) Jacob betrenget Laban mit den Schafen.



dem Fleisch ansehen, als habe Jacob schlichtlich gehandelt mit seinem Herrn. Der Text ist aber etwas finster der Sprache halben, darumb wollen wir die Meinung auf unser Deutsch sagen, wie es zugegangen ist.

Zum ersten hat Jacob gedienet umb Rachel sieben Jahr, wie gehöret ist, und als die aus waren, betrug ihn Laban, und gab ihm die Lea. Darnach must er noch sieben Jahr dienen umb Rachel, die gab er ihm für seinen Lohn. Da nu die vierzehnen Jahr umb waren, und er keinen Lohn verdienet hatte, denn Hülfe und Fülle, Futter und Decke, und doch seines Herrn Gut merklich gebessert, wie er selbst bekennet, warden sie der Sache eins des Lohns halben, und spricht Jacob: Wie wollen lassen bezähmen Gott und die Natur, was mein und dein sein solle. Da hast du ein Haufen Schaf, und thue eraus, was bunt ist und gib mir die einfärbigen. Das schreibet Moses mit unerschweifenden Worten; die bunte Schaf heißet er halb weiß und schwarzflechtige oder sprenklichte, die weiß oder schwarze Mal und Flecken, doch sonst eine Farbe haben. Das heißen wir alles bunt. Darnach soll unser Geding also gehen: Die weißen einfärbigen Schaf, und was dieselben für einfärbige bringen, soll auch dein sein; was aber Buntes geboren wird, soll mein Lohn sein.

Also machet er nu zwei Heerd; nahm zu sich die einfärbigen, und was bunt war, thate er den Kindern und gibts also für: Nu habe ich die einfärbigen Schaf allein, was nu von diesen bunten kömpt, soll mein sein. Das höret Laban gerne, <sup>30)</sup> meinete, Jacob hätte es wohl getroffen, wolt sich selbst betrügen; denn es war nicht nach gemeinlichem natürlichem Lauff, daß von einfärbigem Viehe viel buntes sollt kommen. Aber Jacob braucht einer List, läffet Laban die bunten alle hinnehmen, und unter seiner Kinder Hände thun, den Tagereisen von dannen. Er aber bleibt mit den einfärbigen; nimpt aber Stecken oder Stäbe, und schneidet sie halb mit Streifen. Da sich nu die Schaf jäherten und laufen, legt er ihnen die <sup>31)</sup> Stäbe für, und als sie die bunten Stäbe ansähen, empfingen sie auch

30) † et. 31) † [bunten].

und sprengliche Schaf. Mit dieser Kunst brachte wegen, daß von den einfärbigen so viel bunte und einfärbige kamen.

Da aber das halbe Jahr umb war, und Laban daß Jacobs Heerd groß ward, und seiner wenig sei, sprach er, es taug nicht also, wir wollen (in i); ich will diesmal die bunten nehmen, und du die einfärbigen. Jacob wars zufrieden, und <sup>2)</sup> nach der Natur bleiben, legt ihn keine bunte für. Nach dem Jahr sahe Laban abermal, daß die meisten Schaf kriegt; da wandlet ers aber mit dem Lohn, daß Jacob wieder die bunten be-

Der Wechsel geschach nu zehnenmal nach einander. Denn Laban war geizig, wollt allezeit die meisten Schaf haben; aber Jacob brauchte der Kunst, daß n immerdar mehr trug denn Laban. Das ist die ung des ganzen Text, auß Deutlichst gesagt.

Nu ist die Frage, ob Jacob recht gethan habe, er so listiglich handelt; bringet also die meisten davon, das <sup>32)</sup> jener nicht weiß, denn er hätte n sonst nicht gestattet. <sup>34)</sup> Ist auch wohl zu bedenken, daß Jacob fromm Gesinde gehabt hab, daß sie nicht verrathen haben. Denn es ist ohn Zweifel loben, Jacob wird sein Haus also regieret haben, er Gottes Gebot und Wort geprediget, und nichts hets im Hause gelitten hat. Was wollen wir nu sagen k), weil der Text so klar stehet, wie er sein weis suchet, und dem Laban abebriecht? Wenn es einer thäte, so gulte es gar Nichts, oder, sollte k gelten, so wollten wir getrost stehlen. Also sind Historien im Alten Testament schier das Meiste <sup>35)</sup> daß <sup>36)</sup> Vernunft mühte schließen, es sei nicht gehandelt. Warumb schreibet ers denn also für, t es recht und wohl gethan, dazu segenet und bet <sup>37)</sup> ihn darüber?

Antwort: Daß er das Spiel getrieben habe aus heiligen Geists Eingeben und Treiben, ist klar

hans Weiz. k) Jacobs List wird entschuldiget.

† es. 33) † es. 34) † es. 35) meistens. 36) † die.

37) † es.

ersch. erget. d. Chr. 2r. Bd.

und un widersprechlich aus dem folgenden Text, da es Gott bestätigt, und heißet ihn die Weiber, Gesinde und Viehe nehmen und davon ziehen. Wo nu Gottes Wort gehet, soll man nicht fragen, obs recht sei, sondern getroßt hinan gehen; was er heißet, das soll recht sein 1). Darumb, weil es hie bestätigt wird von Gott, und getrieben, soll man keine ander Ursach hören, denn das es recht gethan sei; 20) auch 30) Recht hat zu dem Gut 40) mancherlei Weise. Er hatte sieben Jahr gedienet umb die Töchter; er aber täuschet ihn, und hält ihn noch sieben Jahr auf, daß er nicht mehr kriegt, denn beide Töchter; gibt ihm Nichts, damit er sich nähre. War es nicht Sunde und Schande, daß er ihm die Rege so theur gab, und gibt ihm Nichts dazu, wie den Töchtern gebührt, denn was sie verdienen, als die Fremdden und Rügde, wie sie im folgenden Capitel klagen?

Das war nu zweierlei groß Unrecht, daß ihm Jacob so lang unabsont dienen muß, und er ihm beide Töchter anhängt und Nichts mitgibt. Wenn da Recht Recht wäre gewesen, hätte man ihn sollen zwingen, daß er die Töchter versorgete, und gäbe ihm zu, was sich gebühret. Jacob war fromm, wollte nicht hibern, sondern leid es mit Geduld vierzehnen Jahr lang. Das thu ihm nach, so wöllen wir dich auch lassen nehmen und stehlen. Dazu ist das auch eine Ursach, daß er ihm schuldig war fur die Zeit lang, da er mit seinen Weibern und Kindern dienete. So rechnet er abe. Wenn es gebingt wäre gewesen, hätte er ihm jährlich eine bestimmte Zahl Schaf müssen geben; das hätte die ganze Zeit über einen großen Haufen getragen, und sich jährlich gemehret. Was thut er aber? Wie wol er solch Recht hat fur Gott, thut ers dennoch nicht; sondern harret, bis ihm Gott Ursach dazu gibt, und gibts ihm selbst ein.

Auch hatten sie, die Töchter, sampt ihren Kindern gut Recht, solchs zu sich zu bringen, weil ein iahre nu sieben Jahr neben ihm gedienet hatte; wie sie hie

1) Gottes Wort und Befehl macht Alles recht.

20) † er. 30) † ein. 40) † auf.

en: Er hat uns gehalten wie die Fremden, hat uns verkauft und unser Lohn verzehret. ren ehelich, hatten Kinder und Gesinde; darumb Zeit, auch auf ihr Haus zu gedenken, weil er Nichts geben wollte. Also zeigt Moses an, fromme Jacob gar viel Unrecht hat müssen ), und immer im Kreuz gelebt, und doch still zen, sich des getröstet, daß ihm Gott zugesagt e wollte ihn nicht lassen. Heißt das nicht gelas- 3 er so lang mit saurer Arbeit dienen muß, a Überlast und Unrecht leiden? O wie könnten tbel leiden! Er aber hat daraus gelernt, wie berbarlicher Gott es wäre.

r das handelt der Laban noch weiter schätlich n) in dem, daß <sup>41)</sup> er ihm zehnenmal seinen rwechselt, und ihm nicht gännen will, was e bescheeret, so er doch durch ihn reich wor- ; <sup>42)</sup> machts so lang und viel, daß <sup>43)</sup> ht mehr leiden wollte. Also muß man der Werk ansehen, daß man sich nicht daran stoße. e noch nicht große Sünde, wenn einer ist so d schwerlich dienen sollt, und keinen Lohn ), ob er mit solcher Weise und Meinung Etwas Herrn Gut zu sich brächte. Es gebühret ihm id ist für Gott sein. Kann ers nu süßlicher von bringen, so hat er das Seine genommen. en die Kinder Israel auch gethan, als sie aus i zogen; wie im andern Buch Mose p). stehet. mit langer und harter Arbeit geschwächt waren,

Städte gebauet und feste gemacht q), und pter aufs Allerunbarmherzigst mit ihn umbbiet- i sie Gott mit allem, was sie hatten, davon and darüber alleslei silbern und gulden Geräthe Aegyptern nehmen und entführen r). Summa: t Lohn ist nicht des Herrn, sondern des kann ers hinwegbringen, daß <sup>44)</sup> der Herr

b) hat viel muß leiden. n) Laban handelt schätlich mit  
o) Verdienet Lohn. p) Exo. 12. q) Exo. 1.  
r) Diebstahl der Kinder Israel in Aegypten.  
" fehlt. 42) † er. 43) † es. 44) † es.

nicht weiß, so nehme ers immer hin. Denn, die da Christen sind, <sup>45)</sup> darf man nicht viel Regel vorschreibens noch ihre Werk meistern; die Andern aber gehen nichts an. Das sei dieß Capitel. <sup>46)</sup> Wöllen die Histori nu vollend hinausführen.

### Das ein und dreißigst Capitel.

Und es kamen fur ihn die Rede der Kinder Laban, daß sie sprachen: Jacob hat alle unserß Vaters Gut zu sich bracht, und von unserß Vaters Gut hat er solch Reichthumb zuwegen bracht. Und Jacob sahe an das Angesicht Laban, und siehe, es war nicht gegen ihm wie vorhin. Und der Herre sprach zu ihm <sup>1)</sup>: Zuech wieder in deiner Väter Land und zu deiner Freundschaft, ich will mit dir sein. Da sandte Jacob hin, und ließ rufen Rachel und Lea außs Feld bei seine Heerd, und sprach zu ihnen: Ich sehe euers Vaters Angesicht, daß <sup>2)</sup> nicht gegen mir ist wie vorhin. Aber der Gott meines Vaters ist mit mir gewesen. Und ihr wißet, daß ich aus allen meinen Kräften euerm Vater gedienet hab. Und er hat mich getäuscht, und nu zehnenmal mein Lohn verändert. Aber Gott hat ihm nicht gestattet, daß er mir Schaden thät. Wenn er aber <sup>3)</sup> sprach: Die bunten sollen dein Lohn sein; so trug die ganze Heerd bunte. Wenn er aber sprach: Die sprinckliche sollen dein Lohn sein; so trug die ganze Heerd sprinckliche. Also hat Gott die Güter euers Vaters ihm entwandt, und mir gegeben. Denn wenn die Zeit des Laufs kam, hub ich mein Augen

45) Denn, die da Christen sind, denen. 46) † Mt.  
1) † Jacob. 2) † es. 3) „aber“ fehlt.

auf, und sehe im Traum, und siehe die Böcke springen auf die spreukliche, flecket und bunte Schaf.

So haben wir gehört, wie Jacob ganze zwanzig Jahr gedienet hatte; welches je ein langer Dienst war in dem solchen Mann, der Weib und Kind hatte, und nichts Eigens zu Lohn kriegt, ohn was ihm Gott zugeteilt bescheeret. So haben auch die beide Kinder viel müssen leiden, wiewohl sie seine eigene Töchter waren. Rahel, wiewohl sie die liebste war dem Jacob, doch hat sie auch müssen ein Aschenbrödel sein gegen der Edhne Beiber. Das hat sieben Jahr gewähret, daß sie mußten in Mägde sein, und kein Recht im Hause haben. Das manche böse Tüdt und Stüdt haben sie müssen leiden, und schweigen a)! Denn die andern Weiber sind Heiden gewesen, stolze Mezen, haben gelebt nach Fleisch und Blut, also, daß sie alle mit Jacob ein schwer, elend Leben geführt haben.

Doch ist er nicht aufgebrochen, hat auch nicht davon geillet, sondern geharret, bis ihm Gott sagte, welcher ihn vorherin hatte heißen in das Land ziehen, und verheissen, er wolle ihn mit Friede wieder heim führen. Darauf hat er nu täglich gewartet, <sup>4)</sup> hat sich aber sehr lang verzogen.

Wer nu dieß Capitel liest, der muß darauf Achtung haben, daß das Wort Gottes, so hernach steht, sei vorherin geschehen. Der Text hebt an, als habe er die zwei Weiber zuvor zu sich gerufen, ehe Gott mit ihm redet. Aber es ist ein gute Weile vor geschehen, zu der Zeit, als sich das Gebirge angefangen hat mit La-  
van, im vierzehnten oder funfzehnten Jahre; wie er hernach zu verstehen gibt, als er sagt: Der Engel Gottes kam zu mir im Traum, und sprach: Hebe auf deine Augen, und siehe, <sup>5)</sup> die Böcke springen auf die spreukliche, fleckete und bunte Schaf etc. Die lieben Heiligen, was sie gethan haben, das haben sie gethan im Wort Gottes; was sie das nicht geheissen hat, ha-

a) Jacob und seine Weiber mit dem Gesinde haben viel müssen leiden.

4) † es. 5) † wir.

ben sie nicht gethan b). Darumb, als das Wort hi kompt und heißet ihn wieder hinwegziehen, folget er ihm, und macht sich auf, gehet immer dem Wort nach, ist aber voll Leidens und Kreuzs.

Es kamen die Rede der Kinder Laban zur ih (spricht Moses), daß sie sprachen: Jacob hat alle unsers Vaters Gut zu sich bracht. Welch ein neidisch, gelzig Volk sind sie gewesen c)! Er hats alles zu sich bracht, meinen sie; \*) ist ihn leide, daß Jacob soll einen eigenen Heller haben. Das mußte er hören, und wo er nicht Gottes Wort gehabt hätte, würde er gedacht haben, sie würden ihm seine Weiber und alle sein Gut nehmen. Doch siehet er das Gut nicht an, sondern spricht hernach zu Laban: Ich fürchte, du würdest deine Töchter von mir reißen.

Weiter sagen sie d): Und von unsers Vaters Gut hat er solchen Reichthum zuwegen gebracht. Welche seine Gedanken sind das! Jacob hatte Laban reich gemacht, wie er selbst bekennet, daß ihn Gott umb seinen Willen gesegnet habe; noch dürfen sie sagen: Wenn des Vaters Gut nicht wäre, so hätte er keinen Heller. So muß er noch die Schmach dazu leiden, über alle Unrecht und Gewalt, die sie ihm gethan hatten. Was er nu weiter sagt, als er mit den Weibern redet, ist leicht und vor verkläret.

Und der Engel Gottes sprach zu mir im Traum: Jacob! Und ich antwort: Sie bin ich. Er aber sprach: Heb auf deine Augen, und siehe, die Böck springen auf die sprengliche, flecket und bunte Schaf; denn ich hab alles gesehen, was dir Laban thut. Ich bin der Gott zu Bethel, da du den Stein gesetzt hast, und mir daselbst ein Gelübde gethan. Nu mach dich auf, und zeuch aus diesem Lande, und zeuch wieder in das Land deiner Freundschaft. Da antwortet Rachel und Lea, und sprachen zu ihm: Wir haben

b) Gottes Wort haben die Heiligen wahrgenommen. c) Geizig  
Leute Gedanken. d) Gedanken der Geizigen.

\*) † ed.

doch kein Theil noch Erbe in unserm Vaters Hause, hat er uns doch gehalten als die Fremdden; denn er hat uns verkauft, und unsern Lohn verzehret. Darumb hat Gott unserm Vater entwandt seinen Reichthum zu uns und zu unsern Kindern. Alles nu, was Gott dir gesagt hat, das thu.

Das ist alles nach einander darumb erzählet, daß wir wissen, daß der gute Vater Jacob recht gethan hat, und Gottes Befehl gehabt. Denn Gott hat die Sünder Labans entwandt (spricht er), und mir gegeben. Und hie siehest du, daß Gott seine liebe Heiligen ja wohl versucht e); läffet den Jacob in Angst und Noth zwanzig Jahr, aber endlich kompt er, und tröstet ihn.

Darumb sollen wir auch lernen das Wort fest halten mit Geduld, und nicht davon lassen, wenn es auch hundert Jahr währet. Denn, daß er vergeucht, thut er aus Gnaden, uns zum Besten, auf daß der Glaube stark und groß werde, und er beste reichlicher gebe, was er verheissen hat. Denn das ist seine Art f), daß er langsam kompt, er kompt aber wohl; als er auch langsam strafet, strafet aber greulich, gibt Frist und Raum genug, sich zu erkennen und zu bessern. Darumb müssen die Auserwählten umb der Bösen willen harren und geduldig sein, auf daß er besteh mit seiner Ehre, daß er langmüthig ist, und nicht bald strafet. Also währet der Frommen Geduld, und dagegen der Bösen Schalkheit lange. Aber Gott kompt zu rechter Zeit g), und vergilt's auf beiden Seiten reichlich.

So spricht er nu: Ich habe alles gesehen, was dir Laban thut. Da machet's Gott mit einem Wort alles schlecht und recht, was Jacob gethan hat <sup>1)</sup>, und verdampt alles, was Laban gethan hat. Laß nu sagen, wer da will, daß Jacob den Laban getäuscht habe. Denn es ist je so viel geredt, als sollt er sagen: Du hast ihm recht gethan, und er dir unrecht. Das hören die zwei Schwestern, Rahel und Lea, und klagen

e) Gott versucht die Seinen wohl. f) Art Gottes. g) Gott kompt zu rechter Zeit.

1) „hat“ fehlt.



sen °). Aber Jacob hat sie vermahnet u  
daß sie es lassen gehen.

Dazu, sagen sie, hat er uns nicht  
Kinder, sondern hat uns verkauft, das ist  
gehalten, die man kauft und verkauft, i  
das Viehe, daß alles, was sie tragen u  
nicht ihr, sondern des Herrn ist, und ihn  
denn Futter und Kleider. Darumb (sprec  
es Gott unserm Vater entwandt x. Dat  
auch an, daß sie fromme Kinder gewesen si  
und sein Werk erkennen haben. So wei  
Pistori. Folget nu ein ander Stück, wi  
der Kelse gängen ist.

Also macht sich Jacob auf, und  
Kinder und Weiber auf Cameelen,  
ret weg alle sein Viehe, und alle  
die er zu Mesopotamia erworben i  
er käme zu Isaac, seinem Vater  
Canaan, (Laban aber war gegang  
Heerde zu bescheren,) und habe  
res Vaters Bilder. Also stahl J  
Laban zu Syrien das Herz °), d  
er ihm nicht ansaget, daß er flo  
floh er, und alles, was sein w  
sich auf dem Felder der ...

ab er nahm seine Brüder zu sich, und ja-  
 tet ihm nach sieben Tagereisen, und erwi-  
 let ihn auf dem Berge Silead. Aber Gott  
 m zu Laban, dem Syrer, im Traum des  
 achts, und sprach zu ihm: Hüte dich, daß  
 mit Jacob nichts Anders redest denn Gutes.  
 ab Laban naht zu Jacob. Jacob aber  
 ete seine Hütten aufgeschlagen auf dem  
 erge. Und Laban mit seinen Brüdern  
 lug seine Hütten auch auf auf dem Berge  
 ilead. Da sprach Laban zu Jacob: Was hast  
 gethan, daß du mein Herz gestohlen hast,  
 ab hast meine Töchter entführt, als die  
 rchs Schwert gefangen wären? Warumb  
 st du das verholen, daß du flohest, und  
 st dich mir entstohlen, und hast mirs nicht  
 gesagt, daß ich dich hätte geleitet mit  
 euden, mit Singen, mit Pauken und <sup>10)</sup>  
 arsen? Und hast mich nicht lassen meine  
 nder und Töchter küssen. Du hast thör-  
 ch gethan. Und ich hätte Gott Lob wohl  
 viel Macht, daß ich euch künnt Ubel's thun.  
 ber euers Vaters Gott hat gestern zu mir  
 sagt: Hüte dich, daß du mit Jacob nicht  
 anders, denn Gutes redest. Und weil du  
 enn ja wolltest ziehen, und begehrtest so  
 st deines Vaters Haus, warumb hast du  
 ir meine Götter gestohlen? Jacob antwor-  
 et, und sprach zu Laban: Ich fürchte <sup>11)</sup>,  
 u wurdest deine Töchter von mir reifen.  
 lei wilchen aber du deine Götter findest,  
 er sterbe hie für unsern Brudern. Suche  
 as Deine bei mir, und nimms hin. Er  
 uste aber nicht, daß sie Rahel gestohlen  
 atte. Da gieng Laban in die Hütte Jacob  
 nd Lea, und der beide Mägde, und fand  
 ichts. Und gieng aus der Hütten Lea in  
 le Hütten Rahel. Da nahm Rahel die Bil-  
 er und legt sie unter die Strau der Cameel

10) mit. 11) † mich.

und sagt sich drauf. Laban aber betafet die ganze Hütte, und fand Nichts. Da sprach sie zu ihrem Vater: Mein Herr, zorne nicht, denn ich kann nicht aufstehen gegen dir, denn es gehet mir nach der Frauen Weisheit. Also suchet er, und fand die Bilder nicht <sup>12)</sup>.

Das Herz fohlen h) ist ein ebräische Weise zu reden, wenn man hinter dem Rücken ein Ding anrichtet, daß ein Ander Nichts drum weiß. Da hat sich aber eine Schuld an, daß sich Jacob so heimlich mit Weib und Kind davon stiehlt, und dazu Rahel die Büberel thut, und stiehlt dem Vater die silbernen Götzen i). Fraget man abermal, obs auch recht gehandelt sei? Der Vater hatte ihr Nichts gegeben, wo er schuldig war, so hat sie gedacht: Ich bin je auch ein Kind im Hause; <sup>13)</sup> mußte ja Etwas davon bringen, hat zum Andern nicht kommen können. Ob es aber wohl gethan sei, weiß ich nicht. Man sagt, sie hab es darumb gethan, daß sie der Abgötterei weniger machte in des Vaters Haus; doch weiß ich nicht. Es mag wohl ein weiblicher Feihl gewesen sein; doch liegt nicht Macht daran. Ob sie gleich mehr gestohlen hätte, müßte <sup>14)</sup> doch nicht schaden. Hat sie unrecht gethan, wollen wir sie auch nicht entschuldigen.

Das ist aber zu sehen, daß ihn Laban nachsetzt; in welchem aber ein Stück seines Glaubens <sup>15)</sup> angezeigt wird. Denn es muß ein kühner Muth und trotziger Glaube gewesen sein k), daß er mit so Vieh, Weib, Kind, Gesinde, und allem Viehe aufbricht, durch das Land so weit zu ziehen, sonderlich weil er hinter des Labans Rücken thut. <sup>16)</sup> Hat müssen denken: Er wird sich aufmachen, und uns nachziehen, daß er alles was hier ist, nehme und fange, und aufs Grentlich mit uns fahre. Aber es enthält und schützt ihn Nichts, denn Gottes Wort; wiewohl sich alles anders läßt ansehen. Das war ein kühner, starker Glaube, der

h) Herz fohlen.      i) Rahel stiehlt dem Vater die silbernen Götzen.  
 k) Jacob hat einen trotzigigen Glauben und kühnen Muth.  
 12) † [wie fast er suchte].      13) † sic.      14) † es.      15) † Glauben Jacobs.      16) † Er.

nach schwach wird werden. So befiehet er nun Gott so stark, daß er Weib, Kind und führt über das frembde Land, weil er doch wußte, daß ihm Laban nachtheil würde. Weil also auf Gott trauet, läffet er ihn nicht, eben auf ihn erhigt, und im Sinn hat, er wolle eifen und das Mühlin an ihm kühlen. Denn nicht also gemeinet hätte, hätte ihn Gott nicht im Schlaf warnen, und gebieten, daß er ihm thun sollte; so kömpt er selbst, und schafft so daß ihn Laban muß mit Frieden lassen.

o siehe, wie Gott seine Heiligen wunderbarlich läßt stehen l); aber wenns zum Treffen kömpt, oth ist, <sup>17)</sup> ist er so bald da. Zuvor hat er Jacob Jahr gelassen, und gethan, als fraget er nichts; ist kömpt er unversehens, und hilft. Wenn man, er habe unser vergessen, so kömpt er zu zeit so eben m), daß wirs nicht besser könnten.

l. Darumb sprach er zu Jacob: Ich habe sehen, was dir Laban gethan hat. Wie, hast du gesehen, und doch geschwiegen? Ja, ist komme will dich schützen. Also auch <sup>18)</sup> Christus im n): Alle euere Haare auf dem Haupt sind

Trog dem, der uns ein Haar krümme! Let er sich, als wollt er uns gar lassen hin- i. Das ist nu die Kunst, daß man Gottes anen lerne.

o Jacob ward zornig, und zankt sich mit Laban, antwort, und sprach zu ihm: ob ich mißgehandelt oder gesundiget, so auf mich erhiget bist? Du hast alle Hausrath betast, was hast du deß Hausraths fundent? Leg es dar für mich und deinen Brüdern, daß sie zwischens beiden richten. Zwanzig Jahr bin ich dir gewesen, deine Schaf und Ziegen nicht unfruchtbar gewesen. Die Wid-

l) ist seine Heiligen alleine sehen. m) Gott hilft zur recht. n) Matth. 10.

18) „auch“ fehlt.

der deiner Heerde hab ich nie gefressen. Was die Thier zerrissen, bracht ich dir nicht, ich mußte es bezahlen, du forderst es von meiner Hand, es wäre mir des Tags oder des Nachts gestohlen. Des Tages verschmacht ich für Hitze, und des Nachts für Frost, und <sup>19)</sup> mein Schlaf weicht von meinen Augen. Also hab ich zwanzig Jahr in deinem Hause gedienet, vierzehn um deine Töchter, und sechs um deine Heerd, und hast mir meinen Lohn zehnmal verändert. Wo nicht der Gott meines Vaters, der Gott Abraham, und die Furcht \*) Isaac auf meiner Seiten gewesen wäre, du hättest mich leer lassen ziehen. Aber Gott hat mein Elend und Arbeit angesehen, und hat dich gestern gestraft. Laban antwort, und sprach <sup>20)</sup>: Die Töchter sind meine Töchter und die Kinder sind meine Kinder, und die Heerde sind meine Heerde, und alles, was du siehest, ist mein. Was kann ich meinen Töchtern heute, oder ihren Kindern thun, die sie geboren haben? So komm nu, und laß uns einen Bund machen, ich und du, der ein Zeugniß sei zwischen mir und dir. Da nahm Jacob einen Stein, und richtete ihn auf zu einem Mahl, und sprach zu seinen Brüdern: Lieset Steine auf. Und sie nahmen die Steine, und machten einen Haufen, und aßen auf demselben Haufen. Und Laban hieß ihn Jegar Sahadutha, Jacob aber hieß ihn Gilead \*\*). Da sprach Laban: Der Haufe sei heute Zeuge zwischen mir und dir (daher heißt man ihn Gilead), und sei ein Warte. Denn er sprach: Der Herr sehe

\*) (Furcht) Jacob nennet hier den Gott Isaac Furcht, darumb, daß Isaac gottesfürchtig war und Gottes Diener. \*\*) Gilead heißt ein Zeugehaufen, und bedeutet die Schrift, da viel Zeugniß von Gott häufig innen sind.

<sup>19)</sup> „und“ fehlt. <sup>20)</sup> † zu Jacob.

wischen mir und dir, wenn wir von  
er kommen, wo du meine Töchter be-  
t, oder ander Weiber dazu nimmest.  
ie kein Mensch mit uns; siehe aber,  
st der Zeuge zwischen mir und dir.  
ban sprach weiter zu Jacob: Siehe,  
der Hauf, und das ist das Mahl, das  
gerichtet hab zwischen mir und dir.  
ie Hauf sei Zeuge, und das Mahl  
Zeuge, wo ich erüber fahre zu dir,  
erüber fährest zu mir über diesen  
und Mahl, zu beschädigen. Der  
braham, und der Gott Nahoe, und  
t ihrer Väter sei Richter zwischen  
nd Jacob schwur ihm bei der Furcht  
Vaters Isaac. Und Jacob opfert  
fer auf dem Berge, und lud seine  
, das Brod zu essen. Und da sie ges-  
ten, blieben sie auf dem Berge über  
Des Morgens aber stund Laban frühe  
sset seine Kinder und Töchter, und  
t sie, und zog hin, und kam wieder  
en Ort.

ob aber zog seinen Weg. Und es be-  
n ihm die Engel Gottes, und da er  
, sprach er: Es sind Gottes Heere o);  
ß dieselbigen Stätt Mahanaim.

erzählet Jacob sein Leben her, das er gefüh-  
nu zwanzig Jahr, darinne wir abermal sehen,  
leben Heiligen Leben sei p); Nichts denn Jam-  
Herzleid, wie er sagt, daß er Tag und Nacht  
ze gehabt hat, fur Hitze und Frost verschmacht  
ist seine Legend. Da ist noch Nichts von  
eiligen Wesen, da wir von sagen; <sup>21)</sup> sind  
t eines armen, betrübten Schäfers, der sich  
en tücken und drücken, und viel leiden von sei-  
en und Gesinde, und sonst allerlei zufällig

ist Heerlager. p) Leben der Heiligen.

haben, ob sie gleich Heu oder Stoppel darauf bauen wie Sanct Bernard, Augustinus, Hieronymus und die Andere, die noch auf dem Narrenwerk stunden, die Müncherei Etwas wäre, und damit umgingen (wiewohl sie von Christo sonst recht predigten). Das Stroh und Stoppel auf den Glauben gebaut. Die Gott kommt es sein mit Feuer hinweg brennen; wie Sanct Bernardo geschach. Da das Feuer über ihn kam das ist, die Versuchung und der Tod, sprach er: Ich hab schändlich gelebet, und mein Leben zum Tode zubracht; ich weiß aber einen Trost, daß Gott ein gebrochen und zerschlagen Herz nicht verachten will. In Du hast das Himmelreich mit zweierlei Recht gewonnen w); einmal gebührt dir's Erbs halben, weil du Gottes Sohn bist; zum andernmal hast du es auch erdienen durch dein Leiden und Tod, da du es nicht verdientest, und mir geschenkt. Dieser Mann hatte es verdient durch sein strengem und harten Leben und Werk aber ist, da das Stündlin kam, verdorret's alles, und fällt frei dahin, als das verloren ist. Er aber ist auf dem Grunde, und ward selig, doch durch's Feuer dadurch muß es vor gehen, das ist, er muß für den Tod also erschrecken, daß jenes alles zu Boden fällt und zu Pulver wird, er aber allein auf dem Grunde bleibe.

Also auch Sanct Augustinus führte ein strenge Leben, Regel und Gesetz, davon sich noch die Mönche rühmen. Aber am Ende seines Lebens fühlet er, nichts half, und mußte die sieben Bußpsalmen singen. Da vergaß er seines Lebens, als hätte er nie nichts Gethan. Das sehen wir nicht an, wie <sup>28)</sup> das Stroh und Stoppel alles <sup>29)</sup> verzehret ist <sup>30)</sup>, daß sie zum Kreuz gekrochen sind, und auf dem bloßen Grunde haben müssen bleiben. Was sollt uns denn Sanct Barbara oder andere Heiligen helfen in Todesnöthen? Was wäre mir geholfen, wenn es gleich wahr wä-

w) Himmelreich gebührt Christo aus zweierlei Recht. x) Ort und Regeln sind Nichts.

28) † [der Heiligen gute Werke in der Aufsehung, gleichwie  
29) durch das Feuer. 30) „ist“ fehlt.

ß diese Jungfrau erlanget hätte, daß ich nicht ohne das Sacrament fürbe? Gerade so viel, als der Romanzen, darinne es behalten wird.

Das habe ich darumb gesagt, daß man sehe, wie die Predigt dem Glauben solle ähnlich sein, wie sich imme; daß es je immer der Lehre Art sei, daß sie den Glauben treibe. Also haben wir von Anfang dieß Buchs nichts gefunden, denn daß sich Alles auf den Glauben und Wort richt. Obgleich immer ander Ding und neue Histori furgehalten wird, noch artet sich immer nach, also, daß der Glaube durch und durch das Hauptstück bleibet y). So sind beide Historien und Figuren Nichts, denn Gold und Silber, auf den einigem Grund gebauet, daß immer einerlet gelehret wird, ob wohl persönlich geschicht <sup>21)</sup>, Zeit und Weise anders und anders ist. Also müssen wir nu des Jacobs Histori auch handeln, und erstlich die zwei Hauptpersonen ansehen, darauf es sich alles zeucht, nämlich, Jacob und Laban.

Jacob (wie gehört ist,) heißet ein Untertreter, darumb, daß Christus (welches Figur und Bild <sup>22)</sup> Jacob ist,) solch Regiment führet, daß er mit Füßen tritt alles, was nicht Gottes Wort ist, aller Welt Weisheit, Klugheit, Frommkeit, Gewalt und Kraft z).

Dagegen ist Junker Laban a), der heißet auf deutsch ank oder weiß, gleißend; wie das Licht herblickt oder leuchtet in einem Becken. So bringet der Name selbst, was er sei und deute, nämlich ein schön gleißender Leuchter; wie der Harnisch glänzet, wenn die Sonne auf scheint.

Darumb deutet er das widersinnische Reich, als wesen sind die Jüden b), welche das Gesetz Moses hatten, und Hohepriester, die das Volk sollten lehren und regieren nach dem, was Moses geschrieben hat; nichts, weil es nicht mehr kunnt geben, denn alleine

y) Glaubt wird in diesem Buch gehandelt. z) Christus ist ein Untertreter. a) Labans Namen. b) Wertheiligen.

21) obwohl Person, Geschichte. 22) In der Original-Ausgabe steht: Gelieb.



den äußerlichen Sünden steuern und <sup>33)</sup> wehren, und sie drauf fielen mit Werken, mußten eitel Geizhals drauß werden: wie auch noch, wenn noch so viel geistliche Leute wären, die sich zwingen, und führen ein äußerlich schön, ehrbar Leben, das kein heil daher glänzet, und für den Augen scheint, sind sie doch inwendig im Herzen verweiffelte Buben; denn das Herz kann nimmermehr von Werken und Gebot fromm werden c). So ist Laban ein Bild <sup>34)</sup> der <sup>35)</sup> Leute, hat den Namen und Figur des Volks <sup>36)</sup>, sonderlich des jüdischen Volks.

Solchs siehet man auch in des Manns Geberde. Da findest du zwei Stück, zum ersten, daß er Sötter hat, die ihm seine Tochter stehlet; das ander, daß er seinen Eiden und seine Töchter so schändlich handelt. Denn alle gleißende und heuchlische Heiligen müssen die Art haben, und also thun: zum ersten, daß sie dem rechten Gott wollen außs Fleißigst dienen d), haben auch alleine den Schein, daß sie Gottes Diener sind. Denn der gute Jacob hat keine Söden, sein Gottesdienst stehet in keinem äußerlichen Geberde oder Weise; <sup>37)</sup> ist Nichts, denn ein Hirte, der der Schaf hütet. Dieser aber hat ein eigene Capell und sonderliche Söden, und hat doch den rechten Gott angebetet, wie er im Text selbst sagt: Der Gott Abraham, und der Gott Nahor, und der Gott ihrer Väter sei Richter zwischen uns. Also soll man alle Abgötterei e) deuten in dem jüdischen Volk. Denn so toll sind die Leute nicht gewesen, daß sie gemeinet hätten, daß die Birke, Holz und Steine, der rechte Gott wären; die Juden sonderlich, die doch viel Abgötterei anrichteten. Aber das haben sie gemeinet, dem rechten, natürlichen Gott damit zu dienen. Das ist aber der Feihl dran, daß sie keinen Befehl dazu hatten, sondern aus eigenem falschen Wahn thäten, unterstehen sich, Gott einen

c) Gesetz macht Werkheiligen. d) Rechter und falscher Gottesdienst. e) Abgötterei.

33) „alleine den äußerlichen Sünden steuern und“ fehlt in der Original-Ausgabe. 34) In der Original-Ausgabe heist: Graf. 35) † glückseligen. 36) † des Gesetzes. 37) † er.

ihren Dienst anzurichten, das soll ihm gefallen; und ist es ihn wohlgefället, und alle für köstlich achten, sehen sie drauf, und denken, sie haben Etwas verdient, und seien fast wohl dran.

Er aber sagt also: Ich will keinen Gottesdienst, da ich nicht befohlen habe; ich will dein Werk nicht haben, und von dir ungekauft sein, noch dir verkaufen. Sollt du meine Gnade, Geist und Güter haben, mußt du es lauter umbsonst haben, und sonst Nichts geben, darauf du dich verlässest. Noch sind sie so thöricht, und fahren zu, kaufen nicht allein ihn, sondern auch für ander Leute, wie unsere Geistlichen gethan haben f); welches nicht Gott gedienet, sondern aufschändlichst gelästert und geschändet ist. Das ist die hans-Rotte, die Gott allein wollen dienen, haben er nur den Schein davon, daß Alles muß gehen und dem Namen des rechten Gottes.

Derhalben mußt du solcher Weise der Schrift gehorchen, die alle Abgötterei g) dahin deutet, daß die Götzen nichts sind, denn ein äußerliche Weise, Gott zu dienen; und wiewohl wir jetzt solche Bilde h) und Götzen nicht haben, ist es doch demselbigen gleich. Denn ich bin eben sowohl abgöttisch, wenn ich in ein Kloster gehe, und schreibe mir solche Regeln für, binde mich an eine eigene Weise, darnach zu leben, und Gott zu dienen, davon Gott nicht geboten, noch je redet hat. Da diene ich nicht Gott, sondern der Regel, die ich erdichtet habe, und gebe es dennoch Gott. Solcher Abgötterei ist die Welt voll, voll i), daß ihm ein Iglischer Gott abmalet nach seinem Wahn und Gutdünken, und will ihn ehren mit selberdachten Dienst.

Also bleibet Laban ein Abgöttischer i), und macht ihm eigene Götzen. 40) Ist auch wohl zu denken, werde seine Töchter nicht wohl gezogen haben. Wäre Jacob nicht kommen, so wären sie wohl in der Abgötterei blieben. Er hat sie aber herausgeriffen, und

f) Geistliche verkaufen gute Werke. g) Abgötterei. h) Bilde.

i) Laban abgöttisch mit den Seinen.

38) † zu. 39) „voll“ fehlt. 40) † Es.

Gott gelehret recht erkennen. Denn daß Rahel verstanden habe, daß es Narrenwerk wäre, beweiset wohl, daß sie die Bögen unter die Strau legt, und setzet drauf. <sup>41)</sup> Ist auch ein Großes, daß sie den gleichen Gottesdienst also kann verachten. Denn wir sehen, wie sauer es uns noch wird, des Papstes Eitelkeit mit Füßen zu treten. Das ist von dem ersten Stück geredt; das der Mann ubet gegen Gott im lebenden Wesen, umb des erdichten Gottesdiensts wil Also handelt er erstlich wider den Glauben.

Zum andern, können solche Heiligen nicht lassen sie müssen auch wider die Liebe handeln k). Denn sie Gott lästern durch falschen Gottesdienst, so beugen sie auch den Nächsten. Also hast du zwei Exempel gegen einander. Jacob gehet in reinem Glaw christlicher Liebe, und trägt das Kreuz. Eaban g in seinem, gleißenden Wesen, ohn Glauben und E und will kein Kreuz tragen, also, daß er auch sel eigenen Kindern abebriecht, und das Ihre furhält. mit hat die Schrift eben abgemalet, was sie <sup>42)</sup> Leute sind, die falschen Heiligen l). Er hat der so gar vergessen, daß er nicht allein den Jacob einmal umb seinen Lohn täuschet, sondern auch den I tern nimpt, was sie haben, und läffet sie mit ih Schweiß und Arbeit ihm dienen. Das ist, daß diese Heiligen Nichts thun, benn ihren Wanst und Gesuchen, und drücken die rechten Heiligen unter.

Deß lasse uns ein Exempel sehen. Gib mir Kloster, ja, einen Mönch, da man christlich und lberlich gegen ander lebt, oder einer den Andern tlich meinet m). Man siehet fur Augen, wie man her dem Teufel so viel geben hat; ja, daß wir dem tollen Volk kunten viel geben, haben wir A zu uns gerissen und gescharrt, dem Nächsten nicht einem Heller geholfen; darnach so viel Testament macht, wenn wir sterben sollten, nur die Wände füllen. Also haben die Pfaffen auch gethan, die

k) Wertheiligen handeln wider Glauben und Liebe. l) falsche Heiligen. m) Kloster und Pfaffen leben ohne Liebe.  
41) † 66. 42) „Ne“ fehlt. 43) die falschen.

ie müssen voll sein, und genug haben, - daß ihn ja  
 chtes freiblete, armer Leute Schweiß und Blut ge-  
 ffen, und Niemand umsonst gedienet.

Und sonderlich merke das, daß Laban nicht allein  
 les zu sich reißet, den Töchtern Nichts gibt, sondern  
 ch sie darüber zwingt zum Dienst, und Mägde aus  
 e macht, als die er umb Geld kauft. Das ist die  
 rrannei der Menschengesetz n), wie die Jüden auch  
 iten, wenn sie die Heiden unter sich brachten, und  
 ngen sie dahin, daß sie ihr Gesetz mußten halten,  
 ihn zuträglich waren; als das war, davon Christus o)  
 st: Weh euch, verblendte Leiter, die ihr saget: Wer  
 schwöret bei dem Tempel, das ist Nichts; wer aber  
 wöret bei dem Golde am Tempel, der ist schuldig.  
 em: Wer da schwöret bei dem Altar, das ist Nichts;  
 er aber schwöret bei dem Opfer, das droben ist, der  
 schuldig. Das Opfer, sagen sie p), ist ein größer,  
 kllicher Gottesdienst, viel besser denn der Altar; denn  
 als Opfers willen ist er gemachet. Also ist auch das  
 old viel lösslicher, denn der Tempel; denn es zieret  
 n Tempel. Das thäten sie umb ihres Nuzs willen,  
 id brachten die Leute dahin, daß sie dachten: Nu  
 ich viel lieber Gold und Opfer geben, denn zu  
 m Altar ober 44) Tempel.

Also auch zu unsern Zeiten. Wie haben wir müß-  
 a leiden und uns lassen martern, daß man Nichts  
 prediget hat, denn was ihn gedienet hat, hie und da  
 geben. Das haben sie also gefasset und geordenet  
 it Gesetzen, daß, wer anders thäte, der wär in Got-  
 s Ungnade. Also sind wir ihre Gefangene gewesen,  
 ad haben müssen thun, wozu sie uns zwungen. Doch  
 it der Heilige Geist Etliche erhalten, die Andern ha-  
 m sich müssen leiden. Desß hat Niemand, denn der La-  
 m genossen; 45) ist reich worden mit unserm Schaden.

Aber als 46) Rachel und Lea gewahr wurden,  
 rachen sie: Mache dich nur davon, und nimm uns  
 it, wir sind doch hie nicht mehr, denn gefangene Mägde.

n) Tyrannei der Menschengelehrte.  
 und Gleichner.

o) Matth. 23.

p) Psalms

44) und. 45) † et. 46) † et.

Steuere, das hat Gott in diesem z  
daß sich keine, wie ich gesagt habe, au  
wie beide, Glaube und Unglaube r), h  
lich wie der Unglaube immer will den  
haben, Niemand dienen, und Nichts leid  
aber handelt nach Gottes Wort, dies  
durch die Liebe, und gehet im Leiden u  
Weiter.

Die zwei Töchter und  
wie auch denken auf das jüdische Volk;  
wie wie oben gehöret haben von Sara  
eine Figur, dazu auch Sellaaber der Chri  
sind. Denn Jacob muß eine Figur tra  
ges, der ohn Gesetz regiert, darumb er  
mer König auf Erden in seinem Reich  
er alle Ding in der Hand hat, führet  
in Armuth, Schwachheit, Tod und a  
Gewalt und Reichthumb hindert sein  
sparet er in jenes Leben, ubet und treit  
Kummer und Unglück, wie er Jacob  
dienen läffet, und viel Ungemach leiden.

So sind nu die vier Weiber das  
Juden genommen t). Denn ich wollt  
Vieren nur Eine machen. Denn Ch  
Eine Braut haben, wie wir im Glas  
Ich elcke eine gemeine christliche Bra

tes, damit sie alle Christen nähret. Darumb müssen wir die Viere zusammen in Eins schließen v).

Zum ersten ist Rahel die Liebste und Schönste, <sup>47)</sup> war ihm verheissen, und <sup>48)</sup> hat auch umb ihren Willen allein gedienet; Lea aber ist nicht die Liebste, doch ist sie die Erste. Das wollen wir so deuten, aufs Beste wir können; <sup>49)</sup> weiß nicht, ob wirs so genau treffen; <sup>50)</sup> ist genug, wenn wir den Grund halten. Rahel heisset auf deutsch ein Schaf; Lea heisset müde, bekümmert, jämmerlich. Die war bleich, mager, dürr und spizig von Angesicht, Rahel aber fett und vollig. Das soll sein die Christenheit nach zweierlei Wesen, innerlich und äußerlich <sup>51)</sup> w); daher wir genennet werden alte und neue Menschen, doch nicht, daß der Mensch zwei Ding sei; so viel wir den Glauben haben, sind wir neu; so viel wir nicht glauben, sind wir alt. Darumb kann ich den alten Menschen nicht deuten, als sei er allein Fleisch und Blut; denn der, wie auch der neu Mensch, der ganze Mensch ist. Außerlich bin ich wohl anders, wenn ich Lea bin; innerlich bin ich anders, wenn ich Rahel bin x). Doch ist's beides ein Mensch; denn ich fühle es <sup>52)</sup> beides, Glauben und Unglauben, im Grund des Herzens, und bricht eraus in ganzen Menschen. Darumb ist's nur so viel geredt: So viel du gläubest, bist du ein neu Mensch durch und durch; und wiederumb.

So sei nu Rahel das innerliche Wesen, durch den Glauben, die hat die Verheißung Gottes, ist die gelobte Braut, barinne Christus regieret; wie Paulus zum Ephesern y) sagt, daß er wohne in unserm Herzen durch den Glauben. Diese Braut hat er lieb, und setzet sich freundlich gegen ihr, und dienet umb ihren Willen, das ist, setzet sein Leben an sie; wie Paulus sagt zum Ephesern z): Ihr Männer, liebet euere Weiber, gleichwie Christus geliebet hat die Gemeine, und

v) Christus Gemeine. w) Christenheit wird durch Rahel und Lea bedeut.

x) Außerlich und innerlich Wesen der Christenheit.

y) Ephe. 3. z) Ephe. 5.

47) † se. 48) † cr. 49) † ich. 50) † es. 51) dem innerlichen und äußerlichen. 52) „es“ fehlt.

sich selbst für sie geben, auf daß er sie heilige u. Aber die Lea hat er nicht so lieb; das ist, die Christenheit nach dem äußerlichen Wesen, wie man sie ansieht, da ist sie müde, bekümmert und jämmerlich, liegt in Armuth und Elend. Da gehet die Klage, so sie führet: Ich bin gehasset, und muß das Kreuz tragen, und Aschenbrödel sein a). Denn wiewohl er uns durch und durch lieb hat, scheint doch nicht. Inwendig haben wir wohl Friede, Lust und Freude, da liegen wir ihm in Armen, und <sup>52)</sup> thut sich freundlich zu uns; aber äußerlich stellet er sich, als kennet er uns nicht, lästet uns viel Unglücks und Herzeleid anlegen.

Aber nichts desto weniger muß Lea die ersten Kinder mit ihm haben, und Früchte bringen; das ist, wie wohl es scheint, er stelle sich nicht freundlich gegen sie, doch lästet er sie nicht, sondern tröstet sie b); daß wir nicht denken, er habe uns vergessen; gibt, daß man desto mehr Werk und guter Früchte überkömpt. Denn das leidende Leben, das da so versucht und durchtribben wird, bringt viel mehr guter Werk <sup>54)</sup>, kann viel schaffen, ratthen, und Andern nahe sein; wilchs ein Unerfahrer nicht thun kann. Darumb muß Lea die Allerreichste und Fruchtbarste sein, umb ihres Elends willen; wie der Text spricht: Gott sahe an, daß sie gehasset war, und machet sie fruchtbar.

Rachel bringt auch zuweilen Frucht c), aber nicht so viel, und wird ihr sauer und schwer, <sup>55)</sup> gehet langsam zu, <sup>56)</sup> muß zuletzt das Leben drüber lassen. <sup>57)</sup> Ist alles darumb geredt, weil Gott siehet, daß wir so blöde sind, das unfreundliche und müheselige Leben zu führen, tröstet er uns also: Du sollst viel Guts thun und fruchtbar sein, du mußt Lea sein; darumb liebe dich, und bis getrost; wenn ich dich immer tröstete und mit dir spielte, so wärddest du faul werden und unfruchtbar bleiben. Darumb versucht er sie, und lästet ihr sauer werden, daß sie nicht eitel Lust und Freude

a) Kreuz in der Christenheit.      b) Gott läßt die Leiden nicht.

c) Früchte in der Christenheit.

53) † er.      54) † denn das innerliche.      55) † ed.      56) † fr.

57) † Gd.

an ihm sucho. Also läffet er viel Werth thun von der Schwachen, Leidenden Wesen, der Andern wenig <sup>58)</sup>). Denn das innerlich Wesen muß sich nicht viel herausbrechen, sondern beides gehen, wie es geordnet ist, inwendig im Gewissen gegen Gott, auswendig für der Welt, dadurch Andere auch herzu kommen, und die Christenheit gemehret wird. Sie meinet wohl, sie wolle die Erste bleiben, und die besten Tage mit ihm haben; es muß ihr aber fehlen.

Das gehet alles zu durch die Erfahrung, und rethmet sich recht mit dem Glauben. Denn wir sind alle also gefinnet, daß wir gerne wollten Friede und Freud im Gewissen haben, und nach der Rahel greifen. Aber Gott wendet es umb, daß wir von ersten müssen Lea bleiben d); wie Jacob zum ersten bei der Lea schläft, so er doch nur umb Rahel gedienet hatte; <sup>59)</sup> gehet aber heimlich zu, daß er Nichts drum weiß, denn Gott brauchet auch böse Buben dazu; wie ihm der Laban mit List und Täuscheret die Lea zulegt. Wenn wir das nu hin haben, so gibt er uns Rahel auch; das ist, wenn wir so versucht sind, kömpt darnach Trost und Ruge des Gewissens, welche denn stete und feste bleibet. So müssen wir beide nach einander haben; sonst, wo Jacob die Rahel allein hätte kriegt, hätte er Lea nicht angesehen. Also wird aus den zweien Weibern eine Christenheit, die da recht gehet, beide nach innerlichem und äußerlichem Wesen.

Was wollen wir denn aus den beiden Mägden machen? Wir haben gehöret, wie der Vater iglicher Tochter eine Magd zugab, welche sie beide ihrem Mann gaben. Das deutet nu den äußerlichen Menschen, davon Paulus e) sagt: Das Fleisch soll unterworfen und gehorsam sein dem Geiste; der Leib muß dienen, und im Zwang gehen f). Denn wiewohl das Leben geistlich ist im Glauben, wird es doch nicht ausgericht,

d) Alle wollten wir gerne Fried haben, aber Gott wendet's umb.

e) Rom. 8. Gala. 5. f) Menschlicher Mensch muß Zwang leiden.

58) von der schwachen, leidenden Lea, in äußerlichem Wesen des Kreuzes: von der andern aber, als Rahel, in dem inwendigen Wesen, wenig. 59) † es.



denn durch die Gelieder. Die Rüge bringen nu auch Kinder, das ist, ein iglich Mensch hat Werk, die beide aus dem Trost und aus dem Herzeleid kommen (denn Früchte oder Kinder müssen wir immer auf Werk deuten). Lea und ihrer Magd gibt er viel Kinder, das ist, des Leibs Geliedmaß müssen auch viel Werke thun; Rachel aber und ihre Magd haben ihr nicht viel, das ist, wenn wir auswendig viel leiden und versucht werden, thun wir mehr Werk, denn wenn wir rügen, und inwendig im Glauben stehen g). Also werden alle vier Arbeiter Eine Kirche, wie sie gestalt ist auswendig und inwendig.

<sup>60)</sup> Ist nu die Summa: Christus, der König, regiret also h), daß er uns läffet betrübt sein, und widerumb tröset. Davon kommen denn gute Werk läffet uns viel Unglücks und Leid tragen, daß er uns wohl versuche und stark mache. Er ist aber nicht so ein Narr, daß er sich betrügen lasse, und Nichts drum wisse, wie Jacob im Texte betrogen wird; sondern es ist nicht mehr, denn daß er sich so stellet, und von uns nicht anders erkannt wird.

Das sei die Deutung von Jacob und seinen Weibern. Folget nu, das beschrieben ist, wie er habe die Schaf zu sich bracht durch die Kunst, daß er die Stäbe oder Stecken in <sup>61)</sup> die Tränkrinnen legt, daß die Schaf drüber empfiengen, und kriegte die bunten oder einsäbigen, wie er sie haben wollt; also, daß Laban die Spätlinge kriegte, Jacob aber die Frühlinge und besten Schaf. Darinne ist bedeut das Predigampt i), was das austricht in der Welt. Wir haben gehöret, wie Laban ein Gleichner ist, der sich auch Gottes Wort <sup>62)</sup> rühmet, gibt fur, als auch wahr ist, daß er Gottes Gebot predigt. Aber es fehlet daran, daß er nicht predigt den rechten Glauben und Evangelion, sondern führet die Leute auf die Werk und selbst erwählten Gottesdienst. Also zanken sich nu die zweierlei Prediger mit einander in der Welt k) von Werken und vom

g) Werke der Christenheit. h) Christus Reich. i) Predigampt.

k) Zweierlei Prediger wider ein nander.

60) † Dieß. 61) In der Original-Ausgabe steht: Stäben, die er in. 62) des Wortes Gottes.

Glauben; da hilft kein Behren, kein Feuer, keine Gewalt sur, man muß es lassen gehen, wie diese und alle andere Figuren ausweisen. Denn, wenn man gleich dahin brächte, daß nur einerlei Predigt gienge, wie oft vrsuchet <sup>63)</sup> ist, so werden doch mancherlei Secten draus; wie wir unter dem Pappst gesehen haben. Da ist wohl einerlei Predigt gegangen, daß sie uns alle vom Glauben auf Werk gefuhrt haben; doch sind daneben so viel Secten eingerissen l), unter welchen igliche hat wollen die beste sein, und ihr Ding surge zogen, daß es doch zutrennet ist worden.

Darumb ist's die beste Weise, man lasse es gehen, und wider einander predigen, falsche und rechte Predigte; wie Paulus m) sagt: Es müssen Secten oder Spaltung sein, auf daß bekannt und offenbar werden, die da rechtschaffen sind. Also gehet es hie auch: Jacob schaffet so viel, daß er für seine Schaf bunte Stäbe legt in die Tränke, davon kriegt er bunte Schaf. Aber weil Laban siehet, daß der bunten so viel ist, will er die bunten haben, und wechselt also zehenmal umb seinem Lohn. Das ist so viel gesagt: Wenn der Geist predigt, so will das Fleisch immer nachahmen und nachthun, und trifft's doch nicht. Predigt das Evangelion von bunten, so will's das Fleisch auch bunt machen; und wiederumb. Also will der Teufel immerdar Gottes Affe sein n), und trifft's doch nimmer.

Das sehen wir durch und durch in der Welt. Die Apostel haben gepredigt allein den Glauben an Christum, und die Liebe gegen dem Nächsten <sup>64)</sup> uben; das ist die rechte Predigt o), und die Stäbe, davon die Seelen bunt werden, das ist, geziert und geschmückt durch mancherlei Weise und Werk, so in der Christenheit gehen. Denn die christliche Kirche hat durch und durch nur Ein Wort, Glauben, Liebe und Hoffnung, und einerlei Gut; doch bleibt's Buntwerk in äußerlichem Wandel p), daß sie mancherlei Ampt und Gaben

l) Secten des Pappst. m) 1 Cor. 11. n) Teufel Gottes Affe.

o) Apostolische und rechte Predigt. p) Buntwerk in der christlichen Kirchen.

63) † worden. 64) † zu.

von Gott haben; einer hat Gnade zu predigen, der Ander zu regieren &c. Denn wir können nicht alle nach dem äußerlichen Wesen gleich sein, wiewohl wir alle gleich und eins sind im Glauben. Darnach Gott seine Gaben austheilet q), sonst oder so, darnach sind wir bunt und sprenglicht, und bleiben gleichwohl alle Schaf in der Einigkeit. So heißet nu Schaf tränken in den Rinnen über den Stäben, solche Sprüche fürlegen, davon man Einen Glauben faffet, aber mancherlei Gaben und Werk.

Dem will nu der ander Hauße nach, und wenn er siehet, daß so mancherlei Gaben und Wesen unter den Christen im äußerlichen Wandel sind, will ers auch also machen, richtet mancherlei Stände und Secten an r); der wird ein Pfaff, jener ein Mönch, und so fortan. Aber es geräth nicht also, wird Nichts drauß, denn Trennung von der Einigkeit des Glaubens; denn ihr Ding ist nicht Gottes Wort und Gabe, sondern Menschentand, aus ihren eignen Köpfen furgenommen. Da hebt Jacob nu die bunten Stäbe auf; das ist, wenn man die Leute auf Werk führet, und Secten will machen, so werfen sie die Stäbe weg, und predigen das Widerspiel, daß die Werk ohn Glauben nicht gelten.

Also haben uns unsere Heiligen den Psalm s) aufgelegt: *Adstitit regina a dextris tuis in vestimento deaurato, circumamicta varietato*, die Königin steht zu deiner Rechten in löstlichem Golde, bekleidet mit Buntwerk. Das haben sie also gedeutet: Die christliche Kirche hat einen gülden Rock, das ist, der Glaube oder Liebe, wie sie wollen; aber der bunte Rock soll sein, daß man in einem Bisthumb so viel Messen hält, im andern so viel Lection in der Ketten lese; diese führen die Chorkappen oben, die Andern unten; in dem Stift oder Orden hält mans sonst, im andern so. Wenn man solche Poffen reißet in der Kirchen, was sie gelüftet, das soll hie Buntwerk heißen. Das ist den Labans Buntwerk. Es gilt nicht, daß du es nach deinem Traum anrichtest, sondern es muß von Gott

q) Gaben in der Gemeine.

r) Mancherlei Secten mit Ständ.

s) Psal. 45.

kommen; wie es Jacob aus dem Heiligen Geiste hatte. Das ist nu der rechte gülden Rock, wenn wir alle Einen Glauben haben; daneben der bunte Rock, daß wir in einerlei Glauben mancherlei Gnade haben t), daß alle Werk und Gaben u) in dem Glauben und Liebe gehen; 65) ist nicht darumb zu thun, daß 66) bunte Farbe sei, sondern daß 67) für Gott bunt sei, das ist, daß 68) Gott also wohlgefället. Das ist das Beste daran.

Darumb, daß Laban hie also verwechselt, und Jacob zehnenmal täuschet, ist, daß es immer die falschen Lehrer wollen meistern und besser machen, bunt oder einfarbig v). Da es soll Buntwerk sein, ist's des Teufels Buntwerk; denn sie sollten ein einfältigen Glauben haben. Wenn wir denn solchs verwerfen, und vom einfältigen Glauben predigen, wollen sie es auch einfarbig haben, und kein Werk thun. Das gilt abermal nicht. Denn also sagen wir: Der Glaube ist der Art, daß er Buntwerk treibet. So müssen wir immer wechseln, und anders predigen, auf allen Seiten wehren; noch wollen sie nimmer recht hinan, bestragen nur die Welt und sich selbst mit ihrem Predigen.

Das ist nu, daß Laban behält die Spätling, das ist, die letzten Schaf, so im Herbst kommen, Jacob aber die Frühlinge. Die Spätlinge sind die schwächsten Schaf; das sind die Leute, die durch Menschenlehre aufgezogen werden in diesen und jenen Werken; 69) sind arme, elende Seelen. Die aber im Glauben wandeln, sind die rechten, starken Gewissen, da wird Christus geprediget, daß die Leute zunehmen, und die Christenheit gemehret wird w).

Also ist dieß alles aufs Predigamt zu deuten x), so, daß die Stäbe nichts Anders sind, denn die Sprüche der heiligen Schrift, sonderlich, die da trösten, als des heiligen Evangelions. Denn es ist nicht umbsonst dabei gesetzt, daß sie die Schaf ansahen, wenn sie zusammen kamen, zu trinken in der Hige, und darüber

---

t) Glaube und Liebe. u) Gaben. v) Falsche Lehrer wollen allzeit besser machen. w) Schwache und starke Gewissen. x) Predigamt.  
65) † es. 66) † es. 67) † es. 68) † es. 69) † das.

empfangen. Denn so haben wir in der Schrift, daß zur Nahrung gehört zweierlei, Essen und Trinken y). Das muß beides bei nander sein. Wo eins ohn das Ander ist, kann man das Leben nicht erhalten; als, daß wir ein Exempel sehen, wie Maria der Jungfrau widerfuhr. Die hat gefasset, daß ihr Sohn sollt ein König werden, das war die Speise. Aber wo sie eint blieben wärs, wärs es ihr schädlich gewesen; darumb muß er ihr auch zu trinken geben, wils geschach, als er am Kreuz hieng, da gewann sie einen andern Schmach.

Das Trinken ist nichts Anders, denn wenn man in großem Herzeleid sticht, und er uns tröstet; als, wenn er uns läffet sagen, daß wir der Sunde sollen los sein, und der Lob soll uns Nichts schaden, das ist das Essen, das schmeckt uns wohl. Aber wir müssen auch zu trinken haben. Das geschieht, wenn er her kömpt und will mich würgen, da bedarf ich des Trosts, daß ich fest halte am Wort, und mir die Speise nehme; das ist der Trank dazu, damit man sich fühlet und erquicket.

Siehe, das ist, das der Text anzeiget in dem, daß die Schaf in der Hitze mit einander laufen, und darüber trinken. Denn da gibt das Wort erst einem rechten Schmach; wie man sagt: Auf einen guten Bissen gehöret ein guter Trunk; da kömpt Leib und Seele zusammen. Darumb muß das Kreuz auch da sein, und uns solche Kost schmackhaftig und süße machen z). Das heißt auch recht, Christus Fleisch und Blut trinken, wie im Johanne a) stehet. Also verstehe es durch und durch in der Schrift und Figuren, in welcher viel von Essen und Trinken geredt wird. So haben wir die Figur von dem Laban, das ist, von heuchelichen Heiligen, und den Schafen, und vom ganzen Reiche Christi.

Zuletzt ist noch da, wie Laban dem Jacob nach-eilet, und ergreift ihn auf dem Berge Gilead, und suchet seine Bögen, die ihm seine Tochter gestohlen

y) Essen und trinken in der Schrift.

z) Kreuz und Aufschling-

a) Johanne. 6.

te; sie aber hatte sich drauf gesetzt, und stellet sich, als wäre sie krank, und könnte nicht aufstehen. Daß die heilige christliche Kirche bekennet b), daß sie ein arme Sunderin sei, stiehlt aber nichts desto weniger die falsche Lehre, darauf die Heuchler sich verlassen, und versteckt sie also, daß sie das Aergerniß bereit thue, daß die falschen Lehrer drumb kommen. Denn es siehet man, wenn man Gottes Wort predigt, daß die Trügerei untergehet, daß Niemand weiß wie; und daß die Christen schwach und krank scheinen, bekennen sie, daß sie arme Sunder sind; aber durch die Schwachheit, die man siehet, und wie fühlen, gehet nichts desto weniger, weil wir am Wort bleiben hängen, die falsche Lehre mit ihrem Vertrauen unter c).

Also kann man falscher Lehre nicht daß rathen, wenn man verachte sie nur, und halte Nichts drauf. Wir gleich schwach im Glauben sind, dennoch muß es untergehen, so man nicht dran hängt. Also ist es gangen in der ersten Christenheit, zur heiligen Ächterern Zeit, daß sich die Christen täglich zusehens lehreten d), und des Teufels Dienst dahin fiel und Bodem gieng; als denn <sup>70)</sup> noch heute auch betrogen gehet, die keinen rechten Glauben haben. Denn die Viel sind ihr, die dem Evangelio nicht glauben, ob doch von dem Papstthume Nichts halten, also, daß sie von aller Welt veracht wird.

Darnach sagt er von dem Berge, darauf sie haben den Bund gemacht. Derselbige ist hie wohl zu merken, denn die Propheten viel davon geredt haben, sonderlich Jeremias, welcher ihn anzeucht am zwei und dänzigsten Capitel e): Gilead f) tu mihi caput Limi. <sup>71)</sup> Ist ein kleiner Berg gewesen, als er da opfert hat, aber hernach ein groß Land da worden, ist alles Gilead geheissen hat von dem Berg und von dem Geschicht, daß die zween mit einander eins worden; und gibt ihm den Namen daher, daß er hieß seine Brüder Steine lesen, und ein Haufen machen, der da

b) Bekenntniß der christlichen Kirche.

c) Unterdrückung falscher

Lehre. d) Weherung der Christenheit.

e) Jerem. 22. f) Gilead.

70) wie es denn. 71) † Es.

sollt Zeuge sein des Bundes, und ein Zeichen, daß d  
Theil darüber sollt fahren, und ein Scheidmann, d  
Keiner dem Andern schadete. Denn das Wort  $\text{וְיָזְכֵר}$   
heißet ein Zeugehaufe, aus zweien Wörtern gemad  
 $\text{זָכַר}$ , das ist, ein Haufen, und  $\text{וְיָזְכֵר}$ , ein Zeuge. 2  
Zeugehaufen bedeut die heilige Schrift.

Bisher hat man alle Sachen, die sich entspin  
über dem Glauben zwischen rechter und falscher Leh  
auf ein Concilium geschoben, oder dem Pappst zu Rom  
oder den Hohenschulen heimgestellt; die haben sol  
Scheidleute sein. Aber sie sind nicht Gilead, sie ha  
uns verführet und betrogen; sondern die heilige Sch  
darinne Sprüche über einander liegen mit Haufen, d  
dort die Steine, darinne sollen wir das Urtheil hol  
wer recht oder unrecht lehret. Denn wiewohl der h  
lige Geist Idermann selbst lehret im Herzen, daß  
weiß, was recht ist; so muß man dennoch der Schrif  
brauchen, damit zu beweisen, daß <sup>72)</sup> also sei, d  
wir im Herzen gläuben. So urtheilet sie denn, d  
scheidet, was recht und unrecht gegläubet sei. Dar  
darf man kein Zeugniß weiter suchen, wider von A  
tern noch von Concilien; sondern soll allein bei d  
hellen und klaren Schrift bleiben. Das sind die d  
Capitel, wie es Jacob gangen ist bei seinem Br  
Laban <sup>73)</sup> zwanzig Jahr über, mit ihrer Deutung.

## Das zwei und dreißigst Capitel.

Jacob aber schicket Boten für ihm d  
zu seinem Bruder Esau, ins Land Seir d  
Felds Edom, und befaht ihn, und sprach  
Also sagt meinem Herrn Esau: Dein Knecht  
Jacob läßt dir sagen: Ich bin bei Laban  
außen gewesen, und bin bisher unter d  
Frembden gewesen, und hab Kinder un

a) Gilead.    b) Pappsthum.    1) Heilige Schrift.

72) † es.    73) † die.

Esel, Schaf, Knecht und Mägde, und hab ausgesandt dir, meinem Herrn, anzusagen, daß ich Gnade für deinen Augen finde. Die Boten kamen wieder zu Jacob, und sprachen: Wir kamen zu deinem Bruder Esau, und er zeucht dir auch entgegen mit vierhundert Mann. Da fürcht sich Jacob sehr, und ihm ward bange, und theilet das Volk, das bei ihm war, und die Schaf, und die Rinder, und die Cameel in zwei Heere, und sprach: So Esau kömpt auf das eine Heer, und schlägt es, so wird das übrige entrinnen. Weiter sprach Jacob: Gott meines Vaters Abraham, Gott meines Vaters Isaac, Herr, der du zu mir gesagt hast: Zieh wieder in dein Land, und zu deiner Freundschaft, ich will dir wohlthun; ich bin zu geringe aller Barmherzigkeit und aller Treu, die du an deinem Knecht gethan hast. (Denn ich hatte nicht mehr, denn diesen Stab, da ich über diesen Jordan gieng, und nu bin ich zwei Heere worden) Errette mich von der Hand meines Bruders, von der Hand Esau, denn ich fürchte mich für ihm, daß er nicht komme, und schlage mir die Kättere sampt den Kindern. Du hast gesagt: Ich will dir wohlthun, und deinen Samen machen wie den Sand am Meer, den man nicht zählen kann für der Menge. Und er blieb die Nacht da, und nahm von dem, das er fürhanden hatte, Geschenk seinem Bruder Esau, zweihundert Biegen, zwanzig Böck, zweihundert Schaf, zwanzig Widder und dreißig säugende Cameel mit ihren Füllen, vierzig Kühe und zehen Farren, zwanzig Eseln mit zehen Füllen; und that sie unter die Hand seiner Knechte, ja ein Heerd sonderlich, und sprach zu ihnen: Gehet für mir hin, und lasset Raum zwischen einer Heerd nach der ander; und gebot dem ersten und sprach: Wenn die mein Bruder Esau begegnet, und dich fra-



get: Wen gebörest du an? und wo willst du hin? und wess ist's, das du fur die treidest? sollt du sagen: Es geböret deinem Knecht Jacob zu, der sendet Geschenk seinem Herrn Esau, und zeucht hinten hernach. Also gab er auch dem andern und dem dritten und allen, die den Heerden nachgiengen, und sprach: Wie ich euch gesagt hab, so setz get zu Esau, wenn ihr auf ihn stoßet; und saget ja auch: Siehe, dein Knecht Jacob ist hinter uns. Denn er gedacht: Ich will ihn versühnen mit dem Geschenk, das fur mich hergeheth, darnach will ich ihn sehen; viel leicht wird er mich annehmen. Also gieng das Geschenk fur ihm her. Aber er blieb dieselbe Nacht im Lager; und stund auf in der Nacht, und nahm seine zwei Weiber, und die zwei Mägde, und seine elf Kinder, und zog an den Furch Jacob, nahm sie und fuhr sie uber das Wasser, das hundert Sam, was er hatte; und blieb diesseit allein.

Bisher ist Jacob noch ein Pilgram a), wie seine Väter gewesen waren, hat kein eigen Haus noch Wohnung, da er sich setzet, lebet mit alle seinem Gesinde unter dem Himmel, auf Gottes Gnaden. Esau aber, sein Bruder, hatte sich längst gesaget, und ein eigen Land eingenommen, war bereit ein mächtiger Herr mit seinen Kindern worden b), das sich Jacob fur ihm muste fürchten und demüthigen, als ein elender Fremdling; so doch Gottes Verheißung also lautet, das Jacob sollt Herr sein, und Esau ihm dienen. Dieß ist nu auch ein seltsam Capitel; darinne haben wir abermal ein Wunderwerk Gottes, doch anzusehen, als sei es aber ein<sup>1)</sup> eitel Kinderwerk, damit Jacob umdrehet. Am Ende des vorigen Capitels hat Moses geschrieben, wie er von Laban seinen Weg zog, und unter Wegen ihm begegneten die Engel Gottes, und da er sie sahe, gab er

a) Jacob ein Pilgram und Fremdling.    b) Esau mächtig.  
1) „eins“ fehlt.

Stätte ein Namen davon zum Gedächtniß, und sie sie Mahanaim e), das ist, Lager oder Heer.

Da hatte ihn Gott also gestärket und frisch gemacht d), daß er sich für Labyn nicht fürchten sollte. War es nicht eine löhne That und ein fester Glaube, daß er durfte aufbrechen mit Weib, Kind, großem Geude und allem Gut in ein frembde Land, seinem Schwäher zu entriinnen, der aufs Höchste wider ihn erittert war und durch die Leute zu ziehen, da er unbekannt war? Über das zeucht ein Heer der Engel Gottes bei ihm her nur darumb, daß er je desto stärker und fester wäre; also, daß er stund in einem hohen, überwindlichem Glauben. Nu aber ist es auf ein um umbgekehrt, daß er so schwach wird; der sich für ihn so gar nichts fürchte, ja <sup>2)</sup> gewiß war, daß die Engel Gottes bei ihm stunden, der verzweifelt ist schier zu seinem Bruder, den er nicht siehet.

Das ist <sup>3)</sup>, das ich gesagt habe, wie Gott so wunderlich in seinen Heiligen regieret e), läffet sie so stark werden, daß sie sich wider für Teufel noch Tod fürchten; und wiederumb, wenn man meinet, sie sollen am besten sein, machet er sie so schwach, daß sie sich schier zu einem Baumblatt entsetzen; wie Christus mit Petrus sagte: Als wer aus dem Schiff trat, und wollt auf dem Wasser zu ihm gehen, da war er feste und sicher, und fürcht Niemand; aber so bald er einen Wind sahe kommen, hub er an zu zagen und <sup>4)</sup> sinken f).

Es ist ein löstlich Ding umb den Glauben, und wie Gewalt g); ja, wenn er in unser Macht stünde, <sup>5)</sup> zu überkommen, oder, wenn wir ihn gleich haben, auch zu behalten. Es ist ohn Zweifel, der Glaube thut des, daß ihm Teufel und Tod weichen muß; aber es ist die Kunst, daß man dabei bleibe, und ihn behalte? Gott hats ihm selbst furbehalten, den Glauben zu geben und zu nehmen, wenn er wil, und stark oder schwach zu machen, wie es ihm gefält. Darumb muß

e) Mahanaim. d) Jacobs Stärke und Furcht. e) Gott regiert wunderlich in den Seinen. f) Petrus Stärke und Blödsinn.

g) Glaubens Kraft.

h) † der. i) † es. j) † zu. k) † ihn.

es dem Jacob gerade sowohl widerfahren, als uns; allein darumb, daß man Gott recht erkennen lerne, was er im Sinn hat. Wir dürfen den Jacob nicht zu hoch heben. Es ist ein große Heilige; aber es kam bald geschehen, daß er schwächer im Glauben wird, denn ich. Also kann mir Gott auf diese Stunde ein hohen, starken Glauben geben; aber wiederumb, daß man sich umbsiehet, mich sinken lassen, und den Glauben irgend ein großen Sunder geben.

Warumb thut er denn solchs, daß er seine Heiligen also läffet gehen, und nicht immer in starkem Glauben bleiben? h) Darumb, daß sie nicht wieder hoch werden, oder meinen, sie hätten von ihm selbst, und sich selbst zum Gott machen. Darumb muß er sie so karten und mengen, daß sie wissen, daß er Gott sei, sich selbst erkennen, und bleiben in der Demuth; die will er haben, nicht allein von uns, sondern von den allerhöchsten Heiligen, auch seiner eigenen Mutter; g) müssen sich alle aufs Tiefste herunterlassen und sagen: Ich bin Nichts, und vermag Nichts; also, daß wir für Gott alle gleich sind i); wiewohl ein Unterscheid nach dem Gaben ist, welche doch nicht unser, sondern auch alle sein sind. Das ist ein Hauptstück dieses Capitels, wie der Glanz dem heiligen Patriarchen schier gar entfällt, und er ihn doch wieder ergreift; wie wir hören werden.

Das Land Seir oder Edom k), da Esau gewohnt hat, und nach ihm den Namen geben, liegt nicht fern von der Straße. Denn Edom und Juda stoßen an einander. Weil nu Jacob hart an demselbigen Berg ziehen muß, schicket er Boten für ihm her, und l) Geleit zu erkunden, wie sein Bruder gegen ihm gestellet ist. Denn er fürchte sich noch für ihm l), weil er ihm die erste Geburt und den Segen genommen hatt und hatte deshalb für zwanzig Jahren von Vater und Mutter müssen ziehen, daß er ihn nicht demselben ein erwürgete. Dazu war Esau nu gewaltig worden, und Herr im Lande; also, daß sichs alles ließ ansehen,

h) Aug der Ansehung. i) Alle gleich für Gott. k) Seir. Edom.

l) Jacob fürcht sein Bruder Esau.

g) † Re. 7) † das.

wäre das Wort Nichts, das Gott gesagt hatte: Größere soll dem Kleinern dienen, und muß für Vernunft zum Lügner werden. Dazu muß Jacob zu einen Herrn heißen, und zu Fuße fallen, und Gnade bitten, mit Weib und Kind, als einem Fürsten; ja, er hält ihn noch dazu wie einen En-

Wie reimet sich das auf die Verheißung? Oder das gehalten, was zugesagt ist? Es ist alles unheimlich. Denn wir sind auch Herrn über die Welt, und Christus, und müssen ihr dennoch zu Fuße fallen, also, daß es alles widersinnlich geht, was sie macht. Wir sollen sagen, daß wir aller Dingen Herren sind; und sie lassen regieren, und <sup>8)</sup> Ueberhand nehmen. Es gehet aber nach dem Geist zu; der Leib muß sich lassen herunter werfen, und unterthan sein.

Daß aber Jacob im Text sagt: Daß ich Gnade bei den Augen finde <sup>9)</sup>, ist gar ebräisch geredt; <sup>9)</sup> hebräische und lateinische Sprache redet nicht also, denn geben die Gnade allein den Fürsten; <sup>10)</sup> ist aber viel gesagt: Laß mich Gnade finden für dir, als sprechen: Sei mir günstig und hold, zörne nicht mir, oder sei mein Freund, ich will auch dein Freund

Also grüßete <sup>11)</sup> der Engel Mariam die Jungfrau: Gegrüßet, du Gnadenreiche oder Holdselige; denn Gnade heißt Gnade haben anders, denn holdselig sein. Wir von einer Magd sagen: Du seinst, freundliche Rede; wilchs unsere Lumpenprediger deuten, es ist, voller Gnaden, so voll als ein Blase voll Wind; Gnade als wäre Gnade ein Ding, das Gott ins Herz gießt, wie man Wein in die Kandel gießt, daß <sup>11)</sup> er übergeht. Wir können nicht besser nennen, als holdselig, dem ein Jedermann hold und günstig davon unser deutscher Name Holdreich gemacht <sup>12)</sup>. Auf ebräisch heißets Johannes und Hanna.

Darnach folget, wie Esau seinem Bruder entgegen geht mit vierhundert Mann <sup>13)</sup>, wilchs er nicht

<sup>1)</sup> Christen Herrn der Welt und doch ihr Knechte. <sup>2)</sup> Gnade finden für dir. <sup>3)</sup> Lucä 1. <sup>4)</sup> Holdreich. <sup>5)</sup> Esau geht Jacob entgegen.  
<sup>6)</sup> † die. <sup>7)</sup> † die. <sup>8)</sup> † es. <sup>9)</sup> † es.

böser Meinung thut; wie das folgende Capitel zeigt. Noch entsetzt sich Jacob, meinet, es sei eitel Noth und Tod, da eitel Fried ist. Wiltch ein elend, schwacher Glaub ist da worden! Esau ist in dem Sinn und Gedanken: Ich bin reicher und mächtiger, denn mein Bruder, (wie gesagt ist, daß er im Lande regieret, und ein mächtiger Fürst war,) und bin auf ihn zornig gewesen nu zwanzig Jahr. Indem bin ich so gewachsen, daß ich ein Herr bin; er ist noch ein Bettler, hat wider Haus noch Hof, zeucht mit seinem Vieh so bloß auf der Straßen, daß man es ihm alle Stunden künnt nehmen. Was soll ich mich nu an ihm rächen? Ich wills ihm schenken, und lassen gut sein r). So zeucht er ihm entgegen mit seiner Pracht, daß man sehen soll, wie mächtig er ist, daß es gleich als ein Troß anzusehen ist; als sollt er sagen: Ja, wie fein hast du mir meine erste Geburt genommen? Du hast mir den Segen heimlich vom Vater beraubet, so hat mich Gott dafür gesegnet. Also vergiffet er des Zorns, und zeucht dem Bruder entgegen, daß er ihn empfahet. Aber Jacob ist so blöde und verzagt, daß er nicht anders meinet, denn er warte seinen Groll auf ihn und sein Gefinde ausschütten.

In solcher Angst und Noth weiß er keine Hülf noch Zuflucht, denn zu seinem lieben Gott, und schütet alle sein Herz für ihm aus s). Das ist auch das beste Stücke in diesem Capitel. Wenn der Glaub will schwach werden, und anhebet zu zappeln, 12) ist kein ander Rath noch Zuflucht, denn zu dem, der uns läßet zappeln; wie auch Sanct Peter auf dem Wasser schreit, als er wolt sinken: O Herre hilf mir! t) Das ist aber eine große Kunst, wem die Gnade gegeben wird in der Noth, daß er kann fliehen alle menschliche Hülf und Trost, und allein ergreifen und sich halten an dem Wort und Zusagung u). Da ist das Schaf durstig von Hiß, und trinket auch. Nu haben wir gehört, wie ihm Gott hatte zugesagt, er wolt bei ihm sein, und ihn behüten, wo er hin käme, und

r) Esau läßt sein Horn fahren. s) Jacobs Zuflucht zu Gott.

t) Matth. 14. u) Rufen zu Gott in der Noth.

12) † so.

heimbringen; ist aber läffet er ihn so tief sinken in der Angst stecken, daß er keine Hülf weiß, denn bei ihm.

Er kömpt er nu, und legt Gotte seine Noth für, nicht mehr, denn daß er ihm seine Verheißung t, und thut ein recht stark, feurig Gebet v). Das heißt nicht beten, wenn man in der Kirche, plerret und plappert; sondern Angst lehret (ten w), wie man spricht: Hunger ist ein guter Lehrer. Dieselbe treibt ihn, daß er fürchte, er müsse sich und Kind umkommen, denn an ihm allein ist nicht so viel gelegen. Er hatte die Zusagung, die wahr werden. Ja, wenn er gleich erschla-

re, sollten auch aus Steinen Jacobs Kinder kommen. Gott läffet ihn aber in der Angst sitzen, er erzeuge die Kraft seines Wortes in unser Zeit.

Er reiſet ihm das natürlliche Herz nicht aus, son-

ſtet die Furcht in ihm ſitzen, mehr für die Welt, denn für ſich; er hält ſich aber an Wort fest. Es ſind nicht viel Wort oder viel Stunden die Werkheiligen ihr Gebete nach der Länge, aber ſiehe, wie gewaltig er bittet. Wilt du

), ſo komme nur nicht mit vollem Bauche, Krieg vor ein An,ß und Noth, die dich dringen, oder laß es anſtehen, und lege ihm ſolche Noth vor, und ergreife ihn, da du ihn halten kannſt, bei ſeinem Wort, wie Jacob, und ſprich: Herr, das Jammer und Unglück, das mich drückt und

, deß wäre ich gerne los; ſo haſt du geſagt y): ſo werdet ihr nehmen, das ſind deine Wort, komme ich, und bitte. So haſt du recht gebet, er gewiß erhört, weiß Gott zugeſagt hat, und er zwinget.

Es iſt nur der Jammer, daß wir unſer Herzleid zeigen, und nicht zu Herzen laſſen geben z), ſonſt wir Urfach und Noth genug, alle Augenblick zu

bs Gebet zu Gott. w) Noth treibet zu bitten. x) Recht- en Gebet. y) Matth. 7. Lucä 11. z) Jammer und gebet uns nicht zu Herzen.

beten; sonderlich so wir rechte Gottes-Kinder wärrn, und sähen, daß sein heiliger, <sup>13)</sup> edler Name, darinn wir getauft sein, und darnach genennet, damit er uns zieret und segnet, so greulich und schändlich gelästert wird: wo sind da Christen, die da klagten und schrien? Also auch hätten wir täglich Ursach und hohe Zeit zu bitten a), daß sein Reich zukomme, weil wir sehen, daß <sup>14)</sup> so schwach in uns gehet, und vom Teufel und Fleisch und Blut gehindert wird; und so fortan in andern allen Stücken. Das will Niemand's zu Herzen geben, wilchs ein Zeichen ist, daß wir nicht in Angst stehen. Darumb habe ich mehr gesagt: Wir finden in den lieben Vätern nicht so tolle, nährliche Werk, als wir treiben; sondern eitel ernstliche, rechtschaffene Werk, wiewohl sie gering scheinen.

Also hat nu dieß Gebet müssen erhöret werden; denn es alle Eigenschaft eines rechten Gebets an sich hat b), daß es in rechtem Glauben auf Gottes Güte und Zuversicht gehet, und Gotte sein Wort anjehet und damit dringet, und darnach mit Ernst seine Rath fürlegt; <sup>15)</sup> ist so kräftig gewesen, wenn auch Esau noch sein Todfeind wäre, und mit aller seiner Macht aufgebrochen, ihn mit allem seinem Gesinde zu schlagen, hätte er doch müssen sein besser Freund werden, oder selbst zu weichen gehen. Was nu folget im Text von dem Geschenke, wie es geordenet hat, ist nicht viel von zu reden, ohn daß es anzeigt, daß Jacob ein ehrs Gut hab gehabt, daß er fünferlei Geschenk vorher schickt, wilchs allein ist wohl eines arm Manns Gut wäre. <sup>16)</sup> Wöllen das letzte Stück des Capitels handeln.

Da rang ein Mann mit ihm, bis die Morgenröth anbrach. Und da der sahe, daß er ihn nicht übermocht, rühret er das Gelenk seiner Hüft an; und das Gelenk seiner Hüft ward über dem Ringen mit ihm verrent. Und er sprach: Laß mich gehen, denn die Morgenröth bricht an. Aber er antwort: Ich laß dich nicht, du segnest mich denn. Er

a) Ursach zu bitten genug.      b) Kraftigs Gebet.

13) † unt.      14) † ed.      15) † ed.      16) † Bir.

b: Wie heißest du? Er antwort: Ja.  
 Er sprach: Du sollst nicht mehr Jacob  
 n, sondern Israel<sup>c)</sup>), denn du hast mit  
 und mit Menschen gekämpft, und bist  
 legen.

Daß das vorige Gebete erhört ist, erweist sich  
 aus dem Ringen und Kampf, den er hie treibt c).  
 ehe abermal, wie sich Gott stellet, wenn er Je-  
 erhört, daß dieß Sprüchwort wahr ist: Gott  
 et uns oft, wer ihn könnte grüßen. Jacob ist  
 und verzagt fur dem Bruder, so kömpt Gott und  
 hn stärken, und machet ihn noch kränker. Das  
 mir ein guter Trost, wenn ich im Schlamm är-  
 und er steckete mich vollend gar hinein. Gott  
 t ihn und machet ihm Angst, er aber hebt an zu  
 und <sup>17)</sup> beten; so kömpt et, und will ihn gar  
 ren.

Wie aber der Kampf sei zugegangen, werden wir  
 mit Worten erreichen. Es wird wohl bleiben al-  
 bei denen, die solchs erfahren und geschmeckt ha-  
 sonst verstehets Niemand. Doch können wir nicht  
 , was es gewesen sei, so lasset uns je das ler-  
 wie er sich stellet, wenn er erhört, nämlich also,  
 ble er uns gar verderben. So that er mit den  
 rn Israel auch d). Da er sie aus Aegypten füh-  
 olte, ließ er sie durch Pharaonem ärger angret-  
 ad plagen, denn je vormals. Item da er sie er-  
 ichte ans rothe Meer; und sie meineten, sie wä-  
 n hindurch, kam Pharao hinter sie, daß sie nir-  
 auskommen kunnten, daß ihn allen der Tod fur  
 war, und die Aegyptier sicher waren, sie hätten  
 gewiß, als einen Dieb an eim Strick oder Band.

Israel) Israel kömpt von יִשְׂרָאֵל. Das heißt kämpfen oder über-  
 stigen; daher auch יְרֵמִיָּה ein Herr oder Herr, ein Herrin  
 er Frau heißt, und Israel ein Herr oder Kämpfer Gottes, das  
 , der mit Gott ringet und angwinnet; wilsch geschieht durch  
 n Glauben, der so fest an Gottes Wort hält, bis er Gottes  
 rn überwindet, und Gott zu eigen erlanget zum gnädigen Vater.  
 Jacobs Kampf und Ringen mit Gott. d) Exod. 1. und 14.  
 28.



Also auch mit Christo e). Als er ihn wollte zu einem König machen, habe er's an mit großen Wundern und Kraft. Aber da er's am besten sollte sein, ließ er ihn am Kreuz sterben als einen verzweifeltsten Böswicht; doch schaffet er's so, daß er eben im selbigen, da alle Vernunft an ihm verzweifelt hatte, erst kündigt, und ewig König wird. Wie den Kindern Jesu als sie mitten im Tod stunden, ohne alle Hülfe und Rath, weiset er das Meer von einander, daß sie trocken hindurch gehen, daß, wenn gleich das Meer nicht Raum geben hätte, es hätte müssen eine Wolke sein gelassen<sup>18)</sup>, und müssen<sup>19)</sup> Platz machen: also führt er mit uns auch. Wenn wir ihn anrufen, errettet er uns vom Tod, so führt er uns erst hinein. So that er nun<sup>20)</sup> darumb, daß er die Vernunft zu Schaden mache, welche nicht glauben, sondern wissen will wie, wo und wenn; auf daß der Glaube Raum habe und lasse Gott machen.

Also hier auch; hoffet nun Jacob, er solle errettet werden von seinem Bruder, so kündigt er erst in die Noth, daß dieser mit ihm kämpfet, und will ihm Leben und Leben nehmen; er wußte auch am ersten nicht wer der Kämpfer war. Nu denke du selbst, wenn du blöde, erschrocken Mensch soll mit einem Geist kämpfen f), wie ihm zu Muth ist; wenn er ein wenig dem Teufel höret rauschen, ertlässet und bidnet er, daß ihm die Welt zu enge wird. Wie grenlich wäre es uns, wenn einer allein mit dem Teufel also kämpfen sollte, und sich wehren? Da bildet er<sup>21)</sup> solche Gedanken ein, davon kein Mensch sagen kann. Da lehret die Natur wohl, was für Angst und Noth Todeskampf ist.

Also ist es mit ihm auch gestanden. Er hat gesehen, daß sich der an ihn legte, und mit ihm rander ihn mit einem Finger künnt würgen, und fern nicht künnt todt werden. So hat er auch nicht gewünscht, ob es ein guter oder böser Geist wäre; denn sonst wäre es kein Kampf gewesen, so er gewünscht hätte, daß er

e) Gott läßt allezeit das Widerspiel sehen. f) Kämpfen mit ein Geist.  
18) † worden. 19) „müssen“ fehlt. 20) nur. 21) † ist.

Gott oder ein guter Engel wäre; sondern mehr ein Trost, und wäre ihm nicht sauer worden. Er meinet aber nicht anders, denn es sei ein Geist, der ihn denke zu erwürgen. Zuvor sorget er für Weib und Kind, daß sie ihm nicht umklämen; ist muß ers alles lassen fahren und vergessen, und denken, wo er bleibe. Es wird ihm nicht allein das Leben haben götten, sondern mit einander beide Leib und Seel, daß er mit ihm ringen mußte umb zeitlich und ewig Leben; <sup>22)</sup> ist da gestanden und hat ihm surgeben, als wölte Gott sein nicht, und müste des Teufels sein. Doch ist es ein sichtig Bilde gewesen, das er hat angenommen, und mit ihm gefochten, daß nicht allein der Leib müde und matt, sondern auch der Muth und Seel in Schrecken und Zagen geleyen ist.

Was ist nu die Kraft, damit er sich schützet und wehret, und endlich gewinnet? Es ist je ein schlechte, unnmächtige Kraft unsers Leibs gegen einem Geist; jedoch, wenn der Muth bleibt und nicht gebrochen wird, so bleibt der Leib auch stark g). So lang das Herz nicht verzagt, fleußet seine Macht und Kraft auch in <sup>23)</sup> Leib. Aber wenn der Muth dahin ist, so ist es alles aus, so, daß der Leib nicht kann auf den Füßen stehen.

Also ist das Herz noch in ihm feste blieben auf Gottes Wort; wie er sprach: Du hast gesagt: Ich will dir wohlthun, und <sup>24)</sup> zum großen Samen machen. Das Wort ist das Leben, Stärke und Kraft des Manns; das hat er im Herzen gefasset und so feste gehalten h), daß es müste wahr bleiben, und <sup>25)</sup> gedacht: Der will dich auf der Stätte erwürgen, gehet so mit mir umb, als sei er von Gott geordnet. Nu laß ihn machen. Gott hat gesagt, er wölte mich wieder heim zu Lande bringen: das muß geschehen, sollt gleich Himmel und Erden reißen; es komm Teufel oder Engel, oder er selbst, und schlage mich anders für, so gläube ichs nicht.

Da hat er die alte Haut sein müssen ausziehen, und sich brechen, hat Nichts gefühlet in Leib und Le-

g) Muth macht den Leib stark. h) Gottes Wort festzuhalten.

22) † er. 23) † den. 24) † dich. 25) † hat.

ben, denn daß er sich hat gestöhnt auf die Wahrheit, die nicht trügen konnte. Wenn wir auch in Anfechtung versucht hätten i), wie Gottes Wort stärkt und einen Muth macht, so könnten wirs verstehen; weil es aber nicht versucht ist, so ist es kalt, und schmeckt nicht. Aber wenn es kömpt, daß man Händ und Füße muß lassen gehen, und kann nur das Wort erhalten, so siehet man, was es für eine Kraft ist, daß kein Teufel so stark ist, daß ers umbstöße, ob ers wohl heißet, und wills verschlingen; 26) ist ihm aber ein glühender, feuriger Spieß. Es ist ein geringe Wort, das wider Schein noch Ansehen hat; doch, so es durch den Mund oder Rede ins Herz gefasset wird und versucht, wird mans gewahr, was es kann.

Also ist Jacob gestanden und hat ritterlich gekämpft k), hat durch die einige Kraft Leib und Seele errettet und gewonnen; wie der Text sagt, daß der Mann sahe, daß er ihn nicht konnte überwältigen, nämlich, daß er solchen Muth und Sinn hätte, und nicht verzagt war. Also ist er durch und in der Schwachheit zur höchsten Stärke kommen, als ihn das Zappeln in der letzten Noth treib, allein am Wort zu halten. Das ist, wie oft gesagt, Gottes Kunst, daß er aus Nichts Etwas machet, aus Sünde Frömmkeit, aus Tod Leben und Seligkeit. So muß der gute Jacob mit aller seiner Kraft zu Boden sinken, und neue Kraft und Stärke überkommen, daß, der zuvor nicht Menschen konnt überwinden, ihund Engeln abegewinnet.

Denn man muß das bleiben lassen, daß es ein rechter Kampf gewesen ist, daß ihn der Engel mit aller Kraft angegriffen hat, nicht mit ihm geschimpft; so hat er auch mit aller Kraft gefochten, und hat überwunden; nicht daß er ihn niedergeschlagen habe, sondern also, daß er so feste ist stehend blieben, daß ihn der Engel nicht konnt dämpfen. Denn Gottes-Worts Kraft ist über alle Welt, Teufel und Engel l).

Doch hat der Kampf nicht lange müssen währen,

i) Anfechtung und Todesnoth.

k) Jacobs Sieg in diesem Kampf.

l) Gottes-Worts Kraft.

26) † es.

denn der Text sagt, daß er in der Nacht sei aufgestanden, und habe die Weiber und Kinder mit allem Heer übergeführt; <sup>27)</sup> mag irgend eine Stunde oder halbe vor Tage gewähret haben. Nu ist die Nacht an ihr selbst schrecklich; so läßt ihn Gott alleine, daß er keinen Trost oder Hülfe kann suchen; <sup>28)</sup> muß bloß und nackt stehen und kämpfen. Solche Exempel findet man nicht viel mehr in der Schrift, <sup>29)</sup> ist hoch und seltsam; aber darumb geschehen und geschrieben, daß man lerne, wie unaussprechliche Kraft das Wort Gottes habe.

So spricht nu der Engel, da der Kampf aus war: Du sollt nicht mehr Jacob heißen, sondern Israel m); denn du hast mit Gott und mit Menschen gekämpft, und bist obgelegen. Der Name Israel kömpt von dem Wort  $\text{יִשְׂרָאֵל}$  und  $\text{יְהוָה}$ . Denn die Juden, wenn sie wollen nomina propria machen, setzen sie gemeinlich den Buchstaben י, das ist, J, vorne an; als wenn sie sagen: Isaac, Ismael, Jacob, Josaphat, Jezebas, Jehezkiel.  $\text{יִשְׂרָאֵל}$  aber heißet auf deutsch kämpfen und überwältigen, und  $\text{יְהוָה}$  heißet Gott, so wird drauß  $\text{יִשְׂרָאֵל־יְהוָה}$ , das ist, ein Gotteskämpfer, qui luctans cum Deo vincit n): daß es beides in sich begreife, kämpfen und gewinnen. Wie ist es denn möglich, daß man Gott könne angewinnen? o) Ist er nicht allmächtig? Zum ersten zeigt der Text damit an, was es für ein Kampf gewesen sei, daß ihm hat goltten das höllische Feuer, und er auch die Hölle gefühlet hat, und läßt <sup>30)</sup> sich ansehen, als sei der Engel Gott selbst gewesen. Der Prophet Hoseas p) hat es auch fast also angegeben, und Christus ist allenthalben in solchen Figuren surgebildet, daß er sich hat lassen als einen Engel sehen; als droben im achtzehnten Capitel von dem Engel, der mit Abraham redet. Item im andern Buch q) folget, wie der Engel Mose erschein in dem Busch,

m) Jacob soll hinfort Israel heißen. n) Israel ein Gottes-Kämpfer. o) Gotte angewinnen. p) Hose. 12. q) Exodi 3.  
<sup>27)</sup> † es. <sup>28)</sup> † er. <sup>29)</sup> † es. <sup>30)</sup> † es.

und sagt, wie Gott mit ihm geredt habe. Es sei ihm aber, wie ihm wolle, so ist es doch an Gottes Statt geschehen.

So ist nu mit Gott ringen r) nichts Anders, denn mit dem zornigen Gott ringen, der sich wider den Menschen setzt als ein Feind, <sup>31)</sup> will nicht allein Richter sein <sup>32)</sup>, sondern, das noch greulicher ist, auch der Stockmeister sein und umbs Leben bringen. Wenn er nach dem Leben stehet, greifet er nicht nach der Haut, sondern hinein, daß das Mark verschmact, und die Bein so mürb werden wie das Fleisch, wie auch Christo widerfuhr im Delgarten s). Darumb muß mans groß machen. Wenn er einen Menschen angreift, ist <sup>33)</sup> so hart und schwer, daß <sup>34)</sup> Niemand begreift, denn der es versucht. Weil er selbst mit dem Menschen fechten will, so ist eitel Unfriede und der HölLEN Angst da. Dazu sind ihm alle Creatura der Tod, denn sie haltens alle mit Gott. Also nimpt er dem Menschen das Herz, daß er nirgend Nichts siehet, das auf seiner Seiten stünde. Wie soll er denn in solcher Angst gewinnen?

Die Sophisten können Nichts dazu reden, denn es laut in ihren Ohren nicht, als wider dem Urteil, daß er allmächtig ist; darumb sich auch der lateinische Text gescheuet hat zu sagen: Du hast mit Gott gekämpft, und bist obgelegen. Es gehet aber also zu, wie ich sonst gesagt habe: Gott hat der Welt zweierlei Wort gegeben t), das Gesetz u), das da zörnet und würget, und das Evangelion, damit er tröstet und lebendig machet. Wenn nu das Wort fällt, dadurch er uns Gnade zusaget, soll man nimmermehr davon lassen, das Gesetz wende es vor oder hinter. Ob auch darnach eitel Ungnade, HölL und Sunde daher fallen, so laß dir's in keinen Weg nehmen, und sprich nur frei: Nach dem Evangelio v) kömpt kein Zorn. Denn so bald das angangen ist, hat sich Gott recht zu erkennen geben; denn er ist von Natur eitel Güt, darumb mußt du ohn Unterlaß daran halten. Fället aber

r) Ringen mit Gott. s) Lucä 22. [26]. t) Zweierlei Predigt oder Wort. u) Gesetz. v) Evangelion.

31) † et. 32) „sein“ fehl. 33) † es. 34) † es.

an ander Wort darauf, so denke, es müsse entweder menschlich sein, oder Gott wolle dich versuchen. So thut er Gott, wenn er will die Seinen völlig stark machen, <sup>35)</sup> legt sich wider das gütige, tröstliche Wort, und will sehen, wie feste sie daran hängen, stellet sich, als wölte er ihn nimmer gut thun w); so fühlet der Mensch, daß es Gott thut, das thut auch am allerbedehesten. Wenn man meinete, daß <sup>36)</sup> der Teufel über ein Mensch thäte, so hätte es nicht so große Noth; aber wenn das Gewissen sagt, daß <sup>37)</sup> Gott thut, so ist Angst und Noth da.

So heißet nun das Gott überwinden x), nicht seine Gewalt überwinden, sondern dasjenige, das er in unserm Gewissen ist und gefühlet wird, überwinden; wie die Schrift redet, daß sich Gott verwandelt, wenn wir verwandelt werden. Er ist ohn Wandel an ihm selbst, noch verwandelt er sich uns so wunderbarlich. Das machet, daß sich unser Gewissen verwandelt; wie der Psalm y) sagt: Bei dem Heiligen bist du heilig, und bei den ohn Wandel bist du ohn Wandel, und bei den Verkehrten bist du verkehret. Er bleibt immer gütlich; noch ist in meinem Gewissen nicht anders, denn daß er zornig ist. Also ist er den Verdampften Nichts, denn eitel Born, straft sie nur mit ihrem eignen Gewissen z).

Also wäre es Jacob auch gangen, wenn er das Wort hätte lassen fahren. Weil er aber nicht schließen will nach seinem Fühlen, sondern hält feste, und ließ sich ehr zureißen, hat er gewonnen. Wenn ich ihn also in mir überwinde, so habe ich Gott überwunden, dadurch, daß ich das Wort von seiner Güte ergreife und halte, und schlage das hinweg, das ihn zornig will machen. Also überwindet man nicht seine Majestät, sondern sein Werk, das er an uns thut. Derhalben laßt uns lernen, daß solchs uns zu unterwerfen geschrieben ist, ob uns auch solchs begegnet, daß wir wüßten, Gott also zu halten, daß wir auch Israhel würden.

w) Gott versucht die Seinen. x) Gott überwinden. y) Psalm 18.

z) Gott ist, wie ich ihn fühle.

35) † er. 36) † es. 37) † es.

Und Jacob fragt ihn, und sprach: S  
mir an, wie heißt du? Er aber sprach:  
rumb fragest du, wie ich heißet? Und er  
net ihm daselbs. Und Jacob hieß die S  
Pniel\*), denn ich habe Gott von Angel  
gesehen, und meine Seele ist genesen.  
als er fur Pniel überkam, gieng ihm  
Sonne auf, und er hinket an seiner H  
Daher essen die Kinder von Israel z  
hoch Aber auf dem Gelenk der Häft, bis  
den heutigen Tag, darumb, daß die  
Aber an dem Gelenk der Häft Jacob  
rühret ward.

Da ist der Kampf nu aus, und als der  
von ihm kömpt, nennet er die Stätte darnach z  
das ist, Gottes Angesicht. Was heißet aber  
Angesicht? a) Die Schrift hat dieß Wort in gr  
Brauch hin und wieder. Die Propheten treibens  
preisens mächtig hoch, und sagen, man müsse  
Angesicht in diesem Leben sehen; wie David im Psa  
sagte: Erhebe aber uns das Licht deines Angef  
Item in eim andern Psalm c): Gott sei uns g  
und segne uns, und lasse uns sein Angesicht leu  
So ist nu Gottes Angesicht sehen, wenn man ih  
kennet ohn alle Larven, gerade, als wer eines  
schen Angesicht siehet, der kennet ihn recht. Denn  
man eines Rücken siehet, kann man nicht wissen  
er Feind oder Freund ist. Denn wer mit mir z  
wendet das Angesicht von mir; wiederum, wer  
günstig und hold ist, läffet mich ihm unter z  
sehen. Darumb heißet Gottes Angesicht nichts Au  
denn die Offenbarung und das klar Erkenntnis  
Wesens, wie er gesinnet ist, das ist seiner Güte. D

\*) פְּנִיאל oder פְּנִיאל heißt Gottes Angesicht oder Erkenn

denn durch den Glauben im Streit des Kreuzes lernet man  
recht erkennen und erfahren. so hats denn kein Roth mel  
gehet die Sonne auf. a) Gottes Angesicht. b) Pf

c) Psalm 67.

38) † die.

Manzt denn auch Erkenntniß unsrer selbst, also, daß wir von alle unserm Wesen Nichts halten d).

Darumb sehen alle, die da glauben, Gottes Angesicht ohn Unterlaß, das ist, sie erkennen, wie Gott viel Güte sei, und sie mit barmherzigen Augen anseheth. Das meinet nu Jacob, da Gott aufhöret, und sich nicht mehr zornig stellet, mußte es eitel Gnade sein; <sup>20)</sup> siehet und erkennet ihn nu recht wohl, wie es wahr ist, daß er gerecht hatte, er sollt sein Liebes Kind sein. Davon wird er so voll Freude und Lust, so groß vor die Betrübniß war, daß er sagt: Diese Städte muß Gottes Angesicht heißen, darumb, daß ich Gott allda recht gesehen habe, und meine Seele ist gewesen, daß ich nu Niemand mehr fürchte; denn hernach fürcht er sich nicht mehr für Esau, ob er sich wohl für ihm demüthiget.

Zulezt sagt der Text, wie der Engel, als er mit ihm kämpfete, das Gelenk seiner Hüfte anrühret, daß es über dem Ringen verrenkt und er an der Hüfte hinkend ward e); daher die Kinder Israel kein hohe Ader offen auf dem Gelenk der Hüft. Was er für eine hohe Ader meine, weiß ich nicht; ich halte, er meine die Ader, die auf dem Gelenk herüber gehet. In dem Ringen bringt er das davon, daß er hinkend oder lahm in der Hüften wird, also, daß es dennoch ein leiblich Ringen gewesen ist. Daher ist die Hüftader f) geheiligt oder verbannet, daß man keine gessen hat.

In der Figur hat Gott so lange zuvor angezeigt, daß Gottes Kinder nicht sollen gezählet oder gerechnet werden nach Fleisch und Blut g), sondern nach dem Geist und Wiedergeburt. Darumb mußte der Ervater des ganzen Gottes-Volks an der Hüfte lahm werden, nachdem er Gott gesehen hatte, und ein geistlich Rank worden war. Denn dem Theil des Leibs, nämlich, den Lenden h) oder Hüften, pflegt die Schrift alle Menschen Geburt zu geben.

d) Gott erkennen und uns selbst.

e) Jacob verrenkt seine Hüfte

über dem Ringen.

f) Hüft-Ader.

g) Gottes Städte nicht

nach Fleisch und Blut zu zählen.

h) Kraben.

20) † et.

Kathar's erregt. v. Chr. 77. Bd.



Essen aber ist Nichts, denn predigen und lehren, daß so viel gesagt sei: Man muß dem jüdischen Volk so predigen und sagen, daß Niemand's darum Gotts Kind sei, daß er von <sup>40)</sup> Patriarchen geboren oder kommen ist. Der Ruhm ist gar niedergelegt<sup>i)</sup>, daß ein Jglicher für sich ohn allen Ruhm, lauter auf Gottes Gnade bestehe, und dadurch für Gott gehe; daß die Jüden bekennen, wöllen sie zu Gott kommen, daß sie es nicht daher haben, daß sie von Abrahams Samen sind, sondern daher, davon es Abraham heißt, daß sie denselben Glauben haben. Dadurch fällt nieder alles, was man von unsern Werken und seinem Willen predigt. Solchs hat Gott zuvor ge deutet, weil es zukünftig war, daß sich das Volk der Väter nicht annehmen, und auf sie trocken würde; also, daß die Gebote nicht mehr für ihm gelten sollte<sup>k)</sup>, doch die Zeitlang stehen, bis der verheißene Christus käme, und darnach aufhören. So haben wir dieß edele Capitel, darinne du siehest den wunderbarlichen Rath, so Gott brauchet mit seinen Heiligen, und zu Trost und zu einem Exempel, daß wir solchs täglich im Gedächtniß behalten, ob er auch also mit uns spielete, daß wir gerüst dazu wären.

### Das drei und dreißigst Capitel.

Jacob hub seine Augen auf, und sah seinen Bruder Esau kommen mit vierhundert Mann; und theilte seine Kinder zu Lea und Rachel, und zu <sup>2)</sup> beiden Mägden, und stellet die Mägde mit ihren Kindern vorn an, und Lea mit ihren Kindern hernach, und Rachel mit Joseph zuletzt. Und er gieng für ihn her, und bucht sich siebenmal auf die Erden, bis er zu seinem Bruder kam. Esau

1) Ruhm der Geburt niedergelegt.

k) Abrahams Kinder.

40) † den. 1) † den.

ief ihm entgegen und berzet ihn, und um den Hals, und küffet ihn, und e<sup>2)</sup>); und hub seine Augen auf, und die Weiber mit den Kindern, und : Wer sind diese bei dir? Er ant- Es sind Kinder, die Gott deinem t bescheeret hat. Und die Mägde tra- rgumitihren Kindern, und bukten sich m. Leateat auch hergumitihren Kindern, adten sich für ihm. Darnach trat Jo- nd Rahel erzu, und bukten sich auch m. Und er sprach: Was willst du mit em Heere, dem ich begegnet bin? Er rt: Daß ich Gnade finde für meinem . Esau sprach: Ich habe gnug, mein r, behalt, was du hast. Jacob ant- Ich nicht, hab ich Gnade sunden für o nimm mein Geschenk von meiner Denn ich sahe dein Angesicht, als ich Gottes Angesicht, und laß dir fallen von mir. Nimm<sup>3)</sup> den Ses an, den ich dir zubracht habe; denn at mir bescheeret, und ich hab Alles Also nöthiget er ihn, daß ers annahm. r sprach: Laß uns fortziehen und reth ch will neben<sup>4)</sup> dir ziehen. Er aber zu ihm: Mein Herr, du erkennest, garte Kinder bei mir habe, dazu Schaf nder, die noch jung sind. Wenn sie Tag udertrieben würden, würde mir nge Heerd sterben. Mein Herr gehe<sup>5)</sup> inem Knecht hin, ich will mailch<sup>6)</sup> ch treiben, darnach das Viehe und die r gehen können, bis daß ich komme inem Herrn in Seir. Esau sprach:

(14). Merke, daß Rechtgläubigen und Werkheiligen nicht kün- mit einander wandeln. Denn die Gläubigen fahren säuber- mit villem Geist, aber die Werkheiligen fahren mit Vermeß- is ihrer Werk in Gottes Geschen.

inten. 2) † doch. 3) † von mir. 4) mit. 5) ziehe.

So will ich doch bei dir lassen Eiliges Volk, das mit mir ist. Er antwort: Es ist vonnöthen? Laß mich nur Gnade meinem Herrn finden. Also zog des Esau wiederumb seines Weges gen C Und Jacob zog gen Succoth, und bauet ein Haus, und machet seinem Viehe Hütten daher heißt die Stadt Succoth. Davi kam <sup>1)</sup> Jacob gegen Salem, zu der O Sichem, die im Lande Canaan liegt, u dem er aus Mesopotamia kommen war, macht sein Lager fur der Stadt; und da ein Stück Ackers von den Kindern Her des Vaters Sichem, umb hundert Grosch Daselb richtet er seine Hütten auf, richtet daselbs ein Altar zu, und rief den Namen des starken Gottes Israel.

Das ist aber eine schlechte Histori, die da u scheineth, als die andern gemeiniglich auch; denn u hohe sind, als die ndhiste vorgeschrieben, sind zu zu merken. Nu habe ich genug gesagt, warum ich so viel unnützer Wort machet, und beschreibe heilige Väter mit so geringen Geschichten, so die nicht ansche. Summa: Es gehet dahin, das mit unser Klugheit zu Narren werden a) und lernen erkennen, das er mit solchem Ding umb so fur der Welt Nichts ist.

Also hie auch schreibet er, wie die zween B auf einander stoßen, <sup>2)</sup> eine schlechte Histori; aber u beste weniger dabet angezeigt, wie Gott die Welt läffet hoch herfahren, aber die Seinen geringe und geachtet. Denn was Gottes ist, muß zum ersten Nichts sein und keinen Schein haben. Esau f gewaltig daher mit viel Heers; Jacob allein mit ein Kind, wilscher doch sollte der Größte sein, der Verheißung; aber Gott läffet es immer so gehen bis zu seiner Zeit b). Er hat den Esau

a) Welt muß aber Gottes Werken zu Narren werden. b)

Gottes ist, liegt fur der Welt ein Bett lang unter.

1) zog. 2) + es ist.

gen und aufgeworfen, daß er emporschwebte bei hundert Jahren; indes mußte Jacob immer schwach geringe bleiben. Aber da die Zeit kam, hub er mit seinem Volk weit über Esau, daß sie ihm mus- bten; wilsch ist eine Figur und Furbilde Christi, lag drei Tage im Grabe, und ließ die Welt und sel gewonnen schreien, als wäre es mit ihm aus; in demselben brach er erfur, und ward ein Herr Welt und aller Creaturen. Also auch, seine erste lfenheit, die Märterer, ließ er ein Jahr oder zwei dreihundert unterlegen und sterben; aber bald hernach fe Gott über alle Gewalt der Welt, so, daß ihn Könige und Fürsten müssen zu Fuße fallen.

Als nu Jacob seinen Bruder Esau siehet herkom- e), spricht der Text, theilet er seine Kinder, und et eine Ordnung. Denn wiewohl er sich nicht : so fürchtet fur dem Bruder, doch trauet er ihm : gar viel; sondern weil er ungewiß war, wie es : mit ihm machen wollt, stellet er sich in Gottes : alt, und wagt's drauf mit allem, das er hat. Denn : weiß, daß Esau in Gottes Hand stehet, und ihm : schaden kann, er wolle denn. Dazu ist er sicher, er einen gnädigen Gott hat, der ihn schätzen und : n will; aber wie und \*) waserlei Weise, weiß er . Doch thut er, was er kann, versuchet Gott , und bleibt doch in richtigem Glauben. Denn : a er verzagt hätte, wärde er gelaufen haben <sup>10)</sup>, : besetzt ausgegangen sein; <sup>11)</sup> stehet aber still, und : sich zum ersten hinan, ob jener ja durch Got- : Berhängniß schallen wollt, daß er vorne an der : hen stünde, ob er mocht die Andern retten; setzt : Leben frei dahin fur sein Weib und Kinder.

Ist denn das nicht Gott versucht? d) Nein, denn : Glaube ist recht, dadurch er sich Gott besiehet, <sup>12)</sup> : st nicht, wie ihm zu helfen sei, denket also: Ob : ns gleich schläge, müßt dennoch Gottes Wort wahr : en; besorgt gleichwohl die Untreu des Bruders,

Jacob und Esau stoben auf einander. d) Gottes vertrauen ist nicht Gott versuchen.  
† auf. 10) „haben“ fehlt. 11) † er. 12) † er.

nunzt regier; nicht als die, so will verju  
wollen unter dem Haufen ohn Ordnung  
und denken: Werden wir geschlagen, so  
schlagen.

Das gilt aber nicht, denn Glaube un  
leiden sich nicht mit einander. Die da G  
wenden für, als wollten sie glauben; al  
ohn Gottes Wort und Befehl; als, so ei  
hohen Thurn und Spitze wollt treten u  
gen; item, daß ein fauler Esel nicht d  
und warten, daß ihn Gott von Himmel

Darumb muß man die beide also  
du den Glauben setzt in die Ding, so u  
Versuchung aber f) weidest in den, die u  
Gott hat dir den Leib, fünf Sinn und  
geben; item, Weib und Kind; wilchs a  
Hand ist, des sollt du brauchen, so vie  
kannst du aber nicht, magst du es denn  
hen und warten, was dir Gott gibt.  
wir geschaffen, daß wir regieren über  
Erden, Weib, Kind und Haus, und die  
chen mit Arbeit aus der Erds, und son  
ten wir umgehen. Was aber über uns  
immer lassen gehen <sup>13</sup>), was da gehet; i  
thut. Denn, daß er die Ordnung mach  
über ihn, sondern unter ihm, nämlich ei  
Ding; aber der Glaube gehet nur mit

es Glaubens allein, und läffet Gott walten. Darumb sag ich noch einmal: <sup>14)</sup> Versuchung Gottes kann nicht geschehen in den Dingen, so über mir sind und den Glauben angehen. Wo ich nicht kann helfen, da muß ich glauben. Wo ich mir aber helfen kann, und habe Gottes Güter furhanden, da soll ich ihn nicht versuchen; denn da darf ich nicht glauben, weil ichs fur Augen und in der Hand habe.

Man liestet ein Exempel in vitis patrum von zweien Brüdern g), die auf eine Zeit mit einander wanderten über Feld; und wiewohl sie nicht zu essen hatten, beschlossen sie doch, nicht Essen zu nehmen von den heidalschen bösen Leuten, sondern <sup>15)</sup> warten, bis ihn Gott Brod vom Himmel gäbe. Da sie nu lange hungerten, sprach der eine: Es wird uns zu lang, gieng hin, und nahm, was man ihm gabe, und blieb lebend; der ander aber blieb auf seinem Fursatz, und starb auch drüber. Nu schluß du: Wo ist dieser hingefahren? Gott gab ihm, daß er wohl kunnt dem Hunger rathen, darumb durst er nicht ein Anders warten, und die Baarschaft lassen liegen. Wenn aber Niemand gewesen wäre, der ihm hätte ein Stück Brods geben, denn wäre es recht gewesen, <sup>16)</sup> von Gott zu warten.

Also fasse die Unterscheid zwischen versuchen und glauben h). Der Glaube soll nicht ehe kommen, es sei denn Gottes Gebot und Wort da; wilchs denn angehet, wenn man in die Noth kömpt, daß man ihm selb nicht helfen kann, als, im Tode i) und andern Anfechtungen; sondern wo Gott solch Gut gäbe, soll man ihm danken und <sup>17)</sup> zu sich nehmen. Also hat Jacob seine gebrauchte seiner Kunst aufs Beste, als er wußte; doch im Glauben, daß er nicht wußte, wie es sollt hinausgehen, wer lebendig oder todt bleiben würde; <sup>18)</sup> befehlet Gott blos dahin, daß er schütze und rette. So gehet er richtig hindurch, wider zur Linken, noch zur Rechten, wider im Unglauben, noch Versuchung.

Lasse nu dieß einfältige und schlechte Historien

g) Exempel zweier Brüder. h) Glauben und versuchen. i) Todesnoth.  
 14) † T(c. 15) † zu. 16) † ob. 17) † ob. 18) † er.

sein, daß keinen Schein hat, daß die Väter in solchen losen Werken einhergehen k). Aber wenn man das Herz siehet und den Glauben, darnach das Werk gerichtet ist, da wird man gewahr, wie es treffliche Exempel sind. Darumb wollen solche Historien nicht nach Werken angesehen sein, wie die Welt thut; sonst ist halt und untüchtig; aber nach dem Glauben sind es eitel theure Schätze.

Weiter sagt der Text: Und er gieng fur ihn her, und bückte sich siebenmal auf die Erden, bis er zu seinem Bruder kam. Darinne, habe ich gesagt, erzehlet er rechte brüderliche Liebe l), daß er sein Leben dahin setzet mit gutem, festem Glauben fur Weib und Kind. Das heißet je nicht gesucht, was sein ist, noch um seinenwillen leben und sterben. So gehet das Wort in starkem Glauben und vollkommener Liebe.

Wie aber, daß er sich siebenmal fur seinem Bruder bücket, ist das nicht große Ehre? m) Wie schlecht die Werk sind, darinne er gehet, noch zeigen sie so große Tugend. Denn, ist das nicht ein große Demuth, weil er die Zusagung von Gott hat, daß sein Samen gesegnet sollt sein? darauf er sich hätte wägen bräuen und sagen: Bruder, du mußt mir zu Fuße fallen. Hat er denn auch geheuchlet oder gelogen? Nein, denn Sanct Paulus hat es auch geboten zum Römern n), daß einer dem Andern mit Ehrerbietung o) zuvorkomme; wiewohl es Esau nicht wieder thut, wird er doch dadurch bewegt.

Darumb, wie groß Gut wir haben in Christo, und Herren sind auch des Teufels, ist dennoch Gottes Wille, daß wir uns demüthigen fur dem, so in der Welt Etwas sind, nämlich die Deberkeit und Hertschaft, wenn du gleich so heilig wärest als der Jacob p).

Es ist auch nie kein Papst so heilig gewesen, als der Jacob, noch läffet er ihm nicht die Füße küssen, sondern fällt zu Fuß dem Tyrannen, gibe ihm Ehr mehr, denn ihm gebühret, und thut von rechten

k) Historien der Väter einfältig.

l) Brüderliche Liebe (in Jacob.

m) Jacob fällt Esau zu Fuße.

n) Rom. 12.

o) Ehrerbietung.

p) Dürft zu ehren.

nd und gutem Herzen; denke also, wie er selbst  
 Ich habe dein Angesicht gesehen, als sähe ich  
 es Angesicht. Wie leugst du so, Jacob? Solt  
 u dem unheiligen Menschen also sagen? Es ist  
 dahin gerichtet, weil Esau ein großer Herr war,  
 aber Jacob, darumb siehet er ihn an als seinen  
 en, und leuget nicht, sondern <sup>19)</sup> ist sein Ernst;  
 zum Exempel. Ist Jemand im Regiment, dem  
 an schuldig zu ehren, nicht umb seinenwillen, son-  
 darumb, daß <sup>20)</sup> Gottes Ordnung ist. Was sprach  
 Jacob darnach, ob Esau seiner Obirkeit mißbrau-  
<sup>21)</sup> Lasset ihm gleichwohl die Ehre, die die Obir-  
 hat, und spricht däre eraus, er habe sein Ange-  
 gesehen als Gottes Angesicht.

Denn die Obirkeit sei, wie sie wolle, <sup>22)</sup> ist sie  
 von Menschen g), sonst wäre sie nicht eine Stunde  
 ; wo es Gott nicht mit Gewalt erhielt, würde  
 er \*) Omnes alle todtgeschlagen. Darumb, weil es  
 es Gewalt und Ordnung ist, muß man ansehen,  
<sup>12)</sup> man Gott sähe. Wo er sie hinwirft, da soll  
 Ehre folgen. Er gehet mit seinen Säckern umb,  
 der da Geld in die Kapsen wirft; wohin es fällt,  
 t Gott, man brauch sie wohl oder ubel, er wird  
 wohl finden. Fahre du nur fort, bemüthige dich,  
 gib ihr die Ehre.

Nehe sind in dem Capitel eitel Früchte des Sclaw-  
 . Also sagt Salomo in den Sprüchen 7): Wenn  
 ands Wege dem Herrn wohlgefallen, so machet  
 ch seine Feinde mit ihm zufrieden. Das ist Gott  
 Besen und Werk, daß er die höchsten Feinde kann  
 freunde machen a); als hie Esau eigentlich Jacobs  
 eind war, hatte auch im Sinne, ihm Schaden zu  
 . Da siehest du, wie Gott dieß Menschen Herz  
 Gedanken in seiner Hand hat, daß sie gehen müs-  
 wie er will, und seinen Sinn brechen, daß er  
 nicht weiß, wie er hingu läuft, und fällt ihm  
 den Hals t). Wilt ein Wechsel und Wandel ist

Obirkeit ist Gottes Gewalt. r) Prover. 16. " a) Gott macht  
 Feinde zu Freunden. s) Esau empfing Jacob freundlich.

† es. 20) † es. 21) † Er. 22) † (s. 9) Gen. 25) † 16.



es, das er im Trog ansucht, mit so viel Mann, und da er hin kömpt, hebet er an zu weinen. Ist nicht ein wunderlicher Handel, daß ein solcher Todfeind so bald soll umbgekehret werden?

Darumb lehret die Schrift, daß man ein guten Wandel führe, und uns demüthige <sup>24)</sup> nicht um zu frewillen, sondern um der Feinde willen. Denn, wo solche Demuth ist, gibt Gott Gnade, daß auch die Feinde gebrochen und umbkehret werden; daher das Sprüchwort kömpt: Ein gut Wort sind eine gute Statt. Wenn aber stolz und hart gegen hart ist, da wird nichts Gutes aus; wiewohl auch viel harte Köpfe sind, die wider mit Worten noch Werken zu erweichen sind. Also will nu Gott, daß die Christen sich demüthigen und ehrerbietig seien <sup>u)</sup>, auch gegen ihren Feinden; so gibt er den Segen mit zu, daß solche Wort kräftig werden, und bekehren die Herzen.

Also gehen beide, Weib und Kind, ihm entgegen, und bücken sich alle fur ihm. Das läffet er geschehen, wiewohl er nu Freund ist; <sup>25)</sup> gewinnen ihm aber da mit gar das Herz abe, daß er zusähret und spricht: Behalt, was du hast, mein Bruder, ich habe genug; <sup>26)</sup> erdeut sich dazu, er wolle ihn geleiten, und als sich Jacob entschuldiget, will er ja ihm seines Volkes ein Theil mit geben. Das ist uns geschrieben, wenn wir auch einmal thäten; aber der Teufel ist im Hohnmuth, daß Keiner dem Andern weichen will. Darumb laßt uns solche Exempel behalten fur Früchte des Glaubens, wie der heilige Vater gläubet und versucht wird, und sich demüthiget gegen der Obrigkeit.

Darnach schreibet Moses, wie Jacob kommen ist gen Succoth <sup>v)</sup>, und bauet da ein Haus, und seinem Viech hütten. Die Städte ist darumb beschrieben, auf daß die Jüden, wenn sie hernach das Land einnehmten, wüßten, wo Jacob gewohnet hätte. Dar und muß dieser Ort auch den Namen behalten, ist auch hernach eine Stadt drauß worden, daß der heilige Jacob da gewohnet und gelegen hatte.

u) Christen sollen ehrerbietig sein. v) Jacob zuecht gen Succoth.  
24) und wie uns demüthigen. 25) † se. 26) † er.

Darnach ist er gezogen gen Salem, zu der Stadt Sichem. Salem w) muß nicht Jerusalem sein, wie Etlliche meinen; denn Sichem x) ist noch eine gute Meile davon gelegen; da hat er auch eine Weile gewohnt als ein Pilgram und Fremddling, kauft aber ein Stück Acker, und richtet seine Hütten an. Warum er von Sucoth gezogen ist, zeigt der Text nicht an, 27) ist aber aus dem Vorigen wohl zu merken. Denn wir haben oben 28) gehört von Abraham und Isaac, wie sie immerdar haben müssen Fremdde sein; und keine gewisse Statt haben, und von einem Ort zum andern weichen y); welches ihn fast schwer worden ist, stetig mit Weib, Kind und allem Gut zwischen Himmel und Erden zu schweben, und nirgend sicher 29) sein, daß sie zuweilen auch ungeduldig sind worden, immer Gewalt und Unrecht unter Fremdden zu leiden: welches uns immerdar furgehalten ist, daß man sehr, was das rechte Leben ist, obs wohl schlecht närtisch Ding scheint.

Item, daß er einen Altar hie aufrichtet und rufet Gottes Namen an z), haben wir auch gehört, wie die Ueden Väter ein Ort gelegt haben, da man zusammen käme, lehrete und predigte, wie man Gott trauen und anrufen sollt auf die Verheißung von dem Samen, dadurch die Welt gesegnet sollt werden. Denn solch Predigen und Vermahnen ist wohl noth gewesen wider 30) Schwachheit des Glaubens und Ungebuld; und eben seht der Text dazu: Er rief an den Namen des starken Gottes Israel, anzudeuten, was und wie er gepredigt hat, nämlich von dem Gott, der da stark und mächtig ist, daß er sie schützen und ihn helfen könnt im Leiden und Kreuz, ob es gleich nicht schiene. So siehest du das einfältige Leben der Väter, und doch so voll Exempel des Glaubens, Liebe und Geduld, in den geringsten Werken.

w) Salem. x) Sichem. y) Väter waren Pilgram und Fremdd-

linge. z) Jacob richtet ein Altar auf vor Sichem.

27) † 28. 29) „oben“ fehlt. 30) † 30. 30) † die.

## Das vier und dreißigst Capitel.

Dina aber, Lea Tochter, die sie Jacob geboren hatte, gieng erant, die Töchter des Lands \*) zu besuchen. Da die sahe Sichem, des Hemors Sohn, des Hevitors, der des Lands Herr war, nahm er sie und beschlief sie, und schwächt sie, und sein Herz hing an ihr, und hatte die Diene lieb, und redet freundlich mit ihr, und sprach zu seinem Vater Hemor: Nimm mir das Raiblein zum Weibe. Und Jacob erfuhr, daß sein Tochter Dina geschändet war, und seine Söhne waren mit dem Viehe auf dem Felde, und <sup>1)</sup> Jacob schweig, bis daß sie kamen. Da gieng Hemor, Sichems Vater, erant zu Jacob, mit ihm zu reden; indes kamen die Söhne Jacob vom Felde, und da sie es höreten, verdroß <sup>2)</sup> die Männer, und worden sehr zornig, daß er ein Rathheit in Israels begangen, und Jacobs Tochter beschlafen hatte; denn so pfleget man nicht zu thun. Da redte Hemor mit ihm, und sprach: Meins Sohns Sichems Herz hat Luß zu euer Tochter. Lieber, gebt sie ihm zum Weibe; bekrenbet euch mit uns, gebt uns euere Töchter, und nehmet ihr unsere Töchter, und wohnet bei uns; das Land soll euch offen sein, wohnet und werbet, und arbeit drinnen. Und Sichem sprach zu ihrem Vater und Brüdern: Laßt mich Gnade bei euch finden; was ihr mir sagt, das will ich geben; sodert nur getrost von mir Morgengab und Geschenk, ich

\*) (Tochter des Lands). Was man außer Gottes Wort bei der Vernunft und menschlicher Weisheit sucht, das verderbet gewißlich den Geist und Glauben; darumb soll kein Zusatz menschlicher Art und Werk zu Gottes Wort gethan werden.

1) f de. 2) f es.

geben, wie ihr's heißet, gebt mir nun  
 Dirne zum Weibe. Da antworteten Jo-  
 Söhne dem Schem und seinem Vater  
 r, und redten trüglich, darumb, daß  
 Schwester Dina geschändet war, und  
 en zu ihm: Wir können das nicht thun,  
 ir unser Schwester einem unbeschmit-  
 kann geben; denn das wäre uns eine  
 orte. Doch, denn wollen wir euch zu  
 n sein, so ihr uns gleich werdet, und  
 was männlich unter euch ist, beschmit-  
 werde; denn wollen wir unser Tochter  
 leben, und euer Tochter uns nehmen,  
 bei euch wohnen, und Ein Volk sein.  
 er aber uns nicht gehorchet, euch zu be-  
 iden, so wollen wir unser Tochter neh-  
 und davon ziehen. Die Rede gefiel He-  
 und seinem Sohn wohl. Und der Jüng-  
 verzog nicht, solchs zu thun; denn er  
 Fuß zu der Tochter Jacob. Und er war  
 gehalten über Alle in seines Vaters  
 . Da kamen sie nu, Hemor und sein  
 Schem, unter der Stadt Thor, und  
 a mit den Bürgern der Stadt, und  
 en: Diese Lent sind friedsam bei uns,  
 wollen im Land wohnen und werben;  
 nu das Land weit<sup>3)</sup> umfassen, wie  
 n uns ihre Tochter<sup>4)</sup> nehmen, und ihr  
 unsere Tochter geben. Aber denn wol-  
 e uns zu Willen sein, daß sie bei uns  
 en, und Ein Volk mit uns werden,  
 ir alles, was männlich unter uns ist,  
 selben, gleichwie sie beschnitten sind.  
 Viehe und Güter, und alles, was sie  
 n, wird unser sein, so wir nur ihn zu  
 n werden, daß sie bei uns wohnen.  
 sie gehorchten dem Hemor und Schem,  
 m Sohn, alle, die zu seiner Stadt  
 e aus- und eingiengen, und beschmit-

nung. 4) † zu Weibern.

ten alles, was männlich war, das zu seiner Stadt aus- und einging. Und am dritten Tage, da sie es schmerzet, nahmen die zwey Söhne Jacob, Simeon und Levi, der Dina Brüder, ein iglicher sein Schwert, und giengen in die Stadt dürftiglich, und erwürgeten alles, was männlich war, und erwürgeten auch Hemor, und seinen Sohn Sichem mit der Schärff des Schwerts; und nahmen ihre Schwester Dina aus dem Haus Sichem, und giengen davon. Da kamen die Söhne Jacob über die Erschlagene, und plünderten die Stadt, darumb, daß sie hatten ihre Schwester geschändet; und nahmen ihre Schaf, Kinder, Esel, und was in der Stadt und auf dem Felde war. Und alle ihre Habe, alle Kinder und Weiber nahmen sie gefangen, und plünderten alles, was in den Häusern war. Und Jacob sprach zu Simeon und Levi: Ihr habt zugericht, daß ich stinck für den Einwohnern dieß Lands, den Cananitern und Pherezitern, und ich bin ein geringer Haus. Wenn sie sich nu versammeln über mich, so werden sie mich schlagen; also werde ich vertilget sampt meinem Hause. Sie antworten aber: Sollten sie denn mit unser Schwester als mit eines Huren handeln?

Da stehst du abermal, daß die Schrift nichts Guts von dem guten und frommen Jacob schreibt, das ihm begegnet sei, und seine Legend uns immer für hält, wie er aus einem Unglück und Elend ins ander geworfen ist a); als wir gesehen haben, wie fauer es ihm worden war mit den Weibern und Schafen, als er zwanzig Jahr dienete; item, wie er sich für Eim fürchtete. Ist, als er nu meinet, es soll des Unglücks ein Ende sein, widersähret ihm das Herzleid, daß sein Tochter geschändet wird, und seine Söhne auch ein Unglück antichten, daß ers mit Niemand mehr gut

a) Jacobs Legend voll Unglücks.

hat im Lande. Also gehet seine Legende hinaus bis aufs Letzte, daß ihm Gott immer ein Kreuz über das ander auf den Hals legt; wie wir weiter hören werden.

Also ist dies nicht der geringsten Leiden eines, daß er die Schmach und Schande leiden muß, die ihm mit solchem Ruthwillein widerfähret, als müsse ers gut lassen sein, und könne sich nicht rächen, weil es der Juncker im Lande thut, und denket, es liege nicht viel dran, ob er ihm sein Tochter nehme und zu Schanden mache. Aber das ist noch das größte, daß er mit seinen Kindern die Schande muß tragen b), daß das ganze Land von ihm sagt, und Jedermann seines Unfalls lachet, und muß den Spott zum Schaden haben.

Hie denke du, wie sein Glaube versucht ist, daß er hätte mügen sagen: Wo ist nu die große Verheißung, daß mir Gott wolle wohlthun und mich schützen? Heißt das wohlgethan, daß er mich läßt eine solche Schande übergehen? Der Text redet nicht davon, wie ihm zu Ruth gewesen sei; sondern gibts einem Jglichen selbst zu bedenken, wie wehe es ihm im Herzen gethan habe, und doch hat müssen still schweigen<sup>5)</sup> leiden. Das ist nu abermal uns zu Trost und Exempel der Geduld geschrieben c), wenn wir sein Wort und Verheißung haben, d) läßtts uns aber anders gehen, daß wir nicht in Zweifel fallen, sondern wissen, daß uns Gott nicht verlasse; wie er am Wort gehalten hat, daß es endlich ist erfüllet worden.

Siehe nu das Geschicht an, woher es kömpt: Sie gieng eraus (spricht der Text), die Töchter oder Rädge des Lands zu besehen. Das stehet einer Jungfrauen ubel an d), daß sie hin und wieder laufe; 7) ist nicht ein gut Zeichen, wenn sie nicht können daheim bleiben. Jacob hätte es ihr auch nicht zugeben, so umb zu laufen. Aber es gehet also, wenn Gott nicht hütet, so hütet Niemand, wie der Psalm 8) sagt: Wo der Herr nicht die Stadt bewahret, so wachen die Wächter umbsonst. Er hat die Töchter ohn

b) Dina wird geschändet. c) Geduld. d) Jungfräuliche Budeh.

e) Psalm 125 [127].

5) schweigen und es. 6) † et. 7) † es.

Zweifel aufs Allerbeste erzeigen, aber es hilft nicht. Also widersähret noch vielen Vätern, wenn sie die Kinder wohl aufgezogen haben, daß sie dennoch übel gerathen f). Er will nicht, daß man sie lasse unbehütet laufen, und ihren Willen gestatte, sondern mit allem Fleiße siehe und lehre. Geräth es, so dankt man Gott; geräth es nicht, so haben wir das Unsere gethan. Denn, daß Kinder wohlgerathen, ist nicht in unser, sondern Gottes Gewalt und Macht; wo er nicht mit im Schiff ist, da fährt man nimmer wohl.

Weiter siehe, was das Übel für Unglück mit sich bringt, daß Jacobs Söhne, Simeon und Levi, mit die Stadt Sichem fallen, und alles, was männlich ist, ermorden g), wider ihres Vaters Willen, also, daß sie sich allezumal versündigen, Simeon und Levi, Schem, Hemor und Dina, und alle Brüder; <sup>h)</sup> sind ein Bubenstück, das sie treiben; dazu die zweien Söhne auch meineidig werden, daß sie nicht Friede halten, wie wohl sie es gelobt hatten, wenn sich die Bürger beschnitten; also, daß die ganze Stadt des einzigen Buben muß entgelten.

Wie aber, daß Jacob hernach am Ende des acht und vierzigsten Capitels sich rühmet, er habe das Land und Gut mit Recht eingenommen, so es doch hier viel anders siehet? Denn seine Söhne fallen ja mit Gewalt und Unrecht über die Stadt, schlagen und nehmen alles ein. Aber es gehet also zu, wie Gott pflegt aus Unrecht Recht zu machen h). Die Kinder thun Unrecht wider den Vater und ihre Befehle, doch kriegt es Jacob mit Recht zu sich; also, daß Schem und Hemor billig und recht gestrafet werden, wie wohl jene Unrecht thun: wie Gott gemeiniglich Buben durch Buben strafen lässet, zuweilen auch fromme Leute durch Buben, und wiederum; als der heilige Job durch böse Buben aus Arabien gestrafet ward i), dargegen der fromme Abraham die vier Könige (schlag k),

f) Wohlgezogene Kinder gerathen zu Zeiten übel. g) Simeon und Levi plündern die Stadt Sichem. h) Gott macht Recht aus Unrecht. i) Job 1. k) Gen. 14.

h) † es.

er droben gehöret ist. Summa: Es ist Alles in Gottes Hand l), es komme her wie und wo es wolle; man ers' nu gibt, der hat es. Daß nu die Sichern geschlagen werden, und umb das Ihre kommen, auch recht, wiewohl Jacobs Söhne mit Unrecht einschließen; doch nimpt es Gott, weil sie geschlagen sind, und gibts dem Jacob, daß ers' mit gutem Rechte jährt.

Das sind seine Werk, so er einem ein Land gibt er nimpt, und entwendet 2), wohin er will m); e er die Erdrer den Aegyptern ließ entwenden ihre Iden und silbern Geräthe, wie im andern Buch Mose n) het. Das war fur den Leuten unrecht gehandelt, e Gott aber nicht; denn er wollt jene also strafen, e sie verdienet hatten. Also gehets iht in der Welt, daß ein Fürst den andern, ein Land das ander raubt oder schädgt, wie ein Bube den andern.

Doch müssen wirs dafür halten, daß die zwölf Söhne des Patriarchen Jacobs auch fromm und heilig id gewesen, weil sie die Schrift oft hoch hebt und eiset. Doch haben sie oft gar weiblich gestrauchlet o), id manche grobe Stüch begangen, wie wir hernach ehe sehen werden; das ja viel ist von dem großen Patriarchen. Iht wäre es ein Bubenstüch, so falsch und id Untreu zu handeln, wie sie sie thun, und mit Interit über die wehrlosen Sichern fallen, und Alles schlagen und wegnehmen, so sie doch zu den Vätern kein Schuld hatten; dazu sich nicht gebähret, zu mpören wider Hemor und Sichern, ob sie schon mit Unrecht und Gewalt führen, weil sie Herrn des Lands waren, Jacob aber mit den Seinen als Fremdlinge wohneten. Also läffet Gott die Seinen vor n greß:n Sundern werden, ehe er sie fromm macht. So mußte Sanct Paulus aufs Erste die Christen aufsergiffte verfolgen, ehe er der fürnehmste Apostel ward p).

l) Alles in Gottes Hand. m) Gott straft ein Buben mit dem andern. n) Exodi 12. o) Jacobs Söhne heilig, noch strauchlen sie oft. p) 1 Tim. 1.

q) † ed.



Das ist alles uns zum Exempel geschrieben, daß ob ein Mensch gleich strauchlet mit groben Werken, <sup>10)</sup> nicht darum zu verdammen sei q). Sollten die Welt für Gott fromm machen, so müßte man diese Patriarchen gar verwerfen; denn man findet in der Legenden schier Nichts von ihm, denn solche grobe Stück. Darum muß für Gott Nichts gelten, denn lauter Gnade und Schonen r); derhalben viel besser ist, daß man also von den Heiligen predige, denn wie sie gefastet, diese oder jenes Werk gethan haben. Denn das sind die heimlichen und wunderbarlichen Gottes-Werk, daß er will Sünder zu Heiligen haben, auf daß alle unser Ruhm von Frömmkeit und guten Werken niedergeschlagen werde. Denn das ist die Summa davon: So lang er uns hält, so lang sind wir fromm; wenn er aber die Hand abziehet, und läßt uns selbst hingehen, so sind wir verzweifelte Leuten. Doch soll Niemandes verzweifeln, ob wir fallen, allein, daß wir das Wort nicht fahren lassen; denn sein Wort und Gnade ist größer und mehr, denn alle Menschen Sünd. Das sei kürzlich dieß Capitel nach der Histori; <sup>11)</sup> wollen auch ein Wenig von der heimlichen Deutung sehen.

Daß Dina, Jacobs Tochter, erausgehet unter die frembden Weiber, bedeutet die leichtfertigen Seelen, die nicht daheim in Gottes Wort bleiben, sondern sich herausgeben, und mengen unter Menschenlehre, und fallen auf das, so der Vernunft gefället s). Wenn Dina daheim bei dem Vater blieben wäre, so wäre sie auch unverrückt blieben. Also bleibt das Gewissen auch reine, weil es allein am Wort Gottes hängt t); so bald es aber Etwas mehr suchet, und gehet nach Menschenlehren, wird es gewißlich verderbt. Denn Gott will, daß wir allein seine Braut sind, und an ihm hängen; so ist es nicht möglich, wo Menschengeist ins Gewissen gerathen, daß es unverrückt bleibe. Ich sage aber nur von den Menschenlehren und Gesetzen

q) Strauchelnde nicht zu verdammen. r) Werke thuns nicht, sondern Gottes Gnade. s) Leichtfertige Seelen nehmen Menschenlehre an. t) Gottes Wort allein anzunehmen.

10) † et. 11) † wir.

ie man aufs Gewissen schlägt und treibet, nicht von äußerlicher Sägung, die allein auf die Hand gelegt werden.

Als sie nu herausgangen ist, wird ihr der Landherr Sichem gewahr, und buhlet mit ihr, das ist, wie Habacuc u) sagt: Cibus ejus electus, der Teufel, der Welt Fürst, süchet nur niedliche Bißlin; das bedeut, daß er durch Menschenlehrer nicht seinen Hausen, sondern nur die <sup>12)</sup> Gottes Wort gehört haben, und Gottes Volk sind, zu sich bringe und betrüge. Also beschläft er sie nu, und schwächt sie; denn der Teufel süchet nicht die Seelen zu verderben, die er vor unter ihm <sup>13)</sup> hat, sondern nur die noch reine sind v), wie er durch das Papstthum than hat.

Das sich aber Sichem und Hemor mit Jacob und seinen Söhnen verträgt, und ein Verbündniß macht, auf daß er sie behalte und wieder zu Ehren mache, bedeut die Lücke und Heuchelei der Menschenlehrer, so sie brauchen, die Leute zu betrügen, und zu sich zu reißen w); als die Papißten thun und fürgen, sie wöllens mit dem Evangelio halten, und alles predigen, was darinne stehet, wie die Sicherniter bewilligen, sich zu beschneiden, und sprechen: Wir wöllens nichts lehren, das Schaden bringet, sondern was zur Selbst dienet. Also haben sie eben die Schrift und das Evangelion, so wir haben, aber sie meinens falsch, streichen ihm nur so ein Farbe an, daß sie uns zu sich bringen, und von dem rechtschaffenen Glauben führen.

Solchs lassen nu ihre Brüder zum ersten geschehen, aber bald fallen sie herein mit Gewalt, nehmen die Schwester wieder, schlagen und verstören Alles; das ist, die rechten Prediger sind da, und gewinnen die Seelen und Gewissen, bringen sie Gott wiederumb heim x). Das sie aber die Bürger der Stadt täuschen, und stellen sich, als wöllten sie bei ihn wohnen, und mit ihn halten, bedeut, daß wir auch in den Menschen,

u) Habac. 1. v) Teufel süchet niedliche Bißlein. w) Menschenlehre ist Heuchelei und tückisch. x) Rechte Prediger ertreten die Seelen.

12) nur die, die. 13) sich.

lehren gesicht sind; aber darnach sind wir zugefahren, haben das rechte Schwert ergriffen, das ist, Gottes Wort y), damit wir niederlegen und aufhören alles, was Menschentand ist, damit sie die Gewissen verderben, hören nicht auf bis wir gar gedämpft und abgemacht haben. Und daß die zweern Prädiker alleine thut geben und Alles erwürden, ist, daß der wenig sind, die Gottes Wort predigen, aber der andern falschen Predigen sind der größte Hauf; doch Gottes Wort so mächtig ist, daß es ihn den Schaden thuet, und ihr Ding so nicht macht.

### Das funf und dreißigst Capitel.

Und Gott sprach zu Jacob: Wach dich auf, und geh gen Bethel, und wohne daselbst, und mache daselbst einen Altar dem Gott, der dir erschiene, da du flohest vor deinem Bruder Esau. Da sprach Jacob zu seinem Haus und zu allen, die mit ihm waren: Thut von euch die frembden Götter, so unter euch sind, und reiniget euch, und ändert euer Kleider, und laßt uns aufsein, und gen Bethel ziehen, daß ich daselbst einen Altar mache dem Gott, der mich erhört hat zur Zeit meines Trübsals, und ist mit mir gewesen auf dem Wege, den ich gezogen bin. Da gaben sie ihm alle frembde Götter, die unter ihren Händen waren, und ihre Ohrenring. Und er vergrub sie unter eine Eiche, die neben Sichem stand, und zog <sup>1)</sup> aus. Und es kam ein <sup>2)</sup> Furcht Gottes über die Städte, die umdher <sup>3)</sup> lagen, daß sie den Söhnen Jacob nicht nachjagten. Also kam Jacob gen Luz im Lande Canaan, die da Bethel heißt, sampt alle dem Volk

y) Gottes Wort.

1) sie zogen. 2) die. 3) um her.

das mit ihm war, und bauet dafelbs einen Altar, und hieß die Stadt Bethel \*), darumb, daß ihm dafelbs Gott offenbart war, da er floch fur seinem Bruder. Da starb Debora, der Rebecca Amme, und ward begraben unter Bethel, unter der Eichen, und ward genennet die Klageiche.

In dieser Legend hören wir Nichts, denn Jammer und Herzeleid, ohn daß zuweilen gesagt wird, wie er einen Altar bauet und betet. Aber, wie ich mehr gesagt habe, das Hauptstück darinne ist, daß er Gottes Wort oft gehöret hat. Wo das ist, da gelten die Werk auch, wie geringe sie sind a). So erzählet er hie, wie Gott ihn heisset einen Altar bauen umb der Ursach willen, daß ihn Gott erlöset, daß seine Kinder nicht erschlagen waren. Denn sie hattens also ausgericht, daß das ganze Land ihn feind ward, wie er auch klaget im vorigen Capitel: Ihr habts zugericht, daß ich stincke fur den Einwohnern dieses Lands; wenn sie sich nu versammlen uber mich, so werden sie mich schlagen, daß ich sampt meinem Hause vertilget werde. Darumb ist er nicht mehr im Lande sicher, daß ihn Gott muß heißen hinweg zehen.

Also wirft Gott die Seinen immerdar in Noth und allerlei Fahr b), läffet sie aber nicht darinne verderben. Er hatte die Verheißung, daß sein Same sollt groß werden, und das Land überkommen; und hie seihet es nicht weit, daß sie alle erschlagen wären; und c) wäre auch geschehen, wo nicht Gott eine Furcht hätte lassen kommen (wie der Text saget) uber die Städte, die umbher lagen, daß sie den Söhnen Jacob nicht nachjagten; also, daß er sie gleich als in einem Augenblick errettet und d) davon hilft. Das sind Jacobs Bedre, damit er sich schüzet, und die eiserne Raure, die Gott umb ihn her bauet. Denn er hat gar bald geholfen; es kostet nur ein Winken mit dem Auge, so hat er die ganze Welt erschlagen. Wenn er schla-

a) Werke gelten, wo Gottes Wort ist.    b) Gott löst die Seinen viel leiden.

\* ) Si-Bethel.    c) † es.    d) † ihnen.

gen will, so hebet er inwendig an, und erschläge  
erften das Herz; wenn das genommen ist, so  
Kraft mehr da.

Nu, auf dieß Wort, daß ihn Gott heiße  
und einen Altar bauen, machet sich Jacob auf  
lichem Glauben, und fürcht sich nicht, mitte  
die Feinde zu ziehen. Denn da ist angezeigt,  
cob abermal in großen Furchten gestanden ist,  
nicht wußte, wo er hinaus solt, weil er mitte  
den Feinden war, und doch an dem Ort zu  
nicht bleiben durfte e), daß Gott selbs muß  
und ihn durch sein Wort stärken und trösten,  
sich nicht mehr fürchtet.

Da thut er nu eine Predigt d), und so  
ihm Gott befohlen hat; wilchs das rechte Am  
Priesters ist. Und hie siehest du, daß er nich  
seinem Gesinde geprediget hat, sondern auch  
so ihm anhengen umb des Wortes willen; wie  
immerdar etliche Heiden sich zu den Jäden  
haben, und Gottes Wort von ihn gelernet. D  
ist, das der Text sagt: Da sprach Jacob zu  
Hause und zu allen, die mit ihm waren; al  
Jacob zu derselben Zeit der oberste Papst oder  
ist gewesen, und fast allein das Wort Gottes  
und das geistliche Regiment gefahrt hat.

Was hat er aber geprediget? Das, wie i  
siehet: Thut von euch die frembden Götter;  
wollen einen Altar bauen e), Gott loben und  
der uns geholfen und erlöset hat. Gott ein  
bauen, ist nicht, Gott mit unsern Werken fin  
ergreifen; sondern f) ist allein ein Raum gew  
man zusamen läme, zu predigen und Gott g)  
wie auch Gottes Haus h) nicht heißet, daß  
ein Haus bauen, sondern darumb (wie oben  
daß er zuvor da wohnet, und wir da zu ihm  
Wie wohnet er denn da? Also, daß er da redet  
wo sein Wort gepredigt wird, da wil er sich

a) Jacob zucht aus Sichem. d) Jacob predigt den Seinen.  
cob bauet ein Altar. f) Gotteshaus.

b) zum. g) t. eb. h) t. zu.

ich finden lassen g); wo aber dasselbe nicht ist, da ist sein Haus nicht, wenn man eitel Kirchen auf einander bauete.

Also bauet Jacob nicht aus seiner Andacht einen Altar, sondern aus Gottes Befehl. Also thue du auch. Denn es ist nicht in unser Gewalt, seinen Namen zu ehren, oder ihm einen Dienst aufzurichten, sondern er muß es vorhin sagen und heißen: Hie oder da soll man predigen, und mir dienen h); wie er sagt i): An welchem Ort ich meines Namens Gedächtniß mache, da will ich zu dir kommen, und dich segnen; das ist, wo ich mein Evangelion von meiner Gnade und Güte lasse predigen, meinen Namen zu preisen, nicht wo du Kirchen bauest oder weihest. Denn, wer bist du, daß du dich unterstehest, Gott an einen Ort zu binden? Er will zuvor kommen, aus lauter Gnade und Güte, und heißen aufrichten. Darumb ist der bloße Altar viel köstlicher, denn wenn wir von eitel Golde Kirchen baueten, und alle Heiligen dahin brächten; denn hie ist Gottes Wort, welches mehr gilt, denn alle Welt.

Was ist aber, daß Jacob heißet, die frembden Götter von sich thun, und sich reinigen, und andere Kleider anziehen? Was die frembden Götter sind, habe ich droben genug gesagt. Jacob aber, wiewohl er heilig war und voll Geists, doch hat ers nicht können dahin bringen, daß keine Götzen unter seinem Gesinde wären k), wie wenig ihr war. Das war nu nicht anders, denn daß Ertliche mit falschem Gottesdienst Gott haben wollen dienen, wie wir durch unsere selbsverdachten Werk. Denn er will keinen Gottesdienst haben l), denn den, so er selbst befohlen und geboten hat. So hat er sie nu geheißen, alle solche falsche Weise, Gott zu dienen, fahren <sup>9)</sup> lassen und ablegen <sup>10)</sup>; denn das wäre Nichts gewesen, wenn sie gleich die Götzen von sich gethan hätten, und das Herz gleichwohl abgöttisch blieben wäre.

g) Gott wohnet, da sein Wort ist. h) Altar bauen aus Gottes Befehl. i) Erod. 20. k) Götzen unter Jacobs Gesinde. l) Gottesdienst. 9) f. 10) abzu legen.

Die andern zwei Sünd: gehören auf äußerliche Weise und Geberde. Möchtest du aber sprechen: Erheft du nicht, daß hie geboten wird, äußerlich reinigen und waschen, und andere Kleider anziehen? Darumb muß man je die Cerimonien und unsern Gottesdienst auch gelten lassen m). Es gilt nicht, daß man sagt, man müsse es geistlich verstehen, und auf die Deutung sehen, weil es keine Noth zwingt; sondern <sup>11)</sup> muß es lassen äußerlich und leiblich bleiben. Antwort: Wir wollen auch lassen stehen, sagen aber also: Biewohl die Seligkeit und der Glaube oder christlich Wesen nicht steht in solchen äußerlichen Dingen, so kann es doch ohn solches nicht geschehen, gleichwie Paulus sagt zu Corinthern n): Die Speise fordert uns nicht für Gott; essen wir, so sind wir darumb nicht besser; essen wir nicht, so sind wir darumb nicht weniger. Doch müssen wir essen und trinken, das Leben zu erhalten, auf daß wir können predigen und dem Nächsten dienen.

Also mügen wir auch sagen: Kein äußerlich Ding fordert oder hilft uns für Gott; dennoch müssen wir äußerlich Ding und Geberde halten, so dazu dienen, daß man die Leute zum Wort Gottes halte; als, daß man einen Ort wählet, da man Gottes Wort predigt, und die Sacrament handelt &c. Darumb soll man solchs alles lassen frei bleiben. Also ist diese <sup>12)</sup> Kirche nichts besser, denn ein ander Haus; doch schickt sich nicht, daß man hie wollt fressen, saufen oder tanzen, und dergleichen. Denn es muß je eine Ordnung und Unterscheid sein unter den Leuten o), wo man dieß oder jenes thue und treibe, wilchs für Gott wider fordert noch hindert.

Darumb ist eben so viel, daß Jacob sagt: Reinet euch, und ändert euere Kleider, als wenn ich spräche: Wenn ihr wollt Predigt hören, so laßt euere Leichtfertigkeit, Fressen und Saufen daheltn, und setzet euch tapfer. Also will er auch sagen: Das Hauptstück, das wir thun, ist, daß wir hingehen, bauen et

m) Cerimonien und äußerliche Geberde. n) 1 Corin. 2. o) Deutung muß sein unter den Leuten.

11) † man. 12) die.

nen Altar, predigen und Gott anrufen; dazu ist nu gut, daß ihr die Götzen hinwegwerfet, und sein ehrlich Geberden führet.

Darnach sagt er nu, wie sie die Götzen von sich gegeben haben, und gedenket der andern zwei Stück nicht mehr; <sup>12)</sup> ist auch zu wissen, daß die Kleider, so die Schrift heißet ablegen p), sind die gewesen, damit sie sich geschmückt haben den Götzen zu Ehren, als die Ohrenringe, die sie hie hinweggeben, und Jacob mit den Götzen vergräbet unter einen Baum. Denn es ist in den Landen eine gemeine Weise und Schmuck gewesen, Ohrenringe q) und Armspangen zu tragen, und solchen Schmuck ihren Götzen zu Ehren anzulegen. Was es bedeute, werden wir hernach hören. Nach der Histori ist darumb zu thun gewesen, daß sie kein Zeichen an sich hätten, damit sie anzeigten, daß sie irgend an einem Götzen hingen; als igund die Pfaffen, Mönche und Nonnen an ihren Kleidern Kappen und Platten hängen.

Also kömpt er mit allem, was er bei sich hat, ins Land Canaan, gen Bethel r), nicht weit von Jerusalem, da ihm zuvor auch Gott erschienen war, und bauet alda einen Altar, daher die Stätte hernach (wie droben gesagt) ein Ursach ist worden der größten Abgötterei unter den Jüden. Denn es hat der falsche Gottesdienst nie aufgehört s), so lang bis Israel hinweggeführt ward. Das machet allein, daß sie auf dieß Exempel fielen, und sagten, Gott wohnete sonderlich an dem Ort, weil er da zweimal dem Jacob erschienen war, und hatte ihn geheissen, einen Altar bauen. Wenn der Papst iht so starke Exempel und Schrift für sich hätte, wer wölit für ihm bleiben? Als er nu dahin kömpt, starb der Rebecca Amme t); da hefft sich das Trauren und Klagen. Er ist nu aus der Feinde Hände erlöset, aber nu folget sein eigen Unglück, wie wir sehen werden.

Und Gott erscheine Jacob abermal, nach:

p) Kleider ablegen. q) Ohrenringe. r) Jacob kömpt gen Bethel.  
 s) Falscher Gottesdienst der Jüden. t) Rebecca Amme stirbt.  
 12) † es.



dem er aus Mesopotamie kommen war, und segnet ihn, und sprach zu ihm: Du heißest Jacob, aber du sollst nicht mehr Jacob heißen, sondern Israel sollst du heißen; und also heißt man ihn Israel. Und Gott sprach zu ihm: Ich bin der allmächtige Gott, sei fruchtbar und mehre dich, Völker und Völker-Haufen sollen von dir kommen, und Könige sollen aus deinen Lenden kommen. Und das Land, das ich Abraham und Isaac gegeben habe, will ich dir geben, und wills deinem Samen nach dir geben. Also fuhr Gott auf von ihm, von dem Ort, da er mit ihm geredet hatte. Jacob aber richtet ein Steinmal auf an dem Ort, da er mit ihm geredet hatte, und goß \*) Trankopfer drauf, und begoß ihn mit Oel. Und Jacob hieß den Ort, da Gott mit ihm geredet hatte, Bethel. Und er zog <sup>14)</sup> von Bethel, und da noch ein Feldweg war von Ephrath, da gebar Rachel und es kam sie hart an über der Geburt. Da es ihr aber so sauer ward in der Geburt, sprach die Wehmutter zu ihr: Furcht dich nicht, denn diesen Sohn wirst du auch haben. Da ihr aber die Seele ausgieng, daß sie sterben mußte, hieß sie ihn Benoni <sup>15)</sup>). Aber sein Vater hieß ihn Benjamin <sup>16)</sup>). Also starb Rachel, und ward begraben an dem Wege <sup>17)</sup> Ephrath, die nu heißt Bethlehem. Und Jacob richtet ein Mal auf über ihrem Grab; dasselb ist das Grabmal Rachel bis auf diesen Tage. Und Israel zog aus, und richtet eine Hütten auf jenseit dem Thurn Eder. Und es begab sich, da <sup>18)</sup> Israel in dem Lande wohnete, gieng Ruben

\*) (Trankopfer) das war Wein, wie das in den folgenden Büchern augensam gesehen wird. \*\*) בן - אֵיכָרִי heißt mein Sohn.

zen Sohn. \*\*\*) בְּנֵימִינִי heißt der rechte Sohn.

14) sic gezogen. 15) † gen. 16) das.

, und schlief bei Bilha, seines Vaters  
 weibl. Und das kam zur Frucht. Es  
 te aber Jacob zwölf Söhne. Die Söhne  
 waren diese: Ruben, der erstgeborene  
 von Jacob, Simeon, Levi, Juda, Issachar  
 und Zebulon. Die Söhne Rahel waren:  
 Joseph und Benjamin. Die Söhne Bilha,  
 hieß Magd: Dan und Naphtali. Die  
 Söhne Silpa, Lea Magd: Gad und Asser.  
 Es sind die Söhne Jacob, die ihm geboren  
 wurden in Mesopotamien. Und er <sup>17)</sup> kam zu  
 seinem Vater Isaacs Genesim in die Haupt-  
 stadt, die da heißt Hebron, da Abraham und  
 Isaac Fremdlinge gewesen sind. Und  
 Isaac ward hundert und achtzig Jahr alt,  
<sup>18)</sup> ward krank und starb, und ward ver-  
 sammlet zu seinem Volk, alt und des Lebens  
 voll. Und seine Söhne, Esau und Jacob  
 begruben ihn.

Da ist aber <sup>19)</sup> eine andere Predigt, die Gott mit  
 ihm hält, wie er zuvor auch mit ihm geredet hatte an  
 demselben Ort, als er auszog. Warum sagt er aber  
 : Du sollst nicht mehr Jacob heißen, sondern Is-  
 rael (sollst du heißen a)? Hatte er ihm doch den Namen  
 schon lang zuvor geben, als er mit dem Engel kämpfte,  
 war aber der Name noch nicht auskommen, bis  
 er ward ausgesprochen und lautbar, daß er mit alle  
 dem Geschlechte Israel wird heißen. Doch hat  
 er ihn immerdar nicht allein Israel, sondern auch  
 Jakob heißen; wie man in den Propheten siehet,  
 thut er ihm eine neue reiche Verheißung v), daß  
 dem Jacob, der so gering und elend war für die  
 Zeit, noch sollten mächtige Könige kommen. Es ward  
 langsam hernach erfüllet, denn sein Same lange  
 mußte die geringsten Knechte sein im Land Aegypten.  
 Als er nun fortziehet, widerfähret ihm aber ein  
 Gleiches, daß Rahel aber der Geburt sticht w), sein

Jacob soll Israel heißen. v) Jacobs Verheißung. w) Rahel  
 stirbt aber der Geburt.

Jacob. 18) „und“ fehlt. 19) abermal.

liebste Frau, umd wilscher willen er so viel Jahr gekneuet hatte, daß er sie nicht kann heims bringen, sondern stirbt ihm auf dem Wege. Das ist ihm auch ein hart Kreuz gewesen; <sup>20)</sup> hat großen Jammer an ihr wilschen sehen, wie der Text anzeigt, daß es ihr sehr sauer ist worden über dem Kinde, daß es gar genau lebendig ist von ihr kommen. Darumb gibt sie dem Kinde noch einen Namen von dem Schmerzen, ehe sie stirbt, und heißet ihn אֲבִי-צָרָה, ein Sohn meines Schmerzens x); als sollt sie sagen: Der soll das Zeichen tragen, daß ich ihn mit Wehe und Schmerzen geboren habe, daß michs mein Leben kostet. Der Vater gibt ihm auch einen Namen, und heißet ihn בְּרִי-יְמִינִי, ein Sohn der rechten Hand y), das ist, seinen allerliebsten Sohn, weil er nu in seinem Alter geboren wird, und an der Mutter Statt tritt.

Ehe er nu dieses Leids vergisset, kömpt ihm aber ein ander Unglück, daß sein erster Sohn Ruben seine Stiefmutter beschläft z). Ich meine je, das sei ein Stück von des heiligen Manns Sohn; wie könnt er größer Sünde und Schande anrichten, und dem Vater mehr zu Leide thun? Sanct Paulus hat das Laster groß angezogen (zu Corinthern a): Ein solche Huzerei, da auch die Heiden nicht wissen von zu sagen, daß einer seines Vaters Weib hat; <sup>21)</sup> hat sich aber gemäßiget, daß er nicht durfte sagen von den Jüden. Es ist auch diesem Ruben hernach nicht wohl gelungen, daß er am Ende ein Hartes vom Vater hören mußte, und beide des Priesterthums und Regiments, so dem ersten Sohne gebührte, beraubt sein.

Da läffet uns Gott sehen, was wir für fromme Kinder sind, wenn er uns nicht ohn Unterlaß in seiner Hand hält, daß uns keine Büberet noch Untugend zu viel ist. Aber der fromme Jacob muß es alles in sich fressen und leiden, daß ihm seine eigene Kinder mehr Leids thun, denn die Fremdden und seine

x) Genesi. y) Benjamin. z) Ruben beschläft seine Stiefmutter.

a) 1 Corin. 6.

20) † et. 21) † et.

. Denke du selbst, wie wehe es ihm gethan  
daß ihm wider Tochter noch sein eigen Weib  
bleibt. Daraus sollen wir sehen, was ein  
christlich Wesen ist b), daß immer Gott ein  
über das ander den Seinen zuschicket c), auf  
e geschickt und bereit seien zu leiden, daß der  
dam wohl gedämpft, und des Lebens müde werde.  
Inse Letzte werden die zwölf Söhne Jacobs noch  
erzählet und Benjamins willen, wüthcher zuletzt  
war. Darnach schreibt er, wie Jacob wieder  
Vater Isaac kam, daß er ihn noch stehet für seinem  
und begräbt ihn selbst mit seinem Bruder d).  
von Rebecca schreibt er Nichts mehr; <sup>22)</sup> wird  
ht vorhin gestorben sein, denn er war zu drei und  
ig Jahr außen gewesen, und fast hundert Jahr  
So haben wir <sup>23)</sup> den Isaac dahin; <sup>24)</sup> ist  
in Wenig übertig von Jacobs Legend.

Nu laßt uns auch die heimliche Deutung dieses  
is durchlaufen. Zum ersten, zeucht Jacob gen  
2, das heißt Gottes Haus, oder da Gott wohnet.  
ie dahin kommen, predigt er ihn vor, wie sie  
die Sögen von sich thuen; die nimpt er sampt  
hrenringen und Spangen, und vergräbt sie unter  
Fischen. In diesem Geschicht ist lieblich bedeutet  
redigt des Evangelions e), welche nirgend geschicht,  
da Gott wohnet. Dasselbige Evangelion verwirft  
rdar die silbern Sögen, das ist, die Menschenlehre,  
solche Gottesdienste, so Gott nicht befohlen hat,  
Nichts denn eine lautere Aregötterei sind; wie  
ehört haben. Denn er will keinen andern Dienst  
, der für ihm gelten soll, denn welchen er uns  
lehret und heißet f), auf daß unser Herz gewiß  
af es ihm gefalle. Solchen Gottesdienst können  
icht thun, die sein Wort nicht haben, sondern  
sie thuen, das thuen sie aus ihrem Dunkel und  
m. Das sind eigentlich Bilde mit Händen gemacht,

---

christlich Wesen. c) Kreuz und Leiden. d) Jacob begräbt  
Isaac, seinen Vater. e) Evangelions Predigt. f) Gottesdienst.  
† Nr. 23) † aus. 24) † und.

das ist, eigene Werk und erdichte Menschenlehre g), welche alle das Evangelion verdampt und nicht leiden wil.

Wilsche nu das Evangelion hören und annehmen, die werfen solche Söden von sich, dazu auch ihre Ohrenringe, das ist, wenn sie hören, daß ihre Werk und Gottesdienste Nichts gelten, so helfen sie selbs die Abgötterei verdammen. Die Ohrenringe h), welche man in den Ländern gemeiniglich pfleg zu tragen, bedeuten Nichts denn die Predigt, die sie zuvor in Ohren getragen haben, und sich damit gedrücket; die werfen sie nu hinweg, und begraben sie unter die Erden, daß sie Nichts mehr schaffen noch schaden können.

Als nu Jacob gen Bethel kömpt, richtet er ein steinern Mal auf, da Gott mit ihm geredt hatte, und geußet Tranckopfer und Del drauf. Ein köstlich Gebäu ist das gewesen, da wider Dach noch Gewölbe oder Haus war, denn ein schlechter Stein, da Jacob gelegen hatte; noch hat es Gotte besser gefallen, denn unser allerherrlichstern Tempel und Kirchen, darumb, daß es Jacob befohlen hatte. Der Stein nu i), wie auch droben gesagt ist am acht und zwanzigsten Capitel, bedeutet Christum, darauf wie uns legen, und sicher auf ihm rügen und schlafen. Der wird nu aufgerichtet zu Bethel, das ist, wo man Gottes Wort predigt, da richtet man den Herrn Christum auf zum Grundstein. Darumb ist das Aufrichten nichts Anders, denn das Evangelion predigen, welches allein auf den Christum weist; verhalten auch nichts Anders soll gepredigt werden. Daraus schluß nu, wo Christus recht gepredigt wird, daß da gewiß ein Gotteshaus sei.

Was bedeut aber das Tranckopfer k)? In folgenden Büchern Mose, nämlich im dritten, wird oft von Tranckopfern oder Siekopfern gesagt, da die Priester Semmelmehl oder Kuchen nahmen, und gossen Wein drauf, thaten gemeiniglich auch Del dazu. Wie gehet nu das im Evangelio zu? Was in der Schrift von Opfern stehet, können wir nicht daß deuten, denn auf das Predigamt in der Christenheit, und nehmen des

g) Menschenlehre. h) Ohrenringe. i) Christus der Grundstein.  
k) Tranckopfer bedeut das Predigamt.

aus Sanct Paul zum Römern l): Ich hab euch  
 t er) ein wenig bürftiglich geschrieben, euch zu  
 n, umb der Gnade willen, die mir von Gott  
 a ist, daß ich soll sein ein Diener Christi unter  
 iden, zu opfern das Evangelion Gottes, auf daß  
 iden ein Opfer werden, Gotte angenehm, gehei-  
 urch den Heiligen Geist. Wenn ich nu. so lehre m),  
 e alte Adam in Christo soll getödtet werden, und  
 ehen mit allem, was von ihm kömpt, so gieß  
 ein auf den Stein n), das ist, ich bekenne, daß  
 Ding Nichts gilt, sondern müssen alle nach dem  
 getödtet werden; daß, wie der Wein die Leute  
 n machet, also machet das Evangelion, wenn  
 recht verstehet und fasset, daß man nicht achtet  
 Ehre und Leben, läffet ihm Alles nehmen, und  
 ing verdammen; die hält denn die Welt für Narren.  
 Das ist nu eine Predigt des Evangelions o), daß  
 was wir sind, verdammlich ist, wie Christus im  
 ne p) sagt: Der Heilige Geist wird die Welt  
 von der Sünd, Serechtheit und Gericht; die  
 n glauben, die werden begossen mit dem scharfen  
 Darnach folgt das Ander, daß man auch Del  
 geuset q). Das ist die ander Predigt von der  
 herzigkeit und Gnade Gottes, damit wir getröstet  
 1. Wo das nu geschieht, da ist ein recht Bethel,  
 wt wahrhaftig wohnet. Das ist die Summa des  
 i Predigampts r), das die zwei Stück fährt.  
 es kann kein Mensch ein guts Gewissen über-  
 n, daß Gott in seinem Herzen wohne, denn es  
 vor den alten Adam tödten, daß er nicht fraut  
 dem, das Fleisch und Blut groß achtet. Solch  
 n, das ist, diese Predigt soll nu immerdar wach-  
 so lang wir leben und die Welt stehet. Siehe,  
 st uns hie in den Vätern mit lieblichen Figuren  
 piolet, und hernach durch die Propheten, aller-  
 aber im Neuen Testament durch die Apostel ge-  
 l.

m. 15. m) Predigen ist opfern. n) Wein auf den Stein  
 sen. o) Evangelions Predigt. p) Johann. 16. q) Del  
 hen auf den Stein. r) Predigampt.

Weiter: Wenn sich das Evangelion durch Heilum und die Apostel anhebt, so leget sich Rahel und stirbt, das ist, die Synagoga, oder das Judenthum s). Das Kind kömpt erschü. aber die Mutter muß drüber bleiben. Aus dem Sohn wird nu ein neu Volk, dadurch, daß das alte Volk ist untergangen. Das zeigt auch an der Namen, so sie ihm gibt, Schmerzenssohn, das ist, daß wir müssen Kinder des Kreuz sein t), und nur davon predigen. Der Vater aber gibt ihm einen andern Namen, und heißt ihn Benjamin, das ist, der Rechten Sohn. Denn nach dem Adam sind wir Schmerzenskinder, arme, elende Leute; aber nach dem Geist sind wir Benjamin, das ist, Kinder des ewigen Lebens und aller Güter Gottes. Also hat der Geist gespielet mit den Vätern, anzuzeigen, wie es zur Zeit des Evangelions gehen sollt.

Weil nu das Evangelion im Schwang gehet, und das Judenthum umblömpf, da fährt Ruben zu, und begibet ein Ehebruch mit seiner Stiefmutter. Er war der erste Sohn, der da sollt der andern aller Herr sein, wie die Freiheit der ersten Geburt war; der verdröcht er, und schläft bei der Mutter, das ist, die Besten im jüdischen Volk, die Weisesten und Heiligsten haben die Synagoga verderbt und zu Schanden gemacht mit Menschenlehren u), und das Vaters-Bette besüdelst, wüch ist das Gewissen, darinne Christus ruget und bei seiner Braut liegt, und nicht leiden will, daß Jemand anders darinne regiere. Wenn man nu predigt, daß unser Glaub allein an Christo hangen soll, so ist das Gewissen rein und unbesüdelst; wer aber durch Werk die Gewissen will führen, und auf Menschenlehre bauen, der legt sich auf des Vaters Bette, und verderbt die Seelen v): wie die Heuchler und Schriftgelehrten zu Christus Zeiten das Volk auf ihre Werk führten, und hernach das Papsthum die Welt voll Menschenhand geschwemmet hat, und nach ihn aber Andere aufstommen, die uns von Christo und reinem Glauben führen

s) Judenthum fällt nach des Evangelions Predigt. t) Christen Kinder des Schmerzens. u) Synagoga ist verderbt durch die Werke und Heiligsten. v) Reine und unreine Gewissen.

seheth diese Deutung eigentlich auf falsche Lehre, allein den Schaden thut in dem Gewissen.

Verhalben ich oft vermahnet habe, daß man weit von einander scheiden Leben und Lehre w). Die ist, daß ich an Christum gläube, mein Werk, und Tod für Nichts achte, und dem Nächsten und darüber lasse fahren, was ich soll. Das aber ist, ob ich so oder so wandle und darnach. So liegt nu weit nicht so viel am Leben, als an der Lehre, daß, wenn schon das Leben nicht so rein, inn dennoch die Lehre wohl reine bleiben, und im Leben Geduld getragen werden. Solchs lehrensere Junkern nicht, sondern wilche die besten sind, und aufs Höhest kommen, die predigen von strengem Leben, und legen uns große Exempel Heiligen für x), die große, wunderliche Werk haben, mit Lachen in 25) Tod gangen sind, führen die Leute dahin, daß sie der Lehre nicht abnehmen. Denn ein Mensch ist nicht besser zu werden, denn durch solchs scheinend Leben. Wo nicht Prediger sind, ist eine hohe Gnade, wer das von der Lehre scheiden kann.

Zahr ist, daß wir also sollen leben; aber ich lebe, so lebe, so wird darumb die Lehre nicht falsch. Ich müssen wir nicht nach dem Leben, sondern nach der Lehre sehen und richten y). Aber der Hause leget mehr vom Leben, denn von der Lehre; 26) Alle also: Ei, was ist, wenn man gleich lang vom Glauben, es muß ja höher kommen. Höher nicht predigen, denn daß man den alten Adam und ein neu Mensch werde. Sagen sie: Ja, du es doch nicht. Antwort: Ich sollt es wohl ja, wenn mirs Gott auch gibt; aber so hoch wird man bringen, es wird noch wohl viel daran fehlen. Verhalben laß das Leben herunter bleiben auf Erden, die Lehre hebe hinauf in Himmel. Die Lehre bleibt ihr selbst gleich, daß sie will ganz rein und voll

en und Lehre von einander zu scheiden. x) Heiligen Legend Leben. y) Richten nach der Lehre, nicht nach dem Leben. 26) f. ff.



kommen sein; das Leben aber kann wohl höher kommen. Ich wüßte auch, daß mein Leben höher wäre, aber es wird nichts drauß; das Leben wird die Höhe nicht erreichen, so lang wir hier leben. Also sehen wir auch schier in allen Exempeln, wie weit es den heiligen Leuten noch am Leben gefehlet hat 2), als, wie sich Jacob gefürcht hat; item, wie schwach seine Weiber gewesen sind und zuweilen auch gestrauchlet haben, die doch der Patriarchen Mütterer sind gewesen. Siehe im Evangelio, wie manchmal die Apostel strauchelten und narren, also, daß man gar nicht viel Exempel in der Schrift liest, da nicht viel Schwachheit und Fehle am Leben mit untergelaufen seien.

### Das sechs und dreißigst Capitel.

Dies ist das Geschlecht Esau, der da heißt Edom. Esau nahm Weiber von den Töchtern Canaan, Ada, die Tochter Elon, des Hethtiers; und Ahalibama, die Tochter des Ams, die Nefß Zibeons, des Hevithers; und Basmath, Ismaels Tochter, Rebajoths Schwester. Und Ada gebor dem Esau Elphas. Aber Basmath gebor Reguel. Ahalibama gebor Jeus, Jaclam und Korah. Das sind Esau Kinder, die ihm geborn sind im Lande Canaan. Und Esau nahm seine Weiber, Söhne und Töchter, und alle Seelen seines Haus, seine Habe und alles Vieh mit allen Gütern, so er im Lande Canaan erworben hatte, und zog in ein Land von seinem Bruder Jacob. Denn ihr Habe war zu 1) groß, daß sie nicht konnten bei einander wohnen, und das Land, darinne sie Fremdlinge waren, mochte sie nicht ertragen für ihren Gütern. Also wohnet Esau auf dem

2) Straucheln der heiligen Leute.

1) so.

birge Seir. Und Esau ist der Edom. Dieß  
 das Geschlecht Esau, von dem die Edumb  
 herkommen auf dem Gebirge Seir, und  
 heißen die Kinder Esau: Eliphas, der  
 Sohn Aba, Esaus Weib. Reguel, der Sohn  
 Basmath, Esaus Weib. Eliphas Söhne  
 er waren diese: Theman, Dmar, Zepho,  
 Galtham und Kenas. Und Thimna war ein  
 Weib Eliphas, Esaus Sohn, die gebar<sup>2)</sup>  
 Jalet. Das sind die Kinder von Aba,  
 aus Weib. Die Kinder aber Reguel sind  
 diese: Nabath, Serah, Samma, Risa. Das  
 sind die Kinder von Basmath, Esaus Weib.  
 Die Kinder aber von Thalibama, Esaus  
 Weib, der Tochter des Ana, der Nefte Zepho,  
 sind diese, die sie dem Esau gebar:  
 Jalet, Jaclam und Korah. Das sind die  
 ersten unter den Kindern Esau. Die Kin-  
 der Eliphas, des ersten Sohns Esau, waren  
 diese: Der Fürst Theman, der Fürst Dmar,  
 der Fürst Zepho, der Fürst Kenas, der Fürst  
 Galtham, der Fürst Thama.  
 Das sind die Fürsten von Eliphas im  
 Lande Edom, und sind Kinder von der Aba:  
 Das sind die Kinder Reguel, Esaus Sohn.  
 Der Fürst Nabath, der Fürst Serah, der  
 Fürst Samma, der Fürst Risa. Das sind  
 die Fürsten von Reguel im Lande der Edom-  
 ter und sind Kinder von der Basmath,  
 aus Weib. Das sind die Kinder Thali-  
 bama, Esaus Weib: Der Fürst Jalet, der Fürst  
 Jaclam, der Fürst Korah. Das sind die Für-  
 sten von Thalibama, der Tochter des Ana,  
 aus Weib. Das sind Esaus Kinder und  
 die Fürsten. Er ist der Edom. Die Kin-  
 der aber von Seir, des Horiten, der im Lande  
 Edom hnete, sind diese: Lothan, Sobal, Zepho,  
 Ana, Dison, Eser und Disan. Das  
 sind die Fürsten der Horiten, alle<sup>3)</sup> Kin-

† ihm. 3) „alle“ fehlt.

perverland, da er seine Väter zu  
hütet. Die Kinder aber Ana wa-  
son und Ahalibama; das ist die 2.  
Die Kinder Dison waren: Hemb  
Zethron und Charan: Die Kinde-  
ren: Bilhan, Seaban und Alan.  
Der Dison waren: Uz und Aran.  
Die Fürsten der Horiten: Der Für-  
st Sobal, der Fürst Z  
Fürst Ana, der Fürst Dison, der  
Fürst Dison. Das sind die  
Horiten, die regiert haben im  
Die Könige aber, die im Lande  
giert haben, ehe denn die Kin-  
Israel Könige hatten, sind die  
war König in Edomea, ein Sohn  
sein Stadt hieß Dinbaha. Und  
starb, ward König an seine St  
ein Sohn Serab von Bazara.  
starb, ward an seine Statt Köni  
aus der Themaniter Lande. Da  
ward König an seine Statt Habad  
Bedab, der die Midianiter schla  
Moabiter Felde, und seine Stadt h  
Da Habad starb, ward König an sei  
Samla von Masref. Da Samla  
König an seine Statt Saul von 6)

Rehetabeel, ein Tochter Matred, und Tochter Mesahab. Also heißen die Fürsten von Esau in ihren Geschlechtern, Dörtern und Namen: Der Fürste Thimna, der Fürst Alwa, der Fürst Jetheth, der Fürst Ahalibama, der Fürst Ela, der Fürst Pinon, der Fürst Knas, der Fürst Theman, der Fürst Midgar, der Fürst Magdiel, der Fürst Tram. Das sind die Fürsten in Edomea, wie sie gewohnt haben im Lande ihrer Besizung<sup>8)</sup>. Und Esau ist der Vater der Edomiter.

Dies Capitel mag ein Jglicher bei sich selbst anhen und studiren, denn es sind eitel Namen drinnen; kumb wollen wir weiter fahren<sup>9)</sup>.

## Das sieben und dreißigst Capitel.

Jacob aber wohnet im Lande, da sein Vater ein Fremdling innen<sup>1)</sup> war, nämlich im Land Canaan. Und das sind die Geburt<sup>2)</sup> Jacob: Joseph war siebenzehnen Jahr alt, da er ein Hirte des Viehes ward mit seinen Brüdern. Und der Knabe war bei den Kindern Bilha und Silpa, seines Vaters Weibern, und bracht für ihren Vater, wo ein böß Geschrei wider sie war. Israel aber hatte Joseph lieber, denn alle seine Kinder, kumb, daß er ihn im Alter gezeuget hatte; und machet ihm einen bunten Rod<sup>3)</sup>. Da nun seine Brüder sahen, daß ihn ihr Vater lieber hatte, denn alle seine Brüdere, waren sie ihm feind, und konnten ihm kein freundlich Wort zusprechen. Dazu hatte

<sup>8)</sup> Der bunte Rod Josephs war von mancherlei Farben Faden gewest, und bedeut die mancherlei Gnade und Gaben des einigen Geistes in Christo und seinen Christen.

<sup>9)</sup> in ihrem Erblande. <sup>9)</sup> fortfahren. <sup>1)</sup> † gewesen. <sup>2)</sup> Geschlecht.

Joseph einmal einen Traum, und saget seinen Brüdern davon. Da wurden sie ihm noch feinder. Denn er sprach <sup>3)</sup>: Höret, Lieber, was mir doch träumet hat. Mich denkt, wie bunden Garben auf dem Feld, und mein Garbe richtet sich auf und stund, und die andern Garben umbher bukten sich gegen meiner Garben. Da sprachen seine Brüder zu ihm: Solltest du unser König werden, und über uns hierschen? und wurden ihm noch feinder, umb seines Traums und seiner Rebwillen. Und er hatte noch einen <sup>4)</sup> Traum, den erzählet er seinen Brüdern, und sprach: Gehet, ich hab noch einen Traum gehabt: Mich daucht, die Sonne und der Mond, und elf Sternen bukten sich für mir. Und da das seinem Vater und seinen Brüdern gesagt ward, strast ihn sein Vater, und sprach zu ihm: Was ist das für ein Traum, der dir geträumet hat? Soll ich, und deine Mutter, und dein Brüder kommen, und für dich auf die Erden fallen. Und seine Brüder nebeten ihn, aber sein Vater behielt diese Wort. Da nu seine Brüder hingiengen zu weiden das Viehe ihres Vaters in Sichem, sprach Israel zu Joseph: Hüten nicht deine Brüder des Viehs in Sichem? Komm, ich will dich zu ihnen senden. Er aber sprach: Hi bin ich. Und er sprach: Gehe hin, und siehe, obs wohl stehe umb deine Brüder und umb das Viech, und sage mirs wieder, wie sichs hält. Und er sandte ihn aus dem Thal Hebron, daß er gen Sichem gieng. Da fand ihn ein Mann, daß er irre gieng auf dem Feld, der fraget ihn, und sprach: Wen suchest du? Er antwort: Ich suche meine Brüder; Lieber, sage mir an, wo sie huten. Der Mann sprach: Sie sind von dannen zogen, denn ich horte, daß sie sagten: Laßt uns

3) † zu ihnen. 4) † andern.

gen Dothan gehen. Da folget Joseph seinen Brüdern nach, und fand sie zu Dothan. Als sie ihn nu sahen, von fern, ehe denn er nahe bei sie kam, schlugen sie an, daß sie ihn tödten, und sprachen unter nander: Sehet, der Träumer kompt daher, so kompt nu, und laßt uns ihn erwürgen, und in eine Gruben werfen, und sagen, ein böses Thier hab ihn gefressen; so wird man sehen, was seine Träume sind. Do das Ruben höret, wollt er ihn aus ihren Händen erretten; und sprach: Laßt uns nicht eine Seele schlagen. Und weiter sprach Ruben zu ihm: Laßt uns nicht Blut vergießen, sondern laßt uns <sup>b)</sup> ihn in die Gruben werfen, die in der Wüste ist, und die Hand nicht an ihn legen. Er wollt ihn aber aus ihrer Hand erretten, daß er ihn dem <sup>c)</sup> Vater wiederbrächt. Als nu Joseph zu seinen Brüdern kam, zogen sie ihm seinen Rock mit dem bunten Rock aus, den er anhatte, und nahmen ihn, und warfen ihn in eine Gruben; aber dieselbige Grube war leer, und kein Wasser drinnens; und saßen sich nieder zu essen. Indeß huben sie ihre Augen auf, und sahen einen Haufen Ismaeliter kommen von Gilaad mit ihren Cameelen, die trugen Würz, Balsam und Myrrhen, und zogen hinab in Aegypten. Da sprach Juda zu seinen Brüdern: Was hilfts uns, daß wir unsern Bruder erwürgen, und sein Blut verbergen? Kompt, laßt uns ihn den Ismaeliten verkaufen, daß sich unsere Hände nicht an ihm vergreifen; denn er ist unser Bruder, unser Fleisch und Blut. Und sie gehorchten ihm. Und da die Midianiter, die Kaufleute, furuber reisten, zogen sie ihn <sup>d)</sup> aus der Gruben, und verkauften ihn den Ismaeliten umb zwanzig Silberling; die brachten ihn in Aegypten.

b) „laßt uns“ fehlt.

c) seinem.

d) † herab.

ten. Als nu Ruben wieder zur Grube kam, und fand Joseph nicht drinnen, zureiß er sein Kleid, und kam wieder zu seinen Brüdern, und sprach: Der Knabe ist nicht da, wo soll ich hin? Da nahmen sie Josephs Rock, und schlugten einen Ziegenbock, und tunkten den Rock ins Blut, und schickten den bunten Rock hin, und ließen ihn ihrem Vater bringen, und sagen: Diesen haben wir gefunden, siehe, ob es deins Sohns Rock sei, oder nicht? Er kennet ihn aber, und sprach: Es ist meines Sohns Rock, ein böses Thier hat ihn gefressen, ein reißend Thier hat Joseph zureissen. Und Jacob zureiß seine Kleider, und leget einen Sack umb seine Lenden, und trug Leibe umb seinen Sohn lange Zeit. Und alle seine Söhne und Töchter traten auf, daß sie ihn trösten, aber er wollt sich nicht trösten lassen, und sprach: Ich werde mit Leibe hinunterfahren in die Hölle \*) zu meinem Sohn. Und sein Vater \*\*) beweinet ihn. Aber die Midianiter verkauften ihn in Aegypten dem Potiphar, des Pharaos Hofmeister.

Da folget nu eine schöne, lustige Historien von dem vierten Patriarchen Joseph a). Sie siehe \*) zum ersten, wie fein der Heilige Geist die Untugend der heiligen Patriarchen daher schreibt, daß er für der Vernunft billig sollt schweigen, so er nichts Bessers wüßte von ihm zu schreiben. Zuvor haben sie eine ganze Stadt ermordet, darnach beschläft Ruben seines Vaters Weib; hie thun sie zuhauf, und berauben den Vater seines liebsten Sohns, ihres eigen Bruders b), und das allein darumb, daß sie sehen, daß ihn der Vater lieber hatte, denn sie alle. Denn Benjamin war noch ein Kind, so war Joseph von der rechten Frauen, Rahel, und sollt der rechte Erbe werden; dazu war es ein fromm

\*) (Vater) das war Isaac. a) Josephs Historien. b) Joseph wird verkauft von sein Brüdern.  
 8) Grube. 9) Reiß du.

ind, wie der Text sagt, daß er nicht konnte leiden, wenn die Brüder unrecht handelten, sondern brach es für den Vater; so können sie nicht leiden, daß ihn der Vater schilt, und machet ihm einen bunten Rock; sind ihm feind, daß sie ihm kein freundlich Wort können zu sprechen.

Das ist je zu viel von des Patriarchen Kindern, daß da die christliche und brüderliche Liebe so gar verkehret. Aber Gott schenket ihm die Sünde auch, allen, die da glauben, zu Trost, daß wir sehen, wie er nicht nach Werken richtet c), daß keine Sünde verdamnen kann, wenn man nur den Glauben nicht verloreth. Darumb sind es eitel seine, liebliche und tröstliche Historien. Das Andern ist eitel unfreundlich, feindselig Ding, daß unser Lehrer geprediget haben von Heiligem, daß hätten sie nie Fleisch und Blut gehabt.

Das ist nu der letzte und <sup>10)</sup> größte Puff, den der Vater in seinem Alter erleiden mußte; denn das darnach folget von der Theurung, ist nicht so groß gewesen. Also beschreibet der Heilige Geist dieß heiligen Vaters Legend von Jugend auf. So bald als er vom Vater gezogen ist, hat er immer ein Unglück über das Andern müssen haben d). Esau, sein Bruder, war der Jünger und das liebe Kind; er mußte Aschenbrödel sein; darnach zwanzig Jahr lang dienen, und täglich viel leiden; darnach mit dem Engel kämpfen; und zuletzt, als er meinet, nu mit Ruhe zu sitzen, hebt sich dieß das größte Herzeleid <sup>11)</sup>, das er siehet an seinen Kindern. Noch war er der einige Mann in der ganzen Welt, auf den Gott sonderlich ein Auge hätte, und ihm die reichsten und größten Verheißung gethan hatte.

Aber da war Nichts zu sehen, denn das Widerwärtel, als hätte Gott sein gar vergessen, und sollt Alles zurückgehen. Denn er hatte ihm nu sein Weib, die Rachel, welche er am liebsten hatte, genommen; igt kumpt er ihm auch das liebste Kind, den Joseph, welcher der erste war von der rechten Frauen; <sup>12)</sup> hatte nu keinen Trost mehr, denn auf den Sohn, daß er

c) Gott richtet nicht nach Werken. d) Jacobs Unglücke und Herzeleid.  
10) „und“ fehlt. 11) † an. 12) † er.



sollte her sein, darauf die Verheißung lautet, dass Christus kommen sollte. Der Trost muß zu auch hinweg, daß er keine Hoffnung mehr weiß. Da hat sein Herz müssen zappeln und denken: Wie gehet das zu, daß mich Gott so verläßt, und nimpt mir allen Trost, den ich habe? Vielleicht hab ich ihn erzürnet, daß er mir die Verheißung wieder nehmen will.

Siehe, das sind die rechten güldenen Legenden, darinne uns Gott lehret, wie er seine Heiligen kocht und brät, und so mit ihm spielt, als sei es alles erlog, was er ihm verheißet. Er hatte ihm gelobet, einen großen Samen zu geben, und ihn <sup>13)</sup> segnen; und nimpt ihm alles, was er zum Liebsten <sup>14)</sup> hat, reißet ihm dazu den Trost und Hoffnung aus dem Herzen, daß er nicht weiß, ob er mit ihm zürnet oder Freund ist: noch muß er an dem Worte halten e), und Gott bloß heimgen, wie er seine Zusagung erfüllen will. Solchs sollten wir auch lernen, ob uns Gott ließ nehmen, was uns lieb ist, daß wir könnten hoffen, und uns trösten, daß er uns dennoch nicht lassen wolle, sondern viel mehr und Bessers geben. Wie wehe ihm zu das gethan habe, lasse ich einen Jülichen selbst denken, sonderlich dabei, daß die Natur solcher heiliger Leute rechtschaffen und nicht so verderbt ist. Darumb hats das Herz wohl gefühlet, und nicht so in Wind geschlagen, wie etliche lose Väter thun. Darumb sagt der Text: Und alle seine Söhne und Töchter traten auf, daß sie ihn trösten; aber er wolt sich nicht trösten lassen.

Damit zeigt Gott an, daß er die Natur nicht gar verwirft, sondern in den Heiligen bleiben läßt f), also, daß er sie bessert und rechtfertig macht. Zuweilen läßt er wohl einen so trunken werden im Heiligen Geist, daß er keines Dings auf Erden achtet; aber sonst gemeinlich läßt er die Natur fühlen und bewegt werden, wie er sie geschaffen hat. Denn soferne nicht Sünde mit regleret, ist keine natürliche Bewegung böse;

e) Jacobs Glaub sehet forte.

f) Gott verwirft die Natur nicht in den Heiligen.

13) † zu. 14) am Liebsten.

wie wir in Christo sehen, der allerlei gefühlet und empfinden hat nach der Natur, wie ein ander Mensch. So ist eine natürliche Neigung, daß die Aeltern die Kinder lieb haben g), und sich betrüben, wenn es ihnen nicht geht; wie man in unvernünftigen und wilden Thieren siehet, daß sie auch ihr Leben bei ihren Jungen zu setzen. Jederumb ist auch natürlich, daß die Kinder die Aeltern lieb haben, und sich alles Guts zu ihnen versehen. So war es ein natürlich Vaterherz, daß Jacob das Aelteste am liebsten hatte, weil er von der rechten Frauenzugend, und in seinem Alter gezeuget.

Solche Art sind für sich selbst nicht böse, wenn sie nicht übel braucht; und zwar, wenn uns Gott nicht solche Natur eingepflanzt hätte, so ließ man die Kinder in ihrem Stand verderben; wiederum, wo die Natur nicht hielte die Aeltern zu lieben, so würde kein Kind den Aeltern gehorchen.

Das rede ich darumb, daß man nicht meine, die Heiligen seien Holz oder Steine gewesen, wie man uns prediget hat. Maria, die Mutter Christi, ist auch Mensch gewesen; aber als sie ihn sahe am Kreuz hangen, durch ihr ein schneidend Schwert durch das Herz. Also ist nicht wohl möglich, daß sich ein Märterer nicht sterben sollte für dem Tode; denn auch Christus selbst sich für uns entsetzt hat, und doch nicht wider Gott gethan. Gott will die Seinen also üben mit Wohl- und Weisheit, beide, wenn er gibt und nimmt, daß doch das Gute gegen ihm immerdar recht stehe.

Aber es sind viel närrischer Heiligen gewesen h), sonstlich unter den Aelvätern in der Wüsten, die da alle natürliche Neigung wollten brechen und dämpfen; als in dieser Lese von zwei Brüdern, die nicht wollten ihre Augen zulassen, sie zu sehen, und sprachen: Sie sollten sterben, bis sie einander im ewigen Leben sähen. Solche Menschen sind wir nicht in dieser rechten Heiligen Legenden, will ich jene nicht werth sind, die Schuhschuh abzuziehen, und leicht Biel, so man für Heiligen hält, zum Teufel führen sind. Gott will nicht, daß wir die Creaturen

g) Aeltern lieben die Kinder von Natur.  
der Heiligen.

h) Närrische Legenden

verachten und wegwerfen, sondern brauchen sollen, was er uns gibt; doch alles in seinem Willen setzen: daß ein Christen nach dem Geist und Gewissen nicht achtet zeitlich Ding, aber nach dem Leib nimpt er sich allerlei an, daß in äußerlichem Wesen keine Unterscheid ist unter Christen und ander Leuten. Das sei kurz ge-redt von der Historien. Nu müssen wir auch die heil-liche Deutung handeln.

Diese Histori ist reich und lieblich mit Figuren und Deutung, bis an das Ende dieß Buchs. Denn in Josephs Person hat Gott auß Allerfeinst Christum und sein ganzes Reich geistlich abgemalt i). So ist nu die Summa von dieser Figur: Wie es Joseph ge-het mit seinen Brüdern, also gehet es Christo mit seinen Brüdern, das ist, mit den Jüden. Zum ersten sagt der Text, wie Jacob den Joseph lieber hatte, denn seine Brüder, darumb machet er ihm einen bunten Rock; das war ein langer Rock, von mancherlei Faden gewirkt, und iglicher von sonderlicher Farbe; und sagt <sup>15)</sup> Ursach, warumb er ihn lieb hatte, nämlich, daß er ihn in seinem Alter gezeuget hatte. Denn wir haben gehöret, daß er uber siebenzig Jahr war, ehe er ein Weib nahm; so ist Joseph geboren ohngefähr im neunzigsten Jahr seines Alters. Das ist nu Jesus Christus das rechte liebe Kind Gottes k), und erstgeborne Sohn l), durch welchen alle andere zu Gnade und Hulde des Vaters kommen; also, daß er Niemand will ansehen, denn durch diesen Sohn.

Der bunte Rock aber ist die christliche Kirche m), welche ist der Schmuck und das Kleid Christi. Die heißt darumb ein bunter Rock, daß sie begabt ist mit mancherlei Gaben und Tugend des Heiligen Geists. Es ist Ein Kleid, und doch nicht einerlei Fadens oder Farbe; sein unterscheiden, und doch zusammengewirkt. Das ist, das Paulus anlegt zum Corinthern und Ephefern n), daß ein Christen solche Gnade hat, der

i) Christus und sein Reich wird in Josephs Historien abgemalt.

k) Ephe. 1. l) Colo. 1. m) Bunte Rock die christliche Kirche.

n) 1 Corin. 12 [12]. Ephe. 4.

15) † die.

aber eine andere; etliche sind Propheten, etliche Lehrer, etliche können Wunder thun. Mancherlei sind die Sprachen, Aempter und Kräfte (sagt Sanct Paulus), aber es ist Ein Geist, Ein Glaube und einerlei Sinn. Denn was einer von Christo gläubet und gesinnet ist, das glauben sie alle. Dieser Rock reicht ihm bis an die Fersen, das ist, die Christenheit mit ihren Gaben lehret durch und durch bis ans Ende der Welt o).

Daß er aber den Sohn in seinem Alter zeuget, deutet, daß Christus gesandt und öffentlich geprediget am Ende der Welt. Denn das Evangelion ist das Abendmahl und die letzte Prediget, die der Welt verordnet wird, nach welcher man keine mehr warten darf.

Daß ihm aber seine Brüder feind waren, sonderlich um der Träume willen, die da vorhergehen, und von Zukünftigem sagen, ist, daß Christus in dem Volk gewesen ist, ehe er geboren ward; denn die Propheten redete zuvor von ihm predigten, daß er kommen und König werden würde, und Herr über alle Brüder p). Darumb hub sich der Hader, daß die Propheten immer erfolgten, bis auf Christum; aber als Christus lebte kam, waren sie ihm erst todtfeind, und trachteten nach, ihn zu tödten.

Die zween Träume aber von den Sarben und von der Sonne und Monden deuten nichts Anders q), denn die Schrift und Historien des Alten Testaments, welche allenthalben auf Christum weisen, daß er sollt er sein, für dem sie sich sollten bücken, und <sup>16)</sup> Knie rügen alle Patriarchen und Propheten.

Item, daß Joseph die Missethat seiner Brüder vor den Vater bringet, ist auch eine Ursach; darumb waren ihm feind waren. Da zeiget auch die Schrift, daß die Patriarchen dennoch viel Büberei haben getrieben, daß sie nicht viel gute Geschrei hatten. Wie ist aber keine Unterscheid zwischen den Afferredern r) und Frommen. Denn der fromme Joseph hat sie nicht ausgetragen, noch ein böse Geschrei von ihn gemacht; sondern,

o) Evangelions Predigt die letzte. p) Matth. 22. q) Josephs

Träume, was sie bedeuten. r) Afferreden.

16) † die.

wenn er von Andern ein böse Geschrei hörete, sagt er dem Vater heimlich, und bringt's nicht weiter an. Also sollen wir auch thun. Wenn du etwas Böses weißt von deinem Nächsten, so schweige, und mach es nicht rüchtig, sondern laß es zwischen dir und ihm bleiben; ist es aber schon rüchtig worden, kann man nicht anders ratthen, denn daß man's der Deberkeit ansage, so die Macht hat zu strafen. Also hat nu auch Christus gethan durch die Propheten und seine Predigt. Wenn das Volk Abgötterei treib, und den falschen Propheten anheng, ließ er sie strafen und vermahnen, daß sie davon ließen, und auf Christum warteten.

Daß ihn nu der Vater ausschickt zu den Brüdern gen Sichern, und er sie nicht findet, denn sie waren nicht da blieben, sondern fortgezogen gen Dothan, ist, daß die Jüden dazu geordnet gewesen sind, daß sie solten Gottes Sägung und Gebote tragen; aber sie sind davon gewichen, und haben ihn eigene Aufsätze gemacht).

Als sie nu Joseph von ferne sehen, sagen sie unter nander: Siehe, da kömpt der Träumer her; das ist, da sie die Schrift höreten, daß er vorhanden wärd, kunnten sie es nicht leiden, dachten ihn bald unterzubrechen und umzubringen; darnach griffen sie ihn, und zogen ihm den Rock aus, machten, daß alle Jünger und das ganze Volk von Christo fiel, daß er allein und bloß mußte stehen, und warfen ihn in eine Gruben, das ist, sie brachten ihn zum Tode.

Aber als die Ismaeliter kamen, zogen sie ihn heraus, und verkauften ihn, das ist, da die Jüden sahen, daß die Heiden zu Christo kamen t), ließen sie ihn hinfahren, und verloren ihn mit allen Gütern und ihres Genieß und Bauchs willen. Also kam er in ein ferne, frembde Land, das ist, unter die Heiden bis an der Welt Ende, die zuvor nie Gottes Volk gewesen waren.

Daß aber Ruben wiederkömpt und suchet ihn, findet ihn aber nicht, bedeut, daß die Jüden, als sie ihn verworfen hatten, froh gewesen wären, daß sie ihn hätten mügen wieder haben; aber es war zu lang gehartet.

a) Jüdisch Volk nicht von Gottes Geboten.    t) Christus kam unter die Heiden.

er nun hinweg ist, nehmen sie seinen Rock, und ihn in Bocksblut, und schicken ihn dem Vater, und er nicht anders meinet, denn ein Bock: habe ihn zerrissen, bedeutet nicht Anders, Schmach und Leid, so Christo widerfähret, er noch heute müssen leiden u). Denn der Fels muß ihm noch immer ausgezogen, und in die Erde gesühlet, dazu dem Vater von der Welt zu werden, als hab ihn ein wild Thier zerrissen. So wie wir von Christo predigen, sammt seinen Jüngern und allen Güttern, damit der Vater ihn regieret hat, das ziehen sie uns aus, unsere Prediger die uns die Nächsten und die Besten in der Welt sein wollen, und sagen, es sei Nichts; und im Blut, das ist, schänden und lästern auf die Erde, wie er von den Jüden geschändet und geschmähet wäre sein Ding des Teufels. Des müssen wir uns hüten. Denn die Schrift hat's beides zuvor gesagt, und mit Figuren abgemahlet. Es ist ein merkwürdiges, daß ihm seine eigene Brüder also mitfähret, er thut auch am meisten wehe, daß, die das Reich Gottes sollten regieren, handhaben und ehren, müssen beschändet, schänden und ausrichten, daß es nicht mehr ist.

Die Jüden sind sie noch so vermessen, und schicken den Rock dem Vater heim, und lassen ihm sagen, daß sie ein Thier gethan, wollens keine Schuld haben. Also haben die Jüden v) Christum verkauft, alle sein Wort vergeben und verwerfen, seine Gnade beschmeißet, und hören nicht auf: noch wollen sie unschuldig sein, und nicht haben; stellen sich, als wüßten sie Nichts davon, leben noch fur, sie sein die lieben Kinder; nicht hören, daß sie Gottes Sohn ermordet haben, sondern sagen, sie habens einem gethan, der selber ein Irrer und Schalk gewesen.

Wir müssen Gottes Wort und Wahrheit geschmähet. darnach sie lassen hingehen und das Maul

u) und der Seinen Schmach und Leiden. v) Jüden wollens unschuldig sein an Christus Tode.

wischen; wie die Hure, davon Salomo sagt i Sprüchen w). Das sind zwei greuliche Sünden sie Gottes Wort lästern und schänden, darnach sie thun wohl dran; wie Christus sagt im Johann. Es wird die Zeit kommen, daß, wer euch tödtet meinen, er thue Gott einen Dienst daran.

Nu, das hat Jacob müssen leiden, wird u nen Söhnen betrogen, daß er meinet, es sei, i sagen; 18) ist so viel gesagt: Gott stellet sich geg als wisse ers nicht y), läßet immer hingehen u Heuchler bleiben, den Roß bestrecken und verdecken, meinen, er wisse nicht, was sie gehandelt haben. wie es uns im Sinn ist, so ist es auch für Got ich ihn halte, so hab ich ihn. Darumb gehen di den nicht anders hin, als haben sie keine Schul gens auf das wilde Thier, das ist, die Heiden sonst böse Leute. Dieweil schweiget Gott stille; thut es ihm wehe, und trägt lange Zeit Leide, geschicht durch die Seinen, die es also fählen; zulezt kömpt die Zeit, daß es offenbar wird.

Also ist die Figur fein abgemalet, wie es G und seinen Christen gehet, daß sie müssen gesch werden von den, so ihn die Nächststen sind, und di für Gott kommen, als haben sie wohl gethan z) sie ist aus dem Evangelio Kezerri machen. Ub Plage müssen wir die Schwach dazu haben, als verdient Lohn, und solle sie darumb krönen.

Daß aber die zween Brüder nicht gerne | daß Joseph sollte umkommen, sonderlich Ruben, Her ihn gerne dem Vater hätte wiederbracht, 20) etliche vernünftige Leute, die es gerne gütlich anse ten, und schoneten a); aber es hilft Nichts. Di dieß Capitel, das eitel Kreuz lehret, wie die Ch leiden müssen, und das Evangelion muß geschu und verfolget werden.

w) Prover. 30. z) Johann. 16. y) Gott stellet sich, als ers nicht. z) Christen schänden muß Gottesdienst heißen. a) frommer Leute sehens gerne gut mit dem Evangelio.

17) † den. 18) † ed. 19) † se. 20) † das.

## Das acht und dreißigste Capitel.

Es begab sich umb dieselbe Zeit, daß Juda hinabzog von seinen Brüdern, und trat sich zu einem Mann zu Ddollah, der es Hira. Und Juda sahe daselbst ein maniters Manns Tochter, der hieß Sua, und nahm sie. Und da er sie beschlief, ward er schwanger, und gebar einen Sohn, den er Er<sup>1)</sup>. Und sie ward aber schwanger, und gebar einen Sohn, den hieß sie Dnan.<sup>2)</sup> Sie fuhr fort und gebar einen Sohn, den er sie Sela. Und er<sup>3)</sup> war zu Chesib, da er ihn gebar. Und Juda gab seinem ersten Sohn, Er,<sup>4)</sup> ein Weib, die hieß Thamar. Der er war böse für dem Herrn, darumb betet ihn der Herr. Da sprach Juda zu seinem Sohn<sup>5)</sup> Dnan: Lege dich zu deines Bruders Weib, und verheirathe dich mit ihr<sup>6)</sup>, daß du deinem Bruder Samen erweckest. Der da Dnan wußte, daß der Same nicht in eigen sein sollt, wenn er sich zu seines Bruders Weib leget, ließ ers auf die Erden fallen, und verderbets, auf daß er seinem Bruder nicht Samen gäbe. Da geschah dem Herrn ubel, das er thät, und tödtet ihn auch. Da sprach Juda zu seiner Thamar: Bleibe eine Wittwin in meines Vaters Hause, bis mein Sohn Sela groß wird; denn er gedacht, vielleicht möchte auch sterben, wie seine Brüder. Also ging Thamar hin, und blieb in ihres Vaters Hause. Da viel Tage verlaufen waren, ward des Sua Tochter, Judas Weib. Und nachdem Judas ausgetrauret hatte, gieng er hinauf, seine Schaf zu bescheren, gen

1) Ger. 2) † und. 3) He. 4) Ger. 5) „seinem Sohn“  
fehlt. 6) nimm sie zur Ehe.

1787's, exeg. d. Schr. 2r. Bd.



Thimnath mit seinem Hirten Hira  
 DOLLAM. Da ward der Thamar ange-  
 Siehe, dein Schwägergehet hinaufgenä-  
 nath, seine Schaf zu scheren. Da lei-  
 die Wittwenkleider von sich, die sie  
 schleiert und verhüllet sich, und seht  
 für die Thür eraus an den Weg genä-  
 nath; denn sie sahe, daß Sela war groß  
 den, und sie war ihm nicht zum Weibe  
 ben. Da sie nu Juda sahe, meinet e  
 wäre eine Hure; denn sie hatte ihr  
 sichte verdeckt, und macht sich zu ih-  
 Wege, und sprach: Lieber, laß mich di-  
 liegen; denn er wußte nicht, daß <sup>7)</sup>  
 Schnur wäre. Sie antwort: Was wil  
 mir geben, daß du bei mir liegest? Er si  
 Ich will dir einen Ziegenbock von der  
 senden. Sie antwort: So gib mir ein  
 bis daß du mirs sendest. Er sprach:  
 willst du für ein Pfand, das ich dir  
 Sie antwort: Dein Siegel <sup>8)</sup>, und d  
 Fessel, und keinen Stab, den du in den  
 den hast. Da gab ers ihr, und lag bei ih-  
 ward von ihm schwanger. Und sie ma-  
 auf, und gieng hin, und legt den Schlei-  
 und zog ihre Wittwenkleider wieder an.  
 aber sandte den Ziegenbock durch s  
 Hirten von DOLLAM, daß er das Pfan-  
 derholet von dem Weib, und er fand sie  
 Da fraget er die Leute desselbigen  
 und sprach: Wo ist die Hure, die auf  
 Wege saß? Sie antworten: Es ist  
 Hure da gewesen. Und er kam wieder  
 da, und sprach: Ich habe sie nicht fu-  
 dazu sagen die Leute desselben Orts,  
 keine Hure da gewesen. Juda sprach:  
 habts ihr, daß wir nicht vielleicht zu E-  
 den werden; denn ich habe den Bock ge-  
 so hast du sie nicht funden. Über drei

7) † 8.) deinen Ring.

ward Juda angesagt: Deine Schwur-  
sar hat geburt, dazu stehe, sie ist von  
rei schwanger worden. Juda sprach:  
get sie erfur, daß sie verbrannt werde.  
Da man sie erfur bracht, schicket sie zu  
n Schwäher, und sprach: Von dem  
n bin ich schwanger worden, daß dieß  
ind sprach: Kennest du auch, wess das  
el, und der Fachel, und der Stab ist? \*)  
erkannt, und sprach: Sie ist gerech-  
tenn ich; denn ich hab sie nicht gegeben  
m Sohn Sela; doch beschloef er sie  
mehr. Und da sie gebären solt, wur-  
willinge in ihrem Leibe erfunden. Und  
ie ist gebar, gab <sup>10)</sup> sich eine Hand er-  
Da nahm die Wehmutter, und hand  
rothen Fadens drumb, und sprach:  
wird der Erste erauskommen. Da aber  
eine Hand wieder hineinzog, kam sein  
er eraus; und sie sprach: Warumb ist  
deinenwillen ein Faden gerissen? <sup>11)</sup>  
man hieß ihn Perez \*). Darnach kam  
Bruder eraus, der den rothen Faden  
seine Hand hatte, und man hieß ihn  
h.

Ich habe vor gesagt: Wir müssen schier fur ein  
Capitel eine eigne Vorrede und Beschönung machen;  
wir sind so zart, daß wir nicht leiden, zu reden  
2) hören von menschlichen Geburt, und haben  
aneben getrieben, das greulich zu sagen ist. Es  
hr, daß dieß ist ein eben grob Capitel. Nu stehet  
noch in der heiligen Schrift, und hats der Heilige

ere.) <sup>7</sup>  $\text{וְיָבִיב}$  ein Durcstich;  $\text{וְיָבִיב}$  heißt Aufgang. Die ist be-  
it, daß die Wertheiligen sich äußerlich stellen, als wollten sie  
ur und die Ersten sein, und werden die Letzten; darüber sich ein  
iß Reiben hebt unter dem Volk Gottes. Aber der rothe Faden  
h die Hand ist, daß sie fleischliche Heiligkeit wirken, und die  
sten Heiligen verfolgen.

fer Ring, und diese Fachel, und dieser Stab ist? <sup>10)</sup> that.  
) hast du um deinetwillen solchen Riß gerissen? <sup>11)</sup> † zu.

Geist geschrieben a), welcher je so reinen Mund und Feder hat, als wir, daß ich nicht höher zu beschaun weiß, denn also. Hat Jemand ein reinern Mund und Ohren, denn er, der mag es lassen stehen; hat er sich nicht geschreuet noch geschämnet zu schreiben, wollen wir uns auch <sup>13)</sup> nicht schämen zu lesen und <sup>14)</sup> hören.

Wollt Gott, wir hätten Zucht und Scham gehalten, da wir sie hatten sollten, und Unzucht gemieden, wo man solt; also haben wirs in Schein gewandt. Wo man aus Noth davon reden solt, haben wir geschwiegen, aber viel ärger getrieben; und wiederum. Der Heilige Geist weiß wohl, was er gemacht hat; so redet er auch von seiner Creatur, wie es gehet. Wann man hin und her lehret, so sind wir geschaffen, Frucht zu zeugen und zu tragen; dazu hat er uns gegeben Gedulder, Adern, Flüsse, Blut und Fleisch. Wir machen draus, was wir wollen, so müssen wir Mann und Weib bleiben, und die Natur gehen lassen, wie sie gepflanzt ist. Da sind wir so keusch und züchtig, wollen Nichts davon hören; was man sonst treibt, da schrey und lachet man von. Das ist die weltliche Weisheit, die alle Gottes Ordnung verkehret. Ich bin auch nicht geneiget zu Unzucht und Hurerei, sondern zum ehelichen Stande, darumb hab ich müssen davon reden und schreiben, den armen Gewissen zu ratben und <sup>15)</sup> helfen, und die falsche Keuscheit <sup>16)</sup> der Geistlichen niederzulegen. Sollen wir nu ehelich sein, so müssen ja Früchte folgen; sollen aber Früchte folgen, so muß ja Fleisch und Blut sein natürlich Raum und Gang haben, oder <sup>17)</sup> wird viel ärger.

Nu, diese Histori hat Moses hell und grob geschrieben; darumb b) thue die Augen auf, und denk, daß es geschrieben sei uns zur Lehre vom Heiligen Geist. Denn er hätte es nicht dürfen schreiben, wenn er nicht wüßte, wie es umb den Menschen gethan wird. Wir sind wohl nicht alle gleich, denn einer hat dies,

a) Heilige Geist schreibet von schambaren Dingen. b) Historien, warumb sie geschrieben.

13) „auch“ fehlt. 14) + ja. 15) + ja. 16) In der Original-Ausgabe steht: Unkeuschheit. 17) + u.

der Andern jene Gaben von Gott; aber wenn Gott nicht hält, ist einer so fromm als der Andere; hält er, so stehen wir, und wiederumb. Darumb läffet er auch solche Historien schreiben c), daß wir sehen, wer wir sind; 18) dürfen uns nicht besser rühmen, denn dieser Judas; wolt Gott, daß wir alle so fromm wären. Muß er aber das so eben schreiben von dem Patriarchen, der des Stamms unsers Herrn Christi war? Konnte die Schrift sonst Keinen zu Schanden machen, denn eben den Höhesten? Obgleich die Andern alle gewarret hätten, sollt er dennoch billig deß geschonet haben. Was hat der Heilige Geist für Lust dazu, daß er nicht lieber mag von guten Werken schreiben. Unsere Legendprediger würden sich schämen, wenn sie sollten von einem Heiligen predigen, der nicht eitel töflische Werk gethan hätte; aber von diesen Heiligen schreibt er doch gar keines, daß, wenn Fleisch und Blut dreht klet, muß es zum Narren drüber werden.

Das ist aber die Meinung: Der Mann ist frechlich der höchsten Patriarchen einer, sampt seinen Brüdern; aber Gott läffet sie alle sinken, daß sie im Dreck liegen, verrathen und verlaufen ihr Blut und Fleisch, strüben dazu den alten, elenden Vater so hart. So schämet sich Moses nicht, seine Großväter so zu schwächen, daß gnug wäre, wenn er seine Feinde und Heiden so ausrichtet; 19) macht Nichts denn Schalk und Parentreiber aus ihn, und sollen Gottes Volk und Christus Großväter sein, dazu die zween, seine Söhne, verzweifelte Daben sind d); der eine, als er sollt seinem Bruder Kinder zeugen, schüttet ers auf die Erden, davon man nicht predigen dar, und geschicht doch, lecher, allzu viel mit Maidlin und Knaben; er aber sagt Narr eraus, daß er das Weib im Bette hat, aber ehe sie fruchtbar sollt werden, ehe beraubet er sie des Samens, daß sie nicht konnt Kinder haben. Es ist wohl grob gepredigt, aber müssen wir doch von andern groben Dingen auch reden; denn den natürlichen Gang hat Gott eben sowohl geschaffen, als Essen und Trin-

c) Judas That mit seiner Schnur Thamar. d) Sodomitische Spade.  
18) † wir. 19) † er.

ten. Mann und Weib gehört ehelich zusammen; wer es aber mißbraucht, wird seine Strafe wohl finden.

Das ist uns nu (sage ich,) alles geschrieben zu Vermahnung, daß wir <sup>20)</sup> greifen bei solchen groben Sünden, wie fromm die Natur ist, wenn Gott die Hand abzeucht von seinem großen, lieben Heiligen, daß sie eben Buben sind wie wir e); also, daß Gott nicht leiden will, daß wir unsere Kräfte und Vermögen nehmen, sondern seine unaussprechliche Barmherzigkeit suchen: als, daß Judas ein Leben führet, wie ein andre Heide, noch wird er erhalten in Gottes Reich, nicht denn durch bloße Gnade und Güte Gottes, der ihm die Sünde schenket, wiewohl er das Widerspiel verdient hätte; daß für Gott Nichts gelte, denn die Erkenntniß seiner Gnade f); wer die sieht, der sieht Gottes Reich; ob er nicht fället, daß <sup>21)</sup> Gottes Hand sei, nicht sein Vermögen; fället er aber, daß er darumb nicht verzage. Also müssen die Heiligen und unsern Willen zu Schanden werden, daß ihr Wesen Nichts gelte, sondern allein sein Werk und Gnade g). Und ist Nichts angeboren, denn eitel Sünde und Schand, nicht eine allein, sondern allerlei; Fleisch und Blut tang nirgend zu, denn zu Stehlen, Worden, Rauben, Fluchen und Lästern. Darumb ist dieß ja ein grob, fleischlich Exempel, aber so tröstlich als eins in der Schrift, daß gleich Fleisch und Blut die Nasen dafür rümpft, und für schambat hält zu hören.

Was wollen wir aber zu der Thamar, seiner Scham, sagen? h) Sie wußte, daß er ihr Schwäher war, wie bestehet sie denn für Gott, daß sie solchs mit Furfart thut, und gibt ihm Ursache zu sundigen, fehret sich nicht der Freundschaft halben, daß sie seine Sühne gehabt hatte? Denn es war ja verboten, daß Scham und Schwäher nicht sollten einander berühren; darumb er sie auch hernach nicht mehr wollt erkennen, oder zum Weibe haben. Summa, sie hat auch gethan wie ein

e) Heiligen sind eben so böß als Andere, wenn Gott nicht hilft.

f) Werke thuns nicht, sondern Gnade. g) Gottes Gnade ist,

nicht unser Vermögen. h) Thamar's That mit Judas.

20) † eb. 21) † eb.

ro, wiewohl sie einen Schein fürwendet, und will schmücken. Ihr erster Mann, Er <sup>22)</sup>, war so alkhaftig, daß ihn Gott nicht lang leben ließ. Da um sie den andern, der war auch ein Erzbub, bebt sie der Frucht. Der dritte Sohn <sup>23)</sup> ist nu jung, der Vater fürcht sich, er würde auch sterben, wenn sie nähme. Sie wußte aber, daß ihr der Sohn auch lähret. So fern hatte sie Recht und gut Gewissen; sie aber sahe, daß er ihm ein ander Weib gab, so nicht sie der Lücke, und machet sich zu ihm, daß er nicht kennet. Das war Trügerei und ein Hurenstück.

So muß man sie lassen bleiben Fleisch und Blut, ihre Werke geringe achten, ja, auch ubel gethan <sup>24)</sup>; aber Gottes Gnade darinne sehen. Sie sind in großen Sunden. Er thut in der Meinung, sie eine Hure sei; sie aber, daß er ihr Schwäher

Das war noch härter; noch begabet sie Gott mit den Söhnen, und Perez bleibt in der Linie Christi. Es muß man im Evangelio herrlich lesen in aller Welt, und von der Hurerei singen und sagen. Darab wollen wir auch redlich bekennen; daß sie beide b' genarret haben, wiewohl es ihn Gott geschenkt; dazu, daß man sehe, wie Christus kommen sei b' der Sunder willen, ihn zu heissen, und sich gar yts schämet, daß er Huren und Buben in seinem schlecht hat i), und den Keim nicht auslöschen will; müssen wir ihn auch wohl stehen lassen.

Aber damit ist nicht Raum geben den Muthwillern, die da sagen: Nu will ich auch thun, was mich leitet. Gott kann wohl durch die Finger sehen mit den, da aus Gebrechlichkeit des Fleisches und Bluts fallen; r Muthwillen und Troß will er nicht leiden.

Weiter sehen wir, daß das Gesetz Mose sehr alt k), doch durch Mosen wieder verneuet; als da war, an ein Bruder ohn Erben starb, so war der nächste Bruder oder Freund schuldig, das Weib zu nehmen, b' ihm Samen zu erwecken l). <sup>25)</sup> Ist ein alter

Christus Geschlecht hat Huren und Buben. k) Moses Gesetz bei den Vätern gehalten. l) Dent. 25.

2) Cor. 23) † [Gala]. 24) sept. 25) † Gd.

Brauch gewesen, vielleicht von Adams her aufkommen. So liest man von der Ruth m), welche der Boaz nahm, denn er war ihr Nachmann n).

Es ist aber ein seltsam, schwer Gesetz gewesen, und müssen fromme Leute gewesen sein, die es haben können zukommen. Darumb lesen wir, daß die Könige und Herren viel Weiber gehabt haben, das mehrer Theil daher, daß sie ihn angestorben sind o). 26) Ist den Weibern auch schwer und hart gewesen, daß sie haben zu dem nächsten Freunde gemußt, und oft Aschenbrot sein.

Sonst ist nichts Sonderliches mehr in diesem Capitel, denn das Hauptstück, daß Gott solche schändliche Historien lässet schreiben, und doch darinne solche edle, tröstliche Lehre von seiner Gnaden und Güte fündet, zu beweisen sein Wunder auch in Sunden. Denn er ist der Gott, der aus 27) Tod Leben, aus Sunden fromme Leute machet, und aus dem 28) verloren ist das Beste gewinnen.

Wenn man nu sollt die Jahr rechnen, ist Judas noch ein junger Mann gewesen p), da er gefreiet hat, nämlich, bald darnach, als Joseph verkauft war, welcher nur siebenzehnen Jahre alt war; 29) wird auch vielleicht unehelich mit den Brüdern worden sein und derselben Untugend willen, und sich von ihm geschlagen haben unter die frembden Cananiter; 30) wird nicht viel über achtzehnen Jahr gewesen sein, als er das Weib nahm. Denn er hat drei Söhne, die mannbar sind; so hat das Weib auch bei achtzehnen oder zwanzig Jahren müssen sein, als er bei ihr schlief. Das kann man wohl abnehmen, wenn man zurück rechnet nach dem, das Moses hernach schreibt, daß Joseph dreißig Jahr alt war, als er für Pharao stand. Das sagt ich darumb, daß man sehe, wie sein Regiment zu der Zeit gewesen ist, daß man die jungen Leute bald zur Ehe gegeben hat q), daß beste mehr Unzucht nachbliebe; wiewohl es dennoch geholfen hat, was es konnte. Zu

m) Ruth 4.    n) Nachmann.    o) Bruders Weib zu nehmen.

p) Judas Alter.    q) Junge Leute bald ehelich zu werden.

26) † 62.    27) † dem.    28) † 10.    29) † 11.    30) † 11.

noch zwei Kinder da, wie sie geboren werden, gehöret in die heimliche Deutung, die wollen en.

Das Weib's Name ist Thamar r), und heißet auf ein Palmbaum. Nu ist unter anderer Art des s), daß er süsse Früchte trägt, die man heißet t); so hat das Holz für anderen Bäumen die nn man Balken daraus machet, und beschweret eugt sich empor wider die Last; je mehr mans je mehr es über sich will. Nu ist in dieser bedeutet das ganze Mysterion und Wesen u), isset das Evangelion und Gesetz Gottes. Denn ich gesagt, daß Gott das jüdische Volk sonder- erwählet, daß man heißet die Synagoga die rchen und Christenheit v), die seines Sohns ind sein eigen Volk war. Den hat er gegeben setz und Priesterthum, das Volk täglich zu und <sup>21)</sup> unterweisen, daß es fromm würde. Iso haben wir droben gehört, daß die Weiber , Lea, Rahel, item die zwei Töchter Loth, sind uren und Furtilde des Volks Gottes <sup>22)</sup> ge- ), das regieret ist worden durch sein Wort; as der Same, dadurch sie schwanger sind wor- hts Anders ist, denn Gottes Wort x), wilchs l zu sich nimpt durch den Glauben, und bringt Früchte der Liebe.

ist nu hie geschrieben, daß sie zween Brüder nimpt, aber den dritten kriegt sie nicht. Dar- npt sie zu Juda, ihrem Schwäher, unter der einer Huren. Also gehet es unter dem Volk diesen Tag. Der erste Mann war böse für ern, darumb tödtet er ihn; das sind die Pre- id Lehrer, die sind verzweifelte Buben, sampt olk, so öffentlich wider das Gesetz sundigen, nicht halten.

er ander aber, der bei ihr liegt, und verderbt

tar. a) Palmbaums Art. t) Datteln. u) Evangelions  
Gesetz's Wesen. v) Christliche Kirche: w) Jüden Gottes  
x) Gottes Wort.

21) „Gottes“ fehlt. 22) † es.



hoch, daß sie nicht fruchtbar werde, noch empfangen kann, das sind, die auch das Predigamt unter den Jüden mit dem Schein haben; aber es wird nicht recht geführt, sondern verderbt, daß kein Frucht davon kömpt. Das sind die Heuchler y), die wohl den rechten Art Gottes-Worts und des Geseß haben, doch nicht so führen, daß es bessere, sondern lassens sollen, und wenigens unter die Erden, zwingens auf unsere Werk. Denn wenn man das Geseß recht predigen will z), muß man so treiben, daß es nicht Werk lehre, sondern erkennen, was uns fehlet; wie Paulus sagt a): Durch das Geseß kömpt Erkenntnis der Sunde, und daß man die Gewissen davon führe auf das Erkenntnis der Gnaden. Das wäre den Samen recht geführt, davon die Erden fruchtbar werden. Die nu nicht so führen, sondern auf Menschen-Weise und Werk, die kommen nimmermehr zur Gnade, noch zur Frucht. Darumb heißet dieser recht Duan b), das ist, eine mühselige Predigt, damit nur die Gewissen beschweret und gemartert werden, und Niemand genießen kann.

Diese zweierlei Leute findet man nu immerdar in dem Volk, entweder die das Geseß in Wind schlagen, und sich gar in die Schanz geben, oder die es nur zum Schein führen. Jene sind die rauchlosen, offensliche Ruben, die andern sind Heuchler und Bertheligen: die werden beide todt geschlagen, daß ist, von Gott verdampft und verworfen.

Da <sup>24)</sup> es so weit kam, sollt nu der dritte Sohn das Weib nehmen; aber sie kriegt ihn nicht. Da führet sie zu, und verstellet sich als eine Hure, und empfängt von dem Schwäher ohn sein Wissen und Willen c). Das hat Gott geschrieben; daß mans wohl ansehe. Wenn es ein weltliche, heidnische Historia wäre, so lautet es schimpflich und hütisch; aber weil es Gottes ist, soll mans in allen Ehren halten. Wir haben oben d) auch gehört, wie Isaac, da er alt und blind war, betrogen ward, daß er seines ersten Sohns

y) Heuchler. z) Geseßs Predigt. a) Rom. 3. b) Duan.

c) Judas ward betrogen von Khamar. d) Gen. 27.

24) In der Original-Ausgabe steht: doch.

et mit dem Segen, und traf Jacob durch Unwissen-  
 wilchs so viel bedeut, daß, da Gott das Evan-  
 gelion ließ ausgehen e), gieng es so seltsam zu, daß  
 das Evangelion kriegten, dazu <sup>25)</sup> man sich nicht  
 he, und wiederumb meinet man, die großen Han-  
 and Priesterthumb, die Klugen und Heiligen so-  
 fassen, so fielen sie davon, und traten herzu die  
 er, schlecht, geringe Leute, und predigten es in die  
 13; nicht, daß Gott nicht gewußt oder versehen habe,  
 es so gehen sollte, sondern daß es für unsern Au-  
 so scheineth, als geschähe es ohngefähr, denn er  
 t sich so seltsam, daß man meinet, er wolle dieß  
 , so thut er ein Anders, und läßset so geschehen,  
 wüßte ers nicht.

Derhalben, daß sie <sup>26)</sup> Judas die so ungefähr  
 fft, als er meinet, sie sei eine Hure, bedeutet, daß  
 Evangelion unter dem Volk allein die trifft, die  
 für Sunder halten; als Petrus im Schiff sprach f):  
 , gehe von mir hinaus, denn ich bin ein sundiger  
 sch; und wie Christus g) sagt: Huren und Bu-  
 werden euch fergehen im Himmelreich. Da kömpt  
 , und gibt das Evangelion, und machet die Leute  
 thar, die zuvor keine Frucht hatten, daß sie nu  
 linge tragen. Also sind die Jüden betrogen. Weil  
 ie nicht wollten fassen und annehmen, die da soll-  
 kommen die Andern dazu, die nicht davon wissen,  
 meinen, es sei ein ander Weib. Also scheineth es  
 an allen Gottes- Werken, darumb, daß uns also  
 ist und in Jedermanns Augen ist, als habe Gott  
 hlet, und das Evangelion den gegeben, den es  
 gehöret.

Weiter spricht der Text, er habe sie nicht mehr  
 ch genommen noch erkannt; das ist, daß Christus  
 Synagoga hat Urlaub geben h), daß man ihr Ge-  
 and Sitten nicht mehr hält, und ist nu frei. Er  
 au zween Söhne erausbracht, dabei läßset ers blei-  
 Und sie beweiset mit dem Zeichen, so er ihr ge-

Evangelions Predigt. f) Luc 5. g) Matth. 21. h) Chri-  
 tus hat der Synagogen Urlaub geben.  
 zu denen. 26) „he“ fehlt in der Original-Ausgabe.

geben hat, daß sie von ihm schwanger worden sei; das ist, wenn man die Schrift ansiehet, so wird man gewahr, daß es so sei, und findet die Zeichen, daß es so gehen sollte. So bleibt sie bei Ehren, und beweiset, daß Gott ein solcher Herr ist, der seine Gnade gibt den armen Hürkln und Sündern, und verwerfe die großen Heiligen.

Daß sich aber über der Geburt ein Riß hebt im Leibe i), und der der Letzte war, zum ersten herauskömpt, und wiederumb der Erste zum letzten, ist abermal dieselbe Figur. Die Jüden sollten die Ersten sein, reich zum ersten die Hand erfür, als wollten sie es thun, und jene dahinten lassen; aber da es zum Aussehen kömpt, so bleiben die Werk dahinten, und fährt der Glaube vor; also, daß der ander Sohn nicht mit der Hand allein, sondern mit seinem ganzen Wesen herauskömpt k). Darumb ist die Summa: Die Glaubigen müssen scheinen, als seien sie die Letzten, und sind doch wahrhaftig die Ersten; wie wir auch oben in Esaus und Jacobs Histori gnuß gesehen haben.

Daß nu jener einen rothen Faden umb die Hand hatte, ist die Figur, daß alle Werkheiligen blutdürstig und Wüthrich sind l) und Feinde deren, die den rechten Glauben haben. Also haben wir in dieser Figur sergebildet, was Gott wirket durch das Evangelion in seinem Volk, wie er aus den Letzten die Ersten macht und die Andern fahren läffet, und daß er die Prediger nicht leiden will, die Gottes Wort auf Werk führen und verderbens, sondern die es lauter lassen bleiben im Glauben, daß es Frucht schaffen kann.

## Das neun und dreißigst Capitel.

Joseph ward hinab in Aegypten geführet, und Potiphar, ein ägyptischer Mann,

i) Perez und Sarah Geburt.  
h) heiligen blutdürstig.

k) Die Ersten die Letzten.

l) Wüth-

arao Hofmeister, kauft ihn von den  
 iten, die ihn hinab brachten. Und  
 er war mit Joseph, daß er ein glück-  
 Mann ward, und war in seines Herrn,  
 ypters, Hause. Und sein Herr sahe,  
 Herr mit ihm war; denn alles, was  
 , das ließ der Herr glücklich abgehen  
 ihn, also, daß er Gnade fand für sei-  
 ern, und sein Diener ward, der setzt  
 er sein Haus, und alles, was er hatte,  
 unter seine Hände. Und von der Zeit  
 er ihn über sein Haus, und alle seine  
 gesetzt hatte, segnete der Herr des  
 ers Haus um Josephs willen, und  
 tel Segen des Herrn in allem, was  
 e, zu Haus und zu Felde. Darumb  
 alles unter Josephs Händen, was  
 ; und er hatte Nichts davon, denn  
 s Brod, das er aß. Und Joseph war  
 nd hübsch von Angesicht. Und es be-  
 h nach diesem Geschicht, daß seine  
 Weib ihr Augen auf Joseph warf,  
 rach: Schlafe bei mir. Er wegerte  
 er, und sprach zu ihr: Siehe, mein  
 eiß nicht, was im Hause ist, und alles,  
 hat, das hat er unter meine Hände  
 , und hat Nichts so groß in dem Hause,  
 fur mir verholen habe, ohn dich, denn  
 sein Weib. Wie soll ich denn nu ein  
 oß Ubel thun, und wider Gott sun-  
 Aber sie treib solche Wort gegen  
 täglich; aber er gehorcht ihr nicht,  
 ) bei ihr schlief, noch umb sie wäre.  
 ab sich der Tage einen, daß Joseph  
 Haus gieng, sein Geschäft zu thun,  
 er kein Mensch vom Gesinde des Hau-  
 el. Und sie erwischet ihn bei seinem  
 und sprach: Schlaf bei mir. Aber

er ließ das Kleid in ihrer Hand, und floch, und lief zum Hause heraus. Da sie nun sahe, daß er sein Kleid in ihrer Hand ließ, und hinaus entflohe, rief sie dem Gesinde im Hause, und sprach zu ihnen: Sehet, er hat uns den ebräischen Mann hereinbracht, daß er uns zu Schanden mache; er kam zu mir herein, daß er bei mir (schliefe<sup>2)</sup>); ich rief aber mit lauter Stimm, und da er höret, daß ich ein Geschrei machet und rief,<sup>3)</sup> ließ er sein Kleid bei mir,<sup>4)</sup> floch, und lief hinaus. Und sie legt sein Kleid neben sich, bis sein Herr heim kam, und saget zu ihm ebendieselbigem Wort, und sprach: Der ebräische Knecht, den du uns hereinbracht hast, kam zu mir herein, daß er mich zu Schanden machet<sup>5)</sup>. Da ich aber ein Geschrei machet und rief,<sup>6)</sup> ließ er sein Kleid bei mir, und floch hinaus. Als sein Herr höret die Rede seines Weibs, die sie ihm saget, und sprach: Also hat mir dein ebräisch Knecht gethan, ward er sehr zornig. Da nahm ihn sein Herr, und legt ihn ins Gefängniß, da des Königs Gefangenen innen lagen, und<sup>7)</sup> lag allda im Gefängniß. Aber der Herr war mit ihm, und neiget seine Hulde zu ihm, und ließ ihn Gnade finden für dem Amptmann über das Gefängniß, daß er ihm unter sein Hand befahl alle Gefangenen im Gefängniß, auf daß alles, was da geschach, durch ihn geschehen mußte. Denn der Amptmann über das Gefängniß sahe, daß der Herr mit ihm war in allem, das unter seinen Händen war, und daß der Herr glücklich abgehen ließ, was er that.

Im sieben und dreißigsten<sup>8)</sup> Capitel haben wir gehöret, wie Joseph von seinen Brüdern geneidet und gehasset ward, und den Fremdden verkauft, und in Aegypten

2) und wollte bei mir schlafen. 3) + da. 4) + und. 5) und wollte mich zu Schanden machen. 6) + da. 7) + er. 8) In der Original-Ausgabe steht: zwanzigsten.

1 bracht. Sie kömpt nu Moses wieder auf die Histori, e es ihm in Aegypten gangen ist. Da hangen ein pitel oder drei an einander, die wöllen wir nach der storien aushandlen, ehe wir die Deutung darinne zeha. Also ist gesagt, wie er unschuldiglich von den rüdern gehasset und verkauft ist a), wie ein Vieh, ter frembder Leut Hände, verlassen von aller Freundschaft und Bekannten. Was er da fur Elend erlitten be, ist nicht alles beschrieben, sondern nur ein Stück er zwei angezeigt, uns zur Lehre und Trost, wie oft mit seinen Heiligen so wunderbarlich fährt.

Wir haben gehört, wie Gott dem frommen Jacob tte Zusagung gethan, seinen Samen zu mehren, wie a Sand am Meer; \*) stellet sich aber je länger je tsamer dazu b), als habe ers nie gedacht noch geredt, upt ihm c) seinen liebsten Sohn von der rechten Mutter, die nu auch todt war, igund den Joseph, rnach auch Benjamin, die er fur die rechten Erben lt, und nicht möglich ist, daß sie ihm nicht sollten b sein. Darumb ist er je ein wunderlicher Gott, ist es so uber alle Weise und Vernunft an, daß es iemand glauben könnte. Wenn ers hätte zuvor geit, wie es kommen sollte, so wäre es noch zu gläub a gewesen; nu läffet er ihn nicht anders glauben noch ffen, denn er sei gewürgt und zerrissen, schweige, k er sollt glauben, wie er sollt der oberste Fürst in gypfen werden.

Wie muß er ihm denn nu thun? Er muß sich Gottes Wort halten, und also denken: Ob mir on alle Söhne todt wären, dennoch bleibt Gott wahrftig, daß mein Same solle werden, wie die Stern e Himmel, und Sand am Meer. Also hat er müß a stracks wider den Stram fahren d), und alle Vernunft dämpfen; wiewohl es ihm nicht süsse abgangen, adern gar schwer und bitter worden ist, wie der Text h meldet.

Also läffet Gott seine Heiligen uber die Natur

1) Josephs Elend. b) Gott gehet wunderbarlich mit den Seinen um.

c) Jacobs Unglück. d) Jacobs Glaub kehret feste.

h) f. er.

fahren, und doch Natur in ihn bleiben e), nämlich, die große Liebe und Neigung zu dem Sohn; greift sie aber an, und versucht, ob er mehr folgen wolle der Neigung, (die er doch selbst gegeben hat und nicht verwirft,) denn seinem Worte. Es ist Alles gut Ding und Gottes Geschäft, noch will er so mit uns werden, daß er sehe, und wir gewahr werden, ob wir ihn lieber haben, denn seine Güter; und stärkt also die Sinnen, daß sie allein am Wort können halten f), sollen sie gleich alle seine Güter fahren lassen.

Das sage ich abermal darumb, daß man nicht Stücke aus den Heiligen mache, sondern lasse Mensch und Natur bleiben, das sie ist; wie es unser Natur wehe thut, wenn einer einen guten Freund verliert; item, wenn uns hungert und dürstet, oder wenn wir sterben sollen. Wiederumb thuts uns wohl, wenn wir gesund sind, Ruge und gnug haben. Was können wir dawider, weil es in uns gepflanzt, und Alles Gottes ist? Da liegt aber an, daß man nicht Gottes Wort umb des willen fahren lasse, und mehr an den Creaturen hange, denn an ihm selbst.

So siehe nu, wie er den Joseph hat wollen zum trefflichen Mann machen, durch welchen Land und Leuten, und furnehmlich seinem Volk, Vater und Kindern sollt geholffen werden, daß er ein Ausbund unter allen Brüdern wurde. Aber ehe er dazu kömpt, wird Keiner so wohl versuchet als er g), nämlich ganze dreizehen Jahr, vom siebengehenten Jahr an bis ins dreißigste; dadurch uns Gott lehren will, wie er der rechte Vater sei, und unser Furschläge und Gedanken gar Nichts gelten. Denn da reisset er den Vater und Sohn von einander mit großem Herzeleid und Schwergen. Der Vater ist des Sohns beraubt, der Sohn kömpt in ein Land, da er die Sprach nicht kann, schweige, daß er einen Freund sollt wissen, zu dem er sich Guts versähe. Aber das, als ihm Gott dennoch einen gnädigen Herrn schaffet, da er doch kaum gar satt das Brod hat, kömpt er in ein ander Jammer

e) Natur bleibt in den Heiligen.

f) Allein am Wort zu hängen.

g) Joseph wird wohl versucht.

umß der Frauen willen, und liegt länger  
jahre unschuldig gefangen, als er außs Treu-  
et und seinem Herrn viel Frommen und  
Fet hatte.

hest du beide, Gottes Weisheit und Regi-  
nd seine edle, zarte Gabe, die in dem Jo-  
n; Gottes Weisheit und Sorge darinne,  
so fremdd stellet gegen dem Vater und Sohn,  
t ihn doch also, daß ihn der Vater nicht  
ersorgen mit allem Vermügen, und stellet  
ater wieder unter Augen in solcher Herrli-  
s nimmer also hätt dären wünschen. Ist  
rlich, er wird so schändlich verkauft im sie-  
Zahr, dazu gefangen gelegt, und soll ueber  
ahr der Nähiste des großisten Königs in  
erden, als er nu von allen Brudern, und  
vom Vater vergessen ist? Wenn wie schon  
i mehr hätten, sollte man je daraus lernen  
was Gott fur ein Regiment führet in der  
ünderlich, daß, wo man meinet, es sei der  
Tod, da ist er am nähisten.

inet, er sei verlassen von Gott und von der  
wartet sein Gott, und hat ein Auge auf  
lässet ihn wohl verkauft und gefangen wer-  
i kein Gott bei ihm, aber da die Zeit kömpt,  
zun hochsten Ehren k); daß wohl von ihm  
eise Mann im Buch der Weisheit l): Haec  
astum non dereliquit, die Weisheit, das ist,  
rt, hat den frommen Joseph, als er ver-  
nicht gelassen, und hat ihn errettet aus der  
und war bei ihm in der Gruben und Ban-  
: ihm bracht das königliche Scepter, zog mit  
Feinde Hände, bis in <sup>11)</sup> Kerker, so lang  
skam, und sein Weisheit ersurbrach, daß er  
Aegypten ward.

haben die Väter diese Histori hoch angese-

Weisheit und Regiment sehet man in Joseph. l) Gott  
f die Seinen. k) Joseph wird erhöht in Aegypten.  
. 10.

11) f den.



hen, und sich verwundert über der <sup>12)</sup> Gottes-Weisheit; als <sup>13)</sup> auch David im Psalm m) sagt: Er ließ eine Theuerung ins Land kommen, und entzog allen Vorrath des Brods. Er sandt einen Mann für ihn hin, Joseph ward zum Knecht verkauft. Sie zangen seine Füße in einen Stock, Eisen gieng durch sein Seele, bis zur Zeit, daß <sup>14)</sup> sein Wort kam, und die Rede des Herrn ihn durchläutert. Da sandt der König hin, und ließ ihn losgeben, <sup>15)</sup> Herr über Völker hieß ihn auslassen. Er sagt ihn zum Herrn über sein Haus, zum Hirtsher über alle seine Hebe <sup>16)</sup>. Es war verborgen, was Gott mit ihm ausrichten wollte; daß er aber im Sinn sollt haben, durch sein Elend so viel Land und Leut zu erretten, das gedachte Niemand. Aber Gott gab ihm Weisheit in das Herz, so durch er ein mächtiger Herr ward, der viel Leuten Kunnt nütze sein. Wäre er daheim blieben, so wär es <sup>17)</sup> nichts mehr denn ein Hirte blieben.

So rechne nu gegen einander n), er sei elend und allein im frembden Lande, so sind die eiff Veder daheim, und meinen, sie stehen gar wohl, und s müße sein Lebtag ein elender, gefangener Knecht bleiben; so lehret Gott umb, und machet ein solchen Herrn aus ihm, wie ihm geträumet hatte, daß ihn nicht allein seine Bruder müssen unterthan sein und zu Fuße fallen, sondern das ganze Land und alles Volk, ausgenommen der König. Siehe, das thuts, wer Gott vertrauen kann, und ihm ausharren o). Es ist Nicht mit Vater und Mutter, daß sie uns helfen solten (wiewohl man ihn soll gehorsam sein); aber der recht Vater ist allein Gott, der aus allen Nöthen und Elend zun höchsten Ehren hilft; also, daß dieß Exempel ein recht Furbild und große Reizung ist zum Glauben: wo ich hinkomme ins Vaters Hause, oder ins Elend und frembde Land, daß ich wisse, Gott sei auch da heime, sonderlich wo ich keinen Trost und Zuversicht zun Leuten haben kann, und ganz verlassen bin.

m) Psalms 105. n) Joseph hatß besser denn seine Brüder. o) Gott vertrauen.

12) „der“ fehlt. 13) also. 14) da. 15) f. der. 16) 17) c.

), wollt auch gerne, wenn mich heimgeſtellet  
 ei einem ſolchen Vater ſein und bleiben p),  
 b war, daß ich könnte ſagen: Ich bin je bei  
 ommen Vater, der Gottes Wort hat, da der  
 eiſt wohnet mit Gottes Güte und Segen. Aber  
 Gott den Sohn aus, und führet ihn hinweg  
 and, da nur der Teufel wohnet und regieret,  
 is von Gott iſt, daß er dazu Leib und Leben  
 en. Das muß ihm mächtig wehe gethan ha-  
 derlich weil er ſo jung vom Vater kam. Doch  
 on ihm gelernt und gefaſſet das Wort, das  
 t q), wie ihm Gott verheißen hatte, daß Chri-  
 ihm kommen ſollte; dennoch muß er von ihm,  
 len: Ich werde dennoch den Gott nicht ver-  
 er hie iſt, er wird anderſwo auch bei mir ſein;  
 es ihm wehe gethan hat. Denn Fleiſch und  
 ed ſich auch gereyt haben, daß ihm manchmal  
 b die Augen übergegangen ſind.

chſ ſollten wir doch auch einmal lernen, wenn  
 ube nicht das Herzleid und alles Unglück hätte.  
 te der gute Joſeph, als er weggeführt ward f  
 n ihm das Kleid ausgezogen, und nicht einen  
 laſſen, veräuſen ihn in <sup>19)</sup> ſolch fern Land,  
 it ſchwerer Arbeit und lange Zeit nicht mehr  
 , denn Hütle und Fülle, und dem Herren ſo  
 nmete. So läſſetſ Gott gehen, und ihn eine  
 t Kummer leiden r), doch nicht Hungers ſter-  
 er da die Zeit aus iſt, gibt er ihm dagegen  
 e Land in die Hand, daß ſie alle müſſen von  
 eiſet werden, und er ſo viel Macht kriegt, daß  
 as er thut, gethan iſt. Das hat er alles mit  
 alten erlanget <sup>19)</sup>). Also thäte Gott noch bei  
 an wir ſo könnten im Glauben beharren. Es  
 ander Gott ihund, denn der daſelbſ regierte;  
 n eben denſelben allmächtigen Vater, und eben  
 Wort, daß er uns nicht laſſen wolle. Das  
 i Stück der Anfechtung, die er überwunden hat.

iſt der rechte Vater. q) Joſephs Land. r) Gott läßt  
 ihnen viel leiden.

19) † (daß er Gott im Glauben und Geduld ausgehalten hat).

Das ander, als er nu zu Gnaden kam und <sup>20)</sup> ihm ein wenig wohl gieng, und <sup>1</sup> wird über seines Herrn Haus, wiewohl er mehr kriegt, denn das Brod, schlägt eine ne-  
 tung her auf der rechten Seiten. Da siehe,  
 nen trefflichen Geist er hat, und ein seltsam-  
 gend der Jungfrauschaft, daß ihn die Frau  
 des Königs Hofmeisters, liebgewinnet, un-  
 bei ihr zu schlafen <sup>2)</sup>. Was hätte er nicht vo-  
 nen zuwegen bringen und erwerben, daß sie  
 lich geschenkt hätte und herrliche, gute Lage  
 Dazu sagt der Text, sie habe es ihm nicht e-  
 geboten, sondern täglich getrieben.

Das ist je eine große Tugend, daß die  
 groß Raum, Zeit, Stätt, Person, und die  
 zung hat, und künnt Gut und Gnade gewin-  
 noch sich enthält <sup>t)</sup>; dazu ist er ein junger  
 frisches Geblüts, daß der Natur nicht mag  
 wider solch täglich Reizen und Seilen zu best-  
 die Jugend an ihr selbst hängig ist.

Aber er gibt ihr nichts Anders zur Antw-  
 das: Mein Herr weiß nicht, was im Hause  
 alles, was er hat, das hat er unter meine  
 than, und hat Nichts so groß im Hause,  
 mir verholen habe, ohn dich. Das muß ja  
 Knecht gewesen sein <sup>u)</sup>, der alle des Herrn  
 sorget, so treulich, daß der Herr ihn Alles  
 set, und nicht darnach fraget, was er im H-  
 möcht dazu das Weib auch schänden, daß  
 drum wüßte; noch sagt er: Du bist Frau  
 Knecht, und meinem Herrn Treue schuldig,  
 ich halten; und zeuchts noch weiter: Wie so  
 solch groß Ubel thun, und wider Gott sundigen  
 wilch ein großer Geist! Wie hoch setzt er  
 bot über alles, das auf Erden ist, und ih-  
 läßet so lieb sein, dawider zu thun, wiewohl  
 ist und so angeheßt wird.

<sup>1)</sup> Josephs Ansehung mit Potiphars Weib. <sup>2)</sup> Josephs  
 schaft und Keuschheit. <sup>u)</sup> Josephs Treue.

<sup>20)</sup> † 28. <sup>21)</sup> † 27.

Wo sind nu unsere Mönche und Nonnen, die sich der Keuschheit rühmen? Siehe, ob sie nicht dagegen zu Schanden werden v), weil er so großen Raum und Fuge hat, die Frau im Hause, die ihm täglich ansetzt und treibet, wilschs einem jungen Menschen eine schwere und fährliche Anfechtung ist; noch bleibt er keusch bis ins dreißigste Jahr, daß er kein Weib berühret, hat ein Gott fur Augen, und die Treu seines Herrn. 22) Ist ein frommer, aufgerichter, redlicher Geist in ihm, doch so große Ursach hat zu Buhleret, und ohne Verlaß getrieben wird; wilschs auch möcht Eisen zum Welgen, wie Sanct Hieronymus sagt, und bald verwehen wäre, daß einer zu Fall käme, ob er gleich nichts dses Willens hätte, und lang Keuschheit gehalten. er er hütet sich gleichwohl, daß er nicht umb sie tre, noch neben ihr im Hause, Gemach oder Kammer läge-w). Denn das gehöret auch dazu, daß man selber daß die Keuschheit erhalte, wie Sanct Paulus wet, als er x) sagt: Fliehet die Hurerei.

Es ist nicht leicht zu überwinden, man fliehe denn ist davon; ob du dich gleich fast castest und festest, ist es doch fährlich, wenn Mann und Weib nander sind; denn Fleisch und Blut bleibt Fleisch und Blut. Darumb ist nichts Sicherers, denn ferne n einander, oder 23) bleibe ewig bei einander, sonst het es schwerlich rein abe. Darumb hat er nicht bei: wollt sein, noch mit ihr umgehen, daß er Nichts n ihr sähe noch hörete. Was geschach aber? Sie wet drauf, und erwischet ihn einmal, als Niemand bei war y). Denn es ist ein jämmerliche Senche; mehr man ihr will wehren, je hitziger sie wird. Das nu dem Knaben zu nahe und ein harter Stoß gesen; aber der Geist wird mützig und stark in ihm, ß ers überwindet, und als er nicht anders kann dan kommen, läßt er seinen Mantel dahinten. Der hitzige Geist brauchet nicht umbsonst so viel Wort drü-

) Keuschheit der Geistlichen Nichts gegen Josephs Keuschheit. w) Ursach zur Unkeuschheit zu meiden. x) 1 Cor. 6. y) Joseph entläuft, und läßt das Kleid hinter ihm.

2) + 68. 23) † man.

ber, <sup>24)</sup> weiß wohl, daß es ein seltsam groß Exempel ist; denn Fleisch und Blut ist wüthende und unsinnig in dieser Ansehung, sonderlich wenn sie bei einander sind.

Da er nu also hinwegsprang und ihr entflohe, und sie siehet, daß er schlecht nicht will, da wird sie rasen und tobend, und denket ihn umbs Leben zu bringen z). So gehet es zu, das Hürübel kann nicht gebüßet werden, es komme denn ein ander Übel dran; wieder Poet sagt: Saevit <sup>25)</sup> amor furis. Weil sie siehet, daß sie veracht wird, und kann ihrem Ruchwille nicht erlangen, lehret sich der Sinn umb, und wird toll und thöricht. Das sind die Früchte <sup>26)</sup> Fierische und Bluts, wenn ihn Gott nicht feuert und wehret. Vorhin wollt sie ihn für Liebe freffen, iht will sie ihn für Born erwürgen; denkt also: Er will dich verachten, so hast du ihn nu angegriffen, das wird er nachsagen und dich zu Schanden machen, daß du nach ihm gehst, und wird dir lohnen wie einer Huren. Darumb greif sie ihn auf der andern Seiten an, wird ihm spinnew feind, und bringt diese Klage für den Herrn: So hast du mich lieb, das meinest du mit mir, hast mir den ebräischen Knecht herein bracht, daß er mich zu Schanden mache.

Das ist ein recht teuflisch Stücklin. Sie glaubt nicht, daß Gott auch bei ihm wäre, meinest, sie will es schmücken und bergen, und ihn umb Ehre, Leib und Leben bringen. Gott schweigt aber still, und läffet ihn Knaben ohn Schuld hinführen in das Gefängniß a) aufs Allerschmählichste, als einen Ehebrecher; sie aber bestehet mit Ehren, Niemand entschuldigt oder hilft ihn. Sollt es ihm nicht wehe gethan haben, daß ihm so schändlich Unrecht geschach, daß ihm das Herz hätte mögen weinen? Aber er schweiget, und befehlelet es Gott. Doch sching ihm oft der Jammer unter <sup>27)</sup> Augen, daß <sup>28)</sup> nicht genug war, daß er vom Vater kommt war, sondern mußte noch weiter ins Elend, und umb

a) Joseph wird bezüchtigt von Potiphars Weib. a) Joseph wird in Kerker geworfen.  
 24) † et. 25) Codl. 26) † et. 27) † et. 28) † et.

der argen Huren willen unschuldig umbkommen. So tief läffet Gott seine Heiligen stücken b), wenn er sie will hoch heben.

O! wer die Exempel künnt fassen, daß er so gütlich und gut ist, wenn er uns so greulich angreift. Joseph fühlets auch noch nicht; hoffet aber, Gott werde ihn nicht lassen. Aber wie mans ansiehet, so ist es ein unfreundliches Spiel, doch im Grunde so große Gnade, daß er hernach so zu Ehren kömpt. Wer weiß auch, wie es der Huren gangen ist? Der Heilig Geist schreibt nicht, denn er hat nicht Lust und Freude am Unglück. Das zeigt er aber an, daß <sup>29)</sup> Gott im allerbesten meinet, wenn er uns aufs Allerschändlichste zuschicket. Das kann die Welt nicht glauben, denn es ist wider alle Sinne. Er versuchet aber alleine den Menschen zu glauben, ob er feste halten könne, darnach hilft er zukünftig so stark, daß <sup>30)</sup> unmöglich wäre einem Menschen zu gedenken.

Denn wenn Joseph solt gegeben sein zu wünschen c), hätte er also gewünschet, daß er möchte aus dem Gefängnis, darinne er unschuldig gelegt war, und wieder heim zum Vater kommen. O! wie ein geringe, schmal und schwach Gebete war das für Gott, daß er auch darumb noch zwei Jahr sitzen muß; denn er wollt ihm viel Größers geben. Daß er aber ein solcher Herr solt werden in Aegypten, und dazu Vater und Mutter wieder kriegen, hätte er nimmermehr können denken. Das ist, das Paulus sagt zum Römern d): Wir wissen nicht, was wir beten sollen, wie sich gebühret, sondern der Geist vertritt uns selbst mächtiglich mit unaussprechlichem Süßzen. Wenn uns Gote gäbe, was wir bitten, das hinderte nur seine reiche Güte. Als, daß er Joseph nicht mehr solt gegeben haben, denn er gebeten hatte, <sup>31)</sup> wäre viel zu geringe gewesen, daß er nicht hätte sein Wunder beweisen können. Darumb sollen wir im Elende Gott Raum, Zeit und Stätte geben, und nicht stimmen, wie wirs gerne hätten e).

b) Gott versucht seine Heiligen wohl. c) Menschlich Wünschen ist Narrisch.

d) Roma. 8. e) Gotte keine Zeit noch Stätte anzeigen zu erretten.

29) † es. 30) † es. 31) † das.

Denn wir sind Narren, und wissen nicht, was wir bitten sollen. Wenn wir aber stille hielten, und ihm heim gäben, nach seinem Gefallen zu machen, so er führen wir, wie uberaus reichlich er vergelten kann. Aber die Natur kanns nicht, so thut ers auch nicht, wenn er dich lieb hat; hat er dich aber nicht lieb, so gibt er dir wohl, es ist dir aber nicht gut.

Das läffet er uns predigen und schreiben, daß man seine Art und Weise einmal lerne kennen; wie der Psalm sagt f): Erkennet doch, daß der Herr seine Heiligen wunderbarlich führet; als sollt er sagen: Wahr ist's, wenn man zu ihm rufet, so erhöret er, so oft wir schreien und bitten. Aber doch machet ers so wunderbarlich, daß <sup>22)</sup> Niemand begreifen kann g); wie Joseph gerne aus dem Elende los wäre, schreiet und flehet um Hilfe; wird auch so bald erhöret. Aber wie wunderbarlich gehet es zu! Er hoffet bald herauszukommen, <sup>23)</sup> verzeucht sich aber noch wohl zwei Jahr lang. Ist das erhöret? Ja, es heißet wunderbarlich erhöret. Es gilt aber nicht, daß man ihm furschlage, sondern er will Meister sein, und <sup>24)</sup> also machen, daß man sich fur Wunder segne, und spreche: Hätte ich doch nimmermehr gegläubet, daß es also sollt kommen; als, daß du fur Freuden springest, und müßest bekennen, du siehest nicht allein erhöret, sondern wunderbarlich erhöret h). Das wäre noth, daß wirs einmal fasseten, weil die Zeit alle Tage furhanden ist, da wirs wohl dürften, daß man nicht zweifele, wir sein gewiß erhöret; aber wie es zugehen soll, und ers hinausführen wolle, sol ihm allein bekannt sein, daß ers also machen könne, daß wir sagen müssen: Gott sei gelobet, daß es nicht gegangen ist nach unserm Sinne.

f) Psalm. 4. ) Gott machts wunderbarlich mit seinen Heiligen.  
h) Gott erhöret; uns gewißlich.

22) † es. 23) † es. 24) † es.

## Das vierzigst Capitel.

Und es begab sich darnach, daß sich ver- undigeteten der Amptmann über die Schenken des Königes zu Aegypten, und der Amptmann über die Bäcker an ihrem Herrn, dem Könige zu Aegypten. Und Pharao ward zornig über sie, und ließ sie setzen in des Hofmeisters Haus, ins Gefängniß, da Joseph gefangen lag. Und der Hofmeister setzt Joseph über sie, daß er ihn dienet, und saßen etliche Tage<sup>1)</sup>. Und es träumet ihn beiden, dem Schenken und Bäcker, in einer Nacht, einem iglichen ein eigen Traum, und eines gleichen Traum hatte seine<sup>2)</sup> Bedeutung. Da nu des Morgens Joseph zu ihn hinein kam, und sahe, daß sie sauer sahen, fraget er sie, und sprach: Warumb sehet ihr<sup>3)</sup> so weel? Sie antworten: Es hat uns geträumet, und haben Niemand, der es uns auslege. Joseph sprach: Auslegen gehöret Gott zu; erzählet mirs doch. Da erzählet der<sup>4)</sup> Schenk seinen Traum Joseph, und sprach zu ihm: Mir träumet<sup>5)</sup>, daß ein Weinstock für mir wäre, der hatte drei Neben, und er grunete, wuchs und blühete, und seine Trauben worden reif. Und ich hatte den Becher Pharaos in meiner Hand, und nahm die Beere<sup>6)</sup> und druckte sie in den Becher, und gab den Becher Pharaos in die Hand. Joseph sprach<sup>7)</sup>: Das ist die<sup>8)</sup> Bedeutung: Drei Neben sind drei Tage. Aber drei Tage wird Pharao dein Haupt erheben, und dich wieder an dein Ampt stellen, daß du ihm den Becher in die Hand gebest nach der vorigen Weise, da du sein Schenk wa-

1) † im Gefängnisse. 2) † eigene. 3) seid ihr heute. 4) † oberfl.  
5) hat geträumet. 6) „die Beere“ fehlt in der Original-Ausgabe. 7) † zu ihm. 8) seine.



rest. Aber gedenk meiner, wenn dir's wohl  
 gehet, und thu Barmherzigkeit an mir, daß  
 du Pharao erinnerst, daß er mich aus die-  
 sem Hause führe. Denn ich bin aus dem  
 Lande der Ebräer heimlich gestohlen, dazu  
 hab ich auch allhie Nichts gethan, daß sie mich  
 eingesezt haben. Da der<sup>9)</sup> Bäcker sahe, daß  
 die Deutung gut war, sprach er zu Joseph:  
 Mir hat<sup>10)</sup> geträumet, ich trüge drei ge-  
 flochten Körbe auf meinem Haupt, und im  
 obersten Korbe allerlei gebacken Speis dem  
 Pharao, und die Vogel aßen aus dem Korbe  
 auf meinem Haupte. Joseph antwortete und  
 sprach: Das ist die Deutung: Drei Körbe  
 sind drei Tage, und nach dreien Tagen wird  
 dir Pharao deinen Kopf erheben und dich  
 an<sup>11)</sup> Galgen hängen, und die Vögel wer-  
 den dein Fleisch an<sup>12)</sup> dir essen. Und es ge-  
 schach des dritten Tags, da begleng Pharao  
 seinen Jahrtag, und er macht eine Mahlzeit  
 allen seinen Knechten, und erhob das Haupt  
 des obersten Schenken, und das Haupt des  
 obersten Bäckers unter seinen Knechten, und  
 sezet den obersten Schenken wieder zu seinem  
 Schenkamt, daß er den Becher reicht in  
 Pharao Hand. Aber den obersten Bäcker  
 ließ er hängen, wie ihm Joseph gedeutet  
 hatte. Aber der oberste Schenke gedacht nicht  
 an Joseph, sondern vergaß sein.

Da will nu Moses schreiben, wie sich begehr  
 hat, daß Joseph wieder los worden ist, doch also, daß  
 ihn Gott noch zwei Jahr ließ gefangen bleiben. In  
 ist nu Etwas von Träumen zu sagen, weil Joseph  
 zween Träume deutet, und dadurch genosse, daß er los  
 ward.

Aber zum ersten ist hie wohl zu sehen, daß in  
 dem Land nicht so große Blindheit gewesen ist, daß sie  
 Nichts sollten von Gott gemusst haben; als auch im  
 vorigen Capitel angezeigt ist, daß der Potiphar, Joseph

9) † oberste.

10) † auch.

11) † den.

12) von.

ree, Gott auch erkannt habe a), denn er klar also  
t: Er sahe, daß der Herr mit ihm war, und ihn  
b seinenwillen segnete x. Das muß je ein groß,  
b Erkenntniß gewesen sein, denn es ist nicht ein ge  
zer Verstand. Wer das weiß, daß Gott läffet sein  
t wachsen und zunehmen, und den Segen gibt, der  
iß auch, daß Gott ein Schöpfer Himmels und Er  
t ist, und alle Ding regieret. Sonderlich muß es  
was gewesen sein, weil die Schrift nicht meldet, daß  
Abgötterei gehabt und getrieben haben, wiewohl es  
g mit untergelaufen sein: wie wir bisher so viel Er  
ntniß behalten haben b), daß ein Gott ist, der Him  
l und Erden geschaffen hat, und alles gebe, was da  
hset; wiewohl dasselbige Erkenntniß daneben verbleu  
ist mit mancherlei Abgötterei und falschem Vertrau  
und Secten, durch welche jenes verfinstert ist, daß  
: nicht auf der rechten Bahn blieben sind.

Denn wiewohl wir geglaubt haben, daß es der  
hte Gott sei, der alle Ding schaffe, hat es doch da  
: gefehlt, daß wir <sup>12)</sup> nicht recht antrossen haben, wenn  
: sagen: Wie ist Gott c). Denn wenn man ihn  
will heften und anbinden an Zeit, Person und  
ätte, und ihm eine Farbe anmalen, daß er so und  
gesinnet sei, wie wir meinen: so hat man sein ge  
hlet; als, daß man ihm sonst oder so dienen, dieses  
: jenes Werk thun will, das ihm gefallen solle;  
: das ganze Geschwürm unter dem Papsthum von  
den, Regeln und Menschenlehren gewesen ist d).  
: kömpt der Teufel an Gottes Statt; sonst bleibt  
ichwohl das gemeine Erkenntniß von dem rechten  
tt.

Denn das ist auch wahr, das Sanct Paulus zun  
hmern sagt e), daß Gott aller Welt offenbart hat,  
ß sie müssen wissen, daß ein Gott sei, ist unverbore  
n gewesen von Anfang der Welt bis ans Ende; welches  
an auch eben dabei merket, daß, wenn die Heiden  
ht Wissen hätten von Gott gehabt f), so hätten sie

) Aegypten hat Gott erkannt. b) Gott erkennen. c) Gottesdienst.

d) Papstthum. e) Roma 1. f) Heiden haben von Gott gewußt.

3) † ihn.

ihre Söhne nicht Gott geheissen. Daß ein Gott mußte sein, das wußten sie, und es war recht; aber wenn sie sagten: Das ist Gott, da fehlten sie so bald. Sie könnten aber nicht fehlen, wenn sie nicht wüßten, daß Gott wäre. Da gehöret nu ein höher Erkenntniß zu, daß man ihn recht treffe und nicht feible. Denn wo man ihn recht treffen soll, da muß sein Wort sein, das uns lehret; unser Vernunft und Klugheit wird es langsam finden.

Nu müssen wir hie die Träume sehen g). Drogen haben wir auch gehöret von Josephs Träumen, die er seinen Brüdern sagte, darinne er deutet die Hystorik, die da folgen wird, wie ihm seine Brüder zu Fuße fallen und unterthan sollten sein. So habe ich sonst gesagt, wie man den Träumen glauben soll; aber hie siehest du ein Meisterstück, so der Heilige Geist anzeigt, wie es nicht gewiß ist, auf Träume sich verlassen, weil hie zween gleiche Träume beschrieben werden, das <sup>14)</sup> Vernunft muß sagen, sie müßten auch einerlei Deutung haben; so sie doch Joseph gar wider einander deutet h). Denn wie in des Schenken Traum drei Trauben drei Tage deuten, und er Pharao den Recher in die Hand gibt, deutet, daß er wieder an des Schenkampt kommen sollt: also sollt auch des Bäckers Traum, daß er drei Körbe mit gebackten Brod dem Pharao furträgt, so viel deuten, daß er nach dreien Tagen an sein Ampt gesetzt würde. Nu kömpt der Geist drein, und deutet gleich das Widerspiel.

Warumb ist nu das geschrieben? Eben darumb, daß man auf Träume nicht baue i). Denn ich habe gesagt: Es mag geschehen, daß Gott einem Menschen einen Traum gebe, der wahr sei, und also geschehe, wie der Traum klinget; als man liest von vielen Heiligen, und er selbst sagt im vierten Buch Mose k): Ist Jemand ein Prophet des Herrn, dem will ich mich kund machen in einem Gesichte, oder in einem Traum will ich mit dir reden; und im Joel l): Eure Söhne

g) Träume deuten. h) Joseph leget Träume aus. i) Auf Träume nicht zu bauen. k) Num. 12. l) Joel 2 [3].

14) † die.

und eure Töchter sollen weissagen, und eure Jünglinge sollen Gesicht sehen, und eure Aeltesten sollen Träume träumen.

Aber hie stehet die Glossa im Text, wie es zugehen soll, nämlich, als Joseph spricht: Auslegen gehöret Gott zu m). Träume hin, träume her, Auslegen gebühret dir nicht; wem er einen Traum gibt, und mit dem er redet, gibt er auch daneben einen gewissen Verstand zu deuten, wie er soll. Aber damit ist aufgehoben die Vermessenheit, daß Niemand auch rechte göttliche Träume selbst auslege. Laß träumen, was man will; ist es ein rechter Traum, den Gott haben will, wird ers wohl auslegen, entweder durch sich oder durch einen Menschen, also, daß du es im Herzen fühltest, daß <sup>15)</sup> ein rechter Traum sei; thut ers ohn Mittel, so wird er machen, daß dein Gewissen gefangen wird, daß es recht sei.

Also schreibt man von einem heidnischen König, Attila n); als der Bischoff Paulinus gefangen und sein Gärtner war, hatte er des Nachts einen Traum, wie er stunde für Gerichte, und drei Männer ihn verurtheilten. Darnach ließ er ahngeführt Paulinum für sich kommen, und als er ihn ansah, erschrock er, und sprach: Bei Nacht habe ich einen Traum gehabt, daß ihr drei über mich urtheilten, und siehe, dieser war der eine. Da ward er so blöde und verzagt, daß er zurückfiel, und bald darnach starb. Siehe, das war ein rechter Traum, wiewohl ers selbst nicht wußte; denn es gieng ihm durchs Herz, daß ers fühlte als einen Strahl.

Dergleichen liest man auch von Monica o), Sanct Augustinus Mutter, und Andern mehr; also, daß wenn sie recht sind, sind sie so, daß Gott selbst auslegt ohn Mittel, oder durch Mittel, daß es das Gewissen wohl fühlet. Darumb ist gar große Unterscheid unter Träumen und Auslegen. Lege du nur keinen selbst aus, denn wenn du zweifelst und wankst, daß es aufs Dünken kömpt, so laß nur davon. Entweder der Traum

m) Träume auslegen gehöret Gott zu. n) Attila Traum. o) Monica.  
15) † ed.

Ist nicht recht, oder Gott hat ihn nicht ausgelegt. Wenn er auslegt, so wirst du bald fühlen, ob er recht sei. Also deutet Joseph die dem Gefangenen gewiß und ohne Banken, daß sie es fühlen und annehmen.

Darum haben die weit geirret, die aus diesem Text haben genommen Bücher zu schreiben und Träume zu deuten; als der Narr, der ein Buch gemacht hat de somniis Danielis p); 16) haben etliche Regeln darauf geben, was dieß oder jenes deute. Aber es ist umsonst. Es läßt sich 17) fassen, ist alles falsch, dazu auch verboten im Gesetz Mose q): Du sollst nicht eifern auf die Träume, das ist, du sollst 18) nicht unterstehen, die 19) Träume gewiß zu deuten; sondern was rechte Träume sind, die soll Gott selbst anlegen. Falsche Träume sind gleichwie falsche Lehre r), zeigen wohl einen Schein, daß man meinet, es sei etwas; 20) ist aber ungewiß und betrüglich. Aber Gottes Wort macht das Herz gewiß. Also ist es auch mit dem Glauben und falschem Dünkel, oder eigen Gottesdienst. Jener macht gewiß, dieß bleibt ungewiß. Darum laß Träume Träume bleiben, wenn sie Gott nicht ausleget.

So merke zu, weil Joseph die zweien gleichen Träume so ungleich deutet, (wiewohl der Bäcker meinte, weil er des Schenken Traum so wohl auslegte, seine Deutung sollt auch also klingen,) wenn man in göttlichen Sachen handelt, daß da nicht gilt nachahmen s). Denn das treibt der Teufel immerdar von Anfang der Welt, daß er will Gottes Affe sein, und ihm nachthun, was er von ihm siehet; als, da Gott geboten hat, einen Labetwafel zu bauen, und daselbst 22) opfern und räuchern, fahre er hinwach, und wo er einen hübschen grünen Wald, Garten oder Berg sahe, da richtet er auch ein Opfern und Räuchern an, daß sein Gottesdienst mehr mußte gelten, denn den Gott geboten hatte. Also, zu unsern Zeiten, weil Christus

p) Daniels Träume. q) Deu. 18. r) Falsche Träume wie falsche Lehre. s) Nachahmen gilt nicht in göttlichen Sachen.  
 16) † sic. 17) † [nicht]. 18) † nicht. 19) „die“ fehlt.  
 20) † es. 21) nicht. 22) † sic.



en hat, ohn Unterlaß zu bitten, ist der Teufel und klistet alle Winkel voll Kirchen, da man Tag Nacht plerret und heulet; und des Affenspiels un- viel mehr t). Item, man findet Eiliche, die heiligen Kreuz nachahmen; weil Christus geboten man soll ihm selbst absagen, und sein Kreuz tra- faren sie zu, und suchen ihn selbst ein Leiden, egen ihn selbst viel Marter auf, und wollen groß derwerk treiben, verderben darüber Leib und Seel. Solchs Nachahmens ist die Welt allenthalben voll, eine größere Verführung und Gotteslästerung zu ist. Solchem zuwider lästet Gott allhie den er- mlaufen mit seiner Hoffnung, daß er meinet, es den so viel bedeuten, und behält ihm die Dentung . Träume, wie du wilt, so wirds Niemand recht t, denn der. Ehe denn sie geschehen, magst du ohmen, aber denke daneben, es sei Nichts. Gott wohl Eilichen Etwas kund durch Träume, aber het bei uns nicht, dieselbigen zu verstehen; wenn selbst deuten, so fehlets gewißlich. Darumb hütet ur Ohmen und Nachspielen.

Also haben wir nu ein Stück von Josephs Histori, er umb der Keuschheit willen von der Frauen in : und Noth bracht ward, und in Kerker geworfen, Gott doch daselbs bei ihm war, und gab ihm ei- kleinen Trost, daß er Gnade und Gunst kriegte im obersten Meister, daß er ihn nicht in Stock sondern den Gefangenen dienen und pflegen ließ. Da haben wir gesehen, wie gar reich er gewesen (Glauben und Gottes-Wort u), daß er so bestän- leibt in der Keuschheit, so er doch einen hübschen (der Bübererei hätte mögen haben,<sup>23</sup>) zu treiben, wie vollt hätte, und viel Geschenke dazu gehabt; wilchs ine edels Lugend und hoher Geist gewesen ist, der allein seins Fleischs mächtig war, sondern auch des s und des Teufels selbst; dazu ihn Gott erleucht und einen prophetischen Geist gegeben, Träume

stifte sind ohn Gottes Befehl gemacht. und feste.

u) Josephs Glaub

ch.

auszulegen, dadurch er auch dazu kömpt, daß ihn Pharaon emporhebt, also, daß allenthalben angezeigt wird wie Gott seine Heiligen nicht läßt, ob er wohl er wenig die Hand zurückzuecht, und läßt sie verstoßen und unterdrückt werden.

### Daß ein und vierzigst Capitel.

Und nach zweien Jahren hatte Pharaon einen Traum, wie er stünde am Wasser, und sähe aus dem Wasser steigen sieben feine Rinder und feist von Leibe, und giengen an der Weide auf der Wiesen. Nach diesen sah er ander sieben Rinder aus dem Wasser aufsteigen, die waren ungestalt und mager von Leibe, und traten neben die Rinder an das Ufer am Wasser, und die ungestalten und die <sup>1)</sup> magern Rinder fraßen die sieben feine und feiste <sup>2)</sup> Rinder. Da erwachet Pharaon. Und erschließ wieder ein, und ihm träumet abermal, und sahe, daß sieben Ähern wuchsen an einem Palm, voll und gut; darnach sahe er <sup>3)</sup> dünne und versengete Ähern aufgehen, und die sieben mager Ähern verschlungen die sieben große und volle Ähern. Da erwachet Pharaon, und sahe, daß <sup>4)</sup> ein Traum war. Und da es Morgen ward, war sein Geist betrübt, und schickt aus und ließ rufen alle Wahrsager in Ägypten, und alle Weisen, und erzählte ihnen seinen Traum. Aber da war keiner, der sie dem Pharaon deuten konnt. Da redet der oberste Schenk mit <sup>5)</sup> Pharaon, und sprach: Ich gedenk heut an meine Sunde; da Pharaon zornig ward über seine Knechte, und mich mit dem obersten Bäcker ins Gefängniß legt, ins Hofmeisters Haus, da träw

1) „die“ fehlt. 2) die (dünnen und fetten. 3) † Ähern. 4) † Äh.  
5) zu.

met uns beiden in einer Nacht, ein iglichen sein Traum, des Deutung ihn betraf. Da war bei uns ein ebräischer Jüngling, des Hofemeisters Knecht, dem erzählten wir, und er deutet uns unsere Träume, einem iglichen nach seinem Traum. Und wie er uns deutet, so ist ergangen; denn ich bin wieder an mein Amt gesezt, und jener ist erhangen. Da sandte Pharao hin und ließ Joseph rufen, und ließen ihn <sup>6)</sup> aus dem Loch. Und er ließ sich bescheren, und wandelt seine Kleider, und kam hinein zu Pharao. Da sprach Pharao zu ihm: Mir hat ein Traum geträumet, und ist Niemand, der ihn deutet. Ich habe aber gehört von dir sagen, wenn du einen Traum hörst, daß du ihn deutest. Joseph antwort Pharao und sprach: Gott wird Pharao Glück sagen lassen auch wohl ohn mich. Pharao saget an zu Joseph: Mir träumet, ich stünd am Ufer bei dem Wasser, und sahe aus dem Wasser steigen sieben Rinder, feist von Leibe und fein, und giengen an der Weide auf der Wiesen. Und nach ihnen sahe ich ander sieben Rinder eraussteigen, dünne und fast ungestalt, mager von Leibe. Ich habe in ganz Aegyptenlande nicht solche ungestalte gesehen. Und die sieben mager und ungestalte Rinder fraßen auf die sieben erste feiste Rinder. Und da sie die hinein gefressen hatten, merkt man <sup>7)</sup> nicht an ihn, daß sie die gefressen hatten, und waren ungestalt gleichwie vorhin. Da wachet ich auf. Und sahe abermal in meinem Traum sieben Aehern auf einem Palm wachsen, voll und gut. Darnach giengen auf sieben dürre Aehern, dünne und versenget. Und die sieben dünne Aehern verschlungen die sieben gute Aehern. Und ich hab's meinen Wahrsagern gesagt, aber sie sagen mir

6) † ellend. 7) † es.



Nichts davon. Joseph antwortet Pharao: Beide Träum Pharao sind einerlei; Gott verkündigt Pharao, was er thut. Die sieben gute Aender sind sieben Jahr, und die sieben gute Aehren sind auch die sieben Jahr. Es ist einerlei Traum. Die sieben magere Aender und ungefalt, die nach jenen aufgestiegen sind, das sind sieben Jahr, und<sup>9)</sup> sieben magere Aehren und versengete, das werden sein sieben Jahr Theurunge. Das ist nu, das ich gesagt hab zu Pharao, das Gott Pharao zeigt, was er thut. Sieben sieben Jahr werden kommen mit großer Fülle in ganz Aegyptenland. Und nach denselbigen werden sieben Jahr Theurunge kommen, daß man vergessen wird aller solcher Fülle in Aegyptenlande. Und die Theurunge wird das Land verzehren, daß man Nicht wissen wird von der Fülle im Lande fur der Theurunge<sup>9)</sup>, die hernach kömpt; denn sie wird fast schwer sein. Das<sup>10)</sup> aber dem Pharao zum andernmal geträumet hat, bedent, daß solch Ding von Gott gefertigt wird, und Gott dasselb eilend thun wird. Nu seht Pharao nach einem verständigen und weisen Mann, den er über Aegyptenland setze, und schaffe, daß er Amptleute verordene im Lande, und nehme den Fünften in Aegyptenland in den sieben reichen Jahren, und sammle alle Speise der guten Jahre, die kommen werden, daß sie Getraide auffächten unter Pharao Gewalt zur Nahrung in den Städten, und verwahrens, auf daß man Speise verordent finde dem Lande in den sieben theuren Jahren, die über Aegyptenland kommen werden, daß nicht das Land fur Hunger verderbe. Die Rede gefiel Pharao und allen seinen Knechten wohl. Und Pharao sprach zu seinen Knechten: Wie

9) † die. 9) theuern Zeit. 10) † u.

inten wir einen solchen Mann finden, in  
 der Geist Gottes sei! Und sprach zu Jo-  
 h: Weil dir Gott solchs alles hat kund  
 ban, ist Keiner so verständig und weise  
 du. Du sollt über mein Haus sein, und  
 h deinem Wort soll alle mein Volk sich  
 ren. Allein des königlichen Stuhels  
 l ich mehr sein, denn du. Und sprach:  
 che, ich hab dich über ganz Aegyptenland  
 est; und thät seinen Fingerreif <sup>11)</sup> von  
 aer Hand, und gab ihn Joseph an seine  
 nd, und kleidet ihn mit weißer Seiden,  
 b hieng ihm ein gülden Ketten an seinen  
 ls, und ließ ihn auf dem andern Wagen  
 ren, und ließ für ihm ausrufen, daß  
 n die Knie für ihm beugen sollt, als den  
 geseht hatte über ganz Aegyptenland.  
 d Pharaos sprach zu Joseph: Ich bin Pha-  
 , ohn deinen Willen soll Niemand seine  
 nd oder seinen Fuß regen in ganz Aegyp-  
 land. Und nennet ihn Zaphnath Pa-  
 a \*), und gab ihm ein Weib, Asnath, die  
 chter Potiphera, des Priesters zu On.  
 so zog Joseph aus, das Land Aegypten  
 besehen. Und er war dreißig Jahr alt, da  
 für Pharaos stund, <sup>12)</sup> und fuhr aus von  
 arao, und zog durch ganz Aegyptenland.  
 b das Land thät also die sieben reichen  
 hr, und sammleten alle Speis der sieben  
 hr, die im Lande Aegypten waren, und  
 iten sie in die Städte. Was für Speis  
 f dem Feld einer ighen Stadt umbher  
 chs, das thäten sie hinein. Also schüttet  
 seph das Getraide auf, über die Maße  
 l, wie Sand am Meer, also, daß er auf-

צִפְנָת פַּעֲנָת ist ägyptisch geredt, und noch unbewußt, was  
 es sei, ohn daß, so viel man spüren kann, heißt es, wie man  
 auf deutsch spricht: Der heimliche, nähtste Rath.

1) Ring. 12) † dem Könige von Aegypten.

höret zu zählen, denn man kann zählen. Und Joseph wurden zweien geboren, ehe denn die Theurung kam, gebar ihm Asnath, Potiphera des P<sup>r</sup> zu Dn, Tochter; und hieß den ersten (a), denn Gott (sprach er) hat mich vergessen aller meiner Arbeit, und meines Vaters Hauses. Den andern Ephraim b), denn Gott (sprach mich lassen wachsen in dem Lande Elends. Da nu die sieben reich umb waren in Aegypten 12), da f an die sieben theuren Jahr zu fo da Joseph von gesagt hatte. Und e ein Theurung in allen Landen, aber i Aegyptenland war Brod. Da nu das tenland auch Hunger leid, schrei da zu Pharao umb Brod. Aber Pharao zu allen Aegyptern: Gehet hin zu c was euch der sagt, das thut. Als nu i les Land Theurung war, thät Joseph les, was bei ihm war, und verkauft d ggyptern. Also nahm die Theurung ub im Lande. Und alles Land kamen gen ggypten, zu kaufen bei Joseph; denn die rung nahm Überhand in allen Lande

Was ich von den zweien Träumen, des Schei Bäckers gesagt habe, soll man auch hie in des Traum verstehen. Als nu die Zeit kömpt, das wieder erfur soll, schickets Gott ohn sein Beden unversehens, das er plötzlich empot kömpt c), u nicht wie: auf das man je sehe, das alle unsi bloß in Gottes Händen stehet, der schafft und wie er will, kömpt immer zuvor, ehe wirts g das es alles seine Güte und Gnade thut. Jose heilige Gottes-Kind, kömpt so schändlich vom

a) מְנַשֶּׁה heißt vergessen. b) אֶפְרַיִם heißt gewachsen.

12) wird erhöht.

12) im Lande Aegypten.

12) in.

aber Gott ist bei ihm; <sup>15)</sup> hätte nie gedacht, daß es dahin sollte kommen, daß er einen guten, gnädigen Herrn kriegt, der ihm alles in die Hände gibt, was er hat im Haus und Hofe. Aber als ihn die böse Hure ins Gefängniß ohn sein Versehen bringt, und <sup>16)</sup> nu wiederumb empor soll, weiß er atermal Nichts davon: daß also Gottes Rath uns immerdar zuvor kömpt d); wir sind aber Narren, können uns nicht darein richten, und müßens doch ihm heimgeben, wie dieser Joseph thut, so thut er wiederumb, wie ein frommer Gott und Vater, des Werk und Rathschlag eitel Heil, Glück und Gnade ist <sup>17)</sup>, wiewohl es viel anders scheint. Als auch hie, als er im allertiefsten Unglück stieck, kömpt er bald ins höchste Glück. Denn er meinete nicht anders, denn er wäre nu gar vergessen, dieweil der oberste Schenke sein vergessen hatte, und nu zwei ganze Jahr nach ihm gefessen war.

Man pflegt oft zu fragen, wie weit Glück und Unglück von einander sei e). Da muß alle Vernunft sagen, sie wisse es nicht; <sup>18)</sup> ist auch wahr, man kann nicht wissen, es muß gegläubt sein. Denn da liegt Joseph, als er <sup>19)</sup> nu ewig sollte gefangen bleiben als ein Ehebrecher; aber fur Gott ist bereit beschlossen, daß sich alle Knie fur ihm beugen müssen. Also siehet der Glaub wohl, wie nahe es bei einander ist. Gleichwie das Leben und Tod in einander geschlossen sind, daß das Leben im Tod ist, daß nicht näher könnte sein, ja bereit schon Ein Ding ist: also ist wiederumb Unglück im größten Glück, in Armuth und Elend Reichthumb, Lust und Freude. Wiederumb, im sichersten Leben ist in einem Augenblick der Tod. So wenn wir sterben sollen, gehen <sup>20)</sup> hin in den Tod, als sollten wir ewig todt liegen: <sup>21)</sup> kömpt uns der jüngste Tag in einem Hui, daß wir sagen: Nu will ich ewig leben. Solchs kann der Glaube fassen, daß Gut und Böses, Leben und Tod gar in einander geknüpft ist.

Das zeigt uns Gott so durch mancherlei Exem-

d) Gott schickt mit den Seinen'anss Allerbeste. e) Glück und Unglück nicht weit von einander.

15) J. es. 16) J. er. 17) Job. 18) J. es. 19) Jer. 20) J. mic. 21) J. da.

pel, wie es der Herr sei, der enstater <sup>22</sup>) wirkt und emporsiebt, und Alles geben muß nach seinem Rath f) auf daß wir Nichts von uns fürnehmen zu thun, sondern Alles ihm heimgeden zu regieren, davon fast alle Psalmen Davids singen, als g): Der Herr weiß die Gedanken der Menschen, daß sie Nichts sind; wie auch ein Tglicher in seinem Leben erföhret und bekennen muß, daß Nichts nach unserm Rath und Fürschlag hin ausgehet. So folget nu, wie Gott den Joseph erhöhet hat, und dem König gleich gemacht, durch die Auslegung seiner Träume.

Die Rede gefiel Pharaon und allen seinen Knechten wohl. Und Pharaon sprach zu seinen Knechten: Wie könnten wir einen solchen Mann finden, in dem der Geist Gottes seiß und sprach zu Joseph: Weil die Gott solchs alles hat kund gethan ic.

Da siehet man aber ein Stück von Gottes Weisheit. Die Juden meineten, Gott wäre allein bei ihnen aber da zeigt er an, daß er regieret und versorget die ganze Welt h), wie Joseph selbst aus dem Geist bekennet: Gott zeiget dem Pharaon, was er thun will. Drum muß dieser Pharaon nicht ein schlechter Mann sein für Gott, sondern rechten Verstand und Glauben von Gott gehabt haben, weil er ihm solchs selbst offenbaret, und sonst Keinem. Denn, daß er Gott erkennet habe i), sagt der Text klar, weil er ihn in dem Joseph so ehret und bekennet, daß er Gottes Geist hat; nicht kein Ungläubiger gethan hätte.

Also haben wir auch droben in Abrahams Historien gehört von dem Könige Abimelech, daß der Leute viel gewesen sind, die rechten Glauben und Verstand gehabt haben, ob sie wohl nicht aus der Schnur und Linien Abrahams gewesen sind, welchem wiewohl es zugesagt ist, <sup>23</sup>) sind doch ander Leute nicht ausgeschlossen wie Paulus zum Römern k) sagt: Ist er nicht auch

f) Gott thut Alles nach seinem Gefallen. g) Psalm 94. h) Gott versorget die ganze Welt. i) Pharaon hat Gott erkannt. k) Rom. 1: 24) hinunter. 23) † so.

Heiden Gott? Ja freilich auch der Heiden Gott 1),  
 wenn man auch der Heiden Historien ansehet,  
 der Römer, siehet man sein, wie Gott gehandelt  
 regieret hat, ob sie es gleich nicht verstanden haben.

Also hält der Pharao Joseph in Ehren, daß man  
 et, wie er ein großer Mann ist; darumb ihm Gott  
 h einen solchen Mann gibt. Denn wenn Gott ei-  
 s Land helfen will und rathen, muß er Leute dazu  
 en m). So muß nu dieß ganze Land des Josephs  
 iessen, also, daß es ein Ausbund fur allen Landen  
 den ist, welches auch in der Theuerung andere Land  
 nte speisen, die verdorben waren. So hat Gott  
 berlich auf dieß Land ein Aug gehabt, und groß be-  
 det fur allen andern umb Josephs und seines Va-  
 Jacob willen, weil er sie dahin schicken wolte, daß  
 en Leuten auch geistlich geholfen würde, Gottes Wort  
 lernen. Das sage ich darumb, daß man wisse, wie  
 t wunderbarlich regieret, nimpt die ganze Welt an, daß  
 a in allen Winkeln finde, die ihn angehören.

So saget nu Moses, wie ihn Pharao über das  
 ge Land gesetzt hat n), und ließ gebieten, daß man die  
 ie fur ihn beugen sollt im ganzen Lande, und nennet  
 auf ägyptisch Saphnat Pacaenea, dafur in unser la-  
 schen Bibel stehet: Salvatorem mundi, als sollt es  
 en ein Heiland der Welt. Ich halte aber, daß in-  
 d ein Jude, der Sanct Hieronymum unterweiset  
 , so mit ihm gescherzt habe, wie es ihm gefallen  
 . Ich halt, er wird ihn geheissen haben seinen Ranz  
 und obersten, heimlichsten Rath, darumb, daß er  
 den Fingerreif von seiner Hand gibt.

Dazu gibt er ihm ein Weib, des höchsten Prie-  
 sers Tochter o). Es möchte aber wohl Jemand ver-  
 sen, daß er nicht ein Weib von seinem Geblüt nimpt,  
 dern befreidet <sup>24)</sup> sich mit den Heiden. Aber der  
 ester Potiphera wird ein großer, tapferer Mann ge-  
 en sein. Denn die Königreich, die so von Gott be-

---

Gott ist auch der Heiden Gott: m) Gott hilft dem Lande mit  
 Leuten. n) Joseph wird über Egyptenland gesetzt. o) Joseph  
 nimpt eine Priesters Tochter zum Weibe.  
 ) befreundet.

gnabet sind gewesen, sind von feinen Leuten versehen gewesen. Sie haben auch Priester und Lehrer in Ehren gehalten; wie wir hören werden, daß Joseph, als er das Land beschweret mit Zinsen, den Fünften zu geben, ließ er die Priester frei. Drumb müssen sie nicht schlechte Leute gewesen sein p); ob sie gleich Heiden gewesen sind, haben sie doch <sup>26)</sup> etwas einen rechten Verstand gehabt. Also hat der König nach der besten Weisung gegriffen, auf daß er Joseph zu größern Ehren setzte.

Auch war es nicht verboten, aus den Heiden zu freien; denn David, Salomo und Andere haben auch gethan, allein, daß sie es nicht zu viel machten, und durch sie verführet würden. Joseph würde sich sonst auch nicht hinein geben haben; <sup>26)</sup> ist mit ihm bekannt worden, und hat mit ihm ihr Ding geredt und gerathen, und den Mangel gebessert, wie der Psalm q) saget: Daß er seine Fürsten züchtiget nach seinem Willen, und seine Aeltesten weise gemacht; also, daß er beide weltlich und geistlich Regiment in rechten Schwung bracht hat. Drumb ist auch aus sonderlicher Ordnung Gottes geschehen, daß er das Weib kriegt hat, daß er sie und seine Kinder unterweise, und den ganzen Königshof. Er ist zum Meister gesetzt, der da strafet, was sträflich war, und alle Ding bessert; als denn wohl noth ist, wenn gleich das Wort gepredigt wird.

Weiter schreibt Moses, wie er zween Söhne kriegt r) <sup>27)</sup>, von welchen die Schrift viel redet. Drumb hat er die zwölf Patriarchen nach einander erzählet, also, daß Joseph der eilfte, und Benjamin der zwölfte war; aber nu hernach nimpt er die zween, und machet sie zu Haupt söhnen, also, daß von Einem Vater, Joseph, zween Stämme kämen.

Den ersten Sohn nennet er Manasse, darumb, daß ihn Gott hat <sup>28)</sup> seines Vaters Haus und alles Elends hatte vergessen lassen, denn das Wort Manasse s) heißt vergessen. Wie? Ist denn das christ-

p) Priester der Heiden. q) Psal. 105. r) Joseph kriegt zween Söhne. s) Manasse.

25) † in. 26) † et. 27) saget. 28) „hat“ soll.

, daß er sich rühmet, er habe Vater und Mutter  
 gefressen? <sup>29)</sup> Will also sagen: Ich sehe, daß mit  
 die Zuversicht hat wollen nehmen, die ich zu mei-  
 n Vater habe; denn Gott ist ein Eiferer, will nicht  
 den, daß das Herz einen Boden habe, darauf es  
 verlasse und stöhne, denn allein auf ihn. Darumb  
 ich michs erwegen, wenn ich gleich nimmer zum  
 ter komme, und immer alleine bin; ich habe einen  
 st, wenn ich den habe, so habe ich Alles.

Den andern Sohn heißet er Ephraim t), das ist,  
 wachsen; als sollt er sagen: Ich bin aus des Vaters  
 us geschüpft, habe kein Erbtheil, rein abgetrocknet  
 d versieget; aber dagegen hat mich Gott hie im Elend  
 hsen lassen, mehr denn alle meine Freunde <sup>30)</sup>.

Auch muß man wissen, wie die zwei Land, Aegyp-  
 und Canaan u), an einander stoßen, und rühren  
 t einem Winkel zusammen. Canaan liegt hinein  
 en Mitternacht, Aegypten v) gegen dem Abend, daß  
 mit einander grenzen und zusammen treffen, wie  
 ren Zipfel. Darumb ist's nicht eine ferne Reise ge-  
 sen, als sie hinein zogen, und Getraide kaufte haben;  
 : folget.

## Das zwei und vierzigst Capitel.

Da aber Jacob sahe, daß Getraide in  
 egypten feil war, sprach er zu seinen Söh-  
 n: Warumb sehet ihr zu? Siehe, ich höre,  
 sel in Aegypten Getraide feil; ziehet hin-  
 und kauft uns Getraide, daß wir leben  
 d nicht sterben. Also zogen hinab zehn  
 rüder Joseph, daß sie in Aegypten Getra-  
 kauft, denn Benjamin, Josephs Bru-  
 r, ließ Jacob nicht mit seinen Brüdern  
 ehnen; denn er sprach: Es möcht ihm ein  
 ifall begegnen. Also kamen die Kinder

t) Ephraim. u) Canaan. v) Aegypten.

w) † Gr. 30) Feinde.



Israel, Getraide zu kaufen, sampt andern, die mit ihm kamen<sup>1)</sup>; denn es war im Lande Canaan auch Theuerung. Aber Joseph war ein<sup>2)</sup> Regent im Lande, und verkauft Getraide allem Volk im Lande. Da nu seine Brüder zu ihm kamen, fielen sie für ihm nieder zur Erden auf ihr Antlitz. Und er sahe sie an, und kannt sie, und stellet sich frembde gegen sie, und redet hart mit ihm, und sprach zu ihm: Woher kompt ihr? Sie sprachen: Aus dem Lande Canaan, Speise zu kaufen. Aber wiewohl er sie kennet, kannten sie ihn doch nicht. Und Joseph gedacht an die Träume, die ihm von ihnen geträumet hatten, und sprach zu ihnen: Ihr seid Rundscharfer, und seid kommen zu sehen, wo das Land offen ist. Sie antworten ihm: Nein, mein Herr, deine Knechte sind kommen, Speise zu kaufen. Wir sind alle Eines Manns Söhne, wir sind redlich, und deine Knechte sind nie Rundscharfer gewesen. Er sprach zu ihm: Nein, sondern ihr seid kommen zu besehen, wo das Land offen ist. Sie antworten ihm: Wir, deine Knechte, sind zwölf Brüder, Eines Manns Söhne, im Lande Canaan, und der jüngste ist<sup>3)</sup> bei unserm Vater; aber der eine ist nicht mehr vorhanden. Joseph sprach zu ihnen: Das ist's, das ich euch gesagt habe, Rundscharfer seid ihr; daran will ich euch prüfen, bei dem Leben Pharaonis, ihr sollt nicht von demen kommen, es komme denn her euer jüngster Bruder. Sendet einen unter euch hin, der euern Bruder hole; ihr aber sollt gefangen sein. Also will ich prüfen euer Rede, ob ihr mit Wahrheit umgehet, oder nicht. Denn wo nicht, so seid ihr, bei dem Leben Pharaonis, Rundscharfer. Und er that sie zusammen in eine Verwahrung drei Tage

1) zogen. 2) der. 3) & noch.

19. Am dritten Tage aber sprach er zu  
 : Wollt ihr leben, so thut also, denn  
 fürchte Gott. Seid ihr weislich, so laßt  
 eurer Brüder einen gebunden liegen in eurem  
 Gefängniß, ihr aber ziehet hin, und bringet  
 Waare der Nothdurft zu Hause, und bringet  
 euren jüngsten Bruder zu mir, so will  
 ich euren Worten glauben, daß ihr nicht steu-  
 ermäisset. Und sie thaten also. Sie aber  
 sahen unter nander: Das haben wir  
 unserem Bruder verschuldigt, daß wir  
 haben die Angst seiner Seelen, da er uns  
 hat, und wir wollten ihn nicht erhören;  
 und kömpt nu der 4) Trübsal über uns.  
 Sie antworteten ihnen, und sprach: Sagt ich  
 nicht, da ich sprach: Versündigt euch  
 habt an dem Knaben, und ihr wolltet nicht  
 hören? Nu wird sein Blut gefodert. Sie  
 antworteten aber nicht, daß 5) Joseph verstund,  
 in er redet mit ihm durch einen Dolmet-  
 schen. Und er wandte sich von ihnen und we-  
 nete. Da er nu sich wieder zu ihnen wandte,  
 und mit ihnen redet, nahm er aus ihm Simeon,  
 und band ihn für ihren Augen, und that Be-  
 fehl, daß man ihre Säcke mit Getraide füll-  
 te, und ihr Geld wieder gäbe, einem igli-  
 chen in seinen Sack; dazu auch iglichem seine  
 Silberdrung auf die Reise. Und man that ihm  
 so. Und sie luden ihre Waare auf ihre Esel,  
 und zogen von dannen. Da aber einer sein  
 Geld aus dem Sack aufthat, daß es seinem Esel Fuß-  
 weg in der Herberge, ward er gewahr  
 eines Geldes, das oben im Sack lag, und  
 sprach zu seinen Brüdern: Mein Geld ist  
 mir wieder worden, siehe, in meinem Sack  
 es. Da entfiel ihm ihr Herz, und erschra-  
 ken unter nander, und sprachen: Warum  
 hat uns Gott das gethan? Da sie nu heim-  
 kamen zu ihrem Vater Jacob ins Land Ca-

1) Diese. 5) † ed.

naan, sagten sie ihm alles, was ihn begegnet war, und sprachen: Der Mann, der im Lande Herr ist, redet hart mit uns, und hielt uns für Kundschafter des Lands. Und da wir <sup>6)</sup> antworteten: Wir sind redlich, und nie Kundschafter gewesen, sondern zwölf Brüder, unsers Vaters Söhne, einer ist nicht mehr vorhanden, und der jüngste ist noch heutiges Tages bei unserm Vater im Lande Canaan, sprach er: Daran will ich merken, daß ihr redlich seid: Einen euer Brüder lasset bei mir, und nehmet die Nothdurft für euer Haus, und ziehet hin, und bringet euern jüngsten Bruder zu mir, so merke ich, daß ihr nicht Kundschafter, sondern redlich seid; so will ich euch auch euern Bruder geben, und mügt im Lande werben. Und da sie die Säcke ausschütten, fand ein igher sein Bündlin Gelds in seinem Sack. Und da sie sahen, daß es <sup>7)</sup> Bündle ihres Gelds waren, sampt ihrem Vater erschwieken sie. Da sprach Jacob, ihr Vater <sup>8)</sup>: Ihr habt mich meiner Kinder beraubt <sup>9)</sup>; Joseph ist nicht mehr vorhanden, Simeon ist nicht mehr vorhanden, Benjamin wollt ihr hinnehmen; es gehet Alles über mich. Ruben antwort seinem Vater und sprach: Wenn ich dir ihn nicht wiederbringe, so erwürge meine zween Söhne. Gib ihn nur in meine Hand, ich will ihn dir wieder bringen. Er sprach: Mein Sohn soll nicht mit euch hinabziehen, denn sein Bruder ist todt, und er ist allein überblieben. Wenn ihm ein Unfall auf dem Wege begegnet, da ihr auf reiset, würdet ihr mein grau Haar mit Schmerzen zur Hölle hinunter treiben.

6) † ihm.    7) † die.    8) † zu ihnen.    9) Ihr beraubet mich meiner Kinder.

## Das drei und vierzigst Capitel.

Die Theurung aber brückte das Land, und da es war alle worden, was sie fur nar aus Aegypten bracht hatten, sprach Vater Jacob zu ihnen: Ziehet wieder zu, und kauft uns ein wenig Speise. Da wort ihm Juda und sprach: Der Mann hat uns das hart ein, und sprach: Ihr sollt in Angesicht nicht sehen, es sei denn euer Bruder mit euch. Ist es nu, daß du unsern Bruder mit uns sendest, so wollen wir hingehen, und dir zu essen kaufen. Ist es aber, daß du ihn nicht sendest, so ziehen wir nicht hinab; denn der Mann hat gesagt zu uns: Ihr sollt mein Angesicht nicht sehen, euer Bruder sei denn mit euch. Israel sprach: Irumb habt ihr so ubel an mir gethan, daß ihr dem Manne ansaget, wie ihr noch euren Bruder habt? Sie antworten: Der Mann forschet so genau nach uns und unser Schuldenschaft, und sprach: Ledt euer Vater nicht? Habt ihr auch noch einen Bruder? Wir sagten wir ihm, wie er uns fraget. Wir konnten wir <sup>1)</sup> wissen, daß er sagen werde: Bringt euern Bruder mit hernieder? Da sprach Juda zu Israel, seinem Vater: Laß den Knaben mit mir ziehen, daß er uns aufmachen und reisen, und leben, und nicht sterben, beide, wir und du, und unser Kindlin. Ich will Bürge fur ihn sein, und in meinen Händen sollte du ihn wieder fordern. Wenn ich dir ihn nicht wieder bringe, so fur deine Augen stelle, so will ich mein Lebenlang die Schuld tragen. Denn wo wir nicht hätten verzogen, wären wir schon wohl einmal wieder kommen. Da sprach Israel

<sup>1)</sup> so eben.

ihr Vater, zu ihnen: Muß es denn ja also  
 sein, so thut's; und nehmet von des Land's  
 beste Früchte in euer Säcke, und bringet dem  
 Mann Geschenke hinab, ein wenig Balsam,  
 und Honig, und Würze, und Myrrhen, und  
 Datteln, und Mandel \*). Nehmet auch an-  
 der Geld mit euch, und das Geld, das euch oben  
 in euern Säcken <sup>2)</sup> worden ist, bringet auch  
 wieder mit euch; vielleicht ist ein Irrthum  
 da geschehen. Dazu nehmet euern Bruder,  
 macht euch auf, und kommet wieder zu dem  
 Mann. Aber der allmächtige Gott gebe euch  
 Barmherzigkeit für dem Mann, daß er euch laß  
 so euern andern Bruder und Benjamin. Ich  
 aber muß sein wie einer, der seiner Kinder <sup>3)</sup>  
 beraubt ist. Da nahmen sie diese Geschen-  
 k' und ander Geld mit sich, und Benjamin,  
 machten sich auf, zogen in Aegypten, und  
 traten für Joseph. Da sahe sie Joseph mit  
 Benjamin, und sprach zu dem, der über sein  
 Haus war: Führe diese Männer zu Haus,  
 und schlachte, und richte zu, denn sie sollen  
 zu Mittag mit mir essen. Und der Mann  
 that, wie ihm Joseph gesaget hatte, und füh-  
 ret die Männer in Joseph's Haus. Sie fürch-  
 teten sich aber, daß sie in Joseph's Haus ge-  
 führt wurden. Und sprachen: Wir sind  
 herein geführt ums des Gelds willen, das  
 wir in unsern Säcken vorhin wieder funden  
 haben, daß es auf uns dränge, und fälle  
 ein Urtheil über uns, damit er uns nehme  
 zu eigen Knechten sampt unsern Eseln. Do-  
 rum traten sie zu dem Mann, der uet  
 Joseph's Haus war, reden mit ihm für der  
 Hausthür, und sprachen: Mein Herr, wir  
 sind vorhin herab gezogen, Speise zu kün-  
 fen, und da wir in die Herberge kamen, und

\*) Diese Namen der Früchte sind noch bisher ungewiß, auch bei den Juden selbst.

2) † wieder. 3) † nat.

unsere Sacke aufthäten, siehe, da war eines  
 Talichen Geld oben in seinem Sack mit  
 völligem Gewichte; darumb haben wirs wie-  
 der mit uns gebracht, haben auch ander Geld  
 mit uns<sup>4)</sup> gebracht, Speise zu kaufen. Wie  
 wissen aber nicht, wer uns unser Geld in  
 unser Sacke gesteckt hat. Er sprach aber:  
 Gehabt euch wohl, fürcht euch nicht, euer  
 Gott und euers Vaters Gott hat euch einen  
 Schatz geben in euern Sacken. Euer Geld  
 ist mir worden. Und er fuhr Simeon zu  
 ihn eraus, und führet sie in Josephs Haus,  
 gab ihn Wasser, daß sie ihre Füße waschen,  
 und gab ihren Eseln Futter. Sie aber be-  
 reiten das Geschenk zu, bis daß Joseph kam  
 auf den Mittag; denn sie hatten gehöret,  
 daß sie daselbst das Brod essen sollten. Da  
 nu Joseph zum Haus eingieng, brachten  
 sie ihm zum Haus das Geschenk in ihren  
 Händen, und fielen für ihm nieder zur Er-  
 den. Er aber grüßet sie freundlich, und sprach:  
 Gehet es euerm Vater, dem Alten, wohl,  
 von dem ihr mir sagetet? Lebet er noch?  
 Sie antworten: Es gehet deinem Knechte,  
 unserm Vater, wohl, und lebet noch, und  
 neigten sich, und fielen für ihm nieder. Und  
 erhob seine Augen auf, und sahe seinen Bruder  
 Benjamin, seiner Mutter Sohn, und sprach:  
 Ist das euer jüngster Bruder, da ihr mir  
 von saget? Und sprach weiter: Gott sei  
 dir gnädig, mein lieber Sohn. Und Joseph  
 eilte, denn seins Herzens Grund entbrannt  
 ihm gegen seinem Bruder, und sucht, wo er  
 weinete, und gieng in sein Kämmerlein,  
 und weinet daselbst. Und da er sein Ange-  
 sicht gewaschen hatte, gieng er eraus, und  
 hielt sich fest, und sprach: Legt Brod auf.  
 Und man trug ihm besonders auf, und jenem  
 auch besonders, und den Aegyptern auch

4) † herab.

besonders. Denn die Aegypter büren nicht Brod essen mit den Ebräern; <sup>5)</sup> es ist ein Greuel für ihn. Und man sagt sie gegen ihn, den Erstgeborenen nach seiner Geburt <sup>6)</sup>, und den Jüngsten nach seiner Jugend. Desz verwunderten sie sich unter nander. Und man trug ihn Bescheibessen für von seinem Tisck, aber dem Benjamin ward funfmal mehr, denn den Andern. Und sie tranken, und wurden trunken mit ihm.

### Das vier und vierzigst Capitel.

Und Joseph befahl dem, der über sein Haus war, und sprach: Fülle den Männern ihre Säcke mit Speise, so viel sie führen mügen, und lege iglichem sein Geld oben in seinen Sack. Und meinen silbern Becher lege oben in des Jüngsten Sack, mit dem Gelde für die Waar. Der that, wie ihm Joseph hatte gesagt. Des Morgens, da es licht ward, ließen sie die Männer ziehen mit ihren Eseln. Da sie aber zur Stadt hin aus waren, und nicht ferne kamen, sprach Joseph zu dem, der über sein Haus war: Auf, und jage den Männern nach, und wenn du sie ergreifst, so sprich zu ihnen: Warumb habt ihr Gutes mit Bösem vergolten? Ist nicht das, da mein Herr aus trinket, und damit er weissagt? Es ist ubel gethan, das ihr gethan habt. Und als er sie ergreiff, redet er mit ihn solche Wort. Sie antworten ihm: Warumb redet mein Herr solche Wort? Es sei ferne von deinen Knechten, ein solch Ding zu thun. Siehe, das Geld, das wir funden oben in unsern Säcken, haben wir wieder bracht zu dir aus dem Lande

5) † denn. 6) Erstgeburt.

n. Und wie sollten wir denn aus dem  
Herrn Hause gestohlen haben Silber  
gold? Bei welchem er funden wird un-  
nen Knechten, der sei des Tods. Dar-  
ten wir auch meines Herrn Knechte  
Er sprach: Ja, es sei, wie ihr geredt  
bei welchem er funden wird, der sei  
Knecht, ihr aber sollt ledig sein. Und  
eten, und legt ein Iglischer seinen  
abe auf die Erden, und ein Iglischer  
einen Sack auf. Und er sucht, und  
a Größesten an bis auf den Jüngsten.  
und sich der Becher in Benjamin's  
Da zerrissen sie ihre Kleider, und  
a Iglischer auf seinen Esel, und zo-  
ieder in die Stadt. Und Juda gieng  
inen Brüdern in Joseph's Haus; denn  
noch daselbst, und sie stielen für ihm<sup>1)</sup>  
e Erden. Joseph<sup>2)</sup> sprach zu ihm:  
st das für eine That, die ihr gethan  
Wisset ihr nicht, daß ein solcher Mann,  
bin,<sup>3)</sup> errathen können? Juda sprach:  
ollen wir sagen meinem Herrn, oder  
ollen wir reden? Und was sollen wir  
nden? Gott hat die Wissethat beiner  
te funden. Siehe da, wir und der,  
m der Becher funden ist, sind meines  
Knechte. Er aber sprach: Das sei  
on mir, solchs zu thun. Der Mann,  
m der Becher funden ist, soll mein  
t sein, ihr aber ziehet hinauf mit Frie-  
eurem Vater. Da trat Juda zu ihm,  
rach: Mein Herr, laß deinen Knecht  
ort reden für deinen Ohren, mein Herr,  
ein Zorn ergrimme nicht über deinen  
t, denn du bist wie Pharao. Mein Herr  
e seine Knechte, und sprach: Habt  
ich einen Vater oder Bruder? Da

Der. 2) † abet. 3) † eb.  
erregt. d. Ehr. sr. Wt.



antworten wir: Wir haben einen Vater, der ist alt, und einen jungen Knaben, in seinem Alter gezeuget, und sein Bruder ist todt, und er ist allein überblieben von seiner Mutter, und sein Vater hat ihn lieb (Dasprachst du <sup>4)</sup>): Bringet ihn herab zu mir, so will ich meine Augen auf ihn werfen. Wir aber antworten meinem Herrn: Der Knab kann nicht von seinem Vater kommen; wo er von ihm käme, würde er sterben. Da sprachst du zu deinen Knechten: Wo euer jüngster Bruder nicht mit euch her kömpt, sollt ihr mein Angesicht nicht mehr sehen. Da zogen wir hinauf zu deinem Knecht, meinem Vater, und sagten ihm an meines Herrn Rede. Da sprach unser Vater: Zieh wieder hin, und kauft uns ein wenig Speise. Wir aber sprachen: Wir können nicht hinab ziehen, es sei denn unser jüngster Bruder mit uns, so wollen wir hinab ziehen; denn wir können des Manns Angesicht nicht sehen, wo unser jüngster Bruder nicht mit uns ist. Da sprach dein Knecht, mein Vater, zu uns: Ihr wisset, daß mit mein Weib zween Söhne geboren hat; einer gieng hinaus von mir, und man saget, er ist zerrissen, und hab ihn nicht gesehen bisher. Werdet ihr diesen auch von mir nehmen, und ihm ein Unfall widerfähret, so werdet ihr mein grau Haar mit Jammer hinunter in die Hölle führen. Nu, so ich heim käme zu <sup>5)</sup> meinem Vater, und der Knabe wäre nicht mit mir, weil seine Seel an dieses Seel hanget; so wirts geschehen, wenn er siehet, daß der Knabe nicht da ist, daß er stirbt; so würden wir, deine Knechte, die grauen Haar deines Knechts, unsers Vaters, mit Jammer hinunter in die Hölle bringen. Denn ich, dein Knecht, bin Bürge worden für den

4) & [zu deinen Knechten]. 5) † Warum Knecht.

Knaben gegen meinem Vater, und sprach: Bringe ich ihn dir nicht wieder, so will ich mein Lebenlang die Schuld tragen. Darumb laß deinen Knecht hie bleiben an des Knaben Statt zum Knecht meines Herrn, und den Knaben mit seinen Brüdern hinauf ziehen. Denn wie soll ich hinauf ziehen zu meinem Vater, wenn der Knabe nicht mit mir ist? Ich würd den Jammer sehen <sup>o</sup>), der meinem Vater begegnet würde.

### Das funf und vierzigst Capitel.

Da kunnt sich Joseph nicht enthalten fur allen, die umbher stunden, und er rief Jedermann: Gehet von mir hinaus; und stund kein Mensch bei ihm, da sich Joseph mit seinen Brüdern bekenntete. Und er weinete laut, daß es die Aegypter und das Geseind Pharao höreten, und sprach zu seinen Brüdern: Ich bin Joseph, lebet mein Vater noch? Und seine Brüder kunnten ihm nicht antworten, so erschraden sie fur seinem Angesicht. Er sprach aber <sup>1)</sup>): Tret doch erzu <sup>2)</sup> zu mir <sup>o</sup>). Und sie traten erzu. Und er sprach: Ich bin Joseph, euer Bruder, den ihr in Aegypten verkauft habt. Und nu bekümmert euch nicht, und denkt nicht, daß <sup>3)</sup> Born sei, daß ihr mich hieher verkauft habt, denn umb euers Lebens willen hat mich Gott fur euch her gesandt. Denn dieß sind zwei Jahr, daß <sup>4)</sup> theuet im Land ist, und sind noch fünf Jahr, daß kein Pflügen noch kein Ern-

<sup>o</sup>) (zu mir) Das sind die süßen Wort des Evangelii; also rebet Christus mit der Seelen im Glauben, nachdem sie durchs Gewissen der Sünd wohl gedemüthiget und geängstet ist.

1) † müssen.

2) † zu seinen Brüdern.

3) her.

4) † es.

4) † es.

ten sein wird. Aber Gott hat mich für euch her gesandt, daß er euch über bleiben lasse auf Erden, und euer Leben erhalte durch ein große Errettung. Und nun, ihr habt mich nicht her gesandt, sondern Gott, der hat mich Pharao zum Vater gesetzt, und zum Herrn über alle sein Haus, und einen Furken in ganz Aegyptenland. Eilet nun, und ziehet hinauf zu meinem Vater, und saget ihm: Das läßt dir Joseph, dein Sohn, sagen: Gott hat mich zum Herrn in ganz Aegypten gesetzt, komm herab zu mir, säume dich nicht. Du sollst im Land Gosen wohnen, und nahe bei mir sein, du und deine Kinder und deiner Kind Kinder, dein Schaf und Rinder, und alles, was dein ist, ich will dich daselbst versorgen. Denn es sind noch fünf Jahr der Theurung, auf daß du nicht verberbst mit deinem Haus und allem, das dein ist. Siehe, euer Augen sehen, und die Augen meines Bruders Benjamin, daß ich mündlich mit euch rede. Verkündigt meinem Vater alle meine Herrlichkeit in Aegypten, und alles, was ihr gesehen habt; eilet, und kompt hernieder mit meinem Vater hieher. Und er fiel seinem Bruder Benjamin um den Hals, und weinet, und Benjamin weinet auch an seinem Halse; und küßet alle seine Brüdere, und weinet über sie. Darnach werden seine Brüder mit ihm. Und da das Geschrei kam in Pharao Haus, daß Josephs Bruder kommen wäre, gefiel es Pharao wohl und allen seinen Knechten. Und Pharao sprach zu Joseph: Sage deinen Brüdern, thut ihm also, beladet eure Thiere, ziehet hin, und wenn ihr kommet ins Land Canaan, so nehmet euren Vater und euer Gesinde, und kompt zu mir, ich will euch der<sup>5)</sup> Güter geben in Aegyptenland, daß ihr essen sollt

5) „der“ fehlt.

6 Markt im Lande; und gebet ihn: Thut  
 m also, nehmet <sup>6)</sup> euch aus Aegypten  
 und Wagen zu euren Kindern und We-  
 7 ren, und führet euern Vater, und kompt.  
 8 und schonet nicht euers Hausraths, denn  
 9 e Güter des ganzen Lands Aegypten  
 10 llen euer sein. Die Kinder Israel  
 11 äten also. Und Joseph gab ihn Wagen,  
 12 nach dem Befehl Pharao, und Behrung  
 13 auf dem Wege, und gab ihn allen, ein-  
 14 lichen ein Felerkleid; aber Benja-  
 15 in gab er dreihundert Silberling und  
 16 fünf Felerkleider. Aber dem <sup>7)</sup> Vater <sup>8)</sup>  
 17 ndt er <sup>9)</sup> gehen Esel, mit Gut aus Ae-  
 18 ypten beladen, und gehen Eselin mit  
 19 etraid, und Brod und Speise seinem  
 20 ater auf den Weg. Also ließ er seine  
 21 räder <sup>10)</sup>, und sprach zu ihnen: San-  
 22 tet euch <sup>11)</sup> nicht auf dem Wege. Also  
 23 gen sie aus <sup>12)</sup> von Aegypten, und ka-  
 24 men ins Land Canaan zu ihrem Vater  
 25 Jacob; und verkündigeten ihm und sprachen:  
 26 Dein Sohn Joseph lebet noch,  
 27 und bist ein Herr in ganzem Aegyptenland.  
 28 Der sein Herz schlug in <sup>13)</sup> Wind, denn  
 29 glaubt ihn nicht. Da sagten sie ihm  
 30 le Wort Josephs, die er zu ihm gesagt  
 31 ette. Und da er sahe die Wagen, die  
 32 m Joseph gesandt hatte, ihn zu füh-  
 33 ren, ward sein Geist lebendig; und <sup>14)</sup>  
 34 sprach: Ich hab geäug, daß mein Sohn  
 35 Joseph noch lebet; ich will hin und ihn  
 36 sehen, ehe ich sterbe.

Diese vier Capitel hängen alle an einander, drum  
 können wir sie auch zusammen überlaufen. Bis-  
 her haben wir gehört, wie der Joseph durch das Wort Gottes  
 zu großen Ehren kommen ist, daß er ein Landes-  
 herr worden, und Aegypten durch ihn errettet ist, und

† zu. 7) seinem. 8) † Jacob. 9) † darbei. 10) † [und sie zo-  
 gen hin]. 11) „euch“ fehlt. 12) hinauf. 13) † den. 14) † [Israel]

nicht allein Aegypten, sondern auch viel ander Leute); damit Gott zeuget und beweiset, wie er der rechte Vater und Herr ist, der sich der ganzen Welt annehmet. Also ist die Histori an ihr selbst lieblicher, denn Jemand sagen und austreichen kann; darnumb mag es Jedermann bei sich selbst fassen und bedenken.

Summa, wie sehen die abermal, wie Gott seine Heiligen so wunderbarlich führet b); erstlich in dem Stück, daß er den Altvater Jacob so lang lässet sitzen, nämlich, dreizehen ganze Jahre, in großer Trübniß und Leid, und zwar Joseph auch, daß sie nicht anders meinen, es sei aus mit ihnen; und darnach plötzlich so große Freude anrichtet, daß auch die, so es hören, müssen fröhlich werden, daß es den Beiden so herzlich wohl gehet.

Das ist der Punct, den uns die Schrift überall fürhält: Was Gott will zu Ehren machen, das machet er vorhin zu Schanden; wen <sup>15)</sup> er auß Höchste erfreuen will, den <sup>16)</sup> machet er vor voll Trauers und Herzleid: also, daß er uns mit so viel Exempla, damit er uns überschüttet, gerne dahin bringen wölle, daß wir auch einmal lerneten seine Weise kennen, wie er handelt in allen Creaturen, sonderlich mit den Auserwählten. Je tiefer er sie demüthiget, drückt und sinken lässet, je höher er sie erheben und empor setzen will.

Also sind aus dieser Histori viel Sprüche und Prophetien der Schrift geflossen, das <sup>17)</sup> die Väter daher genommen und gelernt haben. Drum sollten wir doch auch einmal lernen; aber die Natur ist zu schwach, sie kann nicht anders richten, denn wie sie fühlet. Sollt Joseph dem gefolget haben, wie er im Kerker lage, und sein Ehre und Gerücht ihm genommen war, daß er zweierlei Unglück auf einmal leiden mußte c), Straf und Schande, und beides unschuldiglich; denn es thut dennoch noch sanft, wenn einer so leidet, daß ihn die Leute wissen zu klagen, und Mitleiden haben, daß ihm Unrecht geschieht; aber wenn einer unschuldig mit

a) Aegypten und andere Lande durch Joseph ertretet. b) Gott führt seine Heiligen wunderbarlich. c) Leiden der Heiligen.

15) das. 16) das. 17) so.

den Schanden stohet, das ist erst bitter: soll er nu sage ich) darnach gerichtet haben, so hätte er hundertmal verzweifeln müssen. Wiederumb, hätte er sich bescherehen, daß er so zu großen Ehren kommen sollte, so hätte er gerne zehnmal so viel gelitten. Wer will es lobstreichen und preisen, das ihm widerfähret, daß ihm Gott eheret zeitlich und ewig d), geistlich und leiblich, daß ein Herr wird über alle Güter Aegyptenlands, und ähret nicht zehen oder zwanzig, sondern siebentzig, ja, st achtzig Jahr.

Rechne nu gegen einander: Dreizehen Jahr leidet Schmach, Schande und Schuld; die Zeit ist ihm lang worden, Fleisch und Blut könnte es nicht so lang erhalten: darnach wird er ein Herr, nicht allein vor die Frau, die ihm muß zu Fuße fallen und Gnade bitten, sondern über das ganz Land.

Darumb kann es Gott nicht lassen; bemüthiget uns, und wirft uns herunter, so will er uns desto höher emporheben. Das will er uns einbilden, man wies nur könnten erharren und Geduld haben. Das meint auch Paulus zum Corinthern e), das wir zu leiden, ist ein kurzer Augenblick, aber es schafft so viel beste reicher Ehre, die in uns soll offenbart werden, wenn wir nicht aufsehen auf das Sichtbar, sondern auf das Unsichtbar.

Also will uns Gott trösten; als wöllt er sprechen: ehet doch, wie ich gesinnet bin, nehmt fur euch an Joseph; wie ich <sup>18)</sup> gehandelt habe, so will ich mit euch auch handeln. Dreizehen Jahr habe ich euch lassen leiden, aber viel reichlicher vergolten mit Götlicher, und vielmehr mit geistlicher Ehre und Gütern, daß er der Heiland und Engel, von Gott gesandt, ihre aller, die da sind, die Leut zu erleuchten und zu bekehren <sup>19)</sup>.

Das ist das erste und beste Stück, die Summa der ganzen Historien, wie er zugleich ein weltlicher Herr und <sup>20)</sup> geistlicher Regierer der Seelen wird, und ein rechter Bischoff über alles, was in das Land

) Joseph wird zeitlich und ewig geehret. e) 2 Cor. 4.

8) † mit ihm. 19) † zu. 20) † ein.

schlägt f); denn ohn Zweifel sein Lehre, ist sehr weit erschollen. So hat er nicht geseiret, weil er Alles in der Hand hatte, und regierte, daß die rechte Lehre fast im Schwang gieng. Da kannst du denken, was er für Frucht geschafft habe mit Leuten unterweisen, daß sie Gott erkannten; wie der Psalter sagt. Aber es ist nicht dahin kommen, er hat zuvor wohl müssen gebrochen werden.

Darüber ist noch ein groß Stück, wie ich gesagt habe, das dritte, daß er ewig ein Herr worden ist, also, daß er der Oberste ist worden im Volk Israel. g). Denn Israel hatte zwölf Söhne, von welchen Gott den einen, nämlich Levi, sonderlich ausjog zum Priesterthum; da blieb es bei. Darnach nimpt Gott die zween Söhne des Josephs h), und machet die Zahl wieder voll, <sup>21)</sup> gibt ihm zween Stämme für den andern Brüdern, dazu auch das Königreich Israel, so lang es gestanden ist; also, daß der Mann nicht allein zeitlich und geistlich gesegnet ist, sondern auch sein Geschlecht und das Volk nach seinem Leben so lang über den ist, daß sie treffliche Thaten gethan, und oft Ehren eingelegt haben wider ihre Feinde, und große Propheten gehabt, daß kein Volk also gebenedeiet ist mit seinem Blut und Fleisch, als dieses. Hätte er das alles zuvor gesehen, würde er gerne hundert Jahr den Lob gesitten haben, und wäre noch zu gering gewesen gegen das überschwenkliche Gut, damit er gepreiset wird mit seinem Volk; denn kein Volk auf Erden gewesen ist, das solche Leute, Propheten, König und Fürsten gehabt habe, als das Volk Israel, sonderlich Ephraim, ausgenommen den Stamme Juda.

Das hat alles Gott gethan um zukünftiges Trost willen, wenn wir leiden i); wo wir nur könnten still stehen und halten, und gerne mehr leiden. Aber wir sind zu weich, wölkens nur zuvor sehen, verhindern damit seinen Rath. Wen, nu das Exempel nicht bewegt, was soll ihn denn bewegen? Wie sind wir so

1) Joseph der Ägypter Bischof und Regierer.

2) Joseph der

Deberste in Israel.

3) Josephs Söhne.

4) Trost im Leid.

21) † and.

r Fleisch und Blut gegen diese! Darumb auch, weil er nicht können warten und harren, so werden wir immer gewahr, wie er die Seinen tröstet und segnet. So hat es ihm ja wehe gethan, daß er die Schmach mußte leiden; aber hätte er sollen sehen, was Gott damit im Sinn hatte, hätte er gerne tausend Ebedrücke über sich gehen; weil er aber ausharret, so erprohet er, wie reichlich Gott vergelten kann.

Das ist, das Paulus sagt: Gering und leicht das Leiden gegen der Herrlichkeit, die uns Gott geben will, wenn wir glauben k). Aber wenn das Leben da ist, scheineth es so groß, daß Niemand meinet, es etwas Trosts da sei, also, daß es auch den Heiligen hier gefehlet hat; als auch dem heiligen Iob, wie sagt l): Wenn man meinen Zorn wöge, und meineiden zusammen in eine Wage legete, so würde es schwerer sein, denn Sand am Meer. Wer es aber nicht ertragen kann, der siehet das, wo er eines Leidens leiden, daß da der ganze Himmel voll Trosts ist; (Christus sagt im Evangelio m): Ein Jaltcher, der verlässet Häuser, oder Brüder, oder Schwestern, oder Vater, oder Mutter, Weib oder Kind, oder Acker und meines Namens willen, der wirds hundertfältig ererben n).

Da siehest du je, wie es wahr ist; er lässet Jacob mit eilf Brüdern, und gewinnet das ganz Aegyptenland, darnach auch das ewige Leben. Das können wir nicht thun. Das macht, wir wollen nur die Faust erhin voll haben, und nicht glauben; indes kommen wir nimmer dazu. Also fasse zu diese Historien, daß wir wissen, was Gott damit meinet, und lernest, wie er uns sollen halten, wenn er mit uns auch also schaltet: daß man könne Trost daraus schöpfen, wenn es uns ubel gehet. Das sei das erste, furnehmste Stück.

Darnach ist auch das, wie Gott seine Heiligen so wunderbar regieret, daß er die Natur und Neigung derer hinwegnimpt, so uns angeboren ist o). Das pre-

k) Leiden der Heiligen. l) Iob 6. m) Matth. 19. n) Alles verlassen und Christus willen. o) Natürliche Neigung bleibet in den Heiligen.



bigc ich nicht umbsonst so oft, denn es wird gewißlich wieder kommen, wie man bereit etliche solche Heiligen findet, wie die gewesen sind, so in die Wästen von Leuten gelaufen sind, und wie die Mönche und Nonnen p) furgenommen haben, daß die Leute sollten Holz und Steine sein, meineten<sup>22)</sup>, so hoch in Tugend und Heiligkeit zu kommen, daß sie den Engeln gleich wären. Das siehet man in der ganzen Schrift von keinem Heiligen, denn dieselben natürliche Neigungen sind Gottes Creatur, die haben sie verlegt und für Heiligkeit wollen machen, daß wir wider Blut und Fleisch wären. Ich halte, Jacob sei ja so heilig, als irgend ein Papst; ja, Sanct Petrus und Paulus, und alle Apostel müßten ihm wohl die Ehre thun, und lieber Vater heißen; denn er uberaus hoch und reich begnadet ist von Gott: noch siehe, wie ihn Gott läßt heulen, und weinen, und wehklagen über den Sohn, als sei es gar fleischlich. Joseph, da er nu so viel erlitten hat, ist voll Heiliges Geists und aller Güter; aber siehe, wie er so weich wird, und das Herz in ihm erwarmet über seinem leiblichen Bruder Benjamin, daß er muß von ihm gehen und weinen. Das ist eine natürliche Neigung, von Gott eingepflanzt, die er nicht verdammen will. Also werden die Brüder auch froh, da sie ihn erkennen, und er, der Vater, wird darnach ganz wieder lebendig, als ob er aus einem tiefen Schlaf erwachte.

Das rede ich alles darumb, daß man das reiche Werk Gottes erkenne; denn es ist seiner Meinung keine, daß man die Natur brechen will q). Er hat die Augen geschaffen zu sehen, die Hände zu arbeiten, den Regen zu dauern, ein igliche Creatur, wie er sie gemacht hat, so läßt er sein Werk bleiben; also hat er den Weibern ein Mutterherz gegeben, für die Kinder zu sorgen, wilchs Niemand kann wehren noch hindern.

Darumb soll man sein Reich also lassen bleiben, daß es ja die Natur nicht breche, daß man nicht widerumb solche tolle Heiligen mache, die ihn das Herz

p) Mönche und Nonnen.  
haben.

q) Gott will nicht die Natur geschren-

22) weinende.

selbst nehmen wollen. Das thut Gott wohl, daß er die natürliche Bewegung versucht, und sich mit ihr zerreißt, und wehret ihr oder hält sie auf r). Also war es natürlich, daß Jacob seinen Sohn gerne behalten hätte; aber Gott reiße ihn hinweg, und nimpt doch dem Vater die Neigung nicht; thut nicht, was er gerne sähe, aber den Willen nimpt er ihm nicht. So verwendet er nicht, das oder jenes lieb zu haben, aber er hindert oft, daß <sup>22)</sup> nicht geschieht, was wir gerne wollten; als, daß man einen recht schilt und verspricht, den ich gerne höret loben; oder ein guter Freund stirbt, den ich nicht gerne verliere, und dergleichen.

Die Klügling aber meinen, es muß Alles hinweg a), daß man des Dings gar frei sei, und haben solche Meinung, <sup>24)</sup> wollen mit Werken hinwegtreiben. Er hat es geschaffen, daß es soll und muß sein; so wollen wirs besser machen, mit Geboten wehren und hinwegreißen. <sup>25)</sup> Ist eben so viel, als wenn ich sagte: Das Auge soll nicht Auge sein, der Bauch soll nicht Bauch sein; doch hungert meinen Bauch gleichwohl, wenn es Zeit ist, und lässe ihm gebieten und verbieten, wie man will. Also thun alle natürliche, eingepflanzte Werk, die lässe er bleiben; aber <sup>26)</sup> martert sie wohl, daß er uns versuche. Darumb siehe dich für für denselben großen Heiligen, als die bald nach der Apostel Zeit aufgestanden sind; als man von etlichen liest in vitis patrum. Hat Gott den Heiligen die Natur nicht genommen, die er in der Welt hat lassen ausschreien und beschreiben für die besten, die er kunnt finden, und so er sie besser gehabt hätte, auch hätte lassen schreiben, und sie surgezogen als einen Ausbund und seine liebsten Kinder: so wollen wirs auch dabei bleiben lassen, und nicht heiliger werden.

Aber das müssen wir warten und uns erwegen, daß er sie wohl versucht und panzerfegt, zu prüfen t), wie wir in solchem Wesen wollen halten, ob wir unars seinetwillen uns können alles Dinges verzeihen. Da-

---

r) Gott zerreißt sich mit der natürlichen Neigung. a) Klügling wollen die Natur zerbrechen. t) Gott versucht die Seinen oft.  
 23) † ed. 24) † sic. 25) † Gd. 26) † ex.

rumb gibt er uns das Leben, welches das köstlichste Ding ist, das wir auf Erden haben; aber <sup>27)</sup> wirft uns oft in Fährlichkeit des Todes, zuletzt entzucht es uns gar, daß man sehe, ob wir es umd des willen, der es gegeben hat, können fahren lassen. Solt es darumb unrecht sein, das Leben lieb haben? Da sind seine Gaben nicht verworfen, sondern allein versucht, ob man sie lassen könne; wie er den Jacob versucht, ob er den Sohn künnt lassen und seuenwilen. Er thäte es auch, aber es thäte ihm doch wehe. Denn unmöglich ist, daß der Natur nicht solt wehe thun, wenn man die eingepflanzte Bewegung brechen solt.

Das sind die surnehmesten Stück in der Histori. Denn, daß Joseph mit den Brüdern also handelt und disputirt, und sie wohl martert und krecket, dient alles dahin, daß man immer Gottes Werk sehe. Er will sie fröhlich machen, und ein gut Wahl gericht, darumb tribulirt er sie vor recht wohl; dabei man spürn könne und gewiß sein, wenn uns Gott anhebt zu mortern, daß ers denn gut <sup>28)</sup> im Sinn hat u), da ist er fur der Thür, wie er auch spricht im Apocalypsi v): Ich stehe für der Thür; aber das Klopfen thut uns wehe. Siehe aber, wie Joseph stille hält; und thut ihm auf, und läffet ihn hinein gehen. Also richtet er das Hochzeitmahl zu. Das sei von der Histori genug geredt. Alle Punkt können wir nicht andrichten, daß es nicht zu lang werde; <sup>29)</sup> wollen etliche sparen in die Mysteria, die wollen wir austricken.

Dieser Joseph ist, wie wir oben gehört haben, eine Figur unsers Herrn Christi w); darumb hat er auch den Namen. Denn Joseph heißet ein Zunehmer x), daß er immer wächst und zunimpt, und mehr und mehr wird, sammet und häufet sich. Den Namen hat ihm Gott auch zeitlich erfüllet, wie gehöret, daß er ihn überhäufet und überschüttet hat mit zeitlichen, weltlichen <sup>30)</sup> Gütern.

u) Gott meinets gut, wenn er uns martert. v) Apoca. 2. w) Joseph Christus Figur. x) יוסף heißt ein Zunehmer.

27) † et. 28) er denn etwas Gutes. 29) † wir 30) zeitlichen und weltlichen.

Der Joseph hat nur einen bunten Rock gehabt, und war das rechte liebe Kind des Vaters, dem auch das Regiment gebühret; wie auch seine Träume anzuweisen. Aber seine Brüder werden ihm feind, ziehen ihn aus, und verkaufen ihn in Aegypten, daß er kömpt an einen frembden Ort, und muß daseibts den Frembden dienen, und eine frembde Frau machet ihn zu Schanden, ergreifet ihn einmal bei dem Mantel, den läffet er in ihrer Hand, und fleuchet davon ic. Mit der Figur hat der Heilige Geist zuvor gespielet von dem Leiden und Auferstehung Christi y). Denn, daß er in Aegypten kömpt, ist, daß er Mensch worden ist auf Erden; da wird er ein Knecht und dienet, hat nicht mehr denn Leibs Nothdurft davon. Da wirft seine Frau die Augen auf ihn, und will mit ihm buhlen; da er nicht will, ergreift sie ihn bei dem Mantel, und verflaget ihn fur ihrem Herrn. Also ist es ihm gungen auf Erden. Die Synagoga oder jüdische Volk ist diese Hure z), Rose, seines Herrn, Weib, welcher ist der Meister dieß Volks, und regierets, wie ein Mann das Weib; unter dem hat Christus gedienet, wie Paulus sagt zum Galatern a), und sich unter das Gesetz gegeben und gehalten, ob ers wohl nicht durfte. Denn er ist frembde hinein kommen, und hat ihm Nichts zugehöret, dienet ihm aber also, daß er ihm Alles unter die Hände thut, und selbst nicht weiß, was er hat. Das ist, daß Christus dem Gesetz genug gethan und alles erfüllet hat, daß <sup>21)</sup> nicht mehr fordern kann b).

Die Frau aber, weil sie siehet, daß er hübsch und schön von Angesicht war, gewann sie Lust und Lieb zu ihm, und reizt ihn täglich mit Worten, daß er bei ihr schlesse; er aber wollt nicht, so gar, daß er auch flohe, umb sie zu sein, so lang bis sie ihn unversehens heimlich erwischet. Das ist die Figur, da die Pharisäer und Schriftgelehrten sahen seine Exempel und Wunderwerk, wie ihm das Volk anhieng, und groß Geschrei hatte, kunnten sie sein Geberde und Wandel

y) Christus Leiden und Auferstehung. z) Synagoga will mit Christus buhlen. a) Gal. 3. b) Christus hat das Gesetz erfüllet.  
21) † 68.

nicht strafen c). Darumb hätten sie gerne mit ihm gehandelt, das ist, dahin gezogen, daß er mit ihm hielte, und predigte, wie sie wollten, und liesse die Ding recht sein; als im Evangelio Johannis sein angezeigt ist, wie sie ihn gerne zu sich gelockt hätten. Aber es ward Nichts draus, er sahe ihre Büberel wohl. Wie oft sie es versuchten, so halfs nicht; also blieb er unschuldig von ihnen.

Darnach erwischten sie ihn zuletzt, und ergreifen ihn bei dem Mantel. Das geschah d), da sie ihn gefangen nahmen und verklagten, er wäre ein Verfährer, und hätte das Volk erregt und an sich gehangen, und wider das Gesetz gepredigt. Da verurtheilt man ihn als einen Ehebrecher mit allen Schanden. Daß er in <sup>21)</sup> Kerker geworfen wird, das ist, abgethan, gestochen und begraben; da ließ er den Mantel in ihrer Hand, den behielten sie, das ist, sie haben die Schrift noch, die hat er hinter ihm gelassen; aber er ist davon, daß sie ihn nicht kriegen. Und wie die Hure den Mantel zum Zeugniß wider ihn beilegt, und behält: also führten sie die Schrift, die wider sie selbst war, wider ihn zum Zeugniß; als, da sie sagten im Johanne e): Wir haben ein Gesetz, und nach dem Gesetz soll er sterben. Also muß er aufs Allerschändlichst sterben, und liegt im Grab.

Darnach gehen die Propheten her f), das sind die Träumer, der Schenke und Bäcker; das ist, daß sich hieher reimen aller Propheten Sprüche, wie sein Reich ist, daß er die ganze Welt richtet, die Ungläubigen verdampt, und die Gläubigen selig macht. In des kömpt Pharao mit seinem Traum; da kömpt Christus erfur, und wird ein Herr seiner Feinde und aller Welt, der in Händen hat und regiert alles, was Gott geschaffen hat in Himmel und auf Erden, daß alle Welt die Knie müssen für ihm beugen.

Da ist die Auferstehung und das Königreich Christi g)

c) Pharisäer und Schriftgelehrten hielten Christum nicht an.

d) Christus Leiden und Tod.

e) Johanne. 19.

f) Propheten

legen von Christus Reich.

g) Christus ein Herr über Alles.

82) † ten.

aufs Allerfeinst abgemalet. Denn wie Joseph in Beistlichem regieret, also regieret er im Geistlichen, daß er alle Seelen speiset mit seinem Wort, und die Gaben des Geists ausschellet, machet das ganze Land voll und satt, und wird sein Name und Geschlecht gemehret, daß unter seinem Volk aufstehen Könige und Propheten, also, daß seine Demuth und Elende über alle Masse reichlich bezahlet ist; wie Paulus zum Philippenfern h) sagt: Er hat sich selbst erniedrigt, und ist gehorsam worden bis zum Tode, ja, zum Tode des Kreuzs. Darumb hat ihm Gott einen Namen gegeben, der über alle Namen ist, daß in dem Namen Christ sich beugen sollen alle der Knie, die im Himmel und auf Erden, und unter der Erden sind, und alle Zungen bekennen sollen, daß Jesus Christus der Herr sei, zum Preis Gottes des Vaters. Solchs hat er alles durch sein Leiden erworben, doch alles uns zu Dienst; wie Joseph allein dazu in Aegypten von Gott geschickt ward, daß durch ihn vielen Leuten geholfen ist.

Die heimliche oder geistliche Deutung der andern Capitel laß ich iht umb der Kürze willen anstehen; denn sie sind leichte aus den vorigen Deutungen zu finden, auf daß Andere auch Etwas zu thun haben.

### Das sechß und vierzigst Capitel.

Israel zog hin mit allem, das sein war. Und da er gen Bersaba kam, opfert er Opfer dem Gott seines Vaters Isaac. Und Gott sprach zu ihm des Nachts im Gesicht: Jacob, Jacob! Er sprach: Hie bin ich. Und er sprach: Ich bin der Herr, der Gott deines Vaters, fürcht dich nicht, in Aegypten<sup>1)</sup> zu ziehen, denn daselbst will ich dich zum großen Volk machen.

Ich will mit dir hinab<sup>2)</sup> ziehen, und will auch dich eraufführen, und Joseph soll seine Hände auf deine Augen legen. Da macht sich Jacob auf von Bersaba, und die Kinder Israel fuhreten Jacob, ihren Vater, mit ihrem Kindlin und Weiben auf den Wägen, die Pharao gesandt hatte, ihn zuführen. Und nahmen ihr Vieh und Habe, die sie im Lande Canaan erworben hatten; und kamen also in Aegypten, Jacob und alle sein Same mit ihm, seine Kinder und seine Kinder Kinder mit ihm, seine Töchter, und seiner Kind Töchter, und alle sein Same<sup>3)</sup>. Dieß sind die Namen der Kinder Israel, die in Aegypten kamen: Jacob und seine Söhne. Der erstgeborne Jacobs Sohn, Ruben. Die Kinder Ruben Hanoch, Pallu, Hebron und Charmi. Die Kinder Simeon: Jemuel, Jamin, Dhab, Jachin, Zohar und Saul, der Sohn von dem cananischen Weib. Die Kinder Levi: Gerson, Cahath und Merari. Die Kinder Juda: Er, Dnan, Sela, Perez und Serah. Aber Er und Dnan starben im Lande Canaan. Die Kinder aber Perez: Hebron und Hamul. Die Kinder Issachar: Thola, Phuva, Job und Semron. Die Kinder Sebulon: Serub, Elon und Jahleel. Das sind die Kinder<sup>4)</sup> Lea, die sie Jacob gebar in Mesopotomia, mit seiner Tochter Dinah, die machen allesamt, mit Söhnen und Töchtern, drei und dreißig Seelen. Die Kinder Gad: Ziphion, Haggi, Suni, Eizon, Erl, Krobi und Krell. Die Kinder Isser: Jemna, Jesua, Jesul, Bria und Serath, ihre Schwester. Aber die Kinder der Bria: Heber und Malchiel. Das

2) † in Aegypten.

3) † (Die brachte er mit sich in Aegypten).

4) † von.

die Kinder von Silpa, die Laban gab Lea's  
 Tochter, und gebar Jacob diese sechs  
 Seelen. Die Kinder Rachel, Jacobs Weib:  
 Joseph und Benjamin; und Joseph's)  
 wurden in Aegyptenland: Manasse und Ephraim,  
 die ihm gebar Asnath, die Tochter Poti-  
 phar, des Priesters zu On. Die Kinder  
 Benjamin: Bela, Becher, Asbel, Sera, Na-  
 um, Ehi, Ros, Mupim, Huhim und Ard.  
 Diese sind Kinder von Rachel, die Jacob ge-  
 born sind, allesammt vierzehn Seelen.  
 Die Kinder Dan: Husim. Die Kinder Naphtali:  
 Jahzeel, Guni, Jezer und Sillem.  
 Diese sind die Kinder Bilha, die Laban sei-  
 ne Tochter Rachel gab, und gebar Jacob  
 diese sieben Seelen. Alle Seelen, die mit  
 Jacob in Aegypten kamen, die von seinen  
 Weibern ausgegangen waren (ausgenommen  
 Joseph's Weib), sind alle zu-  
 sammen sechs und sechzig Seelen. Und die  
 Kinder Joseph, die in Aegypten geboren  
 wurden, waren zwei Seelen; also, daß alle  
 Seelen des Haus Jacob, die in Aegypten  
 kamen, waren siebenzig. Und er sandte Ju-  
 da für ihm hin zu Joseph, daß er ihm den  
 Weg weiset gen Gosen, und kamen in das  
 Land Gosen. Da spannet Joseph seinen  
 Arme an, und zog hinauf seinem Vater  
 Israel entgegen gen Gosen. Und da er ihn  
 sah, fiel er um seinen Hals, und weinet  
 auf seinem Halse sehr. Da sprach Israel zu  
 Joseph: Ich will nun gern sterben, nachdem  
 dein Angesicht gesehen hab, daß du noch  
 lebst. Joseph sprach zu seinen Brüdern  
 und seines Vaters Hause: Ich will hinauf-  
 gehen, und Pharaon ansagen, und zu ihm  
 sagen: Mein Bruder und meines Vaters  
 Heerde ist zu mir kommen aus dem Lande  
 Canaan, und sind Viehhirten, denn es sind

„und Joseph“ fehlt in der Original-Ausgabe.  
 Her's erget. d. Schr. 11. Bd.



Leute, die mit Vieh umgehen; ihre Schaf und Rinder, und alles, was sie haben, haben sie mitbracht. Wenn euch nun Pharaos wird rufen, und sagen: Was ist euer Handel? so sollt ihr sagen: Deine Knechte sind Leute, die mit Vieh umgehen von unsern Jugend auf bisher, beide, wir und unsere Väter, auf daß ihr wohnen mügt im Lande Gosen. Denn wir sind Viehhirten sind, das ist den Aegyptern ein Ehren.

### Das sieben und vierzigst Capitel

Da kam Joseph, und sagets Pharaos an, und sprach: Mein Vater und meine Brüder, ihre Schaf und Rinder, und <sup>1)</sup> was sie haben, ist <sup>2)</sup> kommen aus dem Lande Canaan, und siehe, sie sind im Lande Gosen. Und er nahm seiner <sup>3)</sup> Brüder fünf, und stellet sie fur Pharaos. Da sprach Pharaos zu seinen Brüdern: Was ist euer Handel? Sie antworten: Deine Knechte sind Viehhirten, wir und unsere Väter; und sagten weiter zu Pharaos: Wir sind kommen, bei euch zu wohnen im Lande; denn deine Knechte haben nicht Weide fur ihr Vieh, so hart drückt die Theuerung das Land Canaan. So laß doch du deine Knechte im Lande Gosen wohnen. Pharaos sprach zu Joseph: Es ist dein Vater, und sind deine Brüder, die sind zu dir kommen, das Land Aegypten steht dir offen, laß sie am besten Ort des Lands wohnen, laß sie im Lande Gosen wohnen. Und so du weißt, daß Leute unter ihm sind, die tüchtig sind, so setze sie über mein Vieh. Joseph bracht auch seinen Vater <sup>4)</sup> hinein,

1) † (alles). 2) † (und). 3) † (Hirten). 4) † (Jacob).

stellet ihn fur Pharaon. Und Jacob segt den Pharaon. Pharaon aber fraget Jacob: alt bist du? Jacob sprach<sup>6)</sup>: Die Zeit meiner Wallfahrt ist hundert und dreißig, wenig und böse ist die Zeit meiner Wallfahrt, und langet nicht an die Zeit meiner Väter in ihrer Wallfahrt. Und Jacob kumbet den Pharaon, und gieng er aus von

Aber Joseph schafft seinem Vater seinen Brüdern Wohnung, und gab ihnen ein Sitz in Aegyptenland, am besten Ort des Lands, nämlich im Land Raemeses, wie Pharaon geboten hatte; und<sup>7)</sup> versorget<sup>1)</sup> die Brüder, und das ganze Haus seines Vaters, wie die jungen Kinder, mit Brod, war aber kein Brod in allen Landen, und die Theuerung war fast schwere, daß das Brod in Aegypten und Canaan verschmachten durch die Theuerung. Und Joseph bracht alles Brod zusammen, das in Aegypten und Canaan funden war, umb das Getraide, das sie kauften, und er thät alles Geld in das Haus Pharaon. Danu Geld gebrach im Land Aegypten und Canaan, kamen alle Aegypten zu Joseph, und sprachen: Schaff uns Brod, warumb lässest du uns fur dir sterben, darumb, daß wir ohn Geld sind? Joseph sprach: Schaffteuer Viech her, so will ich euch umb das Viech geben, weil ihr ohn Geld seid. Da brachten sie Joseph ihr Viech. Und er gab ihnen Brod umb ihre Pferde, Schaf, Ziegen und Esel. Also ernährte er sie mit Brod das Jahr umb alle ihr Viech. Da das Viech umb war, kamen sie zu ihm im andern Jahr, und sprachen zu ihm: Wir wollen unserm Herrn nicht verbergen, daß nicht allein das Geld, sondern auch alles Viech das wir haben ist zu unserm Herrn, und ist nichts mehr übrig fur unserm Herrn, denn nur

† [zu Pharaon]. 6) † et. 7) † [seinen Vater udd].

unser Leib und unser Feld. Warum ist  
 (soß du beide uns \*) sterben, und unser Feld  
 Nimm uns an und unser Land um's Brod  
 daß wir und unser Land dienßbar seien  
 dem Pharao, gib uns Samen, daß wir lo-  
 ben und nicht sterben, und das Feld nicht  
 verwüste. Also nahm Joseph ein dem Pha-  
 rao das ganz Aegypten. Denn die Aegypt-  
 ter verkauften ein iglicher seinen Acker,  
 denn die Theuerung war zu stark über sie.  
 Und ward also das Land Pharaos eigen, sampt  
 dem Volk, das zu seinen Städten aus- und  
 eingieng, von einem Ort Aegypten bis an  
 anders; ausgenommen der Priester Feld,  
 das nahm er nicht ein, denn es war von  
 Pharaos für die Priester verordnet, daß sie  
 essen sollten, was ihn genannt war, das er  
 ihn gab. Darumb durften sie ihr Feld nicht  
 verkaufen. Da sprach Joseph zu dem Volk:  
 Siehe, ich hab heute eingenommen euch und  
 euer Feld dem Pharaos; siehe, da hab ich  
 Samen, und beset das Feld, und von dem  
 Getraide sollt ihr den Fünften Pharaos ge-  
 ben, vier Theil sollen euer sein, zu beset  
 das Feld zu euer Speise, und für euer Hand  
 und Kinder. Sie sprachen: Laß uns nit  
 leben, und Gnade für dir, unserm Herrn  
 finden, wir wollen gerne Pharaos Knechte sein.  
 Also macht Joseph ihm ein Gesetz bis auf  
 diesen Tag über der Aegypter Feld, den Fünf-  
 ten Pharaos zu geben, ausgenommen der  
 Priester Feld, das war nicht eigen Pharaos.  
 Also wohnete Israel in Aegypten, im Lande  
 Gosen, und hatten's innen, und wuchsen  
 und mehreten sich sehr. Und Jacob lebet  
 siebenzehnen Jahr in Aegyptenland, daß  
 sein ganzes Alter ward hundert und sieben  
 und vierzig Jahr. Da nu die Zeit erbei kam  
 daß Israel sterben sollte, rief er seinem Sohn

\*) † vor dir.

Joseph, und sprach zu ihm: Hab ich Gnade für dir gefunden, so lege deine Hand unter meine Hüften, daß du Barmherzigkeit und Treue an mir thuest, und begrabest mich nicht in Aegypten; sondern ich will liegen bei meinen Vätern. Und du sollst mich aus Aegypten führen, und in ihrem Begräbniß begraben. Er sprach: Ich will thun, wie du gesagt hast. Er aber sprach: So schwöre mir. Und er schwur ihm. Da kniet Israel gegen dem Bette zum Haupten. \*)

### Das acht und vierzigst Capitel.

Darnach ward Joseph gesagt: Siehe, dein Vater ist krank. Und er nahm mit sich seine beide Söhne, Manasse und Ephraim. Da ward es Jacob angesagt: Siehe, beim Sohn Joseph kömpt zu dir. Und Israel macht sich stark, und saß sich aufs Bette, und sprach zu Joseph: Der allmächtige Gott erschein mir zu Lus im Lande Canaan, und segnet mich, und sprach zu mir: Siehe, ich will dich wachsen lassen und mehren, und will dich zum Haufen Volks machen, und will dieß Land zu eigen geben deinem Samen nach dir ewiglich. So sollen nach deinem zween Söhne, Manasse und Ephraim, die dir geboren sind in †) Aegypten, ehe ich herin kommen bin zu dir, mein sein, gleichwie Ruben und Simeon. Welche du aber nach ihn gesetzt, sollen dein sein; aber diese sollen genant sein mit ihrer Brüder Namen in ihrem Erb

\*) (kniet). Die alten Wäcker in Griechisch und Latin haben hic also: Und er betet an die Spitze seines Scepters, wie die Epistel zu den Ebräern am 11. meldet, als hab Jacob das Scepter Josephs anbetet. Wer in Ebräisch ist, wie hic sehet.

†) † Lande.

ehel. Und da ich aus Mesopotamia kam, starb bei mir Rahel im Land Canaan auf dem Wege, da noch ein Feldweg war gegen Ephrath, und ich begrub sie<sup>2)</sup> an dem Weg gegen Ephrath, die nun Bethlehem heißt. Und Israel sahe die Söhne Joseph, und sprach: Wer sind die? Joseph antwort<sup>3)</sup>: Es sind meine Söhne, die mir Gott hie geben hat. Er sprach: Bringe sie her zu mir, daß ich sie segene. Denn die Augen Israel waren schwer worden für Alter, und konnt nicht wohl sehen. Und er bracht sie zu ihm. Er aber küßet sie, und herzet sie, und sprach zu Joseph: Siehe, ich hab dein Angesicht gesehen, daß ich nicht gedacht hätte, und siehe, Gott hat mich auch deinen Samen sehen lassen. Und Joseph nahm sie von seiner Schooß, und sie fielen nieder auf die Erden auf ihr Angesicht. Da nahm sie Joseph beide, Ephraim in seine rechte Hand, gegen Israels linke Hand, und Manasse in sein linke Hand, gegen Israels rechte Hand, und bracht sie zu ihm. Aber Israel streckt seine rechte Hand aus, und legte sie auf Ephraim, des Jüngsten, Haupt, und seine linke auf Manasses Haupt, und thät wissend also mit seinen Händen, denn Manasse war der Erstgeborne. Und er segnet Joseph, und sprach: Der Gott, für dem meine Väter, Abraham und Isaac, gewandelt haben; der Gott, der mich mein Lebelang' ernähret hat, bis auf diesen Tag; der Engel, der mich erlöset hat von allem Ubel, der segene diese Knaben, daß sie nach meinem und nach meiner Väter, Abraham und Isaac, Namen genennet werden, daß sie wachsen und viel werden auf Erden. Da aber Joseph sahe, daß sein Vater die rechte Hand auf Ephraim Haupt legt, gefiel es ihm ubel, und fasset seines

2) † [dieselb].

3) † seinem Vater.

aters Hand, daß er iſte von Ephraims  
Haupt auf Manasse Haupt wendet; und  
sprach zu ihm: Nicht so, mein Vater, die-  
r ist der Erstgeborne, lege deine rechte  
Hand auf sein Haupt. Aber sein Vater we-  
rte das, und sprach: Ich weiß <sup>4)</sup> wohl, mein  
Lohn, ich weiß <sup>5)</sup> wohl, dieser soll auch ein  
Volk werden, und wird groß sein; aber sein  
jüngster Bruder wird größer, denn er, wer-  
den, und sein Same wird voll Volks wer-  
den. Also segnet er sie des Tages, und  
sprach: Nach deiner Weise werde Israel  
segnet, daß man sage: Gott sege dich  
wie Ephraim und Manasse; und setz also  
Ephraim Manasse sur. Und Israel sprach  
Joseph: Siehe, ich sterbe, und Gott wird  
mit euch sein, und wird euch wieder brin-  
gen in das Land euer Väter. Ich hab die  
n Stück Lands gegeben außer deinen Bräu-  
ern, daß ich mit meinem Schwert und Bo-  
gen aus der Hand der Amoriter genom-  
men habe.

## Das neun und vierzigst Capitel.

Und Jacob berief seine Söhne, und  
sprach: Versammet euch, daß ich euch ver-  
ordne, was euch begeben wird in den letz-  
ten Zeiten. Kompt zu Haufen, und höret  
euer Kinder Jacob, höret euren Vater Israel.  
(Ruben <sup>1)</sup>), mein erster Sohn, du bist mein

<sup>1)</sup> Ruben sollt der erste Geburt Würde haben, nämlich, das Prie-  
sterthum und Königreich. Ru aber wirds beides von ihm genom-  
men, und Levi das Prieſterthum, und Juda das Königreich ge-  
geben. Die *ist* hebet die Synagoga, die das Wette Jacob, das  
*ist*, die Schrift besudelt mit falscher Lehre, darüber sie verloren  
hat Prieſterthum und Königreich.

<sup>1)</sup> † es.    <sup>5)</sup> † es.

Kraft, und Anfang meines Gedrucks; der Deberß im Opfer, und der Deberß in der Noth. Er fährt leichtfertig dahin, wie Wasser. Du sollst nicht der Deberß sein, denn du bist auf deines Vaters Lager gestiegen, daselbst hast du mein Bette besüßelt mit dem Aufsteigen a). Die Brüder Simeon und Levi ihr tödtlich Behre sind schädliche Gezenk. Meine Seele komme nicht in ihr Geheimniß, und mein Herrlichkeit sei nicht eins mit ihrer Sammlung. Denn in ihrem Born haben sie den Mann erwärget, und in ihrem Muth willen haben sie den Ochsen verlämmet b). Verflucht sei ihr Born, daß er so heftig ist, und ihr Grimm, daß er so störrig ist. Ich will sie zurtheilen in Jacob, und zurstreuen in Israel. Juda, du bist, dich werden deine Brüder loben, deine Hand wird deinen Feinden auf dem Halße sein. Für die werden deines Vaters Kinder sich danken, Juda ist ein junger Löwe, du bist hoch kommen, mein Sohn, sint dem Rauben; er hat niederkniet, und sich gelagert wie ein Löwe, und wie ein Löwin, wer will sich wider ihn auflehnen? Es wird das Scepter. \*) von

a) Gen. 35.      b) Gen. 34.      \*) (Scepter) Sie fñhet an den Segen von Christo, der von Juda geboren sollt werden, und heißt ihn Silo, das ist, der glückselig' sei, und weich durchdrungen sollt mit Geist und Glauben, das zuvor durch Worte hart und unselig Ding war. Darumb nennen wir Silo einen Heil. Denn das vorige Theil dieß Segens betrifft den König David, und ist sonst in allen Segen Nichts mehr von Christo, sondern alles Under ist von geblühem Heil, das den Kindern Israel gehen ist; als, daß Schulen sollt am Meer wohnen bis gen Sidon, und Iffakar mitten im Land vom Meer wohnen, und doch jähbar gewesen ist den Königen von Affrien. Den Segen Den hat Simeon erfüllet Jud. 12 [13]. Gad hat seinen Segen ausgericht, da sie für Israel herzogen, Josua 1. Aser hat gut Getreideland innen gehabt. Naphtali Segen ist erfüllet durch Deben und Barak, Judic. 5. Der Segen Joseph gehet auf das Königreich Israel, und ist ganz vom loblichem Regiment gesagt, das die Tochter (das ist, die Stätte im Lande,) wohl regiert wor-

da nicht entwendet werden, noch ein Reb von seinen Füßen, bis daß der Held kommt, und demselben werden die Wälder zusagen. Er wird sein Füllen an den Weinstock geben, und seiner Eselin Eohn an den edlen Reben. Er wird sein Kleid im Weinstock sehen, und seinen Mantel im Weinbusch. Seine Augen sind röthlicher denn Rubin, und sein Zähnen weißer denn Milch. Hulon wird am Anfuhr des Meeres wohnen, und am Anfuhr der Schiff, und stoßen Sidon. Isaschar wird ein beinern Eselin, und sich lagern zwischen die Grenzen, wo er sahe die Krone, daß sie gut ist, und das Land, daß es lüftig ist, und das seine Schultern geneigt zu tragen, und ist ein zinsbar Knecht worden. Dan wird nicht sein in seinem Volk, wie ein<sup>3</sup>) Geschlecht Israel. Dan wird ein Schlange werden dem Wege, und ein Otter auf dem Steig, und das Pferd in die Fersen heissen, daß der Reiter zurückfalle. Heres, ich warte auf den Heil. Gad, gerührt, wird das Heer führen und wiedererühmbühren. Von Asser kömmt ein fett Brod, und er wird den Königen blische Speise geben. Naphtali ist ein neller Hirs, und gibt hübsche Rebe. Das selbige Kind Joseph, das holdselige Kind zu sehen. Die Lächter treten einher im Regiment. Und wiewohl ihn die Schützen irritert, mit ihm gezankt, und ihn geschah haben, so ist doch sein Boge fest blieben, und die Arm seiner Hände sind ermannt

---

den zeitlich, und viel Propheten und groß Leute zu Eshaim haben; und wiewohl sie oft angefochten wurden, gewonnen sie doch, und dieß Königreich war im Geschlecht Ephraim. Also bleib der geistlich Segen und Reich auf Juda, und das leiblich Reich auf Ephraim. Benjamin Segen hat Sanct Paulus erfüllet, aber der König Saul, und die Bürger zu Gaba. Judic. 20.

† ander.



durch die Hände des Mächtigen in Jacob. Aus ihnen sind kommen Hirten und Stein in Israel. Von deines Vaters Gott ist dir geholfen, und von dem Allmächtigen bist du gesegnet, mit Segen oben vom Himmel erab, mit Segen von der Tiefe, die hundert liegt, mit Segen an Brüsten und Wäuchen. Der Segen, deinem Vater und meinen Vordältern verheissen, gehet stark, nach Wunsch der Hohen in der Welt. Aus Joseph sollen Häupter werden, und oberste Raserer unter seinen Brüdern. Benjamin, <sup>4)</sup> ein reißender Wolf, des Morgens wird er Raub fressen, aber des Abends wird er den Raub austheilen. Das sind die zwölf Geschlechter Israel alle, und das ist, was ihr Vater mit ihm gereth hat, da er sie segnet, einen solchen mit einem sonderm Segen. Und er gebot ihn, und sprach zu ihm: Ich werde versammelt zu meinem Volk, begrabe mich bei meinen Vätern in der Höhle auf dem Acker Ephron, des Hetithen, in der zwiefachen Höhle, die gegen Ramre liegt im Land Canaan, die Abraham kaufte sampt dem Acker von Ephron, dem Hetithen, zum Erbbegräbniß. Dasselbs haben sie Abraham begraben, und Sara, sein Weib. Dasselbs haben sie auch Isaac begraben, und Rebecca, sein Weib. Dasselbs hab ich auch Lea begraben in dem Gut des Ackers und der Höhle drinnen. Und da Jacob vollendet hatte die Gebot an seine Kinder, that er seine Füße zusammen aufs Bette, nahm ab, und ward versammelt zu seinem Volk.

Da fiel Joseph auf seines Vaters Angesicht, und weinet <sup>5)</sup>, und küßete ihn.

4) † 12. 5) † [Aboc ihm].

Was hernacher folget, ist in der Summa ein Auslegung der 46. 47. 48. Capiteln <sup>1)</sup>).

Da haben wir gehört; wie die schwere Theurung zu zwei Jahr gewähret hat in Aegypten, ehe Jacob hinein kommen ist, und noch fünf Jahr fürhanden war. Indeß war zu verzehret alles, was in Aegypten war, auch das Geld, so im Lande und umbher war, mit Hausen in des Königs Haus kommen a). Danach, im sechsten Jahr, gieng auch alles Viech auf. Im siebenten ward Land und Leut des Königs eigen, wie die Knechte, daß er über sie Macht kriegte, wie über das Viech. Darumb hat ihm Joseph ein überschwenglich groß Reichthumb zubracht.

Also thut Gott: Wenn er ein Land reich und groß machen will, daß es muß groß werden, soleten auch alle andere untergehen. Zu haben wir gehört, daß er ein seiner König gewesen sei, fromm und vernünftig, der Gott erkennet, und Gottes Wort von Joseph gelernet hat. Wie gehets denn zu, daß Joseph, der heilige Mann, und Pharaos, der fromme König, so grenlich regieren, das Land beschweren und unterbringen, und lassen ihn gar nichts Eigens, machen sie zu armen leibeigenen Leuten, so weit auch, daß er den Fünften ewig über das Land schlägt; ist das auch christlich oder billig? b)

Es ist Jedermann wissen, daß ein gemein, ganghaftig Bins in Landen ist, wiewohl es hie mit uns nicht ist, den man heißet den Behenden c), daß man jährlich das zehente Theil der Deberkeit gibt von allerlei Gütern im Lande; man hält es auch für ein zuträglich sein Recht. Ich wollt aber, daß man auch in diesem Lande den Behenden, ja, ich dürst noch rathen, daß man noch den Fünften möcht geben, also, daß es damit alles schlecht wäre; gleicher künnte man nicht handeln und

---

a) Theurung in Aegypten und ganzem Lande machte den König reich.

b) Land und Leute beschweren, obß christlich. c) Behend geben.

1) Diese Bemerkung sammt der nachfolgenden Auslegung steht in der Balch'schen Ausgabe unmittelbar hinter dem Text des 48. Capitels.

zukommen. Denn wo man nicht dem Lebenden gilt, sondern ein benannte Summa auf eine Stadt schlägt, daß eine so viel, die ander so viel gebe, so muß die Summa gefallen ein Jahr wie das ander, Gott gebe, es gerathe, wie es wolle, ob sie gleich kaum zwanzig oder vierzig Thälern einbringet. Geräth es einmal in sieben oder acht Jahren mit dem Einkommen und Bewrath, so verdirbt es darnach wohl fünf oder sechs Jahr nach einander; also, daß es mit der Weise wohl die Hälfte hinwegkömpt, und die Leute das mehere Theil ihrer Güter zu Zins geben müssen. Was haben sie denn gewonnen?

Ich hab es überschlagen, was man bisher den geistlichen Bettlern geben hat, und gefunden, daß die Hälfte der armen Leute Güter dorthin gefallen sind, und sie sich von der andern Hälfte haben müssen nehmen d). Denn ein armer Manns Gut, Acker, Vieh, und dergleichen, es trage Etwas oder Nichts, so müssen sie ein Jahr so viel geben, als das ander. Wenn aber ein Mann jährlich die zehente <sup>2)</sup> Roth und Roth geben müßte, und so fortan, hätte er das Borthell, trüge es ihm viel, so gäbe er viel, trüge es ihm wenig, so gäbe er wenig; so dürft man der Leute nicht mit genannter Summa drücken, sondern müßte des Glücks mit ihm warten. Aber ist muß ein armer Mann des Unglücks allein warten, die Deberherrschaften sind und sicher, Gott gebe, man verderbe oder gedeihe, so müssen die Zinse gefallen.

Nu sage, ob diese nicht vernünftiger Leute gewesen seien, denn wir? Haben natürlicher Weise Zins auf das Land gelegt, daß es hat mühen leiden und zukommen. Es wäre je leidlicher, daß man das neunte, oder noch das achte Theil der Güter behielte, denn daß man oft die Hälfte hinweg gibt, zuweilen mehr, denn man einbringet. Daher ist kommen, daß die Städte haben müssen Zinse auf sich nehmen, und drüber verderben; daher man klagt, es sei kein Geld und Gut schier in der Welt mehr, und bald Jedermann verderben ist.

d) Geben den Geistlichen hat groß geschadet.

2) Behouden an.

Darum sind das weise Leute gewesen, ist auch nicht unbillig gethan, daß Joseph das Land und Obere unter dem König bracht hat. Das Korn und der Boden war sein; so war es eine Freundschaft, daß er es um einen gleichen Pfennig verkauft, und Waare um Waare gab, welches in aller Welt gleich und billig ist, denn er war nicht schuldig, daß er sie alle ernährete; <sup>2)</sup> wäre auch nicht gerathen. Denn man muß die Leute im Saum und Zwang halten; sonst, wenn man Er Dannes umbsonst nährete, würde er zu unthätig, und gieng aufs Eis tanzen.

Wenn eitel fromme Leute vorhanden wären, dürft man sie nicht zwingen noch zähmen; aber der Pöbel ist zu böse, so bald man ihm zu viel Willens läffet, so kann Niemand mit ihm umgehen. Darum leidet sich nicht, den gemeinen Mann ohne Zwang und Aufsätze gehen zu lassen e). Es muß gefasset sein in ein Regiment und Ordnung, die muß man also lassen gehen, daß man ihn nicht umbsonst genug gebe, sondern Waare um Waare oder Geld. Wer wolt sonst arbeiten und sich sitzen? Man siehet wohl, wie es ein Ding ist um den Haufen; wenn man ihm ein Hand breit erlaubt, so nimpt er vier und zwanzig Ellen.

Derhalben, wiewohl es ein hart und greulich Ding scheinen mag, daß Joseph solche Beschwerden macht über das Volk, ist es doch gnädig und nützlich gewesen, daß beide, <sup>4)</sup> getreue Mann und die Deberkeit, dabei hat mühen gedeihen. Das ist aber kein Zweifel, daß Joseph so fromm gewesen ist, daß er arme Leute, die es nicht haben mühen bezahlen, nicht hat lassen Noth leiden, sondern umbsonst geben f); von andern aber, so es zu bezahlen hätten, hat er auch mitgenommen. Weiter, haben wir oben gehöret, daß die heiligen Väter, beide Abraham und Isaac, und Jacob auch, viel eigene Leute oder Knechte haben gehabt, die man verkünfte, wie das Vieh; item, auch mehr Dinge gethan, das weltlich ist, als getriegt und Blut vergossen: welches alles sich läffet ansehen als nicht bräder-

e) Zwang im Volk vordringen. f) Nicht den armen Leuten nachlassen.  
2) † es. 4) † der.

nich oder Christlich gehandelt. Aber Christlich und brüderlich handeln, gehöret nicht ins weltlich Regiment g); Gott hat selbst gesetzt, wie man handeln soll mit Knechten, Mägden und ihren Kindern, und dergleichen.

Christlich und evangelisch Wesen gehöret allein zu regieren die Gewissen; aber die Welt zu regieren, gehören scharfe und gestrenge Gesetz zu, daß man die Bosheit dämpfe, der sie alle voll ist; daß sie aber gedämpft werde, müssen die andern Frommen, die es nicht dürfen, mithalten umd gemeines Friedens willen. Also hat er nu das Land zu sich bracht mit Gott und Eheren. Wer es weiter rechnen will, der thue es, ob es schwer sei, den Fünften zu geben h). Laß <sup>5)</sup> kommen, daß man gebe den Sechsten, Siebenten oder Achten; <sup>6)</sup> wäre alles zu rathen, wenn man andere Beschwernung abthäte, Zolle, Zinslauf, und dergleichen, so ist idylisch Überhand nimpt; so behielten beide, die Deberkeit und wir, genug. Und zwar im Alten Testament, bei den Jüden, muß man auch viel geben, dem Lebenden und alle erste Früchte, und Erstling von Viehe und Menschen den Priestern, sonst auch den Lebenden des ersten Jahrs, ohn ander Ding, daß es wohl dem Fünften gleich worden ist, den Joseph aufgesetzt hat.

Über daneben schreibt Moses hie, wie die Priester ausgenommen sind i), daß sie ihr Feld und Gut alles behielten, wie es fur sie verordenet war, daß sie essen sollten, was ihn benannt war. Das ist auch der Text einer, auf welchen sich des Papsts geistlich Recht will gründen, und spricht, daß seine Priester sollen ihre Güter frei haben, nicht unterworfen sein Zinsen oder Zehenden. Dazu sagt das Evangelion: Gehet hin und prediat, nehmet und esset, was man euch gibt, denn ein Arbeiter ist seiner Speise werth k); und Paulus zum Corinthern l): Der Herr hat befohlen, die des Evangelion predigen, sollen sich des Evangelions nähren. Also ist im Alten Testament geordenet gewesen,

g) Christlich handeln gehört nicht ins weltliche Regiment. h) Fünften geben. i) Priester dürfen nicht den Lebenden geben. k) Matth. 10.

l) 1 Corin. 9.

b) † es. c) † das.

und hie auch unter den Heiden. Mich hats oft ge-  
 undert von Sanct Paul, daß er davon so viel schreib-  
 et, wie man den Bauch ernähre, und Christus selbst  
 sorgfältig dafür ist, wiewohl ers nicht bestimpt hat,  
 wie viel man den Predigern soll geben; <sup>1)</sup> hats doch  
 weit befohlen, daß sie sich davon nähren und erhalte-  
 n <sup>2)</sup> könnten m).

Also gieng es nu, weil Paulus lebte, daß man  
 schier Nichts wollt geben, darumb er so viel Wort  
 von machet zum Corinthern n), und zum Galatern o)  
 gt ers ihn hart: Irret euch nicht, Gott läffet sich  
 nicht höhnen, was der Mensch säet, das wird er er-  
 n. Christus hätte auch selbst müssen noch Brod ge-  
 n und Hunger leiden, hätte er nicht können Steine  
 Brod machen, wenn es Noth gewesen wäre, und  
 e Weiber nicht an ihm gehangen wären, die ihm  
 Nothdurft gegeben hätten. Wir können auch nicht  
 anders machen, es wird wohl bleiben, daß die rechten,  
 ommen Prediger müssen der Welt halben nach Brod  
 hen. Einen rechten Prediger oder zween können wir  
 cht ernähren, aber hundert und tausend Mönchen  
 id Pfaffen könnten wir wohl füllen, die uns zum  
 usel führen.

Im Alten Testament konnten alle zwölf Stämme  
 ht den einen Stamm Levi ernähren, daß sie zuletzt  
 ottes Wort mussten lassen liegen zu lehren, und sich  
 it den Händen nähren. Daneben war schier kein  
 et im Land, es waren Altar und Capellen da, da  
 nnt man den Verführern reichlich geben p); als die  
 abel q) allein vierhundert falsche Propheten von ihrem  
 isch nährete, und daneben sonst vierhundert Baals  
 ropheten waren; dagegen waren hundert Propheten,  
 e mussten Hunger und Noth leiden. Darumb ist  
 ihr, die da dienen im Wort, den ist billig ihr Nah-  
 ng zu geben. Derhalben achte ich, daß Joseph und  
 arao rechte Leute dazu gesetzt haben, und fur das

m) Prediger zu ernähren.      n) 1 Corin. 9.      o) Gal. 6.  
 p) Falsche Prediger haben vollauf.      q) 2 [1] Reg. 18.  
 1) f. or.      2) In der Original-Ausgabe steht: enthalten.

fürnehmste Werk angesehen, daß die versorget würden, als an dem mehr gelegen wäre, denn am ganzen Lande.

Ich habe auch gepredigt und geschrieben, daß für allen Dingen sollt das Fürnehmste sein, daß man die Pfarren und Schulen wohl versorgete r). Aber da will Niemand an. Andere Pfaffen und Rastbände, die Nichts thun, denn alle Unglück anrichten, gibt man aberig genug. Was Gott dazu sagen wird, werden wir auch einmal gewahr werden. Ich habe oft gesagt, Gott achtet seine Gaben theuer und werth; es hat ihn auch viel gekostet, <sup>2)</sup> seines Sohns Blut daran gewandt, daß das Wort möcht gepredigt werden, und seine Apostel ausgesandt würden. Darumb denket er also: Der Schatz ist zu edel und gut, sie sind nicht werth, daß sie ihn haben sollen; darumb will ich meine werthen Prediger selbst nähren. Drum gibt er der tolen Welt nicht in <sup>10)</sup> Sinn, daß sie es thäte, denn seinen Christen, einem, oder zweien, oder dreien; die Andern ließen wohl alle Prediger auf Einen Tag Hungers sterben. Es ist zu edel und zu groß, sie sind nicht werth, dem Evangelio und seinen Predigern Etwas zu thun, möchten sonst sagen, sie hätten verdient.

Also wird es bald wieder dahin kommen, daß die rechten Prediger ihr Amt müssen liegen lassen, und Handwerk lernen, allein um der Nahrung willen s); so werden sie das Wort verlieren durch Gottes Zorn und Strafe; und wiederumb, den mit Haufen zutragen, die ihn Lügen und Verführung predigen. Weil der Schatz vorhanden ist, kehret sich Niemandes dran; wann er hinweg ist, so siehet man erst zurück. Darumb muß es gehen, wie Christus sagt im Johanne t): Ich bin kommen in meines Vaters Namen, und ihr nehmet mich nicht an; so ein Ander wird in seinem Namen kommen, den werdet ihr annehmen. Wie mögen Gott danken, daß wir wissen, wie es müsse abgehen, und lassen die Welt zum Teufel laufen, und uns des trösten, daß wir ein Vater im Himmel haben, der uns ernähren wird; können wir nicht mehr, so über-

r) Pfarren und Schulen zu versorgen.

s) Rechte Prediger nicht

Wetz. t) Johann. 5.

9) † er hat. 10) † den.

zen wie mit den Händen, so sind wir entschuldiget. Es ist uns nicht möglich zu predigen, und kein Nahrung davon <sup>11)</sup> haben, ob es wohl Sanct Paulus gethan hat; <sup>12)</sup> ist auch nicht vonnöthen. Wo es aber Noth wäre, und ich mich wölte Mühe lassen kosten, künnt ich mit Gottes Hülff auch zugleich predigen, und ein Handwerk treiben.

Darumb ist dieß Exempel nicht dahin zu ziehen, da es der Papsst hinzeucht, daß sie in ihren Gütern sicher und fest sitzen u), Niemand Nichts geben dürfen, welche sie nicht erworben haben, sondern von Fürsten geben sind, nicht umb <sup>13)</sup> Predigens willen, sondern umb <sup>14)</sup> Wissen willen, und gestiftet als ein gut Werk, aber dem Teufel zu Dienste, darumb sie auch müssen genug haben, und die rechten Prediger darben.

Aber dieser Pharaos ist ein rechtschaffen Mann gewesen v), und hat recht königlich gehandelt, daß er sich der Leute annimmt, die da predigen und lehren sollen. Man wird nicht viel heidnische Fürsten finden, die es ihm nachthun. Also hat er beide, weltlich und geistlich Regiment aufs Beste versorgt, daß sie kein Noth leiden an Leib und Seele.

Weiter ist nichts Sonderlichs mehr in der Histori, denn im acht und vierzigsten Capitel von den zweien Brüdern, Ephraim und Manasse, die er segnet und erwählet zu seinen Söhnen w). Das zeucht er darumb an, daß man hernach verstehe, so er oft meldet von den zwölf Stämmen des Volks Israel x); denn aus dem Joseph sind zween Stämme kommen, daß er zweimal so viel hat, als die Andern. Denn es sollt ein Geschlecht ausgezogen werden zum Priesterthumb, also, daß die Stätte wieder gefüllet, und die beide Söhne eingerechnet mußten werden.

Da hat nu Gott aber ein Wunder bewelset. Joseph bringt die zwei Kinder zum Vater, stellet den ältesten zu des Vaters rechte Seiten, den andern zur

u) Geistliche sitzen fest in ihren Gütern. v) Pharaos ein rechtschaffen König. w) Ephraim und Manasse erwählet Jacob zu Söhnen.

x) Zwölf Stämme Israel.

11) † zu. 12) † es. 13) † des. 14) † der.

Luther's ereget. d. Schr. 2r. Bd.



anken, daß Jacob darnach die Hände auf sie legte, wie sie für ihm stunden; aber er kehret's umb, und thut Muthwillens widerfinnisch, daß es Joseph verdroffe.

Nu ist's offenbar, wie im Alten Testament dem ersten Sohn viel Fürzug und Freiheit gegeben ward y), daß er allezeit zwei Stük Erbs für andern nahm, da zu das Regiment und Priesterthumb gewann, die andern mußten ihm unterthan sein im geistlichem und weltlichem Regiment. Solchs gebühret nu auch die Rechts halben dem ersten Sohn Manasse; aber er entzuehet ihm, und gibe't dem jüngsten, und spricht: Dieser soll auch groß sein, aber der jüngste wird größer, denn er werden. Und aus dem Text ward auch hernach der Stamm Ephraim stolz und hochmüthig z), daß kein stolzer Volk unter den Juden war, das sich so brüstet auf den Segen; sie waren nur Knechten, dazu die jüngsten: noch waren sie die größten. Denn doraus ist hernach bestanden das Königreich und Regiment in Israel. Wer nu die Propheten liest, der kann hieraus verstehen, warum die den Namen Ephraim so anziehen; eben als wir bei uns nennen das römische Reich. Die Ehre hat verdienet der Patriarch Joseph mit seinem Elend, so er in Aegypten erlitten hatte; auf daß wir sehen sollen, wie Gott wieder belohnet und zu großen Ehren setzet, die da können herren und erdulden seine Hand a).

Daß er aber dem jüngsten Sohn eben fürzuehet, ist nach dem Evangelio gehandelt, daß Gott also thut: Was groß für der Welt ist, lässe't er ernieder; und widerumb, das Geringsste hebt er empor. Wiltchen man nennet, der der Erste sein sollt, wird der Letzte, also, daß er nimmer seine Art lässe't; alles zu trösten die Christen, daß sie je mehr und mehr lernen den Gott erkennen, wie sein Art, Werk und Weise ist, nur herunter zu sehen, was klein ist b); dagegen die Welt nur über sich siehet, was groß und hoch ist, und meinet, der arme Hanse sei gar verlassen. Das müssen

y) Erstgeboren Sohn hatte viel Vortheils. z) Ephraim war stük-

a) Gott belohnet reichlich. b) Gott setzet art herunter.

wir durch alle Exempel hören und sehen, dennoch bleiben wir immer im alten Sinn und Gedanken.

Dahin dienet auch, daß wir oben gehöret haben, wie Joseph seinen Brüdern befahl, sie sollten sein Angesicht nicht sehen, sie brächten denn den kleinsten Bruder mit sich. Das ist uns auch befohlen, daß wir immer Acht haben auf die Geringsten c); dürfen fur Gott nicht kommen, wir bringen denn die geringsten und schwächsten Christen mit uns; wie Christus im Mattháo d) lehret, und schlesset also: Was ihr gethan habt einem unter meinen geringsten Brüdern, das habt ihr mir gethan. Aber es will Niemand's herunter sehen, und sich unterwerfen zu Dienste deren, die da Nichts sind. Darumb möchten wir wohl dieß Stück unter uns zum Sprüchwort machen, und täglich des ermahnen, weil uns Christus immerdar dahin weist.

Also haben wir diese Historien Josephs bis ans Ende gehöret, damit nu erfüllet ist der Traum, der ihm zuvor geträumet hatte e), wie auch der Text anzeigt, da er sagt: Joseph gedachte an die Träume, die ihm von ihnen geträumet hatten, darumb sie ihm auch gram waren und von sich stießen, doch so wunderbarlich erfüllet sind worden, daß er eben dadurch zu solcher Ehre und Gewalt kommen ist, damit sie meinsten ihn zu verderben, und Nichts fur so gewiß hielten, denn Joseph, wo er lebte, müste alle seine Tage ein elender Mensch sein. Also fährt Gott mit <sup>15)</sup> Samen, gibt ihn Deutung, was geschehen soll, aber also, daß sich Niemand versteht, wie es zugehen werde, sondern scheint, wie es solle zurückgehen, und wird doch so reichlich erfüllet. Es war ein Zeichen, daß ihn seine Brüder sollten gnädigen Herrn heißen, und fur die Füße fallen. Der Traum war von Gott; darumb mußte es so geschehen, daß <sup>16)</sup> Niemand's glauben könnte; <sup>17)</sup> mußte sich eben umbkehren, daß sie ihn zum Knecht machten und verkauften, und sicher waren, der Traum wäre lauter Lügen. Aber da sein allerding vergessen ist, kommen sie, und fallen ihm unwissend zu Füßen.

c) Achen auf das Geringste. d) Matth. 25. e) Josephs Träume erfüllet.  
 15) † den. 16) † es. 17) † es.

Das sind alle Werk Gottes, die er thut und treibt f). Er hat uns verheissen das ewige Leben, daß wir aus des Teufels Gewalt kommen in ewige göttliche Gewalt. Das ist uns in der Laufe verheissen; aber wenn es soll angehen, so wendet sich umb; 18) gehen denn mitten in 19) Tod, wie die lieben Märterer, die durch Schwert, Feuer und alle Unglück gehen mußten. Also, wenn er reich, hoch, fromm &c. will machen, so machet er arm, veracht, Sunder und böse Gewissen, daß es allenthalben so treibet nach dem äußerlichen Ansehen, als solts zunicht werden, und mit Lügen bestehen. Wohl dem, der es verstehet, und sich nicht daran irret noch ärgert! Joseph soll ein mächtiger Fürst werden, so wird er ein armer gefangener Mann, dazu mit großen Schanden, als ein Ehebrecher; aber je größer 20) Elend und Schand gewesen sind, je größer Wohlfahrt und Ehre ihm gegeben wird. Also gieng es uns auch, wenn wir nur einmal könnten trauen und harren, wir sollen keinen Mangel noch Noth an Leib und Seel haben und Gott will 21) bei uns sein in aller Ansehung und Trübsal g), wie er sagt im Psalm h); aber wenn ers angreift, so können wir nicht halten. Da vergessen wir, was sein Art und Weise ist, sein Wort zu erfüllen, nämlich, daß er wegnimpt, was er geben will; spielet aber so freudlich mit uns, wie ein Vater mit seinen lieben Kindern, bis die Zeit kömpt, daß er uns mit Freuden überschüttet.

### Folget nu das neun und vierzigst Capitel.

Und Jacob berief seine Söhne, und sprach: Versamlet euch, daß ich euch verkündige, was euch begeben wird in den letzten Zeiten. Kompt zu Hausen und höret, ihr Kinder Jacob, höret euern Vater Israel &c. wie oben am 327. Blatt.

Das ist nu die Letzte, die Jacob seinen Söhnen

f) Gottes Werke wunderbarlich sät der Vernunft.

g) Matth. 6.

h) Psalm 91.

18) † wir.

19) † den.

20) † das.

21) „Gott will“ sät

in der Original-Ausgabe.

gibt, iglichem seine Prophezei, wie es ihm gehen soll a), und nimpt sie nach einander fur, wie er sie gezeuget hat, nach ihrem Alter.

Der erste ist Ruben b). Meine Kraft (spricht er) und Anfang meiner Stärk oder Vermügens, das ist, das erste Kind, als das erste Gut, das ich uberkommen habe; daher die Schrift auch die Früchte auf dem Felde Kraft nennet, als droben c): Das Feld soll dir sein Kraft oder Vermügen nicht geben. Und Anfang meins Vermügens, das ist, ich habe zum ersten Nichts gehabt, denn dich. Der Deberste im Opfer und Macht, 1) du solltest wohl der Deberste sein als das erste Kind, wilchem von Recht das Priesterthumb gebührt, das ist, das geistliche Regiment, zu predigen und die Gewissen zu regieren, dazu auch das weltliche Regiment, das er die Macht nennet. Dazu bist du geboren, aber du fährest zu leichtfertig dahin, das ist, du hast zu geringe Acht drauf, hast dich zu sicher drauf verlassen, und meinst, du wärest Junker, man müßts alles lassen gut sein, was du thätest; hast leichtfertig dahin geschlagen und nicht zu Sinne genommen; umb der Leichtfertigkeit willen sollt du nicht der Deberste sein.

Also muß er hie des entgelten, das er dem Vater zu Leide gethan hatte, und bei seiner Stiefmutter geschlafen. Denn Gott läffet Nichts ungerochen, wie langsam er auch strafet; wie er den Seinen Nichts unvergolten läffet. Jacob hat es müssen gehen lassen und nicht gestraft d), wiewohl es ihn sehr verdrossen und wehe gethan hat; aber hie wird es bezahlt in der Austheilung väterlicher Güter und Segens. Darumb ist auch dieser Stamm und Geschlecht nie etwas Sonderlich gewesen, sondern fast der geringste und hinterste. Also strafet Gott langsam e), aber hart, fraget nicht nach der Person und nach dem Geblute, daß er die erste Geburt hat, und Jacobs Sohn ist. So wird diesem die Ehre genommen, die ihm sonst von Recht 2)

a) Jacob segnet seine Söhne zur Rehe. b) Rubens Segen. c) Gen. 4.

d) Jacob kraft Ruben nicht umb seine Sunde. e) Gott kraft langsam.

1) † das ist. 2) † wegen.

gebühret, und das Priestertthumb auf Levi, das Königreich auf Juda und Ephraim gewendet.

Die Brüder Simeon und Levi, ihr tödtlich Behre sind schädliche Gezeug. Meine Seele komme nicht in die Geheimniß, und mein Herrlichkeit sei nicht eins mit ihrer Sammlung x., wie oben am 328.

Die zween Brüder f) nimpt er zu Hause, und gibt ihn auch nichts Guts, bezahlet immer, wie ein unglücklicher verdienet hat. Was sie ausgerichtet haben g), davon wir droben gehöret, im vier und dreißigsten Capitel, wie sie die Sichimiten alle erwürgeten, wiewohl sie ihn Sicherheit gelobet hatten. Das war auch bisher ungestrast geblieben, aber nicht vergessen; also, daß es ihre Kinder müssen entgelten, daß sie zurtheilet und zugestretet werden in Jacob oder Israel, das ist, daß sie nicht eigene Wohnung haben im Land. Denn Levi hat nie keine sonderliche, eigene Wohnung gehabt g), sondern ward hin und her geworfen, und unter den Andern zurtheilet. Simeon mußte sich auch behelfen im Stamm Juda, und in einem Winkel bleiben.

Das machen nu Etlliche geistlich, daß Judas, der Verräther Christi h), von Simeon kommen sei; die Priester aber, die sich über Christum versammelt haben und im Zorn erwürgt, sind des Geschlechts Levi gewesen; darumß sie nu in aller Welt zugestretet sind. Aber ich lasse es bleiben im schlechten, leiblichem Verstand nach der Historien; denn umb Christus wissen sind alle dreizehen Geschlecht i) verstrawet; aber die zween haben im Volk Israel zurtheilet müssen werden.

Juda, du bist, dich werden deine Brüder loben, deine Hand wird deinen Feinden auf dem Hals sein, für dir werden deines Vaters Kinder sich büßen i) x., wie oben am 328. Blatt.

f) Simeons und Levi Gegen. g) Levi Wohnung ankäte. h) Judas der Verräther Christi.

i) „haben“ fehlt. 4) zwölf. 5) „deine Hand — — ich büßen“ fehlt.

Das ist ein Stück des Segens über Juda i), da wird Christus mit einkommen, umb welches willen es alles geschrieben ist. Hie wird nu Juda die Ehre gegeben, und allen Brüdern fürgezogen, daß sie sich für ihm büßen sollen; und ist <sup>6)</sup>) mit ihm so zugangen, wie die andern Historien geben, daß er der Königs-Stamm <sup>7)</sup>) ward k), der unter sich hatte das ganze Israel, unter David und Solomon, schier bei hundert Jahren lang. Darnach ward es zutrennet und getheilet, daß nur zween Stämme bei nander blieben, Juda und Benjamin, die andern kriegt Ephraim l) oder Joseph zu sich. Dennoch bleib das Königreich bei Juda, wie ihm zugesagt <sup>8)</sup>) war, bis auf Christum. Aber Ephraim ist nicht blieben, also, daß es mit einander nicht viel über zweihundert Jahr gestanden ist. Darumb sagt Jacob hie zuvor, daß Juda groß werden sollt, und das Scepter behalten, bis der rechte König, Christus, käme; also, daß der Text gewaltig zwingt, daß Christus von Juda kommen mußte, wie wir hören werden.

Also hat diese Prophezei zwei Theil in sich; erstlich, das leibliche Königreich, welches David und Solomo, und ihre Nachkommen gehabt haben bis auf Christum m), in welchem das geistliche angefangen hat, und ohn Ende bestehet.

So sagt er nu: Juda, du bist der Mann, das rechte Kind von Lea, der armen Frauen, dich werden deine Brüder, alle zwölf Geschlecht, in Eheren haben; dazu soll deine Hand den Feinden auf dem Halbe sein, das ist, Gott wird dir Gnade geben, daß, wohin du dich wendest, wirst du deine Feinde schlagen; welches alles in David erfüllet ist. Denn wiewohl er viel Unglück daheim in seinem Hause hatte, doch wenn er auszog, schlug er Alles zu Boden, daß er nie keine Schlacht verlore. Also beschreibet der Heilig Geist so lang zuvor, wie er treiben würde; denn es auf ihn sonderlich gehet, daß ihn alle Jüden sollten gnädigen Herrn heißen.

Darumb sagt er weiter: Du bist ein junger Löwe,

i) Juda Segen. k) Juda der königliche Stamm. l) Ephraims Königreich. m) Christus vom königlichen Stamm Juda.  
 6) † ed. 7) königliche Stamm. 8) zugesagt.

unerschrocken und muthig, dazu so stark, dem Niemand überwältigen kann; wie die ganze Historien Davids ausweist. Item: Du bist hoch kommen sint den Raube, das ist, du hast ein Raub gethan, der hat dich hoch erhaben, nämlich an allen Königen umbher; dem er alles, was sich wider ihn legt, unter sich bracht. Item: Er hat niedergekniet wie ein Löwe, das ist weil er so geraubt hat, und Alles unter sich gebrochen. Saget er sich nieder, und saß stille im Regiment, wie ein König, wie ein Löwe, der so gewaltig lag und saß daß sich Niemand dorfte wider ihn regen. So wie redet er vom Königreich Juda, darinne er sonderlich den David meint. Folget nu das Geistliche.

Es wird das Scepter von Juda nicht entwendet werden, noch ein Meister von seinen Füßen, bis daß der Held komme, an demselben werden die Völker zufallen. Er wird sein Füllen an den Weinstock binden und seiner Eselin Sohn an den edlen Reben. Er wird sein Kleidic, wie oben am 329. Blatt

Das gehet nu alles auf Christum n). Das Scepter heißet er das Königreich und Regiment, das soll bei Juda bleiben; als sollt er sagen: Das ganz Volk Israel soll nicht bleiben, sondern abfallen; aber das Geschlecht Juda mußte das Regiment behalten. Und es es nicht immerdar Könige haben würde, doch wird es zum Wenigsten Fürsten haben, daß je das Regiment bleibe, nicht allein weltlich, sondern auch geistlich.

Denn, daß er sagt: Noch ein Meister von seinen Füßen, meint er das Priesteramt, Propheten und Lehrer, den man zuhöre, bis auf den Held Christum, daß sollten sie sicher sein. Christum aber nennet er auch ebräisch מלך (o), welches die Juden noch nicht wissen, was es eigentlich heißet, wird auch sonst niegend in der Schrift gebraucht, denn hie. Wir habens gedentscht ein Held. Sonst heißet es ein solchen Mann, dem es glücklich von Statt gehet, der es frei hinausführet, und gerath alles wohl, was er ansähet. Denn es kömpt

n) Christus Königreich. o) Silo.

in dem Wort **יְהוָה**, welches heißt Glück und Wohl-  
 heit, als im Psalm p): Ich sprach in meiner Wohl-  
 heit, oder da mirs wohl gieng: Ich werde ewiglich  
 eiben. So deutet ers auf Christum mit verdeckten  
 Worten, und bestimpt das Königreich Juda.

Daraus können wir nu mit den Jüden handeln,  
 ob ihr Ding verlegen. Denn weil sie wider König-  
 lich noch Regiment, wider geistlich noch weltlich ha-  
 n q), sind dazu r) aus dem Land verstoßen, und  
 sich die Welt zustrauet, kurz, da ist wider Scepter  
 und Meißel; so muß der Held oder Messia gewiß kom-  
 en sein. Sie können auch Nichts dawider aufbrin-  
 gen, denn es ist so ein gewisser Spruch, als keiner  
 im Neuen Testament. So ist nu unseugbar, daß, als  
 Christus kam, war ihr Regiment aus, und das Volk  
 hing immer unter, bis sie ist gar vertrieben sind, daß  
 nirgend keine gewisse Städte haben, und sind nu  
 überthalbtausend Jahr vergangen, daß sie müssen ohn  
 den Dank bekennen, er müsse längst kommen sein:  
 so, daß auch unser Evangelion und Neu Testament  
 gründet ist aus diesem Text, daß es muß rechtschaf-  
 t sein r).

Weiter will Jacob anzeigen, was er für ein Kö-  
 nig sein solle. Da höret das jüdische Königreich auf,  
 ob gehet an das geistliche. 10) Spricht erstlich also:  
 demselben werden die Völker zufallen, das ist, es soll  
 ein solcher König und ein solches Reich werden s), das  
 die Leute nicht mit dem Schwert zwingen und unter  
 sich bringen wird, wie alle andere Königreich; sondern  
 man nicht alleine die Jüden, sondern Völker zulassen  
 ob sich unter ihn geben. Der Königreich ist nie lei-  
 des gewesen, dem ein Volk muthwillig zugefallen sei,  
 ohne dieses Königs; das muß so löblich sein, daß al-  
 lei Volk mit Lust und Liebe dazu laufe. Sagen aber  
 die Jüden, er rede von einem schlechten Herrn, dem viel  
 gut sollen zufallen und anhangen; so laß sie es deu-  
 en, wie sie wollen, wir haben das unwidersprechlich,

p) Psalm 30. q) Jüden haben kein Königreich mehr. r) Evan-  
 gelions Grund. s) Christus ein geistlicher König.  
 1) † auch. 10) † Er.



daß er soll vom Stamm Juda sein, des H  
 Geblüts, nämlich, des Königes David, und  
 denn kommen, wenn das Scepter, das ist, ih  
 reich aufhöret, und soll ein solcher Herr sein, i  
 allein das Judenthum, sondern auch die Heid  
 len. Was wäre es sonst geredt, wenn er soll  
 wie ihm die Jüden allein würden zufallen,  
 ihm halten; sintemal das Königreich Juda  
 bleiben, und schon die Jüden alle zu ihm gesa  
 und doch nicht bei ihm blieben? Was wäre  
 für Wunder, daß ihm die Jüden, sein eig  
 zufielen?

Nu laß sie sagen, wo sie irgend ein Herr  
 nachdem das Scepter und leibliche Königreich  
 höret haben t), dem die Völker, beide sie und  
 den, zugefallen sind. Wir aber haben den  
 aus dem Stamm Juda, zu dem nicht allein v  
 sondern alle Heiden sich geschlagen haben, u  
 für ihren Herrn angenommen. Denn Jacob  
 den Worten anzeigen, daß der Silo viel ge  
 werden, denn das vorige Scepter und Königrei  
 Nu könnt es nicht größer werden, wenn ih  
 die Jüden zufielen; ist auch noch bei ihnen kei  
 gewesen, ohne dieses Christi: also, daß ers  
 sonderlichen Preis dieses Königs angeucht, wie  
 ein groß Wunder ist, daß alle Welt einem  
 Mann sollt zufallen, so doch die Heiden nie  
 Volk sind seinder gewesen, denn dem jüdischen.

Womit wird er aber solchs ausrichten, o  
 wird der König für Regiment führen? u) (s  
 (spricht Jacob) seine Füllen an den Weinstock  
 und seiner zc. Da stehet sein Reich beschriebe  
 scheineth je ein närrisch Beschreiben <sup>11)</sup> sein.  
 das für köstlich Ding, daß des Königs, der ohn  
 regieren, und größer denn David und Solo  
 soll, höchster Preis sei, daß er sein Esel ar  
 oder Weinstock bindet, und sein Kleid im W

t) Jüden ohne Herrn und König.  
 Königreich.

u) Christus Regime

11) † zu.

schet, rothe Augen und weiße Zähne hat? Wer hat je mehr gehört einen König so loben und beschreiben? Solt er ihn nicht billig so preisen: Er wird Land und Leut fressen, Städte und Schlöffer umschlagen mit Heeres Kraft und Blutvergießen, daß man darinne möcht baden, und herein reiten in großem, herrlichem Pracht, und mit eitel Gold umgeben; wie der König Solomo, wülcher wohl anders beschrieben ist.

Wenn ich einen schlechten Bürger loben wolt, und sollte ihn so loben, wie er den Esel an <sup>12)</sup> Weinstock binde, und sein Kleid im Wein wüsch; item, von rothen Augen und weißen Zähnen, so würde Jedermann mein lachen und spotten; ja, wenns einer von einem Narren redet, wie er nicht mehr könnte, denn den Esel an Reben binden, und ließ ihn fressen, und verderbt beide, Kleid und Wein mit Waschen: so giengs hin. Aber von einem solchen gewaltigen König, dem alle Welt zufället, also zu reden, lautet doch gar Nichts, sonderlich, wenn es so groß Ding soll geredt sein, als Gott redet. Wenn er von einem Königreich redet, so meinet ers mit Ernst, daß es etwas Groß sei.

Derhalben muß hie der Glaube regieren, und der Verstand gesehen werden, den Gott meinet, wülchen <sup>13)</sup> Vernunft nicht' erlangen kann. Die Jüden machen ihm wohl eine Nasen, und sagen, er meins so ein reich, überflüssig Königreich, daß der Wein so wohl gerathen soll, daß man die Esel wied lassen Trauben fressen, und Kleider im Wein waschen, daß Jedermann darinne baden möchte. Aber was <sup>14)</sup> reimet sich der Esel zum Reben, oder das Kleid im Wein? Und wo bleiben die rothe Augen und weiße Zähne? Ober wenn ist solchs je <sup>15)</sup> leiblich erfüllet? Darumb kann solchs nicht anders, denn geistlich verstanden werden, wie er auch nicht ein leiblicher, sondern geistlicher König ist, also, daß es durch und durch von dem Predigamt v) geredt sei; wie wir oft gesagt haben, daß Christus Königreich nicht anders, denn durch den Heiligen Geist mit dem Evangelio regiert wird. Alle sein Schwert,

v) Predigamt.

12) † den. 13) † die. 14) wie. 15) „je“ fehlt.

Harnisch, Kraft und Macht ist das Wort Gottes, wie Sanct Paulus zum Römern w) sagt: Ich schäme mich des Evangeliums nicht, denn es ist eine Gotteskraft, die da selig macht alle, die daran glauben.

Das ist alle Pracht und Herrlichkeit dieß König, daß er ein ohnmächtig, veracht Wort führet, das für aller Welt verdampft ist und mit Füßen getreten; aber Niemand solle selig werden, er gläubt 16) daran, und halte es für mächtiger, denn aller Welt Kraft x). Et ist wohl ein Spott und Thorheit für ihr, sonderlich für den heiligen Leuten; aber nichts desto weniger rühret er das damit an, daß die Herzen, so es fassen, gerühret vom Heiligen Geist, fallen abe von allen andern Dingen, so die Welt für köstlich achtet, alle 17) Irgötterei und unser Werk, und sich alleine verlassen auf Gottes Gnad. Damit wird alles justöret auf Erden, 18) reißet uns von allen Dingen, das nicht Gott ist; nicht keine Menschenkraft vermag zu thuen. Denn nie hat weltlich Gewalt so groß gewesen ist, daß sie könnte die Herzen regieren, das sie sich williglich ließen berücken und führen.

Also regieret er durchs Wort und mit dem Wort in den Herzen, daß sein königlich Regiment nicht anders ist, denn das Predigamt, welches hie so lang zuvor bedeutet und verkündigt hat müssen werden von Jacob; darumb es auch 19) Paulus zum Römern am Anfang rühmet, daß es verkündigt sei in der heiligen Schrift. Man weiß von Christus Reich nicht mehr, denn das Evangelium; 20) regieret durch kein Schwert noch Gewalt, das Wort richtet allen 21) den Kamm an, daß sich darüber scheiden Mutter und Tochter, Vater und Sohn, wie Christus sagt.

Das ist nu, das Jacob sagt: Er wird den Esel an 22) Weinstock binden y); nämlich nichts Anders, denn seine Christen binden an das heilige Wort Gottes, daß sie davon trinken werden. Was Gott gerit und geschrieben hat, das ist der edle Weinstock und

w) Rom. 1. x) Evangeliums Kraft. y) Esel an Weinstock binden.  
 16) † denn. 17) von aller. 18) † ab. 19) † E.  
 20) † ab. 21) alleine. 22) † den.

Neben; wir aber sind der Esel oder Fülle. So redet er nicht von großen Leuten, sondern geringen, armen Esel, zu deuten, daß sein Reich ein Reich der Gnaden ist; wie er auch am Palmtag anzeigt, da er einreitet, und nahm das dumme Thier, den Esel dazu. Uns, die wir im Fleisch und Blut leben, heißt die Schrift Esel, wie wir auch grobe Esel sind, darumb, daß der Esel gerufft ist zu tragen, gehet aber langsam fort, daß man ihn immer treiben muß. Das sind eben seine lieben Christen auf Erden, dazu geordnet, daß wir das heilige Kreuz tragen z), haben am Halse den faulen Schelm, den alten Adam, der nicht zum Guten geneigt, und nur widerstrebt; dem muß gewehert werden, und geplagt durch das Kreuz, so lang bis er stirbt. Er muß aber am Stock stehen, und Wein trinken, das ist, gebunden ans Wort, das uns stärkt, trunken, fröhlich und lust macht, zu leiden und sterben, daß man hindurch gehe ohn alle Furcht.

Eben dasselbige ist <sup>22)</sup> auch, das da folgt: Er wusch sein Kleid waschen in Wein a), und seinen Mantel in Weinbeerblut, das ist, in rothen Trauben; wie man gemeinlich in den Landen rothen Wein hat, so roth wie Blut. Das ist aber ein seltsam Waschen; wenn einer wollt Kleider waschen, und nähme Blut dazu, den hielt man für unsinnig, als der das Kleid mehr beschdelt, denn rein machen: wilchs, weil sich nicht reinmet, wie gesagt, zwinqt es der Text von geistlichen Sachen zu verstehen, und ist nicht anders geredt, denn von dem Königreich Christi, was es für Art hat. Das Kleid oder der <sup>24)</sup> Mantel sind wir. So siehet sein Reich darinne, daß es nur ein Bad ist; denn wir sind nicht reine, werden aber reine; es ist nicht gethan, soll aber gethan werden; es ist nicht bere, die da vollkommen sind, sondern bere, die da täglich müssen zunehmen und fortfahren b). Darumb muß man auch immer predigen und das Wort lassen im Schwanz gehen, damit immer zu fegen, sonst dürft man kein Predigens. Denn dieß Wa-

a) Christen müssen Kreuz tragen. a) Kleid waschen im Wein.

b) Christen müssen immer gewaschen sein.

23) † es. 24) „der“ fehlt.

sehen und Boden gehet nicht zu, denn durch das Wort; das ist der schöne rothe Wein, dadurch unsere Gewissen ohn Unterlaß gereinigt werden e); wie die Aposteln schreiben, man solle immer zunehmen im Glauben und Liebe, 26) bleiben doch nimmer anders denn halbe Menschen, Fleiß und Blut sickt zu tief in uns.

Darumb hat der König nicht 26) ander Amt, den sein Kleid und Mantel, das ist, sein liebe Christenheit die er angezucht, und sich darein schmücket; wie er sich rühmet im Propheten d): Ich will dich schmücken wie ein Braut den Mantel und 27) Band anziehen und ansetzt. Das sind eitel starke Sprüche wider Menschengefeg. Denn wir können uns nicht mit Menschenlehre waschen, sondern man muß sie waschen im Wort das ist, man wird ihn predigen, und durch das Predigen werden sie glauben, dadurch werden sie rein werden, und immer je mehr und mehr gefeg. Weiter:

Sein Augen sind röthlicher denn Wein und sein Zähnen weißer denn Milch.

Das e) wäre billiger ein Weibs Lob, denn ein Königs; der stehets wohl an, daß sie schön sei. Ein Manns Schmuck wäre besser Schwert und Harnd. Aber weil er so durch Reden in Narrheit kömpt, zwingt er uns, von der Narrheit in seine Weisheit zu kommen. Seine Augen sind röthlich, (spricht er,) wie starker rother Wein, und setzt wider mander rothe Augen und weiße Zähnen.

Die Augen sind, die da fürstehen dem Wort Gottes; denn er beschreibt noch immer das Predigen und Wort, damit er die Christenheit nähret und sähet und will, daß sie allein damit umgehe, und kein andere Lehre noch Regiment wisse. Die Prediger also die es treiben, führen und in der Hand haben, sind die Augen und Zähne, das ist, daß ein Prediger zu Etück soll haben, Befeg und Gnade predigen f). Roth oder braune Augen sind zornig und ernst; das ist

e) Predigen ohn Unterlaß. d) Jesa. 61. e) Rötze Augen und weiße Zähne. f) Predigt zweierlei, Gesetz und Evangelien.  
26) † wir. 26) kein. 27) † das.

Christus Augen, welcher ist ein Bischoff und Aufseher, der keine andere Predigt noch Regiment zulasset.

28) Ist sonderlich geredt auf die Lehre, denn es liegt nicht so viel am Leben g). Wenn man die Lehre reine behielte, künnt man allen Sachen rathe. Gott gebe nur Gnade, daß man recht predige, ob wir nicht alle recht leben, müste man Geduld tragen. Denn es gehet also: Wo man recht predigt, da gehet das Leben schwach hernach, faul und langsam; wiederum, wo man die Leute verführet mit falscher Lehre, gehet es gar nicht hernach. Denn wo die Lehre nicht recht ist, kann das Leben, welches sich nach der Lehre richtet, auch nicht recht sein.

Darumb sind die Augen Prediger und Apostel; die sind roth, wie starker Wein, das ist, scharf, daß sie strafen alles, was nicht reine Lehre ist h), das ist, was nicht Glauben und Liebe lehret. Die Zähene aber sind, die da beißen, und sind doch weiß, wie Milch, die da süsse ist. So wunderliche Rede führet er fur großer Lust an dem Reich Christi. Das sind nu auch dieselben Prediger, die da beißen und strafen, wenn man schon im Glauben ist, daß man die reine Lehre erhalte, tadeln durch das Gesetz aller Menschen Ding, und lassen denn aufkommen den lautern Glauben. Darnach, wenn Christen worden sind im Glauben, thun sie Nichts, denn strafen immerdar, und sind doch süsse, rein und lauter, wie Milch; nicht giftig, noch falsch, die nicht das Ihre suchen, begehren Nichts, denn der Andern Nutz und Besserung; 29) sind wohl scharf, sie meinens aber gut; heuchlen nicht, sondern handeln aufgericht, recht und schlecht. Das heißen Zähene wie Milch, candidi dentes; dagegen heißt man lividos dentes, faule und giftige Zähene, die nicht reine sind. Die reinen strafen und schelten auch, meinens aber herzlich und brüderlich; wie Sanct Paulus die Corinthen, item, die Solaten auch strafet.

Siehe, durch solche wunderliche Rede, so verblü-

g) Lehre und Leben von einander zu scheiden.

h) Prediger strafen

und sind hart.

28) † Das. 29) † 4c.

met und geschmückt, zeigt er so meisterlich an das ganz Königreich Christi, wie es i) gar nicht stehe in leiblichen Dingen; sondern nur darumb zu thuen ist, daß in Lehre allein recht sei, und führe auf den lautern Glauben, dazu auch die Prediger, so daruber halten. Wenn nur solchs recht gehet, kann Gott wohl Geduld haben am Leben. Es ist nicht zu thun so viel umb die Zuhörer, als umb die Lehrer; denn die Zuhörer sind bald geurtheilt, ob sie recht, oder nicht, leben.

Darumb kann kein großer Gnade und theurer Satz widerfahren, denn daß Gott rechte Prediger schicket, die es mit Treuen meinen, und den falschen Lehrern wehren; wiederumb, kein größere Plage noch Herzeleid, denn wenn er die rechten hinwegnimmt, läßt falsche Lehrer<sup>30)</sup> mit bösen, giftigen Zähnen aufkommen. Da laßt uns zusehen und dafür hüten k). Sie sind schon vorhanden, und reißn ein; ja, auch unter uns sind ich, die es bereit sind, oder werdend werden. Wie haben das Evangelion, wissen, was wir thun, wie wir glauben und lieben sollen, aber wir sind bald gewürgt und gestorben; so ist's gar bald geschehen, daß Alles wieder voll falsche Prediger wird. Darumb laßt uns Gott danken, und bitten, daß es reine bleibe, und wehre den falschen,<sup>31)</sup> verführischen Geistern.

Das ist der edle Text von dem Reich Christi, wie es gehen soll mit dem rechten Verstand vom heiligen Evangelio, wilsch's nimmer genug zu preisen ist; <sup>32)</sup> ist so groß, daß sich ein christlich Herz davor <sup>33)</sup> wundern muß; <sup>34)</sup> thut und schafft so viel, daß <sup>35)</sup> Niemand genug ermessen kann, davon wir immerdar gepredigt haben, auch nicht anders zu predigen haben. Darumb hat auch der heilige Patriarch so lustig davon geredt, auf's Allerbeste er kunnt und gewußt hat.

So schluß nu aus diesem Text, daß Christus kommen ist l); denn die Predigt ist schon längst angehen, die die Leut so lähne und fröhlich machet, daß sie

l) Christus Reich, wannne es steht. k) Falsche Prediger, Evangelions Lob. l) Christus ist kommen.

30) In der Original-Ausgabe steht: Lehre. 31) † und. 32) † d. 33) † darüber. 34) † es. 35) † es.

sich nicht fürchten vor Tod noch Teufel, und geschickt sind, das heilige Kreuz zu tragen, dazu feine, reine und scharfe Prediger haben; wie es erstlich durch die Apostel und Märterer erfüllet ist. Weil nu die Predigt angangen ist, können wir sein beweisen, daß wir den König haben, weil ihm so viel Böcker zugefallen sind, die umb seinenwillen fröhlich das Blut vergoffen haben, und solche rechtschaffen Lehre beweiset.

Siehe, solchs hat Gott dem Juda zuvor kund gethan und verheissen. Das ist auch das Hauptstück des ganzen Capitels. Denn wiewohl er dem ganzen Geschlecht, allen zwölf Stämmen, iglichem seinen Segen gibe, sind sie doch alle umb des Hauptsegens willen geschehen und geschrieben, daß Christus kommen sollte vom Stamm Juda. Darumb, was nu hernach folget, ist ettel zeitlich Ding, so den andern verkündigt ist, wie es ihn gehen soll, wie auch den vorigen zweien, Simeon und Levi.

Doch langet das dahin, wie Gott alle Ding aus lauter Gnaden gibe m), und Niemand Nichts überkömpt aus seiner Arbeit, Mühe und Fürsichtigkeit; sintemal er diesen so lang zuvor sagt, wie es ihn gehen soll, ehe sie geboren werden; daß man lerne, was Idermann widerfähret, sei also beschloffen von Gott von Ewigkeit, beide, wie ein Igllicher leben und sterben soll.

Es ist nicht Menschen - Vernunft noch That, sondern Gottes Wille und Ordnung, es sei gut oder bos. Wir lassen uns dünken, es gehe nach unsern Träumen, wenn Etwas geschicht, meinen, wir haben weislich gethan, oder gerarret; <sup>26)</sup> sollten uns billig schämen, wenn wir diesen Text recht ansehen, daß wir meinen, es gehe, wie wirs machen, nicht, wie er es führet. Wenn ich denn das weiß, daß Alles gehet, wie er ordenet, und Nichts begegnet, es ist von ihm so versehen und geschickt: was wöllen wir denn draus machen? <sup>27)</sup> Müffen sagen: Du willst es so haben. Weil wie das nicht thun, so murren wir drum, und wöllen Gott meistern. So wöllen wir nu die andern Ge-

m) Gott gibt Alles aus lauter Gnade.

26) † wir. 27) † wir.





ihn sein Wissen und Willen Niemand ein Haar vom Haupt  
kühet, und nicht einen Bissen Brods haben können, er  
ehe es denn. Es ist nimmer genugsam zu lernen, ob  
es gleich leichte zu sagen ist. Wenn wirs gläubten und  
es wahr hielten, würden wir für Nichts sorgen, noch  
uns fürchten, sondern ihn machen lassen, und Alles  
an seiner Hand warten. Weil wir aber nicht gläuben,  
denken wir, er sei weit von uns, wolle, daß wir selbst  
sorgen und denken, wie wir kriegen, was uns Noth  
ist. Das sei nu dem Sebulon geschenket, weiter soll  
er nicht greifen noch langen.

Isaschar wird ein beinern Esel sein, und  
ich lagern zwischen die Grenzen. Und er  
sage die Ruge, daß sie gut ist, und das Land,  
daß es lustig ist, und hat seine Schultern  
eneigt zu tragen, und ist ein zinsbar Knecht  
worden.

Das ist nicht gepredigt für den gemeinen Mann,  
sonder für die Tieffinnigen, die in der Schrift studiren.  
Diesem Stamm gibt er den Segen p): Er soll wohl  
in sein Land haben, aber ein Knecht und zinsbar sein.  
Das Land ist gelegen mitten in Canaan, auf einem  
fruchtbaren Boden, wie Sebulon und Naphtali auch;  
aber es liegt in der Grenze, da die Heiden anstoßen;  
darum sollte es immerdar angefochten werden, und  
den Assyrier-Könige Schoß und Zinse geben. <sup>44)</sup> Will  
also sagen: Du siehest wohl, und wirfst innen, daß <sup>45)</sup>  
es in schönlich Land ist; aber du wirfst nicht Herr darin  
sein; als sollt er sprechen: Du wirfst zu fressen und  
trinken, und alle Fülle haben, aber nicht Gott dankbar  
sein; darum wirfst du es müssen ander Leuten geben  
und fressen lassen. Das stehet man nu in der Histo-  
rien, wie sie geschlagen sind von Königen, haben das  
schlecht nie errettet, <sup>46)</sup> ist immer blieben unter den  
Händen von Syrien und Assyrien. So ist's wahr wor-  
den, daß er ein beinerner Esel wäre, das ist, der große

p) Isaschar Segen.

44) † Cr. 45) † es. 46) † es.

Daß man dies verstehe, hab ich vor gesagt, daß Gott das Land und Volk in zwölf Theil getheilet hat nach den zwölf Brüdern, und iglichem sein Theil wern gegeben. Aber das Geschlecht Levi zog er aus. Es machet er nu, daß das König-Geschlecht <sup>51)</sup> kam auf Juda, bis auf Christum, wilscher ein geistlich Reich daraus machet; doch ward das Königreich getheilet in zwei Theil <sup>2)</sup>; ein Stück führet Juda, das ander Joseph oder Ephraim. Juda behielt nur zwei Geschlecht, die andern zehen fielen alle dorthin; jenes war das geringste, aber doch das beste; dieses war das gewaltigste, aber nicht so gut. Denn Juda hatte viel fromme Könige, aber Ephraim hatte nie keinen frommen, darumb sie auch Gott strafte und austilgete, daß sich wlegt die zehen Geschlechter gar austreneten, und nie wieder zusammen kamen.

So redet nu hie Jacob von dem großen Königreich Ephraim, aber Nichts, denn von zeitlichem Regiment, daß es ein sein Volk und Reich sei, und ihm wohl gehen soll, umb des willen, daß unter dem Volk Viel waren, die zu Gottes Reich gehörten. Denn es hat auch viel treffliche Propheten gehabt, darumb mußte es auch Glück haben, die Könige wären fromm oder nicht; der Text ist aber ein wenig finster.

Joseph <sup>3)</sup> (saget er) ist das liebe Kind, bindet die zween Söhne, Ephraim und Manasse, an einander an Eine Person; und ist ein holdselig Kind, das ist, das Volk von Joseph wird ein sein Volk sein nach dem zeitlichen Regiment und Wesen; nicht seiner Person halben, daß er ein schöner Knabe war, sondern sein Stamm, Blut und Fleisch. Denn es ist ein solch schön Reich gewesen, daß sich andere Könige verwundert haben, von geschickten, weisen Leuten und sehn <sup>4)</sup> Propheten. Die Töchter aber heißen in der Schrift Städte und Flecke des Lands; als im Matthäo <sup>b)</sup> steht: Saget der Tochter Zion, das ist, Jerusalem. So will er nu sagen: Die Städte in dem Reich sind

1) Jüdisch Volk getheilt in zwei Königreich.

2) Josephs Segen.

b) Matth. 21.

3) königliche Geschlecht. 4) In der Original-Ausgabe steht: sehn.

wohl geordnet im Regiment, <sup>53)</sup> ist sein im Schwang und gutem Friede gungen, und wohl geblieben; wilsch ein großer Schatz und Gnade ist in einem Lande. Denn was Gott lobet als ein sein Regiment, muß nicht es was geringe sein e).

Solche Gnade soll nu das Reich fur andern haben, das <sup>54)</sup> ein köstlich, wohlgeordnet Regiment habe; und nicht alleine das, sondern auch, wenn sich gleich andere Könige an sie machten, als, von Syrien und Aegypten, mit ihm zu streiten und unter sich zu bringen, soll es nicht Noth haben, sein Bogen und Arm soll feste und stark bleiben, und immer obliegen; wie die Historien von <sup>55)</sup> Königen zeigen. Biewohl sie oft angefochten sind, haben sie doch gewonnen und das Regiment erhalten, sind aber feste blieben und ermanet nicht durch ihre Kräfte, denn sie waren oft kammert das geht Theil so stark und viel, als die Feinde, sondern durch die Hände (sagt er) des Mächtigen in Jacob. Also liest man vom Könige Achab d), der doch ein Böswicht war fur Gott, aber fur der Welt ein seiner Mann, wie er auf Einen Tag hundert tausend Mann mit einem kleinen Häufeln schlug.

Weiter, sollen aus ihnen kommen Hirten und Steine in Israel. Das sind die großen, feinen Propheten e); Elias, Elisäus, Micha und andere; das waren die Edelsteine, darauf sie sich sollten verlassen.

Weiter, will er sagen, dieser Segen widersähret dir nicht umb deines Verdienstes willen, ober umb deiner Väter willen; <sup>56)</sup> ist ein lauter Segen Gottes, was du hast f). Mit Segen von Himmel und von der Tiefe, das ist, die Sonne wird dir scheinen, regen, thauen, kalt und warm sein, wie es der Erden nächlich ist; <sup>57)</sup> soll dir Alles dienen, auch die Tiefe ober Wasser soll das Land feuchten, und Dampf geben, das der Regen komme von Himmel. Dazu auch mit Segen an <sup>58)</sup> Brüsten und Bäuchen, also,

e) Friedlich Regiment im Lande ein köstlicher Schatz. d) Achab. 3 [1] Reg. 20. e) Propheten aus Josephs Stamm. f) Gottes Gnade ist, nicht unser Verdienst.

53) † es. 54) † es. 55) † den. 56) † es. 57) † es. 58) † den.

daß Alles schwanger sein, Frucht bringen und Säugen soll, was nur Bäuche und Brüste hat. So ist mit bunten Worten Alles verfaßt. Was fruchtbar sein kann von Menschen und Viehe soll sich alles mehren und genug haben. <sup>59)</sup> Ist so viel geredt: Das Kinder tragen, Viehe-Gerathen und Gedeihen, dazu das Getraid auf dem Felde, ist alles nicht unser Ding, sondern Gottes Gnade und Segen ist es.

Item: Der Segen, deinem Vater (spricht er) und meinen Vorditern verheissen, gehet stark. Mir und meinen Vätern ist verheissen der Segen, daß wir das Land sollen einnehmen und besitzen, mit aller Fülle des Segens, daß <sup>60)</sup> ein lösslich Königreich werde, Alles genug und wohlgerathen, und ordentlich gehe mit Streit und Friede. Nach Wunsch der Höhen in der Welt, das ist, wie alle Könige und Fürsten, und was da hoch ist, möchte wünschen. Also streckt sich dieser Segen nicht weiter, denn auf das leibliche Königreich; und ist Alles darumb so geschrieben, daß wir wissen sollen, wie es von Gott zuvor alles so geordnet ist, daß er gibt, und wir nicht, und sich Niemand rühme, es sei seine Arbeit, Geschicklichkeit und Fürsichtigkeit. Es muß Alles sein Segen sein. Ist nicht Segen, so gibts und schafft Nichts; ist aber gegeben, so ist lauter Gottes Segen. Also zeucht Gott alle Güter zu sich, was wir haben an Leib und Seel.

Aufs Lezt sagt er: Aus Joseph sollen Häupter werden, und oberste Kaserer g) unter seinen Brüdern. Das ist gewesen Elias und Elisa, <sup>61)</sup> haben regiert wie die Häupter; dazu Kaserer (davon Moses schreibt im vierten Buch h), das sind <sup>62)</sup> leibliche Heiligen gewesen, heilige Propheten, geordnet, das Volk zu regieren und lehren, als auch der Prophet Samuel war. Also ist das Geschlecht gesegnet, daß es soll wohl stehen von Regiment, seinen Leuten und allerlei Fülle; wiewohl es daran gefehlet hat, daß sie nicht recht

g) Kaserer. h) Num. 6.

59) † es. 60) † es. 61) † die. 62) In der Original-Ausgabe steht: ist. 63) † sie.

Gott dienen, dennoch den leiblichen Segen kriegt haben um dieses Patriarchen willen.

Benjamin ein reisender Wolf, des Morgens wird er Raub fressen, aber des Abends wird er den Raub austheilen.

Was der Text i) will, weiß ich nicht allzu gewiß. Es möchte verstanden werden von dem König Saul, oder auch Sanct Paulo; denn sie beide dieses Stamms gewesen sind. Aber weil der Segen leiblich lautet, meine ich aufs Einfältigste, er rede von dem Könige Saul k), welcher der erste König gewesen ist, und gestritten hat wider Amalek, und ihn niedergelegt, und den Raub ausgetheilt hat. Wer es geistlich will machen, und auf Sanct Paulum l) ziehen, mag es thun, also, daß er ein reisender Wolf ist gewesen, erstlich, als er die Christenheit verfolget hat, darnach aber bekehret worden, den Raub gefressen und ausgetheilt, das ist, die Seelen dem Teufel und der Welt geraubt, und zu Christo bracht hat, und viel Guts geschafft in der Christenheit, ja, fast <sup>64)</sup> das größte Theil der Welt alleine gepredigt und Christen gemacht; darumb wird auch nicht unbel gefällt, den Text von ihm zu verstehen. Denn Gott hat insgemeine hin einem Stamm ein Mann, oder zweien oder drei geben, durch welche das ganz Geschlecht gepreiset würde. Darumb soll man diese Segen nicht auf allerlei Person, sondern auf einen oder zweien ziehen. Also liest man von Niemand aus dem Stamm Benjamin, der etwas Sonderliches gewesen oder ausgerichtet habe, denn von dem Könige Saul, und von dem Apostel Paulo; item, von den Bürgern zu Sibeä, wie im Buch der Richter stehet m).

So sei nu dieß die Summa dieses Capitels, wie alles, das da geschieht, durch Gottes Verordnung geschieht, daß es so gehen muß, und nicht anders n), man schlage es für, wie man wolle, und Niemand durch seine Vernunft oder Arbeit erlangen, auch Niemand hindern

i) Benjamin's Segen. k) Saul. 1 Reg. 15 [1 Sam. 14]. l) Paulus.

m) Jud. 20.

n) Alles geschieht aus Gottes Ordnung.

63) † sic. 64) † durch.

kann, sondern alle Welt das Paul halte, und rühme sich Nichts von ihrem Gute. Hast du Etwas, so wiß, daß es allein sein Segen ist; wird die was genommen, so ist es alles bei einem Heller durch ihn geordnet und versehen, daß<sup>65)</sup> also gehen muß.

## Das funfzigste Capitel.

Und Joseph befaßl seinen Knechten, den Aerzten, daß sie seinen Vater salbeten. Und die Aerzte salbeten Israel, bis daß vierzig Tage umb waren; denn so lange währen die Salbetage, und die Aegypter beweineten ihn siebenzig Tage. Da nu die Leidetage aus waren, redet Joseph mit Pharaos Gesinde, und sprach: Hab ich Gnade fur euch funden, so redet mit Pharaos, und spricht: Mein Vater hat einen Eid von mir genommen, und gesagt: Siehe, ich sterbe, begrabe mich in meinem Grabe, das ich mir im Lande Canaan gegraben hab. So will ich nu hinaufziehen, und meinen Vater begraben, und wieder kommen. Pharaos sprach: Zieh hinauf und begrab deinen Vater, wie du ihm geschworen hast. Also zog Joseph hinauf, seinen Vater zu begraben. Und es zogen mit ihm alle Knechte Pharaos, die Kelteren seines Gesinds, und alle Kelteren des Landes Aegyptens; dazu das ganze Gesinde Josephs, und seine Brüder, und das Gesinde seines Vaters; allein ihre Kinder, Schaf und Dörsen ließen sie im Lande Gosen; und zogen auch mit ihm hinauf Wagen und Reisigen, und war ein fast großes Heer. Da sie nu in den Flecken Araf kamen, der

65) † ed.

jenseit dem Jordan liegt, da hielten sie ein sehr große und bittere Klage, und er trug über seinem Vater Leide sieben Tage. Und da die Leute im Land, die Cananiter, sahen das Leidtragen im Flecken Aïad, sprachen sie: Die Aegypter tragen da großes Leide. Daher heißt man den Ort der Aegypter Leide, welches liegt jenseit dem Jordan. Und seine Kinder thäten, wie er ihn befohlen hatte, und führten ihn ins Land Canaan, und begruben ihn in der zwiefachen Höhle des Aïers, die Abraham erkauft hatte mit dem Aïer zum Erbbegräbniß von Ephron, dem Hethiter, gegen Ramre. Also zog Joseph wieder in Aegypten mit seinen Brüdern und mit allen, die mit ihm hinauf gezogen waren, seinen Vater zu begraben, als sie ihn begraben hatten.

Das ist ein ehrlich Begräbniß gewesen der heiligen sechs Patriarchen, Abraham, Isaac, Jacob mit ihrem Weibern a), die doch nie eins Fuß breit gehabt haben in dem Lande, so ihn von Gott verheissen war, wie Sanct Stephanus sagt b). Warum haben sie denn eben an dem Ort wollen begraben werden, daß auch Jacob so theuer befiehlt, man soll je seinen Leib hinauf führen und begraben in seiner Väter Grab? Es ist allein geschehen, die Verheißung zu bestätigen, auf daß die Jüden hernach desto freudiger wären, die Heiden auszurotten, auf daß sie das Land, da ihre Väter lagen, einnahmen c).

Denn wir sind so geschicket, was Gott zusagt und gelobt, kann man uns nicht genug einbilden und fürbläuen, daß wirs feste glauben. Das machet, daß Gott so wunderlich regieret. Denn sie waren nu in Aegypten, in frembdem Land, und bald nach Josephs Tode wurden sie so untergedrückt, daß nicht möglich war für der Welt, daß sie das Land sollten einnehmen;

a) Begräbniß der Erväter. b) Act. 7. c) Glaub auf die Verheißung des Landes Canaan.

und waren aber dreißig Könige in dem Lande Canan, große, gewaltige Leute, die waren also gefessen, daß nicht möglich war, sie auszutreiben, sonderlich von dem geringem, schwachem Volk, wie man spricht: Der Hahn ist nicht gut von seinem Riß zu treiben, und ein Mann vermag mehr in seinem Hause, denn vier draußen. Derhalben wollten die Väter allda begraben werden, ihren Glauben zu bezeugen, und die Kinder zu stärken. Sonst hätte man gesagt: Ja, wie sollen wir glauben, haben sie doch selbst nicht geglaubt. Aber solchs zu wehren, hat sich Jacob mit solchem Gespräch ins Land wollen führen lassen, als der da gewißlich glaubt, daß er von Gott ins Land geführt würde.

Also ist Gottes Werk und Wort allezeit gerichtet, daß <sup>1)</sup> Vernunft nicht glauben noch begreifen kann <sup>d)</sup>. Denn, wie sollt das die Vernunft können ermessen? Dieser stirbt im frembden Lande, daß er auch sein Begräbniß muß kaufen; wie sein ist er denn ein Herr des Lands? Es scheint so gar unwahrhaftig, daß die Vernunft spotten und lachen muß. Aber ist es Gottes Wort, so muß es geschehen, es müßte eher Himmel und Erde untergehen.

Drumb braucht Moses so viel unnützer Wort, wie uns dünkt, daß er ihren Glauben anzeige, wie sie nichts Eigens im Lande gehabt haben, das sie sollten besitzen, und gestorben sind auf dasselbe Wort Gottes, auch nach dem Tode so fest blieben, daß man sie darinne begraben mußte; also, daß nicht mehr denn das Wort da ist, und sie in dem bloßen Wort das Land einnehmen. Der Leib läßt sich ins Land führen und begraben, aber die Seele hält sich an das Wort, und bleibt darinne im ewigem Leben; wilchs die Epistel zum Ebrdern <sup>2)</sup> sein ausgestrichen hat.

Also haben wir den Jacob auch ausgerichtet, in welcher Legende wir Nichts gesehen haben, denn etel Übung des Glaubens im Kreuz und Leiden, von Anfang an <sup>e)</sup>, daß er durch so viel Jammer und Herze

d) Gottes Werk und Wort wider alle Vernunft.  
gende ein Übung des Glaubens und Kreuzes.

e) Jacobs so

1) † es. 2) an die Ebrder.



leid wohl gekocht und mürb ist worden, daß er des Lebens mußte müde werden, und aufs <sup>3)</sup> Letzte hin verloschen ist, wie ein Licht f). Denn die, so versucht sind und gebrochen auf Erden, den wird der Tod nicht bitter; aber die viel guter Tage haben, und ohn Ansehung hingehen, sterben gar schwerlich und ungerne; denn es gar hart ist, so lang zu harren, bis es an die Bäge gehet, und denn allererst Lust zu sterben gewinnen, wenn man zuvor nicht wohl gewohnet ist, allerlei zu leiden.

So sagt nu die Schrift: Er ist versamlet zu seinem Volk, wie er auch droben von Abraham geredt hat; <sup>4)</sup> ist eine ebräische Weise zu reden, und so viel gesagt, nicht wo er hingefahren sei, sondern: Er ist kommen zu den Todten, da sie begraben sind; wie wir auf unsere Weise sagen: Er ist auf den Kirchhof kommen. Aber da ist heimlich die Auferstehung von <sup>5)</sup> Todten angezeigt g), daß sie Gott wiederum wolle auf-erwecken; daher die Schrift den Tod auch einen Schlaf heist h). Denn die da schlafen, haben die Hoffnung, daß sie wieder sollen auferstehen. Also auch sind die Väter versamlet zu ihrem Volk, als auf die Gott ein Auge hat, und will sie zu seiner Zeit auferwecken.

Daß nu Moses schreibt, wie Jacob gesalbet i) und begraben ist, scheinert, als seiens eitel unnütze Tadelung; <sup>6)</sup> ist aber darumb geschrieben, daß es rüchtig wäre bei ihren Kindern und Nachkommen, ihren Glauben zu stärken. In dem hat nu Joseph des Lands Weise gehalten, daß er ihn salben läffet vierzig Tage lang; wie sich den Christen gebühret immer zu stellen nach ander Leuten Sitten und Brauch, und nicht ihrem eignen Sinne nachzuleben k). Nu haben die Aegypter die Weise gehabt, ihre Todten zu salben mit edlen, köstlichen Salben, oder Würze und Specerei, so dasselbe Land trägt, welche auch hernach die Jüden von ihm genommen haben, wie auch Christus gesalbet ward mit Myrrhen und Aloen; daß auch Etliche ihre Aeltern

f) Jacobs Tod. g) Auferstehung der Todten. h) Tod ein Schlaf.

i) Salbung der Todten. k) Lands Gewohnheit zu halten.

3) auf die. 4) † es. 5) † den. 6) † es.

pflegten zu behalten in einem Crystall, wie den Kaiser Titum zu Rom. Sonst könnte der todtte Leib nicht gemähret haben, sonderlich in dem heißen Lande; denn sie haben ihn ein Tag oder hundert müssen führen, ehe sie zum Begräbnis kommen sind.

Item, daß Joseph Urlaub nimpt von dem König Pharao, den Vater zu begraben, will nicht ahn seinen Willen von seinem Ampt ziehen, ist darumb geschrieben, daß ein Iglicher der Debirkeit gehorchen soll<sup>1)</sup>, und Nichts ahn ihren Willen thuen, sonderlich die im Ampt sitzen. Denn er sich hie als ein Knecht herunter lästet, und bittet des Königs Geynd, alle, die unter ihm waren, daß sie fur ihn sollten bitten. Also hoch will Gott die weltliche Debirkeit geehret haben; dawider sich der Papp mit seiner Rottte aufgeworfen, gelehret und gethan hat, und sich von aller weltlicher Überhand ausgezogen.

Die Brüder aber Joseph fürchten sich, da ihr Vater gestorben war, und sprachen: Joseph möcht uns gram sein, und vergelten alle Bösheit, die wir an ihm gethan haben. Darumb ließen sie ihm sagen: Dein Vater befahl fur seinem Tod, und sprach: Also sollt ihr Joseph sagen: Lieber, vergib deinen Brüdern die Missethat und ihre Sund, daß sie so ubel an dir gethan haben. Lieber, so vergib nu diese Missethat uns, den Dienern des Gottes deines Vaters. Aber Joseph weinet, da sie solchs mit ihm reden. Und seine Brüder giengen hin, und fielen fur ihm nieder, und sprachen: Siehe, hie sind wir, deine Knechte. Joseph sprach zu ihm: Fürcht euch nicht, denn ich bin unter Gott. Ihr gedachtet Böses uber mich; aber Gott hat es zum Guten gewandt, daß er thät, wie es ist am Tage ist, zu erhalten viel Volks. So fürcht euch nu<sup>2)</sup> nicht, ich will euch ver-

1) Weltliche Debirkeit am ehren.

2) nur.

sorgen und euer Kinder. Und er tröste sie, und redet freundlich mit ihn.

Das ist abermal ein feiner, lieblicher Text, und groß Exempel uns zu trösten. Da stehen die Brüder, bekennen und beichten ihre Sünd, und ziehen an Gott für ein Vater, wie die rechten Christen. Joseph aber ist so voll Liebe, daß ihm das Herz erwarmet, und sich nicht enthalten kann, er muß weinen; so gar hat er der Missethat vergessen, so die Brüder an ihm gethan haben m). Wer den Spiegel könnte in sich bilden, der würde seinen Feinden leichtlich vergeben.

Ja, noch mehr sagt er: Gott hat es zum Besten gewandt, euch und mir, und viel Volcks zu Gut<sup>o</sup>) gethan. Er lobet ihre That nicht, sondern bekennet, sie habens böse gemeinet, ihn zu verderben; aber er lehret uns, wie Gott aller unser Feinde Herz und Gedanken in seiner Hand hat n), welche, ob sie gleich böse sind, kann er sie doch so umbkehren, daß es gerade wider ihre Meinung hinausgeheth. Wer das glaubt, der kann seine Feinde leichtlich überwinden, darf sich für Niemand's fürchten; denn er weiß, daß Gott alle Ding regieret und meistert; darnach, daß er einen solchen Gott hat, der ihm alle Unglück wolke zu Glück wenden.

Darumb, bist du ein Christ, so laß die Welt feindlich zürnen, und Alles dir nehmen, so sie kann o); aber tröste dich daß, je ärger sie es meinen und gedanken, je näher Gott bei dir stehet, und meinet's auf's Allerbeste: also, daß der Christen Leiden und Verfolgung allein dazu dienet, daß wir darauf trohen, und wissen, Gott wende es zum Besten. Das ist's, das Christus sagt im Johanne p): Wo nicht das Weizenkorn in die Erden fällt und erstirbt, bleibt es alleine; wo es aber erstirbt, so bringts viel Frucht; das ist, wenn man euer Ding verdammet und zunicht macht, so wird es alles besser werden; daher die Schrift q)

---

m) Joseph vergibt seinen Brüdern ihre Missethat. n) Gott hat aller Feinde Herz in seiner Hand. o) Christen fürchten die zornige Welt nicht. p) Johans. 12. q) Psalm 32.

s) † es.

sagt: Der Herr macht zunicht den Rath der Heiden, und hindert die Gedanken der Völker; wie es mit Christo gangen ist, denn sie eben damit, daß sie ihn kreuzigten, das ausgerichtet haben, daß er ewig ein König ward.

So will Joseph auch sagen: Ihr wolltet mich umbringen, und meine Träume zunicht machen; aber sie sind eben dadurch erfüllet worden. Wenn ihr nicht solchs Ubel wider mich gedacht und gehandelt hättet, so wärs ich zu diesen Ehren nicht kommen. Das sollt uns je ein großer Trost sein; aber den, die nicht Christen sind, ist umbsonst gesagt, sie gläubens nicht. Vernunft kann solchs nicht fassen, sie will sich nur rächen, und Nichts leiden; der Glaub aber sagt: Ich will gerne leiden, was ich soll; mein Gott, du wirst wohl zum Besten wenden.

Also wohnet Joseph in Aegypten mit seines Vaters Haus, und lebete hundert und zehen Jahr, und sahe Ephraim Kinder bis ins dritte Gelied. Desselbengleichen die Kinder Machir, Manasse Sohn, zeugeten auch Kinder auf Josephs Schooß.

Das ist je reichlich vergolten, aus solchem Stand zu solchen Ehren zu kommen<sup>r)</sup>; daß dieser Joseph ein Mann von trefflichem Glauben muß gewesen sein, weil ihm so überflüssig vergolten wird. Er hat bei achtzig Jahren im Lande regieret, und <sup>9)</sup> der Deberste gewesen nach Pharao, vom dreißigsten Jahr an bis ins hundert und zehente,<sup>10)</sup> dazu bei seinem Leben das funfte Gelied seines Geschlechts gesehen.

Und Joseph sprach zu seinen Brüdern: Ich sterbe, und Gott wird euch heimsuchen, und aus diesem Lande führen in das Land, das er Abraham, Isaac und Jacob geschworen hat. Darumb nahm er einen Eid von den Kindern Israel, und sprach: Wenn

---

r) Joseph wird sein Glaub reichlich vergolten.

9) † ist. 10) † hat.

auch Gott heimsuchen wird, so führet mein Gebein von dannen. Also starb Joseph, da er war hundert und zehen Jahr alt, und sie salbeten ihn, und legten ihn in eine Lade in Aegypten s).

Das ist abermal der Glaube auf die Verheißung des Lands Canaan; des zum Zeichen und Sicherung, dadurch ihrer Kinder Glaube gestärkt würde, befiehlt er auch, seinen Leib mit ihn zu führen, wenn sie ausziehen würden; <sup>11)</sup> ist fast nach seinem Tode zweihundert Jahr lang in einer Lade behalten.

Also haben wir das erste und fast das edelste Buch des Alten Testaments, das t) an allen Orten, durch und durch voll merklicher Exempel des Glaubens ist, dazu der Liebe, und fürnehmlich des heiligen Kreuzes, und so reich von Figuren unsers Herrn Christi und seines Reichs, als kein Buch der Schrift, also, daß beide, Wort und Exempel, nichts Anders zeigen und lehren, denn den einzigen Christum.

Gott sei ewig Lob!

---

s) Josephs Tod und Begräbniß. t) Summa des ersten Buchs Mos. 11) † et.













NOT TO BE REMOVED  
FROM THE LIBRARY



3 2044 054 763 669

